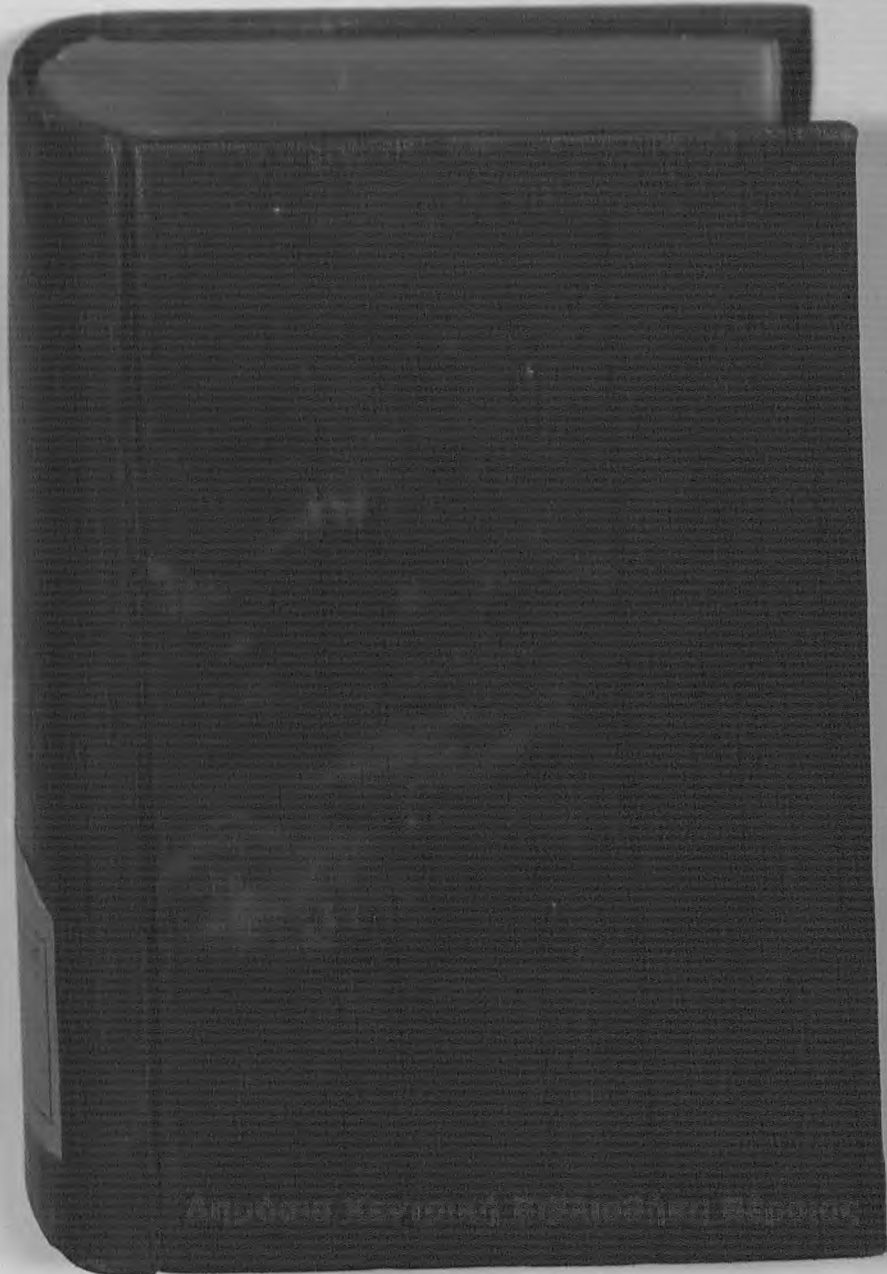




Am. Soc. Rev. of Eng. and Arch. Soc.

ΔΗΜΟΣΙΑ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ
ΒΕΡΟΙΑΣ

Αριθ. εισ.

3683

Δωρεά: Υπουργείου

Πολιτισμού και Επιστημών



GPR 00448

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Βέροιας



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Βέροιας

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Βέροιας

~~Chariklia~~ *Engl.*
Lily *Engl.*
Appia *Engl.*
1879

FONOLEXIKA
LANGENSCHIEDT

pour Voyage, Lecture, Conversation
et à l'usage des Écoles

□ □

LANGENSCHIEDTS
TASCHENWÖRTERBÜCHER

für Reise, Lektüre, Konversation
und den Schulgebrauch

Ch. Engl.

Méthode Toussaint-Langenscheidt

Dictionnaire de Poche
des
langues française et allemand

Indiquant la Prononciation d'après le Système phonétique
de la Méthode Toussaint-Langenscheidt

Première Partie

Français-Allemand

Par
Prof. Dr. Jacob Schellens

Huitième Édition revue



Marque déposée

BERLIN-SCHÖNEBERG

Langenscheidtsche Verlagsbuchhandlung
(Prof. G. Langenscheidt)

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Βερολίνου

lt Methode Toussaint-Langenscheidt

Taschenwörterbuch

der

de n zösischen und deutschen Sprache

lit Angabe der Aussprache nach dem phonetischen System
der Methode Toussaint-Langenscheidt

Erster Teil

Französisch-Deutsch

Zusammengestellt von

Prof. Dr. Jacob Schellens

Achte revidierte Auflage



Eingetragene Schutzmarke

BERLIN-SCHÖNEBERG

Langenscheidtsche Verlagsbuchhandlung

(Prof. G. Langenscheidt)

Δημοτική και Πανεπιστημιακή Βιβλιοθήκη Βέροιας

Diese Ausgabe darf, sofern sie in Deutschland oder Deutsch-Österreich erworben ist, auf dem Handelswege nicht nach der Schweiz, nach Belgien, Frankreich und Italien ausgeführt werden.

Alle Rechte, auch das der Übersetzung in fremde Sprachen,
vom Verleger vorbehalten

Copyright 1911

by Langenscheidtsche Verlagsbuchhandlung (Prof. G. Langenscheidt)
Berlin - Schöneberg

Vorwort.

Das vorliegende französisch-deutsche Taschenwörterbuch ist in seinem Hauptinhalt ein Auszug aus der vortrefflichen Hand- und Schulausgabe des Enzyklopädischen Wörterbuches von Sachs-Villatte. Neu hinzugekommen ist eine Anzahl von Wörtern, die erst nach der letzten Auflage des Handwörterbuches für das größere Publikum Bedeutung gewonnen haben, z. B. aus dem Gebiet der Luftschiffahrt. Für solche Zusätze, für die Auswahl und Behandlung der von ihm aufgenommenen Artikel ist der Unterzeichnete verantwortlich: dagegen hat die Verlagsbuchhandlung die Darstellung der Aussprache übernommen und alles eingeschaltet, was zum Gebiet der elementaren Grammatik gehört; mehrfach geäußerten Wünschen entsprechend hat sie auch für die meisten Konjugationsformen der unregelmäßigen Zeitwörter an alphabetischer Stelle den zugehörigen Infinitiv angegeben und bei sämtlichen Infinitiven so auf die von ihr dem Wörterbuch beigegebenen Konjugationstabellen verwiesen, daß der Benutzer instand gesetzt ist, jede vorkommende oder geforderte Form zu erkennen oder zu bilden.

Es liegt im Begriff eines Taschenwörterbuchs, daß es nur das Allernötigste an Wörtern und Ausdrücken enthalten kann; aber ein Vergleich des vorliegenden mit größeren Wörterbüchern würde ergeben, daß sein Inhalt verhältnismäßig sehr reichhaltig ist. Das ist durch die sparsamste Ausnutzung des Raumes, im besondern auch durch knappe Ausdrucksweise bei den Übersetzungen und in den z. B. zur Unterscheidung von Synonymen gemachten Zusätzen, durch die Verwendung der von der Verlagsbuchhandlung eingeführten Zeichen (wie Σ , Π) und Abkürzungen, sowie durch andere in den „Vorbemerkungen“ angegebene Mittel erzielt worden. Wer aber etwas vermißt, möge bedenken, daß für dessen Aufnahme ein anderes, dann vielleicht von ihm selber Vermißtes hätte den Platz hergeben müssen. Es empfiehlt sich deshalb auch nicht, die Verlagsbuchhandlung auf das Fehlen irgendwelcher Wörter aufmerksam zu machen, während sie für den Nachweis von Versehen dankbar sein wird.

Bei der Auswahl habe ich möglichst dem gemeinsamen Interesse aller Benutzer dienen und deshalb auch lieber häufig vorkommende Wörter ausführlicher behandeln als wahrscheinlich nur selten und nur wenigen begegnende noch mit aufnehmen wollen. In demselben Sinne habe ich auf die Angabe der Konstruktionen von Verben und Adjektiven, auf die Veranschaulichung des Gebrauchs der Präpositionen und auf die Unterscheidung synonymmer Wörter großes Gewicht gelegt. Freilich mußte ich mich auch hierin nach dem zur Verfügung stehenden Raum richten und darauf rechnen, daß die Benutzer des Buches es verstehen

würden, oft nur kurze Angaben und leise Andeutungen durch ihre Aufmerksamkeit für sich fruchtbar zu machen. Die sorgfältige Berücksichtigung und Verwertung der „Vorbemerkungen“ kann ihnen dabei von Nutzen sein.

Daß die Verlagsbuchhandlung es sich hat an gelegen sein lassen, auch bei diesem kleinen Werk ihren Ruhm sorgfältigster Ausführung zu wahren, bedarf keiner Versicherung.

Heidelberg, im Juni 1911.

Prof. Dr. Schellenz.

Avertissements aux lecteurs français.

Bien que ce dictionnaire soit, en premier lieu, destiné à l'usage des Allemands, l'auteur du texte, se conformant en cela aux désirs de l'éditeur, s'est efforcé de répondre aussi aux besoins de Français désirant apprendre l'allemand ou bien se servir de cette langue. C'est à cet effet qu'il a indiqué partout le genre des substantifs allemands et ajouté aux traductions allemandes de nombreuses indications concernant la syntaxe de dépendance. Peut-être aussi l'orthographe des mots français reçus dans notre vocabulaire et leur prononciation figurée, que l'éditeur a fait y ajouter, rendront-elles quelques services à nos lecteurs français, comme l'orthographe est celle des meilleures dictionnaires français, surtout de l'excellent *Dictionnaire général de la langue française* par HATZFELD, DARMESTETER et THOMAS, et la prononciation a été, à l'aide d'un système facile à comprendre, figurée sur celle indiquée dans ce *Dictionnaire général* comme étant „usitée à Paris dans la société polie et généralement adoptée à la Comédie française“. Dans les mots allemands nous représentons l'orthographe recommandée dans la dernière édition de la *Rechtschreibung der Buchdruckereien deutscher Sprache* par

Mais pour pouvoir bien se servir de notre dictionnaire, il faut prendre connaissance des avertissements qui suivent.

1. A peu d'exceptions près les mots d'origine différente, mais écrits de la même manière, sont traités dans des articles à part, distingués par des chiffres.

2. Les chiffres entourés d'un cercle, placés après les verbes, renvoient aux modèles de conjugaison qui précèdent le corps du livre.

3. Le signe „...“ précédant ou suivant immédiatement un mot indique que ce mot fait partie de mots composés.

4. Quand un des signes §, & etc. suit la tête d'article, il se rapporte à tout l'article. En général ces signes ne sont employés que là où ils semblaient être nécessaires pour éviter des erreurs. Parfois en cas d'incertitude sur l'acceptation d'un mot l'on fera bien de lire ce qui précède ou suit immédiatement le mot ou l'article en question.

5. a. (= auch, aussi) devant une première traduction veut dire qu'une autre traduction, soit indiquée par ce qui précède, soit présumée facile à trouver en traduisant littéralement, correspond au mot français en premier lieu.

6. Le signe (!) et l'abréviation (*gr.*) ne s'adressent qu'aux lecteurs allemands.

7. Nous faisons encore remarquer

a) que p. o. à l'article „récent“ „*adv.*“ veut dire l'adverbe dérivé de „récent“, à savoir „récemment“, tandis que p. o. à l'article „soudain“ „~ *adv.*“ signifie „soudain pris adverbialement“;

b) que p. e. à l'article „frais“ „a. = frisch, neu, unverdorben, munter“ veut dire que „frais“ et „frisch“ se correspondent dans toutes les acceptions indiquées;

c) que dans les traductions les additions mises entre parenthèses, quand elles sont imprimées en caractères ordinaires, peuvent ou remplacer ce qui précède ou suit ou bien être ajoutées aux autres parties de la traduction (v. relâche, apprêt), tandis que les additions en petits caractères ne servent qu'à expliquer et préciser le sens des traductions.

8. Quand le genre des substantifs allemands n'est pas marqué soit par *m.*, *f.*, *n.* soit par l'article etc., cela signifie qu'il ne diffère pas de celui des noms français. De même l'on n'a indiqué la syntaxe de dépendance des substantifs, adjectifs et verbes allemands qu'en cas de différence d'avec les mots français correspondants; en général *de* et *à* avec un substantif ou un pronom qui servent de complément, sont à rendre respectivement par le génitif ou le datif allemand.

9. Faute de place on n'a souvent pu donner pour les mots reçus dans la nomenclature qu'un nombre restreint des traductions possibles; souvent aussi quand des dérivés d'un même radical se suivaient immédiatement ou à courte distance, on a dû renoncer à indiquer plusieurs fois les différences entre des synonymes etc. Mais dans ces cas-là l'auteur a pris soin de donner le plus grand nombre de traductions et le plus de renseignements sur leurs différences possible en les distribuant entre les articles en question.

10. Ont été laissés de côté, par la même raison, beaucoup de substantifs en *eur* tels que „danseur“ (et leur féminins en *euse*). Ces substantifs se rendent en allemand par des noms dérivés de l'infinitif du verbe correspondant en changeant en ou n en er (*f erin*), p. e. Sprecher; il y a pourtant, dans leur formation, certaines particularités à observer, p. e. wandeln, Wandler; wandern, Wanderer (pour éviter la cacophonie „drer“); tanzen, Tänzer, kaufen, Käufer. (Proviennent d'une autre sorte de dérivation p. e. Tat, Täter [mais p. e. Wichtigtuer], Spaziergang, Spaziergänger.)

Sans plus amples avertissements le lecteur intelligent saura mettre à profit quelques autres moyens employés par l'auteur pour donner la plus grande utilité possible à cet ouvrage, dont l'exécution matérielle, grâce aux soins désintéressés de l'éditeur, est des plus parfaites.

Prof. Dr. Schellens.

Vorbemerkungen.

1. Für die Schreibung der französischen Wörter und die Angabe der Aussprache sind die besten Quellen, besonders das Dictionnaire général de la langue française von Hassfeld-Darmesteter-Thomas, für die Schreibung der deutschen Wörter die „Rechtschreibung der Buchdruckereien deutscher Sprache“ von Duden zugrunde gelegt worden.
2. Gleichgeschriebene Wörter verschiedenen Ursprungs sind mit seltenen Ausnahmen als besondere Artikel behandelt und durch hochstehende Ziffern unterschieden.
3. Unregelmäßige Verbformen, ebenso sehr unregelmäßig gebildete Plurale von Substantiven, Feminina von Adjektiven u.s.w. sind an alphabetischer Stelle aufgeführt.
4. Bei jedem Zeitwort, das als Titelpost steht, wird durch eine eingekreiste Zahl mit dahinter stehendem Buchstaben auf das entsprechende Muster in den vorn im Buche befindlichen Konjugationstabellen verwiesen.
5. Bei jedem Hauptwort, das als Titelpost steht, und, wo es zweckmäßig schien, auch bei andern ist das Geschlecht durch *m*, *f* oder *s*. (= *m* und *f*) angegeben, wenn es nicht aus dem etwa beigefügten Artikel u. dgl. zu erkennen ist; ebenso ist die Geschlechtsbezeichnung zu den entsprechenden deutschen Hauptwörtern, auch den in Klammern stehenden, gesetzt, wenn sie im Geschlecht von den französischen abweichen.
6. Manchmal ist die Übersetzung weggelassen, wo sie als selbstverständlich erschien; ebenso, wegen Beschränktheit des Raumes, bei den etwa zur Veranschaulichung einer Konstruktion oder sonst zur Verdeutlichung (meist in Perischrift) gemachten Zusätzen. Besonders mußte, wenn es sich z. B. um ein Verbum, Substantiv und Adjektiv desselben Stammes oder um zwei solcher Verbindungen handelte, gewöhnlich darauf verzichtet werden, die oft zahlreichen Über-

setzungsähnlichkeiten und deren Unterscheidung in beiden oder gar allen drei Heften anzugeben; vielmehr sind dann meistens die neben den Grundbedeutungen möglichen Übersetzungen verteilt worden, so daß es sich in vielen Fällen lohnen wird, außer dem zunächst aufgesuchten auch die nahestehenden Wörter desselben Stammes zu berücksichtigen.

7. Einer ersten Übersetzung vorgesetztes a. (= auch) bedeutet, daß die so eingeführten zu einer aus dem Zusammenhang, z. B. durch wörtliche Übersetzung des französischen Ausdrucks, sich ergebenden hinzukommen.
8. Steht ein Zeichen, z. B. §, gleich nach dem Titellopf, so gilt es für den ganzen Artikel. Zeichen und Abkürzungen, sowie zur Erläuterung dienende Wörter sind in möglichst großem Umfange, aber dann nicht angewendet, wenn der unmittelbare Zusammenhang sie überflüssig zu machen schien; wo sie vermist werden, kann manchmal aus dem kurz vorher oder nachher Stehenden die genauere Bedeutung und Beziehung eines als Übersetzung gegebenen Wortes oder Ausdrucks erkannt werden.
9. Beigesetztes (!) soll darauf aufmerksam machen, daß eine orthographische, grammatische usw. Besonderheit vorliegt; beigesetztes (gr.) verweist wegen weitergehender Belehrung auf die Grammatik.
10. ... in unmittelbarem Anschluß vor oder hinter einem Wort bezeichnet das Wort als Teil einer Zusammensetzung.
11. Man beachte noch als typisch für ähnliche Fälle folgende Beispiele:

- a) unter récent bedeutet „adv.“ das regelmäßig gebildete Adverb récemment, unter soudain bedeutet „adv.“ die Form soudain;
- b) unter frais¹ bedeutet „a. = fühl usw.“, daß „frais“ und „frisch“ sich auch in den angegebenen Bedeutungen entsprechen;
- c) unter relâche bedeutet „(Aufenthalt in einem Zwischenhasen“, daß relâche belâche heißen kann;
- d) unter vierge bedeutet das „z. B.“ vor argent, daß „vierge“ für „gebiegen“ auch bei andern Metallen gebraucht wird; vgl. das vorhergehende, einen allein stehenden Ausdruck bildende vigne vierge.

12. Ist zu einem französischen Verb keine Konstruktion angegeben, so ist anzunehmen, daß es den Akkusativ regiert, beziehungsweise mit dem als erste Übersetzung gegebenen Verb übereinstimmt; z. B. „erkenntlich sein für etwas reconnaître qq., einem gehorchen obéir à q.“ Französischer Benutzer wegen ist in vielen Fällen die Konstruktion der deutschen Verba u. s. w. anzugeben, wo diese nicht mit der französischen Konstruktion übereinstimmt; dem französischen *de* und *à* mit einem Substantiv entsprechen im Deutschen gewöhnlich der Genetiv und der Dativ.
13. Andere zur quantitativen und qualitativen Bereicherung des Inhalts angewendete Mittel wird der Benutzer des Wörterbuches leicht selbst erkennen.
14. Zahlreich sind die einem *p. pr.* (z. B. *trompant*, *riant*) entsprechenden Substantive auf *eur* (*trompeur*, *rieur*), die, wie die deutschen Substantive auf „er“ (Betrüger, Lächer), den Täter der Handlung bezeichnen. Sie haben meist ein Femininum auf *euse* und werden auch adjektivisch gebraucht, z. B. *un aspect trompeur* ein trügerisches Aussehen, *colombe rieuse* Lachtaube. Diese Substantive sind im Wörterbuch meist nicht besonders aufgeführt, weil ihre Bedeutung leicht aus dem entsprechenden Infinitiv zu entnehmen ist.

Der Verfasser.

Erläuterung
des
Toussaint-Langenscheidtschen Systems
zur
Bezeichnung der französischen Aussprache.*

I. Allgemeine Grundsätze.

Deutsche Buchstaben: für französische Laute, die auch durch deutsche Schriftzeichen genau bezeichnet werden können: a, e, b, d, f, usw.

Lateinische Schrift: für französische Laute, die sich nicht durch deutsche Buchstaben wiedergeben lassen: a, o, q usw. (*Kursivschrift* mit unterlegtem „a, o usw.“ für Nasenlaute).

Kleinere Schrift: für flüchtig gesprochene, nur wenig hervortretende Vokale: i, e, a, ɛ: loi (lɔi); demeuré (dɛ-mbre'); fonet (fɔnɛ); ruine (rɛin). — Über ɛ s. IV.

II. Besondere Zeichen.

° (Akutzeichen): bald, Feld, Bild, Null, ä, è, é, ê. Das o in voll wird im Franz. durch ɔ bezeichnet (s. unter III).

- (Längenzeichen): Tadel, edel, Lilie, Pöle, Blät, ä, è, a, ê.

' (Betonungszeichen): gibt die betonte Silbe an: Gebet mir daß Gebetbuch.

ˆ (Bogen) steht über Doppellauten, die als eine Silbe zu sprechen sind: mémoire (memɔir).

* Ausführlicheres über diese Aussprachebezeichnung befindet sich in dem 1. Briefe unserer Original-Unterrichtsbriefe der französischen Sprache von Prof. E. Toussaint und Prof. G. Langenscheidt (neu bearbeitet von Prof. Dr. R. Schmidt und Prof. A. Gornay).
Preis 1 Mark.

Die Verlagsbuchhandlung.

III. Vokale.

a tiefes, reines a: Schwan.	a nasales o: Bonbon, oncle (ɑ̃).
a hohes, helles a: Kassel.	ö geschlossenes ö: Töne, Öfen, creux (trø).
a nasales a: enfant (ɑ̃ɑ').	ö offenes ö: Tönnchen, öffnen, œuf (øf).
e geschlossenes e: See, Klee.	a nasales ö: parfum (parfɑ̃'), humble (ɑ̃bl).
ä offenes e: Vär, Ähre.	
a nasales ä: laim (lɑ̃).	
o geschlossenes o: Ton, Sohn.	
o offenes o: Tonne, Mord.	

IV. Konsonanten.

g = G in Gott (hochdeutsch ausgesprochen).	i das sanfte, weiche s: Rose.
i = son mouillé: bouillon (buijɑ̃); jammern.	k das scharfe s: Ross, Rosse.
ai = gn in Champagner (schwach und flüchtig): champagne (ʃɑ̃pa'ɑ̃).	q (Vereinigung von G und j) stellt den franz. Laut dar, der in Logis mit g, in Journal mit j geschrieben wird.

V. Besondere Bemerkungen.

1. Die in der Aussprachebezeichnung sonst vorkommenden deutschen Buchstaben werden wie im Hochdeutschen ausgesprochen; sévérité (sewerite'), chauve-souris (schowfuri').
2. Vokale, die weder ein Länges- noch ein Kürzezeichen haben, sind halblang, d. h. weder lang noch kurz.
3. Die Konsonanten t, p, f, v, sch sind sorgfältigst zu unterscheiden von d, s, g, b, q.
4. Alle stummen französischen Buchstaben werden nicht bezeichnet: contentement (ʃɑ̃tɑ̃mɑ̃t').

Zeichen und Abkürzungen.

F	Familiär, vertraulich.	~	(die Tilbe, das Wiederholungszeichen) ersetzt den Titelkopf, d. h. das ganze zu Anfang des Artikels stehende Wort, oder auch nur den in gerader (nicht in <i>kursiver</i>) Schrift gedruckten Teil. Steht statt der Aussprache nur die Tilbe, so bedeutet dies, daß die Aussprache der des vorhergehenden Titelkopfes entspricht. (Man vgl. die Artikel <i>abaisser</i> , <i>s'~</i> ; <i>abusif</i> , <i>~ve</i> oder <i>africain</i> , <i>A~</i> und der Aussprache wegen <i>aérer</i> .)
P	Populär, Sprache des (ungebildeten) Volkes.		
Λ	(Romei) selten, wenig gebräuchlich.		
†	(Kreuz) veraltet.		
*	(Stern) neu.		
Q	(Stume) Botanik.		
Θ	(Zahnrab) Technik.		
X	(Hämmer) Bergbau.		
Λ	(Fegen) militärisch.		
↓	(Unter) Marine, Schifffahrt.		
✱	(Selbstind) Handel.		
⚙	(Motomotive) Eisenbahn.		
⚙	(Zahnrab) Radfahrtransport.		
♯	(Note) Musik.		
=	(Gleichheitszeichen) gleich.		

a.	auch, aussi.	adv.	adverbe,
a.	adjectif,		Umstandswort.
	(Eigenschaftswort.	adv.	adverbialement, in
abr.	abrégé, abgekürzt.		adverbialer Bedeu-
abs.	absolu, unabhängig.		tung.
acc.	accusatif, Akkusativ.	aéron.	aéronautique,
acc. P.	accusatif désignant la personne, Akkusativ der Person.	aér.	Zustschiffahrt.
acc. S.	accusatif désignant la chose, Akkusativ der Sache	a/f.	adjectif féminin, weibliches Eigenschaftswort.
		agr.	agriculture, Ackerbau.

<i>anat.</i>	} anatomie, Anatomie.	<i>cons.</i>	} consonne, Konsonant.
<i>an.</i>		<i>cuis.</i>	
<i>ant.</i>	antonyme, den entgegen- gegesetzten Sinn ausdrückend (es Wort).	<i>dat.</i>	datif, Dativ.
<i>arch.</i>	architecture, Baufunst.	<i>dat. P.</i>	datif désignant la personne, Dativ der Person.
<i>art.</i>	article, Artikel.	<i>dat. S.</i>	datif désignant la chose, Dativ d. Sache.
<i>artill.</i>	artillerie, Artillerie.	<i>dft.</i>	défectif, mangelhaft, nicht vollständig.
<i>astr.</i>	astronomie, Sternkunde.	<i>drt.</i>	droit, Rechtskunde.
<i>av.</i>	adjectif verbal; das participe présent (<i>p. pr.</i>) wird auch ad- jektivisch gebraucht.	<i>e.</i>	ein, un, une.
<i>av. m</i>	(<i>f</i>) (das) participe présent (wird) als männliches (weib- liches) Hauptwort ge- braucht.	<i>ea.</i>	einander, l'un l'autre, réciproquement.
<i>av. s.</i>	(das) participe pré- sent (wird) als Haupt- wort (<i>s.</i>) (g. braucht)	<i>écol.</i>	école, écroller,
<i>bibl.</i>	biblique, biblisch.	<i>éc.</i>	Schülersprache.
<i>bidiv.</i>	bidivellen, quelquefois.	<i>e-e</i>	eine, une, un.
<i>bl.</i>	blason, Wappenkunde.	<i>ehm.</i>	ehemals, autrefois.
<i>bo.p.</i>	en bonne part, in gutem Sinne.	<i>électr.</i>	électricité, Elektrizität.
<i>bfd.</i>	besonders, principalement, particulièrement.	<i>él.</i>	état, Elektrotechnik.
<i>ch.</i>	chasse, Jagd.	<i>enf.</i>	enfant, Kindersprache.
<i>chir.</i>	chirurgie, Chirurgie.	<i>ing S.</i>	im engeren Sinne, dans un sens plus restreint.
<i>chim.</i>	chimie, Chemie.	<i>e-m</i>	einem, à un, à une.
<i>cj.</i>	conjunction, Konjunktion.	<i>e-n</i>	einen, un, une.
<i>empr.</i>	comparatif, Komparativ.	<i>e-r</i>	einer, à un, d'un; à une, d'une.
<i>co.</i>	comique, komisch, scherzhaft.	<i>e-d</i>	eines, d'un, d'une.
		<i>et.</i>	etwas, quelque chose.
		<i>f</i>	féminin, weiblich.
		<i>fernsp.</i>	fernspredewesen.
		<i>fspr.</i>	stéléphonie.
		<i>fig.</i>	(an) figuré, (im bildlich(en) Sinne).
		<i>for.</i>	foras, Forswesen.
		<i>fut.</i>	fatur, Futurum.
		<i>bbd.</i>	Grundbedeutung, sens primitif.
		<i>gbr.</i>	gebräuchlich, usité.

<i>gén.</i>	génitif, Genitiv.	<i>mfort</i>	(moins fort, schwächer(er Begriff)).
<i>gén. P.</i>	génitif désignant la personne, Genitiv der Person.	<i>min.</i>	(minéral(ogie), Mineral(ogie).
<i>gén. S.</i>	génitif désignant la chose, Genitiv der Sache.	<i>msl</i>	(meist, le plus souvent.
<i>géogr.</i>	(géographie, Länderkunde.	<i>mv. p.</i>	(en mauvaise part, in üblem Sinne.
<i>géol.</i>	géologie, Erdkunde.	<i>n</i>	neutre, sächlich.
<i>gr.</i>	(grammaire, Grammatik.	<i>ndg.</i>	(négation, Verneinung.
<i>h.</i>	haben, avoir.	<i>npr.</i>	(nom propre, Eigennamen.
<i>h. a.</i>	(histoire ancienne, alte Geschichte.	<i>ob.</i>	oder, ou.
<i>Hdlg</i>	Handlung, action.	<i>oh.</i>	ohne, sans.
<i>hort.</i>	(horticulture, Garten- und Obstbau.	<i>P.</i>	(Person(en), personne(s).
<i>id.</i>	idem, dasselbe.	<i>part p.</i>	(participe passé,
<i>imp.</i>	impératif, Imperativ.	<i>p. p.</i>	(Participium Perfecti.
<i>inf.</i>	infinitif, Infinitiv.	<i>path.</i>	(pathologie, Krankheitslehre.
<i>inv.</i>	(invariable, unveränderlich.	<i>p/d.</i>	(passé défini, par exemple,
<i>iron.</i>	ironiquement,	<i>p. e.</i>	(zum Beispiel.
<i>ir.</i>	ironisch, spöttisch.	<i>peint.</i>	(peinture, Malerei.
<i>i.</i>	jemand.	<i>p/ort</i>	(plus fort, stärker(er Begriff).
<i>i-s</i>	(quelqu'un(e).	<i>pharm.</i>	(pharmacie,
<i>lath.</i>	katholisch, catholique.	<i>phm.</i>	(Apotheke.
<i>kl.</i>	Kleidung, vêtements.	<i>phls.</i>	(philosophie, Philosophie.
<i>l.</i>	lassen, faire, laisser.	<i>phot.</i>	(photographie, Photographie.
<i>m</i>	masculin, männlich.	<i>phys.</i>	(physique, Physik.
<i>m.</i>	machen, faire.	<i>physiol.</i>	(physiologie, Physiologie.
<i>mach.</i>	(machines, Maschinenwesen.	<i>pl.</i>	(pluriel, Plural, Mehrzahl. (m/pl = masculin pluriel.)
<i>man.</i>	manège, Kunst.	<i>poét.</i>	(poétique, dichterisch.
<i>math.</i>	(mathématiques, Mathematik.	<i>pol.</i>	(politique, Politit.
<i>méd.</i>	(médecine, Arzneikunde.	<i>p. p.</i>	(- part. p.
<i>mét.</i>	métrique, Verskunst.		

<i>p.p.a.</i>	(daß) participe passé (wird) als Eigenschaftswort (gebraucht).		(gleiches, wie conciergo, Heilige(r) usw.); <i>a/m.</i> , <i>s/f.</i> , substantif masculin, féminin.
<i>p.p.m.</i>	(f) (daß) participe passé (wird) als männliches (weibliches) Hauptwort (gebraucht).	<i>sg.</i>	singulier, Singular, Einzahl. (<i>m/sg.</i> = masculin singulier.)
<i>p.pr.</i>	participe présent, Partizip der Gegenwart.	<i>sn</i>	sein, être.
<i>p.p.s.</i>	(daß) participe passé (wird) als Hauptwort (<i>s.s.</i>) (gebraucht).	<i>st.s.</i>	style soutenu, gehobener Stil, edle Rede, Schreibart.
<i>pr.</i>	pronom, Fürwort.	<i>Su.</i>	(Substantiv auf „ung“, substantif en „ung“.
<i>prés.</i>	présent, Gegenwart.	<i>subj.</i>	subjonctif, Konjunktiv.
<i>pr.indéf.</i>	pronom indéfini, unbestimmtes Fürw.	<i>sup.</i>	superlatif, Superlativ.
<i>pr.int.</i>	pronom interrogatif, fragendes Fürwort.	<i>thé.</i>	théâtre, Theater.
<i>prot.</i>	protestantisch, protestant.	<i>typ.</i>	typographie, Buchdruckerkunst.
<i>prp.</i>	préposition, Präposition.	<i>u.</i>	und, et.
<i>pr.p.</i>	pronom personnel, persönliches Fürwort.	<i>v.</i>	von, de.
<i>pr.poss.</i>	pronom possessif, besitzanzeigendes Fürwort.	<i>v.</i>	verbe, Zeitwort.
<i>pr.rel.</i>	pronom relatif, bezügliches Fürwort.	<i>v/a.</i>	verbe actif, transitives Zeitwort.
<i>prv.</i>	proverbe, Sprichwort.	<i>v/imp.</i>	verbe impersonnel, unpersönl. Zeitwort.
<i>q.</i>	quelqu'un(e), jemand.	<i>v/n.</i>	verbe neutre, intransit. Zeitwort.
<i>qc.</i>	quelque chose, etwas.	<i>vét.</i>	vétérinaire, Tierarzneifunde.
<i>rl.</i>	religion, Religion.	<i>vo.</i>	voyelle, Vokal.
<i>S.</i>	Sache(n), chose(s).	<i>w.</i>	werden, devenir (être).
<i>s.</i>	siehe, voir, voyez.	<i>wt(l).</i>	wörtlich, littéralement.
<i>s.</i>	substantif, Hauptwort (oft = beiderlei Ge-)	<i>j.B.</i>	(zum Beispiel, par exemple.
		<i>zo.</i>	zoologie, Tierkunde.
		<i>z.</i>	zusammen, ensemble.
		<i>Zsg(n)</i>	Zusammensetzung(en) composé(s).

Konjugation
der
französischen Verba

Die in der Konjugationstabelle angeführten Verba
sind als Musterbeispiele zu betrachten, und es wird durch
die sich bei jedem Verbum im Wörterbuch findende
Nummer ①, ②, ③ usw. auf sie hingewiesen.

A. Indicatif.

L. Einfache Formen.

Présent.

sg. j'ai
tu as
il a
pl. nous avons
vous avez
ils ont

Imparfait.

sg. j'avais
tu avais
il avait
pl. nous avions
vous aviez
ils avaient

Passé défini.

sg. j'eus
tu eus
il eut
pl. nous eûmes
vous eûtes
ils eurent

Futur présent.

sg. j'aurai
tu auras
il aura
pl. nous aurons
vous aurez
ils auront

Conditionnel présent.

sg. j'aurais
tu aurais
il aurait
pl. nous aurions
vous auriez
ils auraient

Participe présent.

ayant

Participe passé.

eu (f eme)

II. Zusammenge setzte
Formen.

Passé indéfini.

j'ai eu

Plus-que-parfait.

j'avais eu

Passé antérieur.

j'eus eu

Futur antérieur.

j'aurai eu

Conditionnel passé.

j'aurais eu

Participe composé.

ayant eu

Infinitif passé.

avoir eu

B. Subjunctif (Conjunctif).

I. Einfache Formen.

Présent.

sg. que j'aie
que tu aies
qu'il ait
pl. que nous ayons
que vous ayez
qu'ils aient

Imparfait.

sg. que j'eusse
que tu eusses
qu'il eût

pl. que nous eussions
que vous eussiez
qu'ils eussent

Impératif.

aie — ayons — ayez

II. Zusammenge setzte
Formen.

Passé.

que j'aie eu

Plus-que-parfait.

que j'eusse eu

A. Indicatif.

I. Einfache Formen.

Présent.

sg. je suis
tu es
il est
pl. nous sommes
vous êtes
il sont

Imparfait.

sg. j'étais
tu étais
il était
pl. nous étions
vous étiez
ils étaient

Passé défini.

sg. je fus
tu fus
il fut
pl. nous fûmes
vous fûtes
ils furent

Futur présent.

sg. je serai
tu seras
il sera
pl. nous serons
vous serez
ils seront

Conditionnel présent.

sg. je serais
tu serais
il serait
pl. nous serions
vous seriez
ils seraient

Participe présent.

étant

Participe passé.

été

II. Substantive forme.

Présent indéfini.

j'ai été

Plus-que-parfait.

j'aurais été

Passé antérieur.

j'eus été

Futur antérieur.

j'aurai été

Conditionnel passé.

j'aurais été

Participe composé.

ayant été

Infinitif passé.

avoir été

B. Substantive forme.

I. Einfache Formen.

Présent.

sg. que je sois
que tu sois
qu'il soit
pl. que nous soyons
que vous soyez
qu'ils soient.

Imparfait.

sg. que je fusse
que tu fusses
qu'il fût
pl. que nous fussions
que vous fussiez
qu'ils fussent

Impératif.

sois — soyons — soyez

II. Substantive forme.

Passé.

que j'aie été

Plus-que-parfait.

que j'eusse été

Bemerkungen über die Bildung der Zeiten.

Impératif. Aus dem *Indicatif présent* unter Weglassung des Personalpronomens. Die Verba der 1. Konjugation verlieren das *s* der 2. Person des Indicativs (wenn nicht *en* oder *y* darauf folgt).

Imparfait. Aus der 1. Person Pluralis des *Indicatif présent* durch Änderung von *...ons* in *...ais*.

Participe présent. Aus der 1. Person Pluralis des *Indicatif présent* durch Änderung von *...ons* in *...ant*.

Subjonctif présent. Aus der 3. Person Pluralis des *Indicatif présent* durch Änderung von *...ent* in *...e*.

Subjonctif imparfait. Aus der 2. Person Singularis des *Passé défini* durch Anhängung von *se*.

Futur I. Aus dem *Infinitif présent* durch Anhängung von *ai* (*Indicatif présent* von *avoir* unter Ausfall von *av*).

Conditionnel I. Aus dem *Infinitif présent* durch Anhängung von *ais* (*Indicatif imparfait* von *avoir* unter Ausfall von *av*).

Erste Konjugation.

Ds. blâmer.

Das Summe s des Indicatif présent, des Subjonctif présent und des Impératif macht den letzten Stammvokal lang, z.B. je blâme (blâm), aber nous blâmons (blâmo).

I. Stammformen.		II. Abgeleitete Formen.		III. Zusammengesetzte Zeiten.	
Présent.		Impératif.		(Som Participe passé mit Hilfe von avoir und être.)	
sg. je blâme ¹	blâme	blâmer	Subjonctif imparfait.	Passé indéfini: j'ai blâmé.	1. 2a 3a 4a 5a 6a 7a 8a 9a 10a 11a 12a 13a 14a 15a 16a 17a 18a 19a 20a 21a 22a 23a 24a 25a 26a 27a 28a 29a 30a 31a 32a 33a 34a 35a 36a 37a 38a 39a 40a 41a 42a 43a 44a 45a 46a 47a 48a 49a 50a 51a 52a 53a 54a 55a 56a 57a 58a 59a 60a 61a 62a 63a 64a 65a 66a 67a 68a 69a 70a 71a 72a 73a 74a 75a 76a 77a 78a 79a 80a 81a 82a 83a 84a 85a 86a 87a 88a 89a 90a 91a 92a 93a 94a 95a 96a 97a 98a 99a 100a 101a 102a 103a 104a 105a 106a 107a 108a 109a 110a 111a 112a 113a 114a 115a 116a 117a 118a 119a 120a 121a 122a 123a 124a 125a 126a 127a 128a 129a 130a 131a 132a 133a 134a 135a 136a 137a 138a 139a 140a 141a 142a 143a 144a 145a 146a 147a 148a 149a 150a 151a 152a 153a 154a 155a 156a 157a 158a 159a 160a 161a 162a 163a 164a 165a 166a 167a 168a 169a 170a 171a 172a 173a 174a 175a 176a 177a 178a 179a 180a 181a 182a 183a 184a 185a 186a 187a 188a 189a 190a 191a 192a 193a 194a 195a 196a 197a 198a 199a 200a 201a 202a 203a 204a 205a 206a 207a 208a 209a 210a 211a 212a 213a 214a 215a 216a 217a 218a 219a 220a 221a 222a 223a 224a 225a 226a 227a 228a 229a 230a 231a 232a 233a 234a 235a 236a 237a 238a 239a 240a 241a 242a 243a 244a 245a 246a 247a 248a 249a 250a 251a 252a 253a 254a 255a 256a 257a 258a 259a 260a 261a 262a 263a 264a 265a 266a 267a 268a 269a 270a 271a 272a 273a 274a 275a 276a 277a 278a 279a 280a 281a 282a 283a 284a 285a 286a 287a 288a 289a 290a 291a 292a 293a 294a 295a 296a 297a 298a 299a 300a 301a 302a 303a 304a 305a 306a 307a 308a 309a 310a 311a 312a 313a 314a 315a 316a 317a 318a 319a 320a 321a 322a 323a 324a 325a 326a 327a 328a 329a 330a 331a 332a 333a 334a 335a 336a 337a 338a 339a 340a 341a 342a 343a 344a 345a 346a 347a 348a 349a 350a 351a 352a 353a 354a 355a 356a 357a 358a 359a 360a 361a 362a 363a 364a 365a 366a 367a 368a 369a 370a 371a 372a 373a 374a 375a 376a 377a 378a 379a 380a 381a 382a 383a 384a 385a 386a 387a 388a 389a 390a 391a 392a 393a 394a 395a 396a 397a 398a 399a 400a 401a 402a 403a 404a 405a 406a 407a 408a 409a 410a 411a 412a 413a 414a 415a 416a 417a 418a 419a 420a 421a 422a 423a 424a 425a 426a 427a 428a 429a 430a 431a 432a 433a 434a 435a 436a 437a 438a 439a 440a 441a 442a 443a 444a 445a 446a 447a 448a 449a 450a 451a 452a 453a 454a 455a 456a 457a 458a 459a 460a 461a 462a 463a 464a 465a 466a 467a 468a 469a 470a 471a 472a 473a 474a 475a 476a 477a 478a 479a 480a 481a 482a 483a 484a 485a 486a 487a 488a 489a 490a 491a 492a 493a 494a 495a 496a 497a 498a 499a 500a 501a 502a 503a 504a 505a 506a 507a 508a 509a 510a 511a 512a 513a 514a 515a 516a 517a 518a 519a 520a 521a 522a 523a 524a 525a 526a 527a 528a 529a 530a 531a 532a 533a 534a 535a 536a 537a 538a 539a 540a 541a 542a 543a 544a 545a 546a 547a 548a 549a 550a 551a 552a 553a 554a 555a 556a 557a 558a 559a 560a 561a 562a 563a 564a 565a 566a 567a 568a 569a 570a 571a 572a 573a 574a 575a 576a 577a 578a 579a 580a 581a 582a 583a 584a 585a 586a 587a 588a 589a 590a 591a 592a 593a 594a 595a 596a 597a 598a 599a 600a 601a 602a 603a 604a 605a 606a 607a 608a 609a 610a 611a 612a 613a 614a 615a 616a 617a 618a 619a 620a 621a 622a 623a 624a 625a 626a 627a 628a 629a 630a 631a 632a 633a 634a 635a 636a 637a 638a 639a 640a 641a 642a 643a 644a 645a 646a 647a 648a 649a 650a 651a 652a 653a 654a 655a 656a 657a 658a 659a 660a 661a 662a 663a 664a 665a 666a 667a 668a 669a 670a 671a 672a 673a 674a 675a 676a 677a 678a 679a 680a 681a 682a 683a 684a 685a 686a 687a 688a 689a 690a 691a 692a 693a 694a 695a 696a 697a 698a 699a 700a 701a 702a 703a 704a 705a 706a 707a 708a 709a 710a 711a 712a 713a 714a 715a 716a 717a 718a 719a 720a 721a 722a 723a 724a 725a 726a 727a 728a 729a 730a 731a 732a 733a 734a 735a 736a 737a 738a 739a 740a 741a 742a 743a 744a 745a 746a 747a 748a 749a 750a 751a 752a 753a 754a 755a 756a 757a 758a 759a 760a 761a 762a 763a 764a 765a 766a 767a 768a 769a 770a 771a 772a 773a 774a 775a 776a 777a 778a 779a 780a 781a 782a 783a 784a 785a 786a 787a 788a 789a 790a 791a 792a 793a 794a 795a 796a 797a 798a 799a 800a 801a 802a 803a 804a 805a 806a 807a 808a 809a 810a 811a 812a 813a 814a 815a 816a 817a 818a 819a 820a 821a 822a 823a 824a 825a 826a 827a 828a 829a 830a 831a 832a 833a 834a 835a 836a 837a 838a 839a 840a 841a 842a 843a 844a 845a 846a 847a 848a 849a 850a 851a 852a 853a 854a 855a 856a 857a 858a 859a 860a 861a 862a 863a 864a 865a 866a 867a 868a 869a 870a 871a 872a 873a 874a 875a 876a 877a 878a 879a 880a 881a 882a 883a 884a 885a 886a 887a 888a 889a 890a 891a 892a 893a 894a 895a 896a 897a 898a 899a 900a 901a 902a 903a 904a 905a 906a 907a 908a 909a 910a 911a 912a 913a 914a 915a 916a 917a 918a 919a 920a 921a 922a 923a 924a 925a 926a 927a 928a 929a 930a 931a 932a 933a 934a 935a 936a 937a 938a 939a 940a 941a 942a 943a 944a 945a 946a 947a 948a 949a 950a 951a 952a 953a 954a 955a 956a 957a 958a 959a 960a 961a 962a 963a 964a 965a 966a 967a 968a 969a 970a 971a 972a 973a 974a 975a 976a 977a 978a 979a 980a 981a 982a 983a 984a 985a 986a 987a 988a 989a 990a 991a 992a 993a 994a 995a 996a 997a 998a 999a 1000a

Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif		Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
①b aimer	Verschiedene Aussprache des Stammvokals (vielfach wird jedoch statt à überall e gesprochen)	aime aimes aime aimons aimez aiment	aime aimes aime aimons aimez aiment	aimai	aimerai	aime aimes aimes	aimé(e)
①c appeler	Der Schlußkonsonant des Stammes verdoppelt sich vor einem stimmlosen	appelle appelles appelle appelons appelez appellent	appelle appelles appelle appelions appelez appellent	appelai	appellerai	appelle appelons appelez	appelé(e)
①d céler	Das e des Stammes wird é vor stimmlosen	cèle cèles cèle celons celiez cèlent	cèle cèles cèle celons celiez cèlent	celai	cèlerai	cèle celons celiez	célé(e)
①e crocheter	et nur vor den stimmlosen Endsilben e, es, ent NB. Sehr oft setzt man auch im Fut. und Cond. é	crochète crochêtes crochète crochétions crochetez crochètent	crochète crochêtes crochète crochétions crochetez crochètent	crochetai	crocheterai crochèterai	crochète crochétions crochetez	crocheté(e)

Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif		Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
①k menacer	e erhält eine Gebille (c) vor a und o, da- mit dem o oder g-Laut erhalten bleibe	menace menace menace menaçons menaces menacent	menace menace menace menaçons menaces menacent	menaçai	menacerai	menace menaçons menaces	menacé(e)
③l manger	Einschiebung eines himmels zwischen Stamm und mit a oder o beginnender Endung, damit das g den g-Laut behalte	mange mange mange mangeons manges mangent	mange mange mange mangeons manges mangent	mangeai	mangerai	mange mangeons manges	mangé(e)
①m conjuguer	Das himmels u am Ende des Stammes bleibt überall, auch vor a und o	conjugue conjugue conjugue conjuguons conjugues conjuguent	conjugue conjugues conjugue conjuguons conjugues conjuguent	conjuguai	conjuguerai	conjugue conjuguons conjugues	conju- gué(e)
①n saluer	Das eine Endung be- ginne u e kann ein Trema (i) erhalten	salue salue salue saluons salues saluent	salue salues salue saluons salues saluent	saluai	saluerai	salue saluons salues	salué(e)

Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif		Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
① ^o aller	Geschlecht des Stammes all mit den lateini- schen Stämmen von vadere und ire	vais vas va allons allez vont	aille ailles aille allions alliez aillent	allai	irai	va (vas-y, en) allons allez	allé(e)
① ^p envoyer	Stach ①h, hat aber unregelmäßiges Fut. und Cond.	envoie envoies envoie envoyons envoyez envoient	envoie envoies envoie envoyions envoyiez envoient	envoyai	enverrai	envoie envoyons envoyez	envoyé(e)

Gegenannte zweite regelmäßige Konjugation, deren Kennzeichen die Einschiebung von ...*iss*... ist.

I. Stammformen.

Présent.

sg. je punis
tu punis
il punit
pl. nous punissons
vous punissez
ils punissent

Passé défini.

sg. je punis
tu punis
il punit
pl. nous punîmes
vous punîtes
ils punirent

Participe passé.

puni(e)

Infinitif présent.

punir

Impératif.

punis
punissons
punissez

Imparfait.

sg. je punissais
tu punissais
il punissait
pl. nous punissions
vous punissiez
ils punissaient

Participe présent.

punissant

Futur I.

sg. je punirai
tu puniras
il punira
pl. nous punirons
vous punirez
ils puniront

Conditionnel I.

sg. je punirais
tu punirais
il punirait
pl. nous punirions
vous puniriez
ils puniraient

Subjonctif présent.

sg. que je punisse
que tu punisses
qu'il punisse
pl. que nous punissions
que vous punissiez
qu'ils punissent

Subjonctif imparfait.

sg. que je punisse
que tu punisses
qu'il punît
pl. que nous punissions
que vous punissiez
qu'ils punissent

III. Zusammengelegte Zeiten.

Vom *Participe passé* mit Hilfe von *avoir* und *être*; s. 12a.

Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif / du subjonctif		Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
②b sentir	Keine Einschiebung von <i>ss</i> . <i>Prés.</i> und Ableitungen nach der 4. Konj.; im <i>sg.</i> Abwerfen des Stamm-Endfononanten	sens sens sent sentons sentas sentent	sente sentes sente sentions senties sentent	sentis	sentirai	sens sentons sentas	senti(e)
②c cueillir	<i>Prés.</i> , <i>Fut.</i> und <i>Cond.</i> nach der 1. Konj.; Ableitungen regelmäßig	cueille cueilles cueille cueillons cueilles cueillent	cueille cueilles cueille cueillons cueilles cueillent	cueillis	cueilleras	cueille cueillons cueilles	cueilli(e)
②d fuir	Keine Einschiebung von <i>ss</i> . Wechsel zwischen <i>y</i> und <i>i</i>	fuis fuis fuit fuyons fuyez fuient	fuis fuis fuit fuyons fuyez fuient	fuis	fuirai	fuis fuyons fuyez	fui(e)
②e bouillir	<i>Prés. de l'ind.</i> und <i>Ab.</i> leitungen nach der 4. Konj.; im <i>sg.</i> <i>Prés.</i> Abwerfung von <i>ll</i>	bouille bouilles bouille bouillons bouilles bouillent	bouille bouilles bouille bouillons bouilles bouillent	bouillis	bouillirai	bouiz bouillons bouilles	bouilli(e)

Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif		Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
③k mourir	<i>Prés. de l'ind., Fut.</i> nach 4. Konj., dann <i>impassé</i> <i>eu</i> neben <i>eu</i> ; <i>P/d.</i> nach der 3. Konj.	mours meurs meurt mourons mourez meurent	meure meures meure mourions mouriez meurent	mourus	mourrai	mours mourons mourez	mort(e)
③l acquérir	<i>Prés. de l'ind.</i> und Ab- leitungen nach der 4. Konj. mit Einfüh- rung von <i>avoir</i> ; <i>P/d.</i> u. <i>P. p.</i> aus dem <i>Par.</i> ; err im <i>Fut.</i> und <i>Cond.</i>	acquiers acquièrent acquiert acquérons acquerez acquiescent	acquière acquiesces acquière acquiesçons acquiesciez acquiescent	acquis	acquiescerai	acquières acquiesçons acquiesciez	acquis(e)
③m fleurir	Zu eigentl. Sinne (V) regelm. nach ②a, im bildlichen Sinne hat das <i>Part. prés.</i> stets florissant und das <i>Imparfait</i> mit -ssait						
③n bénir	(Hebt nach ②a; dop- pelt <i>Part. p.</i> ; in den 3. gelesenen Bei- ten des <i>Attis</i> im- mer (1) <i>bénir</i> ; (2) = <i>benedictus</i>)						1. <i>bénir(e)</i> geseget 2. <i>bénir(e)</i> geweiht

Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif (du subjonctif)	Passé défini	Futur	Imperatif	Participle passé
gésir	Defektiv; gebräuchlich in einigen Normen des <i>Ind. prés.</i> , im <i>Part. prés. gisant</i> und im <i>Imparfait</i> <i>gisais</i>	gît gisons gisiez gisent				
haïr	Geht nach ②a; aber es verliert im <i>sg.</i> des <i>Prés. de l'ind.</i> und des <i>Imperatif</i> das Arenum auf dem i	haïsse haïsses haïsse haïssions haïssiez haïssent	haïss (ai') haïss haït haïsses haïtes haïrent	haïrai	haïs haïssons haïsses	haï(e)
faillir	Defektiv und unregel- mäßig. Im Sinne von <i>Baufrost</i> machen geht es nach ②a.	faux faux faut faillons failliez faillent	faillis faillis	faudrai		failli(e)
ouïr	Defektiv u. unregelm. Auch noch in den äl- testen Zeiten geb.		ouï			ouï(e)
férir	Der <i>Inf.</i> nur in <i>sans</i> <i>coup férir</i> ; das <i>Part.</i> <i>passé</i> ist sehr selten					fériu

Dritte Konjugation.

③a. recevoir. Sogenannte dritte regelmäßige Konjugation, die vor stimmten Endungen *e* in *el* verwechselt und vor konsonantischen Endungen im *Prés.* das *v* ausfällt.

I. Stammformen.

Présent.

sg. je reçois
tu reçois
il reçoit
pl. nous recevons
vous recevez
ils reçoivent

Passé défini.

sg. je reçus
tu reçus
il reçut
pl. nous reçûmes
vous reçûtes
ils reçurent

Participe pass.

reçu(e)

Infinitif présent.

recevoir

II. Abgeleitete Formen.

Impératif.

reçois
recevons
recevez

Imparfait.

sg. je recevais
tu recevais
il recevait
pl. nous recevions
vous receviez
ils recevaient

Participe présent.

recevant

Futur I.

sg. je recevrai
tu recevras
il recevra
pl. nous recevrons
vous recevrez
ils recevront

Conditionnel I.

sg. je recevrais
tu recevrais
il recevrait
pl. nous recevriions
vous recevriez
ils recevraient

Subjonctif présent.

sg. que je reçoive
que tu reçoives
qu'il reçoive
pl. que nous recevions
que vous receviez
qu'ils reçoivent

Subjonctif imparfait.

sg. que je reçusse
que tu reçusses
qu'il reçût
pl. que nous reçussions
que vous reçussiez
qu'ils reçussent

III. Zusammengesetzte Zeiten.

3. von Participle passé mit Suffix von avoir und être: 1. 3. a.

	Infinitif	Remerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif	Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
3b	voir	Wechsel zwischen <i>l</i> und <i>y</i> wie in 3d. Ableitungen regelmäßig, jedoch im <i>Fut.</i> und <i>Cond. ess</i> (statt <i>oir</i>)	vois voies voit voyons voyez voient	vis pouv ^{oir} je pouvus	verrai pourvoir-je pourvoirai; prévoir: je prévoirai	vois voyons voyez	vu(e)
3c	falloir	Nur <i>gbr.</i> im <i>Part. p.</i> und in der 3. Person <i>sg.</i>	il faut	il fallut	il faudra		fallu
3d	mouvoir	Latinscher Agent auf <i>meu</i> . In den Formen mit <i>mouv</i> rückt der Agent auf die Endung	meue meus meut mouvons mouvez mouvent	meus	mouvrai	mens mouvons mouvez	mu(e), mue
3e	pleuv ^{oir}		il pleut	il plut	il pleuvra		plu
3f	pouv ^{oir}	Zum <i>Prés. de l'ind.</i> auch <i>je puis</i> ; fragend <i>puls-je</i> (besser als <i>peux-je</i>)	peut peuz peut peut pouvons pouvez peuvent	pu pue	pourrai		pu

	Infinitif	Remarques	de l'indicatif du subjonctif	Présent	Passé défini	Futur	Impératif	Participe passé
3g	savoir	Part. prés. sachant	sais sais sait savons savez savent	sache sache sache sachions sachiez sachent	sus	saurai	sache sachez sachez	sus(e)
3h	valoir	Prévaloir Eibet bas Présent du subjonctif régulièrement: que je prévaille, etc.	vaut vaut vaut vaut vaut vaut vaut	vaille vaille vaille vaille vaille vaille vaille	valu	vaudrai	vaut vaut vaut	valu(e)
3i	vouloir	Toutefois Agent auf veu. In den Formen mit vout rüdt der Agent auf die Ein- bung. Im Fut. Ein- führung von d	veux veux veut voulons voulez veulent	veuille veuille veuille veuille veuille veuille veuille	voulus	voudrai	veuille veuille	voulu(e)
3k	seoir	Qücht nach der 4. Sonj. Nur in wenigen For- men gebräuchl. Part. prés. seyant, i. Étine	il sied ils sièent	qu'il siée qu'ils sièent		il siéra ils siéront		sis(e)

	Infinitif	Remarques	Présent de l'indicatif du subjonctif		Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
①	asseoir	Lat., außer im Passé def., Part. p. (assis) und deren Abcun- gen, doppelte Inf. men: teils mit as- sé..., assied... und assej..., teils mit assoi..., als Stamm	assieds assieds assied assejons assejes assevent assois assois assolt assejons assejes assoient il appert	asseya asseyes asseye assejons assejes assevent assoie assoies assoie assejons assejes assoient	assis assis	assiérat assiérat assoirai	assieds assejons asseyes assois assejons asseyes	assis(e)
②	apparoir	Nur im Inf. u. Prés. de l'ind. (Berichtstul)	il appert					
③	choir déchoir	Im Fat. und Cond. Verdoppelung des r	déchois déchois déchoit déchoyons déchoyez déchoient il échoit ab. échet	déchoie déchoies déchoie déchoyons déchoyez déchoient qu'il échoie ils échoient	déchus déchus	décherrai décherrai		chu(e) déchu(e)
	échoir	Defectiv: die wenig gür. Formen sind:	il échoit ab. échet	qu'il échoie ils échoient	il échoit ils échoient	il écherra ils écherront		échu(e)

Vierte Konjugation.

Eigennannte vierte regelmäßige Konjugation mit unverändertem Stamm.

4a. vendre.

I. Stammformen.

Présent.

sg. je vends
tu vends
il vend
pl. nous vendons
vous vendez
ils vendent

Passé défini.

sg. je vendis
tu vendis
il vendit
pl. nous vendîmes
vous vendîtes
ils vendirent

Participle passé.

vendu(e)

Infinitif présent.

vendre

II. Abgeleitete Formen.

Impératif.

vends
vends
vends

Imparfait.

sg. je vendais
tu vendais
il vendait
pl. nous vendions
vous vendiez
ils vendaient

Participle présent.

vendant

Futur I.

sg. je vendrai
tu vendras
il vendra
pl. nous vendrons
vous vendrez
ils vendront

Conditionnel I.

sg. je vendrais
tu vendrais
il vendrait
pl. nous vendrions
vous vendriez
ils vendraient

Subjonctif présent.

sg. que je vende
que tu vendes
qu'il vende
pl. que nous vendions
que vous vendiez
qu'ils vendent

Subjonctif imparfait.

sg. que je vendisse
que tu vendisses
qu'il vendît
pl. que nous vendissions
que vous vendissiez
qu'ils vendissent

Infinitif	Remarques	de l'indicatif du subjonctif	Présent	Passé défini	Futur	Impératif	Participe passé
④b peindre	Beispiel zwischen nasalem n und mouilliertem n (gn); d nur vor r, also im <i>Inf.</i> , <i>Fut.</i> und <i>Cond.</i>	peins peins peint peignons peignes peignent conduis conduis conduit conduisons conduisez conduisent	peigne peignes peigne peignons peignes peignent conduise conduisez conduise conduisions conduisez conduisent	peignis	peindrai	peins peignons peignes	peint(e)
④c conduire	Das Schluß-s des lat. Stammes tritt in einigen Formen als s wieder auf. <i>Luire, re-luire, nuire</i> haben im <i>Part. p.</i> kein t	peins peins peint peignons peignes peignent conduis conduis conduit conduisons conduisez conduisent	peigne peignes peigne peignons peignes peignent conduise conduisez conduise conduisions conduisez conduisent	conduisis	conduirai	conduis conduisons conduisez	conduit(e)
④d coudre	Vor den mit Befehl beginnenden Endungen wird d durch s ersetzt. Ableitungen regelmäßig.	couds couds coud couds couds couds couds couds	couse couse couse couse couse couse couse couse	cousis	coudrai	couds couse couse	cousu(e)
④e vivre	Wegfall des End-v des Stammes im <i>sg.</i> des <i>Prés. de l'ind.</i> ; <i>Passé défini</i> ; <i>vécus</i> ; <i>Part. p.</i> vécu	viz viz viz vivons vivez vivent	vive vives vive vivons vivez vivent	vécus	vivrai	viz vivons vivez	vécu(e)

Infinitif	Bemerkungen	Présent		Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
		de l'indicatif	du subjonctif				
④f écrire	In einigen Formen wird v (für b des lat. scribere) unter etz gehoben	écrit écris écrit écrivent	écrive écrives écrive écrivent	écrit écris écrit écrivent	écrirai écriras écrira écriront	écris écrivons écrives	écrit(e)
④g naître	ss (für so des lat. nasci); im pl. des Präs. de l'ind. und dessen Ableitungen; hat vor t	nait naît naît naissent	naisse naisses naisse naissent	naquit naquis naquit naquirent	naîtrai naîtras naîtra naîtront	naît naissions naîsses	né(e)
④h suivre	Part. passé nach der 2. Conjugation	suit suit suit suivent	suive suives suive suivent	suit suivis suis suivent	suivrai suivras suivra suivront	suis suivons suivez	suivi(e)
④i vaincre	Seint in der 3. Person eg. des Präs. de l'ind.; Umwandlung des o in qu vor Vokalen (je- doch vaincu); Präs. u.	vainc vainc vainc vainquent	vainque vainques vainque vainquent	vainquit vainquis vainquit vainquirent	vaincrai vaincras vaincra vaincront	vaincs vainquons vainquez	vaincu(e)

Zeichen	Infinitiv	Bemerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif		Passé défini	Futur	Impératif	Participe passé
④k	clore	<i>Prés. 3. Pl. pl. closent;</i> entsprechend <i>Présent</i> <i>subj.</i> , 3. Pers. sg. des <i>Prés. de l'ind. auf...t.</i>	je clos tu clos il clôt ils closent	que je close		je clorai	clos	clos(e)
④l	éclore	Nur in der 3. Person gebräuchlich	il éclôt ils éclosent	qu'il éclosse qu'ils éclosent		il éclogra ils éclogront		éclos(e)
④l	conclure	<i>Passé déf.</i> geht nach der 3. Konj. <i>Reclure</i> hat im <i>P. p. reclus(e)</i>	conclus concluz conclut concluons concluez concluent	conclue concluez conclue concluons concluez concluent	conclus	conclurais conclurais conclurais	conclus concluons concluez	conclu(e)
④m	dire	Das Schluß-e des lat. Stammes <i>di'cere</i> findet sich in einigen Formen als <i>s. Redire</i> wird ebenso konjug. Die and. Konj. h. im <i>Prés. ...disez</i> mit Zusnahme von <i>mau-</i> <i>dire</i> , das nach der 2. Konj. geht, aber im <i>P. p. maudit</i> hat	dis dis dit disons dites disent	dise disez dise disions disez disent	dise	dirais dirais dirais	dis disons dites	dit(e)

Βέβαιον	Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif	Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
④n	faire	Das Schluß - o des lat. <i>facere</i> findet sich in einigen Formen als s wieder	fais fais fait faisons faites font	fis	ferai	fais faisons faites	fait(e)
④o	confire	Das Schluß - o des lat. <i>conficere</i> findet sich in einigen Formen als s wieder	confis confis confit confisons confisez confisent	confis	confirai	confis confisons confisez	confit(e)
④p	mettre	Umschreibung des einen 't im <i>sg.</i> des <i>Prés. de l'ind.</i>	met met met mettons mettez mettent	mis	mettrai	met mettons mettez	mis(e)
④q	prendre	Einige Formen wer- den d ab	prends prends prend prenons prenez prennent	pris	prendrai	prends prenons prenez	pris(e)

Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif		Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
④r rir	<i>Part. passé</i> nach der 2. Konj.	ris ris rit rions riez rient	rie ries rie rions riez rient	ris	rirai	ris rions riez	ri
④s traire	<i>P/a. und Imparf. du subj. fehlen</i>	trais trais trait trayons trayez traient	traie traies traie trayions trayiez traient		trairai	trais trayons trayez	trait(e)
④t circoncirre	Das Schluß- <i>d</i> des lat. Stammes <i>cir-</i> <i>cumci</i> <i>tere</i> findet sich in einigen Formen als <i>s</i> wieder	circoncis circoncis circoncit circoncisons circoncisez circoncissent	circoncise circoncises circoncise circoncisions circoncisez circoncissent	circoncis	circoncirai	circoncis circoncisons circoncisez	circon- cia(e)
④u boire	Zu einigen Formen wird <i>v</i> (für <i>b</i> des lat. <i>bi'vere</i>) einge- schoben. <i>Passé défini</i> nach der 3. Konj.	bois bois boit buvois buvez boivent	boive boives boive buviens buviés boivent	bus	boirai	bois buvois buvez	bu(e)

ἑλθόν	Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif	Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
④w	croire	Passé défini nach der 3. Konj.	crois croies croit croiyons croyez croient	crus	croirai	crois croiyons croyez	crû(a)
④w	croître	ss (für ss des lat. cre- scere) im pl. des Prés. ind. n. Ableitg.; hat - im sg. des Prés. ind. u. des Imper. Acts vor t; P/d. n. der 3. Konj.	crois croies croit croissons croissez croissent	crûs	croîtrai	crois croissons croissez	crû, crue
④x	lire	Das Einfluss-ß des lat. Etammes le gere findet sich in einigen Formen als s wie- ber. P/d. nach der 3. Konj.	lis lises lit lissons lisez lient	lus	lirai	lis lisons lisez	lu(e)
④y	moudre	Statt d findet sich l des lat. Etammes mo- lere im pl. des Prés. ind., Passé déf. und Ableitungen wieder. P/d. nach der 3. Konj.	mouls moules moud moulons moules moulent	moulus	moudrai	mouls moulons moules	moulu(e)

Infinitif	Bemerkungen	Présent de l'indicatif du subjonctif		Passé défini	Futur	Impératif	Participle passé
④z paraitre	ss (für so bes lat. <i>pare-scere</i>) im pl. bes <i>Prés. de l'ind.</i> und Ableitungen; i vor t hat *; <i>P/d.</i> nach der 3. Konj.	paraiss paraiss paraît paraissent paraissent	paraiss paraiss paraiss paraissent paraissent	parus	paraîtrai	paraiss paraiss paraiss	paru(e)
④aa plaître	Das Suffix -e des lat. Stammes <i>place-re</i> ist in einigen Germanen s. <i>P/d.</i> nach der 3. Konj.; <i>taire</i> bildet il tait (ohne *). <i>P. p.</i> unveränderlich	plais plais plaît plaisent plaisent	plaise plais plaise plaisent plaisent	plus	plairai	plais plaisent plaisent	plu
④bb absoudre	pl. bes <i>Prés. de l'ind.</i> u. Ableitungen vom Lateinischen	absolv absolv absout absolvent absolvent	absolve absolve absolve absolvent absolvent	absolus	absoudrai	absolv absolv absolv	absolu absolu
④cc bruire	l und y wechseln. Es sind nur wenige Germanen gbr. Auch nach ②a zu konjugieren	je bruis tu bruis il bruit			bruirai		bruit

Alphabetische Tabelle der Muster der vier Konjugationen.

abrégér ①g.
absoudre ④bb.
acquérir ②l.
aimer ①b.
aller ①o.
apparaître ③m.
appeler ①c.
asseoir ③l.
avoir ①.

bénir ②n.
boire ④n.
bouillir ②e.
bruire ④cc.

celer ①d.
chanter ①a.
choir ③n.
circoncire ④t.
clore ④k.
conclure ④l.
conduire ④c.
confire ④o.
conjuguer ①m.
condre ④d.
courir ②i.
couvrir ②f.
crocheter ①e.
croire ④v.
croître ④w.
cueillir ②c.

déchoir ③n.
dire ④m.

échoir ③n.
écrire ④f.
employer ①h.
envoyer ①p.
être ①.

faillir ②q.
faire ④n.
falloir ③c.
férir ②s.
fleurir ②m.
fuir ②d.

gésir ②o.

haïr ②p.

lire ④x.

manger ①l.
menacer ①k.
mettre ④p.
moudre ④y.
mourir ②k.
mouvoir ③d.

naître ④g.

naître ②r.

paraître ④z.
payer ①i.
peindre ④b.
plaire ④aa.
pleuvoir ③e.
pouvoir ③f.
prendre ④q.
punir ②a.

recevoir ③a.
régner ①f.
rire ④l.

saluer ①n.
savoir ③g.
sentir ②b.
seoir ③k.
suivre ④h.

traire ④s.

vaincre ④l.
valoir ③h.
vendre ④u.
venir ②h.
vêtir ②g.
vivre ④e.
voir ③b.
vouloir ③i.

Mesures, Poids, Monnaies.

Maße, Gewichte, Münzen.

A. Mesures et Poids — Maße und Gewichte.

a) Mesures de longueur — Längenmaße.

kilomètre abr. km	hectomètre hm	décamètre Dm	mètre m
1	10	100	1000
	1	10	100
		1	10

mètre abr. m	décimètre dm	centimètre cm	millimètre mm
1	10	100	1000
	1	10	100
		1	10

Kußerdem: myriamètre = 10 000 m (= 10 km) als größtes
 Maß neben dem kilomètre; degré décimal = 10 myria-
 mètres = 100 km = 100 000 m.

b) Mesures de superficie — Flächenmaße.

I. Mesures ordinaires — Gewöhnliche Maße.

kilomètre carré abr. km ²	hectomètre carré hm ²	décamètre carré Dm ²	mètre carré m ²
1	100	10 000	1 000 000
	1	100	10 000
		1	100

mètre carré abr. m ²	décimètre carré dm ²	centimètre carré cm ²	millimètre carré mm ²
1	= 100	= 10 000	= 1 000 000
	1	= 100	= 10 000
		1	= 100

Außerdem: myriamètre carré = 100 qkm (= 100 000 000 qm);
degré carré = 100 myriamètres carrés (= 10 000 qkm).

II. Mesures agraires — Γεωμαße.

kiliare abr. ka	hectare ha	décare Da	are a
1	= 10	= 100	= 1000
	1	= 10	= 100
		1	= 10

are abr. a	déciare da	centiare ca	milliare ma
1	= 10	= 100	= 1000
	1	= 10	= 100
		1	= 10

Außerdem: myriare (= 100 ha) = 10 000 a.

c) Mesures de volume et de capacité — Körpermaße.

I. Mesures ordinaires — Gewöhnliche Maße.

kilomètre cube abr. km ³	hectomètre cube hm ³	décamètre cube Dm ³	mètre cube m ³
1	= 1000	= 1 000 000	= 1 000 000 000
	1	= 1 000	= 1 000 000
		1	= 1 000

mètre cube abr. m ³	décimètre cube dm ³	centimètre cube cm ³	millimètre cube mm ³
1	= 1000	= 1 000 000	= 1 000 000 000
	1	= 1 000	= 1 000 000
		1	= 1 000

Außerdem: myriamètre cube = 1000 cbkm
(= 1000 000 000 000 cbm).

II. Mesures pour les bois (de chauffage, de construction et d'ébénisterie, &c.) — (Brenn- und Flug-)Holzmaße.

kilostère ‰	hectostère ‰	décastère	stère
1 =	10 =	100 =	1000
	1 =	10 =	100
		1 =	10

stère	décistère	centistère	millistère ‰
1 =	10 =	100 =	1000
	1 =	10 =	100
		1 =	10

d) Mesures pour les liquides et les matières sèches — Holzmaße (Flüssigkeits- und Trockenmaße).

kilolitre ‰ abr. kl	hectolitre hl	décalitre Dl	litre l
1 =	10 =	100 =	1000
	1 =	10 =	100
		1 =	10

litre abr. l	déclitre dl	centilitre cl	millilitre ml
1 =	10 =	100 =	1000
	1 =	10 =	100
		1 =	10

Außerdem: myrialitre ‰ = 100 hl (mehr gebräuchlich; cent hectolitres) = 10 000 l.

e) Poids — Gewichte.

kilo(gramme) abr. kg	hectogramme hg	décagramme Dg	gramme g
1 =	10 =	100 =	1000
	1 =	10 =	100
		1 =	10

gramme abr. g	décigramme dg	centigramme cg	milligramme mg
1 =	10 =	100 =	1000
	1 =	10 =	100
		1 =	10

Außerdem: myriagramme ‰ = 10 000 g (= 10 kg); quintal (Brentner) = 50 kg; quintal métrique (Doppelbrentner) = 100 kg.

B. Monnaies — Münzen.

Münzeinheit:

franc (Frank(en)) zu 100 centimes, bei Zahlung in Gold
 oder Silber = 0.81 M (abr. f, l., fr, fr., frc. = franc; frcs, frs.)
 = pl. francs):

1. in Frankreich und Belgien:

franc		décime		son		centime
1	=	10	=	20	=	100
		1	=	2	=	10
				1	=	5

2. in der Schweiz:

franc		batz(en)		son		centime
1	=	10	=	20	=	100
		1	=	2	=	10
				1	=	5

Münzprägung:

1. in Frankreich: a) in Gold: Stücke zu 100, 50, 20, 10 und 5 frs. (Name der betr. Münzen: pièces de 100, 50, 20, &c. francs; die pièce de vingt francs heißt auch louis ob. *Napoléon*); b) in Silber: Stücke zu 5, 2 frs., 1, $\frac{1}{2}$ und $\frac{1}{4}$ fr.; c) in Nickel: Stücke zu 25 centimes; d) in Bronze: Stücke zu 10, 5, 2 centimes und 1 centime.

2. in Belgien: a) in Gold: Stücke zu 20 und 10 frs.; b) in Silber: Stücke zu 5, 2 frs., 1 und $\frac{1}{2}$ fr.; d) in Argentan (fog. Nickelmünzen): Stücke zu 20, 10 und 5 centimes; e) in Kupfer: Stücke zu 2 centimes und 1 centime.

3. in der Schweiz: a) in Gold: Dieselben Stücke wie in Frankreich; b) in Silber: Stücke zu 5, 2 frs., 1 und $\frac{1}{2}$ fr.; c) in Nickelbronze (billon): Stücke zu 20, 10 und 5 centimes; d) in Bronze: Stücke zu 2 centimes und 1 centime.

A

• (a) m *Al n*; abr. = Allesse.

• (a) f. avoir.

• (a) *abb. an, zu (... hin)* 1. à q. (i. B. nach donner geben an e-n, dire sagen zu e-m, so hier vertreten auf e-n ufw.), nach utile nützlich, nuisible schädlich für e-n ufw., être gehören, plaire gefallen ufw., meîn einem (dat. f.); à qe, mit dat.; travailler à qe. an et. arbeiten, jouer à (wt. an) un jeu. i. B. aux cartes ein Spiel, Karten spielen. 2. à Paris, à Malte (nadiartig), aux Pays-Bas (pl. f.), au Japon (m/ Japan), aux Indes (pl. f/ Ostindien), à la Havane (Havanna); a. in P. (a. zu P.), nach P., in es. nach Malta, den Niederlanden ufw.; en face à la France (in Europa!), au Portugal (in Guepet), à la Chine (f/), à la Sicile (größere Insel in Europa!) nur wie 1; (vgl. en France, Portugal, Chine in, nach Frankreich ufw., dans la Grande-Bretagne (s. mit a. f.), dans le Danemark méridional in, nach Großbritannien, dem südlichen Dänemark; dans Paris, le Pérou, l'Angleterre in P. ufw. hinein, innerhalb (von) P., Pernes, Englands); au jardin a. im, in den Garten (aber dans notre, ce ufw. j.); aux champs auf dem, auf das Feld, à la main in (an) der Hand; d'ici à von hier (nach ob.) bis, à deux pas d'ici zwei Schritte von

hier; au secours zu Hilfe! d'ici au feu (wt. zum) Feuer! chasse f au lion (auf den, nach dem L.) Löwenjagd; trois à (zu!) trois zu (sel) dreien (aber à trois zu dreien = zu dreiß, gehört zu 4. 3. au matin am Morgen (dans la matinée am Vormittag), à Pâques (zu, an) Ostern, à midi um zwölf Uhr, à midi vingt 12 Uhr 20, à tout moment jeden Augenblick; à dix-huit heures auf Sonntag, à tantôt bis gleich. 4. begleitender Umstand, Gesellschaft, Welle, (scheinbar) Mittel, Grad, à (bei) ces mots, au son des cloches unter Glockengeläut, la fille aux (mit den) cheveux blancs (Blondhaarig), à (zu, für) quatre mains 4 vierhändig, potage m aux (l) pois Erbsensuppe, déjeuner à la fourchette Gabelfrühstück; à (auf, nach) la manière française, à la (mode de) Henri IV; au q. à coups de marteau mit Hammer schlägen (wie?! vgl. d'un coup de m. mit e-m S. = durch e-n S., avec un m. mit e-m S. = vermittelst e-s Hammers); moulin m à vent Windmühle f; moulin à café Kaffeemühle; machine f à coudre Nähmaschine, S. à voir inf., bjb. nach Werden und Abseits, die die Frage „woran, wobei, wofür, wozu u. dgl.“ sehr nahelegen; être: à filer am

absent, *a* (ap̄sa', a't) abwesend
(a. s.).

absenter (kate') *Da.*; *s'*~ ver-
reisen; *F* sich entfernen, sich
drücken.

abside (hi'b) *f* Apfide, Apfis.

absinthe (ap̄sɪ't) *f* Wermut *m*;
fig. a. Bitterkeit; Absinth *m*.

absolu, *a* (holi') selbständig, un-
umfänglich; unabhängig (a. pr.);
~ment a. unbedingt, schlechter-
dings.

absolution (lɔ'siɔ') *f* Sündenver-
gebung; Freisprechung v. Sivaie.

absolutisme (t'fɛm) *m* unum-
fängliche Regierungsform.

absolutisme (lɔ'sɪ't) losprechend;
brot *m* ~ Ablassbrief.

absorber (ap̄sorbe') *Da.* auf-
fangen; aufzehren; *fig.* s'~ dans
qo. sich vertiefen in et.

absorption (vɔ'siɔ') *f* Einsaugung,
Verschwinden n. [sprechen.]

absoudre (ap̄sɔ'dr) *Abb.* frei-

absoluer (hi'm'l'r) *Da.*; *s'*~ sich
enthaltend (da p̄m. od. von).

abstention (ab̄stɛn) *f* Abstehen
n (von et.); (s. B. Stimm-)Ent-
haltung.

abstergent (sit̄rɔ'g) a. umb s/m.
reinigend (es Mittel).

absterger (ge') *Bl.* abwischen, Be-
weilen; abwischen.

abstinence (ap̄stɪn'si) *f* Ent-
haltsamkeit.

abstraction (ap̄stɪɾa'siɔ') *f* ab-
strakter Begriff; *l'air* ~ do qo.
von et. absehen. [hieren.]

abstraire (ap̄stɪɾɔ'r) *Da.* abstea-

abstrait, *a* (p̄ɾɔ', ap̄stɪɾɔ'r) ab-
strakt; Wissenschaften: rein, höher.

abstrus, *a* (sit̄rɔ', t's) schwer
verständlich; verwickelt.

absurde (hi'rɔ') ungereimt.

absurdité (hi'rɔ'té) *f* Unge-
reimtheit, Abgeschmacktheit.

abus (ab̄i') *m* Mißbrauch.

abusar (ab̄i'se') *Da.* täuschen

(s'~ sich t.); ~ do qo. et. miß-
brauchen.

abusif, *vs* (R'f, si'w) mißbräus-
lich; sprachwibrig.

acabit *F* (at̄abi') *m* (Eigenschaft)
f; *Art* f. Schlag (mit von Zeit).

accola (hi'a') *m* Akolgie f.

académicien (beni'siɔ') *m* (a. s.)
Akade'miser (akademisch).

académie (mi') *f* Akademie;
s. B. d'équitation Reitschule;
print. Akademiestück n.

acajou (aka'ju') *m* Diagonon

acanthé (aka't) *f* Akanthus-
Bärenklau; arch. Akanthus-
(-blatt n).

acarilâtre (akari'a'tr) säufisch.

accablant, *a* (bi'a', bi'a't) (er-
drückend, schmil; *fig.* lästig.

accablement (bi'mɔ') *m* Nieder-
geschlagenheit f; Überhäufung

f mit Leiden, auch mit Gesäßen.

accabler (bi'e') *Da.* zu Boden-
drücken; entmutigen; über-
häufen (da mit).

accablé (akablé') *f* Windstille

Verstillung; stille Zeit.

accaparer (akapare') *Da.* wuch-
erisch aufkaufen; *fig.* in Besatz

nehmen.

accapareur *m.* *s.* f (rɔ'tr, ad
wucherische(r) Aufkäufer(in).

accéder (ak̄ede') *Aut.* a qo. be-
treten. (tr'ɔ') beschleunigend.

accélérateur, *slon* (lernɔ't)

accélére (re') *Aut.* beschleunigen;
pas *m.* ~ Gesamtindikator

accout (ak̄u't) *m* Akzent; Ton-
(schlechte) Aussprache.

accentuation (ak̄k̄u'tasiɔ') *f* Ak-
zentierung. [akzentieren]

accoutur (iɔ't) *Da.* betonen

acceptable (ak̄sɛpt̄a'bi) annehm-
bar, annehmlich. [akzeptieren]

acceptation (ak̄sɛpt̄asiɔ') *f* Annahme

accepter (re') *Da.* annehmen

acceptation (bi'a') *f* Akzeptanz

Bedeutung, Sinn *m.*

wohnen; p.p. a. gewohnt, gewöhnlich.

accréditer (akredite') Da. in Ansehen bringen; beglaubigen.

accrocs (akro') m. Stitz im Kleide; Hindernis n. [hängen.]

accrocher (akrosche') Da. an-
accroître (akro'ir) ④ v. nur in laire

~ qe, à q. e-m et, aufblühen.

accroissement (akrisung') m. Zuwachs; Vergrößerung f.

accroître (akro'ir) ④ v. (p.p. ac-
cro; p/d. a. accrus) vermehren;

v/n. u. s'~ sich vermehren, wach-
sen; steigen (von Gewässern).

accroûr (akrou'ir) Da. s'~
niederhoden, sich zusammen-
tauern.

accrus (akru') f. Anz. Zuwachs m.

accueil (akü') m. Aufnahme f.
Empfang; laire (bon) ~ à uns

traits e-n Wechsel honorieren.

accueillir (akoi'ir) ② c. auf-
nehmen, empfangen, bewill-
kommen.

accus (akü') m. o. Kessel; ④
(Ende n e-r) Buch f.

accuser (akü') Da. in die Enge
treiben; s'~ sich den Mäulen
beden. [hängen.]

accusmuler (akü') Da. an-
accusable (aküsa'bl) anklagbar.

accusateur m. ④ trio / (aküsa-
iö'r, trö'h) Ankläger(in).

accusation (akü') f. Anklage.

accusé, ~ (akü') Angeklag-
te(t); ~ m. de réception Emp-
fangsangeige f.

accuser (akü') Da. anklagen,
beschuldigen.

acérbe (akä'rb) heß, bitter.

acérer (akere') ④ l. (ver)stäh-
len; Ag. schärfen, spitzen; p.p.

beißend. [werdend.]

acidescent, ~ (akü'sä', ä't) sauer

acétate (aketa't) m. essigsaures
Salz; ~ d'alumins essigsaure
Tonerde.

acétylène (tikä'n) m. (a. gaz m-
chim. Acetylen (gaz) n.

achalander (aschaläde') Da. ~
q. e-m (s'~) Kunden ver-

schaffen; p.p. besucht, gesicht.

acharnement (ascharn'ing') m.
Raubgier f. von Löwen; Erbitter-

ung f.

acharner (ascharne') Da. ch
blutigierig m.; Ag. erbittern

s'~ à qe, sich eifrig auf et
legen, auf et. erpicht sein.

achat (ascha') m. Einkauf, Kauf.

achominer (aschine') Da. an
den Weg, in Gang bringen.

s'~ sich auf den Weg machen.

achetable (aschia'bl) käuflich.

acheter (aschie') ④ d. (ein)kaufen.

acheteur m. ~ se f. (aschiä'r, ä'p)
Käufer(in), Kaufmann(in).

achèvement (aschäwäng') m. Be-
endigung f. Vollkommenheit f.

achever (aschwe') Da. fertig m.
vollenden; beendigen; ausar-
beiten; accélérer m. ~ e. Erquickung

achilles v. (aslie') f. Schafgarbe

achoppement (aschöping') pierre
f. d'~ Ziel m. des Antistoches.

achromatique (akromatik) afro-
matisch, farblos. [Säure f.]

acide (akü'd) 1. a. sauer. 2. m.

acidification (aküdisifikation)
Säurebildung. [Schärfe f.]

acidité (akübite') f. Säure

acidule (aküdü') säuerlich; wau
//pl. ~ s. Sauerbrunnen

aciduler (aküdü') Da. säuer-

acier (asie') m. Stahl (a. fig.).
(de fonte od.) fondu Gußstahl.

d'~ stählen.

aciérer (asjere') ④ l. in Stah-
berwandeln, (ver)stählen.

acérin (ri') f. Stahlwert n.

acolyte (akoi't) m. Beigebill

Genosse, Helfershelfer.

acompte (akö't) m. Abschlag

zahlung f.

acensj (afou'i) *m* Eisenhut.
acquiescer (afouine') *Da. & qd.*
 au et. üblich gewöhnen.
à coup (fu') *m, pl.* (s) Ruck; par
 (s) ruckweise; sans ~ stetig.
acoustique (afafji') 1. akustisch.
 Sdr... 2. f. Musik. Schalllehre.
acquiescer *m, ~ss* f. (afou' r, s')
 Erwerber(in), Verkäufer(in).
acquiesce (af') *pl.* erwerben;
 Gewinne gewinnen; *v/n* an Billig-
 keit nehmen.
acquies (af') *m* Gewinn, Por-
 tell; *pl.* während der Ehe
 erworbenes, gemeinsames Gut.
acquiescement (afafji') *m*
 Zustimmung *f*.
acquiescer (af') *pl.* & *qd.* in
 et. einwilligen, sich fügen.
acquies (af') *f.* acquiesce.
acquies (—) *m* Kenntnisse *f/pl.*,
 Lebenserfahrung(en) *f/pl.*;
 avoir de l'~ *f* et. l'w haben.
acquisition (afafji') *f* Erwer-
 bung, Kauf *m*; erworbenes
 Gut *n*.
acquies (af') *m* Quittung *f*; Be-
 freitigung *f*; donner son ~ de
 quies über; pour ~ (Be-
 trag) erhalten; Bezahlung *f*;
 Befreiung *f* (von Steuern);
 F par maniere d'~ zum Schein,
 oberhin; Simul. Anspr.
acquies-à-naution (afafji') *m*
 Passierschein (Zoll).
acquiesment (afafji') *m* Zah-
 lung *f*; Freisprechung *f* (von
 Schuld).
acquies (afafji') *Da. & qd.* (s')
 de e-n (sich) frei (z. B. von Schul-
 den) *m*; ~ (sa conscience) ent-
 lassen; freisprechen; bezahlen;
 quies; n'~ seine Schulden
 bezahlen; Simul. sich aussetzen;
 n'~ d'un devoir e-e Pflicht er-
 füllen.
àre (af') herb; *fig.* beifend.
àre (af') *f* Herbe, Schwärze.

acrimonie (afafji') *f* Schärfe;
fig. Bitterkeit.
acrimonieux, ~ss (af', is')
 scharf; *fig.* gallig.
acrobate (afafji') *m* Seiltänzer.
acte (af') *m* Tat *f*, Handlung *f*;
 Urkunde *f*; Akt, Aufzug; *Actes*
 des Apôtres Apostelgeschichte *f*.
acteur *m*, **actrice** *f* (af' r, ri')
 Schauspieler(in).
actif, ~ve (af' f, l'w) 1. tätig;
 wirksam. 2. *m* Aktivvermögen
n; *gr.* Aktivum *n*.
action (afafji') *f* Handlung
 (Bewegung); *n* Tätigkeit; Wer-
 k; *n*; persönliche Angelegenheit.
actionnaire (afafji') *Da.* getrich-
 lich belangen; (an)treiben, &
 in Gang bringen; s'~ tätig su-
 activar (afafji') *Da.* befehlen,
 nigen, fördern; s'~ sich beeilen.
activité (afafji') *f* Tätigkeit;
 Wirksamkeit.
actrice *f*, **acteur**.
actualiste (afafji') *m* Bericht-
 erstatter über Tagesange-
 legenheiten.
actualité (af') *f* Wirklichkeit;
 Zeitgemäßheit, Neues *n* vom
 Tage. [tätig; wirksam.]
actuel, ~le (afafji') *m* wirklich;
activité (afafji') *f* Euphorie,
 Schärfe (a. *fig.*); *mél.* aktiver
 Zustand. [Begeisterung.]
acupuncture (afafji') *f* Na-
 delnadeln (z. B. in der Chines. Med.).
adage (afafji') *m* Sprichwort *n*.
adapter (afafji') *Da.* anpassen;
 n'~ zu-e-n. zu et. passen; sich
 einfügen.
addition (afafji') *f* Hinzufügung;
 Zusatz *m*; Addition; Rechnung
 im Wollhaus.
additionnel, ~le (afafji') zusätz-
 lich; impôt ~ Steuerzuschlag.
additionner (af') *Da.* zusammen-
 zählen; addieren. [drücken...]
adeno... (afafji') Drüsen...

adapta (ada'pt) s. Eingeweiht-
te(r); Goldmacher, Schmied.
adherens (adere' h) f Anhängen
u; Electr. Reibungs widerstand m.
adherent, -e (eg' d't) 1. an-
hängend, liegend; verwachsen
(a. mit). 2. m Anhänger (a.
m. p.).
adhérer (re') 3f. anhängen,
ankleben; zu-e-e Partei halten;
bestimmen.
adhésif, -ve (ades'f, l'w) an-
liegend; fig. bestimmend.
adhesion (ades'j) f Anhängen
n; phys. Adhäsion; Beitritt m.
adlante f (adla't) m Brauen-
haar n.
adieu (adiu') 1. Gott befohlen!;
lebe wohl!; sans -l auf bal-
diges Wiedersehen! 2. m/pl.
Abschied; faire son -l Hebe-
wohl (u) sagen, fig. entsagen.
Adieu (ad'j) m: l'w die Gsch.
adipose, -so (adip's, l'f) fett
(-haltig).
adjaçant, -e (adja'sh, d't) an-
liegend, angrenzend; z. B. angle
- Nebenwinkel; - m An-
grenzer, Anlieger.
adjoindre (adjoi'ndr) 3b. zuge-
fellen, b. als Amtsgehilfen.
adjoint, -e (adjoi'g, d't) 1. bei-
geordnet; professeur - Hilfs-
lehrer. 2. s. Amtsgehilfe; -
(du maire) Beigeordnete(r),
Adjunkt; -e Frau (des) Ad-
junkten, Hilfslehre(r).
adjonction (adjek'sj) f Zuord-
nung eines Gehilfen; Zuga-
fügung; or. Beugnis n.
adjudicataire (adjudika'te'r) s.
z. B. je suis - de qd, mir ist et.
gerichtlich (bei e-r Versteigerung)
zuerkannt (zugeschlagen) wor-
den; Ansteigerer, Anstiegl(e)rin.
adjudication (adjika'sj) f gerichtliche
Zuschreibung; Auktion; Sub-
mission.

adjuer (adjuge'r) 3l. gerichtlich
zuerkennen; zuschlagen.
adjurer (re') 3a. beschwören,
inständig bitten.
admettre (adm'a'tr) 3p. zu-
lassen; gelten lassen.
adminicule (minikul') m Beihel-
f.
administrateur m, -trice f (in-
traid'r, tri'h) Verwalter(in).
administratif, -ve (it'f, d'w) zur
Verwaltung gehörig, Verwal-
tungs-...
administration (his') f Verwal-
tung(sbehörde); Regierung;
s. administrer.
administré (administ're') m
Untergebene(r); Regierte(r).
administrer (-) 3a. verwalten;
(la justice die Rechtspflege) hand-
haben; verabreichen; Soles-
mente aufteilen; (q. e-m) die
letzte Stung geben; Beweise
beibringen.
admirable (admira'bl) bewun-
dernswürdig; vorzüglich.
admirateur m, -trice f (raid'r,
tri'h) Bewunderer, Anbeter(in).
admiratif, -ve (admirat'f, l'w)
Bewunderung ausbreitend o.
erregend od. erregen sollend;
leicht bewundernd.
admiration (his') f Bewunde-
rung.
admirer (admire') 3a. bewun-
dern.
admissible (admis'i'bl) zulässig.
admission (his') f Zulassung.
admonestation (admonesta'sj)
a. admonition (admonish')
Warnung, Verweis m, Rüge.
adolescence (adol'sa' h) f Jüng-
lingsalter n; Jugend.
adolescent, -e (sa', sa't) 1. noch
heranwachsend, jung, jugend-
lich. 2. s. Jüngling (a. m. p.)
unreifer Bur(we), Jungfrau.
adonisar (adonise') 3a. herank-
pugen.
adonner (adone') 3a. : a. & qd

b hängen; a q. sich an e-n
ingen. [bar.]

ptable (adöp'tä'bi) adeptier-
ptor (ic') Da. an Einbestiati
nehmen; sich aneignen.

ptif. -ve (ti'f, ti'w) an Ein-
stati angenommen; père -
legener.

ption (fil') f a. Aufnahme
in kleinen Wörtern, Aufnahme
a. Verträge; fils par - Adop-
tion; d' - a. Ziehungs...

ptable (adörä'bi) abhebungs-
pting. [tri'f] Arbeiter(in).
pteur m. -trier f (adörä't'r.)
ptor (adör'e') Da. anheben.

ptus (adö') m. (stages) Garten-
ort.

ptuer (adöge') Da. anheben.

ptuer (adöge') Da. a. d. Schach-
nur berühren, um zurecht-
setzen; d. ausbessern.

ptuer (öl't) Da. versetzen,
milbern; besänftigen, aufhei-
tern; säumen; d. dämpfen; po-
tieren.

ptuement (adukünig') m.
Verfassung f; Bänderung f (a.
ad.); Tröpfung f; (von Farben)
Berührung f.

ptant 2 (adrage') m. Tra-
gn' m. Nachborn.

ptesse (adrä'b) f 1. Aufschrift;
Ebnung(sangabe); Adresse;
2. Orber; Denkschrift. 2. Ge-
schichtliche, vtr.

pteur (adrä'ge') vtr. richten;
adressieren; an e-n weisen; a -
sich wenden (a an).

ptre -a (adrä'u, äb't) geschäd.

ptant.
pteur m. -trier f (abülard'r,
tri'f) s. a. a. Schmiedler(in),
Schwänzer(in); Schmied-
lerisch, friedend. [schlei.]

ptation (fil') f (abdrig) Schmied-
ptor (ic') Da. q. (t) friedend
Schmiedeln (dat.).

adulte (abü'tt) 1. a. erwachsen;
age m. - Mannesalter n. 2. a.
Erwachsene(r); école f d' -
Fortbildungsschule.

adultère (abülä'r) 1. ehebred-
erisch; homme (femme) - Ehe-
brecher(in). 2. m. Ehebruch.

adultère -a (abülterg') l'n im
Ehebruch erzeugt, unehelich.

advenir (adw'm't) vtr. geschehen;
advenir quo pourra l'homme
was sollte.

adversaire (adwärtä'r) s. Geg-
ner(in); Gegenpartei f.

adverse (wärt'f) widrig, Gegen-;
fortune f - Mißgeschick n.

adversité (adwärt'f) f. Wider-
ständigkeit; Mißgeschick n.

adversité (adwärt'f) m. Prüfung f.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

adversité -a (adwärt'f) lustig.

affaiblissement (asäblis'maŋ) *m*

Schwächung *f*, Entkräftung *f*.

affaire (asä'r) *f* Geschäft *n*; Angelegenheit, Sache; Prozeß *m*; Geschäft *n*.

affaires (asä're) geschäftig.

affaiblissement (asäblis'maŋ) *m* (Ein-)

Sinken *n*; Entkräftung *f*.

affaibler (asäbe') *v*b. niederdrücken, schwächen; *s'* hin-
stufen.

affamer (asame') *Da.* aus-
hungern; *s'* do begierig nach,
erpißt auf et.

affection (asäktä'blä) *f* Zie-
rel; Sucht nach et.; Bestimm-
ung, Verwendung *et* Summe.

affector (te') *Da.* *v/a.* Vorliebe
h. für, begierig streben nach
etwas; erkünsteln, affektieren;
Summe bestimmen (*s'* *q*c. für
et.); *fig.* rühren.

affektif, *vo* (ti'f, l'w) ergrei-
fend, Gemüths...

affection (ä'ä) *f* Zuneigung,
Liebe, Wohlwollen *n*; tran-
sienter Zustand, Beiden *n*,
Affekt *m*.

affectionné (ä'ioné') wohlgewo-
gen; ergeben (Briefstempel).

affectionner (asäktä'ioné') *Da.* *s'*
*q*c. *e-m* gewogen *in*; *s'* *q*c. Nei-
gung für et. haben; *s'* sich
interessieren (*s'* für).

affetueux, *so* (asäktüé', l'f)
liebend, herzlich, kärtlich.

affirmer (asä'rme') *Da.* (Ver-)
pachten.

affirmer (m'l'r) *Da.* befestigen,
dauerhaft machen; stärken.

affété (asä'té') gekürzt, affektiert.

afféterie (asä'téri') *f* Blererei.

affloher (as'l'ch) *f* Anschlagzetteln;
m; petites *n* pl. Intelligenz-
blatt *n*; General-Anzeiger *m*.

affloher (as'l'che') *Da.* öffentlich
Anschlagen; zur Schau tragen;
s' pour ... sich ausgeben für ...

afficheur (as'fich'ür) *m* Bettel-

anfleher, anschläger.

affidé, *so* (as'ide') 1. *a.* vertraut.

2. *s.* Vertraute(r), Spießgesell.

affiler (as'ie') *Da.* scharf *m*.

schleifen, abziehen (Wasser *um*).

affilerie (as'ie-ri') *f* Schleiferet.

affiliation (as'liä'blä') *f* An-
nahme *s'* *v.* in *e-n* Orden; Ver-

brüderung.

affilier (lie') *Da.* in *e-r* Gesell-

schaft aufnehmen; *s'* sich ver-

brüdern, sich anschließen.

affiloir (l'ä'r) *m* Wegstein, Weg-

stahl, Streichriemen.

affinage (as'ä'g) *m* Beimachen

n, *v.* Feinschmelzen *n*; Weiss-

bräuen *n*; Draht: Ziehen *n*;

Dänerung *f* (*a.* *fig.*).

affiner (as'ine') *Da.* fein machen;

Bader lüftern *um*, *f.* affinage.

affinier (as'ini-ri') *f* Raffinerie.

Drahtzieherei; Abtreibhütte.

affineur (as'ine-ür) *m* Flachschep-

ler; Zuderlütterer; Weiss-
treiber; Drahtzieher; Weiß-

schlagger.

affinité (nité') *f* Verwandtschaft

(durch Heirat); Verchwägers-

ung.

affinir (as'ini-ür) *m* Feinschmelzer

affiquet (as'it'ä') *m* Strickschneide

affirmatif, *vo* (ä'rmat'if, l'w) be-

stehend; bekräftigend; *m* *a.*
absprechend.

affirmation (mä'ä'ä') *f* Versicherung.

affirmative (mä'ä'ä') *f* Versicherung.

affirmer (as'ä'rme') *Da.* bekräftigen,
bestätigen, ver-

stärken.

affluer (as'flür) *Da.* auf gleiche

Ebene bringen; leiten

herführen; *v/n*. *Ä* horizontal

verlaufen.

affleuris (as'flür-i') *f* Feinschmel-

zucht.

affliction (aflifkʰiə) *f* Betrübniß,ummer *m*, Trübsal.

affligger (afligʰe) *pl* betrüben (oe.; *p.p.* *a.*); bekümmern; kränken; heimsuchen (*s.w.* *Krankheit*).

affluence (aflifʰə) *f* Zutrömen

affluent, *a* (aʰ, aʰ) 1. *a.* zuflutend, 2. *m* Nebenfluß.

affluer (aflifʰe) *Da.* zufließen; einmünden; *fig.* in Überfluß bestehen.

afflux (flʰ) *m* Andrang des Wassers.

affoler (afoleʰ) *Da.* zum Narren m.; (*n*) *a.* (s. *stro* *a*) *da* sich vernarren (vernarrt *su*) in.

affourcher (afursʰe) *Da.* *a.* verlesen; *o* doppelt (ügen; *v/n* *a.* *n*) sich riinsings (eyen.

affouragement (afuraʰingʰ) *m* Fütterung *f*; Futtervorrat.

affourager (rafeʰ) *pl.* füttern.

affranchir (frasʰʰr) *Da.* frei m.; frei lassen (*p.p.* *a.* *freige-lasene(r)*); viel franchieren.

affranchissement (frasʰʰmʰ) *m* Freilassung *f*; franchieren *n*.

affres (afʰ) *pl.* Schweden *m* des Lebes.

affreter (afreʰe) *pl.* ein Schiff mieten, befrachten, chartern.

affreux, *a* (frʰ, ʰʰ) abscheulich.

affrander (afʰifʰade) *Da.* lederheft *m*; verwohnen; anlocken, fütren.

affrider (afʰifʰole) — affrian-

affrant (afʰrʰ) *m* Beschimpfung *f*.

affrater (afʰrate) *Da.* *v/a.* *e-m* die Stirn bieten, *e-n* Kuhn angreifen; *e-x* Gefahr tragen; beilehigen.

affublement *F* (afʰubʰmʰ) *m* lächerlicher, geschmackloser Anzug.

affubler (afʰubʰe) *Da.* vernun-

affat (afʰ) *m* Vafette *f*; *ch.* Anstand; *a* *v.* auf der Dauer.

affaler (afʰiteʰ) *Da.* auf die An-fette legen; *o* (schärfen, zu-recht m., *s.w.* mit *e-m* *Seil* (*q.* mit Handwerkzeug) versehen; *a.* *fig.* die Gelegenheit aus-spähen.

afin (afʰ) (*Abb.* zu dem Zweck) *a.* *da* mit *inf.* *nm* zu; *a.* *qua* mit *subj.* damit, (auf) daß.

afrikan, *a* (afʰifʰ, ʰʰ) afri-kanisch; *A.* (*e*) *a.* Afrikaner(in).

afrikanista (faʰʰʰi) *a.* Afrika-reisende(r), Afrikaforscher.

afrikanika (niʰ) *f* Tropenfolger *m*.

Afrique (afʰiʰ) *f*: 1. Afrika *n*.

agagant, *a* (agʰaʰ, aʰ) her-ausfordernd; neßend; (schelnb.

agace (agaʰ) *f* Gister (*Wage*).

agacer (agʰaʰe) *pl.* zahme (umpf m.); (umangenehm) reizen; neßen.

agacaris *F* (agʰaʰiʰ) *f* Reiterei; *pl.* herausfordernde Winke *m*.

agape (agaʰ) *f* Liebesmahl *n*.

agaria (agʰaʰiʰ) *m* Blätterpfl.

agais (agʰiʰ) *f* Wänt *m*.

age (aʰ) *m* (Menschen, Lebens-, Zeit-)Alter *n*; *quel* *a.* *avoz-vans*, *quel* *est* *voire* *a.* *wie* *alt* sind Sie; *d'* *a* (*od.* *en* *a.* *da*) *alt* genug, um zu ...

agé, *a* (aʰʰeʰ) bejahrt; *a.* *da* *s.w.* *deux* *ans* *2* Jahre *alt*.

agonos (aʰʰaʰ) *f* Eigentumschaft.

agencement (aʰʰaʰmʰ) *m* Grup-pierung *f*; Anordnung *f*; An-fügen *n*.

agencer (aʰʰaʰeʰ) *pl.* anordnen; einrichten; heranspugen.

agenda (aʰʰaʰuʰ) *m* Notizbuch *n*, Notiztafel *f*; Geschäfterverzeich-nis *n*. (niederstufen.)

agonouiller (aʰʰaʰuʰeʰ) (*Da:* *a.*)

agent (aʰʰaʰ) *m* Agent *n*; wir-kende Kraft oder Substanz;

Age *n*; *a.* *da* *change* *Wechsel-masser*; *Deante(r)*; *a.* *prova-cation* *bezoglicher* *Unruhstifter*.

Polizeispigel.

agglomér (aglomere') ① f. gl.-
häufen, gl.-ballen.

agglutiner (aglutine') ① a. anfle-
ben; gl.-heilen; p.p. m. Befu-
pflaster n.

aggravant, ~s (agrawa', g't) er-
schwerend; fig. gravierend.

aggraver (agrawe') ① a. erschwe-
ren; verschlimmern (krankheit).

agile (a'g'i) behende, flink.

agilité (agilité') f. Behendigkeit.

agloter (agjote') ① a. Wör-
wucher, -spiel treiben, speku-
lieren.

agloteur (i'd'r) m (a. a.) Wör-
wucherer; Aktienpekulant.

agir (a'g'i'r) ① a. handeln; ver-
fahren; (ein)wirken; ~ blon,
mal envers (ob. avec) q. sich
gut, (schlecht) gegen e-n beneh-
men; il n'agit de ... es handelt
sich um ...; av. tätig, wirksam,
med. eingreifend.

agissements (a'g'isim'a') m/pl.
Webarm n, Treiben n, Mach-
nationen f/pl. [wiegleit.]

agitateur (agitatw'r) m. Ant.

agitation (bia') f. (heftige) Be-
wegung (a. fig.); Bewegtheit,
Unruhe; Aufwiegelung.

agiter (agite') ① a. hin und her
bewegen, schwenken; beunruhig-
en; eine Frage anregen, ver-
handeln.

agnat (agna') m. Seitenverwand-
ter (r) mütterlicher Linie.

agneau (a'g'o') m (a. fig.) Lamm n.

agnéol (a'g'i'e') ① a. Lamm n.

agnelle (a'g'i'e'll'e') a/f. laine ~
Vämmerwolle.

Agnes (a'g'i's) f. Agnes; Un-
schuld vom Lorde.

agonie (agoni') f. Todeskampf m.

agoniser (agonise') ① a. mit
dem Tode ringen.

agrafe (grä'f) f. Agraffe, Spange,
Klitten n. [halen.]

agrafer (agrafe') ① a. an-, zu-

agraire (ag'rä'r) a.; loi f. ~ Adm.
Gefeh n; lo parti ~ die Agro-
rier pl. [gröbern.]

agrandir (agrabl'r) ① a. ver-
größern.

agrandissement (agrabl'm'a') m.
Vergrößerung f.

agrarien (agrarid') a. u. m. agro-
risch; Agrarier; vgl. agraire.

agréable (agrea'bi) angenehm.

agréer (agree') ① a. geneh-
migen; (gütig) an- oder auf-
nehmen; a. v/n. gefallen.

agréer ~ J. (u.) ① a. aufstellen.

agregation (agregabla') f. (trans.)
Staatsexamen n. u. s. für Gym-
nasiallehrer; pöol. Aggregat-
bildung.

agrégé (ge') 1. a. herdenweise
beisammen lebend. 2. m. Aggre-
gät n, Einhäufung f; etwa
außerordentlicher Universitäts-
professor, kommissarischer Lehr-
er am Gymnasium.

agrager (u.) ① a. beigesellen; m.
eine Anwesenheit aufnehmen;

chn. anhäufen.

agrément (agrema') m. Geneh-
migung f; Annehmlichkeit f.

agrémenter (agremate') ① a. ver-
gütigen n; Anmut f; jar-
din m. d. Lustgarten; ~ pl.
Verzierungen f/pl. [alieren.]

agréer ~ J. (agré') m/pl. Tafelgast f.

agresseur (agressw'r) m. Angreifer.

agressif, ~ve (agressi'f, f'v) an-
greifend; adv. angreifswiese.

agression (agressi'a') f. (inner-
mutter) Angriff, Anfall m.

agreste (ag'rä'st) ländlich; wild-
(wachsend); bäuerlich.

agricole (agris'to') a. oder bauer-
lich; a. s. produits m/pl. ~
Feldfrüchte f/pl., industriell-
Landwirtschaft.

agriculteur (äskultw'r) m. Adm.
mann, Landwirt.

agriculture (äskultw'r) f. Adm.
bau m.

agriffa (agris'e') ① a. ~ n. - sich

mit den Klauen fassen; sich an-
flammern. [baufunbige(r).]
agronome (agrono'm) *m* Adler-
agroupar (agrupe') *Da.* grup-
pieren, anhäufen.
aguarrir (agarrir') *Da.* an den
Fried geöhnen; abhärten (a,
contro gegen).
aguata (agá') *m/pl.*: anx — auf
der Panzer.
ah (a) ach!, o', ah!
ahauer (aane) *Da.* schwer ar-
beiten; bei der Arbeit leiden.
ahl (ai') au!, o weh!
ahurir r (aurrir') *Da.* verbugen.
ai (e) f. avoir.
ai (ai') *m* Gaultier n.
aida (áh) 1. f. Hilfe. 2. a. Ge-
hilfe, Weisheit; a. B. (-) móde-
lu Unterarzt; — do camp Ab-
thant. [langer des Moures.]
aida-magon (áidunag') *m* Hand-
aida-major (majo'r) *m* stell-
vertretender Major; Vregi-
mentarzt.
aida-mémalo (áidemá'r) *m*
Notiz, Stadtschlagbuch n.
aidir (ábe') (i) h. helfen. q. e-m.
a qe. au. bei et.; a q. e-m beifst-
lich in; a' — do qe. flüß mit et.
(ju) helfen (suchen).
aiu (á) f. avoir.
aiu (ai') — ahl.
aiuul m. — a f (ajó'd) Großmutter,
Großmutter; Mnherr, Mnh-
frau; pl. — Großeltern; aieur
Ähnen.
áigle (ágl) *áigle* (a. Ordenszeichen)
m. Freizeichen f; Adler m.
áiglella (áglá') *m* Schweißsch.
áiglon (ágló') *m* junger Adler.
áigre (ágr) sauer, herb; z. B. Lust,
Ton; scharf, schneidend; Farbe:
grün; Wissen: spröde.
áigre-doux, — *ágrédu'*, *büß*
sauer-süß; a. *fig.*
áigresin (ágré') *m* Schweißsch (a.
áigresin); f. Industrierier.

áigresin, — *ágré'*, *ágré'* säuerlich.
áigramolno (ágrá'má'u) f. Ober-
männig m. Heberfletre.
áigrot (ágrá') *seism* — áigresin.
áigrotta (ágrá't) f. Silberreiter
m; Federbusch m; Diamant-
strauch m; Saarblischel m u. n;
Sprühfeuer(werk n) n; — áloe-
trique elektr. Strahlenbüschel.
áigreur (ágré'r) f. Säure; *fig.*
Bitterkeit; — *pl.* Magensäure.
áigrette (ágré't) f. saure
Rirsche.
áigrir (ágrir') *Da.* säuern; er-
hitzen; — sauer werden; sich
ärgern.
áigu, — *águ'* (águ') (i) h. (ig); durch-
bringend; gelend; heftig
(Schmerz).
áiguayer (águá'e) *Di.* abspülen;
Wasser spülen; Pferd schwemmen.
áigue-marine (águarí'u) f. (pl.
— *águ'*) Aquamarin m (Verstei-
ert).
áiguibre (águí'r) f. Wassertrog m.
áiguille (águí') f. Nadel (a. der
Zamm); Nähnadel; — *a* embul-
lage Nähnadel, — *a* broder
Stichnadel; Uhrzeiger m; Kiva-
mem, Berg: Spitze; — *águí'*
schöne, Weihe.
áiguille, — (águí'e') nadelstirnig.
áiguillan (—) f. (e) m Nadel m.
áiguiller (—) *Da.* die Weihe
stellen. [mauer.]
áiguillier (águí'á'e') *m* Nadelst.
áiguillotte (águí't) f. Schürstund n;
— *águí'* Schürst.
áiguiseur (águí's) *m* Weismannsch.
áiguillier (águí'e') *m* Nadelst;
Nadelbüsche f. [Zorn, Nadel].
áiguillon (águí') *m* Nadel; *fig.*
áiguillonne (águí'e') *Da.* nadeln;
fig. aufhorren.
áiguillonneux, — *águí'á'e'*
b) f. nadelig, Nadel...
áigulser (águí'se') *Da.* schärfen.
águí'se'; *fig.* zeigen; schärfen.

alanguir (alagl'r) *Da.* schlaff machen (a. werden).
alarme (ala'rm) *f.* Ruf *m.* (oder Signal *n.*) zu den Waffen; donner f. ~ *m.* (m) schlagen, erschrecken *m.*; Schrecken *m.*; Beunruhigung.
alarme (alarme') *Da.* alarmieren; erschrecken; beunruhigen; *co.*
alarmista (ml'sit) *s.* Verbreiter(in) beunruhigender Nachrichten; ~ *a.* beängstigend.
albâtre (albat'r) *m.* Alabaster.
albatros (albatro's) *m.* Albatros (Vogel).
alberge (albat'r) *f.* Herberge *m.*
albigens (albi'gen) *m.* Albigenser.
albin, ~ *a.* (albi', i'n) weißlich.
albinos (albinos') *m.* Albinos, Suralat; von Frauen a. Isams albinos (a. uno albina).
Albion (albi'n) *f.* Albion *n.*
albran (bra') *m.* junge wilde Ente. [Stammhund *n.*]
album (albo'm) *m.* Album *n.*
albumin (albi'mi'n) *f.* Eiweiß *n.*, Eiweißstoff *m.*
alcalin, ~ *a.* (alkal', i'n) alkalisches, laugenfalsartig.
alea (ale') *f.* Stodrose.
alchimie (alchim'i) *f.* Alchimie, Goldmacherkunst.
alcool (alkou'l, f. alko'l) *m.* (håq's) gereinigter Weingeist.
alcoolisme (alkooli'sm) *m.* Alkoholvergiftung *f.*
aleuve (alls'w) *f.* Alluvion *m.*
aleyon (alijo') *m.* Eisevogel.
ale (äl) *f.* Ale *n.* (äl; engl. Bier).
alea (alea') *m.* Würfeln, Wagnis *n.*; Zufall.
aléatoire (aleato'r) auf Zufall beruhend; riskant.
alène (alè'n) *f.* Perle *m.*, Nihle.
alentour (alou'r) 1. ringsumher; 2. ~ umliegend. 2. ~ *m/pl.* umlegend *f.*, Umgebung *f.*

aleria (alè'ri) 1. wachsam; munter; (inl. 2. *f.* Darm *m.*; fausse ~ blinder Darm.
alésor (alè'se') *ff.* Weichblei, Platte ~ *c.* Waage glatt polieren.
alésor (alè'se') *m.* Polierstuhl.
alévin (alé'w) *m.* Fischbrut *f.*
aléviner (alé'win') *Da.* mit Fischbrut besetzen.
alézan (alé'z) *m.* Fuchs (Fischer).
alfa (alfa') *m.* Spartagrass *n.*
alfénide (alfeni'd) *f.* Alfénide *n.*
algade, ~ *a.* (algade') eigenartig.
algare (algara'd) *f.* grobe Beschreibung, Ausfall *m.*
algebra (algè'br) *f.* Algebra, Buchstabenrechnung.
algebrique (Gefr'i) algebra'isch.
Alger (alge') *m.* Alger *n.* (Stadt).
Algérie (Ger'i) *f.* 1. ~ Algerien *n.*
algue & (alg) *f.* Alge.
aliboron (aliborg') *m.*; maltre ~ Weisler Dangoht, Ofel (a. Alg).
alibonable (alibona'bi) veräußerlich.
alibonation (alibona'si) *f.* Veräußerung; Entfremdung des Gemüths; ~ mentale Weisheitsverfälschung, Fälschung.
alibon (alibon') *ff.* veräußern; entfremden; wachstum *m.*; *p.p.* s. Zere(r).
aliboniste (alibon'i) *m.* Zerenergist.
alignement (alijam') *m.* richten *n.* (nach der Sonne); Plan, Straßenraster *f.*; ~ Richtung *f.*
aligner (alijé') *Da.* (nach der Sonne) richten, abstecken; ~ sich in Reich und Glück stellen, sich richten.
aliment (alim') *m.* Nahrungsmittel *n.*; ~ *pl.* Lebensunterhalt *m.*
alimentaire (alimant'r) zur Ernährung, zum Unterhalt gehörig.
alimentation (alimant'si) *f.* Ernährung, Verpflegung; Speisung *f.*, *co.* des Dampfes.

alimentor (allim'g'e) ①a. er-
nähren, verproviantieren; spei-
sen; fig. nähren, fördern.
alimenteur, -se (tö', tö's) nahr-
haft. [Zeile.]
alloué (uea') m Absatz, neue
allou (all'f) f Eisbeere.
allier (all'ie') m Eisbeerbaum.
allité, -s (all'ie') bettlägerig.
allier (—) ①a. an das Bett
setzen; s' sich legen, das Bett
hüten. [wind.]
allité (all'ie') vout m - Passat-
allaiter (all'ie') ①b. säugen,
stillen.
allécher (all'ie') M. anlocken,
lockern; fig. verführen.
allé (ale') f Wehen n; Gang m;
s' et venues Stn- und Her-
laufen n; Mère; enger Haus-
gang.
allégation (allégat'g'e) f Anfüh-
rung, Bitt n; fig. Vorgeben n.
alléger (all'g'e) f leicht(er) n
m; Tenber m; Zensurvor-
sprung m.
allégement (allég'm'g'e) m Er-
leichterung f; L. leichtern n.
alléger (all'g'e) Dg. erleichtern;
sa Sais leichtern, lösen.
allégre (all'g'r) (adv. allégre-
ment) munter, lustig.
allégresse (allég'r'g'e) f Freude,
Lust m.
alléguer (all'g'e) M. anführen,
githen; sich auf n. berufen.
Allomagne (all'm'a') f: L.
Deutschland n; s. D. empereur
d. Deutsch(e) Kaiser.
allomand, -s (all'm'a', a'b) deutsch;
A. (a) s. Deutsch(e).
aller (alé') ①a. gehen. (à cheval)
reisen, (à. D. en voiture, à bicy-
clette) fahren; ~ (a. s'en ~)
s. D. dire a. gehen um zu sagen,
g. und sa. gleich sa. (w.), im
Begriff zu zu sa., gerade sa.
wollen; ~ chercher holen (ue-

hen), ~ voir besuchen (s.); ~ s.
diminuant fortgesetzt, allmäh-
lich abnehmen; ~ (hier, mal)
sich befinden (a. mit gehen); (put)
kleiden, stehen; (a. D. s'habiller)
passen; il (y) va de es handelt
sich (es geht) um (s. D. la va)
vra! gut!, es gilt!; allons! vor-
wärts!; allons donc! warum
nicht gar?; n'allez pas croire
glauben Sie ja nicht; n'a-
fortgehen; überdauern; vor-
gehen; aller m: ~ et raison
Stn- und Haderesse f; la (au) pa-
~ der (im) schlimmsten Fall.
alliable (all'ia'b'l) legierbar.
alliacé, -s (all'ia's'e) lauchartig.
alliage (alia'g'e) m Begleitung f;
Verbindung f; Beimischung f.
alliance (all'ia's'e) f Bund m; Ehe;
Verwandtschaft; Trauring m.
aus zwei Werten. Verwandte(n).
allié, -s (all'ie') a. Verbündeter(n).
allier (—) ①a. vereinigen; ver-
binden; durch Heirat verbinden;
hünden; s' a. zu-ea. passen
legieren; s' a. zu-ea. passen
allocation (allotat'g'e) f Belohnung;
willigung; ansehnliche Gehalt.
allocation (all'g'e) f Anweisung n.
allonger (all'g'e') M. ver-
längern.
allouable (all'ia'b'l) zulässig.
allouer (all'g'e') ①a. eine Summe
für et. auswerfen, bewilligen.
allume-feu (all'm'f'e) m Feuer-
anzünder. [Kohleumruder]
allumette (all'm'et'e) f Zündkerze
allume-pipe (s) (all'm'p'p'e) m
Zündkerze.
allumer (all'm'e') ①a. an-, ent-
zünden.
allumette (all'm'et'e) f: ~ (Zündkerze)
Zünd- u. Streichholzchen n.
allumette(s)-bougie(s) (all'm'et'e)
Zünd- u. Wachsanzünder
chen n (pl.).
allumettier (all'm'et'ie') m Zünd-
holzchenverfertiger, -verkäufer

englisch-deutsch.

durstig m.; Beunruhigten; *es*
 do qo. sich über et. aufregen;
es durstig w.; *av.*; *p.p.* a.
 durstig; *fig.* gierig (*es* nach).
 alternance (ältärä'ß) *f* Wechsel-
 spiel n. | Stromwechsel *f* |
 alternateur (närd'z) *m* Wechsel-
 generator *m* |
 alternatif, *-ve* (ältärät'f, l'w
 abwechselnd, z.B. courant ~
 Wechselstrom.
 alternative (ält'w) *f* Wahlzwischen
 zwei Dingen; Wechselfolge
 alterne (närd'n): angl. *m* ~
 Wechselwechsel.
 alternor (ältärne') *Da.* regelmäßig
 abwechseln.
 Altas (ält'ß) *f* Höhen (Tiere).
 älter. *-äre* (ältie'. ä'tz) hoch-
 mützig; *poët.* hehr. (*insult.*)
 altimetre (ältimä'te) *m* Höhen-
 maß n. |
 altitude (ältitü'b) *f* Höhe über
 dem Meeresspiegel. (*sinus* *f*.)
 alin (ält'n) *m* Brause *f* | Alu-
 minium (ältäl'üm) *m* Alu-
 minium *f* (*ant. agoüm*).
 alumina (ältäl'n) *f* reine Tonerde.
 alun (ält') *m* Alaun.
 alunor (ältür') *Da.* mit Alaun
 behandeln: ein Buch planieren.
 alunière (ältülä'r) *f* Alaun-
 fäße, wof. n., -bruch *m*.
 alvéole (ältveöl') *m* (Wachs-) Zelle
f; (Zoo-) Höhle *f* | Wichtigkeit.
 amabilité (amabilité') *f* Liebens-
 wurd *m* |
 amadou (äu') *m* Beuerschwamm,
 Linder.
 amadouer (bä't) *Da.* mit Liebs-
 kosen unglücklich (*zu*) ma-
 chen (suchen).
 amalger (mägäl'r) *Da.* *w/a.*
 mager, dünner machen; *v/n.* u.
a. mager werden, einsinken
 (z.B. Mägen).
 amalgame (amälga'm) *m* Bez.
 gung *f* der Erde; Gemisch n.
 amalgameur (amälgame') *Da.*
 verquicken; verschmelzen.
 amande (mä'b) *f* Mandel; Stern n.

amandé (am̃dɛ) *m.* Mandel-
misch *f.*
amandier (ble) *m.* Mandelbaum.
amant .s (amɑ̃, a't) Geliebte(r).
amarante & (marɑ̃'t) *f.* Tausend-
schön *n.*; *a.* amarantfarben.
amariner & (rine) *Da.* eine Wiste-
bemannen; an die See gewöh-
nen; *p.p.* a. seefest, befahren.
amarre (amɑ̃'r) *f.* (Unter-, Ver-
bindungs-) Tau *n.*; *s. pl.* Winde-
bäume *m/pl.*
amarrier (amarɛ) *Da.* mit einem
Tau festbinden, fesseln; *a.* vor
Unter gehen.
amas (ama) *m.* Anhäufung *f.*;
Haufen *a.* Volls. (anhäufen).
amasser (amasse) *Da.* sammeln.
amateur (amɑ̃tɔr) *m.* Liebhaber,
Hobbyfreund, Dilettant.
amatir (ɑ'tɛr) *Da.* matt, glanz-
los machen.
amaurose (amoro's) *f.* path.
(schwerer) Star, Nachtblindheit.
amazone (amazo'n) *f.* Amazone;
Plaumweib *n.*; Dame im Reiz-
anzug (*a. ob. habit m d.*).
ambages (ɑ̃bɑ̃ʒ) *f/pl.* Umschweife
m/pl., Weitläufigkeiten.
ambassade (ɑ̃basɑ̃d) *f.* Bot-
schaft (*a.* das Verlonat); *F a. fig.*;
Gesandtschaftshotel *n.*
ambassadeur *m.*, *ambas* *f.* (ɑ̃ba-
sɑ̃dɔr, dɛl'ɛ) Botschafter(in).
ambo (ɑ̃b) *m.* Umbe *f.*, Bwei-
treffer. (im Cricket).
ambas (ɑ̃b'sa'ɛ) *m.* Einkaufs-
ambulances (ɑ̃bɛ'sa'ɛ) *f.* les *s. de la*
vie Umgebung (Wissen), Atmo-
sphäre, in der man lebt.
ambiant .s (ɑ̃bjɑ̃, ɑ̃bjɑ̃'t) um-
gebend; *fig.* naheliegend.
ambidextre (ɑ̃bidɛ'tɛr) rech-
u. linkschändig; *s.* Hefelträger.
ambigu .s (ɑ̃bi) 1. *a.* zwei-
deutig. 2. *m.* Mahlzeit, bei der
alles zugleich aufgetragen wird;
Wischmisch.

ambiguité (ɑ̃bɛ'gɛ'te) *f.* Zwei-
deutigkeit. (Lehrgeig).
ambitieux .s (ɑ̃bɛ'sɛ, ɛ'tɛ) lehrgeig.
ambition (ɑ̃bɛ'sjɔ̃) *f.* Ehrgeiz.
ambitionner (ɑ̃bɛ'sjɔ̃nɛ) *Da.* 1.
ge. aus Ehrgeiz nach etwas
streben; et. schmeicheln wünschen.
amblo (ɑ̃bl) *m.* Paß. Beliergang.
ambro (ɑ̃br) *m.* Ambra, Amber.
a. jauno Bernstein. (räubern).
ambro (ɑ̃bre) *Da.* mit Amber.
ambrette (ɑ̃brɛ't) *f.* Bismutstrahl.
Ambroise (ɑ̃brɔ'ɛ) *m.* Ambrosia.
ambrosia (ɑ̃brɔ'sjɑ̃) *f.* Ambro-
sia, Götterspeise. (Hölle).
ambrosiaque (ɑ̃brɔ'sjɑ̃'t) ambro-
sien, *a. s.* (Hölle) (Hölle) am-
brosianisch.
ambulances (ɑ̃bɛ'sa'ɛ) *f.* Feldlaz-
arett *n.*, Unfallstation.
ambulancier .s (ɑ̃bɛ'sjɑ̃, ɛ'tɛ) ambro-
sien, Götterspeise. (Hölle).
ambulant .s (ɑ̃bɛ'sa'ɛ, ɛ'tɛ) ambro-
sien, Götterspeise. (Hölle).
âme (ɑ̃m) *f.* Seele (*a. fig.* wie ein
Deutscher); rendre l'*a.* den Gei-
st aufgeben; sans *a.* gesichtslos.
a. qui vivo (mit nach Regatta-
teine) Menschenfehle.
Amédée (amede) *m.* Amadeus.
Amélie (ameli) *f.* Amalie.
amélioration (ameliorɑ̃'sjɔ̃) *f.*
Verbesserung. (Besser).
amélioré (ameliore) *Da.* ver-
bessert.
aménagement (ameɛnɑ̃ʒɑ̃) *m.*
Bewirtschaftung *f.* (bsp. des Mar-
des); Schonung *f.* (im Wald).
(sparsame) Einrichtung.
aménager (naʒe) *Ol.* 1. an-
ordnen rationell bewirtschaften;
zu Rate halten; einrichten.
amendable (amɛda'bl) verbesser-
ungsfähig; *fig.* süßbar.
amende (amɛd) *f.* Geldstrafe.
amendement (amɛmɑ̃) *m.* Ver-
besserung *f.*; Währungsreform.
a. s. zu einem Gelehrer, Dichter.

amender (amə̃dɛ') Da. ver-
bessern; bändigen; z.B. ein Wesen
amendieren.
amener (amne') (Dd. her(bei)-
führen, mitbringen (führend!);
(her)anziehen; zur Folge haben,
nach sich ziehen. (Ziehbarkeit.)
aménité (aménite') f. Anmut.
améniser (aménise') Da. bün-
ner machen, abhobeln.
amer, -dre (amə̃tɛ) bitter.
américain, -e (amérifɛ', āny-
américain(er)in); z. (s) a. ame-
ricanisch.
Amerique (ri'tɛ) f. 1. Amerika n.
amertume (amə̃rti'tu) f. Bitter-
keit; Kummer m; Gram m
(a. -e pl.).
ameublément (amə̃bly'mɑ̃) m
Ausmöblierung f; Möbilia'r n.
ameubler (ble') (Da. -möblier.
ameubler (bl'ɛ') (Da. zum Möbi-
liervermögen schlagen; den
Sofen auflodern.
ameuter (mɔ̃tɛ') Da. Kunde ab-
koppeln; aufheben; z. sich ab-
sollen.
ami, -e (ami') Freund(in); a.
freundschaftlich; poet. gütlich.
amiabla (amiab'la) freundschaft-
lich; a 1. -gütlich, in Güte.
amical, -e (amika'l) freund-
schaftlich. (Straßmehl n.)
amidon (amidoŋ) m Stärke f.
amidonner (done') Da. wä-
schen; pudern. (fabrikant.)
amidonnier (donje') m Störche-
fänger.
amiral (mɛ̃ʁal') Da. bänner m.
amiral (amira'l) m Admiral.
amirauté (mifra'te') f Admirals-
würde; Admiraltät.
amitié (amiti'e') f Freundschaft;
Gefälligkeit; -s pl. Gräße
m/pl., Umfegung.
ammoniac (ammonja'ʔ) gaz m
- Ammoniak(gas) n; sol m -
Salznaf. (monshorn n.)
ammonite (ammoniti't) f Am-

ammonite (ammoniti't) f Weichschne-
lschnecke.
amnistie (amnist'i') f Amnestie;
Strafverlaß m.
amnistier (tie') Da. begnadigen.
amodiateur m. -trien f (amo-
biat'ɛr, tri'ʃ) Pächter(in).
amodier (amodie') Da. (ver-)
pachten.
amolender (amə̃dɛr'ɛ) (2a. ver-
rügern, leinern machen.
amollir (amoli'r) (2a. erweichen;
verweichlichen.
amollissement (amoli'ssmɑ̃) m
Erweichung f, Verschaffung f.
amonceler (amɛ̃sle') Da. an-
aufhäufen.
amoncellément (amɛ̃sly'mɑ̃) m
An-, Aufhäufung f.
amont (amoŋ) (strom)aufwärts;
en - de oberhalb mit gen. oder
p.p. (von) abm.
amorce (amo'rʃ) f Köder m;
Anlockung; Bändpulver n.
Bändhütchen n, Bänder m.
amorcer (morʃe') (Dk. fähern;
mit Bändpulver oder -hütchen
versehen.
amorgole (amorʃol'ɛ) m Bor-
dohrer; Bändhütchenfapfel f.
amortir (ti'r) Da. erlösen, dämp-
fen (a. fassen); abschwächen,
lindern; weich lochen; amorti-
sieren.
amortissable (tiʁa'bl) tilgbar.
amortissement (amorti'ssmɑ̃) m
Schuldentilgung f.
amour (ami'r) m Liebe f; ge-
liebter Gegenstand, Liebhaber;
-s f (a. m) pl. Liebschaften;
Liebhaberei.
Amour (-) m Amor; Amorette f.
amoureux (amurəʒe') Da. 1.
a. - de ... sich vernarren in ...
amoureux (rə'r) f Liebeslei.
amaureux, -e (rə', rə'ʃ) (de)
verliebt (in), eingenommen
(für); z. Liebhaber(in).

amour-propre (amürprö'pr) *m*
Eigensliebe *f*.
amovible (amow'bi) absehbare.
ampère (apü'r) *m* el. Ampere *n*.
amphibie (a'bi) im Wasser und
auf dem Lande lebend; ~ *m*
Amphibie *f*. [Identität.]
amphibologie (bolog'li) *f* Zwei-
deutigkeit.
amphigouri (figuri') *m* verwor-
renes Gewölk. [Geber.]
amphitryon (tri'jü) *m* Gast-
gast. [Zweit.]
ample (apl) weit, umfassend;
reichlich.
ampleur (apli'r) *f* Weite, Breite;
Geräumigkeit, Umfang *m*.
ampliation (apli'asjö) *f* Erwei-
terung; Duplikat *n*.
amplificateur (apli'fikateür) *m*
weitläufiger Redner; Auf-
schneider.
amplification (plika'sjö) *f* erwei-
ternde Ausarbeitung e. Themas;
Weitschweifigkeit; Überrei-
chung.
amplifier (apli'fje) *Da.* mit Wor-
ten erweitern; weitläufig be-
handeln; überreichen.
amplitude (apli'tü'd) *f* Weite.
ampoule (apu'li) *f* Gläschen *n*;
Glasballon *m*; Birne der Glüh-
lampe; Wasserbläschen *n*; Füll-
blase.
ampoule (apu'li) *f* schwülzig.
amputer (apü'te) *Da.* amputieren
(e u. n.); abschneiden; *p.p.* a.
a. Strümpf *m*.
amulette (amü'le'ti) *f* Amulett
n; Zaubermittel *n*.
amunitionner (amün'ijone) *Da.*
mit Munition versehen.
amusable (amü'sa'bi) leicht zu
vergnügen (*n*).
amusement (amü'sing) *m* Be-
lustigung *f*. Zeitvertreib.
amuser (amü'se) *Da.* unterhal-
ten, e-m die Zeit vertreiben,
belustigen; *passer av.*; aufhalten;
mit, fernem Besprechungen hinhal-

ten; e-m d. q. sich über e-n
lustig machen.
amuseite (amü'sä'ti) *f* Spielwerk
n; Zeitvertreib *m*.
amygdale (migdä'ti) *f* pl. Glei-
drüsen, Mandeln.
amygdalite (däli'ti) *f* Mandel-
entzündung. [Mandelsteig.]
an (a) *m* Jahr *n*; Jour m. d. T.
anabaptiste (anabäp'ti) *m* Pö-
stler.
anachorète (anachor'et) *m* Eins-
iedler.
anachronisme (anachron'ism) *m*
Zeitrechnungsfehler.
analestes (anä'st) *m* pl. Ent-
lassung *f* anserlesener Seelen.
analogue (lo'g) analog. Ähn-
lich, entsprechend; ~ *m* Ana-
logon *n*.
analyse (anäl'si) *f* Analyse
(math., chem. usw.); Zerlegung
in die Grundbestandteile; Unter-
suchung; Regensson.
analyser (anäl'se) *Da.* analy-
sieren usw.; *f.* analysen.
anarchie (anarch'i) *f* Anarchie;
Weseg., Regierungslosigkeit;
Unordnung.
anathématiser (anatemä'tise)
Da. in den Kirchenbann tun;
verfluchen.
anathème (anä'te'm) 1. *m* Bann-
fluch, Kirchenbann; Verban-
nung *f*. 2. *a.* verflucht.
anatomie (tomi') *f* Anatomie.
Vergliederung. [Vergliedern.]
anatomiser (anatomise') *Da.*
anatomisieren.
anchores (a'fch'ir) *m* pl. Anker-
Borchen.
anche (a'fch) *f* Röhren *n*; Mund-
stück u. von Musikinstrumenten.
anchole (a'fch'le) *m* Anchole-
Borchen *n*.
ancien (a'fch'le, ä'n) *m* alt,
bestehend, alt; ehemalig; ~ *m*
mont vor alters; ~ *m* (Ritter)
Vorfahr; ~ *m* (Kaiser)
Vorfahr; ~ *m* (Kaiser)
(b. h. Vorfahr u. Vorfahr).

ancienneté (aſiãte) *f* Alter n.
 Altertum n; Dienſtalter n.
 anello *q* (aſoll) *f* Kette, Kette.
 anergo (aſtra'g) *m* Verantwortung *f*; droh *m* d'... Unterzoff.
 anore (aſtr) *f* Unter m.
 anore (aſtr) *Da* (ver)antern;
 a. *fig.* beſchlagen. [*Strich*].
 andain (aſda) *m* Schwaben.
 andatou. *So* (daſu', u') unda-
 tiſch; A. (da) Andaln'ſter(in).
 andouille (aſdu'i) *f* Wurst; Za-
 baſi-Roth; *fig.* Waſchlappen m.
 andouiller (aſdu'e) *m* Weiſſproſſe
f (am Ohrlageweib).
 Andra (aſdra') *m* Andreas.
 Andriople (aſdrino'pl) *f* Andria-
 nopel n (*Stadt*).
 androgyn (aſdrog'yn) *m* Zwitter;
 a. *ad.* planta *f* = Zwitter-
 Pflanze.
 andromane (ma'n) männlich.
 androphobe (fo'b) männerscheu.
 and (an) *m*, andro (and'h) *f*
 (ſelbſt), Zumanſtopf m.
 andante (aſnãt'e) *Da*, ver-
 nichtet; *fig.* niederſchmettern;
 a. aus Nichts zurückſetzen; ſich
 demüthigen.
 andantissimo (tiſmg') *m* Ver-
 nichtung *f*; Zerknirſchung *f*.
 anadote (anãdõ't) *f* Anekdoten.
 anadotier (dõ'te') *m* Anekdoten-
 ſäger, Geſchichtenerzähler.
 anémis (anemi') *f* Untarmut.
 anémique (anemi't) blutarm.
 anémomètre (anemomã'tr) *m*
 Windmeſſer. [*Dummheit*].
 anérle (anr'l) *f* Geſei, große.
 anéroide (aneroi'd): baromètre
m = Aneroidbarometer n.
 anesthesier (anãſteſie') *Da*,
 gegen Schmerzen unempfindlich
 machen.
 anoth *q* (anã', a. anã't) *m* Dill.
 anovisme (anewr'izm) *m* Puls-
 abergewalt *f*; ~ du cœur
 Herzverengung *f*.

anfractuosa, *so* (aſraſtãõ', aõ')
 frum, holp(e)rig.
 anfractuositè (aſraſtãõſſie')
 Strömung, Unebenheit.
 ange (aſg) *m* Engel; *ſie* a. u. *so*
fig. im ſiebenten Himmel ſein.
 angélique (aſgeli't) engelhaft;
 engliſch, a. *so*, saluacion *f* —
 angine (aſgi'n) *f* Halsbräune; ~
 couenneuse od. membranæuse
 häutige Bräune, Strupp m.
 angineux, *so* (aſgins', a')
 bräuneartig.
 anglais, *a* (aſglã', a') engliſch.
 angliciser (aſglãſe') *Da*, a. *so*,
 ſich engliſieren.
 angle (aſgl) *m* Winkel; @ Kante *f*.
 Anglaterra (aſglã'trã) *f*: L. Eng-
 land n.
 anglaux, *so* (aſglã', a') wint(er)-
 lig (nur *q*).
 anglo... (aſglo...) a. *so*, ~français
 engliſch...
 anglomanie (man'i) *f* über-
 triebene Bewunderung und
 Nachäſſung engliſcher Sitten,
 Einrichtungen u. ſ. w.
 anglo-saxon, *so* (aſſãk's, o'n)
 angeſächſiſch.
 anguisse (aſgũ's) *f* (Herzens-)
 Angſt, Bangigkeit.
 anguille (aſgũ'a'd) *f* Reiſſe
 aus Kathart; Schlag damit od.
 mit v-m af-gebogenen Taſchen-
 tuche. [*Galt*].
 anguille (aſgũ'a) *f* Mat m; Wulk m.
 anguillière (aſgũã'r) *f* Matiech
 m, Taſten m, wehr n.
 angulaire (gũã'r) edig, wint(er)-
 lig. [*wint(er)lig*].
 angulaire, *so* (aſgũã', a') viel.
 anierache (anirã'ſch) *f* Zunder-
 niß n; *f* Dafen (*fig.*).
 anier m, *so* (anir', jã'r) Geſe-
 treiber(in).
 anilne (anil'n) *f* Anil'n n.
 animadversion (animãdverſiõ')
f Mißbilligung, Abneigung.

animal (anima't) 1. m Tier n;
fig. Tölpel. 2. ~ a. tierisch;
régno m. Tierreich n.

animalier (animalie') m. S. Tier-
maler; a. S. polstre ~.

animaliser (lise') Da. (s' sich)
in tierischen Stoff umwandeln;
vertieren. [Tiernatur.]

animalité (malite') f. Tierheit;

animation (masio') f. Belebungs-
; Lebhaftigkeit, Leben n.

animer (me') Da. beleben; an-
feuern; erregen; ergötzen.

animosité (animosité') f. Erbitter-
ung; Gereiztheit; Wroth m.

anis (ani') m. Anis. [wurzeln.]

ansor (anise') Da. mit Anis

ansette (ansé't) f. Anisfäber m.

annal ~ (Anna'l) (ein)jährig.

annales (~) f/pl. Jahrbücher n/pl.

annœu (ano') m. Ring, Ringel.

année (ane') f. Jahr n (in Bezug

auf Inhalt, Charakter usw.).

anneler (ante') Da. ringeln.

annulet (anile') m. Ringelchen n.

annexe (anné'x) f. Zubehör n (a.

f.); Anhang (ilbe f) m; Filiale.

annexer (nâ'xer') Da. beifügen;

annektieren. (Einverleibung.)

annexion (nâ'xio') f. Beifügung;

anniversaire (animvâ'se'r) 1. all-

jährlich. 2. m Jahrestag.

annoncer (ang'xer') f. Anzeig.

annoncer (ang'xer') Da. ankün-

dig.

Announcement (annâ'nsme't) f. L.

Gen World Verkündigung.

annotateur (anotâ'te'r) m. Aus-

leger, Kommentator.

annoter (anote') Da. anmerken,

mit Anmerkungen versehen;

gerichtlich anzeichnen.

annuaire (annâ're') 1. jährlich.

2. m Jahrbuch n; ~ militaire

(Armee-)Rangliste f.

annuel ~ (annâ'l) jährlich; jähr-

lich gehörend. [Weibrente.]

annuité (annuite') f. Jahresrente;

annulaire (annâ'lê'r) ringförmig,
doigt m. Ringfinger.

annulé ~ (annile') geringelt.

annular (~) Da. für (null und)

nichtig erklären, widerrufen.

anoblir (anobl'r) m. Geadelte(r).

anoblir (obl'r) Da. adeln; a. f.

anodin ~ (anodé', i'n) (wmer)

stillend; harmlos.

anomalie (anomali') f. Regel-

widrigkeit. [Gefelsäulen n.]

anon (ang') m. junger Gelf.

annoncer (anone') Da. (Gefel)

suchen; stotternd lesen, stotternd

herzogen.

anonyme (anon'i'm) ungenannt.

namenlos; ~ m. Anonymus

Anonymität f. [widrig.]

anormal (ano(r)mal'i) regel-

los (ab) f. Denkel m; I. kleine

Bucht. [fist m.]

anérisme ~ (âneri'n) f. Wänle-

antagonisme (atagoni'sim) m.

Witgegenwirken n; Gegner-

schaft f. [facher.]

antagoniste (al'fist) m. Wider-

anté... (ate...) Vor..., vor...

ants-bois (atbâ') m. Schwart-

leiste f.

antécédent ~ (ate'xé'de', d'i)

1. vorhergehend. 2. m pr. Vor-

gleichungswort n (des pr. rel.)

Vordersay. Vorderglied n.

Bräutigam; ~ a. pl. Vor-

leben n.

Antéchrist (tri') m. Antichrist (s)

antédileuvien ~ (ate'dileuvie'n)

1. vorantédileuvien Antikontinental

antenne (anté'n) f. Röhre n.

Wähler m der Injetten; L. (anté)

Antenne.

antépénultième (atepénultié'm)

dritlegt.

antérieur ~ (te'rie'r) vorherig.

~ a. früher als; vorn befindlich.

antériorité (te'rie'rite') f. Früher-

sein n, Zeitvorsprung m.

anthäre (antâ'r) f. Staubbeutel m.

anthologie (gto'logi') *f* Blumenlese aus Dichtstücken.
anthracite (traß'i't) *m* Anthrazit.
anthropo... (gtr'opo...) *m* Mensch.
anthropométrie (metri') *f* Körtermessung. [Menschenfresser.]
anthropophage (gtr'opo'fa'g) *m* [gri...] Gegen..., gegen...; Un..., un..., und (für anti...) Vor(ber)... Vor(ber)..
antichambre (gri'sch'bre) *f* Vorzimmer *n*; Salzo ~ antichambrieren (schon antichambre!).
antichrétien (fretsi') *m* unchristlich.
anticipation (gri'sin'asjō) *f* Vorausnahme; Vorschuß *m*; Eingriff *m* in Rechte.
anticipé ~ (gri'sipe') *ver* früh.
anticiper (~) *Da*. 1. vorausnehmen, empfangen. 2. ~ sur qq., vorbeistehen mit et., eingreifen in et. [bâtieren.]
antidote (gri'date') *Da*. zurück.
antidote (so'ti) *m* Gegengift *n*.
antilope (so'p) *f* Antilope, Dorsche. [mo'n n. Zwieglang.]
antimoine (gri'min'a'n) *m* Antimon.
antipathie (gri'pati') *f* natürlicher Widerwille.
antipode (so'di) *m* Gegenfüßler.
antipyrine (gri'piti'n) *f* Antipyrin *n* (Wein gegen Fieber).
antiquaille (ta'i'i) *f* alter Plunder.
antiquaire (gri'ta'i'r) *m* Altertumsforscher; Antiquitätenhändler.
antique (gri'ti') *uralt*; altertümlich, anti'; ~ *f* Eintracht.
antiquité (gri'site') *f* Altertum *n*; alte Welt; Anti'ke.
antisémita (gri'semi't) *m* Antisemit. Judenfeind.
antispasmodique (gri'spasmō'di'k) *f* krampfsstillend.
antithèse (ti'i'p) *f* Gegensatz *m*; Gegenüberstellung.
antonyme (gtr'oni'm) *a*, von entgegengesetzter Bedeutung; ~ *m* Wort *n* von e. B.

antra (gtr'i) *m* Höhle *f*; Sprünge *f*.
anus (anti'b) *m* After.
Anvers (gri'v'r, in Belgien meist: gri'v'ri) *m* Antwerpen *n*.
anxiété (gri'sie'te') *f* Angst, Bestimmung, Ungleichheit. [sch.]
anxioux, ~ *as* (gri'siō', s'i') *angst*.
aorte (au'ri) *f* Hauptschlagader.
aoud (u) *m* Monar August; Weite *f*. [den n.]
austement (u'ing'i) *m* Reisstock.
austeron (u'trō') *m* Erntefesttag.
apache (apa'sch) *m* (bis in Paris) Wessertisch, Rumbö.
apaiser (apā'se') *Da*. beruhigen; länger stillen. [linge n.]
apanage (apa'na'g) *m* Leibgehalt.
apangliste (na'g'i'sti) *m* apanglistischer Geist oo. Priester.
apathie (pa'ti') *f* Selbstverleugung, Gleichgültigkeit.
apathique (ti't) *unempfindlich*.
apercavable (apā'p'vā'bi) (*be*) merktbar, wahrnehmbar.
apercvoir (apā'p'vō'i'r) *Da*. wahrnehmen, bemerken; ~ *de* qq. et. merken, gewahr werden.
apogeu (pō'i) *m* Überhang *f*; (Kosten-)Überschlag; ~ *pl*. Ansehen *f* *pl*, Einsätze.
apéritif, ~ *vs* (aperiti'f, i'w) *ab*führend, appetitregend; *a. m*.
apétale (ta'ti) (*blumen*-)blatlos.
apétasser (apē'se') *Da*. kleiner *m*.
apourer (apō're') *Da*. ängstigen.
aphasie (a'fasi') *f* Verlust *m* der Sprache.
aphélie (a'feli') *m* Aphel (im) *n*; *a.* in der Sonnenferne (beständig).
aphone (a'fo'n) *stimmlos*; *ph* nicht angeschlossen, abgelehnt.
aphte (ā'ti) *m* (mit ~ *pl*) Mundschwamm, Mundfäule *f*; Maulfrucht *f*.
aphteux, ~ *as* (ā'fisi', s'i') *tiere* ~ *as* Maul- und Reutenfrucht *f*.

api (api') *m*: (pomme d')...
 Krenzapfel. [treibend.]
apolo (apolo') *m* Bienezucht.
apiculteur (apikult'') *m* Bienezüchter.
apitoyer (apitsajé') *Da.* zum Mitleid bewegen (sur q. ob. qc. ftr).
aplanir (aplanir') *Da.* eb(e)nen; *fig.* ausgleichen, wegräumen.
aplanissement (aplanism'') *m* Eb(e)nen u. a. so; *f.* aplanir.
aplatir (aplatir') *Da.* platt m., abplatteln; *fig.* f. dicken.
aplatissement (aplatism'') *m* Abplattung *f.*; *fig.* Demüthigung *f.*
aplomb (aplo') *m* senkrechte Stellung; d. loth, senkrecht; *fig.* Sicherheit *f.* im Ausreiten.
apoclyptique (apoklyptik'') *apokals* münd; *fig.* rätselhaft.
apocrypha (apokri') *apokryph*, v. verdächtigter Glaubwürdigkeit; *ap. m/pl.* apokryphische Bücher.
apode (apo'd) *suffix*.
apodictique (apodiktik'') *apodiktisch*; unwiderstehlich.
apogée (apogé') *m* Apogäum *n*; Erdsferne *f.* des Mondes; *fig.* höchster Gipfel; Blüthezeit *f.*
apologie (logi') *f.* Verteidigungsrede, Schrift.
apologiste (G'ht) *m* Apologe't, Verteidiger, Ehrenretter.
apologue (lo'g) *m* (Rehr)Fabel *f.*
apoplexie (apoplaksi') *f.* Schlag (Anst) *m*.
apostasie (apostasi') *f.* Abfall *m* vom Glauben, Abirrungeleit.
apostasier (sie') *Da.* abtrünnig werden, vom Glauben abfallen.
apostat (ia') *m* Abtrünnige(r).
aposter (ie') *Da.* in feindseliger Absicht auf- (od. an-)stellen.
apostille (i') *f.* Randbemerkung; empfehlende Nachschrift. [*n*.]
apostolat (wia') *m* Apo'stelamt

apostolique (toll't) *aposto'lik*
 päpstlich.
apostrophe (apostro'f) *f.* (plagische) Anrede; Verweis *m*.
apostro'ph *m*.
apostropher (apostrofe') *m* plöylich anreden; hart ansah (sohlern) *recl*.
apostrophier (sie') *Da.* apostro-
apothéose (te'o') *f.* Vergöttlichung.
apothicaire (tisi'a') *m* Apotheker.
 (mit *m. p. a.* i. B.) compte *m* d. *il.*-rechnung *f.* (= zu hohe R.).
apôtre (apo'tr) *m* Apostel.
appareiller (aparai'tr) *Da.* Ausst. (lich) ersch. (a. von Geisern).
apparat (apara') *m* Pomp, Prunk.
appareil (apara'i') *m* Einrichtung *f.*; Geränge *n*; Apparat *f.*; Werkzeug *n*; i. B. respiratoire Atmungsorgan *n* od. System *n*; arch. Verband. [segein *m*.]
appareillage (raja'g) *m* Ab-
appareillement (raja'm') *m* Zu-
 sammenlegen *n*; Baaren *n*.
appareiller (aparaie') *Da.* gleich zu gleich stellen; fortieren; zurecht machen; v/n. sich sege-
 fertigen machen. [Aufsteln *m*.]
apparence (ra'p) *f.* Aussehen *m*.
apparent, *so* (ra', ra'i) (ersicht-
 lich, sichtbar(lich); scheinbar.
apparenter (raie') *Da.* ver-
 schwägern.
apparer (rie') *Da.* paaren (and
 Wögel); gleich und gleich zu-
 sammenstellen.
appariteur (ritu'r) *m* Bede'n.
apparition (ri'gla') *f.* Erscheinung.
appartement (apart'm'') *m* ge-
 hee Wohnung.
appartenances (apartans'') *f.* Zu-
 gehör *n*; *so* pl. Verhältnissen.
appartenir (ni'r) *Da.* an-
 gehören; verwandt zu (à mit),
 gebühren, zukommen, ziemen.
appas (apa') *m/pl.* Reize; An-
 mut *f.*

appât (apa') *m* Vorrat; Speise *f*; Ver-
lockung *f*.
appâter (apate') *Da*, fôdern;
füttern, Gansé urdein.
appauvris (abowri') *Da*, arm.
ärmer machen; a' verarmen.
appauvrissement (worisung') *m*
Verarmung *f*; z. B. du sang Ver-
schlechterung *f*. [vogel.]
appau (apo') *m* Vorrat; Speise *f*.
appel (apâ') *m* Ruf; An-, Aus-
ruf; Appell; Appellation. Be-
rufung *f* auf ein höheres Gericht.
appellant (âplâ') *m* Appellat.
appeler (aple') *Ve*. 1. v/a. (ber-
ufen; nennen (s' heißen);
berufen; vor Gericht laden.
2. v/a. ~ d'un jugement appel-
leren; Berufung einlegen ge-
hen, an ~ A ... sich berufen
auf ...
appendice (apâti') *m* Anhang
(a. m. p.); an. Anhang, Fortsatz.
appendiculaire (âplâ') *f* Blind-
darmentzündung.
appetit (apâti') *m* angebauer
Schuppen; Schirm, Wetter-
schirm.
appétant (apâti') *Da*, schwer
(schalig) *m*; a' schwer, träge
w.; a' nur qd. schwer tasten
auf et; ein langes und breites
über etwas reden.
appétissant (âpâti') *m*
Schwerfälligkeit *f*, Absump-
fung *f*. [trieb m, Begierde.]
appétit (apâti') *f* Natur-
begehren (te') *Ql*. instinktmäßig
begehren.
appétissant ~ (apâti') *a'*
appetitlich; zum Ansehen.
appétit (apâti') *m* Weisheit *n*; Ge-
halt *f*.
appétit (apâti') *Da*, 1. v/a.
Beisatz; Ratschen. 2. v/a. be-
rathen; a' de qd. sich rath-
men mit gen., sich Wille wünschen
zu etwas.

applicable (âplâ') *anwendbar*.
application (âplâ') *f* Anlegen
n; Anbringen *n*; An-, Ver-
wendung; Fleiß *m*.
applique (âplâ') *f* Auf- (ob. Ein-)
legung *n*; Wandlampe *m*.
appliqué ~ (âplâ') fleißig (ge-
arbeitet); *math*. angewandt.
appliquer (âplâ') *Da*, anlegen; an-
bringen, applizieren; an-, ver-
wenden, beziehen (â auf); a' ~
â qd. sich beschäftigen mit gen.
appoint (apâ') *m* Ergänzung *f*
et Summe; Appoint; mon-
naie *f* d' ~ Scheidemünze.
appointement (âplâ') *m/pl*
Behalt *n*, Besoldung *f*.
appointer (apâti') *Da*, besol-
den; *art*. bescheiden; *Q* *pl* *m*.
appointement (âplâ') *m* An-
dungsbrücke *f*.
apport (apâ') *m* Eingebredene(s)
n (a. die Ehe); Einlage *f*, (schuf.
apporter (apâti') *Da*, (mit)
bringen (tragen) *f*. amener;
beitragen; anwenden.
apposer (apâti') *Da*, auflegen;
ein Stempel aufdrücken; *carte* auf-
schlagen. [bar; neuwertig.]
appréciable (âpâti') *ab* (schätz-
bar).
apprécier (âpâti') *Da*, schätzen.
zu würdigen wissen.
appréhender (âpâti') *Da*, be-
fürchten; ~ qd. au corps e-n ver-
haften.
appréhension (âpâti') *f* Besorgnis;
Verständnis *n*, Begriff *m*; Ver-
haftung.
apprendre (âpâti') *Da*, lernen;
erfahren, hören; lehren (qd. â
q. od. â q. â faire qd.); melden.
apprant *m*, ~ *f* (âpâti') Beht-
ling, Behrmäßchen *n*.
apprentissage (âpâti') *m*
Behre *f*, Behrzeit *f*.
apprêt (âpâti') *m* (Ru- od. Vor-)
Bereitstellung *f*, *apprêt* *f*; ge-
suchtes Wesen, Schmuck *f*.

apprêlé, ~e (ap'p'ré) affektiert.
apprêtor (ap'p'ré') Da. zu, vor-
 bereiten; appretieren; Seelen
 a. antichten. (men.)
apprivoiser (p'ri-vwa'se') Da. zäh-
approbateur m., ~trice f (ap'p'roba-
 to'r, tri'si) 1. beifällig, beifällig-
 münd. 2. a. Beifallspendend(in).
approbation (ap'p'roba'si'o') f Billi-
 gung; Beifall m; Erlaubnis.
approchant (ap'p'ro'f'a'g') adv. (ohne
 de!) annähernd; ungefähr, bei-
 nahe.
approcher (p'ro'f'a'ch) f Annäherung;
 Zugang m; ~spt. Pausgraben m.
approcher (ap'p'ro'f'a'ch) Da. näher
 bringen, (s' sich) nähern (de q.,
 de qe.: dat.); v/n. heran-
 kommen, nahen; av. (mit de)
 nahe kommend (dat.).
approfondir (ap'p'ro'f'ond'ir) Da.
 vertiefen; gründlich erforschen.
approprier (p'ro'p'ri'e') Da. an-
 passen; anordnen; ~s sich
 zu eigen machen.
approuver (ap'p'rou've') Da. billi-
 gen; genehmigen.
approvisionner (ap'p'ro'visi'onne')
 Da. herprovisionieren.
approximatif, ~ve (ap'p'ro'f'i'matif f,
 l'v) annähernd. (Schätzung f.)
appui (ap'p'ui) m Stütze f; Unter-
appui-tôte (ap'p'ui'tô'te) m phot.
 Kopfstütze.
appuyer (ap'p'ui'e') Oh. stützen
 (sur auf); anlehnen (contre
 on); unterstützen; v/n. auf et.
 ruhen, Nachdruck legen; be-
 tonnen (sur qe. etwad).
apre (ap'r) rauh, holperig; herb;
 ~ à qe. gierig auf et.
après (ap'râ') (Wbb.: nahe [her-]
 an) f prep. 1. (jeunias u. ähnliche
 Folge) nach, hinter (... her).
 (hinter Lage der Person); ~ vous!
 bitte, nach Ihnen!; ~ quoi
 (wor. ad.) darauf; ~ tout a.
 schließlich; trotz alledem; ~tro

~ q. ob. qe. hinter ... her sein, so
 sehr bemühen um ...; attendre
 ~ (verlangend) warten auf
 2. ~ que (q.): ~ qu'il est (h)
 bu, (je dis, aber) ~ avoir bu
 (h au) nachdem er getrunken
 hatte. 3. d'~ nach = gemäß
 (Muster, Vorgang); (selon nach,
 gemäß = entsprechend, suivant
 n., g. = nachkommend). Il ad-
 nachher; une semaine ~ eine
 Woche nachher; la semaine d'~
 die W. nachher, die folgende W.
après-midi (ap'râ'midi) m a. f. nach-
 morgen. (Nachmittag m)
après-midi (ap'râ'midi) m a. f. nach-
après (ap'râ') f Rauhheit, Herb-
 heit, Schärfe, Wter.
apte (apt) geschickt, fähig (à zu).
aptitude (aptit'ud) f Geschick u.
 Fähigkeit.
apurer (ap'p'ur'e') Da. e-e. weinend
 für richtig erkennen.
aquarolliste (ak'warô'l'ist) s. Man-
 tellist(in).
aquatique (ak'wat'ik) sumpfig; im
 Wasser lebend; Wasser...
aqueduc (ak'wed'ik) m. Wasserlei-
 tung f; anal. Wasserweg.
aqueduc, ~se (ak'wed', l'v) wasserfö-
aquillon (ak'il'g') a/m. neoz ~ Adler-
 nase f. räusche Nase.
aquillon (ak'il'g') m Nordwind.
Arabe (ara'b) m Pl' Araber; a. a.
 arabisch, aber kollekt. m arabique.
arabesque (ara'bâ'sk) f Arabeske.
Arable (arabi'l) f: Pl' Ackerbau.
arabique (bi't) f. Araber.
arable (ara'b'l) pflügbar.
araignée (arâ'ne) f Spinne; hoch-
 räuberiger Wagen mit einem
 Stg; patton f/pl. d'~ f. lange
 dünne Buchstaben, lange dünne
 Finger. (gleichend.)
araser (arâ'se') Da. arch. ab-
aratoire (arâ'tô'r) zum Ackerbau
 gehörig; Acker... Feld...
arbalète (arbal'ète) f Armbrust.

bart m; Grat m; arch. Kante;
(Gelen-)Kamm m.
arétlar (arétje') m Edsparren.
argent (argg') m Silber; Gelb.
argental, ~s (arggail) silber-
hellig. [~e Art Rein Silber n.]
argentan (gata') m Argenta'n n.)
argente (arggote') silberweiß.
argenter (~) Da. vergilbern.
argenterie (tri') f Silberzeug n.
argentin, ~s (arggata', n'n) sil-
berartig, hell; argentinisch.
argenteur (il'r') f Versilberung.
argile (argl') f Ton m, Töpfer-
erde, geformt n.
argileux, ~ss (gill', l's) tonig,
winklig.
argon (argg') m Argon n (Element).
argot (go') m Gauner Sprache f;
Sprache f, ~s, der Böger, Stu-
denten, der Boulevard's usw.
argutiser (argotise') Da. rot-
weilchen, linderweilchen.
argoutier & (argutse') m Stach-
dorn. [Argan.]
Argovia (argovi') f: L. der
argus (arg) f Drahtziehbauk.
arguer (arghe') Da. schließen,
folgern.
argument (argumg') m Schluß,
Beweisgrund; Inhaltsan-
gabe f.
argumentation (argumgtafig') f
Beweisführung, Schlußfolge-
rung.
argumenter (te') Da. Schließen
m.; ~ de qd. aus et. folgern.
argutie (güti') f Spitzindigkeit.
aride (ari'd) dürr, trocken; ge-
fühllos.
aridité (aridite') f Dürre,
Trockenheit; Unfruchtbarkeit.
ariste (arist') f Kiebschen n.
Aristarque (aristia'rt) m fig.
strenger Kunstrichter.
aristocratie (aristokrati') f
Aristokratie.
aristocratiser (aristokrati'se') Da.

zum Aristokraten m.; aristok-
ratische Form geben. [Luzel]
aristolocho & (ist'ich) f Dier
Aristote (ist') m Aristoteles.
arithmétique m, ~s f (arithm-
etisch, ist'n) Rechenmeister(in)-
schaft.
arlequin (arlesg') m Varietén-
Kauderwelsch; Allerlei n aus
Scherereien; fig. Wetterfahne f.
arlequinade (tina'd) f Gauk-
lerstreich m. Possenreißerei.
armadillo (armadi'l) l. f kleine
pan. Platte. 2. m Stirkrieger n.
armateur (armat'r) m Kleber.
armature (il'r') f (Sten-)Beschlag
m; arch. Balkenverankerung;
phys. Armierung; f Vorzeich-
nung.
arme (arm) f Waffe; ~ blanche
blanke W.; faire des ~s m
Kriegsschichten; place f d'
Grenzler, Paradeplatz m;
pl. Wappen n.
armée (arme') f Heer n; ~ as-
siale Kriegsschiffe; ~ territoriale
Landwehr. [stell n.]
armelles (armil'n) f Perlmutter
armement (arm'mg') m Bewaf-
nung f; Mus., Kriegsausrüstung
f; Geschützgehört n; ~ pl.
mannung f.
armer (arme') Da. bewaffnen,
ausrüsten, versehen (de mch.
armieren; ~ chevalier zum
Ritter schlagen; f ~ la cloe die
Tonart vorzeichnen.
armet (armä') m Sturmhaube f.
armistice (armist'is) m kurzer
Waffenstillstand, Ruhe f.
armoire (armä'r) f Schrank m;
(~) gläserne Vitrine m.
armoiries (mari')/pl. Wappen.
armoise & (armä'i) f Reifus m.
armorial, ~s (armoria'l) 1. he-
raldisch. 2. m Wappenbuch n.
armoirier (armorie') Da. mu-
e-m Wappen versehen od. be-
malen.

Spätherbst *m* od. Sommer *m*;
 Salpönschlus *m*.
arrimer *v* (*arrime*) *v* a. stauen.
arriver (*arrive*) *v* Ankunft.
arriver (*v*) *v* a. ankommen; *v* a.
 qd. zu et. gelangen; *homme*
v a. gemachter Mann; sich er-
 eignen; widerfahren. (*venir n.*)
arrivisme (*arriv*) *m* Streber.
arriviste (*arriv*) *m* Streber.
arrogance (*aroga*) *f* Umma-
 hung, Dünkel *m*. [maßend.]
arrogant. *a* (*aroga*, *a*) an-
arrogant (*aroge*) *v* l.: *a* qd. sich
 et. anmaßen, herausnehmen.
aronde (*arond*) *v* 2a. abrun-
 den; *v* im Bogen umsegen.
arrondissement (*dis*) *m* Ab-
 rundung *f*; Kreis, Bezirk.
arrosage (*arosa*) *m* Be-
 sprengung *f*; *fig.* Besprechung *f*.
arroser (*arose*) *v* a. besprengen,
 begießen, benetzen; bespülen.
arrosoir (*arosa*) *m* Gießkanne
f; Regenbusche *f*, Brause *f*.
arsenal (*arsen*) *m* Zeughaus
n; *fig.* Kustammer *f*.
arsenic (*arseni*) *m* Arse'nit *n*.
art (*ar*) *m* Kunst *f*; Kunstfertig-
 keit *f*.
artère (*arti*) *f* Pulsader, *a. fig.*
artérios, *as* (*artesi*, *ia*) *n* ar-
 te'risch.
arthrite (*arti*) *f* Gicht, Gelenk-
 rheumatismus *m*.
artichaut (*ti*) *m* Artischocke *f*.
article (*arti*) *m* Artikel *n*;
 Glied *n*; Artikel (*a.* Handels-),
 Geschlechtswort *n*; *a.* l., de la
 mort in der Todesstunde.
artiller (*artilli*) *m* Artikel-
 schreiber.
articulation (*artikul*) *f* Ge-
 lenksverbindung; deutliches Aus-
 sprechen, od. Aufzählen von Sai-
 sen.
articuler (*ti*) *v* a. anal. ein-
 süßen; gliedern; (*animal*) *v* a.

Gliederter *n*; deutlich aus-
 sprechen, *v* vortragen.
artifice (*ti*) *m* Kunstfertigkeit
f, -griff; Kniff; Arglist *f*, *trou*
d, Feuerwerk *n*. [schlingend]
artificiel, *le* (*ti*) *m* künstlich;
artificier (*ti*) *m* Feuerwerker.
artificieux, *se* (*ti*) *m* arglistig,
 verschmitzt.
artillerie (*arti*) *f* *v* a. Geschütz
 (kollektiv), piece *f* d., (einzeln)
 Geschütz; *phys.* Batterie.
artilleur (*arti*) *m* Artillerist
m Handwerker.
artisan (*arti*) *m* Kunstler,
fig. Kunstler.
artiste (*ti*) *m* *v* a. Kunstler (*m*),
artistique (*arti*) *m* künstlerisch;
 Kunst..., Künstler...
aryen, *as* (*ari*, *ia*) *n* arisch.
as ¹ (*a*) *f*, avoir. [avoir]
as ² (*as*) *m* As *n*, Gold *f* (*a.* *mon*
naie)
asbeste (*asb*) *m* Asbest,
 Steinseide;
ascaride (*as*) *m* Spulwurm.
ascendance (*as*) *f* Abstammung;
 steigen *n* (*as*, *v.* *venir*);
as *m*; *art.* Absteigen.
ascendant, *se* (*as*, *da*) *m* 1. auf-
 (wärts)steigend. 2. *m* Verwandte(r)
 in aufsteigender Linie; Einfluss, Gewalt *f* *v* a.
 das Gemüt *f*; Geburtsstern.
ascenseur (*as*) *m* Fahrstuhl,
 Aufzug; Lift.
ascension (*as*) *f* Aufsteigen;
n; Beisehung; l' *a.* (bei) Pün-
 nelfahrtstag *m*.
ascensio(n)iste (*as*) *m* im Aufsteigen
 Bergsteiger (*m*).
ascôte (*as*) *a.* Asse' (*m*); *m* *v* a.
 Frömmigkeit (*m*).
ascétique (*as*) *f* Asse'tik;
 = ascète. [avoir]
ascétisme (*ti*) *m* Asse'tik;
Asiatique (*asi*) *a.* Asiatisch;
Asie (*as*) *f* l' *a.* Asien *n*;
 Mineure Kleinasien *n*.

aslo (as'lo) *m* Asyl *n*, Asylstätte *f*; Zuflucht *f*; aslo *f* d' klein-
 anderbewahranstalt.

aspoet (aspa' ob. aspā' t) *m* An-
 blick, Aussehen *n*; Aussicht *f*;
 Gesichtspunkt; astr. Aspekt.

aspargo (aspa' rā) *f* Spargel *m*.
 asperger (aspärge') *pl.* be-
 sprengen, bsp. mit Weihwasser.

aspergerie (aspärgeri') *f* Spar-
 gelpflanzung, -beet *n*.

aspargos (aspa' h) *m* Weihwedel.

aspargière (aspa' r) *f* Spargelbeet
 o. -pflanzung; fig. Härte.

asporile (asporile') *f* Mangelheit,

asporion (asporion') *f* Ver-
 sorgung.

asporoir (aspa' r) *m* Weihwedel.

asphaltage (asphaltā' g) *m* Asphalt-
 stein *n*.

asphaltour (asfaltō' r) *m* Asphalt-
 stein *n*.

asphodile (asfodī' l) *m* Asphodīl.

asphyxie (asfisi') *f* Dämmung
 des Lebens, Erstickungs(schein)-
 todt *m*.

asphyxior (asie') *Da*, v/a. et-
 liden; p.p. a. u. a.; s' - sich a. w.
 von ihm töten.

aspic (aspi') *m* 1. Ratter *f*.
 2. Aspil, Fisch ob. Fisch-
 gallerte *f*.

aspirail (aspira' l) *m* Zugloch *m*

aspirant *m*, -e *f* (ra', rā') ein-
 saugend; 2. Bewerber(in).

aspirateur *m*, -rice *f* (aspira-
 tō' r, tr' h) 1. a. einsaugend.
 2. *m* Windsaug; Aufsaug-
 apparat.

aspiratif, -ve (aspiratī' f, l' w)
 or. hauchend.

aspiration (aspiratī' o') *f* Atem-
 holen *n*; Einatmen *n*; Ein-
 atmen *n*; or. Aspiratō' ren
 u.; fig. Trachten u. Sehnen *n*.

aspirer (to' r) *Da* 1. v/a. ein-
 atmen; auf-, einsaugen; or.
 mit einem Worte aussprechen.
 2. v/a. ~ & qc. se, & mit inf.

nach et. trachten, danach tr. zu
 mit inf. (Stürmenbe(r).)

assailant (aspa' g) *m* Angreifer;

assailir (i' r) *Da*, (fut. Da.) sich
 angreifen; bestürmen; fig.
 überfallen. [m.; entwässern.]

assainir (aspa' n' r) *Da*, geländer

assainissement (aspa' n' t' m' g)
 m Würgen u. Würze *f*.

assainisseur (aspa' n' e') *Da*.
 würgen; a. fig. verfeinern.

assassin *m*, -e *f* (aspa' s' i' n)
 Mörder(in).

assassinat (aspa' s' i' n) *m* Mord-
 mord; Gewalttat *f*. [ben.]

assassiner (aspa' s' i' n' e') *Da*, (ex)mar-
 teln.

assaut (aspa' s' i' n) *m* Angriff, Sturm;
 fig. Bestürmung *f* (einschlagende
 Blie); faire ~ de qc. in etwas
 weiterfahren.

assaut (aspa' s' i' n) *m* Schieferbedeckung; Sam-
 mer; Stüber; Dachstuhl *n*.

assemblage (aspa' s' i' n' g) *m* Zu-
 sammensetzung *f*; Zusamm-
 lung *f* (von Sachen); Menge
 n; Zugesamt *n*.

assemblé (aspa' s' i' n' e') *f* Versamm-
 lung; Verein *m*.

assembler (aspa' s' i' n' e') *Da*, zu-
 sammendrängen; a' - sich ver-
 sammeln. [versetzen.]

assener (aspa' s' i' n' e') *Da*, einen Schlag

assentiment (aspa' s' i' n' t' m' g) *m* Bei-
 stimmung *f*.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *pl.* (nieder-)
 setzen; fest gründen; a' - sich
 setzen; être assis sitzen; p.p. a.
 sitzend; gelegen. [bereiben.]

assermenter (aspa' s' i' n' t' m' g) *Da*,
 aassertion (aspa' s' i' n' t' m' g) *f* Behauptung.

asservir (aspa' s' i' n' t' m' g) *Da*, unter-
 werfen, unterjochen, demüthigen.

asservissement (aspa' s' i' n' t' m' g) *m* Un-
 terjochung *f*; Demüthigung *f*.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

assuoir (aspa' s' i' n' e') *f*, assuoir.

após de q , ficando um e-n

assiduité (ašiduite') *f.* Emsigkeit; Pünktlichkeit; *s. pl.* häufige Besuche *m/pl.*; Aufmerksamkeiten.

assoluto (aſſic') f. assolto.

analogor (aŋjeŋe') ①g. belagern;
p.pr. s. Belageter; p.p. s.

azoloite (azjō't) f Sie m, Bage;
s. B. Grib: Anlage, Struer: Ver-
anlagung; Gemüthszustand m;
Esen: Wang m; Teller m.

szelvény (széle) / Tellervoll m.

assignation (aſiſinaſiſj) *f* An-
weiſung; Vorladung.

assigner (abîné') ①a. anweisen, bestimmen; vor Gericht laden.

assimilation (aʒimilaʒiɔ̃) / Assimilierung; Gleichmachung.

assimilator (agimile) ① n. ähnlich
ob. gleich machen; vergleichen;
assimilieren.

male (aβ)' f. asseoir.

maise (aſt) *f* Getreide;
 cour *f* d' s Maſſen *f/pl.*, Ge-
 ſchorenengericht *n.*

assistance (hifits'ß) *f* Anwesen-
heit; die Anwesenden; Beistand
m; ~ publique Armenpflege.

auslöser (te') (3)a.: ~ a qc. bei-
rt, zugegen su; ~ q. e-m bei-
stehen, helfen; av. s. Anwesen
be(r), Beihilfe, Beihilfin.

association (asosiasij) *f* Vereinigung; Verbindung; (Gemeins-)Gesellschaft; (L. V. Post-)Berein *m.* (Soz.)

акционер (аѳоѳіе') m. Theilhaber,
акционер (-) f. n. Zuseher.

verblieben; s'~ avec q. a. mit e-m umgehen.

nasoliz (nā'iz) f. nasoir.

absolut (abſolüt) *Da. agr.* in
Schläge einteilen.

assemblir (aßgbrir) (2)a. ver-
bündern; miteinander machen.

assommanī, ~a F (aḡomā', -ū't)
mnetitāglic, iḡḡlic langwellig.

assommer (ašome') ①a. (valb)
tot schlagen. (Seulen)

assommir (mā'r) *m* (Reuten)
Stod, Toßschläger; *fig.* cou-
d' - harter Schlag; - elenke-
Aneipe. [Sturmesfahr.]

Assumption (aBopBia) f. (Miaid)
assonance (aBong'B) f. (Mingene)

Hang in der Vokale-
assonant, -e (absond- d) an

assortiment (aßorimant)
passende Zusammenstellung, assortiment

assortir (aßortir'e) *Pa.* passen
zusammenstellen; (mit Waren
zu et. passen

abster (aſtote') (1) a. sterben (de in).

assoupir (ašupir) ③A. ein

schlängeln; betäuben; betören
s. einschlummern; nachlassen

assouplissement (aBuplismu)

assouplir (pl'r) ② a. geistig machen.

anourdir (a'gurb'l'r) ②a. to

assauvir (aßumir) ② a. nöl

bei	fähigen, stillen; begabten
bei	freizügigen, ungebundenen, unbeschränkten

assayons (aβāiŋ) f. assayons
assujettir (aβāiŋ) f. assujettir

Ber-	werfen; nötigen (a. 80/7)
Dan-	Neben befestigen. (a. 80/7)

assujettissement (Gefügung)
Unterwerfung f; Gebund-

subergista (obärql'it) *m* Waff-
sohr.
subatta (obä't) *f* Patolschureau *n*.
subier (obie') *m* Edlmt.
subin (obä') *m* Dreischlag (Dau-
selapp). [gehen.]
subiner (obine') *Da*. Datsgalopp.
sucion, ~s (osq. sü'n) irgend ein-
tine(r); mit aa: kein, keine(r).
sudan (oba'ß) *f* Kühnheit, Frech-
heit. [kühn, verwegen.]
sudanoue, ~s (obakid', id')
zu daga &c. *f* daga &c.
audience (obid'ß) *f* Gehör *n*.
Audienz; Gerichtsung; Zu-
hörschaft. [Reisiger.]
auditeur (obid'ß'r) *m* Zuhörer;
auditiß, ~s (H'f, H'w); z. B. hork
~ Gehörner; ~ *m* Zensur-
hör:ör *n*.
audition (obid'ß'u) *f* Zuhören *n*.
auditive (obid'ß'r) *m* Hörsaal;
Zuhörschaft *f*.
auge (aq) *f* Trög *m*; phys. pils
f. a. s. Trögapparat *n*.
auger (ogä') *m* kleiner Trög;
Wegelnappen *n*.
augette (ogä't) *f* Stübel *m*.
augmentation (ogmätäble') *f*
Vergrößerung; Zulage.
augmantor (ogmät') *Da*. her-
nehmen; *r/n*. *n*. s' ~ größer w.
zunehmen.
augure (ogü'r) *m* 1. Wahrsagung
f. aus Flug usw. der Vögel; Vor-
bedeutung *f*. 2. Aug'ur.
augurer (ogüre') *Da* prophe-
sieren, mutmaßen. [laucht.]
auguste (ogü'ßi) erhaben, ex-
auguste (-) *m* August(us).
ausedant'ail (ogurdä') heute.
heutaurage. [*m* ~ Hofrat.]
autilquo (ou't) Hof...: conseiller
auk (ä) *f*. ail.
sumbu (omü'n) *f* Almosen *n*.
sumbalar (omonic') *m* Almosen-
fleger; Almsallgrüßlicher,
Geisbrechiger.

aurale (o^uä') *f* Ohrlingehörsig u.
aurale (o^u) *m* Ozele *f*.
aurale (o^u) *f* Ozele. [*mesurer*]
aurar (o^ue') (*An.* mit der Ozele)
aurarant (o^uarant') vorher.
aurar (o^urä') *Abb.* ganz in der
 Nähe; nahebei; ~ *de* (nahe)
 bei; [*vgl. bei e-m: 1. ~ de q.*
 (engere Beziehung); 2. *chez q.*
 (in j-s Wohnung); 3. *avec q.* (mit
 ihm zusammen); 4. *près de q.*
 (äußerlich nahe); daher:] *ministre*
 (Gesandter) ~ *du roi* beim K.
 (aber *près [sans de] la cour* am
 Hofe); ~ *de* in Vergleichem neben,
 gegen, im Vergleich mit *ob. zu*.
aurar (o^ue') *f*, *avoir*.
aurale (o^ue'l') *f* Heiligenstein
m, Glorie; *astr.* Strahlen-
 treue, *fig.* Nimbus *m*.
aurale (o^uilä'r') Ohr...,
 Ohren..., (z. B. *oreille*, *gouge*);
doigt m ~ kleiner Finger.
aurar (o^uilä'r') goldhaltig.
aurar (o^uilä't') *m* Erdennarz.
aurar (o^urä'r') *f* Morgenröte, *a.*
fig.; ~ *borale* Florale *m*.
ausculer (o^uilä'e') (*An. méd.*)
 auscultieren, anhören.
auspice (o^uilä'i') *m* Wahrsagung
f aus dem Vogelflug; Vorbedeu-
 tung *f*; ~ *pl.* Wohnerschaft *f*.
ausil (o^uil') auch; überdies; ~ ...
 que ebenso ... wie; ~ (*als* *Was-*
 anfang) daher (*ob. so denn*) auch.
ausilä't (o^uilä't') *so*gleich; ~ *que*
 sobald *als*.
ausilä're (o^uilä'r') herb. rauh,
 streng in Sitten; (*in der Kunst*)
 ernst, schamlos.
ausilä're (o^uilä're') *f* Strenge;
 Schamlosigkeit.
austral, ~ *e* (o^uilä'l') südlich.
austral, ~ *ne* (o^uilä'l'g', iä'n)
 australisch.
austral... (o^uilä're...) überreichlich.
autan (o^uilä'n') *m* Stürmwind; Sturm.
autant (iä') ebensoviel, ebenso.

sehr; 1. B. ~ dire ebensogut könnte man sagen; ~ quo so-wei't, insofe'n.

autel (otä'l) m Altar.

auteur (otö'r) m m; Urheber(in); Erfinder(in); Verfasser(in); Schriftsteller(in).

authenticité (otigiti'e) f Echtheit, Glaubwürdigkeit.

authentique (otigiti'l) urkundlich, echt, glaubwürdig.

auto (otö) f (a. m) Auto n.

auto... (otö...) Selbst..., selbst...

autochtone (otötiö'n) 1. eingeboren. 2. s. Ureinwohner(in).

autocrate (otökrä't) m Selbstherrscher, Autokrat.

autodafé (däse') m Kerverbrennung f, Autodafé n.

automatique (otomatik'i) selbsttätig; sich selbst bewegend; maschinenmäßig handelnd.

automat, -e (otömma'l) herbstlich.

automne (otö'n) m (a. f) Herbst.

automobile (otömobil'i) f (a. m) Automobil n.

automobil n. Motorwagen m.

automobilisme (bil'ism) m Automobilwesen n.

autonome (otöno'm) nach eigenen Gesetzen lebend, autonom.

autophages (otöfä'g) m/pl. (öb. Selbstesser) Nestflüchter.

autopsie (otöpsi') f eigene Autopsie; Leichenschau.

autoriser (otörise') Da. bevollmächtigen; gutheißen; s. ~ de (qo., sich berufen auf, sich rechtfertigen mit (et.).

autorité (otörite') f Autorität; Glaubwürdigkeit; (gewaltiger) Ausdruck; (Amis-)Gemeint; ~ s. pl. Behörde sg.

autour (otö'r) m Umgegend.

autour (otö'r) m Umgegend.

autour (otö'r) m Umgegend.

autour (otö'r) m Umgegend.

autre (ötr), vor vo. Dir andere(r); an .. moi-même (mich selbst)

ich; 1. ~ jour heute; l'un l'autre einander. 1. B. l'un avec l'autre miteinander; nous (vous)

(1. B. Allemands) wir (ihr)

(wir [ihr] Deutschen); à l'autre das machen Sie anders

av*refois (otr'fö) ehemals.

Autriche (otr'ich) f; 1. ~ Österreich n.

autrichien, -ne (otr'ich) f, m Österreichler(in).

autruche (otr'ich) f Strauß (Vogel). landere pl. Rindv.

autrui (otr'ui) m ohne pl. anderer.

auvent (owv) m Wetter, Schirm.

auxillaire (otösiäl'r) 1. a. hilfsend, Hilfs... 2. m Bundesgenosse.

avachir (awäsh'r) (Ja.; a. ~) zuweilen, schlief oder träge w.

aval (awa'l) 1. m Talrichtung.

2. adv. en ~ Stromabwärts.

3. m Wechselbärgschaft f.

avalage (wäli'g) m Talstufe.

der Hängschiefer; von Felsen; ~ schroten n. Ausläufer n.

avalanche (awälä'ch) f Lawe.

avalier (awäl'e) Da. verschlingen (verschlingen); s. ~

schlingen; s. ~ (P); einsteuern; sich ~

Wesfel verbürgen.

avalour (awälö'r) m do charrier.

terrains Steinreiser.

avalles (wäli') f/pl. Schabw.

avallée (wäli'e) m Wechselbärg.

avance (awä'v) f Vorbau.

Vorsprung m; Vorteil m; ~

avale (awar'f) *f* Wirthhandlung, Schimpf *m*.

avant (aw'f) 1. *prep.* vor = eher als (Zeit, Rang, Anordnung; devant vor Strich); ~ trois jours (vor Ablauf —) innerhalb dreier Tage; ~ peu in (oder binnen) kurzem; ~ tout vor allem; le sujet en place (steht) ~ le verbe (le de le s'élide devant une voyelle). 2. *adv.* peu de temps ~ kurz vorher; plus ~ weiter (nach vorn oder) vor; bien ~ dans la nuit, la nuit très (weit) in ... hinein. 3. ~ que (mit *adv.*) bevor, ehe; ~ qu'il soit (je dis), ~ de (?) boire (il aig) bevor er trank... 4. ~ la nuit d' ~ die (od. in der) Nacht vorher, die vorhergehende Nacht; ~ fourche *f* d' ~ Bordergabel. 5. en ~ vorwärts; mettre en ~ vorbringen, die Behauptung aufstellen; en ~ du q. v. m. vor(aus), vor e. m. (= weiter vorn als er).

avant... (aw'f) (*im* h) stillig vor... out... 1. B. ~propos *m* Vorrede *f*; ähnlicher Anordnung 1. Vorber... 2. B. ~cour *f* Vorhof *m*. ~brau *m* Vorderarm.

avantage (awgla'g) *m* Vorteil; Überlegenheit *f*; Vorrecht *n*. **avantager** (tag'e) (*tl.* benörzugen, vorteilhaft; ruhredig.)

avantaguer ~se (awgla'g'e, v'f) *adv.* hier (tid'x) vorgehen.

avant-sonne (awgla'u) *f* Dr. Scherz. [Tag vorher.]

avant-veille (awgwä'v) *f* zweiter

avare (awä'r) 1. geizig 2. *m* Geizhals.

avarice (awari'f) *f* Geiz *m*. **avaricieux** ~se (awari'f'id', id'f) *adj.* inuferig.

avarie (awari'f) *f* Havarie; Schaden.

avaries (marie) *Da.* a/a u. n. ~ (sur mer) verderben (v/a u. v/n.)

à vau-l'eau (awalo') stromabwärts; aller ~ mitfliegen.

avec (awä'f) 1. *prep.* mit; Verbindung; a. nebst, samt; Begleitung; a. bei, 1. B. avoir un domestique ~ soi, ~ tout cela bei (= ga od. = trop) allem; Wertung, Wirtel; f. d. 4; d' ~ f. de. 2. *f. adv.* a'en aller ~ = ~ cols damit. *f* mit.

avallée (awäl'n) *f* Bambergsaß.

avanant (awng') 1. *p. pr.* le cas ~ in dem (im) Falle (que mit *subj.* dag). 2. *a.* einnehmend, artig; a l' ~ verhältnismäßig.

avènement (awänng') *m* (Weg-angs-)Antritt. (Wachwelt *f*.)

avenir (awni'r) *m* Zukunft *f*.

avant (awg') *m* Advent.

aventure (awgla'r) *f* Abenteuer

n; dire la bonne ~ Wahrsagen.

aventurer (awgla'r'e) *Da.* wagen; n ~ sich in Gefahr begeben.

aventureux ~se (awgla'r'd', v'f) abenteuerlich; verwegen.

aventurier *m.* Järs (awgla'r'e, id'x) Abenteuerer(in); Wilds-ritter. (fahrt; Allee, Straße.)

avenue (awnu') *f* Zugang *m*, An-

avérer (were') *tl.* als wahr be-

weisen.

averse (awä'r'f) *f* Plagregen *m*.

aversion (awä'v'g') *f* Wider-

wille *m*.

avertir (awä'r't'r) *Da.* benach-

richtigen; aufmerksam machen;

warnen.

avertissement (awä'r't'ng') *m*

Nachricht *f*; Warnung *f*.

avertisseur (tid'r) *m* Warner;

~ (d'incendie) Feuerweider;

Alarmapparat.

avou (awb') *m* Geständnis *n*;

Einwilligung *f*; Anerkennung *f*; homme sans ~ hergelaufener Mensch, Tagelöhner.

aveugle (awb'gl) blind; a. 1. *adv.* ~ement blindtugl.

aveuglement (awögl'mä) *m* Verblendung *f*.
aveugle-né, *a* (awögl'ne') *a. u. z.* blind geboren; Blindgeborene(r). [verblenden.]
aveugler (wögl'e') *Da* blenden;
aveullir (wäll'r) *Da* schlaf m., verweichlichen.
aviateur (awiatö'r) *m* Flieger; *a. appareil m* ~ Flugmaschine *f*.
aviation (ahj'a') *f* Fliegen *n* von Menschen nach Art der Vögel; *a. Art* wie die Vögel fliegen.
aviculteur (witältö'r) *m* Vogelführer.
avide (awid') begierig (da nach).
avidité (widite') *f* Gier, Sucht.
avilir (awill'r) *Da* herabwürdigen (ad'); entwerten; s' ~ sich wegwerfen; spottwohlfeil w.
avilissement (willik'ing) *m* Erniedrigung *f*; Entwertung *f*.
aviné, *a* (awine') bezech; weingrün.
aviner (a) *Da* mit Wein anfeuchten; s' ~ Weingeruch annehmen; zechen.
aviron (awirö') *m* Ruder *n*.
avis (awi') *m* Meinung *f*; Gutachten *n*; Meldung *f*; Warnung *f*.
avisé, *a* (awise') besonnen, umsichtig; bien ~ gut beraten.
avisor (a) *Da* benachrichtigen; ~ à qe. auf et. bedacht sein; s' ~ de qe. sich et. einfallen lassen, auf den Gedanken kommen.
aviso (amiso') *m* Avis[schiff] *n*.
avitailier (awitaje') *Da* verproviantieren.
avivier (awiw'e') *Da* aufreissen,

beleben; glätten; *chir.* blutig rigen.
avocasser (wofasse') *Da* Winkeladvokatur, Advokatur treiben.
avocat (awofa') *m* Rechtsanwalt.
avols (awö's) *f* Safer *m*.
avoir (awö'r) ① 1. haben; avoir-mai a. bekommen; il y a es gibt es ist ab. sind. 2. *m* Safer *f*. (Gut-)haben *n*.
avoisiner (awö'sine') *Da*, i. ~ qe an et. angrenzen; *a. av.*
avortement (awort'mä) *m* Fehlgeburt *f*, a. Abg.
avorter (te') *Da* zu früh gebären; & verkümmern; verunglücken. [burt *f*, a. Abg.]
avorton (tö') *m* Früh-, Wüßge.
avoué (awö'e') *m* Sachwalter.
avouer (a) *Da* eingestehen; anerkennen.
avril (awri') *m* April; d'abord poisson d' ~ à q. e-n in der April schiden.
axe (aks) *m* Achse *f*.
axiome (aksio'm) *m* Axiom *n*, Grundsatz. [mi]; Satz *n*.
axonge (aksö'g) *f* Schmier *n* (a).
ayant (äia') *f* avoir.
ayant (a) *m*: ~ cause (pl. a. cause) Rechtsnachfolger; ~ droit *f*; Berechtigter(r).
azalée & (azale') *f* Azalee, Rosenstrauch *m*. [azal].
azi (as') *m* Rab *n* aus Moiten und.
azote (asö't) *m* Stickstoff.
azur (asür') *m* Lazurstein, -safir; Himmelblau *n*. [azur].
azuré, *a* (asüre') himmelblau.
azyme (as'm): (pain *m*) ~ ungeäuert(es Brot).

B

baba (baba') *m* Rosinenkuchen.
babel (bä'b) *f* Babel *n*; tour *f* de ~ Turm(bau) *m* zu B., a. Ag.
babou (babu') *m* Bube *n*.

babouille (babö'r) *m* Buttermilch.
babouche (bab'i) *f* kleiner Schuhabart; ~ *m* zottiges Bündchen.
babli (babli') *m* Gesäuber *n*.

bahltag (bahlj'a'g) m Plauderei
f, Schwagen n.

bahlfard, -s (bä'r, ja'rb) 1. ge-
schwätzig. 2. s. Schwäper(in).

bahller (bahlj'e') Da. schwagen.

bahine (bah'i'n) f (Dänge-)Kippe.

bahlole (bahjo'l) f Spielzeug n;
Pappa'lie.

bahlon (bahj'o') m kleiner Affe.

bahord (bah'o'r) m Backbord n.

bahuche (bahu'ch) f Schlapp-
schwanz m, Bahu'sche (tikt, Pan-
talon).

bahulin (bahj'i'n) m Pa'vian; f

bahoulnor (bahou'ne') Da. Ge-
schütz schneiden, die Zähne
schneiden.

baby (babi') m kleines Kind.

bae (bä) m Jahre f; Trög.

bacchanale (bafanal) f Baccha-
na n; Trinkgelage n.

bacivore (bafiv'o'r) m Beeren-
fresser (Mose) f. a. a.

bacha (bafcha') m Pascha.

bache (bafch) f (Wagen-)Plane.

bacheller m (-löre f) (bafch'lie',
bä'r) Baskalar'e-nö, (jaß =)

Wiskurien(in).

bachique (bafch'i'k) Bach(auf)isch;
chanson f - Trinklied n.

bachot (bafcho') m Nachen.

bachotage (bafcho't'a'g) m U'ber-
legen n im Nachen; Fährgeiß n.

bachotaur (bä'o'r) m Fährmann.

bachitaur (bafit'o'r) hangen,
bachförmig; -f Stabtierchen n.

bacille (baf'i'l) m Bacillus; - (ou)

virgule Kommabacillus.

baclet (bafle') Da. Lär, Bafen
verzerren; schief anlegen zum
Bafen; fig. eilig abmachen, zu-
rechtwischen.

bacleur (bä'e'r) m Bafenschleher.

bactérie (bafieri') f Baftri'e.

badaud m, -s f (bada', bäd'b)

Waulaffe m, Waffer(in).

badaudar (bade') Da. Waulaffen
feilhalten.

Bade (Bab) Baden (Stadt) n; le
grand-duché de - (baa) Groß-
herzogtum Baden.

badigean (babi'ge') m Tünche f;
Bilbhauerfitt.

badigoonner (Gone') Da. Wauern
verputzen, tünchen; verfiten;
mäl. (be)pinfen.

badin, -s (badj, bi'n) (bäfernd,
mutwillig) s. Schäfer(in).

badinage (badi'n'a'g) m Spaß.

badine (badi'n) f Spaglerstöckchen.

badiner (dine') Da. (bäfen,
bäfernd. (uer(in); a. badi'sch.)

Badois, -s (bado', bäd) Bado-

bafouer (bafu'e') Da. verhöhen.

bafouiller (bafule') Da. fäseln.

bäfrer (bäfr'e') Da. gierig fressen.

bagage (bag'a'g) m Gepäck n.

bagarre (bag'o'r) f Bitterwart m.

bagatelle (gaid'i') f Kleinigkeit.

bagno (bän) m Bagno.

baguet (bag) f Ring m. mit Finger-
ring m mit mit Steinen; fig. em-
porter la - (vom Ringstecken)

den Preis davontragen.

baguenaude (bagu'd'b) f Klarfch-
blase; fig. Narrenspäße.

baguenauder (bade') Da. Poffen
reiben.

baguette (bagä't'i') f Werie; Trom-
melstock m; -s magique Zauber-
stab m; -s pl. Spieksäulen.

bagular (bagle') m Ringförmchen n.

bahut (bäh') m Truhe f; Kasten
(a. f. c. = Schale).

bal, -s (bä) Pferd; braunrot; -
m Braune(r).

bala (bä) f 1. Bal. 2. Lär. 3. f.

Stimmung. 3. Beere.

baignade (bänä'b) f (baa) Ba-
den; Bad n.

baigneur (bänle') Db. baden,
schwimmen; bespülen; -s -
(sch) baden.

baigneur m, -s f (bänö'r, b'i')

Badende(r), Badegast; -meister,
-frau; -s a. Bademanuel m.

batterie (batri'n) f Batterie-
längerin.
ballon (balg') m (Rust-)Ballon;
Glasföden; Gebinde n; B. d'Al-
bano Weisses Weiden (Berat.).
ballonnet (balone') Da. fisch (auf-)
blähen (a. an - von Fischen);
mit eine Blode machen. [n.]
ballot (lo') m kleiner Ballen, Pack
ballottage (loa'g) m: (Korn)in-
dei - eingetragener Ballen, Stichwahl f.
ballottier (balote') Da. 1. v/a.
für u. her schüteln, fig. ein-
gehend besprechen; v-r eingetren
Wahl unterwerfen; in Paare
legen. 2. v/a. hin und her
schwenken; ballottieren.
ballo(t)in (la') m Mädchen n.
balnéaire (balneä'r) Bade..., s. 2.
baignade f - Badeort m.
balnéaire (balneä'r) Bade-
..., s. 2. apparet m - Badeapparat.
balnéographie (ograft') f Bäder-
kunde. [Tölpel m. Gaus f.]
balourd m. s. f (balu'r, lu'r) f
balourdise (lurdi's) f Tölpelerei;
schwelgerisches Wesen.
Baltique (balt'i'k) f: la (mer) ~
(w. das Baltische Meer) die
Dniepr. (bade f.)
balustrade (balt's'tr) m Geländer.
bambin (baba') m. s. (l'n) f
kleiner Junge; kleines Mäd-
chen, Püppchen.
bambouche (babou'che) f (bte.
barisches) Gelehrte aus dem
Balken.
bambouche (babou'che) f (Wieder-
tunde; ~ pl. tolle Streiche
m/pl.: Schwindelei.
bambouche (babou'che') Da.
schweinefleisch. [n.]
bambou (babu') m Bambusrohr
den (ba) m Aufgehört n. a. 2;
Regist; Bann, Acht f.
banal, s. (bana'l) bannherrlich;
Gemeinde...; gemeinnützig; ab-
gedroschen, alltäglich.

banalité (nalite') f Zwangsgerech-
tigkeit; abgedroschenes Zeug.
bannier (banaj'e) m Pfand.
banq (ba) m Bank f; L a. Un-
terf. f; gdel. a. Schicht f.
bancaire (ba'bi) bankfähig; place
f - Bankplatz m.
bancaire, s. (baga'l) a. u. s. frumm-
heutig, frummheutig(e).
bancoche f (baga'che) - bancaire.
bandage (bagda'g) m chir. Ver-
binden u. Verband; Adreife (a. 2).
bande (bagd) f Binde, Streifen
m; au sous - eine Streifenbin-
dung; Band m; (Bande-)
Bande, L Seite; Bande, Scher.
bandeau (baba') m Binde f
(Stirnbinde; Augenbinde, a. 2);
Bandage m.
bander (baga') Da. ver-, jubin-
den; Augen schauen; sein sein.
banderole (bagro'l) f Wimpel m.
bandouillère (bagdu'il'e) f Schu-
ter-, Belegehänge n.
banlieue (bagli'e) f Weichbild n.
banne (ban) f (Wagen-)Korb m;
Kastenwagen m; Sonnenzelt;
Plane. (a. Bannerherr.)
bannet (bann'e) m: (baigneur)
banneton (bann'e) m Fischklofen;
Bachschiffel f.
bannette (bann'e) f kleiner Korb.
bannière (bann'i'e) f Banner n.
bannir (bann'i'r) Da. verbannen.
banissement (baniss'm'g) m Ver-
bannung f (Doig).
banque (bag) f (Wochel-, Spiel-)
Bank, a. Gebände; 2. Bader.
banquet (bagat') m Festessen m.
banquetier (bagat'i'r) m Schma-
ker. (ab, Leber; Bitterkeit m.)
banquette (bagat'i') f (lange) Bank
banquise (bagli's) f Giebel.
baptême (bata'm) m Taufe f.
baptiser (baptise') Da. taufen. f
a. le vin; ~ q. einem einen Epib-
namen geben.

baptismal, *m* (baptisma'l), **bap-**
tistaire (bä'r) Tauf...; (extrait
m) baptistaire *m* Taufstein.
baptistère (bä'r) *m* Taufkapelle *f*.
baquet (bä's) *m* Kübel, Zuber.
baquetor (bä'te') (Ac. Wasser aus
 e-m Zuber mit e-r Schaufel
 ausschöpfen. (wein *m*).
baquetures (bätill'r) *f/pl* Bed-
 har (bar) *m* Bar *f*, Trinkstube *f*.
baragouin (baraga) *m* Kander-
 weisch *n*; unverständliche Rede.
baragouiner (gä'ne') (Ac. lauter-
 weisch reden, radebrechen.
baraque (rä'h) *f* Parade, Poger-
 hütte.
baraquer (barate') (Am. Poger-
 hütten aufbauen; in Hütten
 unnerbringen. (Schleif *m*).
barattorio *J* (barätri') *f* (Unter-)
baratte (barä't) *f* Butterfaß *n*,
 -maschine.
baratter (barate') (Ac. buttern.
barbacane (barbä'n) *f* Schieß-
 schwarte; Abzugstoch *n*.
barbare (barbä'r) barbarisch; *gr*.
 sprachwidrig; *m* a. Unmensch;
 ungestillter Mensch. (in-).
Barbarasque (barä's) *a*. Berber.
barbarie (barbä'r) *f* Barbareiz,
 Roheit usw.; Sprachwidrigkeit;
 B. Berberei. (Berbertröf *n*).
barbe (barb) 1. *f* Bart *m*. 2. *m*
barbe, *a* *f* (barbe') bärtig.
barbeau (barbo') *m* Barbe *f*
 (Blüth); *P* Kornblume *f*; *a*. torn-
 blumenblau. (Blaubart *m*).
Barbe-Bleue (barb'blä') *f* *a. m*.
Barberousse (Beruf) *m* Rothbart.
barbat (bä') *m*; (chian) *a*. Pudel;
 Polizeibügel; Aken; Schnuggler.
barbette (barbä't) *f* Geschütz-
 bant; Brustschleier *m* bei Nonnen.
barbiche (bl'ich) *f* kleiner Kinn-
 bart.
barbichot (barbischä') *m* Pudel.
barbichon (isch) *m* = barbichot.
barbier (barbie') *m* Barbier.

barbillion (barbils') *m* 20. franz.
 Barbe, Barbisier, Fressfalsch;
 Plüs.

barbon (barbä') *m* Graubart.
barbote (barbo't) *f* Mägenapp.

barbote (barbote') (Ac. in (Ac.
 schlammigen) Wasser herum-
 waten (vatschen); *a*. murmel-
 waten (vatschen); *a*. murmel-
barbotine (ti'n) *f* Wurmstich *m*.
barbouiller (barbuil') (Ac. be-
 subeln, (verschmieren; ver-
 pfuschen; kompromittieren; ver-
 undeutlich sprechen.

barbouilleur (bauil'r) *m* Barben-
 fleder; Schmierer; Schwärzer.

barbu, *a* (barbü) bärtig.
barbus (bü') *f* *Q* Seelisch *n*.
 (Stein-)Butte (Büth).

barcille (barbä't) *f* Karren *n*.
hard (bar) *m* Tragbahre *f*.
bardans *Q* (barbä'n) *f* Kette.

barde *1* (bard) *m* Barde, Dichter.
barde *2* (bard) *f* Siedewasser *m*.
 (Kochtopf); Kettisch *n*.

bardou (barbo') *m* (Dach)
 Schindel *f*; *hyp*. Borrastafeln;
 (= bardot) kleiner Mantel.

bardés (de') *f* Sped *m* zum Speden.
 Tracht (1. B. Polt).

harder (barde') (Ac. auf eine
 Tragbahre laden; den Wirt
 harnisch anlegen (q. d. d. d.); *in*
 Sped miseln.

hardour (dä'r) *m* Vahren, Zehn-
 träger, Karrenzieher.

bardot (do') *m* kleiner Mantel;
fig. Padesel; Defektbogen.

barème (barä'm) *m* Rechenmaß.
barge (barq) *f* Samphauer *m*.
 (Schnepfe); Dem. Polshauer *m*.

barguigner *f* (barginle') (Ac.
 laubern, drudsen; feilschen.

baril (bari') *m* Fäßchen *n*.
barillage (rija'q) *m* Fäßwerk *n*.

barillerie (bariri') *f* Barriere.
barillet (barilä') *m* Zornchen *n*.
 1. B. Hec. Trommel *f*; Zorn-
 fessel.

battu, *a* (batü') 1. geschlagen;
gebahnt. 2. *m* (Gold- u. s. w.) *batu*.
battu (batü') *f* Treibjagen *n*.
bau *l* (bo) *m* Zuerballen.
baudet (bödä') *m* (Bau-) *Befel*;
Baumlopf; Wirtbett *n*.
baudouin (bödüg') *m* Baubau.
baudrier (drüjle') *m* Beherge-
hänge *n*.
baugo (böq) *f* Baufache; schmugli-
ches Holz. Wohnung; Stroß-
sehn *m*. [lang *m*, grad *n*.]
baugus, bauquo (böq, böf) *f* See-
baum (höm) *m* Balsam; Tröst.
baumier (bomje') *m* Balsam.
baugue *f*, baugus. [strauch].
baux (bui) *f*, baill.
bavard, *a* (bawä'r, bawä'rö)
[schwatzhaft; *a*, *s*. Schwätzer(in).]
bavardage (bawarbä'g) *m* Ge-
schwätz *n*, Gewäsch *n*. [gen.].
bavarder (bawardä') *Da*. [schmalz].
bavarois, *a* (bawarä', räd')
[bayerisch]; *a*, *u* (a) *s*. Bayer(in).
baya (baw) *f* Gefier *m* (*a*, *fig*.);
Speichel *m*; Schlem *m* non
[baldeln].
bayer (bawe') *Da*. gefiern;
bayette (bä'te') *f* Speichellat *m*.
bavau, *a* (baw', wä') geliebt;
[schmerz].
bavero (bawä'r) *la* *n*. Bayern.
bavocher (bawösch') *Da*. un-
sünder (weshen ob. bruden).
bavolat (bawolä') *m* Baude *f*;
Häufelsleiter am Baumstamm.
bavuro (bawü'r) *f* Zugbahn.
bazar (bä'ä'r) *m* Tragbahn *f*.
bayer (bä'je') *Pl* lassen; *a* aus-
geworfenes Wandauffen feilhaben.
béant, *a* (bäg', ät) lassend; *str*,
gemoürer boucho *a* Nase und
Mund (Mund) aufperren.
béat, *a* (bea', ä'i) scheinheilig;
[schmeicheln]; Weisweiser.
bâtifier (atiffje') *Da*. selig-
sprechen. [heil.].
bâtillade (bä'ti) *f* (Witz-) *Witzig*.

béau (bo), bel *m*, belle *f* (bäl)
1. schön; *a* mondo vornehm.
feine Gesellschaft; *a*, *B*. dancous
m gut; parolais, promouais *f* leer;
il fait *a* (temps) es ist schön.
Bette; il a *a* dire er mag
sagen, was er will; l'échapper
belle mit heiser Haut davon-
kommen; bel et bien gründlich;
en faire de belles nettes Streiche
machen; bel esprit Schöngel.
2. *a*: beau *m* das Schöne; *B*anger;
faire la *a*, la belle sich glücken;
les belles die Frauen; la Belle
au bois dormant Dornröschen.
beaucoup (böhü') viel, viele; sehr,
weit (beim *empr*.).
beau-fils (bös'l'f) *m* Stiefsohn;
[Schwiegersohn, Widam].
beau-frère (frä'r) *m* Schwager,
a. = demi-frère Stiefbruder.
beau-père (pä'r) *m* Schwieger-
vater; Stiefvater. [*n*.]
beaupré *l* (böp'r) *m* Bauspriet
bauta (bäte') *f* Schönheit (*a* *Pl*).
bébé (bebe') *m* kleines Kind,
Baby *n*; Kintop; Puppe *f*.
bea (bä') *m* Schnäbel; *fig*. Mund,
Zunge *f*; *jeune* *s*. *Pl* *f*; (Gas-)
Brenner.
bécano *f* (beka'n) *f* Fahrrad *n*.
bécarre *l* (bä'ä'r) *m* Anstiftungs-
geiden *n*. [bunne Waus.].
bécarre (bä'ä') *f* Waid-Schwanz;
bécarre (bä'ä'konje') *m* Un-
tenlinie *f*.
bea-d'âne (bäd'än) *m* Streu-
meisel; Stenmeisen *n*.
bea-de-nane (bäd'ä'n) *m* *okw*.
Unterarm (Kugelhantel).
bea-de-vorhin (bäd'ä'vorh'g') *m*.
Berat, *b*. *Pl*. *okw*.
bea-de-lävers (bäd'ä'lä'v'r) *m*
Wassenschale *f*; *a*, *Pl*. *f* mit *B*.
beotigue (bä'tig'g) *m* Reigen-
treter, *okw*. *f*. [Schaukel].
béche (bä'ch) *f* Eueren *m*.
bécher (bä'ch'e') *Da* umgraben.

baugler (bög'le) Da. drüllen
(Rind); laut schreien, weinen.
bauglon (bög'le) m Nebelhorn n.
bourro (bör) m Butter f.
bourré (böré) m Butterbirne f.
bourrée (böré) f Butterbrot n.
bourrer (böré) Da. mit Butter
bestreichen, auzichten.
bourreris (rör) f Butterkammer.
bourrier m, -ère f (böré), (ör)
a. u. s. Butter... B.-händler(in).
bourrino (börin) f Kunstbutter.
bauvols (bäwöl) f Sauferel.
bévue (bewöl) f Versehen n.
bi... (bi...) zwei..., hoppel...
blais, -e (biä, äf) 1. schräg. 2. m
schräge Fläche oder Richtung.
Schiefe f; Seitenweg; fig. Aus-
weg. -fen; fig. Winkelsäge m.
blaiser (biäse) Wb. schräg lau-
blaisour m, -ère f (biäör, äf)
der, die Schleichwege liebt.
bihelots (bihiö) m/pl. Klippfächer
f/pl.; Schnurpfeifenreien f/pl.
bihéron (biher) m Saugblä-
schen n; ölover nu - aufpöppeln;
f Zecher.
bibi (bihi) m kleiner Frauenhut;
mon - (a. mon ob. ma bibiche:
bihi'sch) mein Klebchen!
biblio... (bibli...) Bücher...
biblique (bibli) biblisch, Bibel...
biche (biš) f Dirschlach; ma -!
mein Flecken!
bichette (bišö't) f junge Spinne.
bichon m, -ne f (bišö, šö'u)
Bologneser, Schöphündchen n;
mon -! mein Schäferhund!
bichonner (šöne') Da. Daar
fräufeln; anspitzen; verhält-
schein. - (Pest) n.
bicouqua (bi'k) f elende Kellung;
bicyclo (bi'li) m (bodes) Fahrrad.
bicyclette (bišilä't) f (wederes)
Fahrrad. - (Stadt) fahrer(in).
bicycliste (bi'li) s. Radler(in).
bidet (biä't) m Klepper; Wasch-
becken n.

biden (biä) m Raune f; Reil-
flache f.
bielle (biä) f Stachelstange.
bien (bi) 1. m das Gute;
homme m da - Ehrenmann;
Böhl n; Gut n. - (Vernunft) n.
Böhl n; Gut n. wohl, sehr; gera:
2. adv. gut, wohl, sehr; gera:
être - wohl, in guter Lage.
wohl aufgehoben, höchst sein;
être - avec a. Gut mit a.
stehen; - da la peine sehr mü-
Dühe; ob -! nun!, wohl!
- quo (mit auz.) vgl. gleich.
bien-aimé m, -e f (biä, a. biän-
me') a. u. s. liegst; Lieb-
ling m.
bien-être (biäör) m Hebe-
gewandtheit f. Saburden a.
bien-être (biä, a. biäör) m
Wohlstand m, -bestehen n.
bienfaisance (bišfä'sä) f Wohl-
tätigkeit, -tätig; wohlthun-
bienfaisant, -e (bi, ä') wohl-
bienfait (bišä) m Wohlthat f.
bienfaiteur m, -trice f (bi-
ör, tr'ö) Wohlthäter(in).
bien-fonds (šö) m Grundbesitz a.
bienheureux, -e (biä, a. biä-
nör, ä') (glückselig; a. (glück-
selig).
bien(-)intentionné, -e (biä-
bišntäšione') wohlgesinn-
biennal, -e (biänä') zweijährig.
bien-séance (bišä'š) f (Wohl-
Anständigkeit; Bequemlichkeit).
bien-sant, -e (šä, ä') sanft.
bien-tôt (biä't) bald.
bienveillances (biäwä'š) f
Wohlwollen n.
bienveillant, -e (biäwä, šö-
wohlwollend. - (sonner) m.
bienvenu, -e (biäwän) m.
bienvenue (-) f glückliche
Anst; Willkommen(in) m.
bière (biär) f Bier n; - (Bier-
Bager) Bier; petit - (Bier) m.
fig. geringwertig. F. von Pär.
bière (biär) f Bahr, Sarg m.

blascotin (bl̥stɔ̃) *m* Buder-
brötkchen *n*.

blascotte (bl̥stɔ̃t) *f* Zwieback *m*.

blaspit (bl̥spit) *m* Zwieback; Biskuit.

bliss (bl̥s) *f* Nord(ost)wind *m*.

blissau (bl̥so) *m* Schrägläche *f*;

en ~ schräglantig.

bliss (bl̥se) *f* *Da*. 1. v/a. um-

färben. 2. v/n. schwarz werden

(Wetterlebe).

bliss (bl̥s) *m* Holztaube *f*;

Nationalgarbist ohne Uniform.

blismuth (bl̥smut) *m* Wismut *n*

(a. m.). *zeug.*

blissonne (bl̥sɔ̃n) *f* graues Futter-

gegerbtes Schaffell. *suppe.*

blissus (bl̥s) *f* Kraft, Krebs-

blissuer (bl̥sɔ̃r) *Qm*. sich ärgern,

weitem; faire ~ schenlich är-

geru.

bliss (bl̥s) *m* Quer-, Bettel-

saß. *(langen od. singen.)*

blissur (bl̥sɔ̃r) *Da*. da capo vers

bliss & (bl̥s) (bl̥s), -uel, -uelle

(bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

bliss (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s) (bl̥s)

fen; vertrinken; einfaugen
(Schwamm); Papier; durchschlä-
gen.

bois (bwa) *m* Holz *n*; Gehölz *n*;
Wald; (Holz-)Gestell *n*; Ge-
hörn *n*, Gevieß *n*.

boisage (bwaʒa) *m* Getäfel *n*;
Schachtelholz *n*.

boisement (bwaʒmɑ̃) *m* Holz-
anbau, Holzstand. [läßeln.]

boisor (bwaʒoʁ) *Da* beholzen;
boiserie (bwaʒiʁi) *f* Getäfel *n*.

boissau (bwaʒo) *m* Scheffel.

boissolage (bwaʒlaʒ) *m* Messen
n des Kornes.

boissillon (le) *f* Scheffelvoll *m*.

boisselier (bwaʒiʒje) *m* Scheffel-,
Schachtel-macher, -händler.

boisson (bwaʒɔ̃) *f* Getränk *n*.

boîte (bwaʒ) *f* Schachtel, Büchse,
Dose, Kapsel; ~ (aux lettres)
Briefkasten *m*; ~ de montre
Uhrgehäuse *n*; *bot.* Kasten *m*.

boîteur (bwaʒœʁ) *Da* hinken.

boîteux, -se (bwaʒœʁ) hinkenb.,

lahm; *a. s.*; Tisch: wackelig.

boîtier (bwaʒje) *m* Seidenbüchse

f; Verbandskasten.

bol (bol) *m* 1. Bol(us); große

Pille. 2. Schale *f*, Rinde *f*.

bollet (bolla) *m* Bolens (Wz).

bombance (bɔ̃bãs) *f* Wohlleben

n; faire ~ flott leben.

bombards (bɔ̃baʁd) *f* Bombarde;

Donnerbüchse; Bombardier-

galeotte; Bagrummer *m* in

Orgein. [*m* (Lautsiger) Gesch.]

bombo (bɔ̃bɔ) *f* Bombe; Ballon

bomber (bɔ̃be) *Da* wölben.

[Schweifen; den Wels eines Riebes

aufpuffen; *v/n* sich wölben.

bombard (bɔ̃baʁd) *f* Bomben-

gießerri.

bombar (bɔ̃baʁ) *f* Bomberei.

bon, -ne (bɔ̃, bɔ̃n) 1. gut; tüch-

lig, gültig; einfürtig; *de* ~

fol aufrechtig; *de* ~ *no* heure

frühzeitig; *a la* ~ *no* heure

meinetwegen!; *a* ~ *marche*
billig; ~ *mot* Wz *m*; tout *de*
~ ernstlich; tout *de* ~ *standhalten*
2. *m* das Gute; Anweisung *f*
(Gut-)Schein. [Hille.]

bonace *Da* (bonaʁ) *f* Wiered

bonasse (bonaʁ) *zu* gummig.

bon-chretien (bɔ̃ʃʁje) *m*

Kfund., Christbirne *f*.

bond (bɔ̃) *m* Wz, Ausprung;

Sprung, Satz; *a'un* ~ *mit*

einem Rud. [Spannloch *n*]

boude (bɔ̃d) *f* (Zick-)Bäusen *m*

bonder *Da* (bɔ̃be) *Da* wölben

bandir (bɔ̃biʁ) *Da* auf, aufste-

prallen; aufspringen; hüpfen.

bondon (bɔ̃dɔ̃) *m* Spundbäusen

bondonnar (bɔ̃dɔ̃ne) *Da* *zu*

händen. [Bartensbörer *m*]

bondonnière (bɔ̃dɔ̃niʁ) *f* Spund-

bonheur (bɔ̃dœʁ) *m* Glück *n*.

bonhomme (bɔ̃dœʁ) *f* Gutmütig-

keit; Einfalt.

bonhomme (noʁm) *m* guter Art

Schwachkopf; *peut* ~ *Kutur*

boni (boni) *m* Überschuß; Gut-

haben *n*. [schern; vergüten.]

bonifier (boniʒje) *Da* *verb*

bonjour (bɔ̃ʒœʁ) *m* guten Mor-

gen, guten Tag.

bonne (bon) *f* Kinterrädchen *n*

~ *a tout faire* Wäbchen *n* [für

alles. [tout ~ ohne weiteres]

bonnement (bɔ̃nmɑ̃) *treuerherzig*

bonnet (bɔ̃nɛ) *m* Wäpfer, Saule

f, Kappe *f*.

bonneterie (nɛʁi) *f* Strumpf-

wirkeri; Wäpfer- u. Strumpf-

warenhandel *m*.

bonnetier *m*, -ière *f* (bɔ̃nɛʒje) *Wäpfer*

u. Strumpfwirker(in), Wäpfer-

händler(in). [gute Wäpfer]

bonsol (bɔ̃sɔ̃l) *m* guten Wäpfer

bonne (bɔ̃ne) *f* Wäpfer.

bord (bɔ̃ʁ) *m* Rand, Saum,

Ufer *n*; (Schiffs-)Bord; Wäpfer

Tresse *f*.

bordage (bɔ̃ʁaʒ) *m* Einfassen

bouchoir (bushoir) *m* Schieber.
bouchon (busho) *m* Pfropfen, Stöpsel; — de paille Strohwisch; Wirtshaus *n*.
bouchonner (shone) *Da.* zusammenbindeln; mit *e-m* Strohwisch abreiben od. versehen.
bouchonnier (shone) *m* Storchschneider.
boucle (bust) *f* Ring *m*, Hse; Schlinge in einem Zau; Schnalle; (Haar-)Kode.
boucler (bust) *Da.* schnallen; in Ketten legen, locken. [*fig.*].
boucler (bustille) *m* Schild (*a.*)
bouder (be) *Da.* schmollen, maulen; Spitz: passen (niessen); *q* nicht gedeihen.
boudier (bust) *f* Schmolle *n*.
boudin (bust) *m* Blut, Blutwurst *f*; Wurst-(förmiges) *f*; (Tabak-)Kolle *f*; arch. Wurst.
boue (bu) *f* Kot *m*, Dreck *m*, Schlamm *m*; *a.* *fig.*
boues (bust) *f* Boje.
boueur *m.* — *sa* *f* (bust, *l'*) Waffensehrer(in), Totführmann.
boueur *m.* — *sa* (bust, *l'*) totig.
bouffant *m* (bust, *l'*) 1. bauschig. 2. *m* Bausch.
bouffe (bust) komisch; — *m* Possenreißer.
bouffé (bust) *f* (Wind-)Stoß *m*; Qualm *m*, Zug *m* des Raucher; path. Aufstoßen *n*; par — stoßweise.
bouffier (fe) *Da.* vor Gorn schneuben; (sch) Bauschen; Fleisch aufblasen.
bouffette (bust) *f* Quaste.
bouffé (bust) *Da.* *v/a.* u. *v/n.* aufschwellen; 1. aufgebläht; 2. schwallig.
bouffesure (bustille) *f* Aufgebunsenheit, Breitpurigkeit.
bouffon *m.* — (bust, *fo*) 1. poschenhaft. 2. *s.* Lustigmacher(in); 3. — das Niedrigkomische.

bouffonnerie (bust) *f* Possenpl., Spass *m*; Possenhaftigkeit.
bouge (bust) *m* Rumpellammer, Spelunte *f*; Nangen.
bougeur (bust) *m* Bachschleicher.
bouger (ge) *Ol.* sich von der Stelle rühren.
bougie (bust) *f* Wachsticht *n*, Kerze. [man: schelten (*a.* *v/a.*)].
bougonner (bugone) *Da.* brummen.
bougran (gra) *m* Streifenwand.
bougre (bust) *m* Schuft; — *m.* zum Heuler! [ausbrausen].
bouillant *a.* (bust, *l'*) siedend.
bouillie (bust) *f* Brannwasser, Brennerel.
bouillir (bust) *m* (Suppen-)Kochschüssel.
bouillotte (bust) *f* Weichbrei *m*, Papp.
bouillir (bust) *Da.* aufwallen.
v/a. faire — *l'* sieben, locken.
bouillotte (bust) *f* Teefessel *n*.
bouillon (bust) *m* Blase *f*, Sprudel; Fleischbrühe *f*; Speishaus *n*.
bouillonné (bust) *m* aufschwallen, aufsieden (*a.* *fig.*).
bouillonne (bust) *Da.* aufwallen, aufsieden (*a.* *fig.*).
bouillotte (bust) *f* Salzwasser.
bouillotte *m*; — *Da.* Wärmehülle.
bouillotte (bust) *v/n.* u. *v/a.* *Da.* langsam kochen. [*lang*].
bouillotte (bust) *f* Birtenpfann.
bouillanger *m.* — *l'* *f* (bust, *l'*) Bäcker(in).
bouillanger *m.* — *l'* *f* (bust, *l'*) Bäcker(in).
bouillangerie (bust) *f* Bäckerhandwerk *n*, Laden *m*, Bäckstube.
boule (bust) *f* Kugel, Ball *m*.
bouleau (bust) *m* Birle *f*.
boulet (bust) *m* (Kanon-)Kugel *f*; Adte *f* am Wenzel.
boulette (bust) *f* Feigleiden *m*, Fleischkloß *m*; *P.* Dummheit (Golg), Schmitz *m*.
boulevarner (bust) *m* umsärgen, wälzen.
boulin (bust) *m* Taubentod *n*.

boursicaut (burʒikot) *m* kleine Börse; Sparpfennig. [bereif.]
boursicotage (botaʒ) *m* Zoh-
boursicotier (burʒikotje) *m* Zoh-
 ber, Winkelsörseuspekulant.
boursier (burʒje) *m* Stipendiat; Kassenwart. [st.-schiefen.]
boursiller (burʒije) *Da.* Geld.
boursoufflage (burʒuslaʒ) *m* Bombast, Schwall.
boursouffler (le) *Da.* aufblasen.
boursoufflure (lʁ) *f* Aufblähung; *fig.* Schwall *m*.
bous (bu) *f*. bouille.
bousculer (büsküle) *Da.* durch-
 einanderwerfen; herumstoßen.
bouso (büs) *f* (Ruh-)Wiß *m*,
 Klagen *m*.
boussiller (büssje) *Da.* mit Stroh-
 lehm bauen; pfuschen.
boussole (hol) *f* Kompaß *m*,
 Magnetnadel, Busssole; *fig.*
 Weisheit *m*.
bout (bu) *f*. bouillie.
bout (bu) *m* Ende *n*, Zeit: Ablauf;
 Ertge *f*; Büffel; Ende *n*,
 Stilk *n*; Stumpf; ein bißchen;
 Schiff: Vordertheil; à ~ portant
 aus nächster Nähe.
boutade (botaʒ) *f* Grille, Raine.
boute - an - train (butetʁa) *m*
 Spafangeber; für wüßig; Vor-
 sänger. [Brauschstier.]
boutefeu (butöf) *m* Bündstoff;
boutelle (butö) *f* Flasche.
bouteiller (butöje) *m* Keller-
 meister.
bouter (te) *Da.*: à ~ au largo
 in See schicken; Wein: gähren.
bouterolle (butörol) *f* Dreband *n*;
 Baloneitwille; Schlachtmaske.
boute-salle (butösa) *m* Signal
 zum Auffigen.
boutique (butik) *f* (Kram-)Waden
m; Kram *m*; kleine Werkstat;
 Warenvorrat *m*.
boutiquier *m*, -ère *f* (butikje,
 tiʒ) Krämer(in).

boutoir (büʒ) *m* Wuchschwein-
 räffel. [f: Sigblatt *f*.]
bouton (butʒ) *m* Knopf; Knopf
boutonner (butone) *Da.* knöpfen;
v/n. knöpfen.
boutonnerie (butonri) *f* Knopf-
 waren *f/pl.*, -handel *m*, -fabrik
boutonnier (nje) *m* Knopfmacher
boutonniers (büʒ) *f* Knopfloch-
bouts-rimés (butime) *m/pl.* ge-
 gebene Endreime.
bouture (butʁ) *f* Stedling
bouveau (buvo) *m* hunger Doh
bouvier (buwie) *m* Dörsenhirt
bouvreuil (buwöi) *m* Domsch
 (Vogel), Blausint, Blupel.
bovine (bomiʒ) *m* Rind(er); das
 ~ Rind(vieh) *n*.
box (s) (büß) *f* Verschlag *m*,
 Abteil für ein Pferd.
boze (büß) *f* Bozen *n*.
bouzo (büzo) *m* Darm; 3 *n*.
 Gebärmere *n* (*pl.*); - (lange)
 Schlang (a. *fig.*).
braclet (bräglä) *m* Armband *n*
braconneur (bratone) *Da.* wild-
 dieben.
braconnier (tonje) *m* Wüßbich
bral (brä) *m* Schißteer.
brail (brä) *m* (Vogel-)Schlange
brallard, -s (brajaʁ, jaʁ) *l. laud*
 schreien. 2. s. Großmunt
 Schreihals *m*.
brailleur (le) *Da.* kreischen; schrei-
 sen; *fig.* schlecht singen.
brailleur *m*, -s *f* (brajʁ, ʁ)
 großmuntig; Großmunt *n*.
bralre (brä) *Da.* schrei-
 (sch), iaden. [Schmorscher(-sch).]
bralre (brä) *f* Kohlenglut
bralser (bräse) *Ab.* auf glühende
 Kohlen baden, schmoren.
bralrier (bräse) *m* Kohlenbren-
 (bader).
bralrière (bräsjä) *f* Blutpfanne
brail (brä) *f*. bralre. [Schreih.]
bramor (brame) *Da.* röhren
bran (brä) *m* Urat.

brancard (brãk'ar) *m* Tragbahre
f; Zange f; Wabebelast f.
brancardier (brãk'arje') *m* Zang-
enträger, Kranfenträger.
branchage (fãh'g) *m* Astwerk *n*.
branche (brãh) *f* Ast *m*, Zweig
m, *fig.* Hauptteil *m*, Arm *m*,
Linie; Stange des Dirschgewehrs.
branchement (brãh'mã') *m* Ab-
zweigung *f*, *fig.* (Hegen.)
brancher (fãh') *Da.* auf Häute
branchies (fãh') *pl.* Kiemen.
branchu, -e (brãh'sh') (viel) astig.
brandobourg (brãb'bu'r) *m* Rod-,
Wienformwurm *f*.
brandillor (brãd'ill') *Da.* hin und
her schlenkern; *adv.* schwarmftein.
brandir (brãd'ir) *Da.* schwingen.
brandon (brãd'õ') *m* (Stroh-)Fadel *f*;
Fackelbrand; *adv.* *pl.* grüne
Fackel *n/pl.*
brandonne (brãd'õn') *Da.* *adv.*
auch mit einem Strohstiel bei
Reiten.
brulant, -e (brã'la'nt) wackelig.
brula (brã'l) *m* Stroß; Schwung;
-on -im Bange; diegen, Reht-
ung, (Reitung) *f* zum Kampfe.
brula-haa (brã'l'ha) *m* Lorbe-
branter (brã't') *Da.* 1. *v/n*.
wackeln, wanken. 2. *v/a.* schüt-
teln, schlenkern, mit etwas
wackeln. [*n.*]
brancato (brã'to'r) *f* Schaufelbrett
brague (brãg) *m* Brade, Lathner-
band; *f* *a.* unbekannt.
braquer (brãk'ar) *Da.* *v/a.* (f. *fig.*
-on) richten (nur auf).
bras (brã) *m* (Ober-)Arm; A-
rme *da.* - aus Reißstrassen; -
pl. mehrere Gliedmaßen, Fang-
arme, Scheren *f*, Klauen *f*; 2.
Hände *f*; 3. *pl.* Arassen *f/pl.*
brasser (brã'ss') *Da.* (hart) bren-
nen (brã'ss') *m* Kohlenbren-
ner, brennen *n*.
brassier (brã'ss') *Da.* 1. brennen (s.
brasser); *v/a.* auf Kohlen rösten.

brasse (brã'ss') *f* Kohlenbrenner *m*.
brassage (brã'ss'g) *m* Brauen *n*;
Brauer(-)lohn; Währungslohn *f*.
brassard (brã'ss'ar) *m* Armstütze
f, Armbinde *f*.
brasse (brã'ss') *f* Baden *m*, Mäster;
schwimmen; Stoß *m* (s. brasse).
brassé (brã'ss') *f* Brando *m*.
brasser (brã'ss') *Da.* durcheinander-
rühren; hier Brauen, 2. *v/n*.
brassen.
brasserie (brã'ss'ri') *f* Brauerei;
brassier (brã'ss'ar) *f* Wirt *n*;
Schwimmerbader *n* mit Wackel-
banden; Kiemen *m*, Wirt *m*.
brassin (brã'ss') *m* Braupfanne *f*;
Gebräu *n*.
brasso (brã'ss'o'r) *f* Brasse.
bravache (brã'va'sh') *m* Brava-
tisch. (Braverei; Troß *m*.)
bravade (brã'va'd') *f* heftigende
brave (brã'v) *v/a.* vor dem *n*, *adv.* brav
1. tapfer, beherrschend; rechtchaffen,
brav; sorgfältig gepuht. 2. *m*
tapferer Krieger; Tanz-, Wackel-
heiß. [*fig.*]
braver (brã'v') *Da.* 1. *v/a.* e-w
bravo (brã'v'o) *m* Bravo *n* (Beifall-
ruf) *n*, *m* (achtungsvoller Anruf).
bravours (brã'v'ur) *f* Tapferkeit; 2.
mehrerer Bravours.
brayer (brã'je) *m* Bruchband *n*.
brayer (-) *Da.* leeren.
brayon (brã'jo'n) *m* Leffereisen *n*.
brèche (brã'sh') *f* (Wasser-)Schiff.
brèche (brã'sh') *f* Scharte in e-m
Mauerwerk; Wallbruch *m*; (Bahn-)
Pforte; Breche, Trümmerte-
stätt *n*. [*a.* *v/a.*]
brèche-dant (brã'sh'dã't) *pl.* zahnfüßig
brachot (brã'sh'ot) *m* Bruchwein *n*.
brach-brach (brã'sh'brã'sh') in aller
Eile, im Fluge.
bradouille (brã'du'ill) 1. *f* Matsch
m (Leitrad). 2. *adv.* unver-
richteter Sache; reventir, nicht
geschossen haben (von Jägern).
bradouiller (brã'du'ill') *Da.* über-

stürzt und dadurch undeutlich sprechen.

bret *m.*, **brève** *f.* (brät, bräm) kurz (Lauer); **bret** *m.* Breue *n.*; **Seebrief**; **brève** *f.* Kürze = kurze Silbe.

bretan (brät) *m.* Spielhaus *n.*, **bretandier** (brätje) *m.* Zugspieler; Spielhausbesitzer.

brette (brät) *f.* Brett *n.*

bréloque (brätö) *f.* Berlöse, esp. Uhrgehänge *n.*; **battre la** zum Essen trommeln; fesseln.

brème (bräm) *f.* Brasse(n) *m.* (Bisch). [**br.** *m.* Brasilienholz *n.*], **brésil** (brät) *m.* Brasilien *n.*;

brésiller (brätje) *Da.* 1. *v/a.* rot färben. 2. *v/n.* durch zu große Tranchheit zerbröckeln.

brétailleur (brätaj) *Da.* gleich mit dem Begei bei der Hand sein. [gleich (scheren.)]

brétard (brätö) *Da.* unbrätel (brät) *f.* Tragriemen *m.*; Postenträger *m.*

bréton, **no** (brätö, to'n) 1. Bretagnisch. 2. **Br.** (no) *n.* Bretoner

bréte (brät) *f.* Dieber *m.* [(in.)]

brétaler (brät) *Da.* zähnen, zädeln

brétour (brätö) *m.* Raufbold.

breuil (brät) *m.* Brühl.

brovage (brövä) *m.* Getränk

n. (mit *mod. n. vdt.*)

brève *f.* brief.

bravat (brätö) *m.* Dipsom *n.*;

Patentieren.

brévatur (brätö) *Da.* bestallen;

brévatur (brätö) *m.* Brevier *n.*

brico (brät) *f.* Brocken *m.*

bric-à-brac (brätö) *m.* Trödeltrunk.

brick *f.* (brät) *m.* Brigg *f.*

bricole (brätö) *f.* Bilsch *n.*;

bricolage *m.*; **bricolier** *m.*

bricolier (brätö) *Da.* uncheval *m.* Pferde den Brückriemen anlegen; **Brück**; **Brück** von hinten *m.*; **Brück**ieren.

bricoleur (brätö) *m.* Brück

bricoleur (brätö) *m.* Brück

bricoleur (brätö) *m.* Brück

bricoleur (brätö) *m.* Brück

bricoleur (brätö) *m.* Brück

bricoleur (brätö) *m.* Brück

bricoleur (brätö) *m.* Brück

bricoleur (brätö) *m.* Brück

bride (brät) *f.* Baum *m.*, **Brück**

m. (a. fig.); **Brückband** *n.*;

Brück; **Brück** *m.*, **Brück**

brider (brätö) *Da.* (an) **Brück**

fig. fesseln, überfließen.

bridon (brätö) *m.* Trense *f.*

bridevant (brätö) *m.* **Brück**

kurz, in wenig Worten.

bridevé (brätö) *f.* **Brück**

ausdrück.

brigade (brätö) *f.* **Brück**

ehm. **Brück** *m.*; **Brück**

brigadier (brätö) *m.* **Brück**

brigand (brätö) *m.* **Brück**

brigandage (brätö) *m.* **Brück**

raub.

brigue (brätö) *f.* **Brück**

briguer (brätö) *Da.* **Brück**

um etwas bewerben.

brillant, **so** (brätö, so) 1. **Brück**

zend. 2. **Brück**

briller (brätö) *Da.* **Brück**

brimbale (brätö) *f.* **Brück**

schwengel m.

brimbaler (brätö) *Da.* **Brück**

hin und her bewegen.

brimborion (brätö) *m.* **Brück**

Ding, Spielerei f.

brin (brätö) *m.* **Brück**

brinden (brätö) *m.* **Brück**

brindilla (brätö) *f.* **Brück**

brío (brätö) *m.* **Brück**

bríoche (brätö) *f.* **Brück**

stollen m.

brion (brätö) *m.* **Brück**

brigue (brätö) *f.* **Brück**

Tafel f. a. v. Seite.

briquet (brätö) *m.* **Brück**

briqueter (brätö) *m.* **Brück**

Brück

briquetier (brätö) *m.* **Brück**

brenner, -händler

brquette (brist'it) f. Bohlen
m; Brechlohe, Breiten n.
brille (bri) m. gewöhnliches Auf-
brecken; & Schiffsraum m. pl.
brillant (brist'it) m. Brandung f;
verborgene Klippe; Messen-
brecher. [Wid.]
briso (bri) f. & Brise; gelinder
briso... (bri) ... (Ber-) Brecher.
briso-briso (brist'it) m. Fenster-
schub (gegen Zug).
briso-briso (bri) f. pl. Besche m/pl.
m. Verzeichnung der Wuchsbau; hohe
Fichte; aller nur los - du q.
vor aus (hege) kommen.
briser (bri) Da. zerbrechen,
schlagen, reißen ab. (a. fig.);
Zus. d. legen; so - sich brechen.
zerbrechen, zerfallen.
briseur m. 20 f. (b'it, b'it): ~
von einem Aidersthemer.
briso (bri) m. Glaschere f.
briso (bri) f. Bruch m. Spaltung
m; Biegung. Wind m.
bric (bri) m. Stange f. Stug.
bricant (brist'it) Da. mit alten
zwei Hanbeln; n/a. verschä-
dern. Martiäthändler (m).
bricantour m. 20 f. (bri, b'it)
bricard (brist'it) m. Suchelei f.
bricard (brist'it) m. Brod'el
broche (brost'it) f. Anspieß m;
lange Nadel; Aufennadel;
(bri) Zapfen m; ~ pl. Bauer
m/pl. des Schwarzwildes; esst
Geweid; & Werkzeug. D. Pfriem
m; Gewer.
brocher (brost'it) Da. durch-
witten; ein Buch heften, bro-
schieren; auf. anwenden.
brochet (brost'it) m. Bedt.
brochet (brost'it) Da. an-
wenden.
brochette (brost'it) f. kleiner
Zettel; Futterhölzchen n für
lange Wägel.
brocheur, 20 (b'it, b'it) 1. 2.
Bücherbinder (m); Strumpf-

brider (m). 2. 20 f. Stief-
maschine.
brodequin (brost'it) m. Halb-
schuhtiefel; Sa'cus.
broder (brost'it) Da. faden; ~
au crochet häkeln; fig. aus-
schmücken.
broderie (brost'it) f. Stickeret; fig.
Aus schmückung; & Verzierung
gen pl.
brodeur, 20 (b'it, b'it) 2.
Sticker (m); a. Aufschneider (m).
brole (bri) f. Breche; Bechel.
brolement (brist'it) m. Verinal-
men n. [a. der Wägel.]
bronchade (brist'it) f. Stöpern
broncher (brist'it) Da. stau-
keln, fig. aufstoßen.
bronchite (bri) f. Entzündung
der Brustdrüsen.
bronze (bri) m. Erz n. Stahlgut
n. Bronze f. (a. Silber); fig.
da - eben, non Steln.
bronzer (brist'it) Da. bronzieren,
bräunen; fäulen (fig.).
brongier (brost'it) m. Stiefel.
broquette (brost'it) f. Tapeten-
nagel m; Zweck.
bruxa (bri) f. Bürste; Pinsel
m; fig. Malweise; Wachen um;
Bürschel m u. n; ~ pl. wüster
Feldland.
bruxa (brost'it) f. Tracht Bürstel.
bruxer (brost'it) Da. (ab. aus-)
bürsten; stiegeln; grob malen;
P. handhüpfeln.
bruxerie (brost'it) f. Bürsten-
binderi, Handel m.
bruxeur (brost'it) m. Stiefel-
wäcker; Dffizierbüsche, Payer.
bruxier (bri) m. Bürstenbinder.
bru (bri) m. grüne Rüstgale.
brue (bri) f. Staubregen m.
brust (bri) m. Brustsuppe f;
~ d'accouchée Wochenuppe f;
~ noir schwarze Suppe der
Epistomey.
brust (bri) f. Bruststarre.

brouetter (bruite') Da. tarren.
 brouhaha (bruaa') m lärmendes
 Geschrei. [Bierwarr.]
 brouillami (brujami') m
 brouillard (bruja'r) m Nebel;
 * Kluppe f; papier m ~ Lösch-
 papier n.
 brouilla (bruij) f Zwist m.
 brouiller (bruije') Da. durchein-
 ander mischen; trüben, ver-
 wirren; au ~ sich entzweien,
 so ~ avec q. sich mit e-m über-
 werfen; trübe werden.
 brouillasse (bruije') f Zwistigkeit.
 brouillon (bruij') 1. ~ m, no f
 a. handelsmäßig; v. Händler(in);
 Wirtkopf m. 2. m erster Ent-
 wurf; Konzept n; * Kluppe f.
 brouillonner (joue') Da. ent-
 werfen. [versengen (sonne).]
 broule (brul'r) Da. die befeuchte Saat
 broussure (bruska'r) f Frost-
 schaden m; f. broule.
 broussalles (bä'i) //pl. Gefirnis
 n, Dicks n. [Majerholz n.]
 broussa (brusja') m Knorren;
 brout (bru) m (Baum-)Erz.
 brouter (brute') Da. abweiden;
 schwache Zigelge abspigen.
 broutilles (bruti') //pl. Reifig
 n; Kleinigkeiten, Plunder m.
 broyer (broye') 1. h. zerreiben,
 zerstoßen.
 broyeur (bröja'r) m Zerk-
 reiber; Flachbrecher.
 bru (brä) f Schnur = Schwieger-
 tochter. [[Vogel].]
 bruant (brüg') m Rummer f
 bruins (brä'n) f feiner, kalter
 Staudregen. [fein regnen.]
 bruiner (brüne') Da. rieseln.
 bruira (brül'r) Acc. tauschen,
 brausen. [schen n.]
 bruissament (bräsmg') m Rau-
 brut (bräl) m Geräusch n, Rärm;
 Geräusch n; Rausch; Rausch.
 brûlé (brüte') m Brandgeschmack,
 * geruch.

brûle-bout (bräsbu') m Feuer-
 knecht. [Pfeife, Zündrohr.]
 brûle-gazole (bräsgä') m Feuer-
 brûle-pourpoint (brälpurpö')
 ~ ganz nahe, auf die Brust.
 brûler (brüte') Da. (ver-, ab-)
 brennen (a. v/n.); av.; ~ eine
 station vorbeifahren, ohne an-
 zuhalten; ~ une legon (schwächen).
 brûleur, ~s (brül'r, ä') 2. m
 Brandstifter(in). 2. m (vorn-
 main-)Brenner. [fig. Bräut-
 brûlot (w') m Branderschiff n;
 brûlure (brüll'r) f Brandwunde.
 Brandmal n.
 brume (brüm) f Nebel m.
 brumme, ~s (brüm, mü')
 nebelig, düster; fig. mitleid-
 brun, ~s (brög, brän) 1. braun-
 dunkel. 2. m Braun n; braun-
 haariger od. brauner Mensch.
 3. ~ f Bränette (a. brumme-
 bränt); Abenddämmerung.
 brunâtre (bränt'r) bräunlich.
 brunir (brün'r) Da. bräunen,
 braun färben; braun beigen;
 ~ braun werden.
 brunissament (nischg') m Braun-
 werden n. [bläulich]
 brusque (brüg) aufbrausend
 brusquer (brüske') Da. brütend
 fahren; etwas rasch durchgehen
 wollen.
 brusquerie (brüske'ri') f hart-
 Wesen; tränkende Aufsehung.
 brut, ~s (brüt) roh; [grob]
 Brutgewicht n.
 brutal, ~s (brüte') tierisch; [grob]
 brutaliser (brüte') Da. grau-
 handeln. [Tier; roher Mensch]
 brute (brüt) f unvernünftige
 Bruzilles (brääl') f Bräse n;
 bruyant, ~s (brüg, is') 1. m
 [stark] schmeitend; geräusch-
 voll; f. bruite.
 bruyère (brüjä'r) f Heideheu-
 n, Land n; coq m de ~ Heide-
 hahn.

buvanderie (bügör'i) f. Beudg.,
Büschhaus n.
buvander m. dra f. (bie', bje'r)
Bücher(in), Büsch(er)(in).
bube (büb) f. Blatter, Blase.
bubae (büä) m. path. Reissen-
geismut; Reue f.
bubonique (bübon'i) f. peste f. ~
Pestepest. (schuede f.)
bucala (büälä) m. Trompeten-
büche (büsch) f. Buch n. Kloben
~ bummer Mensch, f. Klob m.
buckert (büsch'e) m. Holzstall;
Schuerhausen.
buckert (b.) Da. 1. v/a. entwei-
schagen. 2. v/a. Fälschen, schen.
buckeran m. an f. (büsch'e)
m. Holzhammer (stän).
bucketta (büsch'e) f. Gefäß n.;
Eimer m/pl.; Strohhalmchen n.
bucketa (büsch'e) f. Budget gehörig.
bucketa (büsch'e) f. zum
buck (bue) f. Wäcker; Brodem
m. Beschlag m. an Stücken.
buffet (büf) m. Büfett m. n. m.;
Buffetation 1. n. 2. Klasse;
f. byento.
buffe (büf) m. Büffel (ochs) (a.
bo.); Büffelleber n. -Leder.
buffetier (büf'ti) f. Arbeiten
f/pl. in Büffelleber; Werkzeug
m. der Soldaten.
buhl (bül) m. Buchsbaum.
buisson (büß) m. Busch.
buisson; Gebüsch n. (buschig.)
buissonneux, -se (büßon's, b'f)
buissonnier, -re (büßonje', b'r)
in Büschen lebend; laire l'école
wie die Schule schwingen.
buis (büß) m. Buchel, Knolle.
buisson, -se (büßb', büßb'f)
knollig, zwiebelartig; anat.
wichtig. (Bülle.)
bulle (büß) f. Blase; Blauer f.
bulletin (büß'ti) m. Wahlzettel;
Wochen, Tagesbericht; am-
ner Zepin; Zinblatt f.
bulleux, -se (büßb', b'f) blässig.

buraliste (büral'ist) n. Kassierer
(-in), Tabakversteher(in).
bure (bü) f. grober Wollstoff.
bureau (büro) m. Ruhl-, Schreib-
tisch; Amt (bureau) n.; Kasse
f., Kasse f.; geschäftsführender
Auswurf, Vorstand einer Ver-
sammlung.
buratto (büät't) f. Stämmchen n.
burin (büä) m. Grabstichel;
Kupferstecherkunst f.
buriner (bürine) Da. mit dem
Grabstichel stechen; kratzschil-
bur (bü) f. boire. (bern.)
burard (büä'r) m. Weihe f. (Vogel).
bure (büß) m. Blauschweiß n. im
Sammel; beu ~ schöne Büste.
bure (büß) f. Buffard m., Mäuse-
falle m.; f. Dummkopf m.
buscar (büß'e) m. ein-
schüren. (n.; Scheide f.)
but (bü, auch büt) m. Butter, Biel
buter (büre) Da. stoßen; Biel
treffen; auch Strebstelle; stützen;
aufstehen.
butin (büß't) m. Reue f.
butiner (bürine) Da. Reue m.;
~ los flours Honig aus den
Blumen sammeln.
buter (büä'r) m. Rohrdommel f.;
Tölpel; -de (büä'r) f. dumme
Wand.
butte (bü) f. Erbhügel m.; Erbhü-
fland m., Hügelang m.; büro m.
~ à ... v. Sache ausgelegt ist.
butte (bü) Da. (an)hängen;
stolpern. (Hüßer.)
butte (büä'r) m. Stuppiele f.
buvable (büwä'b) trinkbar.
buvard (büwä'r) m. Schreib-
unterlage f.; a. papier m. ~
Büschpapier n.
buvette (büä't) f. Erfrischung-
zimmer n.; ~ Restauration briti-
scher Klasse; f. buffet.
buvour m. -se f. (büwä'r, b'f)
Trinker(in), Gesser(in).
buvoter (büwote) Da. nippen.

Angste(r); mon - fänger als
 q; - m (lustiger) Kerl; ehm.
 edelt.
 [Quadrant.]
 ran (ladr'g) m Bitterblatt n;
 iv (ladr) m Rahmen; Kader,
 Stamm eines Trupps.
 rar (ladre') Da. passend m;
 n mit etwas übereinstimmen.
 que, -que (ladu') hau, hin-
 llig; mal - Kalljudt f.
 quito (ladukit') f Bau-
 einjünglein; dr. Unglücksteil.
 rad, -s (sa'r, sa'rb) 1. girih-
 (so. 2. s. Scheinheilige(r).
 radaria (fardri') f Bleisnerel.
 ra (lase') m Kasse; Kase n.
 raleste (lafatri') f Kasse-
 schung.
 raleste (laftri') f Kassekanne.
 rale (ladr) m gemeiner Wensch.
 rale (l) s. Kasser (weib n) m.
 rale (l) f Vogelbauer m (n. n).
 rale m. [bauer, Kallbauer m.]
 raleste (ladu') f kleiner Vogel-
 nard. -s (ladu'r, na'rb) s.
 raleste (in). [Krummbeinig.]
 raleste, -s (ladu', ladu')
 raleste, -s (ladu', ladu') s. Winder (in).
 raleste (ladu') f. raga-
 ste (n. n) m Scheinheilig-
 ste (n. n) m. Winder (in).
 raleste (ladu') m (Wopier-, Schreib-)
 ste n; - des charges Kauf-
 steinbedingungen // p.
 raleste (ladu') hatb so.
 raleste (ladu') hatb zum besten.
 raleste (ladu') m Stroh des Wagens.
 raleste (ladu') Da. stoßen,
 raleste.
 raleste (ladu') f schlechte Stütze.
 raleste (ladu') m Bratzwiebel f;
 raleste (ladu') f. Wachtel.
 raleste (ladu') m dicke Wille.
 raleste (ladu') f Enart m.
 raleste (ladu') Da. gerinnen m.
 raleste (ladu') m lunge
 Wachtel.

callotte (ladu') f Vabmagen m.
 callou (ladu') m Kieselstein.
 calloutage (ladu'g) m Be-
 schottung f; Schotter.
 callouter (ladu') Da. mit
 Kieselsteinen beschütten, be-
 schottern.
 calloutis (h') m Kieselstein f.
 calman (ladu') m Kalman.
 calze (ladu') f Kiste, Kasten m;
 Kasse; Trommel.
 calzler m, -s (ladu', ladu')
 Kasserer (in).
 calzon (ladu') m Kasten-
 nitions-, Probantwagen; Ba-
 gentasten. [Schmeicheln (dat.).]
 calzler (ladu') Da. Heblsten,
 calzleria (ladu') f Verblutung.
 calzler m, -s (ladu', ladu')
 Schmeichler (in), f Schmeich-
 lichen n. [Kale.]
 calzler (ladu') f Kasse; a.)
 cal (lad) m Schmeichler f.
 calamina (ladu') f min. Gal-
 mei m. [n. Vithgeschid n.]
 calamite (ladu') f Rot; Angst
 calamiteuse, -s (ladu', ladu') un-
 heilvoll.
 calandre¹ (ladu') f Kaland-
 lende; f (schwarzer) Kormwurm.
 calandre² (ladu') f Bengrolle.
 calandre (ladu') Da. rollen.
 mangeln.
 calastre (ladu') 1. kalastig.
 2. m Kall (stein, -erde) f. -ge-
 birge n). [gehon m.]
 calcedaire (ladu') f Schel-
 calceiner (ladu') Da. verfal-
 len; ausglühen; verbrennen,
 brennen.
 caloul (ladu') m Rechnen n;
 (Aus-)Rechnung f; Berechnung
 f; - montal Kopfrechnen n;
 mdt. Stein. [rechnen.]
 caluler (ladu') Da. (aus-, be-)
 caluler, -s (ladu', ladu') mit
 Steingebirgen behaftet; a. a.
 cal (lad) f abhängiges Ufer;

Schiffsräum *m*; Riechholen *n*;
 Keil *m*, Span *m*; Bremsenschuh *m*.
calebasse (kalba's) *f* Flaschen-
 stübe *m*; Riechbottle *f*.
caligon (kalig's) *m* Unter-, Bade-
 hose *f*. [Pfanne *f*; Sporthose.]
calofacteur (calefactio'r) *m* Wärm-
calumbour (kalabur's) *m* Wort-
 spiel *n*. [Stender.]
calendrier (calendrière) *m* Ka-
calepin (calpa') *m* Notizbuch *n*.
caler (cale') *Da*. (u. B. Segel)
 niederlassen; Riechholen; mit e-m
 Keil unterlegen; Bremsen.
calfat (calfa') *m* Kalfaterer.
calfater (calfaie') *Da*. kalfatern.
calfeutrer (calfre') *Da*. Fenster-
 ziehen u. s. w. aufstopfen; *F* so ~ sich
 warm einhüllen, in der Stube.
callos (call's) *m* Reth. [hoden.]
callfourchon (callfourcho') : *à* ~
 rüttelnd.
callu, *ca* (call', il'n) schmeich-
 lertisch; *a. s. r.* träge, Faulenzer.
callner (callne') *v/a*. *Da*. schmei-
 cheln (*ant.*), verhöflichen; *so* ~
 faulenzeln. [lei; Nichtstun *n*.]
callnerie (callure') *f* Schmeiche-
calluac, *ca* (call', il'n) schmeich-
calligraphie (calligra'f) *m* Schön-
 schreiber. [Schmiele.]
callocalte (callte') *f* Harie Haut.
callmant, *ca* (ma, mo't) *a. u. s/m*.
 schmerzlindeud (es Mittel).
callma (callm) 1. ruhig, still. 2. *m*
 Windstille *f*; Gemütsruhe *f*.
calmer (calme') *Da*. zur Ruhe
 bringen; lindern; *so* ~ ruhig w.
calomniateur *m*, *frico* *f* (calom-
 niat'or, tri's) *a. u. s.* verleum-
 derisch; Verleumder (*tu*).
calomnie (cal') *f* Verleumdung.
calomnier (cal') *Da*. verleumden.
caloris (calori') *f* Wärmeinheit.
calorifère (calif'r) 1. wärmelei-
 tend. 2. *m* Heizapparat. [genb.]
calorifique (cal'i) wärmeerzen-
calorique (cal'i) *m phys.* Wärme *f*.

calotin (caloty') *m* Pfaffe.
calotte (call't) *f* Rappchen *n*.
 Priestermitze; *fig.* die Pfaffen.
 Mantelschelle, Ohrseige.
calque (call'm) Durchzeichnung;
 getreue Nachahmung.
calquer (le') *Om.* durchzeichnen.
calque (call'm) *m* Durchzeichnung;
 -paujen. [Friedenspfeife *f*.]
calumet (callumet') *m* : (de paq.)
caluz (call'h) *m* Schmiele *f*.
Calvalro (calval'r) *m* Calvalro-
n; *u.* Kalvarienberg (*a. fig.*).
calvitie (call'v) *f* Kahlköpfigkeit.
camaleu (camal'd) *m* Camaleu-
 Bildstein; einfarbiges *m*. [steinen *n*.]
camall (camal'i) *m* Bischofsstühle.
camaraderie (camaradri') *f* Kam-
 radtschaft; Kamerade.
camard, *ca* (camar', camal')
 stumpfsinnig. [Beckelsteele.]
cambial (cambial') : *arist* *m*
camboule (cambul') *m* bißig-
 bene Wagenkammer.
cambre, *ca* (cambre') runtsch.
 schneift; *fig.* äppig (zußsch.)
 außen) gebogen. [Knick.]
cambre (cambre') *Da*. schmerz-
cambriolour (cambriol'or) *m* (Kam-
 merdieb. [Kammerdieb.]
cambura (cambur') *f* Vieh-
cambuze (cambul') *f* d. Vieh-
 kammer; *f* Hude.
cambusier (cambusier') *m* Vieh-
camés (came') *m* starrer *f*.
 farbiger Gemälde.
caméléopard (caméléopard')
 Straßendiebstahl.
camellia (camellia') *m* Kam-
camelot (camlot') *m* Kam-
 melot.
camelote (camlot') *f* Schurk *m*.
camoriat (camerle') *m* Kam-
camoriste (camerle') *f* Postamt-
 frau.
camion (camion') *m* Fardent-
 fracht, Koffwagen;
 Stednadel.

canlonnaye (nionn'j) m Frucht-,
Rohlfuhrwesen n; Rohlgeld n.
canlonneur (nō'r) m Bloll(wagen)-
fuhrer. (Unterlade.)
canlonse (miso'l) f Stamisol n;
canlonille (lamonl'i) f Stamille.
canlonnel (monlā') m ins Gesicht
geblasener Rauch; derher Ver-
weil; derbe Anfang.
camp (tq) m (Heid-)Lager n; (ge-
lagertes) Heer; Partei f.
campagnard. a (tqpmjā'r,
dā'z) l. ländlich. Land...;
bäuerlich. z. v. Landmann. frau.
campagne (tqpa'n) f Heide n.
Gefilde n; Land n; Landhaus
n; Feldzug m; Betriebsdauer.
campagnol (tqpanjo'l) m Feld-
maus f.
campano (tqpa'n) f Troddelbe-
hang m; glockenförmiger Teil
am Schloß. (Glockenblume.)
campanelle. a (pand'l, nā'l) f
campanent (tqpmā') m (Heid-)
Lager n; Tagelager f.
campar (tqpe') (Da. lagern; sehr
blühten; kampieren; sich nur
kurz aufhalten.
campitor (tqstē') Da. mit Dampf-
set umgehen. (b. (Eute).)
campor (tqpo') z. avoir z. frei)
camp. a (tand'l, ā'l) kumpf-,
kämpflich; z. z.
canaille (tand'j) f Gesindel n.
pöbel m; Schurke m.
canal (tand'l) m Kanal; Fluß-
bett n; Röhre f. Rinne f.
canard (tand'r) m Gans f. Ente-
n; Schwarte f; Bezaug-Gute
f; z. kalte Rote; chien m. z. zur
Küchle abgerichteter Hund.
canardou (nardo') m ungezogene
Gans (kanard') (Da. z. z. q.
gehobene Stimmung auf e-n
feuert; e-n etwas aufbinden;
z. mit der Stimme über-
schreien. (läger.)
canardier (nardo'r) m Gans-
fresser n. deutsch.

canardière (kanardjā'r) f Gans-
haus n, Rinne, -teich m.
canard (nari') m Kanarienvogel.
baum. (Kie f; Kanari (Tabat).
canasse (nā'z) m Tee-, Tabak-
canan (tqg') m Särge von Eichen
und Mahagoni; z. pl. Platsche-
reiten //pl.; Canan (Zan).
cancaner (fand') Da. klatschen
durch die Nase reden; Canan-
tanzen.
cancaner m, a (nie', nā'r) z.
Platschweil; Canantänger (in).
cancer (nā'r) m Krebs (Schaden);
C. Krebs (im Arterien).
cancerreux. a (tqherē', h'f)
krebsartig (Schwader, Knicker).
cancer (tqtr) m Strabbe f; armer
candeur (tqod'r) f Treuhertig-
keit; z. de mœurs Sittenrein-
heit. (treuhertig, ohne Falch).
candida (dī'b) anfrichtig, offen.
cane (tan) f (weibliche) Gans;
Stanne.
canele (tānt') m Enten n.
cannette (tand'r) f Enten n;
halbe Stanne, große Seidel.
canniche (tand'q) m Pudel.
cannule (tand'kū') f Stundstreck-
m; Stundtagzeit.
cane (tand'r) m Federmeßer n.
canna. a (tand', nā'n) hunder-
artig. Canne...; (darm) z.
Augenjahr m; kann z. Heiß-,
Wolfsjäger m.
cannille (miki') f Braunerden n.
cannule (tand'r) f Röhrricht n.
canna (tan) f Röhre n; Röhre,
Spazierstock m. (schien.)
cannoler (tand') Da. ob. d. aus;
cannelle (tand'l) f Zimmet m.
caneel m; Nussbaum m.
cannellure (tand'r) f Nussfalte.
canna-égo (tāp'd'g) f st-
legbarer Stuhl in Strohform.
cannetille (tand'i) f Stantille.
cannette (tand'l) f Stantillagewebe;
Ständerhülle; Nussbaum m.

cannier (kanje') *m* Rohrstecher.
canon¹ (lang') *m* Kanone *f*;
 Weichh. *n*; (Winter- u. w.) Lauf;
 (Baupen-) Stiefel; *s. v.* Stiefel;
 Rohr *n*. *f*; Ka'non *m*.
canon² (..) *m* Regel *f*, Sägung.
canonial, *o* (kanonia'l) kanonisch; domherrlich. *f* sprechen.
canoniser (nise') *Da*. heilig.
canonnade (nons'b) *f* Kanonade.
 Kanonenbatterie *m*.
canonnier (none') *Da*. mit Kanonen beschiesen.
canonniers (kanonj'ä'r) *f* Kanonenboot *n*. (kleines Boot).
canot (kanö') *m* Baumfahne;
canotier (kanotie') *m* Kahnfahrer; Reiser, Rader Strohhut.
cantatrice (katatri'ß) *f* (Opern-) Sängerin. (spanische Fliege).
cantharide (kari'd) *f*, *a. mouche*.
cantine (kati'n) *f* Flaschenfutter *n*; Menge(n)sford *m*; Offizierskoffer *m*; Kantine.
cantiniere *m*, *dre* *f* (katinje', lä'r) Wirtin (der in); Kantineenwirt.
cantique (kati'k) *m* Vohgesang; Kirchenlied *n*; *C.* des cantiques hohes Lied Salomo'nis.
cantaudo (katons'b) *f* Raum *m* hinter den Kulissen; *A la* *in* die Kulissen (sprechen).
cantonnier (tonje') *m* Chaussee-, Bahnwärter.
canula (kanü'l) *f* Spritzröhre *n*; *chir.* Röhre; hölzerner Trachahn.
cap (kap) *m* Vorgebirge *n*; *J.* Nase *f* des Schiffs; *de pied en* vom Schreit bis zur Sohle.
capable (kapa'bl) *fähig*, imstande.
capacité (kapa'site') *f* Geräumigkeit, Rauminhalt *m*; Fähigkeit; Befähigung (*a. d. r.*); Kapazität (*beste f.*, harisch).
caparaçon (para'sh) *m* Pferde-
caparaonna (para'sone') *Da*. *r. a.* Pferd die Decke auflegen.

cape (kap) *f* Rittersmantel *m*, Kapuze; *sous* heimlich; *Bas*. Deckblatt *n*; *J.* Beilegen *n*.
cap(h)ar *J.* (kap(e)') *Da*. *bei* liegen.
capolat (kaplä') *m* Steingasse *f*.
capolino (kapli'n) *f* Kopfschal.
capillaire (kapillä'r) *1.* haarartig. *2.* *f* *m* Brauchhaare *n*.
capilotade (kapilots'd) *f* *Cap*.
 Schnitten *n* von *Cap*.
en *zu* drei Schlägen.
capitalne (kapitä'n) *m* *Da*.
 mann; Kapitän; Herrherr.
capital, *o* (tä'l) *1.* hauptstadt.
2. *m* Hauptsache *f*; *Kapital*.
o *f* Hauptstadt.
capitan (kapitig') *m* *Da*.
capitation (kapi'tig') *f* *Da*.
capiteux, *so* (kapit'ü') *Da*.
 rauchend, zu Kopf steigen.
capitonner (tonn') *Da*. mit *Da*.
 seide besetzen; auspolieren.
capitulair (kapitäl'r) *Kapitel*.
 Stills... (kerischer *Da*.
capon (kapp') *m* *Da*.
caporal (kapora'l) *m* *Da*.
caporalisme (kaporal'ism) *Da*.
 Damaschendienst.
capot (kapo') *1.* *m* *Da*.
 Souffleurkasten; *Da*.
 tenstiel). *2.* *a. inv.* *Da*.
 stürzt, verbricht.
capote (kapo't) *f* *Da*.
m mit *Da*.; *Da*.
 Kapotte (*ist* *Da*.).
 Verbed *n*; *Da*.
cappe (kap) *f* *Da*.
capre (kapr) *f* *Da*.
caprice (kapri'ß) *m* *Da*.
capricieux, *so* (kapri'sh) *m*.
 eigenstänig; *Da*.
capricorne (kaprito'n) *m*.
 Dorf (*Da*.); *C.* *Da*.
 Zierreis.
caprier (kapri'sh) *m*.
capula (kapül'l) *f* *Da*.
 hüten *n*.

carrelet (karle') Ds. mit Riesen
auslegen, pflastern; befohlen.
carrelet (la') m Blattbulte f
(mit); Packnadel f; vierediges
Seilgarn; phm. Seiherrahmen.
carreleur (karlör') m Pflasterer;
veranlassender Bauhülfer.
carré (kare') Da. vieredig m,
ins Quadrat erheben; so - sich
breiten.
carrière (karlör') f Steinbrunn
m; Lauf m der Gestirne; Fahrt,
Ritt m; Laufbahn; Beruf m.
carross (karo's) m Kutsche f.
carrossier (karöhr') f Wagen-
fabrikation; (seine) Wagner-
arbeit.
carrossier (karöhr') m Wagen-
fabrikant; Kutschferd n.
carrousel (karusäl') m Karussell
n. (Platz zum Ringelrennen n.
carroux (karl'r) f Schutlerbrette.
cartayer (kariäl') Ds. den
halben Weg halten.
carte (kurt) f Wand-, Spiel-, W-
karte, Speise-Karte; Wohnung
des Besizers; ~ blanche Voll-
macht. (nec n.)
carte-calcule (karläl') f Karten-
carte-lattre (lä'tr) f Briefkarte.
Kartenbrief m. (bristolian.)
carton (kartr') f Kartonsa-
bleron m. -no f (rö', rö'n) (n.
quartorou) Quartron (tr).
carte-télégramme (kartré-
gram) f Rohrpostkarte.
carton (kartr') m Karton.
cartonier (kartr') m Kartennmacher,
Kartier; Kartonpapier n.
cartilage (kartrilä'g) m Knorpel.
cartilagineux, -se (kartrilä'g, l's)
knorpelig. Knorpelbuer.
cartographie (kartograh') m Kart-
cartomancien, -ne (kartomän'ä,
lä'n) s. Kartenschläger (m).
carton (karto') m Pappe f; Kar-
ton; Kasse f. Pappe binden.
cartonner (karnönr') Da. in

cartonnière (kartöni') *f* Pappenfabrik.
carton-pâte (kartöpä't) *m* Papiermaché *n*.
carton-pierre (kartöpjä'r) *m* Stempapier *f*; Druckpapier *f*.
cartouche (tartsch) 1. *f* Patrone. 2. *m* Biertrahnen, Schnleiste *f*; Beereinfassung *f*.
cartouchier (tartsche') *m*, die (jät) *f*; J. m. & *f* Patronentasche *f*.
cartulaire (kartüäl'r) *m* Archiv *n*; Urkundenbewahrer.
carvi & (karwi') *m* Zeibststummel.
cas (ka) *m* Fall; Pate *f*; Stund; faire ~ de qc. Wert auf etwas legen.
casanier, -ère (kasänje', nje'r) 1. zu Hause sitzend, hodenb. 2. *m* Ofenhoder.
casaque (kasä't) *f* Mäntel *m*; wunnen - seine Bestimmung ändern.
casaque (kasä't) *m* kurzer Überrock; Schokolade *f*.
cascade (kasä'd) *f* E Furchenbaum *m* (a. *fig.*); Wasserfall *m*; sprudelnder Witz; plötzlicher Übergang in der Rede.
cascadelle (kasä'däl') *f* kleiner Wasserfall.
casin (kasi) *f* Säuscher *n*; Tisch *n*; Feld *n* (Schachbrett).
casinier, -se (kasch', ä's) käsig.
casier (kase') *De.* unterbringen; sachweise ordnen.
caserner (kasärne') (3)a. in Kasernen legen od. liegen. [warter].
caserner (äse') *m* Kasernen-
casier (kasje') *m* Vachstaben; -kontrollen Zylinderänderer; -judiciaire Strafregister *n*; Parmelanitätsfabrikant.
casque (käsk) *m* Helm.
casqué (käské') geheimn.
casquette (käskät') *f* Mütze (mit Schirm).
causable (käpä'bl) zerbrechlich.

cassado (kass'a'd) *f* Stoßige; Überbieten *n* mit schlechten Karten.

cassant, *ss* (kass'a', ð't) zerbrechlich; spröde (Wein); *fig.* schroff, absprechend.

cassa (kass) *f* 1. zerbrochenes Geschloß; 2. Stufe der Absehung. 2. Schrifflasten *m*; Federkasten *m*. 3. 2 Kassa.

casso-cou (kassu'ku) 1. *m* halzbrecherische Egge, i. B. Weg, Treppe, *fig.* gewagtes Geschäft. 2. *a. fig.* tollkühn. [Rufstnader.]

casso-nuissette (kassunu'ssett'e) *m*

casser (kass'e) *Da.* zerbrechen (*a. v/n*), entzweimachen; für ungütig erklären; absegen.

casseroles (kassro'le) *f* Kasserolle, Schmorpfanne.

casso-tôte (kassô'te) *m* Totschläger (Eis); Streikart *f* bei Wälden; Kopf(zer)brechende Arbeit.

cassette (kass'e'te) *f* (Juwelen-) Kästchen *n*; Schatulle.

cassier (kass'e'r) *m* Kassenbaumr.

cassiolatte (kassio'lât'e) *f* Kändlerpfanne; Wohlgeruch *m* daraus; iron. Gestank *m*. [Lüder *m*.]

cassonada (kassona'd) *f* Farin.

cassure (kassu'r) *f* Bruch *m*.

caster (kassio'r) *m* Biber; Kastorhut. [zung; Entmanntung.]

cattration (kattrak'io) *f* Kastration.

causalité (kassal'ite) *f* Zufälligkeit. [2. *m* Sportein *f/pl*.]

casual, *le* (kassâ'l) 1. zufällig.

cataplexis (katalâp'si) *f* Starrsucht. [Almschlaf.]

cataplasme (kâ'tâ'p'sm) *m* (Brei-)

cataracta (ka'tâ't) *f* großer Wasserfall; *path.* grauer Star.

catarrhus, *ss* (kâtarrô', ð't) zu

Starrsch. zu Schleimflüssen geneigt.

catéchisar (kate'schise) *Da.* den

Katechismus lehren; *fig.* *a. q.*

e-m vorpredigen, *e-n* abfangeln.

catéchumène (kate'schmâ'n) *f* Katechumen(e).

catégoriser (kategor'ise) *Da.* nach

Klassen abteilen.

catholicité (kato'likite) *f* (katholische) Rechtgläubigkeit; katho-

lische Christenheit.

ortholicon (ô'tô'lik) *m* Universal-

mittel *n*; Sammelurium *n*.

catholique (kâtô'lik) *a.* allgemein.

catholiser (kâtô'lik'e) *Da.* zum

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

tholizismus bekehren (*a. zum*

caution (koshio') f Bürgschaft;
Bürge m; sujet à ~ verächtlich.
cautionnement (koshionnē') m
Bürgschaftsleistung f; Kau-
tion (Summe) f.
cautionner (koshionnē') Da.: ~ q.
sich für e-n verbürgen.
cavale (kawa') f Suite, Roß n.
cavalier m. ~bre f (kawalje',
kä'r) 1. Meister(in); Kavali-
er(in); Kavaller; Herr, Länger;
Schw.: Springer (Bischof); 2. a.
kavalliermäßig; hochfahrend;
chastetélos.
cava (kaw) f 1. Keller m; Vor-
kastasten m (im Wagen);
Küchenkasten n; Speisekell n.
2. a. hohl; eingefallen.
caveau (kawa') m kleiner Keller;
Kellerkammer n.
cavogon (kawgon') m Stappbaum.
cavos (kaw') f Dohlweg m.
caver (kaw') Da. aushöhlen; ~
ice) quelques hommes Weib zum
Becken vor sich hinstellen.
cavrus (kaw'ru) f Döhle.
cavernes ~as (kawärn', B')
voller Döhlen; voir ~as Gra-
bestimme.
cavite (kawite') f Döhlung.
ce (se) und est m, ostro f (käl);
pl. ces (se) dieser, jene(r); ce
qui (ce que) was.
ceci (se) hier (tunen); maltré
do ~ (se) Hausherr.
ceci (käl) dies.
ceci (käl) f Blindheit.
céder (bede') (Dt. überlassen, ab-
treten; abtreten; v/n. nachgeben;
weichen; nachstehen (a. la ceder).
cedre (käd'r) m Beber f.
cedre (käd'r) (ab.): ~ do qe.
mit etw. umgeben; umgürten
(a. qe. & q.).
ceinture (kätür') f Gürtel m;
Gürtel; (Dosen-)Band m;
Umfassung; Umwallung; ~ hy-
gienne Verhinderung.

ceinturer (kätüre') Da. mit e-m
Gürtel umgeben.
ceinturier (kätürje') m Gürtler.
ceinturon (kätürō') m Degen-
gehurt n; Säbelkoppel n.
cel (käl) das (da); jenes.
célébration (kelebratjō') f Feier.
célébre (käl'br) berühmt.
célébrer (kelebrē') (Dt. feiern;
rühmen.
célébrité (käl'br) f Berühmtheit.
celor (käl') (Dt. verheimlichen.
celori (käl'r) m Felle (a. f).
célérité (keleritē') f Schnellig-
keit, Geschwindigkeit.
céleste (käl'st) himmlisch; gött-
lich; bleu m. ~ himmelblau n.
célèste (käl'st) m Heiligkeit f.
célébatare (käl'br) m Hungge-
fähr; vie f. ~ Hunggefehlensleid.
celle (käl) f von celui. [n.]
cellier (kälje' u. kälje') m Vor-
ratskammer n.
cellulaire (käl'lä'r) Beiden.;
prison f. ~ Gefängnis n.
cellule (käl'l) f Zelle. (schlief.)
celluleux ~as (käl'lō', B')
cellulose (käl'lō's) f Zellulose.
celui (käl) m, celle (käl) f, ceux
(käl) m/pl., celles (käl) f/pl. der
(jenige), die(jenige), das
(jenige); ~-el dieser; ~-là jener.
cément (kēmā') m Zementier-
pulver n, f. ciment.
cendre (känd'r) f 1. Asche (a. Des-
torener); ~ pl. gewöhnliche Asche.
2. Schwel m u. n.
cendre (känd'r) aschfarben.
cendrer (känd'r) (Da. aschgrau
malen; mit Asche bestreuen.
cendreuse ~as (känd'r, B') aschig.
cendrier (känd'rje') m Aschen-
häubler, Aschen, Ascher.
Cendrilla (känd'rje') f Aschen-
brödel m u. n.
Cène (kän) f (Einsagung des)
Abendmahls n; a. Gemälde;
Abendmahl; Frühstück.

chalumet (schalumä) m Pfeifen-
 pipe f.
 chamaille (schamajä) Da., auch
 av. sich herumzanken.
 chamarrar (schamarrä) Da. ver-
 bräunen, befeigen; austastieren.
 chamarruro (rä'r) Verbräunung.
 chambellan (schäbälä) m Kam-
 merherr; Marischallstafel f.
 chambrüle (schäbrü'l) m Gefäß
 n; Zier-, Fenster-Verkleidung f.
 chambre (schäbr) f Stube,zim-
 mern; Kammern (a. dt., pol., u.
 S); ~ bause Unterhaus n.
 chambrée (schäbrä) f eine Stube-
 voll; Korporalschaft; die Haus
 n (z. B. bonno ~ volles Haus).
 chambrar (u) Da. beisammen
 wohnen; v/a. beiseite führen.
 chambrère (schäbrä'r) f Stu-
 denmäddchen u; Pflanzensche.
 chamo (sam) f Gienmuschel.
 chamoü (chamo') m Kameel u
 chamoëlle (mele) f Kamelstafel.
 chameller (schamä'le) m Kamel-
 treiber.
 chamols (schamä') m Wemse f;
 Wemkleber n. [gerben].
 chamolsar (mäläse) Da. (süßsüß)
 champ (schä) m Acker; Feld; u;
 Play; Ag. Gebiet n, Spielraum;
 S schmale Seite; da ~ auf die
 hohe Seite.
 champenols. ~s (schäpnä's, ä's)
 aus der Champagne.
 champêtre (schäpät'r) ländlich.
 champl (schäpi') m Jüngling.
 champignon & (piä'g) m (Erdb-)
 Schiitamm, Pilz, v/a. ehbarer; id.
 champignonnière (piä'gönjät'r) f
 Champignonbeet n. -zucht.
 champion (schäpiä) m Kämpfer;
 Verfechter; Meister im Waden,
 Ruden usw.
 championnat (schäpiä'nä) m
 Wettkampf; Meisterschaft f.
 champö, ~a (schäpiä) vom Krokus
 besätigt.

champlure (schäppl'r) f (von
 haben m.
 changard (schägar) m (Eink.
 chanos (schä) f Wollstauert
 -fall n; möglicher Fall; Woll-
 chanolar (schäliä) Da. (schwar-
 zen; wankelmütig sein.
 chancelier (schäliä'r) m Kanzler
 chancelière (schäliä'r) f Kanz-
 lers eines Kanzlers; Fußstap m.
 chancelierie (schäliä'r) f
 Kanzlei. [u;] m; m; m;
 chanoine, ~se (schä, schä) m;
 chanon (schäbl'r) Da. (von
 schwimmen. [mel m, Käse m]
 chanoine (schäbl'r) f (von
 chanon (schä) m Krebs, strei-
 des Geschwür; path. Schan-
 Brand an Wunden.
 chanoreux. ~se (schäträ, schä) m;
 dem Krebse befallen; (mit)
 artig.
 chandeleur (schädelä'r) f
 chandelier (schäliä'r) m Be-
 ter; Pflanzier.
 chandelle (schädelä') f (von
 chandellerie (schädelä'r) f
 zieherei; Pflanzierladen
 chantraine (schäträ'nä) m (von
 zeng n am) Vorbericht (a. m)
 Pferdepost; Fieberbusch
 Pferde; Schräglänge f.
 chantraine (schäträ'nä) Da.
 schrägen.
 change (schä) m Tausch; ver-
 fel; Bank, Wechselgeld
 Wechselkurs; ch. falsch
 (a. fig.).
 changeable (schä'gä'bä) verän-
 changeant, ~s (schä'gä'bä) u;
 1. veränderlich; (Schillernd)
 Schillerndes.
 changement (schä'gä'mä) m
 changer (schä'gä) Da. (von
 schen; Gew (ein, um)wech-
 etwas verändern; v/a. (mit)
 wecheln.

changeur (ſchǝſſ'ſ'r) m Wechſler.
 chanoin (ſchǝn's'a'n) m Domherr.
 chanoinesse (ſchǝn'land's's) f
 Stiftsdame. [pl. Chausen.]
 chanson (ſchǝſſ'ſ'e) f Lied n; M.
 chansonner (ſchǝſſ'ſ'one) Da: ~ q.
 ein Spottlied auf q'n machen.
 chansonnier (nie') m Lieder-
 dichter, Buch n.
 chant (ſchǝſſ'ſ'a) m Gefang; Lied n;
 wozu ſſo.: Schlagen n, Krähen
 n, Strepen u ſw.
 chantable (ſchǝſſ'ſ'a'bl) ſingbar.
 chantage (ſchǝſſ'ſ'a'g) m Fildſang
 unter großem Rärm; Er-
 preßungsverſuch unter An-
 drohung der Bloßſtellung.
 chanteau (ſchǝſſ'ſ'a'to') m großes
 Stück Broi; @ Stück u Breg.
 chantepierre (ſchǝſſ'ſ'a'tp'ſ'i'r) f (Seil-)
 ſchneider m; Wiegſtanne; Waſſer-
 abzugeloch n; Boi; Stichtahn m.
 chanter (ſchǝſſ'ſ'a'te') Da. ſingen;
 ſ. chaat; Zär: ſnarren, freifchen;
 breiſen.
 chantorelle (ſchǝſſ'ſ'a'trǝ'l) f Dula-
 reinfalte; Vordengel m; Gier-
 ſig m.
 chanteur m, ~se f (ſchǝſſ'ſ'a't'ſ'ſ'r, ſ's'f)
 Sänger(in); (ſoloeau) ~ Sing-
 er.
 chanter (ſchǝſſ'ſ'a'te') m Pantloſ;
 Wagenſchuppen; Werſt f; Baß-
 lager n.
 chanteur (ſchǝſſ'ſ'a't'ſ'ſ'e) Da. halb-
 laut vor ſich hinſingen.
 chanteur (ſchǝſſ'ſ'a't'ſ'ſ'ne') Da.
 andechen. [Sänger, Dichter.]
 chanter (ſchǝſſ'ſ'a't) m Pantloſ; poet.
 chanvre (ſchǝſſ'ſ'a'tr'e) m Hanf.
 chanvriar (ſchǝſſ'ſ'a't'r'i'r) m Hanf-
 breiter; Hanfhandler.
 chape (ſchǝſſ'ſ'a'p) f Chorrod m;
 (mauche) Stütze; Überzug m.
 chape. Rappe.
 chapeau (ſchǝſſ'ſ'a'p'o') m Hut (a. der
 Wirt); Herr, Länger; @ Dodel,
 Eling, Rappe f ſw.

chapelain (ſchǝſſ'ſ'plǝ') m Kaplan.
 chapelier (ſchǝſſ'ſ'pl'e') Da. Broi ab-
 raspeln.
 chapelot (ſchǝſſ'ſ'plǝ') m ri. Roſen-
 franz; Schurz f von Aneinander-
 gereihem; Paternoster(werk) u.
 chapelier (ſchǝſſ'ſ'pl'e') m Hut-
 macher.
 chapelle (ſchǝſſ'ſ'a'p'ǝ'l) f Kapelle.
 chapelierie (ſchǝſſ'ſ'a'p'ǝ'l'ri') f Hut-
 machergeſchäft n, -ware.
 chapelure (ſchǝſſ'ſ'pl'ǝ'r) f abgerie-
 bene Brotrinde.
 chaperon (ſchǝſſ'ſ'a'p'e'r'n) m Rappchen
 n; arch. Heube f, Kappe f; Vin-
 ſtandsbume f; Ch. range Rur-
 rappchen n.
 chaperonner (ſchǝſſ'ſ'a'p'e'r'ne') Da. be-
 händen; e. junges Mädchen in die
 Welt einführen. [Käppl'e'n n.]
 chapiteau (ſchǝſſ'ſ'a'p'it'o') m Stumpf.
 chapitre (ſchǝſſ'ſ'a'p'it'r) m Kapitel u.
 chapitre (ſchǝſſ'ſ'a'p'it're') Da. z F. q.
 e-m die Verſen leſen.
 chapelier (ſchǝſſ'ſ'a'p'le') Da. die Welt
 dergeln.
 chapelier (ſchǝſſ'ſ'a'p'le'r) m Dengetrod.
 chapon (ſchǝſſ'ſ'a'p'o'n) m Kaporn.
 chaponner (ſchǝſſ'ſ'a'p'o'ne') Da. Kapornen.
 chapelier (ſchǝſſ'ſ'a'p'it'ſ'i'r) Da.
 chapelierieren ſoem Weinman
 zuver mirren. [Käppl'e'n n.]
 chape (ſchǝſſ'ſ'a'p) a. Jebe(r) Wein-
 char (ſchǝſſ'ſ'a'p'r) m (bſo. Prunk-)
 Wagen, z.B. ~ de triumph; ~ de
 banc(a) Pantloſwagen. [Käppl'e'n n.]
 charangon (ſchǝſſ'ſ'a'rang'o'n) m Korne.
 charbon (ſchǝſſ'ſ'a'rang'o'n) m Kohle f;
 (charbon) Brand; Weißbleiſter f.
 charbonné, ~e (ſchǝſſ'ſ'a'rang'o'n'e) ver-
 ſohlt; brandig.
 charbonnés (ne') f Kohlenſohl.
 zeltung; Kohlenzogen m.
 charbonner (ſchǝſſ'ſ'a'rang'o'n'e') Da. ver-
 ſohlen (u/n. ~e ~); mit Kohle
 ſchwärzen od. zeltunen; u/n.
 ſohlen, blaſen. [Brenner.]
 charbonnier (ſchǝſſ'ſ'a'rang'o'n'ri') m Kohlen-

charbonnière (ʃaʁbɔnɛʁ) *f*
 Weiler *m*; Kohlmeise (Vogel).
charcuter (ʃaʁkɥtɛ) *Da.* zer-
 mehlen, zerhacken.
charcuterie (ʃaʁkɥtɛʁi) *f* Schweine-
 fleischwarenhandlung.
charcutier (ʃaʁkɥtɛʁ) *m* Schweine-
 fleischwarenhändler; *F* iron.
 schlechter Chirur^g.
chardon (ʃaʁdɔ̃) *m* Distel *f*.
chardonnais (ʃaʁdɔ̃nɛʁ) *m*
 Distel(stein), Stieglitz. [seld *n*.]
chardonnais (dɔ̃nɛʁ) *f* Distel-
charge (ʃaʁʒ) *f* Last, Bürde;
 Ladung. (a. der Schussaffen);
 Verpflichtung; Amt *n*; Stelle;
 erschwerender Anklagepunkt;
 heftiger Angriff; pas de ~
 Sturmschritt *m*; Übertreibung.
 Karikatur. [Ber.] Ladung *f*.
chargement (ʃaʁʒmɑ̃) *m*
charger (ʃaʁʒɛ) *Di.* beladen,
 beschweren; einschreiben lassen;
 ~ q. de q. e-n mit et. beauf-
 tragen (chargé d'affaires (Ge-
 schäftsträger); e-n et. zur Last
 legen; übertreiben, karikieren;
 ungehört angreifen; so ~ de q.
 sich beschweren mit et., et. auf
 sich nehmen; so ~ Weiter: sich
 umvölkern, Anz. sich belegen.
chargéur (ʒɔʁ) *m* Auslader; Be-
 frachter. [Bracht.] Wagen.
chariot (ʃaʁjɔ) *m* (Transport-)
charitable (ʃaʁitaʁ) *bi* mildtätig.
charité (ʃaʁite) *f* Nächstenliebe,
 Barmherzigkeit; Liebeswerk *n*,
 Armenunterstützung; Almosen
n (a. pl.). [musf. *f*.]
charivari (ʃaʁiʁari) *m* Reigen-
charlatan (ʃaʁlatɑ̃) *m* Markt-
 schreier; Schwindler.
charlatanisme (ʃaʁlatɑ̃nizm) *m* Markt-
 schreierisch. [schreierisch *f*.]
charlatanisme (ʃaʁlatɑ̃nizm) *m* Markt-
Charlemagne (ʃaʁlɑ̃maɛ̃) *m*
 Karl der Große.
Charles (ʃaʁl) *m* Karl.

charlotte (ʃaʁlɔt) *f* Apfelmis-
 torte.
charmant ~a (ʃaʁmɑ̃, d'i) *adj*
 zehend, entzückend.
charm (ʃaʁm) *m* 1. Bann-
 Reiz. 2. *f* Bage, Weibchen/
charmer (ʃaʁme) *Da.* bega-
 bern; entzücken; av. a. reizend;
 J'en suis ~ das freut mich.
charmille (miʃ) *f* Bagebinder-
 gang *m*, hain *m*.
charnal ~a (naʃ) fleischlich.
charnier (nɛʁ) *m* Fleischaumen-
 f.; Beinhaus *n*.
charnière (ʃaʁniɛʁ) *f* Sch-
 nierz *n*, Gewinde *n*.
charnu ~a (ʃaʁnɥ) fleischig.
charnu (naʃ) *f* Fleischstück
m/pl. *n*. [stübe *a*.]
charogne (ʃaʁɔɛ̃) *f* Aas *n*.
charpente (ʃaʁpɑ̃t) *f* Himm-
 werk *n*, Gebälk *n*; ~ du corps
 Knochengeriät *n*; ~ fig. Antlitz
 Plan *m*.
charpenter (ʃaʁpɑ̃te) *Da.* im-
 niern; ungeschult zerhacken
 e-n Plan (q. zu et.) einrichten.
charpenterie (paʁi) *f* Himm-
 erhandwerk *n*, Arbeit.
charpentier (ʃaʁpɑ̃tiɛʁ) *m* Zimmer-
 mann.
charrette (ʃaʁite) *f* Karren-
charretier (ʃaʁiteʁ) *m* Karren-
charrette (ʃaʁiteʁ) *f* zweirädriger
 Karren. [Führer] *n*.
charriage (ʃaʁiʒ) *m* Fahren *n*.
charrier (ʃaʁie) *Da.* an-
 fahren; (von Vieh) mit
 führen, (Eis) treiben.
charrol (ʃaʁɔ) *m* Kuhre *f*; Bau-
 lohn. [Baugel] *n*.
charron (ʃaʁɔ̃) *m* Stellmacher.
charrus (ʃaʁɥ) *f* Pflug *m*.
charte (ʃaʁte) *f* Charte, Ur-
 kunde; ~a partis Charta
 Certepartie (Vertragspartei).
chartil (ʃaʁti) *m* Karrenpfad
n; Erntewagen.

Kupferschmied; Kupferwaren-
ob. Kesselhändler.

chauffage (schaf'g) *m* Heizung
f; Heizung f; Holz m d. Brenn-
holz n; Holzgerechtigkeit f.

chauffe (schöf) *f* & Heizung.
Glüh; Feuerraum m; Schür-
loch n; Heizzeit.

chauffe... (schöf) = wärmer; i. B.:

chauffe-à-ssiettes (schöf-à-ssiet) *m*
Tellerwärmer. [Fußbad.]

chauffe-pied (schöf-pie) *m* auch

chauffer (schöf) *Da.* warm
machen, heizen.

chauffe-rotte (schöf-rot) *f* Fuß-
Schüsselwärmer m; & Feuer-
stübchen n.

chauffour (schöf-ur) *m* Heizer;
Führer v. Motorwagens.

chauffouse (schöf-ü) *f* warmer
Behnstuhl.

chauffoir (schöf-ir) *m* Warmstube f.

chauffour (schöf-ur) *m* Kalkofen.

chauffourier (schöf-ür) *f* Kalk-
brennerei.

chauffournier (schöf-urnie) *m*

chaular (schöle) *Da.* mit Kalk-
wasser benetzen; mit Kalk (mild)
bestreichen od. besprühen.

chauller (schöle) *m* Kalkbrenner.

chaumage (schöma'g) *m* Abstop-
peln n; Stoppelzeit f.

chaume (schöm) *m* Palm; Stop-
pelfeld n; f; (Dach-)Stroh n;

Strohbad n; Bauernhütte f.

chaumer (schöme) *Da.* abstop-
peln; Stoppeln lesen.

chaumière (schö-ür) *f*, **chaumière**
(schö-ür) *f* Strohhütte.

chaumie (schö-ür) *m* Stoppelfeld n.

chausse (schöf) *f* vms. kurze Dose;
fig. portier les s. die Hosen an-
haben.

chaussée (schöse) *f* (aufgewor-
fener) Fluß-Damm; (Stein-)
Straße; Fahrdamm m.

chausse-pied (schöf-pie) *m* Etie-
fel; Schuhhängescher.

chausser (schöse) *Da.* anziehen;
anziehen; als Schuhmacher (sich) an-
arbeiten; v/n. - bien gu. sitzen.

chaussetier (schöse) *m* Strumpf-
wirker. [angel; Fuchseisen n.]

chausse-trappe (schöse-trap) *f* Fall-

chaussette (schöse-t) *f* Fall-
strumpf m, Socke.

chausson (schösh) *m* Socke
(zum Überziehen); Einlegesohle
i. B. v. Fuß; Fiedel, Spielzeug.

- de bal Tanzschuh.

chaussure (schösh-ür) *f* Fußbekle-
dung, Schuhzeug n.

chauve (schöw) *f* kahle(r) Köpfe.

chauve-souris (schöw-süris) *f*
Fledermaus.

chauvin m, **iste** m (schöw-
n'ist) Chauvinist (fanatisch).

Patriot, Stochranose (u. v.).

chauvir (schöw-ür) *Da.* (aber v. n.)

pl. and imparfait nach Dativ-
den erwillen die Ohren (u. v.).

(von Werden (u. v.).)

chaux (schö) *f* Kalk m; & -

climent od. à sable fest und

die Dauer.

chavirer (schawir) *Da.* um-
schlagen (von Booten u. v.);

schiefen.

chef (schöf) *m* vms. Haupt

Oberhaupt n, Anführer; -

telier Werksführer; - (do

ohne) Oberkopf; Hauptmann

abspannt; do mon - aus dem

nein Antriebe. (Weiterhin)

chef-d'œuvre (schöf-ür) *m* Haupt-

chef-lieu (schöf-ür) *m* Haupt-

chamie (schö-mie) *m* Weg, Straße

f; - do for Eisenbahn f;

halago Vempfad; -

unterwegs. [Schornstein]

cheminée (schö-mine) *f* Kamin

cheminer (schö-mine) *Da.* wandern

sich vorwärts bewegen.

chemise (schö-mis) *f* Hemd

Aufsatz m, Überzug m

chemisier (sch'mi:zi') f Wäsche-
schüssel n., -fabrik.
chemisier m., -s (sch'mi:si'e',
id'r) Hemdenfabrikant(in).
chenale (sch'na'l) f Wäschkasten-
arm. Wasser; Wäschbad.
chenal (sch'na'l) m enges Jahr.
chanapan (sch'na:p'a) m Schnapp-
wein; Strauchobst.
chêne (sch'ne) m Eiche f.
chéneau (sch'ne'a) m Dachrinne f.
chenet (sch'ne't) m Feuerbock.
chaneylère (sch'na:we'l'e) f Haus-
ader n. (samen(n)).
chénevis (sch'na:vi's) m Haus-
ebener (sch'na:we'l'i) f abge-
schürzte Hausscheitel.
chenil (sch'ni'l) m Hundekette; fig.
+ Hundekette n.
chenille (sch'ni'l) f Raupe. [n.]
chenille (sch'ni'l) f Raupennest
cheu, -e (sch'nu) altergrau;
ausgesaugt (Wein usw.).
cheval (sch'va'l) m Viehpacht f;
Viehweidebesitz.
cheval (sch'va'l) m Pferd.
cher, chère (sch'ere) teuer; wert,
teuer; angenehm a. herzlich.
cherche... (sch'ersche...) ...suchen.
chercher (sch'ersche) Da. suchen;
streben (nach et.); beabsichtigen;
Aber - holen (gehen); venir -
abholen; envoyer - holen lassen.
chercheur m., -se f (sch'ersche'r,
sch'ersche'r) f. Forscher(in).
chère (sch'ere) f Kost; altes la-
tino ~ gern gut essen und
trinken; Aufmerksamkeit.
chère (sch'ere) (Da. garlich
reden. hoher Preis.)
chère (sch'ere) f Feuerung;
chère (sch'ere) m Wagnis;
das f. da. -pauschaliges Geschäft.
chère, -ve (sch'ere, sch'ere) schmerzhaft;
schmerzhaft; elend.
chère (sch'ere) f Schwächling-
heit. Trägheit.
cheval (sch'va'l) m Pferd n.; Renn-

~ reiten, rittlings sitzen. fig.
a. B. nur uns rittlings heiße
Seiten eines Flusses besetzt
halten; ~ = cheval-vapeur.
chevalier (sch'vale') Da. mit
Streitbalken stützen; n/n. über-
treten (von Pferden).
chevalerie (sch'vale') f Rittertum
n.; Ritterdienst; Ritterwürde.
chevalier (sch'vale') m holzernes
Pferd zum Fahren. (Straß-)Wagen;
Siegel an Dokumenten; Siegel-
stein f; Buch, Verfall n.
chevalier (sch'vale') m Ritter;
fig. Verteidiger.
chevaline (sch'vali'n) n/f.: race
~ Pferderasse. [Pferdekraft f.]
cheval-vapeur (sch'vali:va:p'e'r) m
cheyvaucheur (sch'vali:va:che') Da.
reiten; über-ea. liegen, greifen.
chevêche (sch'v'e:che) f Rang m (Weib).
chevelu (sch'v'e:l'u) langhaarig.
chevelure (sch'v'e:l'u) f Haarwuchs m.
cheve n/pl.; kommt: Schweiß m.
chever (sch'v'e'r) Da. unten aus-
höhlen.
chevet (sch'v'e't) m Gopfenbe n
des Weins; Kopfstück n.; opau f
da ~ fig. Diebstahlsbuch n.; ~
Wachhaube f einer Kirche.
chevêtre (sch'v'e'tre) m Galfster f.
cheveu (sch'v'e:v) m (Kopf-)Haar n.
cheville (sch'v'i:l) f Pflock m;
Nagel m; Wirbel m (wirbeln);
Bolzen m; ~ du pied Stütze
m; Gliedwort n; ~ overrière
Dauertriebshebel, Angelpunkt m.
chevillon (sch'v'i:lon) Da. an-
halten, anhalten. [Pferd n.]
chevillier (sch'v'i:li'e) m Warden-
chèvre (sch'v'e:r) f Biege-
chevreau (sch'v'e:ro) m Häslein n;
da ~ Liegelebern.
chevrecaillie (sch'v'e:ka:li'e) m
Weibbiatt n.
chevrotte (sch'v'e:r'o'te) f kleine
Biege; Häs; Häsziege. [n.]
chevreuil (sch'v'e:r'u:l) m Rehbock, Häs

chevrier *m.*, *dre* *f* (sch'wrijsje'.
[ʃiʁ] Biegenhirt(in). [ʃab n.]
chevrillard (sch'wrija'r) *m* Reh-
chevron (sch'wry') *m* (Dach-) Spar-
ren; *z. id.*, Armeltresse *f* (Bekleid-
des Dienstherrn); Biegenhaar *n.*
chevronnage (wrona'ʒ) *m* (Dach-)
Sparrenwerk *n*; Sparrenlegen
n. [Starren versehen.]
chevronner (wrona') *Da.* mit
chevrotain (tə') *m* Bisam, Mo-
schustier *n.*
chevrotier (te') *Da.* zücheln;
medern; *av.* medern (Stamme).
chevrotin (sch'wroti') *m* gegerbte
Biegenhaut; Rehlaib *n*; selten
= chevrotain.
chevrotine (ti'n) *f* Rehposten pl.
chez (ʃe): (Wd. in der Behan-
dung von =) bei; ~ nous bei
aus (zu Hause od. daheim), in
unser(e) Wohnung od. Heimat;
[al (tu as n'p.) un chez moi
(totus.) ein eigenes Heim; also:
~ q. zu e-m; vous de ~ q. von
e-m; ~ Cicéron bei, in Cicero
= an (in) seiner Person, Natur
n'p., a. = dans C. = bei, im (l.)
C., d. h. in seinen Schriften.
chasse (ʃaʃ) *f* Jät m. b'p. von
Jästen; Metallschamm *m.*
chlo (ʃiʃt) 1. *m* Schild; Weichmaß.
2. *ac* mit ihm, famos, pifsein.
chloane (ʃiʃi'n) *f* Schilane;
Rechtsverdringung; schlandfex-
Prozeß; *guerra* *f* de ~ Schar-
mittelkrieg *m.*
chloaner (ʃiʃi'ne') *Da.* Rechts-
trübe, Spitzhübligkeiten anwen-
den; ohne Veranlassung streiten;
~ q. e-n in Händel (e-n Prozeß)
verwickeln, ärgern; *z.* ~ le ter-
rain Schritt für Schritt ver-
teidigen.
chloancour, ~ *so* (ʃiʃi'and'r, R')
ranteschäftig; *s.* Rechtshaber(in),
Rechtsverdröger(in).
chloancier *m.*, *dre* *f* (ʃiʃi'anie'.

niš'r) Händel-, tabessschin
s. Krackeler(in), Krackeler(in).
chloard, ~ *so* (tə'r, tər'd) famen
prächig.
chliche (ʃiʃiʃ) 1. knapp, knor-
rig. 2. *des* *pols* *m.* ~ *z.* *id.*
erbien *f* pl.
chlicorée (ʃiʃikore') *f* Zigeu-
chicot (tə') *m* Stumpf; (Korn-
Stift.
chicotin (ʃiʃikoti') *m* Bitter-
chion (ʃiʃiə') *m* Hund; *autre* -
et loup in der Dämmerung
Dahn am Gewehr.
chiondant (ʃiʃi'andə') *m* Tüdel-
chloane (ʃiʃi'an) *f* Bändel.
chloaner (ʃiʃi'ane') *Da.* wack-
hingen (von der Dämmerung).
chier (ʃiʃie) *Da.* schreiben.
chiffe (ʃiʃiʃ) *f* Papierstumpen
dünnes Zeug. [pen; *cap.* *Da.*
chiffon (ʃiʃiʃə') *m* Lappen, Lumpen.
chiffonné, ~ *so* (ʃiʃi'ne') *ac* *m.*
patois *m.* ~ *so* unregelmäßig
aber ansprechendes (Besi-
chiffonner (ʃiʃi'ne') *Da.* 1. *v/a.*
littern; ärgern. 2. *v/a.* *so*
pen sammeln.
chiffonnier *m.*, *dre* *f* (ʃiʃi'fon-
niš'r) Lumpensammler(in).
dre *f* Nähtischchen *n.*
chiffre (ʃiʃiʃr) *m* Ziffer *f*; *so*
Zifferzahl *f*; Geheimzahl
Zeichensprache *f*; Namens-
Warenzeichen *n.*
chiffrier (ʃiʃiʃre') *Da.* (Ziffern)
rechnen; *s.* bezeichnen; *so*
ren; chiffrieren.
chimère (mi'r) *f* Dingenfing
chimie (ʃiʃimi') *f* Chemie.
chimiste (ʃiʃimi'st) *m* Chemist
chiner (ʃiʃine') *Da.* mit *so*
Wucher wehen.
chinois, ~ *so* (ʃiʃi'niš', tš'i) *so*
[ʃiʃi; Ch. (o) *s.* Chinesisch.
chinoiserie (ʃiʃi'niš'ri') *f* *so*
gegenüber *m* aus
Boshaftigkeit, Bedanterie.

chourme (schürm) *f* Ruderholz
n. auf Boieeren.
chiper (schipe) *m* Da. Feder auf
bänische Art zubereiten; *cool.*
Nennen. [Wäddchen.]
chipse (schipi) *f* schnippisches
chipter (chipte) *m* trödeln;
Schwierigkeiten *m.*; trauern.
chipter *m.* Lere *f* (schiptje,
näz) Tröbler(in); Umstands-
kommisarius; Trauerer(in).
chique (schit) *f* Schneefügelchen
n; Priem (chen u) *m*; Sandstoh
n; [früher *m.*]
chiquanda (schikad) *f* Dusen-
chiquar (schile) *m* (du cabno)
Tabat lauen. Priemen; *P* tich-
n; zulegen.
chiquet (schik) *m* Da. zerlegen;
n; fragen.
chiquer (schikre) *f* Handgicht;
n. u. a. an Handgicht leidend.
chirographie (krografi) *m* Ur-
kunde *f* mit eigenhändiger
Unterschrift.
chironomien (magbi) *m* Chiro-
nant, Handwahrleger.
chirurgie (schiturgija) *f* —
chirurgique, Q't) chirurgisch,
chirurgisch.
chirurgien (schiturgija) *m* Chi-
rurg, Wundarzt; *ss* — major
Regiments. Stabsarzt.
chlore (schilr) *f* Liegenschwung *m*.
chlore (schilr) *m* Chlor *n*.
chlorose (schlor) *f* Bleichsucht.
chlorotique (schlorotik) *a.* u. *s.*
bleichsuchtig (*a.* *schl.*).
choc (schok) *m* Einß; Geschütze-
tung *f*; St.-stoß. [stade *f*.]
chocolat (schokola) *m* Schokolade.
chocolatier *m.* Lere *f* (schoko-
lajje, schz) Schokoladenfabri-
kant(in), Händler(in); Lere *a.*
Schokoladenmädchen *n*; Schoko-
ladenmaschine [Chor.]
chocur (schok) *m* Chor; *on* — im
choir (schok) *m* Chor. fallen.

choisir (schaisir) *Da.* (aus-)
wählen. [wahl *f*.]
choix (schok) *m* Wahl *f*; Aus-
chömer (schome) *m* Da. feiern,
nicht arbeiten; streifen; brach
liegen.
chops (schop) *f* Schoppen *m*.
chopins (schopi) *n* Schoppen *m*.
chopiner (schopine) *Da.* geben.
choquant, — (schq, schq) ausfällig.
choquer (schoke) *m* (an)stoßen;
F — (les vases mit den Glä-
sern) ausstoßen, Anstoß erregen
(*q.* bei e-m), beleibigen.
chorus (schok) *m*. Jaire — im
Chore einfallen; bestimmen.
chose (schos) *f* Sache, Ding *n*.
quelque — (*m* *l*) etwas; autre —
et anderes; grand — viel; mon-
sieur — der Herr Dingsda oder
Dingsdast. [Päppchen *f*.]
chose (schon) *m* Stuhl; mon — 'mein
choucar (schuka) *m* Töble *f*. [u.
choucroute (schu) *f* Sauerkraut
chouette (schod) *f* Gule. [schl.
chou-flour (schunk) *m* Blumen-
chou-navet (schunaw) *m* Erd-
stahlrübe *f*. [Paimstohl-
chou-palmier (schupalmje) *m*
chou-rave (schura) *m* Kohlrabi.
chourinier (schurinj) *m* Schin-
der; Wörder; Messerschneider.
choyer (schosje) *Da.* sorgsam
pflegen; hätseln. [Salzhöl *n*.]
chrême (schém) *m* Chri'sam *n*.
chrétien *m.* — ne *f* (kretij, schu)
1. christlich. 2. *a.* Christ(in).
3. Ch.-ne *f* *m* Christiane
Christine). [heil.]
chrétienté (kretijje) *f* Christen-
Christ (schit), Jesus-Christ (Je-
schr) *m* Christus.
christianiser (schristianise) *Da.*
zu(m) Christen machen.
christianisme (schristianisme) *m*
Christentum *n*.
chromolithographie (chromolito-
graphie) *f* Farben(stein)druck *m*.

clapeter (flapote') Da. plätſchern.
 clapote (cl') m. plätſchern n.
 clapper (flape') Da. ſchnalzen.
 claque (flaf) f. Klaps m.; die ge-
 legenen Klapſcher im Theater;
 überſchlag m.; (chapeau) ~ m.
 clappnet.
 claqueant (fläpə') m. Hunger-
 ſtinder, armer Schüler.
 claqueur (müre') Da. ein-
 ſperren.
 claque (flaf') Om. klatschen,
 knallen, klappen; p. ſterben;
 v/a beſtaunen.
 claque (flä') m. Wählklapper f.
 claqueur (fläſſe') Da. klappen
 (v/a).
 claque (fläſſe') f. keine Klapper.
 claqueur (fläſſe') m. the. gebün-
 det; klappſcher; Weiſſagſpender
 (v/a p.). klären; klären.
 claqueur (fläſſe') Da. (ab-)
 klären (Mari'n) f. Schwelle am
 Hauſe wohnender Tiere.
 claqueur (fläſſe') f. Setarinette;
 claqueur m.
 claque (fläſſe') f. Helle, Schein
 ~; Klarheit; Deutlichkeit.
 claque (fläſſe') f. Abſetzung, Klaffe;
 Zuteilung.
 claque (fläſſe') f. Klaffe, Klaffe;
 Da. nach Klaffen ordnen, ein-
 teilen. (Wahlzettel in Klaffen.)
 claqueur (fläſſe') f.
 claqueur (fläſſe') f. 1. kläſſig
 (v/a p.), kläſſig (v/a p.). 2. m. kläſ-
 ſig; kläſſiges Wort, kläſſi-
 ſch f. kläſſigſte; f.
 claque (fläſſe') f. Kläſſe.
 claqueur (fläſſe') f. kläſſigſte.
 claqueur (fläſſe') m. v/a. Schaf-
 ſen f. p.
 claqueur (fläſſe') m. kläſſig n.
 claqueur (fläſſe') f. — claqueur.
 claqueur (fläſſe') Da. die
 Kläſſen einrichten.

clavette (flavä't) f. Feil m.
 Schlüssel m., Vorſtednagel m.
 clavicle (flavikl') f. Schlüssel-
 bein n.; Widelraute.
 clavier (flavie') m. Schließelring.
 -fette f.; Klavierart f.
 clayon (fläig') m. Härde f. (ſie
 z. B. 281, 282); Rutenwerk n.
 clayonnage (fläig') m. Härden-
 werk n. (den Werk) flechten.
 clayonner (fläig') Da. (mit Här-)
 clä, claf (flä) f. Schlüssel m;
 Klappe an Diaſeintrumenten.
 clématite (flématit') f. Walb-
 rebe. [Gold, Gnade.]
 clémence (flémə'ſ) f. Milde.
 clément _o (flémə', mō't) mild,
 huldsreich, gütig.
 clenche (fläſſe') f. (Zür-)Klenke.
 clerc (flär) m. Geiſtliche(r); ehm.
 Gelehrte(r); Schreiber; Kanz-
 liſt; Bote. [f.; Clerus.]
 clergé (flärge') m. Geiſtlichkeit
 clérical _o (flerikl') geiſtlich;
 ultramontan.
 cloche (fläſſe') m. Kluſſchen, Ste-
 reotypplatte f.; abgenutzte Ste-
 dendart.
 clocher (fläſſe') Da. klüſſieren,
 heretisieren; p. p. heretiſch.
 client m. _o f. (Kliē't', Klä't)
 Klient(in); Patient(in); Kunde,
 Knecht.
 clientèle (Kliē'til'it') f. Schuß m;
 Knechtschaft, Praxis.
 signo-musette (Kliē'müſſe't) f.
 eine bei Verſchiedenheit n.
 cligner (fläſſe') Da. (ſie voir)
 blinzeln; ~ de l'œil mit dem
 Auge einen Wink geben.
 clignoter (fläſſe') Da. mit
 Wimpern blinzeln.
 climat (fläma') m. Erdgürtel
 Klimareich; Klima n.
 climatérique (Klimat'rik') an m.
 (ab. Kunde f.) ~ Stufenjahr n.
 (Jahre Reicht ob. Reicht) p.
 riode f. ~ Entwicklungsperiode.

almatique (klima'ti) Klima'tisch;
station f. ~. Aussturator m.
aln (Aln) m: ~ d'œil Augenwinz,
Augenblid.
alinique (lini't) f. Kell'nitz.
aliquant (Alig'a) m. Zittergold
n. ~. Staat. [lichter n.]
alique (Alig) f. Suppshasi; Ge-
oliquet (Alig'a) m. Sperrlinke f;
Wühlklapper f; Schlagfeder f.
aliquoter (Alig'te) v. c. klirren,
rasseln. [Rasseln n.]
aliquotis (ti') m. Gellitz n.
allano (Alig) f. Gellitz n. am
Glasen, Risse; chir. (Weinbruch-)
Schiene.
allavor (Alig'e) Da. einflechten;
chir. schienen. [spalten.]
allivor (we') Da. Diamanten ufw.
allaqua (Ala't) m. (l) Aolte f;
Senkgrube f; F. fig. Schweine-
hals; unflätiger Mensch.
allaqua (Ala't) f. Aolte; (haut-)
Blase.
alloche-pied (Alöschpie): aller,
sauter 4 ~ auf einem Beine
hüpfen.
allocher (Alösch'e) 1. m. Gladen-
Kirchthurm. 2. Da. mit e-r Glas-
glade bebeden; v/n. F. hinten.
allocheton (Alöschig') m. kleiner
Gludenturm.
allochatta (Alösch't) f. Glöschchen n.
Klingel, Schelle; Glodenblume.
alolson (Alä'g) f. Beröschlag m;
Büschelwand; ~ Schott n.
alolsennaga (Alä'sonn'a) m. Fach-
werf n; Bretterverschlag.
alolsnoner (Alä'sone') Da. durch
Schelbände trennen; ver-
schlagen.
alotru (Alä'tr) m. Kreuz-, Kloster-
gang; Kloster(leben) n.
alotruer (Alä'tre') Da. in ein
Kloster sperren; ein sperren.
alopin-alopant (Alä'pina) hum-
belnd.
aloporia (Alä'p'ri) m. Kellerafel f.

alors (Alör) v. c. (ver-, zu) schließ-
umgeben; ~. ~. ~. abschließen.
aloz (Alö) m. (Alö)ge, verschlossen.
aloz (Alö) m. Einfriedigung f;
Gehöft n; eingezäunter Weinberg.
aloseria (Alö'si) f. kleine Mauer;
dort an-er. gestülzte Flechtarbeit.
aloture (Alö'tr) f. Einfriedigung;
Klausur; Schließung; Schließ-
m. ~. ~. der Zinnig.
aloturer (Alö'tre') Da. einfrie-
digen; fig. (abschließen.
alou (Alu) m. Nagel; ~ (de giraffe)
Gewirgsmasse f; Blauschne-
n; Hauptaugenmerk n.
alouer (Alu'e) Da. (mit, aus-
nageln; fig. festeln.
alouter (Alu'e') Da. mit ~. ~.
De., anschlagen.
alouterie (Alu'tri') f. Nagel-
schmiede; Nagelstamm m.
aloutier (Alu'tri') m. Nagelstamm;
aloyers (Alä'tr) / Aloutier m.
clubiste (Alä'tri') m. Aloutier m.
eines Stubs.
aluse (Alü) f. euge Schließ-
co... (Alü...) v. c. ~. ~. ~. ~.
accusé Mitangeklagter.
coadjuteur (Alä'tr) f. Aloutier m.
ri'h) z. Amtsgelitz, v. c. ~.
coaguler (Alä'tr) v. c. ~. ~.
rinnen. ~. ~. ~. ~.
coallier (Alä'tr) v. c. ~. ~.
coalition (Alä'tr) f. ~. ~.
von Staaten, Parteien ufw.; ~.
niz n. ~. ~. ~. ~. ~. ~.
coalitionner (Alä'tr) v. c. ~. ~.
coasner (Alä'tr) v. c. ~. ~.
cobaltifera (Alä'tr) f. ~. ~.
enthaltend.
cobaya (Alä'tr) m. Meerestier.
cobita (Alä'tr) m. Schmetterling.
coagne (Alä'tr) f. ~. ~.
~. ~. ~. ~. ~. ~. ~. ~. ~.
m. de ~. ~. ~. ~. ~. ~. ~. ~. ~.
cocasse (Alä'tr) f. ~. ~.
cocasserie (Alä'tr) f. ~. ~.
Unstun.

maßen; sich herauschen; sich
vernarten (de in). [Griffleur (in).]
colffeur m. *as f* (kaff'ur, 8'f)
colffure (kaff'ur) / Stobbedeckung;
(Haar-)Kraus m; Haartuch.
coln (tig) m Ecke f, Winkel,
(ediges) Ende; (Edel)Kränchen n;
(Stamm-)Zwidel; Keil; (Män-
nen-)Stempel; Gepräge n.
colncor (kaffe) Dk. verfeilen.
colncidence (kaffid'z) f zeit-
liches Zusammenfallen n. treffen
n; math. Bf. fallen n, Kongru-
enz; Anschluß m der Wä-
ge.
colncider (de) Da. Bf. fallen,
treffen; math. sich decken, kon-
gruent sein; Anschluß haben
(von Wägen).
colng (tig) m Mitte f.
Colns (kär) / Churn (Braunbuden).
colst (loi't) m Reischlaf.
colts l. col.
coks (kol) m Kots.
col (kol) m Hals; Halsbinde f;
(Knochen-)Schulage f; Kragen;
Hemdkragen; Gebirgspaz.
Colas (kola) m Klaus. [Kofe f.]
colchique & (koff'ik) m Zeit.
col-aravato (trav'at) m Schilps.
colcoptère (koleopt'ur) m Käfer.
colère (koll'ur) 1. f Horn m;
Aufregung, Wut (von Tieren).
2. a. lächornig. [neigt].
colérique (koler'ik) zum Horn ge-
colletto (lät't) f Dame des Klara-
ordens. [Kler' f; Kletterfranz].
collekat (koll'ik) m Spiel.
collinacoon (magg'o) m = Imagon.
collin-millard (kollimaj'ur) m
Hühnerfuß (Spiel n) f.
collis (koll'is) m Gephäus n; ~
postal Postpaket n.
collaborer (kollabore') Da. mit-
arbeiten, mitwirken.
collage (koll'ig) m Reimen n;
Aufstehen n; Wein: klären n.
collant, a (koll', lät) klebend;
eng anliegend.

collateral, a (kollat'ur) 1. zur
Seitenlinie gehörig. 2. a. Seiten-
verwandte(r). [Wand'el].
collateur (koll'ur) m Berleher einer
collation f 1. (kollat'ur) Berlei-
hung; Vergleichung, Kollatio-
nieren n. 2. (kollat'ur) Wohlge-
mahlzeit.
colle (kol) f; ~ de farine Klebteig
m; ~ (koll'ur) Reim m; fig. Klam-
mer m; kol. knittliche Kette.
collection (kollat'ur) f Samm-
lung. [Kamm'el].
collectionner (kollat'ur) (W.)
collège koll'ig m Kollegium n.
~ electoral Wahlversammlung
f; (koll'ig) Mittel. (= höherer)
Schule. [Koll'ig]; (koll'ig) Schul-
collégial, a (koll'ig) Schul-
collégien (koll'ig) m Schüler eines
collece.
collègue (koll'ig) m Mitschüler.
coller (koll'ur) Da. (an, auf)
zusammenkleben, leimen (a. f.
q.); mit Heilmitteln tränken
planieren; Wein abklären; (a.)
festheften; kol. hereinlegen
(durch Löcherige Kragen); so (a.)
~ im Gamen durchfallen; so
fest kleben; a. eng anstülpen
collarette (koll'ur) f Halsband
collat (koll'ur) m eide Halsband
Wurzelholz; ch. Schlinge f.
(Koll'ur) Kragen; ~ monté (a.)
Kette f (Weiber-)Kragen; so, ab-
väterlicher Kette, welche Kette
collater (koll'ur) (a.) beim Kette-
vallen; so ~ sich anlegen; ~
Schlingen legen.
colleur m. *as f* (koll'ur, 8'f)
Tapetenaufkleber(in); ~ a. d.
liches Kettenschieber; Wande-
rer; Pappennader; so. schil-
mer Gramina' tot.
collier (koll'ur) m Halskette
f, Kette f, Kette; ~ (koll'ur)
f; Kette; Kette (a.) n. (a.)
(a. fig.).

communier (komunje') Da. ab- in klein. Stille zerbrechen.
commis (kom') m. Kommiss; Be-
 amte(r); Schreiber.
commiseration (komiseratio') f.
 Mitleid n.
commissaire-priseur (komissä'r-
 pri'se'r) m. Auktionskommissar.
 (verordneter) Taxator.
commission (komissjō') f. Auf-
 trag m., Bestellung, Besorgung;
 Kommissionsform; Kommissions-
 gesellschaft; Provision; J. Kaper-
 brief m.; (Gekassien-)Ausdruck
 w.; péché m. de ~ Begehungs-
 sünde f.
commissonnaire (komissjonä'r)
 m. Beauftragter(r); Dienstmann;
 Vohndiente(r).
commissiönnor (ne') Da. be-
 vollmächtigen.
commissure (kommissj'r) f. anal.
 Verbindungsstelle; arch. Fuge.
commode (kommo'b) 1. bequem;
 nützlich; (zu) nachsichtig.
 2. f. Kommode.
commodité (komadite') f. Be-
 quemlichkeit; gute Gelegenheit;
 ~ pl. Abtritt m. (Schüttierung).
commotion (kommošjō') f. Er-
 schütterung.
commuer (komuē') (N.-e-Strafe
 n. eine andere umwandeln.
commun, ~ (komg', mō'n) 1. ge-
 mein(sam), allgemein; gewöhn-
 lich, alltätlich; gemein; ~ divi-
 nousgemeinschaftlicher Stenner;
 faiso z. B. chambre ~ in ei-
 nem Zimmer schlafen. 2. m.
 Gemeinschaft f.; gemeinschaft-
 liche Kasse (ob. Kassen); der
 große Haufe; der gewöhnliche
 Schlag; Dandgestube n.; ~ pl.
 Nebengebäude n.
communal, ~ (komünä'l) Ge-
 meinde... Kommunal...
communiard (komünä'r) m. Mit-
 glied n. (Anhänger) der Pariser
 Commune (1871).

communauté (note') f. (Batec-)
 Gemeinschaft; Gemeinwesen n.;
 Zunft; religiöse Genossen-
 schaft.
commune (komün') f. (Land- oder
 Stadt-)Gemeinde; Gemeinde-
 haus (Rath.) n.; ~ pl. Land-
 bevölkerung. [gemein.]
communément (münemg) ins-
communiant m., ~e f. (münig, g't)
 Kommunionist(in).
communicable (komünifika'bi)
 mitteilbar, verbindbar.
communiqué, ~es (sati'), ti'w)
 mitteilbar.
communication (nitšjō') f. Mit-
 teilung; Verbindung; Um-
 gang m.
communier (komünje') Da. gute
 Abendmahl gehen; v/a. das
 Abendmahl reichen (g. r-m).
communien (nig') f. (Glaubens-)
 Gemeinschaft; Abendmahl n.
communiqué (komünifje') m. Be-
 richtigung f.; Eingefandt n.
communiquer (komünifje') Da.
 mitteilen; Kenntnissen übertra-
 gen; v/n. avec q. verstehen,
 avec qd. in Verbindung stehen.
commutation (kommutatio') f.
 Vertauschung, Umwandlung.
compacté (kompakte') f. Dichtig-
 keit, Dichtigkeit.
compact, ~ (so a. m) (kompakt)
 1. dicht, fest, st. gedrängt.
 2. m. Kompakt, Vertrag.
compagne (kompā'n) f. Genossin.
compagnie (kompā'ni) f. Gesell-
 schaft; & Kompanie.
compagnon (kompā'ō) m. Gefährte,
 Kamerad; (Gauberts-)Gesell.
compagnonnage (kompā'ō'j) m. Ge-
 sellenzeit f., Verbindung f.
comparable (rā'bl) vergleichbar.
comparaison (kompā'zjō') f. Ver-
 gleichung m.; gr. Kompara-
 tion, Steigerung.
comparaitre (kompā'it'r) Da. mit

comptable (koptabé) Da. heinrichlich verfahren; ein Komptant machen.

componction (koptakzio) f. Berührung; Behaupten u.

compteur (kopteur) Da. zulassen; so ~ sich betragen; sich befinden; ohn. sich verhalten (avec gegen).

composé (koptozé) m. Zusammensetzung f.; Mischung f.; zusammengesetztes Wort.

composer (koptozé) Da. zusammenlegen; ausmachen; ausarbeiten; verfassen; komponieren; *typ. setzen*; *son visage* ab. so eine hübsche Miene annehmen; *p. a. zurückhalten*; *v/n. unterhalten* sich abfinden, komponieren; *so. e-e* Klassenarbeit machen; *so. do* bestehen an.

compositaur (koptositor) m. Kompositist; Schriftsetzer.

composition (koptosizio) f. Zusammensetzung (a. E.), Mischung (a. E.), u. E. Verschmelzung; Ausarbeitung, komponieren (f. Komposition) (siehe); *typ. (Satz-)* Satz; *l. Modifikation*; *so. Klassenarbeit*.

compteur (kopteur) Da. hängen.

compteur (kopteur) m. *typ. Buchhalter*. In. Komptant.

compte (kopté) f. Eingemachtes.

comptoir (koptoir) m. Komptoir; *so. l.* [geistlich].

compréhensible (kopteghibil) be-
compréhension (kopteghibil) f.
Verständnis.

comprendre (kopteghibil) Da. be-
greifen; umfassen. [bar.]

compressible (kopteghibil) be-
compression (kopteghibil) f. Be-
drückung; enge Aufschlingung.

compresser (kopteghibil) Da. be-
drücken; unterdrücken.

compris (kopté) *ver'n* x ~
einbezogen.

compromettre (promé'tre) Da.
bloßstellen, kompromittieren.

compromis (koptromi) m. Kom-
promiß (a. n.), Verusung f. auf
schießrichterlichen Spruch;
Ausgleich; Blößestellung f.

comptabilité (koptabilite) f. Rech-
nungsführung. -ant n.

comptable (koptabil) 1. rech-
nungsführend, -pflichtig. 2. m.
Rechnungsbeamte(r).

comptage (koptag) m. Rechnen n;
Nachzählung f. [bar.]

comptant (koptag) bar; au ~ gegen

compte (kopté) m. Berechnung f;
Rechnung f; a von ~ nachsteht;
à co ~ demnach; son ~ seine
Sache; Konto n; Remenschaft
f; tenir ~ de qe. Wert auf ei-
legen; ~ courant Kontokorrent
n; ~ rendu Bericht; Rezen-
sion f. [Trappenzähler (Wass.)]

compte-gouttes (koptegouttes) m.

comptor (kopté) Da. zählen. (au-
ant, be. mitrechnen; zäh-
len; *v/n. (ab)rechnen*; mit in
Anschlag kompt n; barant rech-
nen, daß ..., beabsichtigen.

compteur (kopteur) m. Zähler;
Rechnungsapparat.

comptoir (koptoir) m. Zähl-
tisch; Kontor n, Ge-
schäftszimmer n. Kasse(zim-
mer n) f; Kasse f, Kassette f.

compulser (koptulser) Da. in Büchern
u. nachschlagen, nachsehen.

computer (koptulser) Da. be-
rechnen.

comtal (koptal) geistlich.

comte (kopté) m. Graf.

comté (kopté) m. Grafschaft f.

comtoise (koptoizé) f. Gräfin.

concasser (koptasser) Da. zerlei-
dern, zerstoßen.

concasseur (koptassé) m. Stamp-
werk n, Schrotmühle f.

concave (koptavé) höhlengewölbt

conceder (kopté) Da. bewilligen.

sonst (soſt) ① a. anvertrauen;
so ~ en q. ſich auf e-u ver-
laſſen. (andere Beſtautg.)

configuration (kɔ̃figyʁasjɔ̃) *f*
confiner (kɔ̃finɛ) *v*a.: ~ à qq.
an etwas grenzen; *v*/a. ein-
sperrten, wohnen verbannen.

confins (tsf'f) *m/pl.* Grenzen *f/pl.*
confire (sf'r) *Do.* brühen *u/w.*
einsieden; kochen.

confirmativ, -ve (firmati'f, l'w)
beistätigend.

confirmation (fig') *f* Bestätigung; Einförmigkeit, Bestätigung

confirmer (kɔ̃ʁme') ①a. bekräfta, bekräfta, bekräfta
kräftigen, bekräftigen: *firmes* (l)

confisable (fɪʃə'bl) gut zum Essen
machen. fɪʃə'bl

confiscable (fɔʃɪfə'bl̩) *con-*
confiscaria (fɔʃɪ'ɹi) *s. Confiscation*

confiscation (kən'fisk(ə)'n) - конфискация
 confite (kən'fitei) - исповедаться
 confite (kən'fitei) - исповедаться
 confite (kən'fitei) - исповедаться

confisquer (kɔ̃fis'kɛ) ① m. gerich
fisch einnehmen

confiteor (kɔfiteo'ɾ) *m* Beicht
confiteuse (kɔfiteu'z) *f* Beicht

machines n.

her Brand; *fig.* Zf., -bruch *m.*

confluent, $\sim s$ (fɔ̃'li'ɑ̃ g', g'ɑ̃) 1, 2

besondere (fəfə'br) (4)n. n

mengen; verwechseln;
schämen; Bestürzt machen.

conformation (Izformazija)
Gestaltung, Bau m.

conforma (lɔfo' rɪn) gleichförm
gleichlautend: ~ A ... gemäß

conformément (forme n^g) a
~ à ~ einer Sache gemäß.

conformer (me') Da. geslat
(ge, & ge.) anpassen; se ~ a

conformità (formitté) *f* 361

comfortable (tofortia be)
 (to, behaglid).

conforter (îofortie) (dormitor)
confraternită (îofratărnite) (societate)

Verbrüderung, 24rubel
 confress (qzra'x) m. Eingliederung

college.
contraria (fieri) f. Zwillbrüder

confrontation (telegraphable)
Gegenüberstellung; Vergleichung

confronter (testigte) (dat. v.
überstellen, konfrontieren)

gen-ca.=halten, vergleichen
confus. -e (taff), (u'f) vermis-

sentuzément (faillence)

vermorden, unheimlich, be-
sorgend (unill.) / Verwirrung

Verweddelung; Belohnung; (foll.) m. Irland; f.

freie Zeit; Dienstentlassung; Aufhebung;

Erhaltung der Wirtschaftlichkeit (Economic Efficiency)

urkunden(b), ~ m Urkunde

ben; verabreichen.
table (Gau'bl) Gefrie

congélateur (ice-maker) m

congelator (Icebox) (Qd. ref. [verw.]

congénial, ~a (legenda) 同

congestionärer (233b)
Blutandrang verurfacht
(233b)

f. conglobé, -e (Englobé)
mengefaßt, gesammelt

ig. **conglomération** (mélange)
 Zusammenbauung.

be.: **conglutiner** (Eggwhite)
sammenslebe; med. be.
micro

en; congre (lōgr) m
ge; ʒɪfəŋgehe n.

congréganiste (congregationist)
Zaienbruder, -schwestern

congrégation (gubiz) /
gesellschaft; ~ den Eide

meinschaft der Gläubigen

congru (kongrã') m. Kongreß.
 Zusammenhang f. genau.
 congru, a (kongrã') gehörig.
 congruité (kongrüte') f. Gehörig-
 keit; richtiges Verhältnis.
 conicité (konikite') f. Kegelform.
 conifère (konisfãr) Bapfen tra-
 gend; ~ m/pl. Nadelhölzer
 n/pl. Koniferen f/pl.
 conique (konik) kegelförmig;
 conion f. Kegelschnitt m.
 conjecture (kongjãtur) f. Wirt-
 schaft; Konjektur.
 conjugaire (kongjãr) (2b. (genus)
 verbinden, (gatte, gattin.)
 conjugal, a (kongjãl) ~ Ehe-
 conjunctif, ve (kongjũktif, f/w)
 (verbindend, Bindend...
 conjugation (kongjũgãtion) f. Ver-
 bindung; ~ m. Bindewort n.
 conjugature (kongjũktãr) f. Ge-
 sammentreffen n von Unionen;
 Konjunktur, Stand m der
 Dinge. (jugation des Vannes)
 conjugaison (kongjũgãzã) f. Konj-
 ugal, a (kongjũgãl) rhetor.
 conjuguer (kongjũgã) Da. faultu-
 gieren; verbinden, paaren.
 conjugue f. (kongjũgã) m Frau-
 (verheiratet) f.
 conjuration (kongjũratã) m
 Zauberschwöret.
 conjuration (kongjũratã) f. Verschwö-
 rung; (Weire-)Verschwörung.
 conjure (kongjũrã) m Verschwö-
 rung, Zauberei.
 conjurer (a) Da. beschwören
 (beschwören, bitten; bannen); v/n. n.
 conjurer (kongjũrã) m Be-
 schwörer, Zauberkünstler.
 consolable (konsolãbl) erkenn-
 bar, tröstlich.
 connaissance (kã) f. Kenntnis;
 Bekanntheit n; Bekanntheit;
 Bekanntheit; ~ det. Erkennungs-
 zeichen. [fruchtbar]
 connaissance (kã) m. (Ere-
 gnis)

connaissance m. ~a f. (kã) (Ere-
 gnis) (Ereignis).

connaître (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 bekannt sein mit; kennen ler-
 nen; erkennen; v/n. ~ a de ge-
 nuss etwas erkennen, urteilen;
 se ~ a de ge. (ich) et. versprechen.

connexité (kã) verbunden.

connexion (kã) (Ereignis) f. Ver-
 bindung; Zusammenhang m.

connexité (kã) f. Zusammen-
 hang m; Verwandtschaft.

connivence (kã) f. (Ereignis)
 heimliche Nachsicht, strafbares Ge-
 heimnis.

conviver (kã) (Ereignis) Da. ~ avec
 a. e. m. et. umgeben, mit e. m.
 unter einer Decke stehen; ~ a
 ge. bei et. ein Auge zudrücken.

convu (kã) f. convulser.

convulser (kã) f. (Ereignis) (Ereignis);
 Wundschmerz; Zerschmetterung;
 Zerschmetterung; große Wundschmerz.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

convulser (kã) (Ereignis) (Ereignis);
 1. erhöhen; erhöhensfähig;
 2. m. Erhöhen.

bringen; zu we vollziehen;
vollenden (p.p. a. vollkommen,
m.p. Erg.); verbrauchen, kon-
sumieren.

consumption (kɔ̃sɥmpʁɔ̃) f Ver-
ehrung; Nahrung.

consouance (kɔ̃sɥãs) f Gleich-
laut m der Vokalen; f Gleich-
klang m.

consouance (kɔ̃sɥãs) f Konsonant m.

conspiration (kɔ̃spiraʁiɔ̃) f Verschwö-
rung; Kabbale f.

conspirer (kɔ̃spiraʁ) Da. sich ver-
schwören (q.e. zu et.); ~ à qd.
zu et. mitwirken.

conspuer (kɔ̃spɥeʁ) Da. anspeien.

constance (kɔ̃stãs) f Standhaftig-
keit; Ausdauer.

constance (kɔ̃stãs) f Standhaftig-
keit; Ausdauer.

constant (kɔ̃stãt) Da. st. als
best., begarnt, beständig; u
ad. — qui ~ es steht fest, daß ...

constat (kɔ̃staʁ) Da. st. als
sicher feststellen.

constellation (kɔ̃stɛlasiɔ̃) f
Sternbild n; Stand m der Ge-
stirne.

constellé (kɔ̃stɛle) Da. mit
Sternen besetzt.

constellation (kɔ̃stɛlasiɔ̃) f
Sternbild n; Stand m der Ge-
stirne.

constat (kɔ̃staʁ) Da. st. als
sicher feststellen.

constat (kɔ̃staʁ) Da. st. als
sicher feststellen.

constat (kɔ̃staʁ) Da. st. als
sicher feststellen.

constat (kɔ̃staʁ) Da. st. als
sicher feststellen.

constat (kɔ̃staʁ) Da. st. als
sicher feststellen.

constat (kɔ̃staʁ) Da. st. als
sicher feststellen.

constat (kɔ̃staʁ) Da. st. als
sicher feststellen.

constat (kɔ̃staʁ) Da. st. als
sicher feststellen.

constitution (kɔ̃stitusjɔ̃) f Einrich-
tung; Bestellung z.B. d. Reiche;
Bildung; (Reichs-)Verfassung;
pol. (Staats-)Verfassung;
Konstitution; Grundgesetz n.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

constrioteur (kɔ̃striɔtɔʁ) a. und
s/n. (muscle) ~ Schließmuskel.

contemptible (kɔ̃tɛpibʁ) ver-
achtungswert.
contenance (kɔ̃tɛnɑ̃s) f. Zu-
halt m.; Zustand m.; Fassung.
contenir (kɔ̃tɛnʁ) @h. enthalten,
fassen; in Grenzen, im Raume
halten; so ~ sich abnehmen.
content @ (kɔ̃tɛ, ɑ̃t) zufrieden;
erfreut; ~ m. Genüge n.
contentement (kɔ̃tɛnmɑ̃) m. Zu-
friedenheit f.; Befriedigung f.
contor (kɔ̃tɔr) Da. befrie-
digen; so ~ do go. sich mit et.
begnügen.
contentieux m. 1. f. (kɔ̃tɛsiʁ,
ʁiʁ) 1. streitig; streitsüchtig.
2. m. Streitsache f.
contention (kɔ̃tɛ̃) f. Anstrengung;
Pestigkeit; Streit m., Streit m.
contenu (kɔ̃tɛn) m. Inhalt.
conté (kɔ̃tɛ) Da. erzählen; on
~ a q. e-m et. weiß machen.
contestable (kɔ̃tɛstabl) bestreit-
bar.
contestation (kɔ̃tɛstasjɔ̃) f. Streitig-
keit, Streit m., Hader m.
conteste (kɔ̃tɛstɛ) f. sans ~ un-
streitig. (in Abrede stellen.)
contester (kɔ̃tɛstɛ) Da. bestreiten.
contour m. 1. (kɔ̃tɔr, ɔ̃r) Gr-
ähler(in); ~ (de chansons, de
sornettes) Flausenmacher; ~
(de fleurettes) Sätzholzspleter.
contourure (kɔ̃tɔʁtyʁ) f. Gewebe
n., innerer Bau.
contigu @ (beides: kɔ̃tigɑ̃) an-
grenzend; angle ~ Nebenwinkel.
contiguë (kɔ̃tigyɛ) f. (An-
einander)grenzen n. (samteit.)
continence (kɔ̃tingɑ̃s) f. Enthalt-
samkeit.
continent @ (ɑ̃tɛ̃, ɑ̃t) 1. leusd.
2. m. Festland n.
contingent @ (kɔ̃tɛ̃gɑ̃, ɡɑ̃t) 1.
zufällig; verhältnismäßig.
2. m. Anteil; Ko'ntingent (Bei-
trag zum Heere).
continu @ (kɔ̃tinu) stetig;
fortwährend; ununterbrochen.

continuation (kɔ̃tinuɑ̃sjɔ̃) f. Fort-
setzung; Fortbauer.
continuel @ (kɔ̃tinuɛl) behän-
dig, anhaltend.
continuer (kɔ̃tinuɛ) Da. fort-
setzen; beibehalten; verlängern
v/n. fortfahren; fortbauern.
continuité (nityɛ) f. Bi-
hang m.,
ununterbrochene (Fort-)bauer.
contondre (kɔ̃tɔ̃dr) Da. ge-
quetschen. (tung; Biergerne-
contorlon (kɔ̃tɔ̃lɔ̃) f. Biergerne-
contour (kɔ̃tɔ̃r) m. Umris; Rand
z.B. an Kiefern (verbreit-
contournée @ (kɔ̃turne) herum-
contourner @ (kɔ̃tur) Da. sich um
winden; um et. herum, z.B. gegen-
verbiegen; abrunden.
contractant @ (kɔ̃traktɑ̃) f.
vertragschließend. (z.B. ge-
contracte (kɔ̃traktɛ) gr. zusammen-
contracter (kɔ̃traktɛ) Da. ~
Bindnis u/v. schließen; ~
machen; sich zusuchen; gr. ~
sammenziehen.
contractile (tiʁ) @. ziehbar.
contraction (kɔ̃traksjɔ̃) f. Zusam-
ziehung; Vergerung der
contracturer (tiʁɛ) arch.
verjüngen; path. wunden
machen, so ~ sich abziehen.
contradictoir (kɔ̃tradiktiʁ) m.
Widersprecher.
contradiction (kɔ̃traksiɔ̃) f. wider-
spruch m., Einrede; Gegen-
contrainable (kɔ̃trɑ̃nabl) m.
Gegensatz; Zwang n. unterworfen
~ par corps persönlich haftend
contraindre (kɔ̃trɑ̃dr) @. b. ge-
gen, nötigen; so ~ sich be-
anm. stunden, erlauben.
contraint @ (kɔ̃trɑ̃t) f. An-
gung, Enge (z.B. von Zwang).
contrainte (kɔ̃trɑ̃t) f. An-
gung m.; dr. Zwangsmittel
Schuldheit; Zwangsmaß
zurückhaltendes Benehmen.
central (kɔ̃trɑ̃l) 1. ent-
scheidend

gefeht; wichtig; untheilig. 2. m
Gegenteil n. Gegensatz m; au
— im Gegenteil. (stimme.)
contraila (contraila') m tiefe Mit-
contrailant. ~ (contraila', q't)
widerwärtig; aufzufällig.
contrailor (rie') (Da: ~ q. e-m
widersprechen, entgegen ja;
~ n ärgern.
contrailoré (rie') f Widerstreit
n. Wärtigkeit; Hindernis n;
Unannehmlichkeit.
contrailor (contrailoré') - Da. in
Gegensatz stehen (so. bringen).
man (avec) et. abstellen (lassen).
contrail (contrail') m Kontra'it.
contravention (contravention') f
Übertretung 1. B. d. was loi e-
B. (verstoß).
contra (contrail) gegen, wider; 1. B.
amper - a. an; (tout) ~ (nicht)
neben ab. bei (ad. nebenan);
1. B. dagegen, 1. B. vor - pour
(dafür) et ~; ~ m; le pour et ~
das Für und Wider; Spiel;
Widerpart; Künftloß.
contra (contrail) m Gegen...
gegen... 1. accusation f Gegen-
lage, -alide f Neben-, Seiten-
alide; ~ balanceur das Gleichge-
wicht, die Wage halten; auf-
legen; ~ bande f Schwirrhän-
del m. Schmuggel(ware) m. Kon-
trabande; ~ bouter (mit) Streh-
weilen) stößen; ~ carrier q.
e-m entgegenarbeiten; d. ~
~ mit Widerwillen, un-
gera; ~ coup m Gegenstoß;
Nachwirkung f; par ~ coup in-
direkt; ~ dire q. e-m widerspre-
chen, ~ sans dit ohne Wider-
rede, unstreitig; ~ facon f be-
stimmte Nachahmung; Nach-
bild m; ~ facon m Nach-
bild; ~ facon f Nachahmung;
~ faire nachmachen, nachahmen;
~ faire nachahmen, drucken;
~ faire stellen; ~ faire sich ver-

stellen; ~ fenster Vor-, Doppel-
fenster n; d. ~ (il) gegen den
Strich; ~ for m Strehmaner
f; ~ peller; ~ Anläufer z. B. Ge-
birges; ~ garde f Zollwerf-
mehrer; ~ hauch in's Streng
schneidener; d. ~ jour gegen das
Bild; ~ lettre f Gegenüberschrei-
bung, Reue'rs m; ~ maître m
Berksführer; ~ mandor ablie-
stellen; ~ mandor q. e-m Gegen-
befehl geben; ~ partie f Gegen-
buch u. -register n; Gegenmei-
nung, -teil n; 2. zweite Stimme;
Rechnungspartei; ~ palas m Ge-
gengewicht n; Hergewicht n; d.
~ poll gegen den Strich; ver-
fehrt; ~ point m Kontrapunkt;
~ pointer steppen; ~ ~ (nicht)
gegen das feindliche B. richten.
fig. ~ p. q. e-m entgegen sprechen
ab. arbeiten; ~ poser die Fall-
und Habenseite beim Eintragen
verwechseln; ~ sceller mit Ge-
geniegel versehen; ~ seing m
Gegenzeichnung f; ~ sans (ka u.
ka' b) m Sinnwidrigkeit f; d.
~ sans widersinnig; verkehrt;
~ signataire m Gegenzeichner;
~ temps m fideigewährte Zeit;
d. ~ temps zur Unzeit; Quer-
strich (fig.); ~ vapour f Gegen-
dampf m; ~ venir zuwider-
handeln, übertreten; ~ voir m
hinteres Fensterladen; ~ voir f
Nebengeleisen, falsches Geleise.
contras (contrail) f Gegen. Vord-
strich m. (psichtig.)
contribuable (tribut' b) steuer-
contribuar (tribut') (Da. beitra-
gen, beisteuern; steuern.
contribution (tribut') f Beitrag
m; Steuer; Brandschätzung.
contristor (contrist') Da. be-
trüben.
contrit ~ (tri', tri' t) zerfnirzt.
contrition (contrist') f Zerfnir-
zung, Reue.

contrôla (kotr'li) *m* Gegenbuch
n, Kontrolle *f*; Kontrollami *n*;
✕ Bestandsliste *f*; Ⓢ (a. S. Gold-
waren-)Stempel(amt *n*); *F* fig.
Kritik *f*.

controuver (kotrume') ① *a.* Un-
wahres erfinden, erdichten.

controversa (kotrwa'r'si) *f* Kon-
troverse, Streit *m*, Streitfrage.

controverser (kotrwa'r'se') ① *a.*
v/a. über et. streiten.

contumace (kima'k) 1. *f* Nicht-
erscheinen *n* vor Gericht. 2. (a.
a.) *s.* der *contumacia* (schuldige)
Schuldige(r).

contus, *a* (koti', ti') gequetscht.

confusion (kifi'si) *f* Tuschung.

confusionner (kifi'sione') ① *a.*
quetschen.

convaincre (kwa'v'kre) ① *i.* über-
führen; überzeugen; *av.*

convalescence (kwa'val'se'ns) *f*
Genesung.

convalescent, *a* (kwa'val'se'ns)
g't) genesend; *a. s.*

convenable (kwa'v'abl) ange-
messen, passend, ratsam; an-
ständig.

convenance (kwa'v'ans) *f* Ange-
messenheit, Schicklichkeit.

convenant, *a* (kwa'v'ans, u'g't)
passend; schicklich.

convenir (kwa'v'ni'r) ② *h.*: *a* de qe.
über et. übereinkommen; et.
einräumen; *c'est convenu* es
bleibt dabei, abgemacht; *a* ob.
a avec qe. einer Sache ent-
sprechen; *a* h q. e-m passen, an-
stehen; gebühren; *il convient*
es schickt sich.

convention (kwa'v'nsi) *f* Überein-
kunft; da *a* angenommen (nicht
sein); *Cl.* / *le* Konvent.

conventionnel, *a* (kwa'v'nsi'nel) 1.
a. vertragsmäßig; konven-
tionell (wobei man übereinge-
kommen ist). 2. *m* Konvents-
mitglied *n*.

conventuel, *a* (kwa'v'nel) Kloster-
...

convergence (kwa'v'ers) *f* Bl.
laufen *n* in einem Punkte;
Übereinstimmung von Ansich-
ten.

convergent, *a* (ka', ka'v) in *z*
Punkte zusammenlaufend.

convers, *a* (kwa'r's, wa'r's)
frère *a*, sœur *a* Bräutigam-
schwester.

converser (kwa'r'se') ① *a.* *se*
unterreden; ✕ schwätzen.

conversion (kwa'v'nsi) Verwandlung
Umkehrung; Umtausch *m*; Um-
prägung; Konvertierung; Um-
kehrung; ✕ Schwänzung.

converti, *a* (ti') *a.* Konvertit (m)
verwandelt; umgekehrt.

convertible (ti'bl) umkehrbar;
verwandeltbar; konvertierbar.

convertir (kwa'r'ti'r) ① *a.* *se*
wandeln; umkehren; konver-
tieren; Mägen umschmei-
beln.

convertisseur (ti'b'is) *m* Wech-
selagent; Projektienmacher

convexe (kwa'v'ks) runderbackig

conviction (kwa'v'ksi) *f* Überzeu-
gung. [*p.p.s.* *a.* Was *m*]

convier (kwa'v'ie) ① *a.* einladen

convive (kwa'v'iv) *m* Tischgenosse

convocation (kwa'v'oksi) *f* Zusammen-
berufung.

convol (kwa'v'ol) *m* Weile *n*; Weile
fuhr *f* mit Weiden; Weile
schiff *n*; (Weidenbahn-)Weile

kurze Weidenbahn.

convolter (kwa'v'olte) ① *a.* *se*
gehen, sich gelassen lassen.

convolter (kwa'v'olte) *f* Weidenbahn

convoler (kwa'v'ole) ① *a.* *se*
condes noces) sich nieder-
heiraten. (zusammenheiraten)

convoyer (kwa'v'oi) ① *a.* *se*
ten, eskortieren.

convulsor (kwa'v'ol'se') *a.* *a.* *se*
frampsthaft verzerren.

convulsif, *a* (ka'v'ol'si) *m* *frampsthaft*

1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26

cosmique (kōm'ik) das Weltall betreffend.
cosmo... (kōsmo...) Welt(en)..., welt(en)..., z.B. -politik weltbürgerlich, Weltbürger.
cosociétaire (kōsosiē'tā'r) m. Mitinhaber.
cosse (kōs) f. Schote, Hülse.
cosser (kōsē) Da. v/n. und se - sich mit den Rippen stoßen.
cassu, -s (kōsū) vielkotig; fig. reich; casse - gewagt.
costal, -s (kōstā'l) zu den Rippen gehörig; Rippen...
costé, -s (kōstē) gerippt.
costumier m., -ère f. (kōstümjē, k'r) Verfertiger(in) oder Verleiher(in) von Kostümen; Wardrobenaufseher(in).
cote (kōt) f. Vliestenzeug n.; z.B. Handkarte; Maßbezeichnung; Beiragsanteil m.; Kurzgettel m.; -de clôture Schlußunterlegung.
côte (kōt) f. Rippe (a. q., arch.); Abhang m.; Küste; Strand m.
côté (kōtē) m. Seite f.; Winkel; Schenkel m.; de - auf die Seite, beiseite; z.B. lassen; du - de von ... her, nach ... hin; de mon - auf meine(r) Seite, meinerseits; à - nebenan; à - de neben.
coteau (kōto) m. Hügel, Abhang.
coter (kōtē) Da. etw. bezeichnen; Geiste, Karte notieren.
coterie (kōtē) f. Sippenschaft.
côtier m., -ère f. (kōtiē, k'r) Küsten...; - m. Bootbauwerk bei Siebgängen. [Küsten f/pl.]
colligé (kōlignā) m. eingemachtes
colligé (kōlignā) m. (Braun-)Unterrock; fig. Weiber n/pl., Schürzen f/pl.; Kolligon (Zang).
collation (kōlasiōn) f. dr. (Ein-)Schätzung; Beisteuer; Selbstbesteuerung.
cotiser (kōtise) Da. einschäßen; zusammenschließen; se - sich besteuern, zusammenlegen.

cotizuro (kōtizū'r) f. Nled. n. Quetschung am Doh.
coton (kōtō) m. Baumwolle f.; Kbaum m (a. q.); f. Wollschur.
cottonnade (kōtonā'd) f. Baumwollzeug n.
cotonné, -s (kōtōnē) baumwollartig, wollig, kraus.
cotonner (-) Da. mit Baumwolle füttern; v/n. raub w. (se) Zeug; a. se -; Doh. -schäumen werden.
cotonnerie (kōtonnē) f. Baumwollbau m., -pflanzung.
cotonneux, -se (kōtonō, k'r) wollig; pelzig od. schwammig.
cotonnier (kōtonjē) 1. m. Wollwollpflanze f.; Wollwollbaum f.; 2. a. -er, -ère Baumwollwoll... [Wollbaumwoll f.]
cotan-poudre (kōtāp'pōdr) m. Wollstaub m.
côtoyer (kōtōjē) Qh. etwas (qq.) hingehen, anstoßen, fig. streifen.
cotret (kōtrē) m. Kettengänge n.; Knäppel (baguet) m.; f. Kettengänge n.; f. Knäppel m/pl.
cottage (kōtā'g) m. Landhaus n.
cotte (kōt) f. (Weiber-)Rock m.; de mailles Ringerhemd n.
cotyle (kōti'l) f. (Weiber-)Hut n.
cou (ku) m. Hals.
co(u)se (kō'sē, kō'sē) m. (Weiber-)Hut n.; f. falsche(r) Rose (Zos).
couard, -s (kōā'r, kōā'rō) 1. (Weiber-)Hut n.; 2. m. Feigling, Weichei f.
couardise (kōārd'is) f. Feigheit f.
couchage (kōschā'g) m. Lager n.; Schlafgehe n.
couchant (kōschā'g) m. 1. Weiber-Hut n.; 2. a. chion m. -Schnee m.; 3. a. chion m. -Schnee m.; 4. a. chion m. -Schnee m.; 5. a. chion m. -Schnee m.; 6. a. chion m. -Schnee m.; 7. a. chion m. -Schnee m.; 8. a. chion m. -Schnee m.; 9. a. chion m. -Schnee m.; 10. a. chion m. -Schnee m.; 11. a. chion m. -Schnee m.; 12. a. chion m. -Schnee m.; 13. a. chion m. -Schnee m.; 14. a. chion m. -Schnee m.; 15. a. chion m. -Schnee m.; 16. a. chion m. -Schnee m.; 17. a. chion m. -Schnee m.; 18. a. chion m. -Schnee m.; 19. a. chion m. -Schnee m.; 20. a. chion m. -Schnee m.; 21. a. chion m. -Schnee m.; 22. a. chion m. -Schnee m.; 23. a. chion m. -Schnee m.; 24. a. chion m. -Schnee m.; 25. a. chion m. -Schnee m.; 26. a. chion m. -Schnee m.; 27. a. chion m. -Schnee m.; 28. a. chion m. -Schnee m.; 29. a. chion m. -Schnee m.; 30. a. chion m. -Schnee m.; 31. a. chion m. -Schnee m.; 32. a. chion m. -Schnee m.; 33. a. chion m. -Schnee m.; 34. a. chion m. -Schnee m.; 35. a. chion m. -Schnee m.; 36. a. chion m. -Schnee m.; 37. a. chion m. -Schnee m.; 38. a. chion m. -Schnee m.; 39. a. chion m. -Schnee m.; 40. a. chion m. -Schnee m.; 41. a. chion m. -Schnee m.; 42. a. chion m. -Schnee m.; 43. a. chion m. -Schnee m.; 44. a. chion m. -Schnee m.; 45. a. chion m. -Schnee m.; 46. a. chion m. -Schnee m.; 47. a. chion m. -Schnee m.; 48. a. chion m. -Schnee m.; 49. a. chion m. -Schnee m.; 50. a. chion m. -Schnee m.; 51. a. chion m. -Schnee m.; 52. a. chion m. -Schnee m.; 53. a. chion m. -Schnee m.; 54. a. chion m. -Schnee m.; 55. a. chion m. -Schnee m.; 56. a. chion m. -Schnee m.; 57. a. chion m. -Schnee m.; 58. a. chion m. -Schnee m.; 59. a. chion m. -Schnee m.; 60. a. chion m. -Schnee m.; 61. a. chion m. -Schnee m.; 62. a. chion m. -Schnee m.; 63. a. chion m. -Schnee m.; 64. a. chion m. -Schnee m.; 65. a. chion m. -Schnee m.; 66. a. chion m. -Schnee m.; 67. a. chion m. -Schnee m.; 68. a. chion m. -Schnee m.; 69. a. chion m. -Schnee m.; 70. a. chion m. -Schnee m.; 71. a. chion m. -Schnee m.; 72. a. chion m. -Schnee m.; 73. a. chion m. -Schnee m.; 74. a. chion m. -Schnee m.; 75. a. chion m. -Schnee m.; 76. a. chion m. -Schnee m.; 77. a. chion m. -Schnee m.; 78. a. chion m. -Schnee m.; 79. a. chion m. -Schnee m.; 80. a. chion m. -Schnee m.; 81. a. chion m. -Schnee m.; 82. a. chion m. -Schnee m.; 83. a. chion m. -Schnee m.; 84. a. chion m. -Schnee m.; 85. a. chion m. -Schnee m.; 86. a. chion m. -Schnee m.; 87. a. chion m. -Schnee m.; 88. a. chion m. -Schnee m.; 89. a. chion m. -Schnee m.; 90. a. chion m. -Schnee m.; 91. a. chion m. -Schnee m.; 92. a. chion m. -Schnee m.; 93. a. chion m. -Schnee m.; 94. a. chion m. -Schnee m.; 95. a. chion m. -Schnee m.; 96. a. chion m. -Schnee m.; 97. a. chion m. -Schnee m.; 98. a. chion m. -Schnee m.; 99. a. chion m. -Schnee m.; 100. a. chion m. -Schnee m.

couchée (fufche') *f* (Nach)lassen *n*
 m. (Nach)quartier *n* im Gasthaus.
coucher (fufche') *Da.* 1. zu Bett
 bringen; niederliegen, -drücken,
 -drücken; *f* nieder(schreiben;
 -buchen; -g. (ge.) *en* *l'ou* auf
 -u (das Gewehr) anlegen, et.
 auf's Korn nehmen; *v/a.* schlaf-
 fen, übernachten; *se* -u zu Bett
 gehen; *se* hinlegen; Sonne
 untergehen. 2. *m* schlafen-
 gehen *n*; Nachfolger *n*; Bett-
 arzig *n*; Weiler; Untergang.
couchette (fufche') *f* Bettchen
n, Bettst. *n*.
couchette *m.* -se *f* (fufche' r, B')
 -schlafamerobin; *f* *canuval*
 -unterträger Mensch.
coucou (fufche') *m* Kuckuck;
 Kuckuck; *f* schlechter öffent-
 licher Wagen.
coucoulier (fufche') *Da.* (Da.)
 (wie ein) Kuckuck rufen.
coude (fufche') *m* Ellenbogen.
coudée (fufche') *f* Vorderarm (S-
 chinge) *m*; Elle.
cou-de-pied, *nom.* a. **coude-pied**
 (fufche', fufche') *m* Spannt.
coudor (fufche') *Da.* Insekteng-
 liegen. (Ellen)bogen stoßen.
coudoyer (fufche') *Ph.* mit dem
 coude (fufche')/Hafelgebüsch *n*.
coudra (fufche') *Qd.* (als, an)
 nahen.
coudrier (fufche') *m* Hasel-
 (mit)strauch; -gerie *f*.
coudraie (fufche') *f* Schwarte.
coudraie, -se (fufche', n's)
 (schwarz, speck(ha)utig; angiao
 an häufige Bräune.
coulage (fufche') *m* Gießen *n*,
 Guss; Auslaufen *n* von Guss-
 massen; -Redage *f*; Verlust
n durch Veranrennung.
coulant, -e (fufche', g't) 1. flie-
 ßend; misfährig. 2. *m* Schieber,
 Schiebering.
coulé (fufche') *m* Schleifer (Zong-

schiff); Bindung *f* *J* aus der
 Scheit; Nachlaufen *n* (Sinned).
coulée (fufche') *f* fließen *n*; Strom
m (v. Lava, Metall usw.); (Wasser-)
 Lauf *m*; Guss *m*; *af.* hängende
 liegende Schrift.
coulée (fufche') *Da.* fließen; aus-
 laufen; lecken; dahinfließen;
 Weintraube: die Blüten od. Beeren
 (ab)fallen lassen, verfließen;
 aus-, abstrichen; -u nur ge.
 über et. leicht hinweggehen;
v/a. durchseihen; in Formen
 gießen; -u - (à fond) in den
 Grund bohren; gleiten lassen;
J schleifen; *se* -u so lang da ...
 sich an et. hinaufsteigen.
coulée (fufche') *f* Farbe (a. *ap.*);
nom. -u farblos, matt; *se* -u
 da ... unter dem Scheine von
 ...; Färbung; *path.* *pâles* -u
pl. Bleichsucht.
coulée (fufche') *f* Matter.
coulée, -e (fufche') ge-
 schlangelt; schlangendübel.
coulée (fufche') *f* Gelb-
 schlange (exotische Schlange).
coulé (fufche') *m* Kuckuck (= coucou).
coulée (fufche') 1. *m* durchgeföhite
 Straßbrücke; Decken *n* des Hauses;
 flüssiges Metall, dünner Blö-
 tel. 2. *vent* *m* - Zugluft *f*.
coulée (fufche') *f* Falsch *m*; Schur-
 rerie; Watsche; Fälschung;
 Schiedfenster *n*, Laden *m* usw.;
 Zunge (am Scherstein); (Theater-)
 Kulisse; (Nebendörfer der)
 Pfaffenmaler *m/pl*.
coulée, -e (fufche') gefalzt.
coulée (fufche') *m* Besünder
 der (Theater-)Kulissen; Pfaffen-
 maller.
coulée (fufche') *m* Seih(e)ma-
 ch; Durchschlag; kleiner Flur;
 Geheimtreppe *f*; *th.* Gang der
 Durchgangswagen; *th.* *af.* Wan-
 delbahn *f*.
coup (fufche') *m* Schlag, Stich, Stoß,

Dieb; ~ (de teu) Schuß;
 Streich; ~ d'Etat Staatsstreich;
 Stüßchen n; Schluß; au ~ de
 midi mit dem Schläge 12; ~
 d'œil Blick; ~ de pinceau Pin-
 selstrich; ~ de sang Schlag-
 anfall; tout d'un ~ mit einem
 Male; tout à ~ plötzlich; à ~
 sûr sicherlich; pour le ~ (für)
 diesmal.

coupable (kupa'bi) schuldig;
 strafbar. (schneidig.)

coupant, ~e (kupa, a't) scharf;

coupe (kup) f 1. Schneiden n;
 (Quer-, Durch-) Schnitt m; Bu-
 schnitt m, Zuschneiden n; Holz-
 fällen n; Karren: Abheben n.
 2. (Ernt-)Schale; Pola'l m.

coupe (kupe) m Halbkutsche f;
 vordere Abtheilung eines Post-
 wagens usw., ~~die~~ Halbkuppe n.

coupe-asperges (kupa'pa'ʁʒ) m
 Spargelstecher (Instrument).

coupe-cors (kup'o'r) m Hühner-
 augenmesser n.

coupe-file (kup'i'l) m Passier-
 scheln (um bei Barben usw. die
 Wagentheile durchbrechen zu können).

coupe-file (kup'i'l) m Draht-
 (schneide)säge f. (grube f.)

coupe-gorge (go'ʁʒ) m Rinder-

coupe-jarret (ʒa'ʁe) m Strauch-
 bieb, Wegelagerer. (kupee n.)

coupe-lit ~~lit~~ (kup'e'l) m Schlaf-

coupellation ~~o~~ (kupalla'ʒjɔ') f
 Abtreiben n auf dem Dreiherde.

coupello (kup'a'l) f schm. Treib-
 scherben m, Kapelle; ~~o~~ Treib-
 herd m.

couper (pe') Da. (ab)schneiden;
 hemmen; unterbrechen; Weg
 durchschneiden; Kavi stechen;
 mit Wasser verdünnen; Wein
 verschnitten; ~~z~~ den Rindgang
 abschnitten; v/n. schneiden;
 (scharf) in; abheben (Karren); ~
 court à qe. mit et. kurz ab-
 brechen.

couperat (kupa'ʁa) m Rodwerk-
 n; Fallbeil n.

couperose (kupa'ʁo) f path.

Kupferausschlag m.

couperosé, ~e (kupa'ʁe) kupfer-
 färbig (im Gesicht).

coupe-tête (kupa'tɛ) m Fallbeil-
 schneider; Hockspringer n (Kupa-
 schneider).

coupeur m, ~se f (kupa'ʁ) 1. m.
 1. z. W., Zuschneider n.
 Weinlese(r)n. 2. m Fallbeil-
 schneider.

couple (kupl) 1. f zwei gleich-
 nicht zugehörige Dinge; noc.
 d'années zwei Jahre; Kopp-
 riemen m. 2. m Paar n (von
 der Wesen).

coupler (kuplɛ) Da. v.a. v.a. v.a.
 zusammenbau, koppeln. (Werk-
 zeug.)

couplet (kuplɛ) m Strophen-
 (paar) f.

couplet (kuplɛ'r) m (Werk-)Zahn-
 f; Fallbeil n; Hockspringer n.

coupole (kupa'o) f Kuppel.

coupon (kupa'o) m Zettel f (von
 bon (Abzettelchen)) ~ da. l'op.
 Bögenbillet n.

coupure (kup'ʁ) f Schnittwunde
 m; Kürzung; keine Paartaste.

cour (kur) f Hof m; Gerecht-
 Hof m.

courage (kura'ʒ) m Mut, Brav-
 n, Perzhaftigkeit f. (Courage-
 n.)

courageux, ~se (kura'ʒ) m
 couragant (kura'ʒ) geläufig.

courant, ~e (kura', a'l) 1. m.
 fahrend; fließend; wärmend; gänzlich
 geläufig. 2. m Lauf, Strom.

(a. Electr.), Strömung f; (a. z.
 fahrend) Zeit (Monat); (a. z.
 Ultimo; ~ d'air Luftzug; ~
 au ~ de qe. mit etwas Bekan-
 nten. (m; Kurrentenrechnung.)

courante (kura'tɛ) f P. Durchlauf-
 (zeit) f.

courbata, ~s (kurba'ta) m.
 herzförmig (von Werten); (a. z.
 zerklüftet).

courbature (kurba'tʁ) f (Strich-)Biege-
 path. Fluß m; Verrenkung
 m; Biegehaltung der Gelenke.

brayonner (frä'one') Da. mit dem Stifte zeichnen; skizzieren.
brayonnour *m.*, *se* *f* (nô'r, nô's) Endler(in); Klebser(in).
brayonneuse, *se* (nô', nô's) freideerig, freidig. [saderot]
cré (tre) = sacré, *se*. ~ Dieu!
créance (tre'ä') *f* Glauben *m*; lettres *f/pl.* de ~ Beglaubigungsschreiben *n*; Schulforderung, [sä'r] Gläubiger(in).
créancier *m.*, *ère* *f* (tre'ä'je')
créat (tre'a') *m* Bereiter.
créateur *m.*, *trice* (atö'r, tri'h) Schöpfer(in).
création (tre'ä'je') *f* Schöpfung, Erschaffung; Gründung; Ernennung; the. erste Darstellung einer Woll. [Wesen *n*, Kreatur].
créature (tre'atü'r) *f* Geschöpf *n*.
crécelle (tre'ä'l) *f* Klapper.
crécerelle (tre'ä'rä'l) *f* Turm-
 fälle. [Kinderbewahranstalt].
crèche (träsch) *f* Krippe; Spiel-
crédibilité (tre'dibilité') *f* Glaubwürdigkeit.
crédit (tre'di') *m* Kredit; *a* ~ auf Borg, *fig.* nutzlos; Gut-
 haben *n*; Ansehen *n*; Einfluß.
Crédo (tre'do') *m* Glaubensbe-
 kenntnis *n*.
crédulo (tre'dü'l) *a.* u. *s.* leicht-
 gläubig(e Person). [Bigkeit].
crédulité (bü'lité') *f* Leichtgläu-
créer (tre'e') Da. (er)schaffen;
 erfinden; the. eine Woll. zuerst
 darstellen, freieren.
crémaillère (tre'majä'r) *f* Kessel-
 haken *m*; pendre la ~ eine
 neue Wohnung einrichten, durch-
 z-u Schmaus einladen(helfen);
 @ Bahnhänge; chemin *m.* de
 fer à ~ Bahnradbahn *f*.
crémateur (tre'matö'r) *m* Zeichen-
 verbrennungsofen.
crémation (tre'mä'je') *f* Zeichen-
 verbrennung. [= oromateur].
crématore (matö'r): four *m.* ~

crématorium (torjo'm) *m* Zeichen-
 verbrennungshaus *n*, *ofen*.
crème (främ) *f* Sahne; das *de*
crémier (tre'mie') *Pl.* Maier
 setzen.
crémoris (främ'ri') *f* Milch-
 schäuf *n*; id. (Meinung), was
 aus Milch- und Eierweissel,
 Kaffee usw. bekommen kann.
crémueur, *se* (tre'mö')
 jährenhaltig.
crémier *m.*, *ère* *f* (tre'mie')
 Milch-, Eierhändler(in).
crémone (tre'mo'n) *m* Be-
 riegel *m*.
créneau (no') *m* ehm. Ringe-
 ler Schießscharte *f*; *a* Ringe-
 zwischen Rotten und Sägen.
créneler (frän'lé') *De.* *a.* *d.*
 Zinnen, Schießscharten er-
 hen; ausladen; Winnen rüh-
crénelure (ll'r) *f* Kerbzahn-
 Verzahnung; gezackte Woll.
créner (tre'ne') *Pl.* *crén-*
 (schärfen; einleiden).
crépago (tre'p'a') *m* *crépago*
crépe (tráp) 1. *m* Krepp; (Tr.)
 flör. 2. *f* Strapazen *m*; *fig.*
 luchen *m* aus Unwissenheit.
créper (trä'pe') Da. *crépeler*
crépi (tre'pi') *m* (Woll.)
 Bewurf, Flug einer Woll.
Crépin (tre'p) *m* *Crépin* *m*
crépin (tre'p) *m* Schmitz-
 werkzeug *n*; tout son
 crépin alle seine Kräfte
 setzen. [Nagel *n* der Woll.]
crépine (tre'pi'n) *f* *crépine*
crépir (pi'r) 2. *a.* eine Woll.
 rappen, bewerfen; *fig.*
 kräufeln.
crépissage, *ament* (tre'p-
 pi'sage) *m* Verappen *m*.
 werfen *n* einer Woll. mit.
crépissage (pi's) *f* = *crép-*
crépiter (pité') Da. *crép-*
 prasseln. [Schmittapfel].
crépon (tre'p) *m* *crép-*

crôpu, -s (kröp'f) kraus.
crêpula (krêp'ul'r) f Kräuseln n.
crêpusculaire (krêp'usklä'r):
 (s. crépuscul.) Dämmerungs...
 (krêp's).
crêpuscule (krêp'uskl'ym) (Abend-
 od. Morgen-)Dämmerung f.
crêsson (krêss'z) m Kresse f.
crête (krät') f (Dahnen-)Kamm m;
 Schnopf m, Panbe, Krone der
 Woge usw.; Helmstamm m;
 Waben: Damm m; Grat m -s
 (s. crête); (Kriechtiere m/pl.) (a. m);
 s. Kutschung.
crête, -s (krät'e) mit einem
 Kamm versehen.
crétuler (krät'ul'r) Dd. gaffeln.
crétinisme (krétin'ism) Na. ver-
 dummten; so - blödsinnig w.
crétins (krét'iz) m/pl (Taig. ob.
 Sied.)Witwen s/pl.
crêver (krêv'r) Na. ausgraben;
 abhaken; Kien sen; auslagern;
 so - la cervelle sich den Kopf
 zerbrechen.
crêvet (krêv'et) m Schneelatiegel.
crêve, -s (krêv, krêv) 1. hohl;
 (s. liegend); leer; kraft-, ge-
 haltlos; singer - Grillen jun-
 gen. 2. m Döhlung f, Vertie-
 lung f; la - do la main die hohle
 Hand; - do l'estomac Herz-
 krübe f (Riß m, Sprung m).
crévasser (krêv'as'r) f Spalt m;
crévar (krêv'as'r) Na. auf-
 reißen; zerunthig machen; so -
 Kiste bekommen, aufspringen.
crève (krêv'e) m! notu - Jung-
 arde, entseelter Wed. (s. lieg'n).
crève-cœur (krêv'ev'kœ'r) m Sierge.
crève (krêv'e) Dd. verhen m.;
 über zu Tode lagen; - les
 yeux die Augen ausstechen; Ag.
 in die Augen springen; - la
 coute breche reichend sein; n/n.
 plagen, verhen; krepiereu; sich
 laz kaufen (s. entsepter); so - de
 travail sich zu Tode arbeiten.

croquet (krôk'et) m Schachband n.
 -schel.
croquette (krôk'et) f Krabbe.
croquer (krôk'et'r) m: - do ronds
 de papier Meisenfrüher.
cri (kri) m Schrei; à cor et à
 mit Ungestüm (fordern); Ruf;
 Pande usw.; Geheul n usw.; Heber
 usw.; Krigeln n usw.; Ausruf;
 - public a. öffentliche Meinung.
criailleur (kriaj'œ'r) Na. immerzu
 schreien; quarren; kelsen.
criailleurie (kriaj'œ'r'i) f Geschrei n;
 Gezänk n. [schreienb.]
criant, -s (kriaj'œ'r, a't) (hummer-)
criard, -s (kriaj'œ'r, a't) (schreienb.)
 (misanth.) - Schreihals; Zör usw.;
 Inarrend usw.; kelsenb.; docteur
 -so Pappeerschulben s/pl.; gel-
 tend; grell (hebe).
crible (krib'l) m Sieb n.
cribler (krib'l'r) Na. durchsieben;
 durandieren; dire -s do diction
 bis über die Ohren in Schulden
 stehen. [macher.]
criblé (krib'l'je) m Sieb.
criblure (krib'l'r) f Ausstichsel n.
crie 1. (kri) m (Wagen-)Winde f.
 2. (kri) int. - crue ritisch rathsch.
crier (krij'œ'r) m Samler.
cri-cri (kri'kri) m Grille f.
crier (krij'œ'r) f: (xante f à la) -
 (gerichtliche) Versteigerung.
crier (krij'œ'r) Na. jähren; zu-
 rufen; laut ragen; Zör, Beden,
 Sand usw.; Inarren, kriegeln,
 Inatschen usw.; n/n. ausrufen.
crierie (krij'œ'r'i) f Schreierei.
crieur m. -so f (kriaj'œ'r, kriaj'œ'r)
 Schreier(in); Ausruf(er)(in).
crime (kri'm) m Verbrechen n;
 Kregel. [barkeit.]
criminalité (kri'minalite')/Straf-
criminal, -s (kri'minäl) 1. ver-
 brecherisch (s. u. obig); Kraf-
 bar; strafrechtlich, kriminell.
 2. s. Verbrecher(in).
crin (kri'n) m (Rab.)Haar n; die

Wähne u. Schwelz; f vom Menschen;
 ½ roßhaarähnliche Haier; ~ végé-
 tal Seegras n.

orinière (trinji'r) f Wähne; Roß-
 schweif m (am Helm).

orinolins (trinoli'n) f Roßhaar-
 zeng n; Orinolins, Reifrock m.

oriqua (trik) f Schlupfhafen m.

oriquat (trita') m Schnarrhen-
 schrede f; Reimchen n; Kri-
 ente f; alte Strade. [m. Kritis.]

orisse (trif) f Entscheidungspunkt

crispation (trifpafio') f Bf-
 schrempfen n; Kränfeln n;

schrempfte Bf.-ziehung.

orisper (pe') Da. kraus machen.
 (krampfhaft) st., verziehen; f
 heftig aufregen. [(Zähne).]

orissor (trife') Da. kirschen

cristat (trifta't) m Kristall;
 ~aux pl. a. geschliffene Glas-
 fachen.

orissi (trifti') int. faderlot!

orliquois (trifta'bi) tabelhaft.

orlique (trifti't) 1. kritisch; be-
 denklich. 2. m. krit. tifer; Kritiker.

3. f. krit. t.; Kritikei, Tabel m.

orliqueur (trifti'e') Dm. scharf
 beurteilen; tabeln.

orliqueur (trifti'o'r) m Kritiker.

orasser (troffe') Da. krächzen
 (Mabe).

arsa (tro) m Daken; ~s pl.
 Dakenzähne, Krebscheren/pl.,
 f Knebelbart.

arc-on-jamba (roigja'b) m
 Beinstellen n; fig. hinterlistiger
 Streich.

orocha (trofch) 1. a. hakenförmig,
 krumm. 2. f 2 geschwängte
 Note, Viertelnote, double(-)~
 Sechzehntelnote.

rocher (trofche') Da. Noten
 schwängen; J anhaben.

rochat (trofchä') m Daken, Dä-
 chen n; Dietrich; ~s pl. Trage-
 reif n; edige Klammern f/pl;

~ Notenchwanz.

orochoter (trofchte') Do. mit dem
 Dietrich öffnen; aufbrechen.

orochotour (tr'o'r) m Bastard
 ~ des serrures Einbrecher (Dä-
 chler).

orochotier (tr'e') m Spengler.

(Trag-)Messmacher.

orochu ~a (trofchü') hakenförmig.
 fig. avoir les mains ~es (trif)
 Finger haben.

oroire (trä'r) 4v. (q. e-m, a
 et.) glauben; ~ q. qe. e-n (f)
 für et. halten; ~ a qe. au
 glauben; ~ qe. a q. e-m et. e-n
 trauen; an ~ q. e-m (in et. e-n)
 darauf, darin, da) glauben. (e-n)
 folgen wollen, auf e-n haben
 (wollen).

orolsade (tröfä'b) f Kreuzfaden

orolsé (tröfä'e') m Kreuzfaden

orolsés (se') f Fenster n; Kreuz-
 fenster m.

orolséant (tröfäng') m Kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

orolséur J. (tröfä'o'r) m kreuz-
 fenster (tröfä'e') Da. kreuz-
 legen, kreuzen (a. J.), über-
 anderschlagen, gehen; durch
 eine Schrift unterkreuzen.

eruditä (krüdite) / roher Zustand;
 ~ s. pl. ungekochte Nahrungsmittel n/pl.; path. Unverdaulichkeit; Wasser: Härte, Farben: Grellheit, Rebe: Vertheil.
eruo (krü) / Anwachsen n; grande ~ Hochwasser n.
eruel, **le** (krüd'h) grausam.
erument (krüm'g) rüdlichstos, geradeheraus.
erural, ~s (krüra'h) 1. Schenkel... 2. m Schenkelmuskul.
orus (krü) f. eroire.
eräs (krü) f. eroltra.
erustadö (krüsta'ke) m Schaltier n.
erypta (krüpt) f Totengruft; Erypta, unterirdische Kirche.
orypto... (krüpto...) verbergen, geheim, 1. S. ~graphie f Geheimschreibekunst.
oubage m., **turo** f (krüba'g, ba-tü'r) Kubikinhaltsmessung f.
oubo (krü) 1. m Kubus, Würfel; Kubikzahl f; dritte Potenz. 2. a. Kubik...
oubar (krübe) Da. Körper: den Ranninhalt messen; Zahl: kubieren; ~ 1. v. un moure einen Kubikmeter Ranninhalt h.
oubique (krübi't) krübiß.
oubital, ~ (krübita'h) Ell(ert)-bogen..., ell(en)bogen...
oucurbito (krükrübi't) f (Denkmal-) Kolben m.
ouallage m., **alson** f (krüa'g, krü'a) Obsternte(zeit) f. (Obst.)
oualla (krü) f Pfützen n des
ouallotto (krüa't) f Obsternte; L (charge en) ~ Stüdgüter n/pl.
ouallour m., **sa** f (krü's'r, krü's) Obstpflüder(in); ~ d'or Goldwäcker. (ein)sammeln, ernten.
ouallir (krü's'r) 2c. pfützen, (ein)sammeln (krü's'r) m Obstpflüder; Obstpflücher. (krü's'r) m.
oualler, bisw. a. ~dro (krüä'r) f
ouallorä (krü're) f Büffelbock m.
ouir (krü'r) m Haut f; Heber n;

~ de Russie Suchten; ~ soie Streichriemen, Spinnfalsche Bindung.
culrasso (krü's'h) f Krü'rad
Panzer m (a. 20. u. J.).
culrassä (krü'sä'e) m Krü'schiff n; a. a. Panzer...
culrasser (krü'sä'e) Da. ~ panzeru (a. 20., 1. u. 19.).
culratier (krü'tje) m Federbereiter.
culre (krü'r) 2c. loden, heben
 braten (1. S. Krü'sä), basteu: krü'sä n. a. brennen, weh tun.
oulsant, ~s (krü'sä, d't) brennend (heftig schmerzhaft).
culseur (krü's'r) m (Krü'sä) ~
culsine (krü'sä) f Krü'sche; Krü'sch
culsine-pöble (krü'säpö'b) f Krü'sch
 ofen m, Maschine.
culsiner (krü'sä) Da. die ~ besorgen; fig. f brauen.
culsiner m., **dro** (krü'sä) m Krü'sch, Krü'sch.
culssard (krü'sä'r) m Krü'sch
 künstliches Wein.
culsse (krü'sä) f (Krü'sä) ~
 m; Krü'se: Krü's, Viertel m.
culsseau (krü'sä) m Krü'sch
 (Krü'sä).
culsson (krü'sä) f Krü'sch n; Krü'sch
 n; Brennen n (auch von Wind).
culssot (krü'sä) m Krü'se f (Krü'sä).
culstre (krü'sä'r) m Krü'sch
culte (krü't) f Brennen n von
 geist. usw.; Brand n; Krü'se
 loden n; P. Veranlassen.
culvro (krü'vr) m Krü'sch
 jauns Messing n.
culvrä, ~s (krü'vrä) kupferfarb
 gekupfert; Summe. Krü'sch
culvrer (krü'vrä) Da. verkrü'sen.
culvrerie (krü'vrä'r) f Krü'sch
 waren pl.
culvreux, ~s (krü'vrä) kupferhaltig, farbig.
oul (krü) m Hintere(r), n. Krü'sch
 Boden, Unterteil; ~ Krü'sch
 artil. Bohengut n.

bern; (auß)baggern; (auß-)
schlammern.

ouratto (fūrāt't) *f* chir. Blasen-
räumer *m*; Narbenreiniger *m*.
ourlo (fūr'i) *f* Surie; päpstliche
Regierung.

curious, ~es (für's, s') neu-
gierig; wißbegierig; neugierig;
merkwürdig, sehenswert.

curiosité (kürjosité) f. Neugierde; Vorwitz m; Seltenheit, Kuriosität; s. pl. Sehenswürdigkeiten.

courseur (fürß'r) m. Pflugschneide f.
courseur (fürß'r) m. Schieb-,
Stellring; † Käufer; astr.
Werkzeug.

oural', ~vo (färbi'f, fi'iv) lau-
fend, furre'nt.

curvirostre(s) (fürwiroſtr) *a.* (u. *m/pl.*) *so.* frummschnäbelig(e) Vögel, Strummschnäbler).

cusoute (küs'füt) / Glassteibe.
cuspidé, -e (pibe') stachelspitzig.

custode (kŭsto'd) 1. m. Hüter; Obere(r) von Oeden; Aufseher. 2. / Vorhang m; Hosiendecke; Pistolenhalfterdeckel m; Armlehne in Russen.

cutané, ~e (tūtane') zur Haut
gehörig, Haut...

outlier ↓ (totv) in Scatter.

cuvage (fīwā'q) *m* Stufenturm;
meist: Warenkassen *n*.

сува (Hlv) f Rufe, Botich m.

zuvoan (fünfo') in kleine Stufe

ouvaler (tituler) ① c. en Schacht
verzimmern.

суватор (сүмб'іе') m. Бобикет.

cuver (küwe') ① a. in der Stufe
sitzen bleiben (vom Wein): *fig.*

sich abkühlen; w/a. = von
 seinen Hauch ausschlagen. w/a.
 beruhigen; Weinorten mischen
 guverla (Lilwri) f. Wärraum =

cuvette (föhwä't) / VB /
n: (Prümen-)Unterfab m; 6

Knappf, Knappfchen n; Knappf
Knappf, Knappfchen n; Knappf
Knappf, Knappfchen n; Knappf

ouvrier (lilwje') m. Haugen
cyanique (hian't) Cyan...
blanc.

cyclable (bī'clā'bl): route / 84

chemin *m*, trottoir *m*) - *В*
 weg *m* für Radfahrer, *Radweg*

cyclo (kifi) m. Zyklus; Zeit-
Sagenkreis; Jahrtrag m.

cycler (Bille') ① a. rader
raderu.

cycliste (sil'βi) s. *Radfahrer*
cyclone (ilo'n) f (a. m) *Sturm*

sturm m.
swan (hind) m. Schwan.

cyllindre (hūl'dr) m. *Bottle*
 23412 f: Roue f. — *Wheel*

cylindr (Bulgher) ① a. m.
rollen: falanden; cylindr

Form geben.

cymballer, cymballista (H
H'ist) m. Becken schläger.

cynacéphale (Binochea)
hundeshöpfig. 3. m Pavian.

cyprès (sibrà') m: - Cypress
Frauer-)Bypresse f. - cypress

oyrière (bière) f. /
bain m.

cystite (kístít') f. Harnblase
cystitis (kístít') m. Harnentzündung

$\text{char}, \&0, = \text{true}, \&0.$

D

10

da (da): oui-da si ja; nenni-da,
non-da nicht doch.

hada (hada') *m.* Etappenpferd *n.*

dadale (bā') in läppiger Menge.

daguo (bag) f. langer Dolch
pl. Epiche m/pl. (erst)

darüber (bude') (1) m. bequeme

darts (darts) *f* (Dart-)Flechte.
dartreux, *so* (darts', *ß'*) mit
 Flechten befaßt, flechtenartig,
 flechten...

data (dat) *f* Datum *n*; Zahres-
 zahl; *de* ~ Wechse! nach Dato;
 d'anciennes ~ alt, langjährig;
 être le premier en ~ die älte-
 sten Aussprüche haben (*a. fig.*).

dator (date') *Da.* datieren (*v/a.*
u. v/n.); ~ *de* rechnen von ...
 an; à ~ *de* es jour von diesem

datto (dât) *f* Dattel. Tage an.

dattier (datje') *m* Dattelpalme *f*.

datura (datûra') *m* Stiefpappel.

daube (dôb) *f* Schmoren *n*; ge-
 dämpfste Fleisch, Schmor-
 fleisch *n*.

dauber (dobe') *Da.* Fleisch schmo-
 ren, dämpfen; ~ *q.* *e-n* soppen.

daubière (dôr) *f* Schmortopf *m*.

Daumont (mô'): attelage *m* à la
 ~ Biergespann *n* mit Stangen-
 reiter.

dauphin, *so* (dôf', *ß'*): 1. *m*
 Delphi'n (Zet Wal); ~ géant
 Sprigmal.
 2. *z.* Dauphin, Dauphine (*ehm.*
st. Thronfolger *u.* dessen Frau).

dauphinelle *z* (lind'U) *f* Ritter-
 sporn *m*. [*mô.*]

daurado (ra'd) *f* Goldbrassen *m*.

davantage (dangta'q) mehr.

davilar (dawié') *m chir.* Bahn-
 gange *f*, Belikan.

de (dô) vom lat. *de* = herab von,
 her von; es deutet dazu die Prä-
 positionen ab (weg von), *ex* (aus),
 den lat. Ablativ und Genetiv und
 ist demnach durch die verschiedenen
 Präpositionen, den Genetiv und
 andere Kasus, die Adjektivierung des
 abhängigen Substantivs (Adverbs
 usw.), die Bildung zusammengesetzter
 Wörter und manchmal nicht besonders
 zu übersehen; ferner dient es in vielen
 Fällen zur Einführung des *inf.*,
biß mit „zu“, Beispiele: *séparer*.

distinguer de, zur Beschreibung ver-
 ren Zusammenhänges auch d'avec;
 kennen, unterscheiden von; *de la*
montagne herab; nach dem
 vom Berge (herab), *n. s'écarter*
 vom B. (weg, fort), *n. partir* mit
 dem B., *n. la direction* nach dem
 B. hin, *n. converser* mit dem B.,
n. parler von dem B. ab, *de*
 den B., *n. la hauteur* des Ber-
 ges, *n. s'approcher* dem Berge
 gen., *n. génie* (Geist) *a.* Berg...;
vin de France französischer
 Wein, *des rues de Londres*
 Londoner Straßen, *le journal*
d'hier von gestern oder gestern,
cravate (od. *cravatte*) *de* *combien*
 zu fallen. Besondere Fälle: *de*
près von, in der Nähe; *de* *côté*
zur. auf die Seite; *de* *côté* (lat.
l'autre usw.) *côté a.* nach dieser
 Seite hin, *du côté de la ville*
 nach der Stadt hin; *qui de*
nous a. unter uns; *être de*
amis de q. zu den Freunden *q.*
 gehören, *être de la force* *sein*
 best mit dabel sein, *am B.* *teil-*
 nehmen; *de nos jours* *a.* in
 unsern Tagen, *de nuit* *nachts*,
du vivant (od.) *zu Lebzeiten*
 (von od. *gên.*); *de cette manière*
 auf diese Weise; *d'un coup* mit
 einem Schlag (usw., *s. a.* à la
de chène von Eichenholz),
de eichen, Eichen... (*a.* *de bois de*
ch.); *plus de* (mehr als = über-
dix, ebenso *moins de* (weniger
 als = unter); *plus (moins)* *long*
de trois mètres (um) 3 m länger
 (weniger lang); *large (large)*
six mètres (um) 6 m (Zahl)
 breit (alt); *combien* (od. *de*
trois) *de têtes* wieviel (od. *de*
 Getöte; *quoi de nouveau* *a.*
 Neues; *une paire* (de *gaité*
 Hand(schuhe), *un verre* (de
 Wein), *le titre de général*
 Titel General oder General

débüt (de villo (de Berlin Berlin),
 file (de Malte Malta), le royaume
 (de Prusse Preußen) also: 7. du
 pain a. Brot; à (avec, contre,
 pour etc.) de p. zu (mit, gegen,
 für) Brot, aber de p. von Brot
 (au) de du p.); de (von) hon p-
 me nachträglich du (von dem)
 bon p. beides = gutes Brot;
 au du p. blanc Weisbrot.
début (Spel-) Würfel; Domino-
 stein; ~ (à contre) Fingerhut.
début (de...) ab..., weg..., aus...;
 en (de) a.: aufbrechen an ...
débâter (debâ'te') Da, um-
 hergehen, herumwandeln.
débâcle (debâ'te') f Weggang m;
 fig. plötzliche Auflösung; Zu-
 sammenbruch m.
débâcle (debâ'te') Da. e-n Pasen
 etc. ausräumen, vom Tisch
 holze oder Tische befreien; v/n.
 etc. plötzlich aufgehen; ab-
 brechen und einpaden (nach e-m
 Bohrer). [meister.]
débâcleur (debâ'te'r) m (Pasen-)
débâcleur (debâ'te'r) m (Pasen-)
débâcleur (debâ'te'r) Da. auspaden;
 wozu zum Verlaufe anstellen.
débâcleur (debâ'te'r) a. n. s/m. Aus-
 pader; marchand m. - Inhaber
 eines Wanderlagers.
débâcleur (debâ'te'r) f Unord-
 nung; a. la. - hunt durcheinander.
débâcleur (debâ'te'r) Da. ab-, los-
 spinnen; ~ q. e-m den Per-
 laub abnehmen; & in Unord-
 nung bringen; so ~ abknäp-
 pen; weiter: mißlich werden;
 gewiss auseinanderfallen.
débâcleur (debâ'te'r) (im. weiter-
 ~ q. e-m die Bank sprengen;
 v/n. & von Kautschuk heraus-
 kommen. [laufen.]
débâcleur (debâ'te'r) Da. um-
débâcleur (debâ'te'r) Da.
 ~ q. e-m Gesicht u. Hände ab-
 waschen; fig. e-n aus großer
 Berührung setzen.

débâcleur (debâ'te'r) m &
 Ausladeplatz; Wagnhof. An-
 kunftsstation f.
débâcleur (debâ'te'r) Da. Holz aus dem
 Walde schaffen; Ferkel aus
 Maub schaffen; & Waren aus-
 laden.
débâcleur (debâ'te'r) m (Holz-
 schiff-) Ausladeplatz; (Waldes- mit
 dem) Bestim m eines Holz-
 laders. [Anschaffung f.]
débâcleur (debâ'te'r) m
débâcleur (debâ'te'r) Da. an-
 schiffen. [Kampfkammer f.]
débâcleur (debâ'te'r) m Entlastung f;
débâcleur (debâ'te'r) Da. von
 e-r San befreien; so ~ du q. ab-
 q. sich e-n ab, et. vom Halbe
 schaffen.
débâcleur (debâ'te'r) Da. den Schlag-
 baum von et. wegnehmen; auf-
 riegeln.
débâcleur (debâ'te'r) m Debatte f. leb-
 hafte Besprechung; mündliche
 Verhandlung. [absatteln.]
débâcleur (debâ'te'r) Da. ein Gastier;
débâcleur (debâ'te'r) Da. ~ q.
 über et. streiten, verhandeln;
 so ~ zapeln, sich sträuben.
débâcleur (debâ'te'r) f Schlemme-
 rer; Ausschweifung.
débâcleur (debâ'te'r) m Schlem-
 mer, Wüstling.
débâcleur (debâ'te'r) Da. in
 Ausschweifungen verführen; im
 D. abspenstig machen, zur
 Desertion verleiten.
débâcleur (debâ'te'r) m Debatte n. Dis-
 putation f. Streit.
débâcleur (debâ'te'r) schwach, matt.
débâcleur (debâ'te'r) f Schwäche.
débâcleur (debâ'te'r) Da. schwächen, ent-
 kräften.
débâcleur (debâ'te'r) Da.
 schräg liegen, beugen.
débâcleur (debâ'te'r) f Weibheit, Nymphet.
débâcleur (debâ'te'r) m Adig, Klein-
 handelt; Geschäft n. Bauen;

Edankwirtschast f; Verkaufsrecht n, Stelle f von monopolisirten Waren; Verbreitung f v. Nachrichten; Vortrag, a. d.; De bet n, Soll n.

däbütant, *a* (debütant, d'it) *s.* Bräuer(in), Verkäufer(in).

abitor (abite') *Qn.* im kleinen verkaufen; e-n Baden ab. e-e Schankwirtschaft h.; herfagen, herfeiern; f. vortragen; Neuliten außsprengen; als Schuld berechnen; so ~ 1.8, Abfag finden.

débiteur *m.*, -trice *f.* (debi'tœ'r, tri'ß) Schulbner(in); leur, -
taux (lœ'ß) Verbreiter(in) v. Nach-
richten, Neugierigkeitsfrämer(in).

dāblal (beblā') *m* Beschaffung
/ von Erde usw.; Abraum.

déblatérer (deb'látèrè') ①f.; ~
contro q. auf e-n schimpfen.

dablajar (deblaje) ① *v.* -u Platz
abräumen; Erde usw. weg-
schaffen.

dablajour (ið'ɛ) m Unfräumer.

fliegloquar (beblofe') Dm. von
einer Blotade befreien; typ.
die Fliegenköpfe berichnigen.

débalre (bebäl'r) *m.* übler Nachgeschmack; Berbruß; Stagnationssimmer.

däbholzer (dēbʰa[ɕ]) ①a. ab-
holzen. (renfen)

dōbol'tar (bebōate') ①a. per-

abdonder (bebođe) ① n. aufspünden; Teid. ablassen; ~ sou soure ausschütten; ~ q. e-m Puft (oder Stuhlgang) verschaffen; n/n. F stark abführen (p.); so ~ sich ergießen. [aufspünden.]

débondonner (bebgboné') (Da.)
débondaire (bond'ar) gut-, fauf-
mütig; Lonkle D. der Krönung

débord (bebô'r) *m.* Ri. Borstof
(des Güters); Straße; Manfett u.

däberdä, — (däberdä') aus-
sammelnd, Heberisch.

débordement (debord'ma)
Überschwemmung f; fig. Schwa-
nungen; Blut f; Bügellostat f

déborder (deborde') (v. n.)
 Rand abnehmen; am Rand
 überragen; ∞ überfließen
 (fl.); v/n. aus den Ufern tre-
 ten, überfließen (s. fig.); am
 Rande hervortreten; so —
 Menge sich ergießen, einbrechen
 sich Ausschweifungen ergeben

debottet (debo'te') (Da. : ~ *q*)
die Stiefel ausziehen.

débouché (debuſhe') *m.*
 paß; Ausgang; Fuß: Ausstrich
n.; flg. Einsweg; quare, Zid
 weg, Markf.

déboucher (debusché) (V.)
 torsten; v/n. aus dem Engpasse
 herauströmen, hervorbrennen
 mühen (auch wischen).

dəhouclər (dəbuflə') 11a. 1b.
schallen; Boden ausklopfen;
hergucken; so ... schallen; zu-
gehen; Boden in Unordnung
geraten.

débaucher $\downarrow$ (te') ① m. aus
Manale herausfahren.

schlänimen; aus dem Schläm
alchen.

débouffor (deBure') ① n. : -
den Pfropfen aus et. heraus-
ziehen; verstopfte Pfeife reinigen.
fig. 1 manierlicher m.; 2
g. seine Notdurft verrichten.

deboursé (burže') *m* (beibehalten)
lage *f* für andere, [vorlegen]

débourser (v) (1) a. *débourser* auf
débout (b⁵bu') aufrecht (stehen)

Stro - stehen, a. auf (u);
- stig, sich aufrecht halten;
paßlos - Wachen; durchgeh-
end auf! aufgestanden!

débouter (debute') ③a. mit
Einge abweisen.

déboutonner (tohc') ①a.
Inbieren.

debraille, -s (debrajé') gerumpelt,
gerissen, fig. unanständig.
debrailleur (-) (Dab. au - sich Dab.
- sein unanständig entblößen.
debride (debride') / Stoffgelb n.
debrideur (de') Da. abkühlen;
sais - in einem Jort.
debris (debré') m Trümmer pl.;
überreste pl. [wirren.]
debrillier (debruse') Da. ent-
debrill (debrill') Da. aus
dem Groben schleifen.
debrucher (debruche') Da. wub auf-
legen, w. sein Lager verlassen.
debrucher (debruche') (Dm. & ver-
reiben; fig. verdrängen.
debut (debu') m (erstes) Anfang;
erster Versuch; erstes Auf-
treten, 1st, 2nd; a. fig.
debute (debuté') Da. anfangen.
debut... (debut...) zehn(-).
debut (debuté') auf dieser Seite;
- et nicht hinüber) und her
(über); on - de go. hressell(-)
(Geh.). [Siegelu.]
debucheler (debuché') (Dc. ent-
debuchon (debuché') / Herfall m.
debout, -s (debu', d'it) a. u. a.
heruntergenommen; verkommen-
ner Lebensmitt. verkommenes
Fleischstücker; ab. verstoßener
Dichter usw. der Neuzeit.
debout (debuché') 1. gehulftlich.
2. m. Gehulftlicher.
debout (debuché') (Dh. aus einer
Rille auspacken. [Geholt.]
debout (debuché') m die zehn/
debout (debuché') m Gegenabzug;
Gegenabzug f; Widerbrud.
debout (debuché') Da. das Pa-
get abbrennen; fig. sich davon m.
debout (debuché') Da. abklären.
debout (debuché') Da. abdrücken;
schwern.
debout (debuché') Da. ent-
habieren, löpfen.
debout (debuché') Da. aus e-m
Tuch herabziehen.

decatir (decatir') Da. auftragen;
Zug frumpfen. [Falterer.]
decatissour (decatissour') m Der-
decatir (decatir') Da. z. a. e-m
Wirtenden seine ganze Spielfasse
abgewinnen. [Schelden.]
decatir (decatir') (Df. ver-
decatir (decatir') (Dd. Schmelz
enthalten; so - sich verraten.
decatir (decatir') m Dezember.
decatir (decatir') (wohlan-
ständig, gesiebert, gebührend.
decatir (decatir') / Zustand m.
decatir (decatir') (wohl) ge-
decatir (decatir') (wohl) (wohl-)
ständig, ehrbar, sitzbar.
decatir (decatir') (Dd. die
einheitliche Verwaltung
lösen, dezentralisieren.
decatir (decatir') / Trug m;
Täuschung.
decatir (decatir') Da. ge-
nach beschließen; was zu-
kennen. [Tob.]
decatir (decatir') m Hinzufügen n.
decatir (decatir') Da. hinter-
gehen, täuschen; an. a. trügerisch.
decatir (decatir') m
Entfesselung f; Toben n.
decatir (decatir') (Dd. los-
lassen; loslassen, entfesseln,
aufheben; so - Sturm; los-
brechen, wüten (n. von Personen.)
decatir (decatir') Da. fig.
den Ton herabstimmen; An-
sprüche ab. Hoffnungen herab-
setzen.
decatir (decatir') / Ab. Aus-
ladung, L. Abführung; Entlaste-
rung; tömold m & - Ent-
lastungszeuge; freisprechendes
Urteil; Enttunung; Kumpel-
kammer; Winkstufen m. - Winkel
m. - ablaststelle; Winkst m.
Abflussgraben m; & Salvo.
decatir (decatir') (Dd. ab-
ausladen, d. abführen; von hier
ab befrieden; einer Verbindlichkeit

entheben; ein Konto entlasten;
zum Vorteil für e-n zeugen;
ab-, loschießen; Gewehr ent-
laden, so ~ von selbst losgehen,
sich entladen.

déchargeur (descharʒœʁ) m Ab-,
Auslader, L. Löcher.

décharnier (scharne) Da. von
Fleisch entblößen; so ~ ab-
magern.

déchaumer (deschome) Da. von
den Stoppeln säubern; urbar m.

déchausser (schöse) Da. e-m
Schäufel u. Strumpfe ausziehen;
Bäume, Pähne bloßlegen. [süßer.]

déchaux (descho) : carne ~ Bar-
an.

décha F (däsch) f: dans la (ober
an) in der Klemme, ohne Geld.

déchénace (deschéʒ) f Verlust
m der Krone, Absetzung; a
pains de ~ bei Verlust seiner
Klage. [Abgang.]

déchet (deschä) m Verlust an et.,

décheyoler (deschéole) Da. u. d.:
~ q. e-m das Haar zerzausen.

décheyôtrier (däschwätre) Da.
ein Sammler abhalsficken.

déchiffrier (deschifree) Da. ent-
ziffern; J. Notiz lesen.

déchiffreur m, ~se f (deschiffrœʁ,
schä) Entzifferer, Entziffererin;
habile ~ guter Notizleser.

déchiqueter (deschikte) Da. zer-
stückeln, zerfetzen; anzucken.

déchirant, o (deschirʒ, äʔ) herz-
zerreißend, jammernd.

déchirer (deschire) Da. zer-
reißen; fig. peinigen; verlästern;
hab, ~ sein zerfetzen.

déchirer (deschirœʁ) m Schiff-
auschlächter.

déchirure (deschirœʁ) f Riß m;
a. paine au m. d. ~ Rißbahn f.

décholer (deschölœʁ) Da. in Ver-
fall geraten; herunterkommen.

~ do qe. et. verlieren; J. vom
Berge abkommen; p.p. gefallen
(i. d. ange), a. z.

déchouer (deschœʔ) Da. — d. d. e-
chouer.

déchristianiser (dekristschianise)
Da. dem Christentum ent-
fremden.

décl... (dekl...) Decl..., Behn-
dekl.

déclider, o (deklide) entschließen;
bestimmt, sich, entschließen;
déclider (deklide) sich.

déclider (deklide) Da. ent-
scheiden; ~ q. a. qe. e-n zu et. m.

stimmen.

déclimable (maʔbi) zehntenstellig

déclime (deklime) m ein, gerilltes
Zehent; ient Zehentestrand.

déclimer (deklime) Da. zeh-
nieren; fig. lichten.

décliser, ~vo (deklise, wʔ) (a.
schreibend; entschließen i. d. m.)

déclision (deklise) f Ent-
scheidung; a. Entschiedenheit.

décliviser (deklivise) Da. die
Bildung vernichten.

déclamateur (deklamatoʔ) m L-
kama'tor; (schwülziger Redner)

déclamer (klame) Da. dekla-
mieren; ~ contre q. a. d. e-
gegen e-n losziehen.

déclaration (klarabla) f Zelle-
ration, Erklärung; ~ d. Reich-
nis n. Aufzählung.

déclarer (deklare) Da. erklären;
Waren deklarieren; so ~ sich
klären, sich äußern; sich
geben.

déclasser (deklasse) Da. —
(Standes- oder Rang-
schiede (e-r Ordnung) aufheben;
aus e-r (Rang-) Klasse herab-
p.p. a. herkommen, gehn.

so ~ aus e-r Klasse aufsteigen;
in e-e andere Klasse über-
steigen.

déclancher (dekläschœʁ) Da. —
auslösen; Dampfmaschine
auslösen; Electr. auslösen.

déclat (dekläʔ) m Dampf-
Exposition f; Ausstellungs-
ung f; Druckfeder f.

déclimater (deklimate') Da. z-s
Klimas od. von e-m Klima ent-
wähnen.
déclin (deklī') m. Abnehmen n.
Verfall; au - du jour gegen
abend.
déclinal (deklīnāl') f. Declin-
décliner (deklīnē') Da. zu Ende
gehen, sich neigen; abweichen;
sich bestreiten; seinen Namen
nennen; ablehnen.
décliquer (deklīkē') Am. den
Schlüssel u. Maschine abdrücken.
déclive (deklīv) abwärtsig.
déclivité (deklīvitē') f. Abwärtsig-
keit. [dem Kloster bringen.]
déclatrer (deklātrē') Da. aus-
klären (deklātrē') Ok. die Um-
kleidung von et. wegnehmen.
déclouer (deklūē') Da. von den
Nägeln losmachen; aufmachen.
décocher (dekoche') Da. Pfeil
abwischen; fig. i. B. et. ent-
decken u. loslassen.
décoction (deko'kshō') f. Abkochung.
décoller (dekolle') Da. z-q-
e-m den Kopfbogen abnehmen,
die Haare in Unordnung brin-
gen; eine Platte entfernen und
aufheben.
décoller (dekolle') Da. Gefirniss
losmachen; einen Wall
von der Hand abspielen.
décoller (dekolle') fig. anzu-
fassen; u. (dekolle') fig. anzu-
fassen.
décoller (dekolle') Da. ein wenig
entdecken; - u. e-m das u.
etwas entdecken. [särpen.]
décolorer (dekolore') Da. ent-
färben (dekolore') Da. von
Farbe reinigen.
décombrer (dekombrē') m/pl. Ab-
räumen u. Schutt. [abheben.]
décommander (dekomānde') Da.
décomploter (dekomplotē') Da.
vollständig machen. [wirren.]
décompliquer (dekomplikē') Da. ent-
wickeln (dekomplikē') Da. zerlegen;

zerlegen; Gefirnissge entstellen;
so - n. in Fäulnis geraten.
décomposition (dekompozishō') f.
Auflösung, Zerlegung, Zer-
setzung (a. fig.), Verfall m.
décompte (dekomptē') m. Abrechnung /
Abzug. [nen. abziehen.]
décompter (dekomptē') Da. abrechnen.
déconcerter (dekonstētrē') Da. die
Harmonie stören; fig. außer
Fassung bringen; ganzlich m.
déconfiture (dekonfityrē') f. gänz-
liche Niederlage; Ruin m.; Isiro
- da - herfallen. [raten.]
déconvenir (dekonvīnē') Da. ab-
sagen (dekonvīnē') Da. ab-
déconsidération (dekonfiderāshō')
f. Mißachtung; Verwurf m.
déconsidérer (dekonfiderē') Da. um die
Achtung, in Verwurf bringen.
décontenance (dekontēnāns) f.
Fassunglosigkeit.
décontenancer (dekontēnānsē') Da. aus
der Fassung bringen.
déconvenir (dekonvīnē') f. Miß-
geschick n. Unfall m.; f. Pech n.
décor (dekorē') m. Zierat (a. f).
[Theater-) Dekoration f.
décoration (dekorāshō') f. Verzie-
rung; Orden m. [ausbreiten.]
décorer (dekorē') Da. ein Bild
malen (dekorē') m. Ordensinhaber
dekorieren (dekorē') Da. aus-
schmücken; e-m ein Ordens-
zeichen geben.
décorer (dekorē') Da. die
Sitten wegnehmen oder ab-
stoßen; Bilder, Karten, die Ohren
ausbleichen.
décorrection (dekorēshō') f. Ab-
schälen n. der Rinde.
décoriquer (dekorīkē') Da.
schälen, entrinde.
décorum (dekorū m) m. Anstand;
garden lo - das Dekorum
wahren.
découcher (dekoche') Da. aus-
wachen, außer dem Hause
schlafen.

découdre (deku'dr) ④ d. ab-, austrennen; so ~ aufgehen; f. découssu. [Schwarte ablösen.]
découvanner (deku'ane') ④ a. die-
découler (deku'le') ④ a. herab-
 fließen; fig. herkommen, sich er-
 geben aus ...
découper (deku'pe') ④ a. aus-,
 zer-, vorschneiden; so ~ sich ab-
 heben.
découpler (deku'ple') ④ a. los-
 koppeln; p.p. F schant und
 kräftig.
découpler (pik'r) m Abschneide-
 schere f; Aufschlageisen n.
découpage (pik'r) f Aufschnitt m.
découragement (deku'ra'ma'z) m
 Entmutigung f; Mutlosigkeit f.
décourager (deku'ra'ze') ④ l. ent-
 mutigen.
décours (deku'r) m Abnehmen
 n des Mouton usw.; a. e. r Krankheit.
découssu, -e (deku'ssü) l unzu-
 sammenhängend, abgerissen.
 2. m Mangel an Einheit.
découvert, -e (deku'vür', d'ri)
 p.p. von découvrir; a. unbedeckt,
 ~ ungedeckt; ~ m Defizit n;
 Blankotredit; ~ a. ~: ungedeckt,
 a. ~; fig. unverborgen; blanko.
 ~ f Entdeckung; ~ m Raubschiff.
découvrir (deku'vür'r) ④ l. ent-
 decken; entblößen; so ~ a. vom
 Weiter: sich aufklären.
décrasser (krä'ze') ④ a. vom
 Schmutz befreien, säubern.
décréditer (dekre'dite') ④ a.; ~ q.
 e-n (ganz) um seinen Kredit,
 fig. sein Ansehen bringen.
décrépiter (dekre'pit'r) ④ a. den
 Puz abtragen; so ~ den Puz
 verlieren.
décrépiter, -e (dekre'pit', pl't) ab-
 gelebt; altersschwach.
décrépiter (dekre'pit'e') ④ a. (zer-)
 knistern, verpuffen.
décrépitude (pik'r'b) f Alters-
 schwäche.

décret (dekre't) m Verordnung f
 Beschluß, Dekret n.
décréter (dekre'te') ④ l. ordnen;
 gerichtlich festlegen; (contre) q. e-n Befehl gegen
 e-n erlassen.
décrier (de'ri') m Berufsbeschränkung
décrier (de'ri'se') ④ a. in Ver-
 zuf bringen; eine Waare unter
 drücken od. herabsetzen.
décrire (de'ri'r) ④ f. beschreiben
décrocher (dekre'she') ④ a. (ab-)
 haben.
décroissance (dekre'sa's) f Ab-
décroître (dekre'tr) ④ w. (p.p. de-
 creu; p/d. a. décreus) abnehmen
 sich vermindern.
décrotter (dekre'te') ④ a. (ab-)
 (ab-)hobeln.
décrotteur (d'r) m Schuttpolier
décrottoir (d'r) m (Schab-)polier-
 nigungsbürste f; F Sträger
 der Tär.
décrottoirs (d'r) f Schmutzpolier-
décreu (d'r) f (Schab-)polier-
décuire (deku'r) ④ a. küssen
décuple (deku'pl) zehnfach.
décupler (deku'ple') ④ a. ver-
 fachen. seiner Aufe abhaken.
décuvor (deku've') ④ a. (ab-)
 (ab-)schütten.
dédaigner (dä'ne') ④ b.
dédaigner, -e (dä'dä'ne') f
 geringschätzig, herabsetzend.
dédain (dä'dä') m Geringschätzung
 f; stolze Verachtung.
dédalo (dä'dä'l) m Dabyrion
 Zergang; fig. Wirrwarr.
dédans (dä'dä') innen, dar-
 innerhalb ~ hineingeraten, in
 einfallen, in die Falle
 ~ m Inneres, a. geistig
 land n; an (od. en) ~ an
 halb (geh.).
dédicace (dä'dä'sä') f Einweihung
 Widmungs- n; Widmung.

désolatoire (désolat^{oir}) : épître /
- Zerknirschungschrift. (eigentlich.)
désoler (désol^e) Da. widmen, au-
désoler (désol^e) (M): - q. de qc.
en wegen et. Fügen strafen;
as - de qc. et. widerrufen.
désol (désol^e) m. Widerrufen; Ren-
tous. (ent)schädigen (de) für.)
désolmanger (désolmang^e) (M).
désoler (désol^e) Da. die Vergol-
tung abtragen.
désoluble (désolub^e) Da. kap-
ten Auflösungsgegenstand auszu-
lösen; das Futter her-
ausreißen; in zwei Teile
teilen; auf die Zahl 2 bringen.
désoluer (désolue^r) / Abzug
m.; Schlußfolgerung.
désoluer (désolue^r) (De. abzählen,
abrechnen; folgern, debugieren.
désoluer (désolue^r) / Wirtin.
désoluer (désolue^r) Da. wieder
besänftigen. [macht.]
désoluer (désolue^r) / Ohn-
machtig. -a (désolue^r, d^e) ohn-
mächtig; schwach; aussterbend;
von der Welt nicht erscheinend.
désoluer (désolue^r) (Dq. (pres.
im Dc., fut. mit Da.) schwach,
abnimmt werden; aussterben.
désoluer (désolue^r) Da. auf, lok-
malen; vernichten, & gänzlich
löschen; abmageren, ent-
leeren; as - de q., de qc. sich
et. et. vom Tode erheben. sich
et. et. vom Tode schaffen.
désoluer (désolue^r) / Niederlage; leere
Zustand; * Abzug m.
désoluer (désolue^r) (M): - de
(as, sur) qc. von et. abrechnen.
désoluer (désolue^r) Da. (as sich)
abstimmen, von Schminke
abnehmen.
désoluer (désolue^r) Da. her-
ausnehmen (wieder) gerade biegen;
as - beschaffen abwerfen.
désoluer (désolue^r) m. Fehler (Wegen-
heit), Wehrechen n; Mangel

(an et.); & (a. an) - de in Er-
mangelung von; &re en - auf
falscher Ehre sein, versagen;
laisse - fehlen, &re den Termin
versäumen, ausbleiben; mettre
en - a. vereiteln, -en dahin
bringen, sich eine Waise zu
gehen. [Wittkredit m.]

désoluer (désolue^r) / Ungnade
désoluer (désolue^r) un-
günstig.

désoluer (désolue^r) / (Ab-)
klärung, Pauerung; Darm-
aussteuerung.

désoluer -vs (désolue^r, l'w) man-
gelhaft, unvollständig (bis. gr.).
désoluer (désolue^r) / Abfall m.
désoluer (désolue^r) Da.
abstrinnig werden.

désoluer -se (désolue^r, d^e)
mangelhaft; schwach.
désoluer (désolue^r) /
Mangelhaftigkeit; Fehler m.

désoluer m. -resse / (désolue^r,
sich) Verflügelt.

désoluer (désolue^r) Da. vertei-
digen; beschützen, sichern;
verbieten; à son corps -ant in
der Rüstwehr, höchst ungern;
as - de qc. sich et. Sache er-
wehren; et. leugnen.

désoluer (désolue^r) m; Holz m. an -
Schönung f. gehacktes Holz.

désoluer (désolue^r) / Verteiligung;
Wehr; Fange; Stossarm m.
Hauer m; Verbot n; Abper-
rung, Warmlatte od. -tafel; *agl.
Verteidigungsschrift. [biger.]

désoluer (désolue^r) m. Vertei-
désoluer (désolue^r) / Vertei-
digungszustand m. [Häfen.]

désoluer (désolue^r) (M. (ab-))
désoluer -a (désolue^r, d^e) will-
fähig, unangenehm.

désoluer (désolue^r) / Ehrver-
letzung; Willsfähigkeit.

désoluer (désolue^r) m. Willenzeichen n.
désoluer (désolue^r) (M. aus Wirtin)

uho. zuerkennen; den Eid au-
schießen; vor Gericht bringen;
e-n bei der Behörde angeben;
v/n. willfahren, nachgeben.

désoler (des'ole') Dn. die Segel
losmachen, aufspannen; so ~
branden (von den Wellen).

désorror (des'ore') Dn. den Eisen-
beschlag, die Duseisen abreißen;
~ q. e-n die Kette(n) abnehmen,
e-n aus der Fassung bringen.

désot (des'ot') m Desettbogen.

désouiller (des'ouille') Da. ent-
tauben.

dési (des'i') m Herausforderung f.

désiance (des'ian'se') f Mißtrauen n.

désiant, ~s (des'ian', d'i) arg-
wöhnisch, mißtrauisch.

désiceler (des'icelle') Dn. auf-
schneiden.

désist (des'ist'i') m Gehlbetrag.

désior (des'ior') Da. herausfor-
dern; je vous désia de le faire
ich wette, daß Sie es nicht
können; a. = je vous en désie
das sollen Sie wohl bleiben
lassen; ~ qe. einer Sache Trost
bieten; so. de mißtrauen (dat.),
sich hüten vor (dat.).

désigurer (des'igüre') Da. ent-
stellen, [desillieren n.]

désillade (des'illade') f & Vorbei-

désille (des'ille') m Engpaß, De-
sillieren n; Parademarsch.

désiller (des'ille') Da. ausfädeln;
vom Faden abreißen; den Rosen-
kranz brechen; v/n. vorbeimar-
schieren.

désini, ~s (des'ini') bestimmt.

désinalr (des'ini'r') Da. bestimmen,
desinieren; ~ q. e-n schildern.

désinhabile (des'ini'sa'ble') be-
stimmbar. [gültig.]

désinili, ~vo (des'ini't'i', l'vo) end-

désinagration (des'ini'sa'gras'io') f Auf-
fladern n, schnelle Verbrennung.

désinohir (des'ini'shi'r') Da. von der
Wandung ablenken od. abweichen.

désolaur (des'olaur') Dn. m.
Blären berauben; (so) ~
verblühen.

désolar (des'olaur') Da. m.
jungfern; den Heil der Neuge-
nehmen.

désolcar (des'olcar') Dn. un-
ten Boden einschlagen;
fahrbar machen; tief umgraben;
rigo'len; & durchlöchern;
durchbrechen.

désormor (des'ormor') Da. ver-
stalten. [schleier]

désortifier (des'ortifier') Da. m.

désourner (des'ourner') Da. m.

dem Kachofen nehmen.

désrai (des'rai') m Freihalten

désraohir (des'raohir') Da. m.

den Glanz der Reueheit nehmen

désrayor (des'rayor') Dn. m.

halten; Gesellschaft beistehen

~ aus localité mit e-n Ein-

Verbindung vermitteln.

désricher (des'richer') Da. m.

désriser (des'riser') Da. die

verderben; Ursache ausstümmen

e-n verwirren.

désronor (des'ronor') Dn. e-n

glatt streichen; ~lo(s) soulever

die Stirn glätten.

désroquo (des'ro'k') f Dinterklopp

schast e-s Wunders; sp. Blau

m. abgelegtes Kleid.

désroquar (des'ro'kar') Dn. m.

das Erbenskleid ausziehen

~ a. das Wundstadium abnehmen

désunt, ~s (des'unt', d'i) vernich-

désagament (des'aga'ment') m

lösung f (Plan, Idee);

ung f; Ungezwungenheit

Waise, Freiwerden n; (verbo-

ner) Nebenangang.

désager (des'ager') Dn. auch

lösen (zu parole, a. sich

zurücknehmen); frei, losma-

~ in talia den Wuch hervor-

lassen (vom Weide); P.P. [ab-

g. ungezwungen.

dem groben arbeiten; (groß) behauen; *fig.* *e-n* abschleifen.

dégoutilla, *-o* (dégoutie) zerlumpt. [aus dem Staube n.]

dégoutier (degäp't) 2a. sich

dégoutement (degümg') *m* Ver-

stellung *f*; Verstellung *f*.

déguiser (gise') Da. verkleiden;

Stimme, Schrift verstellen; *fig.*

entstellen.

dégustateur, *-trios* (degüsta't'r,

tri'b) a. n. z.: (commissaire) ~

(amtlicher) Wein- usw. Köster;

(appareil) ~ Vorrichtung / zum

Probieren, ohne das Gek zu

schmecken. [Probierstube, Kosthalle.]

dégustation (degüsta'bi') *f* auch

déguster (degüste') Da. kosten.

versuchen. [kostenlos.]

déhanché, *-e* (degähe') hüften-.

déhancher (degähe') Da. z. so ~

sich die Hüfte ausfallen.

déharnacher (dearnashe') Da.

losführen.

déhiscant, *-a* (dehsä', ä't) auf-

springend (von Stämmen usw.).

déhonté, *-s* (degä') schamlos.

déhors (de'ö'r) draußen, hinaus.

~ *m* das Äußere, Außenseite *f*;

~ *pl.* äußerer

Schein, *z.* Außenwerke; zu

(ob. en) ~ (da qe.) außerhalb

(von et. ob. gen.). [mahnend.]

déhortatola (deortatä'r) ab-

déhouillement *z.* (deuimg') *m*

Abheben u. der Steinföhlen.

délorda (deisi'b) gottesmörde-

risch; ~ Gottesmörder, mord.

déloller (deisse') Da. vergöttern

(auch *fig.*).

délité (deite') *f* Gottheit.

délä (deä') schon, bereits.

déléction (dejäk'si') *f* med. Aus-

leerung; *pl.* Excremente, Stuhl;

Auswurf *m*.

déléter (deäte') 1c.: so ~ sich

werfen, ziehen.

déléuner (deäüne') 1a. 1. früh-

stücken (da qe. et.). 2. *m* früh-

stücken n. [aus den Fingern gebr.

déléindre (degä'ä'r) 1b.: so ~

déléouer (degä'e') 1n. vereinen

~ q. *e-m* (erfolgreich) entgegen-

arbeiten; (schlecht) spielen.

déléucher (degüshe') Da. ~

von der Stange aufsteigen;

von der Stange wegstiegen.

délä (deä) adv., aus da ~ pa-

jenwärts, darüber hinaus, ~

drüber; ~ *pp.*, häufiger an

jenwärts, über ... (hinaus).

délabrér (deäbre') Da. zerren

verderben; *pp.* zerlumpt, zer-

fallen.

délacer (deähe') 1k. a.

délai (lä') *m* Aufschub; Ver-

zeit *f*; Frist *f*.

délaisser (deähe') 1b. ~

verlassen; (s.) aufgeben.

délaiter (deäte') 1b. u/a. ~

ausfrieren; (fig.) die ~

ausnehmen.

délarder (deäde') Da. ~

Speck ausschneiden; mit

Speckhammer behauen. [holen]

délassement (deäsmg') *m*

délasseur (deäse') Da. ~ q.

Erholung gewähren; so ~

ausruhen. (tri'b) Angelegen-

délateur *m*, *-trios* *f* Angelegen-

délation (deäliö') *f* Angelegen-

Zuschiebung des Abes.

délatter (deäte') Da. abheben

délavor (we') Da. vermeiden

(Farbe).

délayer (deäie') 1l. einzeln

verbünnen; *fig.* weltläufig

spinnen.

déléble (deäbi') verlässig

délétable (deästä'bi) 1d. ~

Gesamtheit; 1b. Ort, angeblich

déléter (deäte') Da. ~

(ob. en) qe. sich an et. erpro-

délégalis (deägalä't) *m*

auftragte(r).

délégalion (deägalä'bi') *f* m.

nung; (Bahlungs-)Anweisung
auf einen andern Schuldner; ~ coo-
lère Schutzkommission. (feir.)
delegue (delege') m Abgeordneter
delegue (delege') Df. seine Amts-
gewalt übertragen; e-n ab-
ordnen. (Vire) Nachlast anstaben.
delester (deleste') Da. im na-
turalen (deleste') med. Lebens-
weise; fig. vererblich.
delester (deleste') m (liberale') ~ (w)
berathend; beschließend (Stimmer).
delester (deleste') f Berathung;
Berathung; Bescheid m.
delester (deleste') berathend.
delester (deleste') o (deleste') reichlich
überlegt; beherrscht; de propos -
mit Beredamit.
delester (w) Df. herabzulegen;
im entziehen et. in ihm.
delester (deleste') (deleste') (deleste') (deleste')
letzter; abschließend, empfind-
lich; schwer zu befriedigend(b);
(deleste') a. s. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000.

2. ~ m mécanique Dampfen-
schneidemaschine.
délit (déli') m Vergehen n; en
flagrant - auf frischer Tat.
délivrance (delivre' s) f Befrei-
ung; Entbindung e-v Schwau-
geren; Auskündigung; ~ na-
tores: Ausgabe.
délivrer (wre') Da. befreien;
eine Frau entbinden; auskän-
digen, ausliefern.
délouer (deleue') Df. 1. v/a.
ausanartieren; aus e-v Stellung
verreiben. 2. v/n. aus-, um-
ziehen. (Frenlos; ~ unlauler.)
déloual, ~ (deleua' s) unendlich;
délouauté (deloua' s) f Fren-
losigkeit. (w) Schuld f.
déluge (déli' g) m Sint-; irrtüm-
délustrer (delustré') Da. den
Glanz benehmen; so - den
Glanz verlieren.
démagrie (demagri' r) Da. D
binner machen; f weniger
mager machen a. werden.
démalloter (demaio' r) Da. an
Zug auswickeln.
demain (déma' n) morgen; ~ m der
morgende (od. morgige) Tag.
démarcher (demar' che) Da. 1. v/a.
den Titel od. Wirt loismachen.
2. v/n. f übergreifen.
demander (déma' n) f Bitte. For-
derung; Wunsch n; (Waren-)Be-
stellung; Frage; Klage vor
Gericht.
demander (déma' n) Da. be-
gehren; erbitten; verlangen;
zu sprechen wünschen, nach e-m
fragen; ~ une femme fille (ou
mariage) um ein Mädchen an-
halten; - qc. a q. e-m et. ab-
(od. et. von e-m) verlangen, e-n
um et. bitten, (nach) et. fragen.
demandeur m. ~euse f (déma-
ndé' r, d' s) Bittende(r); Fra-
ger(in); ~ m. ~euse f (déma-
ndé' s) Kläger(in).

démangeaison (demaŋgä's) *f*
Juden *n*; *fig.* Geküß *n*.
démanger (demaŋe') *vi.* *juden.*
démantèlement (demaŋtäl'maŋ') *m*
Zerstörung *f* od. Beseitigung *f*
der Festungswerke.
démanteler (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
une ville die Festungswerke
niederreißen, schießen.
démantibuler (ti'bül'e') *vi.* aus
den Jugen bringen; zerschlagen.
démaquiller (demaŋtjil'e') *vi.* (so
sich) abschminken.
démarcation (demaŋkaŋ'sjõ') *f* Ab-
grenzung; *fig.* soziale Tren-
nung, Standesunterschied *m*.
démarche (dema'ʃõ') *f* Gang *m*;
Verhalten *n*; Schritt *m*, Maß-
regel.
démarler (demaʃl'e') *vi.* so ~
sich scheiden lassen.
démarquer (demaʃk'e') *vi.* das
(Eigentums-) Zeichen aus et. her-
aus- od. unkenntlich machen.
démarrer (maʀe') *vi.* vom Tau
losmachen; absetzen; *f. fig.* von
der Stelle bringen; sich brüsten.
démasquer (demaŋsk'e') *vi.* ent-
larven; ~ demaskieren.
démâter (maʃe') *vi.* entmasten.
dématérialiser (materiaŋtjil'e') *vi.*
vergeistigen; *fig.* veredeln.
démêlé (demaŋl'e') *m* Streit.
démêler (.) *vi.* *vi.* entwirren;
herausfinden; unterscheiden;
durchschauen; aufklären; avoir
qc. à ~ avec q. mit e-m zu
schaffen, Pöbel haben; ~ @
einmischen.
démêler (demaŋl'e') *m* weiter
Baum. [stücken.]
démembrer (membra') *vi.* zer-
déménager (demenaʒe') *vi.*
wädel fortchaffen; Wohnung
(aus)räumen; v/n. ansiehen.
déménager (demaŋe') *vi.* *z.*
l., ber beim Umzuge hüft; *f.*
len ~ à la ficelle, à la lune,

à la cloche de bois die
tompante.
démence (demaŋs') *f* Wahnsinn
démoner (dämaŋe') *vi.*
sich abmühen, sich zerstreuen
sich unsinnig gebärden.
démonté (demaŋtäl'e') *m* *z. B.*
strafen *n*; il en aura le ~
wird sich dabei blamieren;
leugnung *f*.
démontir (ti'te') *vi.* *z. B.* Ragen
sen; verleugnen; in ~
stellen; widerlegen.
démêrte (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
démêrte (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
q. et. gegen e-n verschärfen.
démêrte (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
mäßig, seines Amtes ent-
démêrte (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
démêrte (ma'te') *vi.* *z. B.*
démêrte (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
Zimmer ausräumen.
démêrte (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
wohnhalt; au ~ Abtragen
démêrte (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
Ausenthalt (Zeit) *m*; *z. B.*
Verzug *m*; Lage; *z. B.*
im Rückstande u. imhine
mettre on ~ drängen, u.
à ~ auf die Dauer.
démêrte (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
sich aufhalten; bleiben; *z. B.*
es dabei bewenden lassen.
demi (demi') *halb*; *z. B.*
et ~ anderthalb *z. B.*
halb zwei; un ~ ein *z. B.*
~ / Halb, halbe *z. B.*
Flasche usw.; à ~ zur Hälfte
demi (demi') *halb*; *z. B.*
freis; *z. B.* *z. B.*
vierräderiger *z. B.*
trère *m* Halb, Stiefel
jour *m* *z. B.*
auf eine bloße Andeutung
~ *z. B.* *z. B.*
~ *z. B.* *z. B.*
démêrte (demaŋtäl'e') *vi.* *z. B.*
lung, Niederlegung.

démisionnaire (démisjionnâ'r) *m.*
entlassener od. abgegangener
Beamter. [Schatten *m.*]
demi-légit (dêmitjâ't) *f* Halb-
legitimation; *m* Rechi-
timation; ~ à droite (rechts-
am) fecht]
démocratie (démokrati') *f* De-
mokratie, Volksherrschaft.
démographe (démogra'f) *m*
Vollbeschreiber, Statistiker.
démolisse (dêmolissê't) / Fräulein
*) Jungfer, Waise; *P* St-
telle; *P* Schwanzmeise; Zung-
schubner; Bettwärmer *m*; *O*
Panorama; Handschuhweber
[Schimmel befreien.]
démolir (démollî'r) *Da.* vom/
démolir (démollî'r) *Da.* ab-
niederreißen, vernichten.
démolisseur (démollissê'r) *m*
Niederreißer; Käufer auf den
Abbruch; Umsturzmänn.
démon (dêmon') *m* Dämon; Teufel.
démoniaque (démonestik') *Da.*
der Wirt des Teufels herab-
fahren; in Verirrung bringen.
démoniaque (nîâ't) vom Teufel
besessen.
démonstratif, *vs* (môstrati'f).
1. *ad.* hinweisend; seine Be-
zeichnung durch äußere Zeichen
schreibend, lebhaftinbehalten.
démonstration (démôstrasiô'n) *f*
Führung) *m*; Bartrag
mit praktischen Vorfüh-
rungen; Kundgebung, Äußerung;
Schwundver *n*.
démonter (te') *Da.* Räder ab-
nehmen; Möbel absetzen lassen;
auseinandernehmen, zerlegen;
so. aus der Fassung bringen.
démontrer (trê') *Da.* bes. er-
weisen; *sur* Folgen erklären;
kundgeben.
démordre (dêmodrê'r) *Da.* nach
dem Willen loslassen; ~ de qd.
von et. abgeben.

démouocher (dêmoûschê') *Da.* no
nouvel den Knopf abnehmen.
démunir (dêmunî'r) *Da.* von
Kriegsbedarf entblößen.
démurer (dêmutrê') *Da.* zuge-
mauertes wieder durchbrechen.
démuseler (dêmusêlê') *Da.* den
Kantord abnehmen.
dénantir (dêntjî'r) *Da.* ~ q.
e-m ein Interpand abnehmen.
dénatier (denaie') *Da.* ganze
aufsichten.
dénaturaliser (denatûralisê') *Da.*
des Heimatsrechtes berauben.
dénaturé, *vs* (denatûrê') nat-
urlos, unnatürlich; denaturiert.
dénaturer (..) *Da.* die Natur von
et. verändern; einstellen.
dénôcher, *vs* (dêschê') gezähnt.
dénégation (denegasiô'n) *f* Beag-
nen *n*, Bestreiten *n*.
déni (dêni') *m* Verjagung *f*.
dénialise, *vs* (denissê') durch-
trieben, schlan; ~ *m* Schlauchsp.
dénialiser (..) *Da.* würgen.
dénialiser (denissê') *Da.* 1. *v/a.*
aus dem Repte nehmen; *fig.*
ausschuldig machen; von einem
Wesen verjagen. 2. *v/n* aus-
sagen. [ausnehmen.]
dénicheur (denissê'r) *m* Repte-
denier (dêniê') *m* Denar; Heller;
Weld *n*. [abslagen.]
dénier (denjê') *Da.* (ab)leugnen;
dénigrer (denigrê') *Da.* an-
schwärzen, verleumben.
Denis (dêni') *m* Dionysus, Apoll
Waltend.
déniveler (denivêlê') *Da.* uneben
machen (*s. v.* un pare).
dénombrément (denôbrê'mê') *m*
Aufz., Aufzählung *f*.
dénombrer (denôbrê') *Da.* (auf-)
zählen. [Nennen eines Dings.]
dénominateur (nominatê'r) *m*
dénominatif, *vs* (nî'f, tî'w) be-
nennend. [Benennung.]
dénominatif (denominatî'f) *f*

dénommer (denome') Da. be-
nennen; se ~ a. heißen.

dénoncer (denge') Dk. ankün-
digen; zur Anzeige bringen,
denunzieren; Vertrag u. ankün-
digen od. kündigen.

dénonciateur m., ~rice f. (den-
giat' r, tri' k) Angeber(in).

dénonciation (dis') f. Ankündi-
gung, z. B. de guerre Erklärung;
art. Anzeige vom u. beim Gericht;
Denunziation; Kündigung e-s
Vertrages.

dénoter (denote') Da. bezeich-
nen; auf etwas hindeuten,
schließen lassen.

dénouement, ~oa. (denung') m.
Lösung s-r Schwierigkeit, (Drama)
des Knotens; Ausgang; Ent-
schcheidung f.

dénouer (denä') Du. aufknüp-
fen, lösen; den Knoten des
Dramas lösen; den Körper ge-
lentlicher machen. [sware.]

denrée (dare') f. Eß-, Material-;

denso (däs) dicht, fest aufein-
ander; phys. spezifisch schwer.

densimètre (däsimä'tr) m. Dich-
tigkeitsmesser.

densité (däsite') f. phys. Dichtig-
keit, spezifisches Gewicht.

dent (da) f. Zahn m.; Baden m;
Horn n. (Berggipfel).

dentalis (däntä'r) 1. a. Zahn...
2. f. Zahntraut n.

dental, ~s (däntä'l) Zahn... [m.]

dentée (te') f. Biß m.; Zahnhieb

dentelé, ~s (däntle') gezähnett.

denteler (däntle') Da. auszaden.

dentelle (däntä'l) f. Rante, Spitze;
~ do sole Blonde.

dentelure (däntü'r) f. Auszadung.

denter (te') Da. mit Zähnen
versehen.

dentoulsé, ~s (däntü'se) gezähnett.

dentier (tie') m. künstliches Gebiß.

dentifrice (däntifri'k) zahnreini-
gend; poudre f. Zahnpulver n.

dentiste (dänti'st) m. Zahnarzt

dentition (däntiti'ö) f. Zahnen

denture (tä'r) f. Gebiß n. Zah-
reihe; Zahnung an Kautsch.

dénuder (denüde') Da. ent-
blößen, bloßlegen.

dénuement, ~a. (denüma')
Entblößung f.; Mangel, ~

dénuer (denä') Da. entblößen,
herausen.

Denys (dänt') m. Dionysus.

dépanser (däpäs') Da. ~ a. den
Verband abnehmen.

dépaquetor (däpät') Da. auspacken

dépareiller (däparäile') Da. un-
gehöriges voneinander trennen,
vereinigen.

déparer (däparé') Da. ~ a. den
Schmuck herabnehmen; entkleiden.

déparier (däparie') Da. vonein-
ander trennen.

départir (däpart') Da. ~ a. gar
nicht aufhören zu sprechen.

déparquer (däparke') Da. ~ a. den
Herd verlassen; Konten

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

départ (däpär't) m. Abreise f., Ab-
fahrtszeit f.; Abmarsch m.

déposer (depôze) *v. t.* zerhacken, zerhacken, zerhacken, zerhacken.

dépêche (depêch) *f.* Depesche.

dépêcher (depêche) *v. t.* Da. besorgen, abfertigen; so ~ nach besorgen. [bern.]

dépêcher (depêche) *v. t.* Da. besorgen, abfertigen; so ~ nach besorgen. [bern.]

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

dépense (depens) *f.* Ab. schl. Ausgaben; so (depense) zerhacken; so (depense) zerhacken.

und Stelle; p. p. am unrichtigen Platz; ~ q. e. v. ablegen.

déplaire (depâre) *v. t.* Da. mißfallen.

déplaisant, -e (depâsant, -e) *adj.* unangenehm.

déplaisir (depâs) *m.* Mißvergnügen n; Kummer.

déplanter (depânte) *v. t.* Da. pflanzen, wägen ausmachen, verpflanzen; Garten: die Bäume usw. entfern.

déplier (depâle) *v. t.* Da. entfalten.

déploier (depâle) *v. t.* Da. die Falten herausmachen, glätten.

déploiement (depâle) *m.* Entwidung f; ~ aufmarschieren n.

déplomb (depâle) *v. t.* Da. das Bleisiegel abnehmen.

déplorable (depâle) *adj.* bejammerenswert, kläglich.

déplore (depâle) *v. t.* Da. beklagen, beklammern.

déployer (depâle) *v. t.* Da. entfalten, ausbreiten, ausspannen; ~ aufmarschieren lassen.

déplumer (depâle) *v. t.* Da. rupfen.

déposer (depâle) *v. t.* Da. absetzen.

déposit (depâle) *m.* Da. den Klang nehmen, mott schleifen.

dépopulation (depâle) *f.* Entvölkerung.

déposit (depâle) *m.* Da. absetzen.

déposit (depâle) *m.* Da. absetzen.

déposit (depâle) *m.* Da. absetzen.

déposit (depâle) *m.* Da. absetzen.

déposit (depâle) *m.* Da. absetzen.

déposit (depâle) *m.* Da. absetzen.

déposit (depâle) *m.* Da. absetzen.

déposit (depâle) *m.* Da. absetzen.

détromper (betroppe') ①a. aus dem Irrtum reifen.

détrôner (beiroue') ①a. entthronen.

détrousser (betruße') ①a. ein Kleid herunterschürzen; ausplündern. [Straßenräuber.]

détrousseur (betruß'r) m.

détruire (beirä'r) ①c. zerstören.

dettes (bät) f. (Geld-)Schuld; fig. Tribut' m., Zoll m.

deuil (döi) m. Trauer f.; Trauer-
ausstattung f.; -zeit f.; Zeichen-
zug; so. Trauermantel.

doux (dö) 1. zwei; les deux (dö) beide(n); tous (lös) ~ alle beide; ~ à ~ zu zweien, paarweise; en ~ in zwei Teile(n), entzwei; de ~ jours l'un alle zwei Tage, jeden zweiten Tag, einen Tag um den andern; piquer des ~ heftig (an)sprechen, fig. sehr eifrig sein (ob. arbeiten). 2. m. Zwei f., Zweier.

douxisme (dösiä'm) zweite(r); ~
mont (dösiä'm'ma') zweites.

doux-joints (döwä') m/pl. Doppelpunkt, Ko'ton n.

dévaliser (bewalise') ①a. aus-
plündern.

devancer (döwä'he') v/a. ①k. vor-
erhergehen; e-m zuvor kommen;
e-m überlegen sein; i-s Vor-
gänger sein; vorhergehen.

devancier m., ~ra f. (döwä'he'),
[il'r] Vorgänger(in), Vorsahr.

dévant (döwä') 1. vorn, voran;
vorher. 2. vor (vorn); ange-
sichts, in Gegenwart. 3. m.
Vorderteil m. n. n.; 1. B. Vör-
derleib, gestell n.; gagnor (ober
prendre) la(e) ~ (n) zukom-
men (voraus)reisen; aller au ~
de q. (de qe.) e-m (e-r S.) ent-
gegengehen (a. ~ vorbeugen,
begegnen).

dévanture (döwät'r) f. & m. Vor-
derseite; Schaufenster n.

dévaster (bewäste') ①a. ver-
herren.

dévaline (bewä'n) f. Besch' n. (w.)

développement (däwöpmä') m.
Entwickel(e)ung f. [Widela.]

développer (lope') ①a. ent-
wickeln.

dévenir (döwön'r) ②h. werden.

dévergondé, ~a (bewärgöde)
schamlos, frech. [aufrichtig.]

déverrouiller (bewärnle') ①a.
öffnen.

dévers (döwä'r) (nahe) bei.

déverser, ~a (bewä'r, bewä'rä)
schief; e-m. schiefte Krante.

déverser (bewärke') ①a. schief
einsetzen (ob. setzen); kränken;

Wasser in einen Kanal ablassen.

déversoir (wärsö'r) m. Wasser-
Wollen: ausschütten. [ablass.]

dévêtir (bewäit'r) ②g. entklei-
den; so ~ du qe. sich einer Ge-
schaft usw. begeben.

déviolation (dewiäliö') f. Abwei-
chung von der Wahrh.

dévider (bewide') ①a. abhaken,
spulen, wideten.

dévideur m., ~se f. (dö'r, dö'r)
Garnwinder(in).

dévidoir (döä'r) m. Garnwinde f.

dévier (bewie') ①a. von et ab-
weichen od. abweichend m.

devin m., ~resse f. (döwä', döwä-
r) Wahrsager(in).

deviner (döwinc') ①a. (er)raten,
prophezeien.

dévis (döwi') m. Bananfschlag.

dévisager (bewiäse') ①l. ~ a.
e-m das Gesicht zertrumpfen.

déviser (bewise') ①a. zutrinken,
mit-ea. plaudern. [schraube.]

dévisser (bewise') ①a. (e-r)
durchfall; schiefe Neigung.

dévolter (wäle') ①a. entschleiern,
enthüllen.

dévoir (döwä'r) 1. ①a. [schuldig]
sein, schulden; müssen, sollen.

devoir (döwä'r) 2. m. [schuld]
verbanen; f. au. 2. m. [schuld]

diplomatisch 2. (Diplomatik, Urkundenlehre.
diplomatisch (diplomat'isch) m Ur-
kundenkennner.
dire (dir) v. m. 1. sagen, sprechen.
reden, versagen, vortragen,
erzählen; on dit et geht die
dieser: c'est-à-dire das heißt; le
qu'en dira-t-on das werde der
Leute: ont-ils dit? —? meinen
Sie etwa damit?; voilà qui
est dit dabel bleibt es; se
dire nennen, sich ausgeben für,
sagen m. (pl.) Aussage f. Ge-
richte m. (unmittelbar; formalisch).
direct, -e (dir'ekt) direkt (gerade);
directeur m., -rice f. (dir'ekt'or,
-trix) Direktor(in), Dirigent
(m), Leiter(in), Vorsteher(in);
a. leitend. -de route -trier
Händler n.
directeur-gérant (dir'ektör'gera')
m. Geschäftsführer; Hauptverwal-
ter einer Zeitung.
direction (dir'ekt'sjō) f. Richtung;
Lenkung, Führung; Verwal-
tungsbezirk m.; Direktorstelle,
Leitung; Direktionszimmer
u. d. Seelsorge.
directoire (dir'ekt'oir) m. Directo'rium.
dirigeable (dir'ig'abl) lenkbar; ~
m. lenkbares Luftschiff.
diriger (dir'ige) v. l. führen,
leiten; ont-ils bien dirigé.
dirigé, -e (dir'ige', -é) art.
aufgehend (s. d. die Uhr).
disc (dis) 1. dire.
discern (dis'ern) f. Discern' n.
discernement (dis'ern'ment) m.
Sonderung f.; Unterscheidung
f.; Erkenntnis f.; Urteilskraft f.;
Urteil. m. do. ~ m. rechnungsfähiges
Mittel. (erscheiden, erkennen).
discerner (dis'ern) v. l. (da. sondern; un-
disciplin (dis'iplin) m. Zügel, An-
führer.
discipline (dis'iplin) f. Lehre;
(Paustr.)-Nacht; conseil m' de

Disciplinargerichtshof m;
compagnie f. de ~ Straßenge-
paignie; Ordensregel; Weiße-
lung, Weibel zu Handlung.
disciplinair (dis'iplinair) 1. a. in
Zucht halten; an Zucht gewöh-
nen; v. l. geisteln. [brochen].
discontinuer (dis'kontinuer) unter-
brechen, unterbrechen; ~ de
m. laf. aufhören zu. [Schidlich].
disconvenable (dis'konven'abl) un-
disconvenances (dis'konven'ans) f. Un-
verhältnis n. [passend].
disconvenant, -e (dis'konven'ant, -e) nicht
dissonant (dis'sonant) 1. m. Zwist. 2. a.
~ bestimmt; fig. inkompatibel.
discordance (dis'cordance) f. Unstimmung;
falsche Stimmung; Uneinigkeit.
discordant, -e (dis'cordant, -e) nicht
übereinstimmend; ~ bestimmt;
unharmonisch. [Hader m].
dissonance (dis'sonance) f. Zwietracht;
dissonant (dis'sonant) 1. a. nicht
stimmen. [B'] Schwärzer (m).
discourir (dis'courir) v. l. (dis'kurs'ir)
discours (dis'kurs) m. a. ausführlich
sprechen; m. p. schwätzen.
discours (dis'kurs) m. Rede f;
Gespräch n.; Vortrag; Abhand-
lung f. (unhöflich).
discourtois, -e (dis'courtois, -e) m.
discréditer (dis'kredit'ir) v. l. m.
Wirkredit bringen.
discreet, -e (dis'kret', -é) be-
scheiden, zäffisch; verscheiden.
discrétion (dis'kret'sjō) f. Zurück-
haltung, Bescheidenheit; Ver-
schämtheit, (da. nach) Be-
lieben n.
discrétionnaire (dis'kret'sjonnair) m.
dem Ermessen überlassen.
discrimination (dis'kriminatsjō) f.
Unterscheidungsvermögen n.
disculper (dis'kulp'ir) v. l. ent-
schuldigen, rechtfertigen.
discussion (dis'kussjō) f. Erör-
terung, Diskussion.

discuter (diskü'te') 1) a. erörtern.
disart, **a** (disä't, ä't) redefertig, bevedt. [Teuerung.]
disaite (disä't) f Mangel m.
disaur m, **sa** f (sö't, sö's) Erzähler(in), Sprechende(r); Vortragskünstler(in); beau - Schönreder.
disgrace (disgrä's) f Ungnade; Mißgeschick n; Unbeholfenheit.
disgracie, **a** (disgrä'cie') in Ungnade gefallen; ~ (do la nature) von der Natur hief-mütterlich behandelt.
disgracier (disgrä'cie') Da.: ~ q. e-m seine Gnade entziehen.
disgracieux, **a** (sü'b, sü's) anmutlos; widerwärtig. [wen.]
disjaindre (disjä'ndr) 1) b. trennen.
disjoncteur (disjä'ktör) m electr. Auschwalter. [trennend.]
disjonctif, **a** (disjä'ktif, f'w) disjonction (sü'q') f Trennung.
dislocation (dislö'tasjio') f Auseinandernehmen n von Maschinen, uzw. (vgl. disloquer).
disloquer (lö'se') 1) m. Maschinen auseinandernehmen; 2) Götter austreten; Truppen auseinanderlegen.
dispache d. (dispä'sch) f Schiedsgericht n bei Versicherungen zur See; Seeschadenberechnung.
dispacheur d. (dispä'schör) m Schiedsrichter bei Versicherungen zur See. [schwinden.]
disparatre (dispä'rä'tr) 1) d. verparatre (parä't) 1, nicht aspassend. 2. f Mißverhältnis n.
disparité (rite') f Ungleichheit.
disparation (dispä'rijio') f Verschwinden n. [loospielig.]
dispendieux, **a** (pö'diö', jö's) dispensaire (pä'r) m Apothekerbuch n; Laborato'rium n; Armenapothek f.
dispensateur m, **trice** f (hä'tör, tri's) Austeiler(in).

disponse (dispä'se') f Erlass.
dispenser (dispä'se') Da. ma teilen; ~ do qe. von et. erlassen; se ~ do qe. sich et. überheben, von et. stand nehmen.
disperser (dispä'rse') Da. m. dispersion (dispä'rjio') f Streuung; Auseinanderlegen von Truppen. [Verfügbarkeit.]
disponibilité (dispä'bilite') f dispon. (dispä') munter.
disposer (dispä'se') Da. m. nieren, anordnen; geneigt (p.p. a. bereit); ~ pour qe. et. vorbereiten; ~ do verfahren über; se ~ ä qe. sich zu et. anwenden.
disposition (dispä'sijio') f f. ordnung; Verfügung; Lust zu et.; 2) spreitend ob. Anlage. [Mißverhältnis.]
disproportion (dispropor'jio') f disproportionné, **a** (sione') verhältnismäßig; 2) eiat. gleich.
disputa (dispä'tä') f Streit Wortwechsel m; gelehrte Disputierübung.
disputer (dispä'te') Da. m. zanken; disputieren; e/a. ~ ä q. e-m et. freitlich waden.
disputour, **a** (dispä'tör) f freitlich.
disque (diske') m Scheibe f Sonnen, Signal, Wart. = Diskus; 2) Wart. Diskette.
dissection (disjä'sjio') f 1) geberung, o. genaue Präparation; anat. Präparation.
dissemblable (disjä'bä'bä') f ähnlich.
dissemblance (disjä'b) f Ähnlichkeit.
disseminer (hemine') Da. m. versirenen; verbreiten.
dissension (disjä'sjio') f Streit.

dissonnant (dissōnɑ̃ɑ̃) *m*
 Dissonanz (Verschiedenheit) *f*.
dissonner (dissōnɑ̃ɑ̃) *vt*. regieren.
 dissonant (dissōnɑ̃ɑ̃) *Da*. erklärend
 abhandeln. [sens.] Spaltung.
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *f* (Musik).
 Dissonanz. *a* (dissōnɑ̃ɑ̃, dɔ̃ɑ̃) an-
 der denkend (vlt. r. l.).
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *f*
 Ungleichartigkeit. [stellung].
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *f* Ber-
 echnung. *a* (mille) gleichnerisch.
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *Da*.
 1. *a/a*. verhehlen, nicht merken
 sollen. 2. *a/a*. sich verstellen.
dissonance *m*. *trien* *f* (Musik).
 Dissonanz (Vollst.) *f* Ber-
 echnung. Ber-
 echnung. *a/a*. Auflösung.
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *Da*. ausein-
 anderbringen; zerstreuen (*a*.
 zerstreuen). Vorstellen; berechnen;
 verhehlen; *a/a*. - berechnen; lie-
 berlich *a/a*. *p/a*. veranlassungs-
 fähig (*a. a.*). Kind: verhehlen.
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *Da*. trennen.
 Dissonanz. *a* (dissōnɑ̃ɑ̃) ausschwei-
 fend, licherlich. [bat].
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) (auflös-
 lung, Zerlegung; *a/a*. Tren-
 nung; Ausschweifung. [iduen].
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *Da*. miß-
 verstehen (dissōnɑ̃ɑ̃) *Abb*. an-
 sehen. [a. a. *a/a*. *a/a*. *a/a*. *a/a*.
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *Da*. *a/a*. *a/a*.
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *f* Wiber-
 reden *a/a*. [Kontroversial] (Wort).
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *a. a.* *a/a*.
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *f* Abstand *m*.
 Entfernung! (*a/a*. Abstand).
 Unterschied *m*. Zwischenzeit;
a/a. [vlt.].
dissonance (dissōnɑ̃ɑ̃) *vt*. im Weni-
 gen überhören (*a/a*. [vlt.], den
 Klang abgewinnen; fernhalten.
dissonance. *a* (dissōnɑ̃ɑ̃, dɔ̃ɑ̃) entfernt

distendre (distɑ̃ɑ̃dr) *Da*. zu sehr
 ausdehnen, spannen; lodern.
distension (distɑ̃ɑ̃sɔ̃ɑ̃) *f* Span-
 nung; *med*. Dehnung.
distiller (distillɑ̃ɑ̃) *Da*. (Herab-)
 tröpfeln; destillieren; *viens*. be-
 reiten. [Wein-]Brennerei.
distillerie (distillɑ̃ɑ̃ri) *f* [Brenn-]
distinct. *a* (vlt. distɑ̃ɑ̃kt, ver-
 anst. distɑ̃ɑ̃kt, id̃ɑ̃kt) unterschieden;
 deutlich. [unterscheidend].
distinctly. *va* (distɑ̃ɑ̃kt, id̃ɑ̃kt)
distinction (distɑ̃ɑ̃ksɔ̃ɑ̃) *f* Unterschei-
 dung; (sonder-)Unterschied *m*.
 Auszeichnung; Vornehmheit.
distinguer (distɑ̃ɑ̃gɔ̃ɑ̃) *vt*. unter-
 scheiden; auszeichnen; *a/a*. and
 vornehm.
distique (distɑ̃ɑ̃k) *m* Distichon *n*.
distordre (distɑ̃ɑ̃dr) *Da*. verzerrten.
distraktion (distɑ̃ɑ̃ksɔ̃ɑ̃) *f* Tren-
 nung; Ablenkung; Zerstreuung;
 Zerstreuungheit.
distrain (distɑ̃ɑ̃tʁ) *Da*. (zer-)
 trennen; absondern; von etwas
 abgehen *ab*. abbringen; den
 Wein zerstreuen. [streit]; *a. a.*
distrain. *a* (distɑ̃ɑ̃tʁ, trɑ̃ɑ̃t) zer-
distribuer (distɑ̃ɑ̃bɔ̃ɑ̃) *Da*. auß-
 verteilen; *ab*. einteilen.
distributeur. *trien* (distɑ̃ɑ̃bɔ̃ɑ̃, trɑ̃ɑ̃t)
 Aussteller(in). [Verteilung].
distribution (distɑ̃ɑ̃ksɔ̃ɑ̃) *f* Aus-
 verteilung.
dit (di) *f*. diro.
dit (di) *m* Spruch; *a* et radis
 Hin- und Hergereden *n*.
diurne (diʁn) 1. während ei-
 nes *ab*. des Tages bestehend.
 2. *a* *m/pl*. Tagfalter. -rand-
 vogel. [Schweifung im Reden].
divagation (divɑ̃ɑ̃gɑ̃sɔ̃ɑ̃) *f* Ab-
divaguer (divɑ̃ɑ̃gɔ̃ɑ̃) *vt*. ab-
 schweifen, nicht bei der Sache blei-
 ben; frei herumlaufen; aus-
 treten (von Straßen usw.).
divergence (divɑ̃ɑ̃rgɑ̃sɔ̃ɑ̃) *f* Aus-
 einanderlaufen *n*. - d'opinions
 Meinungsverschiedenheit.

soll (soll) *m* Soll *n*, Debet *n*.
sol (sol) *m* Arglist *f*, Betrug.
soléance (soléa'ſ) *f* Klage, Beschwerde.
solent, *a* (solé', d't) möglich.
soler (solé') *Da*, abheben; zuheuen. [Schab(e)isen *n*.]
solist (solist' r) *m* Kalzemeſſer *n*.
solista (solist' r) *f* Schneidemeſſer.
Söllnheit *n*; Kaffstraße.
solaine (solain) *m* Kammer-, Zuchtgut *n*; *ſz*, Bereich *m* u. *n*, Weblei *n*. [urn betreffend.]
solanier (solanier') die Solan-
da (domi) *m* Kruppel *f*, Delm-
 haſſ *n*; Gewölbe *n*; dſch. od. *u*.
 Dorn, Münster *m* u. *n*.
domestique (domestik') *f* Ver-
 dienſtſtand *m*; Dienerschaft;
 geſchulter Zuſtand *e-s* Hausiers.
domestique (maſt' t) *i*, häuſlich,
 Haus...; einheimiſch; ſahm (von
 domitieren); *hat m* - Stellung
 f eines Dieners. *z. s.* Bedien-
 te(r), Magd; *a m/pl.* Beſinde
 u. Dienerschaft *f*; *a m* Haus-
 weſen *n*. [*e-m* Hausiere *m*.]
domestique (maſtite') *Om*, zu
 heimlich (maſtite'); *viante f*
 - Hausführung.
domestique (domestik') *Da*, an-
 heben; *a* domitieren; *pa*,
 ſobhaft, angeſehen.
dominant, *a* (doming', d't) vor-
 herrſchend.
domination *m*, *Arion f* (maſt' r,
 m' t) *i*, herrſchend. *z. s.* Be-
 herrſchung. [Herrſchaft.]
domination (maſt') *f* (Ober-)
dominer (domine') *Da*, beherr-
 ſchen; überlegen; *a/n*, *a* nur...
 herrſchen über; überheſſen.
dominical, *a* (dominical) dem
 Herrn (Soll) od. zum Sonntag
 gehörend, Sonntags...; oraison
a vaterunſer *n*.
domino (domino') *m* Domino
 (et. *a. u* Spiel); Dominospiel.

dominoterie (dominotri') *f* bunte
 bedruckte Papierbogen; Ver-
 fertigung und Handel damit;
 Dominospieſfabrik.

dommage (doma' ſ) *m* Schaden,
 Verluſt; *quel -* wie ſchabel;
a et. *interêts* od. *a-interêts*
pl. Schadenersatz mit Zinſen.

domptable (dga' bl) bezwingbar.
dompter (te') *Da*, bezwingen,
 bändigen. [(Zier-)Bändiger.]

dompteur (dga' r) *m* Beglinger;

don (dg) *m* Schenkung *f*, Waſche *f*.

donataire (donat' r) *s*, Beſchen-
 te(r). [Schenker(in).]

donateur *m*, *Arion f* (tō' r, tē' ſ)

donation (donat' ſ) *f* Schenkung.

done (zu Anfang od. Ende des Satzes,
 vor Vokalen u. ſammen *h*; dſt;
 ſonſt dg) *also*, ſolglich; *pour-*
quoi -? warum denn?; *vienne*
a! ſomm doch! [Weib.]

donjon (dga' ſ) *f* dick-rundes

donjon (dg) *m* Schloß, Feſtung-
 turm; Warte *f*; Gefir.

donnant, *a* (dong', d't) ſrei-
 gebig; *a* Zug um Zug.

donne (don) *f* Kartengehen *n*;

faire faucon *a* vergehen.

donnée (dane') *f* bekannte Größe;

Vorwurf *m* eines Wertes; *a pl.*

Angaben, Data *n/pl.*

donner (dane') *Da*, geben,

ſchenken; *autre*, beilegen;

a *q*, *pour* ... et. anſehen für

...; *v/n*, *a* *q*, auf et. geben,

Wert legen; *a* *au* *bui* *has* Ziel

treffen; *a* *contre* *q*, gegen et.

ſtoßen, antreffen; *a* *dans* *q*,

auf od. in et. geraten; *a* *sur* *le*

jardin nach dem Garten hin

ausgehen (von Hauſern); *a* *a*

(sur *Pennoni*) auf den Feind

losgehen, den Feind angreifen;

abs. ergiebig ſein, gut geraten.

donneur *m*, *a* *f* (dane' r, d' ſ)

Weber(in).

dant (dg) beſſen, deren, von (ant,

die Höhe richten, strecken; aufstellen; Bett, Zelt, Lager aufschlagen; Hinterhalt legen; Kontrakt aufsetzen; Protokoll aufnehmen; dressieren; abrichten; Speisen anrichten; Maschine montieren; Bauplan aufpflanzen; so ~ sich aufrichten, sich (auf)bäumen; faire ~ les cheveux die Haare zu Berge stehen machen.
dresseur (dräsu'r) m. Abtrichter; (Geschütz-) Rohrrichter.

dressoir (dräsu'r) m. Abtropfschank für Küchengefäße; Vorratsschrank.
drille (dri) 1. m. bon ~ braver Kerl; vieux ~ alter Handbegen, Fuchse. 2. f. Drillbohrer m.

drisse f. (driß) f. Distanz.
drogman (drogmä') m. Dolmetscher in der Levante.

drogue (drog) f. Apotheker-, Katzen-, Spezereiware; Schund m.
droguer (droge) m. Wein verfälschen; ~ q. e-m (zu) viel Arznei eingeben.

droguerie (drogti') f. Drogenwaren pl., Handel m. (wen n.).

droguier (drogti') m. Arzneikläster.

droit, a (driä, drät) 1. gerade; aufrecht; recht (Arm, Winkel); redlich, rechtschaffen. 2. adv. gerade(aus), direkt. 3. m. Recht n.; Gerechtigkeit f; de (von) ~ von Rechts wegen, à qui de ~ an den, den es angeht; Rechtswissenschaft f; docteur en ~ Doktor der Rechte; faire son ~ seine juristischen Studien m., Sura studieren; Abgabe f, Gebühr f; ch. Bürgerrecht der Gemeinde; math. rechter Winkel.

droite (driä) f. Rechte (a. pol.), rechte Hand, Seite; à ~ rechts.

droitier, a (drätje', ä'r) rechtshändig; a. s.; ~ m. Mitglied der Rechten.

droiture (drätü'r) f. Geradheit, Rechtschaffenheit; en ~ geradeweg.

drolatique (drolati') adj. drollig, spasshaft.

drole (dröl) 1. drollig, lustig, trieblich. 2. m. u. f. un ~ corps ein merkwürdiger Kerl; une ~ d'idée ein seltsamer Gedanke. 3. m. Schelm, lustiglebender Kerl.

drolerie (drolri') f. Scherz (böser) Streich; Schurerei.

drolesse (drölä's) f. Niederlichkeit, Frauzimmer.

dromadaire (dromadä're) m. Dromedar n.; einhöckerige Kamel.

dromo (drom) m. (a. ~) Dromedar n.

drousser (druße') v. a. drücken, ~ a (driß) drücken (z. B. Regen), gedrängt, flüchtig, ~ ter; adv. ohne Umstände; ~ menu hageldicht.

druidesse (drüidä's) f. Druidin.

drupe (druß) m. Steinfrucht.

druse (driß) f. (Kropf-, Stein-) Drüse.

dû m, due f (dü), m. pl. due (davoir); 1. geschuldet, schuldengebührend, vorzuzahlen.

déjà a. wie es sich schon ereignet.

déjà 2. m. Gebühr f, das ~ Tomander, Schuldenf.

dubitatif, ~ ve (dübitati') a. Zweifel anzeigend.

duc (dü) m. 1. Herzog; grand ~ a. Großfürst (Mogul). 2. m. eule f; grand ~ Uhr, ~ ~ Horneule f.

ducal, a (düta') d. Herzoglich.

duché (düße') m. Herzogtum.

duchesse (düßä's) f. Herzogin.

du (dü) m. Duell n.; ~ guder.

duo (dü) m. (driä'r) m. Duett.

ductile (düti') adj. dehnbar.

ductilité (düti') f. Dehnbarkeit.

dué (dü) m. Duell n.; ~ guder.

duell (dü) m. Duell n.; ~ guder.

duellist (dualist) Da. ver-
fassen.
duement (dumeng) f. da.
dune (dün) f. Düne.
duette f. (dünt) f. Hütte (zu-
sam mit Bed).
duo (dü) m. Duett n.
duodenum (duodeno'm) m. Zwölfs-
fingerdarm.
dups (düp) f. Berrogene(r); leicht-
gläubige(r) Tor oder Förlin;
stre la ~ de q. von e-m be-
trogen, angeführt werden.
duper (düpe) Da. anführen,
betrügen. [Schwindel m.]
duperie (düpri) f. Betrügerei.
dupour (düpür) m. Betrüger.
duplicité, ~s (düplisite' f. it'w)
verdoppelnd.
duplas (düplä) f. Zweifach m.
dupplé (düplé) f. Doppelt-
heit n; Doppeltgigkeit.
dur, ~s (dür) hart (z. B. Öl, Stein,
Wasser, Bedingung); Wetter: rauh;
hartherzig, streng, unfreund-
lich; osur ~ gefühloses Herz;
stre ~ d'oreille, hatendre ~
(adv. f.) schwer hören; as ~
coucher sur la ~ auf der
harten Erde liegen.
durable (düra'bl) dauerhaft.
durant (düra) prop. während.

dureir (düréir) Da. (ver-, ab-)
härten; e/n. a. so ~ hari w.
durissement (düréissimeng) m.
Hartwerden n, -sein n.
duréu (düré) f. (Fort-)Dauer;
de ~ dauerhaft. [Dienhart]
dure-mère (dürmä'r) f. harter
durer (düré) Da. (fort)auern;
währen, vorhalten, aushalten.
durat, ~te (dürä', ä't) etwas hart.
durété (düré) f. Härte; Gefühls-
losigkeit; Schroffheit; ~ d'oreille
Schwerhörigkeit. [Schwiele f.]
durillon (düriliq) m. (Ham-)f.
duriscule (dürisikül) härlich.
duvet (düwä) m. Flaum(feder
f); Daunendett n; Flaum(-,
Winterhaar n); fig. f. Wuschbari.
duvété, ~s (düwité) flaumig.
duvalour, ~s (düwité', it'f)
flaumig.
dynama oder **dynamie** (dinam'm.
dinami') f. phys. Krafttheit.
dynamique (dinami't) f. Dyna-
mit. [namiatentäter]
dynamitard (dinamitär) m. Dy-
dynamite (dinami'ti) f. Dynamit n.
dynamomètre (dinamomät'r) m.
Kraftmesser.
dysontario (disontari') f. Fluhr.
dysurie (disüri') f. Harnzwang
m, -strenge.

E

e. abr. = Eminence, Excel-
lence; zoogr. = est. Oiten.
eau (o) f. Wasser n; ~x pl. (Be-
fund-)Brimmen m, Bäder n/pl.
Brummentur f; so Joiner à l'~
sich ertränken; les grandes ~
(Ebringen n) sämtliche(r)
Wasserläufe f/pl.; les ~x et
torre's Jagd-, Garch n. Wasser-
verwaltung; lächer von ~ sein
Wasser abschlagen; ~ faire ~
einen Teufel haben; faire de l'~
n. mit Teufelwasser versehen.

eau-de-vie (odwi') f. Brann-
wein m. [wasser u.]
eau-forte (osof'rt) f. Scheide-
eaux-vannes (otwa'n) f/pl.
schäumiges Abfluswasser.
ébahl, ~s (ebal') wie aus den
Wolken gefallen; verduzt.
ébahir (ebal'r) (2a.) ~s ~ verduzt
werden.
abarbar (abarbe') Da. fiebern
schreiben; Papier, Federn be-
schreiben; Pflanzen beschreiben;
auspugen.

abats (eba') *m/pl.* ausgelassene, muntere Sprünge; pröndre *as* ~ sich belustigen.

abatre (eba'tr) *Da.* 1. s. ~ vergnügt umherpringen, sich erlustigen.

abaubl, *a* (ebobl') verblüßt.

abauche (ebō'sch) *f* Entwurf *m*, erste Willkür; schwacher Versuch.

abaucher (ebosche') *Da.* flüchtig entwerfen, skizzieren; aus dem größten arbeiten. [belustigen.]

abaudir (ebodir') *Da.* 1. s. ~ sich

abâna (ebâ'n) *f* Ebenholz *n*.

abéner (ebene') *1. f.* schwarz beizen. [bannen.]

abénier (ebene') *m* Ebenholz;

abéniste (eben'st) *m* Kunst-

tischler.

abénistrie (eben'stri') *f* Kunst-

tischlerei; Kunsttischlerarbeit.

abourrer (ebōr') *Da.* 1. le last

die Butter v. der Wirtshauskammer.

ablouir (ebliu'r) *Da.* blenden;

fig. verblenden; verblüffen, ver-

führen; *av.* blendend (*a. fig.*).

ablouissement (ebliu'ism') *m*

Blendung *f*; Verblendung *f*.

abonite (ebonit') *m* Hartgummi

n (*a. m.*); künstliches Ebenholz.

abargner (eborān') *Da.* eines

Auges berauben; Nebensth. die

Augen ausschneiden; *aus.* durch

Vorbauen das Sicht nehmen.

abour (ebue') *Da.* vom Kote

reinigen; den Willkür abfahren.

aboulément (ebul'm') *m* Ein-

sturz; Erd-, Bergsturz; Trüm-

merstätte *f*. [stürzen.]

abouler (ebule') *Da.* 1. s. ~ ein-

abouleur, *a* (ebul'd', d') leicht

zusammenstürzend.

abouille (ebuil') *m* Geröll *n*.

abourgeonner (eburgōn') *Da.*

Stößen und Triebe aus-

brechen. [staunlich, riesig.]

abourissant, *a* (eburissā', g') er-

abourisser (eburisse') *Da.* das

Forst zerzausen; *fig.* verblüffen.

abourrer (ebure') *Da.* 1. s. ~

haaren.

abancher (ebrosche') *Da.* 1. s. ~

Baum ausputzen; *fig.* beschnei-

den. [sägen.]

abanchoir (ebā'r) *m* Baum-

schütterung *f*.

abancier (ebro'e') *Da.* 1. s. ~

fern, in Bewegung setzen; &

normalisieren lassen; in Ver-

wirrung bringen; & s. ~ (am-

sangen) vor(zurück), (ab)

weichen.

abrocher (ebrosche') *1. f.* (abro-

chen) machen; schädigen; *p.p.* abro-

chenhaft; Vermögen; (abro-

chen) gegrißen.

abrie (ebri'e') *f* Trunkst.

abrieux, *a* (ebri'ss', d') dem

Trunk ergeben.

abrosité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

abrousité (ofite') *f* Trunkst.

écarquiller (efartje') Da. die
 eine aneinanderstreifen; die
 Augen aufwerren.
écart (elä r) m Seitenschritt.
 sprung,wendung f; abge-
 legener Ort; a l. beiseite, ab-
 seits; für sich; fl. Abstand.
 Unterstich; m. p. Abschwei-
 lung f; Berührung f; Berstoß.
 Fehl- (s. o.) schuß; an. Ber-
 rührung f; weggelegte Karten.
 Spiel. [teilen.]
écartel (efartje') Da. vier-
écartor (efarte') Da. ausprei-
 len, breiten; entfernen, befe-
 nigen, vertreiben; ablenken;
 abwerfen; Güter ~ ste-
 chen abwerfen. [pressen.]
écartel (elä r) Da. auch kalt
éclatante (elclä'tä) m; lyro
 de l. ~ brechiger Salomo.
éclatante (elclä'tä) i. gelb-
 lich. leuchtend. 2. m. Weißliche(r);
 l. das Buch Jesus Strach.
écarvélé (efärvélé') a. (n. s.)
 glanzend, hellglänzend (erleuchtend).
échaud (efchä's) m (Dau-
 chon-)Gericht n; Schafott n.
échaudé (efchä'de') Da. ein
 Gericht aufgetragen.
échalas (efchalä') m Stedenpfahl.
échalasso (efchalä'se') Da.
 Stedenpfähle. [aus Reith.)
échallier (efchalje') m (Feldbaum)
échalo (efchalö') f Schalotte.
échancier (efchä're') Da. aus-
 schweifen, bogenförmig aus-
 schweifen.
échancier (efchä're') f bogen-
 förmiger Ausschnitt.
échando (efchä'dö') f (Dach-)
 Fächer. [hier ~ Freihandel.]
échange (efchä'j) m Austausch;
échanger (efchä'je') Da. (contro-
 u. pour qd. gegen ob. für et.)
 austauschen. (aus-)
 wechseln.
échangiste (efchä'jst) m; libre

échanson (fio') m Wundschenk.
échansonnerie (fionr') f (Dof-)
 Wundschinken m/pl.; Hof-
 tellerei.
échantillon (iljö') m Probe(stück
 n) f, Muster n; Stichmaß n.
échantillonner (efchä'tionnè') Da.
 Stichmaß n. eichen; zuzug Pro-
 ben herfschneiden; mit den Pro-
 ben vergleichen. [Ausflug.]
échappatoire (efchäpatö'r) f
échappé (efchäpé') m Entschlau-
 net(r); ~ de prison Wälgan-
 nigel; (chaval) ~ Dachsboot n.
échappée (ä) f Abwischer m;
 Ausbrechen n des Arms; unbe-
 sonnerter Streich; ~ de vue
 schmale Durchsicht; ~ de la
 malice Streichlicht; Anspielung,
 Ummenbeplag m a. bgl.
échappement (efchäp'm'') m
 (Damm-) u. m. Entweichung f;
 Hemmung f in der Uhr.
échapper (efchäp'e') Da. entlau-
 fen; entweichen; entschleichen
 (a. Marie); entgehen; i. bonu.
écharde (efchä'rä') f Dornspitze
 m; (Holz-)Splinter m.
échardeur (efchä'deur') Da.
 von Dornen befreit.
écharner (ne') Da. anfleischen.
écharner (nä'r') f Wundschäbel n;
 Ausfleischen n des Lebers.
écharpe (efchä'rp) f Schärpe;
 (Arm-)Binde; ou ~ schräg, quer.
écharpé (efchä'pé') Da. zer-
 hauen; ~ von der Seite an-
 greifen, a. fl. - (s. o.) schiefen;
 quer, schräg marschieren.
écharpillor (plje') Da. in Stücke
 hauen; zerhacken; zerhacken.
échassé (efchä's) f Stiel; ~
 (a' échaudé) Stielbaum m.
échassier (efchä'sje') heizbeinig
 (Vogel); ~ m/pl. Stielgelenker.
échauboulure (efchäbul'r) f Doh-
 blatter. [fuchen; Felsfahl.]
échaudé (efchä'dé') m (Scrip-)

ächguder (esföde') Da. (ab-, ver)drängen; *fig.* bedrängen; mit Raif überstreichen; s. *fig.* sich die Finger verkreimen.
ächhaudoir (esföbä'r) m Bräth-
 leffel; Haus n.
ächhaudura (esföbä'r) f Brand-
 heilung f; Rastigwerden n.
ächhauffé (esföfö') erhitzt, stöckig.
ächhauffement (esföfömg') m Er-
 hitzung f; Rastigwerden n.
ächhauffer (esföfö') Da. er-
 wärmen, erhitzen; *p. pr.* a. ver-
 stopfend; s. warm werden, sich
 erhitzen; Rastig werden.
ächhauffoursé (esföföfö') f unde-
 sonnenes Unternehmen; toller
 Streich; s. Schärmittel n.
ächhauffurs (sä'r) f Dichtblätter.
ächhaumer (esföföme') Da. ab-
 stopfen.
ächhäble (esföhä'bl) fältig.
ächhäneo (ä'h) f Fälligkeit; Ver-
 fälltag m; zeit, Sicht; fältige
 Einnahmen.
ächhe (esfö'h) m Schach; s. pl.
 (s. + esfö'h) Schachspiel n;
 Schachfiguren; Schach f.
 Niederlage f. (mit Weitem.)
ächhelada (esfö'hä'd) f Stürmen n
ächhelotta (sä't) f kleine Reiter;
 Wagenleiter.
ächholla (esfö'hä'l) f Reiter; s. dou-
 ble Stehleiter; *fig.* Stufen-
 leiter; J. Koulleier.
ächholon (esfö'hö'l) m Reiterprosse
 f; *fig.* Stufe f; s. Stäffel f.
ächholonnement (esfö'hölmng') m
 s. Stäffel(auf)stellung f. s. Ver-
 teilung f auf verschiedene Zeit-
 punkte.
ächholonner s. (esfö'höne') Da.
 Stäffelartig aufstellen.
ächhonal (s. + esfö'hä'l, esfö'hö')
 m bläuerne Dachrinne. [raupen].
ächhollur (esfö'höljö') Da. ab-
ächhollur (sä'd'r) m Raupen-
 ableser. [schwere f.]
ächhollur (sä'd'r) m Raupen-

ächheveau (esfö'hö'v) m Dode f.
 Strähne f; s. B. Traut. W.
 binde n.
ächhevalé (esfö'hö'völé') s. s. s.
 mit fliegenden Haaren; wild
 umher-, herabhängend; s.
 wild. [laufen].
ächheveler (s.) Do. das Haar ge-
ächhevin (esfö'hö'v) m Schwä-
ächhine (esfö'hö'v) f Rüdgrat n.
ächhiner (esfö'hö'v) Da. s. q. e. s.
 das Rüdgrat zerbrechen; s.
 trumm und lahm schlagen; s.
 sich abauälen.
ächhiquolé (esfö'hö'v) f schä-
 breitartig geteilt.
ächhiquier (esfö'hö'v) m Schach-
 Brett n; s. Schachbrettähnig
 Aufstellung; *conr* d. d. L. Schach-
 sammergericht n in England.
ächhe (esfö'hö') m Schach n.
ächhoir (esfö'hö'r) Da. anein-
 fallen; zusallen; fältig sein; s.
 das Schach einbreitend; s.
p. pr. a. abgelaufen, verfallen.
ächhoppé (esfö'hö'p) f kleine Rame-
 hude. [sä'r] Krämerin.
ächhoppier m. s. s. f. (esfö'hö'p)
ächhouer (esfö'hö'v) Da. s. s.
 n/a. auf den Strand setzen.
ächlaboussor (esfö'hö'v) Da. m.
 Rot bespritzen. [gepriesener Rot].
ächlaboussure (esfö'hö'v) f an-
ächclair (esfö'hö'r) m Blig n. s. s.
 Leuchten n; s. pl. da. s. s.
 Wetterleuchten n. [Leuchten].
ächclairago (esfö'hö'r) m Blig n.
ächclairé (esfö'hö'r) f Blig n.
 Himmel; helle(re) Stelle; s. d.
 toll Sonnenbild m; [Dunkel].
 m; *fig.* Besserung.
ächclairer (sä'r) Da. auf-, erheben-
 aufklären; klärner n. s. s.
ächclairer (esfö'hö'r) Ab. erleuchten-
 bescheinen; s. q. e. m. s. s.
fig. aufklären; n/n. [leuchten].
 leuchten, bligen.
ächclairer (esfö'hö'r) m Blig n.

επιτομή (επιτ'ω) f Bug m (auch nach Seite f) des Schiffs.
επιτομή (επιτ'ω) m Spitzer; Knall;
 ~ (επιτ'ω pl.) der runde schallende
 Schläger; Ruffen n; Skan-
 dal; Klang, Pracht f; Auf-
 blühen n.
επιτομή (επιτ'ω, d't) glän-
 zend; schallend; auffallend.
επιτομή (επιτ'ω) Da. zerplittern,
 springen; knallen, prasseln; ~
 der laut aufstehen; in Born
 ausbrechen; zum Aus-
 bruch kommen; blühen, glänzen;
 aufblühen. [Kinsternis.]
επιτομή (επιτ'ω) f (Wind- n/w.)
επιτομή (επιτ'ω) Da. Finsternis-
 heit; verfinstern, verdunkeln
 (επιτ'ω); f ~ verschwinden.
επιτομή (επιτ'ω) f Span m;
 Schindel; ebr. Schiene.
επιτομή (επιτ'ω) Da. (be)schie-
 nen; schindeln.
επιτομή (επιτ'ω) Da. zum Krü-
 bel, lahm machen.
επιτομή (επιτ'ω) Pl. aus dem Ei
 kochen; kochen; aufbrechen;
 aufblühen; Tag; anbrechen.
επιτομή (επιτ'ω) f Andringen
 n; Andringen n.
επιτομή (επιτ'ω) f. Schere.
επιτομή (επιτ'ω) f Schleiße.
επιτομή (επιτ'ω) f Schleißenstift;
 Schleißenwasser n.
επιτομή (επιτ'ω) Da. durch-
 schleißen; mit Schleißen ver-
 sehen. [Weiser.]
επιτομή (επιτ'ω) m Schleißen.
επιτομή (επιτ'ω) Da. ansehn.
επιτομή (επιτ'ω) m Wertisch.
επιτομή (επιτ'ω) m Schulgeld n;
 Schulunterricht.
επιτομή (επιτ'ω) f Schule (a. = die
 Schüler); Schulung; Schützer m.
επιτομή m. Are f (επιτ'ω, l'w')
 Schüler(in); Anfänger(in).
επιτομή (επιτ'ω).
επιτομή (επιτ'ω) (a. = höflich

abweisen; hinauskomplimen-
 tieren; fig. e-m einen Korb geben.
επιτομή (επιτομή) m Ver-
 mitterstelle f; Wohnung f;
 Wirtschaftsgedäude n.
επιτομή (επιτομή) 1. Haushäl-
 terisch. 2. s. Haushälter(in),
 Verwalter(in).
επιτομή (επιτομή) f Wirt-
 schaft(skunst); (zweckmäßige)
 Einrichtung; Wirtschaftlichkeit;
 ~ s pl. Wirtschaft n/pl.
επιτομή (επιτομή) Da.
 haushälterisch verwalten; spar-
 sam mit etwas umgehen; er-
 übrigen; n/n. ~ nur ... sparen
 von od. an ..
επιτομή (επιτομή) m
 Nationalökonom.
επιτομή (επιτομή) Da. das Wasser
 aus dem Schiff herauslaufen;
 die Rache bezahlen; etwas ab-
 kriegen. [m.]
επιτομή (επιτ'ω) f Strandkaffee.
επιτομή (επιτ'ω) f (Wann-)Kinde,
 Vorle; Vohr; fig. äußerer
 Schein. [Wälen.]
επιτομή (επιτ'ω) Pl. (ab-)
επιτομή (επιτ'ω) Da. das Fell
 abziehen; schinden; wund m.;
 fig. die Ohren zerreißen; Sprache
 zerschneiden; prellen, über-
 zeugen; s. sich wund reiben,
 liegen. [Presserei; f Presse.]
επιτομή (επιτ'ω) f Anderrerei;
επιτομή (επιτ'ω) m Abbecker,
 Schinder; n. Zenterschinder.
επιτομή (επιτ'ω) f Pani-
 aufreibung; Wolf m.
επιτομή (επιτ'ω) Da. die Hörner,
 die scharfen Widen abstoßen;
 schmälern, verringern.
επιτομή m, ~ s f (επιτ'ω, l'w')
 Schwarzer(in), F. Rasser
 (in); Bedrucker(in).
επιτομή (επιτ'ω) f Bedruckeri.
επιτομή (επιτ'ω) f abgestogene
 Ute.

accossals, *a* (efokā', B') schot-
tisch; *É.* (a) u. Schotte, Schottin.
accosse (lō'h) f: l' ~ Schottland u.
accosser (efokē') Da. ausschütten.
acot (efo') m 1. Beche f (Anteil
und Gesamtbetrag); Tischgesellschaft f. 2. Baumstumpf (mit
Zweigen). [stippen.]
acoter (efote') Da. Tobak aus-
accouane (efā'n) f Rapsel.
accoulement (efulmā') m Abfluß,
Ausfluß; * Abjaß; fig. Her-
ausströmen n. u. von Truppen.
acouler (efule') Da. ablaufen;
Wechsel versallen; s. ~ abfließen;
verfließen, versinken; Waren:
Abjaß haben; faiso ~ Menschen
heraus(strömen) lassen, Waren
absetzen (a. ~).
accourgée (efurje') f Karbatsche.
accourte (efurte') Da. kürzer
ab. zu kurz machen, (ab)stutzen;
fig. abkürzen.
accoute (efu'ti) f Hockwinkel m;
stro aux ~ auf der Pauer sein;
saut ~ ~ Dorfschwester (in
Klöster); ~ Schote, Segelleine.
accouter (efute') Da. zu-, an-
hören, befehlen; erbhören; auf-
en, st. hören; v/n. ~ aux
portes an den Türen hörden.
accoutour m, *so* f (efutō'r, B')
Führer(in); Dörcher(in).
accoutille (efutl'i) f (Schiffe-)Vule.
accouvillon (efuvilō') m (Ofen-,
Kanonen-)Wischer. [schürm.]
acoran (efrā') m Ofen, Licht.
acoranor (efranē') Da. zermalmen,
zerquetschen; f p.p. Nase: platt
(gebrückt); fig. erbrühen.
acrémer (efreme') Dt. die Milch
abrahmen; das Beste abschöpfen.
acromolra (mā'r) f Rahmblöffel
m. [schneiden.]
acréner (me') Dt. beizen unter-
acréter (efrāte') Da. dem Faden
den Kamm abschneiden. [m.]
acrevisse (efrēvi'h) f so. Krebs

acrier (efrije') Da.: a. ~
schreiben; ausrufen.
acrin (efrā') m Schmudstuden
n; Heiligen(schrein).
acrire (efrē'r) Dt. schreiben.
acrit (efri') m Schrift(stück n); ~
~ schriftlich. [Tafel, Urkunde.]
acritou (efrito') m ausgehängte
acritaire (lā'r) f Schreibzettel
acrituro (efritū'r) f Schreib-
Schreibefumt; Hand(schreib-
Buchung; dt. ~ xpi. Prophet
schreiben.
acrivallor (efrivaje') Da. (Schrei-
ren) viel und leicht schreiben.
acrivain (efrivā') m Schreiber,
Schriftsteller(in).
acrivasser (wā'sle') m Schreibe-
acriveur m, *so* f (wō'r, m)
Vielschreiber(in).
acrou (efru') m 1. (Schau-)
Wunder f. 2. Eintragung f in
die ob. Notiz f in der (Schrei-
genentliste. [Schrei-
genentliste.]
acrouille (efruk'i) f/pl. (Schrei-
acrouer (e') Da. in die ob. Notiz
genentliste eintragen; eintragen
acrouler (efrule') Da.: a. ~ ein-
st. führen.
acru, *so* (efrā') 1. ungebildet;
roh. 2. m Stoff: roher Zettel.
[schilb: Tafel.]
Rohzeug n.
acru (efā') m Schild; Wapp-
acubier l. (efābie') m Kasse f.
acuell (efā'h) m Klappe f.
acuelle (efā'i) f Napf m.
acuellos (efāle') f Napfsohl n.
aculer (efāle') Da. zürnen;
n. vertreten, schief laufen.
acumo (efā'm) f Schaum
Weiser m.
acumar (efāme') Da. 1. ~
abshäumen; ~ los mars ~
räuberel treiben. 2. ~
schäumen.
acumaror (efāmd'r) m; ~ de
miter Schmaroper; ~ de
mer Seeräuber.

boumeux, -30 (efimā'mb'f) /
 (baumbedekt.
 boumoire (mā'r) / Schammißfel.
 bouyer (efi're) Da. scheuern,
 wagen.
 bouyell (rō'i) m. Lichhöfchen n.
 bouyerm, -30 f (rō'r, b'f) Schen-
 ter, Schenker. [Marshall m.]
 bourie (efi'rē) / Pferdeftall m.
 bousson (efi'fā) m. Schildchen n;
 a. b. kleiner Wappenschild;
 Namenschild n. a. Eifert n;
 Bousten nio. (Rüden-) Schild;
 greffer oh = boussonner.
 boussonner (efi'fōne) Da. (mit
 dem Schildchen) ofulieren.
 bouyer (efi'fē) m. ehm. Schild-
 marke; Junker; 1st. Bereiter;
 Stallmeister; Kunstreiter.
 bouyère (efi'fā r) / Kunstreiterin;
 boues //pl. ā l' - (große) Kelt-
 fteier m/pl.
 bouente, -30 (edgē) zahnlos.
 bouenter (-) Da. die Zähne aus-
 brechen.
 boustant, -30 (bifia', d'r) erbaulich.
 boustos (edif'f) m. Gebäude n.
 boustier (edif'fē) Da. Paradies nio.
 bauen; aufbauen; vergrößern.
 bouen.
 bouit (ed'i) m. Edikt n.
 bouit (ed'ie) Da. im Wörtch heraus-
 gehen, verlegen. [Verleger.]
 bouleur (edif'f r) m. Herausgeber.
 bouillon (edif'fā) f. Ausgabe;
 Auflage. [Commund.]
 boum, Edmond (ābm, ābmā) m.
 boumon (rebrōg) m. Ueberdante
 // Arbeit n aus Damm.
 bouvable (edif'fā bl) bildungs-
 erziehungsfähig.
 education (fabig'f) f. Erziehung;
 Trefu'r; Bichtung.
 bouloorer (edif'fōre) Da. chem.
 aufsähen, pām. verfühen. [fäfern.]
 boulo (edif'f) egbar. [fäfern.]
 bouillier (efofile) Da. aus-
 flauer (efafē) Da. auswifchen,

auslöfchen, ausftrichen; aus-
 tilgen; fig. überreffen, aus-
 fuchen; ~ los épaules die Schul-
 tern zurüdnnehmen od. einziehen.
 effagura (fabl' r) / ausgeftühtene
 Stelle. [ftürzung f.]
 effarément (efarmā) m. Be-
 affarer (efare) Da. befürzt m.
 effaroucher (efaraſche) Da. ſcheu
 m., verſcheuchen; abſchrecken;
 a. erfchrecken; ſcheu werden.
 effectif, -vo (efāti'f, ef'w) 1. wirk-
 lich (vorhanden); tatſächlich.
 2. m. wirklicher Beſtand.
 effectuer (efi'e) Da. bewerk-
 ſtelligen. [m., verwechſelichen.]
 effeminer (efemine) Da. weiblich
 effervescence (effārmāfā'f) f.
 Aufbrauſen n. [aufbrauſend.]
 effervescent, -30 (wāfā'f, d't) /
 effel (efā) m. Wirkung f.; Ein-
 druck, Effe't (Wunder: Effe't n);
 Verwirklichung f., Tat f.; ea -
 in der Tat; Bwed: ā col - in
 dieſer Wiſicht; -30 pl. Geſchäft n.
 Sachen //pl.; B. Wechſel; -30
 publico Staatspapiere n/pl.
 effeuiller (efdie) Da. entblättern;
 abblatten.
 efficace (efi'fā) f. wirksam.
 efficace (efi'fā) f. Wirkſamkeit.
 effigie (efi'gē) f. Bildnis n; Bild-
 ſeite einer Münze.
 effilé (efi'le) dünn; p. b. dünn-
 häutig; Gaud überlaufen.
 effiler (efi'le) Da. ausſäfern.
 -fäfern; dünner ſchreiben;
 Gaud abheben.
 effilocher (efi'loſche) Da., effi-
 loquer (tole) - (m. ausſäfern;
 Lumpen zu Halbzeug zerſteuern.
 effluve (eflū'r) f. ausgezogene Dä-
 den m/pl.
 efflanqué m., -30 f (eflā'f) abge-
 magert, ſchwächlich; ſaft- und
 kraftlos (mü.). (aſo. abmergeln.)
 efflanquer (eflā'f) Da. p. b. /
 efflaurer (eflōre) Da. freilegen.

oberflächlich berühren od. flg.
behandeln; rizen, schrammen;
samm abharben. [auswittern.]

effleurir (εφλὺρ) *2a. s. s. Salz*;
efflorescence (εφλὸρῆσῆς) *f*
Blütezeit; flaumartiger Aus-
schlag; Auswittern *n*; *path.* Aus-
schlag *m*.

efflorescent, *a* (εφλὸρῆσῆς, ὀτ')
ausblühend; mit flaumartigem
Anstrich bedeckt; auswitternd.

effluent, *a* (εφλὺς, ὀτ') aus-
strömend.

effluve (εφλὺ) *m* Ausströmung
f; *s. pl.* magnetisches Fluidum.

effondré, *a* (εφὸδρε') grundlos
(*Weg*).

effondrement (εφὸνγ') *m* tiefer
Umpfängen; Sturz; St.-bruch.

effondrer (εφὸν) *Da.* tief um-
pfängen; einschlagen, -stoßen,
-treten; *s. s.* einstürzen, zusam-
menbrechen. [*say m.*]

effondrilles (εφὸνρίλ) *f/pl.* Boden-
knochen.

effort (εφὸρ) *m* Anstrengung;
Bemühung *f*; Selbstüberwin-
dung *f*; Kraftleistung *f*; Wei-
herstüd *n*.

effraction (εφράκσις) *f* Einbruch *m*.

effrayant, *a* (εφράγιγ', ὀτ') er-
schreckend, fürchterlich.

effrayer (εφράγιγ') *v/a.* *Di.* er-
schrecken; *s. s.* erschrecken (*v/n.*).

effréné, *a* (εφρένε') zügellos.

effriter (εφρίτ') *Da.* den Boden aus-
saugen; zerbröckeln. [*sehen n.*]

effroi (εφρόι) *m* Schrecken; Ent-
schänd.

effronté, *a* (εφρόντ') frech, un-
verschämmt.

effronterie (εφρόντρι) *f* Frechheit.

effroyable (εφρόιαβί) unseglig.

effruiter (εφρίτ') *Da.* weder er-
schöpfen; Baum: das Obst ab-
nehmen. [*Dezengé*] *Urguß m.*

effusion (εφύσις) *f* Ergießung;

égal, *a* (εγάλ') *L.* gleich; eben;

gleichgültig. *2. mon* *antique*
gleich; *a s.* da eben; *ant.*
égal (εγάλ') *Da.* gleich *m.*

q. e. m. gleichkommen.

égaler (εγάλε') *Da.* gleichmäßig
verteilen; eben *m.* (ebenheit).

égalité (εγαλιτέ') *f* Gleichheit.

égard (εγάρ) *m* Rücksicht *f*; *avoir*
~ *a q.* etwas berücksichtigen; *en*
~ *a ...* in Rücksicht auf ... *la*

Unbetracht von ... *a s.* da ...
in Betracht; *a mon* ~ was mich
betrifft; *esp.* *s. pl.* Achtung *f*.

Aufmerksamkeit.

égarement (εγάριμ') *m* Ver-
rührung (*6b. 8a*); Aufschweifung *f*.

égarer (εγάρε') *Da.* irre leiten;
verführen; *st.* verlegen; *s. s.* da

verirren; abhanden kommen.

égayer (εγάιε') *Di.* erheitern;
s. s. lustig werden. [*Prosternod.*]

églantier (εγαλιέ') *m* wilder
Hornstrauch.

églantine (εγαλίν') *f* wilde Rose.

églogue (εγλόγ') *f* *Épique*, *Épi-*
quegedicht *n*.

égohine, *a* (εγοίν') *f* *Deum*
f (ant. *altruisme*).

égorger (εγοργ') *Di.* ~ *q. e. m.*
den Hals abschneiden; ermör-
den; gewaltig überleben.

égorgeur *m.* *20 f* (90's, 90's)
Mörder(in). [*Heifer* *schreien*]

égosiller (εγοσίλλ') *Da.* ~ *no*
(*Wach*) *Tranke* *f*; *Alte* *f*.

égout (εγού) *m* Abwasser.

égoutier (εγούτιέ') *m* Abwasser-
reiniger.

égoutter (εγούτ') *Da.* abtropfen
lassen; *s. s.* *Wasser* *ablassen*.

égouttoir (εγούτ') *m* Abtropf-
trichter; Durchschlag *m*.

égrainer (εγράν') = *égraver*.

égrapper (εγράπε') *Da.* abbe-
issen.

égratigner (εγρατίγ') *Da.* *ab-*
kratzen, (aus)kratzen; *hau* *hau*
auskratzen; *kratzen*.

gratignure (gratign'ur) / Aray-
wunde, Schramme.
grasser (gras'se) / Od. auslöten;
abheben; ausbrechen; ab-
zerbröckeln; v/n. u. n. aus-
fallen (Wunderwerke); zerbröckeln
(v/n.); fig. sich verkrümmeln.
grillard, -s (grilla'r, in'rd)
garniert, ausgelassen; etwas
tra.; s. Schall m.; ausgelassenes
Mädchen. [pulver n.]
grise (grise') / Diamant;
griser (grise') / Da. Diamanten
mit, vorstreifen, groß schleifen.
gruguer (grug'ur) m. Holz-
möbel.
gruger (grug'ur) / Pl. Klein-
haben; strahlen; laut rufen.
guai m. -s / (egale) totes
Blau, Schandman n.
guai (egale') / Da. den Hals
mit, die Schenkel -s. Gruges ab-
heben; -s. sich besser strecken.
guai, -s (egale', d'n) ägypt.
guai, -s (no) s. Ägypter(in).
guai, -s (egale') / -s do-
hanché tendent, hüftendahn.
guai, -s (egale') / schamlos.
guai, -s (egale') / Da. wäme ab-
heben (abheben).
guai, -s (egale') / Da. aus-
springen, ausstoßen.
guai, -s (egale') / Antworten
n.; Guaiement n/pl. [arbeiten].
guai, -s (egale') / Da. aus-
springen, lichten; fig. abtönen.
guai, -s (egale') m. 1. Anlauf, Gab-
sprung; fig. Aufschwung; Be-
gierde f. 2. Stenil n.
guai, -s (egale') / schlau.
guai, -s (egale') m. Walopp-
spring; Schneiden n. des Bogels;
Aufschwung (s. fig.); Stichen
n. (als Scherz); Stößenset.
guai, -s (egale') / Da. i. n. sich
kramen; führen, hervor-, her-
streuen, in die Höhe schleichen.

glargir (elarg'ir) / Da. breiter,
weiter m.; in Freiheit setzen.
glargissement (elarg'ism') m.
Erweiterung f.; Freilassung f.
glastique (elasti') 1. elastisch.
2. m. Springscheit f.; Gummis-
zug; Gummielastikum n.
gloteur (elasti'r) m. Wahlmann;
Kurfürst. [Wahl...]
glotif, -s (elasti', ti'w)
glotion (elasti'o) / Wahl, Er-
wählung.
glotivité (glotte') / Wählbarkeit.
glotivable (elasti'vab) wahl-
fähig.
glotoral, -s (elasti'vab) Wahl-
(mann)...; kurfürstlich.
glotoral (ra') m. Kurwürde f.,
Fürstentum n.; Wählrecht n.
glotivité (elasti'vab) / Kurfürstentum.
glotivité (trist'vab) m. Elektriker,
Elektrotechniker.
glotivité (gite') / Elektrizität.
glotivité (elasti'vab) elektrisch;
Elektriker...; fig. elektrifizierend.
glotivité (trist'vab) / Da. Elektri-
zität in etwas erzeugen; elektrifi-
zieren, fig. begeistern.
glotivité (elasti'vab) / f.
Einrichtung durch Elektrizität.
glotivité (trist'vab) m. Elektromagnetismus.
glotivité (trist'vab) / f.
Heilen n. durch Elektrizität.
glotivité (trist'vab) m. Batterie f.
glotivité (trist'vab) / Eleganz.
glotivité (trist'vab) m. elementar.
glotivité, -s (elasti'vab, ti'n)
elefantenartig. [der Dantone].
glotivité (trist'vab) m. Zuchtling f.
glotivité (trist'vab) a. u. m.
[appareil] -s. Hebevorrichtung f.
glotivité (trist'vab) / Erhebung,
Erhöhung (s. fig.); Aufst. Be-
schleunigung; Preise: Steigen n.;
astr. Höhe; Anhöhe, Hügel m.
glotivité (trist'vab) m. Zuchtling, Schüler;
junges Zuchtthier; Sämling; -s f.

Schülerin; Züchtung; Auf-
'wuchs m.

elové, ~e (elvé) 1. erhaben. 2. m
un mal ~ ungebildeter Mensch.

elover (elvé) Dä. erheben; er-
höhen; Paus beschleunigen;
Sentrechte errichten; ~ a 1. v. la
quatrième puissance a. mit 4
potenzieren; Kinder groß-, er-
ziehen; Vieh, Pflanzen ziehen.

elavour (elvé) m Viehzüchter.

elovuro (elvé) f Hippidol m,
Husschlag m.

elligible (eligi'bi) wählbar.

eliminer (elimine) Da. weg-
schaffen.

élire (el'ir) Dä. erwählen.

élite (eli't) f das Auserlesenste,
Kern m, Auswahl, Blüte.

ellébore (ällebo'r) m Wieswurz f.

elliptique (ällipti'k) elliptisch.

éloquution (elofü'gü) f Aus-
drucksweise; Art des Vortra-
gens.

éloge (elo'g) m Lobrede f; Lobes-
f.

élogieux, ~se (elofü'j, s) lobend.

éloignement (elöng'ma) m Ent-
fernung f; Abwesenheit f; Ent-
fernung f; Widerwille (pour
et. de gegen).

éloigner (elöng'e) Da. entfernen;
abwenden; auf-, verschieben;
entfernen; v. ~ abweichen;
verschieden sein; *point* zurück-
treten.

éloquenc (elöf'ä) f Beredsam-
keit.

éloquent, ~e (elö', l'ö') beredt.

Elsonour (äll'önd'r) m Gelfingbr.

éluider (elü'ide) Da. auf-
klären.

éluoubration (s) (äll'öbrä'gü) f (m
pl.) (Trucht) geistige(r) Nach-
arbeit.

éluoubrer (elü'öbr'e) Da. müß-
sam ausarbeiten (mit m. p.).

éluder (elü'de) Da. ~ qd. einer
Sache aus dem Wege gehen,
listig ausweichen, et. umgehen.

élusif, ~re (elü'f, f'ü) aus-
weichend. [2. a. elü'f]

élysee (elise) 1. m Elpflaum m.

em... (g...) f. em... (Schmelz)

email (ema'i) m Email m.

émaller (emaje') Da. mit
Schmelz überziehen; fig. durch-
wirken.

émation (emana'gü) f Aus-
fluß m, Ausströmung.

émanciper (emgä'p'e) Da. em-
big sprechen; bürgerlich ge-
stellen, frei machen; pp. em-
manzipiert.

émaner (mane') Da. ausfließen,
strömen; herrühren von.

émarger (mar'g'e) Dä. am Rande
beschneiden; am Rande aus-
tieren; Staatsgelder, Gehalt et.
ziehen.

embâcle (gä't'ä) m Anbauwerk
f von Eisschollen; Eisanlage
f von Eisfischen; Da. ein. ver-
emballer (gä't'e) Da. ein. ver-
packen; f fig. et. fortspedieren;
beschwären; P einperren; v.
Verb. durchgehen; Verbot m.
hinreichen lassen; v/n. packen.

emballleur (gä't'ö'r) m Verpack-
er.

emballotter (gä't'ö't'e) Da. in
Paketen packen.

embarbottor (barbote') Da. in
sich im Neben verwickeln.

embarbouiller (gä't'ö'j'e) Da.
beschmieren; fig. verwirren.

embarcadère (gä't'ä'dä'r'e)
Anlande, Einsteigungsplatz.

embarcation (gä't'ä'k'ä'gü) f Boot
Bahnhof; (Wahrsch.) Station.

embarquer (gä't'ä'k'ä'gü) f Boot
Fahrzeug n. (Bücher packen)

embariller (gä't'ä'j'e) Da. ein-
schließen; fig. einm. verwickeln.

embarquer (gä't'ä'j'e) Da. ein-
schließen; fig. einm. verwickeln.

v/n. an Bord gehen; v/n.
über Bord kommen; fig. in
Sturzseen kommen; fig. in
sich in et. einlassen.

embarras (bara') m Hindernis
Verwirrung f; Verlegenheit.

embarrasser (əbɑʁasɛ) Da. hin-
bern, verlegen; verwirren;
in Verlegenheit setzen; path.
beschweren; a' de q. sich um
e-n bestimmen, sich e-n auf
den Hals laden.

embarras (əbɑʁas) Da. mit Stan-
gen einfallen; a' Pfach über
den Staubbäum treten.

embasement (əbasɛmɑ̃) m Grund-
mauer f.

embastiller (əbastije) Da. in ein
Saatzgefängnis einsperren;
mit Stadt m. Forts umgeben.

embastiller (əbastije) Da. in
Schlachtordnung aufstellen.

embêter (əbɛtɛ) Da. Sammler
stellen; fig. ~ q. de qc. e-m et.
womöglich aufbürden. (schleuen.)

embêter (əbɛtɛ) Da. Rader bes-
tellen; dinge, (stilig) anwerben;
fig. ~ zum Überlaufen ver-
leiten.

embêter (əbɛtɛ) Da. f. ar-
beiten; dinge, (stilig) anwerben;
fig. ~ zum Überlaufen ver-
leiten.

embêter (əbɛtɛ) Da. 1. v/a.
einbalsamieren; durchdünsten.
2. v/m. Heißlich duften.

embêter (əbɛtɛ) Da. e-m
den Kopf umhüllen, fig. ~ q. de
qc. e-m et. in den Kopf setzen;
a' de sich vernarren in.

embêter (əbɛtɛ) Da. (sich) her-
schönern. [Verschönerung f.]

embêter (əbɛtɛ) Da. (sich) her-
schönern. [Verschönerung f.]

embêter (əbɛtɛ) Da. (sich) her-
schönern. [Verschönerung f.]

embêter (əbɛtɛ) Da. (sich) her-
schönern. [Verschönerung f.]

embêter (əbɛtɛ) Da. (sich) her-
schönern. [Verschönerung f.]

embêter (əbɛtɛ) Da. (sich) her-
schönern. [Verschönerung f.]

embêter (əbɛtɛ) Da. (sich) her-
schönern. [Verschönerung f.]

embêter (əbɛtɛ) Da. (sich) her-
schönern. [Verschönerung f.]

emblème (əblɑ̃m) m Emblem n.
Sinnbild n. Attribut n.

emboîter (əbwa) Da. einlöten;
a' von Gardien: einziehen.

emboîter (əbwa) Da. einschach-
teln, einfügen; ~ le pas Trit-
lassen (nach dem Vorbermann), fig.
sich aufschließen, mitgehen.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

emboîture (ɑ̃bwa) f Einfügung;
Zar. Nagmenstich n.

embrassado *F* (abra'sa'd) *f* Umarmung.
embrasser (abra'se') *Da.* umarmen; lassen; umfassen, überhüten; in sich begreifen; Verurteilen, vt. annehmen.
embrasure (abra'sü'r) *f* Schießscharte; Tür-, Fensteröffnung.
embrayer (abra'se') *Di.* Maschinenrille einkürzen.
embreler (abr'e'le') *Di.* mit Strichen besetzen od. anhängen; & aufprogen. [fälschen.]
embreuer (abr'we') *Di.* ein-
embrigader (abrigade') *Da.* e-r
 Brigade od. Rote zuteilen;
 anwerben.
embroscher (abrosche') *Da.* an
 den Bratpfieß stecken; *F* flg.
 aufspießen.
embrouiller (abruje') *Da.* verwirren; s'w. verwirrt, (Weiter)
 trübe werden.
embroussailler (abru'saie') *Da.*
 durch Buschwerk versperren;
p.p. strüppig; *flg.* verworren.
embrûné, *a* (abrûné') durch
 kalten Staubreigen beschädigt.
embrumar (abru'me') *Da.* in
 Nebel hüllen; *flg.* beranschen.
embrunir (brûn'r) *Da.* bräun-
 dunkler machen. [trübe Stelle.]
ambu (abû') *m* nachgedunkelte.
ambûche (abû'ch) *f* hinterlistige
 Nachstellung. Fallstrick *m*; Dün-
 terhalt *m*. [halt *m*.]
ambuscado (abû'sta'd) *f* Hinter-
ambuscar (abû'ste') *Di.* in e-n
 Hinterhalt legen.
éméralde (emro'd) *f* Smaragd *m*.
émérger (emärge') *Di.* aus dem
 Wasser aufstehen.
émeril (emri') *m* Schmirgel.
émérillon (emritig') *m* Verchen-
 fälle; *Di* Hälften *n*. [lustig.]
émérillonné, *a* (ione') munter.
émérilte (emeri't) ansgebüet;
F flg. ansgebüet, geschüet.

émervallier (emärwäie') *Da.* in
 Verwunderung setzen; s'w. da
 qe. über etwas erstaunen.
émétique (meri't) 1. Brechen er-
 regend, Brech... 2. *m* Brech-
 mittel *n*.
émétro (emä'tr) *Di.* Strahlen
 aussenden; (einmal) äußern.
Di in Umlauf setzen, emittieren.
éméute (emü't) *f* Aufruhr *m*; flg.
 Aufregung. [ter. Aufregung.]
émoultar (emö'tie) *m* (Umrath-
 berat.)
émollett (emle't) *m* (Umrath-
 berat.)
émigrer (emigre') *Da.* auswandern.
émincar (emä'ke') *Di.* in dünne
 Schutte zerschneiden.
éminent (eminant) *höchst*
 überaus, vorzugsweise.
éminence (emina'ns) *f* Würde;
 Überlegenheit; Nobilität; Em-
 ne'ns (Titel).
éminent, *a* (emina'ns) *Di* er-
 haben, hoch; hervorragend.
émissoire (emissä'r) *m* (Emission)
 Ableitungslaut; *f* hohle.
émission (emissjō') *f* Ausstromen
n. stoßen *n*; Ausrufung, Aus-
 stromen; *Di* Emission, Aus-
 gabe. [ausgesprochen.]
emmagasiner (emagazine') *Di.*
emmalloter (emalote') *Da.* ein-
 webeln; *flg.* umgarnen.
emménager (emmenage') *Da.* in
 e-m Stiel versetzen; *flg.* in
 Unternehmen in Gang bringen.
emmariner (emarine') *Da.*
 Schiff zur Reise ausrüsten;
 sich an die See gewöhnen.
emmêler (emä'le') *Da.* ein-
 webeln (auch flg.).
emménager (emmenage') *Di.* in e-n
 neue Wohnung stellen; s'w. e-n
 od. e-n e-n od. sich einrichten.
emmenner (emne') *Di.* wagen-
 ren, mitnehmen.
emmenotter (emnote') *Di.*
 Handfesseln anlegen (*q.* e-n).

empiffrer (apiftr') Da. mit Speifen überladen, vollftopfen (a. fig.).
empiller (apille') Da. aufstapeln.
emprise (apri'z) m Herrfchaft f; Reich n; Kaifertum n.
empriser (aprire') Da. verfhlimmern; v/n. fich verfhlimmern, Waten; verderben.
emprisque (ri') d. empirifch; m. p. unmittelfchaftlich; ~ m. Empiriker; m. p. Quacksalber.
emplacement (aplah'ng) m. Platz; (Bau-)Stelle f. [Pflaster n.].
emplâtre (aplatr') m. méd. [Pflaster n.].
emplette (aplat') f. Einkauf m.
emplir (apil'r) Da. ausfüllen.
emploi (apla') m. Gebrauch, Anz., Verwendung f; double ~ unnütze Wiederholung; Vint n. Anftellung f. [Ungeliefter].
employé (apla'e') m. Beamt(e),
employer (a) Dh. an, verwenden, gebrauchen.
employeur (il'r) m. Arbeitgeber.
emplumer (aplime') Da. befiedern. [Taſche ſteden.]
empoacher (apofche') Da. in die [Taſche ſteden.]
empoigner (apane') Da. mit der Hand ergreifen, packen.
empointer (apigte') Da. zufammenheften; Nadeln zuſtippen.
empois (apia') m. Waſche: Stärke f.
empoisonner (apafone') Da. vergiften.
empoisonneur m. ~se f (nô'r, nô'i) Giftmifcher(in).
empoisser (apafie') Da. (ver-)vienen. [Fifchbriut beſetzen.]
empoisonner (hone') Da. mit.
emporter ~s (aporte') aufbrauſend, heftig.
emportement (aport'm'ng) m. Aufwallung f; Hornesausbruch.
emporte-pièce (aport'bid'h) m. Durchſchlagelſen n; Hochgange f. [W.] der Schwärzer; heißen-der Spötter; durchſchlagender

Grund; mal n. a. l'~ Schloßwort n. [charakter ausbreitend].
emporter (te') Da. wegstragen, ~bringen; mitnehmen; l'~ heben; reifen; hinwegraffen; l'~ heftig v. Sieg davortragen; u'~ heftig v. **empoter** (apote') Da. in Topf ſetzen; (in Topfe) einmachen.
empourprer (purpr') Da. ~ ſich) purpurrot färben.
emprondre (aprd'r) Dh. ab- aufdrücken; einprägen.
empreinte (aprd't) f. Abdruck n. Gepräge n.
empressement (aprd'ma') m. Eifer; Gefchäftigkeit f; Denu eifer.
empresser (aprd'he') Dh. ~ ſich beeilen. ſich beeifern; v. p. eifrig, geſchäftig; dienſternd.
emprisonner (apri'one') Da. gefangen nehmen oder halten. *emprison* gebunden halten.
emprunt (aprd') m. Entleihsung f; Unterleihe f; d'~ erborgt, aus fig. Schein...
emprunter (aprd'ge') Da. borgen. eine Unterleihe machen.
emprunteur (il'r) m. Borger.
empuantir (apüat'r) Da. mit Geftank erfüllen.
émulateur m. ~trice f (emula' il'r, tri'h) Nacheiſerer, eiferer.
émulation (emulabla') f. Nach-eiferung, Wett-eifer m.
émule (emul'h) s. Nacheiſerer. Nacheiſererin.
émulsi- ~ve (emulsi'l) (no) 1. eig. 2. m. p. l. Milchwaffe.
en (a) prp., lat. in. *en* (vgl. dans n. à 2) 1. ~ davor (vgl. dans n. à 2) 1. ~ davor a. nach; de ville ~ ville zu; ~ plus ~ plus immer mehr; ~ bonne santé bei; ~ allémand (auf) deutſch, ins Deutſche; l'honneur de q. e-m zu Ehren; ~ avant vorwärts. 2. ~ de im Sommer; ~ 1789 (im Jahre

1789, *jaloux* - l'an (mehr = in dem 3.), - l'année in dem 3. B. denkwürdigen 3.; - trois jours in (der Zeit von) 3 Tagen, aber (B), nach da) a. in = nach 3 T., über 3 Tage. 3. - or a. aus ab. mit Gold; - pyramide pyramidenförmig; *student* - droit Student der Rechte; - ami als Freund (= wie ein Freund; - comme ami als Freund = bei wegen meiner Freundschaft). 4. - 3. B. dannant im 2. T., während des 2., durch das 2., ab.; indem, während, dadurch daß 3. B. ich lange, lange um.; tout - dannant trotz des Tausens, obgleich usw. 5. 3. B. *ade.*, lat. *indo.*, *abb.* davon (fort), von da; - devant den gen. von il - es und von il(s), *chose* zur Bezeichnung von Sachen, *leur* von Personen, dessen, deren, seiner, ihrer, sein, ihr; *meine*, *soit*; j' - *mais* ich bin dabei, ich gehöre dazu; - *siro plus* *rien* (davon.) darum, um (so) etwas sein; - *connaître* qui *peut* kennen, die; il - *est* de es betrifft sich mit Antwort j' - *ai* ich habe *meine*, j' - *ai* einig ich habe (deren, solche) fünf, j' - *a* - *ai* plus ich habe keine mehr.

en... (um...l) - *en*, setzen = *en*, 3. B. *en* *sauf* entfallen, *emporter* wegführen, *emporter* davontragen.

enamour (*enamour*) Da. i. s. - sich verlieben (da in).

enarr (*enarr*) Da. *enarr* (längere.) *enarr* erzählen.

enablure l. (*enablure*) / *enablure* l. (*enablure*) / *enablure* l. (*enablure*)

encadrer (*encadrer*) Da. *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

encager (*encager*) Ol. in einen Käfig stecken, einsperren. (m.)

encas (*encas*) / *encas* (*encas*) / *encas* (*encas*)

encalasser (*encalasser*) Ob. in eine Reihe packen; einpacken; *encalasser* (*encalasser*) *encalasser* (*encalasser*) *encalasser* (*encalasser*)

encan (*encan*) m. Versteigerung f.; *encan* (*encan*) *encan* (*encan*) *encan* (*encan*)

encanailleur (*encanailleur*) Da. i. s. - sich gemein machen.

encapuchonner (*encapuchonner*) Da. (s. - sich) mit einer Kapuze bedecken; s. - a. *encapuchonner* (*encapuchonner*)

encasquer (*encasquer*) Dem. *encasquer* (*encasquer*) *encasquer* (*encasquer*) *encasquer* (*encasquer*)

encarter (*encarter*) Da. *encarter* (*encarter*) *encarter* (*encarter*) *encarter* (*encarter*)

encartonneur (*encartonneur*) Da. ein Anwesenheitsblatt einlegen.

en-cas (*en-cas*) m. Rathschelf; bereit gehaltener Rathschelf.

encasteler (*encasteler*) Da. *encasteler* (*encasteler*) *encasteler* (*encasteler*) *encasteler* (*encasteler*)

encastiller (*encastiller*) Da. ein- *encastiller* (*encastiller*) *encastiller* (*encastiller*) *encastiller* (*encastiller*)

encaster (*encaster*) Da. ein- *encaster* (*encaster*) *encaster* (*encaster*) *encaster* (*encaster*)

encaver (*encaver*) Da. in den *encaver* (*encaver*) *encaver* (*encaver*) *encaver* (*encaver*)

encaveur (*encaveur*) m. (Wein-) *encaveur* (*encaveur*) *encaveur* (*encaveur*) *encaveur* (*encaveur*)

encadrer (*encadrer*) Ob. um- *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

encadrer (*encadrer*) a/f. schwanger. *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

encadrer (*encadrer*) / Umfang m. Um- *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

encadrer (*encadrer*) m. Um- *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

encadrer (*encadrer*) m. Um- *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

encadrer (*encadrer*) m. Um- *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

encadrer (*encadrer*) m. Um- *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

encadrer (*encadrer*) m. Um- *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

encadrer (*encadrer*) m. Um- *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*) *encadrer* (*encadrer*)

saubering /; Zauber; Ent-
zücken n.

enchanter (əʃənt) ① a. bezaub-
ern; entzücken; p.p. a. ent-
zückt sein.

enchanteur, **teresse** (əʃəntɔʁ, əʃəntɔʁ) 1. a. Zauberer, Zau-
berin. 2. a. bezaubern.

enchâsser (əʃənt) ① a. ein Fing-
er in ein anderes setzen.

enchâsser (əʃənt) ① a. in ein
Reislaientäschchen legen; ein-
fassen; einfügen; in die Rede
einsetzen.

enchâssure (əʃənt) f. Fassung von
Edelsteinen usw.

enchâsser (əʃənt) ① a.
Edelsteine einfügen.

enchausser (əʃənt) ① a. mit
Stroh oder Dung bedecken.

enchâsser (əʃənt) f. höheres Ge-
bot; m. pl. Versteigerung, Ant-
tion; dernière ~ Meistgebot n;
solle ~ Verkauf m; vendre aux
~ versteigern; être à l'~ fig.
lässlich sein.

enchâsser (əʃənt) ② a. den
Preis von et. steigern; ein höhe-
res Gebot auf et. tun; n/a. ten-
ner werden; ~ sur q. e-u über-
bieten. [Preisverhöhung f.]

enchâssement (əʃənt) m.

enchâsser (əʃənt) m. Bieter;
dernière ~ Meistbietende(r).

enchâsser (əʃənt) ① a.
(an)haftern; fig. in etwas ver-
wickeln. [geheilt.]

enchâsser, ~s (əʃənt) ein-
schließen (əʃənt) ① d.;
s'~ sich e-u (Stoa-)Schwuppen
holen. [Klassen teilen.]

enchâsser (əʃənt) ① a. in

enclaver (əʃənt) ① a. j. a. an-
heften mit fremdem Gebiet
umschließen; s'~ sich in fremdes
Gebiet erstrecken.

enclencher (əʃənt) ① a. mach-
eintrücken, einschalten.

enclencher, ~s (əʃənt, əʃənt) 2.
geneigt zu... Kloster (perru-
enclencher (əʃənt) ① a. in ein
enclencher (əʃənt) ① a. einschließen
enclencher (əʃənt) m. umgarmt
Platz; Einfriedigung f.
enclencher (əʃənt) ① a. veranlassen
fig. hindern; s'~ sich e-u Plage
eintreten.

enclencher (əʃənt) f. Veranlassung
n; Pferd: Plageländer
f. Hindernis n.

enclencher (əʃənt) f. Veranlassung
n; Pferd: Plageländer

enclencher (əʃənt) ① a. die Kerbe
in die Kerbe legen; einstecken

enclencher (əʃənt) ① a. (in et
Kasten) einschließen.

enclencher (əʃənt) (beides: əʃənt) f.
Erde, einspringender Winkel.

enclencher (əʃənt) f. Kerbe.

enclencher (əʃənt) ① a. leimen,
gummieren, planieren; (enclencher
die Kerbe) aufstecken.

enclencher (əʃənt) f. Pferd: Hals
m; äußeres Ansehen.

enclencher, ~s (əʃənt) 2.
den Verkehr sperren. Sperre

enclencher (əʃənt) m. Hindernis
n; ~s pl. Schutz m.

enclencher (əʃənt) ① a. ver-
schütten, (s)perren; überfüllen

enclencher (əʃənt) f. A. ~ do gegen
zuwider; entgegen.

enclencher (əʃənt) noch; nochmals.
überdies; ~ quo obgleich.

enclencher, ~s (əʃənt) gehören
enclencher (s) ① a. auf die Erde
stehen. (s)igen, aufmuntern

enclencher (s) ① a. ermutigen
enclencher (s) ① a. (s) et s.
ziehen. (s)ziehen.

enclencher (s) ① a. schwarz
enclencher (s) f. Zinie.

enclencher (s) ① a. Farbe
Schwärze auftragen.

enclencher (s) ① a. Tintenfaß
enclencher (s) ① a. mit ~

Weg einschlagen; & L. bestrei-
chen, der Gänge nach beschließen.
anfin (aſi) endlich; kurz, mit
einem Worte.
enflammer (aſſame) Da. in
Flammen setzen; *fig.* entflam-
men.
enflé (aſſe) in dicker Kerl. (men.)
enfler (aſſe) Da. (an-, auf-)
schwellen; aufblasen, aufblähen;
s. schwellen; sich aufblähen.
enflure (aſſi) f. Geschwulst; *fig.*
Schwulst m. des Bats.
enfoucement (aſſim) m. Ein-
schlagen, -stoßen n.; Vertie-
fung f.
enfoucer (aſſe) Dk. tief hin-
einschlagen, -treiben, -drücken;
Tür einstoßen, strengen; über-
tölpeln; v/n. einfüllen; s. sich
senken.
enfouçure (aſſi) f. Vertiefung.
enfouir (aſſi) Da. vergraben.
enfouçement (aſſim) m.
arch. gabelsförmige Verbindung;
mach. Wabelform n.
enfouçer (aſſe) Da. ein
Sattel rittlings besteigen; mit
der Beugabel aufsteigen.
enfouçure (aſſi) f. Gabelung.
enfouir (aſſe) Da. Best in
den Ofen schieben.
enfouir (aſſi) Dk. ein Ge-
tes s. w. überreihen, verlegen.
enfouir (aſſi) Dk. s. ent-
stehen; aus-, überlaufen (von
der Wut).
enfumer (aſſime) Da. einräu-
hern; Räume s. w. ausräumen.
enfumer (aſſi) m. Gerät n.
zum Ausräumen der Wäner.
enfutiller (aſſe) Da. in Fässer
füllen, packen. (nehmend.)
engager (aſſa) a (aſſa) a (aſſi) ein-
engagement (aſſim) m. Ver-
pflanzung f.; Verbindlichkeit f.;
(Liebes- s. w.) Verhältnis n.;
Verbindung f. Engagement n.;
Verficht n.

engager (aſſa) Dk. verpflän-
zen; - q. a. q. e-n zu et. zu
wegen, veranlassen; in et.
nehmen, engagieren; s. w.
ginnen; - lo. for die Dinge
Siegens binden; s. - a. -
verbindlich machen zu et.
dans une rue, so. in et.
s. w. hineingehen; s. - a. -
sich in et. auf et. einlassen.
engager (aſſe) Dk. in
Schweide stehen.
engager (aſſa) Dk. in
angehen (aſſi) f. Zucht, ge-
weicht n.
engager (aſſi) f. Brosche.
engager (aſſe) Da. s. w.
gen. (ben binden; ansetzen)
engager (aſſe) Da. in et.
engager (aſſi) m. Werkzeug n.
m. p. schlechtes W., Dink-
Maschine f.; Bindf. f.
Falle f.; - a. pl. Bagd. und
gerät n.
engager (aſſi) Dk. s. w.
engager (aſſe) Da. mit et.
s. w. bestreichen, fangen.
engager (aſſe) Da. s. w.
Summi bestreichen.
engager (aſſe) Dk. s. w.
hassig erscheinen lassen.
engager (aſſe) Dk. s. w.
stopfen; verschleimen.
engager (aſſe) - ad. (aſſe)
Verstopfung f. a. w. an et.
Eingenommenheit f. w.
bene Vorliebe. Barriere.
Vorurteil.
engager (aſſe) Da. - q. a. -
Stiele verstopfen; s. w.
q. e-m e-e blinde Vorliebe
et. beibringen; s. - a. -
schließen.
engager (aſſe) Da. s. w.
sich in et. n. Abgrund ver-
vom Winde, sich verfangen.
engager (aſſe) m. Zü-
melfer (Vogel).

ennobiler (gnobil' r) *Da.* veredeln.
ennul (gnül' r) *m.* Bangeweile *f*;
 Überdruß; Kummer.
ennuyant, *a* (gnüllig', ä't) lang-
 weilig (= langweilend); ver-
 drießlich.
ennuyer (gnüll'e) *Da.* langwei-
 len; *a* - do mit inf. a. es müße
 werden, zu ... mit inf.
ennuyoux, *ux* (id', ü't) lang-
 weilig; verdrießlich.
annoncé (engge') *m.* Aussage *f*.
annoncer (a) *Da.* ausdrücken,
 aussagen.
annihilation (engäñäñ' r) *f.* Aus-
 druck *m* e-s Bedauerns; Aus-
 sage; Sprechweise; *gr.* Sag *m*.
enorgueillir (gnörgöñ' r) *Da.*
 stolz machen. [ungeheuer.]
énorme (eno' rñ) unermeßlich.
énormité (enormite') *f.* ungeheure
 Größe; *fig.* Ungeheuerlichkeit.
enquérir (gñer' r) *Pl.* *a* - do
 ... sich erkundigen nach oder zu
 unterrichten suchen über.
enquête (gñ' r) *f.* bsp. gerichtliche
 od. amtliche Untersuchung.
enquêter (gñä' r) *f.* enquérir.
enquils (gñ' r) *f.* enquérir.
enraciner (gräñine') *Da.* ein-
 wurzeln lassen; *a* - (ñ -) ein-
 wurzeln. [wiltend; a. z.]
enragé, *a* (gräñe') toll; *fig.*
enragéant, *a* (gräñä', ä't) (S.)
 höchst ärgerlich; zum Rasend-
 werden. [werden.]
enrager (gräñe') *Pl.* rasend
enrayer (gräñe') *Pl.* hemmen,
 bremsen; ein Was speichen; an-
 pflügen. [richtung.]
enrayure (gräñä' r) *f.* Hemmvor-
enrégimenter (grégimäñe') *Da.*
 in ein Regiment einreihen.
enregistrer (grégist' r) *m.*
 Registrieren *n*; Eintragungs-
 vermerk, -gebühr *f*; Registra-
 tur *f*; *Da.* - den bagayen Ge-
 päckaufgabe *f*.

enregistrer (grégist' r) *Da.*
 schreiben; *Da.* - *en* *bagayen*
 aufgeben. [sagen.]
enrhumer, *a* (gräñm' r) *Da.*
enrhumer (a) *Da.* *a* - *en*
 Katarach bekommen. [sagen.]
 kälten.
enrichir (gräñch' r) *Da.*
enrichir (gräñe') *Da.* anreichern.
enrôleur (gräñl' r) *m.* Werber
enrouer (gräñe') *Da.* heiser
a - heiser werden.
enrouiller (rue') *Da.* *a* - *en*
enrouler (gräñl' r) *Da.* *a* - *en*
 rollen. [sagen.]
enrubanner (gräñban' r) *Da.*
ensabler (gñäñle') *Da.* *a* - *en*
 Sand legen; mit Sand
 schütten; *a* - verstehen.
ensaboter (gñäñote') *Da.*
 Holzschuhen versehen
 den Hemmschuh anlegen
 auf den Spiegel setzen
ensanglanter (gñäñgläñe') *Da.*
 mit Blut bedecken.
enseigne (gñäñm' r) *1.* *f.* *a* - *en*
 zeichen *n*; (Ausgangs-) *Da.*
 Fahne. *2. m.* Fährte
vaisseau Fährte zur *Da.*
enseignement (gñäñäñm' r) *m.*
 Unterricht. *leen*; *a* - *a* *unterrichten*
enseigner (gñäñäñe') *Da.* *a* - *en*
ensemble (gñäñbl' r) *1.* *a* *zusammen*
 miteinander. *2. m.* das *a* *zusammen*
 Einheitslichkeit *f*; *Da.* *a* *zusammen*
 Wirkung *f*.
ensemencer (gñäñäñch' r) *Da.*
ensorrer (gñäñr' r) *Da.* *a* *ensorren*
 hen; ins Freibahn
ensevelir (gñäñvöl' r) *Da.* *a* *ensevelen*
 Beichtuch hüllen; *Da.* *a* *ensevelen*
ensolabler (gñäñäläñe') *Da.* *a* *ensolabel*
 bescheiden, besonnen
ensorcelar (gñäñröñe') *Da.* *a* *ensorcelen*
ensorcellement (gñäñröñäñm' r) *m.*
 Bezauberung *f*. *Da.* *a* *ensorcelen*
 Beherrschen *n*.

entr'aider (atráde') *Ob.*: a~
einander beistehen.
entrallus (atrá') *f/pl.* Eingeweide *n/pl.*; Mutterschoß *m*;
fig. das Innerste, Herz *n*, Liebe.
entraín (atrá') *m* Mutterfell *f*;
Schwung, Zug.
entrainement (tránnig') *m* hin-
reichende Gewalt; Abrihtung *f*.
entrainer (atráne') *Ob.* 1. ent-
führen, mit sich fortreißen;
nach sich ziehen, zur Folge
haben; hinreißen. 2. trainieren,
abrichten. [*Wie* Schrittmacher.]
entraineur (atráne') *m* Trainierer;
entrave (atráve') *f* Spannschrid *m*,
Fetter; *fig.* mit *as pl.* Fessel(n);
Hindernis *n*.
entraver (atráve') *Da.* e-m Pferde
die Füsse fesseln; *fig.* Fesseln
anlegen, hemmen, hindern.
entre (átr) 1. zwischen (von Ort
u. Zeit); ~ *deux* *aux* dafür:
unter Wasser; ~ *deux* *ages*,
dafür: in mittlerem Alter; ~ *mes*
main *a.* in meine(n) Hände(n),
fig. in meine(r) Gewalt. 2. un-
ter (horizontal, *sous* unter versti-
ht); ~ *autres* unter andern
(u. zu diesen gehörig); ~ *nous*
unter uns; *sire* *trouvé* ~ *les*
morts unter den Toten; (*parmi*
zwischen, unter bezeichnet mehr
eine äußere Beziehung; *entre* mehr
eine engere Bez.; *parmi* *les* *morts*
mehr zwischen den Toten).
B. d'entre *s.* *vous* unter =
von euch.
entre-bâiller (atrábaje') *Da.* halb
öffnen; zur ansehen.
entreschat (atráschá') *m* Kreuz-,
Dufsprung.
entre-chaquer (atráscháse') *Da.*:
s~ aneinanderstoßen. [*stößt* *n*.]
entrecôte (tót') *m* Mittelrippen.
entrecouper (túpe') *Da.* durch-
schneiden; unterbrechen; s~ *la*
gorge *ra.* die Gasse brechen.

entre-croiser (atrákróise') *Da.*
(s~ sich) (durch)kreuzen.
entre-deux (atráde') *m* Zwisch-
raum; Zwischenglied *n*, *entre-*
schenkel *n* (*s.* *entre-* *entre-*
zwischen Fingern); *entre-*
Wald; *adv.* mittenteils;
entrée (atré') *f* Eingang *m*,
fahrt; *entre-* *entre-*
Arme; *entre-* *entre-*
Zug *m*; *entre-* *entre-*
tritt *m*; *entre-* *entre-*
Durchgang; *entre-* *entre-*
Eintrittsgeld, Eingangsgeld;
entrefaites (atráfá'té') *m* *entre-*
mittlerweile.
entre-façon (fáse') *m* *entre-*
un ~ sich e-n Wolf laufen.
entrefaite (atráfá'té') *m* *entre-*
neuer kurzer Artikel eines Be-
entregant *f* (atrágá'té') *m* *entre-*
art *f*, Tati.
entrelacer (atrálase') *Da.*
einanderschlingen, verne-
entrelacs (atrálá's) *m* *entre-*
entrelarder (atrálarde') *Da.*
spiden; ~ *de* *qc.* mit et. *entre-*
mischen.
entre-ligne (atrálíne') *m* *entre-*
schen zwei Beilen; *entre-*
Zelle *f*.
entremêler (atráméle') *Da.*
untermischen; s~ sich *entre-*
mischen. [*Zwischengeglied* *n*.]
entremets (atrámé'té') *m* *entre-*
entremetteur *m.* *entre-* *entre-*
W'r, B'n Unterhändler,
Kuppeler(in).
entremette (atrámé'té') *Da.*
s~ *de* *qc.* sich bei etw. *entre-*
Mittel legen, sich mit etw. *entre-*
lassen.
entremise (atrámí'sé') *f* *entre-*
entrepont (atrápónt') *m* *entre-*
entroposer (atrápóse') *Da.*
e-e (Waren-)Hiebertage bring-
entroposier (atrápósié') *m* *entre-*
berlagenaufliefer.

entropositalro (atr'posital'x) *m*
 jemand, der Waren in d-e Niederlage bringt; Speicherbestitzer.
 entropôt (atr'po') *m* Niederlage
 / Speicher; Postverschuß.
 entroprenant, -e (atr'pre'ng', d')
 unternehmend; kühn.
 entroprendre (atr'pre'ng' dr) (*tr*)
 unternehmen; *v/n.* ~ nur *q.*
 auf *q.* sich an e-m, an et. ver-
 greifen. [Unternehmen]
 entropreneur (atr'pre'ng' r) *m*
 Unternehmer; Unternehmung *n*;
 Eingriff *m*, Angriff *m* in, auf et.
 entrer (atr'e') *Da* eintreten;
 hineingehen, -passen; *salro* ~
 hineintragen; ~ en colere in
 Horn geraten; ~ pour beau-
 coup dans *q.* großen Einfluß
 auf et. h.; *v/a.* hineinschaffen;
 ~ importieren; in die wäher
 eintragen.
 entrecol (atr'bo'l) *m* Zwischen-
 halbschub *n*, Entresol *m* u. *n*.
 entrecolleur (atr'bo'l l' r) *m* Anhalter.
 entrecolle (atr'bo'l l' r) (*tr*) *m* in
 einem Stande erhalten; unter-
 halten; *m/v.* unterhalten (auch
abs.); ~ *q.* mit e-m reden.
 entretien (atr'ti'ng) *m* Verhaltung
 f, Unterhalt; Unterhaltung *f*.
 Unterredung *f*, Gespräch *n*.
 entretelle (atr'tel'l' n) *f* Spitzen-
 kreuz *m* zwischen zwei Steinwand-
 stücken. [Miegel *m*.]
 entretien (atr'ti'ng) *f* Querholz *n*.
 entrevois (atr'vwa') *f* Raum *m*
 zwischen zwei Schienensträngen.
 entrevoir (atr'vwa' r) (*tr*) *ab*, undeutlich
 sehen; ahnen.
 entrevous (atr'vwa' r) *m* Raum, Käl-
 lung *f* zwischen zwei Wänden.
 entrevous (atr'vwa' r) *f* Zusammenkunft;
 Abm., Vorgespräch *m*.
 entrevoir (atr'vwa' r) (*tr*) *ab* halb
 ~ ein wenig ahnen.
 entrevoir (atr'vwa' r) *f* Pfropfpalt *m*.

énomérateur (enomé'rat' r) *m*
 Aufzähler. [Zählen]
 énumérer (enomé're') (*tr*) *ab* auf-
 zählen.
 envahir (atr'val' r) (*tr*) *ab* in d. B. ein-
 wand einfallen, -dringen (in et.
q.); mit Gewalt besetzen; *fig.*
 sich schnell verbreiten über ...
 übersammeln, -wuchern.
 envahisseur (atr'val' r) *m* Eindring-
 ling, Vandalenträuer.
 envaser (atr'vas'e') (*Da*) verschlam-
 men. [in kleine Straßen legen.]
 envaillater (atr'vail' l' r) (*Da*) den
 anvaloppe (atr'val' p) *f* Umschlag
m, Briefumschlag *m*, Kuvert *n*;
 Külle.
 anvalopper (atr'val' p) (*Da*) ein-
 wickeln, einhüllen, einschlagen;
 mit hinein verwickeln, fangen
 (*fig.*); ~ einschließen.
 envanimer (atr'vaim'e') (*Da*) aff-
 ig(er) machen, verschlimmern;
 erbittern (gegen e-n).
 envenger (atr'veng'e') (*tr*) mit
 Weidenruten ausflechten.
 envarguer (atr'varg'e') (*tr*) die Erde
 aufschlagen.
 envarguer (atr'varg'e') *f* Aufschlagen *n*
 der Erde; Weide aus Weiden;
 Schiffsbreite; Kügelweite eines
 Bogens; Weidenstraß.
 envoyer (atr'vwa' r) *f* envoyer.
 envats (atr'vats) 1. gegen. 2. *m*
 linke, unrichtige Seite z-s. etwas;
 Rehrseite *f*; *envat*; Unterseite *f*;
 à l' ~ verkehrt.
 envi (atr'vi) *à l' ~* um die Seite
 (do *q.* mit e-m). [merk.]
 enviable (atr'vial' bl) bewundern-
 würdig.
 envier (atr'vial' r) (*tr*) *ab* bewundern.
 envye (atr'vi) *f* Neid *m*, Mißgunst;
 Unz., Verlangen *n*, Gelfiß *n*;
 Neidnagel *m*, Muttermal *n*.
 envier (atr'vial' r) (*Da*) beneiden (*q.*
 à *q.* e-n um et.); vorzuehmen;
 sehrschuldig wünschen.
 envieux, -e (atr'vi' d', vi' d') *adj*
 bish, mißgünstig.

environ (əwɪrɔ̃) angefährl.

environner (əwɪrɔ̃nɛ) Da. um-
geben, um et. herumliegen.

environs (əwɪrɔ̃) m/pl. Um-
gebungen f/pl.; Umgegend f.

enviesager (səʒe) (v) ins Gesicht
sehen (q. e-m); ins Auge fassen.

envol (əwɔl) m Wendung f.

envoler (wole) Da. s' - davon-
fliegen.

envoyé (əwɔje) m Gesandte(r).

envoyer (v) Op. schicken; -
chercher holen lassen.

envoyeur (əwɔjeʁ) m Absender,
Eolo (eol) m A'olus.

éolien, -ne (eoljɛ, jɛn) äo'liſch;
harpe -ne Flötharfe.

épagneul (epaɲjɔl) m (spanischer)
Wachelhund.

épais, -se (epɛ, ɛs) dick; dicht
(lön); dickflüssig; fig. schwer-
fällig; -m Dide f. Dichtigkeit.

épaisseur (epɛsɛʁ) f Dide;

épaisir (epɛsiʁ) Da. verbicken;
v/n. u. s' - dick werden, sich ver-
dichten. (weinend ablauben.)

épamprer (epavʁe) Da. den

épanchement (əpaɲma) m Er-
gießung f.

épancher (epaŝe) Da. aus-
gießen, strömen; s' - sein Herz
ausgeschütten.

épandage (epaɲaʒ) m Aus-
streuen n des Düngers; champs
m/pl. s' - Rieselfelder n/pl.

épandre (epaɲdʁe) Da. aus-, ver-
streuen, ergießen; fig. verbreiten.

épanouir (epaɲulʁ) Da. ent-
falten; erheitern; s' - auf-
blühen; sich aufheitern; sich be-
lustigen. (Erspornis n (a. f.))

épargne (pa ʁɛn) f Sparsamkeit;

épargner (epaʁnje) Da. (er-)
sparen; schonen (s behandeln).

éparpiller (pije) Da. zerstreuen,
verzetteln.

épars, -se (epaʁ, epaʁs) zer-
streut, daor. aufgelöst.

éparyin (epaʁjɔ̃) m Spat.

épavant, -e (epaɲ, ɔ̃) er-
blüßend; iron. e'ant - das is

(wirklich) großartig.

épâté, -e (te) Glas: abgez. flut.
Rafe: stumpf.

épater (v) Da. den Fisch aus
Glas abbrechen; s - zu Boden

werfen; s' - der Länge nach
hinfallen.

épateur, -se (tɛʁ, tɛs) s. Mul-
schneider(m), Brähler(m).

épaule (epɔl) f Schulter; fig.

épaule (epɔl) f Schulter, pl.
Stoß m mit der Schulter, pl.

épaulement (epolmɔ̃) m Schut-
termauer f, wehr f.

épauler (epɔle) Da. Buglehn
machen; F - m befestigen; das Gew.

anlegen; durch eine Schulter-
wehr decken.

épave (epav) f zerrentlose Bode-
verlaufenes Tier; aron m d. -

Strandrecht n. (stuck)

épavir (epavjɛ) m Strandquai

épave (epav) f (epɔʁ) m Sporn

épée (epe) f Schwerdt; Degre

épeler (eyle) Da od. d. Buch

stabieren.

épallation (epallaʒjɔ̃) f -

stabieren n.

épardu, -se (epaʁdɛ, ɛs) beſat;

aufser sich; -mont amontr.

stetbild verliert.

époulan (epɔlɔ̃) m Sporn (stuck)

épouler (epɔlɛ) m Sporn (stuck)

u. 4; Erboß; J. Sporn
Kammsporn; s. vorprim
des Augenwerk; s. pl. Sporn
Sträßenfäße.

(-punkt m); faire ~ Aufsehen
erregen, Epoche machen.
épouiller (epuile') Da. z. (a' - sich)
(ab)laufen.
époumoner (epumone') Da. z. a' -
sich die Lungen ausschütten.
épousailles (sa'i) f/pl. Trauung.
épouse (epu's) f. Gattin.
épousée (puse') f. Neuvermählte.
épouser (puse') Da. heiraten.
épousour (epusé'r) m. Freier.
épousseter (epusé't) Dc. od. v.
abstauben; durchprügeln.
époussetoir (epusé'tu'r) m. Feder-
besen; Staubpinzel des Juwellers.
époussette (sa't) f. Federbesen
m.; Staublappen m. zum Putzen
der Werke. [sich, furchbar.]
épouvantable (wga'bl) entseß-
lich.
épouvantail (wga'ti) m. Vogel-
schenke f.; Schreckgespenst n.
épouvante (wga't) f. Entsetzen n.
épouvantor (wga't) Da. ent-
setzen, erschrecken.
époux (epu') m. Gatte, Gemahl;
~ pl. Eheleute. [pressen.]
épreindre (epre'ndr) Dc. aus-
[pressen.]
épreintes (epre'nt) f/pl. Ent-
sagung m.; oh. Lösung.
éprendre (epre'ndr) Dc. z. a' - de
... von einer Leidenschaft usw. er-
griffen werden, sich begeistern
für ...; sich in -a verlieben.
épreuve (epre'w) f. Probe; Prü-
fung; à l' - de qc. fest gegen
et.; typ. Korrektur(bogen m).
éprouver (eprouve') Da. probie-
ren, auf die Probe stellen, prü-
fen; p.p. erprobt, bewährt,
heimgesucht; erleben, erfahren,
erleiden.
éprouvette (eprouvé't) f. Probier-
vorrichtung, -glas n.; Sonde.
épurer (epu're') Dk. säubern.
épulsement (epul'sma') m. Er-
schöpfung f.; gänzlicher Ver-
brauch. [erschöpfen.]
épulser (epu'se') Da. aus-, er-

apuratif, -tive (epu'ratif, -tive)
-toirs (sa'r) reinigend, Reini-
gungsb...
épure (epu'r) f. Aufreis m., Reini-
gung m.
épurer (epu're') Da. reinigen.
équarrir (efar'ti'r) Da. abdecken,
aufschneiden, abdecken, ab-
decken; Tiere abdecken. [bede-
cken.]
équarrisseur (efar'tis'su'r) m. Reini-
ger.
équateur (efat'u'r) m. Äqua-
tor.
équation (efat'yo') f. Gleichung.
équartré (efat'r) f. Winkelmaß n.
équastro (efat'ht) m. Winkel-
maß.
équidistant (efat'g'st) gleichmäßig.
équilateral, -e (later'a'l) gleich-
seitig.
équilibre (efat'br) m. Gleichgewicht.
équinoxe (fin'is) m. Tag-
und-Nachtgleiche f.
équiper (pa'ti) m. Gerat a-z.
beibringen; Ausrüstung; Fahr-
zeug n.; Mannschaft f.
équipe (efi'ti) f. Zug m. Mann-
schaft, Mannschaft, Korte: an-
geordnete, bergebundene Hingehende.
équippée (efi'te') f. Ausrüstung.
équiper (-) Da. ausrüsten, aus-
statten; A. benennen; A.
passieren.
équiper(-monteur) (efi'tu'mon-
tu'r) m. Wilschenschafter.
équitable (efita'bl) Billig (be-
sond), gerecht.
équitation (efat'isat'yo') f. Reiten n.
équité (efi'te') f. Billigkeit, Gerechtigkeit.
équivalent, -e (efimal's) gleich-
wertig, von gleichem Werte od. von
gleichem Inhalt (à mit) 2. m. Äquivalent
n., Ertrag; chm. Äquivalent-
gewicht n.
équivaloir (sa'r) Dc. z. a' - de
gleichem Wert mit et. haben.
équivoque (efi'mo't) f. Zweideutigkeit.
2. f. Zweideutigkeit.

escamoteur (äskamotör) *m*
Taschenspieler; unger Dieb.
escamper (äskpe) *Da.* davon-
laufen, austreiben.
escampette (pät) *f*: prendre la
poudre d' — das Hasenpanier
ergreifen.
escapade (äskapad) *f* Durch-
gehen *n*; — *pl.* Weib: Seiten-
führung; — mutwilliger Streich.
escarbot (äskarbo) *m* (Mat.) Käfer.
escarboucle (bü) *f* Starfunkteln.
escarcole (äskä) *f* Weibslage.
escargot (äskargot) *m* Weinbergs-
Schnecke *f*; escalier *m* on —
Wendeltreppe *f*. [mühet *n*.]
escarmouche (mü) *sch* *f* Schar-
escarole (äskarol) *f* art Fenchel *m*.
escarpe (äskä) *rp* 1. *f* Böschung.
2. *m* (gefährlicher) Dieb, Raub-
mörder. [schäufig, äh.]
escarpé, — (äskärpe) *neil*, ab-
escarper (äskärpe) *Da.* steil
bösch. [Schuh, Tanzschuh].
escarpin (äskärp) *m* feiner
escarpolette (pölet) *f* (Strick-)
Schaukel; Schaukelspielt *m*.
Escout (äsko) *m* Schelde *f*.
escavacade (äskawä) *b* *f* Rud
m mit dem Kappbaum.
eschere (äskär) *f* — Weib *m*.
Schorff *m*. (Schorffbildung).
escharifiontion (äskä) *f* (Strick-)
esolant (äskä) *f*: à bon — wissent-
lich, mit gutem Vorbedacht;
à mon — meines Wissens.
esolandra (äskä) *b* *m* ärger-
licher Mistritt, Skandal.
esolayage (äskä) *b* *m* Sla-
verei *f*; Abhängigkeit *f*.
esolave (äskä) *av* *a.* Sklave,
Sklavin. [Sklavener(in)].
Esolaven *m*, — *ne* *f* (Sklavog, mü'n)
escobarderie (äskobarderie) *f*
Besuitentum *m*.
escogriffe (grif) *m* Schnapp-
hahn; langer Schlingel.
escompte (äskö) *m* Diskont(o).

escompter (äsköte) *Da.* diskon-
tieren; im voraus vergüten
od. genießen.
escops (ö) *p* *f* Wasserschnelle.
escopette (kopä) *f* Singelsche.
escorter (äsköte) *Da.* begleiten
beden.
escouade (äskä) *b* *f* Korporal-
schaft; Trupp *m* Arbeiter.
esorime (äskä) *m* *f* Bechten *m*
Beschäftigung.
esorimer (äskä) *Da.* schick-
lich zur Übung; sich mühen; —
contro streiten gegen.
escrocs (äskä) *m* Gauner.
esorquer (äskä) *Da.* *m*
gannern; prellen.
esorquerie (äskä) *f* Gauner-
schand (äskä) *b* *f* Gauner-
esculent, — (äskä) *o* *ch* *ch*
eshorber (äskä) *Da.* (auch)
läten.
espace (äskä) *b* 1. *m* Raum.
Strede *f*; Zwischenraum.
hyp. Spanium *n*.
espacer (äskä) *Da.* in *hyp.*
höherem) Abstand auf, hin-
stellen; *hyp.* durchschneiden
spacieren [schwingen].
espade (äskä) *Da.* *sch*
espadon (pö) *m* *sch*
Schwert; Säbel; Schwert-
espadonier (äskä) *Da.* *sch*
Dieb fesseln.
Espagne (pa) *av* *f*: 1. Spanien.
espagnol, — (pö) *av* *sch*
E. (v) *a.* Spanier(in). [riegel *m*.]
espagnolisme (pö) *av* *sch*
espagnol (äskä) *m* *sch*
espagnol (äskä) *m* *sch*
esparcette (äskä) *Da.* *sch*
parcette.
espargoute (äskä) *av* *sch*
espèce (äskä) *b* *f*: 1. Gattung.
art. dans l' — im vorliegenden
Fall; — *pl.* barei Weib.
espérance (äskä) *b* *f* Hoffnung.
espérer (äskä) *Da.* (auch auf et.).

épiologie (épi'ol'ji) 1. schallhaft.
2. n. Schall, Eulenspiegel;
(schelmisches) Witzchen.
épiologie (épi'ol'ji'ri) f. Schall-
losigkeit; Schweimensveid m.
épiologie m. no f. (épi'ol'ji, o'n)
Hundschäfter(in), Spion(in).
épiologie (épi'ol'ji) Da. be-
herrschen; spionieren.
épiologie (plana'd) f. (épi'ol'ji)
Flachland m., freier Platz.
épiologie (épi'ol'ji) m. Doffnung f.
épiologie (épi'ol'ji) m. Spinnweb n.
épiologie (épi'ol'ji) m. Unterpfand f.
épiologie (épi'ol'ji) m. Geist; Ver-
stand, Witz; Witz; Gemüt n;
Witz (a. gr.); Sprit; ~ de
vin Weingeist.
épiologie (épi'ol'ji) m. kleines Boot.
épiologie (épi'ol'ji) f. Schuppenplättchen m.
épiologie (épi'ol'ji) f. path.
Beine.
épiologie (épi'ol'ji) f. Stütze.
épiologie (épi'ol'ji) Da. ent-
werfen, stützen.
épiologie (épi'ol'ji) Da. ~ ge. einer
Stube (geschickt) ausweichen;
~ sich heimlich hantieren.
épiologie (épi'ol'ji) m. Versuch; Probe f.
lange (literarische) Abhandlung.
épiologie (épi'ol'ji) m. (Wien-)Schwarz-
schimmel (épi'ol'ji) f. b. aus-
schmelzen. [seineweichen.]
épiologie (épi'ol'ji) m. waschen.
épiologie (épi'ol'ji) m. Reutland n.
épiologie (épi'ol'ji) Da. anrosten.
épiologie (épi'ol'ji) m. versuchen,
versuchen.
épiologie (épi'ol'ji) m. Probierer
[a. gr. f. s. Probiermannsfall];
[Wien-)Barden.
épiologie (épi'ol'ji) f. S-förmiges Werk-
zeug; Schougel m.; Schallloch
~ et. [Erin n.; Essen.]
épiologie (épi'ol'ji) f. Wesen n.
épiologie (épi'ol'ji) 1. we-
senlich; unerlässlich; (ph.) esst.
Wahr 2. m. Hauptsache f.

essette (éssé'ti) f. Dachstuhl n.
essoulant (éssou'la'nt) m. Allein-
sein n., Vereinsamung f.
essieu (éssé'ou) m. (Wagen-)Achse f.
essor (éssou'r) m. Aufzug, Auf-
schwung. [trochen.]
essorer (éssou'r) Da. an der Luft
essorer (éssou'r) f. Bringmaschine.
essoriller (éssou'ill) Da. die
Ohren abschneiden, fingen; die
Haare sehr kurz schneiden.
essouche (éssou'che) Da. aus-
trocknen.
essoufflé (éssou'fflé) außer Atem.
essouffler (éssou'fflé) Da. außer
Atem bringen.
essul (éssou'l) m. Trockenstag.
essula-mala (éssou'la-ma) m. Hand-
tuch n. [Tintenfischer.]
essula-plumas (éssou'la-plu-ma) m. Federz.
essuyer (éssou'ye) m. abwischen.
abwischen; anhalten, ertra-
gen; ~ les plâtres eine Woh-
nung trocken wohnen.
est (éssé) f. stre. [schlich.]
est (éssé) m. Osten; (longue) ~
estacada (éssé'a-da) f. Verpfän-
dung; Pfandversch.
estafette (éssé'a-fé'té) f. Stafette.
estafier (éssé'a-fé'té) m. langer Kerl
von Pafai, Burenwirt.
estafilada (éssé'a-fé'da) f. Schmar-
ren n. im Bege. [Wirtschaft f.]
estaminet (éssé'a-miné) m. Kneipe f.
estampe (éssé'a-mp) f. (Kupfer-
holz-)Stich m.; Druckplatte;
Kupferstein n.; Stempel.
estampar (éssé'a-mp) Da. stem-
peln; drucken; stampfen.
estampille (éssé'a-pi'lle) f. Stempel m.
estampiller (éssé'a-pi'llé) Da. stem-
peln. [Kupferstich.]
estolais (éssé'a-lé) m. Dorf m.
estora (éssé'a) f. Binsenmatte.
estorta (éssé'a) 1. Schwärmer(in)
für physische Genüsse.
esthétique (éssé'té'ti) 1. f. Ästhetik
2. n. Ästhetisch.

Esthonie (ähtoni') f; Est-
land n.
estimable (ähtima'bi) achtbar.
estimeur (matä'r) m Taxator;
Beurtheiler.
estimatif, -ve (matä's, f'm) auf
Schätzung beruhend; devis -
Hau-Kostenanschlag.
estimation (hia') f Abschätzung.
estime (ähtä'm) f (Doch-)Machtung;
ungefähre Berechnung.
estimer (ähtime') Da. (ab-)
(schätzen; (hoch-)achten; erwägen;
für etwas halten. [enthalt.]
estivage (wa'g) m Sommerauf-
estival, -s (tiwa'l) sommerlich.
estivation (tiwa'hiq') f Blüten-
knospenstand m.; Sommer Schlaf
m von Tieren.
estiver (ähtive') Da. über-
sommern lassen.
estoc (ähtö't) m Baum(stumpf);
alt. Abhammung f; Stoß-
begen; d' et de taille auf
Stoß und Dieb.
estocade (ähtoka'd) f Degenstoß
m; unermesselter Angriff.
estomas (ähtoma') m Magen.
estompe (ähtö'p) f Estompe.
Wischer m; gewischte Zeichnung.
estomper (ähtö'pe) Da. et Zeich-
nung wischen, estompieren.
estrade (ähtra'h) f 1. Podium n,
erhöhter Trill, Bühne; 2.
Vorbühne. 2. balto P., einen
Streifzug machen. [rechner.]
estradier (tradi'e) m Tribünen-
estramagon (ähtramaka') m zwei-
schneidiges Schwert, Pa'lasch.
estrapade (ähtrapa'h) f (Stoß
sich) Wippen(s) n. [hen.]
estrapader (trapad'e) Da. wip-
estroplar (ähtropje') Da. zum
Strüppel machen; verstümmeln;
p.p. m Strüppel.
estunais (lää'r) m Wändungs-
bedeckung; Watt n (am Meeresstrand).
esturgeon (ähtörq'u') m Stör.

et (e) unb; et ... et ... sowohl
als auch.
établago (etabla'g) m Stadel;
étale (etä'bi) f (Weg-)Stall m.
étahler (etabli'e) Da. in
Stall bringen, einheilen.
étahl (etabli') m Doppelstahl;
Vertriß.
étahler (etabli'r) Da. festsetzen
stellen; eturichten; bauen; ein-
führen, begründen; m an-
stellen, versorgen; + Tochter m.
heiraten; n sich niederlassen
sich verheiraten; sich festsetzen
étahlissement (etabli'ssmä') m
Festsetzung f; Errichtung f;
Gründung f; Versorgung f;
(Fabrik) u.s. Anlage; Anstalt
f, Institut n.
étage (etä'g) m Stockwerk m.
Reihe f, Stufe f; par 2. ab-
schweife; fig. Rang.
étager (etä'ge) m. aufstellen
aufstellen, einschneiden (baum).
étagerie (etä'gä'r) f Stückerbank.
Blücherbreiten, Gefälle n, etage
breiten n. [Stag n.]
étai (etä') m Stützhalten.
étail (etä') m Hammisole f.
étain (etä') m Zinn n.
étais (etä') f. Stre.
étal (etä') m Fischbänk f.
étalage (etäla'g) m Auslegen n.
Aushängen n von Waren;
ausgelegten Waren; fig. aus-
framen n. Schaufenster n.
Anstalt; Schaufenster n.
Standgeld n. [Kramern.]
étalogiste (etäla'gä'st) m.
étaler (etäle') Da. auslegen
aushängen; ausbreiten;
Schau stellen.
étalon (etäla') m 1. Stroh.
schüler. 2. Stab, Normalm.
n, gewicht n; Maßstab f.
étalonneur (etäla'ne') Da. [Stahl]
schälen. 2. reichen.
étambot & (etäbo') m Zinn.

sternig. Stern...; glanz: gesprungen.

stollar (etale) Da. bestern; einen sternförmigen Sprung verursachen (im Glase).

stonnant, **st** (etong', g't) exstamlich.

stonnement (etonnig') m. Bewunderung f. Erstaunen n.

stonner (etone') Da. in Erstaunen setzen; w. do qd. sich über et. wundern.

stouffant, **st** (etufg', g't) erstickend. (schwül (n. fig.).

stouffes (etuf'e') f. Schmoren n; Geschmories n.

stouffement (etufung') m. Erstickn n; Beklemmung f.

stouffer (fe') Da. erstickn, a. v. n.; fig. unterdrücken, dämpfen.

stouffoir (stuf'r) m. Glühkammer; f. Dämpfer; f. fig. Backofen.

stoupe (etuf') f. Berg n, Beche.

stouper (etupe') Da. mit Berg verstopfen. [Stoppi'ne.]

stoupille (etupl'i') f. Bänderstrich m.

stoupillon (etupilla') m. Bergklopfel. [nenheit.]

stourdisse (eturdri') f. Unbesonnenheit.

stourdi, **st** (eturd'i') unbesonnen, leichtsinntig; s. Wildfang m, Leichtfuß m.

stourdir (d'r') Da. verämbeln; Wasser verschlagen lassen; s. nur qd. sich et. aus dem Sinn schlagen.

stourdissament (digung') m. Verämbelung f; Schwindel; Taumel.

stourneau (eturna') m. Star; fig. Leichtfuß. [dar, bestendend.]

étrange (etrag') seltsam, sonderbar.

étranger m., **étra** f. (eng'ge', g'r) 1. fremd, ausländisch. 2. s. Fremde(r), Ausländer(in). 3. m. Ausland n, Fremde f. [stet.]

étrangé (etrag'ge') f. Seltsamkeit.

étrangler (etrag'le') Da. erwürgen, erdrosseln; verengen, st-

schneiden; zu eng m.; zu eng drängt ablassen. - v. n. erstickn.

étrappe (etrap') f. Stoppschraube.

étraque (etraf'e') (im. die Zeit des Wildes auf dem Säueren folgen.

étrave (etraf') f. Vordertrieb.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

étre (étr) 1. sein, im 2. werden; je plus m. est, id. je suis, id. es geht mir.

trienon m. a pl. Peitschen-
 riebe m/pl. fig. schimpfliche
 Behandlung.
 troit, a (trā, trā'i) eng.
 schmal; fig. genau, streng; be-
 schränkt; a l. knapp (baran);
 viere a l. sich einschränken
 müssen.
 troitasse (trā'sā) f. Einge-
 schränktheit; Beschränktheit.
 tron (trō) m. (Rot-)Dansen.
 tronconner (trō'hone) Da. Baum
 sehr niedrig abgipfeln.
 truda (trā'd) f. Einblum n; faiso
 (ob. das) a studieren;
 Zeichen und Zeichen n; wissen-
 schaftliche Bildung; Kunstlei-
 stungswesen; a. B. Maler.
 truter, truter; dool. Arbeits-
 zeit m. zeit; Rotor n. bab-
 Schreibstube, a. Rundschaff.
 trudiant, a (trā'djā, ā't) s.
 trudentin.
 truder (trā'dr) Da. studieren;
 einblumen; verknüpfen.
 trui (trā'i) m. Futteral n, Nestel
 n, Dorn n. ...tasche f; Nadel-
 tasche f; Kasten; Hängelende f.
 truye (trā'w) f. Baby-, Schwig-
 rinde.
 trovā (trā'vā) f. Dämpfen n;
 Schmoren; gedämpftes Fleisch,
 Schmorfleisch n.
 truyer (trā'wē) Da. kochen;
 dampfen, schmoren; trocknen.
 tu (tū) f. avoir. (mahl)feier n.
 tucharlatie (tā'charlā'ti)/rl. Abend-
 Teller (tā) m. Doo.
 tūmes (tūm) f. avoir.
 tūnquo (tūn'ā) m. Genuß, Ver-
 gnügen.
 euphōmiqu (ē'fēm'i) euphemi-
 stisch, beschönigend.
 tūron (tū'rō) f. avoir.
 tūropān, a (tū'ropā, ā'n) euzo-
 pōiā; t. (tū) s. Europäer(in).
 tūz (tū), tūzū (tūz) f. avoir.
 tūz, tūz (tū), tūz (tū) f. avoir.

tūz (tū) m/pl. (tū).
 évacuation (evā'sā'ljā) méd.
 Ausleerung (a. B.); Z. Räu-
 mung, Truppen: Verlegung.
 évacuer (evā'syē) Da. méd. aus-
 leeren; einen Platz usw. räumen.
 évader (evā'dē) Da. i. s. ent-
 wischen.
 évaluer (lā'vā) Da. abschätzen,
 herauslagern. [ge'lijā].
 évāngélique (evā'gēl'i) evan-
 gélique (g'i) m. Evāngelium n.
 évānuir (evānu'r) Da. i. s.
 allmählich werden; vergehen,
 verschwinden.
 évānuissement (lā'gē) m. Dün-
 nung; f. Verschwinden n.
 évaporable (pō'rā'bl) verdunstbar.
 évaporation (pō'rā'sjā) f. Ver-
 dunstung; fig. Verfließen m.
 évaporā, a (pō'rā) t. leicht-
 flüchtig, windig. 2. m. Wind-
 beutel, Haars Dampf.
 évaporar (evāpō'rā) Da. ver-
 dunsten lassen; s. verdunsten.
 fig. verfliegen.
 évaser (evā'sē) Da. ausweiten,
 in die Breite ziehen.
 évasif, va (evā'si'f, l'vā) aus-
 weichen; moyen m. - Aus-
 such f.
 évasion (evā'sjā) f. Entweichung.
 Évo (ā'vā) f. Eva.
 évāché (evā'shē) m. Mistum n;
 ditschische Weisung so. Wirth.
 évail (evā'i) m. Warnung f;
 Wink; donner l. de qc. auf
 et. aufmerksam machen; se re-
 nir en a aufpassen. Inunter.
 évaillé, a (evā'iē) aufgeweckt.
 évailler (evā'iē) Da. wecken;
 aufmuntern.
 évānement (evā'nēm) m. Er-
 eignis n; Begebenheit f; Aus-
 gang; a tout a auf alle Fälle.
 évent (wō'vā) m. felsche Luft; mettre
 a l. - lüften; schaler Weisheit;
 ventir l. - abgehanben schmücken.

exhalation (ägjaläso') / Aus-
dünstung.
exhaler (ägjalä') Da. ausatmen,
-dünsten; seinen Gern anlassen.
exhausser (äggaße') Da. hoch ab-
höher machen, erhöhen.
exhaustion (ägloftio') / 1. Aus-
schöpfung, u. flg. (Enterdung).
exherédation (ägleredagig') /
exhiber (ägibä') Da. vorzeigen.
exhibition (ägibä') / Aufweisung;
Ausstellung, bsd. Tierchau.
exhilarant, -s (ägillarg', ä't) er-
heitern. [mahnen.]
exhorter (ägforte') Da. er-
mahnen.
exhumer (ägümä') Da. wieder
ausgraben; wieder aus Licht
ziehen. [hervorholen.]
exigant, -s (ägigä', ä't) an-
spruchsvoll.
exigence (ägigä'ä') / anspruchs-
volles Wesen; Erfordernis n;
Anforderung. [sein; erfordern.]
exigier (äe') Dt. fordern; eintrei-
ben.
exigible (ägigä'ä') einflagbar.
exigu, -s (ägigä') gering(fällig);
sehr klein; kleinlich.
exiguë (ägigä'ä') / gering-
fügigkeit; Kleinheit.
exil (ägigä') m. (politische) Verban-
nung f; flg. Fremde f, Elend n.
existence (ägigä'ä') / Dasein
n. Leben n; Auskommen n;
Vorhandensein n, * Vorrat m.
exode (ägigä'o') m. zweites Buch
Mosis; Auszug m. [lassen.]
exonerer (äggonere') Dt. ent-
lasten.
exorbitant, -s (ägforbitä', ä't)
übermäßig. [unw. bestimmden.]
exorciser (ägforchise') Da. Wasser-
kche; flg. Anfang. [bar.]
expansible (ägspäribä') ausdehn-
bar.
expansif, -ve (ägspä'ä', ä't) aus-
dehnend, Ausdehnungs-; mit-
teilhaft. [Mitteilungsgebe.]
expansion (ägspä'ä') / Ausdehnung;
expatrier (ägspätrijä') Da.; s.
sein Vaterland verlassen.

expectant (pägigä') m. Erwartender.
expectative (pägigä'ä') / Erwar-
tung, Erwartung, Erwartung.
expectoration (ägspätrorä'ä') /
(Schleim-)Auswurf m; [auswerfen.]
schimpfe n.
expectorator (ätorä') Da. (Schleim-)
auswerfer.
expédient (pägigä') 1. zweckmäßig.
2. m. Auskunftsmitel n.
expédier (ägspä'ä') Da. ab-
senden; schnell abmachen; be-
dienen, befördern; abt. aus-
fertigen.
expéditeur m., -trice f (pägigä'
ä't) Brief-; Absender(in); [schicken.]
Bote(n). [schicken.]
expéditif, -ve (pägigä'ä', ä't) [schicken.]
expédition (ägspä'ä') / Absendung;
Beförderung; Ausfertigung;
Exile; teigensche Unternehmung.
expéditionnaire (ägspä'ä') /
Expedient n.
explosion (ägspä'ä') / 1. Aus-
sagung; Experiment n.
expérimental (ägspä'ä') / 1. [schicken.]
einen Versuch mit et. machen.
expert, -s (pägigä', ä't) 1. [schicken.]
kundig. 2. m. Sach-, [schicken.]
Sachverständiger.
expatrier (ägspätrijä') / 1. [schicken.]
Auswanderung durch Sachverständigen.
Ausgabe der Sachverständigen.
explaire (ägspä'ä') [schicken.]
[schicken.]
expliquer, -trice (pägigä'ä', ä't) [schicken.]
[schicken.]
explication (pägigä'ä') / [schicken.]
[schicken.]
explor (ägspä'ä') Da. [schicken.]
[schicken.]
expirer (ägspä'ä') / 1. [schicken.]
[schicken.]
expiration (ägspä'ä') / 1. [schicken.]
[schicken.]
aspirer (ägspä'ä') Da. [schicken.]
[schicken.]
s/n. sterben, verabschieden; [schicken.]
Stimme; ersticken. [schicken.]
hallen, [schicken.] [schicken.]
Zeit n. [schicken.] ablaufen.
explicif, -ve (ägspä'ä') / 1. [schicken.]
[schicken.]
explicable (pägigä'ä') [schicken.]

ziehung (a. math. der Wurzeln); Gewinnung der Erze usw.; Herkunft. (Lieferung.)
extradition (äſtradiſi'o) f Aus-
extraire (äſträ'r) Dm. aus-
 ziehen (a. math.); einen Aus-
 zug machen; Erze aus der Grube
 fördern. (tra'rt.)
extrait (äſträ'r) m Auszug; (Er-
extraordinaire (äſtraorbind'r)
 1. a. außerordentlich; frans
 m/pl. ~ Nebenkosten; unge-
 wöhnlich, ſeltſam. 2. m ſeltener
 Fall; außerordentliche Ausgabe.
extravagance (äſtrawaga's) f
 überſpanntſein n, Narrheit;
 Breite: übertriebene Höhe.
extravagant, ~ (äſtrawaga',
 g't) närrifch, ungereimt.
extravaguer (wage') Dm. ſaſeln,
 ſchwärmen.

extravasé (waſe') Da-
 ben Gefäßen austreten
extrême (äſträ'm) äußere, leg-
 übertrieben; ~ m äußer-
 Grenze, Extrem n; math. ~
 pl. äußere Glieder n/pl.
extrémité (tremite') f äußer-
 Ende; das Äußerſte; äußer-
 Augenblick; äußerſte Noth
 pl. Gliedmaßen.
extrinsèque (äſtreſek'd) äuß-
 lich; valour f ~ Neamorce
exuberance (äſſübera's) f über-
 ſülle; ~ de mots Wortſchwall-
exuberant, ~ (äſſübera's)
 üppig, wuchernd.
exultation (äſſüberaſi'o)
 Schwärmen n.
exultation (taſi'o) f ſich laben
ex-voto (äſhwoto') m Abſchieds-
 n., -tafel f.

F

fa (fa) m f n (leere Note).
fabliau (ſä'bli) f Fabel (a. des Dra-
 mas); Märchen n; F., Mytho-
 logie; ~ Gerede n; Weſpöſt n.
fabliau (ſabliſſjo') m altfranzöſiſche
 Erzählung in Verſen.
fablier (ſabliſſje') m Fabeldichter;
 Fabelſammlung f.
fabriquant (friſant'r) m Ver-
 fertiger; Schöpfer.
fabrique (fabri't) f Fabri'k; Ver-
 fertigung; Kirchenvermögen n,
 Verwaltung; arch. Bauart.
fabriquer (fabrike') Dm. fabri-
 zieren, verfertigen.
fabuloux, ~ (ſabülä', ä'f) fabel-
 haſt, erdichtet; my'tiſch.
fabuliste (ä'ſit) m Fabeldichter.
facade (ſä'd) f Gebäude; Faſſade,
 Border, Außenſeite; Anſicht m.
face (ſäſ) f Geſicht n, Anſicht n;
faire ~ die Spitze bieten, Front
 machen, gegenüberliegen; Seite,
 Fläche; Geſtalt, Lage, Anſicht

m; Münze; Kopffette; (Border-)Seite; do ob. no-
 vorn; ~ à gegenüber
facétie (ſäſeti') f Schmaus
facétieux, ~ (ſäſ', äſſi') m
 haſt, ſpöttlich.
facette (ſäſet't) f Facette, (a.
 Mautenfläche; so. yeux m/pl.
 ~ Augen n/pl.
facile, ~ (ſäſe') erſährt;
 über (de) st.; je suis ~ que
 mit mir ſeld, daß ~
facile (ſäſe') Da. ~
 vertriehen, betrieuen.
facile (ſäſeti') f Hülfe
 Verdruß m; Zwiſtigleit.
facile, ~ (ſäſe', ä'f) m
 leicht, Fata'l; mühsam, beſch-
 lich; läſtig, andringlich.
facile, ~ (ſäſia') Geſicht
facile (ſäſi't) leicht (so
 leicht auffaſſend; leicht an
 Handeln; (so) nachgiebig;
 gezwungen.

saliste (sali't) / Baufrau m.
 salin (sä) / Salzwasser m.
 salino (säl'n) / Buchecker.
 saliniant m., so f (sä'nä', d't) a.
 u. s. mischt; faul; Faulenzer(in).
 saliniantor (gie') / m. faulengen.
 saliniantise (ti') / m. Müßiggang m.
 salin (säl) / 4 n. machen; tun; vor
 inf. lassen; n'avoir que de q.
 et. nicht brauchen können; ~ q.
 a q. e-n an etwas gewöhnen;
 v/imp. il fait (chaud) es ist
 (warm); so ~ geschehen; wer-
 tats (sä) j. salro. (den; j. fait.)
 salable (sä'bä) tu(n)lich.
 salan (sä'sä) m. Zasa'n.
 salan(d)u (sä'u, sä'b) f: (poule)
 ~ Zasa'nhenne. [Zasa'n.]
 salandau (sä'sä'dä) m. lunge
 salander (sä'sä'dä) W. Wub-
 gerd annehmen lassen.
 salandrie (sä'dri') / Zasanerie,
 Zasa'nengarten m., Haus n.
 salandrie (sä'sä'dri') m. Zasa'nen-
 wärter; Zasaneriebestzer.
 salandru (sä'sä'dä) m. Bündel n.;
 de fassils Gewehrpyramide f;
 rompre (rompre) les ~ die
 Gewehr z. setzen (in die Hand
 nehmen).
 salandru m., so f (sä'd'r, sä'd')
 Verfertiger; Wacker(in).
 salt, so (sä, säi) 1. p. p. a. abge-
 macht; geeignet; gewachsen, ge-
 baut; erwachsen; ni salt gewiß,
 allerdings. 2. (sä, in der Bindung
 säi) m. Tat f, Handlung f; cela
 est de voire ~ das haben Sie
 getan; Tatsache f. Zaltum n;
 Anteil; Vermögen n; aller au ~
 zur Sache kommen; être au ~
 de q. in et, wohl unterrichtet
 sein; mettre q. au ~ de q. e-n
 in et. einweisen; il est au ~ es
 ist ausgemacht. [Dachstuhl.]
 saltage (sä'tä'g) m. Verpflegung f;
 salto (säi) m. Sprung n. f; Wipfel;
 Wanzpunkt, Höhe f.

saltes (säi) j. salro.
 saltère (sä'tä'r) / Salzpfleger m.
 ~ frange an einem Sette.
 salt (sä) m. Würde f, Zeit f.
 salise (säi'sä) f. Stelle n. a.
 salbala (sä'bä'lä) m. Baubel
 ~ Bug. [irregulär]
 saltaleux, so (sä'tä'lä) f.
 saltair (sä'tä'r) / 2c. nötig
 il me faut q. ich habe nötig
 brauche; il me faut, 2c. notwendig
 muß ausgehen; comme il
 wie sich's gehört; il en faut
 beaucoup es fehlt viel daran.
 saltu (säi'u) j. saltair.
 saltot¹ (säi'o) m. Stochlatter m.
 ~ Pechpfanne f.
 saltot², so (säi'o, d't) n. d. r.
 saltourde (sä'i'dä) / Bund n. a.
 ~ elholz; Stunferet.
 saltificateur (sä'i'sä'tä'tä'r) m.
 ~ Zälscher.
 saltiflor (sä'i'sä'fä'r) W. m.
 saltu (säi'u) m. Waisenger
 ~ am Dingen.
 saltuniers (sä'i'nä'r) / Waisenger
 grube, Bank.
 salté, so (sä'tä) m. biao (salt)
 gutem (schlechtem) Rasse
 saltellique (sä'i'tä'lä'k) m. Hunger
 gehungert; ~ m. Hunger
 salté, so (sä'tä) m. p. p. a.
 zähmt; berücksichtigt; ge-
 salté, so (sä'tä) m. p. p. a.
 zähmt; berücksichtigt; ge-
 saltelliser (sä'i'tä'lä'sä'r) / Waisenger
 saltellité (sä'i'tä'lä'tä) / Waisenger
 saltellier, so (sä'i'tä'lä) m. p. p. a.
 ~, vertraut (vertraulich).
 saltungen; langage m.
 saltungssprache f; Vertraut
 saltilla (sä'i'tä'lä) f. Waisenger
 a. non ob. aus guter Waisenger
 saltina (sä'i'tä'nä) / Waisenger
 saltage (sä'i'tä'g) m. Waisenger
 ~ ernt f; Feuerlohn.
 saltal (sä'i'tä'lä) m. Waisenger
 (Waisenger) Waisenger f; Waisenger

gc. e-n zu et. beglückwünschen,
e-m zu et. gratulieren.

fälin, ~a (fä'li, i'n) lagenartig.

fälr (fä'lr) Dia. saugen.

fölon, ~as (fö'lo'n) a. n. z. treu-
brüchig; Verräter(in).

fölanis (fölan'i) f. Verräterspiel

m; Treubruch m, Verrätere.

föls (fä'li'r) f. Riß m, Sprung m.

femall (fem'ä) 1. f. Tiers: Weib-

chen n; Weibsbild n. 2. weiblich.

föminin, ~a (fömin'g, ni'n)

1. weiblich; weiblich. 2. m. Ge-

mininum n.

föminisör (nise') Dia. e-m Worte

weiblichen Geschlecht geben;

weiblich machen.

föminisme (ni'fün) m. Frauen-

bewegung f.

föministe (ni'fist) die Frauen be-

treffend; mouvement m ~

Frauenbewegung f; z. Frauen-

rechtler(in).

femme (fä'm) f. Weib n, Frauen-

person; (Web-)Frau.

femmelette (fä'ml'ä) f. Weibchen

n; einfältiges Weib; weiblicher

Mensch.

fennison (fä'fön) f. Feuerz.

fenderis (fä'färi) f. Berühren n des

Wassers in Stangen; Bainham-

mier m; Holzschneidemaschine.

fendaur m, ~a f. (fä'fä'r, dö'f)

Spalter(in); ~ do bois Holz-

hader.

fendillor (fä'fäli) Dia. (auf-)

reißig; p.p. rissig; so ~ Risse

bestimmen. (im Eisen.)

fendillaz (fä'fäli) f/pl. Risse m/pl.

fendris (fä'färi) Dia. gerissen;

ausschlagen; sich durch das Ge-

walt drängen; v/n. la töie mo

fond der Kopf möchte mir zer-

springen. (werk n.)

fendrage (fä'fä'ra'g) m. Fenster-

fendris (fä'fä'ri) f. Fenster n.

fendrisis (fä'fä'ri's) f. Fenster-

chen n; Oberlicht n.

fendrer (fä'fä'ri) Dia. mit Ge-

stern versehen; durchschere

färl (fä'li), besser: färl' ~a

boden.

fendri (fä'fä'ri) m. Fenster

fendri (fä'fä'ri) f. Spalte, Risse.

fendri (fä'fä'ri) m. Dachstuhl

fendri (fä'fä'ri) m. Pfosten n.

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fendri (fä'fä'ri) f. (Bar; Pfosten)

fermentar (färmär') Da. gären.
 ferment (färme') Da. zumachen;
 (ver)schleichen.
 fermata (färmte') f. Festigkeit
 (s. Ag.); Beharrlichkeit, Ent-
 schlossenheit.
 fermaturo (mätür') f. Verschluss
 m.; Schließung. [Pächter(in).]
 fermier m. Äre f. (färme', ä'r)
 fermier (färmiär') m. Schließ-
 lichen; Stemmessen n.
 feroc (ferö'h) wild, reißend;
 bluthörig; grimmig.
 ferocité (ferösite') f. Wildheit.
 ferre (färä') f. Eisen m. (pl.).
 ferrage (färä'g) m. Werk; Be-
 schlagen n.; Ansetzen n.; Plom-
 bieren n.; Eisengerät n.
 ferraille (färä'l) f. altes Eisen.
 ferrailleur (färä'l) Da. mit dem
 Eisel hanteln od. raffen; sp.
 heftig streiten.
 ferrailleur (färä'l) m. Altisen-
 bändler; Kaufboß.
 ferrant (färä') m. nachmal m. ~
 Aufschrieb.
 ferrer (färä') Ob. mit Eisen be-
 schlagen; ~ à glace scharf be-
 schlagen; plambieren; p.p.:
 rommo ~ à (à glace) nur qc. in
 et. gut be-schlagen; vole f. ~
 Eisenstrang m. Eisenbahn.
 ferraille (färä'l) f. Eisenwaren
 pl.; Doppel m. mit Eisen.
 ferrat (färä') m. Reifeist.
 ferratier (färä't) m. Schmiede-
 hammer zum Aufschlagen.
 ferrure (färür') m. Reifeist-
 hammer; Eisenan-schläger;
 Plambierer.
 ferrure (färür') f. Gerüstschä-
 be u. Schloß.
 ferronnerie (färönr') f. Eisen-
 hammer m. ~ fram m.
 ferronnier, Äre (färönr', ä'r)
 s. Eisenbändler(in).
 ferronniers (färönrä'r) f. a. gold-
 lene Stirnband mit s-m Steinab.

ferrugineux, Äs (färä'gins', ä'h)
 eisenhaltig.
 ferrure (färür') f. Eisen, Auf-
 beschlag m.; Eisen n. zum Be-
 schlag.
 fertile (färtil') fruchtbar.
 fertiliser (färtilisä') Da. frucht-
 bar machen. [Teil.]
 fertilité (färtilite') f. Fruchtbar-
 keit.
 feru, Äs (ferü') vel. verwundet;
 ~ (d'amour) de ... verliebt in ...
 ferule (ferül') f. Stöckchen n.;
 Fuchtel, Buchtrule; Zinten-
 hieb(s pl.) m.; strenge Aufficht.
 fervant, Äs (färwä', ä't) glühend,
 inbrünstig.
 fervor (wör') f. Andunst, Glut.
 fosse (fösh) f. Hinterbasse.
 fossée (föshä') f. (Tracht) Schräge
 m/pl. auf den Hintern.
 fosse-mathieu (föshmätiö') m.
 Wucherer.
 fossor (föshä') Ob.: ~ q. auf den
 Hintern schlagen; ~ qc. schnell
 abmachen. [Popo.]
 fossier (föshä') m. Gefäß m.
 fassu Äs (föshü') dicksteifig.
 festin (fästä') m. Festmahl n.
 Gasterel f.
 festiner (fästine') Da. festlich
 bewirten; schmausen und zechen.
 festival (fästivä'l) m. Musikfest n.
 feston (fästä') m. (a. rüstler)
 Blumen-, Laubschmuck f. Wir-
 lende f.
 festonner (fästöne') Da. mit Wir-
 lenden schmücken; zierlich aus-
 schmücken, zieren. [festiner.]
 festoyer (fästöyä') Ob. ~
 fêter, Äs (fästä', ä'th) a. a. s.
 gern schwelmen; Schwel-
 mer(in).
 fête (fät) f. Fest n.; Festeitag m.;
 Namenfest n., tag m.; Kirch-
 weih. [Namenfest n.]
 fête-Dieu (fästä'd) f. Fronleich-
 nam.
 fêter (fästä') Da. feiern.
 fétide (fästid) stinkend.

nicht eint; so ~ do ... sich lustig
machen über; f. Rehn.
fabel (fäb'l) m (Fabel-) Fabel
f; auch: Fabelmutter.
fabel (fäb'l) m Klammer f
~ Aufhängen der Wäsche.
fabel (fäb'l) Donnerwetter!
fabel (fäb'l) m Felsen, Fels-
stein n. (fäb'l); verloren, futsch.
fabel ~ (fäb'l) erbärmlich, lächer-
lich. ~ (fäb'l) l'w) erbichtet;
fingiert.
fabel (fäb'l) f Verdringung.
fabel (fäb'l) treu; gläubig.
fabel (fäb'l) f Treue.
fabel (fäb'l) vom Ver-
trauen abhängig; monnaie f ~
Papiergeld n.
fabel (fäb'l) m Behen n. (fäb'l...)
fabel ~ (fäb'l) a. ausgefchm.
fabel (fäb'l) Da. befehlen. (u. fäb'l)
fabel (fäb'l) m Galle f. sp. der Tiere.
fabel (fäb'l) f Wist m, Wol m.
fabel (fäb'l) Da. (von Tieren)
miffen.
fabel (fäb'l) Da. annertrauen; so ~
a. q. z-m (ver)trauen (de qe. in
trauen). f. gewaltig, gehörig.
fabel (fäb'l) f. hohlfühlig;
fabel (fäb'l) m Bra-
marbas, Effenstesser.
fabel (fäb'l) f Stolz m; Edel-
ftein m; Kühnheit; Sprödig-
keit; auch: fahner Schwung.
fabel (fäb'l) f Fieber n.
fabel (fäb'l) ~ (fäb'l), weiß
Fieber verursachend; fieber-
krank (a. fäb'l); fieberhaft (auf-
geregt). (fäb'l)
fabel (fäb'l) m Querpfeife f;
fabel (fäb'l) Pl. gerinnen m.;
~ gerinnen, olm. erstarren.
fabel (fäb'l) Da. fälschen;
ich herausgeben; a. fein aus-
fälschen.
fabel (fäb'l) f Beige; faire la ~ a
a. ~ a. ausfälschen.
fabel (fäb'l) m Felsenbaum.

figuline (figul'n) f Gefäß n aus
Terrakotta.
figural, ~ (figural') f. l'w)
(vor)bildlich. symbolisch; Bil-
der... (a. fäb'l, fäb'l).
figuration (figural') f bild-
liche Darstellung; Mineral: Ge-
staltung.
figure (gä'r) f Figur (a. math.);
Gefalt; Gesicht n; Aussehen
n; Bild n (a. der Karten); bild-
licher Ausdruck.
figure, ~ (gä'r) biblich; aus-
gezeichnet; Stoff, gemustert;
figürlich; (sova m) ~ bildlicher
Sinn.
figurer (fäb'l) Da. abbilden; so ~
sich darstellen, sich einbilden,
sich denken; a. u. (a. u. fäb'l)
zusammenpassen, sich ausseh-
men, figurieren; auch: Figuren
bilden; als Statist auftreten;
auf der Waise stehen.
figurine (figul'n) f kleine Neben-
figur; * Probebild n.
fil (fil) m Faden (a. fäb'l); Garn
n; (Weden- usw.) Schnur f;
Draht; Faser f; Wasser: Strö-
mung f; Wasser: Schärfe f.
filago (filä'g) m Spinnen n;
Spinnlohn; Gespinnst n; Mäfen
n der Lampe; Verfolgung f durch
die Götter.
filament (filam') m Faser f.
filamenteur, ~ (fäb'l, fäb'l) fäb'l.
filandiers (filand'ä'r) f Spinne-
rin; so soure ~ a. die Parzen.
filandres (ig'br) f/pl. Sommer-
Wassersäden m/pl.; fäb'l. Fa-
fern; ohn. wildes Fleisch.
filandrous, ~ (fäb'l, fäb'l) fäb'l.
faserig; ad(e)r'ig; fäb'l. langsam;
filant, ~ (fäb'l, fäb'l) fäb'l.
fäb'l. ~ a. Sternschnuppe f.
filasse (fäb'l) f Faden m od. Fäb'l
m zum Spinnen; * Matraze.
filateur m, ~ (fäb'l, fäb'l) fäb'l.
* Spinnmeister; Spinnerei.

lein n; & Delmbusch m; &
 Wimpel m. [Zunke.]
 flammèche (flamé'sch) f großer
 flammetta (má't) f Flämmchen
 n; kleiner Wimpel.
 flau (fla) m 1. Fladen, Torte f.
 2. Wäpplatte f.
 flaus (fla) m Seite f, Weiche f;
 Platte f; Berg: Abhang.
 flaudrin (flodré) m lagerter.
 linkscher Stiel. [Bummeln.]
 fläuer (flaue') Da. (umher-)
 fläuer m, 2a f (nó't, nò's) Um-
 herstreicher(in), Bummeler(in).
 flaqueur (flaké) Om. 1. mit
 Seitenwerfen versehen; von der
 Seite bestreichen. 2. schleudern.
 werfen; einen Streich versetzen.
 flaqueur (flaké't) m Plankler.
 flaque (flak) f Pfäde, Pache.
 flaque (flaké) f Fuß m Wasser.
 flaque (flaké) Om. mit Besügten
 gleiten.
 flaque (flaké) 1. schlaff, weiß.
 2. m Kasettenwand f. 3. f
 Pulverhorn n.
 flatter (flaté) Da.: ~ q ~ m
 schmeicheln; e-m Hossung m.
 (da qe. mit et.); die Sinne an-
 genehm berühren; lieblosen.
 streicheln; schonend behandeln;
 beschönigen.
 flatteris (flatri') f Schmeichelei.
 flatter m, 2a (flaté't, á's)
 1. (ein)schmeicheln; schmeichel-
 hast 2. s. Schmeichler(in).
 flatusus, 2a (flaté's, á's) blä-
 hend. [flöste] f Blähung.
 flatusence f, 2a (flaté's) f.
 flau (fla) m Treckstegel;
 Raubpfaffe f, Weibel f; Waga-
 dassen; Torriegel.
 flähe (fläsh) f Pfeil m; (Weit-)
 Stange; (Nagel-, Zorn-)Spitze;
 Wagn: Langbaum m; s. Bader-
 rabe; Stengel m; & w. Stange.
 (Spek-)Stelle.
 flähr (fläsh't) Da. 1. n/a.

beugen; röhren. 2. v/n. sich biegen, sich unter-
 beugen; weichen; nachgeben;
 im Preise fallen. [Wengung f.]
 flächlissament (fläsh'ment) n.
 flächlissour (fläsh'sour) n. s. v.
 (muscle) ~ Drüsenmuskel.
 flugmo (flägm) m Phlegma n.
 flöslinguo (fläsh'g) f Zungen-
 n. [Zunder f. u. n.]
 flät m, flätou m (flä't) n.
 flätir (flätr't) Da. weiß d.
 Buchen bleichen; entmauen.
 Brandmarken; 2a. [Spuren]
 beschimpfen; an ~ verurteilen.
 dahinschieben.
 flätissour (flätr'sour) f Da.
 wellen n; fassen: Verschleichen.
 Brandmarken; Schachtel.
 fläur (fläur) f Blume.
 Blütezeit; Beste(s) n. 2a. n.
 Glanz m. Reis m; Flau n.
 Reis m auf dem Ock; [Schmuck]
 m, Rahm m; path. 2a. [Spuren]
 ~ blanchos weißer [Spuren]
 Oberfläche; á ~ d'ou mit
 Wasser gleich, wagersch
 dem Wasser.
 flöraloon (fläsh'oon) f Blüthen-
 blüthenstand m. [Zunder f.]
 flöurer (fläur) v/n. Da. [Zunder f.]
 flöurat (fläur) m Stöhrapf.
 Florettseide f. 2a. n.
 flörette (fläur't) f Blüthen-
 galante Schmeichelei; 2a. n.
 die Gout machen.
 flöurir (fläur't) Om. blühen
 schmücken; 2a. sich mit Blüthen
 schmücken, sich Blüthen
 flöurista (fläur'ist) n. Blüthen-
 liebhaber(in); ~ n. Blüthen-
 Blumenfabrikant(in); ~ n. Blüthen-
 men... [Steinod n; Blüthen-]
 flöuren (fläur) m Blüthen-
 flöuronner (fläur'ner) Da.
 Blüthenzieraten versehen.
 flöuya (fläur) m großer
 Strom.

fimm m; Torheit; Karotte;
 toller Streich; Lusthaus n.
 follé, -a (folié) heblättern.
 folle (lio') m Blatt n e-a Buches;
 Seitenzahl f, Pagina f.
 foliator (foliore) Da paginieren.
 folklore (folio'r) m Volkskunde f.
 folle¹ (fol) f. son.
 folle² (fol) f. caduc n; A un-
 nages Gestein.
 folle(-)avoline f (folawia'n) f
 Windhafer m.
 follet, -to (folé, á't) ein wenig
 albern; (esprit) ~ Poltergeist
 m; son ~ Irrlicht n, fig. An-
 wandlung f.
 folliculaire (folikula'r) m Gei-
 rungsfächer, Preßbengel.
 follicula f (folikla'n) m Balg-
 kapsel f; Geirungsbläschen n.
 fomentateur (fomgta'd'r) m Auf-
 wiegler.
 fomentation (fig') f Bähung;
 Begünstigung von Ursachen usw.
 fomentor (fomg't) Da, bähren;
 fig. nähren, unterhalten.
 fongailles (fonga'i) f/pl. Batheile;
 Bodenbretter u/pl.; -holz n.
 foncé, -a (fongé) dunkel(farbig);
 wohlhabend; in et. wohl beman-
 dert; (schier z. B. Republikaner).
 fonceur (fongé) Dk. u. B. Grab: den
 Boden machen; Brunnen graben;
 Farben dunkler machen; F Geld
 hergeben; sich stützen.
 foncet (fongé) m Schlossblech n.
 fongler, -dra (fongé, á'r) zum
 Grund und Boden gehörig;
 Boden...; fig. grünlich.
 fonction (fong'fion) f Amtsverrich-
 tung; Amt n; Funktion; chm.
 Kraft, Wirkung. [Beamt(e).]
 fonctionnaire (fong'fioná'r) m
 funktionar (fong'fioné) Da
 funktionieren; fungieren.
 fond (fo) m Grund; Boden; das
 Unterste; (Wasser-)Tiefe f; ein-
 gegrufter, hinterher Teil; Dru-

tergrund; Wagen: Bodenteil;
 ~ grünlich; au ~ im Grunde
 da ~ en comble von oben
 aus; bat. fonds.
 fondamental, -a (fodamanta'l) m
 Grundlage dienend; wesentl.
 fondant, -a (ba', ba't) 1. ~ m
 Wunde zergehend. 2. ~ m
 lösendes Mittel; gelöst
 Zuckerwerk.
 fondateur m, -trice f (fonda'te-
 tri'h) Gründer(in), Stifter(in).
 fondation (fodab'fion) f Gründun-
 gung; Gründung. Stiftung.
 fondement (fodma'nt) m Grund-
 lage f, -bau; Begründung f.
 sans ~ unbegründet; ~ aller
 fonder (fode) Da gründen; den
 Grund legen zu ~; begründen;
 stiften; stützen (nur auf);
 ~ & ~ ~ Grund haben zu ~;
 q. de pouvoir e-n bevolmachtigen
 (p.p. a. s.).
 fonderie (fodri') f Gießerei, Gieß-
 haus n; Schmelzhütte.
 fondeur (fodv'r) m Gießer;
 Schmelzer.
 fondre (fo'dre) Da (schmelzen).
 gleichen; verschmelzen; aus
 Geld machen; v/n. schmelzen;
 zergehen; in Tränen zerfließen;
 ~ nur qc. auf etwas loslassen;
 loslassen.
 fondrière (fodri'jé'r) f Schlamm-
 Sumpflod n; Schmelz-
 festhaltung.
 fonds (fo) m Grund und Boden;
 Grundstück n; pl. Gelder;
 Kapital n; -Vermögen n;
 Staatsgelder; ~ (souverain) Reich-
 tum; Reichthum; Reichthum;
 Grube f.
 fonger (fo'ge) Dk. durchschlagen;
 fongole (fagofite') f Schwamm-
 mütze; schwammiger
 wuch. [müßig; püßig]
 fonguoux, -se (g'd', g'd') schammig;
 font (fo) f. talen.

bilden; gründen; hervorbringen; Wunden hegen; Plan fassen.
formicant (formi'g) *quis*, schwach.
formication (fahig) / *scribbeln* *n*.
formidable (mida'bl) *furchtbar*.
formique (formi'z): *acide m* ~ Ameisensäure *f*.
formulaire (formülä'r) *m* *Formular* *n*; *Formelbuch* *n*.
formule (mü'l) *f* *Formel*; *phm.* *Rezept* *n*.
formuler (müle') *Da.* *formulieren*; *Rezept* *schreiben*.
fornicateur, m. *Arles f* (nifa'id'r, tri'b) *Durer(in)*. [*ereci.*]
fornication (fornikahig) *f* *Quarf* (für) *aufser*.
fort. *a* (für, fort) 1. *stark*, *kräftig*, *banerhaft*, *fest*; *gewaltig*, *heftig*; *schwierig*; *stark* (für *Widerstand* *n*. *Grund*, *schwer*, *ranzig*; *bedrücklich*; *geschickt*, *tüchtig*; *esprit* ~ *Freigeist* *m*; *à plus* ~ *à raison* *um* *so* *mehr*; *so* *saure* (s) *sich* *anheftig* *m*; 2. *ade*, *fort*, *sehr*. 3. *m* *der* *Stärke*; ~ *de la* *halle* *Pastträger*; *Stärke*; *härte* *Seite*; *das* *Hauptfachliche*; *härtester* *Grad*; *Dichtigkeit*; *Fort* *n*, *neine* *Festung*.
forteresse (forträ'h) *f* *Festung*.
fortifiable (fortifia'bl) *verschanzbar*. [*m* *stärkend* (es) *Mittel*].
fortifiant. *a* (fortifig', a't) *a. u.*
fortification / (fistahig') *Verfestigung* (*klunsi*); *Festungswert* *n*.
fortiflor (fortifl'e) *Da.* *stärken*; *einen* *Ort* *befestigen*.
fortin (fortig') *m* *kleines* *Fort*.
fortitude (fortitü'b) *f* *Seelenstärke*. [*abgetrieben*].
fortrait. *a* (forträ', ä't) *stark*.
fortuit. *a* (fortül', ä't) *zufällig*.
fortune (fortü'n) *f* *Schicksal* *n*; *Glück* *n*; *Weg* *n*; *bonne* ~ *glücklicher* *Zufall*; *Heirathungunst*; *mauvaise* ~ *Unglück* *n*; *Lebensstellung*, *Vermögen* *n* (*Wab*).

fortune. *a* (fortüne') *glücklich*.
forure (fortü'r) *f* *Vorwurf* *n*.
fosse (föb) *f* *Grube*; *Schacht* *n*.
fossé (föb'e) *m* *Graben*.
fosselle (föbä't) *f* *Graben*.
fossayer (föbäie') *Da.* *m* *Graben* *einziehen*. [*graben*].
fossayer (föbäie'r) *m* *Leiter*.
fou *m*, *folle* *f* (fu, fol) 1. *a* *vor* *ra*, *fol* *verrückt*, *wahnsinnig*; *teuf*, *närrisch*; *idiot* *f*. 2. *Irre* (*r*); *Verrückte* (*r*); *Wahnsinnig*; *S.* *m* *Wahnsinn* *m* *Wahnsinn*.
fouace (föäh) *f* *Wahnsinn* *n*.
fouailler (föäle') *Da.* *formulieren*; *schreiben*; *W.* *ab* *schreiben*.
foudre (fudr) 1. *f* (*Wolke*). 2. *m* *Blitz* (*Strahl* *m*) *m* (*a. fu.*) *Blitz* *n*. 3. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 4. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 5. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 6. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 7. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 8. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 9. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 10. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 11. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 12. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 13. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 14. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 15. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 16. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 17. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 18. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 19. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 20. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 21. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 22. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 23. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 24. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 25. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 26. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 27. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 28. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 29. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 30. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 31. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 32. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 33. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 34. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 35. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 36. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 37. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 38. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 39. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 40. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 41. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 42. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 43. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 44. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 45. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 46. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 47. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 48. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 49. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 50. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 51. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 52. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 53. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 54. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 55. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 56. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 57. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 58. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 59. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 60. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 61. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 62. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 63. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 64. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 65. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 66. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 67. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 68. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 69. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 70. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 71. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 72. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 73. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 74. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 75. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 76. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 77. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 78. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 79. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 80. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 81. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 82. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 83. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 84. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 85. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 86. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 87. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 88. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 89. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 90. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 91. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 92. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 93. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 94. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 95. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 96. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 97. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 98. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 99. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 100. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 101. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 102. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 103. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 104. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 105. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 106. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 107. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 108. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 109. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 110. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 111. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 112. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 113. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 114. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 115. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 116. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 117. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 118. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 119. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 120. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 121. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 122. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 123. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 124. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 125. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 126. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 127. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 128. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 129. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 130. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 131. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 132. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 133. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 134. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 135. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 136. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 137. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 138. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 139. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 140. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 141. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 142. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 143. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 144. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 145. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 146. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 147. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 148. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 149. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 150. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 151. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 152. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 153. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 154. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 155. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 156. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 157. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 158. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 159. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 160. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 161. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 162. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 163. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 164. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 165. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 166. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 167. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 168. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 169. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 170. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 171. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 172. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 173. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 174. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 175. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 176. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 177. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 178. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 179. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 180. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 181. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 182. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 183. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 184. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 185. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 186. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 187. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 188. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 189. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 190. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 191. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 192. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 193. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 194. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 195. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 196. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 197. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 198. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 199. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 200. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 201. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 202. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 203. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 204. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 205. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 206. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 207. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 208. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 209. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 210. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 211. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 212. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 213. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 214. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 215. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 216. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 217. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 218. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 219. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 220. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 221. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 222. *m* *Blitz* *W.* *er* *Blitz* *n*. 223. *m</*

magonnoria (magon'ori) f.
 (Krimanorei).
 radecole m. — f. (rad'ca', d'ä')
 (remat'stas), Kranz'sta.
 ranoou, no (ig. lo'n) aus
 Kranen; F. (na) z. Kraner,
 Kranin. (ten n.)
 ranooula (roni'); la — Kran-
 (nachen), — (ragouia', nja'n)
 — Kranen.
 ränge (rag) f. Kranse,
 ränge (rage) (l.) mit Kran-
 zu belegen.
 ranooula (ragl'bi) zerbrechlich.
 ranque (raf) f. Franc⁹.
 ranquotte (ral'di); à la (bonne)
 — Fräulich. [n; Prägung f.]
 ranoou (rapa'g) m. Schlagen
 ranoou (ra'r) m; trörs — Stucht
 ranoou; Lieberlicher Wund.
 ranoou (rap) f. Gepräge n.
 ranoou-bolans. ranoou-cham-
 ranoou (rap'd'ha', schap'ad) m.
 ranoou-pagnerfahler.
 ranoou (rape') Da. schlagen;
 (reien; drimsuchen; die Zeit
 ranoou; Wunsen prägen;
 — (la glace) mit Eis abkühlen;
 — q. e-n bestreben, e-m auf-
 sollen, Einbruch auf e-n machen;
 — e. ansposten.
 ranoou (rap'd'r) m. Klopfer;
 — n.; anspit m — Klopfschiff
 ranoou (ra'd'r) m. Harbiergefell;
 ranoou (r'urug).
 ranoou. In (rat'rud') brü-
 lisch (Geschwister...
 ranoou (r'urug) Da brüder
 — verkehren; Brüderchaft
 ranoou.
 ranoou (rite') f. Brüderchaft.
 ranoou (rat'rid') m. Bräder-
 ranoou (r'urug) mörder, — mord.
 ranoou (robi) f. Gleisung m;
 ranoou (r'urug) m.
 ranoou (rode') Da. betrügen;
 ranoou (a. — la domans,
 (a. drans).
 ranoou (a. drans).

fraudeur *m.* **ʒə f** (frödl'ʁ, ö')
 Schmeugler(in). Defraudant
 (-in).
frauduleux *adj* (frödl's'. ʃ')
 betrügerisch; schmugglerisch.
frayer (frä'e') **vi** bahnen; *ch.* **se**
 sein sehr Weibchen reiben,
 legen; *n/n.* laichen; mit *e-m* ver-
 kehren. [*geit.*]
fraydre (frä'dr') *f* Leidenschaft *m.*
frayeur (jör') *f* Schrecken *m.*
frayer (jör') *f* *ch.* Abreiben u.
 des Weibchens, Reigen *n.*
fradaine (frädä'n) *f* maulwüthiger
 Streich. [*frallern, summen.*]
fradonner (frädö'n') *Da.* frallern,
frégate (frägä't) *f* Fregatte; Fre-
 gat(en)sogel *m.*
frêle (fräl') *m* für Weiche; Weib-
 n; *fig.* Baum, Bögel; Bremse *f*.
frainer (fräne') *vb.* becräsen.
fraineur (fränd'r') *m* Bremser.
fralater (frälät') *Da.* Weibchen
 verführen (*sa. flr.*).
frêle (fräl') zerbrechlich, zart.
frelon (frälö') *m* Dornisse *f*.
fréliche (frälü'sch) *f* selbener
 Quätschen; **se** *pl.* Länbeleien.
fréluquet (frälüt') *m* Paffe.
frémir (frem'r') *Da.* brausen;
 schäumen.
frémissement (frem'šing') *m*
 Brausen *n*; Schau(b)er.
frêne (frän') *m* Esche *f*.
frénésie (frenesi') *f* Raserei.
frénétique (net'i') *adj* tollkühnig.
fréquence (frefg'h) *f* häufiges
 Wiederkehren. Frequenz;
 Menge. [*Wun-* beschleunigt.]
fréquent **adj** (frefg', ö't) häufig;
fréquenter (fot'e') *Da.* oft od. viel
 besuchen; umgehen (*q.* mit *e-m*).
frère (frät') *m* Bruder.
frérot *f* (fiero') *m* Brüderchen *n*.
fréque (frähö') *f* Freskomaleri.
 -gemälde *n.* [*malier.*]
fréquente (frähö't') *m* Fresko-
fréque (frähö't') *f* Beschlingung

frisque (fʁiskʁ) *f* frisch, kühl.
frisson (fʁisɔ̃) *m* Schauer, Frost;
 Schauer. | schauern; zittern.
frissonner (fʁisɔ̃nɛ) *v* a. frösteln;
 zittern *f*.
frisson (fʁisɔ̃) *m* ~ de poulet ge-
 lodenes Hühchen; Bachhuhn *n*.
friseur *m*, ~ *se* (fʁizœʁ, ʁ) *m* Friseur;
 Friseur(in) von Friseur-
 salon. wärmen. | *friseur* *m*.
fruste (fʁyst) *f* Kruste, Glasmasse;
 Kruste (fʁyst) *f* (des) Braten in
 ~ *m* Kruste; gebackene Kruste
 ~ *pl*. | Schmelzkanister. | fertig-
fruste (fʁyst) *f* Kruste, leicht-
frou (fʁu) *m* Wachsmaße *f*.
 froupe *f*; jeter le frou (wax
 ~ *m*) *fig*: a. sein Geschäft in
 den Nagel hängen, umstoßen.
fructifier (fʁuktifye) *v* a. fruchtbar sein;
fructifère *f* (fʁuktifyeʁ) *m* Fruchtträger.
frugal *a* (fʁuɡal) *lat* (auch
 frugale) *m* mager ~, kalte Küche
 ~ *m* Kälte *f*; avoir ~ *fr*ie-
 ten; prondre ~ sich erfüllen; à
 ~ *fr*ugalität; ohne Schwung.
frigidité (fʁigidite) *f* Kälte (auch
 ~ *pl*); Frigidität; Verlosigkeit.
frigor (fʁigor) *m* Winter *m*.
frigorifère (fʁigorifyeʁ) *f* kaltes Wetter;
frigorifère (fʁigorifyeʁ) *m* (Ber-)
 tung *f*, Weibung *f* (auch
 ~ *f*; Ber-Mitteln *n*.
frigorifère (fʁigorifyeʁ) *Da* perque-
 re; au-va-reiben; zer-
 reiß; wach reiben, schlagen;
 ~ *fr*igorifère. | (Ber-Mitteln *n*.
frigorifère (fʁigorifyeʁ) *f* Quetschung;
frigorifère (fʁigorifyeʁ) *m* (An-)
 streifen *n*; Erde; Raufschon *n*.
frigorifère (fʁigorifyeʁ) *Da* streifen, leicht
 zerkratzen.
fromage (fʁomɑʒ) *m* Käse; ~
 ~ *fr*anche Salze *f*. Presskopf,
fromager *~* *fr*anche (fʁomɑʒeʁ, ʁ) *x*.
 Käsewäcker(in); Händler(in).
fromagerie (fʁomɑʒeʁi) *f* Käse-
 wäcker, -bereitung, -handel *m*.

froment (fʁomɑ̃) *m* Weizen.
fromentacé *a* (fʁomɑ̃tʁe) *lat*
 weizenartig. | *lat*...
fromental *a* (fʁomɑ̃tɑ̃l) *lat*
france (fʁɑ̃s) *f* Falte.
frange (fʁɑ̃ʒ) *pl*. falten,
 rangeln; falten.
frange (fʁɑ̃ʒ) *m* Falte; Falte *f*.
frange (fʁɑ̃ʒ) *f* Falten *n*;
 Falte, Falte.
frangale (fʁɑ̃ʒɑ̃l) *f* Ziehen *n*
 des Baues; Bau *n*.
frange (fʁɑ̃ʒ) *f* Schlenker; *sch*.
 bei Binde; Frange.
frange (fʁɑ̃ʒ) *Da* Schlenker
 (a. ab.); festig tabeln; frang-
 dieren.
frange *a* (fʁɑ̃ʒ) *pl* mit-
 vergnügt; *m* z. *f*. frange.
front (fʁɑ̃) *m* Stirn *f*, Gesicht *n*;
 Haupt *n*; Vorderseite *f*. *front*
f; Breite *f*; de ~ *fr*angein-
 ander, zugleich, von vorn.
frontal *a* (fʁɑ̃tɑ̃l) 1. Stirn...
 2. *m* Stirnband *n*, Stirn *f*.
 (Stirn) -riemen, -stirn *n*.
fronteau (fʁɑ̃tœ) *m* — frontal 2.
frontière (fʁɑ̃tjɛʁ) *f* Grenze;
 ~ *fr*anche *m* — Grenzfließ.
frontispice (fʁontispis) *m* (Fron-
 tispiz *n*; mit verzierter) Titul-
 blatt *n*.
fronton (fʁɑ̃tɔ̃) *m* Giebel.
fronton (fʁɑ̃tɔ̃) *f* ~ d'all mit
 Knoblauch eingeriebene Brot-
 schmeiße; ~ *f* Frucht Brägel.
frottement (fʁɑ̃tɑ̃mɑ̃) *m* Reiben
n, Schuern *n*; frattieren *n*;
 Reibung *f* (a. *fig*); Brägelheit *f*.
frotter (fʁɑ̃tɔ̃) *Da* (ab., ein)
 reiben; frattieren; frattieren
 bohnen; *f* durchdrücken; *se* ~
 à q. *f* a. Umgang mit e-m
 haben.
frottoir (fʁɑ̃tɔ̃ʁ) *m* Reibelappen;
 Reibpapier *n*; frattierend *n*;
 Wisch *n*; Bohndürre *f*.
frou-frou (fʁuʁuʁ) *m* Raufschon

gabar(i) (gabar'i) *m* Möbe'n n
für Schiffsleute; Fernbreit n;
Vadelehre f.
gabelle (gabäl') f *m*, Salz-
steuer; Salzlof *m*, magasin n.
gabelou f (gablu') *m* Beanne(r)
der (Salz) Steuer; Spürnasen.
gabier (gabie') *m* Wäschwäcker.
gahion (gabjō') *m* Schanzloch.
gablonner (gabljone') *Da*, durch
Schanzlöcher deden.
gache (gāš) f Kalkschäufel;
Müllerspindel *m*; Schließkappe
z. B. Schloßes; (Waren-)Verschlei-
derung.
gächer (gašče') *Da*, Saat aus-
streuen; Weibeln hinführen; Ware
verschleudern; Saat auslegen;
J. rubern.
gachette (gašāč't) f Zuhaltung
am Schloß.
gacheur *m*, z. B. f (gaščō'r, ū')
Kalksteinrührer; Pfuscher(in);
Schleuderer. (schmierig, laug.)
gacheur, z. B. (gaščō', šāč'ŭ)
gachis (gašči') *m* drei Viertel;
schmutzige Masse; Wirtswort.
Patsche f; Verschleuderung f.
gads (gad) *m* Trübsal f (gāš).
gadello (gadäl') f Stachelbeere;
Bogenschütze.
gadls (gād'l) *m/pl*, Gärten.
gaffe (gāš) f Boosshaken *m*;
Versehen n, Dummheit.
gaffor J. (gāse') *Da*, anhaften.
gago (gāg) *m* (Mier-)Pfaub n;
Jou an ~ touché Pfänderspiel
n; ~ *pl*, Vohu, Gehalt n (a, m).
gagor (gāse') *Gl*, wetten; ver-
weilen; besolden.
gagour *m*, f z. B. (gāgō'r, ū')
Wetter(in), [Preis *m*.]
gagours (gāgō'r) f Wette; Wert.
gaglets (gāgl'it) *m* Besoldete(r).
gagnage (gāg'g) *m* Blechwebe f;
Saatselber *n/pl*; oh, Glasse n.
gagnant *m*, z. B. f (gāgō', ū')
Gewinn...; Gewinner(in).

gagno-gain (gāgōg') *m* Be-
erwerb.
gagno-petit (gāgōp'it) *m* klein-
stehender Scherenscheiter.
gagner (gānē') *Da*, gewinnen;
verdienen; Schuppen ab-
holen; Da erreichen; Is von
m. z. B. der Dünge befällt sich
~ g. e-n einfallen; e-n auf
Seite bringen.
gagnour (gāgō'r) *m* Gewinner.
gal, z. B. (gē) frühlich, lustig, aus-
sümmen, heiter; (Schloß) der
gale (gālā') *m* Gualalatt.
galais, galis (gēle') f (Schloß)
fest, Heiterkeit; do - do
mutwillig, aus freien Stücken
ohne Veranlassung.
gaillard, z. B. (gāi'r, jā'rd) *m*
munter; lustig, fest; ausgelassen
ein wenig frei; ange-
(vom Weine), 2. *m* (Schloß)
Merk; larmoyant ~ (Schloß)
J. d'avant, d'arrière ~
ber, Mäher, fahel n. 3. *m*
lofes Frauenzimmer.
gaillardie (gāiardi') f (Schloß)
lassene Fröhlichkeit, Lustigkeit.
~ *pl*, (Schloß) fröhliche, lustige.
gain (gā) *m* Gewinn, Gewinn
galne (gān) f Scheit n. z. B.
Zuttern n; Galle; Wahn; (Schloß)
m; kleine Fresselle.
galnier (gānē') *m* (Schloß)
galtō f. galais.
gala (gālā') *m* Doffeln; f (Schloß)
fest; Heilanstaltung f.
galactomètre (galaktōm'it) *m*
Milch(galte)messer.
galant, z. B. (gālg', ū') 1. *m*
brav; ~ homme Cyrenen-
gefällig; geschmackvoll; d. z. B.
fein, verliert. 2. *m* (Schloß)
Mann; z. B. F. Blechhaber(in).
galanterie (gālātri') f a. *m*
handel *m*; Blechgebiel; *m*
galantin (gālā'tin) *m* gedemant-
Blechhaber.

gantler *m.* *Äro* *f* (gatie' jü'r) Handschuhmacher(in).
garage (gara'g) *m*  Aus-
 weichen *n*; *voile* *f* *de* *~* Aus-
 weichgeleise *n*; *Flußestraum*
für Autos *u*so.
garano (ra'p) *f* Krapp(rot *n*) *m*.
garance (garghe') *Ök.* mit
 Krapp färben.
garancière (garghe'jü'r) *f* Krapp-
 färb *n*; Krappsfärberin.
garanti (gara') *m* Bürgschaft *f*.
garant *m.* *e* *f* (ra', rā't) *a. u. s.*
 bürgend; Bürge, Bürgin.
garantie (gargü't) *Ön.* verpfän-
 gen; *~ q. de qc.* *e-n* gegen et.
 schützen.
garce (garb) *f* (Hedertage) Dirne.
garçon (garghe') *m* Knabe; Junge;
 Bursche; (Handwerks-) Gesell;
 Kellner; (Baden- *u*so.) Diener.
garçonne (garho'n) *f* Schen-
 kermädchen *n*, Kellnerin.
gargonner (garhone') *Da.* gern
 mit Knaben spielen.
garçonnière (garho'njü'r) *f* wil-
 des Mädchen; Wohnung eines
 Burschen.
garde (garb) 1. *f* Wache. (Dienst
u. Personen); Garbe; Bewah-
 rung; (Ök.) Gut; *prendre ~ à*
qc. auf et. achtgeben; *Schild*
m. *Schutz m*; *Legen: Schildblatt*
n; *Verteidigungsstellung. Def-*
fung: Weisheit. 2. m Garbi's;
 Wächter, Wärt.
garde... (gard...) *in* zahlreichen Be-
 wä; *z. B.* *~barrière* *m* Bahnh-
 wärter; *Eureinnehmer*; *~bois*
m Waldhüter; *Unterförster*; *~*
bois *m* Sch(m)uckblech *n* (am
 Fahrrad); *Spiegelblech n*; *~bou-*
lique *m* Badenhüter (Ware);
~cendres *m* Ofenvorsetzer;
~chauss *m* Bagdaufseher; *~*
côte *m* Strandwache *f*, *Wäch-*
ter; *Küchenwäch(t)er* *n*;
~orotie *m* Spritzblech *n*; *~feu*

m Kamlnvorsetzer, *Heuerfau-*
~forêt *m* *~bois*; *~for* *n*
 Geländer *n*; *~lage* *m* *Beide-*
stammer f; *Wärdesdrant*; *~*
malade *s.* *Krankenwärter*;
~manger *m* *Speisestammer*;
~schrank; *~port* *m* *Post-*
wächter; *~robe* *f* *Wardrobe*
(Kleiderstammer, -schrank, -
schrein); *m* *Kleiderwächter*;
Damenfahrad; *~vole* *m* *Wag-*
wärter, Weichensteller; *~vue*
m *Vischschirm*.
garder (garde') *Ön.* bewahren
 behüten; bewachen; *~*
 warten; *das Vieh hüten*; *ant-*
 bewahren; *beibehalten*; *~*
 beobachten, halten.
gardeur *m.* *~so* *f* (gardi'r) *Ön*
 Hüter(in); *Kinderwärterin*.
gardien *m.* *~ne* *f* (gardi'r) *Ön*
 Bewahrer(in); *art.* *Wäch-*
 ter(in); *Schutzmänn-*
 Guardian; *ange* *~* *Schutzein-*
gardon (da') *m* *Wache* *n* (*Ök.*)
garo (gär) 1. *f* *Einbühnen* *n*;
 *Bahnhof m*; *Landwirtsch-*
stelle. 2. f. *garer*.
garonne (gard'n) *f* *Kantinen*
gehege n; *Tabaklagerhaus*;
garer (gare') *Ön.* *in* *Einbüh-*
bringen. z. B. *~* *in* *eine Stadt*
 *auf einen andern Stand*
bringen; *se* *~* *ausweichen*;
sich hüten (da vor); *garer* *not*
gesehen!, *ausgepaßt!*
gargariser (gargarse') *Ön.* *~*
~ *sich* (aus)gurgeln.
gargarme (gargarm') *m* *Wur-*
geln n; *Wurzelwasser n*.
gargote (gargot') *f* *billige* *Wur-*
stübe; *Winfelstube*.
gargotier *m.* *Äro* *f* (gatie' jü'r)
 Garloch, -löchlin; *Eudeloch*.
gargouille (gargü'l) *f* *Tranf-*
rohr; *Wassertrinne*, *Tranf-*
stein m. *~* *öffnen*; *path.* *fohlen*;
gargouillier (guie') *Ön.* *~*

gargouille (garguili') *m* Plättchen
 aus Messing und einer Dachrinne.
gargouze (gargu'z) *f* Sild-
 patrone (Abfalle), Kartusche.
garigue (gari'g) *f* Heidekraut n.
garment (garmen') *m* Tauge-
 nisch. Zimmer oder Haus.
garni (garni') *m* möblierter.
garnir (garni'r) *va.*: (mit dem
 Garni) ausstatten; *de qo.*
 mit et. ausstatten, besetzen, ver-
 sehen, einfüllen, überziehen usw.
garniture (garnit'ur) *m* Zwan-
 gung. Garnitur *f* (A. L.).
garnison (garni'son) *f* n. Straf-
 garnitur.
garot (garo') *m* Wendehals-Holzer;
 Knebel; Wilderriß des Pferdes.
garotte (garo't) *f* Erdrückung.
garotier (garote') *va.* Knebeln
 (mit fig.). (Schwächigkeit).
garguile (garguile') *f* Ge-
 heul *f* (mit ga) *m* Wutse,
 Sänge. (Heischpreiße).
gargalo (gargalo') *f* Kiops *m*
 1. gascognisch; *va.* (nu) s. Gas-
 cognier (in). 2. *m* Aufschneider.
gascognade (gaskona'd) *f* Auf-
 schneider.
gascognier (gaskone') *va.* im
 gascognier Dialekt sprechen;
 anschneiden.
gaspiller (gaspille') *va.* dur-
 chanderwerfen; vergeuden.
gastalgie (gastalg'i) *f* Magen-
 trampel *m*. (Nichter).
gastrie (gastri') *f* gastrisches
gastrotonie (gastrotoni') *f*
 Bauchtonie *m*.
gâteau (gato') *m* Kuchen; *f* fig.
 etwas Gutes; Gewinn.
gâte-mâle (gattette') *m* Preis-
 verberber, Schläuderer; Pfa-
 cher.
gâter (gâte') *va.* verberben,
 beschädigen; vermindern, ver-
 gleichen.

gâterie (gâtri') *f* Verwöhnung.
gâte-tout (gatt'u') *m* Mensch, der
 alles verdirbt, Ungeheuer (r).
gâteux (gatt') *a. u. m.*: (malade)
 — krank, der den Unrat unter
 sich gehen läßt.
gauche (gôsch) 1. links; *a.* links,
 linker Hand; linksch, unde-
 rechts; (schief gewachsen (von Holz)).
 2. *f* linke Hand, linke Seite; *a.*
 linker Flügel; linke (a. pol.).
gaucher *m.* — ders *f* (gôsch'e, ô'r)
 linkschändig.
gaucherie (gôsch'ri') *f* linksch
 Wesen; Ungeheuerlichkeit.
gauchier (gôsch'ri') *m* Mitglied n.
 der Linken.
gauchir (gôsch'ri') *va.* (schief wer-
 den, sich werfen; aus, ab-
 weichen; *fig.* Wankgänger *m*.
gaude (gôd) *f* Bau *m* (zum Weh-
 leben); *Preis m* aus Weizenmehl.
gauder (gôde') *va.* mit Bau
 färben.
gaudir (godir') *va.*: *se* — sich
 freuen; sich lustig machen (da
 über). (Schere, Schwanz *m*).
gandriole (godri'sio') *f* el. freier
gaufre (gôir') *f* Waffel (Tuchen *m*);
 Wahe; Pressung.
gaufre (gôir') *va.* Waffel
 eindressen (auf Reva).
gaufreur (gôir'e'r) *m* Zeugdrucker.
gaufrier (gôir'je') *m* Waffel-
 eisen *n*. (Figuren pl.).
gaufrière (gôir'je') *f* eingepreßte
gaule (gola'd) *f* Schlag *m* mit
 einer Wette. (sow.) Wette.
gaule (gôl) *f* lange Stange; (Wai-
 gale (gôl): la — (auch los —)
 Waffeln *n*. (Stange abschlagen).
gauler (gôle') *va.* (Wai-
 gale) mit e-r
gaulette (gôl'e't) *f* kleine Stange,
 kleine Wette.
gaule (gôl'e) *a.* (gôl'e, R') gallisch;
 aus guter alter Zeit; dorch;
 veraltet; *a.* (s) s. Gallier (in).
gaule (gôl'e) *f* Schurke.

géalr (Gess'r) (Bo. (b) d. 101, Begraben)
liegen; ei-igt hier ruht.
gesso (Gäſ) f. Planterbe.
gestation (Gähtahig') f. (Zeit der)
Trächtigkeit, (der) Schwanger-
ſchaft.
geste (Gäſt) 1. m. Gebärde f.;
Gebärdenſpiel n. 2. f. (chaa-
sons f/pl. do.) (u) altfranzöſiſche
Heldengeſchichte n/pl. 3. f. faſta
et a m/pl. Handlungen, Taten.
gestion (Gäſtig') f. (Amis-)Zäh-
lung; Verwaltung. [fig.]
gibheur, **gib** (Gibb', B') Buch(e).
gibbosité (Gibboſité) f. Buckel m.
giboclore (Gibgla'r, Gib'gla'r) f.
Bagdaſche; Schuſſmappe; Reiſe-
taſche zum Umhängen; Taſche des
Zeiſenſpielers: *tours* m/pl. do. ...
Zeiſenſpielerkünſte pl.
gibelot (Gibla') m. Zwiſchbohrer.
Gibolin (Gibig') m. Gibelline.
gibulatte (Gibla't) f. Britaſſee u.
von Kranichen.
giberne (Gibla'm) f. Patronaſche.
gibot (Gibä') m. Galgen.
giblor (Gibje') m. Wild(bret) n.
giboulée (Gibule') f. Unwetter u.
donneren u. Graupelſchauern;
f. fig. Tracht Schläge.
giboyer (Gibäje') m. pizſchen
(birſchen); jagen.
giboyeur (Gibäje'r) m. leiden-
ſchaftlicher Jäger; Wildauf-
käufer. [wildreich.]
giboyeur, **gib** (Gibäje', B')
gibuz (Gibä'ſ) m. Klappzylinder-
hut; f. ſiehe *Buz*.
gifle (Gifl) f. Ohreife, Backſeiſe.
giffior (Gifle') Da. ohreigen.
gigantesque (Gigant'ſk) rieſen-
haft, rieſen...
gigot (Gigo') m. Hammelfente f.;
a pl. Weib: Hintereſchenkel; f.
Beine n/pl.; *manchon* f/pl. a
(u) Buſſärmet m/pl.
gigoter (Gigote') Da. mit den
Beinen zappeln.

gigue (Gig) f. Reſſenle; (ſiehe *gigue*)
Bein; Wig (Zan).
gigueur p. (Gige') Da. tangen.
gilet (Gila') m. Weſte f. (Wom-
n. Unterlaſe f. No. 2 u. 9. 8 m.)
gilette (Gilté') No. 2 u. 9. 8 m.
eine Weſte anziehen.
gillier (Giltie') m. Weſtenhaken
(Tropf) der.
Gillo(s) (Gila') m. Dan(mittel).
Gilles (Gila') m. Agibius.
gimblatte (Gibla't) f. Armeel.
glingembre (Gila'br) m. Zitterer.
girando (Gira'b) f. Girandole
Waſſerrad u. (Springſchiff).
Feuerrad n.
girandois (Gira'b) f. = girandole.
Armeelichter m; Ohreſchänge u.
aus Edelſteinen. Kreis... Dreh...
giratoire (Gira'ta'r) kreisend.
grosie (Giro'ſi) m; (ſiehe *grosie*)
Gewürznelke f.
grosiole (Giroſie') f. Reſſenle.
grosiole (Giroſille') m. Armee-
neſſenbaum; Reſſenle.
giron (Gira') m. Schw. (a. *giron*)
den; Stufenbreite f.
gironner (Girone') Da. ab. aus
runden. [a. *giron*].
gironette (Gira't) f. Weſterſchiff.
gisala (Gila') f. geſir.
gisant, **gis** (Gila', d') liegend.
gisement (Gila'm) m. Lagerung;
Karte; Steinſchicht; Lagerung;
glt (Gila') f. geſir. [Gineane (Gila')]
gltano m. a f. Gltano, (a. *gltano*)
gltte (Gila') m. Nachſager n. (bei
Berge f.; Jäger u. der Baum-
gltar (Gila') n/u. Da. überha-
ten; Tiere: ſein (ſiehe) Jäger. u.
glire (Glor) 1. m. Rauhreiher, 2. f.
hl. Schlange.
glire, **gl** (Glore') 1. mit *glire*
bedeut. 2. hl. ſchlangeartige
gliroux, **gl** (Glorä', d') riſſen
(von Edelſteinen).
glabre (glabr) ſabl. unbedeckt.
glaco (glah) f. Glä n; (ſiehe *glaco*)

Worte); Glorie; erleuchtete(r)
Worte(n)himmel m); von Strah-
len umgebenes Dreieck (Symbol
der Dreieinigkeits).

gloria (glorja') m. pl. Glo'ria n;
Tasse / Kaffee mit darüber ab-
gebranntem Kognat.

gloriette (glorjã't) f. Garten-
häuschen n; Schlingentempelchen n.

glorieux, -se (rijõ', rijõ's) ruh-
voll; ruhmstüchtig. stolz; r.
verklärt.

glorification (glorifikã'jã) f.
Berherrlichung; Verklärung.

glorifier (rifi'e') Da. verherr-
lichen; verklären; so - do qe.
sich einer Sache rühmen.

glorioso (glorjõ'i) f. Heulische
Ruhmsucht.

glose (glõs') f. Glosse; Auslegung.

glosser (glõs'e') Da. erklären,
glossieren; sur qe. Glossen über
et. machen, über et. herziehen.

gloseur m., -se f. (glõs'õ'r, õ'r)
Glossenmacher(in), Tabler(in).

glossaire (glõsã'r) m. Glossar
(-tum) n; Wortschatz -e v. Sprache.

glossateur (glõsã'tõ'r) m. Ausleger.

gloste (glõst) f. Stimmriße.

glouglou (glõglõ'r) m. Röllern n
des Palmers; Windglind n.

glouglouster (glõglõ'stõ'r, glõs'e')
Da. köllern; Windglind m.

glousser (glõs'e') Da. glüd(hen
(Sonne).

glouteron (glõt'rõ') m. Klette f.

glouton, -ne (glõt'õ', glõt'õ'n) 1. ge-
fräßig. 2. z. (so. m) Vielstraß.

gloutonnarie (glõt'õ'nã'rjã) f. Gefräßig-
glo (glã) f. Vogelschirm m. [Zeit]

gluant, -e (glã'õ', glã'i) klebrig.

gluau (glã'õ') m. Belmunte f.

glucoso (glõ'sõ') f. Traubenzucker m.

gluer (glã'e') Da. mit Vogelschirm
bestreichen. [zum Dachbeden usw.]

glul (glã'l) starkes Roggenstroh

glomo (glãm) f. Gräser; Epelze.

gluten (glã'tã'n) m. Kleber(stoff).

glutinatif, -ve (tinã'tj, tã'v)
1. klebend. 2. m. klebendmischend.

glutination (glã'tinã'jã) f. (Zeit)
Kleben n. [Stimmung]

glutineux, -se (nõ', nõ's) klebrig.

glutinosité (glã'tinõ'stẽ') f. (Zeit)
Klebrigkeit.

glycérine (gljẽ'rĩ'n) f. Glycerin

glycose (gljõ'sõ') f. = glucose

glypha (gljĩ) m. arch. (Zeit)
Hohlstele f. [Schneidekunst]

glyptique (gljĩ'tj) f. (Zeit)
gnome (gnõm) 1. m. (Wort, Zeit)

geist. 2. f. Stimpfdruck m.

gnomon (gnõm'õ') m. arch. (Zeit)
mon; (Zeit) der Sonnenuhr

gnou (gnõ) m. (Wort n.

go (gõ) tout de - geraberg, (Zeit)
Umstände; (Zeit) weg.

gob(h)ha (gõb) f. (Zeit) (Zeit) n. (Zeit)

Tiere; (Zeit) (Zeit) (Zeit) (Zeit)

gobolat (gõbõ'lã') m. (Zeit) (Zeit)

der (Zeit) (Zeit) (Zeit) (Zeit)

gobelaterie (gõbõ'lã'tẽ'rjã) f. (Zeit) (Zeit)

Glaswarenfabrik; (Zeit) (Zeit)

mit Glaswaren pl.

gobolier (gõbõ'lã'tjã) m. (Zeit) (Zeit)

fabrikant; Glaswarenfabrikant

gobelin (gõbõ'lĩ) m. 1. (Zeit) (Zeit)

2. (Zeit) (Zeit) (Zeit) (Zeit)

gobe-mouchas (gõbõ'mũ'sã) f. (Zeit) (Zeit)

Erlegenschnapper (Zeit) (Zeit)

genfalle f; (Zeit) (Zeit) (Zeit) (Zeit)

gobor (gõbõ'r) Da. f. (Zeit) (Zeit)

schinden; (Zeit) - des (Zeit) (Zeit)

die Zeit vertreiben; (Zeit) - so - so - so

qe. sehr eingenommen sein

goborgo (gõbõ'r'õ') f. (Zeit) (Zeit)

Peimwange; - so - so - so - so - so

bretter n/pl.

goborger (gõbõ'r'õ') (Zeit) - so - so - so

bequem machen; (Zeit) (Zeit) (Zeit) (Zeit)

goboter (gõbõ'tõ'r) (Zeit) (Zeit)

beverfen.

gobotia (gõbõ'tjã) m. (Zeit) (Zeit)

gobour m., -se f. (gõbõ'r'õ', gõbõ'r'õ'n)

Vielstraß m; (Zeit) (Zeit) (Zeit) (Zeit)

gobilla (gõbõ'ljã) f. (Zeit) (Zeit)

gondolle (goba'i) f. Wäuerer;
 Wäuer m. [laufen.]
 gondoller (bale') Da. sehen.
 gondrol (gobfrol') m. Gottfried.
 gondolurezu (lira') m. gezierter
 Züßling. [wen n; Knirps.]
 godesnot (no') m. Waiselmann.
 goder (gobe') Da. Gatten werfen,
 n. anspannen.
 gonet (goda') m. Zummier
 (Wider); Zehnfürmer; Farben-
 Ei, Wafchrauf; (Wien-)Stopf;
 Zeh, Speisohre f; Zuer; falsche
 Halle.
 goulche (godi'sh) s. Einfalt-
 buefel, dumme Wans; a. bumm,
 ungeschick.
 godichon, -ne (godifcho', d'n) wü-
 belhaft; s. Töbel m. [Widen.]
 godille (gob'i) f. Stuber u. gum.
 godiller (godile') Da. werden.
 godivoau (godivo') m. der Vahete
 f. von Raubhühner; a. von Rüh.
 godron (godro') m. Eierleiste f;
 rundergeschweifte Handverglei-
 tung (z. B. an Gefäßen); Rindfalte.
 godronner (godroue') Da. rund
 fällen; mit godrons verzieren.
 godron (godig') m. Seemöwe f.
 godlette (godl'e) f. & Schöner m;
 Meerfchwalm.
 gondalle (goga'i) f. Bräute n;
 latro - lustig leben. [Freuden.]
 gogo (go): a. - herlich und in
 gogonard, -s (gogna'r, a'rd) a.
 s. - (schälicher) Spasmacher.
 gogotte (goga'i) f. gehacktes
 Schmausfleisch; lustiger
 Schmaus; s. pl. Schmaus;
 Scherzreden. m. g. Schimpf-
 reden; also en - lustig sein.
 gointre (gou'r) m. Schlemmer.
 gointret (gou're') Da. fressen,
 prassen. [merei.]
 gointre (gou're'i) f. Schlem-
 mer (gou'tr) m. Kröpf.
 goultrou, -s (gou'tr, d's) mit
 r. in Kröpfe behaftet; Kröpfartig.

gaise (golf) m. Wolf, Meerhansen.
 gomme (gom) f. 1. Gummi n.
 2. haute - feine Baumrinne.
 gommer (gome') Da. gummieren.
 gommoue, -s (gomu', gom'u')
 gummiartig, Gummi enthal-
 tend; s. Wägerl m.
 gond (gg) m. Türangel f. Dapfer-
 gondole (goda'l) f. Gondel; sauges,
 schmalt (Trink-)Gefäß.
 gondoller (godolie') m. Gondel-
 fahrer. [Rieden-)Zähne f.]
 gonfalon, -non (gonfo', ng') m.
 gonfalonier, -n (gonfalie',
 -no.) (Rieden-)Zähnenführer.
 gonflement (gonf'mg') m. Auf-
 blähen n; Anschwellung f.
 gonfler (gonf'e') Da. aufblähen;
 r/a. n. w. - (auf)schwellen.
 gonorrhée (gonorre') f. Tripper m.
 gonihler (gotie') m. Wüthher.
 gord (gór) m. Rißwunde n.
 gordien (gordig') m: n. w. -
 gordischer Knochen.
 goret (gard') m. Spanferkel n;
 Schiffsbesen.
 gorgé (gorg') f. Kehle, Gurgel;
 Hals m; Brust (a. s.), Felsen m,
 Bruststreifen m. der Frauen; so.
 Kröpf m; f. fig. rando - wieder-
 herausgeben müssen; Schund
 m (a. an Blumen); Schucht, Ge-
 birgspack m.
 gorgé(-)biancho (gorgig'ish) f.
 Weißfleisch n (Wagel).
 gorgé (gorg'e') f. Schind m.
 gorgé (gorg'e') G. l. reichlich
 füttern, fig. halpkröpfen.
 gorgé (gorg'e') f. Frauen:
 Halstragen m; Händchenband n.
 gorgé (gorg'e') m. Halsbündel.
 Gorge, -s (gorg'h) f. Wörr n
 (hörr, Krantel n. Labr).
 gorille (gori') m. Gorilla (Affe).
 gosler (gosse') m. Schlund, Kehle
 f; - pavé ausgepicht Kehle.
 Gath m, -s f (go', go't) Gote
 m, Götin f.

grammairien (grämmärig) *m*
Grammatiker.

grand, *so* (grɑ̃, grɑ̃d) 1. groß
(a. = hoch, ausgewachsen); be-
deutend; ausgezeichnet; vor-
nehm. 2. *m* Erwachsene(r);
Große(r), Grande; das Große,
Erhabene; ou ~ in großem
Maßstabe; in Lebensgröße.

grandetot, *ta* (grɑ̃dɔ̃, dɛ) ein
bisher groß.

grande-marée *f* (grɑ̃dmare) /
Springflut, hohe Flut.

grandesse (grɑ̃dɛs) *f* Würde u.
Ehre, Granden, Grandezza.

grandeur (grɑ̃dœr) *f* Größe; Be-
deutung; Adel, Erhabenheit;
Sa G. Seine Gnaden.

grandir (grɑ̃dir) *v/a* groß ab. grō-
ßer werden; *v/a* größer machen.

grand-livre (grɑ̃livr) *m* Haupt-
buch *n*.

grand(-)messe (grɑ̃mɛs) *f* Hoch-
amt. [strafe.]

grand(-)route (grɑ̃rut) *f* Land-
straße.

grange (grɑ̃ʒ) *f* Scheune.

grangée (grɑ̃ʒe) *f* Scheunenvoll.
granitiforme (granito'rm) form-
ähnlich. [granithaltig.]

graniteux, *so* (granitœ, bɛ) /
granitös (granito's) körner-
fressend. [pulverförmig.]

granulaire (granulœr) körnig,
granulation (granulaziɔ̃) / Metalle
u. a. Körnen *n*; path. Leukämie
Körnchen, Stütchenbildung.

granule (granil) *m* Körnchen *n*.

granuler (granilœ) *v/a* Körnen.

granuleux, *so* (granulœ, bɛ) /
körnig, aus Körnchen bestehend.

graphique (grafik) *n.a.f* Schrift-
zeichen...; Zeichen- und Mal-
kunst.

grappe (grɑ̃p) *f* Traube; Klum-
pen *m*; W. Krapp *m*; vlt. Maule.

grappiller (grɑ̃pilœ) *v/a* in Wein-
bergen Nachlese halten; *fig.* ~ ge-
nau Vorstuden bei et. haben.

grappilleur *m*, *so* / (bɛr, bɛr)
Nachlese(r); Schumacher(*m*).

grappillon (grɑ̃pilɔ̃) *m* Trauben-
kätzchen.

grappin (grɑ̃pɛ̃) *m* a. Kletter-
schrauben; 4. Stieghaken.

grappinor (grɑ̃pinœr) *v/a* in Trau-
ben reifen.

grappu, *so* (grɑ̃, grɑ̃p) 2. mal
gras *m*, *so* / (grɑ̃, grɑ̃p) 2. mal
jour ~ Fleischtag; mardi ~
Fastenachtsdienstag *m*; jeudi ~
Dienstag; *fig.* sorglos, leicht-
sinnig.

gras *m*, *so* / (grɑ̃, grɑ̃p) 2. mal
jour ~ Fleischtag; mardi ~
Fastenachtsdienstag *m*; jeudi ~
Dienstag; *fig.* sorglos, leicht-
sinnig.

gras-double (grɑ̃dublœ) *m* (mit
darm als Zwiisch.) (wenig) fett.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grasset, *ta* (grɑ̃sɛ̃, dɛ) 2. mal
grasser (grɑ̃sœr) *v/a* 2. mal
größer werden; *fig.* 2. mal
größer werden.

grattelle (grat'd) f Kräpe.
 gratto-papier (grat'papié') m
 Altkontrollier; Federfuchser.
 gratter (grat'e) Da. tragen;
 (barren; ausradieren; Frauen;
 schmeicheln; ... à la porte leise
 ankommen. (messer n; Schaber.)
 grattair (grat'air) m Ravier.
 gratture (rat'r) f Abgefragte(s) n.
 gratuit. — (rat', rat'r) unentgelt-
 lich; grundlos.
 gratuits (lité') f Unentgeltlich-
 keit; v. unverdiente Gnade.
 gravatier (gravat'ie') m Schut-
 tärner.
 gravats (grawa') m/pl. Schutt.
 grave (graw) schwer; gewichtig,
 behebend; ernst; festerlich; ein-
 führung; gefährlich; Ton tief.
 gravelada (grawla'd) f Schaf-
 voden pl. (beschitten.)
 gravalar (grawle') Da. mit Kies
 graveleuse, — (grawle', B')
 gravellig; mit Darngras be-
 deckt; anhöflich, schlupfrig.
 gravello (graw'd) f Blasengrass
 m; Versienform n am Auge.
 graveluro (grawlu'r) f Bote.
 graver (grawe') Da. eingraben,
 — schneiden, — grabieren; fig.
 einbringen.
 gravur (aw'r) m (Stein-)Steher;
 — nur bei Holzschneider.
 gravier (grawie') m Kies; Weich.
 gravir (grawir') Da. erklammern;
 erschüttern. (Lehungs-rost.)
 gravitation (grawu'asj'j') f An-
 gravito (grawito') f Schwere;
 — anziehend; Druck m; Gesähr-
 — (schon), 2 Tische.
 graviter (grawite') Da. infolge der
 — (Schwerkraft) und c-m Punkt hin-
 — (oben); Herunterfallen (a. fig.).
 gravols (grawol's) m Müll (vom
 — (Schutt).
 graveure (aw'r) f (Kupfer-)Steher;
 — (Kupfer-, Stahl-)Steher m;
 — (bei Holzschneider m.

grê (gre) m Gefallen n, Belieben
 n; da son — aus freiem Willen;
 bon —, mal — gern oder ung m;
 savoir — à q. v-m Dank wissen.
 grêge (grê'g) m Beistellung f.
 grêc m, grêque f (grê's) grie-
 chisch; m das Griechische;
 Bauernfänger; Grê(que) s.
 Griech. Griechin. [n.]
 Grêce (grê'g) la — Griechenland
 grêco-latin. — (grêfolat', ti'n)
 griechisch-lateinisch.
 gradin m, — s f (grê'g', di'n)
 Rump; gemeines Weiß; Wach-
 telhund f. — händin f) m.
 grâce (grê') Da. betatseln.
 grasse (grâ's) 1. m Kanglei f; We-
 richtschreiberstelle f; Kanglei-
 gebühren f/pl. 2. f Pfropfen
 n; Pfropfen n.
 greffer (grê'f) Da. pfropfen.
 greffier (grê'f) m Gerichts-
 schreiber, Kanglei usw.
 grêge (grê'g) f; (mole) — rahe
 Seibe. (griechisches Feuer.)
 grêgeois (grê'g) — Ion m —
 grêgues f (grê'g) f/pl. Dosen.
 grêlot (grê't) lang nuss bunn
 Stimme; grell.
 grêlo (grê't) f Dagelein, fig. Menge.
 grêlo, — (grê't) a. vordemartig
 grêlor (grê't) Da. Dagelein; v/n.
 durch Dageleinlag verwittert.
 grêlon (grê't) m Dagelein n.
 grelot (grê't) m Schelle f.
 grelotter (grê'tote') Da. vor Kälte
 zittern; mit den Zähnen klap-
 pern; Rosten; klappern, klirren.
 grenade (grê'na'd) f 1. Granat-
 abfel m, 2. Granate. 2. B. f
 Granatba n.
 grenadier (grê'nad'ie') m Granat-
 baum; Grenadier. (na'hisch)
 grenadin, — (grê'nad', di'n) grê-
 grenalle (na'h) f Hornabfall m;
 geordnetes od. gebildetes Metall.
 granado (na'h) f — (da plus
 40 v. entlegen, Windhaue m

granat (gr'na') *m* Granat(ftein).
graner (gr'ne') *Id.* Löwen.
granetaria (grāntri', grāntri')
f Korn-, Samenhandlung;
 Kornboden *m*.
granetier *m*, *ère f* (grāntie',
 lā'r) Korn-, Samenhändler(in).
granotis (grānti') *m* Wunde; Trauer
 Verbrand; Bräuseleiden *n*.
granier (grānje') *m* (Korn-, Heu-)
 Boden, Speicher, Magazin *n*;
fig. Kornkammer *f*; Dachraum.
granouille (grānu') *f* Frosch *m*;
 Föhlungsflasse; Boß (Versehen)
m. Sache; *fig.* feuchtes Boß.
granouillière (grānu'jē'r) *f* Frosch-
gräs (grā) *m* Sandstein; Stein-
 gut *n*.
grésier (grésie') *m* Arbeiter in
 einem Sandsteinbruche. [*m*.
grésière (grā'jē'r) *f* Sandsteinbruch]
grésil (grési') *m* Graupeln *pl*.
grésiller (grésie') *Da.* graupeln;
 Saupen; kuscheln; strepen 2. *v/a.*
 ab-, schrumpfen machen.
grésuat (grāshā) *m* Taubfrosch.
grève (grām) *f* Strand *m*; *G.*
 Grödeplay *m* in Paris; Arbeits-
 einstellung, Streit; faire — die
 Arbeit einstellen, streiken.
grever (gr'v'e') *Id.* kränken;
 belasten.
graveur, *iste* (grāvō'r, i'st) *a.*
 grā... (grē...) *m* Ausständiger,
 Streikender.
griblotte (griblō't) *f* in Speck ge-
 röstetes Fleischschnittchen.
gribaillier (gribujē') *Da.* lubeln,
 schmieren.
gribaillatte (gribujā't) *Paß-*
 spiel; jeter à la — in die Na-
 puse werfen.
griev, *ève* (grīlā'f, lā'w) 1. hart,
 schwer; schmerzhaft. 2. *m* Scha-
 den; Beschwerde *f*.
grivote (grīlā'wō'te') *f* Größe oder
 Schwere eines Vergehens.
grillade (grīlā'd) *f* Straßeneßst

grille (grīf) *f* Straß-, Klau- (a. *Ö*)
 Namensstempel *m*; Rost
 Zwiebel; Klammerwurzel
griller (grīse') *Da.* mit
 Klauen pöken, fragen.
grillon (grīlō') *m* 1. Ränne-
 geier; Greif, 2. Endler. [*m*.
grillonnage (grīlō'nā'j) *m* (Grif-)
grillonneur (grīlō'nō'r) *Da.* eigeln,
 schmieren; obenhin einwerfen.
grillonneur (grīlō'nō'r) *m* End-
 ler; Bielschreiber, Plunder-
grignator (grīgnō'te') *Da.* be-
 nagen; knabbern; einen kleinen
 Gewinn machen; punktieren
grignotis (grīgnō'ti') *m* punktu-
 rell Arbeit.
grigou (grīgu') *m* Hitz, Kram.
gril (grī, grī) *m* (Strat-)Rost;
 Gitter *n*.
grillade (grīlā'd) *f* Rostbraten
grillage (grīlā'j) *m* Rosten
 Drahtgitter *n*; Winterwerk
grillagor (grīlā'jō'r) *Id.* vergittern
grilla (grīl) *f* Gitterstäbe *pl*.
 Zoster; Spechzimmer *n*.
 (Feuer-)Rost *m*.
grillar (grīlā') *Da.* rösten, auf
 dem Roste braten; a. verbren-
 nen; vergittern; *v/a.* auf dem
 Roste braten; vor Angeblut
 vergehen; brennen.
grillon (grīlō') *m* Heimchen &
grillon-taupo (grīlō'nā'p) *m* Wau-
 wurggrille *f*, Werr *f*.
grimaçer (grīma'se') *Da.* ab-
 fichter schneiden; *f* (grīlō'nō'r)
 halten werfen.
grimaçer *m*, *ère f* (grīma'se', lā'w)
 Tragenschneider(in); *ère f* Grim-
 asenmacher.
grimaud, *se* (grīmo', grīmo'v)
 1. *m* Abgeschäp; elender Zin-
 he'nt od. Künstler. 2. *a.* (grī-
 mo'v) brüßlich.
grimer (grīme') *Da.* 1. ab- & (grī-
 mo'v) malen; 2. vernutzen

-tell; marchand m en ~ Großhändler; ~ Groschen.
grossille (großil) f Johannisbeere; ~ verto, ~ à maguoréau Stachelbeere; ~ Bohannikbeer, fast m.
grossillier (großije) m Bohannikbeer, ~ épineux Stachelbeerstrauch.
grossier (großi) f, gros.
grossier (großi) f Großn (12 Dub); große Schrift; Abschrift einer Urkunde. Im; große Eisenware.
grossier (großi) f Großhandel.
grossesse (großs) f Schwangerschaft. [Geschwulst].
grossier (großi) f Dicke, Stärke; **grossier**, ~ère (kle', kild'r) grob (a. — dick; unhöflich; schumm); roh; gemein.
grossiereté (klärte') f Grobheit, Rohheit; @ a. B. wone; Rauheit.
grossir (großi'r) Da. aufschwellen; verstärken; überreiben; v/n. stärker werden ob. erscheinen. [untrabbelnd.]
grouillant, ~a (gruig', g't) hergrouillomant (gruimg') m Knurren n im Reibe.
grouiller (gruile') Da. im Reibe: knurren; vone. wohnmefst; Kopf, wackeln. [sac.]
group (grup) m versiegelter Geld-
groupe (grupi) m Gruppe f.
grouper (grupe') Da. gruppieren, zusammenstellen.
gruau (gräu) m Gräfte f; feines Weizenmehl; Kartoffelago.
grau (grä) f Grauch m; Dummkopff m; Kran m. [mahlen.]
gruer (grüe') Da. zu Gräfte
gruier (grüri') f Unterforstgehilfe n; Horstrecht n
gruger (grüge') Dl. mit den Zähnen zermalmen; verspeisen; sp. — a anfangen. [Münde.]
grume (grüm) f verdichtetes Holz;
grumeau (grüma') m Stumpfen

grumeler (grämle') Da. m. klumperig w. [klumperig]
grumelleux, ~e (grämle', g't)
Gruyère (grüjere) f Gruyère (Schmelz) n; Fromage m de ~ m Schweizerkäse.
gué (ge) m Hurt f; paquer. a. i. B. durchwaten.
guéable (ge'äbl) f Gué. i. B. Wagen durchfahrbar; f. gué.
guède (gäh) f Härberwald m.
guéer (gebe') Dl. mit Gué färben; satt, betrunken m.
guéer (ge'e') Da. aus durchwaten n. w.; wache (ab)spülen. Wird in die Schwemur reizen.
guenille (g'ni'l) f Lumpen (hjb. pl.) Plunder m. [Bettel.]
guenipe (g'ni'p) f Schlampe.
guenon (g'na') f Weibswort n; Meerstage; f. Wengeholz.
guet (gäp) f Wespe.
guetier (gäpie') m Wespenm.
guère (gär) m — a. w. wenig; nicht eben, kaum.
guérat (gerä') m Bruchst. Flur f. [tsch; Wapen].
guérison (geris'o') m Heilung.
guérir (geri'r) Da. heilen (a. w.) gesund m. ab. w.; genesen.
guérison (geris'o') f Heilung, [Quacksalb.]
guérisseur (geris'o'r) m Heiler.
guérisse (geri'i') f Schilderhaus a. Wachturmchen n; ~ guérison. Dube, Brennfest m; Medusenhäuschen n.
guerre (gär) f Krieg m; **guerrier** m, ~ère f (gärie', g't) 1. kriegerisch. 2. a. Krieger (a. führen).
guet (gä) m Wache f; wach. wache f. wächter; Bauer f.
guet-apens (gä'apens') m Guet (a. w.) lauern n; Hinterhalt.
guet (gä) m Wache f; wach. wache f. wächter; Bauer f.

von Gesteinen; Schale; Blumenlese.

gules (gl) f. Art, Gatte, Gebrauch m; & in ~ wie du willst; an ~ de ... an Stelle von ...

gustatf, ~ve (gühtat'f, ü'w): neri m ~ Geschmackern.

gustation (gühtatio') f. Kosten n., Schmecken n. [Schmack...]

gustuel, ~lo (gühtü'l) Ge-
guttler (gütie') m. Gummitguttbaum.

guttural, ~s (gütür'a'l) zur Kehle gehörig, Kehl...; Stimme; hohl.

gymnase (gimnä's) m. Turnanstalt f., -plaz; deutsches Gymnasium n.

gymnaste (nä'st) m. (Turn-)Turner; Gymnastiker, Turnlehrer.

gymnastique (gimnästik') f. Turnkunst; Turnsaal m. **gymnastique** m; faire de la ~ turnen. 2. m. gymnastisch.

gypote (Gipad'i) m. Vämmer-
Barigeler.

gypse (Gip's) m. Gips.

gyrotrope (Girotröp') m. Stromwender.

H

(h: aspiriertes h, das Apostrophierung und Bindung ausschließt.)

habile (abi'l) geschickt, gewandt; eifrig, flink (a. ~' flink); drit. a. d. ~ h. a. d. ~ h. erbäßig.

habilité (abilite') f. Geschicklichkeit, [Fähigkeitsvertretung].

habilitation (abilatio') f. Rechts-
habilité (abilite') f. drit. (Erb-
n. ~) Fähigkeit.

habilité (abilite') f. drit. (Erb-
n. ~) Fähigkeit.

habilité (abilite') f. drit. (Erb-
n. ~) Fähigkeit.

habillage (abija'g) m. z. B. Ge-
füge, Feder, Pflanzen; Zurück-
ten n; Aufschneiden n; Ein-
wickeln n.

habillament (abilm'g) m. Klei-
dung f., Anzug; Ankleiden n.

habiller (abije') Da. (an-, be-)
kleiden; einwickeln (a. fl.);
schneiden: für r-n arbeiten; gut
anw. kleiden, stehen (av. klei-
sam); zurechtlegen, zurechtmachen;
aufschneiden; Waren einwickeln.

habilleur m., ~se f. (abije'r, ü'f)
Anzieher(in); Theater-schneide-
rin; Richter; Aufschneider.

habit (abi') m. Kleid n., Gewand
n; Anzug; Leibrock; Brack;
Ordenskleid n.

habitable (abitab'l) bewohnbar.

habitsale (abit'a'l) m. Kompag-

hüschchen n; a., bis. r-l. **habitation** f. [Einwohner(n)].

habitant m., ~se f. (bitz', ü'f) **habitation** (abitie') f. Wohnort.

habitation (abitie') f. Wohnort.
Wohnen n; Kolonien; Wohn-
lassung; Standort m v. Wohn-
ort.

habitor (abitie') Da. (be-)wohnen.
habitude (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

habitude (itü'b) f. Gewohnheit.
Befanntschaft; körperliche Ge-
wöhnung. [praire ~] **habitude** (itü'b) f. Gewohnheit.

hachure (aſch'ur) / Schraffie-
 rung. [verſtärkt ſchreib.]
 'hagard, -e (aga'r, a'rd) wild.
 'hah (aa') m Durchblick (am
 Gegenſtand).
 'hale (ä) f Bede; Rann m; Reihe
 von Personen, Epallier n. [pen.]
 'hallon (ala) m Dampfen, Dap-
 'halant (äna) ; lo - Pennegau.
 'halne (än) f Haſt m.
 'halneue, -en (än', ä') haß-
 ſüchtig; geſchäftig.
 'hals (al'r) 2p. haſſen.
 'halre (är) f härenes Gewand.
 'halſſelb n; 2p. haardede.
 'hals (ä) f. halr.
 'halzandla (alpa'bi) haſſenswerth.
 'halt (ä) f. halr.
 'halage (alä'g) m Bleichen n der
 Wolle; Treibeln n. [ente.]
 'halbran (albra) m junge wilde
 'hala (äl) m Sonnenbrand;
 trockener Oſt. od. Nordwind.
 'hals-bas (älba) m Nieher-
 holer. [Hauch m.]
 'halolne (älä'n) f Atem m;
 'halolne (älne') f ſpätlichender
 Atem. [zen; v/n. atmen.]
 'halolne (äl) 2p. mitern; ſpü-
 'haler (äl) Da & anhalten.
 betraglichen; Treibeln; Gunde
 ſamleben (äpäs auf); v/n.
 'haler (äl) Da, die Haut brän-
 nen; Phangen hören.
 'haltrament (äläting') m Reuchen
 n. Schrauben n. 2p. hauchen n.
 'halter (älä) 2p. leuchten.
 ſenden; av. Elmi; flackernd.
 'halur (älä'r) m Schiffsgelehr-
 'hall (äl) m Halle /; großer hoher
 Saal. [Markt, Standgeld n.]
 'halaga (älä'g) m Zuden-
 'hals (äl) f Markthalle; Schup-
 pen m; langag m don -
 Markthorſcher. Pöbelſprache f.
 'halaharda (älä'rd) f Heſſelbarde.
 'halier (älä) m 1. Dallenbogi;

Standfrämer. 2. hieſiges We-
 bſtück; ch. Neg n.
 'hallucination (älühimäſio') f
 path. Hallucination. Sinnes-
 täuſchung.
 'hale (älä) m Poſt um Sonne ent-
 Wond; Bruſtwarzenring.
 'halogens (älöſä'n) a. a. m ſalz-
 erzeugend; Salzbildet.
 'halot (älä) m Rannengenhöble f.
 'halte (älä) 1. f Pauſe. Halt;
 Halte-, Reſtplay m; 2. Halie-
 ſſe. 2. halt!; -lä! nicht
 weiter! [Schwingkolben (a. so.)]
 (*) 'halters (älä'r) m Pantel;
 'halurgia (älärſgi') f Salzberrei-
 lungsfuſt.
 'hamas (amä't) m Sägematte f.
 'hamau (amä') m Weiler.
 'hamogon (amög') m Angelhaken;
 & Halen; ſig. Schlinge f.
 'hampa (ap) f (Rangen-, Rachen-)
 Stange; Waſt m (a. &);
 geiſtlich. Stiel m; Pinſelſtock m;
 Bruſt des Prieſters.
 'hamster (ämſtär) m Hamſter-
 'hanap (hänä'p) m Dumben.
 'hancha (ä'ſch) f Hüfte; Hande.
 'hangar (aga'r) m (Wagen-)
 Schuppen.
 'hanneton (hänä') m Waidſer;
 ſig. Unbeſonnenheit.
 'hanse (äb) f Hanſa.
 'hantel (älä) Da, oft beſuchen;
 mit v-m viel umgehen; wälzen
 f -do Haus, in dem es ſpüß;
 ſtro -do do qd. von et. geplagt
 ſein; -do qd. aus- u. eingehen.
 'happu (ap) f Wäſchenblech n;
 Krämpfe. [ſchweißlinder.]
 'happu-chale (äpſchä'r) m Wica.
 'happolourda (äplä'rd) f falſcher
 Edelſtein; a. ſig.
 'happar (äpä') Da. erhaſchen;
 er-, wegſchnappen; v/n. an der
 Gange (ſeſt)ſtehen.
 'haquanda (älne') f Geſtüt m;
 PungeſchlachtesFrauengimmer.

- 'haquet (ašā) *m* Koffwagen; *z* Kontonkarren.
 'haquetier (ašā) *m* Koffkutscher; Kontonfahrer.
 'harangue (arāg) *f* (m) feierliche Rede; *f* langweiliges Geschwätz.
 'haranguer (arāg) *m* feierlich anreden; *abs.* eine Ansprache halten; das große Wort führen.
 'haranguer (arāg) *m* Redner, Wortführer; Schwärzer.
 'haras (ara) *m* Gestalt *n*, [ten].
 'harasser (arāš) *m* *Da.* abmaten.
 'harcèlement (a. alla) (aršāl, -šālm) *m* Reden *n*; *z* Beunruhigen *n*.
 'harceler (aršā) *m* plagen; quälen; reden; *z* beunruhigen.
 'harde (arā) *f* Rudel *n* Wild; Koppel *f* für Hunde; *s.* s.
 'harder (arā) *Da.* Hunde *pl.* kuppeln. [Häde *n/pl.* Sachen].
 'hardes (arā) *f/pl.* Kleidungs-
 'hardi, -e (arbi) *f* (a. von Sachen); dreist, unverschämt.
 'hardisse (arbiš) *f* Kühheit; Unverschämtheit; *f* Freiheit.
 'harong (arā) *m* Hering; *z* Lams Fischling; *z* grillter Brathering; *z* viorgo Ma(a)rtieshering.
 'haranguison (arāgšā) *f* (Zeit des) Heringssfang(es) *m*.
 'harangère (arāgā) *f* Heringeweib *n*; Schandmaul *n*.
 'hargneux, -se (arāš, -šā) *m/f* rüch, zänkisch; *z* w. Hund; bissig.
 'haricot (ariko) *m* Bohne *f* (Pflanze und Frucht mit und ohne Schale); *z* (de mon) Hammelfleisch *n* mit Kartoffeln und Rüben, *fig.* Gemengsel *n*.
 'haridelle (aridā) *f* Schindmähre; hageres Weibsbild.
 'harle (arl) *m* Tauchente *f*.
 'harmonieux, -se (armoniš, -šā) *harmonisch*, wohlklingend.

- 'harmoniseur (aršā) *Da.* in Harmonie bringen; *z* aufstimmen, stimmen.
 'harnacher (arāšā) *Da.* w. schirren; geschmacklos reiden.
 'harnacheur (aršā) *m* (Harnach) An-, Aufschirrer; Reiter.
 'harnale (nā) *m* Sattel *n*; Baumzeug *n*; cheval *m* de Zugpferd *n*; Wagen; Reiterkorn; Beschirre *n*, Gerät *n*; Garnisch, Stützung *f*.
 'hara (ara) *m* Betergeschrei *n*.
 'harpagon (arāpā) *m* Geizhals.
 'harpe (arā) *f* Harfe; *z* w. Psote; *z* Verzahnung.
 'harpeau (arā) *m* Entierhorn.
 'harper (arā) *Da.* kuppeln; Harfe spielen; *z* w. den Dahnentritt haben.
 'harplete (arāšā) *z* Harfenist(in); Harfner(in).
 'harpon (arā) *m* Harpune *f* (Fisch-)Klammer *f*.
 'harponner (pone) *Da.* harpunieren.
 'hart (ar) *f* Weidenband *n*; *z* w. m zum Deuten.
 'hasard (ašā) *m* Zufall, Unglück *n*; Gefahr *f*; Gelegenheitskauf.
 'hasarder (ašā) *Da.* w. auf Spiel setzen.
 'hasardeux, -se (ašā) *z* gewagt; verwegen.
 'hase (ā) *f* Hahn; Hahnenweibchen *n*; kinderreiche Frau.
 'hâte (āt) *f* Eile, Hast.
 'hâter (āt) *Da.* Beschleunigen; antreiben; *z* w. sich beeilen.
 'hâtif, -ve (ti'f, 'w) *z* schnell, eilig.
 'hâtiveau (atimo) *m* Bräutigam *f*, -birne *f*.
 'hâtivité (atimā) *f* Beschleunigung.
 'hauban (obā) *m* Mantel *n*; *z* Wanktanz *n*.
 'haubaner (obane) *Da.* w. Wanken ufo. befeigen.

hâler (ele) *Ql.* ein Haß an-
rufen. [blume f.]
hâllantho (elîg'i) *m* Sonnen-
hâllou (elîh) *f* Schraubentreppe;
escalier m en ~ Wendeltreppe
f; **valanrau m** à ~ Schrauben-
(dampf)schiff *n*.
hâllô, ~, **hâllôto** (elîse', elî-
to'ô) *f* schraubenförmig.
hâllographio (elîgraph') *f* Be-
schreibung der Sonne; Licht-
druck(bild *n*) *m* (a. hâllogra-
vure *f*). [rîsch. Schmelzer...]
hâlvétique (hâveti't) *f* Schweizer-
hâmatogène (ematoGô'n) *m* blut-
bildendes Mittel. [hung.]
hâmatosa (emato's) *f* Blutbl-
hâmicycle (emîsi't) *m* Halbkreis,
Amphitheater *n*.
hâmisphère (emîsî'ô'r) *m* Demi-
sphäre *f*, (Geb-, Himmel-) Halb-
kugel *f*; **hâïcu**: Hälfte *f*.
hâmeragie (emorraGî') *f* Blut-
erguß *m*.
hândacagone (Gdesago'n) elî-
edîg; ~ *m* Elised *n*.
hânnîr (anî'r) *Da.* wiehern.
hânnissement (anîng'm) *m* Ge-
wieher *n*. [rîsch.]
hânnî (grî'), *st.* **hânnî** *m* Heil-
hâpatique (epati't) *f* Leber...
hâpatite (epati't) *f* Leberentzün-
dung; -stein *m*. [rîschuer.]
hâptadros (hâptad'ô'r) *m* Sieben-
hâraldique (eralbi't) *f* Wappen...
hâraut (ero') *m* Herold. [artig.]
hârbacô, ~ (ârbalie') *f* kraut-
hârbage (hâ'g) *m* Futtergras *n*;
Fräuter *n/pl.*; Gras-, Weide-
plaz; Gemeinbewiese *f*.
hârbayer (hâge') *m* Viehmäher.
hârbageux, ~ (Gô', ô'n) *gras-*
reich, grasig.
hârbo (ârb) *f* Gras *n*; Kraut *n*;
mauvais ~ Unkraut *n*; en ~
Gehölz: noch grün; *f* in apo.
hârher (ârbê') *Da.* auf dem
Grase bleichen.

herbarie (ârbri') *f* Kraut-
m; Bachsbleiche. [Blasen...]
hârhotie (ârbô't) *f* **arles** (Grâ-
harbour, ~ (ârbô', ô'n) *m*
Gras bewachsen, grasig.
hârbiar (ârbie') *m* **Verb**...
n; Pflanzenbuch *n*; **Denkmal**...
pen; **Pansen**. [sammler...]
hârblère (ârbî'ô'r) *f* Kraut-
hârbière (biwô'r) *a. n.* ~ *m/pl.*
fräuterfressende Tiere *n/pl.*
hârborisateur (ârbori'atô'r) *m*
Pflanzensammler.
hârboriseur (bortî's) *Da.* **holmes**
hârboriste (ârbori'ti) *s.* **Arbeiter**
hârber (in): **Pflanzentunel**,
hârhu, ~ (ârbû') *grasig*. [rîsch.]
hârre (â'r) *m* **paavre** ~ **arm**
Teufel; **Spieghelrîsch**.
hârâdîaire (erebî'ô'r) *erlich*
~ **Erh...**; **angeeert**.
hârâdîte (erebî'te') *f* **Arthritiden**
~ **Erbrech** *n*; *a. noch* ~ **hârâdîte**
hârâdîs (erebî') *f* **Rezept**.
hârâdîque (erebî't) *1.* **Leper**
2. *a.* **Reper** (in).
hârâdî, ~ (erîse') *1.* *a.* **so**
porgerichtet, **hârîg**; ~ *do* **so**
mit et. gepickt, **von et. strepen**
2. *m* **Agelfisch**.
hârâdîer (erîse') *Da.* **he** **so**
beden **sträuben**, **bescheiden**
nachelähnlich **umhären**,
Wort **rauh** **berochen**.
hârâdîon (rîse') *m* **Agel**: **ver-**
rîscher **Mensch**; **Erachtwort**
Grünpipen *f/pl.* **aus** **Wasser**
hârâdîgo (hâ'g) *m* **Erbe** *n*, **erb-**
schaf *f*. [g. *a.* **z-n** **berich-**
hârîtar (erîse') *Da.* **erden**, **do**
hârîtler *m*, **ârs** *f* (erîse'),
Erbe, **Erbin**; **f** **Kind** *n*.
hârîtîque (ârmî'ti') *f* **Wilde**
hermetisch; **colonne** ~ **Ver-**
jäule, **Perme**, **hermetisch**
hârîmîs (ârmî'n) *f* **hermetisch**
hârîmîr (ârmî'n) *Da.* **so**
hermetisch **besetzen**.

terminette, hermitage, hermite
 i. erm...
 hermlais (hɛrmlɛ'ʁ) Bruch...;
 hermandage m ~ Bruchband n.
 hermie (hɛrmi) f path. Bruch m.
 hermit (hɛrmit) s. Hermit
 hermitin;
 hermine (hɛrmin) f Fehdin.
 herosque (hɛrɔ'sk) heldenmütig;
 hero'isch; med. stark wirkend.
 herosisme (hɛrɔ'sim) m Heldenmut.
 heron (hɛrɔn) m Reiher.
 heros (hɛrɔ) m Held; Heroß.
 herpe (hɛrp) f kleine des Pandes.
 herpe (hɛrp) f Woge; Wellgatter
 n; die. Lampengestirn n; die.
 Herkules m.
 herker (hɛrkɛ) Da. ergen.
 heritation (hɛritasiɔn) f Un-
 schicklichkeit; Baudern n; An-
 tohen m beim Wehen.
 heriter (hɛrite) Da. schwanken.
 heriter; beim Wehen anstoßen.
 heritaduxo (hɛritɔdɔ'sk) anders.
 heritadix (a. s.) (strengherrig)
 heritadix (hɛritɔdɔ'sk) anders.
 herit (hɛr) m (Hst.) Buche f.
 her (hɛ) ~! ~ hm, hm!; so, so!
 her (hɛ) m Wille n.
 her (hɛ) f Stunde, Uhr, Zeit;
 a. s. Stundenweise; da konnte ~
 früh; da mellowe ~ früher;
 tout à l' ~ eben erst; zugleich;
 à la bonno ~ so lag' ich mir's
 gefallen, meinhergen; qu'elle
 ~? was ist die Uhr?
 wieviel Uhr ist es?; il est six
 ~ (st. 6 Uhr); hier m d' ~ We-
 bein n; les H. ~ die Doren.
 herman ~ (hɛr'mɔn) glattlich;
 herman.
 herman (hɛr'mɔn) m (Ans. Pl.) Stof.
 herman (hɛr'mɔn) Da. (ans. Pl.)
 hochen; ~ q. s. y. bel e-m Anstöß
 erregen; a/n. anstoßen.
 herman (hɛr'mɔn) 1. sechs-
 edig. 2. m Gewebe n. (sch.)
 herman, ~ (hɛr'mɔn) minter-

hibernur (ne') Da. Winter[Schlaf]
 halten. [schwer Mensch].
 hibern (hɛr'mɔn) m Wile f; mon[stren].
 hie f (hɛ) m Hauptschwierigkeit f;
 volla is hie da stedi ber Anoten.
 hider (hɛdɛ'r) f Schenklischkeit.
 hider, ~ (hɛdɛ', hɛdɛ') schenklisch.
 hie (hɛ) f (Händ.) Stamme.
 hieber (hɛ'bɛr) f. a. m. Litzich m.
 hieber, ~ (hɛ'mɔn) winterlich.
 hier (hɛ'rɛ'r) gestern; d' ~ gestrig.
 hier (hɛ'rɛ) Da. eintrahmen.
 hilarant, ~ (hɛ'larɔn, g't) erhei-
 zend; gaz m ~ Nachgas n.
 hilarité (hɛ'larite) f Heiterkeit.
 hippatrie (hɛ'patri) f Kof-
 arzeikunde. [Bahn f.]
 hippodrome (hɛ'pɔdrom) m Renn-
 hippophaga (hɛ'pɔfɔ'gɔ) a. ant. o.
 Pferdeschlag essend. Pf.-esser.
 hippopota (hɛ'pɔpɔtɔ'm) m
 Hippofch n. [artig].
 hiron, ~ (hɛ'rɔn, hɛ'rɔn) hoch-
 hironde (hɛ'rɔdɛ'n) f Schwalbe.
 hironde, ~ (hɛ'rɔn, hɛ'rɔn) (hɛ'rɔn)
 hite', hɛ', hɛ') rauh, struppig.
 hispid (hɛ'pɛd) borstenartig.
 hisser (hɛ'sɛ) Da. (auf)hissen.
 in die Höhe ziehen.
 histore (hɛ'stɔrɛ) f Geschichte.
 historian (hɛ'stɔriɔn) m Geschicht-
 schreiber; Geschichtshalter.
 historier (hɛ'stɔrie) Da. Gemälde
 mit Veranschaulichung des Ge-
 schichtlichen behandeln; Erzäh-
 lung n. ausschmücken. (Wehn.)
 historiette (hɛ'stɔrietɛ) f Geschicht-
 historien (hɛ'stɔrien) 1. geschicht-
 lich; beschmt. 2. m ge-
 schichtliche Pl.-haltung. [stanz].
 historion (hɛ'stɔriɔn) m Romisch.
 hiver (hɛvɛ'r) m Winter.
 hivernage (hɛvɛr'nɛ'gɔ) m Winter-
 zeit f; -bestellung f; -hasen.
 hivernal, ~ (hɛvɛ'nɛl) winterlich.
 hivernur (hɛvɛ'rɛn) Da. über-
 wintern; a/n. vor dem Winter
 stellen.

hiverneur (hivɛʁnøʁ) *m* Winter-
turgast.

hobereau (ɔbro) *m* Baumfasse;
Krautkranz; parti *m* des
Winterpartei *f*.

hocho (ɔʃa) *f* Kerbe.

hochement (ɔʃmɑ̃) *m*: — de
tête stoßschütteln *n*.

hochepot (ɔʃpɔ) *m* Fleisch-
ragout *n* mit Rüben usw.

hochequous (ɔʃkɛ) *m* Bach-
steige *f*.

hocher (ɔʃeʁ) *Da*. rütteln; den
Kopf schütteln; einherben; — du
nez die Nase klumpfen.

hochot (ɔʃɑ) *m* Hinderklapper
f; Spielzeug *n*, Viehhäberei *f*;
Taub. (messen); Schrittähler.

odomètre (odomaʁ) *m* Wege-
zähler

hoir (hɔʁ) *m* Reibeseife.

hoirie (hɔʁi) *f* Erbschaft.

holà (ola) 1. holla, hei 2. *m*
motto *lo* — Frieden stiftet.

hüler (ole) *Da*. schreien (Ente).

hollands (ɔlɑ̃) *Da*. (ɔlɑ̃d), holländisch;
H. (n) *s*. Holländer

(-in). Opfer *n*; Opfer (Tier *n*) *n*.

holocauste (olɔsɔ) *m* Sühn-
opfer

homard (omaʁ) *m* Hummer.

homélie (omeʎi) *f* Homilie; *pl*.
langweilige Moralpredigt.

homicide (migiʃ) 1. *s*. Mör-
der (in); — *m* Totschlag, Mord.

2. mörderisch, Mord..., mor-
dend. *pl* (ung *f*).

hommage (omaʒ) *m* Huldi-
gung

hommager (omaʒe) *m* Behu-
bmann (a. vassal *n*).

hommage (omaʒ): homme *f* —
Mannweib *n*.

homme (om) *m* Mensch; Mann
(P *n* = Chemann); — d'affaires
Geschäftsführer; — de lettres
Literat; usw.

homme-affiche (omafiʃ) *m*
Plakatträger, Leinwandträger.

homme (ome) *f* Tagewort *n*

homogène (omɔʒɑ̃) gleichartig.

homologuer (omologe) *Da*. be-
stätigen, rechtskräftig machen

homonyme (omoni) 1. gleich-
lautend. 2. *m* Namensvetter

gr. Homonym *n*.

hongre (ɑ̃ʒʁ) *m*, auch: chavre
Wallach. *pl* (falternd)

hongrer (ɑ̃ʒʁe) *Da*. wallach-
en. *pl* (falternd)

Hongrie (ɑ̃ʒʁi): la — Ungarn

Hongrois, — (ɑ̃ʒʁɔ̃), *gr*. un-
garisch; H. (n) *s*. Ungar

hongroyer (ɑ̃ʒʁɔje) *pl*. un-
garisch bereiten.

honnête (onɛt) (wohl)anständig,
sittlich; ehrbar, achtungswürdig;
redlich; rechthafter

honnête (onɛt) *m* — hoflicher Mann

honnêteté (onɛte) *f* Ehrlichkeit;
Sittlichkeit; Ehrbarkeit; Redlich-
keit; Rechthafterkeit; Wahr-
heit; Erkenntlichkeit

honneur (onœʁ) *m* Ehre; *pl*. Ehre;
— à une lettre de change *pl*.
Wechsel honorieren, bezahlen

pl. Ehrenbezeichnungen *pl*.
stellen *pl*.; faire *pl*. — *pl*.
Wirt machen.

honorer (onœʁ) *Da*. verhöf-
lich sein; — *pl*. mal y pour-
voir *pl*. Ehre, der Ehre dabeistehen

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

honorable (onœʁabl) *pl*. Ehre;
Ehrenhaftigkeit.

partie des Schandflecken *m*, pl.
 Schamteile *m/pl*.
 hôpital (opita'l) *m* Hospital *n*,
 Krankenhaus *n*; fig. Elend *n*;
 ~ ambulant fliegendes Pa-
 garett. [Schludger, Schludauf.]
 hoquet (okä') *m* Schluden,
 hoqueter (äste') *no*, den
 Schluden haben.
 horaire (ord'r) *a. u. s/m*, Stun-
 den.; Fahrplan.
 hords (ord) *f* Horbe, Bande.
 horion (orig') *m* derber Schlag
 ins. auf den Kopf; Buß.
 horizon (oriz'a) *m* Gesichtskreis.
 horloge (orid'g) *f* (Turm-)Uhr.
 horloger (orid'je') *m* Uhrmacher.
 horlogerie (orid'je'ri) *f* Uhr-
 macherei; Uhrenfabrik; Uhren-
 handel *m*. [außer.]
 hormis (ormi') ausgenommen.
 horomètre (oromä'tr) *m* Stun-
 denmesser.
 horreur (ord'r) *f* Schauder *m*;
 Grauen *n*; Abscheu *m*;
 Schrecklichkeit; Greuel(tat) *m*.
 horrible (orid'bl) schauderhaft;
 entsetzlich; abscheulich.
 horripilant, ~ (oripila', ä')
 haarsträubend.
 horripiler (le') *no*, ~ q. e. m. e. e.
 aufschaukeln machen.
 hors (ör) 1. *prop.*, *hors* ~ do außer-
 halb; außer; ~ d'ici hinaus!.
 hors!; ~ d'ago Alter unbe-
 stimmt; ~ concours außerhalb
 der Konkurrenz od. Preisbewerb-
 ung (s. v. ~conc. Wert, für das
 der Preis nicht beansprucht wird);
 ~ do prix übermäßig teuer.
 ~ ad. draußen.
 hors-d'œuvre (ord's'vör) *m* Bei-
 lehnwerk *n*; Nebengericht *n*
 nach der Suppe; Vorkau.
 horticulture (ortikültür) *f* Gar-
 tendau *m*. [in: Vogelsang.]
 hosanna (osanna') *m* Hosanna
 hospias (öspia') *m* Doppel *n*;

Armen., Kranken., Hindei-
 haus *n*.
 hospitalier, ~ère (öspitalie', ä'r)
 gastfrei, gastlich; Hospital...
 hospitalité (pitalite') *f* Gast-
 freundschaft, Freiheit. [Po'stie.]
 hostile (östi') *f* Opfer(tier) *n*; *rl*.
 hostile (östi'l) feindlich, feind-
 selig. [feil.]
 hostilité (östilité') *f* Feindselig-
 keit *m*, ~se *f* (st. ord'h) Wirt,
 Wirtin; Gast; Hauswirt(in);
 Wirtier.
 hôtel (otä'l) *m* vornehmer (Privat-)
 Haus *n*; maître d'~ Haushof-
 meister; großes öffentliches Ge-
 bäude; ~ de ville Rathhaus *n*;
 Hotel *n*, großer Gasthof.
 Hôtel-Dieu (ötlid'j) *m* Kranken-
 haus *n*. [Gastwirt(in).]
 hôtelier *m*, ~ère *f* (ot'lie', ä'r)
 hôtellerie (otätri') *f* Wirtshaus
n, Ausspannung *f* *m*; Stoder-
 Fremdenzimmer *n*.
 hotte (öt) *f* Tragford *m*, Kiepe.
 hotter (oté') *no*, (in der Kiepe)
 tragen.
 houblon (öblig') *m* Hopfen.
 houblonner (blone') *no*, mit
 Hopfen kochen, hopen.
 houblonnère (uid'r) *f* Hopfen-
 feib *m*, garten *m*.
 houe (u) *f* Hacke, Hane, Hack *m*.
 houer (ne') *no*, bes., umhauen.
 houille (u) *f* (Stein-)Kohle.
 houiller, ~ère (uic', ä'r) (Stein-)
 kohlenhaltig. [Kohlengrube.]
 houillère (u'r) *f* (Stein-)Koh-
 le.
 houilleur (jör) *m* (Stein-)Koh-
 lenarbeiter.
 houloux, ~se (uid', uid')
 (Stein-)kohlenhaltig.
 houle (u) *f* hohle See; Schlag-
 welle; wogendes Meer; wildes
 Durcheinander; Kuchelp *m*.
 houlotte (uid't) *f* Strienstab *m*.
 houloux, ~se (uid', uid') *no*,
 unruhig, hochgehend.

- 'houpppe (üp) f Quaste, Haar-
büschel m u. n; Baumgipfel m.
'houppelands (üplg'd) f weiter
überrodt, Wildschur.
'houppor (upe') Da. zu Quasten
verarbeiten; Boue sämmen.
'houppor (üpie) m bis auf die
Krone gestugter Baum; Wall-
sämmen.
'houddage (urba'g) m rauhes
Rauernwerk; Sprigwurf.
'houder (urde') Da. rauh aus
Brocken aufführen; berappen.
'houvart (urwart') 1. ch. hier-
her, such! 2. m Värm; wider-
ger Zufall.
'houppiller (üppije') Da. herum-
zausen, mißhandeln. [gebüsch.]
'houssals (uä') f Stechpalmen.
'houssa (üh) f Schabrade;
(Wobd-)Übergang m; Dede des
Zufherboots. [nadel.]
'houssau (uho') m große Sted-
'houssor (uho') Da. abräuben;
mit e-r Dede versehen.
'houssotta (uä't) f Schnapp-
schloß n.
'houssins (uht'u) f (Reit-)Verte.
'houssiner (uhtine') Da. (mit e-r
Verte) ausstopfen. [besen.]
'houssor (uht'r) m Staub-
'houz (u) m Stechpalme f. [f.]
'houyau (äjo) m Barst, Erdhaue
'hougo (ä'g) m ch. Geschrei n.
'houu (ho') m Vogelgeschrei f.
'houhs (üh) f Vachtog m;
Viehlasten m; Fischlasten m.
'houhor (ühhe') Da. den Fanden
zurufen.
'houhot (ühä') m Hirschhorn n.
'hu (u) (h) m. hott! (recht bei den
Substanten); vgt. dia. [(f. 'huor).
'huä (äe') f (Hohn-)Geschrei n.
'huor (u) Da. ~ lo loup hinter
dem Wolf herschreien; ~ q. e-n
mit Hohneschrei verfolgen,
verhöhnen, auslachen.
'Huguss (üg) m Hugo.

- hullage (hü'g) m Sten n.
hulla (hü) f St n; tauch f. f.
fig. Schandfleck m; los wälzen
~ a die letzte Übung.
hullor (hüe') Da. einholen.
hullorio (hüe') f Ständel.
hullor (hüe') f Ständel m.
hullous, ~ so (hüä') f Ständel
schwierig.
hullor (hüe') m (St. und Ständel)
Einsay; Ständel, ~ händler
huls (hü) m; ~ a ~ elon bei der
geschlossenen Türe; in ~ ein-
Ausfluß m der Öffnung der
hulserie (hüe') f Türe-
fassung.
hulssor (hüe') m Türe-
Schloß; Geschloß.
'hult (hü) vor cons. h. ach.
'hultain (hüä') m achtseitig
Gebicht.
hultain (hüä') f; ~ uo ~ do
(etwa) acht ...; Zeitraum m
von acht Tagen.
'hultoms (hüä'm) 1. achtes
achtel 2. f Oita'va. (son m)
hultre (hüe') f Anker; P Ständel
hultier, ~ äro (hüe') f Ständel
Anker...
hultiers (hüe') f Ständel
'hultre (hüe') f Ständel
humain, ~ a (hüä') m
1. menschlich; menschlich
lich. human; humanisch
2. los ~ a die Sterblichen. Da m
humaniser (hüä'ise') Da m
menschlichen; gestirnt machen
müßer stimmen.
humanitäre (hüä'itäre') 1. die
Interessen der Menschheit be-
treffend, Humanitäts...
Vertreter der menschlichen
Interessen.
humanité (hüä'ité') f Menschheit
menschliche Natur; Mensch-
geschlecht n, Menschlichkeit
pl. Humanität.
humilis (hü) demütig; bescheiden

ben (a. S.); niedrig; ~ vor-
 leger ergebener Diener.

humectat (hümä'te) Da. an-
 feuchten, benetzen; auf, er-
 frischen.

humor (hüme') Da. einschürfen.
 humor (hüm'r) / Feuchtigkeit;
 ~ pl. Eäfie m/pl. des Körpers;
 ~ Gemütsart, Laune; Grille.
 üble Laune; avon ~ verstimmt.
 ärgerlich.

humida (hümi'd) feucht, naß.
 humiditas (hümidite') / Feuchtig-
 keit; Nässe.

humiliation (hümiliatio') / De-
 mütigung; Erniedrigung.

humilis (hümille') Da. demüti-
 gen; erniedrigen.

humilitas (hümilité') / Demut; F
 Bescheidenheit.

humoral. ~s (hümora'l) von
 Flüßsen im Körper herrührend;
 ~s ~s Flußfieber n.

humorista (hümorist) verdrick-
 lich. launisch; humoristisch;
 ~ humorista. [moristisch.]

humoristica (hümoristika') hu-
 mor (hüm'r) m. Humor.

humorista (hümorist) ~m. ~
 = Humorist.

hum (h) humisch; Non m. Humme.
 hum (hm) / Mars m. Wast-
 lord m.

humor (hüm'e) m. Marssege n.
 humique (hüm'ik) humisch.

huppe (hüp) / Wiedehopf m;
 ~hopp m. v. Vogel.

huppe. ~s (hüp'e) gehandelt, Pau-
 sen. ~ P sein gekleidet; lau-
 gen. ~s die Vornehmsten; die
 Prälaten.

hure (hür) / Kopf m. vom (Witb-)
 ~hure, nach ihm. / Witzkopf m.

humorista (hüm'ika') m. Ge-
 heil n; Gebrüll n. (Brüllen).
 humor (hüm'e) Da. heulen;
 ~hure m. ~s f. (hüm'r, h'f)
 Seuler(hn); ~ m. Brüllaffe.

humor (hüm'e) Da. heulen;
 ~hure m. ~s f. (hüm'r, h'f)
 Seuler(hn); ~ m. Brüllaffe.

(*)hurlubarlus (hürlobärli') = un-
 besonnener Tölpel.

hussard (hüs'r) m. Husar.

Hutla (hüt'a); le ~ der Bänker.

hutte (hüt) / Hütte.

hutter (hüt'e) Da. ~ us ~ sich
 Hütten bauen.

hutter (hüt'e) m. Hüttenläger.

hyala. ~s (ial'a) l'n) durchsch-
 tig wie Glas. [mocherlunf.]

hyalurgia (ialur'gi') / Glas-
 hydride (hri'd) Bastard...

hybriditas (hribidite') Bastard-
 schaft. Zwitterhaftigkeit.

hydrocephale (drotschä'l) a. u. m
 wasserköpfig. Wasserkopf (W.); ~
 f. (auch ~alie f) Kopfwassersucht.

hydrogena (drotschä'n) a. u. m
 Wasserstoff (...); a. Peuchtgas n.

hydromel (mä'l) m. Honig-
 wasser n. [Wasserheilfunde.]

hydropathia (drotschä't) / (Kalt-)

hydrophilia (fi'l) a. u. z. gern
 habend oder Wasser trinkend;
 Wasserfreund(in).

hydrophobia (fobi') / Wasser-
 scheu; a. Tollwut.

hydroplique (di'l) wasserbüchtig.

hydroplata (drotschä't) / Wasser-
 sucht.

hydrotherapia (drotschä't) /
 (Kalt-)Wasserheilfunde.

hydrotherapique (drotschä't) /
 Stabliassament m. ~ (Kalt-)
 Wasserheilfunde f.

hyäne (iä'n) / Hyäne. [Lehre.]

hygiene (i'gi'en) / Gesundheits-
 hygienique (i'gienik) der Ge-
 sundheitslehre entsprechend, ge-
 sund, Gesundheits...

hygienista (i'gienist) m. Hy-
 gieniker. [tigkeitsmesser.]

hygromètre (igromä'tr) m. Feuch-

hymen, hyménée, beides m. (hüm'n,
 vism. a. hüm'g; imnén) Ehe f;
 H. Hy'men.

hypat... (ipät... a. vor Vokalen) l
 über... über... übermäßig.

hypat... (ipät... a. vor Vokalen) l
 über... über... übermäßig.

hypat... (ipät... a. vor Vokalen) l
 über... über... übermäßig.

hypat... (ipät... a. vor Vokalen) l
 über... über... übermäßig.

hyperborée, -den, -denne (ipär-bore', reß', ä'n) nördlich.

hyperémie (ipäre'mi') f. Blut-
stilligkeit.

hypertrophie (härtrofi') f. krank-
hafte Vergrößerung, Erweite-
rung; Überernährung.

hypnose (hpnö's) f. Hypnose;
Schlaffucht.

hypnotiser (ipnotise') Da. hypno-
tisieren, in (magnetischen)
Schlaf versetzen; bannen.

hypnotiseur (ipö'tr) m. Hypno-
tiker; Gebantentefer.

hypnotisme (ipö'tim) m. Hypno-
tismus (der Schlaf ob. Traumnar-
ze).

hypocrisie (ipokri'si') f. Heuchelei;
Scheinehrlichkeit.

hypocrite (ipokri't) heuchlerisch;
gleichnerisch; s. Scheinehrlichkeit.

hypothèque (ipoteke') f. Hypothek;
e-r Hypothek belassen.

hypsomètre (iphomä'tr) m. Höhen-
messer.

I

Iambe (igb) m. (a. a. für Iambique;
vorne m.) Sa'mbus; s. pl. Spott-
gedicht n. [Bisch(er) Vers].

Iambique (igbi't) a. u. s. m. ja'm-

icare (itä'r) m. I'larus; Wage-
hals; f. Lustschiffer. [Iustigkeit].

Ichor (iko'r) m. Zandee f. (einige)
Ichtologie (Iktologie) f. Fisch-
kunde. (essend. 2. m. Fischmesser).

Ichtyophage (ikto'fa'g) 1. Fisch-
fresser.

Ici (içi') hier; hierher; jusqu'
bis hierher, bis jetzt; d' - A pen-
blunen kurzem; -bas hier-
nieden. [berstärker].

Iconoclaste (ikonoklast) m. Bil-
derzerstörer.

Iconolâtre (ikolä'tr) m. Bil-
deranbeter. [Bildner].

Iconoclâstre (ikö'br) m. Zwanzig-
jähriger.

Ictère (ikü'r) m. Gelbsucht f.

Ictérique (ikteri't) gelbsüchtig.

Idée (ide') f. Begriff m; Vor-
stellung; Gedanke m; Einsfall
m; falsche Einbildung; se mottre
ge, dans l' - sich etwas in den
Kopf setzen.

Idem (idä'm) ebenso.

Identifieur (idatiffe') Da. identi-
fizieren; s' - avec q. sich in e-n
hineindenken. (tend. identisch.)

Identique (idati't) gleichbedeu-
tend.

Idex (id) s. pl. Idex; -de mark der
16. März (Caesars Ermordung);
der gefährlicher Tag.

Idolâtre (idolä'tr) m. Götzen-
vergötterter.

Idolatrique (idolatri't) m. Götzen-
anlich. [stimmig; Züchtung].

Idiot, -e (idio', d'ä) a. u. s. [stimmig].

Idiotisme (idiot'izm) m. Stumpfheit;
eigenheit f; Blödsinnigkeit f.

Idolâtre (idolä'tr) 1. abgötternd;
narrisch verleiht (da in).

Idolâtrerie (idolä'tre'ri) f. Götzen-
dienst.

Idolâtriser (idolä'trise') Da. abgöttern;
götzenmäßig lieben oder verehren.

Idolâtrie (idolä'tri) f. Abgöttere-
i/n. Abgöttereitreiben.

Idolâtrisme (idolä'trism) m. Abgöttere-
i/n. Abgöttereitreiben.

Idole (ido'l) f. Götzenbild n.

Il (il) m. Eibenbaum, Eibenzweig
(-heide f); pyramidenförmig.

Ignama (igä'ma) f. Namengebung.

Ignare (igä'r) unwissend.

Igné, -e (igne') feurig.

Ignicole (ignikö'l) a. u. s. [stimmig].

Ignition (igniti'ön) f. Zündung;
anbetend; Feueranbeterei.

Ignition (igniti'ön) f. Zündung;
anbetend; Feueranbeterei.

Ignoble (ignö'bl) unedel, niedrig.

Ignominie (ignomi'ni) f. Schand-
e/n. [stimmig].

Ignominieux, -e (ignomi'niö'z) schändlich.

Ignorance (ignö'ra'ns) f. Unwissen-
heit; Fehler m aus Unw.

Ignorant, -e (ignö'rad, ä't) f. Un-
wissend.

unwissend(er Mensch); Ignoran-
 (in.)
 ignora (inore) Da. nicht
 wissen; as pas — sehr wohl
 wissen. (b) pl. sic.
 li, pl. He (li): a) sg. ex, sic, es;
 He (li) / Insel; Häuserinsel; Ion
 den die Inseln.
 He (li) m/pl. an. Weiden f/pl.
 illegal. — (illega'l) ungesetzlich.
 illegalita (ilegali'te) f Unge-
 setzlichkeit, Rechtsnichtigkeit.
 illegitima (Giti'm) unrechtmäßig;
 — unehelich; unbillig.
 illegitimita (liti'te) f Unge-
 setzlichkeit, Unrechtmäßigkeit; un-
 gesetzlich gebildet; Alphabet.
 illeito (liti'it) unerlaubt.
 ilimita, — (ilimite') unbe-
 grenzt, schrankenlos.
 illeibis (liti'it) unleserlich.
 illogique (illogi'it) unlogisch, ver-
 nunftwidrig. (w) erleuchtend.
 illuminat, — vs (illuminat')
 illuminor (illumine') Da. be-
 erleuchten; illuminieren; sig.
 aufklären.
 illusion (illu'sio) f Illusion, Täu-
 schung; Blendwerk u. (schen.)
 illusionner (illu'sione) Da. täu-
 schen. (illu'sio'n) täuschend;
 betrügerisch, illus'o'risch.
 illustration (illu'stratio) f Illu-
 stration; Berühmtheit; be-
 rühmte Person; Erläuterung;
 im Text begleitendes Bild, Illu-
 stration. (laucht.)
 illustra (illu'sir) berühmt, er-
 leuchten (illu'stre') Da. be-
 rühmt machen; erfüllen; illu-
 strieren. (Häuserkomplex.)
 hot (ho') m Inselchen n; Kleiner
 hot (ho') m Helote.
 ima (ima'it) f Bild n, Eben-
 bild n; Vorstellung.
 imager 1. — (ima'ge', it'r) z.
 Malerhändler(in).

imager 2 (image) Pl. mit Bil-
 dern schmücken; pp. Sprache;
 bilberreich.

imageria (ima'ge'i) f Bilder-
 handel m, -fabrik.

imaginable (ima'gina'bl) deut-
 lich. (math. imaginär.)

imaginaria (Gua'r) eingebildet;

imaginatif, — vs (imaginat'it,
 (w) erfinderisch; a. (faculté) f
 — vs Erfindungsgabe.

imagination (ima'gination) f
 Einbildungskraft, Phantasie;
 (Eindildung, Vorstellung; Ein-
 fall m.

imaginer (ue') Da. — ge. sich
 et. denken; ausdenken; — sich
 einbilden.

imbécille (gde'ti) 1. schwach-
 sinnig; einfältig. 2. x. Schwach-
 kopf m; Einfaltspinsel m.

imbécillité (giti'te) f Weisheit;
 — schwäche; Einfalt.

imberbe (gda'it) unbärtig.

imbiber (gdi'be') = (Da. durch-)
 tranken; — ge. u. a. — do ge.
 et. einziehen, einsaugen.

imbricat, — vs (bricat') (w)
 bogiggeleitet übereinander-
 liegend.

imbraglio (gdro'to') m Vermis-
 lung f, Imbraglio (dro'tio) =
 (vermischtes Beispiel).

imbu, — a (gda') = — do — ge-
 tränkt, sig. durchdrungen von —

imitable (imite'bl) nachahmbar,
 nachahmungswert.

imitateur m, — trice f (imitat'it,
 tri'ti) 1. nachahmend. 2. x.
 Nachahmer(in). (ahmend.)

imitatif, — vs (iat'it, it'w) nach-

imitation (imitatio') f Nach-
 ahmung.

imitor (imite') Da. nachahmen
 (q. e. m), et s. ahnend.

immaculé, — (immaculé) unde-
 fleckt; rein. (unbewohnt)

immanent, — (imman'it, it'it)

immangeable (im. ob. žmgja'bl) ungenießbar. [unausbleiblich.]
immanquable (im. ob. žmgta'bl) **immuable** (immarbägg'bl) unverwundlich.
immortel, **le** (materja'l) unsterblich, geistig. [reise.]
immaturité (immaturite') f Un-
immédiat, **le** (immedia', a') unmittelbar; unverzüglich, so-
 fortig. [(vor)denklich.]
immémorial, **le** (moria'l) un-
immense (immg'ß) unermesslich;
 ungeheuer; **immensément** (im-
 mensem') ade. [ermesslichheit.]
immensité (immg'ite') f Un-
immerger (marge') **DL** v/a. eintauchen. [dient.]
immorté, **le** (immerite') unver-
immersion (immärj'd') f Unter-
 tauchen n; Bewässerung; ash.
 Sturz n in den Schatten.
immuable (imud'bl) a. u. m un-
 beweglich(es Gut); Grund-
 stück n. [bern.]
immigré (migre') Da. einwan-
immuable (ig'ß) f naheß Bevar-
 stehen. [bevorstehend, drohend.]
immuable, **le** (ig', ng't) (naheß)
immuable (immg'ße') **DL** (n-
 sich) einmischen (art. a. da in).
immixtion (immg'itig') f Ein-
 mischung.
immobile (mobi'l) unbeweglich.
immobilier, **le** (immobilje',
 tr) **Immobilier**.
immobilier (ise') Da. in unde-
 wegliches Gut verwandeln;
 festlegen; n' dann qd. auf et.
 verfesten sein.
immobilité (immobil'ism) m
 Döng, Starr am Willen festzu-
 halten. [fest.]
immobilité (ite') f Unbeweglich-
immuable, **le** (bere') unmaßig,
 maßlos, übermäßig.
immuable (dä'ht) unbeschreiben-
 unanständig.

immuable (immole') Da. opfern.
 hingschlachten; zum
 bringen. [schmutzig] ehestig.
immonde (immg'ß) unrein.
immondice (mobi'h) f Unrein-
 keit; h.p. a pl. (Ans.)
 m u. n; Schmutz m.
immoral, **le** (mora'l) un-
immortel (immortalité') un-
 sterblich machen; verewigen.
immortalité (immortalité') f Un-
 sterblichkeit. [sterblich-
immortal, **le** (immoria'l) un-
immortel, **le** (morti'le') un-
 bürgerlich.
immuable (imma'bl) un-
immuable (münte') f Schö-
 vor Anstehung; Steuer.
 freiheit; ~ postale Postfrei-
 heit. [Unveränderlichkeit.]
immuable (immutabilité') f
impair (pär') ungerade;
 Völsersfolg, Fiasto n; dumme
 Streich.
impalpable (palpa'bl) unspürbar.
impardonnable (pardonna'bl)
 unverzeihlich.
impartial (pärfa') 1. unpar-
 kommen. 2. m Unparteilichkeit.
imparité (pärte') f Ungleich-
 heit; Ungleichheit.
impartial, **le** (hia'l) unparteilich.
impassé (pär'ß) f Sargasse.
impassibilité (pärjibilité')
 Unempfindlichkeit; Stumpf-
 keit; strenge Unparteilichkeit.
impassible (pärjib'bl) un-
 empfindlich; usw.
impatience (pärjia'ß) f Ungeduld.
impatience, **le** (pärjia', s'ti) m
 geduldig; schmerzhaft (da nach)
impatience (biat') Da. un-
 geduldig machen.
impatience (impatience') Da.
 einführen, h.p. als Pferd, s-
 F sich einmischen, usw., ad
 kommen. [bar; f sq. löhlich]
impayable (pärja'bl) unbezah-
 lbar.

achtung gebieten; besteuern; typ. ausschließen. 2. v/n. Ehrfurcht gebieten, imponieren; an ~ a qc. e-n et. aufbinden.

imposition (apozisio') f. Auflegen u. der Hände; Aufserlegung; Steuer, Auflage usw.

impossibilité (apozibilite') f. Unmöglichkeit.

impossible (pozib'li) unmöglich.

imposteur (apozit'ur) 1. Betrüger; Däuner. 2. a. betrügerisch.

imposture (apozit'ur) m. Betrug m., Verleumdung; Fälsch.

impôt (po') m. Auflage f., Steuer f.

impotable (pozib'li) untrinkbar.

impotent, ~s (ta', ta') gelähmt; gebrechlich; s. Stülpel.

impraticable (apratika'bi) unausführbar; ungangbar, unbefahrbar; (w.) nicht umgänglich.

imprécation (aprefakio') f. Verwünschung; Fluch m.

imprégnar (aprene') M. mit et. sättigen, durchdringen.

impressable (aprens'bi) uneinnehmbar. [unverfährbar.]

impresscriptible (apreksript'bi) [unverfährbar.]

impression (apreksio') f. Aufdrücken u. s. w. e-s Siegels; Eindruck m. (a. fig.); Spur; point. Grund m.; typ. Druck(en) u. m.

impressonnable (apreksjon'bi) [unverfährbar.]

impressonnable (apreksjon'bi) [unverfährbar.]

impressionner (apreksjone') Da. Eindruck machen (n. auf e-n).

imprévoyance (aprevwa'ns) f. Unvorsichtigkeit.

imprévu, ~s (prevu') unvorhergesehen, unermutet.

imprimé (aprine') m. Druckchrift f.; Drucksache f.

imprimer (me') Da. aufdrücken; fig. einprägen, einflößen; grun-

dieren; usw. usw. drucken.

imprimerie (aprim'ri') f. Buchdruckerhant; Druckerei.

imprimeur (aprim'ur) m. (Buch-)

Drucker; Druckermeister; (m's) f. a. Druckmaschine.

improbable (aprobab'li) unwahrscheinlich.

improbable, ~s (aprobab'li) (m's) mißbilligend.

improbation (his') f. Anklage.

improbe (apro'b) unrecht.

improbité (aprodite') f. Unrechtheit. (ti'm) unergiebig.

improductif, ~ve (aproduktif) unproduktiv.

impromptu (apronti') improvisiert; ~ m. Stiegreisengeist.

impropre (apro'pr) unangemessen, unpassend.

impropriété (apropriet'e) f. Unangemessenheit.

~ a qc. Unangemessenheit an et. das Unpassende; wozu. [unangemessen.]

improver (aprove') Da. verbessern.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

improviser (aprowise') Da. improvisieren.

Impulsion (apšūbiu) f Stoß m.
 Trieb m; Antrieb m, Impuls m.
 Impunément adv., Impuni, -e a.
 (apūnema' - apūni') ungestraft;
 straflos. [strafbar.]
 Impensable (niša'bi) unbe-
 zahlbar (nirē) f Straflosigkeit.
 Impur, -e (pl'r) unrein, unfein.
 Impureté (šūrite') f Unreinig-
 keit; Unreine; -e pl. Zoten.
 Imputable (pūia'bi) zuzurechen-
 bar(-); an- od. abzurechnen(-).
 Impuler (apūle') q a. beimesen;
 an- auf legen; an-, abrechnen
 (an- auf, von et.).
 Improbable (inaprobā'bi) unzu-
 gänglich (a. p.). [annehmbar.]
 Inacceptable (inapšāpā'bi) un-
 annehmbar. [unmöglich.]
 Impossibile (inapšāpā'bi) un-
 möglich, unerreichbar.
 Inconcomité, -e (inapšāpā'bi)
 ungewohnt, [erbeten.]
 Inchove, -e (inapšāpā'bi) unvoll-
 ständ. [unfertig.]
 Inaction (inapšāpā'bi) f (Zerwürf-
 nis) (inaktivität) dauernde
 Unthätigkeit; Inaktivität m.
 Indemnizable (inapšāpā'bi) un-
 schätzbar.
 Indiscrepancy (inapšāpā'bi) f
 Unübereinstimmung; par. - aus Ver-
 rath (a.).
 Indiscrepancy, -e (inapšāpā'bi) un-
 geordnet, unregelmäßig, un-
 geordnet.
 Indiscrepancy (inapšāpā'bi) un-
 beweglich (inamovē'bi) Amt: un-
 veränderlich; unabsehbare.
 Indiscrepancy, -e (inapšāpā'bi) leblos.
 Indiscrepancy (inapšāpā'bi) f Meer; Wild-
 heit; Unwissenheit, Vergeßlichkeit.
 Indiscrepancy (inapšāpā'bi) f Entfremdung.
 Indiscrepancy, -e (inapšāpā'bi) unbe-
 wußt. [unwissend m.]
 Indiscrepancy (inapšāpā'bi) f

Inappreciable (inapšāpā'bi) un-
 schätzbar; unbestimmbar.
 Inapte (inapšāpā'bi) - a q. zu etwas
 unfähig od. unthätig.
 Inaptitude (inapšāpā'bi) f Unthätig-
 keit, Unfähigkeit zu etwas.
 Inarticulate, -e (inapšāpā'bi) un-
 dentlich (ausgesprochen).
 Inaudible (inapšāpā'bi) uner-
 hörblich. [unberechtigt.]
 Inassurément, -e (inapšāpā'bi)
 inassouvi, -e (inapšāpā'bi) unde-
 rsteht. [wartet.]
 Inattitude, -e (inapšāpā'bi) uner-
 wartet. [inapšāpā'bi] An-
 erkannte, Unbewußte...
 Inaugurer (inapšāpā'bi) Pa. feter-
 lich einweihen, einrichten, er-
 öffnen. [erbetenbar.]
 Incalculable (inapšāpā'bi) un-
 berechenbar. [unberechenbar.]
 Incandescence (inapšāpā'bi) f
 Weißgluthen; Beleuchtung
 mit Weißgluth; Lampe f a.
 Weißgluthlampe; -e pl. Glut.
 Incandescent, -e (inapšāpā'bi) a't
 weißglühend; Lampe -e Weiß-
 gluthlampe; pl. leuchtend
 glühend.
 Incapable (inapšāpā'bi) - a q. zu
 et. unfähig, ungeschickt.
 Incapacity (inapšāpā'bi) f Un-
 fähigkeit. [fester.]
 Incarcerer (inapšāpā'bi) Ql. ein-
 sperrbar. [rosetrot.]
 Incarnat, -e (inapšāpā'bi) a't) hoch.
 Incarnation (inapšāpā'bi) f Fleisch,
 Werschwärzung.
 Incarnate (inapšāpā'bi) Pa. in Fleisch
 und Blut verwandelt; verfor-
 gert; a. W. Waga: einwaschen;
 p. p. m. f lebhaftig.
 Incartade (inapšāpā'bi) f Ausfall m.
 unwillige Beleidigung; toller
 Streich. [sch.]
 Incassable (inapšāpā'bi) unzerbrech-
 lich. [sch.]
 Incendiaire (inapšāpā'bi) l. Zän-
 den, Brand...; m. brennend

inconveniens (gəfəʊn'bi) un-
zählig.
inconveniens (gəfəʊn'bi) / Unbe-
ständigkeit; Unzufriedenheit m.
incontastable (gəfəʊn'bi) un-
beständig; untreu.
incontinence (gəfəʊn'bi) / Un-
enthaltbarkeit, Unkeuschheit; ~
d'urine Bettnässen n. Darm-
fließen m.
incontinuité, ~ (nə', nə't) un-
entworfen, ungeschw.; ~ ado.
logisch.
inconvenances (gəfəʊn'bi) / Un-
schicklichkeit, Ungehörlichkeit.
inconvenient (gəfəʊn'bi) m
Unbequemlichkeit; Nachteil.
incorporation (gəfəʊn'bi) /
Einverleibung; ~ Einstellung.
incorporer, ~ (gəfəʊn'bi) un-
terwerfen.
incorporer (gəfəʊn'bi) Da ein-
verleiben; ~ einstellen.
incorrect, ~ (gəfəʊn'bi) fehler-
haft, unrichtig; unpassend.
incorrection (gəfəʊn'bi) /
Fehlerhaftigkeit; fehlerhafte
Eile. [besserlich].
incorrigible (gəfəʊn'bi) unver-
änderlich; unbesieglich.
incorruptible (gəfəʊn'bi) un-
verderblich; unbestechlich.
incorrupt, ~ (gəfəʊn'bi) m un-
vergänglich, ohne Fäule.
incorruptibilité (gəfəʊn'bi) / Un-
vergänglichkeit.
incorrupt (gəfəʊn'bi) a. u. z., un-
verderblich; Unvergänglich(e).
incorruptibilité (gəfəʊn'bi) / Unvergäng-
lichkeit.
incrimination (gəfəʊn'bi) /
Beschuldigung, Anklage.
incriminer (nə') Da an-, be-
schuldigen; als strafbar be-
zeichnen; P.p. z. Angeklagte(r).
incroyable (frä'ja'bi) unglaub-
lich; außerordentlich; ~ ehm.
Wahnsinn, Narrin.
incroyant, ~ (frä'ja'bi) a. u.
~ unglaubig; Ungläubige(r).

incrustation (gəfəʊn'bi) / An-
krustieren n; eingelegte Arbeit;
Überstreuung; path. Verfas-
fung.

incruster (gəfəʊn'bi) Da. mit
Blatten von Gold, Holz usw. aus-
legen; übersternen.

incubation (gəfəʊn'bi) / Brüten
n; Entwicklungszeit ~ Krankheit.

incube (gəfəʊn'bi) m Alp, Kobold.
inculper (gəfəʊn'bi) Da. beschul-
digen. [schärfen, einblenden].

inculquer (gəfəʊn'bi) Da. ein-
schärfen, einblenden.
inculte (frä'ja'bi) unangebaut; un-
(aus)gebildet.

incunable (gəfəʊn'bi) m. Zuku-
nabel f, erster (alter) Druck.
incurable (gəfəʊn'bi) unheilbar.

incurie (gəfəʊn'bi) / Nachlässigkeit.
incuriosité (gəfəʊn'bi) / Man-
gel an Wissbegierde; Gleich-
gültigkeit. [Erforschung m.]

incursion (gəfəʊn'bi) / Einfall m.
incurver (gəfəʊn'bi) Da. krümmen.

incyclable (gəfəʊn'bi) Quai beim
Hafen unbesfahrbar.

inde (gə) / (mit ~ pl.) Indes =
Indépendant (gəfəʊn'bi) un-
abhängig.

indécence (gəfəʊn'bi) / Unan-
ständigkeit. [ständig].
indécent, ~ (gəfəʊn'bi) unan-
ständig.

indéchiffrable (gəfəʊn'bi) un-
entzifferbar; unlesbar.
indécis, ~ (gəfəʊn'bi) unem-
schieden, unentschieden.

indéfini, ~ (gəfəʊn'bi) unbe-
stimmt; passé ~ Perfekt(um) n.
indéfinissable (gəfəʊn'bi) un-
bestimmbar, unersichtlich.

indéfectible (gəfəʊn'bi) unan-
nehmlich; unverwundbar.

indemniser (gəfəʊn'bi) Da. en-
schädigen, schadlos halten (de
qq. für etwas). [Bürokr. n.]

indemnité (gəfəʊn'bi) / Entschä-
digung.
indéniable (gəfəʊn'bi) unleugbar.
Indépendant (gəfəʊn'bi) un-

indépendant; ~ do auch: ohne Rücksicht auf, abgesehen von.
Indépendant, ~ (ədepədaŋ, d't), unabhängig; selbständig.
Indéracinable (əderasina'bl) unauflöslich. [beschreiblich].
Indescriptible (ədiskrɪpɪbl) unbeschreiblich.
Indestructible (ədiskrɪstɪbl) unzerstörbar. [unbestimmt].
Indéterminé, ~ (ədetərmine') unbestimmt.
Index (ɔdɪks) m Z'nder; Register n; Beigefinger; Registermus; Kennziffer f.
Indicateur (əditasɔ'r) m Anzeiger; ~ Fahrplan; (doigt) ~ Beigefinger; Wegweiser (a. p. tout ~); @ Zeiger.
Indication (əditasjɔ') f Anzeige; Hinweis; Merkmal n; Anzeichen n; Art. Verzeichniß n.
Indice (ɔdɪks) m Anzeichen n.
Indicible (ədiʃl'bl) unaussprechlich; (Samer) namenlos.
Indien, ~ (ɔdi'a, bi'a'n) indisch; indianisch; L. (no) s. Z'nder (in); Indianer(in).
Indienne (ədi'a'n) f seiner Rattin.
Indienneur (ədi'a'nɔ'r) m Stilleweber. [gültigfeit].
Indifférence (disfə'ʁɑ̃) f Gleichgültigkeit.
Indifférent, ~ (ədisfə'ʁɑ̃, d't) gleichgültig; unterschiedlos; faßlos; unparteiisch; chem. indifferent. [leit; Armut].
Indigènes (ədiʒə'ʃɑ̃) f Dürftig.
Indigène (ədiʒə'n) a. a. s. einheimisch; eingeboren; Eingeborene(x); Banbeekind n.
Indigent, ~ (ɔdɪ'ʒɑ̃, d't) dürftig, arm. [unverdaut].
Indigeste (ɔdɪ'ʒɑ̃) unverdaulich.
Indigestion (ədiʒɛstjɔ') f Verdauungsstörung.
Indignation (ədimasjɔ') f Enttäuschung, Unwille m. [big].
Indigne (ədi'n) un-, nichtwürdig.
Indigner (ədimɛ') Da. aufbringen, empören; p. p. a. entrüsten.

Indignité (wite') / Unwürdigkeit.
Indiscernable.
Indigétarie (gotri') / Zuchtfabrik, -pflanzung.
Indigotier (ədigotie') m Indigoherber, -pflanzter, -sträucher.
Indiquer (ədiʃe') Da. anzeigen, andeuten. [losgelassen].
Indiscipline (ədisipli'n) f Zuchtlosigkeit.
Indiscrét, ~ (ədiskrɛ't) unbescheiden; unverschwiegen; planberst.
Indispensable (ədispɛnsa'bl) unentbehrlich; unerlässlich.
Indisposer (ədispozɛ') Da. wohl machen; in Ableidung versetzen.
Indissoluble (ədisɔsolɪ'bl) unauflöslich; ~ n. unzerstörbar.
Indistinct, ~ (ədisti'kt) undeutlich; ~ amant (ədisti'kt) undeutlich; ohne Unterchied.
Indivis, ~ (bini', wiʃ) ungeteilt.
Indivisible (wiʃ'bl) unteilbar.
Indix-huit (ədiʃi't) m (1880-1890) D'rober'sformal n.
Indocile (əboʃi'l) ungeschicklich.
Indolence (ədo'lɑ̃) f Schmerzlosigkeit, D'ffigkeit.
Indolent, ~ (ədo'lɑ̃, d't) schmerzlos; gleichgültig, träge.
Indomptable (ədompt'a'bl) zähmbar; unbesiegt.
Indouze (bɔ'ʒɑ̃) m D'rober'sformal n.
Indu, ~ (əba') ungehörig, unpassend.
Indubitable (əbadi'ta'bl) unmisslich.
Inducteur (əbadi'tɔ'r) m Induktionsleiter; ~ m. Induktionsleiter; ~ m. Induktionsleiter.
Indulgent, ~ (əbadiʒə') nachsichtig.

infirmier *m.*, *äre* / (Ärmie)²
mit'r) Krankenwärter(in); Pa-
jarettgehilfe.
infirmité (Ärmie)² / Schwäche;
Gebrechen *n.* [hündbar.]
inflammable (Ämmabl) ent-
zündung. [wärtis biegen.]
inflammation (Ämmablä)² /
Entzündung.
infléchir (Äfeschir)² *Qa.* ein-
beugen.
inflexible (Änflechbl) unbiegsam.
inflexion (Änflech)² / Biegung;
Biege: Ablenkung; Stimmsfall *m.*;
pr. Abwandlung. [erlegen.]
infligir (Änfige)² *Ql.* Strafe auf-
legen.
inflorescences (Äfloräsch)² /
Blütenstand *m.*
influence (Änflüg)² / Einfluß *m.*
influenceur (Änflüger)² *Qk.* Beein-
flussen.
influent, *se* (Ä. Ä. d.) einfließend.
influer (Änflü)² *Qn.* Einfluß haben.
in-folio (Änfolio)² *m.* Folioformat *n.*;
Foliant.
information (Äformablä)² / Er-
kundigung; Begegnungsverhör *n.*;
Auskunft, Nachweis *m.*
informe (Äfo'rm) ungestalt(et).
informar (Äforme)² *Qa.* benach-
richtigen; in Kenntnis setzen;
v/a. *det.* eine Untersuchung
einleiten (contro q. *de* qo.
gegen e-n wegen et.); *a.* *do*
qo. sich nach etwas erkundigen.
informité (Äformite)² / Unformig-
keit, Unformlichkeit. [schid *n.*]
infortuné (Äfortün)² / Mißge-
schick.
infortuné, *se* (Äfortüne)² *a. u. s.*
unglücklich; Unglückliche(r).
infraction (Äfräsch)² / (Ä *ab. do.*
gen.) Geis: Übertretung; Nach-
schmälerung; *do* *paiz* Fried-
ensbruch *m.*
infranchissable (Äfräschibä)²
unübersteigbar, unüberwind-
lich. [Äfrägl'²] ungerbrechlich.
infrangible, *gile* (Äfrägl'²)
infrastructure (Äfrästrüktü'r)² /
Unter-, Tiefbau *m.*

infructueux, *se* (Äfrüktü'²)
unfruchtbar; erfolglos.
infus, *se* (Äfü'²) *Äf.* angehen
do ... durchdringen von
infuser (Äfüse)² *Qa.* ein-
gießen, *fig.* einmischen; *do*
weichen; *Lee* *a.* *ziehen*, *Äf.*
ziehen lassen.
infusible (Äfüsibl)² unauflöslich.
infusion (Äfüsion)² / Aufguss
Aufguss *m.* [erlegen.]
infusoir (Äfüsü'r)² *m.* Aufguss-
gefäß.
ingambe (Ängäb)² gut auf *do*
Beinen, flink.
ingénieur (Ägenie)² *Qn.* *Äf.*
(nach)sinnen, geschult.
ingénieur (Ägenie)² *m.* *Äf.*
meister, Ingenieur.
ingénieur, *se* (Ängä)² *Äf.* *Äf.*
Teich; erfindend. [Mischel.]
ingéniosité (Ängiosie)² / *Äf.*
Klugheit.
ingénu, *se* (Ängü)² aufrichtig,
arglos, naiv.
ingénuité (Ängüite)² / *Äf.*
Lässigkeit, Naivität; *Äf.* *Äf.*
naive Kosten.
ingérence (Ängä)² / *Äf.* *Äf.*
Eingriff.
ingérer (Ängere)² *Ql.* *Äf.* *Äf.*
führen; *a.* *Äf.* *Äf.* *Äf.*
Äf. *Äf.* *Äf.* *Äf.* *Äf.* *Äf.*
ingrat, *se* (Ägrä'²) *Äf.* *Äf.*
bar; (Ä.) *a.* unangenehm.
ingratitude (Ägrätütü'²) / *Äf.*
Dankbarkeit. [Äf.]
ingrédient (Ägrädie)² *m.* *Äf.*
Zutritt.
ingrie (Ägri)² / *Äf.* *Äf.*
Land *n.*
inguérissable (Ägerischä)² *Äf.*
unheilbar.
ingurgiter (Ägürgite)² *Qa.* *Äf.*
Kehle gießen; herunterschütten.
inhabile (Änabill)² ungeschickt;
fähig (Ä. *Äf.*).
inhabilité (Änabillie)² / *Äf.*
Unfähigkeit.
inhabilité (Änabillie)² / *Äf.*
Unfähigkeit.
inhabitable (Änabillä)² *Äf.*
unbewohnbar.
inhabité, *se* (Änabillie)² *Äf.*
unbewohnt.
inhaler (Änäl)² *Qa.* einatmen.

inhärentes (inert²h) / Anhaftend.
 inhärent. a (inert², 2^o) einer
 wozu anhaftend. [sagen.]
 inhiber (inibe²) Da. 2^o unter-
 inhibition (ibisio²) / Unterlagung.
 inhospitaler. a (inhospitalie²)
 (h²) ungemüthlich; unwillig.
 inhumain. a (inhum², m²n)
 unmenfchlich.
 inhumus (laim²) Da. beerdigen.
 inimicabilis (inimic²bi) un-
 einbar, ungemüthlich.
 inimicitia (inicie²) / Feindschaft.
 inintelligibilis (ingelintig²bi) un-
 verftändlich, ununterfchieden.
 interruptum. a (intarrupt²)
 inique (ini²) unbillig, un-
 recht. [feit; v. Differtat.]
 iniquus (inifite²) / Ungerecht.
 initial. a (inibla²) Anfangs...;
 (initre) a. a. Initiale.
 insertus (inifile²) Da. einweihen;
 in et. einführen.
 injector (igälie²) Da. ein-
 ftrihen; ausftrihen.
 injunction (igofbie²) / ausdrück-
 licher Befehl.
 injura (igä²) / Beleidigung; Un-
 gerechtigkeit; Verheerungen
 des Kayers v. H. [Schimpfen.]
 injuror (igä²re) Da. be-
 injurius. a (igä²re², 1^o)
 abfchmächtig; a. feindselig.
 injustus (igä²bi) ungerecht.
 injustice (igä²bi²) / Ungerech-
 tigkeit. [zu rechtfertigen(b).]
 injustificabilis (igä²bi²bi) nicht
 innavigabilis (innaviga²bi) un-
 einbar.
 inno. a (inne²) angehören.
 innocens (inno²h²) / Schutz-
 losheit; Unfchuld; Einfalt.
 innocent. a (inno², 2^o) 1. un-
 fchuldig; unfchuldig; einfaltig.
 2. 1. m. 3. innozent.
 innocuus (inno²te²) / Unfchäd-
 lich.
 inoscurabilis (inno²bra²bi) un-

innovation (inno²uä²io²) / Neue-
 rung. [gehörig m.]
 inobediens (inobe²dis²) / Un-
 gehorſam.
 inobservance, ation (inob²har-
 wa²h², ä²io²) / Nichtbeobach-
 tung, Nichtbefolgung.
 inoccupé. a (inofäpe²) unbe-
 ſchäftigt; unbefetzt.
 in-octavo (inofäwa²) m. (sche-
 melfa in-8^o) Octavformat a.
 -band. [Impfen.]
 inocular (inofälie²) Da. (ein-)
 inodare (inodo²r) geruchlos.
 inoffensif. a (inofä²h², 1^o)
 harmlos; unfchädlich.
 inondation (inodä²io²) / Über-
 ſchwemmung. [Schwemmen.]
 inonder (inode²) Da. über-
 inopiné. a (inopä²e²) unerwar-
 tet, unvermuthet.
 inopportun. a (inopört², m²n)
 ungelegen; ungeitig; adö.
 -ément.
 inouï. a (inui²) unerhört.
 inqualifiable (igä²li²ä²bi) un-
 qualificierbar.
 in-quarto (igä²rto²) m. (igä², m²n
 in-4^o) Quarformat a. -band.
 inquiet. a (igä², 1^o) unruhig.
 inquietor (igä²re²) Dt. beun-
 ruhigen. [Beforgnis.]
 inquietude (igä²li²ä²bi) / Unruhe;
 insaisissable (igä²li²ä²bi) un-
 ergreifbar; nicht pfändbar;
 unfaffbar.
 insalubre (igä²li²ä²bi) ungefund.
 insalubrité (igä²li²ä²bi) / Un-
 geſundheit = a. Unſchönheit. [Sch.]
 insatiable (igä²li²ä²bi) unerſätt-
 licher.
 inscription (igä²li²ä²bi) / Ein-
 ſchreibung; prendre une - ein
 Rollen belegen; m. a. Ein-
 zeichnung; In. Auf. über-
 ſchrift.
 inscrire (igä²li²ä²bi) Dt. einſchrei-
 ben; eintragen; a. a. en lauz
 (contre) Fälfchungsſache an-
 ſtrengen, f. für falſch erklären.

inscrutable (əskrʌtəbəl) un-
forschlich; unergündlich.
insecticide (ɪnsekʃɪdaɪd) In-
sektentödt; poudre f. In-
sektenpulver n.
in-selze (ɪnsɛlʒə) m (gshr, meist
in-16°) Sebe'gformat n. -band.
insonno, -e (ɪnsone) sinnlos; s.
Aussinnige(r); Verrückte(r).
insensible (ɪnsɛnsəbəl) unempfind-
lich, gefühllos; unmerklich.
inséparable (ɪnsɛpara'bəl) unzer-
trennlich.
insérer (əbere) **II** L. einrücken;
mit anbringen.
insertion (ɪnsɛrʃən) f. Ein-
fügung, -rüdung; Inserat n.
insidieuse, -se (bɪdʒə, ʒ) hin-
terlistig; verfanglich.
insigne (ɛsi'ɛn) ausgezeichnet,
ganz besonder; ~ m (mit ~ pl.)
Ab-, Ehrenzeichen n.
insignifiant, -e (ɛsi'ɛnɪfɛsɔ̃, ɛ't)
unbedeutend. [schmeichelnd.]
insinuant, -e (ɛnsɔ̃, ɛ't) ein-
schiebend.
instaurer (ɛnstɔ̃) **II** n. Inst. z.B. in
e- Wunde einführen; zu ver-
setzen geben; drit. eintragen,
einhändigen; s. ~ unversucht
eindringen; sich einschmeicheln.
insipide (ɛsi'pɪd) geschmacklos;
fig. abgeschmackt.
insipidité (pɪdɪtə) f. Geschmack-
losigkeit; fig. Abgeschmacktheit.
instancer (ɛstɛnsɛ) f. Dringen
n auf etwas; dringende Bitte.
instar (ɛstɛ) **II** n. ~ zur qd. auf
et. bestehen od. Gewicht legen.
insolable (ɛsɔla'bəl) ungesellig.
insolation (ɛsɔla'sjɔ̃) f. Sonnen-
n; Besonnung; Sonnensich m.
insolence (ɛsɔlsɔ̃) f. Unver-
schämtheit. [schämt, frech.]
insolent, -e (ɛsɔlsɔ̃, ɛ't) unver-
schämtheit (ɛsɔlsɔ̃) ungewöhnlich.
insoluble (ɛsɔlsə'bəl) unlöslich.
insolvable (ɛsɔlsɔva'bəl) zahlungs-
unfähig, insolvent.

insomnie (əbɔnni) f. Schlaf-
losigkeit; pl. schlaflose Nächte.
insondable (ɛsɔnsə'bəl) un-
gründlich. [logisch]
insouciance (əbusjɔ̃) f. Sorg-
losigkeit, Gleichgültig.
insouciant, -e (əbusjɔ̃, ɛ't) unge-
sorgt, gleichgültig.
insoumis, -e (ɛnsi, ɛ't) unge-
samt; ~ nicht zu rechter Ge-
eintressen.
insoutenable (ɛsɔtnə'bəl) un-
haltbar; untraglich. [geistig]
inspecteur (ɛspɛktɔ̃) **II** n. Inspe-
ktor (ɛspɛktɔ̃) **II** n. ein-
inspirer (əspɛre) **II** n. ein-
einhauchen; einblößen, ein-
geben; beraten; begeistern.
instabilité (ɛstabilite) f. Un-
ständigkeit.
installor (ɛstale) **II** n. Install-
ren; in ein Amt einführen, in
einrichten, aufstellen ev.
instamment (ɛstamɛ) **II** n. Instan-
instance (ɛstɛsɔ̃) f. Instanz-
Bitte; gerichtliche Annahme-
Instanz.
instant, -e (ɛstɛ, ɛ't) i-
dringend; nahe bevorstehend.
2. ~ m Augenblick.
instantané, -e (ɛstane) f. i-
augenblicklich. 2. ~ m Augen-
blicksbild n. Momentaufnahme
graphie f.
instantanéité (ɛstaneite) f. i-
Augenblicklichkeit.
instar (ɛstɛr); à l'~ de etw.
Art von, gerade so wie.
instigateur m, -trice f. (ɛstɛ-
tɔ̃, tri'ɛ) Anstifter(in).
instigation (ɛstɛgasiɔ̃) f. i-
Anstiftung. [stiften; einreden]
instituteur (ɛstite) **II** n. ein-
institut (ɛstity) m. Institut-
Anstalt f; Erziehungs-; er-
licher Orden; L. (de France)
das französische Institut (de
samtheit der fünf Akademien).
instituteur m, -trice f. (ɛstite-
tri'ɛ) Stifter(in); Erziehungs-

Institution (*gōtishū*) / Stiftung; Erziehungsanstalt; Einrichtung.

Unterführer (trifliör) m Behrer;
Unterführer, Meister; Jung m
Unterführungsrichter, Jung

Instruktion (instruktiv) f We-
leitung; Unterricht m; 931
Ansg.: 931

Untersuchung. (4) c. unter-

unterweisen; abrid-
geandrichtigen; Prozess
p.p. unterrichtet, ge-
grübt; imussen

Subordination (Zusammenhang) / Unterordnung (Herrschaftsverhältnis)

ungehörig, widerständig, unabsolut (absolut)

genügend. — (abwärts, d't) un-
genügend; unzulänglich.
Sulair (abwärts) m. Miskerfolg.

insult (in'sult) *f* Beleidigung
insult (in'sult) *v* beleidigen

insultieren (insultieren) (3a. Beschimpfen)
überfallen.
unangenehm.

insurgere (zshürge'bi) un-
terliegen; unterstehen.
insurgere (zshürge') in Aufruhr.
insurgere (zshürge') aufstehen.

übersteiglich, unüberwindlich

unberührt (at'a'ti) unberührt;
unberührt (at'a'ti) unberührt;
unberührt (at'a'ti) unberührt;

untastbar. (fing'br.) unberührt.
untastbar. (fingbr.)
untastbar. (fingbr.)

Integral, -n (ɪntɛgrə'l) vollständig;
unangehört; math. Integral...

... ..

Integrand, -s (*Integrā*, *d'*)
wesentlich. [*rechl* (w.)]
Integru (*Integr*) *rechnen*.

Integrität (ɪtegrɪtät) *f.* Rech-
thaffenheit, Kreditwürdigkeit; Voll-
ständigkeit.
Intellekt (ɪntelɛkt) *m.* Verstand.

Intelligenz (gialla n) *m* Verstand.
Intelligence (gialligo n) *f* Ein-
sicht; Verstand *m*; Verstand-
nis *n*; Einsichtsstandnis *n*; gei-

intelligent, — (ə'tɪlɪdʒənt, —t) einfüchtig; geistreich. [116.]

intelligible (ɪnˈtɛlɪɡl̩'bl̩) verständig /
intempérance (ɪnˈtɛmpərəns) / Un-
mäßigkeit.
intempérant s. (ɪnˈtɛmpərənt) kahl.

intempérant, -e (g'tberg: r'g 1)
unmässig, au'schweifend.
intempérie (g'tberg: 1) / Unregelmässigkeit; Unbilden pl. see

intense (in'ten's) $\frac{1}{2}$ ange[paunt]

med. heftig aufsteigend; inren-
 siv. [Nachdruck m; Heftigkeit.]
 Intonalité (dignité) / Stärke;
 Infanter (infante) / 1. Armee

Intention (ɪntɛnʃən) / ɪntɛnʃən: A
4.25. 100 = 30 deinem Beinen

intentionné, -e (gütlich) (bien) ~ (gut) gesinnt. (fig.)

intentionnel, *le* (nâ't) Beabñd-
intentionnaire (gñârfañ't) einge-
schaltet; jour *m* ~ Schalltag,
méd. Beherfreier Tag.

intercalar (falsch) ① a. einfügen.
interceder (gütlich) ① f.:
pour q. f. für e-n verwenden.

Interceptor (häp'te') ① a. auf-
fangen, unterschlagen; hem-
men. [Erfürsprecher.]

intercession (glatʃən'ɪʃən) *n*
intercession (bɪg) *f* / ʃɪdɪs'keɪʃən
interdiction (glatʃən'ɪʃən) *f* / ʃɪdɪs'keɪʃən
interlocking (bɪg) *f* / ʃɪdɪs'keɪʃən

ziehung; Zustimmung; Zustimmung.

interdire (ʒiär'di'r) *Om.* unter-
sagen; vom Amt suspendieren;
entmündigen; beschränken machen;
vi. mit dem Interdikt belegen.

interdit, *a* (ʒiär'di', i't) 1. be-
schränkt; 2. *m* Interdikt *n*.

intéressé, *a* (ʒiär'ä'se') 1. be-
teiligt; eigennützig. 2. *x*. Teil-
haber(in).

intéresser (*a*) *Ob.* interessieren;
-*n* an etwas teilnehmen lassen;
-*n* angehen, betreffen.

intérêt (ʒiär'ä') *m* Interesse *n*;
Kugen; Anteil; Eigennutz; Bin-
sen *pl.* [Papier durchschle'hen.]

intéressant (iär'sänt') *Da.* mit

intérieur, *a* (ʒiär'iö'r) 1. inner,
inwendig. 2. *m* das Innere;
Zuland *n*; Familienleben *n*;
fig. Innere(s) *n*, Herz *n*.

intérim (ʒiär'i'm) *m* Zwischen-
zeit *f*; Interim *n*. [unvollst.]

intérimaire (ʒiär'i'mä'r) *inter-*

interjection (ʒiär'ʒä'sjö') *f* *or.*
Interjektion; *Art.* d'appel

Einlegung einer Berufung.

interjeter (ʒiär'ʒj'et') *De.*; *Art.* *a*
appel Berufung einlegen.

interligne (ʒiär'lj'ä) 1. *m* Zwi-
schenraum zwischen zwei Zeilen;

interligner (ʒiär'lj'ä) *Da.* *hyp.*

interlinéaire (iär'lineä'r) Inter-
linear...

interlocuteur *m*, *trio* *f* (ʒiär-
lo'sjö'tr, tri'ö) Zwischenredner.

interlocution (ʒiär'lo'sjö'tsjö') *f* *De.*
[spräc] *n*; = interlocutoire *m*.

interlocutoire (ʒiär'lo'sjö'tr) *a*.
(*n*, *m*) *Art.* (arrêt *m*) ~ vorläufige
Entscheidung).

interlope (ʒiär'lo'p); (valassä)

~ *m* Schmuggler[schiff] *n*; com-
merce *m* ~ Schleichhandel; le

monde ~ die Leute von zwei-
deutigem Kufe. [hugen.]

interloquer (lo'se') *Om.* ver-

intermédiaire (mä'dj) *m* Mittler
[spiel *n*; par l'~ de ...] *hög*
Vermittlung von ...

intermédiaire (ʒiär'mä'dj) *inter-*

1. zwischen zwei Dingen *n*;
[publ.] 2. *m* Vermittler; *inter-*

mittlung *f*. [hög.]

intermédiaire (ʒiär'mä'dj) *inter-*

Unterbrechung.

internat (iär'nä') *m* Internat
[Erziehungsanstalt]; Stelle *f* *or.*

interner (ʒiär'tän) 1. *a*. innerlich

2. *m* Schüler und Pensionar
[hög.]

interner (ʒiär'tän) *Da.* in

Innere ob. ein bestimmtes
blei verweisen; Waren *pl.*

internance (ʒiär'nä's) *m* Internat

interpoler (pole') *Da.* in

einzwischen.

interposer (ʒiär'pö'se') *Art.*

zwischenstellen; *n* ~ *hög.*

interposition (ʒiär'pö'sjö') *f* Zwischen-

lage; Zwischenschaltung.

interpréter (ʒiär'prät') *m*, *trio*

deutsch; Ausleger.

interpréter (ʒiär'prät') *Art.*

holmeischen; auslegen, *hög.*

interrogation (ʒiär'ro'gä'tsjö') *f* *inter-*

point *m* d'~ Fragezeichen

interrogatoire (ʒiär'ro'gä'tr) *inter-*

Verhör *n*; ~ contradictoire

Kreuzverhör *n*.

interroger (ʒiär'ro'ʒe') *Art.* *inter-*

fragen, verhören; prüfen.

interroger (ʒiär'ro'ʒe') *Art.* *inter-*

Rate ziehen. [hög.]

interrompre (ʒiär'rö'mpr) *inter-*

igitur, tri'g) 1. vorjehend.
 2. z. Forscher(in).
investigation (gwä'gigablg') f
 Forſchung, Erforſchung.
investir (gwä'gig'r) (2)a. mit et.
 beſetzen, beſtellen; Beſetzung
 einſchließen.
invétérar (ä'vetère') (2)a.: a.
 einwurzeln; veralten.
invincible (gwä'gig'bl) unbesieg-
 lich; unüberlegbar. [lich.]
invincible (gwä'gig'bl) unüberleg-
 lich; unüberlegbar. [lich.]
invisible (gwä'gig'bl) unſichtbar.
invitation (igä'gig') f Einladung.
invité, „a (gwä'gig') s. Eingela-
 dene(r). Gſt. [auffordern].
inviter (gwä'gig') (2)a. einladen;
invocation (gwä'gig'lg') f An-
 rufung. [willing.]
involuntary (gwä'gig'r) unfrei-
involution (gwä'gig'lg') f drit-
 tervwicklung; & Einrollung.
Invoquer (gwä'gig') (2)m. anrufen.
inverosimilable (gwä'gig'bl'bl) f
 unwahrscheinlich.
inverosimilable (gwä'gig'bl'bl) f
 Unwahrscheinlichkeit.
invulnerable (gwä'gig'bl) un-
 verwundbar.
ioda (iod) m. Iod n.
iodé (iode') ſchmelzhaftig.
iou(ä)lar (iu(b)le') (2)a. loben.
iral (ire') j. aller.
irascible (irä'gig'bl) jähzornig.
Iris (iri'g) m.: an. Regenbogen-
 haut f; & Schmetterling f.
irisation (irä'gig') f Epiefen n
 in den Regenbogenfarben.
Irisé, „a (riſe') regenbogen-
 farbig.
ironiser (ironiſe') (2)a. ironiſch
 ſprechen, behandeln.
Iraquais m., „a f (iro'ä'ä', ä'f)
 Iroſe, Iroſeſin; ſg. l. m. ver-
 brechter Kexl; Kanberweſch n.
irradier (irradie') (2)a. aus-, be-
 ſtrahlen. [vernünftig.]
irraisonnable (irä'gig'bl) un-

irraisonnable (irä'gig'bl) un-
 erſichtlich. [unverſöhnlich.]
irraisonnable (irä'gig'bl) un-
irraisonnable (irä'gig'bl) un-
 werſlich. [reduziert.]
irréductible (irä'gig'bl) un-
irréfusable, „a (irä'gig'bl) un-
 überlegt.
irréfragable (irä'gig'bl) un-
 widerſprechlich. [irrefrag.]
irréfutable (irä'gig'bl) un-
irregularité (irä'gig'lg') f Un-
 regelmäßigkeit; Ungehörigkeit.
irrégulier, „a (irä'gig'bl) un-
 regelmäßig.
irremédiable (irä'gig'bl) un-
 heilbar; nicht zu beſernd. [irre-
 mediable.]
irremissible (irä'gig'bl) un-
irréparable (irä'gig'bl) un-
 wiederherzuſtellen; un-
 ſeglich. [irreparable.]
irrépréhensible (irä'gig'bl) un-
irréprochable (irä'gig'bl) un-
 tabellos; unmerklich.
irrésistible (irä'gig'bl) un-
 widerſtehllich.
irrésolu, „a (irä'gig'bl) un-
 ſchlüſſig; ungelöst.
irrésoluble (irä'gig'bl) un-
irrésolution (irä'gig'lg') f Un-
 entſchiedenheit.
irrespectueux, „a (irä'gig'bl) un-
 ſchamhaft.
irrespirable (irä'gig'bl) un-
 atembär. [irrespirable.]
irresponsable (irä'gig'bl) un-
irrétractable (irä'gig'bl) un-
 widerruflich. [irrétractable.]
irrévèrece (irä'gig'bl) un-
irrévérencieux, „a (irä'gig'bl) un-
irrévérent, „a (irä'gig'bl) un-
 erbietig.
irrévocable (irä'gig'bl) un-
 widerruflich; unabſegbar.
irrigateur (irä'gig'r) m.
 wäſſerungsſtrige f; wäſſerungs-
 Rührſtrige.

irrigation (irriga'tio) *f* Bewässerung; *med.* Begießung.
irriguer (irri'ge) *Da.* bewässern, befeuchten.
irritable (irrita'bil) reizbar.
irriter (irrite) *Da.* aufregen; erhitzen; reizen; *a.* sich erhitzen; heftiger. (*Mer.*) unruhig werden.
irrotation (irrotation) *f* Besprengen *n*; *bain m par.* Spritzbad *n*. [Einsfall; Einbruch.]
irruption (irrup'tio) *f* feindlicher Anmarsch.
isard (isa'r) *m* Gemse *f* der Pyrenäen. [hoch *n*.]
ischialgie (ischial'gi) *f* Hüftschmerz.
ischion (ischio) *m* Sitzbein *n*.
islamite (islami't, a. islami'i) *m* Anhänger des Islam.
isochale (isocha'l) gleichschönig.
isochrone (isochro'n) gleichzeitig; gleich lange dauernd.
isolement (isole'ma) *m* Isolierung *f*, Abgeschiedenheit *f*.
isolier (isole) *Da.* absondern, versetzen; allein lassen; [isolieren (*a. phys.*); *me. m* Isolator, Nichtleiter; *p. p.* *a.* alleinliegend.

isolair (isola'r) *m* Isolator; Isolierstuhl.
isru, *a* (isru') entsprossen.
issue (issu') *f* Ausgang *m*; Ende *n*; Ausweg *m*; *pl.* Abfälle *m/pl.*
italique (itali'k) *m. a.* charakteristisch *f*.
itiner (ita'm) beschreiben, dito.
itératif, *va* (iterati'f, l'w) wiederholt; *gr.* Wiederholung bezeichnend.
itinéraire (itineré'r) 1. Weg... 2. *m* Reiseplan; Marschroute *f*; Reisebeschreibung *f*.
ivaire (ivai'r) *m* Eisenbein *n*.
ivroisie (ivroisi'e) *f* Eisenbeinarbeit(en *pl.*).
ivrale (ivra'l) *f* Unkraut *n*.
ivra (ivra) (bestrauten (*a. fig.*)).
ivresse (ivres'se) *f* Trunkenheit; *fig.* Rausch *m*, Begeisterung.
ivrogne (ivro'gn) 1. dem Trunke ergeben. 2. *m* Trunkenbold.
ivrognerie (ivroneri'e) *f* Trunksucht; *a. pl.* häufiger Rausch.
ivrognerie (ivronéri'e) *f* Säuferei.

J

jais (ja'i) *m* Bergel *f* (Wass auf den Felsen). [Büschelstreif.]
jabet (jaba't) *m* Tropf der Vögel;
jabot (jabote) *Da.* Schragen, Plappern.
jabot (jabot) *f* Plauderhaftigkeit.
jabot (jabot) *Da.* schreien (*win.*); plappern. [erblos.]
jabot, *a* (jabot', bi't) Herren.
jabotier (jaboti'r) *f* Bracke.
jabotier (jabotier) *pl.* brachen.
jacinthe (jasi'te) *f* Hyazinthe; Hyazinthe *m*.
jacinthe, *a* *f* (jasi'te, bi'n) Zafobinermuschel, -nonne; Zafobinier (*in*); *fig.* Note (*r*).
jacotte (jassote) *m* Zafonett.

jaques (jass) *m* Zafob.
jactance (jass'a'ns) *f* Prahlerei, Ruhmredigkeit. [jetten.]
jadis (jasi't) ehemals; vor.
jacter (jass't) *Da.* herausspringen, sprudeln; entspringen.
jais (ja'i) *m* Wagn', Pechschiff *f*.
jalon (jalo'g) *m* Absteckpfahl; *a. pl.* Richtpfähle *n/pl.*; *a. fig.* Richtpunkt.
jalonner (jalone) *Da.* abstecken; *a.* die Richtpunkte aufstellen.
jalousie (jalusi'e) *Da.* *a. q.* auf *e-n* eifersüchtig sein; beneiden.
jalousie (jalusi'e) *f* Eifersucht; Witterung; *a.* Benachteiligung; *ari* Fensterladen *m*.

Jalous, *Ja* (Galu', li'h) eifer-
füchtig; neidiſch; eifrig; &
bloßgeheult, gefährlich.

Jamaïque (Jamai'k): la ~ Za-
maïka n.

Jamais (Jamä'): vit-on ~? ſah
man jemals? ~ nie; ~ on ne
vit nie ſah man, on ne vit ~
man ſah nie.

Jambage (Jaba'g) m Grund-
mauer f; (Zur-, Fenſter-)Poſten;
Grundriß.

Jambard (Jaba'r) m Beinfchlene f.

Jambe (Jab) f Bein n; Schenkel;
oh. Fuß m; arch. Pfeiler m.

Jambé, *a* (Jabe'): bien ~ mit
wohlgewachſenen Beinen.

Jambette (Jabä't) f Beinhoden n;
Taſchenmeſſer n.

Jambière (biä'r) f Beinharniſch
m; Beinſtrümpfe bsd. der Kniegelenke.

Jambon (Jaba') m Schinken.

Jambonnet (Jabona') m kleiner
Schinken.

Jan (Ja) m Bräute f (Brettlvieh).

Janissaires (Janiffä'r) m/pl. Bani-
ſſä'ren (Bei türkiſcher Truppen).

Jante (Jat) f (Rad-)Felge.

Jantille (Gall'i) f Schaufel eines
Wafferrades.

Janvier (Janje') m Januar.

Japon (Japo'): le ~ Ka pan n; J-
m japaniſches Porzellan.

Japonais, *a* (Japona', ä'f) ja-
pa'niſch; J-(a) s. Japanez(in).

Japper (Jape') Da. kläffen.

Jaquemart (Gafma'e) m gehar-
nichter Stundenſchläger an
Uhren; Ziffernfigur f.

Jaquette (Jaä't) f Kade; Kinder-
rädchen n; P. Elſter.

Jaguer (Gaffe') m Brodbaum.

Jardin (Jardg') m Garten.

Jardinage (dina'g) m Gartenlaub
n, -bau, -früchte f/pl.; -ſied in
Diamanten. [reiben.]

Jardinier (dine') Da. Wärterin
Jardinier (dina') m Wärter n.

Jardineux, *a* (Jardina', ä'f)

ſtedig (von Gießsteinen).

Jardinière, *Järe* (Jardine', ä'f)

a. u. v. Garten...; Gärtner(in).

f. Blumentisch m; auch, & la

Järe mit Gemüſe unleg-

Jardinière (dina'g) m Garten-
leger, -ſtänſler.

Jardon (Jardg') m Baſenſpal.

Jargon (gä') m Bänderweſe n;
unverſtändliche Sprache; & e

Studentendeutſch; Geſchwäz

Jargonne (Jargone') Da un-
verſtändlich reden.

Jargonneur (gond'r) m Schwätzer

Jars (Jar) 1. f großer irde-
rner Ring. 2. m lauge, harte Zeit

an Beſen.

Jarat (Jard') m Zierſtein f;
-zug; Zierrohr n; arch. Winkel

Jarroté, *a* (Jarte') ſchwebend

Jarrotière (Jartia'r) f Zier-
händ n; ordre m d. la d. Zier-

bandorden.

Jarroux, *a* (Jard', ä'f) ſtraup-
(Wade).

Jars (Jar) m Gänſerſch; Dialekt-
ſprache f.

Jasar (Jaſe') Da. ſamagen.

Jasari (Jaſe') f Geſchwätz n

Jasseur m, *a* f (Jaſe', ä'f)

Schwätzer(in), Märſcher(in)

Jaspe (Jaſp) m Jaſpis.

Jaspe (Jaſp) Da Jaſp-
ſteine, marmorirten

Jaspure (dä'r) f Jaſp-ſtein

Jatte (Jät) f Napf m, Zart.

Jattée (Jate') f Napf m

Jauge (Jaſg) f Waſſer m

ſtod m; Zinnengehalt m

mer à vivo ~ tief und reichlich

düngen.

Jauger (Jaſge') m. eiden; ~

deux mètres, sans ionnaux Tid-

gang. Zinnengehalt von

Jaundie (Jondä'r) gelblich

Jaune (Jon) 1. gelb, 2. m

n; ~ d'ouf a. Zutter.

jongleria (Gog'ri') *f* Taschen-
spielerei; *f* Betrügerei.
jongleur (Gog'le'r) *m* ein herum-
ziehender Sängler; iust Gaufler.
jongue (Gog') *f* Dschoute.
jouable (Gog'bl) spielbar; zur
Ausführung geeignet.
jouailler (Gog'e') *Da* niedrig,
nur zum Vergnügen spielen;
mittelmäßig spielen usw. spielen.
joubarbe (Gog'a'rb) *f* Hauswurz.
joue (Gu) / *Paße, Wange; mètre*
q. on — auf e-n das Gewehr an-
legen.
jouer (Gog') *Da* spielen, *a. v.* un
jou, un air, la comédie, la comédie;
— *q. on* et. spielen, auf Spiel
setzen; — *q. e-n* zum Ratten h.,
thé. darstellen; — *aux cartes*,
da violen Karten. Blotie spie-
len; — *de q.* (leicht) hand-
haben, gebrauchen; *mach.* aus
leicht gehen, Spielraum h.; *se*
—; tanbeln, spielen; *a. q.* sich an
e-m vergreifen; *de q.* e-n zum
besten haben; *de q.* mit et.
spielend fertig werden, mit et.
sein Spiel treiben.
jouet (Gog') *m* Spielzeug *n.*
Wert *n*; *fig.* Spielball.
joueur *m.*, — *se f* (Gog'z, Gog'f)
Spieler(in).
joufflu, — *a* (Gog'fl) *a. u. s.* haus-
bändig; gros — Hausbad *m.*
joug (Gog, a. Gog) *m* Joch *n.* (*a. fig.*).
jouis (Gog'r) *Da* genießen (*de*;
acc.); sich erfreuen (*de*; *gen.*).
jouissance (Gog'ss'a') *f* Genuß *m*;
Nugnießung.
joujou (Gog'Gu) *m* Spielzeug *n.*
jour (Gog) *m* Tag; — *de* l'an
Neujahrstag; *vivre au* — in
journées von der Hand in den
Mund leben; *être de* — Dienst
haben; *de mes* — in meinem
ganzen Leben; (Tages-) Licht *n*;
Renter *n.* Öffnung *f*; (porcé)
a — durchbrochen; *se faire* —

sich Bahn brechen, zum Durch-
bruch kommen.
journal (Gurna') *m* Journale;
Tagebuch *n*; Zeitung *f*.
journalier, — *ère* (Gurnall'e') *ist*
1. täglich erscheinend. 2. *m* Tages-
löhner.
journé (Gurne') *f* Tag *m*, Tages-
zeit; Tagewerk *n.* Lohn *m*;
— reise; Schichttag *m*, den
würdiger Tag.
joute (Gut) *f* Bangenbrechen *n*;
— sur l'eau Schifferstechen *n*.
Kampf *m*.
jouter (Gute') *Da* Bangen-
brechen; Schifferstechen halten;
kämpfen.
jouvence (wog'h) *f*; *fontaine de*
— Verjüngungsquelle.
jouvenceau *m.*, — *alle f* (Gurnall'e')
h'a'f) Bängling, Bänglerchen *n*.
joyal, — *s* (Gowia') *ist* frohlich,
lustig. *m*; Winterzeit.
joyauté (Gowialité') *f* Frohheit.
joyau (Gowio') *m* Kleinod *n*, Ju-
wel *n* (*u. m.*).
joyaux, — *se* (jō, jō) frohlich.
jubé (Gube') *m* Empore *f*.
jubilatoire (Gubill'a'r) *Subel...* *ist*
Subelfahrt feiernd.
jubilation (Gubill'a') *f* Subel *m*.
jubilé (le') *m* Subel, Jubeljahr
n; Subellum *n*, Subelfest *n*.
jubilée (Gubill'e') *Da* tauchen.
juché (Guch'e') *Da* auf in
Stange aufsteigen; *se* — sich auf
Stange, einen Stütz setzen.
juchoir (Guchoir') *m* Stütz-
stange *f*.
judaïque (Gudai') *ist* jüdisch *f*.
am Buchstaben stehend.
judaïsme (Gudais'e') *Da* das jü-
dische Gesetz befolgen; *judai-*
stisch anzulegen. *ist* *m*.
judaïsme (Gudal'sim) *m* Judentum.
Judas (Guda') *m* 1. In'bas. 2. f.
Zudas (= Verräther); *a. Judas*
Ioth *n* *p. w.* in Gefangnisse

judicatura (Gäbistat'z) f Richter-
amt n. (staud m.)
judiciale (Gäb'z) 1. gerichtl.
2. f. Beurteilungsvermögen n.
judicium, -ia (Gäbistat', Gb'z) f
gericht.
juge (Gäg) m Richter.
jugement (Gägma') m Urteil n;
Entscheidung n; Meinung f; Be-
stand.
juger (Gägr) 3l. richten. (ab-)
urteilen; denken, glauben.
jugulaire (Gägä'z) 1. Kehl-,
Gurgel... 2. f. (a. volno...) Hals-
ader: a. pl. Sturmbänder n/pl.,
Sturmrinnen m/pl.
jul' m. -vo f. (Gäz, Gäs) indisch;
Jult, Julvo = Jude, Rabbin.
julliet (Gäjä' n, Gälä') m Jult.
jula (Gä) m Junt.
juverie (Gäver') f Juwelenhaft;
Juwelenst. -viertel n.
julube (Gägä'z) f Brustbeere.
julup (Gäp) m Erquickungsbrant.
jules (Gäl) m Julius.
julliane (Gälä'n) f 1. Julliane.
1. J. -Rachmole; (potage m &
1. J. -id. Suppe mit feingehack-
ten (mitodacten) Gemüß.
julliers (Gähe') m. Jullier n.
jullone, -alle (Gämo', mä'l) n.
= 2. Zwillinge... verbunden;
Zwillinge-bruder, -schwester)
n. -ollon f/pl. zwei ähnliche, sich
entsprechende Eise an et Wa-
rten; Seitenwände; (a. -ollo)
Vergänger m für beide Augen.
jullont (Gämg') f. Enne.
julle (Gäb) f. (Weiber-)Kost m.
jupon (Gäp) m. (Frauen-)Unter-
rock.
jullende (Gärd'b) f. Zinningsvor-
jule, -ä (Gäre') beidigt; ge-
schoren; - m Geschorenere(r).
jullment (Gäma') m. Gluch.
juller (Gäre') 1. schwören; eid-
lich geloben; suchen, lästern; -
et qe. -gren gegen etwas ab-

nehmen; quieszen, freisprechen (von
Innemenen). [Välietex.]
juron (Gärd'r) m. Schleister;
jurisdiction (Gäribist'g) f. Be-
richtsbarkeit; Gerichtsbezirk m.
[Rechtsgelehrte(r).]
juriconsulta (Gäribist'g) m.
jurisprudens (Gäribist'g) f.
Rechtsgelehrsamkeit; Rechts-
prechung (Weise).
jurists (Gäribist) m. juristischer
Schriftsteller. [Schwur, Gluch.]
juron (Gärd'r) m. (Bühnens-)
jury (Gärd') m. die Geschworenen;
- d'exporte des Sachverständi-
gen Collegium; die Preis-
richter.
jus (Gä) m. Saft, Brähe f.
jussant (Gäjä') m. Edele f.
jussus (Gäjä') adv. bis; jusqu'à
o. sogar; jusqu'à ce que bis
(daß). [staut n.]
jusqu'ama (Gäjä'm) f. Bissen-
justaucorps (Gäjä'z) m. im-
eng anliegenden Mannbrust.
juste (Gäjä') gerecht, billig; genau,
richtig; passend; (zu) eng; -
adv. richtig; eng; gerade; -mont
adv. gerecht; mit Recht; gerade,
eben.
juste-milieu (Gäjä'mil'z) m.
Mittelsache f. -weg; richtige
Mitte; Mittelpartei f.
justesse (Gäjä'h) f. Richtigkeit;
Genauigkeit, Schärfe m.
justice (Gäjä'h) f. Gerechtigkeit
(a. r.) Recht n; Rechtspflege.
Gerichtswesen n; Gerichtshof
m) n; Gerichtsbarkeit; J.
Justizministerium n.
justiciable (Gäjä'ia'bl) der Ge-
richtsbarkeit unterworfen; - m
Gerichtuntertan.
justicier (Gäjä') m; (assigneur)
- Gerichtsherr; d. d. Gerecht-
keitspfleger; Richter.
justification (Gäjä'ia'bl) f. Rech-
fertigung; Beweisführung.

lambrissor (lɑbrissɔʁ) Da. Löffel; mit Glasp. verkleiden.
lame (lam) / dünne (Metall-)Platte; (Bogen- usw.) Klinge; Bahn m.; Klitter...; Bain m.; Welle, Woge; See.
lamelle (lamɛl) f Plättchen n.
lamellous, **se** (lamɛllɔʁ, B) geblättert; Blätter...
lamentable (lamɑ̃tabl) Höflich, jämmerlich. (Beschrei n.)
lamentation (lamɑ̃tɑ̃sjo) f Klage-
lamentor (lamɑ̃tɔʁ) Da. beklagen; so - kammern.
lamette (lamɛt) f kleine Platte.
lamier (lamieʁ) m Bahnmacher.
laminar (lamineʁ) Da. Metallplatten, strecken. (Walzwerk n.)
laminaria (laminiʁi) f Streck-
laminator (laminiɑ̃tɔʁ) m Streck-, Walzwerk n.; Blechhammer.
lampas (lɑpɑʁ) m röt. Frosch.
lampo (lɑp) f Lampe; Leuchte.
lampo (lɑp) f P. tüchtiger Schind; d'hulle Siedel m.
lamper (lɑpɛʁ) Da. P in langen Bögen rufen; Woe; leuchten.
lamperon (lɑpɛʁɔ̃) m (Lampen-) Zule f.
lampion (lɑpiõ) m (Illuminations-) Lämpchen n.; f Dreimaster, (Zut).
lampisto (lɑplis) m Lampenfabrikant; -angsther.
lampistaria (lɑplisʁi) f Lampenfabrikation; Lampenraum m.
lampon (lɑpɔ̃) m Rundgesang, Trinklied n.
lamprole (lɑprɔl) f Vandre'te, Rennange n. [a. fɔ-]
langage (lɑ̃ʒɑʒ) m Stapellauf, /
lance (lɑ̃s) f Panze; (Bahnen- usw.) Stange, Stiel m.; Feuerstrahl m. (Meteor).
lancé, **se** (lɑ̃sɛ) 1. etwas ange-
 trunken. 2. m Ort, wo das Wild aufgelegt ist; Aufzogen n.
lancer (lɑ̃sɛʁ) Da. schleudern, werfen; Strahlen schießen; Kunde

legen; Stich aufreiben; Stapel lassen; Das abhand-
 el. in Gang. Schwung bring-
 in die Welt (empfehlend) führen, fördern.
lancette (lɑ̃sɛt) f Panzer-
lancettier (lɑ̃sɛtjeʁ) m Panzer-
 best n.
lanceur m, **se** f (lɑ̃sɛʁ, B) der etwas in Gang bringe, a. Schwung zu bringen bringe, e-n einfahrt usw.
lancier (lɑ̃sjeʁ) m Panzerreiter.
lancinant, **se** (lɑ̃sɛnɑ̃) Schmerz, stehend; fɔ- langweilig.
lands (lɑ̃d) f Seide, Stepp.
landier (lɑ̃djeʁ) m Feuerhose.
lanerai (lɑ̃nɛʁi) m Wämann-
 der Ballenart lanter.
langage (lɑ̃ʒɑʒ) m Rede, Art
 bruchweise f, Sprache f.
lange (lɑ̃ʒ) m Bündel f.
langoureux, **se** (lɑ̃ʒɔʁ, B) schwach, a. 2 u. s.
langouste (lɑ̃ʒyst) f Dorschfisch.
langu m, **languie**.
langue (lɑ̃ʒ) f Zunge; Sprache.
languette (lɑ̃ʒɛt) f Zünglein a.
 Zäbchen n.; B. 2. f (Zentil)
 Klappe; arch. Scheibenhaut.
languour (lɑ̃ʒɔʁ) f Mattigkeit.
languir (lɑ̃ʒiʁ) Da. dahinsinken, erscharrt liegen; Dorn, Dorn-
 hain; donieder liegen, stoch-
 schwächen (aprs nach).
linguissant, **se** (lɑ̃ʒisɑ̃sɑ̃) m
 kräftig; schwächend; Jähling
 ♀ Han.
linalre (lɑ̃lɑ̃ʁ) f; (dent f) -
 Sunde, Reißbahn m.
lanier (lanieʁ) m Biscuit (Zut).
laniers (lɑ̃lɑ̃ʁi) f Lanier, Lanier
 ler Riemen, bis. von Lanier
lanquenet (lɑ̃kɛnɛt) m Lanier
 knecht (auch bei Kartenspiel).
linterne (lɑ̃tɛʁn) f Laterna.
 arch. Vaternenpfeife m; Leuchte

lat. über et Wage; kleines
Dahneit; *lat. pl.* Falschereien.
latimer (latime) Da. gaudern,
trüben; v/a. aufhalten, lang-
weilen; vor schwagen; an der
Lasterne aufknüpfen.

latimer (latime) m. Varnen-
macher; -änder; Sonderer;
Ebenet Mensch. [wollig.]
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.

latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.

latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.

latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.

latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.

latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.
latimer (latime) m. (latime) m. (latime) m.

Breite / Spielraum; zu
Plag dal. Weg dal.; I hohe See
largosse (largô) f. Freigedig-
keit; Schenkung.

largour (largô) f. Breite.
largue (larg) 1. schlaff. 2. m.
hohe See. [schicken lassen.]
larguer (large) m. nachlassen.
larms (larm) f. Träne; f. Tröpf-
chen n; *lat. pl.* de plomb Vogel-
dunst m/sg.

larmier (larmie) m. Traubachn;
Tränenwinkel; dinst. Tränen-
sad; *lat. pl.* gleich. Schläfe f/sg.
larmoyant, *lat.* (larmoyant, lat)
tränenvoll; weinerlich; com-
die *lat.* Mährstüd n. [weinen.]

larmoyer (larmoy) (larmoyant, lat)
larron m. *lat.* (larron, lat)
Dieb(in); le bon (le mauvais)
der gute (böse) Schächer;
Dieb am Vlate; Seele f. de
Wasserseder. [höhle.]

larronniers (larronniers) f. Diebes-
larve (larv) f. (larron) Varnen;
lat. pl. Nachgespener n/pl.

laryngite (laryngite) f. Kehlkopf-
entzündung. [Kehlkopfwiegel.]
laryngoscope (laryngoscope) m.
larynx (larynx) m. Kehlkopf.

lar, *lat.* (lar, lat) müde; über-
drüssig. [junglich.]
lars, *lat.* (lars, lat) geist.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.

larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.

larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.

larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.

larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.

larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.

larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.

larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.
larsivets (larsivets) f. Weisheit.

latitude (latitüd) *f* geogr. Breite;
— nord nördl. Breite; Entfer-
nung von der Elliptik; Him-
melsstreich *m*; Spielraum *m*.
latrine (latrin) *f* pl. Abtritt *m*.
latte (lat) *f* Latte; Eisenstange;
fig. Kirscherpallast *m*.
latter (late) *Da.* belatten.
lattes (lat) *m* Lattewerk *n*.
laudatum (loband) *m* Opium-
extrakt *m* u. *n*.
laudatif. *vs* (lobat'f, l'w) lob-
reuerlich; Lob...
laurost (loren) *u. n. m* (poète)
— im Vorbeer gekrönter Dich-
ter; Dichtpoet. [Po'renz].
Laurent (lor) *m* Laure'ntins.
laurier (lorje) *m* Vorbeer.
laurier-rose (lorjers) *m* Dian-
der. [waschen *n*; Waschtisch].
lavabo (lawabo) *m* rl. Hände-
lavage (lawag) *m* (Ab-, Aus-)
Waschen *n*; ausgegossenes
Wasser; wässrige Speise; sehr
verbünnte Arznei; zu vieles
Trinken.
lavande (lawg'd) *f* Lavendel *m*.
lavandière (lawgdj'x) *f* Wasch-
frau; Gebirgsbachstelze.
lavaret (lawarä) *m* Schuäpel;
große Maräne (Fische).
lavasse (lawä'ß) *f* Regenguß *m*;
fig. Rüssel *m*; wässriges Zeug.
lave (law) *f* Wava.
lave-main (lawmij') *m* Hand-
waschbecken *n*.
lavement (lawmij') *m* Waschen *n*
(sch mit rl.); Klüßler-*u.* *f* *fig.*
lästiger Mensch.
laver (lawe') *Da.* (ab)waschen
(*a. fig.*); bespülen; *point.* (ver-)
waschen.
laverie (lawer') *f* Erzwäsche.
lavette (lawä't) *f* Waschlappen *m*.
lavour *m.* *so* *f* (lawö'r, l'f)
Wäscher(in).
lavis (lawi) *m* Tuschen *n*; ge-
mischte Zeichnung.

lavoire (lawoir'r) *m* Waschbecken
[Wass' *n*; Waschbecken *n*.]
lavure (lawür) *f* Spülwasser
lavatif. *vs* (latnat'f, l'w)
m abführendes Mittel.
laxité (laxite') *f* Schlaffheit.
laxer (lax'e) *Da.* — *uv* hals
Schneise durch einen
hauen; Waune ansetzen.
layette (läj'ä't) *f* Säugel-
Wickelzeug *n*. [Badezeug]
laye(t)ier (lätie') *m* Wäscher
layer (lä'r) *m* Wäscher
Anlaser.
lazaret (lazarä) *m* Quarantän-
anstalt *f*; Militär-lazarett
lazulite (läjäl't) *m* Lazulit
le (l') *art.* mit. der. das, der, die, es.
la (le) *m* Breite *f*. [Nacht]
lèche (läch) *f* Säugel-
lèche-frite (läschfri't) *f* [Frite]
unter dem Bratpfann.
lèche (läch) *f* [Frite]
übertrieben sorgfältig
beiten; *f* umherwandern
lèche-timbre (läsch'timbr) *m* [Frite]
markenansender.
lèche-tout (läsch'tout) *m* [Frite]
lêcheur *m.* *so* *f* (läch'eur)
Ledermantel *n*; Schmaragd
lèçon (l'gön) *f* Vorlesung
stunde; Vermanigabe, [Frite]
Vehre; Verweis *m*; [Frite]
lecteur *m.* *trico* *f* (lätiö'r, l'w)
(Vor-)Veser(in).
lecture (lätiö'r) *f* (Vor-)Veser
cabinet *m* do — Besessener
Reichbibliothek *f*; — [Frite]
Beseprobe. [Frite]
ledit (l'ödi') *m*, **ladite** (ladi'te') *f*
légal, *so* (legä'l) gesetzlich
richtlich. [Frite]
légaliser (legälis'e) *Da.* am-
légalité (legälit'e) *f* Gesetzmä-
ßigkeit. [Frite]
légalisme (gätiö'r) *m* Verord-
légalisation (gätiö'r) *f* Befestigung

lassivour *m.*, *as f* (lāšivō's, š')
Wäscher(in); / Waschmaschine.
last (lāš) *m* Ballast.
laste (..) *stinf*; leicht, bequem ge-
heißet; leicht(ferrig); schlüßfrig.
lester (lāšie') *Da.* mit Ballast
versehen. [seiner Wunde.]
léthallité (letallité') / Tödllichkeit.
léthargie (letargi') / Schlassucht;
dumpe Betäubung; Anemp-
findlichkeit.
léthargique (targi') / schlaffüchtig.
letton, *..no* (lāto', o'n) lettisch;
L(nö) *s.* Lette, Lettin.
lettre (lātr) / Buchstabe *m*; *typ.*
(Druck-)Schrift; Brief *m*; Ur-
kunde; Kupferstich; Unterschrift;
~ de change Wechsel *m*; *..n pl.*
Bitterraut *r*; les belles-lettres
die schönen Wissenschaften.
lêtre, *..a* (lātre') wissenschaftlich
gebildet.
lettrine (lātri'n) / rotenbuch-
stabe *m*; Kolummentitel *m* in
Wörterbüchern. (Wänsenmarsche.)
leu (š): à la quene ~ *..n* im
leucopathie (lālopati') / path.
Weißsucht.
leur (šr) *1. pr. poss.* ihr (mehrerer);
la (la) ~ mit der, daß (die) ihrige;
2. *pr. p.* thuen.
leurra (šr) *m* Federstiel *n* (Bo-
vogel ihr den Hatten); *fig.* Post-
vogel, Kletter; Betrug.
leurra (šre') *Da.* den Hatten ab-
reichen; anlocken, fördern; an ~
de qe. sich mit der Hoffnung
auf etwas schmeicheln.
levain (švg') *m* Sauerteig, Gese;
fig. Gärungs-, Krankheitsstoff.
levant (švg') *m* Aufgang der
Sonne; Osten; Morgenland *n*,
Bewante *f*.
levantin, *..a* (švgā's, i'n) mor-
genländisch; L(a) *s.* Morgen-
länder(in); Levantiner(in).
levé (šve') *m* / Aufschlag, -stift;
Ausnahme *f* eines Gesetzes.

levée (šve') / *f* *Beide.* *..n*.
heben *n*; Frucht: Entsaftung;
Plan: Aufnahme; Erhebung;
gering, Gebot *..n*. Aufhebung;
Siegel: Abnahme; 2. *..n*
Bung; Kartenpiel. *..n*
Briefstaken: Ausleeren *..n*
Aushalt; ausgeschütteter Damm.
levar (šve') *Da.* 1. (šve) *..n*
in die Höhe heben; erheben;
einernien; aufnehmen; *..n*
heben; einen Erld *..n*
..n; *..n* *..n* *..n* *..n* *..n* *..n*
treiben; *..n* ~ vom *..n*, *..n*
wen aufstehen; *..n* *..n* *..n*
2. *m* *..n* *..n* *..n* *..n* *..n*
~ de rideau *..n* *..n* *..n*
fang der Vorhänge;
nehmen *n* von *..n* *..n*
..n *..n*; *..n* *..n* *..n*;
aufwärmung *f* bei *..n*;
Aufgang *m*. *..n* *..n* *..n*
levar-Dieu (šveš) *m* *..n*
levour *m.*, *..n* *..n* *..n*
heber(in); Bogenleger(*m*);
holten Briefstakenleerer.
levier (šve') *m* Hebel.
lövigor (šveig'e') *Da.* *..n* *..n*
Pulver zerreiben.
levraut (švra') *m* *..n* *..n*
lèvre (šā'vr) / Lippe;
Wunde; Rand *m*.
levratta (švra'ti') / Windspiel;
Windspiel *n*.
levrattar (švra'te') *Da.* *..n*
Windhunden lagen. *..n*
werfen (von der *..n*); *..n*
levrier (švriš'e') *m* Windhund;
fig. Denkhund. *..n* *..n* *..n*
levron (švrg') *m* Kleiner *..n* *..n*
levure (švll'r') / (Bier-)Gese;
(de lard) Speckabgänge *..n*
lézard (šesā'r') *m* Eidechse *f*;
pauvre ~ armer *..n* *..n*
lézarde (šesā'rb') / (Eidechse) *..n*
..n; *..n* *..n*, Spalte *..n* *..n*
lézardor (šesā'rbe') *Da.* *..n* *..n*

Holtzer (Hölte') Da. versteigern.
Hoorno (so'rn) f Einhorn n; — da
 mer Karmal m, Einhornsch m.
Houu (Hüu') m Halfter f; Strid
 zum Aufhängen.
Ha (H) f Boden. b. d. Weinhese;
 fig. Hefe des Volkes usw.
Högo (Häg) m Korkeiche f; Korf.
Högo (—) f Büttich n.
Högar (Höge') Dg. Neg beforren.
Högouu, —ss (Högö', H') korf-
 artig.
Hän (Hig) m Band n; — pl. Bande,
 Besseln; chir. Binde f, Schiene f.
Hönito (Hem'ti) f vet. Witzbrand m.
Hanteris (Hatri') f Magenruhr.
Här (He) Da. binden; an-, ver-,
 aufknüpfen; verbinden, vereinigen;
 fesseln; outa. binden, ver-
 binden.
Horns (Hörn) f Querband n.
Hörner (Härne') Da. mit Quer-
 bändern versehen.
Hörre (Hörn) m Ofen.
Hossu (Häß) f; en joie et en —
 herrlich und in Freuden.
Hou (Hö) m Ort, Stätte f, Stelle
 f; geeigneter Ort, Zeitpunkt;
 Herkunft f, Rang; Anlaß; —
 pl. Räume, Zimmer n/pl; —
 (d'alsances) Abtritt; en pre-
 mier —, erstens; avoir — stattfin-
 den; an — statt dessen, (an)statt
 (de so. que; gen., zu ob. daß).
Houu (Hö) f (Weg-)Stunde.
Houu m, —ss f (Hör, H') (Farben-
 usw.) Binder(in).
Houtenance (Hömg'ß) f Statt-
 halter, Verwaltende.
Houtenant (Hömg') m Stellver-
 treter, Statthalter; — (Ober-)
 Beunant; — colonel m Oberst-
 leutnant.
Hövre (Hövre) m Hase. [Band.]
Higament (Higam') m (Lebendes)
Higamentouu, —ss (Higamö', H')
 fadenartig gedreht; an. Band-
 artig.

Higature (gatt'i') f Anteebinden]
 Binde; typ. Elgatur. [binoc]
Higatures (Higature') Da unter
Hgo (Hig): komme m — [Wesche]
 mann. [Wesche]
Hgnago (Hög'g) m [Wesche]
Hgna (Hm) f Binde (auch d.)
 Strich m; Heile; Reide; [Wesche]
 tung; Strede; [Wesche]
 Angelshnur; pachor d. — [Wesche]
 angeln; — Reine. [Wesche]
Hgnöu (Höje') f Nachkomme
Hgnor (Höje') Da. hindern; ab-
 schütten.
Hgnoul (Hm'ß) m Beschram
Hgnouu, —ss (Hm'ß, H') [Wesche]
Hgniflor (Hm'ß) Da. — [Wesche]
 in Holz verwandeln
Hgnite (Hm'ß) m Brandholz
Hguu (Hig) f Wund m; [Wesche]
 Partei, m. p. Komposition
Hguet (Hge') Da. [Wesche]
Hguur (Hög't) m [Wesche]
Hlas (Hla') m [Wesche]
Hlascé, —s (Hlascé') [Wesche]
Hlmas (Hm'ß) f [Wesche]
Hlmaçon (Hm'ß) m [Wesche]
 mit [Wesche]; an. [Wesche]
 callier men (cu.) [Wesche]
Hmalie (Hm'ß) f [Wesche]
Hmando (Hm'ß) f [Wesche]
 (Hm'ß); Radre [Wesche]
Hmbe (Hgb) m [Wesche]
 reich. Hand; [Wesche]
 Umkreis; — pl. [Wesche]
Hme (Hm) f [Wesche]; — pl. [Wesche]
 m/pl. des [Wesche]
Hmar (Hme') Da. [Wesche]
Hmauss (Hm'ß) f [Wesche]
Hmlor (Hm'ß) m [Wesche]
 (Wesche-)Epian. [Wesche]
limitatiz, —ss (Hm'ß) f [Wesche]
limite (Hm'ß) f [Wesche]
limitor (Hm'ß) Da. [Wesche]
 beschränken; Preis [Wesche]
 stimmen.
limitrophe (Hm'ß) f [Wesche]
 pays m — [Wesche]

lila (lila) *m* Viole *f*; *lila* *f*/pl.
 do **lila** (li) *m* Lilienwappen *n*/sg.
Lisbonno (liso'n) *f* Lissabo'n *n*.
liséré (lisere') *m* Vise *f*; Hand-
 samer *f*. [einfassen, Haden.]
liseré (lisere') *Qd.* mit Schuur
liseron (liseron) *m* Winde *f*.
liseron *m*, *so* (liseron, d') (Viel-)
 Vesper(in); *f* Vesperzeichen *n*,
 Vespern *n*. [Zeit.]
lisibilité (lisibilité') *f* Lesbar-
lisible (lisible) leserlich; lesens-
 wert.
lislère (lislère') *f* Leiste, Gelbend
n; Wängelband *n*; Grenze,
 Main *m*, Rand *m*.
lison (lison') *f* Pleschen *n*.
lisse (lisse) 1. glatt, eben. 2. *f*
 Bindfaden *m*; Plesse (see liseré);
 Weberel — lico. [schöner Guder.]
lissé (lisé') *m* Glanz; zäh ge-
liser (liser) *Qd.* glätten; polieren.
liseur (liseur') *m* Glättmaschine
f, Holz *n*, Stahl, Stein.
liseur (liseur') *f* Glätten *n*.
liste (liste) *f* Liste, Verzeichnis *n*.
liston (liston) *ob.* listel (lisl') *m*
 (pl. listons) arch. Leiste *f*.
lit (li) *f* lro.
lit (li) *m* Bett *n* (a. do plume
 Federbett); Lager *n*; Ehe *f*;
 Kuschbett *n*; Page *f*, Schicht *f*;
 arch. Lagerung *f*; do justice
 eh. königliche Parlaments-
 sigung.
litania (litani') *f* Litanei — lang-
 weilige Aufzählung; do pl. Li-
 tanei *sg.*, Gebet *n*. [Losa *n*.]
lit-cannapé (litcanapé') *m* Schlaf-
liton (lison) *m* Leiste *f*; do pl.
 bunte Tuchstreifen.
litré (litré') *Qd.* schichten.
litré (litré') *f* Bergrat *n*,
 Zeug *n*.
litharge (litharge') *f* Bleiglätte.
lithochromie (lithochromie') *f* Far-
 bensteinbrud *m*, [brud(er) *m*.]
lithographie (lithographie') *f* Stein-

lithotomie (lithotomie') *f* Blat-
 steinschnitt *m*.
Lithuanie (lituanie') *f* Litau-
litvère (litvère') *f* Litau;
litvère (litvère') *m* (Litvère-)
litvère, *so* (litvère), [d'] (Litvère-)
 litvère, *so* (litvère), [d'] (Litvère-)
 litvère, *so* (litvère), [d'] (Litvère-)
 litvère, *so* (litvère), [d'] (Litvère-)
litvère (litvère') *f* Litvère
litvère (litvère') *m* Litvère
litvère (litvère') *f* Litvère
 gelehrt, (schön)wissenschaftlich
litvère, *so* (litvère') buchstablich
 Buchstaben...
litvère (litvère') *m* Litvère
litvère, *so* (litvère') 1. Litvère
 Litvère... 2. *m* Litvère
litvère (litvère') *f* Wagenfeld *n*.
litvère (litvère') bleifarbig, farb-
litvère (litvère') *f* fahle (Litvère-)
 Farbe.
Livonia (livonia') *f* Livonia
livrairie (livrairie') *f* Lieferant
livraison (livraison') *f* Lieferung
livre (livre) 1. *m* Buch *n*; 2.
 anver. vom Mante weg.
 Pfund *n*; 1000 *a* do *livre*
 1000 Franken Einflüsse.
livre (livre') *f* Livre,
 Dienstenfeld *n*; Dienstenfeld,
 Beltsfarbe in Litteratur; *livre*
m, (Livrairie) fahle; *livre* *n*.
livrer (livrer') *Qd.* liefern
 aus, überliefern.
livrer (livrer') *m* Litvère
 Opernert; Katalog; *livrer*
 Arbeits-, Wanderbuch *n*, *livrer*
 maleine *n*. [Livrairie]
livraison (livraison') *f* Livrairie
loam (loam) *m* guter Lehm
lobaire (lobaire') *f* Lappig-
lobe (lobe) *m* anat., *f* Lappig-
lobé, *a* (lobe') lappig, *lobé*
lobule (lobule') *m* anat., *lobule*
 Men *n*.
local, *so* (loca') 1. *m* Ort, Ort
 2. *m* Raum, Lokal *n*.
localité (localité') *f* *Localité*
 schassenheit; *Localité* *m*, *Localité*

lokalais (loka'z) s. Mieter(in).
 lokalisch, -ve (ti'f, ti'w) Mieter(s)...
 lokalisieren (lokaliz'e) / Vermietung;
 Mieten n; Mietpreis m; the.
 Bureau m de - Tageslohn f.
 hoch (lo'f) in Bog n.
 loche (lo'sh) / Schmerz (sch).
 locher (lo'she) Da. loche sein.
 lochern (lo'she) (Da. loche sein).
 locher (lo'she) m Boise.
 locomotion (lokomoti'o) /
 Dampfmaschinen.
 locomobile (lokomobi'l) 1. von
 der Stelle bewegbar. 2. / Volo-
 mobile. [Veränderung.]
 locomotion (lokomoti'o) / Orts-
 locomotif, -ve (lokomoti'f, ti'w)
 Ortsveränderung bewirkend;
 -ve routière Straßenlokomoti-
 on, dampfwagen.
 loeule (lo'e'le) m kleines Rad.
 loeuiste (lo'e'ist) / Deutscherde.
 locution (loku'ti'o) / Redensart.
 loc (lo'sh) m Pub., Windseite f.
 locater (lo'she) Da. anzuhen.
 loce (lo'sh) / Güte; Strambude;
 Bogata; Kämmerchen n; Belle;
 Berselag m; Bförtnerwoh-
 nung; Boge; f. Bach n; f. Staje.
 loceable (lo'sha'bi) bewohnbar.
 loce-a-plod (lo'shap'e) m Ger-
 berge f für Lomiten.
 loement (lo'sma') m Wohnung
 f; Quartier n; Verschönerung f.
 loyer (lo'she) Pl. beherbergen;
 einquartieren; hineinführen;
 wohnen. [Boge. Belle.]
 loette (lo'sha'ti) f kleine Güte.
 loeur m, -se f loy'st. q'sh
 Kämmervermieter(in); Quar-
 tiergeber(in) der Soldaten.
 loelieu (lo'shi'a) m Vögler.
 loile (lo'sh) m (kleinere) Woh-
 nung f; Quartier n.
 loographe (loog'ra'f) m Bogo-
 graph. Buchstabenart n.
 loi (lo') f Gesetz n; Recht n;
 Gesetz; Gewalt.

loia (lo'i) weit, fern; zu - weit
 weg; da - an - dann und
 wann; - quo (ob. da mit inf.)
 weit entfernt daß (zu).
 loistala, -s (lo'ist'a, d'n) 1. ent-
 fernt. 2. m ferne f; p'mi.
 Hintergrund.
 loit (lo'r) m so. Fieberständer.
 loistalo (lo'st'bi) erlaubt, ge-
 nattet. [mit Bequemlichkeit.]
 loist (lo'st'r) m Ruhe f; A -
 lombago (lo'bago') m f. lumbago.
 lombais (lo'b'a'r) Venden...
 lombard, -s (lo'b'a'r, ba'r'b) lango-
 bardisch; lombardisch; L. (s) =
 Pango. Bombarde, -bardin; -
 m Reihhaus n; a. nach Pfand-
 teiler, Wucherer.
 lombes (lo'b) m/pl. Venden f/pl.
 lombrie (lo'bri't) m Regenwurm.
 lombriol, -s (lo'bri'a't) wurm-
 förmig.
 loms (lom) m Runne f (Bogel).
 londo(n)neise m, -aise f, -ion(ne)
 (lo'don'a, d's; n'd'a, d'n) aus
 London; L. (s) s. Londoner(in).
 Londres (lo'dr) m (f) London =
 long, longus (lo, lo'g) 1. lang;
 langwierig; de - au main seit
 langer Zeit; - à croître lang-
 sam wachsend; on savoir -
 viel wissen; ein schauer Buch
 ist; - ado. (ab. an -) ausführlich.
 2. m Länge f; le - de Länge;
 auf Länge - lange Silbe; à la
 - an die Dauer; mit der Zeit.
 longitudinal (longitudin'a'l) f
 Panguni.
 longo (lo'g) f 1. Feine; Länge.
 2. Vendenstüd n, -beuten m.
 longer (lo'ge') Pl.: - q's an etwas
 entlang gehen, reiten usw.; sich
 längs etwas hin erstrecken.
 longavité (lo'gewite') f lange
 Lebensdauer. [Länge.]
 longitude (lo'giti'd'e) f geographische
 longitudinal, -s (lo'giti'din'a't)
 der Länge nach laufend.

longrine (logri'n) f Bangschwelle.
longtemps (lɔ̃tɑ̃) lange (Zeit).
longue (lɔ̃g) f. long.
longueur (lɔ̃gœʁ) f Länge; Bang-
 samkeit; ~ pl. Ent; Längen.
longue-vue (lɔ̃gvi) f Fern-
 rohr n.
loach (lɔʃ) m Brustfaß. (Lachen) n.
lopin (lɔpɑ̃) m Wissen, Stück
loquace (lɔkɑ̃s) geschwätzig.
loquacité (lɔkɑ̃sɛ) f Ge-
 schwätzigkeit; Schwachhaftigkeit.
loque (lɔk) f Lumpen m, Bege n.
loquet (lɔkɛ) m Klinker f, Drücker.
loquetoau (lɔkɛtɔ) m Klinker f.
loqueteux, ~se (lɔkɛtɔ, ʁ) f zer-
 lumpt.
lorgner (lɔʁnɛ) Da, beäugeln,
 verhöhnen betrachten; lorgnet-
 tieren; ~ qc. ein Auge auf et. h.
lorgnetto (lɔʁnɛtɔ) f kleines
 Fernrohr für ein Auge.
lorgnon (lɔʁnɔ̃) m Augenglas
 n, Monocel n.
loriot (lɔʁjɔ) m Götterknecht f,
 Piro't; (Wäder-)Wasserschiff.
loriqué, ~se (lɔʁikɛ) so. n. & be-
 gepanzert.
lorrain, ~se (lɔʁg, ʁ) m Lothrin-
 gisch; L(e) a. Lothringer(in).
lorraine (lɔʁɑ̃): la ~ Lo-
 thringen n.
lors (lɔʁ): pour ~ damals, in
 diesem Falle; dès ~ seitdem,
 demzufolge; ~ ds ~ zur Zeit
 von ob. gen.
lorsque (lɔʁsk) als, da, wenn.
losange (lɔsɑ̃ʒ) m Raute f,
 Rhombus m.
lot (lɔ) m Anteil, Los n; sp.
 Schicksal n; Partie f Waren;
 Lotteriegewinn.
lotario (lɔʁtɔʁj) f Lotterie; Lotto n.
lotier (lɔtje) m Schotenflee.
lotion (lɔʃjɔ̃) f Abwaschung;
 Waschung; Waschmittel n.
lotionner (lɔʃjɔ̃nɛ) Da. ab-
 waschen.

lotir (lɔtjɛʁ) 2a. verlosen, verlos-
 ten; streichen lot (schon ange-
 kommen sein).
lotte (lɔʁ) f Quappe (Fisch).
louable (lɔbɔ) loblich.
louage (lɔbiʒ) m Ver-
 mietung f; donner à ~ vermieten.
louageur (lɔbiʒœʁ) m Ver-
 miet- und Wagenverleiher.
louange (lɔɑ̃ʒ) f Lob n, Lob-
 erhebung.
louanger (lɔbiʒɛ) v. l. lobhagen.
louangeur m, ~se f (lɔbiʒœʁ, ʁ)
 Lobhändler(in).
louche (lusch) 1. schielend
 (schiel(sch)ig); trüber, verdä-
 chtig; unklar. 2. f. grober, co-
 suppenlöffel m; Düngelein.
loucher (luschɛ) Da schielen.
louchorin (luschɔʁj) f Schielen n.
louchot (luschɔ) m Spinn-
 nauer (Lach).
louer (lue) Da. 1. vermieten;
 verleihen; mieten, dngen
 ~ a. vermietet werden. 2. (ab-
 ge, zur wegen); an ~ da ge-
 mit et. aufreiben sein.
loueur m, ~se f (lœʁ, ʁ)
 1. Vermieter(in), Verleiher(in).
 2. Rohhändler(in).
loup (lu) m Wolf; f sp. ma-
 Seebär; schwarzer
 (Spitz); eh. Sammet f.
 P. Versehen n im Spiel.
loup-cervier (lœʁviɛʁ) m Spitz-
 jagdiger Bumerang.
lours (lurs) f Sackgasse
 Quervern m; Kamm; dades
 untreuer Edelstein; Berg-
 ringoglas n, Nup; P. Kamm-
 geriet m.
louper (lupɛ) Da. fallen
loup-garou (lurgɑʁu) m Wer-
 wolf; f Brunnhild.
lourd, ~se (lœʁ, lœʁd) schw-
 drückend; plump.
lourdaut m, ~se f (lœʁdɔ, ʁ)
 Tölpel(in).
lourdaut (lœʁdɔ) f Tölpel.

luna(t)ier (lūnātsē', lūntse') *m*
Brillenmacher. [wohner.]
lunale (lūnāl') *m* Mondbe-
weile (lūnāl') *f* Halbmond *m*;
astr. Traba'nt *m*; pl. Posten-
bühse. [färnig.]
lunule, *a* (lūnūle') halbmond-
lupin (pū') *m* Lupine *f*. [Klee.]
lupinelle (lūpināl') *f* Reiskrauter
lupus (lūpū's) *m* path. Vupus.
luridität (lūridite') *f* leichenfahle
Hautfarbe.
luron *m*, *no* *f* (lūrg', o'n) *a. n. s.*
ber(ber), fidel(er) sterl; mun-
ter(es), resolut(es) Frauen.
lux (lū) *f*. lro. [zimmer].
luxace (lūks'ā) *f* la. die Raufg.
lustral, *a* (lūstrāl') Rein-
igungs...; alle fünf Jahre wieder-
kehrend.
lustre (lūstr') *m* 1. Lustrium *n*.
2. Glanz; fig. glänzendes An-
sehen; Kronleuchter.
lustrer (lūstre') *Da*. glänzend
machen.
lustrer (lūstrer') *m* Glanzgeber.
lustrine (lūstri'n) *f* Glanzseide.
lustru (lūstru') *m* armer
Schelm.
lut (lūt) *m* Kitt.
lutar (lūte') *Da*. versitten.
luth (lūt) *m* Baute *f*; fig. Peier.
luthorle (lūtri') *f* Fabrik von
Saiteninstrumenten.
luthorien, *no* (lūteri'g', lā'n)
luthertisch.

luthier (lūtie') *m* Saiten-
instrumentenfabrikant.
lutin, *a* (lū', n'n) 1. weisse
2. *m* Kobold; Dämon; [Wölfer-]
fang.
lutiner (lūtinē') *Da*. plager.
lutrin (lūtrā') *m* Besenputz
in der Kirche; Kirchenbesen (Lutrin)
lutte (lūt) *f* Ringlamp *m*.
pour la vie d'ami *m* [für]
Dasein.
lutter (lūte') *Da*. ringen, kämpfen.
luteur (lūtr') *m* Ringler.
luxation (lūksāzio') *f*
renkung.
luxe (lūks) *m* Purus. (traf-
luzer (lūksē') *Da*. [für (w) der-]
luxuose, *no* (lūksuō', lūks)
rū's, überprächtg.
luxure (lūksū'r) *f* Unzucht.
luxuriant, *a* (lūksārio') *m*
üppig wuchernd. [unabhängig]
luxuriose, *no* (lūksārio') *m*
luzerne & (lūksā'n) *f* Luzerne
Schwedenflee *m*.
luzernière (lūksā'nā'r) *f* Luzerne
lycée (līse') *m* (franz.) Gymna-
sium *n*. [Luzerne]
lycée, *no* (līseā', lā'n) *a*. Lycee.
lycopode (līkopo'd) *m* Bärlapp
(samen). [Luzerne]
lymph (lūf) *f* Lymphe
lynx (lūks) *m* Fuchs.
lyre (līr) *f* Veier.
lyrique (līri') 1. lyrisch
Dichter; Lyrik *f*.

M

ma (mā) *a. poss. f/sg.* mit, meine.
macabre (makābr') schauerlich;
danke *f* - Totentanz *m*.
macadamiser (makadamīse') *Da*.
makadamisieren.
macaire (makā'r) *m* abgefeimter
Ganner, Wackschreier.
macaque (makā'h) *m* (f) Makak,
gemeine Meerfäse.

macaron (makarō') *m* Makaron
f; länglicherer Eingekochter
macarone, *a* (makaron') *m*
kronenartig; *no* *f* Makaron
schel Gedicht.
macérer (makēre') *Da*. pā-
einweichen; *pl.* kaskieren.
māche (māsh) *f* Kaputtsch
f Nachtgatt; Priemte

machecouille, auch *machouille* (machouille) *m* Festungsbau: Besch.
 wasser f.
 machefer (machouille) *m* Kohlen-
 eisenschiede f. *fig.* Eisenfresser.
 macheller, -dra (machouille, dra) *m*
 Einbadenden... [Benagen]
 macher (machouille) *Da.* tanen;
 macher *m.*, auch *f* (machouille, dra)
 Dauer(in); *P* Greffer(in).
 machicouille f. machecouille.
 machin (machouille) *m* Dings(das) n.
 machinal, -e (machouille) *m*
 d'ausf. (machouille) *m*
 machinatoire (machouille) *m*
 machination (machouille) *f*
 heimlicher Aufschlag.
 machine (machouille) *f* Maschine
 (o. *fig.*); *P*uschstift *m*; Trieb-
 feder; o. (Fahr-)Rad n. usw.
 machinar (saine) *Da.* angesteln;
 mit Maschinen einkurten.
 machiniste (machouille) *f* Ma-
 schinenwesen n. Ball m.
 machiniste (machouille) *m* Ma-
 schinenmeister; *P*otomak-
 schen.
 machouille (machouille) *f* Kinn-
 badem, Pieser *m*; *pl.* O Baden;
 bernierter Mensch.
 machouille (saine) *Da.* mit
 Wäse tanen; undeutlich spre-
 chen.
 machouille (saine) *Da.* be-
 machouille *m* Staubstille f.
 machouille *f* Wasserstille.
 machouille (saine) *Da.* die
 Blutmasse umrühren.
 machouille (saine) *m* Maunter; auch
 -franc-machouille. [Kunmauern].
 machouille (saine) *Da.* (ver-
 machouille (saine) *f* Maunter-
 arbeit; Maunterwerk; Maunter-
 arbeit *m*. [Maunterstille].
 machouille (saine) *m* (frei-
 machouille (saine) *f* Blauwe, Dant-
 erbe.
 machouille (saine) *Da.* Blauwe.
 machouille (saine) *Da.* Blauwe.

maerous (maerō's) *f* Trauer-
ente; *sang m de* = Fischblut *n*.
macrobian, *as* (macrobiā's, ā's)
lange lebend.
macrocephala (heſa'li) großtöpfig.
macula (maſſi'li) *f* Fled(en) *m*.
maculer (maſſilē's) *Da.* be-
schmutzen, beſiedeln; *v/n.* zug-
abſchmutzen; ſieden.
madame (maba'm) *f* (pl. mes-
dames) Madame, gnädige
Herrn; Majestä (Wurde an eine
Königin).
madefaction (madeſaſſig's) *f* An-
feuchtung. [*ſeuchien.*]
madefier (madeſſie's) *Da.* an-
feuchten.
mademoiselle (madmō'si'li) *f* Waga-
lene; *m.* Bäuerin; bei kleiner
Kuchen.
Madison (madiſō's) *f* Bienen *n*.
madissonnette (madiſōn'ē't) *f*
Bäuerin, Wagaſalene; *nenn-*
los *M.* = id., Wagaſaleneſiſt *n*.
mademoiselle (madmō'si'li) *f*
(pl. mesdemoiselles) Fräulein
n, Bäuerin.
madère (mabā'r) *m* Waderwein.
madone (mabō'n) *f* Marien-
Wabonnenbild *n*. [*ſeibe f.*]
madras (mabra's) *m* Art Halb-
madre (mādr) *m* Waſer *f*.
madré, *as* (madre's) gemäſert;
fig. ſchlau *s. v.* Schlankeſ *m*.
madrépore (madrepor) *m* Stern-
toralle *f*.
madrier (drifiſe's) *m* Eichenbohl-
madrilane (madrilā'n) aus Ma-
driz; *M.* = Madrider(in).
madrura (madrū'r) *f* Waſer(ung);
[*ſeibe*].
maſſe, *as*, maſſu, *as* (ſſe's, ſſū's)
1. paſſend, 2. *s.* Paſſend *m*.
magasin (magaſi'n) *m* Wagaſin
n, Speicher; Borrath(lager *n*)
(Wan-)Boden; Kuchentorb.
magasinage (ſiſſā'g) *m* Eiſen-
Wern *n.* Wagerzeit *f*. *geſch.* *s.*
magasinier (ſiſſiē's) *m* Wagaſin

margrave (margrā'w) = Mark-
graf, 'gräfin.
marguerite (margrī't) f 1. Mar-
garete. 2. m. Gänseblümchen n.
marguillier (glie') m Kirchenvor-
steher; reformiert. Küster.
maré (marī') m (Ehe-)Mann.
mariable (marjā'bl) heiratsfähig.
marriage (marjā'ʒ) m Heirat f;
Ehe f; Ehestand; Hochzeit f;
Verlöbte f (Kartenspiel).
maris m, = f (marjē') Bräuti-
gem, Braut f am Hochzeitstage.
marier (marjē') Da. trauen,
ehelich verbinden; (so sich) ver-
heiraten. (Heirats)Kister(in).
marin m, = f (marjā'r, i8's) f
marin, = (xg', ri'n) 1. zur See
gehörig, See... 2. m Seemann;
Seewind.
marinade (marinā'd) f Sauglate;
Eingepöfelte(s) n; mariniertes
Gericht.
marine (marī'n) f Seeweise n,
-macht; ~ marchande Handels-
flotte; Seegeruch m; ~ geschmack
m; point, Marine, Seehild n.
marinier (marinē') Da. ein-
bäueln; in Essig legen, marin-
ieren; p. p. a. durch Seewasser
verdorben. (Blut)Wasser.
marinier (rinjē') m Seefahrer;
mariniers (ri8'rī) m nager à la -
nach Matrosenart, auf der
See schwimmen.
marital, = (la't) dem Ehemann
gehörend; ehelich.
maritalmont (almg') als Ehe-
mann; wie in der Ehe.
maritime (i8'm) zur See od. Ma-
rine gehörig, See...; Seefahrt
betreibend; am Meere z. B. wohn-
end; Küsten...
maritorno (marlio'rn) f (schmutz-
iges) Weiß, Trampel.
marivudage (marivoda'ʒ) m
guter Stil. (Loran m.)
marquais (marqoiz'n) f Ma-

marmaille (marmā'i) f Rindst-
schwanz m.
marmelade (marmā'la'd) f Marmelade
m ~ zu Brei (geschlagen) apf.-
marmite (marmī't) f Kochtopf
m; Kochgeschütz n der Soldaten
im Felde. (Lunge.)
marmiton (marmitō) m Rindst-
schwanz m.
marmionner (monē') Da. brum-
meln. (ä'n) marmoriert.
marmoré, = no (marmorē'd)
marmoré (marmorizē') Da.
in Marmor verwandeln.
marmot (marmō') m kleine gro-
te Teste (Füß); kleiner Zunge.
marmotte (marmō't) f Murmel-
tier n; kleines Mäddchen; =
Murmelflöter m. (Murmeln.)
marmotier (marmotē') Da. (her-)
marmouset (marmō'sē') m Frage f;
Witze(n)bild n; Knirps.
marno (marn) f Mergel m.
marnier (marne') Da. mergeln.
marnoux, = (marnd', l's) mer-
gellig. (Larube.)
marolère (marjā'r) f Mergel.
maronnier (ronē') Da. brummen.
maroquin (maroʒ'q') m Saffian.
maroquiner (marofine') Da. zu
Saffian verarbeiten.
marotte (marō't) f Narren-
pritsche; fig. Klappe, Stachel-
pferd n; Nartheit.
maroufle (marū'fl) l. m Bim-
mel. 2. f Wasserleim m.
marouffler (maruffē') Da. m
Schwabe aufsteigen.
marque (marʒ') f (M-)Zeichen n.
Vertikal n; Warenzeichen n;
Brandmal n; Spur; Narbe;
Wulstmal n; Auszeichnung;
Anzeichen n.
marquer (marʒē') Da. 1. m/a
bezeichnen; -stempeln; brand-
marken; aufzeichnen, aufstet-
zen; Waren usw. auszeichnen;
angeigen; festsetzen; bezeigen.
2. v/n. sich auszeichnen; (sich)

bemerklich machen, (av. her-
vorragend, auffallend, bedeu-
tend;) Bstb: die Kennung haben.
marqueter (mark'je) Dc. spren-
keln, tigeren; mit buntem Holze
auslegen. [Arbeit.]
marqueterie (mär'ti) f. eingelegte
marquour (mark'ö'r) m. Stempeler;
Bäbler bei manchen Spielen.
marquise m., -e f. (mark', ff')
1. z. (sym.) Markgraf, -gräfin;
Marquis, Marquise, Bed. m.
2. f. n. & überzelt n; Sonnen-
Regendach n; Sonnendach n;
Halle, Wetterdach n.
marquoir (mark'ö'r) m. (Wä.) See-
Stempel. [Batin.]
marrain (ma- u. mar'a) f.
marr, -e (mar') betrübt.
marron¹ (mar'ö) m. Marone f;
Kastanienbraun n.
marron² m., -ne f. (mar'g', o'n):
avocat - Winkeladvokat; cour-
tior -, Püschmaller; impré-
mair - Winkelbruder; aigre -
entlassener Keger; -fig. heim-
lich gedrucktes Buch.
marronnier (maron'ie) m. Kasta-
nienbaum, -händler.
marrube² (mar'ü'b) m. Audorn.
mars (mark) m. März; pl. Som-
mergetreide n. [in Salweide f.]
marsault, auch marsau (mar'ö)
marsouin (mar'ö'p) m. Meer-
schwein n. (Daphnia).
marsupiaux (mar'sü'p'io) m/pl.
Beuteltiere n/pl.
mars (mart) = maris.
martou (mar'io) m. Hammer.
martol (mar'ö'l) m. Hammer;
fig. Kurze f. Sorge f.
martelar (mä'l) Dd. hämmern;
Bäume anfaschen; fig. z. B. ein
Buch z. f. schmieden; quälen.
martolet (mä'l) m. Hämmerchen n.
martial, -e (mar'si'a'l) kriege-
risch; Kriegs...; sym. phm.
eisenhaltig.

martin-baton (martigbat'ö) m.
Keltreiber (Stod). [Mart.]
martiner (martine) f. Fra. Bist.
martinet (martin'a) m. Därr-
hammer; Stoppfischer f. Zee-
fischer n; Segler (v.
Schwalbe).
martingale (mä'g'al) f. Spring-
zügel m; fortgeschicte Verhän-
lung des Spielensages.
martin-pêcheur (mä'p'ö's'ö'r) m.
Eisvogel. [verf. ö. m.]
martin (marit, marti) f. m.
martyr m., -e f. (mar't'e) m.
tyrer. Märtyr(er);
ber(in).
martyre (mar't'e) m. Märtyr-
tod, Martyrium n; Märtyr-
Beld f.
martyrizer (mar'tir'ize) f. Da. mar-
mascarade (mas'ka'ra'd) f. Mas-
cade; Verummung; Mas-
aug m., -tang m., -spiel n.
mascarat (mas'ka'ra'd) m. Spring-
hut f.
masculiniser (mas'külin'ize) f. Da.
ein Boer als männlich
brauchen: männlich machen.
Masovien m., -ne f. (mas'ö'v)
mä'n) Masur, Masurin.
masque (mask) m. Maske f, Har-
f; verlorne Version, fig. com-
ler; Schein, Decumant.
masquer (mask'e) f. Da. ver-
ben: maskieren (a. S.); ver-
decken: bemänteln.
massacrant, -e (mas'ak's't) f.
unaussehlich.
massacre (mas'a'kr) m. Mord-
n., Gemegel n; r. Verhüngung f.
massacrer (mas'a'kr) f. Da.
niedermegeln; f. fig. verhängen
massacreur (kr'ö'r) m. Mörder
(Schlichter; Püsch, Verhängen)
masse (mä's) f. 1. Masse (a. phm.
u. S.), Menge (a. sid. pl. -en)
große Haufen; Stuppen
Ballen m; & geschlossene

matelasserie (matlā'stri) *f* Durchtriebenheit.

maïou (matu') *m* Gaier; unansehnlicher Mensch.

matraque (matrā't) *f* Art Knüttel in der Weiber.

matras (matra') *m* Glasfalschen; ein. 2. Holzen; Prägestock.

matrice (matrī's) *f* Gebärmutter; Schraubenmutter; Matrize der Schriftsetzer usw.; Prägestock *m*; Eichmaß *n*; Matrifel, Steuer-Mutter, Stammrolle, 2. a. Mutter..., Stamm...
matricide (trīfī'd) *m* Mütter-mörder, -mörder.

matricule (matrīkū'l) *f* Matrifel; Stammrolle; Immatriculation (Bescheinigung).

matriculer (matrīkulē') *Da.* in die Stammrolle eintragen.

matrimonial, *a* (monja'l) ehe-lich; Ehe...

Mat(h)hion (matī'd) *m* Matthäus.

maturation (matūrasjō') *f* Reifwerden *n* (a. von Geschwüren).

mâturo (matl'r) *f* Maturwerk *n*.

maturité (matūritē') *f* Reife (a. fig.); Wechsel; Verfall *m*.

maudire (mod'r) *Im.* 1. q. e. m. fluchen; verfluchen; verdammen; verwünschen.

maudissable (modīsa'bl) fluchwürdig. [leben.]

maugréer (gree') *Da.* fluchen, [More.]

maure (mōr) *f.* More.

mauresque (mōr'sk) maurisch.

Maurice (mōrī's) *m* Mo'ris.

mausolée (mosolē') *m* Mausoleum *n*; Trauergerüst *n*.

maussade (mosa'd) verbrießlich, unfreundlich (a. Wetter); geschmacklos gemacht; langweilig.

mauvais, *a* (wā', wā's) schlecht; schwach; ungesund; übel;

schlimm; böse; freisüchtig; boshast. [Wöbe.]

mauve (mōw) *f* 4 Malve; f

mauviette (mowjē't) *f* Ver-
fig. dünne; schwächliche Person.

mauvie (mowjē') *m* Weinrossel

maux (mō) *pl.* von mal.

maxillaire (maksillā'r) *m* Kiefer-
botten..., Kiefer...

maxima (maksim) *f* Grösste
Grundsatz *m*; (Rechts-)maxime

maximer (maksimē') *Da.* den
höchsten Preis (schien) *m*
Grundsatz erheben.

maximum (maksimū'm) *m* Höchst-
punkt *n*; höchster u. o. Punkt.

Mayence (majō's) *f* Mainz.

mazagran (majagran) *m* Ma-
rassen.

mazette (masjē't) *f* 1. off. Brief-
mähre; Schwächling *m*; (off.)

ma (mā') vor einem Vokal *a* *m*
h: m': mit, mit; in: vor
bin ich!

maâ-culpâ (meatulpā) *m* Schuld-
mêandra (meā'dr) *f* Gränzen

eines Baches usw.; Widder-
führung, -einfassung; *pl.* Widder-
züge *m/pl.*

mêandrique (meādrīk) *m* Wid-
derisch, gekrümmt; gewunden

mêcanicien (mekanī'sjō') *m* Me-
chaniker; Maschinendauerer, *m*
Polomotorführer, Schauder.

mêcanique (mekanīk) *f* 1. Mecha-
nik (a. fig.), 2. f. Maschinentechnik

mêcaniser (mekanīse') *Da.* *m*
Maschine machen; plagiieren

schlagen.

mêcanisme (mekanīsm) *m* Mecha-
nismus, Vor-, Einrichtung

Mêcène (mekā'n) *m* Mäzen.

mêchanceté (mekānsjē't) *f* Bos-
heit; boshafte Rede; Schänd-
Streich.

mêchant, *a* (mā'a', mō'a') böse,
elend; böse, boshast; schänd-
lich

mêche (mā'sh) *f* Docht *m*; Lan-
der *m*; Dunne; Wäse; Wäse

~ de cheveux Haardraht

méhar (mesch'') *Dz.* zorn
schweifen.
mécompte (to't) *m.* Rechenfehler;
Rechnung; geldlose Hoff-
nung. [kenntlich.]
mécomptable (tona'sa'bi) *m.*
mécomptaire (mesond're) *Dz.*
verkennen; nicht mehr kennen;
verleugern. [aufrieben.]
mécontent, *a* (mesota', o't) *un-*
mécontentement (mesotgung) *m.*
Unzufriedenheit *f*; Verdruss.
mécontenter (mesotgite') *Da.*
mißvergnügt machen.
Mesque (mäs'): *la* - Werra *n.*
méséant, *a* (mesa', o't) *bid.*
et. ungläubig; *a. s.* [glauben.]
mésaire (mesa'r) *Dv.* nicht
médaille (meda'i) *f* Denk-, Schan-
kenze; [Preis-, Verdienst-
medaille; *s. s.* Dienstmann:
Schold *n.*
médaille, *a* (meda'se') *Da.* mit
- - - Medaille ausgezeichnet; *a. s.*
médailleur (*a*) *m.* Medailleur;
Münzschrank, -sammlung *f*.
médailleur (meda'i'str) *m.* Münz-
schrank, -habhaber, -sammler.
médicin (med'i'sh) *m.* Arzt.
medicina (med'i'sh) *m.* Arznei-
wissenschaft, Heilkunde; auch
Arznei, Mittel *n.*, *bid.* Abführ-,
Beruhigungsmittel *n.*
mediciner (med'i'sh) *Da.* : *a. q.*
- *m.* Arznei verordnen od. (ein-)
geben. [med'i'sh, dia'n] Mittel...
médial, *a* (media'i) *m.* médian, *a*
médianisme (medjano'sh) *m.*
Winternachtschmaus nach einem
Mahl.
médier, *a* (medja', a'i) mittel-
médiateur *m.*, *Arson* *f* (djaid'r,
tri'i) Vermittler (*tu*).
mediation (medja'sh) *f* Ber-
mittlung. [medjantisch.]
médical, *a* (medita'i) ärztlich;
medicament (kama') *m.* Arznei-,
Germittel *n.*

medicamentor (dikamje't) *Da.*
mit Heilmitteln behandeln.
medicamentueux, *a* (medo', o't)
heilsam, heilkräftig. [salber.]
medicastro (dika'str) *m.* Quack-
meditation (medita'sh) *f* Dar-
reichung, Wirkung der Arz-
neien; Heilverfahren *n.*
medicinal, *a* (bina'i) heilkräftig;
Heil..., Arznei...
médico-légal, *a* (medikolega'i)
gesundheitspolizeilich.
médicore (dio'tr) mittelmäßig.
médicorite (medjokrite') *f* Rit-
telmäßigkeit (*a. P.*).
médire (med'i'r) *Da.* : *a. do. q.*
- *m.* Übles nachreden; *av.*
schmähsüchtig; *s.* Bästereien *f*.
médiosance (medja'sh) *f* Üble
Nachrede. [nachdenkend.]
méditatif, *a* (meditati'sh, l'w)
meditation (medita'sh) *f* Nach-
denken *n.*; *a. s. pl.* Betrachtungen.
méditor (medie't) *Da.* : *a. q.*
aber et. nachdenken (*n. sur*
q.); et. im Sinne haben; et.
im Schilde führen.
méditerrané, *a* (meditarrane')
a. u. *f* binnenländisch; *la* (mer)
M. das Mitteländische Meer.
médullaire (medulla'r) *Wort*
enthaltend, Wirt...
medulla (medu'i) *f* Wirt...
méduse, *a* (medu'se') *Wort* vor
Stauben; *rosier* (*a*) wie ver-
stärker bestehen.
méfais (mefa'sh) *Da.* Böses um.
méfait (mefa'sh) *m.* Freveltat *f*.
méfiance (mefa'sh) *f* Mißtrauen *n.*
méfiant, *a* (mefa'sh, fja'i) miß-
trauisch. [e-m mißtrauen.]
méfier (mefa'sh) *Da.* : *a. do. q.*
mégaimanie (megaiomani') *f*
Größenwahn *m.* [Versehen.]
mégardo (mega'rd) : *par* - aus
mégère (meg'e'r) *f* Megäre,
Zuric, böses Weib.
mégla (megl'i') *f* Weingeisterei.

mögir (megl'r) ② a. u. **mögissar** (megl'se') ① a. weiß gerben.
mögissorio (megl'sri') f. Weißgerberei; Handel m. mit weißgarem Leder. [Stummel.]
mógot f. (megot') m. Blgarren.
mógottlar f. (megot'se') m. Stummelsammler.
mollour, **la** (mål's'r) besser; lo-
 z der (das) bessere (Bessere!),
 beste (Beste!).
Moin (mg): lo- z der Wein.
mólango (mela'g) m. Mischung f.;
 Ratten-Mischen n.; Beimischung
 f.; (Ratten-)Kreuzung f.; **la** pl.
 vermischte Schriften; Misch-
 gellen f/pl.
mélanger (mela'ge') ① l.: (se-
 lich) (ver)mischen, (ver)mengen.
mélasse (mela's) f. (Guder-)
 Sirup.
mélée (mäl'e') f. Handgemenge n.
mélér (mäl'e') ① a. (ver)mischen;
 verbinden; unter-ea.-mengen,
 verwirren; **z** q. dans qe. e-n
 in et. verwickeln; so **z** d. hand-
 gemein werden; so **z** d. qe.
 sich um et. kümmern.
mélère (mela's) m. Bärchenbaum.
mélilot (mélilo') m. Honiglee.
mellifère (mälil's'r) honig-
 tragend. [erzeugend.]
mellifique (mälil'i') honig-
mellivore (mälilmo'r) 1. honig-
 fressend. 2. m. Honigbäse.
mélodique, **la** (mélodis', id')
 melodis's, reich an Wohlklang
mélomane (meloma'n) m. leiden-
 schaftlicher Musikfreund, -arr.
melon (mél'g) m. Melone f.;
 rundes Kürbchen; Einfalt-
 pinfel.
melonnière (mélonj's'r) f. Me-
 lonenbeet n., stand n.
mélopée (melone') f. Tonsetzung
 für den Gesang; Ari. Rezita-
 ti'v n. [wen n.]
membrane (mab'ra'n) f. Häut.

membraneux, **la** (mab'ra'n)
 3 f) häutig.
membre (mabr) m. Glied n. (s. p.
 u. math.); pl. a. Gliedmaßen
 fig. Mitglied n.; **la** **la** **la** **la**
membre, **la** (mab're'): **la** **la**
 von schönem Gliederbau.
membra, **la** (mab'ra') von
 dem Gliederbau.
membre (mab'ra'r) f. **la** **la**
 n/pl.: Gliederbau m.; **la** **la**
 stiel n.; **la** Rippenwerk n.
même (mäm): **la** **la** **la** **la**
 selbe, dieselbe; **la** **la** **la** **la**
 dasselbe, das nämliche, **la** **la**
 ebenso (wie); **la** **la** **la** **la**
 trotzdem; **la** **la** **la** **la**
 von selbst, freiwillig; **la** **la**
 nicht einmal; **la** **la** **la** **la**
 (ob. sogar) wenn, selbst (s. p.)
 gar dann, trotzdem; **la** **la**
 da imstande sein zu.
mémoire (mem'oir) 1. f. **la** **la**
 Gedächtnis n.; Andenken n.; **la** **la**
 d'honneur seit Menschenged-
 ten. 2. m. Denkmahl, Denkmal
 handlung f. Auftrag, -Memorandum
 f. Verzeichnis n.; **la** **la** **la** **la**
 würdigen f/pl.
mémorable (mem'orabl) **la** **la**
mémorial (mem'orial) m. **la** **la**
 Tagebuch n.; **la** **la** **la** **la**
mémorialiste (mem'orialist) m.
 Memoirenschreiber.
ménage (mena'sh) f. **la** **la**
ménager (mena'sh) **la** **la**
 broden (s. mit); **la** **la** **la** **la**
ménago (mena'g) m. **la** **la**
 rung f., Wirtschaft f.; **la** **la** **la** **la**
 Hause gemacht; **la** **la** **la** **la**
 Evariamkeit f.; **la** **la** **la** **la**
 hauswirtschaftlich leben.
ménagère (mena'sh) f. **la** **la**
 hauswirtschaftl.; **la** **la** **la** **la**
 Behandlung f.; **la** **la** **la** **la**
ménager (mena'sh) ① l. **la** **la**
 nen; **la** **la** **la** **la**
 benutzen; **la** **la** **la** **la**

reisen; kunstreich herbeiführen;
richtig verwerten; anbringen.
2. *m. bro f*: a. hauswirtsch.;
b. hauswirtsch. schule.
c. Haushälter(in).

mendiant *m.* 1. *f* (mɔ̃dʲɔ̃, ɔ̃'ɔ̃)
1. a. bettelnd, Bettel... 2. s.
Bettler(in); les quatre *a* Sti-
bentenfurter n.

mendicite (mɔ̃dʲɔ̃ʲɪt') *f* Bettel-
stand *m*; Bettelrei; dépôt *m* do
a. Barmherzigkeit n.

mendier (mɔ̃dʲɪr') *Da* (er) betteln.
mendis (mɔ̃dʲɪs') *f* Aufschlag *m*,
Zins *m*; *a* pl. Umtriebe *m/pl*;
führt bei fuchigen Dingen.

mener (mɔ̃nɛr') *Da* führen, leiten.
lentr; aufder; fahren; Bleb
haben. [steil, Spielmann.]

ménestral (mɛnɛstʁal') *m* Wirt-
schafter; Radeisführer(in).
ménestrier (mɛnɛstʁiɛr') *m* mit dem Dau-
schin erzeugter Dunst.

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *f* Hirnhaut
entzündung; ~
meningospinale Gehirnstarre.

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *f* Händchen *n*;
a. pl. Handpfeifen.

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *f* Gähnen *m*; Nach-
tanz; geistliche Einkünfte.

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* Wäge *f*;
a. *pl* Zug.

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* Wäge *f*;
a. *pl* Zug.

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* Wäge *f*;
a. *pl* Zug.

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* Wäge *f*;
a. *pl* Zug.

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* Wäge *f*;
a. *pl* Zug.

netlich, in Gedanken; Gebet; still;
calcul *a* Kopfrechnen *n*; res-
triction *a* geheimer Vorbehalt.

mantaric (mɑ̃tri') *f* (kleine) Pöge.

menteur *m.* 1. *f* (mɑ̃dʲɔ̃r, ɔ̃'ɔ̃)
1. Lügenhaft; (s.) trügerisch.

2. *s*, Lügner(in).

mentho (mɛt') *f* Minze.

mention (mɛtʲɔ̃) *f* Erwähnung.

mentionner (mɛtʲɔ̃nɛr') *Da* er-
wähnen.

mentir (mɛtʲɪr') *2b*. lügen.

menton (mɛtʲɔ̃) *m* Kinn *n*; so.
Unterkiefer.

mentonnel (mɛtʲɔ̃nɛl') *m* Schließ-
haken; Weser: Kinnstücken *n*;
Bombenring.

mentonnière (mɛtʲɔ̃niɛr') *f* Kinn-
binde; Sturmmiemen *m*.

mentor (tɔ̃r') *m* Mentor, Führer.

menue *a* (mɛnɔ̃) 1. dünn; fein,
klein; gering; *a* monnaie
Kleingeld *n*, Scheidemünze;

argout *m* pour les *a* plaines
Taschengeld *n*. 3. *m* Zischfarte
f; (par lo) *a* (bis in die) Einzel-
heiten *f/pl*; kleine Wäsche.

menualle (mɛnɔ̃al') *f* allerlei
Kleines; Scheidemünze; Menge
kleiner Fische.

menulser (mɛnɔ̃alsɛr') *Da*, bei klein
schneiden; tücheln, schreimern.

menulserie (mɛnɔ̃alsɛr') *f* (kleine)
Tischlerarbeit; Schreinererei.

menulser (mɛnɔ̃alsɛr') *m* Schrel-
ner, Tischler. [vervetet.]

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic
ménestrie (mɛnɛstʁiɛ) *m* nephtic

metier *n*; pigeon *m* — Brief-
taube *f*.
messagerie (māšāgrī') *f* Ver-
kehrswert *n*; Privatpost, (u.
bzw.) Postwagen *m*; Kauf-
mannsgüter *n/pl*.
mesure (māš) *f* et. Messe (a. *f*).
mesurage (mešeg'ā) *f* Aufschät-
tung, Unanständigkeit.
mesurant, *a* (u. *ā*) *adj* unschätzlich.
mesurageur (mešāg'ā) *f* —
mesurageur.
mesurer (mešā'r) *vt* sich nicht
geizig, absehen.
mesure (mešī') *m* Messen (a. *fig.*).
mesurier (mešī'e) *m* Heißhüter.
mesureur (mešī'ā) *f* mesureur.
mesure, *a* (māšā', hī'ā) aus Mes-
surage (mī'sārā') *m* (Wb.)
Ausmessen *n*; Vermessungs-
bericht, -geld *n*.
mesure (mī'sār) *f* Maß *n*; Maß-
stab *m*; Siben, Zalmak *n*;
Mesur; Maß — Maßhalten
n; Maßregel; *ā* — nach Ber-
echnung; *ā* — quo je nachdem *f*.
mesurer (mī'sār) *vt* (Da. *ab.*, aus-
be-, ermessen; *fig.* a. abwägen).
mesurage (mī'sārā') *m* (Wb.)
Messer; Vermesser.
mesurer (mešī'e) *vt* Da. miß-
brauchen (de q. et.).
métabole (metabō') *f* Umstel-
lung von Metabol. od. Säben.
métrale (meī'rī') *f* Meirel.
métréonant, *a* (metāšāšā',
ā') metallisch aussehend.
métrallure (mī'rā') metallhaltig.
métrallure (meī'rā') metallisch;
réserve *f* — Vorrat *m*;
Münzen, ... *f* in Münze
schickbares Staatspapier.
métralliser (metāšī'e) *vt* Da. in
Metall verwandeln; mit einer
Metallschicht belegen.
métrallurgie (metāšū'gī') *f* Hüt-
tenkunde, -kunst.
métamorphose (meīamorfō') *f*

Metamorphose, Ver-, Um-
wandlung. [verwandeln.]
métamorphoser (morfōse') *Da.*
métaphore (metāfō'r) *f* Metapher,
bildlicher Ausdruck.
métaphrasie (metāfrā'sī) *m* et-
flärendes Umschreiben.
métathèse (metāthē'sī) *f* Buch-
stabenversetzung.
métayer *m*, *āra* *f* (metāje', jī'r)
Pächter(in); Pächter(in).
métall (metā') *m* Metalle *n*.
métampsychose (metāpsīkō'sī) *f*
Seelenwanderung.
méthode (meīdō'rī) *m* Methode *n*
(a. *fig.*); Vorfahrtsweisung *f*.
météoriser (metēōrīse') *Da. pass.*
vt aufblähen.
météorologiste (teorolōgī'st) *m*
Météorolo'g, Wetterbeobachter.
météorisme, *a* (metēōrīsm', ā')
ängstlich, zaghaft; weinlich.
méticulosité (metīkūlosīte') *f*
Angstlichkeit, Zaghaftigkeit.
métier (metje') *m* Handwerk *n*,
Profession; Stand; z. B. Web-
stuhl; *ā* broder Sticken.
métille *m*, *ā* *f* (metī'lī') Weistag,
Weistag, Bastard *m*.
métrage (metrā'g) *m* Vermessung
f nach Metern; Meterzahl *f*.
mètre (mātr) *m* Metrum *n*;
Meter *n* u. *m*; *ā* auch Kubik-
meter.
mètre (metrē') *m* Meterzahl *f*.
mètreur (metrē'r) *m* Vermesser.
métrique (mettrī'k) 1. metrisch.
2. *f* Metrik.
métrologie (metrolōgī') *f* Maß-
und Gewichtskunde.
métrouille (mātr') *f* Ver-,
Heimsucht.
métropole (meīropō'lī) *f* Metro-
po'le; (Provinz-)Hauptstadt;
Winterstaat *m*; erzbischöflicher
Sitz.
métropolitain *m*, *ā* *f* (polītā',
ā'u) 1. a. hauptstädtisch; winter-

mie (mi) / Krume.
 miel (miäl) m Döng.
 miellat (miälä) m Döngtau.
 mielle (miäl) / bepflanzte Düne.
 mielle, s (miälä) mit Döng
 befrucht; honigbaltig, süß.
 mielloux, s (miälä, s) honig-
 artig; süßlich.
 mien, s (miä, miän): lo ~ la
 ~ an der (die, das) Weinige: f an
 ~ fahre ein Bruder von mir.
 mielle (miäl) / Krümchen n.
 miel (miä) 1. odo. besser;
 süßlicher; lo ~ am besten; lo ~
 possible so gut als möglich;
 aimer ~ lieber mögen, vor-
 ziehen; valoir ~ mehr wert,
 besser sein. 2. m das Bessere,
 Bette: au ~ aufs Beste; ~
 Besserung f im Verstand.
 mièvre (miävr) ausgelassen,
 unvorsichtig; Sui: gekünstelt,
 verständig.
 mièvre (miävrä) / Ausge-
 lebtheit; Künstelei.
 mièvre, s (miävrä, miävrä)
 1. art: geizig 2. m Zärtling.
 mièvre: geleckte Materie.
 mièvre (miävrä) Da: sind
 vergärten: zu verfaulen.
 mièvre (miävrä) / Bettheit;
 Geizerei: s pl. Vieblosungen;
 ei Befay m.
 mignon m. s (miälä, miä'n)
 1. allerliebste, niedlich; pöché ~
 Liebchenslände. 2. s. Viebling
 m. (Liebste).
 migrateur, trine (migrätör,
 trä) wandernd.
 migration (migrätör) / Wan-
 derung; Vogel: Ziehen n.
 migraire (migrä) / Zierpuppe.
 migraire (migrä) Da: bei gelin-
 dem Feuer stehen (lassen); an-
 setzen; verharren, vergärten.
 mit (mit) tausend.
 mit (mit) m Dize f.
 mit (mit) m Gabelweide f.

Milan (mitä) m Mailand n.
 milanais m. s (miländ, nör)
 mailändisch; M. (s) s. Mail-
 länder(in).
 milacé, s (miläse) hirschartig.
 milaire (milä) 1. hirschartig.
 förmig; sièvre f. ~ Krieseheber
 n. 2. f path. Kriese n.
 milos (mitä) / Kriese mann-
 schaft; pl. simmische Heerscharen;
 ~ bourgeoise Bürgerwehr;
 Milia.
 milos (mitä) m Milia; Soldat.
 milos (mitä) m Milie f; Um-
 gebung (einer B.) f; an ~ da
 mitten in.
 militaire (militä) a. u. m: mi-
 litärisch. Militär... Kriese...
 Heer...; Militär, Kriese mann;
 Militär n. (stehend (s. pl.)).
 militant, s (mitä, ä) kämpfend.
 militariser (mitäse) Da: mili-
 tärisch machen.
 militer (mitä) Da: ~ on fa-
 vour de q. für e-n sprechen,
 streiten. (Weile f.)
 mille (mit) 1. tausend. 2. m
 millon (mitä) / Dize drei m.
 millionsaire (millinä) 1. a. die
 Zahl 1000 enthaltend, nombre
 m (sa chiffre m) ~ Tausender;
 tausendjährig. 2. m Zehntau-
 send; Wissenar, Wissenant-
 seier f. (Zahl f mit Wissen).
 millénaire (millinä) m Zehntau-
 send.
 millet (mitä) m Dize f.
 millaire (mitä): pierre f -
 (s. ~ m) Meilenstein m.
 milliard (mitä) m Milliarden
 (1000 Millionen).
 millier (mitä) m das Tausend;
 1000 Pfund; par ~ zu Tau-
 senden.
 million (mitä) m Million f.
 milhoulä (mitä) m Spatelente f.
 mimer (mitä) Da: durch Ge-
 bärden darstellen. (Pflanze).
 mimouse (mitä) / Milmo'se, Stau-

minable (mina'bl) durch e-e Mine
angreifbar; F elend, ärmlich.
minauder (minode') Da. sich
hieren. [tuerei; Biererei.]
minauderie (minodri') f Schön-
minse (mäh) dünn; fig. wingig.
mince (mäh) Dk. Fleisch in
kleine Stücke zerschneiden.
minceur (mäh'r) f Dünne.
mine (min) f 1. Gesichtsbildung.
Miene, Aussehen n; faire ~
da (mit inf.) zu beabsichtigen
scheinen, sich stellen als ob; ~ pl.
Gesichter n/pl., Gebärden; faire
la ~ schmelzen. 2. Bergwerk n,
Bede; Erzader; ~ (da plomb)
Reisbrot n; ~ e Mine.
miner (miue') Da. minieren,
untergraben (auch fig.); aus-
höhlen.
mineral (minrā') m Erz n.
minéral ~ s (minera') 1. mine-
ralisch. 2. m Mineral n, Ge-
stein n. [bererzen.]
minéraliser (mineralise') Da.
minéralogiste (mineralogist) m
Mineralog. [Städten n.]
minot m ~ to f (minā, nā't)
minour ~ s (minā'r) 1. geringer,
kleiner; ~ mode m ~ Moß n;
minderjährig. 2. m Bergmann;
Minierer. [Miniermaier.]
minutaire (minutair'it) m
Minier. ~ dre (minje', id'r) 1. Berg-
werk, ~ Mineral... 2. ~ dre f
Bergwerk n, bsp. Tagebau m.
minimal (mini'm) sehr klein.
ministère (ministā'r) m Dienst;
Vermittelung f; Amt n; ~
public Staatsanwaltschaft f;
~ Ministère n.
ministre (minist'r) m Diener,
fig. Werkzeug n; ~ (du saint
Évangile) protestantischer Pre-
diger; Minister; Gesandte(r).
minium (minjo'm) m Kienig.
minois (minā') m niedliches Ge-
büschchen; hübsches Mädchen.

minon (ming') m Wiege f (Kop-
minorité (minorité') f Minder-
jährigkeit; Minderzahl.
minot (mino') m Wiege f (Kop-
[handel m.])
minotario (notri') f Weibhändler.
minotier (notie') m Weibhändler.
laut, Weibhändler.
minuit (minā') m Mitternacht;
[wölft ihr (nachts).]
minuscule (minist'ul) f sehr kleine
[lettre f] ~ f kleiner Buchstabe.
minute (minut'i) f 1. Minute.
~! halt!, einen Augenblick!
2. kleine, geschobene Schraube.
Königst n; Originalurkunde.
minuter (minut'e') Da. sehr fein
schreiben; e-e Urkunde entwerfen.
minuterie (minut'ri) f Minutier-
werk n, -zeiger m.
minutis (minut'i') f Kleinigkeiten.
minutuleux ~ s (minut'ul, id'r)
kleinlich, zu genau.
mirache (mirāsch) m Wunder.
miracle (mirā'ti) m Wunder n.
miraculeux ~ s (mirā'ul, id'r)
wunderbar; ~ bewundernswert.
würdig. [f; ~ fäulung f.]
mirage (rā'g) m (Spiegel)bild.
miré (mir) f (Richt-)Wort n ~
am Gewebe; point m de ~
punkt; Richtungspunkt m.
mirer (mir'e') Da. genau be-
trachten; a. nach et. sehen; ~
gegen das Licht besehen, prüfen;
~ ~ sich spiegeln. [spiegel]
mirifique (mirist'if) bewundernswert.
miriflore (mirist'ifl'r) m Wunder-
blume.
mirillon (mirist'ig) m Wunder-
bild.
miridon (miridib') m Wunder-
bild.
miridolant ~ s f (miridolā'nt) ~
bewundernswert, erhaben.
miror (rā'r) m Spiegel n; ~
Zeichen n am Wasser.
Werk; a. Apfel.
mirroir ~ s (mirist'ir) m Spiegel.
apfelt, hell gemalt; ~
Spiegelfarben m.

mirroter (mirro'te) (Na. Spiegel-
glas machen; v/n. schillern.
mirroterla (mirro'te) f Spiegel-
bündel n. + fabrication.
mirroton (mirro'to) m Rindfleisch-
schinken f/pl. mit Zwiebeln.
mis (mi) f. mettre.
misaine f. (mis'ä n) f. Fodfegeln;
mit m. de. Fodfegeln.
misanthrope (mis'antro p) m Men-
schenfeind; Wutkopf.
misantropes (mis'antro'p) m/pl.
Wutköpfe f/pl.
misable (mis'ä'bl) misbar.
mise (mi) f. Geben n. Stellen n;
Besezung (s. d. à la retraitte
in den Ruhestand); Einlage.
fah m; Gebot n auf Auktionen;
Tracht (bei sich zu haben); de-
gangbar, zeitgemäß, passend.
mis-bas (mis'ba) f. Tiers. Werfen
n. fip. Arbeitseinstellung; ab-
gelegte Kleider n/pl.
misérable (mis'ä'bl) elend.
misère (mi'ä'r) f. Elend n; Ger-
bärmitleid; Bopplaie.
miséricorde (se'ri'so'r) f. Barm-
herzigkeit; Begenadigung.
miséricordieux (se'ri'so'r'j) f. Barm-
herzigkeit.
misérables (se'ri'so'r'j) elend n.
misérables (se'ri'so'r'j) m. Massen-
elend (mi'si'n): la. Weilen n.
misogamie (mi'so'ga'mi) f. Ehe-
feind.
misogynie (mi'so'gi'ni) f. Weiber-
feind.
misol (mi'so'l) m. Mißbuch n.
mission (mi'si'o) f. Auftrag m;
Sendung; Mission. (nar.)
missionnaire (mi'si'o'nä'r) m. Mission-
ar.
misivo (mi'si'w) f. a. lettre f. =
Einschreiben n.
misistigri (mi'si'tig'ri) m. Treß-
bude. Ari. Kartenspiel.
misral (mi'sra'l) m. Nordwestwind.
misra (mi'sra) f. Hausband-
schuh m; Damenhandschuh m
ohne Finger; f. a. pl. Vorhaut.
mis (mi) f. Wabr. Viele.

mité, -e (mi'te) von Worten des-
schäbigt. (lindeu.)
mitigatif, -ve (mitigatif, it'w) f.
mitiger (mitig'e) Gl. milderu.
miton (mit'o) m. Pulswärmer;
onguent. - mitalus wirkungs-
loses Mittel.
mitonner (mitone) (Na. lang-
sam kochen (a. v/n); geschid
vorbereiten; härtschein; ne. im
Gange sein; sich das Leben an-
genehm machen.
mitoyan, -ne (mit'ö'ä, it'ä) (u-
ber Mitleid zwischen zwei Dingen
beständig; nur m. - gemein-
schaftliche Mauer.
mitrallade (mitra'ä'd) f. Kar-
tätschenkalbe.
mitralla (mitra'l) f. altes Kupfer
od. Eisen; Kartätschenladung.
mitraller (mitra'ä) (Na. nieder-
kartätschen. (Kugelspritz.)
mitrallasse (mitra'ä's) f. id.
mitra (mit'r) f. Bismutsmilch. Zu-
ful, Mitra; Schornsteinhaube.
mitré, -e (mit're) infusiert.
mitron (mit'ro) m. Räderbürste;
papierne Mütze.
mixte (mi'sit) gemischt.
mixtion (mi'sit'io) f. Mixture.
mixtionner (mi'sit'io'ne) (Na. ver-
mischen.
MM. abr. f. monstons.
mnémotechnie (mnemo'tä'ni) f.
Gedächtniskunst; Wenem'nt.
mobile (mo'b'l) 1. beweglich,
stellbar; unbeständig; kriegs-
bereit. 2. m. beweglicher Kör-
per; Triebend n, Triebfeder f
(a. fig.); (Beweg-)Grund; Wo-
bllgarbist; - f. Wobllgarde.
mobiliaire (mo'b'ilä'r) Mobiliar...
mobiler, -e (mo'b'il'e, it'e)
1. beweglich, aus beweglichen
Theilen bestehend, Mobiliar...
2. m. Mobiliar n; bewegliche
Habe. (mischung.)
mobilisation (mo'b'ilä'z) f. Mobili-

mobilier (mobilié) Da. mobil machen; in Mobilienvermögen verwandeln.

mobilité (lité) f. Beweglichkeit.
mobilet f. (moblie) m. Mobilgardist.

mode (mod) 1. m. Art f. des Seins; Form f., Methode f.; Modus; Tonart f. 2. f. Weise, Sitte; Mode; — a. pl. n. Modewaren.

modèle (modä'l) m. Muster n.; Model n.

modèle (modié) m. Modelle-
modèle (modié) f. Modellieren; gestalten; in kleinen Maßstab darstellen; so — zur q. sich nach e-m bilden.

modelliste (modä'l'ist) m. Modellmacher.

modérantisme (modergit'sim) m. gemäßigte Meinung.

modérateur m., **trice** f. (moderatr, triz) f. Leiter(in), Regierer(in); m. mach. Regulator.
modération (moderatsig') f. Mäßigung; Maß n.; Verminderung, Nachlaß m.

modérer (modere') v. t. mäßigen, mildern, ermäßigen.

moderniser (därn'isje') Da. modernisieren.

modeste (modä'st) bescheiden (a. e.); klug.

modestia (dä'sti) f. Bescheidenheit; Eitsamkeit.

modestie (modistie') f. Mäßigkeit, mäßige Größe. [fähig.]

modifiable (fiä'bi) abänderungs-

modificatif m., **ve** f. (bistat'f, H'is) 1. näher bestimmend.

2. m. Bestimmungswort n.

modifier (modific') Da. abändern, modifizieren; näher bestimmen; mäßigen.

modique (modi'k) gering an Wert.

modiste (di'st) f. Putzmacherin.

module (modül) m. 1. B. arch.

Modul; Module; Durchmesser.

moule (mül) f. Markt n. 2. ap. nördl. Rückenmark n.

mouleur, **se** (mül'se), mül'se artig; ternig und gar (so gleich); summe: voll und reich.

moulin (lün) m. Bruch, Mühle.

mours (mür's) f. pl. Sitten; brände m/pl.; Nebenweise; gute Sitten; 1. B. point. goldfarbe sg.

mosette f. (mo'st) f. Graben-

dampf m., böses Wetter.

moi (mü) 1. ich, mich, mir, 2. la — das Ich; die Selbstheit.

moisson (mü'sün) m. Ernte (a. am Baum), Stummel.

moineau (mü'ne) f. Mönch-

vogel n., gestrickt n.

moindre (mü'dr) milder, ringer; le, la — weniger, die geringste od. geringste.

moine (mü'ne) m. Mönch; wärmer.

moineau (mü'ne) m. Sperling.

moineau (mü'ne) f. Mönch-

vogel n.; weise n.

moineau (mü'ne) m. Mönch-

vogel n.; weniger; le — das wenigste, mindeste; au — du — wenigstens; à — bis;

aus geringfügigerer Ursache; à — de 1. B. deux francs unter; à — de mit inf., à — que — wo nicht, wofern nicht, eher wenn — 2. m. Mönche n.

moins-value (mü'wä'l) f. Wert-

berwer m.; Winderertrag

moire (mü'r) f. Woge m. (moir)

moirer (mü're') Da. moirieren.

mois (mü) m. Monat, Monat-

geld n.; F — pl. monatliche Zahlung.

moise (mü's) f. Bandballen m.

Moise (mol's) m. Mose

moist m., **se** f. (mü'st) 1. feucht.

m(e)lig. 2. m. Schimmel.

moistr (st'r) Da. schimmeln.

m.; v/a. n. so — verfaulen.

monocéphale (monos'efa'l) ein-
köpfig. [n für ein Auge.]
monocle (mono'cl) m Augenglas
monogamie (mogani') f Ehe mit
nur einer Frau.
monolithe (nos'li) aus einem
Steine bestehend; m Monolith.
monologue (monologe') m.
ein Selbstgespräch führen.
monomane (mogoma'n) mit e-r
festen Idee befaßt; a. z.
monnaie (mon'ni) m math.
Monom n; F Münzmarke.
monopoleur (monopol'e'r) m
Alleinhändler. [schienig.]
monorail (monora'l) ein-
reihig (es Gebirg).
monosyllabe (monosilla'b) a. u.
m ein silbig (es Wort).
monseigneur (mons'jeu'r) m, pl.
monseigneurs (me...) gnädiger
Herr, hochwürdigster Herr;
Euer (Seine) Gnaden.
monsieur (m'sjeu') m (abr. mit
folgendem Namen: M. l. pl. mon-
sieurs, abr. M.M.) (mein) Herr.
monstre (m'stre) 1. m Mißge-
burt f; Ungeheuer n; Ungeheuer
n, Scheusal n. 2. a. kolossal;
Riesen...
monstrueux, -se (m'streu's',
s') mißgestalt(et); ungeheuer
(groß); schrecklich.
monstruosité (m'streu'ssité') f
Mißbildung; Ungeheuerlichkeit.
mont (mɔ) m Berg; -s pl. Be-
birgskette f, vgl. die Alpen pl.
montage (mɔta'ʒ) m Hinauf-
schaffen n; Aufstellen n von
Maschinen; Montieren n.
montagnard, -e (mɔta'nja'r, a'rd)
1. Gebirgs..., Berg... 2. a.
Bergbewohner(in).
montagne (mɔta'ʒ) f Gebirge n.
Berg m; -s russ. Rutschbahn.
montagneux, -se (mɔta'ʒ', s')
bergig, gebig.

montant, -e (mɔta', s') 1. adj.
steigend; aufwärts gehend
fahrend. 2. m Betrag, Betrag
nanz; Zeit f der Fahrt, Fahrt
f des Weins, Preisen n des
Seines; Haupttrieb der
gen; Ständer, Pfosten.
mont-de-plété (mɔd'piet'e) m
Reihhaus n.
monts (mɔt) f Beschalen n
Sitten; Beschälzeit, -plaz n.
monts-charge(s) (mɔta'ʒa'ʁ)
(Bastien-)Auszug, Haftstahl.
montée (mɔte') f (Hinauf-, Auf-
steigen n; Steigung; Auf-
fahrt, Rampe; Steige, -ramp.
monter (mɔte') Da. steigen, auf-
u. steigen; -s a. abwärts auf-
steigen, reiten; in die Höhe
steigen; in die Höhe wachsen;
hinaufrücken, befördert wer-
den; (au) -s a. ... hinauf besetzen
auf ...; v/a. bestiegen; hinauf-
fahrend hinauffahren; hinauf-
bringen; ein Pferd (gewöhnlich)
reiten; beschälen; -s q. ... auf
ritten machen; oben -s auf
ritten; -s q. en linge ... auf
Wäsche versorgen; der auf
ziehen; auf, einrichten, zu-
sammensetzen; neu aufschlagen
Ballet veranstalten; 2. a. ...
fassen; heute schälen; ...
Lampe hochschrauben; -s q. ...
aufsteigen; -s ano ...
heruntermachen; -s on ...
an Bord eines Schiffes sein
-s ein Schiff beschlagen.
monteur, -e (mɔteu'r, s') m
z.B. Richter, Maschinenbau-
fleiter; -s on blanc ...
schäfer; -s da ...
macher; f. z.B. Richtmeister; zu-
sammensetzer(in) von ...
monticule (mɔtika'l) m ...
Berg, Hügel.
montoir (mɔtu'r) m (Auf-) ...
(zum Bestehen ...)

— da ~ linke Seite, od. horn
da ~ rechte Seite des Pferdes.
monte (mō'te) / Beigen n; fairn ~
do q. et. zur Schau stellen; Aus-
sehen n. Schein m; Muster n.
Musterkarte; Aufhängeware;
Schaufenster; Pferdeshau;
Truppenmusterung; Taschen-
uhr. [unterrichten, lehren.]
montre (mō'tre) / Da. zeigen;
monture (mō'ty) ~ so (mō'ty, mō't)
bergl. hügelig.
montuosité (mō'ty'site) / bergige,
hügelige Beschaffenheit.
monture (mō'ty'r) / Tier n zum
Reiten, Reitsattel n; @ Auf-
stellen n. Einrichten n; Gestell
@ Schmal. Fassung; Beige-
Saiten pl.; @ Ausrüstung; @
Diontur.
monument (mō'nymā't) m Denk-
mal n; bedeutendes Gebäude.
moquette (mō'ty'b) verpottens-
wert. Lädertuch.
moquer (mō'ty) Da. ~ so ~ do q.,
do q. über Sn, über etwas
spotten, sich lustig machen; sich
mō'te aus et. machen; @tro ~
verhöhnt werden.
moquerie (mō'ty'r) / Spott m;
Hohn m.
moquette (mō'ty't) / Postengel
m; (Leopold m non) Molade.
moquerie m. ~ so f (mō'ty'r, b'f)
1. höhnisch; spottlich. 2. s.
Spott(er)in. 3. m Spottbrosel f.
moralier (mō'rā'le) / Da. ein Pferd
berufen.
moralis (mō'rā's) / pl. Bremse
(moralis) (für Pferde); Streck-
lange. [Band n.]
moralis (mō'rā's) m Schließ-
moralis (mō'rā's) / Gerölle n
in und an Gewässern; Wüsten-
Moräne; steiler Rand e-s Ge-
birges; Sterbtingswolle.
moral (mō'rā'l) 1. sittlich
(gut), moralisch; geistig. 2. m

das Sittliche; (guiter) Geist
1. u. 2-s. Petros.
moralis (mō'rā'l) / Moral;
Sittenlehre; Strafpredigt.
moralisateur m, ~trice f (mō'rā-
līzā'ty'r, trī'z) die Sittlichkeit
befördernd.
moralité (mō'rā'lī'te) / sittliche
Betrachtung; Mō'rā'l e-r Gadet;
sittlicher Wert. Sittlichkeit.
Morat (mō'rā't) m Murten n.
moralistes (mō'rā'lī'st): letzter
/ pl. ~ Mō'rā'tīum n; mō'rā-
līst m/pl. ~ Bezugsstellen.
morave (mō'rā'v) mährisch;
fröhe m ~ Derrnhüter.
Moravie (mō'rā'vī): la ~ Währen n.
morbide (mō'rbi'd) krankhaft;
Krankheits...
morbidoso (bī'dī'd) / zuauf-
Weichheit, Zartheit des Gesichts,
der Haltung.
morbidity (mō'rbi'dī'ty) / krank-
hafter Zustand.
morbifique (mō'rbi'f) krank machend;
canac f ~ Aufsteckungsstoff m.
morbille (mō'rbi'lī) / pl. Röteln,
Masern.
morbide (mō'rbi'd) zum Fenster
morgau (mō'rā'u) m Wissen; Bild
n; Buch; Abschnitt, Stelle f.
morgeler (mō'rge'le) We. zer-
stücken. [Gerüststellung f.]
morgellament (mō'rge'lām't) m
mordache (mō'rda'ch) / große
Feuerzange; Klemmblock m im
Schraubstock.
mordante (mō'rda'sī'te) / bei-
ßende Schärfe; Aukraft. [gen.]
mordant (mō'rda't) Wk. bei-
ßend; äyend. 2. m Beize f;
geistige Schärfe; durchdringender
Klang e-r Stimme.
mordant (mō'rda't) 1. bei-
ßend, scharf; a. fig. [fest].
mordant (mō'rda't) heiß und
mordant (mō'rda't) zum Fenster

metallier (morbje') (Aa. knab-
bern. [läserfarbig.]
mordoré, ~s (mordore') gelb-
morde (mordr) (Aa. beißen;
Injetten: stechen; anstreifen, ägen;
~ à qd. an et. anbeißen; sich in
et. hineinarbeiten; ~ sur qd.
einen Eindruck auf et. machen,
et. angreifen. fig. et. scharf
tadeln; ↓ Anter: fassen.
Mora (ob. Maure) (mor)s. Maure,
Mauren; Mohr, Mohrin.
moreau (moro') 1. mahrenfar-
big; (cheval) ~ Nappe. 2. m
Putterung n, -korb. [ten m.]
morelle ♀ (mora'l) f. Nachschai-
morenque (râ'f) 1. maurisch.
2. f. Mahrenweib n, -tang m;
maurische Malerei.
morfonde (mors'br) (Aa. durch-
falten; se ~: sich erkälten; vor
Kälte vergehen; unnütz die
Zeit verlieren; sich zu Tode
langweilen.
morgue (morg) f. 1. düstelhafte
Befindhaltung; Dunkel m, stol-
zer Trop. 2. id., Beichenschau-
haus n.
morgue (morge') zum Denker!
morbond m, ~s f (morbq'. d'b)
Sterbende(r).
moricand m, ~s f (moriko', d'b)
f. Schwarzbärne(r); Vleger(in);
Mutatte, Mutastin; a. a.
morigéner (morigène') (Aa.
schulmeistern; nach seinem Wil-
len leiten, im Banne halten.
morille (mori'l) f. Morchel.
morsion (morsj)m. Pisselhaube f;
an Prügelstrafe f.
mormon m, ~ns f (mormq', n'n)
Mormon ne, Mormonin.
morno (morn) trüb(sinnig);
düster. [schelle.]
mornilla (morni'n) f. Maul-
morose (moro's) grünlich.
morosité (morosite') f. Grün-
lichkeit, mürrisches Wesen.

morphine (morsi'n) f. Morphin
n, Morph'n n.
morphine m, ~s f (morfine')
n. s. morphinumsäure;
phini'sin.)
morphisme (morf'ism) m. Mor-
phismus f.
morsion (morsj)m. Pisselhaube f;
mors (mor) m. Weib n;
prendre la ~ aus dem Leben
gehen (a. fig.; a. plötzlich
werden).
mors (mor) m. Weib n.
morsure (morsj'r) f. Biss
(Biss) n(w). Stich m; Wunde
(a. fig.).
mort (mor) f. Tod m; ~ d'homme
Todesschlag m; ~ aus m. u.
aux rats fliegen, sterben
n; ~ fig. Ruin m, Untergang
mort, ~s (mor, mors) 1. tot,
gestorben, getötet;
stehend; Bait; dör, wirt;
son f. ~s. ~saison. 2. a. p.
(die) Tote, Beiche f. B.
Strohmann.
mortais (mortä's) f. Bait
mortalité (mortalite') f.
lichter; Töblichkeit.
morteau (morte') f.
niedrigster Wasserstand;
desselben. [modul.]
mortal, ~s (mortä'l) f. Bait
morte-saison (mort'saison) f.
Zeit, Sauregurkenzeit.
mortier (mortie') m. Mörtel
n; Mörtel, a. a. bei
bauen; Mörtel f. fig. d. a.
mortification (mortifikä'sj)m.
ous, Mährchen n;
tätung; Prüfung
Demütigung.
mortifier (morti'f) (Aa. a.
mürbe machen; abtö-
ten; tief fränken, demü-
mortuair (mortuä'r) f. Bait
Beiche... apo. f. extrait
Totentwein; maiton f.

mauvant *n.* Maßloser; Maßlos-
heit *n.*; Mangelhaft *n.*
mauvant *a.* (mauv' a't) bewe-
gend, treibend; beweglich; be-
lebt; sables *m/pl.* s. Klingsand.
mouvement (muvmā'g) *m* Bewe-
gung *f.*; Gang; — perpétuel
perpetuum mobile *n.*; parti *m*
an — Fortschrittspartei *f.*; — Ver-
kehr; (reges) Leben; Betrieb;
Anruhe *f.*; Bewegung *f.* der Seele;
Wohlbefinden; Annehmlichkeit; npr: Ma-
trix. (wechselvoll; bewegt.)
mouvement *a.* (muvmā'g'e) be-
wegend (muve') *Da.* Erde auf-
lebern; umrühren. (frische *f.*)
mouvoir (muvmō'g) *m* Rühr-
werk (muvmō'g'r) *Da.* Bewe-
gen in Bewegung setzen.
moyen *a.* (mō'id, mō'id'n) *n.*
mittel; — Age Mittelalter *n.*;
vermittelnd; durchschnittlich.
2. m Mittel *n.*; Vermittelung *f.*
Hilfe *f.*; *3. pl.* Vermögen *n.*; auch
Klagen *f/pl.*; *4. art.* Beweis-
stücke. *5. f* Durchschnitt.
moyen(-)âge *a.* (mō'id'gā-
gē, g'f) mittelalterlich.
moyennant (mō'id'ā'g) mittelst.
moyen (mō'id'g) *m* (Haf-)Nabe *f.*;
Hohl *n.*; eingemachte Pfanne.
m (mō'id'f) *mouvoir*.
mouvible (mō'id'ib'le) *f* Verän-
derlichkeit.
muance (mō'id'ā'g) *f* Wintern *n.*
muclage (mū'g'ā'g) *m* Pflanzen-
schleim. (s'f) schleim(haltig).
muclageux *a.* (mū'g'ā'g'ū's) *m*
schleimig (s'f) *f* Schleim *m*.
mucoité (s'f) *f* Schleim *m*.
muir (mō'id'f) *f* Mauerwerk oder
Mauer; Übersehen *n* des Gewel-
des; Säulen *n* der Säulengänge;
2. das Absteigle; Mutieren *n*.
muir (mō'id'f) *Da.* maufern. (s'f)
Mauern *afm*; mutieren.
muir *a.* (mō'id'f, mō'id'f) stumm.
muir (mō'id'f) *f* Sog(d)loch *n*.
muir (mō'id'f) *m* Schnauze *f.*

muir *n.*; schweißiges Gesicht;
P. Flegel. (brausen.)
mugir (mū'g'ir) *Da.* brüllen;
mugissement (mū'g'is'mā'g) *m* Ge-
brüll *n.*; Tosen *n*.
muguet (mū'g'ē) *m* Waldblume *f*;
süßer Derr. (s'f).
mulasse (lā'b) *f* (unge) Mol-
kassa *a.*, *2. ss* *f* (mū'lā'ss, la-
trā'b) *f* Molasse, Molattin
mule (mū'l) *f* Maulseil; Bau-
zettel *m*. (n.)
mulat (mū'lā') *m* Maulseil, -tier
mulier (mū'lje') *m* Maulseil-
treiber. (Hausen.)
mulon (mū'lō') *m* (Den- u. w.)
mulot (mū'lō') *m* große Feld-
maus. (Erde wählen.)
mulot (mū'lō'te') *Da.* in der
multicolore (mū'lō'lō'r) viel-
farbig. (Bleifarbe *n*.)
multiple (mū'l'p'l) vielach; *2. m*
multiplication (mū'l'p'l'ikā'sjō') *f*
Vervielfältigung; Vermeh-
rung; Multiplikation; *3. Über-
setzung.*
multiplicité (mū'l'p'l'ikā'sjō') *f* Vielheit.
multiplier (mū'l'p'l'ij'e') *Da.*
vervielfältigen; multiplizieren.
multitude (mū'l'titū'd) *f* Menge.
municipal *a.* (mū'n'ip'sjā'l) *1. die*
Stadt, Gemeinde betreffend;
conseil m — Gemeinderat. *2. m*
Stabsbeamte(r); *a.* Municipal-
gardist.
municipalité (mū'n'ip'sjā'l'itē') *f*
Präsidium *m*; Gemeinde; Rat-
haus *n*. (Freiheits.)
munificence (mū'n'if'isā'g) *f* große
munir (mū'n'ir) *Da.* *2. do* ge-
mit etwas versehen, versehen.
munition (mū'n'ijō') *f* *2. pl.*
do guerra Kriegs-, b. Schieß-
bedarf *m*; *pain m* *do* — Kom-
munißbrod *n*. (Armeeverpflegung.)
munitionnaire (mū'n'ijō'nā'r) *m*
muqueuse (mū'k'ū's) *f* Schleim-
haut.

muqueux, *as* (müfö', lö') (Schleimig, Schleim...
mur (mür) *m* Mauer *f*, Wand *f*.
mür, *o* (mür) reif. [*n*.]
murage (mürä'g) *m* Bermanern
muraille (mürä'l) *f* Mauerwerk
murailleur (mürä'l) *Da*, mit
mural, *o* (mürä'l) Mauer...,
 Wand..., *s. B.* carle *f* *o* Wand-
 larte. [*vago* Brombeere.]
müre (mür) *f* Maulbeere; *~ sau-*
mürde (mürä'n) *f* Müräne
 (Stein). [*manern*.]
mürer (mür'e) *Da*, um-, zu-
mürerale (mür'ä'l) *f* Maulbeer-
 pflanzung. [*baum*.]
mürer (mür'e) *m* Maulbeer-
mürer (r'r) *Da*, reifen (*a. v/a*).
murmure (mürmür) *m* Gemur-
 mel *n*, Geplätscher *n*, Sänseln
n; Murren *n*, Klage *f*.
murmurer (mür'e) *Da*, murmeln,
 plätschern, sänseln; murren.
mus (mü) *f*, mouvoir. [*maus*.]
musardigne (müsard'ä'n) *f* Epig-
musard, *o* (müsä'r, sä'rd) *a. u.*
s. die Zeit verstreichen; Maul-
 asse *m*. [*lassen* feilhalten.]
musarder (müsard'e) *Da*, Maul-
muse (müß) *m* Moschus, Wisam-
 tier *n*; Moschus.
muscade (müsä'lä'b) *f* Muskatnß.
muscadier (müsädi'e) *m* Mus-
 ka'tenbaum.
muscadin (dä') *m* Wisamkägel-
 chen *n*; Stutzer. [*maus f.*]
muscardin (müsärdä') *m* Dasei-
muscat (müsä'tä') *Wusst.*..., *rad-*
sia m *~* Muskatellertraube *f*.
muscle (müsß) *m* Muskel.
musculaire (müsßilä'r) *Wus-*
 tel... [*Muskelbewegung*.]
musculature (säsiä') *f* gesamte
musculaire, *as* (lß', lö') *mus-*
 küß, (Hart)muskelig.
muse (müs) *f* *ch.* Anfang *m* der
 Dirschbrunn.

muson (müsö') *m* Schöndag
f Nase *f*; Gesicht *n*.
muson (müsö') *m* Muson
museler (müsle') *Da*, *~*
 einen Muson ansetzen
fig. *~* *q.* *e* in den Mund
 (Maul) stoßen. [*stark*.]
musellere (müsßilä'r) *f* Maul-
musor (müsö') *Da*, die Zeit ver-
 streichen; *ch.* in die Brust treten
musette (müsä'tä') *f* Duetten-
 (Lied *n*) *m*; Zerschaden
 & Brotbeutel *m*.
musolen *m*, *no* *f* (müsßilä'n)
 i. musikalisch. 2. *~* *Da*,
 silber; Zerschaden (in).
musif, *as* (müsß'f, f'w) *Da*,
 ~ Musongold *n*.
musique (müsß'f) *f* Musik, *~*
 gasta *m* *da* *~* Musikanten-
 lung *f*; (livre *m* *da*) *~* *Da*,
 buch *n*.
musquer (müsß'e) *Da*, *~* *Da*,
 schus parfümieren; [*schus*.]
 geziert.
mutabilite (mütäbilité) *f* Ver-
mutation (mütäbilité) *f* Ver-
 änderung.
mutiler (mütill'e) *Da*, *~* *Da*,
 mutin, *o* (mütig', i'n) *i.* *~* *Da*,
 heftig; aufwieglerisch. 2. *~*
 Tropfopf *m*; *~* *Da*, *~*
mutiner (mütine') *Da*, *~* *Da*,
 rersch machen; *so* *~* *Da*,
 bösen.
mutinerie (mütin'eri) *f* *~* *Da*,
 heftigkeit; Meuterei. [*schus*.]
mutisme (mütß'ism) *m* *~* *Da*,
mutualité (mütäbilité) *f* *~* *Da*,
 feingest.
mutuel, *as* (täd'igegen, *~* *Da*,
myope (mio'p) *kurzsichtig*.
myopia (mio'p'i) *f* *~* *Da*,
myosotis (mio'soti'ß) *m* *~* *Da*,
 öhren *n*, Bergfarnkraut *n*.
myrametre (mirämetr) *m* *~* *Da*,
n von 10 000 Metern.
myriapode (po'b) *m* Tausendfüßler.

myrtille (mirtil') f. Heidebeere.
 mystère (mistèr') m. Geheimnis;
 Unbegreiflichkeit f. Schwierig-
 keit f.; a pl. u. Umstände m/pl.
 mystérieux, -se (mistèriø', ø')
 geheimnisvoll.

mystifier (mistifje') Da. foppen,
 zum besten haben.
 mystique (mistik') mystisch, un-
 erklärlich; schwärmerisch.
 mythe (mit) m. Mythos, Götter-,
 Heldensage f.; Sage f., Dichtung f.

N

nabab (naba'b) m. Na'ab.
 nabot, -e (nabo', ø') z. Anker m.
 nacarat (nacara') m. Deltrot n.
 nacelle (naskèl') f. Rachen m.; aér.
 Gondel f.
 naara (na'ra) f. - (de perles)
 Perlmutter (glanz m.). [axig.]
 naara, -e (na're') verlmutter-
 te (na') f.; à la ~ schwim-
 mend; être en ~ in Schweif
 gehet sein.
 nageur (naʒø') f. Schwimmerschiff m.
 nagevole (naʒvø') f. Blosse;
 Schwimmblase zum Anbinden.
 nager (naʒø') Gll. schwimmen;
 ~ tubera. z. v/a.
 nageur m., -se f. (naʒø'r, ʒø')
 Schwimmer(in).
 naguère (nagø'r) unlängst.
 naïf, -se (nai's, f'w) naiv; kind-
 lich unbefangen; einfältig.
 naïm m., -se (nå, nån) 1. Zwerg-
 heit 2. z. Zwerg(in).
 naït (nå) f. naïre,
 naissance (nåis'ø') f. Geburt;
 Entstehung; Abkunft; Ursprung
 m.; f. Anfang m.
 naïssant, -se (nåis', ø') ent-
 stehend; angehend; aufbrechend;
 aufblühend; Gaaren freilatternd,
 unglücklich.
 naïtre (nå'r) Gg. geboren wer-
 den; entstehen; keimen; jäh-
 erspringen; faire ~ erzeugen;
 [f. was Neues.]
 naïval (nåv') m. Baderwert n.;
 naïvisme (nåv'ism) m. Zwerg-
 heit f.
 naïvité (nåv'it) Da. e-n durch ein

Unterpfand sichern; versehen
 (de mit); être à de q. im Be-
 sitz von etwas sein.
 nantissement (nantismø') m.
 Unterpfand n.
 Naples (napl) m. Neapel n.
 napolitain, -e (napolit', å'n)
 neapolitanisch; N.(a) z. Nea-
 politaner(in).
 nappé (nap) f. Tischdecke n.; ~
 mise gedeckter Tisch, reiche Dei-
 rat; ~ d'eau breiter Wasser-
 fall, große ruhige Wasseroberfläche,
 Grundwasser n.; Wachtelweg n.
 napperon (naprø') m. Überstich;
 nappe (napi') f. naïre, (tuch n.)
 narcotique (narkotik') einschlä-
 fernd, betäubend. [øln, -jaufes.]
 nard (når) m. & Narbe f.; Narben-
 nargue f. (narg) f. Geringdäni-
 gung; faire ~ à q. e-n ver-
 höhnen.
 narguer f. (narge') Gm. höhnen.
 narine (nari'n) f. Nasenloch n.
 narier; Nasenflügel m. [hast.]
 narquois, -se (narkø', ø') (schalk-)
 narrateur m., -trice f. (narratø'r,
 tris) Erzähler(in). [zählend.]
 narratif, -ve (narrati'f, f'w) er-
 narration (naskø') f. Erzählung
 (Gm., Gattung); (Schw.) Aufsat-
 z m.; Bericht m.
 narrer (narrø') Da. erzählen;
 p.p. m.; Erzählung f.; f. Ge-
 schwätz n. [(See-)Winde n.]
 narval (narva'l) m. Narwal.
 nasal, -e (nasa'l) Nasen-; or-
 nasal; -ø f. Nasenlaut m.
 nasaliser (nasalisø') Da. m-

néologisme (neolo'gi'sm) *m* Gebrauch neuer Wörter; neues Wort.

néophyte (neof'i't) *s.* Neulehrter(r).

néphralgie (nefral'gi) *f* Nieren-

néphrétique (nefret'i't) 1. *a.* Nieren... 2. *m* Nierenmittel *n*; am Nierenweh Leidende(r). 3. *f* Nierenweh *n*.

néphrite (nefri't) *f* Nierenstein.

nerf (närf, *pl.* närf) *m* Nerv; *f* Sehne *f*; ~ (närf) *de* häuß. Dampfenzemer; ~ Buchstaben: Rippe *f*; Kraft *f*; Haupttriebfeder *f*.

néroli (neroli') *m* Pommeranz-Büstenessenz *f*.

nerprun (närfp'g) *m* Begeßorn.

nervei, *a* (närfwa') Nerven...; nervenstärkend.

nervation (närfv'g) *f* Nervengerüst *n* eines Blattes.

nerver (närfwe') *Da.* mit Sehnen überzogen; *Und* mit Rippen versehen.

nerveux, *se* (närfw', närfw'f) Nerven...; nervig, kraftvoll; nervös, nervenkrank.

nerwie (närfw'g) *a. u. m* nervenstärkendes Mittel.

nervoité (närfwo'ie) *f* nervöser Zustand; Nervenschwäche.

nerve (närfw'f) *f* Blatt, *Und*, *arch.* Rippen *pl.*; Blatt *a.* Nervengewebe *n*; *arch. a.* hervorsteckende Grate *m/pl.*; Gebirge: Bergzweigung.

net, *te* (nät) sauber, rein; lauter, unvermischt; klar, deutlich; *qualite* *et* ~ schuldenfrei; *produit* *m* ~ Nettoertrag; ~ *adv.* gerade heraus, refuser ~ rundweg abschlagen; *mordre* *au* ~ ins reine schreiben.

netteté (nätf', nätf'e') *f* Reinheit; Nettelichkeit; Klarheit des Verstandes *adv.*

nettoyement *m*, **nettoyage** *m* (nä-

täp'g', nätfä's'g) Reinigen ~ Säubern *n*; ~ *par* *lo* *vid* *la* ~ *laundry* Reinigung *f*.

nettoyer (nätfä's'e') *vb.* reinigen.

neuf (nuf, *vor* *cons* *ad.* *in* *comp.* *adv.*) neun; *m* Neun *f*.

neuf *m*, *se* (nuf, *adv.*) neu, ungebrannt, frisch; unbewohnt.

neurasthénie (nörästien'i') *f* Neurasthenie (nörästien'i').

neurasthénique (nörästien'i') *neurasthénisch*; *s.* *neurasthénique*.

neuralgisme (nörälm's'm) *neuralgie*.

neutraliser (nörätrise') *Da.* *ist* *neutral* (nörätr'e') *erklären* *un-*

schädlich, unwirksam machen.

neutre (nör't) 1. *schwach*; *verb.* *m* ~ *intransitives* *Zeitwort*.

neutra (nör't) *partic.* 2. *m* *neutrum*; *s.* *neutrale* (r).

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

neuvaine (nörwä'n) *f* neunwägig.

nocher (nosche') *m* Nährmann.
noisif, **-ve** (noisi'f, l'v) schädlich.
noisiveté (noisiveté') *f* Schädlichkeit.
 [wandler(in).]
noctambule (nôktâmbül') *s.* Nacht-
noctambuler (nôktâmbül') *Da* nacht-
 wandeln; bei Nacht herumeln.
nocturne (nôktû'rn) 1. nächtlich;
 Nacht... 2. *m* kl. Noctû'rnus
 (Zeit der Nacht); *s.* Noctû'rnus *n*;
 Ständchen *n*. 3. *f* Nachtbild *n*.
nodosité (nodosité') *f* knotige
 Beschaffenheit; *path.* Knospen *m*.
nodus (nôdû's) *m* *path.* Knospen.
noë (noë') *m* Noach.
Noël (noël') *m* Weihnachten *f/pl.*
 (u. *n*/eg.); *u.* Weihnachtstied *n*.
noëud (nô) *m* Knospen (*a.* =
 Schwierigkeit *f*; *the.* Verwick-
 lung *f*); Schleife *f*; *fig.* *sb.* *pl.*
 Bande *u/pl.*; Knöchel am Finger;
 Knorren.
noir, **-e** (nôir) 1. schwarz (auch
fig.); düster. 2. *m* das Schwarze;
 Trübnis (Eidung *f*); Schwarze
f; blaues Mal (von Schlägen).
s. Viertelnote; Spiel: Schwarz
n. 2. *s.* Schwarze(r), Neger(in).
noirâtre (nôirâ'tr) schwärzlich.
noiraud *m*, **-e** *f* (nôirô', ô'b)
 1. schwarzbraun. 2. *s.* Schwarz-
 kopf *m*. Schwarzbraune(r).
noirceur (nôirchê'r) *f* Schwarze;
 schwarzes Mal; düstere Stim-
 mung; Abscheulichkeit.
noirçir (nôirçî'r) *Da* 1. *v/a.*
 schwärzen; verdüstern; an-
 schwärzen. 2. *v/n.* schwarz m.
noircissure (nôirçî'ssû'r) *f* schwarzer
 Fleck; Aufschwärzen *n*. [*m/pl.*]
noirce (nôirç) *f* Streich *m*, Sündel
noircerie (nôirçê'ri) *f* Ruchbaum-
 pflanzung. [*frucht.*]
noisetier (nôisjet') *m* Haselnuß-
noisetta (nôisjet't) 1. *f* Haselnuß;
 Nüßchen *n*. 2. *a.* Haselnuß-
 braun.
nois (nôis) *f* Nuß (*a.* *o* u. *nois*);

Walnuß; *~* das Galle (als
 apfel *m*. [Betrachten, mien]
noliser (nolise') (*Da* *no* *no*)
nolissement (nôlismen') *m* *no*
 frachtung *f* eines Schiffes.
nom (no) *m* Name; *~* das ge-
 angenommener Name; *~* *no*
 eial Gesellschaftsform (*no* *no*)
~ mit Namen, das *~* dem Name
 nach; *del.* Nachschreib, *no* *no*
 men *n*; *Nuß*; Gesellschaft *no*
 das *~*, *~* d'auç pipe! Stamm
 sabberment!
nombrable (nôbrâbl) zahlbar.
nombre (ngbr) *m* Zahl *f*; *no*
 zahl *f*; *gr.* Nu'merus, *no* *no*
 rischer Wohlstand; *no* *no*
 Nu'meri, viertes Buch *no*
nombrer (ngbré') (*Da* *no* *no*)
 numerieren; herzsählen.
nombreux, **-se** (ngbrô', ô'f) *no*
 reich; *no* wohlhingens.
nombril (ngbrî') *m* Nabel.
nomencelature (nomççelâ'tur) *f* *no*
 menregister *n*; Wörterstamm-
 lung, *no* technischer Ausdruck.
nominal, **-e** (nomina'l) *no* *no*
 lich; Namens... *no* *no*
 minell.
nominatif, **-ve** (nominatî'f, ô'f)
 1. namentlich, auf *no* *no* *no*
 ten Namen lautend. 2. *m* *no*
 Nominativ; Subie *ti* *n*.
nomination (nominatî'ç) *f* *no*
 nennung; Ernennungsrecht *n*.
nommément (nommçmçnt) *no* *no*
 lich, besonders.
nommer (nomie') (*Da* *no* *no*)
 nennen; angeben; ernennen;
no *~* heißen; *no* *~* *no* *no*
 zur rechten Zeit, *no* *no* *no*
 an *~* *no*, ein gewisser *no*.
non (no) *no*; *no* *no* *no* *no* *no*
 sagen; (*no* *no*) nicht; *no* *no*
 durchaus nicht; *no* *no* *no* *no*
~ plus auch nicht; *no* *no* *no*
 daß od. als ob.
non-activité (nonâktiwite') *f*

notre on — zur Disposition
stellen. [siglähig; a. u.]
notagénais (notagénâ'r) neun-
zehnte (nouz't) neunzig.
noton (not) m Rhythmus.
notchalant a (notchal' g'r)
löslig, launhaftig; gemächlich.
non-nombrant a (notobanz') m
Nichtnennbarer.
non-comparution (notoparâti'ô)
/ Nichterscheinung n vor Gericht.
non-lieu (notlô') m Erklärung f
des Gerichtes, daß zur Einlei-
tung od. Weiterführung eines
Prozesses kein Grund vorliegt;
Einstellung f des Verfahrens.
nonnais (nonn') f. nonne (non)
f Nonne; Klosterfrau. [schiet.]
nonobstant (nonobstâ') unge-
achtet.
nonparall, le (nonparâ') unver-
gleichlich; so f das Kleinste in
seiner Art; samales Weiden-
holz; ganz kleines Buder-
werk; od. Vogelbunt m; typ. id.
non-résuite (notrésu't) f Wäg-
ungen n; Glas n.
non-sens (nons'â) m Unsinn.
nonuple (nonpl) neunfach.
non-valeur (nonvalô'r) f Wert-
losigkeit; * Schmelzpreis m.
notat m; * Nichtomban-
ten m/pl.
noper (nops') Da noppen.
not (not) 1. m Norden (a. N.)
die nördlichen Völker ober-
wärts; Nordfrankreich n);
not (not), 2. a. nördlich.
not-est (notd'âst) m Nord-
osten; Nordost(wind).
not-ouest (notd'âst) m Nord-
westen; Nordwest(wind); 1
Nordwest (Kostbezeichnung).
notia s (notia') m Paternoster-
weis n zum Wasserhosen.
normand, a (norma' g'd) nor-
mannisch; fig. preiswürdig; ge-
reben; unguverläßig.
notre (notrô'ô) f Norwegen n.

nos (no) pl. von notre.
nosologie (nosolog'i) f Krank-
heitslehre. [weh n.]
nostalgia (nostalg'i) f Heim-
weh n.
notabilité (notabili'té) f Ange-
sehenheit; a pl. Honoratioren.
notable (notâ'bl) 1. angesehen,
hervorragend. 2. m angesehener
Bürger; a pl. Honoratioren;
Notabeln.
notaire (notâ'r) m Notar.
notamment (tanz') besonders.
notarial, a (tarjâ'l) notarie n.
notarisé, a (rjé') von einem No-
tar ausgestellt od. beglaubigt.
note (nô't) f Note (a. f. a. pol);
Notiz; prendre a. de qd. st. et.
merken, * buchen; Anmerkung;
co. Präfixat n, Benfur; Nota,
Rechnung; a pl. Notizbuch n.
noter (noté') Da. anmerken,
notieren; * buchen; übel an-
schreiben, tadeln; in Noten
setzen. [Vericht.]
notion (noti'ô) f Notiz, kurzer
notification (notifikâsi'ô) f sam-
me Anzeige. [anzeigen.]
notifier (notifie') Da. sammt;
notion (noti'ô) f Begriff m.
notoire (notô'r) allgemein be-
kannt, notorisch. [kundigst.]
notoriété (notorieté) f Offen-
heit.
notre (notr', vor vo. notr) unser.
notre (notr): so, la a. der, die,
das unsrige.
Notre-Dame (notr'dâ'm) f Unsere
Liebe Frau n. od.; Mutter-
gottesbild n; Diebstahlsstrafe.
nouage (nô'ô) m Anfüßen n;
englische Krankheit.
noue (un) f Sandpflanzung m;
Fahrgelag m.
noué, a (nô'â) geknüpft; mit
der englischen Krankheit be-
haftet; * befruchtet; point. ver-
schlungen, verschlungen; esprit
a. langsamer Geist.
nouer (nô'r) Da. st. a. einfüßen.

avort (avör) Da. die Farben ab-
kufen. [schaden.]
avire (avir) Oc. (p.p. aviré) f
avivance (avivans) f Schaden
m. Schadloßheit [lichtfeil]
avivante (avivante) f Schad-
loßheit (avivante) f schädlich.
aviv (aviv) f Nacht.
avivament (avivament) näch-
stherwelle.
avivité (avivité) f Nachzeit, Lager
n. bleib m.
aviv (aviv) 1. (mit ne beim v.)
sein. 2. null und nichts; be-
deutungslos.
avivment (avivment) keineswegs
avivité (avivité) Da. ungültig
machen, aufheben.
avivité (avivité) f Ungültigkeit,
Nichtigkeit; gängliche Unfähig-
keit; unfähiger Mensch.
avivment (avivment) (avivment: avivment)
nach: unverhohlen.
avivment (avivment) 1. Zahl...
Wang. 2. m bares Geld.
avivment (avivment) c-r Zahl
bezeichnend; num - Zahl-
wort n.
avivment (avivment) m
Wang-Zähler.

avivment (avivment) (avivment: avivment)
1. zählend. 2. m Zahlwort n.
avivment (avivment) f
Zählen n. [rith. mit Ziffern.]
avivment (avivment) nume-
avivment (avivment) m Nummer f;
(avivment: avivment) Zos n.
avivment (avivment) Da. bezif-
fern; numerieren; paginieren.
avivment (avivment) m Kontroll-
stempel mit beweglichen Ziffern.
avivment (avivment) f
Wangzunde.
avivment (avivment) (avivment: avivment), ma-
ti' (ti) m Numismatiker.
avivment (avivment) barfuß.
avivment (avivment) Hochzeit-
lich, Hochzeitss... Braut...
avivment (avivment) f Genie n, Platen m.
avivment (avivment) f Schwan-
ken n (der Erdoberfl.); Richtung f
der Platten nach der Sonne hin.
avivment (avivment) (avivment: avivment) f
avivment (avivment) f Ernährung.
avivment (avivment) a u. s. bei
Tage blind; Tagblinde(r).
avivment (avivment) f Nymphe; poët.
schönes Mädchen; (schmerz-
tungs-)Puppe. [Nymphenwut.]
avivment (avivment) f

O

avivment (avivment) (avivment: avivment) f
1. m, pl. Daseinbewohner.
avivment (avivment) f Dasein.
avivment (avivment) f geistl.
der Gehorsam; Untertan (schon
m) m eines Königsgeheimen; Ge-
hörigkeit n für Wände; letzen
fpl. d. Unterrichtserkenntnis-
schon m.
avivment (avivment) m r-l.
Bräutigamverwalter (Wand).
avivment (avivment) Da. gehorchen;
in Folge - sich Gehorsam ver-
schaffen; Je mehr oben ich finde
Gehorsam, mir wird gehorcht;

untertan sein; fig. nachgeben;
sich biegen lassen.
avivment (avivment) f Gehor-
sam m; Vormachtigkeit; Gewalt.
avivment (avivment) (avivment: avivment) ge-
horsam. [den betreten.]
avivment (avivment) (avivment: avivment) mit Schul-
avivment (avivment) f Feilschig.
avivment (avivment) f Feilschigkeit.
avivment (avivment) m Seelenmesse f.
avivment (avivment) Da. einwen-
den; vorwerfen.
avivment (avivment) m Objekt
(-glas n) n; & Ziel n, Ziel-
punkt m.

objection (obgäthjg) / Einwurf m.
objet (obgä) m. Objekt n, Gegenstand; *le* Artikel, Gut n; Zweck.
objurgation (jürgagjg) / Rüge.
obligataire (obligatjg) m. Anhaber von Obligationen.
obligation (obligagjg) f. Verbindlichkeit, Verpflichtung; Schuldverschreibung, *scheln* m.
obligatoire (obligatjg) verbindlich, obligatorisch; *ensemble* m. Schuldwang; *service* m. allgemeine Dienstpflicht.
obligé, *a* (obligé) 1. nötig, unersichtlich; verpflichtet. 2. m. Schuldner; *Belehrungsvertrag*.
obligement (obligamjg) in verbindlicher Weise. *[teit.]*
obligence (obligjg) f. Gefälligkeit.
obligant, *a* (bligjg, g'j) dienstfertig, verbindlich, gefällig.
obligor (obligjg) Pl. verpflichten, nötigen; *kontrafaktisch* binden; *p.p.* an Dank verpflichtet, *gehören*; *a. q. do qe. e-m* mit et. eine Gefälligkeit erweisen; *a. verpfänden*.
obliguangle (obligjgl) schiefwink(e)lig.
oblique (obliq) schief, schräg; verdeckt, zweideutig; *gr.* abhängig; *z. a. a dextro* halbrechts.
obliquer (oblique) *Im.* inschräger Richtung marschieren; *nach der Seite* abshwenken.
obliquité (oblique) f. Schrägheit; *fig.* Falschheit.
obliteration (obliterationjg) / Verwischung, Auslöschung n; *a. des timbres* Entwertung der Briefmarken; *path.* Verstopfung.
oblitérer (teré) *Pl.* verwischen; Briefmarken entwerten; *path.* verstopfen (von kleinen Gefäßen).
oblivion, *a* (obliwjs, j'j) vergeßlich.
oblong, *a* (obig, g'g) länglich.
obolus (oboh) f. Obolus m;

Scherstein n; *pas au* *from* roten Keller. *(schoten)*
ohombrer (ohobre) *On* *de*
ohreptio (ohreptjg) *esphère*
ohsène (ohsè'n) unflätig.
ohsénité (ohsénité) f. Unflätigkeit; *Boie*.
ohscur, *a* (ohpshjg) *double*
finster, düster; weiser; trüb; m.
deutlich; unbekannt; ohscur
niedrig; éminent ade. (m.)
ohscurant (ohpshjg) m. *finster*
ohscurantion (ohpshjg) f. *ohscurant*
Verfinsterung. (ohscurant)
ohscurité (ohpshjg) *(a. ver)*
ohscurissement (ohpshjg) *(a. ver)*
mg' m. Verbunkelung
Dunkelwerden n; a. a. fig.
ohscurité (ohpshjg) f. *ohscurité*
fig. a. Unklarheit; (ohscurité)
ohsération (ohpshjg) f. *ohsération*
flehen, Bitten, Besehrung
ohséder (ohpshjg) *ohséder*
nicht von der Seite gehen; z.
lästigen, überlaufen.
ohsèques (ohpshjg) *ohsèques*
begängnis n, a. Ervamen.
ohséquieux, *a* (ohpshjg) *ohséquieux*
übertrieben höflich.
ohséquiosité (ohpshjg) *ohséquiosité*
übertriebene Höflichkeit.
ohservable (ohpshjg) *ohservable*
dar, wahrnehmbar.
ohservance (ohpshjg) f. *ohservance*
abachtung einer) Ordnung
Saying.
ohservateur m. *ohservateur*
wart'z, tri'h) 1. Beobachter
z. a. Beobachter(in).
ohservation (ohpshjg) f. *ohservation*
obachtung; Be-, Anmerkung
ohservatoire (ohpshjg) *ohservatoire*
warie f.
ohservur (ohpshjg) *ohservur*
ten; bemerken, wahrnehmen
faire - bemerken - autrui
sem machen; besorgen
ohsersion (ohpshjg) f. *ohsersion*

Abseit; Geplägtheit; quälender
Gedanke; Befessenheit.
obscure (ob'skür') veraltet.
obscure (ob'skür') m. Plübern
n; phys. Gegenwirkung f.
obscure (ob'skür') f. Ge-
burtshilfe. (Harrigkeit.)
obscuration (ob'skür') f. Falsch-
obscure (ob'skür') harmädig,
eigenartig, widerspenstig.
obscure (ob'skür') Da: a. - Hals-
kurig werden; s. - d. (laire)
ge. harmädig auf et. bestehen.
obscuration (ob'skür') f. Ver-
hörung; Obstruktion.
obscure (ob'skür') Da. ver-
hören; versperren. (Hessen.)
obscure (ob'skür') m. Folge.
obscure (ob'skür') m. erlangen;
falsch - ge. - d. m. zu et. ver-
hören.
obscuration (ob'skür') f. Erlangung.
obscure (ob'skür') m. -rice f. (ob'skür-
're, m' b) 1. verschließend. 2. m.
Verschluß; Kiste f; chir. Kunst-
licher Wunden. (Schließung.)
obscuration (ob'skür') f. Ver-
schluß. -s (ob'skür', m' b) stumpf.
obscure (ob'skür') stumpf-
winklig.
obscure (ob'skür') m. Daubige f.
Granate f; - d. ballen ou à la
chapelet Kuratstschgranate f.
Schrapnell (a. n.); - d. mitraille
Kartusche f.
obscure (ob'skür') m. Daubige f.
obscure (ob'skür') Da. vordringen.
obscure (ob'skür') f. Gelegenheit;
- d. - gelegentlich; - Gelegen-
heitsaus m; auch: d. - antiqua-
risch, Veranlassung. (Hessen.)
obscure (ob'skür') Da. veran-
lassen. (ob'skür') m. Westen;
- d. Abenddacht n.
obscure (ob'skür') m. westlich.
obscure (ob'skür') m. Winterkopf.
obscuration (ob'skür') f. (Hessen-
) Veredung.

occulte (ok'st'it) verborgen.
occupant, -s (ok'st'ig', d'it) 1. be-
sitzend; art. Beauftragt. 2. m.
premier - erster Besizernehmer.
occupation (ok'st'ig'it) f. Besit-
znahme; Befestigen n; Be-
schäftigung; sans - arbeitslos.
occuper (ok'st'ig') Da. besetzen;
besetzt halten; inne haben;
mit besetzen; in Anspruch
nehmen; beschäftigen.
occurrence (ok'st'ig'it) f. Vor-
fall m; dann l. - vorkommen-
den Fall.
océan (ok'st'ig') f. l. - Ocea-
nen n; Australien n.
océanien, -s (ok'st'ig', m' d'it)
oceanisch; australisch.
ocelle (ok'st'ig') m. Auge n a. w. der
Pflanzenzoeer.
ocelot (ok'st'ig') m. Kagenparde.
ochlocratie (ok'st'ig'it) f. Pöbel-
herrschaft.
ocore (ok'st'ig') f. Oder m. (Hessen.)
ocore (ok'st'ig') Da. mit Oder
ocore, -s (ok'st'ig', d'it) oder-
artig. (2. m. Wüstschauer.)
octobre (ok'st'ig'it) 1. achtzig.
octobre (ok'st'ig'it) m. Oktober.
octogénalre (ok'st'ig'it) a. n. 2.
achtzigjährig; Achtziger(in).
octogone (ok'st'ig'it) m. Achteck n.
octroi (ok'st'ig'it) m. Bewilligung f;
händischer Eingangszoll, Abgabe
f; Abgabenamt n.
octroyer (ok'st'ig'it) Da. be-
willigen, verleihen; (auf-)
abtreten.
octuple (ok'st'ig'it) achtfach.
oculaire (ok'st'ig'it) Augen...;
- ment mit eigenen Augen.
oculaire (ok'st'ig'it) a. u. m. (wö-
decin m) - Augenarzt.
oculistique (ok'st'ig'it) f. Augen-
heilkunde.
odore (ok'st'ig'it) f. Geruch (a. -
Ruch) m; pl. Wohlgerüche m/pl. i.
Dust m.

adieu, *as* (odjé', jé') gehässig;
widerwärtig. [messer.]
adomètre (odomè'tr) *m* Wege-
odontalgie (odontalg'i) *f* Zahn-
weh *n*. [heilkunde.]
odontologie (odontolog'i) *f* Zahn-
adorable (odora'bl) riechbar.
odorant, *as* (odora', ô't) (wohl-)
riechend; geruchreich.
odorat (odora't) *m* Geruch (sinn).
odoriférant, *as* (odorifera', ô't)
wohlriechend.
œil (ôj) *m*; *pl.* **yeux** (jô) Auge *n*
(a. Käse, Brot, Suppe, &); *pl.* **œils**
(bô. a. in Bogen) Bock *n*, Dse *f*.
œil-de-bœuf (ôjô'bô'f) *m* Rund-
fenster *n*; J. Ochsenauge *n*
(Sturmwindchen).
œil-de-perdrix (ôjô'pârdri') *m*
Reichhorn an den Beinen;
Gertenformmischer *n*, Räder.
allade (ôja'd) *f* verflohtener oder
samtlicher Bild; Joter des *as*
Liebäugeln.
œillé, *as* (ôje') geaugt, ...äugig.
œillère (ôjê'r) *f* Augenbader *m*
(Schäichen); Scheutleder *n*; (auch
dort *f*.) Augenzahn *m*.
œillet (ôjê't) *m* Schnürloch *n*; &
Neile *f*. [Neilenschößling.]
œlloton (ôjtô') *m* Wurzel-, bô.
œnomètre (œnomè'tr) *m* Wein-
mase *f*. [röhre *f*.]
œsophage (œsofa'g) *m* Speise-
œstre (ôstr) *m* Bremse *f* (Zulett).
œuf (ôf, vor a. ô; *pl.* ô, zu Ende des
Sages aber ôf) *m* Ei *n*. [ôvêrâ].
œulier (ôstrifjê') *m* Viertelwer
œuvé, *as* (ôme') Hagen habend.
œuvre (ômr) 1. *f* Werk *n*; les *as*
die Werke *as* Schriftstellers; *pl.*
Werke; & Zeichen; Kassung;
mètre *as* *as* fassen; bois *m*
d' *as* Nutzholz *n*; banc *m* do l' *as*
Kirchenvorsteherbank. 2. *m*
Werk *n* (jannische Kunstwerke *as*
Meisters *n*. dgt.); J. Opus *n*;
grund *as* Stein der Wellen; *as*

Bauwerk *n*. Körper; les *as* *as*
Fels- und Bingerarbeiten.
œuvre (ômr) *f* Tagewerk
œuvre (ôsa'b) *f* Beileidigung
pl. Schuld, Sünde.
offenser (ôsofe') *Da* beleidigen
(*av.*; *p.p.* a. *as*); vertreiben,
tun; *as* *as* *as* *as* etwas
nehmen.
offenseur (ôsofê'r) *m* Beleidiger
offensif, *as* (ôsofê'si) *as* *as*
greifend; *ligue* *f*, *as* *as* *as*
sive Schuss u. Trugbühnen
offensive (ôsofê'si) *f* Angriff
offerte *f*, **offeratoire** *m* (ôsofê'r)
officiell *pl.* Offertorium
office (ôfi's) 1. *m* Beruf
f; Obiliegenheit *f*; Amt
Funktion *f*; d' *as* amtlich;
schäftstotal *n*; Dictionnaire
nachrichtigung *f*; Geschäft
Dienst; Gottesdienst; *as*
Inquisition *f*; *as* Diner
2. *f* Silber-, Tischgeräth, *as*
Kammer; Bedientengamme
Kajüte.
officiant (ôfi'si) *m* dienende
der, Messe haltender Priester
official, *as* (ôfi'si) *as* *as*
Regierungs...
officier, *as* (ôfi'si) *as* *as*
1. *m* Beamter; Offizier
sants Arzt zweiter Rang
Beisatzme; weiblicher Offizier
pl. dienstleistungslocher
officier (ôfi'si) *as* *as*
dienst halten.
officiant, *as* (ôfi'si) *as*
dienstfertig; von Amts wegen
bestellt (z.B. Vizepräsident)
der Regierung vorzuzug
official, *as* (ôfi'si) *as* *as*
arzneilich.
officine (ôfi'si) *f* phm. Labor
in rium *n*; *fig.* Brustkiste.
officiale (ôfi'si) *f* *as* *as*
Dienstfertigkeit.
offrande (ôsofê'd) *f* (ôsofê'd)

Spur von ...; terra f d.
 Umbraerde. 2. m. (sche f. (Huch).
 ombrello (obrã'l) f Sonnen-
 schirm m.
 ombrer (obre') 1. a. schattieren.
 ombroux, -se (obrõ', B') (schattig.
 omalatte (omã'lã') f Eierluchen m.
 omettre (omã'tr) 1. p. aus-
 unter-, weglassen.
 omniaux, -se (omniã', B') von
 böser Vorbedeutung.
 omission (omissjõ') f Aus-
 Unterlassung. [Müßigwart.]
 omniprésence (omniã'presã') f
 omalbus (omniã'bũ') m Dinn-
 bus; train - gewöhnlicher Per-
 sonenzug. Bummelzug.
 omoplate (omopla't) f Schulter-
 blatt n.
 on (o), haw. l'on man.
 onagre (onã'gr) m wilder Esel.
 once (õs) f Unze (auch so.); fig.
 geringe Menge.
 onclat, -se (õsã'l) Unzial...; -se f
 Unzialbuchstabe m.
 onole (õl) m Dufel, Dheim.
 onction (õfshjõ') f Salbung (auch
 der Stebe); v. Übung.
 onotueux, -se (õnot', õõ')
 fernig; salbungsvoll.
 onda (õb) f Welle; Blut.
 ondó, -se (õbe') wellenförmig;
 gewellt; Zeug - gewässert.
 ondes (õ) f Regenguß m.
 ondin m, -se f (õdõ', d'n) Wasser-
 nix m, -nixe f; Unbl'ne f.
 on-dit (õd'i't) m Gerücht n, Ge-
 schwäg n, Gerede n.
 ondolement (õdõ'mã') m Wellen-
 bewegung f; Nottaufe f.
 ondoyer (õdõ'jã') 1. v/n.
 wogen. 2. v/a. - q. e-m die
 Nottaufe geben.
 ondulation (õdõ'lã'sjõ') f wellen-
 förmige Bewegung, w. Er-
 hebung des Bodens, Wellenlinie.
 ondulé, -se (õe') sanft wellen-
 förmig; tole -n Wellblech n.

ondular (õdõ'lã') 1. a. wellen-
 wachen; wellen.
 onduleux, -se (õdõ'lã', B') wellen-
 onároux, -se (õnerõ', B')
 (schwerlich; à tiro - unter er-
 lästigen Bedingung, wegen ge-
 gelt. [aw.; Klau f. Traur f.]
 ongle (õgl) m Nagel am Finger
 ongléo (õgl'e') f Erstarren m
 Fingerspitzen.
 ongles (õglã') m Nagel
 Vincal: Ausschnitt; Dreh-
 Einschnitt; typ. Karren.
 onguant (õgã') m Saufe f.
 onguiculé, -se (õgã'lã') nagel-
 förmig; 2 mit e-m Nagel
 mit Strahlen versehen.
 ongulé, -se (õglã') 1. a.
 2. -se m/pl. Düstere n/pl.
 ont (o) f. avoir.
 onze (õf) elf; 10 - die 11.
 opacité (opã'sjtã') f Un-
 sichtigkeit; Dunkelheit.
 opale (opã'l) f Opal m.
 opalin, -se (opã'lõ', B') opal-
 opaque (opã'sh) undurchsichtig.
 opéra (opã'rã') m Oper f.
 opérable (opã'rã'bõ') operierbar.
 opérateur m, -trice f (opã'rã't-
 tr'i') Ausüher(in) (i. a. a. ar-
 taten); Operateur(in).
 argt. -argtin; Wartschirmer.
 opération (opã'rã'sjõ') f Wirkung;
 Wirkung; Operation.
 opérer (opã'rã') 1. v. betreiben;
 ausüben; operieren;
 ophicléide (õfshlã'de') (õfshlã'de')
 Schlangenhorn n.
 ophidien, -se (õfshlã'de') (õfshlã'de')
 schlangenartig; 10 - a. a. a.
 Schlangen f/pl.
 ophiolâtre (õfshlã'trã') n.
 Schlangen anbetend;
 genanbeter(in).
 ophtalmie (õfshã'lmi') f Augen-
 entzündung.
 ophtalmologie (õfshã'lmo'lo'gi)
 Augenheilkunde.

ophthalmoscope (ofthalmoskōp) *m* Augenpiegel *m*. [haltig.]
 opiate. *a* (opiate) opium-
 opiat (opia) *m* Opial *n* (Opium-
 enthaltendes Mittel); Balsambasis f.
 opiler (opile) *m* Da. den Ausgang
 verschaffen.
 opinant (na) *m* Stimmende(r).
 opinat (opine) *m* Da. seine Mei-
 nung sagen; *a* ge. für etwas
 stimmen; *a* du. bannet be-
 dingungslos zustimmen.
 opulente (opulē) *f* L. halbsattig.
f. m Scharlach.
 opinistrar (opiniatre) *m* Da.: *s'*
a ge. hartnäckig bei etwas be-
 arren. [Harrigkeit.]
 opistrato (opiniatre) *f* Hals-
 opian (opina) *f* Meinung;
 opian. Lehre; aller aux. *a* zur
 Abtunung schreiten. [seiner.]
 opiphage (opiofa) *m* Opium-
 opium (opio) *m* Opium *n*.
 volumiste (plomat) *s*. Opium-
 renner(in). [legen, bewegen.]
 apparun. *a* (opore), *a* *n* ge-
 opportuniste (oportunist) *m*
 Opportunistentheorie f.
 opportunité (oportuniste) *f* Be-
 rechtigung, Günstigkeit, Zweck-
 mäßigkeit, Opportunismus; gün-
 stige Gelegenheit.
 opposant. *a* (oposa), *a* *n* gegen-
 rth, widersprechend; *a* Gegner
 sein; *les* *a* die Gegenpartei.
 opposé, *a* (opase) *f*. gegen-
 überstehend; entgegengesetzt;
 opposé *a* (a) kommt Scheitel-
 mittel. *2. m* Gegenteil *n*;
 Gegenfag.
 opposer (*a*) *m* Da. gegenüber-
 entgegenstellen; vergleichen;
 einwenden; *s'* *sch* widersprechen.
 opposition (opositiō) *f* Gegen-
 überstellung; Ein-, Wider-
 setzung *m*; Opposition (Partei).
 opprimer (opra) *m* Ob. be-
 drücken, beengen.

oppresser (opra) *m* Be-
 drücker.
 oppressif, *vs* (opra) *f*. *l'm*
 bedrückend. [unangenehm; Druck *m*.]
 oppression (opra) *f* Beklem-
 mung.
 opprimer (opprime) *m* Da. zu Boden
 drücken, unter-, bedrücken.
 opprobre (opra) *m* Schande f;
 Schandfleck.
 opter (opie) *m* Da. eine Wahl ref-
 sen; sich entscheiden. [Optikus.]
 opticien (opri) *m* Optiker;
 option (opie) *f* Wahl.
 opulente (opulē) *f* großer
 Reichtum, Überfluß *m*. [reich.]
 opulent, *a* (opulē), *a* *n* sehr
 opuscule (opulē) *m* kleine
 Schrift, Vorlesung *n*.
 or¹ (or) *m* Gold *n*; *a* *ge* gelben.
 or² (or) *m* nun (aber).
 orage (ora) *m* Gewitter *n*; Ag.
 Sturm, Aufruhr.
 orageux, *a* (ora) *f*. orage *f*
 stürmisch.
 oraison (ora) *f* Gebet *n*; *a*
 dominicale Vaterunser *n*, faire
l' *a* beten; *gr*. Rede, Sprache; *a*
 lundbra Zeichenrede.
 oral, *a* (ora) *f* mündlich.
 orange (ora) *f* Orange, Pome-
 ranzenbaum *m*; *a* *donc*
 Apfelsine.
 orange, *a* (ora) *f* orangefarben.
 orangé (ora) *f* Pome-
 ranzenmonade.
 orangé (ora) *m* eingemachte
 Pomeranzensäfte.
 orange, *a* (ora) *f*. *a* *n* *m*
 Pomeranz, Apfelsinenbaum;
a Orangenhändler(in).
 orateur (orator) *m* Redner;
 Sprecher im engl. Unterhaus.
 oratoire (orator) *f*. rednerisch.
2. m Beichtimmer *n*, Saal.
 orbe (orb) *f*. coup *m* *a* Press-
 schuß; *mar* *m* *a* blinde Mauer.
2. m Kreislauf der Planeten;
 Himmelskörper; Kugel *f*.

orbite (orbī't) *f* Augenhöhle; Planetenbahn.

orchestra (orkē'str) *m* Orchester *n*; Parkett *n* im Theater.

orchidée & (orkīde') *f/pl.* Orchide'en.

orçhs (orkī's) *m* Knabenfräulein *n*.

ordalie (dālī') *f* Gottesurteil *n* (Unschuldprobe); & *pl.* a. Orda's *lieu n/pl.*

ordinaire (ordīnā'r) 1. gewöhnlich; *prix m* ~ Ladenpreis; *vin m* ~ Tischwein; ordentlich, stündig; alltäglich. 2. *m* das Gewöhnliche; Alltagskost *f*; Essen *n* aus dem Speisehaus; Speisewirtschaft *f*; der (zu)ständige Richter; d'~ pour l'~ meistenteils.

ordinaire (bīng') *m* Weihbischof.

ordonateur (ordīnā'tō'r) *m* Ertheiler der priesterlichen Weihe.

ordonnance (dōng's) *f* Anordnung; Verordnung; Rezept *n*; Zahlungsanweisung; Erdonnung; Bursche *m* der Offiziere.

ordonnateur *m*, ~trics *f* (ordīnā'tō'r, trī's) Anordner(in); ~ *m* Zahlungsanweiser.

ordonné (ordōnē') *f* Ordinateur.

ordonner (ordōnē') *Da.* 1. anordnen; befehlen; Arzt: verschreiben; et. ordnieren; Gesamtsumme anweisen. 2. ~ ds qc. über etwas verfügen.

ordre (ordr) *m* Ordnung *f*; Anordnung *f*; Regel *f*, Gesetz *n*; Stand, Klasse *f*; Orden; Priesterweihe *f*; & Parole *f*, Befehl; * Order *f*.

ordure (orbū'r) *f* Schmutz *m*; Schmutz *m* *n*; *fig.* Unflut *m*, Bote.

ordurier, ~ero (ordūrie', iā'r) 1. schmutzig. 2. Botenreißer(in); ~ *m* Schmutzfaß. (langohrig.)

oreillard, ~e (orāiā'r, rāiā'rd) oreille (orā'i) *f* Ohr *n* (auch = Gehör *n* im Wsch, Hengel *m*, Bispel *m*); Gehör *n*; avoir l'~

dure harthörig sein; l'~ tirer l'~ sich lange nöthigen; oreille, ~e (orāiē') gedehnt; oreille-d'ours & (orāiā'd'ū'r) Auri'tel.

oreiller (orāiē') *m* Kissen

oreillière (iā'r) *f* Ohrgehörn

oreillon (orāiō') *m* Blasen

oreognoie (oreōgnōiē') *f* Bergstunde.

oreuvre (orū'wr) *m* Goldschmied

orevrerie (orū'wrē'ri) *f* Arbeiterkunst, Goldschmied

orfevre (orfrā') *f* Goldschmied

organ (orgā'ō) *m* Orgel

organisme (orgānī'sm) *m* Organismus

organique (orgānī'k) *m* organisch

organiser (orgānī'zē) *m* organisieren

organotin (orgānō'tīn) *m* doppelt

gewundene Erde.

orgue (org) 1. *f* Orgel

(ob. *f*) ~ mond(e) Weltorgel

den *f/pl.* ~ port(e) Orgel

gruppen *f/pl.*

organat (orgā't) *m* Pfandbesitzer

orgueil (orgūi) *m* Gerechtigkeit

n am Auge.

orgie (orgī') *f* Gelagen; Orgie

orgue (org) *m* (im *pl.* ~ Orgel

Orgel *f*; & Orgelbau

orgueil (orgūi) *m* Stolz; mach. Ernte

orgueilleux, ~e (orgūiō'z) hochmütig, stolz.

orient (orīō') *m* Orient; Orient

oriental, ~e (orīō'āl) morgenländisch; reich

orienter (orīō'tē') *Da.* nach den Himmelsgegenden

nach dem Kurs richten; orientieren, zurichten

orifice (orīfī's) *m* Öffnung

Wandung *f*.

organ & (origg') *m* Dohren

original (orīnāl) *m* Ursprünglich

gebürtig, abstammend.

original, ~e (orīnāl) 1.

exséments (ôhm'g) *m/pl.* (Toten-) Gebeine *n/pl.* [knöchern.]
exséma, *so* (ôh'ô, ô'f) knöchig;
ossification (ôhifistâg') *f* Knochenbildung; Verknöcherung.
ossifier (ôhif'ic) *Da.* verknöchern.
ossu, *a* (ôh'ô) (stark)knöchig.
ossuaire (ôhâ'ô) *m* Knochenhausen; Beinhaus *n*.
ostensible (ôhtôh'ô) nichtbarlich.
ostensor (ô) (ôhtôh'ô) *m* Monstranz *f*.
ostentation (ôhtatâh'ô) *f* Prahl-
ostéotomie (ôhtéotômi') *f* anat. Knochenzertrennung.
ostracé, *a* (ôht'ôg') zwei-
 schalig; Muschel...; *so* *f/pl.*
 Schalthiere *n/pl.*
ostréiculteur (ôhtreiftât'ô) *m*
 Musterschäler, [Musterschäler.]
ostréiculture (ôhtreiftât'ô) *f*
Ostrogot *m*, *a* *f* (ôht'ôg'ô, ô't)
 Ogot, gottin; *fig.* *a.* barbarisch; Barbar.
otage (otâ'g) *m* Geißel *m* und *f*.
 Bürge; Unterpfand *n*.
otalgie (otâ'g') *f* Ohrenschmerz *m*.
ôter (ot'ô) *Da.* wegnehmen; vom
 Plage entfernen; abder aus-
 sehen; *qui* abnehmen; ab-
 ziehen, subtrahieren.
otite (ot'it) *f* Ohrenentzündung.
ou (u) oder; *u* blon oder aber;
u (blon), *u* (blon) entweder ...
 oder.
où (u) wo, wohin; worin; d'
 woher; par où wo(hin)durch.
ouaille (ôâ'it) *f* Schaf *n*, bsb. *fig.*
 = Beicht-, Pfarrerkind *n*.
ouais (ôâ) *est*, sehr hoch!
ouato (ôât) *f*: (la... u. l'...) die Waite.
ouater (ôât'ô) *Da.* wattieren.
oubli (ubli') *m* Vergessen *n*; Ver-
 gessenheit *f*. [Oblate; Gassie.]
oubli (ôit') *f* Gebäud.: Dohlschuppe.
oublier (ubli'je) *Da.* vergessen;
 verlernen; übersehen; vernach-
 lässigen

oublierie (ubli'je) *f* Dohlschuppe.
oubliettes (ôh'ôit'ô) *f/pl.* Dohlschuppen.
oubliés *n*; *f* passiv (oubliés)
 spurlos verschwunden.
oubleur *m*, *so* *f* (ubli'je)
 Dohlschuppenverkäufer(in).
oubloir, *so* (ubli'je)
 vergesslich.
ouest (ôh'ô) *m* Westen;
 westlich; (von m d') Westwind.
ouf (ôf) uff!
oui (u) ja; dire que...
 mais oui (mâ'ô) allerorts
 ja oui das Ja(wort).
ouï-dire (uï'd'ô) *m* Hörensagen.
ouïr (uï') *f* Gehör(hör) *m*.
 partie d'... außer Hörweite.
ouïr (uï') *f* Schall *n*; *so* *pl.* Schall.
ouïr (uï') *Da.* weh aufhören.
ouïr (uï') *Da.* (ab, an, vor)
 erhören.
ouragan (ourâ'g) *m* Orkan.
ourdir (our'd'ô) *Da.* weben;
 scheren, zerteilen; *fig.* aufspannen.
ourier (our'ô) *Da.* (beständig)
ourlet (our'ô) *m* Saum.
ourleur (our'ô) *m* Säumer
 der Nähmaschinel.
ours (our'ô) *m* Bär; *fig.* Bräutigam.
oursin (our'ô) *f* Bärenschwein.
oursin (our'ô) *f* Bärin; (la...)
 O... der große Bär;
 Norden *m*. [mühef.]
oursin (our'ô) *m* Bärenmilch.
ourson (our'ô) *m* Jungbär.
ourson (our'ô) *m* Bärenmilch.
ourts (our'ô) *f* Tappet.
ouïl (uï') *m* Dohlschuppe.
ouïllier (uï'je) *Da.* mit
 Dohlschuppen versehen.
outrage (outrâ'g) *m* Beleidigung.
outrager (outrâ'g'ô) *Da.* beleidigen;
 beschimpfen; *outrager* (outrâ'g'ô)
 legen; an, (von...)
outrageux, *so* (outrâ'g'ô) *ad*
 schimpfend

autranos (uuro'hi) f. A. bis auf
Oberfläche; bis aufs Messer.
autranefas (uurobie') m. Extre-
mer; Dreisporn.
autral (üir) f. Schland m.
autra' (üir) f. 1. p.p. jenseit;
a. mer oberseitlich; aufer.
und zu 2. adv. weiter; au-
ßerhalb; d. - en - durch und
herb. (Übermüt m.)
autrauldano (uuro'libo'ß) f.
autrauldant. a (uuro'libo'ß, d' t)
vermessen. (mari'n n.)
autromat (uuro'mä'r) m. Mira-
clepessoni (uuro'passe') Da. über-
schreiten.
auter (uuro') Da. übertreiben;
aus äußerste bringen; A do
eitere außer sich vor Born.
autra-lombe (uuro'ig'bi) d. - von
jenseit des Grabes (her).
auverlemani (uuro'rma') (in)
offener Weise; frei heraus.
auverure (uuro'rü'r) f. Ähren n;
Ährung; Rod n; Größnung (a.
- Wirtung). Anfang m; 2
Quertüre; de cour Offenher-
igkeit. Jour m - Werkeltag.
auvrable (uuro'bi) verarbeitbar;
auvrage (uuro'gi) m Arbeit f.
Wert n. (arbeiten; verzieren.)
auvrager (uuro'ge') (A. aus-)
auvrant. a (uuro'g' d' t): A jour
- bei Tagesandacht; A porte(s)
- bei Toraußschluß.
auvre-gants (uuro'ga') m. Hand-
schuh(aus)welter.
auvrer (uuro'r) Da. ver-, aus-
arbeiten; was prägen; p.p.
sch. geklämt.

ouvreur m. - au f (uuro'r, ü'f)
Erner(in), Vogenstichter(in).
ouvrier m. - äre f (uuro'ri'se, ü'ä'r)
1. u. Arbeiter(in), Handwerker.
2. a. Arbeiter...; Jour m -
Weritag; cheville f - äre Dreiß-
felnagel m am Wagen, fig. Haupt-
triebfeder f.
ouvir (uuro'r) @ f. öffnen, auf-
machen; eröffnen, beginnen;
s' - d q. sich e-m entdeden; v/a
auf(- - öffen) gehen, ge- (od. es)
öfner werden; p.p. öfnet; A
undefestigt; ewig; erläßt; A
unabgemacht, Rechnung; laufend.
ouvroir (uuro'r) m. Arbeitsaal;
Arbeitshaus n für Arme.
ovaire (owä'r) m anat. Eierstock;
A Fruchtnoten.
ovale (owä'l) 1. ova'l. 2. m Ei-
rund n; Eierummaschine f.
ovaler (owä'l) Da. Seide wirren.
ovalité (lit'e') f ova'le Gestalt.
ovation (wa'biq') f Ovation n (offen-
liche Ehrenbezeugung einer Menge).
ovo (ow) m arch. Ei n.
ové, -a (owe') eiförmig.
ovine (ow'i'n): race f - Schaf-
rasse.
ovipara (owipa'r) a. n. m eier-
legendes Tier. (am Stercod.)
ovule (owü'l) m Eichen n. 1. B.
oxydable (öföiba'bi) oxydierbar.
oxygène (öföig'ä'n) m Sauerstoff.
oxygéné (öföig'ä'n) (A) Sauer-
stoff mittelst.
oyant (öäp') m 1 - compas fir-
nungsabhängter, -abnehmer.
ozon (öfö'n) m Ozon n.
ozonifère (öföni'fä'r) ozonhaltig.

P

pacage (pafä'gi) m Viehweide f;
Verbrecht n. (schweiden.)
pacager (pafä'ge') (A) walden;
pachyderme (paföiba'xm) bid-
ling; - m Dickhäuter (a. fig.).

pacificateur m. - trice f (pafifi-
kä'r, tri'ß) Friedensstifter(in).
pacification (pafifikä'fio') f. Frie-
densstiftung.
pacifier (pafifi'e') Da. 1 - un pays

Verdichtsal; solvere in ~. Ab-
 setzt werden. 2. Gännen.
palancha (palá'sh) f Trage(toch)
 u. ein Amerindian.
palanquin (palá'ch) m/pl. Wau-
 -ren. Weidenholz u/sg.
palanque (palá'k) f Pfahlwerk n.
palanquer (palá'ke) Da. auf-
 -haken. [in Subst.]
palanquin (palá'ch) m Sänfte f
palatal ~s (palatá't) Gännen...
palatin ~s (palatá't) n. f. palä-
 -grisch, palästin.; comite m ~
 Palatiner; (princeps f) ~s
 Palatiner. 2. m Palatiner(e);
 Palatin (von Amora).
palatina (palatína) m Pfalz-
 grafenwürde f; Palatinat n
 f. lo p. die Pfalz; habitant m
 u. p. Pfälzer. [biat n.]
pala (pal) f Reibstiel m; Ruder-
pala (pal) biat, biat; ~s con-
 -tour f/pl. Reibstiel f.
palanquin (palá'ch) m Stall-
 -knecht. Pferd n; Ketter.
palanquin (palá'ch) m Parabe-
palanquin (palá'ch) f
 Vorne von den Geschöpfen der
 Welt. [Schulterblatt n.]
palanquin (palá'ch) m Vorderbug,
palan (palá) m Wurfscheibe f.
 Wurfscheibe.
palan (palá) f Hausschlegel m;
 Palette, Handbreit n; Brett-
 -gen n; Reibstiel; Schulter-
 -blatt n; Reibstiel m (Wegst.).
palan (palá) f Blasse, Reibe;
 ~ mortelle Totenblasse.
palan (palá) m Treppenaufstieg;
 ~ für zwischen zwei Wohnungen;
 horizontale Stütze ~ Treppenauf-
 -stiege.
palan (palá) f obere Trepp-
 -stufe.
palan (palá) Da. verpfählen.
palan (palá) f Wiberen m.
pala (palá) Da. 1. u/n. er-
 -blasen, blasen werden. 2. u/a.
 blasen machen.

palla (pallá) m (Bann-)Pfahl;
 Pfahlwerk n; Fleg n auf Pfählen.
palissade (palissá'd) f Schanz-
 -pfahl m; Pfahlgang m; Bretter-
 -wand; Hecke.
palissade (palissá'd) Da. ver-
 -pfählen; umzäunen.
palisser (palissé) Da. Säume
 anspalten.
palissat ~s (palissá't) f. l'm a.
 u. z/m. ein über nur Hindern-
 -des Mittel; Notbehelf m.
palissat (palissé) Da. ein über nur
 oberflächlich heilen; demanteln.
palm (palm) l. f Palmzweig m;
 Siegel(palm) m; Palme (Ver-
 -steigung). 2. m Handlänge f.
palm ~s (palmé) handförmig;
 mit Schwimmhaut versehen.
palm (palmá't) f Palmbaum-
 -den n, -blatt n, -zweig m.
palmier (palmié) m Palmbaum,
 Palme f.
palmipède (palmipé'd) pfattfüßig
 und mit Schwimmhaut ver-
 -sehen; ~s m/pl. Schwimmvogel.
palmiste (palmíst) m Beyer-
 -palm f. [märk n.]
palmiste (palmíst) m Palmen-
palmiste (palmíst) f Schwimmhaut.
palmiste (palmíst) f Flügeltaube.
palanquin (palanque) m Dreifach-
 -n am Wagen.
palan (palá) m Bauernstammel.
palan ~s (palo', lá'd) biatlich.
palpable (palpá'bl) greifbar;
 handgreiflich.
palpe (palp) f (m) Taftel m des
 Insekten. [lith...]
palpebral ~s (palpebra'l) Augen-
palpe (palpe) Da. betasten.
palpitation (palpitá's) f tramp-
 -hastig Gucken; Herz klopfen n.
palpiter (palpíte) Da. gucken;
 klopfen, pochen (vom Herzen);
 wogen (vom Wasser); av, question;
 (von) brennendem Auerkeßel.

paltoquet (pältöfä) *m* Plümel.
paludéen, *ne* (palüdeg', ä'n)
 Sumpf...; flövre *ne* = palu-
 disme. [Sieber *n*.]
paludisme (palüdl'üm) *m* Sumpf-
palustre (palü'str) *Da.* in
 Sümpfen wachsend od. lebend;
 Sumpf... Moor...
pämer (pamer) *Da.* *n/n*, *n*, *so* ~
 ohnmächtig *so*.: ~ de joie vor
 Freuden außer sich sein.; *so* ~
 de rire sich frustachen (wollen).
pämlaison (pämäsä') *f* Ohnmacht.
pampe (pgp) *f* Getreideblatt *n*.
pampöen, *ne* (papeg', ä'n) *aus*,
 in den Pampas (pampa *f/pl*).
pämpilet (pglil') *m* Flugblatt *n*.;
 Schmähschrift *f*; Pamphlet *n*.
pämpilétairo (peld'r) *m* Pam-
 phletschreiber. [ranke *f*.]
pampre (pgpr) *m* Weinrebe *f*.
pän (pgi) *m* Bahn *f* eines Geuses;
 Rodschon; (Rauer-)Stück *n*.;
 Seite *f*. Fläche *f*.
panacée (panage') *f* Panacee,
 Universal(heil)mittel *n*.
panache (panasch) *m* Helm-
 Federbusch; Blumen Farben-
 streifen *pl*.; falscher Glanz.
panaché, *é* (panasche') buntge-
 streift, gefleckt; theatralisch; so-
 ciété ~ gemischte Gesellschaft.
panacher (ä) *Da.* mit e-m Feder-
 busch vergieren; buntstreifen *m*.
panade (pam'd) *f* Brotsuppe.
panage (nä'g) *m* Fischeimast *f*.
panaire (panä'r) brotartig.
panais (panä') *m* Pastinake *f*.
panard (panä'r) Pferd mit aus-
 wärts stehenden Vorderfüßen.
panarder (panarde') *Da.* Pferd-
 französisch gehen, tänzeln.
panaris (panari') *m* Nagelge-
 schwür *n*.; Fingerwurm.
pancarte (pats'rt) *f* Aufschlag
 (-geßel) *m*.; Wisch *m*.
panégysique (paneqiri'ti) *m* Lob-
 rede *f*. Banegy' rismus.

paner (pane') *Da.* panieren, in
 geriebenem Broie bestreuen.
panatorie (panätri') *f* Broi-
 sammer; *sm.* Hofbäckerei.
panetier (panti'e) *m* Brotbäcker.
panetière (panti'e'r) *f* Brot-
m.; Brot-, Birtentafel.
panlo (panl'i) *m* Fenchel.
panicula (panilä') *f* Rispe.
panier (panie') *m* Korb; ~ de
 Erquerschwendter; ~ à balai
 a. Besenwagen.
panification (panifilä')
 Brotbereitung.
panique (pani'i) *f*, *a.* (Laffen)
 ~ panischer Schreck; *sm.*
panne (pan) *f* Zettel *m*.; Schma-
 blum od. Blom(en) *m*, *pl*.
 Ansehen *m* wiew. nach-
 refter *en* ~ liegen drehen
 Unfall haben; ~ so tant va
 aufgebraucht liegen; *th.* die
 selige Rolle.
panneau (pano') *m* (Zin- und
 Zählung *f*.; Gard *n*.; Netz
 Fläche *f*.; *z. d.* s. d. bekannten Zeichen
panneauter (panote') *Da.* Garne
 aufstellen.
panneton (panti') *m* Zähl-
panonceau (panoko') *m* Zähl-
 eines Harars.
panoplie (panopli') *f* Vollrüstung
 (Witte-)Rüstung; Waffenta-
 lung; Wandschild *m* für Wan-
panso (päs) *f* Wand *m*.; *n*.
 magen *m* der Wiederkäuer; Wan-
 m e-r Fläche, des Innern a. um-
panser (pöse') *Da.* Wunden ver-
 binden; Pferde warten, streichen.
panzu, ~ (pözü') blaßblau
pantalon (pantal') *m* Beinkleid
pantalonnade (lona'd) *f* Wan-
 posse; lächerliche Unterred-
pantalonnier (pataloni'e)
 Hosen Schneider, Verkäufer.
panteler (patie') *Do.* kaden,
 noch zuden.
panthère (pöä'r) *f* Panther

par. = auf den Boden; ~ la fenêtre a. zum Fenster hinaus; ~ eau zu Wasser; ~ la pluie, la nuit a. bei, während; ~ la poste a. mit; prendre q. ~ la main bei; ~ hasard a. zufällig; ~ bonheur glücklicherweise; ~ plus aus; ~ jour täglich; ~ centaines zu Hunderten; (~) ma foi (bei) meiner Treu; stre 3. B. frappé ~ q., le Cid ~ Cornelle von; commencer (finir) ~ faire qc. damit anfangen (aufhören), daß... ob. a. anfangs ob. zuerst (schließlich ob. zuletzt) tun; ~ trop gar zu (sehr, viel); f. a. el, dessus, là, travers.

par^h (par) (für part, lat. pars): de ~ le roi von seiten, im Namen des Königs.

parabole (paraboli) f. Para'bel (a. math.), Gleichnis n.

parachute (schüt) m. Fallschirm.

paracrotte (ratro't) m. Schmutz-gamasche f.; Spritzleder n.

parade (para'b) f. Gebränge n. Staat m.; fig. Verstellung; mettre en ~ zur Schau stellen; ~ (Wach-)Parade; fecht-, Reitkunst: Parieren n.; Pferdewartplatz m.

parader (parade') ① a. paradien; faire ~ zur Schau (vor)reiten.

paradis (paradi') m. Paradies n.; the. Galerie f., Olymp. (mehr f.)

parados (parado') m. Rücken-

parafse, a. pho (para'si) m. Namenszug, Unterschrift an der Unterschrift; abgestrichene Unterschrift.

parafse, a. pher (parafse') Da mit seinem Namenszuge versehen.

parago (para'gi) m. 1. Seeort, Küstenstrecke f.; ~ a. pl. Gewässer n/pl. f. beliebige Gegend(en). 2. de haut ~ von vornehmer Abstammung. [brecher.]

paraglace (paragla's) m. Eis-

paraglaise (tagla's) m. Sesselschoner.

parais (para') f. paraitre.

paraisonner & (paraisonner) m. Tadeln, tadeln.

paraitre (para'tr) ① z. erscheinen (auch Bücher), sichtbar werden.

paraitre (para'tr) ② z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ③ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ④ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑤ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑥ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑦ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑧ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑨ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑩ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑪ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑫ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑬ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑭ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑮ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑯ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑰ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑱ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑲ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ⑳ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ㉑ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

paraitre (para'tr) ㉒ z. erscheinen, sich zeigen; scheinen, den Schein haben; il parait ~ il semble ~ es sieht so aus (il semble ~ es scheint ob. sieht fast so aus).

beiseite; da - et d'autre bon
(nach, auf) beiden Seiten; da -
so - durch und durch. 2. m
art. Vertheilung f.

partage (par'age) m Teilung f;
Theil u. a. m. Anteil: daß
ein Befallende; Meinungsver-
schiedenheit f. Stimmengleich-
heit f. ligas / du - des aus
Wahrscheinlichkeit f. **Part** point m do
- höher Punkt z. s. Swede.

partager (par'age) v. l. teilen
(a. theilen, theilung, theilung);
mittheilen; ab-, einteilen; - a
auszuteilen unter; - q. - en be-
teilen. [m. p. Kommunität.]

partageur (par'ageur) m Teiler;

partageux (par'ageux) m Kom-
munität.

partance (par'ance) f Abfahrt
des, d. coup m do - a. flg.
Theil u. a. m. Trennung.

partant (par'tant) adv. demgemäß.

partenaire (par'tenaire) a. Part-
ner; Mitspieler(in).

partenaire (par'tenaire) m Fußboden;
partenaire a. the. Partner u.
a. pa. - Publikum n.

parti (par'ti) m Partei f; Ent-
scheid; Vorteil; Ausweg.

partie m; Stellung f. Stand;
partie f. Betheil f. z. Stelf-
partie n.

partiel, a (par'tiél) partiel'isch.

partialis (par'tialis) f. Parteilich-
keit; - pl. Parteilichungen.

participation (par'ticipation) f
Theilnahme; Mitwirkung.

participer (par'ticiper) v. a. z. a
q. - en etwas mitnehmen; - de
q. - etwas von der Natur einer
Sache zu sich haben.

particulier (par'ticulier) f
besonders betheilen.

particularité (par'ticularité) f
Eigenschaft; besonderer Um-
stand; Eigentümlichkeit.

particule (par'ticulé) f Teilchen
n; Parti'el (bsp. gr.).

particulier, a (par'ticulier),
liér 1. besonder, eigen(thüm-
lich); privát; merkwürdig. 2. m
das Besondere; Privatleben n;
Privatmann: z. f. Privatist;
Anbiederung n.

partie (ti') f (Bestand, Körper-)
Teil m; Waren: Partie, Posten
m; Sach n. Geschäft n; han-
delnde Person, Rolle, Stimme;
(Euse, Spiel) Partie; Krieg, Art.
Partei; on - theilweise, (on) -
n (on) - ... theils ... theils m.

partiel, a (tiél) theilweise vor-
handen od. stattfindend; partiell.

partir (par'tir) v. b. abreißen
(pour nach); ab- (weg, fort)
gehen, -fahren, -setzen; écou-
ler: losgehen; - d'un sein de riro
herausplagen, laut anflachen;
- de q. ausgehen von etwas;
à - de es jouir von heute an.

partisan (par'tisan) m Partei-
gänger. [f. Partisan'ier.]

partition (par'tition) f Teilung;

partout (par'tut) überall.

paru (par'ú) f. paraitre.

parure (par'ure) f. Bug m; Schmuck
m, Gewand; W. (Garnitur)
tragen und Wandscheit pl.

parus (par'ú) f. paraitre.

parvenir (par'venir) v. b. an-
langen; zu etwas gelangen; je
parviens à es gelangt mir.
zu; abs. eintreffen.

parvenu m, - a f (par'venu) Em-
porförmung m.

parvis (par'vi) m Vorhof, -platz
mit Stufen; - pl. fly. Hallen f/pl.

pas (pa) 1. m Schritt; Tang-
schritt, -sprung, au - l (im)
Tritt; Durchgang; Engpaß;
Meerenge f; Türschwelle f;
Korridor (auf q. vor e-m); - de
vis Schraubengang. 2. adv.
ne - nicht; - beaucoup

nicht viel; ne ... ~ de sein; ~
un (mit ne beim v.) nicht ein(er);
ne ... ~ non plus auch nicht;
non ~ nein, durchaus nicht.
passal, **a** (paßla'l) öfterlich,
Öfter... [lattisch.]
pas-d'âne **q** (paß'a'n) *m* Duf-
pasquinade (paß'tina'b) *f* Pas-
qui'n *m*, Schmähschrift.
passable (paß'a'bl) leidlich, ziem-
lich (gut).
passado (paß'a'b) *f* flüchtige
Durchreise; Eintagsliebschaft;
schnell vorübergehende Lust od.
Neigung; Behrpfennig *m*.
passage (paß'a'g) *m* Durchgang,
marfch, -reise *f*; Zug der Vögel;
Vorübergehen *n*, -reiten *n* usw.;
Ort des Durchganges, Weg,
Straße *f*; Passage *f* (mit Glas
bedeckter Gang); Überfahrt *f* zu
Schiffe; Fahrt; Bräutigam *n*;
Übergang, Wechsel; Stelle *f* in
einem Buche oder Musikstuck; arch.
geheimer Aus-, Nebengang.
passager *m*, **ère** *f* (paß'a'ge',
Qä'r) 1. vorübergehend, von
kurzer Dauer, flüchtig; oiseau
m ~ Zugvogel. 2. *s*. Durch-
reisende(r); *l* Passagier *m*.
passant *m*, **a** *f* (paß'a', ä't) 1. *s*.
Vorübergehende(r). 2. *a*. chemin
~ lebhafter (a. öffentlicher) Weg.
passavant (paß'avag') *m* Passier-
zettel; *l* Laufplanke *f/pl*.
passu (paß) *f* Riechen *n* der Wäget;
l Nahrungswasser *n*; Durchgangs-
stelle; Übergang *m* in ein
anderes Amt; Ausflüchten *pl*.
s. B. auf Beförderung; lettres
f/pl de ~ Beförderungsbriefe
m/pl; ~ Aufgeld *n*,agio *n*;
Behrpfennig *m*; Route; id.
(siehe Nummer über 18).
passé (paße') 1. *m* das Ver-
gangene; Vergangenheit *f*;
Doppelsiderel *f*. 2. *prp*. nach
Ablauf; jenfeit.

passo-halle (paß'da'l) *m* das
maß *n*, -sieb *n*.
passo-carranu (faro') *m* das
passo-cordon (paß'corda)
Schürmadel *f*.
passo-cuflor (paß'cuflor)
passo-debaut (paß'debau)
Tra'nstischeln.
passo-droit (paß'droit)
günstigung *f*; Barriere
durch Einschub; Angehöriger
passés (paße') *f* Durch-
überziehen *n*; Schneepflanz-
m; Bährte. *sejm*.
passoffier (paß'offier) *m* das
passo-flour **q** (paß'flour) *f* das
schelle.
passomant (paß'mang') *m* das
passomenter (mang') *m* das
treffen; verbrämen.
passomenterie (paß'mang'te-
rie) *m* das
Vorienwirkerel; Polamenten-
arbeit.
passomenter *m*, **ère** *f* (paß-
mang'te'r) Polamentier(er).
passo-parole **z** (paß'para'l)
Baufbeschl.
passo-partout (paß'partu') *m* das
schlüssel; Dand. *q*.
passo-passe (paß'passe) *m* das
do ~ Taschenspielertrick
seine Betrügerel.
passopoli (paß'pola) *m* das
Streifen, Vorhof.
passoport (paß'pore) *m* Reisepaß,
Brel-Paß; Seleubrief.
passer (paße') *m* das
gehen, treten; durch, *m* in
vorübergehen, fahren, *m* in
auf; ~ chez *q*. bei *q*.
Drehen; zu *z*. A'ber
Prüfung; durchkommen;
Meister werden; *sejm*.
L'anno ~ das voriges
vergehen, verblühen;
lassen; aber *et*. vorangehen;
pour *q*. für *et*. gelten;
et, überfließen, übergehen

[illegible]

passerella (paſtra) *m* Sperling.
passerella (paſtra) *f* Stog *m*.
Eisenbahn; Unter-
führung *f*. (reid.)

1948) 1949) 1950) 1951) 1952) 1953) 1954) 1955) 1956) 1957) 1958) 1959) 1960) 1961) 1962) 1963) 1964) 1965) 1966) 1967) 1968) 1969) 1970) 1971) 1972) 1973) 1974) 1975) 1976) 1977) 1978) 1979) 1980) 1981) 1982) 1983) 1984) 1985) 1986) 1987) 1988) 1989) 1990) 1991) 1992) 1993) 1994) 1995) 1996) 1997) 1998) 1999) 2000) 2001) 2002) 2003) 2004) 2005) 2006) 2007) 2008) 2009) 2010) 2011) 2012) 2013) 2014) 2015) 2016) 2017) 2018) 2019) 2020) 2021) 2022) 2023) 2024) 2025) 2026) 2027) 2028) 2029) 2030) 2031) 2032) 2033) 2034) 2035) 2036) 2037) 2038) 2039) 2040) 2041) 2042) 2043) 2044) 2045) 2046) 2047) 2048) 2049) 2050) 2051) 2052) 2053) 2054) 2055) 2056) 2057) 2058) 2059) 2060) 2061) 2062) 2063) 2064) 2065) 2066) 2067) 2068) 2069) 2070) 2071) 2072) 2073) 2074) 2075) 2076) 2077) 2078) 2079) 2080) 2081) 2082) 2083) 2084) 2085) 2086) 2087) 2088) 2089) 2090) 2091) 2092) 2093) 2094) 2095) 2096) 2097) 2098) 2099) 2100) 2101) 2102) 2103) 2104) 2105) 2106) 2107) 2108) 2109) 2110) 2111) 2112) 2113) 2114) 2115) 2116) 2117) 2118) 2119) 2120) 2121) 2122) 2123) 2124) 2125) 2126) 2127) 2128) 2129) 2130) 2131) 2132) 2133) 2134) 2135) 2136) 2137) 2138) 2139) 2140) 2141) 2142) 2143) 2144) 2145) 2146) 2147) 2148) 2149) 2150) 2151) 2152) 2153) 2154) 2155) 2156) 2157) 2158) 2159) 2160) 2161) 2162) 2163) 2164) 2165) 2166) 2167) 2168) 2169) 2170) 2171) 2172) 2173) 2174) 2175) 2176) 2177) 2178) 2179) 2180) 2181) 2182) 2183) 2184) 2185) 2186) 2187) 2188) 2189) 2190) 2191) 2192) 2193) 2194) 2195) 2196) 2197) 2198) 2199) 2200) 2201) 2202) 2203) 2204) 2205) 2206) 2207) 2208) 2209) 2210) 2211) 2212) 2213) 2214) 2215) 2216) 2217) 2218) 2219) 2220) 2221) 2222) 2223) 2224) 2225) 2226) 2227) 2228) 2229) 2230) 2231) 2232) 2233) 2234) 2235) 2236) 2237) 2238) 2239) 2240) 2241) 2242) 2243) 2244) 2245) 2246) 2247) 2248) 2249) 2250) 2251) 2252) 2253) 2254) 2255) 2256) 2257) 2258) 2259) 2260) 2261) 2262) 2263) 2264) 2265) 2266) 2267) 2268) 2269) 2270) 2271) 2272) 2273) 2274) 2275) 2276) 2277) 2278) 2279) 2280) 2281) 2282) 2283) 2284) 2285) 2286) 2287) 2288) 2289) 2290) 2291) 2292) 2293) 2294) 2295) 2296) 2297) 2298) 2299) 2300) 2301) 2302) 2303) 2304) 2305) 2306) 2307) 2308) 2309) 2310) 2311) 2312) 2313) 2314) 2315) 2316) 2317) 2318) 2319) 2320) 2321) 2322) 2323) 2324) 2325) 2326) 2327) 2328) 2329) 2330) 2331) 2332) 2333) 2334) 2335) 2336) 2337) 2338) 2339) 2340) 2341) 2342) 2343) 2344) 2345) 2346) 2347) 2348) 2349) 2350) 2351) 2352) 2353) 2354) 2355) 2356) 2357) 2358) 2359) 2360) 2361) 2362) 2363) 2364) 2365) 2366) 2367) 2368) 2369) 2370) 2371) 2372) 2373) 2374) 2375) 2376) 2377) 2378) 2379) 2380) 2381) 2382) 2383) 2384) 2385) 2386) 2387) 2388) 2389) 2390) 2391) 2392) 2393) 2394) 2395) 2396) 2397) 2398) 2399) 2400) 2401) 2402) 2403) 2404) 2405) 2406) 2407) 2408) 2409) 2410) 2411) 2412) 2413) 2414) 2415) 2416) 2417) 2418) 2419) 2420) 2421) 2422) 2423) 2424) 2425) 2426) 2427) 2428) 2429) 2430) 2431) 2432) 2433) 2434) 2435) 2436) 2437) 2438) 2439) 2440) 2441) 2442) 2443) 2444) 2445) 2446) 2447) 2448) 2449) 2450) 2451) 2452) 2453) 2454) 2455) 2456) 2457) 2458) 2459) 2460) 2461) 2462) 2463) 2464) 2465) 2466) 2467) 2468) 2469) 2470) 2471) 2472) 2473) 2474) 2475) 2476) 2477) 2478) 2479) 2480) 2481) 2482) 2483) 2484) 2485) 2486) 2487) 2488) 2489) 2490) 2491) 2492) 2493) 2494) 2495) 2496) 2497) 2498) 2499) 2500) 2501) 2502) 2503) 2504) 2505) 2506) 2507) 2508) 2509) 2510) 2511) 2512) 2513) 2514) 2515) 2516) 2517) 2518) 2519) 2520) 2521) 2522) 2523) 2524) 2525) 2526) 2527) 2528) 2529) 2530) 2531) 2532) 2533) 2534) 2535) 2536) 2537) 2538) 2539) 2540) 2541) 2542) 2543) 2544) 2545) 2546) 2547) 2548) 2549) 2550) 2551) 2552) 2553) 2554) 2555) 2556) 2557) 2558) 2559) 2560) 2561) 2562) 2563) 2564) 2565) 2566) 2567) 2568) 2569) 2570) 2571) 2572) 2573) 2574) 2575) 2576) 2577) 2578) 2579) 2580) 2581) 2582) 2583) 2584) 2585) 2586) 2587) 2588) 2589) 2590) 2591) 2592) 2593) 2594) 2595) 2596) 2597) 2598) 2599) 2600) 2601) 2602) 2603) 2604) 2605) 2606) 2607) 2608) 2609) 2610) 2611) 2612) 2613) 2614) 2615) 2616) 2617) 2618) 2619) 2620) 2621) 2622) 2623) 2624) 2625) 2626) 2627) 2628) 2629) 26

... (набб'я) и ...

Voltaire (1717-1798) m. Fathemann.

possibilities.

... (488) (1911) ...

Verantwortlich für den Inhalt: Dr. med. habil. G. H. H. H.

... (partially) ...

... (b) ...

... d'una amenda e-c
... permissa e-c

...permissible haben.

... (Bl'f. Bl'no) 1. Let

version (Dunlop's) 2 m a. 93affina pl.

Die beiden ersten sind die einzigen, die in der Natur vorkommen. Die beiden anderen sind künstlich hergestellten.

1807: 1. Passionspredigt, ge-

... gleichmäßig; auch

[illegible]

assigning a value to a variable.

... (Pafalone) leben.

(Psalome) leiden
leiden (passive(r))

2. $\text{Zurücksetzen}(\tau)$ (do go. back et.)

Freiheit (w) ① n. 1. n. - freiheit.

... (unintelligible) ...

... ..

Journal of Management Education 36(8)

passivats (pässliwé') / lebender Zustand. Passivität. (m).
passoire (pässä'r) / Durchschlag.
pastel (pässä't) m Pastell-, Farbensift; Pastellgemälde n; Walb(-Farbe f).
pasteur (pässä'r) mhirt; protestantischer Pfarrer. Pastor.
pastiche (pässä'sh) m beifügliche Nachbild. (bilden).
pasticher (pässä'she') Da. noch.
pastille (pä'st'i) / Ränderkerzen n; Pastille; Zuckerplättchen n.
pastoral, -s (pässä'torä'l) 1. Hirten...; et. pastoral. 2. -s / Hirtengeheim n, Lied n; Schaferspiel n. (snabe).
pastoureux (pässä'te') m Hirten.
patache (paw'sh) f Gall-, Postschiff n; Bananatsche.
patapouf P (patabü's) m wider, schwerwinnender Sterl.
patagons n. pat-ä-qu'est-ce (patä'sh) m Bindungschnur.
patarata (patarä't) f Gefrögel n.
patatrax (pataträ') parhaus.
pataud m, -s f (pato', tö'b) Solpaisch m; dicke Trübsel; dicke Stirn; ungeschickter hunger. Hund.
patauger (paw'ge') (pl. in Schlamme herumwatschen, sich beim Neden verwirren.
pâte (pä't) f Teig m; teigartige Masse; bonna - d'homme gute ehrsiche Haut; - Wahe.
pâte (pä't) m Paste f; Tinten fests; & Anheimmer n; pauser. Duatrat n; laire le - di. Karren betrügerisch mischen.
pâtes (pä't) f Stovsnadein pl. Kurier n; F Wahl n. Kost. (ger. patalln f (pä'tä's) m Buchschmied.
patellier f (line) (Pa. de schwingen; f (stig rinfädeln; v/s schuchschwingen (lin).
patelle P (pato'l) / Schüsselfchen.
patons (tö'n) f Postenteller m.

patenôtre (pâtnô'tr) f f Vaterunser n.; endloses Geplapper; a pl. Rosenkranz m.; G Vaterunserverf n. [offenb.]
patent (pâtã) f f offenbart
patente (pâtã't) f f Patent n., Diplôm m.; impôt m de la ~ ob. des ~ Steuerbesitzer; Bescheinigung über die Beschaffenheit der Waren; ~ Gesundheitspaß m.

Pater (pât'r) m Vaterunser n.
pâter (pât'r) Da. fleischen; v/n. Doh; teigig sein.

pâtère (pât'r) f Gardinenhalter m.; Kleiderkasten m.; Spierschale f. [sch.]

pâternal, -le (pâtãrnã'l) väters-
paternalité (nitã) f Vaterschaft.

pâtouse, -s (pât'ũ) f teigig.
pappig: Junges; belegt; Boden: matschig; Süßigkeit: trübe.

pathogène (patogã'n) krankheitserregend; agent m ~ Krankheitserreger.

pathologiste (patologist) m Pathologe. Krankheitsforscher.

patibulaire (patibulã'r) galgenmäßig. Galgen...

patience (pâsiã) f Geduld; Langmut; prandre ~ sich gedulden; ~ Knopfgabel.

patient, -s (pâsiã) id' t 1 geduldig; andauernd; leidend. 2. m der leidende Teil; armer Sünder (Sündensünder); Patient, der eine Operation besteht. [ausb.]

patienter (pâsiã'tr) Da. sich gedulden; leiden.

patin (pat'ũ) m Schuh mit dicker Sohle; Schlitt. Schneeschuh.

patine (pat'ũ) f Patina.

patiner (patinã) Da. Schlittschuh laufen; von (Sokolowitsch) ~ sich brechen, ohne von der Stelle zu kommen; v/a. betreten; patinieren.

patineur m. -s f (patinã'tr, 8') Schlittschuhläufer(in).

pâtir (pât'r) Da. leiden, Schaden nehmen; dahinsiechen.

pâtiras f (pâtira) m ~ Schachb.; magere Person.

pâtis (pat'ũ) m geringe Kleinigkeiten.

pâtisser (pâtisã) Da. ~ backen. ~ backen; Kuchenbacken.

pâtisserie (pâtisã'r) f feines Gebäck m., ~ backen.

pâtissier (pâtisã'r) m Bäcker, ~ backen.

pâtisserie (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

pâtisseries (pâtisã'r) m ~ backen.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

patron (patrã'n) f f (dame) ~ Hausherrin (Bestorberin) ~ Hausherrin.

pauvre m., -te f (avrã', trã'd) armer Mensch; armes Ding.

pauvreté (povrã'tã) f Armut; Armseeligkeit.

pavage (pavã'g) m (Stein-) Pflasterung f; Pflaster n.

pavaner (pavã'nã) Da.: an ~ sich brüsten; umherstolzieren.

pavé (pavã) m Pflasterstein n.; Straße f.

pavement (pavã'mã) m Pflasterung (material n) f.

paver (pavã) Da. pflastern.

paveur (pavã'r) m Pflasterer; Steinleger.

pavillon (pavilã'ã) m Best n.; (St.) m en ~ Schmelzwerk n.; Gebäudetyp: Pavillon; Garten, Lusthaus n.; Kutschen-Werk n.; Stürze f (an Trichter, Sprengrohr usw.); ~ Standarte f. ~ Flagge f; Seemannschaft f.

pavols (pavã'ã) m abn. großer Schild; elover nur la ~ auf den Thron, zu hohen Ehren erheben; ~ Schiffsbehänge n.

pavoliser (pavã'sã) Da. bestaggen.

pavot (pavã) m Mohn.

payable (pã'ã) b; zahlbar.

payant, -s (pã'ã) b; zahlend; wofür gezahlt wird; ~ m Zahler; ~ Bezogener.

paye (pã', pã'ã, auch pã) f Zahlung; Sold m; Lohn m; Zahler(in) f m.

payement, auch **paiement** n. **paiement** (pã'mã't, pã'mã'ã) m Bezahlung f.

payer (pã'ã) m. bezahlen; ~ do retour erwidern; büssen; vergelten; ~ s'anda ~ sich durch Schönheit behaupten; en ~ do. qd. sich mit et. aufwiegen lassen.

payeur m., -se f (pã'ã'r, pã'ã'ã) Zahler(in); (offizieller m) -Bahlmeister.

pays (pã'sã'ã) m Land n.; Vaterland n. (heimat) f; P (a, -s f)

pâ[st]f) Land&mann (männl.);
mal m du ... Heimweh n.
paysage (pâ[st]f) m Land-
schaft f. [schafsmaler.]
paysagiste (sa[st]f) m Land-
paysan m, -ne f (sa, sa'n) Bauer
(a. flg.), Bäuerin; Landmann.
paysannerie (sant') f Bauern-
land m; bäurisches Wesen;
dramatisierte Dorfgeschichte.
paysannesque (sant'st) ländlich.
Pays-Bas (pâ[st]ba) m/pl.; les ~
die Niederlande n/pl.
péage (pe[st]g) m Brücken-, Wege-
geld n; Zollhaus n.
péager m, -ère f (pe[st]g', è'r)
Zöllner(in).
peau (vo) f Haut; Fell n, Balg
m; Leder n; Schale, Hülse.
peau-rouge (voru'g) m Rothaut f.
peauxserie (poxtri') f Lederhandel
m, Lederwaren pl.
peauxserie (poxtri') m Lederbe-
reiter, Lederhändler.
peu (pâ) : harang - Pöfelhering.
peccable (pâst'bl) sündhaft.
peccadille (sabl'i) f kleine Sünde.
pêche (pâsch) f 1. Pflisch m.
2. Fischerei; Fischplatz m; Fisch-
zug m, Fang m.
pêché (pe[st]ch') m Sünde f.
pêcher (pe[st]ch') Dt. sündigen;
einen Fehler haben; verstoßen.
pêcher (pâsch') Da 1. fischen;
Zieh ausschöpfen; flg. auffaugen.
-gabeln. 2. m Pflischbaum.
pêcheur m, pêcheurasse f (pe-
sch'x, pesch'râ'h) Sänder(in).
pêcheur m, -se f (pâsch'x, è'h)
Fischer(in).
pécure (pe[st]r') f (hummes) Vieh.
pectoral, -e (pâstora'l) zur Brust
gehörig, Brust... [Nacht].
péculat (pe[st]la') m Kassenbief-
pécule (pe[st]l') m Barfchaft f.
pécuniaire (pe[st]niã'r) Geld...;
- m Weibverhältniffe n/pl.
pédagogue (pedago'g) m Pädag-

gog, Erzieher; alt m. d. m.
meister, unterrichtender Lehrer.
pédalage (pedala'g) m. d. m.
fahren n. [fahrer, fahrer].
pédalard (pedala'r) m. d. m.
pédale (da'l) f Pedal n; Trete-
pédalos (pedale') f Trete-
pédaler (pedale') Da. Trete-
radfahren.
pédaleur m, -se f (dala'r, è'r)
Holler Radler, Rote Radler.
pédaller (pedale') m. d. m.
werf n. [Hd. m. d. m.].
pédantesque (pedant'st) m. d. m.
pédard (peda'r) f. pédalard.
pédestre (peda'str) a. m. d. m.
ment zu Fuß; atavus f - m.
Handbild n. f - m. d. m.
pédiculaire (dika'lã'r) m. d. m.
pédicule f (pedi'l') m. d. m.
pédicure (pedi'l'r) a. m. d. m.
(chirurgien) - Fußkur, Fuß-
herausoperateur.
pédoncule (dika'l') m. d. m.
Stiel; so. Stiel. [m. d. m.].
peignage (pâni'g) m. d. m.
peigner (pâni) f. peindre.
peigne* (pâni) m. d. m.
Wanke f.
peigné (pâni') m. d. m.
peignée (pâni') f. Stiel m.
dem Stamme; Kammer-
Wanke; Präge(n) m. pl.
peigner (pâni') Da. fädeln.
on mal - d. Strumpfwirker.
feilen, plättern; was fädeln.
Sanftm. heheln; fädeln.
peigneur m, -se f (pâni'x, è'h)
(Woll-)Kammer(in); fädeln.
Dochler(in).
peignier (pâni') m. d. m.
peignis (pâni') f. peindre.
peignoir (pâni'r) m. d. m.
mantel; Morgenrod an.
peignon (pâni) m. d. m.
bündel n; - m. pl. d. m.
peigneur (pâni'r) f/pl. d. m.
Kammte Saare, Kammer-
Kammte Saare, Kammer-
Kammte Saare.

malen (pâbr) (3) b. malen; ausmalen; aufstreichen; (be)schreiben; (schilbern), "achover de" (sch den Rest geben).

Waise (pân) / Strafe; Reiden n.
 Wimmer m; Sorge, Unruhe;
 Nähe Arbeit; Arbeitslohn m;
 Schwierigkeit; Unlust; a. faum.
 Waiser (pâne) (b. 1. v/a. Nähe
 a. Trummer machen. 2. v/n. sich
 abmühen; ~ à faire qc. etwas
 anstrengen; aroh. zu viel zu
 tragen haben.

point (pɔ̃), point (pɔ̃) f. peindre.
pointre (pɔ̃tr) m. Woher; fomme
f. - Woher (f. pointre) f.
- en bâtiment (f. pointre).
solitaire.

Winturaga (Winturaga) m. Winturaga
(Winturaga) m. Winturaga; F. Winturaga

malbe n: Windst.

Wahrnehmung. (Hör-) Den...

mineraluror (thirür) (Da. anstrei-
maien, pinkein; fiedien.
sforatit)

beredningerne.

palais (pa'le') f. Palais, Wohnung m.
palais (pa'le') f. Palais, Wohnung m.

... 1940 in Haarlem / 1-8-
... 1940 in Haarlem / 1-8-
... 1940 in Haarlem / 1-8-
... 1940 in Haarlem / 1-8-

... (Vollr): (voll m ...) be-
... Beifallen. So.

sāle-male (സാലേമല) *m* ഉപദ്രവകാരി

male (vālmā'i) Duni bird
 number - m vāittavatt.
 (vālmā'i) Duni bird

1. einhaaren
2. räubige
3. abhären

abjālen. — abjālen; Dant: fī
abjālen m. — fī abjālen m.

Wand(er)et. Wan-
dernde m. Bräuer

Kunde m. *Hyrauer*
 Dame n. *— f* *Art Dame*
 Raue m.

pälerinnage (päl'inn'g) *m* Pilger-
schaft *f*, Wallfahrtsort *f*.

pélleau (pellig^s) *m* Pelikan,
 Tropfgans *f*, Schießflammer
f, Schnauze *f*. [*m.*]

f | Bahngänge *f*. [m.]
 pallasse (p^{al}l'ä) *f* Pelz (roß ufm.)
 palla (päl) *f* Schaufel, Equippe:

palla (pal) / Schaufel, Schippe;
ramasser und ... mit dem (Schw.)
Rabe hinfallen. (Schaufelvoll.)

pell(et)aa (päl'te', päle') *f* ene
pell(et)ar (päl'te', päle') ①a

pellitur (päl'itür) / *f.* Reißsch-
neide; Blechbandel zerschnitt.

netet: Pelzhandel *m*; -werk *n*.
pellotier (päl'je) *m* Kürschner.
pellucule (päl'fjü) *f* Dämmer-

pellicule (pəˈlɪkəl) / Даммер
n; phot. ฟิล์ม m u. n.
pellicule (pəˈlɪkəl) durchsichtig.

paluade (p[ʰ]u) durchdring.
palota (p[ʰ]lɔ) / Senäel n u; m
F (əpar)-(h)innen n; yäl

lissen *n*; Ball *m*; — de neigte
Schneeball *m*; Biehl: Tottel *m*

poloter (p^hlote') ①a. zu einem
Stängel werden; - q. f. e-n durch
prüfen, freilegen; mit dem

prügeln, freispielen; mit dem
 Baße (nicht ernsthaft) spielen
 geloten (p³lɔig) m. Schmelz

peloton (p[^h]lɔt) *m* **Rekord**
u. *m*; Spätschein u. 2. Reihe
zug im Rennen.

palotanner (p[^hloron]') (Da. an-
vint) Schüssel wider; so

zusammenfallen; sich zusammenfallen; sich in einem Augenblick zusammenfallen

palousard (p[^h]u[s]a'ʁ) *m* Baum
palouse (p[^h]u[s]i) *f* Grasplatz *n*

pelouse (p[^h]u f) / Grasplatz n.
 peite, -e (p[^h]i') behaart, haarig
 peluche (p[^h]u'ʃ) f Plüsch m.

peluche (p^hli [m]) f. Plüsch m.
pelucheux, -se (p^hli[m]s', s')
faserig, wollig. In Früchten ufm.

pelure (p^hil'r) / Haut, Schale
penaille (p^hna'l) / Wundschmerz

penallion (p^hnaig') *m* Bumper
| Scuttenbruder.
pénal - *s* (veng') Straf...

pánel, -e (pena'li) @traf...
pánelita (penalite') f @trafha
feit; @traffhem u. (@tunde:

penard (p^{na} r); (vieux) - alle

peng: f. 2. Mäsebrun: Borchung
 [f/pl. (a. n. 27.)]
 pentecôte (pɛntɛˈt) f. Pfingsten
 penture (pɛntɛˈr) f. Tür-, Fenster-
 band n.
 [vorlegt(e) Silbe.]
 penultime (penultɪˈm) a. u. f.
 penurie (penuriˈ) f. großer
 Mangel.
 pépé (pɛpɛˈ) f. Pops m. der Vögel.
 pépé (pɛpɛˈ) Da. pieben.
 pépé (pɛpɛˈ) m. Daffern.
 pépé (pɛpɛˈ) f. Baum,
 f. Pfanzschule.
 pépé (pɛpɛˈ) m. Baum-
 schulgärtner.
 pépé (pɛpɛˈ) Da. spa-
 zieren gehen.
 pépé (pɛpɛˈ) m. Bohren n.
 pépé (pɛpɛˈ) durch-
 bohrend, durchdringend; schnei-
 dend (z. B. Wind usw.).
 pépé (pɛpɛˈ) f. Bohrer m.; motten
 — a. f. 2. Wie antsehen.
 pépé (pɛpɛˈ) m. Holz-
 wurm.
 pépé (pɛpɛˈ) f. Bohrung; Durch-
 bohrung; [f/pl. (a. n. 27.)]
 pépé (pɛpɛˈ) m. Durch-
 bohren n.; Durchstoß m.
 pépé (pɛpɛˈ) f. Schnee-
 schaden n.
 [wurm.]
 pépé (pɛpɛˈ) m. Ohr-
 steuer; [Einnehmer.
 pépé (pɛpɛˈ) m. Wahr-
 nehmbar; erhebbar (v. Steuern).
 pépé (pɛpɛˈ) f. Wahr-
 nehmung; (Steuer-)Erhebung.
 pépé (pɛpɛˈ) Da. 1. v/a. durch-
 bohren, -bohren, -heben, -drin-
 gen usw.; (Zie) durchbrechen,
 -schlagen; anspitzen; losen;
 durchschauen. 2. v/n. Geschwin-
 digkeit; Licht, Zehn: durch-
 lassen; Wasser durchlassen;
 an den Tag kommen; sich Bahn
 brechen; f. 2. — dans qc. in et
 einbringen, et durchschauen.

percerette (pɛrʃɛˈtɛ) f. Bruch-
 bohrer m.
 percevable (pɛrʃɛˈvəˈbl) m. wahr-
 nehmbar; wahrnehmbar;
 percevoir (pɛrʃɛˈvɔˈr) m. wahr-
 nehmen; Entdecken: ein-
 nehmen, Steuern: erheben.
 perche (pɛrʃɛ) f. 1. Stange; An-
 gelrute; Kletterrute, 2. Barock m.
 perche (pɛrʃɛ) Da.: ~ u. 28
 ~ sich auf eine Stange, einen Zweig
 legen (von Vögeln). [agun.]
 perche (pɛrʃɛ) m. Stangen-
 bohrer (Schiff) m. Daffern,
 Vögelstange f.; Daffernstall.
 perche (pɛrʃɛ) f. (alle-
 berstahn. [mung.]
 perche (pɛrʃɛ) f. Daffern-
 bohrer (Schiff) m. Daffern;
 Able f.
 perche (pɛrʃɛ) f. Schlag
 m.; Stoß m.; m. 2. Gewehr: Ver-
 fassung. [m. 2. Verfassung.]
 perche (pɛrʃɛ) Da. klopfen;
 perche (pɛrʃɛ) verliert.
 perdant (pɛrdɑˈ) a. u. 2.
 verlierend; Verlierende(r); no-
 m. 2. (ab. billat) m. ~ Riese f.
 perdant (pɛrdɑˈ) f. Verfall-
 herung; Verderben n.; 2. Ver-
 damnis.
 perdre (pɛrdɛ) Da. 1. v/a. ver-
 lieren; irre führen; zu Grunde
 richten; verderben. 2. v/n. ver-
 lieren; an Wert verlieren, sich
 verschlechtern: 28 ~ verlieren
 gehen; verschwinden; sich ver-
 loren; winn: sich verlaufen;
 p. p. a.; ballon m. freistehend;
 nous f. Ruhe, Neben; p. p. a.
 m. grundlos; 2. continuelle f. weit
 vorgehoben. [Medizin.]
 perdre (pɛrdɛ) m. junges
 perdre (pɛrdɛ) f. Reibung n.
 père (pɛr) m. Vater; Vater:
 Alle(r).
 périgrination (pɛrɛɡrɪˈnɛʃɔˈ) f.
 Wanderung (in die Fremde)

périgrinar (peregrine') *Da.* wandern, umherreisen.
périgrinité (nite') *f* Eigenschaft eines Ausländers. [Jährling].
péremption (pergpgie') *f* Ver-
péremptoire (pergpti' r) entschei-
 dend, pérempto'risch.
pérénne (perá' n) das ganze Jahr
 dauernd; perennierend.
perfectible (párfáfil' bl) vervoll-
 kommungsfähig.
perfection (párfáfilie') *f* Voll-
 endung; Vollkommenheit.
perfectionner (párfáfilione') *Da.*
 vervollkommen.
perfidé (párfi' d) treulos, falsch.
perfidie (párfidi') *f* Treulosig-
 keit; Falschheit; Verrätherei.
perforateur (foráid' r) *m* (Ge-
 stein-)Bohrmaschine *f*; Boh-
 zange *f*; *W.* der Schaffner.
perforer (párfore') *Da.* durch-
 bohren, durchlöchen.
perforeuse (foré' s) *f* Perforier-,
 Lochmaschine, -zange.
péricarda (perisá' r) *m* Herz-
 beutel. [Beutelenzündung].
péricardite (perisardi' t) *f* Herz-
péricarpe (risá' r) *m* Frucht-
 hülle *f*; Samengehäuse *n*.
périclité (perisilic') *Da.* in Ge-
 fahr sein. [*la* erdnahe].
périgée (peri' ge') *m* Erdnähe *f*;
páril (peri' l, a. t' t') *m* Gefahr *f*.
périlleux, -se (peritjé', l' t') ge-
 fahrvoll, gefährlich.
périluer (perime') *Da.* u/n. und
 no - verfahren.
périmètre (má' tr) *m* Umfang.
période (perio' d) 1. *f* Umlauf-
 zeit *m*; Perio'de (*a. gr.*); *path.*
 Stadium *n*. 2. *m* Gipfelpunkt;
 dejeuner - Ende *n*.
péripétie (peripe' ti') *f* Schicksals-
 wendung; Umschwung *m*.
périgrapher (perisrafe') *Da.* um-
 schreiben.
párlé (peri' r) *Da.* ber-, unter-

gehen (*a. f*); umkommen; ver-
 fallen.
périssable (perisá' bl) vergänglich.
périssable (perisá' r) *m* ver-
 derblicher (stinkend, nicht ess-
 bares Essen).
péristyle (peristi' l) *m* Säulen-
 gang um einen Hof usw.; nun
 mit Säulengängen umgeben.
péritolne (peritá' n) *m* Brand-
péritonite (toni' t) *f* Bauch-
 entzündung. [entzündung].
pérityphte (tisil' t) *f* Wundbrand.
perle (párl) *f* Perle (*aus*
 -lausse Glasperle; Perlschmuck).
perlé, -s (párlé') mit Perlen be-
 setzt; perlartig; fein und sauber
 genäht, ausgeführt.
perler (párlé') *Da.* perlend
 machen; fein ausarbeiten;
 glänzend vortragen; *W.* Perlen
 verlen.
perlimpinpin (láp' pín) *m* ein
 paard *f* de - Wunderpferd.
permanence (maná' s) *f* Dau-
 rigkeit, Fortdauer; Permanenz.
permanent, -e (má' s, d' t) *adj.*
 ständig, fortwährend; Ge-
 stehend. [fortwäh-
 rend].
perméable (pármé' bl) durch-
 permeable (pármé' r) *adj.*
 lauben, gestatten; dulden.
perme (pármé') *m* Erlaubnis;
 Passierschein.
permissible (pármisil' bl) *adj.*
permissif, -ve (má' t, t' m) *adj.*
 stattend, laudend; erlaubend.
permission (pármisio' n) *f* Ge-
permissioinaire (pármisio' n) *m*
m Inhaber eines Erlaubnis-
 scheines; Beurlaubter.
permutable (pármuta' bl) *adj.*
 tauschbar, verlegbar.
permuter (pármute') *Da.* u/n.
 um vertauschen; u'nsetzen.
pernicieux, -se (pármisjé', t' t')

persuader (pär'shàdè') Dat. ~ q. e-n überreden; ~ q. de qc. e-n von et. überzeugen; ~ qc. à q. e-n zu et. bereben. [zeugend.]
persuasif, ~ve (pär'shà'f, l'w) über-
persuasion (pär'shà'sjō') f Über-
 redung; Überzeugung.
porta (pàrt) f Verlust m; Unter-
 gang m. Verderben n; à ~ mit
 Verlust; à ~ de vie unabsehbar.
pertinacité (pàrtinà'shité') f Hari-
 nädigkeit. [Passende.]
pertinence (pàrtinà'sh) f Art. das
pertinent, ~e (pàrtinà'sh, g't) zur
 Sache gehörig. (beztreffend.)
pertuis (pàrtü'sh) m Loch n, Öff-
 nung f (z. B. e-r Schenke); enge
 Durchfahrt.
partisans (täl'sa'n) f Partisane.
perturbateur m, ~trice f (pär-
 türbàtø'r, tr'f) 1. (ruhe-)
 störend. 2. n. Ruhestörer(in).
perturbation - (pàrtürbà'shijō') f
 Störung, Umwälzung; z. B. astr.
 Abweichung.
Péruvian m, ~ne f (perüw'jō',
 jà'n) Peruaner(in). [grün n.]
perverche (pàrw'fch) f Ein-
perverse, ~e (pàrwà'r, wà'r'f) ver-
 derbt, unnatürlich. (berbtheit.)
parvarité (pàrwà'r'ité') f Ver-
parvarité (pàrwà'r'ité') 2a. nützlich
 verderben; die Ordnung, den Sinn
 umkehren. [Wäggelb n.]
pesage (pèsà'g) m Wiegen n;
pesant, ~e (pèsà'g, g't) 1. schwer
 (wiegend); voluminös; schwer-
 fällig, plump. 2. m Gewicht n;
 Flächlein.
pesantier (pèsà'tjè'r) f Gewicht
 n. Schwere; Schwerfälligkeit.
pèse-... (pèsè...) ~wage f, z. B.
 pèse-lait m Milchwaage f.
pèsée (pèsè') f Wägen n; das
 auf einmal Gewogene; Druck
 (-kraft) m.
pèsier (pèsè') (Dd. 1. v/a. (ab-)
 wägen (a. fig.), wiegen. 2. v/a.

wiegen, schwer sein; es hat
 ausfallen; lasten; ~ auf et.
 länger bei et. verharren.
 hervorheben.
pesotto (pèsò't) f Wägenwa-
peseur m, ~se f (pèsè'r)
 Wäger(in), Wiegenmeister.
peson (pèsō') m Schneelast;
 Gegengewicht n an e-r See.
pesse (pèsè') f Rotz, Beizung.
peste (pèst) f Pest. Seuche.
 bovine Rinderpest; Brucella
 n; äußerst gefährlicher Pest-
 ~ sollt de ...! hat der Pest-
 den ...!; ~! pestifant!
pester (pèstè') Da. studen, talen
pestifère, ~e (pèstifè're') 1. x
 der Pest ansteckend. 2. m Pest-
 franke(r).
pestilent, ~e (pèstilità', g't) pest-
 artig; verpestend (a. fig.).
pestilential, ~e (pèstilità'sh)
 pestartig; verpestet.
pet (pè) m Wind, Fap, ~e
pétale (pètà'l) m Blume(n)-
 (kronen)blatt n.
pétarade (pètara'd) f Salve
 Narzen; unnötiges Geschrei.
pétard (tè'r) m Petard, Spreng-
 schuß; Schlagwurm, Blasen-
 ~ Knallsignal n; Knall-
 regende Nachricht.
pétarder (pètardè') Da.
 Petarden sprengen.
Pétaud (pètò'): cour f da. r.
 (da. pétandière, petabillier)
 scher Reichstag; Ort, wo
 durcheinander sprechen.
pet-an-l'air (pètà'lè'r) m fah-
 Hausrod.
péter (pètè') (Dd. a. pétier)
 Da. pupen, f fäzen; fäzen
 zerpringen.
pétiller (pètijè') Da. sprudeln
 sprudeln; perlen; Blat-
 z. B. d'impationco Brennen
pétiole q (pèsjō'l) m Blatt-
pétiole, ~e q (pèsjō'lè') petiole

pharisien, *-ne* (farisij', sã'n) a. n. z. pharisäisch; Pharisäer(in).
pharmacie (farmazi') f Apotheke; Apotheke.
pharmacien (farmazi') m Apotheker. [Verschreibungsform].
phase (fazi) f Phase (wechselnde).
phaséole (fazeol') f Bohne.
phébus (febü's) m 1. Bombast, Schwulst. 2. P. Phöbus.
phénicien, *-ne* (fenisij', sã'n) phönizisch. [Kohlensäure f].
phénique (feni') acids m ~. [Phänomen f; Phänomen n, Wunderkind n] n.
philanthrope (filatrop) m Menschenfreund.
philatélie (filateli') f Briefmarkenwissenschaft, -wesen n, -sammlung (sag).
philatéliste (filateli'st) m Briefmarkensammler.
philosophe (filosof) m Philosoph; Freidenker; Oberprimarier z. s. französischen Gymnasiums.
philosophie (filosofi') f Philosophie; Gelassenheit, Gleichmuth m; Lebensweisheit; Instruktion in Oberprima eines französischen Gymnasiums sitzen.
philosophisme (filosofism) m Scheinweisheit f; Philosophiererei f.
philtre (filitr) m Liebestrauf.
phocène (fošã'n) f Delphin m, u. s. Meerschwein n.
phonétique (foneti') 1. auf die Sprachlaute bezüglich, phone'tisch. 2. f Phone'tik, Lautlehre.
phonographe (fonograf) m Phonograph (u. s. s. Lautschreiber). [m Schreibfernsprecher].
phonotélégraphe (fonotelegraf) f phoque (fol) m Robbe f.
phosphore, *-e* (šäšfore') phosphorhaltig. [Lehre].
photologie (fotologi') f Licht-

photothérapie (fototerapi') f Lichtheilkunde.
phrasale (frašal') m Redeweise mit kurzen Sätzen für 2 u. 3 Wörter.
phrase (fraš) f Satz m; Phraseleere Redensart; 2. Kasus m.
phrasor (fraše') Da. 1. n. o. s. Lesen u. s. die Sagglieder gehörig markieren. 2. n. o. s. (2 Ton-)Sätze bilden; Phrase machen.
phrasur (šã'r) m Phrasenmacher.
phrénologie (frenologi') f Schellehre.
ptilise (šitš') f Schwindsticht.
ptilique (šitš') a. n. s. schwindstichtig; Schwindstichtiger.
phylloréa, *-ora* (šilofere) m Reblaus f.
physicien (šišij') m Physiker.
physiologiste (šifistolog) m Physiolog.
physionomie (šifionomi') f Physiognomie; (schäfer) Gesichtsausdruck; Charakter m.
physique (šitš') 1. physisch, naturgehörig; körperlich. 2. n. o. s. tatächlich; physisch. 3. n. o. s. Leibesbeschaffenheit f; Anatomie n. 3. f Physik, Naturkunde. Sekunda z. s. collég. [Hunde].
phytologie (šifitologi') f Pflanzenkunde.
plaffer (plaf) Da. wackeln, humpeln, plaffieren; wackeln.
plaffour (plafur') m plaffierender Pferd; Wackler.
plailard m. 2. f (plailar', la'it) 1. freischend. 2. s. Schreihals.
plaillet (plaillet) Da. immer wieder; 2. freischend, wackeln.
plailleur m. 2. f (plailar', la'it) Schreihals m.
pianino (pianino') m Pianino.
piano (piano) 1. piano, 2. m. 2. m. Piano n; starker n. 2. quene Flügelt; - droll m. piano.

planoter (planote') Da. auf dem
Planier kimpfern.
planotard m. *as f* (ploia'r, la'rd)
Heuler(in). [quarren.]
planoter (ploie') Da. piepen;
planoter m. *as f* (ploia'r, d'n)
1. piepend; quarend. 2. a.
Schreihaie.
plio (pli) m 1. Epiphyane f. 2. Pil.
Bergsteige f; a ~ senkrecht.
a Sucht. (men... (s. M. Roman).
plourquo (plour'ho) Schiel.
plourde (ploure') f f Obststehlen
a; Obst sammeln u der Dienen;
Worte.
plourer (a) Da. f Obn stehen; auf
Beute gehen; Obst sammeln.
plourer (plour'ho) m Goldstich;
Plagiarist.
plour (plo') m Splitter; a Epig-
leil; Zäcken n an Spitzen.
plourer (ploure') Da. pfeifen,
heulen; Obn anpfeifen; sich ein
q. auf e-n.
plourer (plouri') f Stichelei.
plourouse (plouri's) f Zäcken-
maderin. [mer]; P Essen a.
plourin (ploig') m Webe f (Hohl-)
pl. (pi) 1. f Gitter. 2. choral m
~ Eed(e) m.
plour (pi) 1. waver f ~ frommes
Wort. 2. **plour** m Plus.
plour (plour') f Wind; Pliden m;
Weichheit; Stachsa n; Hammer
a, Weib, Witten, Theaterstü-
a, paffen m. Streich m.
plour (pie) m Gurk; ch. Kauf.
Gond f die Babins; a Stengel.
Strod; Was Fuß. Schuh; math.
summitt; Weichheit a; au
pau ~ im kleinen.
plour-a-terre (ploia'd'r) m Ad-
heuerquartier n. [W.].
plour-hot (ploio') m Klumpfuß.
plour-canne (ploia'n) m Felsstich.
plour-d'alois a (ploia'd) m
Nitterboorn. [Weichheit].
plour-de-blois (ploia'd) m D. m.

plour-de-mouche (ploia'mu') m
Verweisungszeichen n; We-
trigel n. [Nebenpfeiler.]
plour-droit (ploia'dr) m Gurt.
plour-droit (ploia'dr) m Säulen-
fuß; Fußgestell n.
plour (ploia) m Halle, Schlinge f.
plour-griche (ploia'grich) f Wär-
ger m (Wage). [Stein Schlag m.]
plour-grille (ploia'grill) f grober Stief;
plour (ploia) f Stein m; Grab-
stein m; ~ précieux Edelstein
m; ~ sauro unedier Edel-
stein; ~ (Blasen- usw.) Stein m;
tailler q. de la ~ m den Stein
schneiden.
Plour (ploia) m Petrus, Peter.
plourde (ploia'de) f Wassergerinne
n aus unverschunden Steinen.
plourer (ploia'r, ploia'r') f/pl.
Summen u/pl. Wesenmelde u/sg.
plourer (ploia'r, d'n) feinig,
feinhalbig; path. Stein...
plourier (rie') m Mörser zum
Schleichen mit Steinzeugen.
Plour (ploia'r) m Peterehen n;
plour (a) m 1. Handwurst in
weisen Ausg. 2. Spag.
plour (pie) f Brömmigkeit;
Liebe und Ehrebedienung; ~
filiale fröhliche Liebe; mont m
de ~ Pfandhaus n.
plour (pie) m (W. Regelspiel usw.);
Fuß od. Mal halten; nachhau-
laufen; so ~ sich steifen.
plour (pierre') Da. mit den
Füßen stampfen, trampeln.
plour m. *as f* (pie, io'n)
Fußgängerzini.
plour (piar) armfelig, isofel.
plour (piar) m (W. Regelspiel usw.);
plour (piar) m Pfahl. [feil.]
plour (piar) f adarmige
Tintenschnecke. [feil; fröhlich].
plour (piar, d'n) fromm, gutt.
plour (piar) m (dicke Nase; Binsen.
plour m. *as f* (piar, piar')
Zuckmanli, Presserlu).

piffirer P (pifre') Qu.: m ~ sich
vollstopfen.

pigeon (piſſe') m Taube f; fig.
Eimpel; ~ messenger, ~ voya-
geur Brieftaube f; ~ privé
Polizeispion; ~ ne (ſo'n) f F
Täubchen (p.).

pigeonnau (piſſon) m junge
Taube. (betrügen.)

pigeonner (piſſon) Da. rapsen;
pigeonnier (ſonſe') m Tauben-
händler, -schlag.

piger (piſſe') Pl. J zu über-
holen suchen; F erwiſchen.

pigment (piſſing') m Pigment n
(Farbstoff der Haut, der Haare).

pigne (piſſe') f Höhlenzapfen m;
Gold. od. Silberfaden m.

pignon (piſſe') m Giebel; Pi-
nennuß f; S. S. kleines Zahn-
rad; Schloſſerei; Kluß f.

plastras (piſſa'tre) m vierediger
(Wand-)Pfeiler.

pils (piſſe') f Haufen m, Stoß m;
Einlagengewicht n; Münze; Rüd.,
Schriſtſeite; Bräudenpfeiler m;
O. S. Quertſtein m; Stampf-
troß m; phys. Säule. (ſtrohen.)

pillar (piſſe') Da. ſtampfen; zer-
pillen (piſſe') f Stampfhaus n.

pillow, ~as (piſſe', ſſe') zo. and f
haarig. Haar..

pillier (piſſe') m (Stütz-)Pfeiler;
fig. Stütze f; ihm. Schandpfehl;
häudiger Gast od. Besucher;
~s pl. man. Pila'ren.

pillforme (piſſi'fo'rm) haarförmig.

pillage (piſſa'ſſe') m Plünderung f;
fig. Stehlen n; Plagiat n.

pillard, ~s (piſſa'r, ja'rd) a. u. s.
räuberiſch; oh. Hund: biſſig;
Plünd(er)er, Plünd(er)erin.

pillier (piſſe') Da. (aus)plündern;
rauben; aus fremden Büchern
ſtehlen; Hund: piller: faßl

pillieris (piſſe') f a. Erpreſſung.

pillieur (piſſe'r) m Plünd(er)er;
Abſchreiber, Plagiatör.

pilon (li') m Stampf f; Pilon

pilonner (pilone') Da. (ſtampfen); Glasmaße umrühren.

pilori (pilori') m Brauger.

pilosity (loſſe') f Behaartheit.

pilat (pilo') m (Grind-)Pfehl.

pilote (pilo'te') m Lotſe; Führer.

piloter (pilote') Da. 1. ſteuern;
F herumführen. 2. verpfehlen.

pilotin (loſe') m Steuermannin;
junge. (pl.; a. Grindpfehl.)

pilotis (lori') m Grindpfehl.

pilule (piſſi'li) f Pille.

pilulier (liſſe') m Pflünderer.

pimboche (piſſe'ſſe') ſchwärzliche

piment (piſſe') m Pfefferſchwarz.

pimentar (piſſe'te') Da. Pfeffer.

pimpant, ~s (piſſe', piſſe') ſchwarz.

pimprone & (piſſe'n) f Pfeffer.

pin (piſſe') m Kiefer f; ~ gemeine Kiefer, Böhre f; ~

pin (piſſe') m Kiefer f; ~ gemeine Kiefer, Böhre f; ~

pin (piſſe') m Kiefer f; ~ gemeine Kiefer, Böhre f; ~

pin (piſſe') m Kiefer f; ~ gemeine Kiefer, Böhre f; ~

pin (piſſe') m Kiefer f; ~ gemeine Kiefer, Böhre f; ~

pin (piſſe') m Kiefer f; ~ gemeine Kiefer, Böhre f; ~

pin (piſſe') m Kiefer f; ~ gemeine Kiefer, Böhre f; ~

Stellenvermittlung:

[Suchen.]

buten (plafäta') *m* Winter-
 (plafä') *Die* an einen Ort
 legen, stellen, legen; an-, unter-
 bringen; versorgen; Geld an-
 legen.

but (plafä') *m* Unterschrift *f*.
 buter *m*, -ze *f* (plafä't. A')
 (butter) Stellenvermittler(in).

but (plafä') *bill* sanft.
 but (plafä') *f* Sanftmut.

buter *m*, -ze *f* (plafä't. A')
 (butter) Stellenvermittler(in); (a. commun.)
 (butter) Stadtreisende(r).

but (plafä') *m* (Zimmer-)
 but *f*; Verkleidung *f* über Kar-
 ten stehen.

but (plafä') *Da* eine Tüte
 (butter) vergipfen; point.
 (butter) richtig verklären.

but (plafä') *f* flaches Gestade,
 Strand *m*; Dämmerungsgeb.

but (plafä't) *m* Ausschrei-
 but (butter) *m* - (Gerichtstag.)

but (plafä't) *verb* (butter) verschärfen;
 but (plafä't) *verb* 1. v/n pro-
 zessieren; vor Gericht reden.

but (plafä't) *verb* 2. v/n pro-
 zessieren; vor Gericht reden.

but (plafä't) *verb* 3. v/n pro-
 zessieren; vor Gericht reden.

but (plafä't) *verb* 4. v/n pro-
 zessieren; vor Gericht reden.

but (plafä't) *verb* 5. v/n pro-
 zessieren; vor Gericht reden.

but (plafä't) *verb* 6. v/n pro-
 zessieren; vor Gericht reden.

but (plafä't) *verb* 7. v/n pro-
 zessieren; vor Gericht reden.

but (plafä't) *verb* 8. v/n pro-
 zessieren; vor Gericht reden.

but (plafä't) *verb* 9. v/n pro-
 zessieren; vor Gericht reden.

so - klagen, sich beklagen, eine
 Klage einreichen.

plaine (plän) *f* Ebene, Fläche; ~
 d'au Wasserpiegel *m*.

plain-plad (pläp'ic) *da* ~ in
 einer Flucht, auf gleichem
 Boden; mit Gleichzeitigkeit.

plainte (plät) *f* Klage; Be-
 schwerde.

plaitif, -ve (plät'f, l'w) klagenb.,
 klammernd; ständig klagenb.

plaire (plär) *Da* gefallen; ~
 von plait wenn es Ihnen ge-
 fällt (u. gefällt); plait-il? wie
 beliebt? so ~: a ge. Gefallen
 finden an et.; ~ a ge. gern sein;
 avec a. gern umgehen.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plais (plä) *f*, plaire.

plancher (plagſche') *m* Fußboden; Zimmerdecke *f*; *Ö. u. B.* Sohle *f*;
planchette (plagſchä't) *f* Brettchen
n; Blattscheit *n*; Klebholz *m*.
planchevier *f*. planchelor.
plançon & (plagſſ') *m* Stieling, Segling.
plans (plan) *f* Schnitzmesser *n*.
planor (plane') *Da.* ebener.
 planieren; *m* der Luft schweben.
planotalre (planeid'r) *1.* Planeten... *2.* *m* Planetarium *n*.
planôte (planeid't) *f* Planet *m*.
planour (planeid'r) *m* Platten-schleifer. [Messenmessung.]
planimètre (planimètr') *f* Maß-planquer *P* (plag'e') *Öm.* ver-freden; einpflanzen; verpflanzen, -leben. [Pflanze; Schöpfung *f*.]
plant (pig) *m* Segling; junge
plantation (planta'g) *m* Pflanzung;
plantain & (plag't) *m* Wegerich.
plantation (plantaſio') *f* Anpflan-zung; Pflanzung.
plante (plag't) *f* Pflanze; junge Rebe; ~ du pied Fußsohle.
planter (plag't) *Da.* pflanzen; be-, anpflanzen. *in* die Erde stecken oder einschlagen; hinstellen. -setzen; ~ la q., qc. e-n ſtehen od. im Stiche laſſen. et. aufgeben.
planteur (plag'id'r) *m* Pflanzler.
plantigrade (plag'tigra'd) *1.* a. auf den Sohlen gehend. *2.* ~ *m/pl.* Sohlengänger.
planton & (plag'g') *m* Ordonnanz *f*, Weibereiter.
plantureux, ~se (plag'turſ', ſ') reichlich; fruchtbar.
plaque (plag') *f* Platte; Schild-chen *n*; (Orbens-)Stern *m*; ~ tournante Drehscheibe. [heit.]
plaqué (plag'e') *m* plattierter Ar-
plaquer (plag'e') *Öm.* belegen; plattieren; furnieren; auf-legen; anplizieren; ſtehen laſſen.
plaqueotte (plag'id't) *f* kleine Platte; dünner Einband; *f* Broschüre.

plastique (plastik') *en*
 plastisch; Stoffbildend; *en*
 ~ (a. ~ *f*) Plastik *f*, Kunst.
plastron (plag'trſ') *m* Plastronisch, Leder *n*; Schutz-
 Vortheil eines Ober-
 id., Beckens; Plastron
 des Spottes.
plastron (plag'trſ') *m*
 e-m Brustharnisch (Schutz-
 beschügen; ſich im Rücken
 (gegen den Feind)
plat, ~e (pia, plai) *1.* plan-
 culum ~ vollständige
 fig. Geschäftsstelle; *face*
 3. *m* flacher Teil von
 Fläche *f*; Schüssel *f*,
 Wagschale *f*. [Plastron]
plat-allemand (plataim')
platane (plata'n) *m* Platane
plateau (plato') *m* Plateau-
 (platte *f*); Präsentier-
 teller; Plateau *m*,
f; Scheibe *f*; Wagschale *f*.
plate-bande (plata'b) *f* Platte-
 Gartenbeet; Gussan-
 tenförmig *m*; (Eisen-)Platte
plate-forme (plato'rm) *f* Platte-
m; flaches Dach; Damm-
 form; Terrasse;
 gramm *n*.
platine (plati'n) *1.* *f* Platin-
 Schloß *n*; Schloßblech
 Platin *n*.
platitude (plati'tud') *f* Plati-
 tude, Seichtheit; Weisheit
plâtre (platra') *m* Plaster
f; Düngen *n* mit Mist
n des Weines; Plaster
plâtras (platra') *m* Plaster
 schwaches Baumaterial.
plâtre (platra') *m* Plaster
 guß, -figur *f*; weiche Baum-
 battre comme ~ dur
plâtré (platra'e') *Da.* (weiche)
 fig. zusammengepflastert,
 mürben.

plombier (ploʒje') *m* Bleiarbeiter, -gießer, -händler.
plombifère (ploʒi'fèr) bleihaltig.
plomboir (ploʒmwa'r) *m* Instrument *n* zum Plombieren der Böden.
plongéant, *a* (ploʒa'ŋ, ʒa't) von oben nach unten gerichtet.
plonger (ploʒʒe') *f* & *v* Versenken: Abhängung; steiler Abfall.
plongeon (ploʒʒe') *m* Neertaucher (Vogel); falco le ~ untertauchen, *fig.* & sich bücken, ausreihen; ~ Kopfsprung.
plonger (ploʒʒe') *DL* 1. *n/a* tauchen; in et. stoßen, stürzen. 2. *v/n* (unter)tauchen; ~ sur qe. sich über et. erstrecken, über et. hinabschweifen (vom B(e)g); se ~ *fig.* sich versenken.
plongeur (ploʒʒe'r) *m* Taucher; ~ *pl.* Tauchervogel; ~ Ge-
 schirrwärmer.
ployable (ploʒa'bl) biegsam.
ployant, *a* (ploʒa'ŋ, ʒa't) biegsam, nachgiebig.
ployer (ploʒa'je') *DL* 1. *pl.* falten; (sich) biegen, (sich) beugen.
plu (plu) *f* pluvoir od. plaire.
pluche (pluʃʃ) *f* = peluche.
pluie (plu) *f* Regen *m*; craint la ~ vor Flüsse zu schlingen.
plumage (plu'maʒ) *m* Gahfeder *n*.
plumail (plu'ma'j) *m* Federbesen.
plumasseau (ma'ho') *m* Federbesen, Federwisch; *plu.* Ge-
 feder *n*; *chir.* Bauschöden *n*.
 Scharpie. (mit Schmutzfedern.)
plumasserie (ma'ʒe'r) *f* (Handel *m*)
plumassier *m*, ~ *dre* *f* (plu'ma-
 ʒje', ma'ʒi'fèr) *f* Schmutzfeder-
 arbeiter(in), -händler(in).
plume (plum) *f* Feder (a. Schmutz-,
 Schreibfeder); ~ métallique
 Stahlfeder; (homme *m* de) ~
 Schriftsteller *m*; Schreib-
 art.
plumeau (plu'mo') *m* Federbesen;
 -büschel *f*; Bett *n*.
plumée (me') *f* Rüpfen *n* der

Vögel; ausgepöpte Federbesen;
 ~ d'encre Federholl Stahl; ~
fig. Presseerei.
plumer (plu'me') *DL* 1. *n/a* aus-
 rupfen (a. *fig.*); *fig.* abhaaren;
plumet (plu'ma') *m* Büschel;
 Federbusch; *f* junger Soldat;
 Militärstand; Etelmann; ~
 Schwipps. (Büschel *f*)
plumette (plu'mi'te') *m* Feder-
plumeau, ~ *se* (plu'mo') *f* Feder-
plumier (plu'mje') *m* Federhalter.
plumitif (mi'ti'f) *m* *det.* *pro.*
 toll(buch *n*) *n*; *f* Schreib-
 Federfächer. (in für die Feder-
plumon (plu'moŋ) *m* Federbesen.
plumule (plu'mi'ly) *f* Blattkeim;
 Blattkeim *m*.
plupart (plu'pa't) *f* Mehrzahl;
 die meisten; la ~ an com-
 meisten.
pluralité (plu'ra-li'te') *f* Mehrzahl;
pluriel (plu'ri'el) *m* *gr.* Plural.
plus (plu) *f* plaire.
plus (plu) mehr, lo ~ das Mehr-
 meiste, am meisten; do ~ fern-
 außerdem; en ~ nach dem;
 sans ~ ohne et. hinzuzufügen;
 (tout) au ~ höchstens; ~ (a. l'ab-
 (m) math. plus (Zusatz) od. ab-
plusieurs (plu'sje'r) *adv.* mehrere.
plus-value (plu'va-lu') *f* Mehr-
 betrag *m*, -wert *m*.
plut (plu) *f* pluvoir od. plaire.
plutocratie (plu'to'kra-ti) *f* *adv.*
 herrschaft. (mehr *f*, od. mehr *adv.*)
plutôt (plu'to') *adv.* lieber, lieber.
pluvial, ~ *a* (plu'vi'al) *m* Regen-
pluvier (plu'vi'e') *m* Regen-
 (Vogel). (Vogel *f*, Regen-
pluvieux, ~ *se* (plu'vi'e') *f* *adv.*
pluviomètre (plu'vi-o-mè'tre) *m*
 Regenmesser.
pneu (pne) *m* = pneumatique;
pneumatique (pne'ma-ti'k) *f*.
 maschine *f* = Aufpump-
 maschine; Gummireifen *m*;
 Schlauch. 2. *f* *adv.* *adv.*

pneumonie (pnu'moni') *f* Lungen-
entzündung.
pneumonique (pnu'moni'k) *a.*:
(a. s.) lungenkrank.; (a. m.) Lungen-
leiden heilendes Mittel).
pochoade (poscha'd) *f* flüchtige
Stimme.
pochoard *m.*: *a.* *f* (poscha'r, a'rd) u.
s. z. betrunken; Trunkenbold.
puche (posch) *f* Tasche; Beutelsack;
Sack; fahrlässige Halte;
Vorlegelöffel; so. Beutel *m.*
Tasche, Korb *m.*
pocher (posche') *Da.* *Qv.* ein-
schlagen; Augen blau schlagen;
Knoten mit Sandstein ver-
setzen; Schiffs fliegig machen.
man leicht entwerfen.
pochette (poscha't) *f* Täschchen *n.*;
Taschengeld.
pochon (poscho') *m* dicker Tinten-
stift; Tauchstift.
podagra (podn'gr) 1. *a. u. s.* mit
Podagra (arthritis mit Gicht) be-
haftet. Rheumatischer. 2. *f* Po-
dagra *n.* weisse Gicht (Gicht).
podomètre (podom'ètr) *m* Schrittzähl-
apparat.
podole (pod'èl) ober pod'èl) 1. *m*
Stauben-Wesen; a. Zimmer *n*
mit Ofen; Thronstuhle;
Verdichtung *n.*; Transparenz.
2. *f* Pfanne.
podologie (podol'è) *f* Ofenfabrik.
Handel *m.*; Ofenbauwerkzeug *n.*
podolite (pod'èl) ob. pod'èl) *f* kleine
Pfanne.
podolier (pod'èl) ob. pod'èl) *m* Ofen-
fabrikant. -leger; Pfannen-
schmied.
podon (pod'èl) ob. pod'èl) *m* Netze.
podon (pod'èl) *m* (längeres) Ge-
webe.
podole (pod'èl) *f* Poesie, Dicht-
kunst, Dichtung (Dicht); (Dichteres)
Dichter.
podole (pod'èl) *m* Dichter; Dichterin
(= femme *f.*).
podole (pod'èl) *m* Dichter.

poids (pwa') *m* Gewicht *n* (a. s.),
Schwere *f*; de - vollwichtig; ~
public Stadtwage *f*; ~ Bast *f*.
Beschwerde *f*; Wichtigkeit *f*.
poignant - (pwa'ng', pwa'ng'è)
stehend; herzergründend.
poignard (pwa'ng'èr) *m* Dolch.
poignarder (pwa'ng'èr) *Da.* er-
dolchen; tief schmerzen.
poigne *f* (pwa'ng') *f* fig. festes
Greifen; Faust.
poignés (pwa'ng'è) *f* Handvoll;
Griff *m.* Best *n.*; ~ de main
Händelbruch *m*.
poignat (pwa'ng'è) *m* Handgeleit *n*.
Wurzel *f*; Böhren *n* am Himmel.
poil (pwa') *m* Haar *n* der Tiere,
u. am menschl. Leibe, bsp. Bart-
haar; nur *f* u. *f* Kopfhaar.
poilu - (pwa'ng'è) behaart, haarig.
poisson (pwa'son) *m* Fische;
Grabschmelz; Stempel.
poissonner (pwa'son) *Da.* eichen,
stempeln; kuppeln.
poindre (pwa'ng'èr) *Da.* stehen; Tag
aufbrechen; leimen.
poing (pwa'ng'è) *m* Faust *f*.
point (pwa'ng'è) 1. *m* Stich; gestrich-
te Spitze; Punkt; ~ de cierge
Gemeinschaft *n.*; ~ de vue Ge-
sichtspunkt; Spiel: Point; Note
f über die Höhe *n.*; manuelle -
Tafel; ~ de - in dem Grade;
Anbruch des Tages; ~ de - zu rechter
Zeit; mettre à ~ zurechtmachen.
in Ordnung bringen; en tout
- völlig. 2. *adv.* so ... - (gar)
nicht ... gar sein ...; - du tout
durchaus nicht.
pointe (pwa'ng'è) *f* Spitze; en - (bis);
Stachel *m.*, Spitze *m.*, Reil *m* app.;
Schärfe, Wut; ~ de vin *f*.
Spitz *m*; spitzer Einschnitt; (Tages-)
Anbruch *m*; *f* faire une ~ en
Widerstand machen; & vorstoßen.
pointeau (pwa'ng'èr) *m* Stäbchen.
pointes (pwa'ng'èr) *Da.* 1. *a.* *u.* *s.*
stehen; schlachten; abflecken;

punktieren; mit Punkten bezeichnen; Zeug heften; Beschreiben. 2. v/n. 3. v. Vtero: sich bänmen; leimen; Zog; anbrechen.
pointierolle (pɔ̃ɑ̃trɔl) f Spighaue.
pointeur (pɔ̃ɑ̃trɛ) m f. pointier; a. Vorstehhund, Pointer.
pointille (pti) f Spighändigkeit.
pointiller (pɔ̃ɑ̃tiʁ) Da. 1. v/a. punktieren; auf e-n stechen. 2. v/n. über Kleinigkeiten streiten.
pointillisme (pɔ̃ɑ̃tɪlɪsm) f Sticherei.
pointillisme, -se (pɔ̃ɑ̃tɪlɪsm, ɔ̃s) spighändig; empfindlich.
pointu, -e (pɔ̃ɑ̃ty) spighig; spighändig; schwarz, schril (von der Stimme). *typ. Punktur.*
pointure (pɔ̃ɑ̃tyʁ) f Stich m;
poire (pɔ̃ɑ̃r) f Birne; ~ à poudre Pulverhorn n.
poire (pɔ̃ɑ̃r) m Birnmoss.
poireau (pɔ̃ɑ̃, bism. porɔ) m Raud; Borree; Warge-f.
poirée (pɔ̃ɑ̃, bism. porɛ) f Mangold m; ~ rouge Runkelrübe.
poirier (pɔ̃ɑ̃rɛ) m Birnbaum.
pois (pɔ̃ɑ̃) m Erbsie f.
poisson (pɔ̃ɑ̃sɔ̃) m Wist n.
poissard, -e (pɔ̃ɑ̃sɑ̃r, aʁɔ) pöbelhaft; f Fischweib n, Kölerin.
poisser (pɔ̃ɑ̃sɛ) Da. (aus, ver-) pichen; beschmieren; erwischen.
poissou, -se (pɔ̃s, ɔ̃s) pichig.
poisson (pɔ̃ɑ̃sɔ̃) m Fisch.
poissonnaille (pɔ̃ɑ̃sɔ̃nɑ̃l) f kleine Fische m/pl.
poissonnerie (pɔ̃ɑ̃sɔ̃nɛrɪ) f Fischhaue, -markt m. *(Fischreich.)*
poissonneur, -se (pɔ̃ɑ̃sɔ̃nɔ̃, ɔ̃s) f. poissonnier m, -ère f (pɔ̃ɑ̃sɔ̃nɛr, nɛrɪ) 1. a. Fischhändler(in). 2. f auch Fischfessel m.
postrali (pɔ̃ɑ̃trɑ̃li) m (Pferde-) Brust f; Brustriemen; Brustbreit n. *(schwindelhaftig; a. a.)*
postrinaire (trɛnɑ̃r) Brustkrank.
postrine (pɔ̃ɑ̃trɪn) f Brust; Ag. Junge, Stimme.

polvrado (mɑ̃rɑ̃d) f Pfeife-bräue.
polvre (pɔ̃ɑ̃vɛr) m Pfeffer.
polvrer (pɔ̃ɑ̃vɛrɛ) Da. plover (a. fig.); p.p. a. (schaf; f. fig.) e-n übers Ohr haue.
polyrie (pɔ̃ɑ̃vɛrɪʃ) m Pfefferstrauch; Pfefferfah n, Pfeffer.
polyrie (pɔ̃ɑ̃rɪ) f Pfefferstrauch; Gewürzblüthe.
polvrot (pɔ̃ɑ̃vɛrɔ) m Saufen.
polx (pɔ̃ɑ̃) f Bech n.
polaire (pɔ̃ɑ̃rɛ) Polar-; alt.
pole (pɔ̃ɑ̃) m Pol; Augenpunkt.
poli, -e (pɔ̃li) glatt; glänzend; gebildet, fein; schön.
police (pɔ̃li) f Ordnung; -wesen; -schaft; Polizei; ~ bonnet de ~ (Feld-)Wähe; -Police, Versicherungsbeamter m.
polluer (pɔ̃liʃɛ) Dk. gemalt.
polir (pɔ̃liʁ) Da. glätten, auflieren; fig. abschleifen, aufstellen; verfeinern; polieren, -schaffen.
polissoir (pɔ̃liʃwɑ̃r) m Polierstein.
polissoire (pɔ̃liʃwɑ̃rɛ) f Polierbürste; Glanzholz n.
polisson m, -se f (pɔ̃liʃɔ̃, ɔ̃s) 1. ungezogen; schelmisch, -haft. 2. a. kleiner Schalk.
Wasseninge m, -mädchen n. Wassendüne f; Bube m; Wasserborenreißer m; Pump m.
polissonner (pɔ̃liʃɔ̃nɛ) Da. fig. wie ein Wasseninge benehmen; herumtreiben; Baren reiten.
polissonnerie (pɔ̃liʃɔ̃nɛrɪ) f Bubenreich m; Lüge.
politique (pɔ̃liʃɔ̃) f 1. Politik. 2. Staats-; Staatsflug, -schiff. 3. f. Politik, Staatsflugheit. (ten, fanneghech).
politiquer (litte) Da. politiken.
polkeur m, -se f (pɔ̃liʃɔ̃, ɔ̃s) Polkanzler(in).

polien (póli'a) *m* Blütenstaub.
 polluer (póll'e) *Da.* entweihen.
 schänden; beflecken.
 pollution (póll'úsh'') *f* Entwei-
 hung; Schandung; Selbstbe-
 ledung; Samenerguß *m*.
 Pologne (póld'ni) *la* ~ Polen *n*.
 polonais *m*. ~ *f* Poloná, P'li
 1 polnisch; P. (a) s. Pole, Polin.
 2. ~ *f* Polonáse (Tanz); kurzer
 Schnürrod.
 poltron *m*. ~ no *f* (póltro', tro'n)
 1. fuge, vergagt. 2. ~ *f* Feigling
m. Polensuch *m*. [Vergagtheit.]
 poltronnerie (trónt'i') *f* Feigheit.
 polygamie (poligami') *f* Viel-
 eiberei. [a. s.]
 polyglotte (gló'ti) *vielsprachig*;
 polygone (póligo'n) *vielseitig*; *m*
 Polygon *n*, Vielseitig; (Wiennerle-)
 Eckschiff.
 polygraphe (grá'f'i) *m* Viel-
 schreiber; Schreibmaschine *f*.
 polypse, ~ *ss* (pólip's', P'li) *po-*
 lyperisch. [Vomieren *n*.]
 poméranie (pomerani') *la* ~
 poméranien *m*. ~ *ss* *f* (wól', lá'n)
 pomeraniti.
 poméruitier (pomilúit'r) *m*
 (Erdbeeren)sträucher.
 pomérais (lá'r) *Apfeltragend*.
 pomade (pomád'e) *Da.* pomá-
 listen. [Apfelorten *pl*.]
 pomelle (poma'i') *f* geringe
 pomme (pum) *f* Apfel *m*; ~ (de
 terre) Stachel; (Erd-)Knopf
m; (Erd-)Bräuse.
 pommeau (poma') *m* Degen-
 knaufknopf.
 pommele, ~ *ss* (póme'e) *mit weißen*
Blüten, *mit kleinen Wollfäden*
 (Schäfer) bebedt; cheval *m*
 ~ *Apfelschimmel*.
 pomelle (poma'i') *f* Seidblech
 ~ *mit stark glänz.*
 pommer (pome') *Da.* Salat, Solt
 ~ *Röbse ansetzen*; P. p. r. und;
 ~ *ab. abour m* Knopf...; *m. p.* aus-

gemacht. Grz...; *m* Apfelwein.
 ~ *schüttel f.* [garten *m*.]
 pommerale (pómra') *f* Apfel;
 pommette (pomá'ti) *f* Knöpfchen
n; Tüpfelbrüder *m*; Baden-
 tüpfchen *m*.
 pommer (pómie') *m* Apfelbaum.
 pomologie (molog'i') *f* Obstkunde.
 pompe (póp) *f* Festszug *m*; Ges-
 pränge *n*. Pomp *m*; Pumpe; ~
 ~ *à incendie* Feuerbrunne.
 pomper (póp'e') *Da.* (aus-)pump-
 en, *fig.* ausheilen; an sich lau-
 gen; *f* saufen. [a; fabrik.]
 pomperie (póp'ri') *f* Pumpenwerk
 pompeuse, ~ *ss* (póp's', P'li) *pomp-*
 haft; *zu* schwülstig.
 pomplier (póp'ie') *m* Pumpen-
 Erzeugenmacher; Feuerwehr-
 mann; Trunkensold.
 pompon (póp'p) *m* kleine(r) Ele-
 rat. Plüsch; Zischel; Anlauf;
 Rationelle *n*.
 ponant (pong') *m* Abend, Westen.
 ponce (pós) *f*, a. pierre ~ *Alms-*
stein m; Pause, Baupause durch-
 zeichnen. [Schäfer *n* (a. a. inv.).]
 ponceau (póp'o') *m* Almschloß *f*;
 pancer (póp'e') *Die* Bekleidung
 durchspannen, bausen; abhaken.
 ponceuse (póp's'i') *f* a. Alms-
 machine. [steinartig.]
 ponceux, ~ *ss* (póp's', P'li) *Alms-*
 pance. ~ *ss* (póp'i', P'li) veraltet.
 ponce (póp'i') *m* durchwachsen
 Busch (Einkauf) zum
 Pansen; *fig.* Schandbriau *m*.
 ponction (pósh'io') *f* *chir.* Einstich
m, Punktu'r.
 ponctionner (pósh'ione') *Da.*; ~
 q. c. m. das Wasser abzapfen.
 ponctualité (pósh'ialité') *f* Pünkt-
 lichkeit.
 ponctuation (pósh'io') *f* Inter-
 punction; ~ *Punktierung*.
 ponctuel. *la* (pósh'io') *pünktlich*.
 ponctuer (pósh'ie') *Da.* *punktieren*,
 täpfeln; *gr.* inter-punctieren.

pōndérable (pōdɛr'əbl) wägbar.
pōndérál, -ə (pōdɛrə't) Gewichts...
pōndératur *m*, **trika** *f* (pōdɛr-
 at'ɪr, trɪ'ɪ) das Gleichgewicht
 erhalten. [richtig verteilen].
pōndérér (dɛrɛ') ①*f*. abwägen,
pōndéuse (pōdɛ's) *f*, auch *poule* -
 Begehrte.
pōndre (pōdɛr) ①*a*. Eier legen.
pōney (pōnɛ') *m* Po'ny.
pōnger (pōŋʒ') ①*l*. Wasser ein-
 ziehen (vom Fieber).
pōnt (pō) *m* Brücke *f*; ② *Dec n*;
 Hofentklappe *f*.
pōnta (pōt) 1. *f* Eierlegen *n*;
 Begehrte; die gelegten Eier *pl*.
 2. *m* Spiel; **Pōnté** *f*; Wegen-
 spieler, Kasarbspiele.
pōntor (pōtɛ') ①*a*. pontieren,
 gegen den Vanthalter spielen,
 segeln; mit einem Dec versehen.
pōntife (pōtɪ'f) *m* Zuden: Vöher(r)-
 priester; Römer: Pontifex; Katho-
 liken: Prälat; souverän -
 Paph.
pōntifical, -ə (pōtɪfɪkə'l) hoher,
 oberpriesterlich; bischöflich;
 päpstlich.
pōntifikat (fɪtə') *m* Hohe, Ober-
 priesterium; päpstliche Würde.
pōntifiser (pōtɪfɪz') ①*a*. das Hoch-
 amt feiern; e-n feierlichen Vor-
 trag halten; sich ein feierliches
 Aussehen geben. [Zugbrücke *f*.]
pōnt-levís (pōt'levɪ') *m* Fall...
pōnton (pōtɔ') *m* Ponton, bsp.
 Brückenbahn, schwim m.
pōntonner (tɔnɛ') ①*a*. auf Pon-
 tons bringen.
pōntonniér (pōtɔniɛ') *m* Brücken-
 kollektinnehmer; ② Pontonier
 (Soldat zum Brückenschlagen).
popote (popɔ't) *f* enf. Suppe;
 F (ärmtliche) Mahlzeit; unan-
 genehme Geschichte.
populace (popylə's) *f* Pöbel *m*.
populacière, -ère (popylasjɛr',
 jɛ'r) pöbelhaft.

[illegible]

portraitiste (portrãt'ist) *m* Porträtmaler. [*n*, Zeichnung.]

portraiture (portrãt'ur) *f* Bild

portugais, *-e* (portugã', ã') portugiesisch; *P.* (s) *a*. Portugiese, Portugiestin.

posage (pozã'g) *m* Aufstellen *n*.

poser (pöz) *f* Setzen *n*, Begung *n*. *vgl.*; Wasen; Aufstellen *n*; Abbildungsmannschaft; Stellung, Haltung; Setzen *n* beim Maler; Bestellung, Effekt-häuferei.

poser (poz'e) *Da*, 1. *v/a*. (att., auf-, hin-)setzen, stellen, legen; den Satz aufstellen; den Fall setzen; ab-, niederlegen; anbringen; ~ *q*. *e-m* Ansehen geben; *se* ~ *a*. eine wichtige Rolle annehmen, auftreten (*on als*); *p.p.* *s*. gesetzt, bedächtig. 2. *v/n*. ~ *sur qc*. auf et. ruhen; einem Maler sitzen.

posseur *m*, *-se* *f* (pos's'e, ð') Aufsteller(in) usw., z. B. Schienentleger; Effekthascher(in).

positif, *-ve* (posit'if, posit'iv) 1. *gr.*, *math.*, *phys.* positiv; *a*. = bejahend, sicher, zuverlässig, praktisch, herbeizuh. 2. *m gr.*, 2. Positiv; *das* Positive.

position (posit'ion) *f* Lage, Stellung; Haltung; Position (*a. gr.*).

posséder (posede') (*nl.* besitzen; völlig inne haben; beherrschen; *no* ~ Herr über sich sein; *p.p.* *s*. Besessener).

possesseur (pos'se's'e) *m* Besitzer.

possession (pos'se'sion) *f* Besitz *m*; Besingung; *et.* Besessenheit *n*.

possibilité (pos'sibilite') *f* Möglichkeit.

possible (pos'sibil) möglich. [*Zeit.*]

postal, *-e* (postã'l) Post...; union ~ *s* universelle, Weltpostverein *m*. [*Datum.*]

postdata (pos'tidã't) *f* späteres

poste (pöz't) 1. *f* Post(am) *n*; Extrapost; Poststation; ~ *puen-*

matique Postpost; *ch.* 3. Postposten *m/pl.* 2. *m* Posten; Wachposten; Wachhaus; -mannschaft *f*; Amt *n*, Dienst, *R* Schicht *f*.

poster (pöz'te') *Da*. aufstellen. **postérieur**, *-s* (terio'r) 1. *hät.* terer; späterer. 2. *m* Hinterer.

postérité (pöz'terite') *f* Nachkommenschaft; Nachwelt.

posthume (tã'm) nachgeboren; 1. *v.* Schriften hinterlassen; *hät.* 1. *s* Tode einsetzend.

postiche (pöz'ti'sch) 1. *a*. nachher hinzugefügt; *faux*, *façon*; unecht, falsch; unpassend; 2. *hät.* vertretend. 2. *m* Versteck *f*.

postillon (pöz'tillã') *m* Postkutscher; ~ (*de carrosse*) Postreiter. [*lit'w*] *gr.* nachziehend.

postpositif, *-ve* (pöz'troposit'if)

postuler (pöz'tülte') *Da*. *a*. for- dern, sich um et. bewerben; *dr.* in *e-r* *s*. Sachwalter *ist*.

posture (pöz'tür) *f* Haltung, Stellung; *fig.* Lage.

pot (pö) *m* Topf; Fleischtopf; *edm.* Kanne *f*, Maß *n*; *inter.* *piel.* Voch *n*, Kessel; *inter.* haube *f*. [*f*] *Trinkwasser* *n*.

potable (pozã'b'l) trinkbar; *pot*

potache *F* (pozã'sch) *m* Tropf

Gymnasia'st, Penkaler.

potage (pozã'g) *m* Suppe *f*.

potager *m*, *-ère* *f* (pozã'g'e)

1. Küchen..., Suppen...

Gemüsegarten; Kochherd *potage*

Suppentopf für die Arbeiter.

potasse (pozã'se) *f* Potasche

Kalk *n*.

potasser (pozã'se') *Da*. *bästel.*

v/a. fleißig andieren, *schon.*

pot-au-feu (pozã'f'e) *m* Fleisch-

topf; Rindfleisch *n* mit *et.*

Brühe; *fig.* Speichbüttel; ~ *a*.

philist'is. [*Belwarte* (s) *n*]

pot-bouille *F* (pozã'bül) *f* Quab-

pot-de-vin (pöz'dã'vin) *m* beim *et.*

Brautgeld n; Trufgeld n; Be-
 dingung f; Schwindelgeschäft n.
 potau (pota) m Pfahl, Pfosten.
 potau-affiche (poroafi'fch) m
 Aufschlagzettel f.
 pote (pote) f Topfvoß m;
 Pote(n) m Ruder; Formerde.
 poté (pote) rund n, voll,
 reich.
 potage (pota) f Salzen m;
 Brühe; & Garenstellung m;
 & Anlehnung.
 poterie (pote'ri) f Töpferel;
 Töpferwerkstatt, -ware; Ge-
 birg n.
 poterne (pota'tu) f Ausfalltor;
 Potche (pote'sch) f chinesisches
 Porzellangefäß; mit Papierbil-
 dern ausgelegtes Glasgefäß.
 potier (pote'ri) m Töpfer; d'o-
 uis Glaszieher. (Gefchäft n.)
 potin (pota'n) m Darmmetall n; f/
 potion (pota'sion) f Arzneitrank m
 (nachweislich nehmen).
 potiron (pota'ron) m Pflanze f (Zee-
 wasser); großer Vöcherpilz.
 pot-pourri (pota'puri) f. pourri 1.
 pou (pu) m Band f.
 pouce (pua'se) 1. fäulisch, 2. m
 Schweißgel.
 pouah (pua) pfaff.
 pouille (pua'le) f Wollfästen m.
 pouce (pua'se) m Daumen; Zoll.
 pouet (pua'e) m Däumling.
 pouettes (pua'e'te) f/pl. Daum-
 schrauben (s. fig.).
 pouet (pua'e'te) m, Däumling
 von Pouet. nro. 1. (Türkintien).
 Pouet.
 poure (pua're) f Staub m; Streu-
 sand m; Pulver m; Pulver n;
 Schießpulver n.
 pouer (pua're) Da. beständen.
 pouer; ch. Staub aufwerfen.
 pouerrie (pua're'ri) f Pulver-
 lager, -niederlage.
 pouerrie, -sa (pua're'ri, pua're'si)
 behaubt, häufig, grau.

poudrier (pud'ri'e) m Pulver-
 müller; Strensandbühse f.
 poudrière (pud'ri'e) f Pulvermühle,
 -magazin n, -horn n.
 poudroyer (pud'ro'ye) Da. staub-
 big machen; stauben.
 pouf¹ (puf) plump.
 pouf² (puf) m Stundsaß n,
 -seffel; Puff (Gaststube); Tur-
 nüre f; marktschreierische An-
 kündigung; & auf Borg;
 faire -grötter; durchbrennen.
 pouffer (pufe) Da. & do rira
 laut auflachen.
 Pouille (pui'le) la ~ Apu'iten n.
 pouiller (pui'le) Da. lausen;
 schelten. [n/pl.]
 pouilles (pui'le) f/pl. Scheltworte;
 pouilleux, -se (pui'se, b'si) laulich;
 Holz, schimmelflechtig; ~ m Bump.
 pouillier (pui'le) m Bühner-
 stall; Bühnerwagen (s. Hum-
 peifanten); elendes Nest; the.
 Damp; Bühnerhändler.
 poulin (pui'le) m Küllen n;
 Warenschlitten; Schrotleiter f.
 pouline (pui'le) f; mouline
 m/pl. & la ~ Schnabelfluhe.
 poulinde (pui'le) f Wackelhühnchen
 n; verschnittenes Huhn.
 poule (pui'le) f Huhn n, Henne;
 d'Inde Truhenne; ~ moulin
 selige Vlemme; Spiel; Stamm
 m, Say m; Winard; Poule.
 pouler (pui'le) Da. um den
 Stamm wetten (bim Wackeln-
 nen). (Herzchen l; Diebesbrief.)
 poulet (pui'le) m Hühnchen n;
 poulette (pui'le) f junge Henne;
 junges Wackeln.
 pouliche (pui'le) f Stutflühen n
 pouille (pui'le) f (Blod-)Kolle; ~
 moulin Glaschenzug m.
 pouiller (pui'le) Da. mit einer
 Kolle aufwinden.
 pouiller (pui'le) Da. fohlen.
 poulinière (pui'le'ri) f lang.
 Jument ~ Buchstute

m Vorbedingung *f*; *mont, an*
~ vorher, zuvörderst.

préambule (prebã'l) *m* Ein-
leitung *f*; *F* Umschweif (*e pl.*).

préau (preo') *m* kleine Biese; Ge-
längnis, Schulhof. [*Bstände.*]

prébende (prebã'd) *f* Präbende,
prébende (prebã'd) *f* Präbende.

précaire (prekã'r) *aus Gnade ver-*
flattet; widerwärtlich; unsicher.

précaution (prefoh'g) *f* Vorsicht;
~ *pl.* Vorsichtsmaßregeln.

précautionner (prefoh'gion) *Da.:*
~ *se* ~ sich versehen; sich ver-
wahren. [*adv.* vorher; zuvor.]

précédemment (prehebã'mã't)
précédent, ~ (prehebã't) *g't*

1. *a.* vorhergehend, vorig.
2. *m* Präzedenzfall; *aussi* ~
noch nicht dagewesen.

précéder (prehebã'd) *Pl.* ~ *q.*
vor *e-m* hergehen. ~fahren usw.;
früher als *i.* ankommen; den
Vorrang vor *e-m* haben; vor-
hergehen; *je suis précédé de*
(*ad. par*) *q.* ich habe *e-n* vor
mir, einer geht vor mir her.

précépte (pã'pt) *m* Borschrift *f*.
préccepteur (prehãptø'r) *m* Haus-
lehrer; Erziehler.

précéptoral, ~ (prehãptora'l)
schulmeisterlich.

précéptorat (prehãptora't) *m* Er-
zieherstand; Hofmeisteramt *n*.

prêche (prãsch) *m* predikantische
Predigt; Protestantismus; *F*
Sermon.

prêcher (prãsch) *Da.* predigen
(*q. e-m*); ermahnen; ~ *d'exem-*
ple durch sein Beispiel wirken.

prêchier, ~ (prãsch'x, ß') *m*
Predigermönch (*a. fröde* ~);
~ *s.* Sittenprediger(in).

prêchil **prêchal** (prehã'l pre-
schã') *wischl* *waschl*

prêcloux, ~ (prehã'l, ß') *tohl-*
bar; edel (von Dingen); geehrt;
~ *m* das Prädöse, Gesuchte; ~ *au*
f die Prädöse, Bierpuppe.

préclouer (prehã'lø'r) *m* Abz-
~ vorher, zuvörderst.
préclouer (prehã'lø'r) *m* Abz-
überstürzt, eiligst. *Dals* *da*
Stoß.

préclouer (prehã'lø'r) *m* Abz-
berücksichtigt. *Präclouer* *m*
préclouer (prehã'lø'r) *m* Abz-
Überstellung. [*Präclouer* *m*]

préclouer (prehã'lø'r) *m* Abz-
bescheunigen; überstürzt *se*
préclouer (prehã'lø'r) *m* Abz-
niedererschlagen; *se* ~ (mit *e-m*)
sich stützen (auf *e-n* *os* *os*)

préclouer (prehã'lø'r) *m* Abz-
n. Präz'pium *n.*

préclouer, ~ (prehã'lø'r, ß') *1.* *se*
stimmt; genau; hündig; *1.* *se*
2. *m* Abz'g, Hauptstück

préclouer (prehã'lø'r) *m* Abz-
rade, genau.

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* genau
préclouer (prehã'lø'r) *f* Genauigkeit

préclouer, ~ (prehã'lø'r) *vorzugen*
préclouer, ~ (prehã'lø'r) *vorzugen*
préclouer (prehã'lø'r) *vorzugen*
zeitig; frühling; vorzugen

préclouer (prehã'lø'r) *f* *Präclouer*
Vorzeitigkeit.

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
vorans abrechnen (sur *au* *au*)

préclouer (prehã'lø'r) *vorzugen*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
preisen, rühmen; *se* *se*
stieren, als gemäht *se* *se*
préclouer (prehã'lø'r) *vorzugen*
länfer. [*vorzugen* *m*]

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
Borgänger; ~ *pl.* *vorzugen*
préclouer (prehã'lø'r) *vorzugen*
Vorherbestimmung; *se* *se*
wahl.

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
bigen *n*; Predint.

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
fagen *n*; *Präclouer* *m*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
liebe; *da* ~ *Präclouer* *m*

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
bigen *n*; Predint.

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
fagen *n*; *Präclouer* *m*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
liebe; *da* ~ *Präclouer* *m*

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
bigen *n*; Predint.

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
fagen *n*; *Präclouer* *m*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
liebe; *da* ~ *Präclouer* *m*

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
bigen *n*; Predint.

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
fagen *n*; *Präclouer* *m*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
liebe; *da* ~ *Präclouer* *m*

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
bigen *n*; Predint.

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
fagen *n*; *Präclouer* *m*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
liebe; *da* ~ *Präclouer* *m*

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
bigen *n*; Predint.

préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
fagen *n*; *Präclouer* *m*
préclouer (prehã'lø'r) *Da.* *se*
liebe; *da* ~ *Präclouer* *m*

prédire (predi'r) *Qm.* vorher-
sagen, Weissagen.
prédipositor (predi'pozite') *Da.*
prädipositorien, empfänglich
machen.
prédominer (predomine') *Da.*
vorherrichen; überwiegen.
préeminence (preemin'z) *f* Vor-
rang *m.*; Hervortragen *n.*
préemption (preg'pöiz') *f* Vor-
kauf *m.*
préface (pre'fä's) *f* Vorrede.
préfaceur (pre'fäse') *Qk.* das
Vorwort schreiben zu ..., be-
vorworten.
préfacier (fä'fä'e') *m* Vorreden-
schreiber. [*Präsefari* t...]
préfectoral, *a* (pre'fäktora'l)
préfecture (tü'z') *f* Präsektur;
Verwaltungsbezirk *m.*
préférable (pre'fäzä'bl) vorzu-
ziehend (*a* *z* vor).
préférence (fer'fä') *f* Vorzug *m.*;
Vorliebe; do - mit Vorliebe;
vorzugswürdig; do - *a* vor; -
der Priorität; Trumffarbe.
préférier (fere') *Qf.* vorziehen;
- faire qc. vi. lieber tun.
préjet (pre'jät') *m* Vorjekt; Vord-
rater; Schulinspektor.
préjeter (pre'jete') *Da.* anbe-
rathen.
préjeter, *a* (pre'jete') anberathen.
préjeter, *a* *pr.* 1. vorn angezeigt.
- *a* Vorstöße *f.* [*Wiese*].
préjeter (preg'jete') *m* künftliche
préhensible (pre'hi'bl) greifbar.
préhensible (bi'bl) fassend; quana-
- *a* Wechselmann *m.*
préhistorique (histo'ri'k) vorge-
schichtlich. [*teil. Schade(n).*]
préjudice (pre'jüdi'si) *m* Nach-
theil. [*preg'jüdi'sia'bl*]
préjudiciable, *a* (preg'jüdi'siä'bl)
schädlich. [*a* *pr.* *question* *de* Vor-
frage *f.* *Witz* tun. *schaden*.]
préjudicier (preg'jüdi'sie') *Da.*

préjugé (pö'jü'e') *m* Vorurteil *n.*;
alt. früheres Urteil.
préjuger (pre'jüje') *Ql.* vor-
läufig entscheiden; vermuten.
prélat (prela't) *m* *L.* geistliches
Segetum; *a* Wagendeckel *f.*
prélasser (prela'se') *Da.*: un-
sich in die Straß werfen.
prélat (prela't) *m* Prälat.
préle, préle (prä'l) *f* Schachiel-
baum *m.* [*nehmen*].
prélever (preleve') *Qd.* vorweg-
nehmen.
préliminaire (limi'nä'r) 1. vor-
gänglich, einleitend. 2. *m* Ein-
leitung *f.*; *a* *pl.* (Friedens-)
Präliminarien.
prélude (prelü'd) *m* Vorspiel *n.*
préluder (prelü'de') *Da.* prälu-
dieren; das Vorspiel zu et. geben.
prématuré, *a* (matüre') früh-
zeitig; zu früh, verfrüht.
prématurément (rem'g') *m* *adv.*
vor der Zeit.
prématurité (prematürile') *f*
Freihbereitschaft *sg.*; Voreiligkeit.
préméditation (premeditabiz') *f*
Vorbedacht *m.*; Vorsey *m.*
préméditer (premedie') *Da.*
vorher überlegen.
prémices (premi's) *f/pl.* Erst-
linge *m/pl.* (*a* *sg.*).
prémier, *m.*, *ère* (*pre'mie'*, *il'*)
1. (der, die, das) erste; *parir* lo
- zuerst sorgen; *lo* - *remu.*
auch der erste best; *nombre* -
Primzahl *f.*; *matière* *ère* Ur-
stoff *m.* 2. *a* *m* Primus; erster
Stoff; *thé.* erster Viehhaber;
Erste (*s*) - erste Elbe; *Paris*
Zehnung; *Paris* Victorien; *Wf*
Prima; Primawegsel *m.*; *thé.*
Erstaufführung; erste Vieh-
haberin; erste Rangloge; erste
Wagenklasse.
prémises (premi's) *f/pl.* Bogit;
Prämissen; Vorbedingung.
prémunir (premi'nü'r) *Da.* im
voraus sichern (*contre* vor).

prenable (prɛnabl) einnehmbar; bestechlich; genießbar.

prendre (prɛndr) (Aq. 1. v/a. nehmen; fassen, ergreifen; gefangen nehmen; Etod einnehmen; *prendre* n/w. fangen; ertappen; zu sich nehmen, essen, trinken; mit sich nehmen, anziehen; von Krankheiten: befallen, bekommen; ~ q. e-n abholen; Weg einschlagen; auffassen; ~ mal abelnnehmen; ~ pour q. irräumlich für et. halten. 2. v/n. Wutzel fassen; *fig.* Erfolg haben, wirken; fassen, festsetzen; sünden, Feuer fangen; gerinnen, zustrieren; ~ à q. d'antennen e-m antommen, e-n befallen. 3. se ~ d'amitié Freundschaft fassen; se ~ à q. de q. sich wegen et. an e-n halten; sich benehmen; se ~ à faire q. aufangen, et. zu tun.

prendre (prɛ) f. prendre.

preneur m., ~se f. (prɛnɔʁ, Bf) Nehmer(in); Abnehmer(in); ~ s. de tabac Schnupfer; Wiese

preneur (prɛn) f. prendre. (ter.)

prénom (prɛnɔm) m. Vorname

préoccupation (prɛokɥpasjɔ) f. vorgefasste Meinung; Besorgnis; Haupt Sorge.

préoccuper (ɔksɥpɛ) (Aa: ~ (resp. rit de) q. im voraus durch eine Meinung einnehmen; ausschließlich beschäftigen; beunruhigen; être ~ in Gedanken sein. [rechnen.]

préopinant (prɛopinɔ) m. Vor-

préopinier (prɛopinɛ) (Aa. seine Meinung vorher, vor e-m sagen.

préparatif (prɛparatif) m. Vor-

bereitung f. (Zu-)Rüstung f.

préparation (parapɔ) f. Vor-

bereitung; an., chem. Prä-

parieren n, Präparat n.

préparatoire (paratɔʁ) vorbe-

reitend.

préparer (prɛpare) (Aa. vor-

zubereiten.

prépondérance (prɛpɔndɛrɑ̃s) f.

Übergewicht n.

prépondérant ~ (prɛpɔndɛrɑ̃t) f.

überwiegend; entscheidend

préposé (prɛpozɛ) m. (Aa. (prɛ-

le(r). 1q. e-n über et. setzen)

proposer (prɛpozɛ) (Aa. ~ q. d'

prépuce (prɛpɥ) m. Vorhaut f.

prérogative (prɛrɔgativ) f. Vor-

recht n, Prerogative.

près (prɛ) nahe, nahe bei ~ m.

der Nähe; à peu ~ die auf

weniges, beinahe; à beaucoup

~ bei weitem nicht, weit

fehlt; à cela ~ dies aus-

genommen; de ~ in der Nähe

Nähe; ~ de nahe bei ~ m.

Nähe von, neben, mit in/

darin, zu ... ~ de deux heures

2 Uhr: f. supras.

présage (prɛsɑʒ) m. Vorbede-

utung f.; Vorzeichen n; Warnung

présager (prɛsɑʒɛ) (Aa. vor-

bedeuten; verkünden; mahn-

pré-sala (prɛsɑlɛ) m. Sommer-

ber auf einer Wiese am Meer

strand geweiht hat.

presbyte (prɛsbɥt) (Aa. (prɛsbɥtɛr))

presbyteral, ~ (prɛsbɥtɛrɛl)

presbyterisch, Kirchen...

presbytère (prɛsbɥtɛr) m. (Aa. ~

presbytis (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

~ (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

~ (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

~ (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

~ (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

~ (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

~ (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

~ (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

~ (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

~ (prɛsbɥtis) f. (Aa. ~

genb. v. a. hier 1. 2. m. Gegenwart f. — gegenwärtige Zeit; 3. — jetzt; pour 10 — für jetzt; v. — Rat; u. n.; Wesent n. 3. 10 — die Wesentlichen. 4. la — (surtout) Gegenwärtiges.

présentable (prezantab'l) empfehlenswert; être — mit Ehre sich zeigen lassen (od. s. d. eingeführt werden) können.

présentation (prezantab'sj) f. Wit., Überreichung; Vorstellung (bei Gott usw.); Vorführung m. (für ein Amt).

présentement (prezant'm) jetzt.

présentier (prezant'e) Da. überreichen, hars. anbieten; vorstellen, einführen; hindhalten, geben; darbringen, gewahren; in eine Miere vorbringen; so — devant q. vor e-m erscheinen.

préservateur, **trice** (prezavato'r, tr'i) bewahrend, schützend.

préservatif m., -ve f. (ti'f, ti'v) 1. schützend, 2. m. Schutzmittel n.

préservir (prezavir'e) Da. — do q. vor et. bewahren, schützen.

présidence (prezid'as) f. Vorst. m.; Präsidentenschaft.

président m., -e f. (prezid'ant, ant'e) Vorstehende(r); Präsident(in).

présider (prezid'e) Da. (acc. und d.) leiten, bei Vorst. führen; vorwalten. (mutmaßlich.)

présomptif, -ve (prezopti'f, f'iv) 1. Vermutung; Eigenmächtigkeit m.

présomptueux, -se (prezoptio'z, z's) Unbescheidenheit; a. 2.

presque (prezki) beinahe.

presqu'île (prezki'j) f. Halbinsel.

pressant, -e (prezast', ast'e) drückend; dringend; dringend; eilig.

presser (prez'e) f. Presse (auch. u. Gießwerk); (Marzellen-) Pressen n.; Schträge n.; Gebrängnis; Zwang m. der Arbeit.

presser-bouchons (prez'buson) m. Pfropfmaschine f.

presse-étouffe (prez'esto'f) m. Stoffdrücker (Nähmaschine).

pressentiment (prezantim'z) m. Vorgefühl n., Ahnung f.

pressentir (prezantir'e) Vb. ahnen; ausforschen, sondieren.

presser-papier (prez'papi'e) m. Briefbeschwerer.

presser (prez'e) Vb. drücken, (aus-)pressen; drängen; bedrängen; — q. in e-n drängen; zur Eile antreiben; beschleunigen; Marzellen pressen; u/n. drängen; rien ne — es hat keine Eile; so — sich drängen; sich beeilen; p. q. a. eilig (p. a. s. j.).

presser (prez'e) f. Druck m.; Zwang m. (herf. u. s. j.).

pressoir (prezwa'r) m. Fleisch-, Strick-, Pressoir (prezwa'r) m. Steller f. (Wein- usw.) Presse f.; Stellerhaus n.

pressurer (prezysur'e) Da. auspressen, teilern; f. sp. aus-saugen. (Aussehen.)

prestance (prezast'as) f. statuliches; (s. w. w. w. s. j.) & Vorführung (s. w. on nature in Naturalien).

prestant (prezast) bestehende.

prestante (prezast'as) f. Behendigkeit.

prestidigitateur (prezidigitato'r) m. Taschenspieler.

prestidigitation (bidigitast'as) f. Taschenspielerkunst.

prestige (ti'g) m. Blendwerk n.; Zauber; Nimbus, Ansehen n.

prestigieux, -se (prezastig'ioz, ioz's) blendend, zauberhaft.

practoler (prezastol'e) m. Pfäfflein o. (maßlich, vermutlich).

présomable (prezastimab'l) mut-

présumer (prezysur'e) Da. mutmaßen; u/n. — do q. eine gute Meinung von et. haben.

présum (preff'v) *f* (Kälber-)
Rab n. [Rab gerinnen machen.]
présum (preff'v) *Da.* durch
prêt *so* (pré, prêt) 1. bereit,
fertig. 2. *m* Darlehen n. Vor-
schuß; Ausleihen n von Bäckern
usw.; *z* ehm. Böhnung.
prétantais *so* (prétat'is) *n*:
courir la *z* herumhummeln, auf
Nebenabenteurer ausgehen.
prétendant (pretog'd) *m* Bewer-
ber; Freier; Prätendent.
prétendre (pretog'dr) *Da.* beans-
spruchen; behaupten, daß ...;
willens sein.
prétendu *m*, *so* *f* (pretodü')
1. angeblich. 2. *s*. Bräutigam,
Braut.
préta-nom (préing') *m* 1. der
seinen Namen zu et. hergibt,
f Strohmänn.
prétentieux *so* (pretotid', id')
anmaßlich, anspruchsvoll, ge-
jert. *m*; Unmäßigkeit.
prétention (pretotid') *f* Anspruch
préter (praté') *Da.* 1. *v/a.* (aus-)
leihen; darbieten; Eid, Hilfe usw.
leisten; aufschreiben; *so* *z* *a* qd.
sich zu etwas hergeben. 2. *v/a.*
sich dehnen lassen; *z* *a* qd. Mit-
laß zu etwas geben.
préterit (preterit') *m* gr. Bet-
gangeneheit *f*, Präteritum n.
préterition (préit') *f* Übergehung.
prétour (preit') *m* Prætor.
prêteur *m*, *so* *f* (prätör', t')
Darleiher(in).
prétaxte (preit'ist) *m* Vorwand.
prétaxter (preit'iste') *Da.* vor-
schützen, vorgehen.
prétoris (preit'is) *m* Prætorium
n; Gerichtstotal n.
prétraille (prétrail') *f* Pfaffen-
geschmeiß n.
prêtre (prétr) *m* Priester.
prétrisse (prétriss') *f* Priesterin.
prétrisse (prétriss') *f* Priester-
weibe; Priestertum n, -stand m.

preuve (preuv) *f* Beweis m;
leg m; Probe (a. arith.).
preux (pré) 1. tapfer. 2. *m* Test
prévaloir (prevaloir') *Da.* über-
wiegen, obliegen; *so* *z* *a* qd.
sich et. zunutzen machen, sich auf
et. verlassen, auf et. pochen
prévaricateur (prévaric'atör') *m* 1. pöbel-
vergessen. 2. *m* übertrieben der
Amtspflicht. *verleugern*
prévarication (prévaric'at) *f* Præ-
varikation
prévariquer (prevarik'at) *Da.*
amtswidrig handeln.
prévenance (prévang') *f* Vor-
kommenheit.
prévenant *so* (prévang') *Da.* vor-
kommend; einnehmend.
prévenir (préven'ir) *Da.* 1. *m* Vor-
(q. e-m); vorbeugen (q. e-m);
verleihen; zum voraus ein-
men (für oder gegen); *z* *a* qd.
e-n zuvor von et. benach-
tigen, vor et. warnen; *z* *a* p. p. *a*
beschuldigt; *s*. Angeklagter.
préventif *so* (preven'it') *f* Vor-
beugend; détention *z* *a* *z* *a*
Terlingungshaft *f*
prévention (préven'it') *f* Vor-
kommenheit, Vorurteil; Ver-
schuldigung; en - in Unter-
suchungshaft.
prévision (previs'ion) *f* Voraus-
sehen n; Vermutung.
prévoir (prevoir') *Da.* voraus-
sehen; im voraus aus-
nehmen.
prévoir (prevoir') *m* Vor-
sicht; Probst; Richter an
cour prévôtale (anverwandte
Kriminalgericht mit sammtlicher
Verfahren); (Geschichte des Rechts)
und Zanglehrer.
pré-vote (prevote') *f* *z* *a* *z* *a*
Wärde usw. eines provot.
prévoyance (prevoiance') *f* Vor-
aussicht; Vorsorge.
prévoyant *so* (prevoiance') *f* Vor-
aussehend; vorstellig.

prison (pri'sjō) *f* Gefängnis *n*.
prisonnier *m*. „ère *f* (pri'sonje',
 jü'r) Gefangene(r).
privable (wa'hil) *adj.* der Ent-
 ziehung von etwas ausgesetzt;
 ähmbar.
privatif, „lve (pri'vati'f, f'w) *adj.*
 ausschließend; *gr.* verneinend.
privation (wa'hijō) *f* Entziehung;
 Entbehrung; Fehlen *n*.
privaute (pri'mote') *f* große Ver-
 traulichkeit.
privé, „o (pri've') 1. priva't;
 zahm; conseller „ Geheimrat
 (w.). 2. *m* Abtritt.
priver (pri've') *Da*: „ q. de qc.
 e-n einer Sache berauben; ein
 Tier zähmen.
privilege (wi'lā'g) *m* Privile-
 giun *n*, Vorrecht *n*. {Brämie *f*.}
prix (pri) *m* Preis; Wert; Lohn;
probabilité (probabilite') *f* Wahr-
 scheinlichkeit.
probable (ba'hil) wahrscheinlich.
probat, „o (ba'g, ba't) beweisend.
probation (probahijō) *f* (Probe-
 zeit vor dem) Novicia't *n*.
probe (prob) rechtschaffen.
probité (probite') *f* Redlichkeit.
problématique (blemati'ti) frag-
 lich; zweifelhaft; zweideutig.
problème (problā'm) *m* math.
 Aufgabe *f*; Streitfrage *f*; Pro-
 ble'm *n*. {Rätsel *m*.}
proposé (bō'spō'b) *f* {Angebot-
proposé (hebe') *m* Verfahren *n*;
 „ *pl.* Manieren *f/pl.*, Lebens-
 art *f/sp*.
proceder („) *vt* zu a. schreiten;
 fortschreiten; verfahren; ge-
 richtlich — einschreiten; her-
 kommen.
procedure (prohe'dū'r) *f* Prozeß-
 verfahren *n*; Prozeßieren *n*;
 Prozeßhaften *pl*.
procedurier, „re (prohe'dūrie',
 jü'r) der Rechtshandel kundig;
f prozeßförmig (a. s.).

procellaire (prohā'sā'r) *f* Eimer-
 vogel *m*.
prochē (hā') *m* Prozeß, Prozeß-
 handel; Prozeßhaften *f/pl*.
processif, „vo (hā'si'f, f'w) *adj.*
 schuldhaftig; Prozeß-
procession (hā'sijō) *f* Prozession,
 kirchlicher Umzug; Aufzug
processionnellement (prohā'sijō-
 nālmā'g) in feierlichem Aufzuge
procès-verbal (prohā'sā'vā'l) *m*
 Protokoll *n*.
prochain, „o (prohā'sā', hā'sā)
 1. nahe gelegen, nahe bevor-
 stehend. 2. *m* der Nächste.
prochainement (prohā'sā'mā'g)
 nächstens.
proche (prohā'sā) nahe; nahe be-
 vorstehend, verwandt; „ *adj.*
 in der Nähe; de „ *en* „ *adj.*
 Ort zu Ort, immer weiter
prop, „ (de) *qc.* nahe bei er-
proclamer (prohā'sā'mā'g) *Da* *vi*
 lich bekannt machen; verkün-
 digen; als *et.* anrufen.
proclivité (prohā'sā'vite') *f* Geneig-
 heit nach vorn.
procréer (prohā'sā'r) *Da* *vi*
 zeugen.
procurator (hā'hā'sā'r) *f* Pro-
 kurator *m*.
procurer (prohā'sā'r) *Da* *vi*
 schaffen, besorgen; vernichten.
procurateur (prohā'sā'r) *m* 1. *f*
 „atrice, ratri'ti) Generalan-
 walt(er). 2. *f* („ *adv.*, rō'i) *adv.*
 Sachwalter; „ (du rō'i) *adv.*
 Staatsanwalt, Procurator
 „ *adv.* Frau des St. *adv.* Prok-
prodigalité (prodigā'vite') *f* Ver-
 schwendung(sucht).
prodigo (prod'g) *m* Wunder *n*,
 Wunderding *n*; Plushung.
prodigieux, „o (prodig'g) *adj.*
 wunderbar, erstaunlich,
 waltig.
prodigue (prod'g) 1. Verschwen-
 derisch. 2. *a* Verschwendungerisch

prodiguer (probiʒe') (Dm. ver-
schwendung; nicht schonen.
prodrome (prodra'm) *m* Einlei-
tung *f*; Vorboten, Vorläufer.
producteur (prodüti's'r) *m* Her-
vorbringer; Produzent.
productible (i'bl) erziehbar.
productif, *ve* (prodüti'f, l'w)
produktiv, einträglich.
production (hil'o') *f* Hervorbrin-
gung, Produktion; Erzeugnis
n; der Beibringung von Be-
weisen.
productivité (prodüktivite') *f*
Erziehbarkeit, (ind)uſteriſche
Kraft; Leistungsfähigkeit.
produire (prodü'ti) (Dm. vor-
fahren, legen; erzeugen; her-
vorbringen, einbringen; Be-
weise beibringen; *se* ~ ſich ſehen
laſſen; *F* ſich produzieren.
produit (prodü't) *m* Ertrag; Pro-
dukt *n*; Reſultat *n*.
prominence (proemina's'n) *f* Her-
vorrage *n*; hervorragender
Teil; Anhöhe.
prominent, *se* (proemina', ä't)
hervorragend, vorſpringend.
profaneur (proſana'd'r) *m* Ent-
weiher, (Tempel-)Schänder.
profane (proſa'n) profan, welt-
lich, rudiſch; *m* das Profane;
der Ewigleute Ueingeſeihte.
profaner (proſane') (Da. ent-
weihen.
proférer (proſere') (Dm. hervor-
bringen, ausſprechen.
prole, *esse* (ilä', p'ä) *la* der
Baſtardkinder abgelegt hat.
professeur (proſſe's'e') (Dm. öffent-
lich beſuchen; öffentlich lehren;
se ~ ausüben.
professeur (proſſe's'e'r) *m* Lehrer;
Profeſſor; Beſchweſter
profession (hil'o') *f* öffentliches
Berufamt *n*; Berufsgewiſſe
~ Stand *m*; da ~ von (Fach,
ſachſe) Beſtand.

professionnel, *le* (ſionä'l) be-
ruſsmäßig; *enseignement m* ~
Gewerbeſchulweſen *n*; Hoch-
unterricht.
professorat (ſora') Profeſſur *f*;
Lehrerſtand.
profil (ſil') *m* Profil *n*; Seiten-
anſicht *f*; Querſchnitt.
profilier (proſile') (Da. im Profil
im Querſchnitt darſtellen.
profit (proſi') *m* Profit, Ge-
winn, Nutzen; *se pl.* Neben-
verdienſte.
profitable (ſita'bl) vorteilhaft.
profiter (proſite') (Da. gewinnen;
~ de qd. aus et. Vorteil ziehen;
et. benutzen; ~ Fortſchritte
machen; gedeihen.
profond, *se* (proſa', p'ä) tief;
gründlich; ~ *m* das, die Tiefe.
profondeur (proſö'd'r) *f* Tiefe.
profus, *se* (proſü', ſü') reichlich.
profusion (proſüſj'o') Verſchwen-
dung; *a* ~ im Überfluſſe.
progeniture (progeniti'r) *f* Nach-
kommenſchaft.
programme (progra'm) *m* Feſt- u.
Programm *n*; Schulbuch-
leitung *f*; ~ des ſtudien Schul-
plan; ~ Theatergeſell.
progrès (progrä') *m* Fortſchritt;
Fortgang; Fortſchreiten *n*.
progressar (progrä's'e') (Dm. Fort-
ſchritte machen.
progressif, *ve* (grä's'i'f, l'w)
vordringend, fortſchreitend.
progression (progrä'sj'o') *f* Fort-
ſchreiten *n* (a. ſg.); fortſchrei-
tende Reihe. Progreſſion.
progressiste (progrä'si'st) fort-
ſchrittlich; ~ *m* Fortſchritts-
mann.
prohiber (prohib'e') (Da. verbieten.
prohibitif, *ve* (ibiti'f, l'w) ver-
bietend, *système m* ~ Abſper-
rungſyſtem *n*.
prohibition (ibihj'o') *f* Verbot *n*;
Einfuhrverbot *n*.

prostration (pröstrat'io) *f* gänzliche Entkräftung; a. Fußfall *m*.
prote (pröt) *m* hyp. Faktor.

protecteur *m*, **trice** *f* (protäkt'ör, tr'ic'h) 1. beschützend; rö-gime *m* ~ Schutzollsystem *n*; gönnerhaft. 2. s. Beschützer(in).

protection (hiö') *f* Schutz *m*; Beistand *m*; Stütze; Gönnerschaft.

protectionisme (hiön'is'm) *m* Schutzollsystem *n*. [gönner.]

protectionniste (ül'is't) *m* Schutz-

protectorat (protäktör'at) *m* Schutzherrschaft *f*, Schutzge-

biet *n*; Protektorstunde *f*.

protège-coat (protäg'ko't) *m* Kragenschoner. [ling.]

protégé *m*, **-e** *f* (protege') Schütz-

protéger (w) *v* g. (beschützen, (be)schirmen; begünstigen.

protestaire (protästär'ä) *m* Demonstrant, Protestler.

protestation (promäst'at'io) *f* feierliche Versicherung; Prote'st.

protester (proäst'ic) *Da* 1. u/a. beteuern; Wechsel protestieren.

2. u/a. ~ de qc. etwas feierlich beteuern; ~ contre qc. sich gegen etwas verwahren.

protêt (protä't) *m* Wechselprotest.

prothèse (proäst'h) *f* künstliche Ersetzung eines Gliedes.

protocarbure (prototarbü'r) *m* erste Kohlenwasserbindung.

protocola (to't) *m* Verhandlungs-

buch *n*; Formellbuch *n*; Protokol *n* der Epimania; Etikette *f*.

prototype (ti'p) *m* Ur-, Vorbild *n*; Muster *n*; erster Abdruck.

protubérance (ülberg'h) *f* Anschwellung, Höcker *m*; Sonne; Bräuberang. [vornund.]

protuteur (protüör') *m* Wirt-

proue (pru) *f* Schiffsvorderteil *n*.

prouesse (pruä'h) *f* Heldentat.

prouvable (pruwa'bl) beweisbar.

prouver (pruwe) *Da* beweisen, barren.

provenance (proväns'ä) *f* m. Sprung *m*; Herkunft *f*.

Erzeugnisse *n/pl* eines Landes.

provende (proväng') *f* Proviant *m*; Wirtschott *n*.

provenir (provän'r) *v* kommen, herrühren; au-

proverbe (provä'b) *m* Spruchwort *n*, [sprichwörtlich]

proverbial, **-e** (provöb'ial) *Da* sprichwörtlich machen.

proverbaliser (wärbäl'is'e) *f* Da sprichwörtlich machen.

providance (proväng's) *f* Da s. Schutzherrschaft *m*.

providentia, **-e** (provind'ia) *Da* von der Vorrichtung bestimmt.

provisoir (provöir') *Da* ~ absetzen; sich vernechten.

provin (proväng') *m* Absetzen.

provinces (proväng's) *f* Provinz.

provincial *m*, **-e** *f* (proväng's) 1. provinziell; Provinzial-

2. s. Provinzbeamter, Kleinstädterin. 3. *m* Provinzial.

provisoir (provöir') *m* Da ~ provisorisch.

provision (proväng's) *f* Bedarf *m*; ~ *m/pl* Bedarf; Provision.

Wort; Deckung; Provision; Vorschuss; aus Vorst.

provisoire (wöäl'r) provisorisch, einstweilig.

provisorat (provöir'at) *m* *Da* Gymnasium; Direktora *n*.

provocant, **-e**, **provocant**, **-e** (provöäng's) 1. herausfordernd, wiegelnd. 2. *m* Herausforderer.

provocation (provöäng's) *f* Herausforderung; Anreizung.

provoquer (provöäng') *v* Da ~ anfordern; ~ *m* anwas anrei-

proximate (prösthend') *m* *Da* ~ händler; Kuppler.

proximité (prösthinit') *f* *Da* ~ nahe Verwandtschaft.

prude (prüb) spröde, stumpfsinnig.

pudeur (püdö'r) *f* Scham(haftig-
keit), Bichtigkeit; Barigefühl n.
pudibond, *a* *f* (bibö', d'b) *a. n. s.*,
meist *co.* verschämt, schamhaft;
Verschämte(r).
pudicité (püdite') *f* Bichtigkeit.
pudique (püdi't) züchtig, keusch.
puer (pö'r) *Da.* sinken (*qc.* nach
etwas). [*kindisch.*]
puéril, *a* (püeri't) Kindes...;
puérilité (püerilité') *f* kindisches
Wesen; Kinderei.
puerpéral, *a* (püärpera't) Kind-
heit... [*Staubung.*]
puff (püf) *m* Schwindelst. *f*.
puffiste (püff'ist) *a. n. s.* *m.*
martischreierisch; Schwindler.
pugilat (pügila't) *m* Faustkampf.
pulse (püln) *m* Buschholz *n.*
pulsé, *a* (pülné') *a. n. s.* nach-
geboren; mon (*frère*) *a.* mein
jüngerer Bruder.
pulsé (pü) *f.* pouvoir.
pulse (pü) alsdann, darauf.
puisard (püä'r) *m* Sentgrube *f.*
puisatier (püäsie') *m* Brunnen-
gräber. [*(dans, à aus.)*]
puiser (püise') *Da.* schöpfen
puisour (pü'r) *m* (Aus-)Schöpfer;
Tortgräber, -stecher. [*s. töffel.*]
puisoir (püä'r) *m* Schöpfstiel
pulsque (pü'ls) *da ja, da doch,*
weil eben, weil nun einmal.
pulssamment (pü'ssäng') gewalt-
tig; nachdrücklich.
pulssance (pü'ssäng') *f* Macht;
Gewalt; Kraft, Leistungsfähig-
keit; Schwert; Mächtigkeit; *math.*
Potenz.
pulssant, *a* (pü'ssäng', d't) mächtig;
kräftig; lüchtig; belebt, stark.
pulsso (pü'ss) *f.* pouvoir.
pulte (pü't) *m* Brunnen; *a.* de
velonce; rundgelehrter Mann;
a. Schacht; vertiefte Stelle.
pulicaire (pülicä'r) *f* Flohkraut
n.; *fièvre* *f.* *a.* Fledflöhe *n.*
pultular (pü'tüle') *Da.* sich schnell

vermehrten, sondern (*a. n.*)
wimmeln, zahlreich haben.
pulmonaire (pülmöä'r) *f* Lun-
gen... *a.* *f* Lungenkrankh.
pulmonie (pülmöni') *f* Lungen-
krankheit.
pulmonique (pülmöni') *a.* Lun-
genkrank; Lungenkrankh.
pulpation (pülpä't) *f* Bernau-
lung in Drei.
pulpe (pülp) *f* (Gewebe-)Stoff
Wart *n.*; *phm.* *Brei m.*
pulper (pülpé') *Da.* zu
quetschen. [*stetig; drück-*
en.]
pulpeux, *a* (pülpé', d't) *a.* *m.*
pulsateur, *-trice* (pülpä'tö'r) *m.*
klopfend; *scarabée m.* *a.* *m.*
uhr (*frère*). [*math. puls-*
ation.]
pulsatif, *a* (pülpä'tif') *f* *m.*
pulsion (pülpä'siö') *f* *m.*
schlag *m.*; Schwingung.
pulvérin (pülpé'rä't) *m.* *a.*
pulver *n.*; Pulverhorn
Wasserstaub, Staubsiegen.
pulvérisateur (pülpé'rä'tö'r) *m.*
stäuber (von *Stäube*).
pulvériser (pülpé'rä'te'r) *Da.* *a.*
verfeinern, pulvern.
pulvérisation (pülpé'rä'siö') *f* *m.*
förmigkeit; Staubsiegen.
pulvérisant, *a* (pülpé'rä'tä't) *f* *m.*
förmig; staubig; mürbe.
puma (püma') *m* *a.* *m.*
guar. [*diminutiv.*]
pumiceforme (pümi'se'förmé') *a.*
a. *m.* *a.* *m.* *a.* *m.* *a.* *m.*
stumpf; *a.* *m.* *a.* *m.* *a.* *m.*
punaise (pünä'se') *f* *m.* *a.* *m.*
punch (pösch) *m* *a.* *m.*
punique (püni't) *m.* *a.* *m.*
gisch; *sol f.* *a.* *m.* *a.* *m.*
a. *m.* *a.* *m.* *a.* *m.*
punir (püni'r) *Da.* *a.* *m.* *a.* *m.*
punissable (püni'ssä'bél) *f* *m.*
punition (püni'siö') *f* *m.*
pupillaire (püpillä'r) *m.* *a.*
Pupillen...
pupille (püpillé') *1. a.* *m.* *a.*

... n. (a. für Blasen a. /) ; Bdg.
 ... m. = / Pupine.
 pupula (pūpū'la) m Pupille.
 pur. a. (pū'r) rein; lauter; echt;
 m. f. fehlerlos; bloß, einfach.
 pure (pū're) f Beel m (s. p. von
 reu); Pūree f a. n.
 pureté (pū'reté) f Reinheit; Pau-
 retheit; Keuschheit.
 purgatif. -ve (pūrgati'f, l'w)
 1. reinigend. 2. m Abführ-
 mittel n.
 purgation (pūrgati'ō) f Reini-
 gung, Pürierung; m. d. Ab-
 führen n.; Abführmittel n.
 purgatoire (pūrgatoi'r) m Bege-
 rungs n. [Behälter.]
 purgatoire (pūrgatoi'r) m Reinigung-
 surger (pū'r) m. reinigen, län-
 gern (s. p. p.); ab-, verbüßen;
 abtragen; reufern; m. d.
 (s. a.) abführen; abführen lassen;
 m. d. (s. a.) Abführmittel nehmen.
 purificatif. -ve (pūrifika'ti'f, l'w)
 reinigend.
 purification (pūrifika'si'ō) f Reini-
 gung; la p. Maria Reinigung,
 Dornen. [läutern.]
 purifier (pūrifije') Da reinigen.
 puriforme (pūrifō'rme) eiterartig.
 pureté (pū'reté) m (Wist-)Saude f.
 purine (pū'rine) Da mit (Wist-)
 Saure; begiehen.
 purisme (pū'ris'm) m Puri'smus.
 purist (pū'rist) m Sprachreinerer f.
 puritain (pū'ritain) m Puri't. (übertrie-
 ben) eifriger Sprachreinerer.
 puritain m. -a (pū'ritain, d'n) a.
 puritanisch; Purita'ner
 [purpurfarben.]
 purpur. -a (pūrpū'r, pū'r'n)
 purpur (pūrpū'r) m Purpur n.
 purpurin n. [leuchtend.]
 purulent. -a (pū'rū'l, rū'l's)
 purul. (s. l. purvoir.
 pur (s. l.) m Eiter.
 pusillanimité (pū'sillanti'm) Klein-
 mütig, verzagt.

pusillanimité (pū'sillanti'm) f Klein-
 müt m, Verzagtheit.
 pustula (pū'stū'la) f Pustel, Eiter-
 blatter. [eiterblätt(e)rig.]
 pustuleux. -se (pū'stū'le, d'n)
 putain P (pū'tain) f Hure.
 putassier. -ara (pū'tassje', d'r)
 1. hurerisch. 2. m Hurenbod.
 putatif. -ve (tati'f, l'w); pero m
 vermeintlicher Vater.
 putide (pū'ti'd) stinkend.
 putois (pū'toi's) m Bittis.
 putrefaction (pū'trefak'si'ō) f
 Fäulnis; Verwesung.
 putréfié. -e (trefje') in Fäulnis
 übergegangen.
 putréfié (pū'trefje') Da Fäulnis ver-
 ursachen; so - faulen, ver-
 wesen.
 putrescent. -e (pū'tresā'se, d'n)
 an faulen ansetzend.
 putrescible (pū'tresā'si'bl) ver-
 westlich.
 putride (pū'tri'd) faulig; Faul-
 putridité (pū'tridite') f Fäulnis.
 pygmée (pigmé') m Pygmäe;
 p. Scirpus (a. fig.).
 pylone (pilo'n) m Pylon; Electr.
 Kompenssäule f, Lichtmast.
 pyloré (pilo'r) m Pfortner (an.).
 pyramidal. -a (piramida'l) pyra-
 midenförmig, Pyramiden...;
 außerordentlich, pyramidal.
 pyramide (rami'd) f Pyramide;
 pyramidenförmiger Bau.
 pyramides (piramides) Da eine
 Pyramide bilden, spitz zulaufen.
 pyrique (piri't) phys. Feuer...
 pyrite (piti't) f Schwefelkies m.
 pyrogravure (pirogravi'r) f;
 - (sur bois Holz, sur cuir
 Leder-) Brandmalerei.
 pyrolâtrie (pirolatri') f Feuer-
 anbetung f.
 pyrolyse (pilo'se, d'n) f;
 acide - (roher) Holzeisig.
 pyrosee. -a (piro'se, d'n) f
 Sodabrennen n.

a. Zell, Stüd n (eines zerlegten Raums); Quartalszahlung f; von Arbeitslohn; Kaserne f; (Land-)Quartier n; Pardon, Quartier.

quartier-maitre (kärtemä'tr) m Quartiermeister; J. Boobsmann.

quartz (kärts) m Quarz.

quartzau. 20 (kärtsd', 180 f) quarzhaltig. [... Schein...]

quartz (kärts) quarz; fast, gleichsam; quartz-contrast (kärtskōn'trast) m stillschweigender Kontrast.

quartz-déist (dēst') m unvorsätzliches Vergehen.

quartz-mont f (mā't) adv. gleichsam, beinahe.

quartzier (kärtsi'e) m Quarzstein, Quarzholzbau.

quartzmaitre (kärtsmä'tr) durch vier teilbar; vierzigig; Quarzmeister.

quatre (kät'r) vierzehn.

quatre (kät'r) m vierzeiliges; quatre (kät'r) vier. [Bedacht.]

quatre-cantons (kät'r'kātō) m/pl.: in den Vierwaldstätter See.

quatre-moindants (kät'r'mōdā't) m/pl.: vier Moindanten (Weinbau von vier Brudertötern).

quatre-temps (kät'r'tēps) m/pl.: vierer Tempel; vierer Tempel.

quatre-vingt (kät'r'vīṅt) achtzig.

quatre-vingt-dix (kät'r'vīṅt'dīx) achtzig.

quatre-vingt-dix (kät'r'vīṅt'dīx) achtzig.

quatre-vingt-dix (kät'r'vīṅt'dīx) achtzig.

quatre-vingt-dix (kät'r'vīṅt'dīx) achtzig.

quatre-vingt-dix (kät'r'vīṅt'dīx) achtzig.

quatre-vingt-dix (kät'r'vīṅt'dīx) achtzig.

quatre-vingt-dix (kät'r'vīṅt'dīx) achtzig.

quatre-vingt-dix (kät'r'vīṅt'dīx) achtzig.

quatre-vingt-dix (kät'r'vīṅt'dīx) achtzig.

(den), welche (die) nsw.; misérable, a. m. es ber; ce a. (das) was; le jour a. der Tag, an welchem (dem) ... 3. plus grand a. als, aussi grand a. wie; ne ... a. nichts als, nur, erst. 4. daß; non a. nicht als ob; als Wiederholung von J.B. après a. also a. quand, ob entweder nachdem, damit nsw. oder nicht zu übersehen.

quel, le (käl) welche(r), welches; was für ein ...; a. quel ... welches auch immer ...; a. qu'ils soient wie sie auch sein mögen. quelconque (kälkōṅk) irgendein ...; beliebig.

quelque (kälk) irgendein ...; a. pl. einige; a. m. quel welcher (ob was für, wie) auch immer ...; a. adv. ungefähr.

quelques-fois (kälk'fōis) bisweilen. quelqu'un, a. (tō', käl'n) jemand, (irgendeine(r); sira a. eine Persönlichkeit (n. etwas zu bedeuten haben; pl. quelques-uns, quelques-unes einige.

quémander (kēmāṇd'r) Da. betteln. quémandour m. 20 f (dō't, f') lästige(r) Reiter(in).

qu'en-dira-t-on (kō'dīratō) m. Gerede n der Leute. [wen n.]

quennelle (kēn'dē) f. Kleinfloss.

quenoaille (kēn'ail) f. Spinnroden m. Kunkel; lambar on a. ein Kunkelchen werden; a. do li Bettpfosten m. [voll m.]

quenoailles (kēn'ail) f. Kisten. querolsols (kärōlsōl) auf Wägen lebend ober wachsend.

querolsols (kärōlsōl) m. Händeriche f. [Bauf m.]

querols (kärōl) f. Streich m. querolsier (kärōli'e) Da.: a. q. mit e-m habern; e-n ausschelten; se a. (sich) ganten.

querolsieur m. 20 f (kärōls'i'e, f') 1. gantisch. 2. a. Gantier(in).

quarir (kär'i'r) (D) (wurde auf-gebr.)

aller - venir .. (ab)holen; en-
voyer - (ab)holen lassen.
questeur (kässtör) m. Taxator;
Schatzmeister.
question (kässtjō) f. Frage; il est
- de ... es ist die Rede von ...;
folter. [Buch n.; Fragebogen.]
questionnaire (kässtjōnär) m. Frage-
questionner (kässtjōnē) Da. auß.,
befragen; viel fragen.
questionneur m., se f. (kässtjō-
nör, ö'f) Ausfrager(in).
quôte (kät) f. (Aus-)Suchen n.;
na motte es - zu suchen an-
fangen; Almosensammeln n.,
Kollekte.
quôte (kätē) Da. auß., nach-
spüren; kollektieren; m. y. er-
bettein.
quôteur m., se f. (kässtör, ö'f)
Almosensammler(in); als a.;
frère - Bettelmönch; chion -
Eberhund.
queue (kä) f. Schwanz m. Schweif
m.; (paar-)Bopf m.; Spiel m.;
Schleppse am Rande; Billardstock
m.; piano m. a. - Flügel; Ende
n.; Nachtrag m.; lange Reihe;
saire - einer hinter dem an-
dern stehen; f. - de rat.
queue(-)de(-)rat (kässtör) f.
Rattenschwanz m.; Rundseile;
aufgerollter Wachstod; Tabak-
dose aus Baumrinde.
quousi-quoumi (kässtjōmī) f.
ganz ebenso, f. mir ganz Wurst.
quôte, a f. (kätē) geschwängert
(Mare).
quôte (..) Da. zwei (Billard-)
Bälle mit dem Queue treffen.
quôte (kässtjō) m. wei Wegetein; f. Koch.
qui (ki): 1. wer, (a. was,) wen?;
do - est-il fils messen Sohn ist
er?; - est celui dont le fils a
fait cela messen Sohn hat nso.
2. welcher (der), welche (die), wel-
ches (das), pl. welche (die); ce -
(das) was (nom.); rien - nichts

was; - pis est was noch schlim-
mer ist; n'avoir - a. w., (compa-
niement) zu berrügen haben;
mieux mieux um die Frage;
- que ce soit wer es auch sei
mag. 3. - ... - ... der (die) andere
eine(n) ...; der (die) andere
quôte (kätē): dire a - nicht
mehr zu antworten; m. y.
maître q. a. - e-m den Kopf
stopfen.
quibus f. (kässtjō) m. Wied.
quiconque (kässtjō) jeder, der
jede, die. [Indefinitum]
quidam f. (kässtjō) m.: an -
quitude (kässtjōd) f. (kässtjōd)
Ruhe. [Comp. S. 200] 2. w.
quignon f. (kässtjō) m. (kässtjō)
quillo (kässtjō) f. Regel m. um
(Schiff-)Spiel m. (kässtjō)
quillo, a f. (kätē) mit - an
quillier (..) Da. um den zu
werfen; die Regel wieder zu
setzen; - qe. nach et. was
quillier (kätē) m. Regel m.
die aufgestellten Regel. 2. w.
quinatre (kässtjō) durch fünf
quinaille (kässtjō) f. kurze
Heines Eisen- (u. s. w.) Ringe
quinallier (kässtjō) f. (kässtjō)
und Kurzwarenhandel m.
quinallier (kässtjō) m. (kässtjō)
und Kurzwarenhändler.
quinconce (kässtjō) m. (kässtjō)
der 5 auf dem Würfel, 2. w.
brettform f.; Arenanzenzen
quina (kin) m. Buntstreifen (u. s. w.)
te; Vase von (Kästen); unter
höfster Vorteil.
quinine (kinīn) f. Chinin a.
quinique (kinīk) f. acide - a. Chin-
säure f.
quinquagénale (kässtjōgēnāl)
a. und a. fünfzigjährig; (kässtjōgēnāl)
diger(in). [doppelter Vokal]
quinquet (kässtjō) m. Hand f. m.
quinquina (kässtjō) m. Chin-
Fiebertinde f.; Chinadarm.

Quint (lqy der Fünfte (V.); nur
fr. in: Charlon., Kaiser Karl V.,
Bischof Sirkus V.
quintal (lqta'l) *m* Pentner; ~
métrique metrischer od. Doppel-
penter.
quinte (lqñ) *f* Quinte; Quint-
note, Prätische; heftiger Quoten-
schlag; Schulle.
quinter *f* (lqñe') *Da.* in Quinten
vorstellen.
quintessence (lqñtssßa'ß) *f*
Quintessenz; *fig.* das Beste;
Hauptstück.
quintessencier (lqñtssßakie') *Da.*
die Quintessenz aus et. ziehen.
quintessence *no* (lqñtssß, ß') lau-
tisch, wunderbar; *path.* in
besten Ansätzen auftretend.
quintuple (lqñtupl) fünfmal.
quintupler (lqñtupl') *Da.* verfünf-
fachen.
quintuplette *no* (plä't) *f* fünf-
malig (lqñtupl') *f* Zahl von
fünf (lqñtupl') *f* Mandel; Zeit von
fünfzehn Tagen.
quintuple (lqñtupl) fünfzehn; ~ jours
~ 15 Tage.
quintuple (lqñtupl) *m* Rittreiter.
Teilhaber an e-m Schiffe.
quintuple (lqñtupl) *f* Quintung;
doppelt ~ quinquieren; *fig.* ver-
fachen.
quintuple (lqñtupl') *Ok.* quiti-

quitté (lqñt) *quitté*, nichts schuldig;
los, ledig von etwas.
quitté (lqñt') *Da.* verlassen;
aufgeben, fahren lassen; ab-
legen; *se* ~ sich trennen.
quitté (lqñt'ñ) *m* Schluß.
Generalquittung *f*.
qui-va-là (lqñvalä') 1. wer da?
2. *P m* Gendarm; Päch.
qui-vive ? (lqñvive') *son.* wer soll
leben? wer da?; *stro* nur lo ~
gewaltig aufpassen; in Angst
od. sehr empfindlich sein.
quaisier (lqñsie') *Da.* fortwäh-
rend mit dem Schwerte wecheln
(Wech).
quel (lqñ) *adv.* was; après ~
worauf; sans ~ sonst; avoir
de ~ vivre die nötigen Mittel
zum Leben haben; (il n'y a)
pas de ~ nicht Versuch(e) (an-
danten); bitte; ~ que vous fas-
siez was ihr auch immer tun
möget; *3. w.* de ~? wovon?
quelque (lqñk) *adv.* obgleich.
quelque (lqñk) *m* Kalandier;
Anzüglichkeit *f*; *2. w.* Cuv'd-
libel *n.* [fähige Anzahl].
quorum (lqñor'm) *m* beschluß-
quorum (lqñor'm) *m* beschluß-
quorum (lqñor'm) *f* Anteil *m*.
quotidian, *no* (lqñtidjā', dñā'n)
täglich.
quotient (lqñtjāñ) *m* Quotient.
quotité (lqñtjē') *f* Beitrag *m*.

R

rabat (lqñt) *Da.* immer
wiederholen, wieder-
holen.
rabat *m* ~ *no* *f* (lqñt'r, lqñt')
1. *no* immer dasselbe quatsch.
rabat (lqñt) *m* Rabatt, Ab-
zug; Preisverminderung *f*;
~ auf den Zuschlag an
der Mindestforderungen.
rabat (lqñt) *Ob.* 1. *no* ~
~ absetzen, stellen, hängen

no; ~ *no* *no* leiser sprechen;
den Preis heruntersetzen; *fig.*
herabsetzen, ~stimmen; *se* ~ sich
demütigen. 2. *no* *no* wahlfeiler w.
rabat (lqñt) *m* Kragen; Beschen
~ der Geistlichen; Rückprall, Rück-
prallbad *n*; a. *no* Abzug, Dis-
count; (schon *f* au) ~ Klapper-
Treibung *f*.
rabat-jole (lqñtjā') *m* Freuden-
führung *f*; Freudenstärker.

raba(t)age (rabata'ʒ) *m* Ab-
schlag, Abzug, Ta'ra *f*; Abzug;
Ausstoppen *n*; Baum: Zurüd-
schneiden *n*. [auf der Jagd.]
rabatteur (rabata'ʒ) *m* Treiber
rabattr (raba't) *Da* nieder-
schlagen, herunterlassen, «Klap-
pen»; halten, Zeit glatt machen;
Preis, Lohn abziehen, nachlassen;
Wut treiben; demütigen; so ~
bissig einen anderen Weg
einschlagen; so ~ sur qc. sich
an etwas schloß halten.
rabbin (raba'ʒ) *m* Rabbiner.
rabbin (raba'ʒ) *Da* verhum-
men (a. v/n.).
rabiau (raba'ʒ) *m* Weige *f*.
rabiot (raba'ʒ) *f* Kofhstraße.
rabie (rabi) *m* Dintersäul *n* des
Fases; Nährhafen.
rabie, -e, **rablu**, -a (rabie', ra-
bi') *Da*: mit breitem Dinter-
säul; *P* unterseht, vierschrötig.
rabier (rabie') *Da*, *Jeux* mit
dem Schürhafen rühren.
rabot (rabo') *m* Hobel; Nähr-
hafen.
raboter (rabote') *Da*, (Be, ab-)
hobeln; *fig.* ausstellen.
raboteur (rabo't) *m* Hobler; Hobel-
maschine *f*.
raboteux, -se (rabo't, rabo't) *knorrig*;
holpfeilig (a. *fig.*). [*m/pl.*]
raboture (rabo't) *f* (Hobel-)Späne
rabougir (rabugri'ʒ) *Da*, ver-
frühdeln, verkümmern (lassen).
rabouir (rabou'ʒ) *Da*, an-er-
frischen. [*ren.* anschauen.]
rabrouer (rabroue') *Da*, ansah-
racaille (rafa'i) *f* Bumpenpad *n*;
fig. Ausschuß *m*.
racanotis (tanda't) *f* Strieffente.
raccommode (rafomode') *Da*,
ausbessern, flicken; wieder gut,
gesund *m*, ordnen; (Wert)
umarbeiten; ausführen.
raccommodeur *m*, -se *f* (rafo-
modd'ʒ, r'ʒ) Flicker(in).

raccord (rafo'r) *m* *fig.* (Ange-
bindung *f*; *fig.* Übergang)
raccordement (fordma') *m* An-
bindung *f*, Vereinigung
electr. Verbindungsstelle *f*, *fig.*
(ligne de) ~ Zweig, Verbin-
dungsbahn *f*.
racorder (raforde') *Da*, (ver-
binden, zusammenstellen),
stimmen; *fig.* versöhnen.
racourel (rafu'ʒ) *m* *fig.* *fig.*
Lärzung *f*; *fig.* Abriß.
racourel (rafu'ʒ) *Da*, (ver-
herfügen; so ~ Ringe, sich
machen. 2. ~ und so ~
werden, eintreten.
racourellement (rafu'ʒ)
Verfürgung *f*.
racroc (rafo') *m*: (comp. *m* *fig.*
~ Glucksmur; *en* *fig.*
racrocher (rafoche') *m*
1. wieder anhängen; 2. ~
bringlich) ansprechen. 2. ~
en *fig.* einen Fuchs machen.
racrocheuse *f* (rafoche'ʒ)
Wassendirne.
race (raf) *f* Rasse; Geschlecht.
Stamm *m*; *m/p.* *fig.*
rachat (rafcha') *m* *fig.*
Kauf, Postlauf; Auslösung
rachatable (rafcha'ʒ) *m*
künstlich; abloslich, löslich
rachter (te') *Da*, *fig.* *fig.*
Rente ablösen; los, *fig.*
kaufen; *fig.* erlösen; *fig.* *fig.*
gutmachen; ausgleichen (a. *fig.*
rech.). [verfürgung] *fig.*
rachitique (rafchiti') *fig.* *fig.*
rachitisme (rafchiti'sm) *m* *fig.*
Ch' *fig.* *fig.* englische Krankheit.
racinage (rafina'ʒ) *m* *fig.*
werk *n*; Rabbraun *n*.
racine (rafu'i) *f* Wurzel, *fig.*
~ Anfang *m*, *fig.* *fig.*
Wurzelsort *n*; wurzelschlag
Wurmorientierung auf *fig.*
raciner (rafine') 1. *fig.* *fig.*
jetzt schlagen. 2. *fig.* *fig.*

Radon: Radonidei, holzähnliche
 marmorierten. | Schabeisen n.
 radi (rad) f Streichmaß n;
 radi-bouan f (radibouan) m
 Schleierkleider; Träger (santer
 Bouan). | (schier.)
 radi-donier (donie) m Pfennig-
 radon (radon) f Auslöchern n des
 Radon; Tracht Schläge.
 radier (radie) Da. | raden, ab-
 raden; ein Rad abstreichen; auf
 ein Rad, im Rad n. raden. fragen.
 radier (radie) f Gefieder n.
 radier (radie) m Träger.
 radier (radie) m Schwabeisen n.
 radier (radie) f Abstreichholz n.
 radier (radie) f Abstreichsel n.
 radier (radie) Da. gewaltsam
 abstreichen, pressen; Fahren.
 radier (radie) Da. erzählen.
 radier m. -zu f (radie'x, d')
 (radierm).
 radier (radie) Da. zu Lorn-
 radier verharren; hart und adhe-
 radieren; es z. verharren; zu-
 radieren; zu Lorn.
 radier (radie) Da. z. q.
 radieren den Verlust wieder ein-
 radieren; aufschreiben.
 radier (radie) f Rede.
 radier (radie) m Floß n.
 radier (radie) Da. 1. z. B. Born
 radieren. 2. auf die Rede
 radieren.
 radier (radie) 1. a. strahlen-
 radieren. 2. m/pl. Strahl-
 radier n/pl.
 radier (radie) strahlig; an.
 radier (radie) m. (m. m.) Kratzeisen... (m. m.).
 radier (radie) m. (m. m.) strahlend.
 radier (radie) m. -trio f (radie'x, d')
 radier (radie) a. v. m. strahlen(aus)-
 radier (radie) m. (m. m.) strahlen(aus)-
 radier (radie) f. Aus-
 radieren n; Rechnung. Bild: Aus-
 radieren n; Art. Rechnung.
 radier (radie) 1. Wurzel...
 radier (radie) a. math.; grünlich; ra-
 radieren n. deutsch.

bisaf. 2. m. chem. Grundstoff;
 gr. Stamm; math. Wurzel-
 zeichen n; Radiale(x).
 radication (radicatio) f Wurzel-
 stand m.
 radie, -s (radie) strahlig.
 radier¹ (radie) Da. austreten;
 lösen; strahlen. | Bettung f.
 radier² (radie) m Wasserbau; Rost.
 radier, -s (radie, radie')
 strahlend; a. z. B. da. so.
 radier, -s (radie, radie')
 Strahlen ausstrahlend.
 radier, -s (radie, radie')
 Telegraphie ohne Draht.
 radier, -s (radie, radie')
 Durchleuchtung mit Röntgenstrahlen.
 radier, -s (radie, radie')
 mit Röntgenstrahlen durch-
 leuchten. | (radier, -s).
 radier, -s (radie, radie') f =
 radie (radie) m. Radierstein n.
 radium (radie'm) m Radium n.
 radius (radie'x) m an. a. so.
 Speiche f. Spindel f.
 radier (radie) Da. unheimlich
 reden, fassen.
 radier (radie) f Gefäß n.
 radier, -s (radie, radie') z.
 Schwäger(in).
 radier (radie) m Ausbesserung
 f eines Schiffes. | (radier, -s).
 radier (radie) Da. ein Schiff
 radier (radie) Da. sanfter,
 milder, geschmeidiger machen;
 besänftigen.
 radier, -s (radie, radie') m
 Weisheitswerden n. | (radier, -s).
 radier, -s (radie, radie') f. Besänftigung f.
 radier (radie) f Windstoß m.
 radier, -s (radie, radie')
 Weib; P. flg. Weibnot.
 radier (radie) a. u. m von einer
 B. beschädigt; heruntergekom-
 men (er Mensch). | (radier, -s).
 radier (radie) (radie) Da. wieder
 radier (radie) (radie) Da. wieder
 besänftigen; härten; bestärken.
 radier, -s (radie, radie')
 raffermissament (radier, -s)

raison (rāzō') f. Vernunft; Ver-
stand m; Billigkeit; avoir ~
nicht haben; Rechenhaft; Be-
müßung; (Pewels- u. Beweg-)
grund m; Ursache; Rücksicht;
Betrachtung n; à ~ do ... nach
Aufgabe von ...
raisonnable

raisonnable (rā'sonā'bl) betruuf-
tig; passend; anständig; ge-
hörig.

raisonnement (rā'sōnmā') *n.* Ur-
teil; *n.* Urteilskraft *f.*; Ber-
echnung; *n.* Ratsonieren *n.*

1. v/a. (räsone) Da. 1. ur-
 teilen, fähigen; Einwen-
 dungen machen, räsionieren.
 2. v/a. durchheufen; begrün-
 den; p.p. a. vernunftig.
 (räsionale)

lungen. 2. ~ u. 36 ~ wieder
lung werden. [Berührung f.]

Wolter (raGure') ① a. wieber,
noch hinzufügen.

Ordnung bringen; neu
stellen; anordnen

1. Nötheln n (b(b. Todesbr.).

scientie (saig'i'e) *n* Wissenschaft.

calentamiento (calentamiento) m

Abnahme (Abnahme) im
Abnahme (Abnahme) im
Abnahme (Abnahme) im

... alles Befehlen und nichts
... (Zusammenhang mit dem vorherigen Satz)

Sammlung (zählend) m & 20lieder-
sammlung f; laut m de ~
frei (drei n; polit m de ~
Sammlung

zusammen, Naturtag.
(zusammen) (Da, nieder (her))
zusammen, aufzusammensetzen:

zusammenziehen;
einigen; p. n. m. mit a. B.
Ausgabe (Zahlung).

1. (1) f. Verlänge.

rungstüdt *n*; table *n*, (a) Aus-
 gichts *m*; Transferhöhung
 rallonger (ralogje') (f), ver-
 längern.

rallumer (rallume') ④a. wieder
angünden; fig. wieder aufleben.
ramage (rama') *m* Ranken pl.,
Blumen pl. auf Zengew; Auf-

rahmen n des Tuchs; Wefang
der Abgel; F Weplapper n von
Kindern. [Hörn. fingen.]
ramager (ramaGe') (Pl. Awit-

ramalgrir (ramlägrir) (2)a. wieder mager machen oder werden.
ramas (rama') in Hause(n) verwinkelte(n) Dinge, Gefindesg.

ramassé, -e (ramasé) *n.* stark
u. unterlegt, gedungen; *q* dicke
stehend.
ramasser (*ω*) *IIIa.* zusammen-

zassen; von der Höhe aufsteigen;
sammeln; so ~ sich ab-, gleichen,
sich konzentrieren; ! sich auf-
zassen.

rambutan (ramab) *m*, zusammen-
gerafftes Beng. Blunder; Ge-
stübel *n*; Besenholz *n*.
rambutan (rambut) *m*, auch:
... ..

ramme (ram) / Rüber n; Bolinen-
frange; Zug in Hinter-eu-ge-
hänge; Fülle; ge- Fülle

ramé, *♂* (ramé'): corf ~ junger
Sittich, der Gewrith anzeigt.
rambau (ramb') *m*. Rinde (aus

ramon (ramon') *s.* Hausweib *n*;

ramendable (rāmēdā'bl) ver-
ramendable (rāmēdā'bl) gutt-
föhlich; besserungsfähig.
ramendable (rāmēdā'bl) ver-

ramander (ram'bo') (Tr. 1. v/a.
Nas. ausbessern; zum Ziel
bringen)

Male bängen; F den Preis (q. von et.) herabsetzen. 2. ~ n. so ~ wohlfeiler werden.

ramonement (ramanmā'g) m Zu-
rückführen n u. w.; f. ramoner.

ramoner (ramue') m. wieder
her-, hin- (mit-, zurück-)bringen,
-führen; wieder herstellen;
Degen einstecken; Radenhaare
nach vorn kämmen.

ramer (rame') m. 1. z. B. Gefäß
mit Stangen stützen; auch in
den Rahmen spannen. 2. v. n.
rubern; F sich plagen (müssen).

ramour (ramō'r) m. Ruderer.

ramoux, so (ramō', ō's) ästig;
verzweigt.

ramier (ramje') m. Ringel-, Holz-
taube f. (a. pigeon ~); Haufe(n)
Reisig.

ramification (ramifikasjō') f.
Verzweigung (a. fig.).

ramiflar (ramisse') m. ~ so ~
sich verzweigen (a. fig.).

ramille (rami') f. Nebenzweig-
lein n; ~ n. pl. Reisig n/sg.

ramolindr (mōgbr'e) m. ver-
ringert.

ramollir (ramoll'r) m. (wieder)
erweichen; verweichlichen; so ~
wieder schlaff werden; p. p.
schwachsinzig, abgelebt (a. m).

ramoner (ramone') m. den
Schornstein fegen; fig. thätig
abfanzeln. [Steinseger.]

ramonneur (ramonō'r) m. Schorn-
steinfeger.

ramonnelle (nā't) f. Krageisen n.

rampe (rāp) f. Treppengeländer
n; Ansfahrt; Abhang m, Stei-
gung; the. Rampe, Rampen-
reihe vor der Bühne; ~ - de-
couverte Paderampe.

rampor (rāp'e) m. Frieden (a.
fig.); sich hinfchlingeln; fig. sich
erniedrigen; ~ (au) gemein sein;
arch. abhangen; av.: ~, arch.
abfchlig; m. Abhang z. B. e-o
Giebel.

ramplote (rāpl'it) m. Trepp-
geländermacher.

ramponneau (rāponō') m. Stachel-
(Spie)zeug.

ramule (ramū'l) f. Ästchen n.

ramure (ramū'r) f. Ästchen n.
(Stich-)Geweiss n.

rancarl (rāgl'r) m. Rumpel-
mer f; P. Rumperei f.

ranco (rāh) rāngig; (Gang)weg
verdorben. [Gangweg]

rancho (rāh) f. Stoppel-
acker m.

rancher (rāh'e) m. Stoppel-
acker f.

ranchet (rāh'e) m. (Stapel-
)Reisig n.

rancidité (rāhidite') f. Ranzig-
keit.

rancolr (rāh'l'r) m. v. n. ~ so ~
ranco.

rancissure (rāhissū'r) f. Ranzig-
keit.

rancœur (rāhō'r) f. Groll m.

rançon (rāhō') f. Lösegeld n.

rançonner (rāhōn'e) m. ~ so ~
rançon.

rançonneur (rāhōn'e) m. ~ so ~
rançonner.

rançonneur (rāhōnō'r) m. ~ so ~
rançonner.

rançonneuse (rāhōnō'se) f. ~ so ~
rançonner.

rançonner (rāhōn'e) f. ~ so ~
rançonner.

rançonner (rāhōn'e) f. ~ so ~
rançonner.

rançonner (rāhōn'e) f. ~ so ~
rançonner.

rançonner (rāhōn'e) f. ~ so ~
rançonner.

rançonner (rāhōn'e) f. ~ so ~
rançonner.

rançonner (rāhōn'e) f. ~ so ~
rançonner.

rançonner (rāhōn'e) f. ~ so ~
rançonner.

griechgrämig, a. s.); ♀ nicht gut
vorkommen.
rachute (ʁaʃy't) *f* Rückfall *m*,
rac- (ʁeʃib'l'm) *f* Rückfall *m*;
 on cas de ~ im Wiederbetre-
 tungsfalle.
racidivier (ʁeʃidive') *Da.* einen
 Rückfall bekommen; *det.* rü-
 ckfällig werden.
racidiviste (ʃidiv'ist) *m* rückfälli-
 ger Verbrecher. (Rückfälligen)
racidivité (divite') *f* Reigung zu
racist (ʁeʃt's) *m* Rassist *n*.
racipé (ʁeʃipe') *m* Rezept *n*.
racipient (ʁeʃipjə') *m* Behälter;
 Glase *f* der Luftpumpe.
raciprocity (ʁoʃipite') *f* Gegen-
 seitigkeit.
raciproque (ʁeʃiprɔk) *gegen-*
 wechselseitig; *ausbeutend*; gleich-
 bedeutend; *raison f* ~ umge-
 kehrtes Verhältnis.
raciproquer (ʁoʃte') *f* *m* Gleiches
 mit Gleichem vergelten (q. e. m).
racist (ʁeʃt') *m* Erzählung *f* Ver-
 rucht; *f* Solopartie *f*, Haupt-
 stimme *f*. (Hauptstör.)
racitateur (ʁeʃitadɔr') *m* De-
racitatif (ʁaʃt's) *m* Rezitativ *n*;
 ~ oblige Rezitativ mit Instru-
 mentalbegleitung.
raciter (ʁeʃite') *Da.* hersagen;
faire ~ a. überhören; vortra-
 gen; erzählen; aufzählen, zi-
 nieren; *f* ein Solo vortragen.
raciteur (idɔr') *m* = *racitateur*.
raclamant *m*, ~ *f* (ʁeʃlamə', ʒ't)
 a. Reklama'ment(in), Beschwerde-
 führer(in).
raclamation (ʁeʃlamasjɔ') *f* Re-
 klamation, Einspruch *m*, Be-
 schwerde; Bittschrift.
racleme (ʁeʃla'm) *f* Reklame;
 Stichwort *n*; *typ.* Blattblätter *m*.
raclamer (ʁeʃlame') *Da.* 1. an-
 zufen; beanspruchen; so ~ sich
 berufen (de auf). 2. Einspruch
 erheben, protestieren.

raclamier *m*, ~ *ère f* (ʁeʃlame,
 idɔr') a. u. z. Reklame macher;
 Reklamemacher(in).
raclasser (ʁeʃlase') *Da.* neu ein-
 teilen; wieder zu neuem
 bringen. (z. p. eingeschlossen)
raclore (ʁeʃlɔr') *Ql.* einheften.
raclos, ~ (ʁil', ill') a. *Recht-*
 ner(in); *f.* *raclore*.
raclosure, *rac-* (ʁe', ʁeʃlɔ') *f*
 Einschliefung; Buchstausch
raclosurenaire, *rac-* (ʁe', ʁeʃlɔ-
 naɔr') a. Buchhändler(in).
racogner (ʁoʃme') *Da.* wieder
 hineinziehen; *fig.* z. B. Traum
 zurückdrängen; herb abwie-
 len.
racognitif, ~ *sa* (ʁeʃkɔɡn'it', ʁə)
 Erkenntnis-, *ant.* *racognition*.
racognition (ʁeʃkɔɡn'it') *f* (wieder-
 ber-)Erkennen *n*; *det.* *rac-*
 ognition *n*.
racole (ʁeʃɔ') *m* verborgener
 Schlupfwinkel; geheime Stelle
 des Verstecks. (Hilfsm.) *racole*
racole, *racolve*, etc. (ʁeʃɔ', ʁə)
racoler (ʁeʃole') *Da.* verführen.
racollet, ~ *sa* (ʁeʃolɔ', idɔr') a. *rac-*
 (Ant. *racollet*) *racollet*(in).
racolliger (ʁeʃoljɔ') *Ql.* ~ *rac-*
 seine Gedanken sammeln.
racolta (ʁeʃol't) *f* *Ernte*.
racolter (ʁeʃolte') *Da.* *ernten*.
racommandable (ʁoʃmɑdab'l)
 empfehlenswert, schätzbar.
racommandation (ʁoʃmɑdabljɔ')
f Empfehlung; Ermahnung.
racommander (ʁoʃmɑde') *Da.*
 (an)empfehlen; *raien*, *ant.*
 fehlen. (Hilfswort) *rac-*
racommandeur (ʁoʃmɑdɔr') *m*.
racommançer (ʁoʃmɑʒɔ') *Ql.*
 wieder os. von vorn anfangen.
racompense (ʁeʃpɑs') *f* Belohnung,
 Lohn *m*; Strafe-
 geltung; Entschädigung.
racompenser (ʁeʃpɑse') *Da.*
 belohnen; entschädigen;
 gelten.

recompenser (rɛ̃kɔ̃pɑ̃sɛ') Da. wie-
der abgeben; umarbeiten.
recompitor (rɛ̃kɔ̃pɪtɔ') Da. wieder
(wiederholt) zählen. [schönbar.]
recompensable (rɛ̃kɔ̃pɑ̃sabl) ver-
rechenbar m. **recompense** f (rɛ̃kɔ̃-
pɑ̃sɑ̃s) s. u. a. Ver-
rechnung; entschuldigend.
recompenser (rɛ̃kɔ̃pɑ̃sɛ') Da. ver-
söhnen; Kirche neu einweihen;
sp. in Einklang bringen.
reconduire (rɛ̃kɔ̃dwiʁ) Dc. zu-
rücksühren, -begleiten; von, ~ q.
~ m. heimleiten.
reconduite (rɛ̃kɔ̃dwiʁ) f Zurückbe-
führung; (verhe.) Abfertigung.
reconforter (rɛ̃kɔ̃fɔʁtɛ') Da.
stärken; laben; trösten.
reconnaissance (rɛ̃kɔ̃nɑ̃sɑ̃s) f
Sinnlich; wiederzuerkennen (d).
reconnaître (rɛ̃kɔ̃nɑ̃sɛ') f
(Wieder-)Erkennung; Besichti-
gung; Rekonstruktion; Emp-
finden; Anerkennen; Unter-
schreiben m; Unterschrift; n;
Erkenntheit.
reconnaitre (rɛ̃kɔ̃nɑ̃sɛ') s. (ka', ko') er-
kennen (de für).
reconnaitre (rɛ̃kɔ̃nɑ̃sɛ') Da. (wie-
der-)erkennen; beschäftigen; aus-
sagen; rekonstruieren;
erkennen; bekennen; erkennt-
lich sein für ~; so ~ auch; sich
gerechtfertigen.
reconquérir (rɛ̃kɔ̃kwiʁ) Dtl. wie-
dererobern.
reconstituer (rɛ̃kɔ̃stitwiʁ) Dn. wie-
derherstellen. [der aufbauen.]
reconstruire (rɛ̃kɔ̃stitwiʁ) Dc. wie-
derbauen m. **reconstruction** f (rɛ̃kɔ̃-
stitwiʁ) s. u. a. Gegen-
lager (in).
reconvenir (rɛ̃kɔ̃vɑ̃niʁ) Dtl. e-e Gegen-
lage anstellen. [Gegenlage.]
reconvention (rɛ̃kɔ̃vɑ̃siɔ̃) f Ge-
genpartei (rɛ̃kɔ̃vɑ̃siɔ̃) Da.
[Gegenpartei] zusammenrollen;
so ~ a. sich krümmen.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') m. Reford; Wustler-

leistung f; tonir le ~ an der
Spitze sein.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Da. F wieder
herfagen; wiederholen. s. u. die
Lektion; an ~ avec q. sich mit
e-m verabsprechen.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') m. Zeug und
Büchel des Gewissensbüchlers;
Gefühlst.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Da. wieder
niederlegen; so ~ wieder zu
Beit gehen. [nähen.]
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Dtl. wieder ab-
schneiden.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') f Abfälle m/pl.
b. Zeug, Steinen usw.; Wurm(meh-
l); Klebenmehl n.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Da. wieder
bescheiden; Wein verscheiden;
Karte noch einmal abheben.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Da. wieder
krümmen; umbiegen.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') f Krümmung
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Dtl. ~ à seine
Zuflucht nehmen zu ~
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') m. Zuflucht f;
Zufluchtsort; Gesandtschaft;
~ en grace Gnadengesuch n.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') m
1. Wiedererlangung f; Steuern
usw. Eintreibung f; ~ pl.
Zustände. 2. Wiederbedenken
n; Beden f.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Da. wieder-
bekommen; Steuern eintreiben.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Dtl. wieder
(Bedenken; fig. Bemerkung.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') f: lettre f
de ~ Abberufungsschreiben n.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') ~vo (recoquer), (w) er-
götzt, erheitert.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') f Erholung;
Freizeit; Spielplatz m.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Da. neu schaffen.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Da. neu be-
leben; ergötzen.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') m. Abson-
derung f wie Walle, Spielplatz.
recoquer (rɛ̃kɔ̃kɛ') Da. neu mit

rescandō (rēdāg'br) ④a.
widergerunterkommen; v/a.
widergerunternehmen; Verg.
widergerunabsteigen.

rescandō (rēdāg'br) ④a.
nach et. schuldig; zu Dank ver-
schrieben für et.

rescandō (rēdāg'br) f (Grund-)
haus m.; Plagmiere.

rescandō (rēdāg'br) f art.
Klage auf Zurücknahme eines
verkauften Gegenstandes wegen
Fehlerhaftigkeit.

rescandō (rēdāg'br) art. auf
die rescandō bezüglich.

rescandō (rēdāg'br) Pl. 3f. stellen und
nehmen; ablassen, zu Papier
bringen. (von et. loslaufen.)

rescandō (rēdāg'br) Da: so ~ do qd. sich
rescandō (rēdāg'br) f v/a.
bescheiden. (rēdāg'br)

rescandō (rēdāg'br) f über. (Weh-)
rescandō (rēdāg'br) (m. noch einmal
sagen; ausplaudern; avoir à ~
in laubeln haben.

rescandō (rēdāg'br) (bist'br, V's) s.
widerholer(in). Ausplauderer.
Ausplauderin. (des Bragien.)

rescandō (rēdāg'br) f Wiederholung
rescandō (rēdāg'br) f Wort-
rescandō (rēdāg'br) m.

rescandō (rēdāg'br) (bist'br, V's) s.
widerholer(in). Ausplauderer.
Ausplauderin. (des Bragien.)

rescandō (rēdāg'br) f Wiederholung
rescandō (rēdāg'br) f Wort-
rescandō (rēdāg'br) m.

rescandō (rēdāg'br) (bist'br, V's) s.
widerholer(in). Ausplauderer.
Ausplauderin. (des Bragien.)

rescandō (rēdāg'br) f Wiederholung
rescandō (rēdāg'br) f Wort-
rescandō (rēdāg'br) m.

rescandō (rēdāg'br) (bist'br, V's) s.
widerholer(in). Ausplauderer.
Ausplauderin. (des Bragien.)

rescandō (rēdāg'br) f Wiederholung
rescandō (rēdāg'br) f Wort-
rescandō (rēdāg'br) m.

rescandō (rēdāg'br) (bist'br, V's) s.
widerholer(in). Ausplauderer.
Ausplauderin. (des Bragien.)

rescandō (rēdāg'br) f Wiederholung
rescandō (rēdāg'br) f Wort-
rescandō (rēdāg'br) m.

rescandō (rēdāg'br) (bist'br, V's) s.
widerholer(in). Ausplauderer.
Ausplauderin. (des Bragien.)

rescandō (rēdāg'br) f Wiederholung
rescandō (rēdāg'br) f Wort-
rescandō (rēdāg'br) m.

rescandō (rēdāg'br) (bist'br, V's) s.
widerholer(in). Ausplauderer.
Ausplauderin. (des Bragien.)

ten; berücksichtigen, wieder gut-
machen; zurückweisen; so ~
a. sich in die Brust werfen.

reddō (rēdū') m Rest e-r Schuld.
reductibile (rēdū'ti'bl) gut-
führbar. Schm. hebbbar; auflös-
bar; shr. einrichtbar.

reduction (rēdū'siō') f math.
Reduzierung; shr. Wiederein-
rentung; shr. Dekorobierung;
Zurückführung; Verkleinerung;
Konvertierung; Unterwerfung.

radulre (rēdū'r) ④a. (math.
und shr.) reduzieren; zurück-
führen; einkommen; verringern;
vermindern; herunterbringen;
~ von qd. in etwas verwandeln;
nütigen; unterwerfen, -zwingen;
so ~ (ā) a. sich beschränken (auf).
es (bei etwas) verwenden lassen.

radult (rēdū') m verborgenes
Plagiat; Verschlag.

radulor (rēdū'siō') Da. wieder-
aufbauen.

reol. so (rē'l) 1. wirklich (vor-
handen); wahrhaft; art. ding-
lich; bar. 2. m Wirklichkeit n;
Wirklichkeit f. (wahl.)

reolection (rēol'ek'siō') f Wieder-
reoligibile (rēol'ig'i'bl) wieder-
wählbar. (wählen.)

reolire (rēol'r) ④x. wieder-
reolire (rēol'r) Da. noch einmal
machen, umarbeiten, aus-
bessern; wieder kräftigen; so ~
wieder zu Kräften kommen.
v/a. noch einmal starten geben.

reolre (rēol'r) m nuntschiedenes
Spiel.

reolre (rēol'r) m nuntschiedenes
Spiel.

reolre (rēol'r) m nuntschiedenes
Spiel.

reolre (rēol'r) m nuntschiedenes
Spiel.

reolre (rēol'r) m nuntschiedenes
Spiel.

reolre (rēol'r) m nuntschiedenes
Spiel.

reolre (rēol'r) m nuntschiedenes
Spiel.

reolre (rēol'r) m nuntschiedenes
Spiel.

gung / einer vorläufigen Entscheidung.

référance (refera'si) / Bezugnahme; Referenz, Auskunftgeber m; Musterkarte.

référéndaire (referanda'r) m (Am) Verächterstatter.

référer (referé') Vt. : ~ à qc. auf et. beziehen; ~ qc. à q. e-m et. beimesen; den Eid zurückschicken; se (ob. s'au) ~ à q. a. sich auf e-n berufen, es auf e-n ankommen lassen; v/n. Bericht erstatten.

réformer (réforme') Vn. wieder schließen. [schlagen.]

réformer (réforme') Vb. neu be-

réfléchi, ~ (réflecti') a. überlegt, bedächtig; gr. reflexiv.

réflexion (réflecti') Vn. zurückwerfen, -strahlen (a. v/n.); se ~ sich abspiegeln, zurückstrahlen, sich zurückbiegen; v/n. a. überlegen (sur qc. a. et.), nachdenken.

réflexionnant (réflectif) m Zurückstrahlung f; Widerhall.

réflet (réflecti') m Abglanz, Reflex.

réflecter (réflecti') Vt. v/n. zurückwerfen; v/n. ~ sur qc. einen Widerschein auf et. werfen.

réflexion (réflectif) f Zurückstrahlung, Widerschein m; Überlegung, Nachdenken n; Betrachtung. [liegen.]

refluant (réflecti') Vn. zurück-

reflux (réflecti') m Ebbe f.

refondre (réflecti') Vn. umschmelzen; fig. gänglich um- oder neu arbeiten.

refonte (réflecti') f Umguß m; Umgestaltung. [besserlich.]

réformable (réformabil) der-

réformateur, ~rice (réformabil'z, tr'z) 1. verbessernd. 2. s. Reformator, Reformatorin.

réformation (réformabil'z) f Umgestaltung; Verbesserung; r. Reformation.

réforme (réform) f Verfassung; Umgestaltung; Abheilung; Verbesserung; (religieuse) Kirchenverbesserung; Abänderung der Lebensweise; Eingetragung; Beamte, Offiziere, Militärs; Pseude; Ausmaß; (religieuse) formierte(r).

réformer (réformé') Vn. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

réformer (réformé') Vb. verbessern (d. umgestalten);

refuge (ʀe'fʏ'g) m Zuflucht (ort) f;
Zufluchtsinsel f; Ausrede f.
régale (ʀe'sa'le) m Fischkilling.
régaler (ʀe'sa'le) (Da. : so ~ sich
fischen, [ist z. B. gelegenes Tieres.]
résultat (ʀe'sa't) f oh. Wechsel m;
résus (ʀe'su) m Weigerung f; das
von em Verschmähte; onanyor
den ~, s'prouvor un ~ abschlägig
beantwortet, abgewiesen werden;
cert m da resus dreijähriger
Dienst.
résuser (ʀe'su'se) (Da. ausschla-
gen; verweigern; sich weigern;
von sich abweisen; versagen;
zu ~ a qe. et. nicht zulassen.
résutable (ʀe'sa'ta'bl) widerlegbar.
résuter (ʀe'su'te) (Da. widerlegen.
résuser (ʀe'su'se) (Da. wieder-
gewinnen; wieder erreichen.
régalar (ʀe'sa'lar) (Da. wieder
erhalten.
régale (ʀe'sa'le) m Brum(meit) n;
wiederansprechen n.
régat (ʀe'sa't) m Festmahl n;
Schmaus; Diebstahlsgericht n.
régale (ʀe'sa'le) f (gala'd) f; boire à la
~ trinken, ohne daß der Hand
des Glases die Lippen berührt;
Glaserfeuern; kleiner Schmaus.
régale (ʀe'sa'le) 1. a. von f ~
Gegensatz n. 2. f régat n.
Gegensatz n.
régaler (ʀe'sa'le) (Da. 1. bewirten.
régaler n; so ~ schmausen.
2. abgeben, pflanzen. 3. in
gleichmäßig aufstellen.
régaler, ~ns (ʀe'sa'le, ʃa'n)
~nlich.
régat (ʀe'sa't) m Blut; Bruch-
ung f; was un ~ gegenüber-
gesetzt; arch. Blut, Einstieg-
loch n.
régatant, ~s (ʀe'sa'ta't, g't) 1. zu
bestant, zu genau. 2. m Bu-
schauer.
régat (ʀe'sa't) (Da. anblenden,
beachten, besetzen; herdsch-

tigen; angehen, betreffen; o/n.
bliden, schauen, sehen (a. fig.).
régate (ʀe'sa't) f Regatta (Ruder-
wettbewerb).
régat (ʀe'sa't) m neuer Frost.
régance (ʀe'sa'g) f Regentenschaft;
Regierungsbezirk m; Behrami
u an e-m collège.
régénérateur (ʀe'ge'ne're) (M. wieder
erzeugen; bestend umbilden.
régant m, ~s f (ʀe'sa't, g't) Re-
gent(in); Behrer. Ordina'tius
usa. an e-m collège. (meister).
régenter (ʀe'sa'te) (Da. (schul-))
régolde (ʀe'si'b) 1. könig-
mörderisch. 2. m Königsmord;
Königsmörder.
régie (ʀe'si) f Regie, verantwor-
liche Verwaltung von indirekten
(Staats-)Einkünften; Bureau u
der Regie; Beamte m/pl. der
Regie; Nacht.
régier (ʀe'si'ge) (Da. hinten
ausschlagen; sich sträuben.
régime (ʀe'si'm) m Regierung (Re-
form) f; Verwaltung f. (z. B. ~
des écoles (Schul-)wesen n; Art f
des Ehestands; Einrichtung f;
Schouung f; Lebensweise f.
Dia'i f; gr. Obje'kt n. jurens.)
régimentaire (ʀe'si'men'ta'r) Regi-
région (ʀe'si'g) f Landstrich m;
Gebiet n; Gegend (a. der Luft
und am Körper).
régional, ~s (ʀe'si'gona'l) zu einem
Landstriche gehörig; Bezirks-
régir (ʀe'si'r) (Da. regieren (auch
gr.); lenken; verwalten.
régisseur (ʀe'si'ss) m Verwalter;
Bis. Regisseur.
régistré (ʀe'si'stre) m Register n
(a. J.); Eintragbuch n (a. B.);
Verzeichnis n; J. Stimmlage f.
régler (ʀe'si'le) m Regulierung
f; Einrichten n.
régle (ʀe'si'l) f Blume'l n; Regel,
Richtschwert; Ordnung; en ~
regelrecht, in aller Form; Nach-

rembaltet (rəbalt'e) Da. wieder-
 zutreiben, -eintreiben.
 rembourrer (bure') Da. aus-
 hollen, auspolstern.
 rembourrures (rəbur'e) f. Polster-
 eien; Polsterverkleidung.
 rembourssale (rəbur'sa'bi) (zu-)
 rückzahlbar.
 rembourssement (rəbur'sə'mə') m.
 Rückzahlung; Rücknahme f.
 rembourser (rəbur'se') Da. die
 Summe zurückstellen (q. e. m.);
 so - sich selbst bezahlt machen.
 rembrunir (rəbrun'ir) Da. (noch
 mehr) bräunen; verdüstern; so
 - dunkler werden; sich ver-
 dunkeln.
 rembrunissement (brün'is'mə') m.
 Bräunen; dunkler Lou.
 remède (rə'mē'd) m. Heilmittel n;
 Hilfsmittel n; f. Hülfier n.
 remédiable (rə'med'ja'bi) heilbar.
 remédier (rə'med'je') Da. (d. q.
 et.) helfen; abhelfen.
 remémorer (rə'mon'jore') Da.
 wieder ins Gedächtnis rufen.
 remémorer (rə'mon'je') Da. wieder-
 erzählern. (mā') m. Dank-
 erinnerung ob. L. (rə'mā'kt)
 remémorer (hie') Da. - q. d. q.
 et. (für et. danken (a. abtahnend);
 erlassen, verabschieden.
 remède (remere') m. (Bedingung
 f. des) Wiederkaufrechtes) n.
 remetteur (rə'mēt'ur) m. Über-
 bringer, s. m. Remittent.
 remettre (rə'mēt'ir) Da. wieder-
 hinschicken, -hinsenden, -hinbrin-
 gen; (an) - q. e. n. wiedererken-
 nen; ab. - übergeben, einhändig-
 gen; anstücken; anvertrauen,
 anheimstellen; sich einer Sache
 begeben, ein Amt niederlegen;
 auf. - verschicken; das Pacht-
 wies wiederherstellen; erlassen, ver-
 setzen; so - d. q. sich wieder
 zu etwas machen; so - zur q.

auf etwas zurückkommen; so -
 sich wieder fassen, sich erholen
 (de q. von et.); e. n. - d. q. de
 q. e. m. etwas anheimstellen.

Rami (rə'mi') m. Rami'gus.

réminiscence (rəmin'isə'ns) f.
 Erinnerung; Nach-, Auffang m.

ramier (rə'mi'f) 1. f. Wiederauf-
 führung eines Hauses; Ausstiefe-
 rung; Selbstentwurf, Kimmese;
 Gewinnanteil m; Wechselge-
 bühr f; Nachlaß m einer Summe,
 Strafe; Raba'tt m; Aufschub m;
 Wagenschuppen m. 2. m. (seinerer)
 Wietwagen (Kutscher).

ramier (rə'mi'f) Da. in den
 Schuppen stellen.

ramier (rə'mi'f) m. Wagenverlei-
 her, Fuhrherr. (vergeßlich.)

ramissable (rə'mi'ssa'bi) verlässlich.

ramission (rə'mi'si'o') f. Nachsicht;
 Erlassung, Begnadigung; Nach-
 lassen n. 3. B. des Fiebers.

ramissant, -e (rə'mi'ssə', -t)
 nachlassend.

ramoner (rə'mon'e') Da. wieder-
 wegführen, wieder mitnehmen.

ramontage (rə'mon'ta'ʒ) m. Berg-
 fahrt f. der Gasse; Ausziehen
 n. der Uhr; Vorziehen n.

ramontant, -e (rə'mon'tə', -t)
 remon-
 tierend, nochmals bildend;
 bergan fahrend.

ramonte (rə'mon't) f. Bergfahrt;
 Wiederausrüstung der Kavallerie
 mit frischen Pferden; Remonte.

ramonter (rə'mon'te') Da. wieder-
 hinaufgehen, -steigen, -fahren
 usw. (a. e. Treppe, e. n. Fuß);
 aufwärts gehen; wieder in die
 Höhe gehen, steigen; - d. ... her-
 stammen aus (e. n. Zeit), sich hin-
 auf erstrecken bis, zurückgehen
 (ob. -greifen) auf; remonte-
 ren; u/a. wiederhinaufbringen,
 -holen usw.; wiedererichten;
 wieder versehen (de q. mit
 et.); neu herrichten machen; vor-

schoben; ihr wieder aufziehen; neu st. setzen, einrichten; st. neu beleben, kräftigen.

ramontoir (rɑ̃mwa'ʁ) *m* Aufzug an Tischenuhren.

ramontrance (rɑ̃'ʁ) *f* Vorstellung, Ermahnung.

ramontrer (rɑ̃'mɔ'tʁe) *Da.* wieder zeigen; e-m in Unrecht vorhalten; o/n. mahnen, warnen; en - à q. listiger (u. wöllen) als jemand.

ramora (remu'ra) *m* Schiffshalter (Fisch); *F* Hindernis *n*.

ramordre (rɑ̃'mo'rɔʁ) *Da.* wieder (an)beissen; Gewissensbisse *m*. (q. e-m). [*hig.*]

ramords (rɑ̃'mɔ'ʁ) *m* Gewissens-
ramorque (mɑ'r'ʁ) *f* Schleppen *n*,
 Bugieren *n*; (cable *m* de) ~
 Schlepptau *n*; Anhängewagen
m. [*hieren.*]

ramorquer (rɑ̃'mɔʁ'ke) *Da.* bug-
ramorqueur (mɑ'r'ʁ) *m* (auch bateau
 ...) Schleppschiff *n*, Schu. per;
 Informations *f* (a. aus *f*); Rahm-
 floßschlepper (*q.*).

ramoudre (rɑ̃'mu'dʁe) *Qy.* noch etw.
 mal mahlen, feinmal schleifen

ramoudre (remu'dʁe) *Qy.* noch

ramo(u)lade (remu'lɑ'd, -o-) *f*
 Ramo(u)lade (bistante Brähe).

ramouleur (remu'leu'r) *m* Scheren-
 schleifer.

ramoux (rɑ̃'mu) *m* Bewegung *f*
 des (strömenden) Wassers vorn
 an ob. hinter e-m fahrenden Schiff,
 Wellenbretter usw., am Ufer.

rampaller (rɑ̃pa'lɛ) *Da.* wieder
 mit Stroh bestreuen oder aus-
 streuen.

ramparer (rɑ̃pa're) *Da.* durch
 einen Ball schlagen; se - sich
 verschlagen. [*werf u.*]

rampart (rɑ̃pa'r) *m* Wall, Boll-
ramplatur (rɑ̃plɛ'tɛ) *Pl.* Strauße
 anstrichen; Wauer unten aus-
 bestern [*Stellvertreter(in).*]

ramplissant *m*, -o *f* (plais'g, g'ɛ)

remplacement (rɑ̃plɑ̃'mɑ̃) *n*
 Stellvertretung *f*; Ersatz; We-
 derbesetzung *f*; Casual Wieder-
 anlegung *f*.

remplacer (rɑ̃plɑ'sɛ) *Qk.* - à
 e-n erzeugen, als Stellvertreter
 für e-n einsetzen.

remplage (rɑ̃plɑ'ʒ) *m* Auf-, Auf-
 Nachfüllen *n*.

rempli (rɑ̃plɛ) *m* Einschlag *n*
 bleiben; Halte *f*, (einschlagen)

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* Rader-
remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplissage (rɑ̃plɑ'siʒ) *m* Auf-
 Nachfüllen *n*; Anstrich *f*,
 Tüchenschür.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

remplir (rɑ̃plɛ'siʁ) *Da.* (wieder)
 anfüllen; ausfüllen; ergänzen;
 erfüllen, verwirklichen; sch-
 tigen.

renversament (rɛnvɛʁsɑ̃mɑ̃) *m*
Umkehrung *f* (s. *math.*); Um-
kehr *n*; Umkehr; Verwir-
rung *f*.

renverser (vɛʁsɛ) *Da.* 1. u'm-
kehren (s. *math.*, *f*); -stülpen,
-stoßen, -stürzen, -werfen usw.
in Unordnung bringen; bestürzt
machen; av. verblüffend; v.p.
and verkehrt; Gesch. verkehrt.
2. umfallen; wuch. überstehen.

renvi (rɑ̃vi) *m* überbie'ten *n*
(Kontenplan). [e-u überbie'ten.]

renvoyer (rɑ̃vwaʁ) *Da.*; ~ zur q.
renvoi (rɑ̃vwa) *m* Zurücksendung
f; -schlagen (Bd) *n*; -strahlen

~ -werfen *n*; Ausstoßen *n*.
-stülps; Verabschiebung *f*; Ver-
schickung *f*; Verweisung *f*; Ver-
weisung (Zeichen *n*) *f*; Klingen-
winkel.

renvoyer (vɛʁsɛ) *Op.* wieder-,
zurückschicken; zurückschlagen,
-werfen, -strahlen; entlassen,
verschicken; an e-n verweisen,
auf et. hinweisen; verschicken.

reorganiser (rɛʔɑ̃zise) *Da.* wieder-
besetzen. [neu einrichten.]

reorganisator (rɛʔɑ̃zise) *Da.*
reouverture (rɛnuvɛʁtɔʁ) *f* Wie-
deröffnung.

rapaire (rɑ̃paʁ) *m* Böhle *f*;
Schlupfwinkel; Aufenthaltswil-
der Tiere; ch. Wohnung *f* von
Mausen usw.

rapaire (rɑ̃paʁ) *Da.* 1. u/n.
-fressen, 2. v/a. füttern;
so. weiden; abfressen; *fig.* so
~ als qc. sich an et. weiden;
v.p. gesättigt, vorgekostet.

rapandre (rɑ̃pãdr) *Da.* ver-
breiten, ver-, ausschütten; aus-,
verbreiten; ausstellen; so ~
viel in Wesenshaft geben; v.p.
sehr bekannt, mit ausge-
breiteter Bekanntheit.

raparable (rɛpaʁab) wieder gut
zu machen (*da*), ersetzbar.

raparaitre (rɑ̃paʁaʔʁ) *Da.* wieder
erscheinen.

réparateur *m*, *-trice* *f* (rɛpaʁa-
tɔʁ, trɛʔ) 1. wiederherstellend;
stärkend. 2. s. Wiederhersteller
(-in); Versöhner (Jesus Christus).

réparation (rɛpaʁasiɔ̃) *f* Aus-
besserung; Genugtuung; et.
Buße.

réparer (rɛpaʁe) *Da.* ausbessern;
wiederherstellen; wiedergut-
machen, ersetzen.

répartir (rɛpaʁtiʁ) *f* schnell, zer-
stende Entgegnung.

répartir (paʁtiʁ) *Ab.* 1. wieder
fortgehen. 2. entgegen, er-
widern.

répartir (rɛpaʁtiʁ) *Da.* verteilen.
répartition (rɛpaʁtisiɔ̃) *f* Ver-
teilung. [essen *n*.]

rapas (rɑ̃paʁ) *m* Rahlheit *f*; Gsch-
rapassier (rɑ̃paʁse) *Da.* 1. u/n. wie-
derherbeigehen, -reiten, -fah-
ren; zurückgehen; ~ d. qc. wie-
der zu etwas übergehen. 2. v/a.

wieder d. Versehen, -fahren;
wieder überschreiten; wieder
hinzurücken; (wieder) bearbei-
ten; u/n. abziehen; Wasser plät-
zen; harteln; Wasser schleifen;
ausdampfen, durchsprühen;
noch einmal du'rtgehen, -lesen;
überhö'ren.

rapassier *m*, *-se* *f* (rɑ̃paʁsɛ,
sɛʔ) Plätzer(in); Schreiber usw.

rapaver (rɑ̃pave) *Da.* neu
plastern. [malen.]

rapalandre (rɑ̃paʁɑ̃dr) *Ab.* über-
rapasser (rɑ̃paʁse) *Da.*; ~ d. qc.
et. wieder überlegen.

rapentance (rɑ̃pãtɑ̃s) *f* Reue.
rapentant, *s* (tɑ̃ - d. t) reumütig.

rapantir (rɑ̃pãtiʁ) *Ab.* 1. so ~
de qc. et bereuen; v.p. s.
Büßer(in). 2. *m* Reue *f*.

raparoussif, *-ve* (rɑ̃paʁuʁsɛʔiʁ,
iʁv) zurücktreibend; ~ *m* zurück-
treibendes Mittel.

von sich weisen; abstoßen, ab-
scheiden; neu(= Schöpfung) treib-
en; O treiben, zittern.

reprossolr (rɛpʁɔsɔlʁ) m Treib-
sol; Steinmeißel; Gemälde:
bunte Stelle im Vordergrund;
v. Wegensay, Folie f.

repréhensibls (rɛprɛʒibʁl) f
lebenswert. [Tadel m.]

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréndr (rɛprɛʒɔʁ) 49. wieder-
nehmen; wieder erwischen ab-
fangen; wieder befallen (von

Wunden); sein Wort zurück-
nehmen; wieder abholen; aus-
bessern, stopfen; tadeln, aus-
sagen. 2. v/n. erwidern, ver-
setzen: wieder antworten, wie-
der zuhören; wieder aufpassen

u. aufpassen; wieder aufzie-
hen.

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

reprls (rɛpri) m: an juatlon
(chon einmal Vestraster).

reprls (rɛpri) f Wieder(ein)-
nahme; Wiederaufnahme, auf-
führung; Wiederholung; A

plastours (zu) wiederhol(en)
Malen; Kartenpiel: Runde; 2

zu wiederholender Teil; Wie-
derholungsgleichen n; Wieder-

anziehen n der Gewichte, Kurze;
setzen: neuer Gang; Ausbesse-

rung, Stopfen u.

reprlsr (rɛpriʁ) 3a. aus-
bessern, stopfen.

reprlseuse (rɛpriʁ) f Andbesserin,
Stopferin; Stopfmaschine.

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repréhenslon (rɛprɛʒibʁl) f

repu, **a** (rɛpɥ) p.p. v. repaître;
gesättigt, vollgeschöpft.
républicain, **a** (rɛpyblikɔ̃, ˌaːn)
1. republikanisch, 2. a. Repu-
likaner(in).
républicain (rɛpyblikɔ̃) f Republik;
Gemeinwesen n, Staat m.
répudier (pɥdjɛ) Da. verschmä-
hen; Erbchaft ausschlagen; Frau
verstoßen. [wille(n) m.]
répugnance (pɥɑ̃sɔ̃) f Wider-
strebend; widrig.
répugnant, **a** (rɛpyɔ̃sɔ̃, ɔ̃t)
widerstrebend; widrig.
répugner (rɛpyɔ̃sɔ̃) Da. wider-
streiten; zuwider ab. abgeneigt
sein. [strebend.]
répulsif, **vo** (rɛpyɥsɪf, l'w) ab-
stößend.
répulsion (pɥɥsɔ̃) f Abstoßung;
Widerwille(n) m.
réputation (rɛpytasiɔ̃) f (a. guter)
Ruf m, Name m.
réputer (rɛpytɛ) Da. für et.
ansehen, halten.
requérant m, **a** f (rɛfɛrɑ̃, ɔ̃t)
Anfucher(in), Bittsteller(in).
requérir (rɛfɛrɛ) 2l. ersuchen,
anhalten (do qc. um et.); (ge-
richtlich) fordern; requirieren;
erfordern. [Bittschrift.]
requête (rɛfɛt) f Ansuchen n;
requin (rɛfɛ) m Haiisch, Hai.
requinquer (rɛfɛtɛ) 1m. 2a. sich
übermäßig aufpugen.
requisition (rɛfɛsisiɔ̃) f An-
suchen; drt. Auftrag m; Re-
quisition; & Aufgebot n; Bei-
treibung. (trag. Anklageerebe f.)
réquisitoire (fɛfɛtɛ) m drt. An-
klage od. e. Ansuchen enthaltend;
lettre **a** schriftliches Gesuch.
requérant (rɛfɛfɛtɛ) m Bitte f
um Aufhebung eines Urteils.
resoluer (de) Da. aufheben,
kassieren.
résolution (rɛfɛfɛsisiɔ̃) f Aufhebung,
Ungültigkeitserklärung; chir.
Wegschneiden n v. Respektellen.

resoluer (rɛfɛfɛsisiɔ̃) drt. 1. auf-
heben, 2. m Hauptgegenstand
v-s aufgehobenen Urteils.
resoudre (rɛfɛfɛsisiɔ̃) f Wider-
greifung e-s gemachten Beschlusses;
à la ~ zu Stille.
résolution (rɛfɛfɛsisiɔ̃) f An-
weisung zur Erhebung e-s Urteils;
bei Schuldverschreibung
résort (rɛfɛfɛtɛ) m Recht d.
Erlass; Verzicht. [recht d.]
ressau (rɛfɛfɛtɛ) m Rev. n. d.
résection (rɛfɛfɛsisiɔ̃) f Ver-
schneiden n e-s Knochens.
réséquer (rɛfɛfɛtɛ) drt. Knoch-
en heraus-schneiden.
réservation (fɛfɛfɛsisiɔ̃) f Vor-
behalt m.
réservé (rɛfɛfɛtɛ) f Vorbehalt
m; vorbehaltenes Gut; à la ~
do ... mit Ausnahme von ...
Zurückhaltung; Vorrat m;
Reserve. [haltend, behaltend.]
réservé, **a** (rɛfɛfɛtɛ) m Vor-
behalt m.
réservoir (fɛfɛfɛtɛ) m Behälter.
résident, **a** (fɛfɛtɛ, ɔ̃t) m Wohn-
ort, ständiger Aufenthalt; Resi-
denz; Residentenpost.
résident (fɛfɛtɛ) m, a. m. a. m.
~ Resident.
résider (de) Da. sich aufhalten;
residieren; wohnen, f. wohnen.
résidu (rɛfɛfɛtɛ) m Rückstand.
résignation (rɛfɛfɛsisiɔ̃) f Auf-
gibt m; Ergebung. [Aufgabe.]
résigné, **a** (rɛfɛfɛtɛ) m Auf-
gibt m.
résigner (rɛfɛfɛtɛ) Da. 1. auf-
geben; abtreten; 2. auf-
geben, sich fügen, sich fügen.
résiller (rɛfɛfɛtɛ) Da. 1. auf-
geben, gerichtlich aufheben.
résine (rɛfɛfɛtɛ) f Harz n.
résineux, **a** (rɛfɛfɛtɛ) f Harz n.
résinier (rɛfɛfɛtɛ) m Harz n.

respiration (respi'ra'sjō'n) *f* Ein-
atmerung; Atmung.
résistance (resistā'sjō'n) *f* Wider-
stand *m*; Ausdauer, Haltbarkeit.
résister (resistē') *Da.* wider-
stehen, Widerstand leisten; ~ à
q. u. et. aushalten.
résolu *f.* résoudre.
résolution (resolū'sjō'n) *f* Auflo-
sung; Lösung einer Frage; Be-
schluß *m*; Entschlossenheit.
résolutio (resolū'sjō'n) auf-
hebend.
résonance (resonā'sjō'n) *f* Nach-
hall *m*; Mitsingen *n*; Resonanz
(*Phon.* *m*). [*phoner.*]
résonateur (natō'r) *m* Schall-
resonanz (Sung) *m* Nach-
hall. Resonā's f.
résistant (sone') *Da.* wider-
hallen; laut hallen.
résorber (resorbe') *Da.* wieder
aufsaugen. [*auffangen n.*]
résorption (resorpsjō'n) *f* Wieder-
saugung.
résoudre (resū'dr) *Abb.* (*p/d.*)
résoudre (auflösen (*a. math.*);
beschließen; Entscheidung verrei-
ben; der. auflösen; ~ q. à q. u.
et. u. et. bestimmen; se ~ sich
entschließen; se ~ sur q. u. sich
über et. entscheiden; *p.p.*: 1. ré-
soud *m.*, 2. ré-*soud* (*resū', su')*
aufgelöst; 2. résolu, ~u (*resolū'*)
be-, entschlossen (*a. a.*).
respect (respē'sjō'n) *m* Respekt, Ehr-
furcht *f*; Achtung *f*; Schen-
ken; *avoir q. en ~ e-n* im Achtung
haben; *sans ~ de* ... ohne Rücksicht
auf ...; *sans vous ~* mit
Ihrer Erlaubnis, mit Verlaub.
respectable (respē'sjō'n) *adj.* ehr-
würdig (*te*) *Da.* achten, (ver-
ehren; (ver)schonen.
respectif, ~s (*pā'sjō'n, d'w*) be-
züglic; *adv.* beziehungsweise.
respectueux, ~s (*respē'sjō'n,*
te) ehrerbietig.
respirable (respīra'bīl) *atemb.*

respiration (respīrā'sjō'n) *f* Atmen *n.*
respiratoire (respīrā'tō'r) *atemb.*
~; *canque m.* ~ Handheilm.
respirer (respīre') *Da.* 1. (auf-)
atmen; ~ après q. u. sich nach et.
sehen. 2. *r/a.* einatmen; *fig.*
nach et. trachten.
resplendir (respīglā'dī'r) *Da.* (er-)
glänzen, strahlen. [*Glänz.*]
resplendissement (respīglā'ssē'mē't)
responsabilité (respō'sjō'n) *f*
Verantwortlichkeit.
responsable (respō'sjō'n) *verantwort-*
lich (*de* für).
ressac (respā'sjō'n) *m* Braubung *f.*
ressaisir (respā'sjō'n) *Da.* wieder er-
greifen; in den Besitz von u.
setzen; se ~ a. wieder zu sich
kommen.
ressasser (respā'sjō'n) *Da.* wieder
durchdenken; wieder mischen;
noch einmal durchgehen. *f* wie-
derfinden. [*spring; Unbequemheit.*]
ressaut (respā'sjō'n) *m arch. Box.*
ressemblance (respē'sjō'n) *f* Ähn-
lichkeit. (*ähnlich*; gut getroffen.)
ressemblant, ~s (*respē'sjō'n, d'w*)
ressembler (respē'sjō'n) *Da.* ähnlich
sein od. sehen; gleichen.
ressentir (respē'sjō'n) (*Do.* wie-
der besohlen. [*phoner.*]
ressentir (respē'sjō'n) *m* Bild-
ressentiment (*respē'sjō'n*) *m* Nach-
gefühl *n*; Groß.
ressentir (respē'sjō'n) (*Abb.* selbst
empfinden; erkennen; merken;
se ~ de q. u. Nachwirkung von
et. verspüren; sich (großend)
e-r S. erinnern.
resserrer (respē'sjō'n) (*Abb.* wieder
einschließen; enger st.-ziehen;
den Leib verstopfen; *fig.* beengen.
ressort (respō'r) *m* 1. Federkraft
f; (Trieb-)Heber *f*; Mittel *n*;
Spannkraft *f*. 2. Gerichtsbar-
keit *f*; Bereich *m u. n*; Gebiet *n*.
ressortir (respō'rī'r) (*Abb.* wieder
(hin)ausgehen; hernatzen;

(2)n. = A ... gehören zu (einer
Menge/Mengenteile).

ressortbezogen, $\text{r}^{\text{e}}\text{s}\text{o}\text{r}\text{t}\text{i}\text{b}\text{z}\text{g}'$, $\text{g}'\text{t}$)
d. u. z.: ~ unter s-s Be-
richtisbarkeit stehend; Staats-
angehörige(r). [-mittel n.]

ressouvenir (ʁəsu'veniʁ) f. (Silschauer.)
ressouvenir (ʁəsu'veniʁ) 1. m. (Wieder-)Erinnerung f; Nachwehen
 pl. 2. (2)h. so ~ de qc. Nā an
 et. wieder erinnern.

ressuar (r³h³o³) (1) a. 1. (wieder)
schwelen. 2. am Feuer wieder
erhitzen. [Wildeb.]

ressusciter (re'süs'ite') *v* **Trocknen** des **ressuscitor** (re'süs'ite') *n* **1.** wieder(auf)erwecken; neu be-
leben; *se* ~ aufer(ste)hen. **2.** wie-
der lebendig w. (sich)trocknen.

ressuyer (reßüje') ① h. wieder
restant, ~e (rätig', iä't) l. rüd-
ständig; poste ~e postlagernd.
B. m. Restant; Rest.

restaurant, -s (rɛstɔʁɑ̃, ɑ̃t)
1. Stärfend. 2. m Stärfungs-
mittel n; Krafibrühf; Refua-
zation f, Spellehand n.

restaureur (răstōratō'r) *m*
Wiederhersteller: Speisewirt.

restauration (rəstɔˈraʃjən) *f*
Wiederherstellung; Wiederein-
setzung in die Herrschaft.

reste (rāst) *m* Rest, das Übrige; Überbleibsel; auch, außerdem; du ~ übrigens, indessen; de ~ mehr als übrig; être en ~ im Mangelstand sein (avec q. bei e-m).

restor (rätje) ①a. übrigbleiben;
(zurückbleiben; sich aufhalten.

restituibile (răzuită'bi) în er-
feyrn(b).

restituar (răstītār') *v*n. wiederherstellen : wiedereinstatten.

restitution (titúšig') *f* Wiedereherstellung; Wiedereverstattung.

rasträindro(råbix d'be) ④ b. stärker zusammenziehen; *möa.* verstopfen; *be.* einschränken.

restriktiv, ~vu (räschränkt),
einschränkend, beschränkend

restringent, a (tāyita) 00
a. n. m. Al. aichendes unvoll.

restriktion (räs-trik-ti-ŋ) /
)chränkung; - mentale
 schwieriger Vorbehalt

resultat (reſultat) (a): the
 arben, folgen: an. f. Meßmann

résumé (réfume) m. Zuvor
[ist, Abriß; ein im voraus
Zuvor.

résumet (v) ② a. *finis sh.*
résurrector (re/štráfio'te)

Wiedererwecker.
résurrection (re'zúr'átsi'p) / resurrekshun

erhebung; mögliche Genesung
Wiederaufleben n.
retable (r²in'dl) m. Wiederaufbau

établir (retabli'r) (2)^a
einrichten, einfügen.

rétablissement (re.ta.bli.sse.mɑ̃) *m*

Wiederherstellung f. o. m.
 restalle (1814) f. v. d. m. m. m.

retailer (r^etail^{er}) *30n.*
 bez. eindecken. *[uncertain]*

réclamant (reclamé) ①a. *reclamant*
réclamant (mā'xi) *reclamant*

Steinwälder:

auffrischen, 179. Paare (couplets)
 aufhängen, 179. F. durchdringlich

retard (rĕt'ă-r) *n* Verhinderung

retardataire (r^atarbād'v) = 13

Gutpattkommer(in).

retarder (rétarder) (3)A.

stellen, langsame gehen

2. du bist kommen; du
gehen (da um). L. auch: du
bist gekommen; du bist
gegangen (da um).

révolte (remò'si) *f* Empörung.
révolter (remò'stè) Da. auf-
 wiegeln; entrüsten; se ~ sich
 empören; av. empörend; *p.p.m*
 Empörter.
révolu, ~e (remò'ssi) *astr.* voll-
 det; abgelaufen, voll.
révolution (remò'ssi'jè) *f* Um-
 laufzeit *m* der Planeten; ~ des
 salzsauren Wechsell *m*; Umwälzung
m; (Staats-)Umwälzung.
révolutionner (rjone') Da. zur
 Empörung bringen; heftig auf-
 regen; umgestalten; se ~ sich
 empören. [ver, Drehpistole *f*.]
revolver (rè'vòl'vè'r) *m* Revolver.
révoquer (rè'vò'kè') (im. ab., zu-
 rückherufen; absetzen; wider-
 rufen; ~ en doute bezweifeln.
revue (rè'v'è) *f* genaue Durch-
 sicht; Overchau, Besichtigung,
 Parade; passer en ~ besichtigen;
 ~ Zeitschrift, Rundschau; Be-
 richt *m*.
rez (rè): ~ plad ob. ~ terre dicht
 am (Erde-)Boden (hin).
rez-de-chaussée (rè's'shò'sè') *m*
 Erdgeschoß(wohnung *f*) *n*.
rhahiller (rabi'llè') Da. wieder
 an- (oder neu ein)kleiden; aus-
 statten; *fig.* wieder gutmachen;
 F bemänteln.
rhénan, ~e (rè'ng', na'n) rheinisch.
rhéophore (rè'fò'r) *m electr.*
 Stromleiter. [Stromangeiger].
rhéoscope (rè'fò's'p) *m electr.*
 Rheostat. (ma' *m* d. Stromsteller.
rhétoricien (rè'tò'rig') *m* (Schön-)
 Redner; etwa — Unterprimaner.
rhétorique (rè'tò'ri'k) *f* Redekunst;
 (classiq. *f* de) ~ etwa: Unter-
Rhin (rè) *m* Rhein. (prima-)
rhinocéros (rino'sè'rò's) *m* Nash-
 horn *n*; Nashornvogel. [te *f*.]
rhombe (rò'bè) *m* Rhombus, Rau-
rhombé, ~e, rhomboïdal, ~e (rò-
 bè', bò'da'k) rautenförmig. [*m*.]
rhubarbe (rù'ba'rb) *f* Rhabarber

rhum (rom) *m* Rum.
rhumatismal, ~e (rù'ma'ti's-
 rù'ma'ti's'ma'l) rheuma tisch.
rhumatisme (rù'ma'ti's'm) *m* Rheuma-
 tismus. [corveau Schmutz].
rhuma (rù'm) *m* Katarth; ~
rhythm, ~e *f* rhythm.
ri (ri) *f* riro.
ribaud *m*, ~e *f* P (bò', b'è'b) 1. un-
 züchtig. 2. s. Durckläger.
ribote *f*.
ribauderie *f* (ribò'è'ri) *f* Gold-
ribs (rib) *f* Danfbrüche.
riblette (rib'lè't) *f* Spedier-
 luchen *m*; = griblette.
ribordage (ribò'r'da's) *m* Befestig-
 digung *f* durch Anclanchen
 stoßen von Schiffen.
ribote *f* (ribò't) *f* Schmauchen.
 bis. Gehen *n*; faire ~ (schmei-
 den) an ~ betrunken sein.
riboter *f* (bò'tè) Da. (sowohl
 gehen. [schmei-
ricaner (rifane') Da. grim-
ricanisme (rifan'è') *f* Bo-
 lächerin *n*. [schmei-
ricaneur *m*, ~e *f* (rè'na'è'r) 1. *fig.*
ric-à-ric *f* (rifari'k) peitisch
 nau; nach und nach.
richard (rifà'k) *m* reicher Mann.
riche (rifè) 1. reich. 2. *fig.*
 Reiche; le mauvais ~ der reiche
 Mann im Wange'thum.
richesse (rifè's'sè) *f* Reichthum;
m; Ergiebigkeit; Wohlstand;
 Pracht. [baum; Reich-
ricin (rifè') *m* Rizinus, Mispel-
ricocher (rifò's'è') Da. auffah-
 rend abprallen.
ricochet (rifò's'hè) *m* Abprallen
 Steines auf dem Wasser; par ~
 direct; Prell-, Prallschuß.
rida (rid) *f* Mangel.
ridau (rido') *m* Vorhang (in
 théâtr., Gardine *f*; *fig.* Schleier).
 Stützmauer *f* einer Wohnung;
 Schutzwand.
ridelle (ridè'l) *f* Wagenleiter.

ridor (ribe') Da. runzeln, in
 Falten ziehen; fränseln.
 ridouls (riditā'i) 1. lächerlich.
 2. m (das) lächerliche; (schierhaft
 m. ridicule 2. (sich machen.)
 ridoulliser (tā'ise') Da. lächer-
 ridoullis (ite') f. lächerlichkeit.
 ridon (rid) m: un ~ ein Nichts n.
 ridoullis; den ~s Nichtigkei-
 ten f/pl.; orator la monde de rien
 aus nichts; (aber: tout du néant
 aus dem Nichts); homme de ~
 von niedriger Herkunft; on
 moult de ~ im Pl.
 ridon (rid): y a-t-il ~ ... gibt es
 (etwas); etwas? ~ nichts (avec
 ridon) il n'y a rien es gibt
 nichts; ~ a'out ~ nichts ist ...;
 sans ~ dire ohne (irgend) et.
 an sagen; (ne ...) ~ moins que
 nichts weniger als, durchaus
 nicht; (au ...) ~ de moins que ...
 nichts Geringeres als; ~ de
 tout gar nichts.
 ridon m. ~s f. (riditā't, riditā't)
 Lachlust; colombe ~s nach-
 lässig. 2. s. Pacher(in) (rid. ge-
 rade); Späher(in).
 ridon (ridā't) m. Spitzhobel;
 ridoulliser; f. automobiler großer
 Wagen.
 ridon (ridā't) Da. glatt raseln;
 ~ gering essen; stehlen.
 ridoullon (rigodā't) m. = rigodon.
 rigide (rigi'di) streng; hart.
 rigide (rigitā'te') f. Stränge;
 Starrheit.
 rigodon (rigodā't) m. Tanz (aber
 weisung im Zweitakt. (Hf m.)
 rigole (rigolā't) f. Scherz m.;
 rigolade (golō'schā'b) f. aus-
 gelassener Streich. [m.]
 rigole (go li) f. Röhre; Wasserlauf
 rigole (rigolā't) Da. 1. f. lustig
 sein; spaken; freiden. 2. mit
 spaken sp. durchziehen.
 rigoler m. ~s f. (rigolā't, B')
 1. Spassvogel m.; Nachgrübel
 2. Spasshauch-deutsch.

m. -schwester f. 2. f. Rigol-
 pflug m.
 rigolo (rigolā't) m f. lustiger
 Bruder; Scherz; P. Nachgrübel;
 f. a. lustig.
 rigorisme (ri'gō'm) m. allzugroße
 Sittenstrenge.
 rigoureux. ~s (rigorā't, B') un-
 erbittlich streng; hart, rauh.
 rigueur (rigō't) f. Stränge, Härte;
 große Genauigkeit; à la ~
 streng genommen; de ~ uner-
 läßlich.
 rimaille (rimā'i) f. Reimerei.
 rimailleur (rimalē') Da. Reime
 schmieden; in schlechte Verse
 bringen. [schmiedh.]
 rimailleur (rimalō't) m. Reim-
 rima (rim) f. Reim m; ~s pl.
 Verse m/pl.
 rimar (rimē') Da. 1. v/n. (sch)
 reimen; Verse machen; ab-
 passen. 2. v/a. in Reime bringen.
 rimar (rimā't) m. Reimer, Dich-
 terling. [Bauhwerk u.]
 rinceau (rinšō') m. arch. abw.
 rince-boutilles (rinšbūtā'i) m.
 Flaschenpflapparat.
 rince (rinšē') f. Tracht Prügel.
 rincer (rinšē') Dk. aus-, ab-
 waschen, ab- schelten, prügeln;
 ansbenteln; ~m ein Spitz ab-
 geminnen.
 rinceur (rinšā't) m. Spülgefäß u.
 rinceur (rinšā't) f. Spülwasser n;
 sehr dünner Wein. [eisen n.]
 rinceur (rinšā't) m. Heb- Schüt-
 rinceur (rinšā't) Da. lächern.
 rinceur m. ~s f. (rinšā't, B')
 Räucher, Räucherkerze.
 ripaille (ripā'i) f. Schlemmerei.
 ripailleur f. (ripalē') Da. schlem-
 men. [Kraze.]
 ripe (rip) f. arch. Schabeisen n;
 ripier (ripe') Da. abschaben,
 abtragen.
 ripapās (ripopē') f. Gemisch n
 von Weinreigen, Gemantsch n.

(Indequemes, Scheres) gewöhnen.
 2. v/n. Brechen; zerreißen.
ronce (rɔ̃s) f Brombeerstrauch
 m; 3. pl. fig. Dornen m/pl; de
 la ~ Stachelbraut m.
ronceur (rɔ̃sɔʁ) f Brombeer-
 gestrüpp n. (men, nörgele).
ronchonner (ʃɔ̃nɔ̃) Da. Brum-
ronde, **ro** (rɔ̃, rɔ̃d) 1. rund; fig.
 g(e)rade, offen; ~ on affaires
 fulant. 2. m Rund n; Kreis;
 (Servicant-)Ring; ~ de cuir:
 a) Lederriemen n, b) f fig. Bu-
 reauriens. [m].
rondache (dãʃã) f Rundschild
rondo (rɔ̃d) f Runde, Rundgang
 m, -tanz m; à la ~ ringher-
 ant; Rundgesang m; Rund-
 schrift; 2 ganze Note.
rondau (rɔ̃dɔ) m Ringelgedicht
 n; Ro'nda n; Rundstab.
rondelat, **la** (rɔ̃dã, lã't) rund-
 lich. [m; rundes Stüd].
rondelle (rɔ̃dã'l) f Rundschild
rondaut (rɔ̃dɔ't) f Rundung; fig.
 Abrundung; Offenheit.
rondin (rɔ̃dã') m Knäppelholz n;
 Knüttel; Walze f.
rondir (rɔ̃dɔ'r) Da. sich runden.
rond-point (rɔ̃dã') m Rondeau
 n; runder Platz.
ronfiement (rɔ̃fɔ̃mã) m Schwar-
 men n; Brammen i.
ronflor (rɔ̃fɔ̃r) D. ~ schnarchen;
 schnarchen (von Menschen); brum-
 men; schnarren; av. a. hoch-
 trabend. [Schwarmer(tu).]
ronfleur m, **ro** f (rɔ̃fɔ̃'r, f'f) [m].
ronger (rɔ̃ʒe) Dl. 1. v/n. ab-
 be-, zerknagen; aufessen; fig.
 quälen. 2. v/n. ägen; wieder-
 käuen.
rongeur, **ro** (rɔ̃ʒɔ̃'r, f'f) 1. na-
 gend. 2. m Nagetier n.
ronran (rɔ̃rã) m Schnurren n
 (oder Spinnen n) der Rabe.
ronronner (rɔ̃rɔ̃nɔ̃) Da. schnur-
 ren, spinnen (von der Rabe).

roqueleur (rɔ̃kɔ̃lɔ̃'r) m cha. Rolli-
 mantel; langer Rod.
roquer (rɔ̃kɔ̃r) Dm. rochieren.
 f. roc.
roquet (rɔ̃kɔ̃t) m Bastardmord-
roquette (rɔ̃kɔ̃t) f wilde Rante
ros (rɔ̃) m (Weber-)Kamm.
rosace (rɔ̃sã'h) f Gussavie
 Rosette.
rosage (rɔ̃sã'ʒ) m Alvenrie f.
rosaire (rɔ̃sã'r) m Rosenkranz
 zum Beien.
rosat (rɔ̃sã') inv. Rosen-
rosâtre (rɔ̃sã'tr) rosaftig.
rosbis (rɔ̃sbɔ̃'f) adv. rɔ̃sbɔ̃'f) f.
 Rosbraten.
rose (rɔ̃s) 1. f Rose; Rose-
 2. m Rosenfarbe f. 3. a. v/pl.
 farben (a. couleur de ~).
rosé, **ro** (rɔ̃sɛ') blaßrot.
roséau (rɔ̃sɔ') m Schilfrohr
 poet.: Röhre f; Angelrute f.
rose-croix (rɔ̃sfrɔ̃) m. a. rose
 de la ~ Rosenkreuzer.
rosée (rɔ̃sɛ') f Tau m.
roséole (rɔ̃sɔ̃l) f path. Röteln f.
rosier (rɔ̃sɛ') Da. rosiere m.
rosierale (rɔ̃sɛ'rã) f Rosengarten m.
rosette (rɔ̃sɛ't) f Rosette
 Rosette; wache gestaute rote
 rote Kreide; abr: Rosette.
rosier (rɔ̃sɛ') m Rosengarten.
rosière (rɔ̃sɛ'r) f Rosengarten
 n; eine Unschuld. (Rosengarten).
rosieriste (rɔ̃sɛ'rɛ'st) m Rosengarten-
rosier (rɔ̃sɛ') 1. f (Schilfrohr).
 2. a. frech, gemein.
rosier f (rɔ̃sɛ') f Tracht (Schilfrohr).
rosier (rɔ̃sɛ') Da. Rosengarten.
rosignol (ʁɛ̃ʒɔ̃'l) m Nachtigall
 Pflaumen n aus abgeleitet m.
 Fadenstiel, Knoch, Knoch.
rosignoler (rɔ̃sɛ̃ʒɔ̃'lɔ̃r) Da.
 eine Nachtigall schlagen.
rosignante (rɔ̃sɛ̃ʒɔ̃'nã't) m f.
 nante f; 2. f (Schilfrohr).
rosier (rɔ̃sɛ') (Schilfrohr).
rosier (rɔ̃sɛ') (Schilfrohr).
rosier (rɔ̃sɛ') (Schilfrohr).

roullure (ruil'ur) *f* Rosten *n*;
Rost *m*.
roulr (ruil'r) *Qa*, *Plach* usw., rölten.
roulassage (ruil'sa'g) *m* Rölten *n*.
roulade (ruil'a'd) *f* Spinnierrollen
n; *J* Dekorativ'e; Fleischstrül-
chen *n*.
roulage (ruil'a'g) *m* Rollen *n*;
Fortrollen *n*; Frachtfuhrwesen
n; Fuhrlohn; *Fab*: Walzen *n*.
rouleau (ruil'o') *m* Rolle *f*; Roll-,
Wangelholz *n*; Walze *f*.
roulement (ruil'ma'nt) *m* Rollen *n*;
J Lauf; (Zwimmel-)Wirbel;
Selbstauf; Personenwechsel.
rouler (ruil'e) *Qa*. 1. *n/a*. (fort-
hin)rollen, wälzen; walzen;
auf-, zusammen-rollen, wickeln;
fig. hin und her überlegen;
beirägen; prüfen. 2. *v/n*.
rollen, sich wälzen; im Kreis
laufen; herumwandern; ~ sur
qq. sich um etwas drehen, etwas
betreffen, auf etwas beruhen;
~ avec q. mit e-m im Dienste ab-
wechseln; *J* schlingern; *av*.
leicht rollend.
roulette (ruil'e) *f* Rollrädchen *n*;
Rollstuhl, -wagen *m*; Roulette*n*.
rouleur, ~se (ruil'r, ruil's) *a*, *u*. *s*.
blattwickelnd; Widel...; Kau-
flerer(in); Herumtreiber(in); ~
Gördermann; Erdfarer; (*u*. *f*)
so, Blattwickler; *J* Schlingerer.
rouller (ruil'e) *m* Rollstuhler.
roulis *J*. (ruil') *m* Schlingern *n*.
rouloir (ruil'o'r) *m* Rollholz *n*;
Wangel *f*.
roulottage (ruil'ota'g) *m* Fuhr-
wesen *n*; Rollstiehlstahl.
roulotte (ruil'o't) *f* Wagen *m* (i. *B*.
von Kombianten); *voleur à la* ~
= roulotteur.
roulotteur (lotie'r) *m* Rollstiehl.
roumain, ~e (ruil'ma', ruil'ma') 1. ru-
mänisch. 2. *R.*, ~e *s*. Rumäne,
Rumänin. 3. *m* Rumänier
(*ruil'ma*).

Roumanie (rumani') *f* la ~ *ro-*
mä'nien *n*. [Rumänien *n*.]
Ro(u)mälie (rumeli', ro-') *f* la ~
roupie (rupi') *f* *F* Rajentroyse
m; *Ru* pie.
rouplauz, ~se (rupi's, ru'p) *tr*.
roupllor *F* (rupi'e) *Qa*. *hail*
schlafen; triefnäßig sein.
rouplleur *m*, ~se *f* (rupi's, ru'p)
F Schlafmütze *f*; Schnupfer(*m*).
rouquet *F* (ruil'a') *m* Stammes-
(männlicher) *Pa*(e).
roure (rur) *f*, *rouvre*.
roussâtre (ruil'sa'tr) *tr* rötlich, (schilf)
roussu (ruil's) *f*, *roux*.
roussesu *F* (ruil'so') *m* *roussu*.
roussour (ruil'so'r) *f* *ruil'so*.
hautes; ~ *n* pl., *taches* *sp*. *de*.
Sommerprossen.
roussi (ruil's) *m* Brandgrub
Buchten(lehre *n*).
roussin (ruil'sa') *m* *roussin*.
Heugst; *F* *fig*. ~ (*de* *roussin*)
Weil; *F* Polist.
roussir (ruil'sir) *Qa*. *roussir* *m*.
verfengen; *so* ~ *roussir* *m*.
route (rut) *f* (Fahr-, *hail*)
Strasse; *en* ~ *unite*.
Bahn, Lauf *m*; Weg *m*.
Fahrt, Kurs *m*.
roulier (rutie'r) *m* (*rou*) *rou-*
lier; *Qa*: Reiseführer, *hail*
weiser, Segelhandbuch *n*.
roulière (rutie'r) *u*. *roulière*.
carte *f* ~ *Reise*, *Strassen*.
lehrkarte; (*machin*) *f*. ~ *rou-*
lière *n*; ~ *f* *Strassen*.
routine (rutin'a) *f* Routine, *hail*
Übung erlangte Fertigkeit,
Übung; Schlenkeran *m*.
roulinier, ~ère (rutini'e, ru'ni)
1. aus Gewohnheit handhabt;
nach der Schablone arbeitend
2. *s*. Gewohnheitsmenisch; *hail*
~ alter Praktikus.
rouloir (ruil'o'r) *m* (*rou*) *rou-*
rouleux (ruil'o') 1. rötlich, ~ *m*
Räude *f*.

rou(v)ra (rūur, rūr) *m* Stein-
 elze f. [*öffen.*]
 rouvri (rūvri'r) *Wf.* wieder
 rouz *m*, *zse* *f* (ru, rū) 1. rot-
 gelb, fuchstrot; rotbraun. 2. *z.*
 Bortopf *m*; *z.* in Fuchstrot *n*; *F*
 Pollast; *zse* *f* Pollast.
 royal, *z* (rōia'l) königlich.
 royale (rōia'l) *f* Bart *m* unter
 der Unterlippe; *hort.* *z.* B.
 Königspflaume.
 royaliste (rōia'li'st) *L.* König-
 lich gesinnt. 2. *z.* Royalist(in).
 royaume (rōiō'm) *m* Königreich
z. Reich *n*. [*Königtum n.*]
 royaute (rōia'te') *f* Königswürde;
 ru (rū) *m* (Stein-)Graben.
 ruda (rūd) *f* Stroh *n* *z.* Aus-
 schlagen *n*; *f* *fig.* grober Aus-
 ruda (rūb) *m* Band *n*. [*faß.*]
 rubanar (bān'e') *Da.* mit Hän-
 dern belegen; Wasche bändern.
 rubanier *m*, *zse* *f* (rūbanie', rō'r)
 a. Wäsche...; *z.* Bandweber(in);
 Bandhändler(in).
 rubeller (rūbe'le') *Da.* röten.
 rublan (rūbi'g') *chaval m* -
 Ruchschimmel.
 rubleond, *z* (rūbi'g', d'h) hoch-
 er, hyperisch (*vib.* Schatz-
 ruble (rūbi') *m* Rubi'n; *z.* zur
 Länge bis auf Hefler und
 Pfennig.
 rubique (rūbri'k) *f* Rotstein *m*;
 rotgedruckte(s) *n*; Abreibung.
 rubrit; Braum *m*; Ruchgriff *m*.
 rucho (rūsch) *f* 1. Bienenkorb
z. *z.* Schwarm *m*. 2. Ruchse.
 ruher (rūche') *Da.* 1. mit
 Rucheneinfassen. 2. *m* Bienen-
 haus *n*. *stand.* [*n* der Speise.]
 ruetation (rūstak'g') *f* Aufstoßen
 ruda (rūb) *rauh*; *hals(e)rig*;
herbe; *nüßsam*; *unangenehm*;
hart; *strenge*; *heftig*, *gewaltig*.
 ruda (rūbā'h) *f* Ruchheit;
 ruder; *Gerbe n*; *Verbseil*; *zse*.
 rudiment (rūding') *m*; *z.* *pl.*

Aufangsgründe; *z.* Elementar-
 buch *n*; *an.*, *so.*, *zse.* Anfas.
 Spurt *f* eines Organs.

rudimentaire (rūdingiā'r) Ele-
 mentar...; Grund...; *unange-
 bilbet.* [*fahren.*]

rudayer (rūdāie') *Da.* hart an-
 run (rū) *f* 1. Straße, Gasse. 2. *f*
 Raute.

ruelle (rūā'l) *f* Wäschlein *n*; *Plag*
m zwischen Bett und Wand.

ruei (rūē') *Da.* schlagen; *v/n.*
 (hinten) ausschlagen; *so* *z.* zur
 herfallen über, sich stürzen auf.

ruglas (rūglā'n) *f* *okur.* Schrot-
 eisen *n*. Knochenfelle.

rugl (rūgl'r) *Da.* brüllen.

ruglement (rūgl'm'g') *m* Ge-
 beiß *n*; *fig.* Wutgeschrei *n*.

rugosité (rūgosi'te') *f* Unebenheit;
 Ruz(e)ligkeit.

rugueux, *z* (rūgū', d'i) un-
 eben; ruz(e)lig.

rulna (rūn) *f* Einsturz *m*, Verfall
m; Ruin *m*; Verderben *n*; *z.*
pl. Ruinen, Trümmer.

rulnor (rūne') *Da.* gerümmern,
 verwüsten; ruinieren, um Hab
 und Gut bringen; verderben.

rulnoux, *z* (rūnū', d'i) ban-
 fällig; zu kostspielig.

rulneau (rūnu') *m* Bach (*fig.*
a. Strom, *z.* B. Tränen); *Winn-
 stein*, *Wasse f.*

rulneler (rūle') *Da.* riefeln,
 rinnen; trießen.

rulnollament (rūgālm'g') *m*
 Riefeln *n*, Riefeln *n*; Rauschen
n (Wasser *zse*).

rum (mā shum) (rom) *m* Rum.

rumb (rūb) *m* Kompaß, Wind-
 strich.

rumbat (rūmbā'r) *f* Aufrühr *m*,
 Aufregung; *Särm m*, verwor-
 renes Weißse; *Gericht n*.

rumlaant, *z* (rūlm'g', d'i)
 1. wiederläuend. 2. *z.* *m/pl.*
 Wiederläuend.

salo (hä') *f* kurzer (Kriegs-) Mantel; Sayette (Art Zeug); Tragbürt.

salignon (häñle') *f* Aderlaß *m*; das entzogene Blut. *fig.* das abgenommene Geld; Trodenlegung; Abzugskanal *m*.

salignor (häñle') *Ab.* 1. bluten; — da *noz* aus der Nase bluten, *fig.* sich brüden; *av.* a. blutrießend, (fleisch) blutig. 2. ~ q. e-m zur Ader lassen. *fig.* e-n schröpfen; Zier abschlagen; Graben nzw. ablassen, ableiten, entwässern.

salignoux, -*se* (häñd', ä') blutig.

sallile (hail') *f* stuhlwirtliches Hervorsprudeln; par ~a ruckweise; *fig.* Aufbrausen *n*; wüthiger Einfall; Heraustreten *n* bei Hingucken; Vorprung *m*; Bespringen *n*, Beschälen *n*.

sallir (hail'r) *Da.* 1. hervorsprudeln; (2c.) hervortragen. 2. bespringen, beschälen.

sala, -*a* (hä, häñ) gesund, unverletzt, wohlbehalten; unverdorben.

salsols (häñä') *m* rispenblättriger Seidelbast.

salsoux (häñu') *m* Schweinefleisch *n*.

saint, -*a* (hä, häñ) 1. heilig (nützlich vollendet; gottseilig; gottgeweiht; verehrungswürdig; unter die Heiligen versetzt); — Joan Sankt Johannes. 2. a. Heilige(r). 3. *m* lo ~ das ~ das Allerheiligste.

saint-barbe & (häñbä'r) *f* Pulver-, Konfischelsammer.

sainteté (häñte') *f* Heiligkeit.

saint-office (häñtöf'is) *f*, offic. 1.

saint-siège (häñsiä'je) päpstliche(r)

Stuhl; päpstliche Kurie.

sala (he ob. hä) *f*, savoir.

salai (häñ') *m* Ausgepfändete(r).

salaie (häñ') *f* Verkaufsnahme

Arrest *m*; Pfändung.

salsine (häñ'n) *f* Bilsbrett

eines Erben, Besitz *m*.

salsir (häñ'r) *Da.* zerfallen lassen, vaden; kommt: fallen; mit Beschlag belegt; q. da qe, e-n in Besitz von d. setzen, bei e-m et anhängig m. an ~ da qe, sich einer Sache bemächtigen; — verstehen, auf lassen; *av.* ergreifen (i. d. Morte); ansichfendend (a. i. d. Morte).

salsissable (häñsä'b'l) pfändbar.

salsissamuot (häñsmu'o') *m* greifen *n*; Bl.-fahren *n* zu Räte, Schaner; Ergreifendheit.

saison (häñs') *f* Jahreszeit, wachend *m* des quatre ~a Schand und Gemüthshändler; Quapier für etwas. (Schändte tragen)

saisonner (häñsone') *Da.* reichlich

saisonnier, -*ère* (nie, häñs') *av.*

Jahreszeit angemessen, in die Jahreszeit passend; alternant

von ~dros Witterungsmessung

salsité (häñsä'te') *f* Gerichte

salsado (häñä'd) *f* Salat *m*; ~a

mischte Gewürzsaft; ~a

salsadler (häñä'dle') *m* Salat

schüssel *f*, Lorb.

salsals (häñ's) *m* (Arbeits-)Korn

salsaison (häñsä'se') *f* Einigkeit

(Eingefalzene) *n*.

salsangano (häñsängä'n) *f* Salat

garte; deren eßbares Schmalz

salsant (häñä') *m* marais *m* Salat

salsarier (häñsä'rie') *Da.* besetzen

salsaud *m*, -*e* *f* (häñä', häñä')

1. schmugig. 2. a. Schmutz

salo (häñ) schmugig; *fig.* kory.

salsé, -*a* (häñs') 1. a. kory.

Sals...; *fig.* reichend, kory.

schlupferig. 2. *m* Schmutz

pötelreich *n*; pötel ~ reich

salzernes Schweinefleisch

saler (häñs') *Da.* salzen

salzen, pöteln; — 4. e-n ab-

leucht, e-m heftige Vorwürfe machen.
salat (säl'te') *f* Schmutz(igkeit)
 m; *l'air* m; *Vote*. [*m.*]
salatré (säl'tr'e') *f* Weiderich
salatré (säl'tr'e') *f* Salz-
 geminnung.
saltré (säl'tr'e') *f* Salzfähchen n
 (s. *sa.*); (Ruche) Salzfäß n.
saligoud m, -e *f* (säl'igo', ö'b)
 1. apfelig. 2. s. Schmutzstint
 m, *chose* f.
salin, -e (säl's', ll'n) 1. salz-
 haltig, -artig; auf Salzboden
 wachsend; Marmor: idrzig. 2. m
 1000 Pottische 3. -e *f* Saline,
 Salzwerk n.
salinier (säl'mie') m Salzfabri-
 kant, -händler; 2. Sodaheber.
salir (säl's') Da. beschmutzen,
 beflecken; av. a. leicht schmutzend.
salissou (säl'ss'u') *f* Schmutzflie-
 schen
salissure (säl'ss'ü'r) *f* Schmutz m.
salivair (säl'vö'r) Speichel-
 speiser (säl'vö'ss'iä') *f* Spei-
 chelspeiser m.
salive (säl'v) *f* Speichel m.
saliver (säl'v'e') Da viel Speichel
 ausschütten.
salin (säl') *f* Saal m. (großes)
 Zimmer; v. *salin*, -e de apo-
 thec. Schauspielhaus n.
salinogale (säl'mö'gäl') m Ka-
 seot n von allerlei Fleisch-
 speisen; Mischmasch.
salin (säl'mi') m Ragout n von
 verschiedenen Wildvögeln.
salmon, -e (säl'mö'n) lachs-
 fisch n. [*sal* n.]
salin (säl'mi') m Salz, Pöfel
 (s. *sa.*) m Empfangszimmer
 n; s. seine Welt; Gemälde-
 schenkung f; Bericht darüber.
salonier (säl'ö'ni'e') m Bericht-
 statter über (Kunst-)Aus-
 stellungen.
salope (säl'ö'p) 1. schlumpig. 2. *f*
 Schlampe; Dirne.

saloparis (säl'ö'p'ä'r) Sauerei;
 Vore; Puscharbeit.
salpêtre (säl'p'ä'tr'e') m Salpeter.
salpétrerie (säl'p'ä'tr'e'r'i'e') *f* Sal-
 peter-fleberei, -hütte. [fleber.]
salpétrier (säl'p'ä'tr'i'e') m Salpeter-
salpétrière (säl'p'ä'tr'i'e'r) *f* — salpétrerie;
 8. Hospital n für Frauen
 (Paris).
salissin (säl'ss'i'n) m Badedart; ~
 (d'Espagne) Schwarzwurzel f.
salimbanque (säl'sb'ä'k) m Sautler,
 Seiltänzer; Marktschreier.
salubre (säl'ü'b'r) Da. gesund,
 heilsam.
salubrité (säl'ü'b'r'i'té') *f* Heilsamkeit,
 Güte, Güte der Luft usw.; Ge-
 sundheitspflege.
saluer (säl'ü'e') Da. grüßen; be-
 grüßen; ~, ~ saluieren.
salure (säl'ü'r) *f* Salzigkeit.
salut (säl'ü't) m Wohlfahrt f;
 Heil n, Rettung f; ewige Selig-
 keit; Gruß, Begrüßung f;
 Salve n (Abendglocke).
salutaire (säl'ü'tä'r) heilsam.
salutation (säl'ü'tä'sj'ö') *f* Be-
 grüßung, Empfehlung, Gruß m.
salutiste (säl'ü'ti'st) m Mitglied
 n der Heilsarmee. [machung.]
salvation (säl'väsj'ö') *f* Erlös-
salve (säl'v) *f* (Gedächtnis-)Salve.
samedi (säl'm'di') m Samstag,
 Samstag.
samovar (säl'mö'v'r) m Samo-
 war, Teemaschine f.
Samson (säl'sö'n) m Simson.
sanatores (säl'nä'tö'r) n. und m
 heilkräftig; Sanato'rium n.
 Pellenstalt f. [*san* n.]
sanct (säl'st') Da. versinken (von)
sanctificateur (säl'st'ifikä'tö'r) m
 Heiligmacher. [Heiligung.]
sanctification (säl'st'ifikäsj'ö') *f*
 sanctifizierung (säl'st'ifikäsj'ö') Da. hei-
 ligen; heilig halten.
sanction (säl'st'j'ö') *f* Sanktion (ie-
 rung); Urteilung der Gesetzge-

Kraft; Genehmigung; Verordnung.

sanctionner (sɑ̃sɔ̃'ne) *Da.* sanctionnieren; Gesetzeskraft erteilen.

sanctuaire (sɑ̃k'twa'r) *m.* Heiligtum *n.*; Dochartar, geweihte Stätte.

sandal (sɑ̃da'l) *m.*; sandal.

sandale (sɑ̃da'l) *f.* Sandale; Festschuh *m.*; Steigbügel *m.* am Frauenhute.

sandal (sɑ̃da'l), **sandre** (sɑ̃dr) *m.*

sandwich (sɑ̃dwiʃ) *f.* (auch *m.*) Sandwich, belegtes Butterbrötchen.

sang (sɑ̃) *m.* Blut *n.*; pur - Vollblut *n.*; - Abkunft *f.*; Menschenstamm.

sang-froid (sɑ̃frwa') *m.* Kaltblütigkeit.

sangle (sɑ̃gl) *f.* Wurm *m.*; Tragriemen *m.*

sangler (sɑ̃glɛ') *Da.* mit einem Wurm z. schaden; greifen; Schlag versetzen; schimmeln befeuchten.

sanglant, *a.* (sɑ̃glɑ̃) *blutig*; *fig.* beschimpfend, bitter.

sangle (sɑ̃gl) *f.* Wurm *m.*; Tragriemen *m.*

sangler (sɑ̃glɛ') *Da.* mit einem Wurm z. schaden; greifen; Schlag versetzen; schimmeln befeuchten.

sangler (sɑ̃glɛ') *m.* Wildschwein *n.*; (maler) Ober, Retter; - tolle Wache *f.*; - jeune Frischling.

sangler (sɑ̃glɛ') *m.* Schluchzen *n.*

sangler (sɑ̃glɛ') *Da.* schluchzen. [*fig.* Blutaugen *m.*]

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sanguinolent, *a.* (sɑ̃gɔ̃nɔlɑ̃) *blutig*, mit Blut gefärbt, blutig.

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

sangle (sɑ̃gl) *f.* Bluteigel *m.*;

saujour (hose') Dk. eintrufen;
p. fig. mit Wasser, Fei be-
 spritzen; -m den Kopf waschen;
 so ~ untertauchen (von Bögen).
sauclère (hiä'r) f Weigehaupt m.
sauclisse (hosi'h) f Bratwurst.
sauvalier, m. -ère f (hosi'hié'.
 jü'r) Wurstmacher(in), Wurst-
 ler(in).
sauvalson (ho') m Mett-, Schlach-
 tgericht f; Gänse, Pulverwurst f.
sauvalsonnade (hosi'hona'd) f
 Handpartie mit belegtem Butter-
 broten.
saut (höf) 1. ~ m, **sauve** (höp) f un-
 beschädigt, wohlbehalten. 2. ~
prop. unbeschadet, vorbehalten;
 ~ à ~ (enf.) mit dem Vorbehalte,
 daß; ~ ausgenommen.
saut-conduit (hosi'gü'd) m Ge-
 leitsbrief; sicheres Weleit.
sauge (höq) f Salbei (Pharm.).
saugrenu, -a (hag'gü'n) abge-
 schmackt, ungerührt.
saulais (hölä') f Weibengehölz n.
saulx (höl) m Weide f; ~ pleu-
 reur Trauerweide f.
sauvâtre (homä'tr) bräutig; sau
 f ~ Brackwasser n.
sauvon (homq') m Bachs, Salm;
 ~ d'étain Zinnblech.
sauvonné, -e (homone') lachs-
 artig; trübe f ~ lachsförmig.
sauvonné (homonné') m junger
 Salm, Salmfing. [reich].
sauvonné, -e (hö', hö') lachs-
sauvonné (homä'r) f (Salz-)Lake.
sauvonné (homä'r) Da völehn.
sauvonné (homä'r) m Salzfabri-
 kation f; Salzhandel.
sauvon (hose') Da Salz herber-
 bringen; Salz sieben.
sauvonné (homä'r) f Salzheerde.
sauvonné (homä'r) m Salzheber;
 Pfänner; Salzhändler.
sauvonné (homä'r) f Salzmeite.
sauvonné (homä'r) m Wärg-
 brille f.

sauvonné (homä'r) Da. (m)
 Salz bestreuen.
sauvonné (höf): hantong m ~ Säule
sauvonné (höf) f. sauvonné
sauvonné (höf) gelbbraun (m)
 (Färbung).
sauvonné (höf) Da. (m) sauvonné
sauvonné (höf) n. = sauvonné
sauvonné (höf) f (höf) f (höf)
 ringe-Raucherglas m.
sauvonné (höf) f = sauvonné
saut (hö) m Sprung, Satz; f. a.
 ~ du li beim Aufsteigen; ~ (höf)
 Sturz; ~ ~ do long Wurf-
 grube f.
saut-de-lit (höf) m Bett-
 leger; Morgenkleid n; f. a.
saut (höf) f Umspringen n bei
 Windes.
sauté (höf) m bei Ragout n
sauté-an-lux (höf) m bei
 Bade f zu Kadefabrikation; ~
 Reizjode f. [springen n]
sauté-mouton (höf) m bei
sauter (höf) Da. 1. v/a. springen;
 in die Luft fliegen n; ~
 sprengt werden; ~ d'berstürzen;
 -gehen. 2. v/a. über etwas weg-
 springen; anlassen, überflie-
 gen; ~ zwei bespringen; in zwei
 ter ausschweifen oder überfliegen.
sauter (höf) m Damm-
 den n im Stauer.
sauterelle (höf) f. sauvonné
sauterelle f (höf) f. sauvonné
 (kleines) Tanzvergügen.
sauté - sauvonné (höf) f. sauvonné
 Dausburge a. s. m. sauvonné
sautour m, -e f (höf) f. sauvonné
 Springer(in); Salmfänger.
sautouze (höf) f. sauvonné
sautiller (höf) Da. sauvonné
 tänzeln; fig. springen machen.
sautoir (höf) m liegendes (m)
 Andreas-Jäckel; porteur n
 an über der Brust gehenden
 Gurten tragen; sauvonné
 pfanne f.

savon (sawa'ŋ) 1. wild; jäh; ungefellig; ungestillt. 2. s. **Wilde**(x). [sing.]
savonne (sawag'e) m. Wild-
savonnerie (sawag'e) f. Zustand m. Wildheit; Menschenfeind.
savonner (sawag'e, ŋ'ŋ) a. z. z. nach Wasservögeln riechen od. schmecken; z. Wasser-
savonnerie m. od. geschmack m.; z. Wasservogel m/pl.; Wild-
savon (saw) f. Haut. (Baig m.)
savonnerie (sawag'e) f. Schutz-
savon -brief m.
savonnerie (sawag'e) (Da. schälen, befeuchten. [Plur. schälen n.])
savon-qui-peut f. (sawag'e) m.
savon (saw) (Da. retten; in Sicherheit bringen; seig m. retten; e-m etwas ersparen; so z. z. davonlaufen.
savonage (sawag'e) m. Rettung
savonage (sawag'e) -Bergung f.
savonier (sawag'e) m. Retter von
savonier (sawag'e) (batoan m.) -Ret-
savonier n. (Weider; Weiland.)
savonier (sawag'e) m. Retter; (S.)
savon (sawag'e, ŋ'ŋ) 1. ge-
savon 2. m. Gesehre(v).
savon (sawag'e) f. abgetragener
savon -Schuh; Schlaube; Beinschuh
savon -Zubehör; f. ungefeideter
savon -Glas; Handbrieftäger m.
savon (sawag'e) f. Babern n.
savonier (sawag'e) (De. verpulver-
savonier (sawag'e) m. Schutzhüter;
savon -Platz.
savon (sawag'e) f. Geschmack m.
savon (sawag'e) (A. g. 1. wissen;
savon -lernen; verstehen; erfahren,
savon -lernen; ja ne savaient ich kann
savon -nicht; c'est à ~ ce ist noch
savon -in Frage; adol (h) ~ und
savon -nicht. 2. m. Wissen
savon -Wahrheit f.
savon (sawag'e) m. Be-
savon -Wahrheit f.

savoir-vivre (sawag'e) m. Lebensart f.
savon (sawag'e) m. Seife f.; Waschen
savon n. mit Seife; Verweid, Rüssel.
savonnage (sawag'e) m. Waschen
savon mit Seife; keine Wasche (obig).
savonner (sawag'e) (Da. mit
savon Seife waschen; einseifen; Ag.
savon den Kopf waschen (q. e-m).
savonnerie (sawag'e) f. Seifen-
savon -fabrik.
savonnette (sawag'e) f. Seifen-
savon -tigel od. zum Rastieren; Fleck-
savon -tigel; Kapsel für Rastierseife und
savon als Rastierseife. [seifig.]
savonnerie (sawag'e, ŋ'ŋ) f.
savonnier (sawag'e) m. Seifen-
savon -fabrik; Seifenfabrik.
savonnerie (sawag'e) f. (Se-
savon -fabrik einer Seifenfabrik.
savonner (sawag'e) (Da. mit Se-
savon -fabrik schmecken, kosten.
savonner (sawag'e, ŋ'ŋ) f.
savonner -schmecken; köstlich.
saxatile (sawag'e) auf Felsen
saxatile wachsend, zwischen oder unter
saxatile Steinen lebend.
Saxe (sawag'e) la -Sachsen n.; z.
Saxe m. Weisse(n)er Porzellan.
saxifrage (sawag'e) f. Stein-
saxifrage -brech m.
saxon (sawag'e, ŋ'ŋ) sächsisch;
Saxe, Saxe -Sachse, Sachsen.
saxonne (sawag'e) f. kleines Sach-
saxonne -spiel.
saxonne (sawag'e) f. Stab-
saxonne -bis (c. Grindstein n.).
saxonne (sawag'e, ŋ'ŋ) f. Stab-
saxonne -artig.
saxonne (sawag'e, ŋ'ŋ) f. Stab-
saxonne -artig, rauh (m. Ag.); heilig;
saxonne -ausdrück. [higelt.]
saxonne (sawag'e) f. Stab-
saxonne -artig (sawag'e) m. fein-
saxonne -geschmittenen Stabstab.
saxonne (sawag'e) m. Stabstab n.
saxonne -Zergliederungsmesser.
saxonne (sawag'e) m. Stabstab;
saxonne -Stabstab.

Argernis *n*; ärgerliches Auf-
sehen; Entrüstung *f*.
scandaleux, -se (skadals', d')
 ärgerlich, anstößig.
scandaliser (skadalis'e') *Na.* q.
 e-m Argernis geben; e-n ent-
 rüsten; se ~ Anstoß nehmen
 (de an).
scandar (skade') *Na.* Verse mit
 Hervorhebung der Versfüße
 lesen; die Einzelheiten hervor-
 heben.
Scanie (skani'): la ~ Schonen *n*
 (schwedische Provinz).
scansion (skasjio') / Standieren *n*.
soape & (skap) / Schaft *m*.
scaphandre (skafandr') *m*
 Schwimmwams *n*; Taucher-
 apparat. [Taucher.]
scaphandrier (skafandrje') *m*
scapulaire (skapulär') 1. Schul-
 ter... 2. m Skapulier *n*; Bsch.,
 Schulterbinde *f*.
scarabée (skarabe') *m* (Mist-)
 Käfer; Skarabäengemme *f*.
scarificateur (skarifikatör') *m*
 Schröpfleien *n*; Messeregge *f*.
scarifier (skarifie') *Na.* schröp-
 fen; mit der Messeregge eggen.
scarlatine (skarlati'n) *f* (auch
 skarvra / ~) Scharlachfieber *n*.
scellé (se) *m* (in-) Siegel *n*; ~
 pl. Staatsiegel *n*. Amt *n* des
 Siegelbewahrers; ~ Siegelung
 / mit d. Staatsiegel; sig. Stempel.
scélérat (seler', d') *m* (Bösewicht *m*,
 1. ruchlos. 2. s. Bösewicht *m*,
 Schurkin *f* (bap, dery *f*).
scélératesse (selerat'se') *f* Ver-
 ruchtheit. [Siegel.]
scène (sène') *m* geräuschiges
coniller (sène') *Na.* ver-
 siegeln; einfügen.
scène (sène') *f* Szene; Bühne;
 Schanplatz *m*; Szenerie; Auf-
 tritt *m*; Vorgang *m*; drama-
 tische Kunst. [nen...]
scénique (seni') / szenisch, Bühn-

scénographe (senograf') *m* Bild-
 Dekorationsmaler.
scénographie (senograf') / die
 Dekorationsmalerei; perspekti-
 vische Abbildung.
scéptique (sèpti') 1. Skeptisch
 2. *m* Szeptiker, Zweifler.
sceptre (sèptr') *m* Bieper (a. m.
 sohisme) (schlun) *m* Kirchenkau-
 tung *f*, Schisma *n*; Spaltung *f*.
sohiste (schist') *m* Schiefer.
sohisteux, -se (schist'se') / schie-
 ferartig; Schiefer... (Schiefer-)
schiltour (schiltör') *m* (Lage)
solable (sial bl) / sagbar.
solage (sial'g') *m* Sägen *n*.
solatique (sialti') *n* u. / Sö-
 (goatte') / Söfsweg *m*, Sö-
solo (si) / Söge; Sögenisch *m*, *m*
 aussehtliche Sache ober Person
solemment (sialm') / Wissen *m*; Wissen
solence (sialn') / Wissen *m*; Wissen
 uis; Wissen (soji); ~ m. m.
 Mathematik und Raimens-
 schaften. [Söfsweg]
scientifique (sialti') / Wissen
soler (sial) *Na.* sägen; mit d.
 Sichel mähen; f herblüß (m)
 weilen. [Sagumadine]
solerie (sialri') / Söwelschmähle
solour (sialr') *m* Söger; ~
 long Brettständer; f (langweiliger Mensch)
solider (sialr') *Na.* dertren-
 trennen.
solitaire (sialti'e') ob. soliti' / *Na.*
 mit Steine funkeln. [Solitaire]
solon (sial) *m* Söschling, Sö-
solpe (sialp) *m* Söfse
solzelle (sialz'e') / Söfse
soluzion (sialzia') / Spaltung;
 Spaltung; Stimmensplitz
solzuro (sialz'ur') / Söfse
solure (sialr') / Söfse
solurions (sialr'i'o') / Söfse
 Menartige Tiere. [Söfse]
soléros (sialr'o') / Söfse

zwoonder (ʒʷɔɔɔɔ) ① a. ; ~ q. c-m
beistehen, helfen; befürdern.

ausfüllen (h'f'ül) *Da.* füllen, zutun; abfüllen; ~ les oreilles de qc. *fig.* aus etwas nichts machen; *fig.* ausschellen; auffüllen.

swouchable (B'fura'bi) hilfsreich;
dem man zu Hilfe kommen
kann (Lit. X, 1.9. ville -).

saourir (Bsturɪ'v) ② (l. ... q. e-m ʒu
Hilfe kommen; e-n unterstützen.

secours (sø'kür) *m* Hilfe *f*, Beistand; au ...! (à mon ...! mir) (zu) Hilfe! Unterstützung *f*; 2. Hilfsstruppen *f/pl.*, Entsatz.

сабву́дэр (с'в'у́д'с) *f* Erdfest-
terung, Stoß *m*; (elektrischer)
Schlag.

geheim, *~ts* (h'frä', ä't) 1. ge-
heim, verborgen; verschwiegen.
2. *m* Geheimnis *n*; geheimnis-
voll; Kunstgriff; Verschwie-
genheit *f*; *an* ~ im Vertrauen;
geheimlich *adv*; enge Haft; gehei-
mlich (nach) in einem Schrank. 3. *f*
stilles Weib des Priesters vor
der Messe.

sekreter (s'kretir) *m* Geheim-
schreiber; Schriftführer; Sekre-
tär, Schreiber; Briefsteller
(Buch); Schreibstil.

aprobato (R¹Ed't) f. secret.

sekréter (sekrete') ①f. abson-
dern. [zung; Sekret n.]

πάρορσιον (βερεβίσι) / ψήιονβε

septaire (hăitiă'r) *m* Schiener.

Seite (bitt) / Seite

sektor (hållid' r) *m* Sektor, Kreis-
ab. Ringlandschnitt; Kreisf.

anotom (hálfió) *f* Durchschnei-
bung; Schnitt *m*; Abschnitt *m*
Sektion, Unterabteilung; *ð*
Satzung *m*. | Schritte teilen.

sectionner (RAI Rione') (1) a. in 24b.

hundrað (hufuðla'rt) hundrað
tíu; hundraðtíu.

oblongarior (oblongarior) (Dn. f.)

fularisieren, weißlich machen,
verstaublichen.

licke Meridianebarfett

1. wetlich; irlich. 2. m. 1000

heiß(gefühl) n), @orglo/igw

sóndantairu (βedʒaɪ'r) meɪ ɪpən

hänuslik; jehhant; "Welt lebend."

Sediment (Bodung) -
 Sed., Niederfug.
 Sediment (maill.) D(08-

Stieberfahrig... (1,2) 1. Aufl.

edition, 26 (1910) 1. m. Comparsa
rührend, 2. m. Comparsa
edition, (1910) 1. m. Comparsa

seduction (seduce) /
seduction m. -trien / (behalt-
trien) 1. verführerisch, 2.

Verfährer(in),
Reduktion (nebstfolgt) f. gerl¹⁰⁰

zung; Bauber m.
söhnen (hehler) ① d. verführ

verleiten; Zeugen bestechen;
säubern: an. a. versühren

segment (bāgma) *m.* (pl. bāgmaḥ)
Viburnum.

ségrégation (segregable)
 fondierung von einem (sach)...

solche (falsch) *f* = solche
solche (falsch) *m* = solchen (falsch)

Landes, Güter, Herr, 10

ber Herr, Gott,
soigneurial, -e (Bänario) m
Gerechte

maignaurie (πῆ) / (Re)mi, (Re)mi

Verpflichtung; Art. 11. 4. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838

| | |
|---------------------------|--|
| salile (Bai) / Holzschiff | |
| solme (Bain) / Hornspalt | |

കുറുപ്പ്, Winterleib; Zinner

п. 7. Заг. н.
Одгов. 6. 10. 11.

100

richtigsprenkel *m* eines Se'ne-
schalls.

senegon (hänge') *m* Kreuzfrucht *n*.

senové (hänve') *m* Widersef.

senlle (hen'l) greifenhaft.

senllité (nllité') / Altersschwäche.

sons¹ (h) *f*. sentir.

sens² (h) *od.* häh) *m* Sinn; *~ pl.*

Sinnlichkeit *f* / *sg.*; *~* Verstand,

Meinung *f*; Bedeutung *f*; Rich-

tung *f*; Seite *f*; *~* dessus des-

sous das unterste zu oberst.

sensation (hähähle') / (sinuliche)

Empfindung; Sensation, Auf-

sehen *n*. [ständig.]

sensé *~* *e* (h'e') vernünftig, ver-

sensibiliser (hähibilise') *phot.*

lichtempfindlich machen.

sensibilité (hähilite') / Empfin-

dungsvermögen *n*; Empfind-

lichkeit; Empfindsamkeit.

sensible (häh'i'b) sinnlich wahr-

nehmbar, merklich; empfind-

lich; empfindungsfähig; reizbar.

sensiblerie *f* (häh'rie') / Empfin-

delci, falsche Sentimentalität.

sensitif *~* *ve* (hähiti'f, l'w) Emp-

findungs... [pflanze.]

sensitive *f* (hähiti'w) / Sinn-

sensitivität (hähilwite') / Emp-

findungsvermögen *n*.

sensualité (hähälite') / Sinn-

lichkeit; *~ pl.* sinnliche Genüsse.

sensuel *~* *le* (häh'l) sinnlich; *~ m*

sinnlicher Mensch.

senti (h) *f*. sentir.

sentence (häh'h) / Sittenspruch *m*,

Sentenz; (Wichter-)Spruch *m*;

Urteil *n*.

sentencieux *~* *se* (hähäh'h, h'i)

semenzen-, spruchreich; (Veron)

sentenzios; geziert. [m.]

senteur (häh't'r) / (Wohl-)Geruch

sentier (häh'te') *m* Fußsteig; Pfad.

sentiment (timg') *m* Gefühl *n*,

Empfindung *f*; Meinung *f*. An-

sicht *f*. [timental, empfindsam.]

sentimental *~* *e* (hähimg'ta'l) [en-]

sentina (ti'u) / unterer Schif-

raum; *fig.* Psuhl *m*.

sentinelle (hähina'l) / Wache *m*,

Schildwache; *être en* *~* *q.*

od. Schildwache stehen; *faire*

ausspaffen.

sentir (häh't'r) *2. b.* fühlen; em-

finden; wahrnehmen, merken,

ahnen; riechen; *~* *q.* *~* *q.* nach

riechen, erkennen lassen; *~* *q.*

von gut riechen; *abs.* (als

riechen; *se* *~* sich fühlen (als

und *l. B.* *haurous*); *od* *~* *de* *q.*

die Folgen von etwas

spüren. [den, spen-

seoir (häh'r) *3. b.* anstehen, be-

séparable (hähara'bl) trennbar.

séparation (hähara'bi) / Tren-

nung, Scheidung; *se* *~* *q.*

wand. [seher (h'i) *q.*

séparément (häharema'nt) *seu-*

séparer (hähare') *Da.* trennen

absondern, (unter-)schreiben.

sepla (häh'la') / *Se'pla*, *sepa-*

zeichnung.

supt (häh; vor *cons.* häh) *häh*

suptante (häh'p'te) *häh'p'te*

septembre (häh'p'r) *m* der

tember.

septénalre (häh'ten's'r) *1.* *häh*

enthaltend. *2. m* *häh'ten's'r*

septennal *~* *e* (häh'p'ten's'r) *häh*

jährig.

septentrion (häh'ten'tri'õ) *häh*

septentrional *~* *e* (häh'ten'tri'õ)

häh'l nördlich.

septicémie (häh'gemi') / *häh*

gifting.

septième (häh'i'h'm) *1.* *häh*

2. s. Siebente(r); *m* *häh*

n. *3. f* *Se'p'mia*; *q.* *Se'p'mia*

septique (häh'i'h) *häh*

wirtend.

septuagénalre (häh'p'ten's'r) *häh*

1. *häh* *2.* *häh*

zig(er)ten).

septuor (häh'p'te'r) *m* *häh*

septuple (häh'p'tu'p) *häh*

serpenteau (härpəto') *m* junge Schlange; Abseger; (Brillant-) Schwärmer (Feuerwerk).

serpenter (härpəte') ① *a.* sich schlängeln; *a. av.*; aller an Aut Schlangenwindungen machen.

serpentin, *a* (härpəti', ti'n) 1. schlangenartig, -förmig; *fig.* giftig; *phm.* gegen Schlangengift wirksam. 2. *m* Schlangentuch *n*; & Felschlange *f*; Serpentin(stein).

serpentine (ti'n) *f* Schlangentraut *n*; Felschlange (Gehäse); Serpentin(stein) *m*; Serpentin-, Schlangen-, Schleiertanz *m*.

serpette (härpə'te') *f* Garten-, Wingermesser *n*.

serpillière (härpili'e') *f* Pateinwand; *f* Schürze aus Pateinwand; Sonnenbach *n*.

serpolet (härpəle') *m* Queenel.

serpolette (lə'te') *f* Einsalt vom Bande, Panthomerange.

serre (här) *f* Gewächshaus *n*; Drüsen *n*, Pressen *n*, Kellern *n*; Klaur, Kralle.

serre-file (härsi'l') *m* & Schluchreihe *f*; schließender Offizier oder Unteroffizier; auch *fig.* Hintermann. [Brenn(er).

serre-frein (s) (härse'f) *m*

serre-papiers (papje') *m* Aktienkammer *f*; Briefbeschwerer.

serre-pouces (härpu's) *m* Dammder Dammenschraube *f*.

serre (häre') ① *b.* drücken, pressen; straff(er) anziehen, zerschütren; z. drängen; & schließen; & de press hart bedrängen; *ver.* einschließen; *p.p.* gedrängt; eingeengt; verstopft (vom Weib); *in*auerig; *jouer* & vorsichtig spielen; *mentir* & wie gedrückt lügen. [a; Kopfstud *n*].

serre-tête (härst'e') *m* Kopfbund

serrotte *f*, **serretto**. [Schloß *n*].

serrene (härst'e') *f* (Trär. *n*).

serrurerie (härst'eri', st'eti') *f* Schlosserei; Schlosserarbeit.

serrurier (härst'rie') *m* Schlosser

serrir (härst'ir') ① *a.* wach-

saßen.

sertissure (härstiss'e') *f* Wund-

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

serum (hə'rum) *m* Serum *n*.

als etwas dienen, die Stelle von etwas vertreten; so ~ do qe. et. benutzen; ~ à qe. zu et was dienen. [famer] Diener.)
 serviteur (hárwit'or) m. (gehör.)
 servitude (hárwit'ú'd) f. Knecht-
 schaft, Sklaverei; Zwang m;
 servitude (a. n). Haft.
 ses (se) pl. seine, ihre.

session (hábio') f. Sitzungszeit,
 Session; Sitzung eines Konsts.
 setter (háje') m. Setter (Hochmaß).
 sibérien (beti'si'r) m. Dorfentra-
 gend; Selbe erzeugend.
 sibérien (beti'si'r) m. Sibirien n;
 sibérien n. Sibiriens f.
 sibérien (beti'si'r) m. (Zür.) Schwelle f;
 sibérien. Abgang.

sibérien (beti'si'r) allein(ig), einzig,
 bloß; einsam; ~o (sibérien) da
 Abgang Solawechsel m.
 sibérien (beti'si'r) nur, bloß;
 sibérien ~ pas ~ nicht einmal.
 sibérien (beti'si'r) f. ganz
 Sibiriens.

sibérien (beti'si'r) f. Saft m in den Pflan-
 zen. Gener a des Weines; sy-
 sibérien, Mark n. Weis m.

sibérien (beti'si'r) streng, hart,
 streng; auch: ernst, schmerzlos.
 sibérien (beti'si'r) f. Strenge.

sibérien (beti'si'r) strenge Regelmäßigkeit.
 sibérien (beti'si'r) m/pl. Mißhand-
 lungen f/pl.; Rauheit f/pl.
 sibérien (beti'si'r) f. Strenge f/pl.

sibérien (beti'si'r) Da. wälen; strenge
 verfahren. [nung f.]

sibérien (beti'si'r) m. Entwöhl-
 sibérien (beti'si'r) Ad. via hier ent-
 wöhlen, ein Tier absehen; ~ q.
 ~ qe. ~ m. et. entstehen.

sibérien (beti'si'r) f. Entwöhlnerin.
 sibérien (beti'si'r) f. Entwöhlnerin.
 sibérien (beti'si'r) 2. a. Sechziger(in).
 sibérien (beti'si'r) m. 20. u. 2. Geschlecht
 n; la (sibérien) ~ das schöne Ge-
 schlecht; das doux ~a beiderlei
 Geschlecht.

sibérien (beti'si'r) f. Sechziger-
 lich.

sibérien (beti'si'r) f. Sechsfach.

sibérien (beti'si'r) f. Sechsfacher m.

sibérien (beti'si'r) f. Sechsfach-
 lich, Sechsfach...

sibérien (beti'si'r) 1. aonj. lat. al) wenn, wo-
 fern; ob; ~ os n'ont que es sei
 denn, daß; ~ tant est que
 wenn es wahr ist, daß; wenn
 anders. 2. m Wenn n; f. H. n.
 sibérien (beti'si'r) lat. sic; ~ r. r.
 qu'il soit so reich er auch sein
 mag; doch, la (nach nadj); ~ fait
 doch, allerdings.

sibérien (beti'si'r) la ~ Sibiriens n.

sibérien (beti'si'r) sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) [sibérien]

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) m. gedungener Wein-
 heimförder.

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)
 sibérien (beti'si'r) f. n)

maison et la *me* (propre) mein und sein ob. ihr (eigenes) Haus; en voilà des *me* das sieht ihm (ihr) ähnlich.

alors (bi'ra') f. noir.

alato (bi'la'te') f. Mittagseruhe.

alator (bi'la'te') Mittagseruhe (Siesta) halten. [gewisser M.]

alour (bi'or) m. Herr; le ~ N. ein

alissant ~o (bi'sa'nt) glänzend; (autre f) ~e f. Bilschaut m.

alissement (bi'sa'ma') m. Pfeifen n, Bischen n, Sausen n uhm.

alflor (bi'le') Da. 1. pfeifen (a. ~ leuchten); Alpfeln; glücken; Wind, Engeln: a. sausen. 2. v/a. pfeifen; auspfeifen, ausglücken; Fährant schnell heruntergleiten.

alflot (bi'la') m. Pfeife f; (roup m de) ~ (Wind-)Pfeifen n, Pfiff; F Röhle f.

alfflor ~aux (bi'sa'f, B'f) a. n. a. pfeifend; leuchtend; Pfeifer(in), Ausglucker(in).

alfflor (bi'sa'f) Da. weise nachlässig pfeifen. (bezüglich.)

alfflor (bi'sa'f) auf Siegel

alfflor (bi'sa'f) gesteuert; terre f ~e Siegelerbe. [den n.]

alfflor (bi'sa'f) m. Signal n, Zei-

alfflor (bi'sa'f) m. Person

alfflor (bi'sa'f) m. Signal

alfflor (bi'sa'f) m. Signal

alfflor (bi'sa'f) m. Signal

alfflor (bi'sa'f) m. Signal

alfflor (bi'sa'f) m. Signal

alfflor (bi'sa'f) m. Signal

alfflor (bi'sa'f) m. Signal

ben. zeichnen; a. B. Silberstein

stempeln; so ~ sich betrogen.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

alfflor (bi'sa'f) m. Zeichen n.

similitudo (similitudo) *f* Gleich-
zeitigkeit. [Gleichnis n.]
similitudo (similitudo) *f* Ähnlichkeit;
similis (similis) *m* Scheingold
n; n. — unecht.
simonia (simonia) *f* Simonie,
Handeln mit geistlichen Stellen.
simonia (simonia) *m* Samum
(hebr. Mäntelchen).
simplex (simplex) 1. einfach; schmeck-
los; arglos, schlicht; einfältig;
von dem a.: weiter nichts als.
2. *m* Ein-
fältigkeit; das Einfache; Heil-
traut n.
simplex (simplex) *f* natürliche
Einfachheit, Darmlosigkeit.
simplex (simplex) *f* Einfach-
heit, Unbefangenheit, Einsicht;
Einfältigkeit.
simplification (simplification) *f*
Vereinfachung. [faden.]
simplifier (simplifier) *Da* vereini-
gen.
simulacro (simulacro) *m* Wöden-
bild n; Trugbild n; Schein-
bildung f.
simulateur *m*, *f* *trice* *f* (simula-
re, trice) Simulanten.
simulation (simulation) *f* Ver-
stellung; Tuscherei.
simulor (simulor) *Da* vorgeben,
vorgeben, p. p. Schein...
simultane (simultane) *gleich-*
zeitig. [Gleichzeitigkeit.]
simultaneité (simultaneité) *f*
Simultaneität (simultaneität) *m* Senf-
schärfe n.
sinco (sinco) *aufrecht*.
sinco (sinco) *f* Aufrich-
tigkeit, Aufrichtigkeit. [haupte n.]
sinco (sinco) *m* Border-
lage (sinco) *m* Risse; Storch-
schabel (sinco); *W* Kreuz-
schabel m u. f.
sinco (sinco) *W* nachäffen.
sinco (sinco) *f* Affenreich
n, -vögel; Nachäffung; *f* Affen-
haus n/pl; Affenhaus n.

sinco *m*, *arasso* *f* (sinco, r,
sinco) a. u. z. nachäffen;
Nachäffer(in).
singulariser (singulariser) *Da* durch
Sonderbarkeiten auszeichnen.
singularité (singularité) *f* Son-
derbarkeit; Eigenheit.
singulier *ars* (singulier, r) 1.
einzeln; sonderbar, eigen-
tümlich; ausgezeichnet. 2. *m*
Singular.
sinistre (sinistre) 1. unheil-
verheißend; unheilvoll. 2. *m*
Unglücksfall, u. B. Feuersbrand;
Seemahen; Todesfall.
sinistre (sinistre) *m* Abge-
brannter, Verunglückter,
Beschädigter.
sinon (sinon) wenn nicht ..., wo
nicht, sonst; außer.
sinuosa *as* (sinuosa, r) sich
schlingend, gewunden.
sinuosité (sinuosité) *f* Gewun-
denheit, Windung.
Sion (Sion) *m* 1. Sion a. (Berg
in) Jerusalem a. 2. Sion a
(Stadt in) Paris).
siphon (siphon) *m* (Saug)heber;
Siphon (Gerät mit mündelndem
Wasser); Saugtrichter; Wasser-
hose f.
siro (siro) *m* ihm. u. rom. Derr;
S. allernächster Derr, Ma-
terial; pauvre, unbedeutender
Mensch, armerlicher Tropf.
siroco (siroco) *m* Sirocco
(hebr. Südwind im Mittelmeer).
siro (siro) *m* Sirup.
siro (siro) *Da* nippen,
langsam ausschöpfen.
sis *as* (sis, sis) liegend, gelegen.
siromètre (siromètre) *m* Erd-
bebenmesser; Seismometer n.
sita (sita) *m* Tage f; Vandschaft f.
sitiste (sitiste) *m* Viehhäuser.
sitist (sitist) *ja* bald; — quä so-
bald (als).
situation (situation) *f* Lage;

Stellung; Zustand *m* der Geselligkeit; Stimmung.
stus, *~s* (stus) gelegen; stus ~ liegen. [stellen (s. v. ein Hans).]
stus (stus) *Da* hinsetzen.
stus (stus; vor *cons.* st; in der Bindung: st) sechs; *s/m.* (stst)
stus (stst) *f.* stus. [Sechse *f.*]
stus (stst) *m.* 1. sechster. 2. *m.* a. Sechstel *n.* 3. *f.* Sexta.
stus (stst) *f.* Serie.
stus „stus“ (stst) *m.* sechs-
 zeitige Strophe; *Paar n* von
 6 Stüd. [Stawe, Stawin.]
stus (stus) 1. slawisch. 2. *s.*
stus (stus) *m.* Schaluppe *f.*
stus (stus) *m.* Schmalte *f.*
stus (stus), *~us* (stus)
 famo's, sechs, schneidig.
stus (stus) *f.* Zweispitze, dop-
 pelte Spitzhaue. [stus.]
stus (stus) (stus) *Da* [stus-]
 smoking (stus) *m.* Smoking.
stus (stus) *m.* id., eingebildeter
 Ged. [stus *f.*; Stesentum *n.*]
stus (stus) (stus) *m.* Wichtig-
stus (stus) mächtig, wichtig;
 zurückhaltend.
stus (stus) (stus) *f.* Wäfig-
 keit, Nüchternheit; Besonnen-
 heit; Knappheit der Sprache.
stus (stus) (stus) *m.* Spigname.
stus (stus) *m.* Pfingstcar *f.*
stus (stus) (stus) *f.* (Stang
m. zur) Geselligkeit.
stus (stus) (stus) *m.* gesellig.
stus, *~s* (stus) gesellschaft-
 lich; sozial; Gesellschafts-;
 raison *~s* Firma.
stus (stus) (stus) *Da*, ge-
 sellig machen; für den Sozia-
 lismus gewinnen.
stus (stus) (stus) 1. sozia-
 listisch. 2. *m.* Sozialist.
stus (stus) (stus) *f.* Stang *m.* Nei-
 gung zu gesellschaftlichem Leben.
stus (stus) (stus) *s.* Wichtig *n.*
 einer Genossenschaft.

stus (stus) *f.* Gesellschaft;
 Verein *m.*; Umgang *m.*, Verkehr
 (da mit); in *s.* (da Jass)
 Besittenorden *m.*
stus (stus) *m.* Sadel, Unter-
stus (stus) *m.* Sorens,
 m'die *f.*; Überschuß.
stus (stus) *f.* Schwester; *Stam-*
stus (stus) *f.*; *amov* *n.* da-
 selb. *f.*; *amov* *n.* da-
stus (stus) *f.* Selbst-, Eigenliebe *f.*
stus (stus) (stus) *adv.* [stus]
 nennt, angeblich.
stus (stus) *f.* 1. Seide; *~stus*
 Seidenhaar *n/sy.* 2. *Stus*
stus (stus) *f.* Stus.
stus (stus) *f.* Seidenwaren-
 tung, -fabrik, -weberei; *~stus*
 Seidenwaren.
stus (stus) *f.* Durs *m.*; *Stus*
stus (stus) (stus) *Da* [stus]
 hüten, pflegen; [stus]
 bereiten, behandeln; *~stus*
 feinste Sorte.
stus (stus), *~stus* (stus) *stus*
 fällig (*stus*); *stus* (da *stus*)
stus (stus) *m.* Sorge *f.*; *Stus*
f.; *Stus* *f.*; *Stus* *f.*; *Stus*
f.; *Stus* *f.*; *Stus* *f.*; *Stus* *f.*
f.; *Stus* *f.*; *Stus* *f.*
stus (stus) *m.* Abend; *~stus*
 mittag (von 12.01 bis 1.01)
stus (stus) *f.* Abendgesellschaft
 Abendgesellschaft
stus (stus) (stus) *m.* (Stus)
 Berichterhalter für Stus
stus (stus) *f.* Stus. [Stus]
stus (stus) *f.* Stus, *~stus*
 mitnehmen; *stus*
 Amen!; *~stus* angenommen.
 seht; *~stus* *~stus* *~stus* *~stus*
 sel es (nun) daß *~stus* *~stus*
 über) daß.
stus (stus) (stus) *f.* Stus
n. (an, etwa) sechs Stus.
stus (stus) (stus) sechs.
stus (stus) (stus) (stus) *stus*
 stus (stus). [stus] *stus*
stus (stus) (stus) *stus*

sol (sol) m 1. Ufer; Gehboden.
Grund. 2. f. (Sol-Rote f) n.
solaire (solair) Sonnen...
solandre (soland'r) f. vdt. Raspe.
solane, -e (solane) a. nach-
schattenartig; -es pl. Nach-
schattengewächse n/pl.
solano m (solano m) m. Nacht-
schatten. [Fleischsohle verlegt.]
solato, -a (solatà) vdt. an der
solitaire (solatà) 1. sol-
datsch. 2. f. Soldatenvolk n.
solde (sold) 1. f. Sold m, Löh-
nung. 2. m. Saldo, Rechnung-
überschuß; ~ an marchandise
Reiner pl.
soldes (solde) Da. 1. besulden.
2. feibieren, abschließen; be-
zahlen.
sole (sol) f. (Ufer-)Schlag m;
râ (Reich-)Sohle; (Rager-)
Schwelle; Seezunge (Gnâ).
solismo (solis'm) m (grader)
Sonnenfehler.
soleil (sol's) m Sonne f. (auch
d. Sternwort); Monstr'na f;
Sonnenscheibe f; Tuererei: Kle-
fenscheibe f. [Bild m.]
soléil (soléil) f. Sonnen-
schleuse. -es (d. f.) sonnig.
solennel, -le (solenn'le) feierlich;
pomphafe; in aller Form Rech-
ten. [Feier(n) n.]
solennisation (solann'siô) f.
solennité (solé) f. Feierlichkeit;
~ f. Formlichkeiten f/pl.
solon (solon) f. Solonurn n.
solon (solon) m. Solonide
n. Besangshute f. (Gnâ).
solier (solier) Da. solfegieren.
solitaire (solitair) solitarisch;
eigenständig (oder mit)verant-
wortlich. [Solitarisch machen.]
solidaire (solidaire) Da. so-
lidarité (solidarite) f. solida-
re Verpflichtung.
solide (sol'd) 1. fest, dicht; halt-
bar, dauerhaft; hart, gesund.

echt, solide; ~ rechtschaffen.
zahlungsfähig. 2. m. fester Kör-
per; fester Grund; das Beste,
Wahre. [machen; verbieten.]
solidifier (solidifie) Da. fest-
mache (solidifie) f. Dichtigkeit,
Festigkeit; Haltbarkeit; Zuber-
lässigkeit; Kreditfähigkeit.
soliloque (solilôq) m. Selbstge-
spräch n.
solitaire (solitair) einhüßig.
solitaire (solitair) 1. einsam;
abgelegen; vor m. ~ Paub-
wurm. 2. z. Einsiedler(in); m.
Solitär (einsam gefasster Diamant).
solidité (solidité) f. Einsamkeit;
Einsamkeit.
solive (soliv) f. Balken m.
soliveau (solivo) m. kleiner
Balken; fig. Klotz.
solicitation (sollisitatio) f.
dringendes Bitten, Gesuch n;
Betreibung (z. B. z. d. Prozeßes).
solicitor (sollisitô) Da. an-
treiben, anrügen; (q. e-m) zu-
reden (et. zu ihm); ~ q. d. q.
e-n um et. bitten; ~ q. e. um
et. ansuchen; Prozeß betreiben;
Richter günstig zu stimmen
suchen.
soliciteur m, -e f. (sollisitô) z.
B. Bittsteller(in); Fürbitter(in);
Betreiber(in).
solicitude (sollisitudo) f. über-
volle Sorgfalt; Besorgnis.
solstice (solist'is) m. Sonnen-
wende f.
solsticial, -e (solist'is) zur
Sonnenwende gehörig.
solubilité (solubilité) f. Auflö-
barkeit.
soluble (solub'l) auflöslich.
solution (solutio) f. Auflösung,
Lösung; Trennung; Schab-
gängliche Tilgung.
solvabilité (solvabilité) f. Zah-
lungsfähigkeit. [fähig.]
solvable (solvab'l) zahlungsfähig.

sombre (hōbr) dunkel, düster; Dämon: trüb; fig. finstern, verdrießlich.

sombrer (hōbre) Da. ausschlagen, leutern; fig. scheitern, zugrunde gehen.

sommair (hōmā'r) 1. kurz gefaßt, gedrängt; art. summarisch. 2. m. Hauptinhalt, kurze Übersicht.

sommation (hōmahjō) f. Auforderung, Mahnung; Vorladung; Summieren n.

somme (hōm) 1. f. Summe; ein ~ kurz. 2. f. Last, Tracht eines Geistes usw.; böse f. d. ~ Dämon n. 3. m. Schlaf, Schläfchen n.

sommell (hōmā'l) m. Schlaf (auch fig.); Schlaflosigkeit f.

sommellor (hōmā'je) Da. schlummern; lässig werden, untätig sein.

sommelier, Jōra (m'li'e, jō'r) s. Schaffner(in); Kellermesler.

sommellorle (mā'li) f. Beschließer, Kellermesleramt n.; Wäpser- und Geschirrkammer; Kellerei.

sommer (hōme) Da. 1. gerichtlich auffordern; Forderung zur Übergabe auffordern. 2. summieren. 3. übertragen, fröhnen.

sommier (hōm) f. ätre.

sommot (mā) m. Gipfel; Wipfel; Spitze f.; Scheitel(punkt).

sommier (mje) m. 1. Doup(buch) n. 2. Sammler n.; Rogghaar-maitrage f.; Wäpser, Tragebalken; (Götzen-)Welle f.

sommist (hōmist) f. Höchste (Berg-)Spitze; f. Krone; hervorragendste Persönlichkeit, Kronprinz.

sommistulo (hōmngbū'l) 1. mond(süchtig). 2. s. Nachwandler(in).

sommistaro (hōmngbū'r) 1. schlafbringend. 2. m. Schlafmittel n.

somnolence (hōmngō'h) / Schlaftrunkenheit; -sucht.

somnolent, -o (hōmngō'h) / schlaftrunken; schlaftrunken; schlaftrunken.

somptuair (hōptuā'r) den Aufwand betreffend, prunkhaft.

somptueux, -se (hōptuā'r) / prächtig; Aufwand betreffend.

somptuosité (hōptuā'r) f. prunkhafter Aufwand m.

son m., sa f., ses pl. (hō, hō, hō) sein(e), ihr(e).

son m. (hō) m. Dant, Klang.

son m. (-) m. Dämon f.; P. Sommerprossen f. pl.

sonatine f. (hōnatī'n) / kleine Sonate.

sonde (hōb) f. (Sent-)Wort; Felleisen n.; chir. Sonde; Wäpser.

sonder (hōbē) Da. sonnen, stellen; sonbieren; untersuchen; anfordern; et. etrogenden.

songe (hōg) m. Traum(bild) n.

songe-croix (hōg'kro'x) m. wäpser; wäpser; Wäpser; Träumer.

songe-malice (mā'li'h) m. schadenfroher Mensch, Schadenstifter.

songer (hōge) v. l. träumen; nachsinnen; ~ à qd. et. nachdenken; auf et. sinnen.

songer-croix (hōg'kro'x) f. Träumerin.

songer-croix (hōg'kro'x) f. Träumerin.

sonnaille (hōnā'li) f. Ziffernblatt.

sonnallier (hōnā'li) 1. m. Ziffernblatt n., Ziffernblatt. 2. Da. Ziffernblatt (lauten, Ziffernblatt).

sonnallier (hōnā'li) f. Ziffernblatt (lauten) Ziffernblatt n., Ziffernblatt.

sonnant, -o (hōng'ā) / lautend; schlagend (Wäpser); ~ auf et. - mit dem Schlag 12.

sonner (hōne) Da. Ziffernblatt (lauten, schallen); Wäpser (lauten) (z. B. la sonnerie).

sonner (hōne) Da. Ziffernblatt (lauten, schallen); Wäpser (lauten) (z. B. la sonnerie).

souche (hufch) / (Baum-)Stumpf
m; *fig.* Klotz m; Stamm m u. a.
Beschiebung; *saïre* ... Stammvater
sein.

souchon (hufsch) m kleiner
Baumstumpf; kurze Eisen-
stange.

souci (hufst) m 1. Sorge f, Be-
kümmernis f; Gram. 2. Rin-
gelblume f; *jaune comme* (un)
... quittengelb.

soucier (hufst) Da.: so ... sich
bekümmern (da q. um et.); ne
so ... do rien in den Tag hin-
ein leben. [kümmert.]

soucieux, -se (hufst, st) be-
kümmernd.

soucoupe (hufst) f Untertasse.

soudable (hufst) lösbar.

soudain, -e (hufst, st) plötzlich,
(Witz) schnell; *adv.* plötzlich.

soudaineté (hufst) f Plötz-
lichkeit. [alter Handwegen.]

soudard, -s (hufst) m: vieux ...

soude (hufst) f Salzfrucht n; Soda,
Natron n.

souder (hufst) Da. (an)löten,
[Schweißen; fest verbinden.

soudure (hufst) f Sodafabrik.

soudor (hufst) m Pforten.

soudoyer (hufst) Dh. in sei-
nem Solde haben; *fig.* dängen.

soudure (hufst) f Lot n, Pforten
n; Schweiß, Pforten.

soufflage (hufst) m Glas-
blasen n.

souffle (hufst) m Hauch; Atem-
zug, Atmen n; Wehen n, Schü-
feln n; Blüthen n; *fig.* Ein-
gebung f.

soufflé (hufst) m Eier-Auflauf.

souffler (hufst) Da. 1. blasen,
pusten; hauchen; wehen,
bräusen; schmausen; den Blase-
balg treiben. 2. Glas blasen;
au-, aus-, wegblasen; aufblas-
sen; aufblühen, soufflieren, ein-
geben; mit einem Zuge aus-

trinken; *fig.* ... le hand ...
froid wetterwendisch sein.

soufflerie (hufst) f Weblase u.

soufflat (hufst) m Blasebalg.

souffler (hufst) u. Drüsen f.

souffleur (hufst) Da. an-
feigen; *fig.* ... Schlag ins Ge-
richt verjagen.

souffleur m, -se / (hufst, st)

Bläser(in); Ständer(in); Schwan-
fer (Werb); Zünder(in).

souffleur (hufst) m, -se
d'orgues Baigentruer.

soufflure (hufst) f (Witz) ...

souffrance (hufst) f Leiden n,
Dulbung; Aufschub m, Auf-
brechung der Geschäfte; on ...

erleidet, Wechsel; nicht honoriert
ungehebt, Brief; unbesetzt.

souffrant, -e (hufst, st) leidend,
duldend.

souffra-douleur (hufst) f Leiden n,
Duldsamkeit f des Spottes.

souffra-sain (hufst) m Den-
geseiter, Leiden; dänig.

souffrance, -se (hufst, st)

souffrir (hufst) Pl. 1. (er)lei-
den, erdulden; aushalten er-
tragen; erdulden. 2. leiden =

Schmerzen, Kummer haben;
leiden = Schaden nehmen.

souffrage (hufst) m Schweiß.

soufre (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) Da. (auch)
Schweiß.

souffrir (hufst) Da. (auch)
grube, bühse.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

souffrir (hufst) m Schwefel.

soillard (suja'r) *m* Strebe
(halten); Verneuenheit; Wasser-
schiff n.
soille (sui) *f* Suble, Kotlache.
soiller (sui'e) *Da.* besudeln.
besuden.
soillon (sui'e) *s.* Schmutz
m (da euilino) Spülmagd *f*.
soillure (sui'e) *f* Schmutz.
Schmutz *m*.
soit *s.* (su, lui) 1. übersatt;
berunken. 2. *m* Wenige *f*.
soilage (suiage) *m* Ver-
leumdung *f*; Unterfägung *f*.
soilager (suiage) *Da.* leichter
machen; *s.* q. e-m Verleumdung
verschaffen; e-n erwidern, unter-
sagen; so *a.* ein Bedürfnis
bedürftigen. [anfalt.]
soilageuse (suiage) *f* Bedürfnis-
soiler (sui'e) *m* Säuser.
soiler (sui'e) *Da.* übersättigen;
berauschen; so *a.* sich besaufen.
soilève (sui'e) *m* Er-
hebung *f*, Steigen *n*; Aufstand;
so *a.* e-m erheben *f*.
soilève (sui'e) *Da.* (ein wenig)
in die Höhe heben, aufrichten;
in Wallung bringen; emrücken;
aufwiegen; hervorbringen; *s.*
so *a.* e-m erheben, sich empören.
so *a.* sich erheben, sich empören.
soiler (sui'e) *m* Schutz.
soiliger (sui'e) *Da.* unter-
stellen; hervorheben, betonen.
soille (sui'e) *f* Ungleichzahlung.
soillure (sui'e) *Da.* unter-
stellen; anheimstellen; *s.* s. d.
so *a.* e-m berechnen; *s.* s. d.
so *a.* e-m berechnen, s. d.
so *a.* e-m berechnen, s. d.
soilure (sui'e) *f* Unter-
stellung; Unterwürfigkeit, Er-
gebenheit; Verwattung; Sub-
mission, Geflügelungsangebot *n*.
soilure (sui'e) *f* Unter-
stellung; Unterwürfigkeit, Er-
gebenheit; Verwattung; Sub-
mission, Geflügelungsangebot *n*.
soilure (sui'e) *f* Unter-
stellung; Unterwürfigkeit, Er-
gebenheit; Verwattung; Sub-
mission, Geflügelungsangebot *n*.

soupe (supa'b) *f* Suppe, Ben-
st. *n*.
souper (supa'b) *m* Argwohn,
Verdacht; Vermutung *f*; ein
bischen, Tröpfchen *n*.
souper (supa'b) *Da.* (bejarg-
wähnen, in Verdacht haben;
vermuten.
souper (supa'b) *f* Suppe, b. d. ein-
bischen mit Brot; Scot-
schilte; tromper la *a.* die Brähe
über die Brähe mit Brot;
tromper la *a.* d. q. e-n durch-
prügeln. [m. tiemen m.]
souper (supa'b) *f* Dämboden
souper (supa'b) *Da.* 1. zu Abend
essen. 2. *m* Abendessen *n*.
souper (supa'b) *Da.* mit der
Hand wiegen; *s.* abmessen.
souper (supa'b) *f* Suppen-
freundin; Suppenstübel.
souper (supa'b) *m* Souper; 2
Bierstube *f*. [Stellerich n.]
souper (supa'b) *m* Luft;
souper (supa'b) *m*, *s.* *f* (supa'b, d't)
1. (Liebe)seussend. 2. *m* Schmach-
tende(r), Niederhader.
souper (supa'b) *Da.* seussend,
schmachten; sich seussend (supa'b
od. pour nach). [big; folgbar.]
souper (supa'b) *f* Biegsam; geschmeid;
souper (supa'b) *f* Biegsam-
keit, Weichschmeidigkeit.
souper (supa'b) *f* langer,
grober (Stutcher, Stall-)Mittel
m. [spring m.]
souper (supa'b) *f* Quelle; Ur-
souper (supa'b) *m* Augenbraue
f; francer les *a.* die Stirn
runzeln.
souper (supa'b) *Da.* die
Augenbrauen bewegen; so *a.*
keine Miene vergehen.
souper (supa'b) *s.* (supa'b, d't)
sorgenvoll; düsterhaft; post.
Weggefuhr; Holz erhaben.

sourd *m.*, *sf* (hür, hürb) 1. taub; dumpf; gedämpft; glanzlos; heimlich. Schleich...; *math.* incommensurable, irrational; *phonet.* stimmlos, 2. *s.* Taubstumm(e). [harthörig(e) Person].
sourdaud, *se* (hurdo', d'd) *a. u. s.*
sourdis (hurdi'n) *f* Sordine, Dämpfer *m*; à la — heimlich.
sourd-muet *m.*, **sourde-muette** *f* (hurmdä', hurmdä't) taubstumm; Taubstumme(r).
sourdre (hurdr) *3a.* hervorquellen; *fig.* sich erheben; wölben: am Horizont aufsteigen.
sourisau (huriso') *m* Mäuschen *n.*
sourisère (hurisjè'r) *f* Mausefalle; Verbrechermücke.
sourire (huri'r) *Qr.* 1. lächeln; *av. a.* lachend; ~ à q. e. n. an, e. m. zulächeln. 2. *m* Lächeln *n.*
souris ¹ (huri') *m* Lächeln *n.*
souris ² (~) *f* Maus (*s. anat.*); muntere(s) Person (Kind).
sournois *m.*, *sf* (hurndä', dä') 1. verschlossen, versteckt. 2. *s.* Nachläufer(in). [mühserei].
sournoiserie (hurisjè'r) *f* Duld-
sous (hu) *r* *Abb.* unter (verital) mit *dat. u. acc.*; *f.* dessous, outre, à à; *s. s.* ~ la table unter dem (den!) Tisch; ~ (auch vor) mes yeux; ~ une place unter eine ob. in den Schutz e-r Stellung; ~ la main zur Hand, ~ main unter der D., heimlich; ~ moi ob. mon commandement unter mir u. s.; ~ (le règne de) Prédérie unter Friedrich, unter (ob. während) Friedrichs Regierung; ~ les occlés unter (gerichtlichen) Siegel; ~ prétexte unter dem Vorwand; ~ ce rapport in dieser Hinsicht; ~ peine d'amende bei Geldstrafe; ~ pou blinner kurzem.

sous... (hu...) *r* unter (Unter) ...

neben (Neben) ... *sub* (sub) ...
chim. auch basisch.
sous-bande (hudä'd) *m* Kreuzband (Kreuzband) ...
souscripteur (hudskriptè'r) *m* Subskribe'nt, (Unter-)Zeichner.
souscription (hudskripti'õ) *f* Unterzeichnung; Schlussformel eines Briefes; Subskribieren *m* (mit auf); Subskriptionssumme; Abonnementssumme.
souscrire (hudskri'r) *3a.* 1. unterschreiben; gutheissen. 2. ~ q. in et. willigen. 3. ~ q. auf et. subskribieren.
sous-entendre (hudskä'dè'r) *m* mit darrunter verstehen.
sous-entente (hudskä'tè't) *f* Unterintention; geheime *m.* [Unterintention].
sous-loué (hudlue'r) *m* Untermieter. [vermieten, mieten].
sous-louer (hudlue'r) *3a.* untervermieten.
sous-main (hudmä') *m* Unterlage *f*.
sous-marin, *ina* (hudmarä', ä') *a. u. m* submarin, unterseeisch. (*bateau m*) ~ Unterseeboot *n*.
sous-ordre (hudordè'r) *m* Unterordnung *f*; Untergeordnet.
sous-plat (hudplä't) *m* Unterriemen. Strippe / an einem.
soussigné *m.*, *sf* (hudsignè') *m* Unterschiebener(r).
sous-sol (hudsol') *m* Untergrund; Kellerwohnung; [Kellerwohnung].
soustraction (hudstraksi'õ) *f* Unterziehung; Subtraktion *m*.
soustraire (hudsträ'r) *3a.* 1. unterziehen; einziehen; [unterziehen].
sous-vente (hudvè't) *f* [Verkauf].
sous-ventrère (hudvè'trè'r) *f* [Verkauf].
sous-verge (hudvè'rge) *m* [Verkauf].
soutache (hudä'sh) *f* [Verkauf].
Schnurbesatz *m.*

saule (hul) *f* (Schiff-)Kammer;
 - aux charbons Kohlenbunker
 m; - aux poudres Pulver-
 kammer.

sustainable (huina'bl) halibar
 (s. 2); durch Schinde zu be-
 haupten(b); erträglich.

sustainable (tänung') *m* Dast,
 Güte *f*; Rechnungsbetrag.

sustainable (hutn'v) *m* Zuhälter.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

sustainable (hutn'v) *v*h. stützen,
 halten; tragen; aufrecht halten;
 in gleicher Weise erhalten; e-m
 sein Lebensunterhalt gewähren.

soyer (hüaje') *m* Seidenindustrie-
 eller. [Seidenindustrie.]

soyère (hüajä'r) *m/f*: industrie -

soyeur, -se (hüajä', B') feibig,
 seidenweich, -haarig; *fig.* freund-
 lich, einschmeichelnd.

soyer (hüaje') *f*. Atre.

soyons (hüajä') *f*. Atre.

spacieux, -se (hüajä', B') ge-
 räumig, weit. [räumigkeit.]

spacioso (hüajä'sioe') *f* Ge-
 räumigkeit.

spadassin (hüajä'sin) *m* Rauf-
 bold; gedungener Wörber.

spadico & (hüajä'ß) *m* Kolben.

spadrap (hüajä'v) *m* Vest-
 pfaster n. [hüajä'v.]

spare (hüajä') *m* Seebrasse(n)

sparte (hüajä') *m* spanisches Pfrie-
 mengras, Spärtgras n.

spartie (hüajä', hüajä'v) *f*
 Mattenspieler *f*; Spartware.

spartier (hüajä'v) *m* Spier-
 traut n.

spasme (hüajä'm) *m* Krampf.

spath (hüajä') *m* min. Spat; -
 fluor od. fusible Flussspat.

spatha (hüajä') *f* Blumenweibe.

spathique (hüajä'f) min. Spat-
 enthaltend, Spat...

spatule (hüajä'v) *f* Spatel m;
 Rößelreiter *m* (Rogel).

spatule, -se (hüajä'v) spatel-
 förmig.

spécial, -se (hüajä'si) 1. beson-
 der, spezial; *fig.* 2. *m* Spe-
 zialist, Fachmann.

spécialiser (hüajä'si) *v*h. be-
 sonderd angeben.

spécialiste (hüajä'si) *m* Fachge-
 lehrter, Spezialist, Spezial-
 arzt.

spécialité (hüajä'si) *f* Beson-
 derheit, Spezialität n; Spezia-
 list m; misschicklicher Dandel
 u. dgl.

spacieux, -se (hüajä', hüajä'ß)
 (schönbar (wahr oder gerrschl),
 bestechend, Scheln...; auffällig.

...nalla (spgianeſe) f Bret-
 ...ſcheit; Sponianeſiſt.
 ...ſcheit; ſporabi' f) vereinzelt
 ...ſcheit. ſpora' diſch.
 ... f (ſpore) f Spore.
 ... (ſpore) m Sport.
 ... f. -to (ſporth' f, f'w) auf
 ... Sport bezüglic. Sportl..
 ... -to (ſpūmō', mō')
 ... ſchaumbedeckt
 ... (ſpūm) m ſci(ſiſch).
 ... (ſpūm) f Schuppe.
 ... -to (ſpūmō', ſ')
 ... ſchaumig.
 ... (ſpūmipā' n) m/pl.
 ... ſchuppenloſer (ſpūm).
 ... (ſpūm, ſpūm) m Square
 ... ſchmucklos.
 ... (ſpūm) m Skelett n.
 ... n; ſpūmige Perſon.
 ... (ſpūmili) Aa. ſpū-
 ... ſtellen, ſtill begründen.
 ... (ſpūmili) f Feſtigkei-
 ... (ſpūmili) (a. ſpū); 2 Stä-
 ... ſtatt; beſtändiger Wohnſitz.
 ... (ſpūm) feſt, beſtändig (a.
 ... ſpūm); ſtabil.
 ... (ſpūm) m Etage f; 2b.
 ... Vorbereitungsdienſt;
 ... (ſpūm) f; 2 Dienſtleiſtung;
 ... ſtaatswagen.
 ... (ſpūmā' z) 1. ſpūmieren-
 ... ſturiſt; Probefandbat. 2. a.
 ... Dienſtleiſtung beſohlen.
 ... (ſpūmā', a' i) ſpū-
 ... ſtehend; ſtoſchend.
 ... (ſpūmā') f Stagnieren
 ... ſtörung, ſtillheit.
 ... (ſpūmākt' i) f Stalaktit
 ... (ſpūmākt' i) Tropfſtein m.
 ... (ſpūm) f Storchſtuhl m; th.
 ... m; Vor, Verſchlag m
 ... ſpūm.
 ... (ſpūmine') mit
 ... ſchaden verſehen.
 ... (ſpūm) f Stange. Strophe.
 ... (ſpūm) f Störung von
 ... ſpūm.

statif, ~ve (stati'f, l'v) (sest)
stehend.
station (stasjō') f Stehen n;
astr. Stillstand m; Rast; Halte-
platz m; Station (St., L., r.),
Station m; ~ d'altitude
Höhenluftstation m.
stationnaire (stasjōnā'r) 1. still
stehend (a. fig.). 2. m Stations-
telegraphist; Neuerungseind;
Wachschiff n.
stationner (stasjōnē') Da. stehen
(bleiben), halten (v. Judewerten).
statique (stati't) 1. statisch.
2. f Statik, Gleichgewichtslehre.
statisticien (stati'stisi'jē') m Sta-
ti'stiker. (stati'stisch; Stati'stiz.)
statistique (stati'stisi't) a. und f
statistisch (stati'stisch) 1. a. Bild
(-säulen)... Bildhauer, 2. m
Bildhauer. 3. f Bildhauerkunst.
statue (stati'v) f Statue, Bild-
säule, Standbild n.
statuer (stati'v) Da. festsetzen,
bestimmen, anordnen.
stature (stati'r) f Weibesgröße,
Wuchs m. (Statur n; Wesey n.)
statut (stati't) m Satzung f
statutaire (stati'ti'r) statuten-
mäßig. (boot n, Dampfer.)
steamor (stima'r) m (d., Dampf-)
stearine (steari'n) f Stearin n,
Talgsäure n. [fabrik.]
stearinacé (steari'n) f Stearin-
säure n. [fabrik.]
stearinique (steari't) f Stearin-
säure n. [fabrik.]
stellalre (stäläl'r) sternförmig;
Stern(en)...; Sternmiere
stationar (trōn') abstrakter, fester
Verlauf, Schwindel f.
stationnatale (stäljōnati'r) m
abstr. (Wendepunkt-)Schwindel.
sténographe (sténogrā'f) m (Eng-
lisch, ~) Geschwindigkeits-
schreiber.
sténographier (sténogrā'f) Da.
sténographieren.
stentor (stētō'r) m: voir f de ~
Stentorstimme; ~ Windhaue.

subroger (häbroge') 1. in e-s andern Rechte und Stelle einsetzen; subrogé(-)tuteur *m* gerichtlich ernannter Mit- oder Gegenvormund.

subséquent (häpsefäng') 1. hernach, nachher, darauf.

subséquent, *a* (häpsefäng', q't) 1. (nach)folgend. 2. *a pl.* Hintermänner auf Wechsell.

subside (si'b) *m* Hilfssteuer *f*; *a pl.* Subsidien, Hilsgelder.

subsidiare (hibjä'r) beihilflich, Hilfs...; an zweiter Stelle eintretend, subsidiarisch; *ment a.* eventuell (eventualiter).

subsistances (häpßist'ß) *f* (Lebens-)Unterhalt *m*; *a a pl.* Subsistenzmittel *n/pl.*

subalter (häpßiste') 1. a. bestehen, vorhanden sein; fortbestehen; sich ernähren; *a salro* verpflegen.

substance (häpßist'h) / Substanz; Stoff *m*, Materie; Nahrungsmittel *m*, Nahrung; Wesen *n*; *on* im wesentlichen; Lebensnotdurft, Vermögen *n*.

substantiel, *a* (hibjä't) substantiell; nachhaft, kräftig; wesentlich.

substantif, *vo* (häpßist'f, f'w) 1. selbstständig; substantivisch. 2. *m* Hauptwort, Substantiv *n*.

substitut (häpßistit'ß) *m* Nacherbe; *a* ihm. l., der e-n Erbsmann hat.

substitutuer (häpßistit'ß) 1. a. an die Stelle eines andern setzen, unterschieben; zum Nacherben einsetzen.

substitut (häpßistit'ß) *m* Amtsvertreter; Staatsanwaltsgehilfe.

substitution (häpßistit'ßio') *f* Substitution; Unterschiebung (s. v. Kindes); Einsetzung e-s Nacherben; *a* Stellung eines Erbsmanns.

substruction (häpßistr'ktio') Unter-, Grundbau *m*. (Haus)

subterfuge (häpßit'f'g) *m* sub-

subtil, *a* (häp'ti'l) dünn, fein; scharf; scharfsinnig, klug, listig, schlan.

subtiliser (häpßit'f'ß) 1. a. feinern, klüger m. s. klüger beitragen; klügeln. 2. a. klüger

subtilité (häpßit'f'ß) / Dünne, Feinheit; Scharfe; Feinheit; Scharfsinn; Klugheit; Verschlagenheit.

suburbain, *a* (häbü'rain) a. u. s. vorstädtisch; Vorstadtort; Bewohner(in)

subvenir (häbü'veni'r) Vorstädte od. Vorort.

subvenir (häbü'veni'r) a. u. s. a. q. s. zu Hilfe kommen; Ausgabe bestreiten; für sorgen.

subvention (häbü'veng'io') / auch ordentliche Steuer; Unterstützung, Beihilfe, Zuschuß

subventionner (häbü'veng'io') mit Geld unterstützen.

subversal, *vo* (häbü'versäl') den Umsturz bewirken.

subversal (häbü'versäl') Umsturz *m*; Zerrüttung.

succéder (häbü'sed'e) 1. a. a. (als) (mittel n), Surrage *n*.

succéder (de') 1. a. in der Regierung, im (nach)folgen, auf e-u od. n folgen; e-n beerben; durch

succéder (häbü'sed'e) 1. a. a. (als) (mittel n), Surrage *n*.

succéder (häbü'sed'e) 1. a. a. (als) (mittel n), Surrage *n*.

succéder (häbü'sed'e) 1. a. a. (als) (mittel n), Surrage *n*.

succéder (häbü'sed'e) 1. a. a. (als) (mittel n), Surrage *n*.

Succession nach und nach, suk-
zessive.
successor (hüßsüßig) / Aufeinander-
folge; Erbfolge; Nach-
folger m. Erbschaft.
successoral, -al (hüßsüßig):
Erb- u. Erb(folge)recht n.
succin (hüßig) m Bernstein.
succinct, -al (hüßig) / d'v) bün-
dig gedrängt; f) wahr; mager.
succion (hüßig) / Saugen n.
succumb (hüßig) / Da. unter-
liegen. [leit.]
succulent (hüßig) / Saftig.
succulent, -al (hüßig) / d'v) saft-
ig; saftreich; nahrhaft.
succursale (hüßig) / Filial-
kirche; Zweiganstalt, Filiale.
succur (hüßig) / Dk. (ehv. aus-)
sagen.
succur (hüßig) m (Bibl.) Sanger.
succur (hüßig) m Sanger, Kuch-
ner n; Entschuldig.
succur (hüßig) / Da. ausfuchen.
succur (hüßig) m Ruder.
succur (hüßig) / Da. (über-)
andern; Dv. auch andersst.
succur... / f) Bierpuppe.
succur (hüßig) / Ruderfaherel;
-pl. Ruderwerk n.
succur... die (reißig, hüßig) 1. auf
Ruderfabrikation bezügl.;
Ruder... 2. m Ruderboje f;
Ruderfabrikant, -fieber.
succin (hüßig) m: (molon m) ~
Rudermelone f.
succin (hüßig) m Süd(en); Südwind.
succion (hüßig) / Schwitzen
[2. m Schwitzbad n.]
succin (hüßig) 1. Schweiß...
succin (hüßig) m Südboten;
Südbot(en).
succin (hüßig) / 108 (monts) ~
m/pl die Süderen.
succin (hüßig) a. und
n. schweißtreibendes Mittel.
succin (hüßig) m Süd-
westen; Südwest(wind).

Suede (hüßig); la ~ Schweden n.
sueño m, -o f (hüßig, hüßig)
Schweiss; 3. (e) a. Schweiß,
Schweißn.
sueño (hüßig) / Angstschweiß m;
donner la ~ die Hölle heiß m.
suer (hüßig) / Da. schweigen; Genoss;
beispielen; ~ a. D. l'homme ent-
scheidlich langweilig sein.
suer (hüßig) / Schwitzen n;
Schweißbad n für Leib.
suer (hüßig) / Schweiß m.
suffire (hüßig) / Do. (p.p. auffi-
ner) genügen, ausreichen.
suffisance (hüßig) / Genüge;
a. ob. on ~ vollst.; Selbst-
genügsamkeit, Dünkel m.
suffisant, -al (hüßig) / d'v) ge-
nügend, hinlänglich; selbstge-
nügig, dünkelfast. [stidenh.]
suffocant, -al (hüßig) / d'v) er-
stickend.
suffocation (hüßig) / Erstickung;
heftige Beklemmung. [stidenh.]
suffoque (hüßig) / Dm. ersticken (auch)
suffragant (hüßig) m 1. nach
höher ~ auch, Suffragan-
Bischof. 2. prot. Hilfs-
priester.
suffrage (hüßig) m (Wahl-)
Stimme f; Wahl f. Beistand,
Stimmung f; Beifall.
suffragette (hüßig) f Frauen-
(Stimm)rechtlerin.
suggérer (hüßig) / Df. einge-
ben, in den Sinn geben; sug-
gerieren; Tenamen erschleichen.
suggestion (hüßig) / Ein-
gebung; Einflüsterung; Er-
schleichung. [stidenh.]
sugillation (hüßig) f blauer
Ausschlag.
suis (hüßig) m Selbstmör-
der; Selbstmord.
suis (hüßig) / Da. so ~ sich
das Leben nehmen, sich ent-
suis (hüßig) f Ruhe m. [stidenh.]
suis (hüßig) m Taig, Anstich m.
suis (hüßig) / Da. mit Taig
einschmieren.

sulfoux, *so* (hāsfō', ſ'f) talgig.
sulnt (hāf) *m* (Woll-)Schweiß.
sulntor (hāfē') *Da.* (aus-, durch-)
 fidern.

sulz (hāf) *f.* Öhre aus sulvre.
Sulasa (hāf) 1. *la* die Schweiz.
 2. *a.* Schweizer(in). 3. *z.* *m*
 Türsteher; Kirchenbedienter. 4. *z.*
a. schweizerisch.

sulto (hāf) *f* Folgen *n*; Befolge
n; Fortsetzung einer Reihe;
 Reihenfolge; folgende Zeit.
 Folge; par la *z.* in der Folge;
 Wirkung; Zusammenhang *m*;
 do *z.* in einer Reihe, hinterein-
 ander; tout do *z.* zugleich.

sulvant, *z.* (hāfōg', hāfōg'ſ')
 1. (nach)folgend. 2. *a.* Beglei-
 ter(in); Anhänger(in); *m* Die-
 ner; *f.* *no.* *thō.* Bote. 3. *z.* *prop.*
 entlang; nach, aufolge. 4. *z.* *quo*
q. je nachdem.

sulvre (hāf) *q.* h. *z.* g. e-*m* fol-
 gen; verfolgen; fortsetzen, weiter
 ausführen; e-*m* stande sich wid-
 men; fleißig besuchen; *no.* *q.*
 hören; etwas befolgen; *p. p.* fort-
 gesetzt; zusammenhängend; siehe
 sulvant.

sulvt *m.* *z.* *f* (hāfā', hāfā'ſ')
 1. unterworfen; untertan; ge-
 bunden an etwas; ausgefetzt,
 bloßgestellt; geneigt, gewohnt
 etwas zu tun. 2. *a.* Unterthan(in);
m Subjekt *n*, Person *f*; man-
 uals *z.* Dingenichts; *z.* Wegen-
 stand, Objekt *n*, Gemäße Vor-
 wurf; Stoß zum Widerspruch *q.* *m*.
 Thema *n* eines Vortrags; Anlaß,
 Ursache *f*; *a.* *co.* *z.* in dieser Be-
 ziehung; *gr.* Subjekt *n*.

sulstien (hāfēhō') *f* Unterwür-
 tigkeit; lästiger Zwang; Gebun-
 denheit; Servilität.

sulfate (hāfā'ſ') *m* Schwefel-
 saures Salz.

sulfurer (hāfā're') *Da.* mit
 Schwefel verbinden.

sulfureux, *so* (hāfā'fō', ſ'f)
 schwefelhaltig. (Schmad.)

sumac (hāma't) *m* Sumach.

Sund (hāf) *z.* *la* der Sund.

super *z.* (hāfē') *Da.* *no.* *z.*
 stopfen. (Prätor.)

superbe (pā'th) hochmütig, stolz.

supercherie (hāpā'ſchē'ri) *f*
 Irreue, Hinterlist.

superfétation (hāpā'fē'tā'ſiō)
 Überführung; Überfü-
 hrige Wiederholung.

superficie (hāpā'ſhī'fī) *f* Ober-
 fläche; Flächeninhalt *m*.

superficiel, *z.* (hāpā'ſhī'fī) *z.*
 oberflächlich. (äußerlich)

superfin, *z.* (hāpā'ſhī'fī) *z.* *no.*
superflu, *z.* (hāpā'ſhī'fī) *z.* *no.*
 flüssig. 2. *m* Überflüssig.

superfluité (pā'ſhī'fī'ſī'té) *f* Über-
 flüssigkeit, Fluß *m*, (Übersch.)

super-homme (pā'ro'm) *m* Über-
 mensch.

superieur *m.* *z.* *f* (hāpā'ſhī'fī)
 1. höher (gelegener), ober, *no.* *z.*
 höher (stehend); *no.* *z.*
 hervorragend; vorzüglich
 als; *no.* *z.* vornehm
 meisterhaft. 2. *z.* *z.* *no.* *z.*
 Superior(in), Prior(in)

superiorité (hāpā'ſhī'fī'ſī'té) *f* Über-
 legenheit; Übergewalt; *no.* *z.*
 Prior(innen)würde; *no.* *z.*
 hervorstechende Persönlich-
 keit.

superlatif, *z.* *va* (hāpā'ſhī'fī)
 1. Superlativum. 2. *z.*
 zweiter Steigerungsgrad.

superposer (hāpā'pō'ſē) *z.*
 übereinanderlegen; *no.* *z.*
 stellen.

superposition (pō'ſhī'ſiō) *f* Über-
 einanderlegung; *no.* *z.*
superstition, *z.* *va* (hāpā'ſhī'fī)
 1. Abergläubigkeit, *no.* *z.*
 trieben gewissenhaft.

superstition (hāpā'ſhī'fī'ſiō) *f*
 Aberglaube *m*; Abergläubigkeit.

gebrauch; übertriebene We-
senhaftigkeit.
superstruction, **sur** (häpär-
strähtig', n'r) / hoch, Ober-
bau m. [stehen, verdrängen]
suppläntar (häpplänt') Da. aus-
suppläer (häppläer') Da. ergän-
 zen; hinzusetzen; -a vertre-
 ten; av. stellvertretend, s.
 stellvertreter(in).
supplément (häpplément') m. Er-
 gänzung f; math. End; Sup-
 plément n. (Zusatz)Beilage
 f; Hulage f. Zusatz; **sup** Zu-
 satz (supplémentar f).
supplémentaire (häpplémentä'r)
 ergänzend; math. Ergänzung-
 ment... [Ergänzungs-]
supplänt, **vo** (häpplänt' f, l'w)
suppläntion (häppläntion') f. be-
 mühte Bitte, Bitten n.
suppläer (häppläer') m. Leibes-, be-
 sonderlich Todesstrafe f; Marter
 f, Qual f.
suppläer (häppläer') Da. hin-
 zusetzen; s. festig anfügen.
suppläer (häppläer') Da. anfle-
 hen, bittend, bitten; av. n.
 (bittend).
suppläer (häppläer') f. Bittschrift.
support (häppläer') m. Stütze f;
 Träger (s. l.); Beistand, (Stütze)
supportable (häppläer'bl) exträg-
supportar (häppläer') Da. tragen,
 (unter)stützen; s. (gebuldig)
 tragen; ausstehen. [Stütze]
supposable (häppläer'bl) mutmaß-
supposer (häppläer') Da. annehmen,
 vermuten; unterstellen; (den
 vollen) setzen; p.p. (voraus)ge-
 setzt; vorgehen; unterschieden.
supposition (häppläer'bl) f. An-
 nahme, Voraussetzung; Ver-
 mutung; Unterscheidung.
suppät (häppläer') m. Helfershelfer;
 Stützpunkt; palä. Grundlage f.
suppät, **vo** (häppläer' f, l'w)
 unterstützend, abstützend.

suppression (häppläer'bl) f. Unter-
 drückung, Aufhebung; Ver-
 heimlichung; path. Aussetzung
 der Absonderung.

supprimer (häppläer') Da. unter-
 drücken; aufheben; verschwei-
 gen; Geschriebenes streichen.

suppuror (häppläer') Da. eitem;
 av. (eitem, überschlagen).

supputar (häppläer') Da. berechnen;
suprämatis (premiär') f. Supre-
 ma't n. Oberhoheit; Überlegen-
 heit.

suprême (prä'm) höchst, hoch...
 Ober..., äußerst, lezt; m. aus.
 Verzicht n. auf den feinsten
 Sünden.

sur (häppläer') was, über, auf (= un-
 mittelbar über), beide mit dat.
 u. acc.; z. dessus, a. de; l. o. -
 Posa über, auf dem (hast)
 Wasser; se répandre - sich ver-
 breiten über ... (hin); promettre -
 sol auf sich; avoir de l'argent -
 sol bei sich; (situe) - le Rhin
 am Rhein (gelegen); tourner -
 son axe um seine (Achse) Achse, -
 la droite nach rechts(hin); régner,
 disputer - über; coup - coup
 Schlag auf Schlag; impôt -
 Steuer auf; - toutes choses
 (über), vor allem; juger - l'ap-
 parance nach dem Schein; re-
 tenir - les gages am, vom
 Gehalt abziehen; - mon hon-
 neur auf Ehre, bei meiner Ehre;
 - le soir auf den Abend hin,
 gegen Abend.

sur (häppläer') sauer, herbe.

sûr, **sur** (häppläer') sicher, gefahrlos;
 zuverlässig; zweifellos; pour -
 sicherlich, gewiß; A coup - ganz
 gewiß; le plus - das Sicherste.

surabondance (häppläer'bl)
 Überfülle, großer Überfluß.

surabondant, **sur** (häppläer'bl)
 überreichlich; überflüssig.

surabonder (häppläer'bl) Da. in

großem Überflusse da sein; ~ da-
 qu. von etwas überfließen.
suractivité (süraktivite') f Über-
 reizung der Nerven.
surannation (süranah'sj') f Ver-
 jähmung. [veraltet.]
suranné, ~e (rane') verjährt;
surballer (sürbälle') 1b. Ge-
 wölbe, Bogen flach konstruieren,
 decken.
surcharge (sürscha're') f neu hin-
 zuzunehmende Last; Überlastung;
 Vermehrung der Leiden; Über-
 geschriebenes; Strafsteuer.
surcharge (sürschar'ge') 1b. über-
 laden; zu sehr belasten;
 überschreiben.
surhausser (sürschosse') 1a. über-
 heizen, -heizen.
surcoupe (sür'p) f Überfließen n.
surcouper (sürkupe') 1a. eine
 Partie überfließen.
surcroît (sürkroä') m Zu'wachs,
 Vermehrung f.
surcote (sürbä') f Überzahn m.
surdité (sürdite') f Taubheit;
 Gehörlosigkeit. [vergolden.]
surdoré (sürdore') 1a. doppelt
 surdos (sürdö') m Kreuzriemen.
survau (sürvö') m Holunder.
surélever (sürelewe') 1d. noch
 mehr erhöhen; höher bauen,
 ausbauen. [ampfer.]
surplus (sürplü') f kleiner Sauer-
surpacher (sürpachä'r) f Über-
 gehor-gebot n. [überbieten.]
surpacherie (sürpacherie') 1a.
surpacherie (sürpacherie') m Überbieten.
 überschätzen.
surstimmer (sürstütime') 1a.
suret, ~te (sürä', ä't) säuerlich.
sûreté (sürä') f Sicherheit (auch
 d. B. Band, Beschnad); Bürgschaft.
survaluer (sürvalüer') 1a. über-
 überschätzen. [reizen.]
survaloir (sürvälüre') 1a. über-
surface (sürfä'sj') f (Ober-)Fläche,
 Außenseite (a. Ag.); Schein m.

surfaite (sürfä't) 1a. über-
 ten'ern; abs. vorschlagen; über-
 schätzen.
surfaix (sürfä') m Pfend; Ober-
surgeon (sür'g) m Wundarzt;
 Ableger; Ag. Wundmaler;
 Sprudel.
surgir (sürg'i't) 1a. hervor-
 gehen, auftauchen; ~ an den
 Landen, Ag. am Ziele anlangen;
 hervorquellen.
surhausser (sürhösse') 1a. noch
 erhöhen, aufheben; Preis noch
 mehr erhöhen. [vergolden.]
surhomme (sürö'm) m Über-
 surhumain, ~o (sürümä') 1a.
 übermenschlich.
surimposer (sürigposse') 1a. über
 Gebühr besteuern.
surintendant (sürängdä') f
 Oberaufsicht(sbeziel m)
surintendant, ~o (sürängdä') 1a.
 Oberaufseher(in); (Prov. bel)
 Superintendente(n).
surjet (sürjé') m Überwurfs-
 Naht; en ~ übermenschlich.
surjeter (sürjé'te') 1a. über-
 wendlich nähern.
sur-le-champ (sür'fä'sj') auf der
 Stelle, sogleich.
surindemain (sürängdä') m
 zweitmächster Tag. 1a. 1b.
surloage (sür'lo) f Pensionsgeld
surmonage (sürmönä') m Über-
 bärdung f; Überaufstrengung f
 (s. B. 1b.).
surmonter (sürmön'te') 1d. 1a.
 überwinden; überwinden über-
 anstrengen. [vergolden.]
surmontable (sürmön'tä') 1a. über-
surmonter (sürmön'te') 1a. über-
 steigen, -tragen; 1b. a. 1b. 1b.
 (oben) verschauen mit a. 1b.
 wälzen, -winden; 1b. 1b.
surmouler (sürmüle') 1a. von
 e-m Abgusse abformen.
surmoût (sürmü') m Wein
 Trauben.

survager (hürnaʒe) *vi.* oben
auf schwimmen; *fig.* die Ober-
hand behalten. (übernatürlich.)
suratural, -to (hürnatürä) *adj.*
suranom (hürnoʒ) *m.* Bei-, Zu-
name.
surnombrä (nɔʒbr) *m.* Über-
zählung (hürnomeʒ) *Da.*: ~
gibt einem Beinamen geben.
surnombrälre (hürnömbrälʁ) *adj.*
1. überzählig. 2. *m.* Supernu-
merär, Diätar. (des Überbes.)
surros (hürroʒ) *m.* *adv.* überheben
surpasser (hürpasseʒ) *Da.* über
etwas hinausragen od. gehen;
höher, größer usw. sein als ...;
übersteigen; über die Maßen
erheben (*n/a.*).
surpays (hürpäʒ) *f.* Bezahlung
über den Wert; Zulage, Gratifi-
kation. (bezahlen (*a. q.*)).
surpayer (hürpajé) *vi.* zu hoch
bezahlen (hürpajé) *f.* Überhaut.
surplus (hürplis) *m.* Ueberflüssig.
surplomb, -ement (hürploʒ, hür-
ploʒmɛ) *m.* Überhängen *n.*
surplomber (hürploʒbeʒ) *Da.*
überhängen, aus dem Lot
herausstreichen; überhängen *f.*
surplus (hürplis) *m.* Überflüssig;
adv. übriges.
surplus (hürplis) *m.* Übergewicht *n.*
surpopulation (hürpopuläsi) *f.*
Überbevölkerung.
surpousse (vɔʒ) *f.* Nachtrieb *m.*
surprendre (hürprɛʒbr) *Da.* über-
raschen, überfallen; ertap-
pen; überfallen; erschleichen;
überraschen — in Vernehmen
setzen; dazu *adv.* auch erstauntlich,
seltsam.
surprise (hürpriʒ) *f.* Zuschlags-
betrag bei Berechnungen.
surplus (hürplis) *f.* Überfall *m.*
Überflutung; Übererregung;
Bewunderung.
surveil (hürvɛl) *m.* plötzliches Auf-
sehen, Aufbringen.

surveillance (hürvɛlj) *f.* Aufschub *m.*
Zerst. (hürvɛlj, bestreuen.)
surveiller (hürvɛljé) *vi.* nach-
surveiller (hürvɛljé) *vi.* (sel.
surveiller): ~ (a) *q.* etwas
aufschreiben, aufsetzen.
surveil (hürvɛl) *m.* *adv.* Aufschub,
Zerst. *f.* ~ d'appel Wechsel-
lungsaufschub. (Nachzahlung.)
surveil (hürvɛl) *m.* zu hohe Steuern;
surveil (hürvɛl) *f.* Nachsteuer;
zu hohe Steuer; Zuschlags-
porto *n.* Zuschlagszoll *m.*
surveil (hürvɛl) *Da.* nach-
besteuern; zu hoch veranlagern;
überprüfen.
surveil (hürvɛl) 1. vor allen
Dingen, besonders. 2. *m.* über-
wachen; Tafelaufsatz; *adv.* Wepad-
fassen. (Arbeitszeit *f.*)
surveil (hürvɛl) *m.* über-
surveil (hürvɛl) *f.* Mehrwert *m.*
surveil (hürvɛl) *f.* Aufsicht.
surveil (hürvɛl) *m.* ~ *f.* (hürvɛl, hürvɛl) Auf-
seher(in).
surveil (hürvɛl) *f.*: ~ *da* ...
zweiter Tag vor ...
surveil (hürvɛl) *Da.* über-
wachen, beaufsichtigen; ~ *a. q.*
auf et. aufpassen.
surveil (hürvɛl) *f.* unvor-
hergesehenes Zugkommen.
surveil (hürvɛl) *a.* (hürvɛl, hürvɛl) *a.*
und *a.* unvermutet hinkom-
men (er Wacht).
surveil (hürvɛl) *Da.* zu
teuer verkaufen.
surveil (hürvɛl) *Da.* unver-
mutet kommen (*f. av.*) oder ein-
treten; noch hinkommen.
surveil (hürvɛl) *f.* Übersteuerung.
surveil (hürvɛl) *fig.* über-
mäßig befehlen.
surveil (hürvɛl) *Da.* ab-
gießen; abschütten *adv.*
surveil (hürvɛl) *f.* überle-
ben *n.*; Beben *n.* nach dem

Lohe; Unmarischkeit; *fig.* Erb-
schaft. **Survivancier** (hürwipangje') *m*
survivre (hürwivör) ④ *s.* 1. ~ à q.
e-u überleben; *av. s.* über-
sus¹ (hü) *f.* savor, (lebenser).
sus² (hüg, a. hü) 1. on ~ noch
dazu (geröner), darüber; on ~
de noch zu ...; *confir.* ~ à q. auf
einen losgehen, über e-u her-
fallen. 2. *int.* ~ (douce) ! frisch!
munter!

susceptibilité (hüshäpibilté') *f*
Empfänglichkeit, Empfindlich-
keit, Reizbarkeit.
susceptible (hüshäpibil') emp-
fänglich (de q. für et.); emp-
findlich, reizbar.
susceler (hüle') *Da.* entstehen ab,
auftreten lassen; anrufen; e-m
et. zugehen.
subscription (hüshripfig') *f* Beis.
Anschaff. [Bemerkung.]
susdit ~e (hüshdi', di't) *f* ab-
susmentionné, ~e, **susnommé**, ~e
(hüshmignone', nome') oben-
erwähnt, genannt.
suspect ~e (hüshpö't) verdächtig.
suspecter (hüshpö'te') *Da.* für
verdächtig halten.
suspendre (hüshpö'de') *Da.* auf-
hängen; aufschieben, andlegen;
einstweilen des Amtes ent-
setzen; *p.p.* auch frei hangend,
schwebend, hänge... in Federn
hangend.
suspons (hüshpö') : en ~ in der
Schwebel; unentschieden.
suspendre ~ve (hüshpö'hif, i'w)
aufschwebend; points *m/pl.* ~e
Gedankenpunkte.
suspension (hüshpö'hig') *f* Auf-
hängen *n*; Aufschub *m*, Still-
stand *m*; ~ (de payment)
Zahlungseinstellung; einstwei-
lige Amtsentsetzung; *fig.* Span-
nung; Hängewerk *n*; Hänge-
lampe (auch lampe à ~), Ampel.

suspensoire (hüsh'ö') *m* Hängewerk
n; Suspensorium *n*; pl. Hänge-
werk *n/sg.* einer Brücke.
suspicion (pishig') *f* Verdacht
suspié (hüshpé', a. hüpé') *m*
Sporn; Spannriemen.
sustenter (hüshig'te') *Da.* halten,
halten, ernähren.
susurrer (hüshüre') *Da.* flüstern,
flüstern; (leise) murmeln; ra-
schen.
sutile (hüti't) aufmerksamer,
sutural ~e (hüti'tra't) Naht...
suture (hüti't') *f* 20., Naht, *ch.*
~ Naht; Fädelerei *av.* (Naht) *m*
gelassener Gedanken.
suzerain ~e (hüshra', ra') (20.)
herrlich; (soigneur) ~e (20.)
herr. [Besitzer] (20.)
suzeraineté (hüshra'mé') *f* (20.)
svelte (hüalt, a. hüalt) (20.)
angenehm.
sybaritisme (hübarit'sim) *m* un-
lose Genussucht, Schwelgerei,
Weichlichkeit.
sycomore (hükomö'r) *m* 20.
more *f.* Maulbeerelektrolyt
sycophante (hüshö't) *m* 20.
syllabaire (hülabä'r) *m* 20.
n, Silbel *f.*
syllabe (hüla'bé) *f* Silbe.
syllabiser (hülabise') *Da.* silbe-
lieren.
sylvain *m*, ~e *f* (hüshö', ö') 20.
Wäldern lebend; 20.
Holz... 2. ~ *m/pl.* Wälder
sylvatique (hüati't) *m* 20.
wachsend.
sylvestre (hüshö'str) *Da.* wä-
dig; = sylvatique.
sylviculteur (hüshikultö'r) *m*
Forstwirt. [Forstwirtschaft]
sylviculture (hüshö't) *m* 20.
Sinnbild *n*; (Erkenntnis)
Beiden (a. *chm.*) *n*; Wälder-
kenntnis *n*.
symboliser (hüshö'sé') *Da.* 1. (20.)

bildlich darstellen. 2, in Sym-
bolen reden. 3, u. avoc qc. mit
u. übereinstimmen, verbandt
sein.

symétrico (Simétrico) f Symmetrie, Gleichmaß u. symmetrisch.

symétrique (simetri'f) symétrique -
sympatholo (sipaati') / Sympathie -

Empfinden (sympathie) / Sympathie;
geföhlt n; Seelenverwandt-
ſchaft; forderliche Willenſchaft;
Zug, Fathen - 1011, 1012

sympathique (sionari) simpa-
thique: simpatif.

sympathisch (sympathise) *Qm.* auch
gleichgefühlt sein, mitfühlen.
symphonisch

phoniste (fouf'Bi) m (b) Symphoniker; Stampontist; Orchesterleiter.

Symptome (Savto'm) m. Sym-
ptom n; Anzeichen n.

Neologismen (Neologismen)

n) eine gegenseitige Verbindlichkeit enthaltend.

synchronique (sîkron'ik) gleichzeitig: synchronistisch.

synchronisma (*ſſſtroufſſſſm*) *m*
Gleichzeitigkeit- *f*; ſynchroni-
ſtiſche Tabelle.

syncope (să'tō'p) *f* gr. *syn'nfops*;
Dharmadit. [kurkhermalter.]
syndic (dī'f) *m* *syn'dikus*; Rou-

syndicat (difa') *m.* Syndikat *n.*;
~ professional Gewerbeverein,
(Berufs-)Genossenschaft *f.*

synonyma (Bīnoŋ'm) a. u. m.
 (Hundermanbi(es) Bart).
synaptique (Bīnoŋ'p) liherŋidi-

systematischer (E)lgematise') Da.

zu einem System vereinigen
(auch *abs.*).

T

la (la) f au ton: mil. beine.
 wahre (wah-)

Tabak: ~ à la
mer, à priser Rauch-, @chumpf-
Tabak: ~ à priser Rauch-, @chumpf-

Tabakmanufaktur f/sq.
Tabakverwaltung f/sq.
Tabak (Tabak) / Tabak

Tabak n; Senebe; Tabaksgesell-
schaft; Tabakstahen m; Rauch

| | |
|---|--------|
| labastatien <i>m</i> ; Rauch- | |
| labastien <i>n/pl</i> . | [Do]r. |
| labastien (labastien) <i>f</i> (Tabak-) | |
| labastien (tabak-) | |

tabellon (tabállon) m. a table (30x40 cm)

taballu' m abn. Ge-
schreiber; m.p. Rota'r.
taballu' (bānu' II) m Hülle /

Wald (lat. *silva*) m. Hölz-
wald (mit Holz): Wald-, Stoffs-
wald (Holz); Waldwirtschaft n.
Wald (lat. *silva*) m. Hölz-
wald (mit Holz): Wald-, Stoffs-
wald (Holz); Waldwirtschaft n.

(tabl'č) schwindig, (tabl'č) m Tabl'n (sebec)

| | |
|----------------------|------|
| tabulatur (tabul'e) | 簿記帳簿 |
| tabulatura (tabul'e) | 簿記帳簿 |
| tabulatur | 簿記帳簿 |

lassen machen.

| | |
|--------------------------------|----------------|
| tabula (tabl) f | Tafel, Platte; |
| Tisch m; (Speise-)Tisch m, Ta- | |
| fel; saluta - Tisch des Herrn. | |

Millar m ; Tabelle, Register n ;
- den materiellen Zuhaltsver-
hältnis n .

| | |
|-------------------------------------|----------------------------|
| tableau (tablo') <i>m</i> | (Band-)Tafel |
| (a. - noir) <i>f</i> ; | schwarzes Brett <i>n</i> ; |
| Bemalte <i>n</i> (a. <i>fig.</i>); | Bild <i>n</i> (auch |

| | | |
|-----------------|---------|-------------------|
| fig. n. the.) | Blüte f | Tafel f |
| syahrplan | | |
| tableu (table') | f | Zeichengefüßtafel |

| | |
|---|------------------------|
| tablier (Die') (Du. {auf ei.}) rechnen; | |
| tafeln. | { Tischler, -brechler. |
| tabulier (tablät e') m. Kunst- | |

tablette (tablɛt) / Brett n; Guss
n; (Fisch-)Platte; Fischchen n;
Bäfelchen n, Plätzchen n; *ap. pl.*
Brettchen n, Plätzchen n; *ital. pl.* Brette

tabiattaria (tabiäri') f. Runp-
n. (Tab. Linn.) = Tafelberg

| | |
|---|---|
| tabular (tabli'ljé) <i>m</i> കേബിളേ ടേബിൾ | таблицы (таблицы) <i>m</i> കേബിളേ ടേബിൾ |
| таблицы (таблицы) <i>m</i> കേബിളേ ടേബിൾ | таблицы (таблицы) <i>m</i> കേബിളേ ടേബിൾ |

Klappe *f*; Zugbrücke; Aufzug;
Brückenbelag.
tabouret (taburə') *m* Fußbanc *f*.
Schemel; Armesünderfessel.
tao (tā) *m* (Schaf-)Räude *f*.
tacho (tāsch) *f* Fled *m*, Fleden *m*;
Zehler *m*, Walei *m*, Schand-
fled *m*.
tächn (tāsch) *f* aufgegebenen Ar-
beit, Aufgabe; à la ~ im Af-
ford. [*av.* leicht fliegend.]
tacher (tāschə') *Da.* besleiden;
tächer (tāschə') *Da.*: ~ à la
bemähen, trachten; ~ à darauf
ausgehen, die Absicht haben.
tächeron (tāschə') *m* Affordarbeiter.
[stetig machen, spreiteln.]
tacher (tāschə') *Da.* od. *v.*
tachygraphia (tāschigrafi') *f*
Schnellschreibekunst.
taclta (tāst' t) stillschweigend.
taclturna (tāst' tū) schweigsam.
taclturnita (tāst' tū) / Schweig-
samkeit, Verslossenheit.
tacl (tāst) *m* Tactstun, Gefühl *n*;
Anstandsgefühl *n*, Tact.
taclticien (tāst' ticijə') *m* Tacltiker.
taclle (tāst' t) fühlbar.
tacltique (tāst' t) *f* Taclstil.
tadarna (tādo' tū) *f* Brandente.
taffetas (tāstə') *m* Taf(f)et.
tasta (tāstə') *m* Buderbraun-
wein.
Tajo (tāq) : Jo ~ der Tajo (flus).
talo (tā) *f* Überzug *m* über ein
Decken; weißer Fled(en) auf
der Hornhaut. [*zusehbar.*]
tallabla (tāstə' b) strenghändig.
tallade (tāstə' d) *f* Schnitt *m* ins
Fleisch. Schmarre, Schmitt *m*.
tallader (tāstə' d) *Da.* auf-
schlitzen.
tallandoris (tāstə' r) *f* Zeug-
schmieds-handwerk *n*, «ware».
tallandier (tāstə' d) *m* Zeug-
schmied. [*Schärfe f.*]
tallant (tāstə') *m* Schneide *f*.
tallis (tā, auch tā) *f* Be-, Zu-

schneiden *n*, Schnitt *m*, Br-
hauen *n*; Schneide; (*Den.*)
Schnitt *m*; (Kupfer-)Stich *m*;
Holzschlag *m*; Kerzhohl *n*;
(Körper-)Wund *m*, Zallt' t'
erforderliches Körpermaß; zu-
temple. Abziehen *n*, Abzug
tallis... (tāst...) (*m*) : ...schneide
...spiker. [*Stich m.*]
tallis-douco (tāstə' dū) *f* Kupfer-
taller (tāstə') *Da.* (*den.* *an.* *an.*)
schneiden; bloß tallé wohl ge-
wachsen; (be)haun; abem-
schleifen; einen selbst; ab-
g. e-m den Stein (schneide-
n) abziehen, Pant hatten.
tallieur (tāstə' r) *m* Schneide-
kleidermacher; Wund-Beistand-
der; (Heiler, Wund-)Dauer; (*an.*
anant) Schleifer; chir. Wund-
schneider; Wundhalter.
talleuse (tāstə' s) *f* Buschweiden-
tallis (tāstə') *m* Buschholz *n*.
tallolr (tāstə' r) *m* (Fisch-)Fad-
Brett *n*; Säule; Verdübelte *f*.
tala (tā) *m* Blattstamm *n*, Blatt-
nio' l *n*.
talra (tāstə') *Da.* verschweigen; ab-
~ schweigen (*an.* *an.* *an.* *an.*
et.), verstummen; talra ~ ab-
schweigen bringen.
talason (tāstə' s) *m* Tadel. (*an.* *an.*)
talassonniers (tāstə' s) *f* Tadel-
talo (tāstə') *m* Tadelstamm.
talcairs (tāstə' r) Tact..
talent (tāstə') *m* Talent *n*.
tallon (tāstə') *m* Widerver-
tung *f*.
talla (tāstə') *f* Wurzelstöckchen *m*;
Wasser; Wurzeltriebe *m*;
taller (tāstə') *Da.* Wurzelstöck-
linge treiben. [*Stoch m.*]
talacho (tāstə' ch) *f* Klappe *m*;
talacher (tāstə' ch) *Da.* ab-
feigen.
talon (tāstə') *m* Faden; Kerle *f*;
Sporn der Nagel; (Schuh-)
spat; letztes, unteres Ende

tentative (tɛntat'iv) *f* Versuch *m*;
theologisches Tentamen.
tento (tɛnt) *f* Zelt *n*; Vogelney-
n; (Scharpie-)Wiese.
tentar (tɛnt) *Da.* versuchen,
wagen; (ber)locken, in Ver-
suchung führen; *av.* verführe-
risch, reizend.
tentura (tɛntʉ'r) *f* Tapetenbe-
hang *m*, -stoff *m*; Tapezieren *n*.
tenu, *a* (tɛnʉ) dünn, fein.
tenue (tɛnʉ) *f* Haltung; Abhal-
tung *er* Stimmung; (Buch, Haus)
Führung; Anstand *m*, Be-
nehmen *n*; Anzug *m*; Uniform;
tout d'une ~ alles zusammen-
hängend. [Bingigkeit.]
ténuité (tɛnʉitʉ) *f* Dinnheit;
tépide (tɛp'itʉ) lau.
tépideité (tɛp'itʉitʉ) *f* Dinnheit.
tercer (tɛrʉʃ) *Pl.* zum dritten
Male umhaden.
tercet (tɛrʉʃ) *m* dreizeilige
Strophe, Terzine *f*.
terebenthine (tɛrɛbɛnt'ɛn) *f* Ter-
pentin *m*. (Durchbohren *n*).
terébration (tɛrɛbrat'ɛn) *f* An-
tergräbungsart (tergräbungsart)
f Ausflucht, Winkelzug *m*.
tergräber (tɛrgrɛbrʉ) *Da.*
Ausflucht suchen, Winkelzüge
machen.
terme (tɛrm) *m* Grenz, Her-
menssäule *f*; Grenze *f*, Ziel *n*;
Ende *n*; Termin; Frist *f*; vier-
teljährige Mietzeit, Miete *f*;
Zeit *f* der Niederkunft; Aus-
druck, Wort *n*; *math.* u. *pl.* Glied
n; *s. pl.* Bultand, Lage *f*, Ver-
hältnis *n*.
terminalson (tɛrminɔ'zɔ) *f* Ende
n; Endung.
terminer (tɛrminʉ) *Da.* Be-
grenzen; beschließen; ein Glei-
chen (ge. *er* Sache); beendi-
gen, vollenben; *av.* zu Ende
gehen; *pr.* so *a* so *..* (sich) en-
digen auf ...

terminus (tɛrminʉ) *m* (terminus)
(station *f*) - Endstation *f*.
ternaire (tɛrnɔ'r) aus drei (Ter-
heiten) bestehend; dreifach.
terna (tɛrn) 1. matt, trüb,
glanglos. 2. *m* Terme *f*.
ternour (tɛrnʉ'r) *f* Glanglosig-
keit, Trübheit.
ternir (tɛrn'ɛr) *Da.* matt, trüb,
glanglos machen; verbunkeln,
trüben; besteden.
ternissure (tɛrnissʉ'r) *f* Trüb-
ung; Glanglosigkeit; *pl.* Ver-
dunkelung. [mit Trüb-]
terrage (tɛrɛ'ʃ) *m* Dreck, Schlamm
terral (tɛrɛ'ʃ) *m* Terrain *n*, Erde
f Sand, Gelände *n* (*s. pl.* D-
Kampflage; Erdboden, arch.
n, Gebirgsart *f*; *poet.* Boden-
partie *f*. [mit Trüb-]
terrassé (tɛrɛ'ʃ) *f* Terrasse; Erdb-
terrasser (tɛrɛ'ʃ) *Da.* mit Erde
besäuen; mit einem Erdboden
umgeben; zu Boden schlagen,
niederwerfen.
terrassier (tɛrɛ'ʃ) *m* Erdb-
meister; Erdbauer.
terre (tɛr) *f* Erde; *l.* on *m*; da-
erden, tönen; ~ Erdboden mit
Feld *n*, Sand *n*; Landbau *n*;
Erdbrede, Sand *n*; *sp.* *terre*
terre-à-terre (tɛrɛ'ʃ) *m* *terre*
gallig; Alltags-; *pl.* *terre*
täglich, Alltags-; *pl.* *terre*
terrou (tɛrʉ) *m* *terre*
Dammterde *f*, Humus.
Terra-Neuve (tɛrnɔ'w) *f* *terre*
Landbau *n*; *l.* *terre* *m* *terre*
Länder (Land).
terro-neuvier (tɛrnɔ'w) *m* *terre*
Landbau (Landbau) *n*.
terro-plain, *a.* *terre* (tɛrnɔ'w)
m gemauert Erdbau, *pl.*
anwurf; *pl.* *terre* *m* *terre*
um *n*.
terror (tɛrʉ) *Pl.* mit Erde be-
werfen, aufheben; bedauern,
Erde aufheben; *av.* *terre* *m*

tétris (tetra'g) m: grand ... Quer-
bahn; petit ... Birkenbahn.
tetto (tät) f (Zier-)Stige.
tétu, ~e (tätü') a. und z. starr-
köpfig; Starrkopf m.
teuf-teuf f (töftü') m Automobl'i-
n; Motorwagen. (Händler.)
teutomane (tötoma'n) m Deutsch-
teuton m, ~ne f. ~ique (töq', ö'n,
tötoni'n) teuto'nisch, deutsch.
texien, ~ne (tächü', ä'n) aus
Texas.
texte (täst) m Text; Bibel-
spruch (als Predigtthema).
textile (t'l) spinbar, Spinn...,
Textil... (Leit.)
textilité (tästilité') f Spinnbar-
textualre (tästüäl'r) 1. textlich.
2. m bloßer Textabdruck.
textuel, ~le (tästüäl'l) textgemäß,
wörtlich. (Gefüge n, Bau m.)
tecture (tästü'r) f Gewebe n.
thalweg (täwäg) m Talweg,
Strombahn f.
thaumaturge (tomatü'rq) a. u. z.
wunderthätig; Wunderthäter(in).
thaumaturgie (tästü'r) f Wunder-
thätigkeit.
thé (te) m Tee(-Strand); ~ dan-
sant Teegefellschaft mit Tanz.
théacé, ~e (teäse') a. u. ~es f/pl.
teerartige Pflanzen. (Hölz.)
théâtral, ~e (teaträ'l) théatra' f
théâtre (teä'tr) m Theater n;
Bühne f; Schauspielkunst f;
Schauplay; dramatische Lite-
ratur z. B. der Griechen.
théâtre, ~es (teaträ', ä's) z.
Theaterliebhaber(in); Bühnen-
mitglied n. [-maschine.]
thésère (tejä'r) f Teefanne.
théma (äm) m The'ma n (a. D);
zu beweisender Satz; Gegen-
stand, Plan zu einem Romane;
Gzerai'tium n; gr. Stammform
f v-s Beweis.
théocratie (teokrä'ti) f Gottes-,
Priesterherrschaft.

théologie (teolo'giä) m The-
lo'gie).
théorie (teo'rü) m Baustein
théorème (teorä'm) m Beweis-
théoricien (teorichü') m Theo-
retiker.
théorie (teori') f Theorie, theo-
gebäude n; theoretischer Baum-
richt; z. Taktik.
théorique (teori') theoretisch
thérapeutique (terapö'tik) f
Heilkunde. 2. a. Aeromedizin
thormal, ~e (tärma'l) Thermo-
bad..., Thermal...
thermax (tärma) m/pl. thermo-
Bäder n/pl. Gesundheits-
sp.; (Bäder) Badehaus n/pl.
thermomètre (tärmonä'tr) m
Wärmemesser, Thermometer
thésauriser (teforisör') (a. z. B. f)
sammeln.
thèse (täp) f These, Streitsat-
ze, Streitschrift, Streitsatze,
Dissertation.
Thierry od. ~y (tiär') m Thierry
Thionville (tiöw'l) f Thionville
thon (tö) m Thunfisch. (Höf.)
thoracique (torä'k) die Brust-
betreffend, Brust...; (pol.)
~a m/pl. Brustkloffer.
thorax (torä'tä) m Brust-
Brust f der Insekten.
Thurgovie (turgowi') Thurgau
thursiféraire (türsifä'rä) f Thurgau-
Rauchfabrikträger: f. z. B. Thurgau
thym (tö) m Thymian.
tiere (tiär) f Tiä'ra; papagei-
Krone; portier la ~e (tiär)
tibia (tibä') m Schienbein
tic (tik) m Ticken a. z. B. Ticken
fehlerhafte Gewohnheit
Biehes; Tia, wunderliche
Gewohnheit.
toker (tikä') m Hafer, Getreide
larie f.
tiada (tiäd) (anwärn) f
tiadour (tiädör) f Tiadour
Taubheit.

ledr (lebr' r) Da. lau(warm)
 werden; erschaffen.
 leg m. *leg* f (tla, tlan) beilig,
 heilig. *le* ~ et lo mien daß
 Dein und Dein.
 lehdral (lgore') f. tonir.
 lemas (tlan) f. tonir.
 lems (tla) f. tonir.
 lems (tla) f. Terg; Tergie;
 letzte Korrektur, Superrevision;
 l. u. Vorn.
 lemoor (tlahe') Dk. den Preis
 um ein Drittel erhöhen; in
 drei Teile abtheilen.
 lems m. *leg* f (tla, tla) 1. dritt;
 ~ achtes Obmann m.; ~ stat
 dritter Stand, Bürgerstand m;
 lemoor ~ en dreitägiges Fieber.
 ~ m. Dritter (der nicht Parier ist);
 Drittel n.
 leg (tig) f Stengel m, Stiel m;
 (baum) Stamm m; *leg*, Stamm-
 pater m; *leget*: Schaft m;
 ~ schenkel, Rohr n; *leg*: Kiel m;
 ~ pl. Gefänge n (u. d. X).
 leg m. *leg* f (tig, tigd' b)
 Täger (u); kleiner Keilschacht;
 ~ m. f. Traufame Schöne.
 legor (tla) Da. tigerartig
 fachen; *leg* p. geistig.
 lemas, ~ (tillake') a. u. ~ m. f. pl.
 fichenartige Bäume m/pl.).
 lemas (tla' h) m. Oberbed n.
 lemas (tla' h) f. Bindenpflanzung.
 lems (tla) f. Bindendast m; *lema*-
 verbell n; *lema*verbed n.
 lems (tla) Da. *lema*, *lema*
 vollen. [blühten.]
 lemas (tla' h) m. Linde f; Binden-
 lemas (tla' h) f. (Stessel-)Pauke;
lema m; *lema*ochor la ~ den
lema absmachen; f. *lema*-
 toot m. [schlägt] ex.)
 lemas (tlahe') m. Pauken-
 lemas (tla) m. Dammernglode
 f; Klang, Schall; Stempel;
lema la ~ tals nicht richtig im
 Schuß f im Oberstübchen sein.

timbra - poste (tgdbr'po'ht) m
 Briefmarke f. [rubrizieren.]
 timbra (tgdre') Da. Stempel;
 timbraur (tgdbr' r) m. Stempel.
 timbra (tim' b) furchsam, schüch-
 tern. [teil. Schüchternheit.]
 timidite (timidite') f. Furchsam-
 timon (tim' g) m. Deichsel; Ruder-
 pferd f; *tim*, Ruder n, Steuern.
 timonier (timonie') m. Deichsel-
 pferd n; Ankerseemann.
 timora, ~ (timore') ängstlich;
 eingeschüchtert.
 timorial, ~ (tgdtorja' h) Farbe...
 timo (tin) f. Liene; Ruder m.
 timotte (tind' t) f. kleiner Ruder,
 Bütte; Abritzeimer m.
 tintamarra (tlanam' r) m. Ge-
 polter n, Getöse n.
 tintament (tintam' g) m. Glaze, An-
 schlagen n, (Nach-)Klingen n;
 Gehimmel n; ~ d'orallen
 Ohrenklingen n.
 tintor (tate') Da. 1. die Glaze
 mit dem Keißel schlagen; ~
 ge, zu et. läuten. 2. v/n. an-
 schlagen; klingen.
 tintouin (tint' g) m. Ohrensausen
 n; *tim*, innere Unruhe, Sorge f.
 tinto (tind' h) f. Schnale, Wüde-
 tique (tla) f. Bede.
 tiquar (tite') Da. in die Ripppe
 beißen, lobben.
 tiquar (tind' r) m. Ripppebeißer.
 tir (tir) m. Schießen n, Schieß-
 schießung f; Schußlinie f; Schieß-
 haus n; Schießstand.
 tirado (tir' b) f. längere Stelle,
 m. p. Tirade, Medeschwamm m;
 ~ d'ouf m.
 tirage (tira' g) m. Ziehen n; z. B.
 Ziebeln n; Beinpfad; z. B. Bot-
 tove: Ziehung f; ~ d'ouf: Bug;
 ~ d'ouf: Abziehen n; ~ d'ouf:
 Strecken n; ~ d'ouf: Abzug, Ab-
 drucken n, Auflage f.
 tirallément (tiralm' g) m. Berren
 n; Gemüthsruhe f; Reiberei f.

tirailleur (tiraʒe') Da. 1. hin und her ziehen, zerren; quälen. 2. Pulver verknallen; & plänkelein. In; Plänkelein n.

tirailleur (tiraʒi'r) f Geschlechte

tirailleur (tiraʒi'r) m schlechter Schütze; Tirailleur, Plänkler.

tirant (tiraŋ) m Zugschnur f; Kleinen zum Schnüden; (Säges-) Strippe f; Zugsisen n; cuir. Fleischsehn f; ~ d'eau Tiefgang.

tirasse (tira'sh) f Streichgarn n.

tirassor (raŋs') Da. mit dem Streichgarn fangen.

tiro (tir): tout d'une ~ in einem Zuge; (vol m à la) ~ Taschen diebstahl m.

tiré (tire') m: (chasse au) ~ Schießjagd f; & Tirassat.

tiro-halle (tirba'l) m Kugelzieher.

tiro-hotte(s) (tirba't) m Stiefel-Inecht, -anzieher; Stiefel-Strippe f.

tiro-bouchon (tirbuschŋ') m Pfropfschießer.

tiro-houros (tirbu'r) m (Pinten-) Kräger. Pfeilschnell liegen.

tiro-d'alla (tirba'l) m: voler à ~

tiro-ligne (tirli'n) m Pinten- zieher; Reißzieher f.

tirillero (tiril'r) 1. f Sparsbüchse; Wählurne; f Taschen diebstahl m. 2. m Drillern n der Berche.

tiro-plod (tirpi'e) m knietriemen.

tiror (tire') Da. 1. ziehen; (her-) aus-, hervorziehen; Schuß. Gut aus-, abziehen (auch Wein); her- ausbringen, erlangen; behauen, strecken; durch Desillieren aus- ziehen; ~ au wort (aus)lösen; (ab-, ver-)schließen, absperren; drucken; mit einem Orte beziehen. 2. v/n. gleiten (a. Dent, Algare); Schmir; gespannt sein; sich wohin wenden; ~ sur la range ins Note spielen; schießen; los- gehen; ~ des arroy fedten.

tirorio (tiri'ri) f Drahtzieher; Schießerei.

tiro-sou f (tiru's) Schieß- nehmer; Buderer; Läufer.

tirat (tirā') m Gedankenspie- Trennungszeichen n.

tiroto (tirā'ti) f ~ (au sup.) Aufschärfer m; Verschleider.

tireur m, ~sa f (tirā'r, n) (Scharf-, Bild-) Schütze; Zie- selansteller; ~sa de cartes Kartenlegerin, Schidgerin.

tiroir (tirā'r) m Schublade; Auszug; Schieber (Zug- schine); & f zweites Glas.

tisano (tiŋa'n) f Arzneiwein.

tison (tiŋ) m Feuer; Brand- de discordo Zwietracht (von a. Santarjel.

tiscane, ~a (tisone') Schmel- zofen.

tisonner (fone') Da. im Feuer herumfahen.

tisonnier (fome') m Schmelz- ofen.

tissage (tiŋa'ŋ) m Weben u. Gewebe n.

tissat (tiŋe') Da. weben, weben.

tissand (tiŋa'ŋ) m (Zug-) Weben.

tissanderie (tiŋa'ŋ) f Web- berei.

tissour (tiŋa'ŋ) m Weben u. Weben.

tissu, ~o (tiŋa') 1. gewebte, 2. gesponnen, angeheftet. Gewebe n (a. fig.). Stoff. ~a. ~auro; 2. Webide n; f. Web- stette f. Anordnung f.

tissuro (tiŋa'ŋ) f Weben.

tissutier (tiŋa'ŋ) m Weben.

Tito-Live (tiŋa'ŋ) m (Tito-Live) Plinius.

titillat (tiŋa'ŋ) Da. Weben.

titrage (tiŋa'ŋ) m Bestimmung f des Beingehaltes; chem. analyt.

tiro (tir) m (Buch-, Wein-) Überschrift f eines Buches; Zeichnung f; & ~ da in der Eigenschaft als; wirtlicher

(b); en — wirklich, ordentlich
 (La Professor); Diplo'm n, Be-
 haltung f; Urkunde f, Beweis-
 stück n; Wertpapier n, Stüd n;
 Rechtsanspruch; à juste — mit
 allem Rechte; Geingehalt des
 wahren wio.
 titre (titr') Da.: ~ q. e. m. einen
 Titel (und die damit verbunde-
 nen Rechte) verleihen; titrieren.
 titre (titr') Da. schwaben.
 titulaire (titul'r) 1. Titular...;
 im Besitze eines Amtes befind-
 lich, wirklich. 2. m. Inhaber
 eines Amtes.
 toast (toist od. toist) m Toast
 (toist), Trinkspruch.
 toaster (toiste) Da. einen Toast
 überbringen (q. auf e-n).
 to (to) 1. lat. tapp. 2. m. ge-
 schütztes Schlagwerk einer Me-
 lode f. toquade. [seienabr.]
 tocin (tois') m Sturmfluten
 n; warnende f.
 togo (to) f To'go.
 toi (to) du; die; dir.
 tolage (tois') m Spitzen-
 muster m.
 toile (toil) f Leinwand, (Lein-)
 wand n; Zeug n; Gewebe n;
 (Le.) Wendel n; (Theater-)
 Vorhang m; ~ pl. ch. Garn n;
 Tischwerk n; ~ ~ perdue in-
 derne Sad.
 toile (toil) m Spitzengrund.
 toilerie (toil'r) f Leinwand(n-
 weberei m).
 toilette (toil't) f Putzisch(tuch
 n, Gerät n) m; Anzug m. Putz
 m; (sich) kleiden n; Putzsch n.
 toilette — ~ (toil't, 't'r) a. n. s.
 Leinwand... Leinwandhänd-
 lern (toil't) f Kleider. (ler(in).)
 toiser (toise) Da. abfließen;
 von oben bis unten betrachten.
 toiser (toise) Da. messen; ab-
 messen.
 toison (tois') f Woll n.

tolt (tolt) m Dach n; ~ à cochons
 Schweineföhen. (Dach m.)
 toiture (toit'r) f Bedachung; f)
 toibine (toibj'n) m Gültich n
 (Steht in der Rheinprovinz).
 tois (tois) f (Eisen-, Schwarz-)
 Blech n.
 tolérable (tolérab'l) erträglich.
 tolérance (tolér'a) f Duldung.
 Rücksicht; Duldsamkeit.
 tolérant, — (tolér'a, tolér'a) f
 duldsam. [tragen.]
 tolérer (tér'e) Pf. dulden, er-
 trögen.
 tolarie (tol'r) f Eisenblechfabri-
 kation; Blechhütte; Blechware-
 fähler (tol'r) m Eisenblechmacher.
 toile (toil'e) m Beiergeschrei n.
 tomate (tom'a) f Tomate, Pie-
 besapfel m; (blanc) Neusilber n.
 tombac (toib'a) m Tombak; ~
 tombe (toib) f Reichenstein m;
 Grab n, Gruft.
 tombeau (toib'o) m Grab n, Grab-
 mal n, Grabhügel.
 tombeau (toib'o) f Einbruch m der
 Nacht; Niederschlag m; Woge;
 Aufschlag m.
 tomber (toib'e) Da. fallen; hinab-
 herunterfallen; Geor. ausfallen,
 ausgehen; herabhängen; ~ nur
 q. über e-n herfallen; umfallen;
 geraten, kommen; es (gut ufw.)
 treffen; ~ e-n zufallen; ~ malade
 krank werden; abnehmen, nach-
 lassen; ~ m. häufig; ~ d'ac-
 cord sich verhandigen.
 tombeau (toib'o) m Einfar-
 farren. (Schiffswerk, a. Band.)
 tome (tom) m Teil eines großen
 ton (ton) a. ~ ~ ~ mit. dein.
 ton (ton) m Ton; Klang; Ton-
 art f; Stimmhöhe f; Stedeweise
 f; Stil m; Bedensart f; möd.
 Spannkraft f.
 tonal, — d' (tona'l) Ton...
 tonalité (tonalite) f Tonbesaf-
 fenheit; fig. Stimmung, Cha-
 rakter m.

tondage (tɔ̃daʒ) *m* Scheren *n*.
tondaison (tɔ̃daʒ) *f* (Schaf-)
 Schur; Schurzeit.
tondeur, -se (tɔ̃bøʁ, tɔ̃bøʃ) 1. *s*.
 Scherer(in). 2. *f* Schermaschine,
 Grasschneidemaschine.
tondre (tɔ̃dʁ) ④ *a*. (ab)scheren;
 heden beschneiden; Wiesen ab-
 grasen, mähen; ~ *q*. *e-n* zum
 Mönch machen; *e-n* rupfen.
tonnelle (tonisjɛ) *f* Spannkraft.
tonneler (tonisje) ④ *a*. die Spann-
 kraft erhöhen.
tonique (niʔ) *a*. u. *s*. 1. tonisch;
 (*m*) die Spannkraft erhöhen-
 des Mittel. 2. (note *f*) ~ *To*-
 nika, Grundton *m*; accent *m* ~
 Wortton.
tonnage (taʒ) *m* Ladungsfähig-
 keit *f*; Tonnengehalt.
tonno (ton) *f* Tonne; großes Faß.
tonneau (tono) *m* Faß *n*; Tonne
f; Schiffslast *f* (1000 kg).
tonnelage (tɔ̃naʒ) *m*; mar-
 chandises *pl. de* ~ *Frachtwaren*.
tonnolet (tɔ̃nɔl) *m* Fäßchen *n*,
 Tünnchen *n*. [Kistchen.]
tonneller (tonisje) *m* Böttcher.
tonnelle (tonaʒ) *f* Gartenlaube;
 Launengewölbe *n*; Tonnene-
 weg *n*.
tonnellerie (tonnɛʁi) *f* Böttcherei
 (Handwerk und Werkstatt). [*fig.*]
tonner (tone) ④ *a*. hummern (*a*).
tonnerre (tonaʁ) *m* Donner;
 Wetterstrahl, Blitz; Feuerwaff-
 e; Voger *n* für die Ladung.
tonsurer (tɔ̃sɛʁ) ④ *a*. mit der
 Tonsur versehen.
tonto (tɔ̃t) *f* (Schaf-)Schur;
 Schurzeit; Schermolle.
tonsure (tɔ̃tɛʁ) *f* Scheren *n*;
 Schermolle; *de* ~ Beschneiden
n; Rasen; Abmähen *n*.
topaze (topaʒ) *f* Topas *m*.
topal (tɔp) tɔpɔl, es gilt!
topar (tope) ④ *a*. den Einsatz
 halten; topp sagen, einschlagen.

topinambour (topinabøʁ) *m* Erb-
 absel, knollige Sonnenblume.
topique (topiʔ) 1. *Oris.* ~ *ph*
 treffend, passend. 2. *m* äußeres
 Heilmittel.
topo (topo) *m* topographische
 Skizze; Generalstabkarte *f*
 ~offizier. [Beschreiber.]
topographe (topograʒ) *m* Dikt-
 tograph *f* (topaʒ) *f* Skizze
toquade *f* (toʒaʒ) *f* Halstuch *n*.
toque (tɔʔ) *f* Halstuch *n*.
 Barett *n*.
toquer, -se (toʒe) verkräft; ~ *de*
 toquer (toʒe) *im*. anrühren
 schlagen; ~ *so* ~ *de* sich verletzen
 in, sich begeistern für.
torché (torsɔ) *f* (Pfeife) Nagel;
 Rappen *m*; Strohwisch *m*; Tord-
 wusch *m* aus den Tord; Tord-
 wisch *m*; Strohwisch *m*; Tord-
 wisch; dünnerliche Schmirer-
 torcher (torsɔʁ) *f* (Pfeife) Nagel;
 wischen, pugen; mit Tord-
 wisch manern; pflichtlos.
torçère (torsɛʁ) *f* Beschneider;
 Wandblechler *m*; große fadel-
 fadel.
torçis (torsɔʒi) *m* Strohwisch
torchon (torsɔʒ) *m* Strohwisch;
 Scheuerlappen; Strohwisch;
 Beilung *n*; schmutziges Tord-
torçol (torsɔl) *m* Tord-
 (Nagel). [Strohnagel.]
tordage (torɔʒ) *m* Tord-
torç-bayaux *p* (torɔʒɔ) *m*
 (schlechter) Schnaps, Feßer.
tord-naz (tornɛ) *m* Tord-
 für Werd.
tordre (torɔʁ) ④ *a*. drehen, kno-
 den; wische auswinden; wische
 nen; ~ *et avaler* gierig schwin-
 gen.
tors (tɔʁ) *m* Stange; Pfahl, Stange
toréador (torɛaɔʁ) *m* Tord-
 (schlechter) Schnaps, Feßer.
toron (torɔʒ) *m* Stange; Strohnagel;
 Stundstab.
torp (torpɔʁ) *f* Tord-
 (schlechter) Schnaps, Feßer.

toucher (tushe') Da. 1. berühren, befühlen; (beim Festen) treffen (p.p. m. sitzender Dieb); Sab einnehmen; mit dem Probierstein probieren; die Farben auftragen, (gut) darstellen; ~ la harpe spielen; Dohlen vor sich hertreiben; Ag. rühren, ergreifen (av.); beitreffen, angehen; touchant *prop.* betreffend; interessieren; v/n. ~ 4 qe. au et. rühren; an et. haften, hinaureichen; einem Blutwunde nahe sein; die Pferde anpeitschen; ~ anfahren, aufstoßen. 2. m. Gefühl n. fühlen n.; Gefühlsinn; ~ Aufschlag, Spiel n.

toucher (tushe' r) m. ~ de bœufs Ochsenreiber. [boot n.]

tous (tü) f. ~ Schleppen n.; Fähr-.

toude (tue') f. Tauerel; Bugflertau; Taulänge von 120 Faden.

touer (tue') Da. ~ Schleppen, bugflerten. [Tauer.]

touur (tue' r) m. Schleppschiff n.;

touffe (tus) f. Büschel m. n. n.; ~ d'arbres Gehölz n. [belaubt.]

touffu ~ 3 (tusü') buschig; bicht.

toujours (tusju' r) immer, stets; noch immer; doch wenigstens, immerhin.

toupet (tupä') m. (Haar-)Büschel, Schopf; Stirnhaar n. Tolle f.; Dreistigkeit f. Stirn f.

toupe (tupi') f. Kreisel m.

toupiller (tupije') Da. sich wie ein Kreisel drehen.

tour (tür) 1. f. Turm m. (auch im Schach). 2. m. kreisförmige Bewegung, Umdrehung f.; Umkreis; ~ de qc. Wang um et. herum; (Spazier-)Gang, Reise f.; Wendung f.; Rehre f. Kunde f.; Rundung f. des Gesichts; ~ 3. 2. ~ de la Umhang, ~ de bras Umfassung f.; ~ de reins Verrenkung f. des Kreuzes; ~ de main Taschenspielerkunststück n.

Handumdrehen n.; ~ Streich; Wendung f. Darstellungsweise f. Einflebung f.; Reize f.; ~ mon ~ wenn, da wo, die Reize an mir ist usw.; Drehschraub f.

touraille (tura'i) f. Wollgarne.

touraille (tura'i' r) m. Wollgarne Braugebüse.

tourbe (turbe) f. 1. Torf m.

2. Pausen m, Menge, (halbig-)

tourbeux ~ 30 (turbe' r) m. Torfmoor

tourbière (turbi'e) m. Torfmoor

n. - sich m. (wind; Strudel)

tourbillon (turbi'lon) m. Wirbel

tourbillonner (tilone') Da. wirbeln, strudeln. [Singhroff f.]

tourd m. ~ elle f. (tur, urbe) n

tourelle (tura'e) f. Stürmen n

~ Panzerium m.

tourat (tä') m. Rädchen n, (Helle)

toucler m. ~ 30 f. (turle, r) n

(Helle-)Wörterstein.

touillon (turig') m. Drehschraube

tourment (turme') m. Warten f.

Dual f.

tourmente (turme't) f. (See)

Sturm m; Aufruhr m.

tourmenter (mte') Da. mar-

tern, quälen; belastigen, ~

ein Schiff heftig hin und her

schleudern; mühsam bearbeiten

an et. 3. 2. herumreisen.

tourmentour (tü' r) m. Quacksalber

tourmentoux ~ 30 (turme'ux) m.

Sturmisch.

tourmiller (mte') Da. (ent am

See) hin und her laufen.

tournant ~ 30 (turne', d') m. drehend; Dreh- ~ 2. m. drehung f.; Seebe; Lede f.; Zuck-; plag; Strudel; Wahlgang; Rollstuhl.

ournasser (turnahe') Da. auf der Drehscheibe bearbeiten.

ournasbroche (turnbro'sh) m. Bratenwendet; Bratpfanne

turnee (turne) *f* Rundreise;
Ausflug *m*; Runde, Page (Waim,
Weiber).
turne-faillie (turn'fö) *m* Blatt-
turner (turne) (Da. 1. drehen;
umkehren, umwenden; stark
aufschlagen, Trumpf machen;
richten, wenden; herumgehen
— am et.), *et* umgehen;
drehen, drehen; umformen.
— stoffen, auslegen; Brot für-
— 2. sich drehen; mit einem
— umwenden; sich ändern, z. B. sauer
werden, gerinnen; (so) — en ge-
— 11. ausarten; eine Wendung
nehmen; ablaufen; sich färben
(von Guchin). 2. 11 (n) *tourne*
— der Herz ist Trumpf. 4. *f* av.
turnesol (turn'sol) *m* Sonnen-
blume *f*; Radungspflanze *f*.
turneur (turn'e) *m* Drechslers-
turnevie (turn'vi) *m* Schrau-
benzieher.
turniquet (turniké) *m* Dreh-
stuhl *n*; (Arztst., 2. d.) Wirbel;
Drehweibe (*Wasserspiel*); Aber-
— (Krankheit *f*).
turnis (turni) *m* Gasse: Dreh-
turnol (turnol) *m* Turnier *n*.
turnolement (turnolamé) *m*
Drehen *n*, Wirbeln *n* —
turnole.
turnoyer (turnoie) (Da. sich im
Kreise drehen, wirbeln; *f* sich
drehen und wenden.
turnure (turn'ü) *f* (Med.) Wen-
dung; (Sehanten-) Einbiegung; *f*
Körperhaltung, Gehalt; Tur-
—, Drehspäne *m/pl*.
turne (turni) *f* mit Fleisch usw. ge-
maute Tortie; Litrester *m/pl*.
turneu (turne) *m* Olfanden; &
— (Turteltaube).
turneuau (turneu) *m* junge
turnerolle (turn'rol) *f* Turtel-
taube.
turnière (turniä) *f* Torten-

form; Kuchenöffel; *f* fig.
Zimmer; Backofen *m*.
tout (tu) *pl*, von tout. [n.]
Toussaint (tu'sä) *f* Allerheiligen
toussot (tuse) (Da. husten.
tousseur *m*. — *f* (tug'd'e, B')
Duster(in).
toussoter (tugote) (Da. husteln.
tout (in) *m*, — (tu) *f*, tous (tu,
als *s*, tu) *m/pl*, — *et* *f/pl*: 1. —
pays jedes Land, — la *p*. das
ganze L., tous les *p*. alle Län-
der; — le monde alle Welt,
jedermann (la *m*. auier ble
ganze B.); des livres de — (a)
sortes) allerlei Bücher; à —
force mit aller Gewalt; — sol-
dat jeder Soldat — alle, die S.
sind, chaque *s*. jeder (einzeln)
S. 2. — alles; le — das Ganze;
en — im ganzen; rien du — gar
nichts; (pas, point) du — durch-
aus nicht; tous, toutes alle.
B. adv. — (a, s, B. toute belle,
f. gr.) ganz adv.; — à fait
gänzlich, ganz und gar; — d'un
coup auf einmal; — autant
genau ebensoviel; — de suite
(ganz) sofort; — en riante wobei
abwährend, B. er hoch lach(e);
— riche qu'il est (s) ja reich er
auch ist.
toutefois (tut'fö) (ebend., den-
noch; si — wenn überhaupt.
toute-présence (tut'p'ré) *f*
Allgegenwart. [i-huab].
tou(-)rou (tuu) *m* Bauman
tout-puissant — *et* — (tut'p'ü,
tut'p'ü) allmächtig.
toux (tu) *f* Husten *m*. [giftung].
toxication (toxi'fikasjé) *f* Ver-
toxine (toxi'n) *f* Giftstoff *m*.
toxique (toxi'k) 1. *m* Gift *n*.
2. *a*. giftig. [Reichwörter].
traban (trabé) *m* Trabant,
trae *f* (trai) *m* Turdus *f*; avoir
le — sich fürchten, *f* Wankschrei-
ten haben.

transpercer (traspärtsch') *ik.*
 durchbohren.
 transpiration (traspiratsj') *f*
 (beut.) Ausdünstung; Schweiß
 -ig. -schbarwerden *n.*
 transpirer (traspire') *Da.* aus-
 dünst. schweigen; ruckbar
 -en.
 transplanter (traspilare') *Da.*
 -pflanzen; übersiedeln.
 transport (po r) *m* Transport.
 -schiffahrt *n.* Beförderung *f*
 -mittel; Frachtwagen; Trans-
 -schiff *n.*; persönliches Ver-
 -schieben des Mannes am Orte;
 -schlebung: Übertrag *m*; Ver-
 -schiebung *f.* (Gesichts-) Ausbruch.
 -schlebung *f.* [schaffbar.]
 transportable (porta bi) *fort.*
 transportable (traspportablj') *f*
 -beweisung in eine Kolonie.
 transporter (porte') *Da.* fort-
 -schaffen, befördern; an einen Ort
 -bringen, versetzen. *so* - sich be-
 -setzen; übertra-gen; abtreten;
 -schieben sich bringen, entzünden.
 transporteur (portör') *m* Güter-
 -beförderer; Nähmaschine: Beug-
 -scheiber.
 transposer (traspöse') *Da.* um-
 -stellen, vertauschen; *math.* hin-
 -schreiben; *transponieren*;
 -verändern.
 transposition (positsj') *f* U'm-
 -stellung (*his.* der Wortfolge);
 -schreiben *n.*; Verdrucken *n* uho.
 -verändern. *a* (traspöng' a'n)
 -verändern.
 transubstantien. *no* (traspöberitj').
 -zu transubstantieren; *in* T. die
 -wird. -substantien fahrende Wissen-
 -schaft.
 transubstantiation (traspöberit-
 -sation) *f* Transsubstantiation.
 transuder (traspöber') *Da.* aus-
 -schweigen (*v/n.* a. *fig.*).
 transuder (traspöber') *Da.* um-
 -stellen, umfassen.
 transudat. -deutsch.

transversant. *a* (traspöberitj')
 quer hindurchgehend. Quer...
 Transylvanie (silwani'): *la* -
 Siebenbürgen *n.*
 trantran *f* (traspöber') *m*; *aller* non
 -pölit - seinen Schilendrian
 -gehen; *so* - *de* la vis das all-
 -tägliche Leben.
 trapäza (trapä'f) *m* Trapez *n*;
 -Dängered *n.*
 trapéziste (trapäst'ist) *m* Trapez-
 -künstler.
 trapps (trap) *f* Haß-, Klappstir;
 -gugel; Klappe. -Kugel *m*;
 -Schiebefenster *n*; Wolfesgrube;
thp. Versenkung; (ordre de) la
 T. der Trappistenorden.
 trappeur (trapör') *m* Hüllendäger,
 -Trapper. [stammig.]
 trapu. *a* (trapü') unterseht,
 traquo (traü) *f* Treibjagd.
 traquonard (trafnä'r) *m* Halb-
 -pöligänger; -Hundseisen *n*; *fig.*
 -Halle *f*.
 traquer (trafe') *Da.* ein Treib-
 -jagen anstellen; mit Nagen um-
 -stellen (*a.* *fig.*).
 traquet (trafa') *m* (Maeder - *asp.*)
 -Halle *f*; Wühlklapper *f*.
 traquour (trafö'r) *m* *ch.* Treiber.
 traumatique (tramat'ik): *flötra*
f - Wundfieber *n*; *m* Wund-
 -mittel *n*.
 travail (trawä'j) *m* 1. (*pl.* tra-
 -vaux) Arbeit *f*. Mühe *f*; -
 (d'enfant) Geburtswischen (*pl.*
 2. (*pl.* -) Nothall.
 travailler (trawä'ik) *Da.* arbeiten;
a. - *pois*; sich werben. *Mauer*: sich
 -setzen, *Wald*: Binsen bringen,
Wem: gären; sich anstrengen;
seiden, *krank* sein; *n/a.* be-
 -arbeiten; sorgfältig ausarbei-
 -ten; *gülden*; *Gemüter* anstrengen;
Wan verfallen.
 travailleur *m.* - *so* *f* (trawä'ik'r,
 -ik') 1. *s.* Arbeiter(in); *Wand-*
gräber, 2. *a.* arbeitssam.

| | |
| --- | --- |
| travée (trave') *f* | Hoch n zwischen zwei Balken: Empore: Stochweite. |

travers (trawǝ'r) *m* Quere *f*,
Querdurchmesser; Schiefeit *f*,
Schräge *f*; Verkehrtheit *f*, Ver-
schobenheit *f*; de ~ schief, ver-
fehrt; en ~ querüber; à ~ (au
~ de) qc. (quer) durch; (f. par¹).

traverno (trawá' rñ) / Querballen
m., -stül'n; (Eisenbahn-) Schwelle;
Querangang m., -wall m.; (chemin
m. de) ~ Quer-, Richtweg m.;
ruo de ~ Quer-, Seitenstraße;
Querstrich m., widriger Zufall.

transversale (trahvǎrtʃe) f Überfahrt;  Bahnfrenzung.

traversor (trawarše) ① a. durchqueren, quer durch z. B. ein Band gehen, fahren, reisen; über einen Fluss setzen, schwimmen; durch et. hindurchbringen; hindern, durchkreuzen.

travertiner m. Trave f (trawärtsje',
Ä'r) 1. Quer... 2. m Querstod.
Riegel; kleines Felschiff.

traveraln (trawärß') *m* Bett-
(topf)pfehl, Stellföhen *n*; Wage-
balken; Bodenholz *n* der Sonnen-

traversine (trawärßi'n) *f* Quer-
schwelle; Baußbrett *n* zwischen
Schiffen.

travestir (vâstîr) (2)a. (en
femme als Frau) verkleiden;
bal m travesti Maskenball; ~
travestieren; Wobanten einstellen.

travestissement (wäßtisting) *m*
Verkleidung *f*; Travestie usw.

| trayagu (träia'ŋ) *m* | Melken n. |

trübuchar (trebŭſche') *Da.* trau-
welein, stolpern; *fig.* einen Be-
tritt tun; über-, vollwichtig sein;
av. m. Bollgewicht *n.* (Wage-)
Muschel.

trébuchet (trebū|dōš') *m* Gold-
waage *f*: Ballbauer *n*, Kalle *f*.

Eröffner (treffle') (Da. zu Draht
gleichen. (Leicherei.)

| trófilorla (trefilr') *f* Draht- | trófilorla (trefilr') *f* Draht- |

tréfle (trāfl) *m* selec; *m* *trāfl* *m*
blattfresser *n*; *gariant* *m*

Streng n, Gideln n.
 Tröfläre (treffli)är / Streßfeld n.

Grundbesitz.

trellage (tráia) ^m
trellager (tráia) ^e ①L. net

umgittern.
tröille (trăi) / Weingeländer
in la = Reben

laube; ja in der
jaft.

Strahgeflecht n; —

trollisser (realité) Da. 181

dreizehn (trāz) dreizehn.
(*eg.*) Dreizehn.

trematage (tremata) n.
de ~ Bot (c) leuferent n.

tremblante (trobila) - tremble
tremblant, -e (trobilg) - trembling

Bitterzug; f. Gitteraal = Gitterpappel

tremble (trɛbl) *n* 800
 ② *pe f.* 800

tremblement (trabamento)
tern n, ~ de terre Erdbeben

† Tremolo n; 2880.
trembler (tréblé) ①a. 2880.
trembler (tréblé) ②a. 2880.

Beben; sich fürchten
 3. zittern.

zingstancier; Bitternast, 100

trambler (trablar) (trablar)

| trémia (tremi') | trémia (tremi') |

Électrolyse (électrolyse)
Électrolyse.

| trémolo (item 10) | trémolo (item 10) |

wegen; mit den Händen in Brust

bringen; so = herumbringen

trémoussols (Holl'v) m. ad.

2010/10/20

trampa (trap) *f* Falle; Färten
n. Falle des Stabes; *fig.* Art.
Schlag *m.* [Tracht Prügel.]
trampa (trane) *f* Falle; *f*
trampar (trape) *Da.* 1. ein-
senken, weichen, sinken;
2. härten, *fig.* stählen; mit
Wasser mischen; Papier an-
feuchten. 2. in etwas Rastem
legen, weichen; ~ dann an
etwas an einem Verbrechen
teilhaben.
trampetta (trapá't) *f* in einem ge-
wichtes Brot um; Lunte; *f*
legen *m.*
trampa (trapig) *m* Tramboli'n
n. Zauberspiel n. für Kunst-
kammer; *f* Bühne *f*; Wahl-
programm *n.*
trapatia (trapat'a) *f* (etwa)
dreißig Stück *n/pl.* halbes
Ei; Alter *n* von dreißig
Jahren; die Dreißiger *n/pl.*
trapa (trap) dreißig.
trapa (trap) *f* Exent. (jährig.)
trapatia (trapat'a) dreißig;
trapatia (trapat'm) dreißig;
m. Dreißigstel *n.*
trapa (trapa) *m* Schädelbohrer;
bohren *n*; Steinbohrer.
trapanation (trapanación) *f* Tre-
panation, Schädelbohrung.
trapanar (trapanar) *Da.* trepa-
nieren, ~n Knochen durchbohren.
trapa (trapa) *m* Einscheiden *n*,
Zoh; ~ enge Durchfahrt.
trapa (trapa) *Da.* ver-
schreiben; *p.p.* s. Verstorbenen(r).
trapa (trapa) *f* path.
Beben *n*, Erschütterung; *fig.*
heftige Bewegung.
trapa (trapa) *m* Dreifuß.
trapa (trapa) *Da.* 1. ~ das
Geld mit dem Füßen stampfen,
stampfen.
trapa (trapa) sehr.
trapa (trapa) *m*; 10 ~ der
Kuchendichte, Wun.

trabilla (trabilla) *m* J. Dreh-
baum; Sperrholz *n* weissen
Brettern.
trabador (trabador) *m* Schach;
Schach-
kammer *f*; ~ amts; Geldschrank;
fig. Handgrube *f*.
trabador (trabador) *f* Schach-
kammer, Schachamt *n*.
trabador (trabador) *m* Schach-
meister, Meist'nt.
traballament (traballament) *m*
B. ~ fahren *n*, Schauer.
traballante (traballante) *Da.* (sub. *Da.*)
gl. ~ fahren, glitern.
trabador (trabador) *Da.* zu-
sammenfahren.
trabado (trabado) *f* (Daar-*n*) Fleder;
Bestech *n*. [Requien.]
trabador (trabador) *Ab.* (durch-*f*)
trabado (trabado) *m* Gerüst *n*; ~
pl. Wankerschiff *f*, Theater *n*.
trabado (trabado) *m* Welle *f*, Well-
baum; J. Bratpfann *n*.
trabado (trabado) *f* Wankerschiff *m*;
Kast, Stube; ~ do verdonatiss
nur keine Umsätze; ~ do
callario Scherz beiseite.
trabado (trabado) *f* Exter *n*.
tri (tri) *m* Sortieren *n*; Bomben
~ zu brist. [Tri'as.]
triado (triado) *f* Dreieck;
triado (triado) *m* Auslesen *n*;
Sortieren *n*; Auswahl *f*; *for.*
Schlag. [Triangel.]
triado (triado) *m* Dreieck *n*; *J*
triado (triado) dreieckig.
triangulation (triangulación) *f*
trigonometrische Vermessung.
triado (triado) *Da.* zur Trias
gehörig, triadisch.
tribord (tribord) *m* Steuerbord,
tribu (tribu) *f* Tri'bus; (Volks-)
Stamm *m*. [Tribsal.]
tribulation (tribulación) *f* Drangsal;
tribunal (tribunal) *m* Gericht *n*,
Gerichtshof; Richterstuhl.
tribuna (tribuna) *f* Rednerbühne;
Galerie, Thor *n*; Kirchenstuhl

m; Tribüne, Gerüst *n* für Zuschauer.
tribut (tribü't) *m* Tribut; Abgabe *f*; *fig.* Tribut, Zoll.
tributaire (tribütär) tributpflichtig; *fig.* Nebenmann; Nebenflüß;
 z. Tributpflichtige(r).
trio (tri) *m* Trio *m* u. *n* (Wirtsh.).
triohar (trische') Da. im Spiel betrügen.
tricherie (trischri') *f* Betrügerei.
tricheur *m.* so *f* (trischör', ö'h) Spiel. Betrüger(in).
trichine (trik'i'n) *f* Trichine.
trichine *v* (trikine'), *n* trichinaux, sause (nöt', nöt'h) trichinenhaltig.
tricolore (trikolör) dreifarbig; drapeau *m.* so. la. Tricolore *f*.
tricornia (trikör'n) 1. dreihörnig. 2. *m* Dreimaster; *f* Wendarm.
tricot (trikö't) *m* Strickerel *f*; gestrickter Stoff, Tricot *n*; Strickarbeit *f*. zeng *n*; *f* a. — trique.
tricotage (trikotä'g) *m* Stricken *n*; gestrickte Arbeit; Strickzeug *n*; Klöppeln *n*.
tricotier (trikotier') Da. stricken; Spitzen Klöppeln.
tricotour *m.* so *f* (triköt'r, ö'h) 1. *s.* Stricker(in); Klöppler(in). 2. so *f* Strickmaschine.
tricycle (trikl'i's) *m*, **tricyclette** (trikiklät'i) *f* Dreirad *n*.
trident (tridg') *m* Dreizack.
tridre (tridör) dreihändig.
triennal, so (änna'l) dreijährig.
triennaliste (ännaliste') *f* dreijährige (Amts- usw.) Dauer.
trier (trikl'e') Da. auslesen; sortieren; ausmerzen.
trieur *m.* so *f* (triklör'r, ö'h) 1. *s.* Ausleser(in). 2. *m* Erzförderer; (Getreide- usw.) Verteilmaschine *f*. 3. *f* Wollfrempelmaschine.
trigaud *m.* so *f* (gö', ö'd) 1. heimtückisch. 2. *s.* Dudmäuser(in).
trigauder (gode') Da. hinten *m*.

triglotta (triglot't) dreisprachig.
trigona (trigo'n) 1. dreieckig. 2. *m* Dreieck *n*.
trilatéral, so (trilateräl) dreiseitig.
trille (trij) *m* Triller.
trillion (trillie') *m* Billion / 1000 Milliarden *f/pl*.
trimbaler *f* (trigale') Da. überall mitstehlen; spazieren gehen.
trimer (trime') Da. sich plagen.
trimestre (trimä'str) *m* Vierteljahr *n*, Quarta'l *n*; vierteljährliche(s) Miete (Wohnl.).
trimestriel, so (trimä'striäl) dreimonatlich.
tringle (triggl') *f* Stange, Reife, Patte, od. Gardinenhänge.
tringler (trigäl') Da. (Hammere) (ab)haken.
tringlot *p* (triglot') *m* Fratri.
trinité (trinilt') *f* Dreieinigkeith. Dreifaltigkeit; la T. Trinitadw.
tringuar (trigle') *Im.* z. avas q. beim Trinken mit e-m aufstehen.
trio (trio') *m* Terzett *n*, Trio *m* *f* *fig.* Kleeblatt (W.) *n*.
trionphal, so (gfa'l) Triumpha-
trionphalement (trionfälmö') im Triumphe.
trionphateur (triglad'r) *m* Triumpha'tor, Sieger.
trionphe (trig'f) 1. *m* Triumpha glänzender Erfolg. 2. *f* Triumph. 3. *m* Triumpha'tor. 4. *m* Triumpha'tor. 5. *m* Triumpha'tor. 6. *m* Triumpha'tor. 7. *m* Triumpha'tor. 8. *m* Triumpha'tor. 9. *m* Triumpha'tor. 10. *m* Triumpha'tor. 11. *m* Triumpha'tor. 12. *m* Triumpha'tor. 13. *m* Triumpha'tor. 14. *m* Triumpha'tor. 15. *m* Triumpha'tor. 16. *m* Triumpha'tor. 17. *m* Triumpha'tor. 18. *m* Triumpha'tor. 19. *m* Triumpha'tor. 20. *m* Triumpha'tor. 21. *m* Triumpha'tor. 22. *m* Triumpha'tor. 23. *m* Triumpha'tor. 24. *m* Triumpha'tor. 25. *m* Triumpha'tor. 26. *m* Triumpha'tor. 27. *m* Triumpha'tor. 28. *m* Triumpha'tor. 29. *m* Triumpha'tor. 30. *m* Triumpha'tor. 31. *m* Triumpha'tor. 32. *m* Triumpha'tor. 33. *m* Triumpha'tor. 34. *m* Triumpha'tor. 35. *m* Triumpha'tor. 36. *m* Triumpha'tor. 37. *m* Triumpha'tor. 38. *m* Triumpha'tor. 39. *m* Triumpha'tor. 40. *m* Triumpha'tor. 41. *m* Triumpha'tor. 42. *m* Triumpha'tor. 43. *m* Triumpha'tor. 44. *m* Triumpha'tor. 45. *m* Triumpha'tor. 46. *m* Triumpha'tor. 47. *m* Triumpha'tor. 48. *m* Triumpha'tor. 49. *m* Triumpha'tor. 50. *m* Triumpha'tor. 51. *m* Triumpha'tor. 52. *m* Triumpha'tor. 53. *m* Triumpha'tor. 54. *m* Triumpha'tor. 55. *m* Triumpha'tor. 56. *m* Triumpha'tor. 57. *m* Triumpha'tor. 58. *m* Triumpha'tor. 59. *m* Triumpha'tor. 60. *m* Triumpha'tor. 61. *m* Triumpha'tor. 62. *m* Triumpha'tor. 63. *m* Triumpha'tor. 64. *m* Triumpha'tor. 65. *m* Triumpha'tor. 66. *m* Triumpha'tor. 67. *m* Triumpha'tor. 68. *m* Triumpha'tor. 69. *m* Triumpha'tor. 70. *m* Triumpha'tor. 71. *m* Triumpha'tor. 72. *m* Triumpha'tor. 73. *m* Triumpha'tor. 74. *m* Triumpha'tor. 75. *m* Triumpha'tor. 76. *m* Triumpha'tor. 77. *m* Triumpha'tor. 78. *m* Triumpha'tor. 79. *m* Triumpha'tor. 80. *m* Triumpha'tor. 81. *m* Triumpha'tor. 82. *m* Triumpha'tor. 83. *m* Triumpha'tor. 84. *m* Triumpha'tor. 85. *m* Triumpha'tor. 86. *m* Triumpha'tor. 87. *m* Triumpha'tor. 88. *m* Triumpha'tor. 89. *m* Triumpha'tor. 90. *m* Triumpha'tor. 91. *m* Triumpha'tor. 92. *m* Triumpha'tor. 93. *m* Triumpha'tor. 94. *m* Triumpha'tor. 95. *m* Triumpha'tor. 96. *m* Triumpha'tor. 97. *m* Triumpha'tor. 98. *m* Triumpha'tor. 99. *m* Triumpha'tor. 100. *m* Triumpha'tor. 101. *m* Triumpha'tor. 102. *m* Triumpha'tor. 103. *m* Triumpha'tor. 104. *m* Triumpha'tor. 105. *m* Triumpha'tor. 106. *m* Triumpha'tor. 107. *m* Triumpha'tor. 108. *m* Triumpha'tor. 109. *m* Triumpha'tor. 110. *m* Triumpha'tor. 111. *m* Triumpha'tor. 112. *m* Triumpha'tor. 113. *m* Triumpha'tor. 114. *m* Triumpha'tor. 115. *m* Triumpha'tor. 116. *m* Triumpha'tor. 117. *m* Triumpha'tor. 118. *m* Triumpha'tor. 119. *m* Triumpha'tor. 120. *m* Triumpha'tor. 121. *m* Triumpha'tor. 122. *m* Triumpha'tor. 123. *m* Triumpha'tor. 124. *m* Triumpha'tor. 125. *m* Triumpha'tor. 126. *m* Triumpha'tor. 127. *m* Triumpha'tor. 128. *m* Triumpha'tor. 129. *m* Triumpha'tor. 130. *m* Triumpha'tor. 131. *m* Triumpha'tor. 132. *m* Triumpha'tor. 133. *m* Triumpha'tor. 134. *m* Triumpha'tor. 135. *m* Triumpha'tor. 136. *m* Triumpha'tor. 137. *m* Triumpha'tor. 138. *m* Triumpha'tor. 139. *m* Triumpha'tor. 140. *m* Triumpha'tor. 141. *m* Triumpha'tor. 142. *m* Triumpha'tor. 143. *m* Triumpha'tor. 144. *m* Triumpha'tor. 145. *m* Triumpha'tor. 146. *m* Triumpha'tor. 147. *m* Triumpha'tor. 148. *m* Triumpha'tor. 149. *m* Triumpha'tor. 150. *m* Triumpha'tor. 151. *m* Triumpha'tor. 152. *m* Triumpha'tor. 153. *m* Triumpha'tor. 154. *m* Triumpha'tor. 155. *m* Triumpha'tor. 156. *m* Triumpha'tor. 157. *m* Triumpha'tor. 158. *m* Triumpha'tor. 159. *m* Triumpha'tor. 160. *m* Triumpha'tor. 161. *m* Triumpha'tor. 162. *m* Triumpha'tor. 163. *m* Triumpha'tor. 164. *m* Triumpha'tor. 165. *m* Triumpha'tor. 166. *m* Triumpha'tor. 167. *m* Triumpha'tor. 168. *m* Triumpha'tor. 169. *m* Triumpha'tor. 170. *m* Triumpha'tor. 171. *m* Triumpha'tor. 172. *m* Triumpha'tor. 173. *m* Triumpha'tor. 174. *m* Triumpha'tor. 175. *m* Triumpha'tor. 176. *m* Triumpha'tor. 177. *m* Triumpha'tor. 178. *m* Triumpha'tor. 179. *m* Triumpha'tor. 180. *m* Triumpha'tor. 181. *m* Triumpha'tor. 182. *m* Triumpha'tor. 183. *m* Triumpha'tor. 184. *m* Triumpha'tor. 185. *m* Triumpha'tor. 186. *m* Triumpha'tor. 187. *m* Triumpha'tor. 188. *m* Triumpha'tor. 189. *m* Triumpha'tor. 190. *m* Triumpha'tor. 191. *m* Triumpha'tor. 192. *m* Triumpha'tor. 193. *m* Triumpha'tor. 194. *m* Triumpha'tor. 195. *m* Triumpha'tor. 196. *m* Triumpha'tor. 197. *m* Triumpha'tor. 198. *m* Triumpha'tor. 199. *m* Triumpha'tor. 200. *m* Triumpha'tor. 201. *m* Triumpha'tor. 202. *m* Triumpha'tor. 203. *m* Triumpha'tor. 204. *m* Triumpha'tor. 205. *m* Triumpha'tor. 206. *m* Triumpha'tor. 207. *m* Triumpha'tor. 208. *m* Triumpha'tor. 209. *m* Triumpha'tor. 210. *m* Triumpha'tor. 211. *m* Triumpha'tor. 212. *m* Triumpha'tor. 213. *m* Triumpha'tor. 214. *m* Triumpha'tor. 215. *m* Triumpha'tor. 216. *m* Triumpha'tor. 217. *m* Triumpha'tor. 218. *m* Triumpha'tor. 219. *m* Triumpha'tor. 220. *m* Triumpha'tor. 221. *m* Triumpha'tor. 222. *m* Triumpha'tor. 223. *m* Triumpha'tor. 224. *m* Triumpha'tor. 225. *m* Triumpha'tor. 226. *m* Triumpha'tor. 227. *m* Triumpha'tor. 228. *m* Triumpha'tor. 229. *m* Triumpha'tor. 230. *m* Triumpha'tor. 231. *m* Triumpha'tor. 232. *m* Triumpha'tor. 233. *m* Triumpha'tor. 234. *m* Triumpha'tor. 235. *m* Triumpha'tor. 236. *m* Triumpha'tor. 237. *m* Triumpha'tor. 238. *m* Triumpha'tor. 239. *m* Triumpha'tor. 240. *m* Triumpha'tor. 241. *m* Triumpha'tor. 242. *m* Triumpha'tor. 243. *m* Triumpha'tor. 244. *m* Triumpha'tor. 245. *m* Triumpha'tor. 246. *m* Triumpha'tor. 247. *m* Triumpha'tor. 248. *m* Triumpha'tor. 249. *m* Triumpha'tor. 250. *m* Triumpha'tor. 251. *m* Triumpha'tor. 252. *m* Triumpha'tor. 253. *m* Triumpha'tor. 254. *m* Triumpha'tor. 255. *m* Triumpha'tor. 256. *m* Triumpha'tor. 257. *m* Triumpha'tor. 258. *m* Triumpha'tor. 259. *m* Triumpha'tor. 260. *m* Triumpha'tor. 261. *m* Triumpha'tor. 262. *m* Triumpha'tor. 263. *m* Triumpha'tor. 264. *m* Triumpha'tor. 265. *m* Triumpha'tor. 266. *m* Triumpha'tor. 267. *m* Triumpha'tor. 268. *m* Triumpha'tor. 269. *m* Triumpha'tor. 270. *m* Triumpha'tor. 271. *m* Triumpha'tor. 272. *m* Triumpha'tor. 273. *m* Triumpha'tor. 274. *m* Triumpha'tor. 275. *m* Triumpha'tor. 276. *m* Triumpha'tor. 277. *m* Triumpha'tor. 278. *m* Triumpha'tor. 279. *m* Triumpha'tor. 280. *m* Triumpha'tor. 281. *m* Triumpha'tor. 282. *m* Triumpha'tor. 283. *m* Triumpha'tor. 284. *m* Triumpha'tor. 285. *m* Triumpha'tor. 286. *m* Triumpha'tor. 287. *m* Triumpha'tor. 288. *m* Triumpha'tor. 289. *m* Triumpha'tor. 290. *m* Triumpha'tor. 291. *m* Triumpha'tor. 292. *m* Triumpha'tor. 293. *m* Triumpha'tor. 294. *m* Triumpha'tor. 295. *m* Triumpha'tor. 296. *m* Triumpha'tor. 297. *m* Triumpha'tor. 298. *m* Triumpha'tor. 299. *m* Triumpha'tor. 300. *m* Triumpha'tor. 301. *m* Triumpha'tor. 302. *m* Triumpha'tor. 303. *m* Triumpha'tor. 304. *m* Triumpha'tor. 305. *m* Triumpha'tor. 306. *m* Triumpha'tor. 307. *m* Triumpha'tor. 308. *m* Triumpha'tor. 309. *m* Triumpha'tor. 310. *m* Triumpha'tor. 311. *m* Triumpha'tor. 312. *m* Triumpha'tor. 313. *m* Triumpha'tor. 314. *m* Triumpha'tor. 315. *m* Triumpha'tor. 316. *m* Triumpha'tor. 317. *m* Triumpha'tor. 318. *m* Triumpha'tor. 319. *m* Triumpha'tor. 320. *m* Triumpha'tor. 321. *m* Triumpha'tor. 322. *m* Triumpha'tor. 323. *m* Triumpha'tor. 324. *m* Triumpha'tor. 325. *m* Triumpha'tor. 326. *m* Triumpha'tor. 327. *m* Triumpha'tor. 328. *m* Triumpha'tor. 329. *m* Triumpha'tor. 330. *m* Triumpha'tor. 331. *m* Triumpha'tor. 332. *m* Triumpha'tor. 333. *m* Triumpha'tor. 334. *m* Triumpha'tor. 335. *m* Triumpha'tor. 336. *m* Triumpha'tor. 337. *m* Triumpha'tor. 338. *m* Triumpha'tor. 339. *m* Triumpha'tor. 340. *m* Triumpha'tor. 341. *m* Triumpha'tor. 342. *m* Triumpha'tor. 343. *m* Triumpha'tor. 344. *m* Triumpha'tor. 345. *m* Triumpha'tor. 346. *m* Triumpha'tor. 347. *m* Triumpha'tor. 348. *m* Triumpha'tor. 349. *m* Triumpha'tor. 350. *m* Triumpha'tor. 351. *m* Triumpha'tor. 352. *m* Triumpha'tor. 353. *m* Triumpha'tor. 354. *m* Triumpha'tor. 355. *m* Triumpha'tor. 356. *m* Triumpha'tor. 357. *m* Triumpha'tor. 358. *m* Triumpha'tor. 359. *m* Triumpha'tor. 360. *m* Triumpha'tor. 361. *m* Triumpha'tor. 362. *m* Triumpha'tor. 363. *m* Triumpha'tor. 364. *m* Triumpha'tor. 365. *m* Triumpha'tor. 366. *m* Triumpha'tor. 367. *m* Triumpha'tor. 368. *m* Triumpha'tor. 369. *m* Triumpha'tor. 370. *m* Triumpha'tor. 371. *m* Triumpha'tor. 372. *m* Triumpha'tor. 373. *m* Triumpha'tor. 374. *m* Triumpha'tor. 375. *m* Triumpha'tor. 376. *m* Triumpha'tor. 377. *m* Triumpha'tor. 378. *m* Triumpha'tor. 379. *m* Triumpha'tor. 380. *m* Triumpha'tor. 381. *m* Triumpha'tor. 382. *m* Triumpha'tor. 383. *m* Triumpha'tor. 384. *m* Triumpha'tor. 385. *m* Triumpha'tor. 386. *m* Triumpha'tor. 387. *m* Triumpha'tor. 388. *m* Triumpha'tor. 389. *m* Triumpha'tor. 390. *m* Triumpha'tor. 391. *m* Triumpha'tor. 392. *m* Triumpha'tor. 393. *m* Triumpha'tor. 394. *m* Triumpha'tor. 395. *m* Triumpha'tor. 396. *m* Triumpha'tor. 397. *m* Triumpha'tor. 398. *m* Triumpha'tor. 399. *m* Triumpha'tor. 400. *m* Triumpha'tor. 401. *m* Triumpha'tor. 402. *m* Triumpha'tor. 403. *m* Triumpha'tor. 404. *m* Triumpha'tor. 405. *m* Triumpha'tor. 406. *m* Triumpha'tor. 407. *m* Triumpha'tor. 408. *m* Triumpha'tor. 409. *m* Triumpha'tor. 410. *m* Triumpha'tor. 411. *m* Triumpha'tor. 412. *m* Triumpha'tor. 413. *m* Triumpha'tor. 414. *m* Triumpha'tor. 415. *m* Triumpha'tor. 416. *m* Triumpha'tor. 417. *m* Triumpha'tor. 418. *m* Triumpha'tor. 419. *m* Triumpha'tor. 420. *m* Triumpha'tor. 421. *m* Triumpha'tor. 422. *m* Triumpha'tor. 423. *m* Triumpha'tor. 424. *m* Triumpha'tor. 425. *m* Triumpha'tor. 426. *m* Triumpha'tor. 427. *m* Triumpha'tor. 428. *m* Triumpha'tor. 429. *m* Triumpha'tor. 430. *m* Triumpha'tor. 431. *m* Triumpha'tor. 432. *m* Triumpha'tor. 433. *m* Triumpha'tor. 434. *m* Triumpha'tor. 435. *m* Triumpha'tor. 436. *m* Triumpha'tor. 437. *m* Triumpha'tor. 438. *m* Triumpha'tor. 439. *m* Triumpha'tor. 440. *m* Triumpha'tor. 441. *m* Triumpha'tor. 442. *m* Triumpha'tor. 443. *m* Triumpha'tor. 444. *m* Triumpha'tor. 445. *m* Triumpha'tor. 446. *m* Triumpha'tor. 447. *m* Triumpha'tor. 448. *m* Triumpha'tor. 449. *m* Triumpha'tor. 450. *m* Triumpha'tor. 451. *m* Triumpha'tor. 452. *m* Triumpha'tor. 453. *m* Triumpha'tor. 454. *m* Triumpha'tor. 455. *m* Triumpha'tor. 456. *m* Triumpha'tor. 457. *m* Triumpha'tor. 458. *m* Triumpha'tor. 459. *m* Triumpha'tor. 460. *m* Triumpha'tor. 461. *m* Triumpha'tor. 462. *m* Triumpha'tor. 463. *m* Triumpha'tor. 464. *m* Triumpha'tor. 465. *m* Triumpha'tor. 466. *m* Triumpha'tor. 467. *m* Triumpha'tor. 468. *m* Triumpha'tor. 469. *m* Triumpha'tor. 470. *m* Triumpha'tor. 471. *m* Triumpha'tor. 472. *m* Triumpha'tor. 473. *m* Triumpha'tor. 474. *m* Triumpha'tor. 475. *m* Triumpha'tor. 476. *m* Triumpha'tor. 477. *m* Triumpha'tor. 478. *m* Triumpha'tor. 479. *m* Triumpha'tor. 480. *m* Triumpha'tor. 481. *m* Triumpha'tor. 482. *m* Triumpha'tor. 483. *m* Triumpha'tor. 484. *m* Triumpha'tor. 485. *m* Triumpha'tor. 486. *m* Triumpha'tor. 487. *m* Triumpha'tor. 488. *m* Triumpha'tor. 489. *m* Triumpha'tor. 490. *m* Triumpha'tor. 491. *m* Triumpha'tor. 492. *m* Triumpha'tor. 493. *m* Triumpha'tor. 494. *m* Triumpha'tor. 495. *m* Triumpha'tor. 496. *m* Triumpha'tor. 497. *m* Triumpha'tor. 498. *m* Triumpha'tor. 499. *m* Triumpha'tor. 500. *m* Triumpha'tor. 501. *m* Triumpha'tor. 502. *m* Triumpha'tor. 503. *m* Triumpha'tor. 504. *m* Triumpha'tor. 505. *m* Triumpha'tor. 506. *m* Triumpha'tor. 507. *m* Triumpha'tor. 508. *m* Triumpha'tor. 509. *m* Triumpha'tor. 510. *m* Triumpha'tor. 511. *m* Triumpha'tor. 512. *m* Triumpha'tor. 513. *m* Triumpha'tor. 514. *m* Triumpha'tor. 515. *m* Triumpha'tor. 516. *m* Triumpha'tor. 517. *m* Triumpha'tor. 518. *m* Triumpha'tor. 519. *m* Triumpha'tor. 520. *m* Triumpha'tor. 521. *m* Triumpha'tor. 522. *m* Triumpha'tor. 523. *m* Triumpha'tor. 524. *m* Triumpha'tor. 525. *m* Triumpha'tor. 526. *m* Triumpha'tor. 527. *m* Triumpha'tor. 528. *m* Triumpha'tor. 529. *m* Triumpha'tor. 530. *m* Triumpha'tor. 531. *m* Triumpha'tor. 532. *m* Triumpha'tor. 533. *m* Triumpha'tor. 534. *m* Triumpha'tor. 535. *m* Triumpha'tor. 536. *m* Triumpha'tor. 537. *m* Triumpha'tor. 538. *m* Triumpha'tor. 539. *m* Triumpha'tor. 540. *m* Triumpha'tor. 541. *m* Triumpha'tor. 542. *m* Triumpha'tor. 543. *m* Triumpha'tor. 544. *m* Triumpha'tor. 545. *m* Triumpha'tor. 546. *m* Triumpha'tor. 547. *m* Triumpha'tor. 548. *m* Triumpha'tor. 549. *m* Triumpha'tor. 550. *m* Triumpha'tor. 551. *m* Triumpha'tor. 552. *m* Triumpha'tor. 553. *m* Triumpha'tor. 554. *m* Triumpha'tor. 555. *m* Triumpha'tor. 556. *m* Triumpha'tor. 557. *m* Triumpha'tor. 558. *m* Triumpha'tor. 559. *m* Triumpha'tor. 560. *m* Triumpha'tor. 561. *m* Triumpha'tor. 562. *m* Triumpha'tor. 563. *m* Triumpha'tor. 564. *m* Triumpha'tor. 565. *m* Triumpha'tor. 566. *m* Triumpha'tor. 567. *m* Triumpha'tor. 568. *m* Triumpha'tor. 569. *m* Triumpha'tor. 570. *m* Triumpha'tor. 571. *m* Triumpha'tor. 572. *m* Triumpha'tor. 573. *m* Triumpha'tor. 574. *m* Triumpha'tor. 575. *m* Triumpha'tor. 576. *m* Triumpha'tor. 577. *m* Triumpha'tor. 578. *m* Triumpha'tor. 579. *m* Triumpha'tor. 580. *m* Triumpha'tor. 581. *m* Triumpha'tor. 582. *m* Triumpha'tor. 583. *m* Triumpha'tor. 584. *m* Triumpha'tor. 585. *m* Triumpha'tor. 586. *m* Triumpha'tor. 587. *m* Triumpha'tor. 588. *m* Triumpha'tor. 589. *m* Triumpha'tor. 590. *m* Triumpha'tor. 591. *m* Triumpha'tor. 592. *m* Triumpha'tor. 593. *m* Triumpha'tor. 594. *m* Triumpha'tor. 595. *m* Triumpha'tor. 596. *m* Triumpha'tor. 597. *m* Triumpha'tor. 598. *m* Triumpha'tor. 599. *m* Triumpha'tor. 600. *m* Triumpha'tor. 601. *m* Triumpha'tor. 602. *m* Triumpha'tor. 603. *m* Triumpha'tor. 604. *m* Triumpha'tor. 605. *m* Triumpha'tor. 606. *m* Triumpha'tor. 607. *m* Triumpha'tor. 608. *m* Triumpha'tor. 609. *m* Triumpha'tor. 610. *m* Triumpha'tor. 611. *m* Triumpha'tor. 612. *m* Triumpha'tor. 613. *m* Triumpha'tor. 614. *m* Triumpha'tor. 615. *m* Triumpha'tor. 616. *m* Triumpha'tor. 617. *m* Triumpha'tor. 618. *m* Triumpha'tor. 619. *m* Triumpha'tor. 620. *m* Triumpha'tor. 621. *m* Triumpha'tor. 622. *m* Triumpha'tor. 623. *m* Triumpha'tor. 624. *m* Triumpha'tor. 625. *m* Triumpha'tor. 626. *m* Triumpha'tor. 627. *m* Triumpha'tor. 628. *m* Triumpha'tor. 629. *m* Triumpha'tor. 630. *m* Triumpha'tor. 631. *m* Triumpha'tor. 632. *m*

trompeter (trɔ̃pɛt', a. pɛtɛ') *Qo.*
ob. d. 1. unter Trompetenschall
bekannt m., *fig.* ausposaunen.
2. trompe'ten.

trompette (trɔ̃pɛt') 1. *f* Trom-
pete; Klatschmaul n; ~ *écou-*
tante Sperrrohr n. 2. *m* Trom-
peter.

trompette(-)major (trɔ̃pɛtma-
ʒɔʁ) *m* Stadstrompeter.

trompaur *m.* ~ *as f* (trɔ̃pɔʁ, ʒ')
1. (be)trügerisch. 2. *s.* Betrü-
ger(in).

trona (trɔ̃) *m* (Baum-)Stamm;
Stumpf; Torso; Hauptteil,
Kernpunkt; Stammhaus n;
Blüthe *f* für Teintgebe; ~ des
pauvres Almosenstod.

trona(h)s (trɔ̃ʃ, trɔ̃ʃ) *f* Blod *m*,
Klog *m*.

tronche (trɔ̃ʃ) *m* Hauptst.

trongo (trɔ̃ʒ) *m* Stumpf;
Stummel; Bruchstück n; Biech:
Schwanzgabel *f*; Sackbahn *f*.

tronçonnique (ni't) abgestumpft.
tronçonneur (hone') *Qa.* (in läng-
liche Stücke zer)schneiden, zer-
stückeln.

trône (trɔ̃) *m* Thron; *fig.* Ver-
götterung; Sitz (mit *fig.*).

trôner (trone') *Qa.* thronen.

trouquer (trofɛ') *Qm.* (ab)stutzen,
math. abstumpfen; verstüm-
meln; *fig.* abstutzen, entstellen.

trop (tro, in der Bindung trop, am
Schluss eines Satzes tro) zu viel,
zu (sehr); ne... pas ~ nicht eben
recht; par ~ gar zu, allzu sehr;
de ~ überflüssig.

trops (trɔ̃p) *m* bildlicher Aus-
druck; Tropus, Tropo *f*.

trophée (trofɛ') *m* Trophäe *f*
(a. Biers, bsd. *a pl.*), Sieges-
zeichen n.

tropical, *a* (tropica'l) tro'pisch.

tropique (tropi't) *m* Wendekreis.

trop-plain (tropi'z) *m* über-
fließende(s) n, Überfülle *f*.

troque (trofɛ') *f* Tauschhandel *m*
troquer (trofɛ') *Qm.* (ver., *imp.*)
tauschen. [straben lassen.]

trot (tro) *m* Trab; trotte *au* ~

trotte *f* (trɔ̃t) *f* Straße Begle-

trotte-menu (trɔ̃tmɛnu') *a.* *imp.*
u. *s.* kurz trabend; Trippler(in)

la gont ~ die Mäuse *pl.*

trotter (trote') *Qa.* traben; *imp.*
Mäusen; trippeln; umherlaufen

trotterle *f* (trɔ̃tri') *f* Geläute n,
Paukerei.

trotteur (trɔ̃tɛʁ) *m* Trab-
trötle (trɔ̃tɛʁ) *m* Pausenst.

trotteuse (trɔ̃tɛʁ) *f* Aussträger(in *f*).

trottoir (troine') *Qa.* *ver.*
kurzen Trab gehen, tänzeln;
trippeln.

trottoir (troine') *m* Bürgersteig;
Bahnsteig; ~ cyclable Selten-
weg für *Qd.*; *fig.* nur la ~ mit
dem Weg zum Glück.

trou (tru) *m* Loch n; *fig.* a. *Qd.* a.
trouble (trubl) 1. trübe, unruhig.

2. *m* Verwirrung *f*; Unruhe *f*,
Unruhe *f*, Verwirrung *f*,
~ *pl.* Aufruhr. 3. *f* (a. trouble)

Reisner *m*, Handstreich n.

trouble-fête (trubl'fɛt) *Qd.* *ver.*
feind *m*, Spielverderber(in)

troubler (truble') *Qa.* *ver.*
trüben; *imp.* in Aufruhr set-
zen; *ver.* aufwühlen; ~ *imp.*

ben, Schlaf u. *imp.* stören; *Qd.* *ver.*
wirren; *ver.* im *ver.* *imp.*

so ~ trübe werden; *imp.* *ver.*
wirren.

troué (true') *f* Durchloch *m*,
Loch; Öffnung; Rinde (a. *ver.*)

trouer (true') *Qa.* durchlöcher-
n ~ *ver.* *imp.* bekennen.

trou-madame (trumada'm) *a.*
Kammerpiel n (a. *ver.*).

troupe (trup) *f* Trupp *m*, *Qd.*
Bande; *ob.* a. *ver.* n, *Qd.* *ver.*

m; Truppe; ~ *pl.* Truppen

Heeressoldat n.

troupeau (trupo') *m* Herde *f*.

tuorio (turi') / Gemmel n, Blutbad n.
 tus-tôte (tüt't): d. aus vollem Halbe; aus Beibestrafen.
 tuour m, -se / (tüt't, tüt't) Tot-schläger(in); Schweineschlächter.
 tut (tüt) m Tuffstein.
 tulle (tüll) f Dachziegel m.
 tullosu (tüt'to) m Biegelstich n.
 tullorio (tüt'ti) / Ziegelei.
 tullour (tüt'to'r) m Biegelbeder.
 tullor (tüt'te) m Biegelbrenner.
 tullpo (tüt'tp) f Tulpe; & Gehirn: Kopf m bei Dampenglode.
 tullplar (tüt'tp'e) m Tulpenbaum.
 tulle (tüt) m Tüll.
 tumefaction (tümefakt'ig) / Anschwellung. [anschwellen m.]
 tumöflor (tümefle') Da. auf.
 tumour (tümö'r) f Geschwulst.
 tumultaire (tümültä'r) Grab...
 tumultu (tümült'it) m Getümmel n, Pörm; Aufruhr.
 tumultualre (tümültä'r) with. stürmisch. lärmend, toben.
 tumultueux, -se (mültä's, tüt't) tumultu (mült'it) m Grabhügel, Säunengrab n.
 tunique (n't) f Tu'nika; Waffentuch m; anat. n. & Hantchen n.
 tunnel (tüt'nä't) m Tu'nnel, Durchstich; puits m de -Nörberichacht.
 turban (türb'a) m Tu'rban (auch fig.); Turbantuch n; & Türkenhomb. [m.]
 turbo (türb) f Menge, Haufe(n).
 turbine (türbi'n) f Turbine; arch. Orgelbälne.
 turbot (türbo') m Steinbutte f.
 turbulence (türbülg'h) f Unselaffenheit, lärmendes Wesen.
 turbulent, -e (türbülg', d't) ausgelaffen, lärmend.
 turo m, turquo f (türf) türkisch; T., Turquo s. Türke, Türkin.
 turolo f (türbi') f Uferdamm m.
 turolo (türbi'r) dudeldumdel; ~ / D. n; f alte Feier.

turf (türf) m Turf; Brennholz
 turgescant, -e (türgänt, d't) schwellend, störend.
 turlupin (türüp'p) m alberner Spasmacher.
 turlupinade (türüp'p'ade) f alberner Spaß.
 turlutala (türüt'ä'n) f Haberei; connaitre la - den Rummel kennen. [rät'e f]
 turnopa (türn'p'a) m Turnier.
 turpitude (türp'it'ud) f Schandhaftelt; Schandtat. [Virtu]
 turquet (tür) m Sommerweizen.
 Turquois (türf'i): la - die Türkei.
 turquin (türf'i): bleu - türkisblau.
 turquoise (türb'ö's) f Türk'is.
 tuzillago & (tüt'it'g) m Postlärche.
 tutaire (tüt'ä'r) f Schutzengel.
 tutelle (tüt'it') f Vormundschaft.
 Bevormundung; f. Väterband n.
 tuteur m, tutrice f (tüt't'r, tüt't'r) Vormund, Vormünderin f. m Baumstübe f, Baumstübe n.
 tutle (tüt'i) f Stütze n.
 tutolament (tüt'm'ent) m Tügel.
 tutoyer (tüt'ö'e) Ab. tügel, nennen.
 tuyau (tüt'o') m Röhre f, Röhre n; Dalm; f ventrallrohr ventr. Nachrichtenquelle f.
 tuyauter (tüt'ö'e) Da. tügel, tollern; ~ q. e-m e-n nextenlichen Blut geben.
 tympan (tüt'p'a) m Ohr; Trommeltell n; Wiebelfeld n; Hühnerf.; Preßbedel; Tretrad n.
 tympanisor (tüt'p'ä'ise) Da. verjahren.
 tympanite (tüt'p'ä'it) f Trommelfucht.
 type (tüt) m Typus; Abbild n; Sinnbild n; Grundform f; Runde, Kerl; Better f; Type

typhlité (tifi't) *f* Blindbarmen-
bindung.
typhon (tifo') *m* Taifun; Wasser-
hose *f*; Wassergebirge *n*.
typhus (tifi'b) *m* Typhus, Nerven-
fieber *n*.
typhique (tifi't) *ty'phiq*, urbildlich.
typochromie (tipokromi') *f* Far-
bendruck *m*. [bruder.]
typographie (tipograft) *m* Buch-

typographie (tipograft) *f* Buch-
bruderkunst; Buchdruckerei.
tyrannicide (tiranifi'd) *m* Ty-
rannenmörder, mord; *a.* ty-
rannenmörderisch.
tyrannie (tiran'i) *f* Tyrannei;
Willkür-, Gewaltherrschaft;
Grausamkeit.
tyrannique (tiran'i) *tyra'nniq*.
tzar, &c. *f.* tsar, &c.

U

ubiquité (übi'kité) *f* Allgegen-
wart. [Allan. Vangenreiter.]
uhlan (ülg') *m* (üa, *u* = der, hieser)
ulcération (ülberafio') *f* Ge-
schwürbildung; *fig.* Bitterkeit.
ulcère (ülber'e) *m* Geschwür *n*.
ulcéreux (ülber'e) *ül.* schwären
mögen; *fig.* erbittern.
ulceroux (ülber'e) *ül.* ge-
schwürt. [Spiegel.]
ulcérogène (ülberö'gè) *m* Enten-
ung. [Spiegel.]
uliginosus (ülizinos', *ül.*)
sumpfig; Sumpf.
ultraieur (ülterö'r) *ien*seitig;
weiter, jenseitig; später.
ultra (ültra') *m* Ultra, Beißsporn.
ultramontain (ültramo'tä',
zu) *l.* jenseit der Berge (Alpen)
geleg. ab. wohnend; *ultra-*
montan *2.* *m* Ultramontaner;
Extremaler; *moy.* Hölmling.
ultramarine (ülmar'ine) *f* Da. eine; schreien;
Zerkeln; wimmern; Kunde, Wind;
heulen.
un *m.* *un* *f* (ü, ün) ein; einzig;
eigentlich; *a.* ein(e), eine(s);
tout (ganz) einerlei; *m* (Ein)
f l'un(e) l'autre einander; les
autres *1.* *pour les autres* für-
einander; *de deux jours l'un*
alle zwei Tage, ein(en) Tag
am den andern.
unanime (ünani'm) einstimmig,
einstimmig. [Heiligkeit usw.]
unanimité (ünanimité) *f* Ein-

uni (üni') *1.* glatt; eben;
einfarbig; schmucklos. *2.* *m*
Einfarbigkeit; einfarbiger, un-
gemusterter Stoff. *3.* *f.* unir.
4. *f.* unent.
unification (ünifika'sio') *f* Ein-
igung (zu einem Ganzen).
unifier (ünifie') *Da.* einigen, zu
einem Ganzen machen.
uniforme (jö'rm) *1.* gleichförmig;
mäßig; einförmig; *adv.* *évent.*
2. *m* Uniform *f*.
uniformité (jörmite') *f* Gleich-
förmigkeit. [einfach.]
unimont (üninag') gleichmäßig;
union (ünig') *f* Verbindung;
Vereinigung; Bund *m*; Bünd-
nis *n*; Staatenbund *m*; Einig-
keit. [junt allein; bloß.]
unique (üi't) einzig; *mont* einzig
unir (ünir') *Da.* verbinden,
-eingen; eben; tranen; (e)nen,
glätten.
unisson (ünisso') *m* Gleichklang;
Übereinstimmung *f*; *à l'* *un* *en-*
stimmig, einhellig.
unitaire (ünitäre') *Da.* *1.* nach Ein-
heit strebend. *2.* *m* Unitarier.
unité (ünite') *f* Einheitlichkeit;
Reichthum; Einer *m*. [Erdrkreis.]
univers (ünivär') *m* Weltall *n*;
universalité (wärbälité) *f* All-
gemeinheit; Gesamtheit.
universel (wärbäl't) allge-
mein; allumfassend.

universitaire (äniwärsität'r) zur Hochschule gehörend, Universitäts...

université (ie') f Universität; in Frankreich: Gesamtschulwesen n, Gesamtschulkörper m.

uranographie (üranograf'i) f Himmelsbeschreibung.

urbain, -e (ürbä', ä'n) 1. städtisch; Stadt... 2. s. Städter(in). 3. U.-s Paris: städtische Lebensversicherungsgesellschaft; st. Droschenverein m; 4. f Stadtdrosche.

urbanité (urbanite') f Artigkeit, Höflichkeit, feines Benehmen.

ura (ür) m Uroreptil.

urdo (ürdo') m Brandpils.

urdi(h)re (ürd'i'r) m Darnredere.

urgence (ürgä'h) f Dringlichkeit, (dringende) Not.

urgent, -e (ürgä', ä't) bringend.

urinalre (ürinäl'r) Darn...

urinal (ürinäl') m Uringlas n.

urine (ürin') f Darn m, Urin m.

urinalre (ürinäl'r) m Pfuhnstall f.

urna (ürn) f Urne. [Pflanzgefäß]

urson (ürsg') m Urson, nordamerikanisches Stachelschwein.

urticalre (ürtäl'r) f: (tübvre f) ~ Nesselfieber n.

us (üs) m/pl.: ~ et consumus (Braud m/sg. und Verkommen n/sg).

usage (üsä'g) m Gebrauch, Sitte f; Benutzung f; Ragnutzung f; Polung, Triftrecht n; Gewohnheit f, Vertrautheit f; ~ (du monde) Weltkenntnis f; Lebensart f.

usagé, -e (üsäge') getragen (Reider); f weisefahren, der Lebensart hat. [selbst.]

usano (üsä) f Ufo m; Wech-

user (üse') Da. 1. ~ de qc. et. gebrauchen, anwenden; en ~ (avec q. mit e-m) umgehen ~ verfahren, sich benehmen. 2. ver-
brauchen; abnutzen, abtragen;

chir. wegbringen; a. ~ sich ab-
nutzen, aufreiben. 3. m längerer
Gebrauch; Gebrauchsdauer f.
usine (üsina'g) m Fabrik,
Fabrik.

usine (üs'n) f Sättelwerk m.
usiner (üsine') m Sättelwerk,
Fabrikbesitzer.

usité, -e (üsité') gebraucht,
usité (üsité'l) m (Danz,
Stücken) Gerät n; Fubelher n.

ustion (üstio') f Brennen m.

usuel, -e (üsüel') gebräuchlich,
üblich; langum -le Umgang.

usufruit (üsüfrü') m Nießbrauch.

usufruitier m, -ère f (üsüfrüier',
ä'r) Ragnieher(in).

usuralre (üsüräl'r) wunderlich.

usure (üsür') f Wucher m; Wucher-
nugung; à us. avoc -le, reich-
lich, mit Zinsen.

usurier m, -ère f (üsürier', ä'r)
Wucherer, Wucherin.

usurpateur m, -trice f (üsürpätö'r,
ä'r, ä'r) 1. Mißbräuchler(in).

usurper (pe') Da. sich Mißbräuch-
lich zueignen, sich anmaßen, (schleichen).

ut (üt) m & n. (schleichen).

utérin, -e (üterä', ä'n) zur Gebärmutter
bezüglic; (Gebärmutter-
bär) Mutter...; tröron -e Gebärmutter-
brüder mütterlicherseits.

utile (üt'il) nützlich, dienlich.

utilisable (üt'ilisä'bl) benutzbar.

utilisation (üt'ilisä'siön) f Verwen-
dung, Verwertung.

utiliser (üse') Da. nutzbar m.

utilitaire (üt'ilitär') 1. dienlich,
seit bezweckend. 2. militärisch.

utilité (ie') f Nützlichkeit, Nutzen m; ~ pl. the Nebenraden.

utopian, -ne (ütöpiä', ä'n) utopisch. [Gedank]

utricula (ütüäl'l) m (kleiner)

uvale (üwä'r) traubenförmig.

uvulaire (üwääl'r) am Rachen-

V

va (wa) 1. geht 2. es sei!,
 merkwegen!; ~ tout es geste
 um alles (Weld auf dem Tisch);
 3. va-tout. 3. m vout et le ~
 Lebenslicher Betrag des Ein-
 lages. [pl. Ge'rien.]
vacance (waf'a'n) f. Vakanz; ~
vacant (waf'a, a't) Haus: leer-
 stehend; Stelle: unbesetzt, erle-
 digt; Person: herrenlos.
vacarme (waf'a'm) m. (Reiden)
 Lärm.
vacation (fabio') f. Wirthswaltung
 eines Beamtens, Sitzung, Verstei-
 gung; ~ pl. Gebühren der
 ~ pl. Unterleibung;
 ~ pl. (Gerichte-)Gerien.
vaccin (waf'a'n) m. Kuhpocken-
 Stoff n.
vaccinal (waf'a'n) Kuhpocken...
vaccinateur (waf'a'nat'ur) m.
 Impfer, Impfer. [Impfung.]
vaccination (bi'o') f. (Kuhpocken-)
vaccine (waf'a'n) f. Kuhpocken
 pl. Impfung.
vaccinor (waf'a'n) Da. impfen.
vache (waf'a) f. Kuh; Kuhfleisch
 n.; Rindhaut, Leder n; ~ de
 Kasse Buch n; Beberkoffer
 n. auf Reiswagen; f. Memme;
 les ~ die Polisten; ~ marino
 Walfisch n.
vacher m. ~ (waf'a) f. (Kuhpocken-)
vachette (waf'a'te) f. Kuhpocken m;
 Messerei; f. Gelele.
vachier (waf'a'te) Da. (Schwan-
 sen, faden; wachslässig in; av.
vachette (waf'a'te) f. Peere.
vade (wad) f. (Wald-)Einlag m.
vadequille f. (waf'a'te) f. Bum-
 mel m. Bierreise.
vadequiller f. (drufe') Da. bum-
 meln, eine Bierreise machen.
va-et-vient (waf'a'te) m. Hin-
 und Herbewegung f; Wahnungen;

Schwanken n; Kommen n und
 Gehen n; Gesänge n, sich hin
 und herbewegender Maschinen-
 teil; fährte n; (Name) fährte.
vagabond m. ~ f (waf'a'te, a't)
 1. herumtreibend. 2. s. Land-
 streicher(in).

vagabondage (waf'a'te, a't) m.
 Landstreichererei f.

vagabonder (waf'a'te) Da. her-
 umstreichen.

vagla (waf'a'te) m. Mutterstehde f.

vagler (waf'a'te) Da. schreien wie
 ungeborene Kinder; klagen (von
 Gatten).

vagissement (waf'a'te, a't) m. (f. va-
 gir) Geschrei n; Klagen n.

vague (waf'a) 1. vag, unbestimmt;
 unklarlich; Licht: umherzie-
 hend. 2. m. Unbestimmbar(s);
 point. Unbestimmtheit f, das Duf-
 tige; avoir du ~ dans l'esprit
 etwas benebelt sein. 3. f. Woge,
 Welle. [Schweifen.]

vaguer (waf'a) Da. umher-
 gehen.

vaigre f. (waf'a) f. Futterpflanze.

vaigrer f. (waf'a) Da. innen
 mit Pflanzen versehen.

valliance (waf'a'te) f. Tapferkeit.

valliant (waf'a'te, a't) 1. tapfer,
 heldenmütig. 2. m. son ~ sein
 Hab und Gut. [tat (waf'a'te, a't).]

vallantise (waf'a'te) f. Helde-
 nheit.

vaille (waf'a) f. valoir.

vain (waf'a, waf'a) eitel; ver-
 geblich; grundlos; en ~ ver-
 geblich.

vaincre (waf'a'te) Da. (be)siegen;
 überwinden; p.p.s. Besiegte(r).

vainque (waf'a'te) f. vaincre.

vainqueur (waf'a'te) m. Sieger.

vair (waf'a'te) m. Grauwerk n.

valron (waf'a'te) 1. glasartig. 2. m.
 Glase f (Waf'a'te).

valse (waf'a) f. allee.

valsseau (wäſſo') *m* Gefäß *n.*
 a. 3. S. ~ sanguin Blutgefäß *n*;
 Geschirr *n*; Schiff *n.*
valsseau-école (wäſſo'e'o'l) *m*
 Kabinett-, Schulstisch *n.*
valsseller (wäſſ'e') *m* Geschirr-
 schrank. [Eisengeschirr *n.*]
valsselle (wäſſ'e'l) *f* Tafel.
val (wal) *m* Tal *n* (in Namen).
valable (wal'a'bl) gültig.
Valais (walä') *m*: le ~ Wallis *n.*
valériane (lerja'n) *f* Valerian *m.*
valet (walä') *m* Knecht; Diener;
 ~ de chambre Kammerdiener;
 ~ de place Kothbiener; Karten-
 Pube, Wenzel; Türe: Gewicht *n.*
 Sperrstange *f*; Klenmhafen.
valetaille (walä'i) *f* Bedienten-
 pad *n.*
valeter (wälte') ① o. p. d. ſcherwen-
 sein; ſich abnutzen. [ſchänlich.]
valétudinaire (walätübina'r) *f*
valeur (walä'r) *f* Wert *m*; Wel-
 tung; Wertpapier *n*; Valu'ta,
 Vertrag *m*; Tapferkeit.
valeuruse, ~se (walä'r's, v's)
 tapfer. [ſeitzerklärung.]
validation (walä'baſj'e') *f* Gültig-
valide (walä'b) rechtskräftig; ge-
 fund. [erklären.]
valider (walä'b'e') ① a. für gültig;
validité (walä'bite') *f* (Rechts-)
 Gültigkeit.
vallée (walä') *f* Felleisen *n.*
vallée (wale') *f* Tal *n.*
vallon (walö') *m* kleines Tal.
vallonée, ~e (walö'ne') hügelig.
valoir (walä'r) ① h. 1. u/n. wert
 ſein, gelten; taugen; ~ mieux
 beſſer ſein; faire ~: geltend ma-
 chen, verwerthen; Wir ſebſt bewirt-
 ſchaften; einer Sache Wert geben,
 herausſtreichen; ~ qc. et. auf-
 wiegen. 2. v/a. ~ qc. à q. e-m
 etwas einbringen, abwerfen.
valso (walſſ') *f* Walzer *m.*
valseur (walſſ'e') ① a. Walzer
 tanzen, walzen.

valseur *m.*, ~se *f* (walſſ'o'r, v's)
 Walzertänzer(in).
valve (walw) *f* Vent'il *n*; Ventü-
 flappe; (Windſel-)Schale.
valvé, ~e (walw'e') *f* anst. Flappe.
valvule (walwü'l) *f* anst. Flappe.
vampira (wäp'l'r) *m* Vampire;
 ſg. V(ampirer). [ſatig.]
vampirique (wäpiri't) *vampiri-*
 ſch. V(ampirismus).
van (wä) *m* Gerrebeſchwing *f*.
vandalisme (wä'dall'ſm) *m* Van-
 dalismus, Verſtörungswut *f*.
vanillier (wanije') *m* Vanille-
 pflanze *f*. [ſatig.]
vanité (wanite') *f* Eitelkeit, Eitel-
vaniteux, ~se (wanit's, v's)
 (äherlich) eitel, eingebildet; a
 Grobheit(in). [ſatig.]
vanno (wan) *f* Schale + Scher-
vannau (wanv') *m* Kiebitz (ſatig.).
vannor (wane') ① a. ~
 ſchwingen; haben ſchert; a
 ernteten; plündern, ſtehlen.
vannoris (wanri') *f* Schornſtein-
 ſchornwaren /pl.
vannotte (wanä't) *f* Pulver-
 ſchwinde. [ſatig.]
vanneur (wanä'r) *m* Gerrebe-
vannier (wanije') *m* Schornſtein-
vannure (wanä'r) *f* Spreu.
vantail (wä'tä'l) *m* Türe, Freche-
 ſügel.
vantard *m.*, ~e *f* (wä'tä'r, v's)
 1. a. rühmredig. 2. s. vrad.
 ſprecher(in).
vantardise (wä'tard'iſ') *f* Rühm-
 redigkeit; Prahlerei.
vanter (wä'te') ① a. rühmen, be-
 preiſen; se ~ de qc. ſich +
 Sache rühmen.
vanterie (wantri') *f* vrad.
 ſprecheri.
va-nu-plais (wanü'pie') *m* vrad.
 ſüßer, Sabentisch; so. Kuch-
 planer.
vapour (wäp'o'r) 1. *f* Dampf *m*;
 Dunft *m*; ~ a pl. Vapours
 hyſte-riſche Dämonen.

wann (wo) *n* Raib *n*; Raibfleisch
n, =leder *n*.

vánu (weti') f. vivre.

νήου (ν) f. νινου.

vedette (wä'dä't) *f* Vedette, Stabs-
batterieposten *m*; être en ~ *fig.*
immer aufpassen; ~ Beobach-
tungsschiff *n*; mettre en ~ in
besonderer Reile *ab.* besonders
groß schreiben *ab.* drucken.

végétabilis & (wegeta'bl) fähig zu wachsen.

végétal, *zain* (geta'l) 1. vegetabilisch, Pflanzen... Gewächse... 2. *m* Pflanze *f*, Gewächs *n*; *-aux pl.* Vegetabilien.

vegótaríen, ˌnu (meʝetarijʰ, rjǽ'n) a. u. s. vegetarianiʝ; Be-
getari(an)er(hu).

vágótati/, ~va (wegetari'f, f'w)
den Pflanzenwuchs befördernd;
begeetierend: Pflanzen...

végétation (wegeta'bij) / **Wach-**
stum *n* der Pflanzen; **Vegeta-**
tion; **Pflanzenwelt.**

vegetär (weGete') ① f. als Pflanze
leben: vegetieren (a. flg.).

véhémence (weemā'ḥ) *f* Heftig-
keit, Ungeßam m. u. n.

vahómant, ~n (weemg', d't) heftig, ongestuim: fig. feurig.

váhloule (weiss'l) *m* Beförderungsmittel *n*; Fuhrwerk *n*.

vollte (māi) f. Wachen n; (Nacht)
Bade; — pl. Nachtarbeiten; —
Vorabend m, Tag m vorher; —
de 3. S. Pâques Tag vor; à la
de ... auf dem Punkte zu ...
nahe (bar) an ...

vällise (wäje') Abendunterhaltung bei gemeinschaftlicher Arbeit; Spinnstube; Nacharbeit, z. B. in Webereien; Krankenwache.

vallar (wäje') (Da. 1. wachen;
~ tard lange aufbleiben; sorgen
(à qo. für et., à co que dafür,
daß). 2. ~ q. bei e-m wachen;
e-n beobachten.

vallieur m. -se / (wã|d'œ. 80
beur-wãd'œier

1. ... in Weiden, ...
2. ... in Weidenwäldern; ...
Lampe, ...

veinard (wānā rīm) f. Adz. (a. p. p.)
 vaine (wān) f. Adz. (a. p. p.)
 Stein (wān), Vene; Helgus
 Anlage; (wān) im Spiel; also
 vaine ~ Anglād n. Bēd n.
 veinor (wān) f. Adz. (a. p. p.)
 xia maiben. ~ Adz. (a. p. p.)

oder reich; wider; widerstehen =

veinule (nā'ū) f. *Bimaculata*
veiron (mā'xq') m. *Bimaculata* f.

veilar 4 (veifir) m. Beobachtung
 zeichen (mälið) weiß, (V-) weiß

fader, f. fly. Gårbar, v. fly.
vålar (vålar) (v. fly. fader).

vállal (váll) in Bundles
ment a: papier - 8500 samples

Umsatzsteuergesetz.

válcipólav (m) (válcipólav)
válcipólav (p) (válcipólav)

n = Viel n. fahren, (uede) (Di. ran

velocidade (ped) / 1000
m/s. - 1000 m/s. - 1000 m/s.

valoolpüder, -distillat, -fett
in Radfahrer, Radler, -sammel

vélodrome (melodrom) m. velodrome

Velostaf (velostaf) in fahrrad

station f.
velours (m³l'x) m. @am(mell)
velours.

d'Utrecht, mollemer
veloute, ... (m¹ lue') 1. ...

artig, weid: von
bunfelroter Wein. 3. 10
Bund

Sam(me)lartige, ^{reisen}
Sam(me)lband n. Sam(me)

velouter (w⁶lute') (1) n-
artig wirken oder weben.

valite (wälti) / *Wältigung*
valitar (wältic) *Qu. Zinner*

fleren, eiden.

kleiderkammer f.; Nähverein
für wohltätige Zwecke.

vestibule (wistibül') m Haus-
flur, Vorhalle f.

vestige (il'g) m (Fuß-)Spur f.

veston (wistön') m kurzer Herren-
rod; Ansett n.

vet (wät') f. vötr. [f. Gewand n.]

velament (wälmänt') m Kleidung

veteran (weterän') m Veteran;
Älter (überlängter Schüler).

veterinaire (weterinä'r) 1. tier-
ärztlich. 2. m Tierarzt.

vetillard (wetiäl'r) m Kleinig-
keitsräuber.

vetille (weti'll) f. Pappalle.

vetiller (weti'ller') Da sich mit
Pappalien beschäftigen; aber
emulieren kritisieren.

vetillour m. —so (weti'llör', il')
Quengler(in); Rätzler(in).

vetillous —so (weti'llö', il')
lippenig, große Sorgfalt er-
fordern.

vétir (wäil'r) Dg. (be)kleiden;
p. a. stark behaaret (von Gvie-
ten). [Mäx von Seiden.]

vetuste (weti'stö') f. überhoheß

voul m. vouva f (wöl', wöw)
1. veralteter. 2. s. Witwe(r).

vouille (wöl') f. vouloir. [matt.]

vouls (wöl') schlaff; weichlich;

vouleria (wöl'riä') f. Schläfheit.

vouvoys (wöwö'g) m Winver-
Witwenstand; Verlassenheit.

voux (wöl') f. vouloir.

vouxier m. —trios f (wöl'kaid'r,
tr'h) bebrückend.

vaxation (kaxiä') f. Bladerel.

vaxtolre (kaxäl'r) Da brügend,
lästig, verarwerflich.

vaxer (wäks'e') Da (be)brüden,
pladen; verdrücken, ärgern;
m. (s.) verdrücklich, ärgertlich.

vixillie (wixillie') f. Lebens-
schaffheit; Fahrbarkeit der Wege.

vixile (wixäl'b) lebensfähig; fahr-
bar.

vialuc (wiahül') m Viadukt,
Tafelüberführung f.

vialer, —örs (wiah'e', il'r) 1. le-
benslänglich. 2. m lebensläng-
liche Rente.

vlande (wiald') f. geschlachtetes Fische
n; menuu — Geflügel n, Kista-
wilt n; pl. Speise ag., Essen n.

vlander (wiald'e') Da. oh. äßen,
weiden. [Weide f.]

vlandis (wiald'i') m ch. Weß n;

vlatique (wial'i'tim) Behrpfennig;
v. heilige Weggehrung.

vibration (wibratio') f. Vibrieren
n; Schwingung.

vibrar (wibre') Da. schwingen,
gittern, vibrieren.

vibrion (wibrig') m Bitter-
tieren n. [Bifar.]

vicaire (wial'r) m Stiefvertreter;

vicaire (wial'r) (Da. s. (Pfarr-)
Amt als Bifar bezeichnen.

vica (wial') m Fehler, Gebrechen
n; Fehler n; Niederlichkeit f.

vica... (wial') s. B. —amiral m
Vize-, Unteradmiral.

viciabie (wial'b) dem Verderben
unterworfen.

viciol (wial'e') Da. verderben
(v/a.); dzt. umsohen; m. —
schlecht werden, verderben (v/n.).

vicioue, —so (wial'ö', il') fehler-,
lastighaft; ungültig.

viciual, — (wial'ual): chemin
m. — Vicinal, Gemeindeg.

viciualite (wial'ual'it'e') Wechsel
m, Unbestand m; — pl. Wech-
sefälle m/pl.; Mithelgeschid n.

vicoante m, —so f (wial'g't, wi-
l'g'ö'h) ehm. Vizegraf, gräflich;
1881. Vicoante, Vicomte.

viciante (wial'te') f. Opferter n,
Schlachtopfer n; so. Opfer n.

victoire (wial'ö'r) f. Sieg m; V.
Bist'ria; Siegesgötin.

victorieux, —so (wial'ö'riö', il')
siegreich, [Benämmtel n/pl.]

victuallia(s) (wial'liä') f. (pl.) Bez-

vidange (wiðg'ŋ) f. Ausleeren n.;
Abfuhr f. der Auswurfstoffe; Nicht-
vollsein n. eines Baues; Vedage;
— a pl. Kot m. der Aborte.

vidanger (wiðg'ŋe) (Vl. den Ab-
tritt reinigen. [seger.]

vidangeur (wiðg'ŋe'r) m. Abtritt-
[seger.]

vido (wið) 1. leer; gehaltlos;
ledig. 2. m. Beere f.; leerer
Raum; Nichtigkeit f.; h. ~ leer.

vidolle (wiðo'l) f. Dreigüßchen n.

vider (wiðe') (Va. (aus)leeren;
cuis. ausnehmen, -machen, -fer-
nen. -flecken; Dei. räumen;
Rechnungen, Streit erledigen.

vidmor (wiðme') (Va. abschrei-
beglaubigen.

vidmus (wiðmi'h) m. beglau-
bigte Abschrift. [m.]

viduité (wiðuite') f. Witwenstand

vie (vi) f. Leben n.; Lebensbe-
schreibung, -kraft, -unterhalt
m., -weise, -zeit; h. ~ Lebens-
länglich; de ma ~ zeit meines
Lebens, mein Resttag.

viellard (viälär') m. Greis.

viellaria (viäläri') f. alter Kram;
— a pl. alte Geschichten.

viellasse (viäläs'se') f. (hoheß oder
Greisen-)Alter n.

viellir (viälir') (Va. 1. altern;
schwächer werden; veralten.
2. alt machen oder erscheinen
lassen.

viellissement (viälissim'ŋe') m.
Altern n.; Veralten n.

viellisseur (viälissör') m. Altmacher;
Antiquitätenfälscher.

viellot m., —a f. (wiälö', ö't)
1. altlich, 2. s. altes Männchen,
Mütterchen n.

vielle (wiäl) f. Drehleiter.

viellir (wiälir') (Va. kriern.

viellour m., —a f. (wiälör', ö't)
Peiermann, -fran.

vlandral (wiðdre') f. vonir.

vianno (wiän) f. vonir.

Vianno (wiän) f. 1. id. (Vian, Pe-

partment und Stadt in Frankreich).
2. Wien n.

vions (wiöŋ) f. vonir.

viergo (wiärŋ) 1. f. Jungfrau.

2. a. jungfräulich, rein; Jung-
fern...; forst f. — Wein; ab-

vigne f. ~ wilder Wein; ab-

vieux oder **vial** m., **vialle** f. (wiäl-
wiät) 1. alt. 2. s. der (bi) alte.

vieux-catholique (wiälkätol'ik) a.
und s. altkatholisch; altkatho-

lik(in).

vif m., **vivo** f. (wiif, wiö) 1. leben-
dig; lebhaft, munter; (hart),

eindringlich. 2. m. Lebendort;
lebendes, gesundes Fleisch.

vif-argent (wiifar', a. wiöarŋe')
m. Quecksilber n.

vigil (wiŋl') f. (Schiffe-)Wache; a.
dem Wache; Schiffswächter n.

vigilance (wiŋlans') f. Wache;
Aufsicht m.; Schiffs- u. Feuer-

vigilance (wiŋlans') f. Wache;
Aufsicht m.; Schiffs- u. Feuer-

vigilant, —a (wiŋlans', ŋlans')
vigilante (wiŋlans') f. Wache;
Aufsicht m.; Schiffs- u. Feuer-

vigile (wiŋl') f. heiliger Abend;
Wache; Aufpassung.

vigne (wiŋl') f. Weinrebe; a.
do ~ Weinstock; ~ Weinberg n.

vigneron m., —a f. (wiŋör', ö'n)
Weinbauer(in).

vignoble (wiŋöbl') m. Wein-

vignone (wiŋöŋ') f. Wein-

(m. Hut aus) Vignone(nadel)

vigoureux, —a (wiŋör', ö'n)
kräftig, stark.

vigueur (wiŋör') f. Lebendkraft;
Kräftigkeit; Festigkeit, Stabilität

m.; Kraft, Willigkeit.

vil, —a (wiil) niedrig, gemein; a.
prix sehr wohlfeil.

vila, —a (wiil', ö'n) 1. ein

nichtab(e)lig; häuer(sch.)acker-
gärtig, bäulich; abtheilung;

geisig, flüchtig. 2. m. vom. stich-
eigener, Bauer, Pächter, (Vila-
gastiger Mensch) Wirtshaus.

vila^{re}quā
vilaraquā (wilt^rts) m Brust-
dolzer.
vilēla (wili'ni') f Schmutz m, Ge-
meinheit; Bote; Nützigkeit.
vila (te') f Deringfügigkeit;
Nutzlosigkeit.
vilpōder (wilt^pade') Da. ge-
ringfügigen, vernünftigen.
vilaga (wila'g) m Dorf n.
vilagola m. ~a f (wilagōā, ā'i)
1. dorfmäßig, ländlich; Dorf...
2. v. Dorfbewohner(in), Land-
mann, -frau, -mädchen.
vila (wil) f Stadt; da ~ aus-
wärts (nicht in Hause), (auf Bräu-
erei) hier. [metrisch].
vilagilaur (wilegaid'r) m Som-
merkälterer (wilegaid're') Da.
in der Sommerfrische sein.
vilau, ~e (wilt'is, i') göttig.
vilasita (wilt'si') f Göttlichkeit.
vilauir(wilt'ir)/Windstaden m.
vin (wig) m Wein.
vinaga (wina'g) m Gutesen n
von Spirit zum Wein.
vinagre (winä'gr) m Essig; Ag-
doute f; Widerwärtigkeit f.
vinagrav (windägr') Da. mit
Essig anmachen. [fabrik].
vinagreta (inägr'ti') f Essig-
salzgetränk (windägr'ti') f kalte
Gewürztränke; Fleisch n mit O-
löl und Essig; drei Handwagen m.
vinagrator (winogrit'sor) m Essig-
Brucker, -händler; Flasche f.
vinata (wint'a') Wein...
vinasso (winda'b) f Nachwein m.
vindax (winda'), auch dā'h) m &
Epil n; Böbel.
vincalati, ~ro (winkatari') f Wein-
schachtel; Lauge f; Straßend.
vindeta (di'to) f Sühnung, Rän-
dung. [trag m], Wirtshaus m.
vinea (wine) f Weinermie(re).
vinetta (wind'ti) f Verbeeren-
strauch m. [reich, -artig, rot].
vinuar, ~am (wind', i') mein-
slager wdg. in Bko. wagt) zwangsl.

vingtaine (wɪnti'n) (etwa)
zwanzig Stüd. Stiege.
vingtaine (wɪnti'n) 1. zwanzigst.
2. m. Zwanzigstel n.
vinicole (wɪnɪk'l) Weinbauend.
vinification (wɪnɪfɪk'eɪʃn) f
Weinbereitungskunst.
vinosité (wɪnɔsɪ'te) f weinige
Beschaffenheit.
vins (wɪ) f. v. v. l. (ungung f.)
viol (wɪɔl) m. Hohnschrei f. (schrei-)
violabilité (wɪɔlabɪlɪ'te) f Ber-
legbarkeit.
violable (wɪɔlabl'ə) verlegbar.
violace. a (wɪɔlɑʒ'e) veilschen-
artig; veilschenblau.
violencez m. trien f (wɪɔlɑns'e,
tri'n) Übertröter(in); Rirchen-
schänder(in).
violation (wɪɔlɔ'eɪʃn) f Berlegung;
Schändung, Entweihung.
violâtre (wɪɔlɑ'tr) blaßviolett.
viola 2 (wɪɔl) f Blo-la, Wraische
violence (wɪɔlɑns'e) f Bestigkeit
Gewalt(samkeit). [wɪɔlɑns'e]
violent, a (lɔ', lɔ'i) heftig; ge-
violant (wɪɔlɑnt'e) D. a. 2. a. q. e. m.
Gewalt anstun.
violer (wɪɔl'e) D. a. verlegen,
übertröten; entweihen; schän-
den, notzuchtigen.
violét, a (wɪɔlɛ', a't) veilschen-
blau, viole n.
violette (wɪɔlɛ't) f Veilschen n.
violier 2 (wɪɔlɛ'r) m. Bestie f.
violiste (wɪɔlɪst'e) 2. Bratschen-
spieler(in).
volan (wɔlɑn') m. Weige f, Bis-
line f; Weiger; Arrestmal n.
f. Rasten. [wɔlɑn' n. (schallig).]
volantelle 2 (wɔlɑnd'l) m/
volantiste (wɔlɑnist'e) 2. Weigen-
virtuose. virtuosin.
volant 2 (wɔlɑn') f Schneeball n.
volant (wɔlɑn't) f. Rirber, Otter;
langue f. de 2. Rirterzunge.
volage (wɔlɑ'ʒ) m. Drehen n,
Wenden n; Wendung f.

virago (wirago) *f* Mannweib *n*.
virament (wirma) *m* Wenden *n*.
 des Schiffes; *fig.* Schwelung *f*.
 Schiedung *f*; *☉* Ausgleichung
f; Abrechnung *f*; Übertragung
f auf einen andern Titel des Staats.
virar (wire) *Da.*: (tourner et)
 ~ *fig.* sich wenden und drehen;
 ~ *v.* wenden; *☉* ~ les parties
 die Posten ab- und zuschreiben.
virux, ~ *so* (wirö', ö') giftig;
 etelhaft (ziehend).
viravolte (wirwöl't) *f* Wolle mit
 Rückschwefung.
virginal, ~ *so* (wirgina'l) jung-
 fräulich. [*fräulichkeit.*]
virginité (wirginite') *f* Jung-
 fräule *n*.
virgule (wirgü'l) *f* Komma *n*.
viridité (wiribite') *f* grüne Färbung.
viril, ~ *so* (wiril') männlich; mann-
virilité (wirilite') *f* Mannesalter
n; Mannbarkeit; Mannhaftig-
 keit.
virole (wiro'l) *f* Zwinge, Ring *m*.
virtualité (wirüalite') *f* Wir-
 kungsvermögen *n*.
virtuel, ~ *so* (wirüäl') wirkungs-
 fähig. [*Beständigkeit.*]
virulence (wirülg's) *f* Giftigkeit;
virulent, ~ *so* (wirülg', rülg'i)
 giftig; heftig. [*Stoff.*]
virus (rü's) *m* Gift, Ansteckungs-
viz (wi) *f* voir.
viz (wi) *f* Schraube; Schrauben-
 gang *m*; *so*. Schraubenschiede;
escalier m & ~ Wendeltreppe *f*.
vias (wisä') *m* Bifum *n* (a. Bife
n); amfliche Beglaubigung *f*.
visable (wisä'bi) vifiterbar.
visage (wisä'ji) *m* Geficht *n*, An-
 geficht *n*; *fig.* Person *f*, Figur *f*.
vis-à-vis (wisäwi') 1. gegen-
 über; ~ *de q.*, *de q.* e-m, e-r
 G. gegenüber; *so* trouver ~ *de*
 rien vösig mittellos fein. 2. *m*
 Bifavis *n*, Gegenüber *n*.
viscère (wißßä'r) *m*: ~ *pl.* die

inneren Körperorgane, Gehirn,
 Herz, Lunge, Gedärm *n* *m*, *so*.
 trailles dasfelbe ohne Gehirn-
 intestins bfo. Gedärm).
viscosité (wißfofite') *f* Klebzig-
 keit. [*Wiffof.*]
visée (wife') *f* Zielen *n*; *f* *fig.*
viser (wife') *Da.*: ~ *de q.* nach
 etwas zielen; es auf etwas ab-
 fehen; *v/a.* ~ *q.* & la late ~ *m*
 nach dem Kopfe zielen; vifitieren.
visibilité (wißibilite') *f* Sichtbar-
 keit. [*Sich. augenfcheinlich.*]
visible (wiß'bi) fichtbar; *so*.
visière (wißi'e'r) *f* Visier *n*, Schirm
m; Schutzmaffe, Vifitierung, Visier
 und Korn *n*; *f* Schraube.
visigoth, ~ *so* (wißigo', go'd) weft-
 gotifch; *V.* (a) *s.* Weftgote, -gote.
vision (fiä') *f* Sehen *n*; *so*.
n; Vifion, Geficht *n*, *so*.
 führung; Hirngefpinn *n*,
 Träumerei. [*Sehen.*]
visionnaire (wißionä'r) *s.* Weftgote;
visitation (wißitafio') *f*. *V.* *de*
 la Viarge Heimgfuchung Mariä.
visite (wiß'i't) *f* Befuch *m*, Vifite-
 ri, Vifitation; Befuchung;
 Durchfuchung; ~ *de* *cadavre*
 Befuchung; ~ *de* *domenade*
visiter (wißi're') *Da.* befuchen
 (*s.* *vi.* vom *vis*); heimgfuchen; *so*.
 fichtigen; vifitieren.
visiteur (wißi'te'r) *m* Befucher;
 Befucher; Anfeher; *so*. *visite*
vison (wißg') *m* Vifion (a. *visio*)
 (a. *visio*). [*Klebig (a. b.)*]
visqueux, ~ *so* (wißkö', wißkö'f)
visser (wiße') *Da.* *viser*, *so*.
 fchrauben. [*Wiffof (a. b.)*]
Vistula (wißtä'l) *f* la ~ die
visuel, ~ *so* (wißä'l) Geficht-
 Seh... [*Wiffof (a. b.)*]
vitalité (wißabilité') *f* Lebend-
vitalis (wißä'bi) lebendfäßig.
vital, ~ *so* (tä'l) Lebend...; lebend-
 fähig; belebend.

vitalité (vitalite') / Lebensfähigkeit;
Leit: Wahrscheinlichkeit.
vitalité (vitalite') m. Wild-
heit; Pflanz. [rajch.]
vitalité (vitalite') m. schnell;
vitalité (vitalite') f. Schnelligkeit;
vitalité (vitalite') m. de petite, grande -
Witter., Schnelligkeit.
vitalité (vitalite') auf Stehen
wachend od. lebend; wein-
bauend. [bauer.]
vitalité (vitalite') m. Wein-
vitalité (vitalite') f. Weinbau m.
vitalité (vitalite') m. Fenster-
vitalité (vitalite') n.; Glasverschlag;
vitalité (vitalite') n. Kirchenfenster n.
vitalité m. pl. aus (vitalité, tro')
vitalité (vitalite') f. Glascheibe; Fen-
ster(scheibe) n.
vitalité (vitalite') Da. mit Glas-
scheiben versehen, verglasten;
p. a. glasartig, Glas...; post-
humetisch.
vitalité (vitalite') f. Glaserhand-
werk n.; Glaserhandel m. -ware.
vitalité (vitalite') (vitalité) f.
Verglasbarheit.
vitalité (vitalite') (vitalité) verglas-
bar.
vitalité (vitalite') (vitalité) glas-
vitalité (vitalite') (vitalité) z.
Glaser(sfrau); Glaserhand-
werk; f. Fensterlaube. [bar.]
vitalité (vitalite') (vitalité) verglas-
vitalité (vitalite') Da. ver-
glazen — in Glas verwandeln.
vitalité (vitalite') / Glasfaser m.
vitalité m.: Schaufenster n.
vitalité (vitalite') (vitalité) Da. mit
Vitrin' besetzen, beglazen.
vitalité (vitalite') (vitalité) i. lebendkräftig;
vitalité (vitalite') (vitalité) 2. ausbauend; verrennend.
vitalité (vitalite') (vitalité) 2. (vitalité) adv. lebhaft-
vitalité (vitalite') (vitalité) f. Lebhaftig-
keit; Wirt. Beftigkeit.
vitalité m. (vitalité) f. (vitalité).
vitalité (vitalite') (vitalité) 1. lebend.

lebendig; lebhaft, geräuschvoll.
2. m. Lebende(r); bon - Lebe-
mann; de bon - bei (-n) Leb-
zeiten. [hoch] 2. m. Lebendich n.
vitalité (vitalite') 1. et (sic, ex) lebe
vitalité (vitalite') f. Wiederbelebung m. (hoch).
vitalité-la-jole (vitalité-la-jole) m. Bru-
der Lustig.
vitalité (vitalite') m. Lebemann.
vitalité (vitalite') m. Fischerei;
Fischfassen. [lebung.]
vitalité (vitalite') f. Be-
vitalité (vitalite') Da. lebendig
machen; (neu) beleben.
vitalité (vitalite') lebendige
Lunge gebärend; m. Säugel-
n. [hoch leben.]
vitalité (vitalite') Da. Lämmer-
vitalité (vitalite') Da. 1. leben; viva
le soll es lebe der Königl.; qui
vitalité wer da? 2. m. Lebens-
unterhalt; a. pl. Lebensmittel
n/pl. Proviant m., & Proviant-
lieferung f.; & a. vivando m/pl.
Friedlichlieferung f.; &
vitalité (vitalite') m. Proviand-
beamte(r). [Vivande f.]
vitalité (vitalite') m. (Schaf-)
vitalité (vitalite') m. West, Bekier.
vitalité (vitalite') m. et. von le
a. & B. de saint Pierre unter dem
Namen (Schuppe); a. Wort n.
Vokabel f.
vitalité (vitalite') m. meines
(sp. Spezial-)Wörterbuch; Wör-
terverzeichnis n.; Vortisch.
vitalité (vitalite') durch die Stimme
hervorgebracht, Vokal...
vitalité (vitalite') Da. Stimm-
hebungen machen. [Haug m.]
vitalité (vitalite') f. Beruf m.;
vitalité (vitalite') f. Wirt. Schimpfen, Beschrei n.
vitalité (vitalite') (vitalité) (vitalité) 1. heftig
schreien, gornig reden.
vitalité (vitalite') m. Wirt. n.; Be-
lebung n.; Wirt. n.; Wirt. n.;
Wirt. n. Stimme f. bei Wahlen.

vague (wog) / Beliebtheit, Ruf m, Mode; großer Zulauf.

vaguer (woge) Dm. forgerudert werden, sich fortbewegen, dahinschwimmen; a. rudern.

valol (wäsl') Adv. steh hier; vgl. volla; z.B. me (les) ~ hier (da) bin ich (steh sie); ~ la lettre hier ist der Brief; ~ ce qu'il écrit er schreibt folgendes oder z.B. höre, was er schreibt.

vols (wä) / Weg m, Bahn; Straße; ~ ferroé Cabinnenstrang m, ~weg m; Wagenspur, (Fahr-)Geleise n; Spurweite; Transportgelegenheit; Mittel n; Bahre, Spur; z.B. Bois: Fuhrre; ~ d'eau Tracht Wasser, a. Ved n.

volla (wäla') Adv. steh da oben dort; vgl. voici; z.B. me (les) ~ da (hier) bin ich (steh sie); ~ l'affaire so ist die Sache; ~ ce qu'il écrit das schreibt er oder z.B. nun weißt du, was er schreibt; nous y ~ da haben wir's; ~ ce que c'est que de z.B. mentir so geht es, das kommt davon, wenn man lügt.

volla (wäla) 1. m Vorhang; Schleier, fig. Hülle f; Deckmantel; * Schleierstoff. 2. f Segel n; fig. Schiff n; faire ~ (ab)segeln (pour nach).

voller (wäle') Da, verschleiern; verhüllen; bemänteln; vollz / ~es gedämpfte Stimme; ↓ besegelt, mit Segeln versehen.

vallier (wäli') / Segelmacher; Segelboden m.

vallotte (wälot') / kleiner Schleier; kleines Segel.

vallier (wäli') m Segelmacher; (bon) ~ (guter) Segler.

vallure (wäli'r) / Segelwert n, -stellung; Bois: Schwert n.

vair (wäir) Adv. sehen, schauen, erblicken; faire ~ zeigen; ~ er-

leben; aller ~ besuchen; ~ q. mit e-m vertehren; ~ einsehen; durchsehen, prüfen; beurteilen; ansehen; être bien vu gut angesehen; être bien vu sein geschrieben sein; v/a. sehen können; ~ à qe. nach et. sehen für et. sorgen; j. voyant un v.

vair (wäir): ~ (männ) leger. **vairis** (wäris') / Weigant m; Schindanger m; Hurai m von geschlachtetem Vieh.

vairin m, ~s / (wäis', f'n) 1. fr. nachbars; angrenzend. 2. z. Nachbar(in). [hartschall f]

vairinaga (wäisina') m Nachb.

vairinier (wäisine') Da. mit den Nachbarn verkehren.

vairurage (wäisira') m Transport zu Wagen.

vairure (wäis'r) / Wagen m; Kutsche; Fracht; Frachtgeld m; lettre de ~ Frachtbrief m.

vairurer (täir') Da. Fracht fahren zu Wagen befördern.

vairurette (wäisr'et') / kleiner (Motor-)Wagen. [Fahrer]

vairurier (täir') m Fuhrmann; [Führer]

vairurin (wäisrin') m [Führer] Kutscher; Mietwagen.

val (wä) / Stimme (a. bei Wunden); Laut m, Ton m; Anschläge n der Hunde; gr. Vordrum; Venus n; Wahlrecht n; aller aux ~ abstimmen.

vol (wä) m 1. Diebstahl, Raub (a. s.). 2. Flug, Fliegen n; ~ plans Weisung; (Ruf) ~ plané Weisung; ~ Schwung; (Vogel) ~ vielat f; à ~ d'oiseau in der Luftlinie, aus der Vogelperspektive.

volable (wälabl') (bestiehbar).

volage (wälag') flatterhaft, unbeständig; ↓ rauf, sich neckend.

volaille (wäla') f Federwild m, Geflügel n; aus. a. Gans n.

volailier (wälaier') m Geflügelhändler. [Händler]

volailerie (wälaier') / Geflügelhändler.

volant (volg') *m* Federball; Gewand; id.; (Windmühlen-) Flügel; Schwungrad *n*; Hegen-
mühle *f*; Stellschraube *f*.
volateur (volatör') *m* Flug-
maschine *f*.
volant, *~* (volat') *ohm*. flüch-
tig; *~* *m* ~ Kiechfals *n*.
volant (volat') *a. u. m* geflü-
geltes Tier).
volantier (volantier') *Da*. ver-
flüchtigen; *~* *~* verflüchten.
vol-au-vent (volova') *m* Blätter-
teigpastete *f*.
volcan (volg') *m* Vulkan.
volcanique (volcani') vulka-
nisch; *fig.* gähnend.
volcaniser (volcanise') vulkanisch
unterhöhlen; *fig.* erhitzen.
vol (vol) *f*; *lais* la - Schlemm
(*m*), alle Sinne (*m/pl.*) machen.
voler (vole') *f* (Auf-, Aus-)flug
m; *~* la - im Fluge. *f* flugs;
ohne Überlegung; - Kette, Volk
n (vol); *f* (V.) Schwarm *m*,
Menge; *f* Flug *m*, Stand *m*;
Schwung *m* der Winte; Salve;
Tracht Vögel.
voler (vole') *Da*. 1. fliegen;
fliegen; *oh.* heizen. 2. fliehen;
fliehen. [*a.* Dieberet.]
volier (volier') *f* (Vogel-)Beize;
vol (vol) *m* (mit innerer) Feu-
kerladen; Vulkantrocken *n* am
Zandsteinlage; (Wasserrad-)Schau-
fel; kleines Brett *a. u.* zum
Anschreiben; kleiner Kompaß.
volier (volier') *Oh.* flattern.
volier *m.* *~* *f* (volier', *f*)
Vogel; Vögel; *oh.* *m*
Vogel.
volier (volier') *f* Vogelhaus *n*;
trauer Käfig; Taubenschlag *m*.
volier (volier') *f* dünnes Brett;
Schindelbrett *n*.
volier (volier') *f* Wollen *n*.
Wollensäuerung.
volier (volier') 1. frei-

willig; eigenwillig. 2. *m* *~* d'un
an Einjährig-Freiwillige(r).
volontariat (volaria') *m* Dienst
als Freiwilliger.
volonté (volgic') *f* Wille *m*;
Willenskraft; Belieben *n*; *~*
pl. Willen, Vancen.
volontiers (volgic') *adv.* gern,
willig; leicht, gewöhnlich.
voltaire (volgic') *m* Volt-
Ampere *n*, Watt *n*.
volte (vol) *f* rasche Wendung;
Volte, Kreisritt *m*.
volte-face (voltsa') *f* halbr
Wendung um sich selbst; *faire*
- sich plötzlich wenden (*a. fig.*).
voltige (volti') *f* Schlappseil *n*;
Kunststück *n* auf dem Seil;
Volligieren *n*.
voltiger (voltige') *Ol.* herum-
flattern; volligieren; *fig.*
Sprünge machen; zu Pferde
herumstreifen.
voltigeur (voltiör') *m* Kunst-,
Bußspringer; Volligier; Ti-
railleurs.
volubilité (volubilité') *f* leichte
Drehbarkeit; - (*de* *langue*)
Zungenfertigkeit.
volume (volm') *m* Buch; Band;
Hauptinhalt, Volumen *n*; Um-
fang der Summe.
volumineux, *~* (volaminö', *f*)
bändereich; umfangreich.
volupté (volupté') *f* Wollust; Hoch-
genuss *m*, Wonne (gefühl *n*).
voluptueux, *~* (luptuö', *f*)
1. wollüstig. 2. *m* Wollüstling.
volute (volu') *f* Walzenknecke;
arch. Knecke, Spirale; Wulst
m von Haaren.
vomique (vomi') 1. *noix* *f* -
Brechnuß. 2. *f* Drogeneschwür.
vomit (vomi') *Da* (aus-)brechen;
sich übergeben; *fig.* ausspeien.
vomissement (vomismen') *m* (Er-)
brechen *n*; (Aus-)Speien *n*.
vomitif, *~* *ve* (vomitt', *f*, *m*) 1. *Er-*

brechen erregend. 2. m. Brechmittel n.

vont (wo) f. aller.

vorace (work's) gefräßig; a. Fresser(in). Viesfraß m.

voracité (raglie) f. Gefräßigkeit.

vos (wo) pl. von votre.

Vosges (wōg) f/pl. Boge'sen pl., Wasgau m.

vote (wōt) m. Vo'tum n., Stimme f.; Abstimmung f.

voter (wote) Da. abstimmen; votieren, durch Abstimmung genehmigen; av. m. Abstimmende(r).

votif, **vo** (wot'i, l'w) angelobt, Botiv., [eu(e)re, Zhr(e).]

votre (wotr), vor vo. wotr) euer, vōtre (wōtr): lo, la ~ der, die, das euerige, Ihrige; je suis des ~s ich gehöre zu Ihrer (eurer, beiner!) Partei; ich bin (mit Ihnen) dabei, ich mache mit.

voudrai (wudre') f. vouloir.

vouer (wōē) Da. widmen, weihen.

vouloir (wulā'r) Dtl. 1. wollen; gebieten; müssen; je voudrais a. ich wünschte; bien voulu gern gesehen od. gelitten; einwilligen;

je la veux bien ich bin es zufrieden; ~ dire bedeuten; en ~ à q. e-m böse sein, größen; aus sein Augenmerk auf e-n richten, e-m zu Feinde wollen; en ~ à q. nach etw. trachten. 2. m. (man-vais) ~ (böser) Wille.

voulu (wulā') f. vouloir.

vous (wu) ihr, Zhr, euch, Euch; Sie, Ihnen; manchmal a. elter — man, b. d. bei einem, einen; de ~ à moi zwischen uns (beiden).

voussoyer (wussā'e) (a. ~ se, (wussā'e) Wk.: ~ q. zu e-m Sie (Zhr) sagen; siegen. [stein.]

voussair (wussā'r) m. Gewölbe- runde. [bung.]

voussure (wussū'r) f. Bogen- runde. [bung.]

vōte (wūt) f. Gewölbe n., Wöl- [bung.]

vōter (wute') Da. wölben;

krümmen, biegen; p.p. 344.

trumm.

voyage (wōājā'g) m. Reise f.; a. verreise; Fahrt f.; a. d. Gang e-s Dienstmanns; Reisebeschriftung f.

voyager (lāgē) Dtl. (umher-) reisen, auf Reisen sein.

voyageur m., ~se f. (wōājā'g) v. l'f) Reisende(r); Passagier; pigeon ~ Briefstaube f.

voyant, ~e (wōājā, iō'i l. sehend, farben: grell, schreiend. 2. (Hell-)Seher, Prophet; ~ d. a. niveau Niveauflertheite f.

voyella (wōājā'l) f. Bala'l m.

voyer (wōājē) m. (agent) ~ Wegemeister, Begeleitspeler, architecte ~ Wegebaumeister.

voyons (wōājō'g) f. voir.

voyou (wōājū'u) m. Strafentwässer, Bummel, Zangenheit.

vrai l. (wral) m. Anordnung f. en ~ durcheinander; marcher ~ d. a. ~ pl. en ~ Passengüter n/pl.

vral, ~s (wral) 1. wahr; wahrhaft; naturgetreu; wirklich; a. est ~ quo freilich, allerdings f.

2. m. das Wahre; Wahrheit f. à ~ dire, à dire ~ offen n. standen. [wahrhaftig.]

vralment (wralmā'g) wahrlich.

vraisemblable (wralā'bl) wahn- [scheinlich.]

vraisemblance (wralā'blā's) f. Wahrscheinlichkeit.

vraie (wrali) f. Wahrheit n. [wahrhaftig.]

vriiler (wri'e) Da. 1. an, an- [bohren.]

2. schraubenartig in die Höhe steigen.

vriillier (wri'i'r) f. [bohren.]

vriillier (wri'i'r) f. [bohren.]

vriillier (wri'i'r) f. [bohren.]

vu (wū) (f. voir) 1. p.p. [vu.]

placés nach Durchsicht der [Plätze.]

~ son mérite in [Wahrheit.]

Wägung (mit Rücksicht darauf),
 wägen. 2. *m* *art.* au ~ et au su-
 de tout le monde vor den Au-
 gen und mit Wissen aller Welt;
 ~ Durchsicht *f*; Prüfung *f*.
 vue (vü) *f* Gesicht *n*; Sehen *n*;
 double ~ Doppelsehen *n*; Augen
 n/pl. Blick *m*; An- ~. Sehen *n*,
 Einblick *m*; A ~ d'oil nach dem
 Augenmaße; zusehends; atro en
 ~ sichtbar, in Sicht sein; A ~ nach
 Sicht; ~ Ansicht; An- ~. Fern-
 sicht; fig. Absicht, Plan *m*; en ~
 so in Aussicht auf; Schwarzbild
m; Voraussage. (bal. volcan).
 Vulcain (wülk) *m* Vulkan (Gott).
 volcanisme (wülkanis'e) *m* Kon-
 tinuit vulkanisieren, schwefeln.

vulgaire (wülgä'r) 1. allgemein
 verbreitet od. üblich, gewöhn-
 lich; gemein, alltäglich; langwe-
 lig ~ Volks-, Vulgarisprache. 2. la
 ~ das gemeine Volk; das Ge-
 meine.
 vulgaire (wülgäris'e) *Da* ge-
 meinverständlich machen.
 vulgarité (garité) *f* Gemeinheit,
 Gewöhnlichkeit.
 vulnérabilité (wülneräbilit'e) *f*
 Verwundbarkeit. (wundbar).
 vulnérable (wülnerä'bl) ver-
 vulnérable (wülnerä'r) 1. Wun-
 den heilend, Wund... 2. *m* Wund-
 balsam. 3. *f* Wundkraut *n*.
 vulve (wülw) *f* äußere weibliche
 Scham.

W

wagen (waga') *m* Waggon. (Eisen-
 bahn-)Wagen; ~-lit Schlaf-
 wagen. (Ladung).
 wagonnée (wagone') *f* Wagen-
 wagon-restaurant (wagerä'stiora')
m Speisewagen.
 wallen. ~ (n) (walg', o'n) wal-
 len. ~ (n) *m* Wallen'ne.
 warmis (warmi') *la* ~ Ermland.
 warrant (wara') *m* Warenschein;
 Bezugsbeschl.
 waterproof (watä'pru') *m* wasser-
 dichter Stoff; Regenmantel.

wall (wät) *m* electr. Watt *n*.
 Wanda (wäh) *s* Wende *m*, Wen-
 din *f*.
 wendique (wgd'i') wendisch.
 westphalian *m*, ~ *a* / (wäh(t)stälg',
 id'n) westfälisch.
 whig (äg) *a*, *u*, *s* / *m*. whiggistisch;
 Whig.
 whisk(e)y (öh'h'ä' 'ti') *m* Whisky
 (engl. Kornbranntwein).
 whisteur (öh'tö'r) *m* Whistspieler.
 wurst (wü'rt) *m* kleiner Mun-
 tionswagen; Wurstkügelwagen.

X

Xanthippe (ä'ant'ip) 1. *m* Xan-
 thi'ppe. 2. *f* Xanthi'ppe, fig.
 hässliches (The-)Weib.
 xenomane (ksenoma'n) *a*, *(u. s.)*
 für das Ausländische (här-
 mend).
 xenophobe (ksenof'ö) *a*, *(u. s.)*
 das (od. die) Fremde(n) fürch-
 tend, fremdenscheu.
 xeranthemoid (xerä'tä'm) *m* Stroh-
 blume *f*.

Xérès (xerä's) *m*, Xerès (xerä's)
 spanische Stadt; X. *m* Sherry.
 Xérés (xärä's) *m* Xerès.
 xylographe (ksilograf') *m* Xylo-
 graph, Holzschneider.
 xylographie (ksilograf'i) *f* Holz-
 schneidekunst.
 xyloide (ksiloi'd) holzähnlich.
 xyloithe (ksiloi't) *m* verfeiner-
 tes Holz.
 xylophage (ks'ä) *m* Holzläfer.

Y

Y (i) m: l'Y, a. le golfe de l'Y das
Y (sprich: ai); holländ. Het Y (ai l.).
y (i grät, i) da, (ba)hin, da(selbst),
a. dort; (= à, dans, sur cela)
baran, darauf, dazu; dabei;
jetten = j. B. à lui an ihn u. dgl.;
manchmal nicht zu übersetzen. j. B. ~
voyez-vous encore? können Sie
noch sehen?; on y va man kommt
schon, es kommt schon jemand,
ich komme(hebe) schon; (so)gleich.
yacht (iaf. a. iaf. n. jöt) m
Bacht f.

yachting (iäti'na) m Segelsport
ya(c)k (iäf) m Pat. Brunsong
yam (iam) m Damswurz f.
yeuse (jōf) f immergrüne Strei-
eiche.
yeux (jō) pl. von coll.
yole J. (iol) f Boile.
youfte (iust) m Zuchten(Leber n).
youpin P (iupg') m Zude. Zuden-
junge. Jf; langstielige Röhre.
ypréau J (ipreo') m Silberpappel
yucca (iula') m Yulfa f.
Yves (iw) m Zwo, Zwein.

Z

zain (jā): (cheval m) ~ einfar-
biges Pferd ohne Abzeichen.
zābra (iābr) m Zebra n.
zābrar (sebr') Jf. ge'braartig
streifen; kreuz und quer gehen.
zābrure (sebr'r) f ge'braartige
Streifung; farbige Streifen
m/pl. [Bundelochs].
zābu (sebu') m Ze'bu (indischer)
zādanira (sebo'r) f Zitwer m,
Zitwerpflanze.
Zālands (sejā'd) f; la ~ Seeland n.
zālateur m, Arico f (sejā'd'r,
tei'h) Eisener, Eislerin (de fāt),
Zelo't, Zelotin.
zāla (iāl) m Eifer, Drang, Be-
stissenheit f; faire du ~ zuviel
Eifer zeigen.
zāla, ~a (sele) eifrig.
zānith (seu't) m Zenit(h) (a. jg.),
Scheitelpunkt.
zāphire zāphyr (seff'r) m Ze'-
phir, manchmal Ze'phyr; lauer
Wind; zāphires m/pl. P Ze-
phirs, französische Soldaten der
Straf Abteilung.
zephyrien, ~as (sefiz'g', ā'n) ge-
phirisch, zephyrisch; Z auf die
Bephyrs bezüglich.

zéro (sero') m Null f; jg. Nichts
n, reine Null; Nullpunkt.
zest(e) (sāst) 1. pah!, Passen!
hust. 2. āre entre la zist et
le ~ so so sein, nicht gut und
nicht schlecht sein; ungeschickig
sein.
zesto (sāst) m Ruffstutz, aber-
schalter Streifen einer Ziege-
nen-(unso.)schale; cela en vaut
pas un ~ das ist keinen Pfiffer-
ling wert.
zōzayer (sejāie') Jf. jg. jg. f
für den j-Baut sprechen.
zibellina (siβli'n) f (a. martra f.)
Zobel m. [Kameral].
zig(uo) P (iig) m (bon) ~ (guet)
zigzag (iigzā'g) m Zickzack (a. Z.).
zigzaguor (iigzā'g) Jf. i. B.
zack machen (gc. auf et.) ~ v. m.
hin und her tanneln.
zing (jāst) m Zink n; iāf. f. Klang.
volle Stimme; P Zinke f.
Schwertschiff; a. = chie. jg. jg.
zincographia (iigzōgrā'fi) f Zink-
druck.
zingaga (iigā'g) m Ze. Zingaga.
len n (a. zingage, jōtā'g).
zingane (iigā'n) a. u. s. jg. jg.
nerisch; Zigeuner(in).

zinguer (säge') ①m. mit Zinſ
beden; vergintſen.
zinguerie (säge'r) f Zinſhütte.
zingueur (säge'r) m Zinſarbeiter;
P Kneipe: Stammgaſt.
zist (ſiſt) f. zest.
zizanie (ſiſani') f: semer la ~
Zweittracht ſäen.
zodiaque (ſobjä't) m Tierkreis.
zolle (ſoi'l) m ſig. Splitterrichter,
hänſcher Zabler. [f. roſe f.]
zona (ſona') m path. Gürtelflechte
zone (ſon) f Zone; Erdgürtel m;
(gürtelartiger) Streifen m;
Landſtrich m; Gebiet n.
zo... (ſoo...) Tier..., tier..., z.B.
zoographie f Tierbeſchreibung;

zoologie f Zoologie, Tierkunde;
zoophage Tiere freſſend; zoo-
phyte m Tierpflanze f.
zostère & (ſöſtär') f Waſſer-
riemen m; ~ marine Seegras n.
zouave (ſä'w) m Zuave (ein franz.
Infanteriſt in türkiſcher Tracht).
zoulou (ſulu') m Zulu(kaffir).
zut F u. P (ſüt) ſtill davon!,
niſtſ ba!, denſ' niſt dran!,
ſcher' dich fort!
zygène (ſigä'n) f Hammerfiſch m.
zymologie (ſimologi') f Gärungs-
lehre.
zymotique (ſimoti't) chim. Gä-
rungs...; maladie f ~ Infek-
tionskrankheit.

Zahlen

Haupt- oder Grundzahlen

0 zéro (zero)
1 un, f uno (ā, ān)

2 deux (dō)

3 trois (trā)
4 quatre (fātr, fātr)
5 cinq (hāt, hā)
6 six (hīh, hī)
7 sept (hāt, hā)
8 huit (hīt, hī)
9 neuf (nōf, nō)
10 dix (dīf, dī)
11 onze (ōf)
12 douze (dūf)
13 treize (trāf)
14 quatorze (fatorf)
15 quinze (lāf)
16 seize (hāf)
17 dix-sept (bīh hāt)
18 dix-huit (bīh hīt)
19 dix-neuf (bīh nōf)
20 vingt (wā)
21 vingt et un (wāteg)

22 vingt-deux (wātdō)
30 trenta (trāt)
31 trente et un (trāteg)
32 trente-deux (trātdō)
40 quarante (fargt)

Ordnungszahlen

1^{re} le premier (pr¹mje)
1^{re} la première (pr¹mjā)
2^e { le second (h²gā)
la seconde (h²gā)
le deuxième (dōfjā)
la deuxième (dōfjā)

le ob. la

3^e troisième (trāfjā)
4^e quatrième (fātrfjā)
5^e cinquième (hātjā)
6^e sixième (hījā)
7^e septième (hātjā)
8^e huitième (hītjā)
9^e neuvième (nōwjā)
10^e dixième (dīfjā)
11^e onzième (ōfjā)
12^e douzième (dūfjā)
13^e treizième (trāfjā)
14^e quatorzième (fatorfjā)
15^e quinzième (lāfjā)
16^e seizième (hāfjā)
17^e dix-septième (bīh hātjā)
18^e dix-huitième (bīh hītjā)
19^e dix-neuvième (bīh nōwjā)
20^e vingtième (wāfjā)
21^e vingt et unième (wāteg
njā)
22^e vingt-deuxième (wātdōfjā)
30^e trentième (trāfjā)
31^e trente et unième (trāteg
njā)
32^e trente-deuxième (trātdōfjā)
40^e quarantième (fargtjā)

Ordni- oder Ordnungszahlen

Ordnungszahlen

| | |
|------|----------------------------------|
| 41 | quarante et un (fargteq') |
| 42 | quarante-deux (fargtdö') |
| 50 | cinquante (hāfō't) |
| 51 | cinquante et un (hāfateq') |
| 52 | cinquante-deux (hāfātöb') |
| 60 | soixante (hāhō't) |
| 61 | soixante et un (hāhōteq') |
| 62 | soixante-deux (hāhōtöb') |
| 70 | soixante-dix (hāhōtib') |
| 71 | soixante et onze (hāhōteq') |
| 72 | soixante-douze (hāhōtöb') |
| 80 | quatre-vingt(s) (fātr'wā') |
| 81 | quatre-vingt-un (fātr'wā') |
| 82 | quatre-vingt-deux (fātr'wāb') |
| 90 | quatre-vingt-dix (fātr'wātib') |
| 91 | quatre-vingt-onze (fātr'wāteq') |
| 92 | quatre-vingt-douze (fātr'wātöb') |
| 100 | cent (hā) |
| 101 | cent un (hā ö') |
| 109 | cent huit (hā h't) |
| 111 | cent onze (hā ö') |
| 200 | deux cent(s) (hā hā') |
| 211 | deux cent onze (hā hā ö') |
| 1000 | mille (mil) |
| 1001 | mille un (mil ö') |
| 1002 | mille deux (mil hō') |
| 1100 | onze cent(s) (ö' hā') |
| 1201 | douze cent un (hā hā ö') |
| 1309 | treize cent huit (trā hā h't) |
| 1411 | quatorze cent onze (fātrā hā ö') |

| | |
|-------------------|--|
| 41 ^o | quarante et unième (fargtefñjā'm) |
| 42 ^o | quarante-deuxième (fargtdöfñjā'm) [tiā'm] |
| 50 ^o | cinquantième (hāfōg-) |
| 51 ^o | cinquante et unième (hāfatefñjā'm) |
| 52 ^o | cinquante-deuxième (hāfātöfñjā'm) |
| 60 ^o | soixantième (hāhōtiā'm) |
| 61 ^o | soixante et unième (hāhōtefñjā'm) |
| 62 ^o | soixante-deuxième (hāhōtöfñjā'm) |
| 70 ^o | soixante-dixième (hāhōtibfñjā'm) |
| 71 ^o | soixante et onzième (hāhōtefñjā'm) |
| 72 ^o | soixante-douzième (hāhōtöfñjā'm) [wōtiā'm] |
| 80 ^o | quatre-vingtième (fātr'wā-) |
| 81 ^o | quatre-vingt-unième (fātr'wāfñjā'm) |
| 82 ^o | quatre-vingt-deuxième (fātr'wābñjā'm) |
| 90 ^o | quatre-vingt-dixième (fātr'wātibfñjā'm) |
| 91 ^o | quatre-vingt-onzième (fātr'wātefñjā'm) |
| 92 ^o | quatre-vingt-douzième (fātr'wātöfñjā'm) |
| 100 ^o | centième (hōtiā'm) |
| 1000 ^o | millième (miljā'm) |

Bildung der Ordnungszahlen.

Die Ordnungszahlen werden, mit Ausnahme von premier und second, alle aus den Grundzahlen gebildet durch Anhängung von -ième; z.B.: deux — deuxième.

Ausnahmen:

- a) Aus cinq wird cinquième.
- b) Aus neuf wird neuvième.

Haupt- oder Grundzahlen

- 1 501 quinze cent un (třá^{te} řá
[řá^{te}])
1 608 seize cent huit (řá^{te} řá
[řá^{te}])
2 000 deux mille (dů^{že} mī^l)
3 001 trois mille un (trě^{še}
mī^l)
21 001 vingt et un mille un
(vō^{že} mī^l)
100 000 cent mille (řá^{te} mī^l)
100 101 cent mille cent un (řá
mī^l řá^{te})

- eine Million un million (mī^lijōⁿ)
un milliard
eine Milliarde { (mī^lijā^r) (ijā^r)
un billion (bī^lijōⁿ)
eine Billion un trillion (trī^lijōⁿ)
eine Trillion un quatrillion
(katrī^lijōⁿ)
tausend Frank(en) mille francs,
aber: eine Million Frank(en)
un million de francs.

Brüche

- $\frac{1}{2}$ { (un) demi (b^é mī^l) ein halbes
la moitié (mōⁱtiē^e) die
Hälfte
 $\frac{1}{3}$ un tiers (tjā^r)
 $\frac{2}{3}$ (les) deux tiers (dů^{že} tjā^r)
 $\frac{1}{4}$ un quart (řā^r)
 $\frac{3}{4}$ (les) trois quarts (trě^{še} řā^r)
 $\frac{1}{5}$ un cinquième (řā^{te} řā^{te} m)
 $\frac{1}{6}$ cinq sixièmes (řā^{te} řā^{te} m)
 $\frac{1}{10}$ dix dixièmes (dix řā^{te} m)
 $\frac{1}{100}$ cent centièmes (řā^{te} řā^{te} m)
Numerierung. Also les de ver-
gesezt, wo der Zähler um ein s kleiner
ist als der Nenner.

c) Die auf ein hundert ...
ausgehenden Grundzahlen wer-
fen es ab: z.B.: quatre — qua-
tridme, trente — trentidme.

unidme. Dieses wird hier
premier angewandt in den mit
ein zusammengefügten Zeh-
nungszahlen gemäß der Regel,
daß diese aus den Grundzahlen
gebildet werden; z.B.: 21 vingt
et un, daher ie vingt et unidme
der 21ste.

Unterschied zwischen second
und deuzidme.

Zwischen second und de-
zieme besteht der Unterschied,
daß second einen Gegenstand zu
premier bildet in Fällen, wo es
sich um zwei Gegenstände
handelt; ist von mehr als zwei
Gegenständen die Rede, so steht
deuzidme.

Das Einmaleins

- 1 × (einmal) = une fois (řā^{te})
2 × (zweimal) = deux fois
etc.
1 × 1 = 1 une fois u'n fait (řā^{te})
macht u'n;
2 × 2 = 4 deux fois den'x font
(řā^{te} machen) qua^{tre} fois
5 × 5 = 25 cinq (řā^{te}) fois
ci'ng (řā^{te}) font vingt-cinq
(řā^{te});
6 × 6 = 36 six (řā^{te}) fois al'x (řā^{te})
font trente six (řā^{te});
10 × 10 = 100 dix (řā^{te}) fois al'x
(řā^{te}) font ce'nt.

FONOLEXIKA
LANGENSCHIEDT

Pour Voyage, Lecture, Conversation
et à l'usage des Écoles



LANGENSCHIEDTS
TASCHENWÖRTERBÜCHER

für Reise, Lektüre, Konversation
und den Schulgebrauch

Méthode Toussaint-Langenscheidt

Dictionnaire de Poche
des
langues française et allemande
Indiquant la Prononciation d'après le Système phonétique
de la Méthode Toussaint-Langenscheidt

Seconde Partie
Allemand-Français

Par
Prof. Dr. Jacob Schellens

Huitième Edition revue



Marque déposée

BERLIN-SCHÖNEBERG
Langenscheidtsche Verlagsbuchhandlung
(Prof. G. Langenscheidt)

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Βέροιας

Methode Toussaint-Langenscheidt

Taschenwörterbuch

der

Französischen und deutschen Sprache

Mit Angabe der Aussprache nach dem phonetischen System
der Methode Toussaint-Langenscheidt

Zweiter Teil

Deutsch-Französisch

Zusammengestellt von
Prof. Dr. Jacob Schellens

Achte revidierte Auflage



Eingetragene Schutzmarke

BERLIN-SCHÖNEBERG
Langenscheidtsche Verlagsbuchhandlung
(Prof. G. Langenscheidt)

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Βέροιας

Diese Ausgabe darf, sofern sie in Deutschland oder Deutsch-Österreich erworben ist, auf dem Handelswege nicht nach der Schweiz, nach Belgien, Frankreich und Italien ausgeführt werden.

Alle Rechte, insbesondere das der Übersetzung in fremde Sprachen,
vorbehalten

Copyright 1911

by Langenscheidtsche Verlagsbuchhandlung (Prof. G. Langenscheidt)
Berlin - Schöneberg

Langenscheidtsche Buchdruckerei, Berlin-Schöneberg

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Βέροιας

Avertissements aux lecteurs français.

Pour mieux répondre aux besoins des Français qui voudront se servir de cette partie de notre dictionnaire, l'éditeur y a fait ajouter un abrégé de la déclinaison et de la conjugaison allemandes, contenant les règles à observer pour ces formations et tous les modèles nécessaires pour en assurer l'application facile. Dans le corps du livre on trouvera à chaque mot reçu dans la nomenclature sa prononciation figurée à l'aide d'un système phonétique facile à comprendre. Cette figuration représente en général la prononciation réglée pour l'usage des théâtres allemands par un comité composé d'hommes le plus compétents (voyez SIEBS, *Deutsche Bühnenaussprache*). L'orthographe des mots français est celle des meilleurs dictionnaires français, surtout celle du *Dictionnaire général de la langue française* par HATZFELD, DARMESTETER et THOMAS; pour l'orthographe allemande nous avons suivi la *Rechtschreibung der Buchdruckereien deutscher Sprache* par DUDEN.

Autant que la place dont il pouvait disposer, le permettait, l'auteur du texte a indiqué la syntaxe de dépendance là où il y avait différence

entre les deux langues. En montrant comment se rendent en français beaucoup des préfixes et certains suffixes à l'aide desquels la langue allemande peut former un nombre illimité de dérivés et de composés, il a mis les lecteurs français à même de traduire dans leur langue bien des mots qui n'ont pu être reçus dans notre vocabulaire comme têtes d'article. Vu ces qualités de notre petit dictionnaire nous osons affirmer qu'il pourra rendre de grands services aux Français désirant apprendre l'allemand; mais pour s'en servir avec le plus de fruit possible, il faut soigneusement prendre connaissance du système employé pour figurer la prononciation, des Signes et Abréviations et des avertissements qui suivent.

1. La prononciation, la déclinaison ou la conjugaison des mots composés ne sont indiquées que dans les simples ne sont pas reçus comme têtes d'articles. Pour les mots formés avec des suffixes très communément usités tels que *bar*, *heit*, *teit* voyez ces suffixes à leur place alphabétique.

2. Quand le signe marquant l'accent tonique se trouve sur deux syllabes, il faut ou accenter toutes les deux également ou appuyer sur l'une ou sur l'autre selon leur importance pour le sens de la phrase. Le signe " marque l'accent tonique prédominant. Dans les mots composés c'est la première partie qui a l'accent tonique, à moins qu'on n'ait indiqué le contraire.

3. Les chiffres et lettres placés après les substantifs et les verbes, p. e. ①a., renvoient aux tableaux de déclinaison et de conjugaison.

4. Le signe (!) et l'abréviation (*gr.*) ne s'adressent qu'aux lecteurs allemands.

5. Quand un des signes &, &c. suit immédiatement la tête d'article, il se rapporte à tout l'article. En général ces signes ne sont employés que là où ils semblaient être nécessaires pour éviter

des erreurs. Parfois en cas d'incertitude sur l'acception d'un mot on fera bien de consulter ce qui précède ou ce qui suit le mot ou l'article en question.

6. Dans les indications concernant la syntaxe de dépendance les formes masculines de *ein*, p. e. *einen*, servent d'exemples pour tous les genres de *ein* et souvent aussi pour les cas obliques de *etwas* (*eine Sache*).

7. a. (*= auch, aussi*) veut dire: a) placé devant des mots ou expressions allemands, que ces mots ou expressions sont en général moins usités; b) placé devant des traductions précédées d'autres, que les traductions qui suivent correspondent moins à l'acception du mot ou de l'expression à traduire; c) placé devant une première traduction, qu'une autre traduction, soit indiquée par ce qui précède, soit facile à former par la traduction littérale, correspond en premier lieu au mot ou à l'expression à traduire.

8. Faute de place on n'a souvent pu donner, pour les mots recus dans la nomenclature, qu'un nombre restreint des traductions possibles; souvent aussi, quand des dérivés d'un même radical se suivent immédiatement ou à courte distance, on a dû renoncer à indiquer plusieurs fois les différences de sens entre des mots synonymes. Mais dans ces cas-là l'auteur a pris soin de donner le plus grand nombre de traductions et le plus de renseignements possible, en les distribuant entre les articles en question.

9. On trouvera la traduction de la plupart des substantifs en un tel que „*Erbaunung*“ aux articles consacrés aux infinitifs correspondants. Ces substantifs ne sont traités à part (ce qui est d'ordinaire indiqué par „*Subst.*“ dans l'article consacré à l'infinitif) que lorsque des dérivés de ces substantifs le rendaient nécessaire.

10. Quand les additions mises entre parenthèses sont imprimées en caractères ordinaires, elles peuvent ou remplacer ce qui précède ou être jointes aux autres parties de la traduction.

11. Les mots composés tels que *Außenhafen*, *Außenhandel* ou *Bauwerk*, *Bauwerk*, *Bauwerk*, sont joints

sans interruption au mot déterminant (Mühen... Ball...); quelquefois leur ordre généralement alphabétique a été interrompu pour éviter des répétitions.

12. Ont été laissées de côté plusieurs catégories de substantifs, dont la formation est facile pour les Français comme leur traduction en français l'est pour les Allemands:

a) la plupart des substantifs féminins en *in*, dérivés de noms d'hommes ou d'animaux masculins (Exemples de formation: Müller, Müllerin, Esel, Eselin, Arzt, Ärztin, Franze, Französin, Hund, Hündin);

b) la plupart des substantifs formés d'un infinitif par le changement de *en* ou *n* en *er*, lesquels désignent, comme les noms français en *eur*, tels que parleur, rieur, l'agent de l'action exprimée par l'infinitif (Exemples de formation: fliegen, Flieger, wandeln, Wandler, wandern, Wanderer (pour éviter la cacophonie *brer*); schlafen, Schläfer, stoßen, Stößer, laufen, Läufer);

c) les substantifs diminutifs en *chen* et *lein*, quand le sens de ces suffixes se rend en français par l'addition de l'adjectif "petit";

d) beaucoup de substantifs et d'adjectifs composés, la faculté de la langue allemande d'en former étant illimitée. Les Français qui sauront le sens des parties composantes, n'auront aucune difficulté ni à comprendre ces composés ni à les rendre en français (v. des exemples aux numéros 16 et 17 des remarques préliminaires allemandes). Quand des compositions ou des dérivations formées à l'aide de préfixes, surtout de prépositions, ou des suffixes *bar*, *tid*, *lei* ne sont pas reçues dans le lexique comme l'êtes d'article, on trouvera souvent les renseignements recherchés à l'article consacré au mot simple ou dans ce qui est dit sur ces préfixes etc. à leur place alphabétique.

Prof. Dr. Schellens.

Vorwort.

Der französische Wortschatz zu dem vorliegenden deutsch-französischen Taschenwörterbuch ist den besten Quellen entnommen. Für die Auswahl und Behandlung der Wörter ist der Unterzeichnete verantwortlich; indessen hat die Verlagsbuchhandlung sowohl einige Zusätze gemacht, als besonders die vom Unterzeichneten unter Anwendung des Toussaint-Langenscheidtschen Systems fast durchweg nach „Siebs, Deutsche Bühnenaussprache“ bezeichnete Aussprache mit der in ihren andern Wörterbüchern und Sprachwerken gegebenen in Übereinstimmung gebracht.

Die beigegebenen Declinations- und Konjugationstabellen, auf deren Muster bei den als Titelkopf gegebenen Haupt- und Zeitwörtern durch eingekreiste Zahlen mit dahinterstehenden Buchstaben verwiesen wird, rühren ebenfalls von der Verlagsbuchhandlung her.

Für die Orthographie ist „Duden, Rechtschreibung der Buchdruckereien deutscher Sprache“ zu Grunde gelegt worden.

Bei der Auswahl ist die Absicht maßgebend gewesen, unter tatsächlicher Wahrung der Größe und des Charakters eines Taschenwörterbuchs und

unter Vermeidung eines die Augen verderbenden Drucks möglichst große Reichhaltigkeit des Inhalts zu erzielen. Zur Erreichung dieses Zweckes hat der Verfasser verschiedene Mittel angewandt, die, soweit es nötig schien, in den hiermit der Aufmerksamkeit des Benutzers besonders empfohlenen Vorbemerkungen besprochen werden. Unter anderem wird die Kenntnis der elementarsten Grammatik vorausgesetzt; denn ohne diese Kenntnis benutzt wohl höchst selten jemand ein Wörterbuch, das doch dem Interesse möglichst vieler Rechnung tragen muß. Dadurch und durch die Nichtberücksichtigung von Doppelwörtern, die in beiden Sprachen gleich sind, von Doppelschreibungen desselben Wortes, von Provinzialismen usw., sowie von solchen technischen Wörtern und Ausdrücken, die voraussichtlich nur für sehr wenige Benutzer Wert hätten, ist es möglich geworden, sowohl eine ziemlich große Zahl von den neuerdings für ein größeres Publikum wichtig gewordenen technischen Ausdrücken, z. B. aus dem Gebiet der Luftschiffahrt, aufzunehmen, als auch für eine genauere Begriffsbestimmung und die Unterscheidung synonymmer Wörter, wodurch in vielen Fällen eine Übersetzung erst verwertbar wird, sowie für die Angabe der Konstruktionen von Verben, Präpositionen usw. den Raum nützlicher zu verwenden. Langjährige Erfahrungen im Unterrichten befähigten den Verfasser, besonders den Schülern manchen nützlichen Wink zu geben und sie und überhaupt alle Benutzer durch den Text des Wörterbuchs und die Vorbemerkungen instand zu setzen, den bei der geringen Ausdehnung des Buches zwar sehr reichhaltigen, aber doch notwendig beschränkten Wortschatz durch eigene Tätigkeit bedeutend zu vermehren.

Das Wörterbuch ist naturgemäß an erster Stelle für Deutsche bestimmt; es ist aber auch auf Ausländer, namentlich Franzosen, sowohl in der Fassung des Textes als besonders durch die Aussprachebezeichnung weitgehende Rücksicht genommen. Kein Deutscher wird verkennen, daß schon wegen des immer stärker werdenden Verkehrs mit dem Auslande und wegen der immer größer werdenden Zahl von Ausländern, die Deutsch lernen wollen oder müssen, möglichste Vereinheitlichung der Aussprache des Deutschen wünschenswert ist. Daß in diesem Sinne die deutschen Benutzer des Wörterbuchs die Aussprachebezeichnung nicht als für sie überflüssig ansehen, sondern durch ihre Beachtung für die Erreichung dieses Zweckes nutzbar machen mögen, ist ein besonderer Wunsch des Verfassers.

Heidelberg, im Juni 1911.

Prof. Dr. Schellens.

Vorbemerkungen

über die Einrichtung des Wörterbuchs und einige Winke für die Findung und Bildung von Wörtern, die bei Raummangels wegen nicht aufgenommen werden konnten.

1. Die Aussprache und Declination einiger häufig vorkommenden Endsilben wie *bar*, *heit*, *keit* usw. ist meistens nicht bei den einzelnen Wörtern, sondern an alphabetischer Stelle angegeben. Sonst sind beide bei jedem einfachen Wort, bei den zusammengesetzten Wörtern aber nur dann angegeben, wenn das Grundwort nicht als besonderer Titelkopf vorkommt.
2. Die Betonung ist bei jedem mehrsilbigen Titelkopf und ebenso bei der Aussprachebezeichnung durch den einfachen Akzent (') angegeben. Steht der Akzent auf zwei Silben, so bedeutet dies, daß das Wort entweder überhaupt, oder je nach der Bedeutung seiner Bestandteile für den Gedanken verschieden betont wird. In zusammengesetzten Wörtern hat der erste Bestandteil den Ton, wenn nicht das Gegentheil durch den Akzent angezeigt ist. Bei Wörtern mit zwei betonten Silben ist der Hauptton durch den Doppelakzent (") bezeichnet.
3. Die zu den Substantiven und Verben gesetzten Zahlen und Buchstaben verweisen auf die dem Buche beigegebenen Declinations- und Konjugationstabellen (I. I).
4. Beigesetztes (!) soll darauf aufmerksam machen, daß eine orthographe, grammatische oder andere Besonderheit vorliegt; beigesetztes (gr.) verweist wegen weitergehender Belehrung an die Grammatik.
5. Steht ein Zeichen, z. B. 2, gleich nach dem Titelkopf, so gilt es für den ganzen Artikel. Solche Zeichen sind so weit möglich zum Erläuterung dienende Zusätze im möglichst großem Umfange, aber dann nicht angewendet, wenn der unmittelbare Zusammenhang zu überflüssig machte; manchmal ist aus dem kurz vorher oder nachher Gesagten die genauere Bedeutung

eines als Übersetzung gegebenen Wortes oder Ausdrucks zu entnehmen.

6. Wenn bei den Substantiven das Geschlecht im Französischen dasselbe ist wie im Deutschen, so ist dies nur in besonderen Fällen bezeichnet. Dasselbe Verfahren ist beobachtet bei Übereinstimmung der Konstruktion von Substantiven, Adjektiven und Verben; dem deutschen Genitiv entspricht *de*, dem Dativ *à*. Geschlecht und Konstruktion sind auch dann nicht ausdrücklich bezeichnet, wenn sie an andern erkennbar sind. Kann in einer Konstruktion als Objekt sowohl eine Person, z. B. „einem, *à q.*“, als eine Sache, „*dat. S.*, *à qc.*“, eintreten, so ist sie oft nur durch „einem, *à q.*“ gekennzeichnet; ebenso vertritt „*q.*“ und „*q.*“ das Femininum, auch wo dieses allein in Betracht zu kommen scheint.
7. *a.* (= auch) bedeutet: a) vor deutschen Ausdrücken und vor Übersetzungen, denen andere vorangehen, daß die so eingeführten im allgemeinen die weniger geeigneten sind; b) vor einer ersten Übersetzung, daß diese zu einer andern, durch den Zusammenhang gegebenen, etwa zu der bei Zusammenfügungen oft unvermeidbaren wörtlichen Übersetzung hinzukommt (s. 16).
8. Manchmal ist eine Übersetzung als selbstverständlich weggelassen, besonders bei etwa zur Veranschaulichung einer Konstruktion oder sonst zur Verdeutlichung gemachten Zusätzen; zumal wenn es sich um mehrere nahe aufeinander folgende Wörter desselben Stammes handelte, mußte darauf verzichtet werden, die oft zahlreichen Übersetzungen und deren Unterscheidung wiederholt anzugeben; es sind dann oft die neben den Grundbedeutungen möglichen Übersetzungen verteilt worden, so daß es sich in vielen Fällen lohnen wird, außer den zunächst aufgefundenen auch die nahe liegenden Wörter desselben Stammes zu berücksichtigen.
9. Die Substantiva auf „*ung*“ sind zu den betreffenden Verben gesetzt, wenn nicht Weiterbildungen von ihnen ihre besondere Behandlung empfahlen; darauf ist dann durch die bloße Hinzufügung von „*Su.!*“ beim Verbum aufmerksam gemacht.
10. Sind die in Klammern eingeschlossenen Zusätze nicht kleiner gedruckt, so sind sie nicht bloße Erläuterungen.

münderin, système protecteur Schutzzollsystem, roue motrice Triebrad, Hinterrad des Fahrrads.) Solche Substantiva sind oft weggelassen.

15. Mit demselben Bestimmungswort gebildete Zusammensetzungen sind, besonders auch um durch Veranschaulichung die selbständige Bildung von nicht aufgenommenen zu ermöglichen, in ununterbrochener Folge gegeben. Zu einigen Fällen wird dabei, wenn für verschiedene deutsche Ausdrücke derselbe französische zu verwenden ist, zum Zweck der Rammersparnis die alphabetische Reihenfolge unterbrochen.
16. Ein aus zwei Substantiven zusammengesetztes Substantiv (z. B. Stadtkor) ist französisch sehr oft so wiedergegeben, daß das erste, das Bestimmungswort, gewöhnlich mit einer Präposition, hinter das zweite, das Grundwort, tritt. Die Präposition ist sinngemäß zu wählen, meist *de*, um allgemein eine Beziehung, die Zugehörigkeit, die Herkunft u. dgl., dann *à*, um einen begleitenden Umstand, eine Bestimmung, ein Mittel zu bezeichnen, aber auch *en*, *par*, *pour* usw. Ebenso ist nach dem Sinne entweder kein Artikel vor das zweite Wort zu setzen oder der bestimmte oder der unbestimmte; das Nähere darüber lehrt die Grammatik. Manchmal erfordert die Übersetzung eine umständlichere Ausdrucksweise. Beispiele: Schlangenhaut *homme(-)serpent* (so auch *homme(-)oiseau* der fliegende Mensch), Schneidernmeister *maître tailleur*; Absterblick *en regard d'aigle*, Affenari *espèce de singe*, Eichenholz *en (bois en de) chêne*, Erbsenbrot *en purée f de pois*, Anlagekapital *en capital m d'établissement* oder *capital nécessaire pour l'établissement*; Milchtopf *en (sur ou) pot à lait*, (mit [ber] Milch) *pot au lait*, Milchsuppe *f traite-ment m par le lait*, Erbsensuppe *f potage m aux (!) pois*, Kaffeemühle *f moulin m à café*, Windmühle *f moulin m à vent*, Steinkohlen-
heizung *f chauffage m à la (!) houille*; Eisen-
arbeiter *ouvrier en fer*, Goldgeld *n (monnaie f en) or m*; Goldagio *n agio m sur l'or*; Herrenbad *n bain m pour hommes*; Wasserbauten *constructions f laites dans oder sous l'eau*; vgl. Wein... Ähnlich ist zu verfahren, wenn das Bestimmungswort einer

- andern Wortart entnommen ist, z. B. *Mahlrecht* *m* *droit* *m* *de moudre*, Nähmaschine *f* *machine à coudre*. Solche leicht zu bildende Zusammensetzungen sind weggelassen, ebenso Adjektiva wie hölzern *de bois*, eichen, buchen, fichten *(en bois)* *de chêne* usw., golden, bleiern, eisern *d'or* oder *en or* usw.
17. Wörter wie: zweistündig *(de deux heures)*, dreistündlich *(adv. toutes les deux heures)*, vierarmig *(à trois bras)*, vierstübig *(à quatre places)*, fünfprozentig *(à cinq pour cent)*, einschläfrig *(pour un coucheur od. une personne)*, achtmalig *(huit fois répété)*; oder wie: hausähnlich *(semblable à une maison)*, mannshoch *(de la hauteur d'un homme)*, kühnmutig *(courageux comme un lion)*, literweise *(par litres)*, ausdruckslos *(sans expression)*, Arbeitslosigkeit *(f* *manque m* *d'ouvrage)*, achtungsvoll *(plein de respect)*, Straßenvorwärts *(du côté de la rue)*, Hammelbraten *(m* *mouton [rôti]* oder *rôti de mouton)*, Schlosserlehrling *(apprenti serrurier)*, Zuckersoll *(m* *droit sur le sucre)*, das Finanzwesen *(n* *tout ce qui concerne les finances f/pl.)* usw. (sowie die gewöhnlich mit Hilfe von *petit* wiederzugebenden kleineren Wörter auf *chen* und *lein*), sind einzeln oder unter dem Titel ihres Bestimmungswortes (zwei Finanz), wenn überhaupt, nur dann berücksichtigt, wenn sie hinreichende Wichtigkeit und eine Besonderheit an sich hatten, z. B. einarmig, Zehner, gefühllos. Denn ihre Zahl ist unendlich und einzelne im Wörterbuch verstreute Beispiele können nur von zufälligem Nutzen sein. Soweit es tunlich war, ist im Hinblick auf das Grundwort (Braten, Wesen) oder das die Art zu Grunde liegende (Prozent, mal) die Art der Wiedergabe solcher Wörter veranschaulicht. Dasselbe gilt von Wörtern auf *bar*, *lich* und *lei*.
18. In vielen Fällen ist die deutsche Präposition in der Zusammensetzung für den französischen Ausdruck bedeutungslos; z. B. Anfrage, anfüllen; durch, durchlesen (oft nur lesen). Solche Wörter sind im Wörterbuch manchmal weggelassen.

Der Verfasser.

Figuration de la prononciation allemande à l'usage des Français

d'après
le système phonétique Toussaint-Langenscheidt.

I. Principes généraux.

Sont employés :

Des caractères romains (a, f, m etc.) pour les sons
communs aux deux langues.

Des caractères allemands (î, âu, ð etc.) pour les sons
allemands étrangers au français.

Des caractères italiques avec le signe *~* souscrit (â, ã, o, ù)
pour les voyelles nasales françaises.

Des caractères plus petits (o, y) pour les sons prononcés
très faiblement.

II. Signes spéciaux.

Les signes marqués sur les voyelles en indiquent
la quantité, les signes souscrits la qualité.

~ signe de brièveté: ä, ë, î etc.

~ signe de longueur: ā, ē, ī etc.

• marque la voyelle fermée: a, e, i etc.

• marque la voyelle ouverte: o, ô, u etc.

• marque les diphtongues.

indique la syllabe accentuée; quand il y a deux
syllables accentuées, dont l'une a un accent tonique
principal, indiqué par " , le signe ' marque l'accent
secondaire.

III. Tableau des signes employés pour figurer les sons.

A. Voyelles.

| Signes | | | Explication des signes | Exemples |
|--------|-----------|------|--|---|
| long | semi-long | bref | | |
| ā | | | a long comme dans āme | ām (kām)
Baar (pār)
lahm (lām) |
| | ḅ | | a demi-long comme dans bas | Waterne (lāle'r-
ne) |
| | | ḅ | a bref comme dans patte | Kamm (kām) |
| | ā | | a nasal comme dans sans | avancieren (av
ci'ron) |
| ē | | | e fermé long, un peu plus long
que le deuxième e dans été | geben (ghē'ben)
See (zē)
nehmen (nē'men) |
| | ē | | e fermé demi-long comme le
premier e dans été | Theater (tē'et'er) |
| ē | | | e ouvert long comme dans reine | Käse (kē'ze)
Chaise (šē'ze)
Mähne (mē'ne) |
| | ē | | e ouvert demi-long comme dans
paix | Lädieren (lād-
ren) |
| | | ē | e ouvert bref comme dans en-
nemi | wenn (vën)
Kämmen (kē'men) |
| | | e | e très faiblement prononcé et
parfois presque muet comme
dans se | Gelage (ghē'ā-
ghē) |
| | ā | | e nasal comme dans satin | Terrain (tēr'ān) |
| ī | | | i fermé long comme dans église | Bibel (bī'bel)
Dieb (dīp)
ihn (in) |
| | ī | | i fermé demi-long comme dans
dit | Minute (minūt-
e) |

| Signes | | | Explication des signes | Exemples |
|--------|-----------|------|------------------------------------|---|
| long | semi-long | bref | | |
| | | i | i ouvert bref | in (ĩn) |
| e | | | o fermé long comme dans rose | Bote (bō'te)
Boot (bōt)
ohue (ō'ne) |
| | o | | o fermé demi-long comme dans poser | Moral (mōrāl) |
| | | ö | o ouvert bref comme dans poste | Stoß (štōf) |
| | u | | o nasal comme dans son | Flakon (flakō') |
| eu | | | eu fermé long comme dans jeûne | Täne (ten'ne)
Goethe (ghē'te) |
| | eu | | eu fermé demi-long comme dans feu | Diöze (djen-tē'ze) |
| | | äu | eu ouvert bref comme dans neuf | Schöffe (schō'fe) |
| | u | | eu nasal comme dans chacun | Parfum (pārfū') |
| ou | | | ou fermé long comme dans blouse | Hut (hout)
Tour (tour)
Uhr (our) |
| | ou | | ou fermé demi-long comme dans fou | Buabe (tēouā'vo) |
| | | ü | ou ouvert bref | kunb (kūnt) |
| u | | | u fermé long comme dans buse | Hüte (hū'te) |
| | u | | u fermé demi-long comme dans duché | Bureau (byrō') |
| | | ü | u ouvert bref | Hütte (hū'te) |

B. Diphtongues.

| | | |
|----|--------|---|
| ai | ä + i | Mai (māi)
Bayer (bā'ey)
Reich (lāip)
Meyer (mā'ey) |
| au | ä + u | Paus (hauç) |
| oi | ö + ei | Pausen (hō'zōr)
Heute (bā'te)
Boysen (bā'kōt) |

C. Consonnes.

| Signes | Explication des signes | Exemples |
|--------|--|---|
| b | comme b dans bon | Bahn (bān) |
| d | comme d dans don | Donner (dō'n'er) |
| f | comme f dans fin | fein (fain)
Vater (fā'ter)
Affe (ā'fe)
Philosoph (filozō'f) |
| gh | comme g dans gant | geben (ghē'ben) |
| j | comme g dans génie ou j dans jaquette | Genie (jenī')
Jafett (jakē't) |
| h | aspiration très forte | Habe (hā'be) |
| ch | fricative palatale sourde, son de ich | stehen (stē'hēn)
Chemie (chemī')
biblioth (bī'lioth)
lustig (lū'tsīg)
Pöcher (lēu'cher)
Büchster (tēu'chster)
euch (ōich) |
| ch | fricative gutturale sourde, son de ach | machen (mā'hēn)
Voch (lōch)
Bucht (tēuchst)
rauchen (rau'hēn) |
| k | comme c dans car | Karl (kārī)
Chlor (klōr)
Wach (lākō)
fix (fīkē)
Trog (trōk) |
| l | comme l dans la | Vand (lānt) |
| m | comme m dans midi | mein (main) |
| n | comme n dans nord | nein (nain) |
| ng | n nasal | lang (lāng)
bange (bā'ngē) |
| y | comme ill dans bouillon | ja (yā) |
| y | comme i dans flacre | Bräufidium (preal'ay-üm) |
| p | comme p dans passer | ab (āp)
paffen (pā'fēn) |

| signes | Explication des signes | Exemples |
|--------|------------------------------------|---|
| r | r lingual | Rad (rāt)
bar (bār)
Rheuma (rōi'ma)
Skatarh (kātā'r) |
| z | comme z dans zèle ou s dans vase | Sonne (zō'nə)
Basse (bā'zə) |
| ç | comme c dans cédille ou s dans son | groß (ghrōç)
ganç (ghāntç)
Sauce (zō'çə)
beß (dōç)
füßen (kū'çən) |
| h | comme ch dans cheval | Ōhein (sain)
raſh (rāš)
Speiße (špāl'zə)
Stuhl (štōhl)
Chaise (šē'zə) |
| t | comme t dans te ou th dans thé | Tau (tau)
Therese (təřə'zə)
Rad (rāt) |
| tç | t + ç | Gäſar (tçā'zar)
kurç (kūrtç)
pußen (pū'tçən) |
| v | comme le v français | wahr (vār)
Bampir (vā'mpīr) |

Zeichen und Abkürzungen.

- F Familiär, vertraulich.
 P Populär, Sprache des
 (ungebildeten) Volkes.
 ♀ (Komet) selten, wenig ge-
 bräuchlich.
 * (Stern) neu.
 † (Blume) Botanik.
 ⊙ (Fahrrad) Technik.
 ⚒ (Hämmer) Bergbau.
 ✕ (Degen) militärisch.
 ⚓ (Anker) Marine, Schifffahrt
 ● (Geldstück) Handel.
 🚂 (Lokomotive) Eisenbahn.
 🚲 (Fahrrad) Radfahren,
 Automobilwesen.
 ♪ (Note) Musik.
 = (Gleichheitszeichen) gleich,
 ebenso wie.
 ~ (die Tilbe, das Wiederholungs-
 zeichen) vertritt 1. den
 Titelfopf, d. h. das zu
 Anfang des Artikels ste-
 hende fettgedruckte Wort;
 2. eine, nicht immer un-
 mittelbar, vorangehende
 Aussprachebezeichnung

Signes et Abréviations.

- F familier.
 P populaire.
 ♀ (comète) rare, peu usité.
 * (étoile) néologisme.
 † (fleur) botanique.
 ⊙ (roue dentée) technique.
 ⚒ (marteaux de mineurs)
 mines.
 ✕ (épées) militaire.
 ⚓ (ancres) marine, navi-
 gation.
 ● (pièces de monnaie) com-
 merce.
 🚂 (locomotive) chemin de
 fer.
 🚲 (bicycle) cyclisme, auto-
 mobilisme.
 ♪ (note) musique.
 = (signe d'égalité) égal à
 de même que.
 ~ (tilde, employé comme signe
 de répétition) rappelle:
 1^o la tête d'article en-
 tant qu'elle est impré-
 mée en caractères gras;
 2^o une figuration de
 prononciation donnée
 précédemment; dans ce

oder einen Teil davon.
Die Tilbe ist oft weggelassen, wo sich die betreffende Wiederholung von selbst versteht.

Das Zeichen 2 bedeutet, daß das dadurch vertretene oder das zusammengesetzte Wort entweder groß oder klein zu schreiben ist, d. h. immer entgegengesetzt wie der Titelkopf.

(das Trennungszeichen) zerlegt die Wörter in ihre Bestandteile und vertritt immer einen Teil der Aussprachebezeichnung.

car ce signe a souvent été omis, s'il paraissait être superflu.

2 signifie que l'initiale majuscule de la tête d'article doit être remplacée par la minuscule, et inversement.

- Le tiret sert à séparer les unes des autres les parties d'un mot composé; en écrivant il ne faut pas le mettre. Employé dans la prononciation figurée, ce signe remplace une partie d'une figuration précédente.

a. auch, aussi.
a. adjectif,
abr. Eigenschaftswort.
abr. abrége, abgekürzt.
abr. absol, unabhängig.
acc. accusatif, Akkusativ.
acc. P. Akkusativ der Person,
acc. S. accusatif désignant la personne.
acc. S. Akkusativ der Sache,
acc. S. accusatif désignant la chose.
adv. adverbe,
adv. Umstandswort.
adv. adverbialement, in
adv. adverbialer Bedeutung.

aér. aéronautique,
aér. Luftschiffahrt.
agr. agriculture,
agr. Ackerbau.
alg. algèbre,
alg. Buchstabenrechnung.
an. anatomie, Anatomie.
arch. architecture,
arch. Baukunst.
artill. artillerie, Artillerie.
art. }
astr. astronomie,
astr. Sternkunde.
av. adjectif verbal; le
av. participe présent
(p. pr.) s'emploie
aussi comme adjectif

| | |
|----------------|--|
| | tif, ... wird auch abjel- |
| | tivifch gebraucht. |
| <i>bibl.</i> | biblique, biblifch. |
| <i>bism.</i> | bißweilen,
quelquefois. |
| <i>bl.</i> | (blason,
Wappenkunde. |
| <i>bo. p.</i> | fen bonne part,
in gutem Sinne. |
| <i>bfd.</i> | { befonders,
principalement,
particulièrement. |
| <i>ch.</i> | chasse, Jagd. |
| <i>chir.</i> | chirurgie, Chirurgie |
| <i>chim.</i> | chimie, Chemie. |
| <i>cj.</i> | (conjonction,
Konjunktion. |
| <i>compr.</i> | (comparatif,
Komparativ. |
| <i>co.</i> | (comique,
komifch, fcherzhaft. |
| <i>coll.</i> | collectif, Sammel- |
| | name; im kollektiven |
| | Sinne. |
| <i>cond.</i> | (conditionnel,
Konditionalis. |
| <i>cuis.</i> | cuisine, Kochkunf. |
| <i>dat.</i> | datif, Dativ. |
| <i>dat. P.</i> | Dativ der Perfon, da- |
| | tif désignant la per- |
| | sonne. |
| <i>dat. S.</i> | Dativ der Sache, datif |
| | désignant la chose. |
| <i>dr.</i> | droit, Rechtskunde. |
| <i>e.</i> | ein, un, une. |
| <i>ea.</i> | einander, l'un l'autre,
l'une l'autre, etc.,
réciproquement. |
| <i>éol.</i> | école, écolier, Schü- |
| | lersprache. |
| <i>e-e</i> | eine, une, un. |
| <i>ém.</i> | ehemals, autrefois. |

| | |
|-----------------|---|
| <i>electr.</i> | électricité, Eleftr. |
| <i>él.</i> | élit, Elektrotechnif. |
| <i>ell.</i> | elliptique, elliptifch. |
| <i>enf.</i> | enfantin, kind- |
| | ſprache. |
| <i>eng. S.</i> | im engeren Sinne,
dans un sens plus |
| | restreint. |
| <i>e-m</i> | einen, à un, à une,
à quelqu'un(e). |
| <i>e-n</i> | einen, un, une; quel- |
| | qu'un(e). |
| <i>e-r</i> | einer, à une, d'une,
à un, d'un; à quel- |
| | qu'un(e), de quel- |
| | qu'un(e). |
| <i>e-s</i> | eines, d'un, d'une,
de quelqu'un(e). |
| <i>et.</i> | (etwas,
quelque chose. |
| <i>etc.</i> | et cætera, |
| <i>&c.</i> | fuß, und ſo weiter. |
| <i>f</i> | féminin, weiblich. |
| <i>fernſpr.</i> | Fernſprechweſen, |
| <i>ſpr.</i> | Stéléphonie. |
| <i>fig.</i> | (au) figuré, (im) |
| | bildlich(en) Sinne). |
| <i>for.</i> | forêts, Forſtwesen. |
| <i>Grd.</i> | (Grundbedeutung, |
| | sens primitif. |
| <i>gén.</i> | génitif, Genitiv. |
| <i>gén. P.</i> | Genitiv der Perſon,
génitif désignant la |
| | personne. |
| <i>gén. S.</i> | Genitiv der Sache,
génitif désignant la |
| | chose. |
| <i>géogr.</i> | (géographie,
Erdfunde. |
| <i>gr.</i> | (grammaire,
Grammatik. |
| <i>h.</i> | haben, avoir. |

| | | | |
|--------|--|------------|---|
| folg. | Handlung, action. | od. | oder, ou. |
| id. | idem, dasselbe. | o. pl. | {ohne Plural,
sans pluriel. |
| imp. | impératif,
Imperativ. | P. | {Person(en), Menschen,
personne(s), hommes. |
| impf. | imparfait,
Imperfektum. | part. p. | {participe passé,
Partizipium Perfekti. |
| inf. | infinitif, Infinitiv. | p. p. | {pathologie,
Krankheitslehre. |
| int. | interjection,
(Empfindungswort. | path. | {par exemple,
zum Beispiel. |
| inv. | invariable,
unveränderlich. | p. e. | {peinture, Malerei. |
| ir. | ironiquement,
ironisch, spöttisch. | peint. | {plus fort,
stärker(er Begriff). |
| l. | l'un des,
Ides quelqu'un(e). | pfort | {pharmacie,
Apotheke. |
| latb. | latbotisch. | phm. | {photographie,
Photographie. |
| ll. | leatholique. | phot. | {physique, Physik. |
| l. | kleidung, vêtements. | phys. | {pluriel, Plural. |
| m. | lassen, laisser (faire). | pl. | {Mehrzahl. (m/pl. —
masculin pluriel.) |
| m. | masculin, männlich. | poët. | {poétique, dichterisch. |
| mach. | machen, faire. | pol. | {politique, Politif. |
| math. | machines,
(Maschinenwesen. | pos. | {positif, Positiv. |
| math. | mathématiques,
(Mathematik. | p. p. | {part. p. |
| med. | médecine,
(Arzneikunde. | p. pr. | {participe présent,
Partizip der Gegen-
wart. |
| met. | métrique,
(Verskunst. | pr. | {pronom, Fürwort. |
| mfort | moins fort,
(schwächer(er Begriff). | pr. indéf. | {pronom indéfini,
unbestimmtes Für-
wort. |
| min. | minéral (ogie),
(Mineral (ogie). | pr. int. | {pronom Interrogatif,
fragendes Fürwort. |
| mit | meist. | pr. p. | {pronom personnel,
persönliches Fürwort. |
| mv. p. | le plus souvent,
sehr häufig. | pr. poss. | {pronom possessif,
besitzanzeigendes Für-
wort. |
| n. | le plus souvent,
in diesem Sinne. | pr. rel. | {pronom relatif,
bezügliches Fürwort. |
| nég. | nous, nämlich. | | |
| neg. | negation,
(Verneinung. | | |
| nom | nom propre,
(Eigenname. | | |

| | | | |
|--------------|---|---------------|---|
| <i>prp.</i> | {préposition,
{Präposition. | <i>sup.</i> | {superlatif,
{Superlativ. |
| <i>prv.</i> | {proverbe,
{Sprichwort. | <i>tél.</i> | {télégraphie,
{Telegraphie. |
| <i>q.</i> | quelqu'un(e), (jemand)
einer, einen; eine. | <i>thé.</i> | {théâtre, Theater. |
| <i>qc.</i> | {quelque chose,
etwas. | <i>typ.</i> | {typographie,
{Buchdruckerfunst. |
| <i>rel.</i> | relativement, be-
ziehungsweise. | <i>u.</i> | und, et. [rabi] |
| <i>rl.</i> | {religion,
{Religion. | <i>untr.</i> | untrennbar, insép- |
| <i>S.</i> | Sache(n), chose(s). | <i>v.</i> | verbe, Zeitwort. |
| <i>f.</i> | siehe, voir, voyez. | <i>v/a.</i> | {verbe actif,
{transitives Zeitw. |
| <i>s.</i> | substantif, Haupt-
wort (bfs. beiderlei Ge-
schlechts, wie concierger,
Heilige(r); s/m., s/f.
substantif mascu-
lin, subst. féminin.
{singulier,
{Singular, Einzahf. | <i>v/imp.</i> | {verbe impersonnel,
{unpersönl. Zeitw. |
| <i>sg.</i> | {Singular, Einzahf. | <i>v/n.</i> | {verbe neutre,
{intransit. Zeitw. |
| <i>sn</i> | sein, être. | <i>vét.</i> | {vétérinaire,
{Tierarzneifunde. |
| <i>Su.</i> | {Substantiv auf „ung“,
{substantif en „ung“. | <i>vo.</i> | voyelle, Vokal. |
| <i>subj.</i> | {subjunctif,
{Konjunktiv. | <i>w.</i> | {werden,
{devenir, (être). |
| | | <i>z.B.</i> | {zum Beispiel,
{par exemple. |
| | | <i>zo.</i> | zoologie, Tierfun |
| | | <i>zf.</i> | {zusammen, enseml |
| | | <i>3ffg</i> | {Zusammenfetzung
{composition. |

Wotzen

Notizen.

Déclinaison et Conjugaison allemandes.

A. Déclinaison.

I. Notions générales.

Les mots allemands déclinables suivent ou la déclinaison *forte*, ou la déclinaison *faible*, ou la déclinaison *mixte*, c'est à dire forte au singulier et faible au pluriel. Quelques mots sont irréguliers, d'autres (qui ont en général deux sens,) se déclinent de deux manières.

Suivent encore des règles particulières les adjectifs et participes employés substantivement, les noms propres et les noms empruntés à une langue étrangère.

1. Selon leur genre les substantifs ont aux *Nom.*, *Gén.*, *Dat.* et *Acc.* des flexions différentes.

A. Masculins.

a) Décl. forte *Sg.*: —, (e)s, (e), —

Pl.: (e), (e), (e)n, (e)

et: er, er, ern, er.

Souvent le pluriel prend l'inflection (v. 2, d).

b) Décl. faible: partout (e)n, *Nom. Sg.* excepté.

c) Décl. mixte: forte au *Sg.*, faible au *Pl.*

B. Féminins.

Sg. invariable*, *Pl.* comme dans les masculins.

C. Neutres.

a) Décl. forte }
b) Décl. mixte } = à celles des masculins.

2. Aperçu des déclinaisons et Particularités.

a) Suivent la déclinaison forte:

au *Sg.* des masculins et des neutres;

au *Pl.* des noms de tous les genres.

*Exception: Quand le substantif féminin sans article précède le mot dont il dépend, il prend souvent s au génitif; p. e. *Witers Erbsing*, au *Bählungs Statt*; comparez *Bählungsbesehl*, *vorsticht*, *hinter* et *des Nachts* — *nachts*.

- b) Suivent la déclinaison *faible*
 au *Sg* des masculins;
 au *Pl.* des noms de tous les genres.
- c) Les féminins sont invariables au *Sg*.
- d) Prennent au *Pl.* l'*inflexion*, c'est à dire changent a et o en ä, o et oo en ö, u en ü, au en äu, beaucoup de ceux en *Pl.* les féminins de la déclinaison forte à l'exception de *Floß* et *Riotte* (*Drangsal*, *Mühsal*, *Trübsal*) et les neutres *Floß* et *Riotte*. Dans
 Parfois ce n'est que par l'*inflexion* que le *Pl.* diffère du *Sg.* Dans
 d'autres cas l'usage est incertain, ou les pluriels ont un *acc.*
 différent, selon qu'ils prennent ou ne prennent pas l'*inflexion*.
- e) Quelques masculins et neutres prennent au *Pl.* -er. Ex.
 général, quand cette formation se trouve à côté d'une autre, les
 deux formes diffèrent par le sens.
- f) Quelques noms terminés par une voyelle prennent -e au
Pl.; cette formation s'emploie encore parfois dans le langage
 populaire.

II. Terminaisons de déclinaison.

A. Singuller.

1. v. I, 2, c.

2. Génitif.

- a) Prennent toujours -es tous les noms en s, se, x, z, ainsi que généralement les noms terminés par plusieurs consonnes; ceux en s changent alors s en f, ceux en x gardent x après une voyelle longue, mais le changent en ff après une brève.
- b) Prennent toujours -s les polysyllabes à syllabe finale atone, particulièrement ceux en e, el, em, en, er, ig, ing, ion, ling, sal, fel, tum.
- c) Les autres noms prennent tantôt -s, tantôt -es.
- d) Quelques-uns prennent -n, -en ou -ens.

3. *Datif.*

3. *Datif.*
- a) Prennent -e le plus souvent les noms au génitif dont une chose est faite (auß Gold), ou l'espèce à laquelle elle appartient ou le motif d'une action (vor Gern); il ne se met pas au datif dans des locutions comme mit Gut und Blut, dans les noms d'origine étrangère et les noms propres.
 - c) L'omettre en cas d'incertitude.
 - d) Quelques noms prennent -n ou -en.

4. Accusatif.

D'ordinaire l'accusatif est semblable au nominatif; quelques noms prennent -*n* ou -*en*.

B. Pluriel.

- a) Le nominatif, le génitif et l'accusatif ont la même forme.
 b) Le datif garde la terminaison plurielle -s du nominatif;
 dans tous les autres cas il prend -n ou -en.
 c) Les noms étrangers font exception.
 Rem. Pour les adjectifs pris substantivement voir ①l.

III. Modèles déclinés.

A. L'article.

①a. L'article défini.

| | Nom. | -Gén. | Dat. | Acc. |
|-------------|-------|-------|------|------|
| Sg. | m ber | des | dem | den |
| | f die | der | der | die |
| | n das | des | dem | das |
| Pl. m, f, n | die | der | den | die |

①b. L'article indéfini.

| | Nom. | Gén. | Dat. | Acc. |
|-----|--------|-------|-------|-------|
| Sg. | m ein | eines | einem | einen |
| | f eine | einer | einer | eine |
| | n ein | eines | einem | ein |

B. Déclinaison forte des substantifs.

Gén. Sg. (e)s; Nom. Pl. jamais n.

②a. Pl. -er, avec inflexion; seulement m et n.

| | | | | | | | |
|--------|--------|------------|---|--------|----|----|---|
| Wann m | *-es | ~(e) | ~ | Männer | *~ | ~n | ~ |
| Haus n | Häuser | Hause ou ~ | ~ | Häuser | ~ | ~n | ~ |

* Le tilde (~) remplace au Sg. le Nom. Sg., au Pl. le Nom. Pl.

②b. Comme ②a, au Gén. Sg. seulement -s.

| | | | | | | | |
|-----------|----|---|---|------------|---|----|---|
| Denkmal n | ~s | ~ | ~ | Denkmäler* | ~ | ~n | ~ |
|-----------|----|---|---|------------|---|----|---|

* Pl. aussi sur ②g.

②c. Comme ②a, sans inflexion.

| | | | | | | | |
|---------|--------|------------|---|--------|---|----|---|
| Bild n | ~es | ~(e) | ~ | Bilder | ~ | ~n | ~ |
| Reise n | Reisen | Reise ou ~ | ~ | Reisen | ~ | ~n | ~ |

③d. Pl. -e, avec inflexion; m et f.

| | | | | | | | |
|----------|-------|-------|------|----------|---|----|---|
| Alta'r m | ~(e)s | ~(e) | ~ | Alta're* | ~ | ~n | ~ |
| Baum m | ~(e)s | ~(e) | ~ | Bäume | ~ | ~n | ~ |
| Baß m | Bässe | Bässe | ou ~ | Bässe | ~ | ~n | ~ |

* Pl. aussi sur ②g.

②e. Comme ②d, Gén. Sg. seulement -s.

| | | | | | | | |
|-----------|----|---|---|----------|---|----|---|
| Bischof m | ~s | ~ | ~ | Bischöfe | ~ | ~n | ~ |
|-----------|----|---|---|----------|---|----|---|

②f. Féminins, Sg. inv.*, Pl. comme ②d.

| | | | | | | | |
|--------|---|---|---|-------|---|----|---|
| Hand f | ~ | ~ | ~ | Hände | ~ | ~n | ~ |
| Ruß f | ~ | ~ | ~ | Rüsse | ~ | ~n | ~ |

* inv. = invariable(s).

②g. Comme ②d, sans inflexion.

| | | | | | | | |
|---------|---------|--------|-------|--------|---|----|---|
| Mal m | ~(e)s | ~(e) | ~ | Male | ~ | ~n | ~ |
| Funb m | ~es | ~(e) | ~ | Funbe | ~ | ~n | ~ |
| Greis m | Greises | Greise | ob. ~ | Greise | ~ | ~n | ~ |

Stnie n a au Gén. ~s et ~es (deux syllabes), au Pl. senie et ~n (deux syllabes).

②g¹. Comme ②g, au Gén. Sg. seulement -s.

| | | | | | | | |
|----------|----|---|---|---------|---|----|---|
| Enzian m | ~s | ~ | ~ | Enziane | ~ | ~n | ~ |
|----------|----|---|---|---------|---|----|---|

②h. Les neutres comme ②g, les masculins inv. au Sg.

| | | | | | | | |
|--------------|---------|--------|------|--------------|---|----|---|
| Erkenntnis n | ...fles | ...ffe | u. ~ | Erkenntnisse | ~ | ~n | ~ |
| Bramarbas m | ~ | ~ | ~ | Bramarbasse | ~ | ~n | ~ |

②i. Féminins, inv. au Sg.

| | | | | | | | |
|------------|---|---|---|------------|---|----|---|
| Kenntnis f | ~ | ~ | ~ | Kenntnisse | ~ | ~n | ~ |
|------------|---|---|---|------------|---|----|---|

②j. Sans terminaison plurielle (noms en er, el, en, e), avec inflexion.

| | | | | | | | |
|----------|----|---|---|--------|---|----|---|
| Vater m | ~s | ~ | ~ | Väter | ~ | ~n | ~ |
| Graben m | ~s | ~ | ~ | Gräben | ~ | ~n | ~ |

②k. Féminins, Sg. inv., Pl. comme ②j.

| | | | | | | | |
|----------|---|---|---|--------|---|----|---|
| Wutter f | ~ | ~ | ~ | Wütter | ~ | ~n | ~ |
|----------|---|---|---|--------|---|----|---|

②l. Comme ②j, sans inflexion; seulement m et n.

| | | | | | | | |
|-----------|----|---|---|---|---|----|---|
| Waler m | ~s | ~ | ~ | ~ | ~ | ~n | ~ |
| Gebirge n | ~s | ~ | ~ | ~ | ~ | ~n | ~ |
| Wäbchen n | ~s | ~ | ~ | ~ | ~ | ~n | ~ |

C. Déclinaison faible.

Gén. Sg. m et n: en ou n; f: inv.; Pl.: (e)n ou nen.

③a. Pl. -en (seulement -n dans les noms en e); sans inflexion.

| | | | | | | | |
|----------|------|------|------|----------|---|---|---|
| Mensch m | ~en | ~en | ~en | Menschen | ~ | ~ | ~ |
| Dach m | Däch | Däch | Däch | Däch | ~ | ~ | ~ |
| Herr* m | ~n | ~n | ~n | Herren | ~ | ~ | ~ |
| Knabe m | ~n | ~n | ~n | Knaben | ~ | ~ | ~ |

* Ungar m fait au Pl. Ungarn.

③b. Féminins, Sg. inv., Pl. comme ③a.

| | | | | | | | |
|-----------------|---|---|---|--------|---|---|---|
| Frau f | ~ | ~ | ~ | Frauen | ~ | ~ | ~ |
| Wiese (Weib)* f | ~ | ~ | ~ | Wiesen | ~ | ~ | ~ |

* Kirmes f fait au Pl. Kirmesse et Kirmen.

③c. Comme ③b, au Pl. -nen.

| | | | | | | | |
|------------|---|---|---|-------------|---|---|---|
| Freundin f | ~ | ~ | ~ | Freundinnen | ~ | ~ | ~ |
|------------|---|---|---|-------------|---|---|---|

③d. Comme ③b, au Pl. -n.

| | | | | | | | |
|----------|---|---|---|---------|---|---|---|
| Leiter f | ~ | ~ | ~ | Leitern | ~ | ~ | ~ |
|----------|---|---|---|---------|---|---|---|

D. Déclinaison mixte.

(Seulement m et n.)

④a. Sg. décl. forte, Pl. décl. faible.*

| | | | | | | | |
|-----------|-------|------|---|-----------|---|---|---|
| Gemb n | ~(e)e | ~(e) | ~ | Gemben | ~ | ~ | ~ |
| Schmerz m | ~es | ~(e) | ~ | Schmerzen | ~ | ~ | ~ |

* Sporn fait au Pl. Sporen.

④b. Comme ④a, Gén. Sg. seulement -s, Pl. seulement -n.

| | | | | | | | |
|-----------|----|---|---|----------|---|---|---|
| Auge n | ~s | ~ | ~ | Augen | ~ | ~ | ~ |
| Stachel m | ~s | ~ | ~ | Stacheln | ~ | ~ | ~ |

④c. Sg. décl. forte, Pl. décl. forte et faible.

| | | | | | | | |
|--------|-----|------|---|----------|---|--------|---|
| Wast m | ~es | ~(e) | ~ | Waste(n) | ~ | Wasten | ~ |
|--------|-----|------|---|----------|---|--------|---|

④d. Sg. forte et faible, Pl. décl. faible.

| | | | | | | | |
|----------|-----------|----------|----------|--------|---|---|---|
| Mün m | ~s u. ~en | ~ u. ~en | ~ u. ~en | Mühen | ~ | ~ | ~ |
| Bauern m | ~s u. ~n | ~ u. ~n | ~ u. ~n | Bauern | ~ | ~ | ~ |

④e. Comme ④d, irrégulier, Gén. Sg. -ens et -ns.

| | | | | | | | |
|--------|------|-----|----|--------|---|---|---|
| Berg n | ~ens | ~en | ~ | Bergen | ~ | ~ | ~ |
| Name m | ~ns | ~n | ~n | Namen | ~ | ~ | ~ |

E. Pluriel en -s.

(v. I, 2, f.)

⑥a. Noms terminés par une voyelle.

Stolibrī m ~s ~ ~ Stolibrīs* ~ ~ ~

* En Autriche et en Bavière Ponp et les noms semblables font au Pl. Ponies etc.

⑥b. Usage populaire.

Sterl m ~s ~ ~ Sterls* ~ ~ ~

* La forme correcte est Sterle.

F. Noms étrangers.

a) Nous ne donnons de modèles ni pour ceux de ces noms qui se déclinent comme des noms allemands ni pour des noms invariables comme Corps.

b) La plupart des noms étrangers prennent au Nom. Pl. -n, -en ou -ien, au Dat. Pl. ils se terminent alors toujours par -n.

c) Quelques-uns empruntent la terminaison du Nom. Pl. à la langue étrangère; ce Nom. reste invariable aux autres cas.

⑥a. Pl. -e, avec changement d'accentuation.

Dia'fonus m ~ ~ ~ Diafo'ne* ~ ~ ~

* Aussi Diafonen.

⑥b. Comme ⑥a, mais sans changement d'accentuation.*

Kultus m ~ ~ ~ Kulte ~ ~ ~

Dualis m ~ ~ ~ Duale ~ ~ ~

* Dolmetsch prend aussi -en au Gén. Sg. et au Pl.

⑥c. Pl. -e, Gén. Sg. -s et -en.

Magnet m ~s et ~en ~ et ~en ~ Magnete ~ ~ ~

⑥d. Gén. Sg. -s*, Pl. -en, avec changement d'accentuation.

Au'tor n ~s ~ ~ Auto'ren ~ ~ ~

* Au'gur fait aussi Au'gurn et Augu'ren au Gén. et Dat. Sg., et Au'gurn au Pl.

96. Comme 94, sans changement d'accentuation. Les terminaisons étrangères a, i, o, on, um (ium) sont changées au Pl. en -en [-fen].

| | | | | | | | |
|------------------|----|---|---|-----------|---|---|---|
| Drama* n | ~s | ~ | ~ | Dramen | ~ | ~ | ~ |
| Ronto n | ~s | ~ | ~ | Rontien | ~ | ~ | ~ |
| Studium n | ~s | ~ | ~ | Studien | ~ | ~ | ~ |
| Rolle's (ium) ~s | ~ | ~ | ~ | Kollegien | ~ | ~ | ~ |

* Do'gma fait aussi Do'gmata, Thema: Themata.

Material fait Materialien, Konzil; Konzile et Konzilien.

97. Sg. inv., Pl. -en.

| | | | | | | | |
|-------------|---|---|---|------------|---|---|---|
| Harmonie' f | ~ | ~ | ~ | Harmoni'en | ~ | ~ | ~ |
| Idee' f | ~ | ~ | ~ | Ide'en | ~ | ~ | ~ |

98. Sg. inv., Pl. -en, à la place des terminaisons étrangères a, is, os*, us.

| | | | | | | | |
|----------|---|---|---|--------|---|---|---|
| Firma f | ~ | ~ | ~ | Firmen | ~ | ~ | ~ |
| Globus m | ~ | ~ | ~ | Globen | ~ | ~ | ~ |
| Epos n | ~ | ~ | ~ | Epen | ~ | ~ | ~ |

* Qc'ros fait au Pl. Qero'en.

99. Sg. inv., Pl. -ien avec changement d'accentuation; s final devient j.

| | | | | | | | |
|---------|---|---|---|-----------|---|---|---|
| Agens n | ~ | ~ | ~ | Agē'njien | ~ | ~ | ~ |
|---------|---|---|---|-----------|---|---|---|

100. m et n prennent au Gén. Sg. -s, f inv. au Sg.; Pl. -s*.

| | | | | | | | |
|----------|----|---|---|----------|---|---|---|
| Album n | ~s | ~ | ~ | Albums** | ~ | ~ | ~ |
| Genie' n | ~s | ~ | ~ | Genies | ~ | ~ | ~ |
| Brigg f | ~ | ~ | ~ | Briggs | ~ | ~ | ~ |
| Donna f | ~ | ~ | ~ | Donnas | ~ | ~ | ~ |

* Komma fait aussi Kommata. — ** Aussi Mben.

101. Noms grecs, latins, italiens, quelques-uns anglais, inv. au Sg., le Pl. garde la forme étrangère.

| | | | | | | | |
|---------|---|---|---|---|---|---|---|
| Musik m | ~ | ~ | ~ | Musik | ~ | ~ | ~ |
| Buch n | ~ | ~ | ~ | Bücher (Sauf dans: ~ studieren.) | ~ | ~ | ~ |
| Tabl f | ~ | ~ | ~ | Tabellen (En Autriche; d'ordinaire: Tabyß.) | ~ | ~ | ~ |

102. Comme 101, Gén. Sg. -s.

| | | | | | | | |
|------------|----|---|---|-----------|---|---|---|
| Neutrum n | ~s | ~ | ~ | Neutra | ~ | ~ | ~ |
| Pronomen n | ~s | ~ | ~ | Pronomina | ~ | ~ | ~ |
| Koll n | ~s | ~ | ~ | Koll | ~ | ~ | ~ |

G. Substantifs composés.

a) Les noms composés de substantifs (et de particules prises substantivement) ne déclinent que la dernière partie d'après la déclinaison qui lui est propre. Au *Gén. Sg.* -s est le plus souvent préférable à -es; ① a.

b) Dans les substantifs composés d'un substantif et d'un adjectif les deux parties se déclinent sans être séparées; ① b et c.

c) Dans les noms composés d'adjectifs la deuxième partie seule se décline; ① d.

| | | |
|---------------------------------|------------------------|------|
| ① a. <i>Bräuhans</i> m ~sen ~ ~ | <i>Bräuhänse</i> ~ ~ | -n ~ |
| <i>Sabenichts</i> m ~ ~ ~ | <i>Sabenichse</i> ~ ~ | -n ~ |
| <i>Rimmerjatt</i> m ~(s) ~ ~ | <i>Rimmerfette</i> ~ ~ | -n ~ |

① b. *der Hohenprieſter, des Hohenprieſters, dem Hohenprieſter, den Hohenprieſter; Pl. die Hohenprieſter, der ~, den ~, die ~, ein, ſein etc. Hohenprieſter; (zwei, viele etc.) Hohenprieſter.*

① c. *die Rang(e)weiſe, der Rangenweiſe, der Rangenweiſe, der Rangenweiſe; aus Rangenweiſe ou aus Rang(e)weiſe.*

① d. *der, dieſer, jener Einjährig-Freiwillige, des (dem, den, die, der, den, die) Einjährig-Freiwilligen, ein, ſein etc. Einjährig-Freiwilliger, zwei, viele etc. Einjährig-Freiwillige.*

H. Noms propres.

Dans les combinaisons d'un nom de famille avec un pronom le nom seul se décline; p. e. *Otto von Bismarck, Marie Stuart.* Voyez aussi les adjectifs (J.).

I. Sans article.

1. Prennent au *Gén. Sg.*

a) -s tous les noms propres qui ne sont pas exceptés par b et c.

b) -s ou -ns ceux terminés en e atone.

c) -ens les prénoms allemands en s, ſch, ſ, g, z; et les noms étrangers en z; les autres noms étrangers et les noms de famille allemands se terminant par ces consonnes prennent alors une apostrophe. Pour les noms géographiques on se sert d'une périphrase (p. e. *die Umgegend der Stadt Mainz ou von Mainz*).

2. Le datif et l'accusatif sont d'ordinaire semblables au Nom.; la terminaison -en au *Dat.* (*Fritzen*) est tombée en désuétude.

3. Prennent au *Pl.*

a) -s la plupart des noms terminés par une voyelle* et *Rarl*

* Les noms historiques tels que *Otto* et *Scipio* font, sous l'influence du latin, *Otto* nen et *Scipio* nen.

b) -t les prénoms masculins terminés par une consonne; peu d'exceptions.

c) -n (-en) les prénoms féminins terminés par une consonne ou par e alone.

d) point de terminaison les noms de personnes en s et ß.

II. Avec l'article.

a) Les noms de personnes sont invariables au Sg., les noms de géographie prennent au Gén. Sg. -s ou -es.

b) Pl. comme I, 3.

III. Noms propres précédés d'un titre.

Quand ils sont précédés de l'article, le titre seul se déclina, et le nom seul au cas contraire.

| | | | | | | | |
|--------------------|--|-------|------|-------------|---|----|---|
| Da. Friedrich | -s | ~ | ~ | Friedrichs | ~ | ~n | ~ |
| Db. Paula | -s | ~ | ~ | Paulas | ~ | ~ | ~ |
| Dc. Hans | ~ | ~ | ~ | Hanse | ~ | ~n | ~ |
| Dd. Marie' | ~(n)s | ~(n) | ~(n) | Mari'en | ~ | ~ | ~ |
| De. Fritz | -ens | ~ | ~ | Fritze | ~ | ~ | ~ |
| Df. Alexander | -s | ~(n) | ~(n) | Alexander | ~ | ~n | ~ |
| Dg. Gretchen | -s | ~ | ~ | Gretchen | ~ | ~ | ~ |
| Dh. Elisabeth | ~(en)s | ~(en) | ~ | Elisabethen | ~ | ~ | ~ |
| Di. Jesus Christus | Gén. Jesu Christi Dat. Jesu Christo Acc. Jesum Christum. | | | | | | |

Dj. König Friedrich II.* König -s II. König ~ II. König ~ II.
* Cola so lit: der Zweite, des Zweiten, dem Zweiten, den Zweiten

Dk. der Kaiser Karl der Große, des -s ~ des -n, dem ~ ~ dem -n, den ~ ~ den -n.

Rom. 1. Herr se déclina toujours: Herrn Richters Briefe, die Briefe des Herrn Richter.

Rom. 2. De deux noms combinés le deuxième seul se déclina; p. o. Ludwig Uhlands Gedichte; Friedrich von Schillers Werke; mais Wolstams von Eschenbach Werke, puisque von Eschenbach, indiquant le lieu de naissance, n'appartient pas au nom.

Rom. 3. On devrait distinguer entre Frau Direktorin Schulz (quand Mme Schulz est directrice) et Frau Direktor Schulz (pour désigner la femme du directeur Schulz); mais pour ces combinaisons l'usage est incertain.

J. Pronoms et Adjectifs.

1. Pronoms personnels.

| | | 1. personne
(m, f, n) | 2. personne
(m, f, n) | m | f | 3. personne
n |
|-----|------|--------------------------|--------------------------|---------|--------|------------------|
| Sg. | Nom. | ich | *du | er | sie | *jeiner
es |
| | Gén. | *meiner | *deiner | *seiner | *ihrer | (him) *ihr
es |
| | Dat. | *mir | *dir | ihm | ihr | *ihr
es |
| | Acc. | *mich | *dich | ihn | sie | *ihr
es |
| Pl. | Nom. | wir | ihr | | sie | |
| | Gén. | *unser | *euer | | *ihrer | |
| | Dat. | *uns | *euch | | ihnen | *ihr
es |
| | Acc. | *uns | *euch | | sie | |

* Ces formes s'emploient aussi dans le sens réfléchi: ich n'est que réfléchi. Pour plus grande clarté l'on ajoute alors souvent selbst.

** Par politesse on remplace le pronom de la deuxième personne par le pluriel de la troisième, même quand on parle à une seule personne. Autrefois on se servait par la même raison de Ihr, Euer etc., et même de Er, pour Du; par politesse aussi l'on écrit tous ces mots avec la majuscule.

2. Adjectifs (pronominiaux) possessifs.

a) Pour un seul possesseur.

Quand le nom du possesseur est du genre féminin, il faut, au lieu de sein, employer les formes de la troisième personne données dans b) (Ihr sein).

| | | m | f | n | m | f | n |
|-----|------|---------|----------|---------|----------|----------|----------|
| Sg. | Nom. | *(m)ein | *(b)eine | *(f)ein | *(m)eine | *(b)eine | *(f)eine |
| | Gén. | ~es | ~r | ~es | ~r | ~r | ~r |
| | Dat. | ~em | ~r | ~em | ~n | ~n | ~n |
| | Acc. | ~en | ~ | ~ | ~ | ~ | ~ |

* Les parenthèses () sont mises pour faire remarquer que ces mots ne se distinguent que par les initiales.

b) Pour plusieurs possesseurs.

| | | m | f | n | Pl. m, f, n |
|----------|------|-------|-------|-------|-------------|
| 1. pers. | Nom. | unser | unser | unser | unser |
| | Gén. | ~es | ~r | ~es | ~r |
| | Dat. | ~em | ~r | ~em | ~n |
| | Acc. | ~en | ~ | ~ | ~ |
| 2. pers. | Nom. | euer | euer | euer | euer |
| | Gén. | ~es | ~r | ~es | ~r |
| | Dat. | ~em | ~r | ~em | ~n |
| | Acc. | ~en | ~ | ~ | ~ |
| 3. pers. | Nom. | ihr | ihr | ihr | ihr |
| | Gén. | ~es | ~r | ~es | ~r |
| | Dat. | ~em | ~r | ~em | ~n |
| | Acc. | ~en | ~ | ~ | ~ |

† Les formes unfer, unfer etc., dites formes longues, n'ont plus de style soutenu; dans la conversation l'on se sert des formes brèves unfer, unfer, unfer, unfer, unfer. Voyez aussi 1 **.

Employés sans substantif comme *objets* ces adjectifs prennent au Nom. Sg. les terminaisons *er, e, (e)s*; mais on dit souvent *dieser* qui est *mein, das* est *unser* etc. Précédés de l'article défini ces mots correspondent aux pronoms possessifs français; alors ils se déclinent comme les adjectifs qualificatifs précédés de l'article défini (v. ②1); au lieu de *der meine, der unsere* etc. on dit aussi *der meinige, der unsrige* etc.

3. Pronoms et adjectifs démonstratifs. Se déclinent comme *dieser*. À l'exception de la forme *dies*: *jener* (de même *jeder, solcher, welcher*).

②d.

| | <i>m</i> | <i>f</i> | <i>n</i> | <i>m, f, n</i> |
|------|---------------|---------------|---------------------|----------------|
| Sg. | | | | |
| Nom. | <i>dieser</i> | <i>diese</i> | <i>dieses, dies</i> | <i>diese</i> |
| Gén. | <i>dieses</i> | <i>dieser</i> | <i>dieses</i> | <i>dieser</i> |
| Dat. | <i>diesem</i> | <i>dieser</i> | <i>diesem</i> | <i>diesen</i> |
| Acc. | <i>diesen</i> | <i>diese</i> | <i>dieses, dies</i> | <i>diese</i> |

②e.

| | <i>m</i> | <i>f</i> | <i>n</i> | <i>m, f, n</i> |
|------|---------------------|--------------|---------------------|----------------|
| Sg. | | | | |
| Nom. | <i>der</i> | <i>die</i> | <i>das</i> | <i>die</i> |
| Gén. | <i>dessen (des)</i> | <i>deren</i> | <i>dessen (des)</i> | <i>deren</i> |
| Dat. | <i>dem</i> | <i>der</i> | <i>dem</i> | <i>denen</i> |
| Acc. | <i>den</i> | <i>die</i> | <i>das</i> | <i>die</i> |

②1.

| | <i>m</i> | <i>f</i> | <i>n</i> | <i>Pl. m, f, n</i> | |
|------|------------------|------------------|------------------|--------------------|--|
| Sg. | | | | | |
| Nom. | <i>*derselbe</i> | <i>*dieselbe</i> | <i>*daselbe</i> | <i>*dieselben</i> | * De même <i>derjenige, dessenigen</i> etc., qui au Gén. Pl. fait aussi <i>derer</i> ; |
| Gén. | <i>derselben</i> | <i>derselben</i> | <i>derselben</i> | <i>derselben</i> | dans <i>derartig</i> , dérivé de „ <i>der Art</i> “, |
| Dat. | <i>demselben</i> | <i>derselben</i> | <i>demselben</i> | <i>denselben</i> | <i>der</i> est inv. |
| Acc. | <i>denselben</i> | <i>dieselbe</i> | <i>daselbe</i> | <i>dieselben</i> | |

4. Pronom relatif.

②g.

| | <i>Sg.</i> | <i>Pl.</i> |
|----------------------------------|-----------------|----------------|
| <i> welcher, welche, welches</i> | <i> welcher</i> | <i> welche</i> |

v. 2.: ordinairement ce pronom est remplacé par le pronom *plus bref* *der, die, das*, décliné comme ②e.

②h. b. a) Pronom interrogatif.

| | Nom. | Gén. | Dat. | Acc. |
|-------------|------------|--------------------|------------|------------|
| <i>m u.</i> | <i>wer</i> | <i>wessen, wes</i> | <i>wem</i> | <i>wen</i> |
| <i>n</i> | <i>was</i> | <i>"</i> | <i>"</i> | <i>was</i> |

b) Adjectif interrogatif: *welcher, -e, -es* comme ②g.

②i. c. Adjectif qualificatif sans article devant un substantif.†

| | <i>m</i> | <i>f</i> | <i>n</i> |
|------|-----------------------|----------------------|------------------------------|
| Sg. | | | |
| Nom. | <i>guter Mut</i> | <i>gute Hoffnung</i> | <i>sächliches Geschlecht</i> |
| Gén. | <i>gutes ~ (e)s *</i> | <i>guter ~</i> | <i>sächlichen ~ (e)s</i> |
| Dat. | <i>gutem ~ (e)</i> | <i>guter ~</i> | <i>sächlichem ~ (e)</i> |
| Acc. | <i>guten ~</i> | <i>gute ~</i> | <i>sächliches ~</i> |

* Aussi *guten Mut(e)s*.

| | | ^m | | ⁿ |
|-----|------|--------------|---------------|---------------|
| Pl. | Nom. | edle Männer | schöne Frauen | artige Kinder |
| | Gén. | edler ~ | schöner ~ | artiger ~ |
| | Dat. | edlen ~n | schönen ~ | artigen ~n |
| | Acc. | edle ~ | schöne ~ | artige ~ |

† Exemples: von ganzem Herzen, aus tiefster Seele; ich alter Mann (le Gén. mannes), ihr guter Frau, dich liebes Kind; wir arme (plus souvent armen) Leute. Puis après les formes raccourcies invariables solch, welch: solch, welch gutes Herz; da même: andere (einige einzelne, etliche, gewisse, manche, mehrere, verschiedene, viele, wenige, zwei, drei etc.) reiche Leute; Gen.: einiger etc., zweier, dreier reicher (ou reichen) Leute etc., toujours vier etc. reicher Leute; Dat.: vielen, zwei etc. reichen Leuten; Acc.: wenige, zwei etc. reiche Leute. Plusieurs adjectifs coordonnés ont les mêmes terminaisons; p. e. nach langem, schwerem Leben.

7. Adjectifs qualificatifs précédés de l'article défini.*

| | | ^m | ^f | ⁿ |
|-----|------|------------------|------------------|------------------|
| Sg. | Nom. | der gute Mann | die gute Frau | das gute Kind |
| | Gén. | des guten ~es | der guten ~ | des guten ~es |
| | Dat. | dem guten ~e | der guten ~ | dem guten ~e |
| | Acc. | den guten ~ | die gute ~ | das gute ~ |
| Pl. | Nom. | die guten Männer | die guten Frauen | die guten Kinder |
| | Gén. | der " ~ | der " ~ | der " ~n |
| | Dat. | den " ~n | den " ~ | den " ~n |
| | Acc. | die " ~ | die " ~ | die " ~ |

* Ces formes restent les mêmes, quand au lieu de l'article il y a: dieser, jener, jeder, solcher, welcher (mais pour solch, welch v. @1†), derselbe, derjenige; derartige schwierige Fragen, (bei-) folgendes kleine (point: ...nes) Buch. Plusieurs adjectifs réunis ont les mêmes flexions; p. e. der gute, brave Mann; des guten, braven Mannes etc.

8. Adjectifs qualificatifs après l'article indéfini.

| | ^m | ⁿ |
|------|-------------------------|-----------------------|
| Nom. | ein guter (edler) Mann | eine gute (edle) Frau |
| Gén. | eines guten (edeln) ~es | einer guten (edeln) ~ |
| Dat. | einem guten (edeln) ~e | einer guten (edeln) ~ |
| Acc. | einen guten (edeln) ~ | eine gute (edle) ~ |

| | ⁿ |
|------|-------------------------|
| Nom. | ein gutes (edles) Kind |
| Gén. | eines guten (edeln) ~es |
| Dat. | einem guten (edeln) ~e |
| Acc. | ein gutes (edles) ~ |

| | Pl. | m | f |
|------|---------------------------|---------------------------|---|
| Nom. | alle guten (edeln) Männer | eure guten (edeln) Frauen | |
| Gén. | aller guten (edeln) | eurer guten (edeln) | |
| Dat. | allen guten (edeln) | euren guten (edeln) | |
| Acc. | alle guten (edeln) | eure guten (edeln) | |

| | n |
|------|---------------------------|
| Nom. | ihre guten (edeln) Kinder |
| Gén. | ihrer guten (edeln) |
| Dat. | ihren guten (edeln) |
| Acc. | ihre guten (edeln) |

* De même après les autres adjectifs possessifs, et après sein, brüde, alle, sämtliche.

D. Adjectifs qualificatifs pris substantivement.
a) Avec l'article défini.

| Sg. | m | f | n | Pl. m, f, n |
|------|--------------|------------|----------|---------------|
| Nom. | der Bekannte | die Kleine | das Gute | die Bekannten |
| Gén. | des | der | des | der Kleinen |
| Dat. | dem | der | dem | den Guten |
| Acc. | den | die | das | die |

b) Avec l'article indéfini.

| Sg. | m | f | n | Pl. m, f, n |
|------|---------------|-------------|------------|----------------|
| Nom. | ein Bekannter | eine Schöne | ein Ganzes | alle Bekannten |
| Gén. | eines | einer | eines | aller Schönen |
| Dat. | einem | einer | einem | allen Ganzen |
| Acc. | einen | eine | ein | alles |

† Le tilde (~) ne remplace que la partie du mot imprimée en caractères ordinaires.

c) Sans article: Gold guter Bekannter, dir ungetreuem Bekannten, von schönen Auseren (oder Auserem), liebe Bekannte, wir Wilben, wir Deutschen (plus rarement: wir Deutsche); Gén. 1^{re} großer Gelehrten (mieux que: großer Gelehrter); uns Deutsche.

K. Degrés de comparaison.

Remarque sur les adjectifs en el, en, er, o et f.

a) Modèles pour la formation du comparatif et du superlatif.

| | Pos. | Comp. | Sup. |
|--|--------|-----------|----------|
| 1 sans inflexion | bunt | bunter | buntest |
| 2 avec inflexion | gerade | gerader | geradest |
| | alt | älter | ältest |
| | groß | größer | größt |
| 3 sans ou avec inflexion | glatt | glatter | glattest |
| | | glätter | glättest |
| 4 suppression d'un e au Sup. | reich | reicher | reichst |
| 5 suppression d'un e au Comp. et au Sup. | edel | edler | edelt |
| | sauer | sauer(er) | sauerst |

⁶ Sont irréguliers: groß, (größer,) grösst; gut, besser, best; hoch, höher, (höchst); nahe, näher, nächst; viel, mehr (meist); minder, mindest appartiennent par le sens aux adjectifs verbaux ou flex, dont le Comp. et le Sup. sont réguliers. Les adjectifs polysyllabes en -ich prennent ff au Sup.

Le comparatif et le superlatif se déclinent comme le positif.

⁷ Employés comme adverbes les adjectifs ne prennent point de terminaison au positif et au comparatif; au Sup. l'on dit le plus souvent p. e. am buntesten (ou bien p. e. auf's best, bestend qui signifient pourtant plutôt un degré très haut de même que p. e. höchstliehend, möglichst schnell).

⁸ Notez: bald, eher, am ehesten; gern, lieber, am liebsten.

Remarque. Devant des terminaisons commençant par un *e* les adjectifs en *el*, *en*, *er* suppriment souvent leur *e*, p. e. eble, eben, ebener, wader, wadre, wadrere; mais l'on préfère p. e. wadern, härtern. Devant ces mêmes terminaisons *e* doivent *fi*, p. e. frauß, tranßer; *ß* précédé d'une voyelle brève devient *ff* (blaß, blaßer), tandis qu'après une voyelle longue *ß* est conservé (groß, größer). Notez aussi: gelassen, gelassener et gelassert.

B. Conjugaison.

Les verbes allemands simples suivent à l'actif ou la conjugaison dite forte ou la conjugaison faible. Quelques verbes sont irréguliers; de ce nombre sont haben, sein, werden, qui, dits pour cela verbes auxiliaires, servent à former les temps composés de tous les verbes (à savoir haben et sein: le Parfait et le Plus-que-parfait, werden; le Futur présent et le Conditionnel présent, haben et sein avec werden; le Futur parfait et le Conditionnel parfait). Werden sert encore à former le Passif. Les verbes composés nécessitent quelques règles particulières.

Remarque. Quand un infinitif dépend d'un temps composé des verbes brauchen, dürfen, heißen, helfen, hören, können, lassen, lehren, lernen, machen, mögen, müssen, sehen, sollen, wollen le participe passé de ces verbes est remplacé par leur infinitif: p. e. ich habe ihn singen hören, du hättest es tun können, ich hätte ihn laufen lassen sollen.

Les tableaux qui suivent contiennent la conjugaison complète des verbes auxiliaires et d'un verbe ordinaire modèle; à partir de là nous bornons à indiquer l'Infinitif, le Présent de l'Indicatif, l'Imparfait de l'Indicatif et du Subjonctif, l'Impératif et le Participe passé, puisque la connaissance de ces formes suffit alors pour trouver toutes les autres.

I. Verbes auxiliaires.

Sein, être: ce verbe sert à faire le Partait et le Plusquepartait de lui-même, de verben et de beaucoup d'autres verbes neutres, surtout de ceux qui expriment un mouvement (p. e. *laufen, fliegen*) ou la transition d'un état à un autre (p. e. *wachsen, sterben*) ; *gewesen* se remplace alors par le Participle passé de ces verbes.

Temps simples.

Indicatif.

Présent.

Sg. ich bin
Pl. wir sind

er (sie, es, man) ist
sie (Sie) sind

Imparfait.

Sg. ich war
Pl. wir waren

er (sie, es, man) war
sie (Sie) waren

Impératif.

Sg. sei
Pl. seib

Infinitif présent.

sein

Subjonctif.

Présent.

du seiest (seist)
ihr seiet

Sg. ich sei
Pl. wir seien

er (sie usw.) sei
sie (Sie) seien

Imparfait.

du wärest
ihr wäret

Sg. ich wäre
Pl. wir wären

er (sie usw.) wäre
sie (Sie) wären

Participle présent.

seibend

Participle passé.

gewesen

Temps composés.

Plusquepartait.

ich war gewesen

Partait.

ich sei gewesen

Futur partait.

ich werde gewesen sein

Conditionnel présent.

ich würde sein

Infinitif futur.

sein werden

Partait.

ich bin gewesen

Futur présent.

ich werde sein

Infinitif partait.

gewesen sein

Plusquepartait.

ich wäre gewesen

Conditionnel partait.

ich würde gewesen sein

Participle futur.

sein werden

@b. haben, avoir; ce verbe sert à faire le Parfait et le Plusqueparfait des verbes transitifs (v/a.), y compris les verbes dits réfléchis, puis de ces verbes neutres qui ne se conjuguent pas avec "être"; geschäft se remplace alors par le Participe passé du verbe en question.

Temps simples.

Indicatif.

Présent.

Sg. ich habe
Pl. wir haben

er (sie, es, man) hat
sie (Sie) haben

Imparfait.

Sg. ich hatte
Pl. wir hatten

er (sie etc.) hatte
sie (Sie) hatten

Impératif.

Sg. habe!, hab!; *Pl.* habet! (habet!)

Infinitif présent.
haben

Subjonctif.

Présent.

du habest
ihr habet

er (sie etc.) habe
sie (Sie) haben

Imparfait.

du hättest
ihr hättet

er (sie etc.) hätte
sie (Sie) hätten

Participe passé.

gehabt

Temps composés.

Parfait.

ich habe gehabt
Futur présent.
ich werde haben

Plusqueparfait.

ich hatte gehabt
Futur parfait.
ich werde gehabt haben

Parfait.

ich habe gehabt
Conditionnel présent.
ich würde haben

Plusqueparfait.

ich hätte gehabt
Conditionnel parfait.
ich würde gehabt haben

Se. werden, *dereuler; ce verbe sert à faire le Futur et le Conditionnel de tous les verbes et, comme "être", le Passif; dans ce cas son Participle passé est "worden".*

Deutsch-französisch.

Temps simples.

Indicatif.

Présent.

Sg. ich werde
Pl. wir werden

Imparfait.

Sg. ich würde
(ward)
Pl. wir würden

Impératif.

Sg. werde! **Pl.** werdet!

Sg. ich werde
Pl. wir werden

Sg. ich würde
Pl. wir würden

Participle présent.
werbend

Subjonctif.

Présent.

du werdest
ihr werdet

Imparfait.

du würdest
ihr würdet

Participle passé.
geworden (worden)

er (etc.) werde
sie (Sie) werden

er (etc.) würde
sie (Sie) würden

Temps composés.

Plusqueparfait.

ich war geworden

Futur parfait.

ich werde geworden sein

Infinitif parfait.

geworden sein

Plusqueparfait.

ich wäre geworden

Conditionnel parfait.

ich würde geworden sein

Participle parfait.

geworden seind

II. Conjugaison forte.

1. Les verbes forts forment l'Imparfait de l'Indicatif en rejetant la terminaison **en** de l'Infinitif et en changeant la voyelle du radical, p. e. **brächen**, brach; la première et la troisième personne du *Sg.* n'ont point de terminaison.
2. Ils forment le Participe passé en mettant l'augment **ge** devant l'Infinitif; beaucoup de ces verbes changent aussi la voyelle du radical, p. e. **brächen**, gebrochen.
3. Les voyelles **a, o, u** au radical de l'Imparfait de l'Indicatif prennent l'inflexion (**ä, ö, ü**) au Subjonctif, p. e. **bräch, bräc**.
4. La plupart des verbes avec la voyelle radicale **e** à l'Infinitif changent cet **e** en **i** ou **ie** à la 2^e et 3^e personne de l'Indicatif présent et au *Sg.* de l'Impératif qui rejette alors la terminaison personnelle **e**, p. e. **brächen**, brich; **brächt, bräch** (sans apostrophe), brichst etc.; au seul, gebären, fait gebierst etc.
5. Quelques verbes dont la voyelle radicale l'Infinitif est **a, o** ou **au**, prennent l'inflexion à la 2^e et 3^e personne du *Sg.* de l'Indicatif présent, p. e. **fallen**, fällt.

A. Verbes à trois voyelles radicales différentes: i, a, u etc.

@a. binden.

Temps simples.

| (Indicatif. | |
|--------------------------------------|--------------------------|
| Présent. | |
| <i>Sg.</i> ich binde | er (sic, es, man) bindet |
| <i>Pl.</i> wir binden | sie (Sie) binden |
| Imparfait. | |
| <i>Sg.</i> ich band | er (etc.) band |
| <i>Pl.</i> wir banden | sie (Sie) banden |
| Impératif. | Infinitif présent. |
| <i>Sg.</i> Binde! <i>Pl.</i> Bindet! | binden |

Subjonctif.

| Présent. | |
|-----------------------|------------------|
| <i>Sg.</i> ich binde | er (etc.) binde |
| <i>Pl.</i> wir binden | sie (Sie) binden |
| Imparfait. | |
| <i>Sg.</i> ich bände | er (etc.) bände |
| <i>Pl.</i> wir bänden | sie (Sie) bänden |
| Participe présent. | Participe passé. |
| bindend | gebunden |

Sg. Binde! *Pl.* Bindet!

Sg. Binde! *Pl.* Bindet!

| Passif. | | | |
|---------------------------|---|-------------------------|--------------------------------------|
| Présent. | Plusquepartait. | Présent. | Plusquepartait. |
| ich werde gebunden | ich war gebunden worden | ich werde gebunden | ich wäre gebunden worden |
| Imparfait. | Futur présent. | Imparfait. | Conditionnel présent. |
| ich wurde (ward) gebunden | ich werde gebunden werden | ich würde gebunden | ich würde gebunden werden |
| Partait. | Futur partait. | Partait. | Conditionnel partait. |
| ich bin gebunden worden | ich werde gebunden worden sein | ich sei gebunden worden | ich würde gebunden worden sein |
| Impératif. | Infinitif présent: gebunden werden | | Participle présent: gebunden werdend |
| Sg. werde gebunden! | Infinitif partait: gebunden worden sein | | Participle partait: gebunden worden |
| P. werdet gebunden! | Infinitif futur: werden gebunden werden | | |

| Inf. | Prés. Ind. | Impf. Ind. | Impf. Subj. | Impér. | Part. P. |
|-------------|--------------------------------|------------|---------------|---------------|------------|
| 1. bringen | bringe, bringst, bringt | brang | bränge | bring(e)! | gedrungen |
| 2. finnen | finne, finnst, finnt | fant | fänne (fönne) | finn(e)! | gesonnen |
| 3. brachen | breche, brichst, bricht | brach | bräche | brich! | gebrochen |
| 4. schellen | schelte, schilst, schilt | schalt | schalte | schilt! | gescholten |
| 5. werfen | werfe, wirfst, wirft | warf | würfe | wirf! | geworfen |
| 6. beschlen | besche, beschilst, beschilt | besalt | beschle | beschil! | befohlen |
| 7. stehen | stehle, stiehst, stiehl | stahl | stähle | stiehl! | gestohlen |
| 8. gebären | gebäre, gebierst, gebiert | gebar | gebäre | gebier! | geboren |
| 9. bitten | bittre, bittest, bittet | bat | bäte | bittre! bitt! | gebeten |
| 10. sitzen | sitze, sitzest u. sitzt, sitzt | sas | säße | sitze! sitz! | gesessen |
| 11. liegen | siege, siegst, siegt | lag | läge | liege! lieg! | gelegen |

B. Verbes à deux voyelles radicales différentes:
a) celle de l'imparfait est gardée au Participe passé.

| Inf. | Prés. Ind. | Impf. Ind. | Impf. Subj. | Impér. | Part. P. |
|--------------|-----------------------------|------------|-------------|-------------|------------|
| a. Nimm(n) | Nimme, Nimmst, Nimmst | Nimm | Nimme | Nimm(e)! | genommen |
| b. Nimm(n) | nehm, nimmst, nimmst | nehm | nehme | nehm(e)! | genommen |
| c. riech(n) | rieche, riechst, riechst | riech | rieche | rieche(e)! | gerochen |
| d. gieß(n) | gieße, gießt, gießt | gieß | gieße | gieße(e)! | gegossen |
| e. sieb(n) | siehe, siehst, siehst | sieh | siehe | siehe(e)! | gesiebt |
| f. kauf(n) | kaufe, kauft, kauft | kauf | kaufe | kauf(e)! | gekauft |
| g. bier(n) | bringe, bringst, bringst | bring | bringe | bringe(e)! | gebracht |
| h. gieß(n) | gieße, gießt, gießt | gieß | gieße | gieße(e)! | gegossen |
| i. lüg(n) | lüge, lügst, lügst | lög | lüge | lüge(e)! | gelogen |
| j. gä(n) | gäre, gähr, gähr | gär | gäre | gäre(e)! | gegoren |
| k. schwör(n) | schwöre, schwörst, schwörst | schwör | schwöre | schwöre(e)! | geschworen |
| l. stahl(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| m. weß(n) | weiße, weißt, weißt | weiß | weiße | weiße(e)! | gewaschen |
| n. stier(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| o. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| p. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| q. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| r. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| s. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| t. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| u. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| v. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| w. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| x. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| y. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |
| z. stieb(n) | stehle, stehst, stehst | stehl | stehle | stehle(e)! | gestohlen |

C. Verbes à deux voyelles radicales différentes:
 b) celle du Présent est gardée au Participe passé.

| Inf. | Prés. Ind. | Impf. Ind. | Impf. Subj. | Impér. | Part. P. |
|-------------|----------------------------|------------|-------------|---------------------|------------|
| a. essen | esse, essen ob. ißt, ißt | aß | äße | iß! Pr. eß! effect! | gegessen* |
| b. genesen | geneße, geneß(e)st, geneßt | genaß | genäße | geneße! | genesen |
| c. sehen | sehe, sehen, sieht | sah | sähe | sieh(e)! | gesehen |
| d. lesen | lese, lies(e)st, liest | las | läse | lies! | gelesen |
| e. geben | gebe, gibst, gibt | gab | gäbe | gib! | gegeben |
| f. treten | trete, trittst, tritt | trat | träte | tritt! | getreten |
| g. kommen | komme, kommst, kommt | kam | käme | komm(e)! | gekommen |
| h. schassen | schasse, schassst, schast | schuß | schüße | schuß(e)! | geschossen |
| i. waschen | wasche, wäschst, wäscht | wusch | wüschte | wasch(e)! | gewaschen |
| j. fangen | fange, fängst, fängt | fang | fänge | fang(e)! | gefangen |
| k. fallen | falde, fällst, fällt | fiel | fielte | fall(e)! | gefallen |
| l. blasen | blase, bläsest, bläst | blies | bliese | blase! ob. blas! | geblasen |
| m. lassen | lasse läßt (lässest), läßt | ließ | liese | laß! | gelassen |
| n. stoßen | stoße, stößt, stößt | stieß | stieße | stoß(e)! | gestoßen |
| o. rufen | rufe, ruffst, ruft | rief | riefe | ruf(e)! | gerufen |
| p. hauen | hane, hanst, haut | hieb | hiebe | han(e)! | gehauen |
| q. heißen | heisse, heißest, heißt | hieß | hiese | heiß(e)! | geheißen |

* Ce participe irrégulier se compose du présent ge et de gessen, contraction qui a vieilli de la forme inusitée gessen; gessen s'emploie encore dans le patois et, le cas échéant, dans la littérature.

III. Conjugaison faible.

1. Les verbes faibles forment l'Imparfait en intercalant *(c)* entre le radical de l'Infinitif et les terminaisons personnelles, et le Participe passé en ajoutant au radical le préfixe *ge* (excepté dans les verbes en *ien* et *ieren* empruntés pour la plupart à des langues étrangères et dans quelques autres verbes semblables comme *l'artistsien*, *possaunen*, *rumoren*, *trumpeten*) et le suffixe *(e)* *f*.

2. En poésie et dans le langage populaire la 2^e pers. *Sg.* de l'Impératif rejette souvent la terminaison *e*, qu'en écrivant il faut remplacer par l'apostrophe.

| <i>Inf.</i> | <i>Prés. Ind.</i> | <i>Impf. Ind.</i> | <i>Impf. Subj.</i> | <i>Impér.</i> | <i>Part. P.</i> |
|-----------------------|-------------------------------------|-------------------|--------------------|------------------------|------------------|
| ⑤ a. <i>bauen</i> | <i>bane, bauſt, baut</i> | <i>baute</i> | <i>bau(c)te</i> | <i>hanc!</i> | <i>gebaut</i> |
| ⑤ b. <i>donnern</i> | <i>donnere, donnern, donnert</i> | <i>donnerte</i> | <i>donnerte</i> | <i>donnere!</i> | <i>gedonnert</i> |
| ⑤ c. <i>beten</i> | <i>bete, betest, betet</i> | <i>betete</i> | <i>betete</i> | <i>bete!</i> | <i>gebetet</i> |
| ⑤ d. <i>paſſen</i> | <i>paſſe, paſt (paſſeſt), paſt</i> | <i>paſte</i> | <i>paſte</i> | <i>paſſe! od. paſ!</i> | <i>gepaſt</i> |
| ⑤ e. <i>reiſen</i> | <i>reiſe, reiſeſt*, reiſt</i> | <i>reiſte</i> | <i>reiſte</i> | <i>reiſe!</i> | <i>gereiſt</i> |
| ⑤ f. <i>wandeln**</i> | <i>wand(c)le, wandelſt, wandelt</i> | <i>wandelte</i> | <i>wandelte</i> | <i>wand(c)le!</i> | <i>gewandelt</i> |
| ⑤ g. <i>ſindern</i> | <i>ſindere, ſindereſt, ſindert</i> | <i>ſinderte</i> | <i>ſinderte</i> | <i>ſindere</i> | <i>ſindert</i> |

* Ce suffixe se trouve aussi dans quelques verbes à radical allemand, p. e. *halbiereu, halbiert; mala: jieret, jierert; ſindern, ſindert, ſindereſt, ſindert*.

IV. Verbes irréguliers.

La liste qui suit n'est pas complète; mais on trouvera les autres du dictionnaire toutes les indications qui manquent ici.

| Inf. | Präs. Ind. | Impf. Ind. | Impf. Subj. | Impér. | Part. P. |
|------------------|-----------------------------------|-------------------|------------------|-----------------|-------------------|
| 1. a. geh(e)n | gehe, gehst, geht | ging | ginge | geh(e)! | gegangen |
| 2. a. steh(e)n | stehe, stehst, steht | stand (stünd) | stünde (stünde) | steh(e)! | gestanden |
| 3. c. tun (tuen) | tue, tust, tut | tat (poet. "tät") | täte | tue(e)! | getan |
| 4. d. nennen | nenne, nennst, nennt | nannte | nenn(e)te | nenne! | genannt |
| 5. e. senden | sende, sendest, sendet | sandte | sendete | sende! | gesandt |
| 6. f. bringen | bringe, bringst, bringt | brachte | brächte | bring(e)! | gebracht |
| 7. g. denken | denke, denkst, denkt | dachte | dächte | denk(e)! | gedacht |
| 8. h. dünk(en) | mich (a. mir) ufm. dünkt (denkst) | dünkte (denkste) | dünkte (denchte) | dünke! | gedünkt (gedenkt) |
| 9. i. bürken | barst, barstst, barst | durste | dürste | bürst! | gebürst |
| 10. j. können | kann, kannst, kann | konnte | könnte | könne! | gekonnt |
| 11. k. mögen | mag, magst, mag | mochte | möchte | möge! | gemocht |
| 12. l. müssen | muß, mußt, muß | mußte | mußte | müsse! | gemußt |
| 13. m. wissen | weiß, weißt, weiß | wußte | wußte | wisse! ab. wiß! | gewußt |
| 14. n. sollen | soll, sollst, soll | sollte | sollte | soll! | gesollt |
| 15. o. wollen | will, willst, will | wollte | wollte | wolle! will! | gewollt |

V. Verbes composés.

Les verbes composés sont formés ou 1) d'un verbe simple et d'un ou de plusieurs préfixes ou 2) d'un verbe et d'un substantif ou d'un adjectif.

1. Les préfixes sont ou inséparables ou séparables.
- 2) Les préfixes inséparables *be*, *emp*, *ent*, *er*, *ge*, *ver*, *zer* ne prennent pas l'accent tonique, à moins qu'on ne

L veuille appuyer sur le sens spécial du préfixe. Les verbes formés avec ces préfixes se conjuguent comme les verbes simples, mais ils ne prennent pas l'augment **ge** au Participe passé. Quand l'infinitif exige la particule **zu**, celle-ci précède le verbe.

[illegible]

c) Les particules séparables : ab, an, auf, aus, em, entgegen, fort, gegen, her, hin, mit, nach, nie, per, ohne, unter, von, zu, zwischen et leurs composés. p. e. abra't, hinaus, weg, zu, zurü'd, zusammen et leurs composés. p. e. abra't, hinaus, weg, zu, zurü'd, zusammen et leurs composés. Elles sont séparées et placées après le verbe et généralement après les autres parties de la phrase à l'Indicatif et au Subjonctif Présent et de l'imparfait ainsi qu'à l'Impératif. A moins qu'il ait rejet du verbe à la fin de la proposition (incidente). Par exemple ge et, à l'Infinitif, la particule zu s'intercalent entre préfixe et le verbe. Exemple : anfangen, ich fange an (au sein), er fange (schon) zu lesen an, als ich zu lesen anfing; angefangen, anfangen.

d) Les mots *durch*, *hi'nter*, *ü'ber*, *nur*, *n'hter*, *w'ber*, *vor* employés comme préfixes sont tantôt accentués, tantôt non-accentués. Accentués ils sont séparables et les verbes se conjugent d'après les règles données dans c; au cas contraire les verbes sont non-séparables et suivent les règles données dans a.

e) Si, en cas de surcomposition, un préfixe toujours séparable (v. a) précède une particule séparable, il faut suivre les règles données sous a, p. e. vera'bfolgen, ich vera'bfolgt, du vera'bfolgst; de même dans überantworten, überantworten etc., si c'est la particule séparable qui précède, p. e. dans a'überlangen, il faut dire ich verlange a'b, du verlangst a'b, langt (sans ge!), a'überlangen. Notez encore p. e. wiederstellen, (v. e et d) ich stelle wieder he'r, wiederhe'rstellen, he'rstellen.

2. Dans les verbes composés avec des substantifs, adjectifs ou des adverbos (p. e. *fehl*, *heim*, *klar*, *offen*, *wohl* ou formés de substantifs, adjectifs ou adverbos composés) en général la première partie qui a l'accent tonique; dans les verbes se conjuguent presque toujours d'après les règles données dans 1c; dans le cas contraire, ce qui se trouve p. e. dans quelques verbes composés avec *voll*, ces verbes suivent les règles données dans 1a. Exemples: *heimgehen*, *ich gehe heim*, *gegangen* *heimgehen*; *vollgießen*, *ich gieße voll*, *vollgegossen* *vollgießen*; mais *vollbringen*, *ich vollbringe*, *vollbracht* *vollbringen*.

W 2 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 3 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 4 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 5 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 6 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 7 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 8 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 9 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 10 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 11 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 12 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 13 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 14 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 15 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 16 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 17 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 18 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 19 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 20 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 21 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 22 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 23 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 24 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 25 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 26 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 27 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 28 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 29 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 30 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 31 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 32 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 33 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 34 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 35 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 36 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 37 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 38 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 39 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 40 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 41 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 42 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 43 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 44 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 45 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 46 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 47 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 48 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 49 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 50 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 51 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 52 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 53 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 54 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 55 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 56 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 57 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 58 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 59 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 60 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 61 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 62 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 63 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 64 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 65 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 66 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 67 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 68 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 69 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 70 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 71 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 72 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 73 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 74 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 75 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 76 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 77 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 78 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 79 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 80 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 81 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 82 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 83 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 84 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 85 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 86 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 87 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 88 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 89 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 90 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 91 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 92 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 93 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 94 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 95 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 96 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 97 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 98 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 99 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]
 W 100 (5) n inv. la m. [Chapelle m.]

a'b-beeren (-bēren) ②a. égrapper, égrainer.
 a'b-befehlen f. abbestellen.
 a'b-beißen f. ab... [pel m.]
 a'b-berufen rappeler. ②u. rap-
 a'b-bestellen décommander, contremander. ②u. contre-ordre m.
 a'b-betteln f. ab...
 a'b-bezahlen payer par acomptes, s'acquitter (et. de qc.).
 W'b-Bild n image f, copie f, portrait m.
 a'b-bilden figurer, représenter. ②u. typ. illustration.
 W'b-Bitte f excuse, amende honorable, réparation d'honneur; e-m für et. ~ tun (= e-m et. ②u) demander pardon ou faire des excuses de qc.
 a'b-blättern v/a. effeuiller; v/n. s'effeuiller.
 a'b-blissen manquer son coup; ~ lassen éconduire.
 a'b-blühen (se) défleurir, se faner. [ou à q.).]
 a'b-borgen emprunter (qc. de)
 a'b-brechen rompre; (Sama) démolir; (Stimmen) cueillir; interrompre; v/n. cesser, s'arrêter; abgebrochen α. (Meße) décompu.
 a'b-brennen brûler; (Besatz) décharger; v/n. être consumé par le feu; Abgebrannte(r) incendié.
 a'b-bringen détourner.
 a'b-bröckeln (Srot) émietter.
 W'b-bruch m rapture f, démolition f; dommage, tort, préjudice.

dice; ~ leiden être lésé; ~ tun nuire, porter atteinte (f) ou préjudice.

a'b-brühen échauder; F gegen alles abgebrüht sein n'avoir plus honte de rien.

a'b-büßen (Schub) expier; (Strafe) subir. [phabet m.]

Abc' (abetsch) n inv. abc m, al-

a'b-baßen (-däch'n) @a. taluter; stiel ~ escarper; sich ~ aller en pente, Su. pente, talus m.

a'b-bämmen arrêter ou détourner par une digue; endiguer.

a'b-dampfen s'évaporer; v/a. faire évaporer.

a'b-danken congédier, renvoyer; v/n. donner sa démission; abdiquer, Su. démission; abdication. [bouche.]

a'b-darben épargner sur sa)

a'b-beden découvrir; (Tisch) des-

a'b-becken (-däcker) m (2) l. écor-

a'b-blenen (j.B. sein Jahr) faire, finir (son an); (j.B. Schub) ac-

a'b-brechen: das Gas ~ fermer le robinet du gaz.

a'b-bringen extorquer.

Ab-bruch m impression f; copie f; empreinte f; épreuve f; ti-

a'b-brücken imprimer, repro-

a'b-brüchen (Gummi) décharger; (Derg) fendre.

Ab'end (ä'b'ent) m (2) g¹. soir; (bedeutungsvoles Wort) soirée f; occident, ouest; gestern 2 hier (au) soir; ~ vorher (~ vor ...) veille f (v. de ...); zu ~ essen souper (et. de qd.).

Ab'end...: Ab'end n journal m du soir; ~bämmerung f crépuscule m; ~essen n souper m; ~gesellschaft f soirée; ~gottesdienst m service du soir; (tathol.) vespres f/pl.; ~land n Occident

ab'fassen

m; ~länder m (aus Ständisch)

occidental; ~mahl (et) f * souper m; ~mahl n r. com-

munion f; la maine Clee-

~mahl-gänger (m. d. Schöpfung)

m communiant; ~musik f

nade; ~röte f (et est auch) com-

cher m de soleil; ~sonne f soleil

m couchant; ~zeit f soirée

a'b'endlich (ä'b'ent) 1.2. du soir.

a'b'ends (ä'b'ent) 1.2. du soir, dans la soirée. [aventur m]

Ab'enteuer (ä'b'entür) n aventure

a'b'enteuerlich (ä'b'entür) reux; fig. étrange.

Ab'enteurer (-tör) m aventurier.

a'b'er (ä'b'er) mais; aber ~ et

blen; ~ dennoch néanmoins

mut ~ or; aber, de nouveau

Ab'er...: ~glaube m super-

stition f; ~gläubisch (-gläubig)

superstitieux; ~malig (mal-

lich) nouveau, réitéré; ~mal-

(~malig) de nouveau, encore.

~witz m déraison f, déraison-

f; ~witzig absurde, déraison-

nable.

a'b-erkennen (e-m et) priver de

déposséder (q. de qd.) j.B. par

arrêt.

a'b-fahren v/a. charrier; en

partir j.B. en voiture; en

partir (abreisen, fortgehen).

a'b-fahrt f départ m; j.B. par

tance; (= Hin2) descente

a'b-fall m chute f; détaction f

désertion f; rl. apostasie f

(S.) déchet, rogatoire f

a'b-fallentomber; aller en proie

être incliné; malgrit. dé-

abandonner (don e-m et et

qc.), faire détaction

a'b-fällig (vriest délavable

a'b-fangen attraper, intercepter

prendre; tuer à l'épau-

a'b-färben (se) décolorer

a'b-fassen saisir; prendre sur

fait; (verfassen) rédiger. (zu.)
 redaction, composition. [tato.]
 a'b-legen balayer; ch. frayer sa.
 a'b-legen f. ab...
 a'b-fertigen expédier; (ausg.)
 déléguer; f. envoyer promener
 v. en expédition, renvoi m.
 a'b-ferren décharger, tirer.
 a'b-finden satisfaire, payer; (sch.)
 (mit e-m) s'arranger ou s'ac-
 commodar à l'amiable (avec q.).
 a'b-findung (-findung) f. (Ab.)
 accommodement m., arrange-
 ment m.; -summe f. indemnité.
 a'b-flachen (-flachen) (zu a.) aplatis.
 a'b-fließen écouler; s'écouler.
 a'b-fluss écoulement, (Strom)
 cours.
 a'b-fordern réclamer, demander.
 a'b-fragen poser des questions,
 interroger; faire réclamer (e-n)
 qc. à q.).
 a'b-fressen brouter; (zu a.) ronger.
 a'b-fuhr (-fuhr) f. (Ab.) charriage
 m., transport m.; enlèvement m.;
 (Kathol.) vidange f.
 a'b-führen emmener q.; trans-
 porter, enlever qc.; purger,
 évacuer. (zu a.) transport m.; en-
 lèvement m.; purgation.
 a'b-führen (A. M. Thier) laxatif,
 purgatif (beide auch s/on. = Ab-
 führungsmittel n.).
 a'b-füllen boutirer, mettre en
 bouteilles.
 a'b-füttern donner à manger à...
 a'b-gabe f. livraison, remise;
 (zu a.) m., impôt m., contribu-
 tion.
 a'b-gang m. départ, sortie f.;
 (Kathol.) dédit; diminution f.
 a'b-gang f. (Abgang) déchet.
 a'b-geben (de)livrer, remettre;
 (zu a.) ceder; se défaire de
 qc.; (sch.) mit et. (mit e-m) ~
 se comparer à qc. (fréquenter q.).
 a'b-gewöhnen (-gewöhnen) re-
 vain, banal.

a'b-gefeimt (-ghesäimt) astu-
 cienx, rusé.
 a'b-gehen s'en aller, partir; se
 détacher; s'écarter; quitter
 qc.; davon geht nichts ab il
 n'y a rien à rabattre; sich nichts
 ~ lassen ne se faire faute de
 rien; ~ se vendre, se débiter.
 a'b-gelebt (-ghelopt) décrépité.
 a'b-gelegen écarté, retiré, isolé.
 a'b-geneigt défavorable; ~ sein
 (dat.) avoir de l'aversion (pour);
 nicht ~ assez disposé, prêt à qc.;
 Zheit / aversion, éloignement m.
 a'b-geordneten-haus (-gh'ord-
 neten-) n. Chambre f. des dé-
 putés. [déclaré, juré.]
 a'b-gefragt (-gh'zäkt) (j. B., Feind)
 a'b-geschieden (-gh'ed'ien) retiré,
 isolé; (ist) décédé, défunt;
 Zheit f. retraite, isolement m.
 a'b-geschmackt (-gh'ämäkt) in-
 sipide, fade; (Weibschaff) ab-
 surde; Zheit f. insipidité; ab-
 surdité.
 a'b-gewinnen (e-m et.) gagner
 (qc. de ou sur q.).
 a'b-gewöhnen (e-m et.) désac-
 coustumer ou déshabituer (q.
 de qc.).
 a'b-gießen verser (ce qui est
 de trop); ~ couler en fonte,
 jeter en moule.
 a'b-glanz m. reflet.
 a'b-gleiten, a'b-glitschen glisser.
 a'b-gott m. idole f.
 a'b-götterei (-gh'ötter'ei) f. (Ab.)
 idolâtrie.
 a'b-götisch (-gh'ötisch) idolâtre;
 ~ verfahren idolâtrer.
 a'b-graben détourner (par un
 fossé).
 a'b-grämen; sich ~ se consumer
 de chagrin.
 a'b-grasen (j. B., Weide) brouter
 l'herbe (sans pré). [manier.]
 a'b-greifen saisir (à force de)
 a'b-grenzen délimiter.

A'b-grund *m* (tief) abîme, (sch) précipice.

A'b-guß *m* jet en moule, moulage; ouvrage moulé, in Gips: plâtre; (Pfeife) pompe *f*.

a'b-haaren ébourrer, *v/n*. lâcher le poil. [hache ou de bec.]

a'b-hacken enlever (à coups de)

a'b-halten retenir, détourner; empêcher; (J. B. Gottesdienst) faire, (Sigung) tenir; (Truppen) (sau über) passer en revue. *En*. empêchement *m*; tenue.

a'b-handeln (Thema) traiter, discuter; acheter; (Weis) rabattre. *En*. traité *m*, dissertation.

ab-ha'nden (-hā'nān) kommen s'égarer, se perdre.

A'b-hang *m* pente *f*; côte *f*, penchant, versant.

a'b-hangen dépendre.

a'b-hängen détacher, dépendre.

a'b-hängig (-hōng) (sch) mit aller en pente; dépendant; (Kauf) oblique; (Sas) subordonné; *Zweit* (-kalt) (3b) déclinivité; dépendance, subordination. [*men*.]

a'b-härmen; sich ~ = sich abgrä-

a'b-härten endurcir, aguerir (gegen à qc.).

a'b-häpfeln dévider.

a'b-hauen abattre, couper.

a'b-häuten dépoillier.

a'b-heben enlever (de dessus); (Karten) couper; sich ~ se détacher.

a'b-heffen remédier à qc.; (s-m bon et.) débarrasser (q. de qc.).

a'b-behen mettre aux abois; sich ~ F s'éreinter. *En*. tracas *m*, éreintement *m*.

A'b-hilfe *f* remède *m*.

a'b-hobeln raboter; dégrossir; sein ~ replanir. [(pour).]

a'b-hold (dat.) mal disposé

a'b-holen aller chercher; aller (ou venir) prendre; ~ lassen envoyer chercher.

a'b-holzen (Det) déboiser; (Wald) abattre.

a'b-hören faire réclamer (q. à q.)

A'b-hub *m* (Speisen) désordre *f*; (Vertiefung) rebut.

a'b-irren s'égarer, se fourvoyer

En. égarement *m*; (Erscheinung) aberration.

Abkürze 'nt (abkürzt) *m* (Dipl.) aspirant au diplôme de bachelier; bachelier.

a'b-lagen (Pferd) harasser; faire lâcher prise. [*monter*.]

a'b-kanzeln (-känzeln) (sch) (Det) ab-

a'b-karten (-kärten) (sch) ab-

certier (secretement); ab-

sortir (Sache) comp *m* mon-

a'b-kaufen acheter. [complet *m*.]

a'b-kehren (mehren) détourner; (gegen) balayer.

A'b-klatsch *m* copie *f*; typ. cliché

a'b-klatschen cliquer; tirer sur

épreuve à la brosse.

a'b-klingeln (Klein) faire son-

ner la communication.

a'b-klopfen (besch) abattre; épousseter.

a'b-knüpfen déboutonner.

a'b-kochen cuire, faire bouillir

~ faire la soupe.

a'b-kommandieren détacher

A'b-komme (-köme) *m* (Dipl.) pendant.

a'b-kommen s'écarter; (von Wege) perdre son chemin, (von Thema) perdre le fil de son dis-

cours; ~ können avoir le bon-

sir de venir, être disposé à

gut ~ en être quitte à bon

marché; passer de mois

viellir. 2 *n* démodé *f*; (Gut) vieillir. 2 *n* démodé *m*.

A'b-kümmeln (-kümmeln) (Dg) descendre; rejeter.

a'b-krahen gratter, (Schuhe) écorcher.

ab-kriegen avoir sa part de *m* *m*. attraper qc.

abhandeln *rafratcher*. *Su.* *rafratchesement m.*
a'b-kunft (-kūnt) *f* (2) *f.* (s. *pl.*)
origine, descendance.
a'b-kürzen (*r*) *accourcir*; *abréger* *Su.* (*r*) *accourcissement m.*;
(surtout) abréviation.
a'b-laden *décharger*. 2 *n* *déchargement m.* [*chargour.*]
a'b-lader (*lader*) *m* (2) *l.* *dé-*
poser; *lassen* *laisser* *vieil-*
lir; *abgelagert*; (*Sigars*) *blon-*
der; (*Wein*) *mûr, reposé.*
a'b-laf (-lāc) *m* (2) *d.* *écoulement*;
(surtout) décharge; *rl.* *indul-*
gence (*s. pl.*) *f*; *Jahr n* *jubilé*
m.; *Handel m* *über Kram m*
trafic des indulgences.
a'b-laffen *lâcher*; (*Wint*) *tirer*;
(vom Prei) *rabattre* (*du prix*);
ab-l. *vendre*; *ab* *faire-partir*;
s. n. *cesser*; *von et. - ss* *dé-*
partir de q.; *ohne abzulassen*
sans relâche (m).
a'b-lauern *épier*.
a'b-lauf *m* *décalement*; (*Zeit*)
expiration *f*; (*Wachst*) *achéance*
f; *nach - von ... au bout de ...*
a'b-laufen *parir*; *décomler*; *ss*
terminer; (*Zeit*) *expirer*; (*Wach-*
st) *choir*; *v/a.* (*s. m* *den Rang*)
rapporter (*sur q.*); *unser en*
montant; *parcourir*.
a'b-leben *n* *mort* *f*; *décès m.*
a'b-legen *déposer*; *lier*; *ss* *dé-*
poser de q.; (*Wachst*) *faire*;
einem Eib - *prêter* *normant*;
Redenshaft, *Jeunils -* *rendre*
compte, témoignage. *Su.* (*Eib*)
présentation; (*Redenshaft*) *red-*
dimer; (*Wetennist*) *profession*
(s. 10). [*Coste* *f* *provin.*]
a'b-leger (-lēgher) *m* (2) *l.* *mar-*
quer; *ab-lehnen* *refuser*, *Su.* *refus m.*
a'b-leiten *détourner*; (*Verleiten*)
dévier. *Su.* *détournement m.*;
derivation.

a'b-lenken *détourner*, *dévier*.
Su. *diversion*; *phye.* *déflexion.*
a'b-lernen (*e-m* *et.*) *apprendre*
(qc. de q.) à (le) voir faire.
a'b-lefen *lire*; (*von e-m* *f.* *W.* *sur le*
sabier de q.) [*Su.* *désaveu m.*]
a'b-leugnen *nier*, *désavouer*.
a'b-liefern *livrer*, *remettre*, *Su.*
livraison, remise.
a'b-liffen (-līghen) *acc.* (*e-m* *et.*)
obtenir (*qc. de q.*) *par la ruse.*
a'b-lodden (*e-m* *et.*) *souffler* (*qc.*
à q.) *par flatterie ou par ruse.*
a'b-lohnen *payer* (*de salaire d'n*
à q.; *congédier*.
a'b-lösbar (-lēghbar) *séparable*;
(durch Kauf) *rédimible*. *Quell*
f *rédimibilité.*
a'b-lösen *détacher*; *dégager*;
racheter; (*Wesen*) *relayer*, (*W-*
beur) *relayer*. *Su.* *séparation*;
rachat m.; (*Schuld*) *amortisse-*
ment; *relèvement*, (*Wann*) *(dell)*
garde montante.
a'b-machen *détacher*, *ôter*; *ter-*
miner, *arranger*, *stipuler*. *Su.*
arrangement m., *stipulation.*
a'b-magern (-maghern) *acc.*
(n) *maigrir*, *devenir maigre.*
a'b-mahnen (*e-m* *von et.*) *dis-*
suader (*q. de qc.*).
a'b-malen *copier*, *peindre*.
a'b-marſch *m* *départ*.
a'b-marſchieren *se mettre en*
marche, *partir*.
a'b-matten (-māten) *acc.* *fat-*
iguer, *harasser*.
a'b-melden *annoncer* (*ou décl-*
arer) *que q.* *s.* *W.* *quittera l'é-*
cole; *ſich -* *prendre congé.*
a'b-messen *mesurer*; (*Warte*) *pe-*
ser; *abgemessen* *fig.* *mesuré*,
compassé. *Su.* *mesurage m.*;
dimension.
a'b-mühen = *abmatten*.
a'b-müßigen (-müßighen) *acc.*;
ſich, e-c *Stunde -* *ss* *donner*
une heure de loisir.

a'b-müßern diaprer, gaufrer;
(Schiffsvolt) licencier.

A'b-nahme (-nähm) f (3) b. mit öter,
enlever, accepter, etc.; (Kruz) 2
descente (de croix); (Siegel,
Verband) levée; chür, amputa-
tion; (Wauten) réception; (i. B.
der Kräfte) diminution, déca-
dence; ~ finden trouver aché-
teur, être de débit.

a'b-nehmen öter, enlever;
prendre; acheter (de q.); (Wau-
ten) recevoir; (Rechnung) exa-
miner; v/n. diminuer; dé-
croître; maigrir.

A'b-nnehmer m acheteur; client.

A'b-neigung f éloignement m;

aversion; starke ~ répulsion.

ab-no'rm ano(r)mal.

Ab-normalität (-nörmlit) f (3) b.

anomalie, [quer].

a'b-nößigen arracher, extor-

a'b-nutzen, -nützen user, dété-
riorer par l'usage. Su. usure,
détérioration. [abonné].

Abonne'nt (aböñ'nt) m (3) a.

abonné ren (-n' ren) @ g. abon-
ner (auf d.).

a'b-ordnen déléguer; députer.

A'b-ort m lieux pl. (d'aisances).

a'b-pachten (-m od. von e-m)

prendre à bail (de q.).

a'b-passen compasser; (tauer)

guetter; (bis Zeit) prendre (bien)

son temps. [de q.).

a'b-pfänden saisir (les effets)

a'b-pflichten f. ab...

a'b-plagen tourmenter.

a'b-platten aplatir. Su. aplatisse-
ment m.

A'b-prall m rebond(issement),

rejaillissement.

a'b-prallen rebondir, rejaillir.

a'b-pressen arracher, extorquer.

a'b-progen öter l'avant-train.

A'b-puß m crépi, enduit.

a'b-pußen nettoyer; (Rafe) mou-
cher; (Haut) crépir, enduire.

a'b-rackern (-räckern) @ r.; [ab-
s'échiner.

a'b-rahmen décorer.

a'b-raten (-m [van] r.) [decom-
siller (qc. à q.), [diminuer

(q. de qc.).

A'b-raum m (2) a. (v. pl.) d.

combres pl., déblais pl.

a'b-räumen (enlever pour) de-
barrasser. (Schutt) déblayer.

(den Tisch) desservir.

a'b-raupen échanifler.

a'b-rechnen déduire; gegen ~

~ faire la balance de

(mit etw.) régler un comp-
te (avec q.). Su. déduction; [re-
duction; règlement m de comp-
te et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

et in ~ stellen disconvenir

a'b-runden arrondir.
 a'b-rupfen arracher; plumer.
 a'b-rücken dégarmer; démobiliser. Su. désarmement m. démobilisation.
 a'b-rutschen glisser.
 a'b-sagen / refus m; défil m; ordre m.
 a'b-sagen -m défilier q., rompre vno q.; (Entschuldigung) s'excuser; (abwenden) contemander, décommander; (dat. &c.) renoncer (à qc.).
 a'b-satteln desseller; débâter.
 a'b-schneiden interruption f; (Zerbreche) palier, repos; (Entscheidung) talon; (Schuld) aliud; défil, venia f; (Gebiet) n. (ob. -marki m) débouché m, marche m.
 a'b-schreiben gratter, racher; (Brot) chapeler.
 a'b-schaffen abattre, supprimer; se défaire de qc. Su. abolition, suppression.
 a'b-schätzen estimer; évaluer; taxer. Su. estimation, taxation, évaluation.
 a'b-schäumen m /sg. écumer, rebut.
 a'b-schäumen écumer.
 a'b-scheiden séparer; v/n. parer; mourir, décevoir; f. abge-schieden.
 a'b-scheuen (2g. (v. pl.) horreur f.
 a'b-scheuern sécher; user (ou stier) par le frottement (ou en écurant).
 ab-scheulich (-sch'lich) horrible, abominable; 2keit / horreur, atrocité.
 a'b-schicken envoyer, expédier.
 a'b-schleiden: die Schuld von sich cse disculper; v/n. f. filer.
 a'b-schleichen (-schl) m (2g. départ; s'écouler pl.; congé, démission f.
 a'b-schießen tirer; (Gewehr) décharger, emporter (d'un coup de feu); abattre; den Vogel -sg. remporter la victoire.

a'b-schleiden décorcher; fisch -s'écimer.
 a'b-schirmen (-sch'rm) qsa. déhar-nacher.
 a'b-schleichen tuer, égorger.
 a'b-schlag m rebondissement; refus; (Preis) balise f, diminution f; auf - à compte.
 a'b-schlagen abattre, trancher; (das Wasser) lâcher; (Wingst) re-pousser; (Wille) refuser; v/n. rebondir; (im Preis) baliser (de prix).
 a'b-schlagen (-schl'gh) -e (-gliche) Antwort refus m; -beschieden werden essayer (ou éprouver) un refus, être refusé.
 a'b-schlaglich (-schl'gh) à compte.
 a'b-schlagszahlung (-schl'g-) payement m en acompte(n), acompte m.
 a'b-schließen fermer (à clef); achever; (Beschluss) conclure; (Rechnung) régler; (Anlage) contracter; sich - s'enfermer, s'isoler; v/n. se terminer.
 a'b-schluß m conclusion f; clôture f (a. &c. Rechnung); bilan.
 a'b-schnallen déboucler.
 a'b-schneiden couper, trancher.
 a'b-schnitt m morceau coupé &c. détaché; coupon; division f; (Kreis) segment; (Geschichte) période f; chapitre. (Jahre f.)
 a'b-schnitten n copeau m; ro-
 a'b-schöpfen (Schaum) écumer; (Fett) dégraisser; (Wisch, Ab-wasch Fett von ...) écorcher.
 a'b-schrauben dévisser.
 a'b-schreden lausmider, décon-rager; sich - lassen se rebuter.
 a'b-schreiben copier, transcrire; (Zins) décompter, amortir. Su. transcription; amortissement m. [plagiaire].
 a'b-schreiber m copiste; mv.p.
 a'b-schrift / copie, transcription.
 a'b-schriftlich en copie.

ab-schüssig (-schüssig) escarpé; ~ sein aller en pente.

a'b-schütteln secouer.

a'b-schwächen affaiblir; (Ausdruck) atténuer.

a'b-schwelfen s'écarter (de ...); faire une digression (Su. I).

a'b-schwenken faire une conversion (Su. I).

a'b-schwören abjurer, renier.

a'b-segeln mettre à la voile.

a'b-sehbar (-zēbār) à portée de vue; (Zeit) plus ou moins rapproché.

a'b-sehen atteindra du regard; concevoir; apprendre en voyant faire; v/n. fig. von et. ~ faire abstraction de qc., renoncer à qc.; es auf et. ab- (ge)sehen (haben) avoir en vue qc., viser à qc.; abgesehen von ... abstraction faite de ...; abgesehen davon à part cela.

a'b-setts (-zatts) à l'écart, à part.

a'b-senden envoyer, expédier; député; Abgeandter envoyé, député. Su. envoi m., expédition; députation.

A'b-sender (-zēndē) m. (2) l. expéditeur; ~ A. envoi de A.

a'b-senken marcotter, (Steben) provigner.

A'b-senker (-zēnkē) m. (2) l. marcotte f., provin.

a'b-senken déposer; (A. B. von einer Rechnung) retrancher, jeter par terre; (Waren) vendre, débiter; v/n. s'arrêter, faire une pause. Su. déposition; destitution.

A'b-sicht / intention, dessein m.

a'b-sicht (sicht) à dessein, exprès. [sinthe f.]

Ab-sicht (āpsī't) m. (2) g. ab- [Sticht, Zeit] faire.

a'b-sinken descendre de cheval;

(Sticht, Zeit) faire.

absolut (-āpsolūt) absolu.

absolvieren (-āpsolvī'ren) 2) g. absoudre; (Studien) achever.

ab - so'nderlich

étrange.

a'b-sondern séparer, isoler.

a'b-spannen détendre; (Zeit) décaler; fig. fatiguer. Su. sp.

affaiblissement m.

a'b-spären: sich et. ~ économiser qc. sur soi-même.

a'b-speisen: fig. mit leeren Worten ~ payer de (belles) paroles.

a'b-sprengen (-āpsprengē) faire sauter; m. (Arbeiter etc.) débrancher.

a'b-sperren barrer; isoler; (Zerst.) couper.

A'b-sperr-bahn m. chemin de fer à barrière.

A'b-sperrungs-system n. système m. prohibitif.

a'b-spiegeln refléter.

a'b-spielen: vom Blatte ~ jouer à première vue; sich ~ se passer [par] élaté.

a'b-spillern v/n. se désolter.

a'b-sprechen (bestimmen) constater (Sache) déposséder (s-m et. 2. de qc.); (berathen) concerter; prononcer ou trancher (sage).

~b tranchant.

a'b-springen sauter (A. B. à bas du cheval); se débrancher; rebondir.

a'b-spuen dévider.

a'b-spülen rincer, laver.

a'b-stammen descendre de; orig. dériver. Su. origine; dérivation, étymologie.

A'b-stand m. distance f.; (Verhältnisse) contraste; von et. ~ nehmen renoncer à qc., se désister de qc.

A'b-stands-geld n. indemnité f.

a'b-statten (-stättē) 2) g. faire rendre.

a'b-stäuben épousseter, brosser.

A'b-stäuber (-stäuber) m. (Staub) houssoir.

a'b-stechen couper; (Zeit) trancher; v/n. contraster (wegen) opposer.

A'b-stecher (-stächē) m. (2) l. cusion f.

a'b-fled... : fähigen n guidon
a'b-flabl m fiche f; jalon,
 piquet. [tracé.]
a'b-flachten détacher; jalonner;
a'b-fliehen être distant; se désis-
 ter, renouer (non et à qc.);
 (wechseln) s'allier; abgestan-
 den (Wasser) mit avoir perdu sa
 fraîcheur; (Wein) avarié.
a'b-fließen arc-bouter; ébran-
 ler.
a'b-fliegen descendre.
a'b-flüge-quartier n (2) g¹ pied-
 -à-terre m.
a'b-fließen éloigner; fig. redren-
 ner, supprimer; (Maschinen) ar-
 rêter, stopper.
a'b-flumpfen marquer, timbrer.
a'b-fluerben dépérir; se mourir;
 zusehender mort; die frühe
 und mir wie abgestorben mes
 ments sont comme engourdis.
a'b-flieg (Stück) m (2) g. descente/
a'b-flimmen voter; aller aux
 voix; — lassen über et. mettre
 à l'avis. Ex. vole m. scrutin
 n. (2) l. annalecoologique.
a'b-flüne nylor (äpetr'kt) m)
a'b-flößen emporter en heurtant;
 répondre; (sur fig.) dégonter;
 — poussant, rebutant.
a'b-flür (äpetr'kt) abstrait.
a'b-flürsen dépoillier; ôter.
a'b-flürsen contester, disputer.
a'b-flusen (—stufen) (2) a. graduer.
a'b-flusen (—stufen) nuance.
a'b-flumpfen (—stumpfen) (2) a.
 cousser; abgestumpft; auch
 stumpf; trouconique; fig.
 indifférent. [scipien.]
a'b-flür m chute f; (Stade) pré-
 cipiter; tomber.
a'b-flür (apt) m (2) d. abbé.
a'b-flürken (—flürken) (2) l. & dé-
 celer.
a'b-flür (äptal) f (2) b. abbaye.
a'b-flür m compartiment.
a'b-flürung f division; section.

a'b-leufen & creuser. [besse.]
a'b-lin (äpt'cün) f (2) c. ab-
a'b-löten amortir; mortifier.
a'b-lragen emporter, enlever;
 démolir; desservir; Et. user;
 (Schuld) acquitter.
a'b-lräufeln dégoutter.
a'b-lreiben chasser; déposséder;
 (Weibestucht) faire avorter (le
 fœtus); (überanstrengen) surmener
 v/n. & dériver. [descoudre.]
a'b-lrennen séparer; (Wand) (2)
a'b-lreten user (tracé) avec les
 pieds; céder (qc. à q.); v/n.
 sortir; quitter la scène. Ex.
 cession.
a'b-lrill m sorbille f; Heur pl.
 (d'aisances); — leeren (—lör'r) m
 (2) l. vidangeur. [v/n. sécher.]
a'b-lrodnen essuyer; sécher;
a'b-lropf-bank f égouttoir m.
a'b-lröpfeln dégonter.
a'b-lropfen s'égoutter; — lassen
 égoniser.
a'b-lrunpfen (sur)couper avec
 un arbut; fig. rembarrer q.
a'b-lrünnig (—lrünnig) révolté,
 infidèle; — werden renier sa
 foi; 2e(r) (—lühg'rt) m (2) l. r.
 apostat (sur m); 2keit (—lühg-
 kait) f (2) b. apostasia.
a'b-lurteilen juger (en défini-
 tive). Ex. jugement m définitif.
a'b-lverlangen demander (qc.
 à q.).
a'b-lwägen peser; considérer.
a'b-lwälzen rouler en bas; et.
 von sich — se décharger de qc.
a'b-lwandeln déclinier; conju-
 guer. Ex. flexion.
a'b-lwarten attendre; avoir soin
 de ... Ex. soin(s) m donné(s)
 (à —). [en descendant.]
a'b-lwärfe (—värfe) vers le bas;
a'b-lwaschen nettoyer au lavant.
 Ex. lavage m; phm. etc. lotion;
 r. ablution.
a'b-lwechseln changer, varier;

-pause f demi-soupir m; -takt
 m mesure f d'une croche.
 ***achten** (ˈʔɛn) qd.c. estimer, res-
 pecter; croire, juger; v/n.
 aut et. - faire attention à qd.
 ***achten** (d'ʔɛn) qd.c. mettre au
 ban, proscrire. Su. = **acht** 1.
 ***achtlos** instantif, négligent;
 ***Achtlosigkeit** f inattention,
 manque m d'attention.
 ***achtlos** (ˈzəm) attentif, so-
 leux; ***Recht** (ˈkatt) f (3) b. atten-
 tion, soin m.
 ***Achtung** (ˈʔɛng) f (3) b. estime,
 respect m; attention.
 ***Achtungs-voll** respectueux.
 ***Achtungs-wert** estimable.
 ***achtzig** (ˈtɪtʃ) quatre-vingt(s).
 ***achtziger** (ˈtɪtʃɪgər) m (Pl.) octo-
 génaire. [n géniessement m].
 ***achtzig** (d'ʔɛtʃɪg) qd.c. gémir. 2.
 ***acker** (ˈʔɛkər) m (Pl.) champ.
 (2) a. terre f.
 ***acker...** -bau agriculture f; -
 bau kunde / agronomie; 2bau-
 treibend agricole; -boden m
 terroir; -gaul m cheval de
 labour; -gerät n instruments
 m/pl. aratoires; -gesetz n loi f
 agricole; -land n terre f la-
 bourable ou arable; -mann
 m labourneur, cultivateur.
 ***ackern** (ˈʔɛrn) qd.c. labourer. 2n
 labourage m. [sillonner].
 ***addieren** (ˈadɪˈrɛn) qd.c. addi-
 ter (d'ʔɛt) m (Pl.) (c. pl.) no-
 blesse f; nobles m/pl.; von ~
 (c. n. n. nobles.
 ***adelig** (ˈʔɛdɪʃ) noble; nobiliaire;
 ***adelig** (ˈʔɛdɪʃ) m (Pl.) gentil-
 homme; 2e f (3) d. dame (ou
 femme) noble.
 ***adeln** (ˈʔɛdɛn) qd.c. anoblir.
 ***adeln...** -brief m lettre f de no-
 blesse, parchemin pl.; -buch
 n nobiliaire m; -herrschafft f
 aristocratie.
 ***adern** (ˈʔɛdər) f (3) d. veine; (3) a. l'age

2) artère; sur ~ lassen saigner;
-laß (Läc) m (3d. saignée f.
A'berchen (ä'dərçən) n (2l. veinule f. [veiné; veinoux]
a'b(e)rig (ä'di'g|r|c), a'ber reich
a'bern (ä'dərən), ä'bern (ä'_) (2l. veiner,
Abja'nakt (ätyö'jekt) m (2a. adjoine. [aide de camp,
Abja'nt (ätyont'nt) m (3a.
A'bler (ä'dlär) m (2l. aigle; (selbst-) aigle f; -nase f nez m
aquilin; -orden m ordre de l'Aigle (rouge, etc.). [ral.]
Abmtra'hämträ'h) m (2g. ami-
Abmtraltä't (äraltö't) f (3b. amirauté. [adopter,]
adoptie'ren (ädöpti'ren) (2g.
Adöptiv (ä't|v) m. adoptif a.
Adreß (ädre'c) m. -buch n, kalender m almanach m des adresses ou du commerce;
-debatte f discussion de l'adresse. [humilaire,]
Adressä't (ädreçä't) m (3a. des-
Adre'sse (ädre'c'e) f (3b. adresse; per ~ chez ..., aux soins de ...
Äbve'nt (ätvö'nt) m (2g. avent.
Advoka't (ätvokä't) m (3a. avocat
Advokatü'r (äatö'n'r) f (3b. (Rechts-) profession d'avocat, (Ständ) barreau m.
Ä'sse (ä'te) m (3a. singe.
Ä'ssekt (Läc'kt) m (2g. émotion f, passion f. [tor,]
affektie'ren (ä't|re'n) (2g. affecter;
affektie'rt (ä't'rt) affecté, malade.
Ä'ssen (ä'tən) m. 2artia a. aimable; -liebe f amour m ayant; -plüscher m chien griffon; -weibchen n guénon f.
Ä'ssen (ä'tən) (2a. singer; (toppen) herner.
Ä'ssig (ä'tiç) f maniché.
afflicte'ren (äfflic't'ren) (2g. affecter; émuouvoir.
Ä'ssin (ä'ti:n) f (3c. guénon.

Afrika (ä'frikä) *n* (b). l'Afrique
f.; -forscher *m*, -reisende(r) *m*
africaniste.

Afrika'ner (ä'frikä'nər) *m* (b).
Africain; afrika'nisch (-nisch)
africain, [riéro.]

A'frier (ä'frier) *m* (b). l'anus; der-

A'frier...: Omletzen sous-louer;
-mieten *m* sous-locataire;
(A.B.) -weisheit *f* fausse sa-

gesse, [tuel *m*; liturgie.]

Age'nde (aghē'ndə) *f* (b). ri-

A'gens (ä'ghēng) *n* (b). agent *m*.

Age'nt (aghē'nt) *m* (A). agent,
chargé d'affaires.

Age'ntschafft (-schafft) *f*, Agentu'r
(aghēntu'r) *f* (b). agence.

Agglomera't (äghlom'ə'rat) *n*

(B). a(g)glomération *f*.

agglomerie'ren (-re'n) (B).
a(g)glomérer.

aggressi'v (äghrēd'f) agressif.

A'gio (ä'jio) *n* (b).agio *m*, prime *f*.

Agra'sse (agrä'ssə) *f* (b). agrate.

Agra'r (agrä'r) *m* (A).agra'risch

[-risch] agraire *a*.

Agra'rter (-ter) *m* (b).agrarien.

Agy'pten (egh'i'ptən) *n* (B). l'E-

gypte *f*. [l.-län] *a*. Egyptien.

Agy'pter (-ter) *m* (b). (Agy'ptisch)

ah (ä) (ah) tiens. [voyez bian.]

aha' (ahä', aha'haha *a*. s. v. vous)

A'bie (ä'biə) *f* (b). abène.

Ahn (ä'n) *m* (A). l'Ahn (-e) *f*

(b). aïeul(e) *f* *m*; -en *pl*, an-

cêtres, aïeux.

a'huden (ä'ndən) (B). chatier;

veuger. *su*, châtiment *m*; ven-

geance. [un peu.]

A'huein (ä'nəin) (B). rassembler

A'huen (ä'nən) (A). se douter de

...; pressentir.

A'bu-frau *f* aïeule.

A'bu-herr *m* aïeul.

A'hüsch (ä'n[ü]sch) ressemblant;

semblable, analogue; -en [eben]

ressembler; Aheit (-heit) *f* (b).

ressemblance; analogie.

A'buung (ä'nün) *f* (b). pro-

sentiment *m*; idée, soupçon

-s-loo sein ne se douter de rien

A'born (ä'börn) *m* (B). oratoire

A'bre (ä're) *f* (b). épil *m*; -e

seiglanor. [leser *m* glamo-

A'bren...: leser glamo- *a* *pl*

Akademie' (akadem'i) *f* (b). académie

démie. [2]. académie

Akade'miker (akadē'mikər) *m*

akade'misch (-misch) académique

Aka'nthos (akä'nitš) *m* *su*

aranthe *f*.

Aka'le (akä'le) *f* (b). acacia

akklimatisie'ren (äklimatisie'ren)

(B). acclimater. *su*, acclima-

tation.

Akko'rd (akö'rt) *m* (B). accord

harmonie *f*; (B). accord

gément; -arbeit *f* travail *m*

forfait ou à la tâche.

akkordie'ren (-d'ren) (B). *su*

un accord; s'arranger avec

créancier; marchander

Akkredit'i'v (äkkredit'f) *a* *pl*

lettres *f* *pl* de créance

crédit. [2]

akku'ra't (äkkou'rat) exact

Akkurate'sse (-rat'ssə) *f* (b). *su*

attitude, sein *m*.

Akroba't (äkröbät) *m* (A). *su*

bate, gymnaste.

Akt (äkt) *m* (B). acte

Akten (äkten) *f* *pl* (b). *su*

m *pl*, pièces, dossier *m* *su*

procès; fig. et. zu den -

ne plus parler (ou s'occuper)

ge.; -best *n*, -stich *m* *su*

m; -mensh *m* bureau

-stich *n* pièce *f*, document

Aktie (äktie) *f* (b). action

abschütt *m* coupon (d'ac-

-n-gesellschaft *f* société

actions); -händler *m*

teur, courtier; -kapital

fonds *m* social; -spekula-

f agiotage *m*. [actionnaire]

Aktionä'r (äktionä'r) *m* (A).

a'kaf' (ä'kaf') *n* actif; en activité
 (de service). *2um* *n* actif *m*.
 a'kaf'ba (ä'kaf'və) *pl*. @k. actif
masg. masse *f* active.
 akua'r (äktoua'r) *m* 2g¹. gros
 sac.
 aka't (akom'ti) *aigu*; —er *Gustand*
in *akut* *f*. 2m 2g. *an* *akut* *aigu*.
 akre'pt (äktöp'p) *n* 2g. *akcep-*
tion *f*.
 akre'ptia'nt (äktöp'piä'nt) *m* 2a.
akceptant. *akcepteur*.
 akre'pt' (äktöp'p) *m* 2a. *sur-*
numéraire.
 akre'pt'alien (äktöp'piä'nt'ä'n) *pl*.
casuel m/ag.
 akre'pt' (ä'kaf') *f* 2b. *contributions*
pl. *indirectes*. *akre'pt' m*.
 akre'pt' (äktöp'p) *m* 2l.
akre'pt.
 ala'm (älä'm) *m* 2g¹. *alarme*
f. — *glocke* *f* (cloche du) *tocain*
m; *akre'pt'* timbre *m*, *trembleur*
m; — *schlagen* *ab*. — *blasen* *don-*
ner (ou sonner) l'*alarme*, *battre*
la générale.
 alu'm (älum'n) *m* 2g¹. *alumi-*
neux *aluminifère*; — *erde* *f*
terre *alumineuse*, *alumine*;
 — *werk* *n* *alunifère* *f*.
 al'bern (ä'bern) *mais*, *sot*; 2.
beit *f* *maiserie*, *sottise*.
 al'ema'ne (älämä'nə) *m* 2a.
alema'nis (älämä'nis) *aleman*.
 al'fänger' (älängä'ngä') *f* 2b.
jonglerie; *buffonnerie*.
 al'ge (ä'be) *f* 2b. *algue*.
 al'ghobra (ä'ghobra) *f* 2g. *al-*
brique.
 al'ghobra'f (älghobra'f) *algé-*
rie (ä'ghir) *n* 2g. (Siabi)
Alger m; — *eb*. *Alge'rien* (äl-
 ghä'rien) *n* 2g. l'*Algérie* *f*.
 al'mä'nie (älämä'nə) *pl* 2g.
alimentation *f* *alimentaire*.
 al' (ä'k) *m* 2g. 2a. *alque*,
pingouin.
 al'kal'f (älkä'f) *alcalin*.

al'kohol (ä'kohol) *m* 2g¹. *alcool*.
 al'kohol'fisch (älköh'fisch) *alcoo-*
lique, *spiritueux*. [*ä'kaf' f*.]
 al'ko'ven (älkö'vən) *m* 2l. *al-*
ali (äl) *tout*; — *Alles* *schon* *tous*
les hommes; *Alles* *n* *tout m*;
das *Alles* *l'univers m*.
 al'...: — *bekant* *connu* *de* *tout*
le monde, *notoire*, *public*;
 — *deutsch* *pangermanique*; 2.
deutsch *m* *pangermaniste*;
 — *deutschland* *n* *l'Allemagne*
toute entière; 2. *deutschtum* *n*
pangermanisme m; 2g. *ge-*
wärt *f* *présence* *en* *tout* *lieu*,
omniprésence; — *gemein* *in* *un-*
iversell; 2. *gemein* *n* *général*,
universel; 2. *gemein* *heit* *f* *géné-*
ralité; *universelle*; — *gewaltig*
tout-puissant; — *all'f* *souver-*
ainement *bon*; *der* *gütige*
Gott *le Dieu* *de* *bonté*; — *jähr-*
lich *annuel*; (de) *tous* *les* *ans*;
 2. *macht* *f* *toute-puissance*; —
 — *mä'lich* *successif*, *graduel*;
ad. *peu* *à* *peu*; — *all'f* (de)
tous *les* *jours*, *quotidien*; *äg-*
banal; 2. *all'f* *trivialité*;
 2. *tags* *les* *jours* *ouvrables*; —
 — *tags*... *journalier*, *de* *tous* *les*
jours; 2. *tags* *loft* *f* *ordinaire*
m; — *weil'f* *souverainement*
sage; — *wi'f* *en* *avoir* *tout*;
omniscient; 2. *wi'f* *heit* *f* *om-*
niscience; — *zu*, — *zu* *trop*.
 Allee' (älə') *f* 2l. *allée*, *avenue*.
 allei'u (äläl'a) *soul*; *mit* *r-m* —
sein (ab. *brechen*) *être* (ou *par-*
ler) *en* *particulier* *ou* *en* *tête*.
à-tête *avec* (ä) *et* — *et*, *mais*,
cependant.
 allei'u...: — *besitz* *m* *possession*
exclusive; — *betrieb*, — *handel*
m *monopole*; — *herrschaft* *f* *ma-*
narchie, *autocratie*; — *herrscher*
m *monarque*, *autocrate*; 2.
stehend *soul*, *isolé*. [*exclusif*.]
 allei'ig (äläl'ig) *soul*, *unique*.

a'lie-ma'l (ä'le-) toutes les fois
(weil que), toujours; ein für
— une fois pour toutes.
a'lieu-fa'lie à la rigueur.
a'lieu-ha'lieu partout.
a'lier... mit sup.; sup., meist mit
de tous, où, très mit pos., a. b.
— be'st (erst, lest) le meilleur
(premier, dernier) de tous;
— chri'stlich (gnädigst, heiligst,
höchst) très chrétien (gracieux,
saint, haut); — neu' est le plus
nouveau (!); i. a. b. fois. Vci.
a'lier...: d'ings sans doute,
en effet; zu le'rst avant tout,
tout d'abord; — ha'nd (inn.)
toutes sortes de ...; Zhei'ligen
n la Toussaint; das Zhei'ligste
le sanctuaire; le saint sacre-
ment; — sel' = haub; zu le'rt
en (tout) dernier lieu; — He'bft
charmant, ravissant; — mei'st
la plupart de ...; adv. le plus
souvent; am — meisten le plus;
— or'ten en tous lieux, partout;
Spee'len n jour n des Morts;
— sei's de tout côté; — wä'ris,
— we'gen partout.
a'lie-fa'mi tous ensemble.
a'lie-zei't toujours, en tout
temps. [alligator;]
Alliga'tor (Älghä'tör) m @d.
Älm (Älm) f @b. alpe.
Äl'mosen (Äl'moz'n) n @l. au-
mône f; um (e.) — bitten deman-
der l'aumône ou la charité; —
blä'se f ironie m (des aumônes
ou des pauvres); — empfänger
m mit vivre de l'assistance pu-
blique; — pfleger m aumônier.
Ä'loe (Ä'loe) f @b. aloès m.
Älp (Älp) m @g. Ä'lp-brücken n
cauchemar m. [des Alpes].
Ä'lp (Ä'lp) f @b. alpe; die Ä'
Ä'lp...: Zartig a. alpestre;
— bahn f chemin m de for al-
pin; — führer m guide (dans
les Alpes); — glä'sen n (seconde)

coloration/ (des Alpes); Ä'lp-
horn n trompe f (cor en des
Alpes); — klub m club alpin.
alphabet'isch (Älphä'tisch) (par
ordre) alphabétique.
alpi'nisch (Älpi'nisch) alpin, al-
pestre, des Alpes.
Älrau'n (Älrau'n) m @g. auro-
dragone f; — m et Älrau'n
(— rön'n) f @b. alruie f.
als (Äl) comme; (Zeit) quand
lorsque, (to jour) que; —
comme si; — (vorgehend) que;
als a. b. Prend en am.
als...: ba'ih aussitôt; — so
alors, (barauf) puis.
a'iso (ä'iz) ainsi, de la sorte;
— donc, par conséquent.
alt (Äl) @ Äg; vieux; ancien
(ur-) antique; zehn Jahre
— Äg de dix ans; wie —
quel Äg a-t-il? er ist
Jahre — il a dix ans.
Alt (Ä) f m @g. alto.
a'lt...: baden rabels; — bende
ancien allemand; — fränke
F gothique; — gläubig
doxe; Katholik m
— catholique; — kung sage
l'Äg; den Äugen
faire le barbon; —
passé de mode; de l'ancien
gime; Sprachier (Sprachier)
@l. linguiste classique; —
f cité; Estime f (voir Ä'lt)
m; Vater m patriarche; a. b.
Zweib-märchen n conte m
ma mère Pote; Zweib-femme
m été de la Saint-Martin; —
fländres f/pl.
Älta'n (Älta'n) m @g. f. f. f.
— forme f; balcon.
Älta'r (Älta'r) m @d. —
— blatt n reliquie m.
Älter (Ä'lter) n @l. Ä'lt
(Älter) vieillesse f; (Älter)
ancienneté f; (von Älter) —
— vétéran f; von Älter —

louis ancienneté, vor alters
anciennement, jadis.
Alter (d'ler) (von Besamstren)
alt; er ist ~ als ich il est mon
aîné.
Alter (d'ler) d'f. vieillir.
Alter...: -genos m contem-
porain; Schwach affaibli par
l'âge; -schwäche f caducité;
-versorgung f pension de re-
traite; -versorgungs-baus n
maison de vieillards; -zulage
f augmentation de traitement
par droit d'ancienneté. [quitte].
Aetum (toom) n (2a, anti-)
Aetumlich (toomlich) antique.
Aetum...: -forscher m, -kun-
stler m antiquaire; archéo-
logue; -kunde f archéologie.
Aest (d'ler) (von Geschwister)
ainé; -Zeir (A. B. ex. Wamande)
m Ol. ancien; doyen, syndic.
Aest (d'ler) (d'ler) m (2a, A.
B. C.) hante-contre f.
Aest (d'ler) (d'ler) A. B. am n'atre plus
ou premier âge. [amazono.]
Aest (d'ler) (amatq'ne) f (2b.)
Aest (d'ler) m (2b.) Aest
Aest (d'ler) m, n. f. Ol. ambre m.
Aest (d'ler) m (2b.) Aest
Aest (d'ler) (ambro'ze) f inv.
ambrosia.
Ambrosia (d'ler) ambrosiaque.
Ambrosia (d'ler) (bonla'nt) f (2b.)
ambrosiaque.
Aest (d'ler) (d'ler) f (2b.) fourmi;
-baer m, -treffer m fourmi-
er, amanoir; -baufen m
fourmilière f; -löwe m four-
million; -säure f acide m
fourmilière.
Aest (d'ler) m (2b.) (u. adr.)
amen m, ainsi soit-il.
Amerika (am'rika) n (2b.)
Amérique f.
Amerika'ner (amerikā'ner) m
Am. (amerikanisch) [2b.]
Américain, (Américain).

Amme (d'm) f (2b.) nourrice;
-n-märchen n conte m bleu,
conte de bonne femme.
Ammer (d'r) f (2b.) (Bogel) bru-
ant m. [gaz m ammoniac.]
Ammonia'k (ammon'k) n (2b.)
Amnestie (amnesti) f (2b.) am-
nistie. [nistier.]
amnestie'ren (amnesti'ren) d'g. am-
nester f.
Amortissatio'n (amortizatsi'o'n) f
(2b.) amortissement m.
amortisse'ren (amortiz'ren) d'g.
amortir. [amortissement.]
Ampe'l (d'mpe'l) f (2b.) (Lampe d.)
Amper (d'mper) m (2b.) ampère f.
Amphi'bie (amphi'bi) f (2b.) ob.
Amphi'bium (amphi'bium) n (2b.)
amphibie m.
amphi'bisch (amphi'bisch) amphibien.
Ampe'l (d'mpe'l) f (2b.) (Lampe d.)
Ampe'l (d'mpe'l) n (2b.) emploi m,
fonction f, charge f; (Wirt)
bailliage m; bureau m; station
f (g. B. téléphonique); (Wirt)
gest ~ ministère m des affaires
étrangères; von ~ wegen d'of-
fice; service m divin, messe f.
amte'ren (amti'ren) d'g. être
en fonctions. [fice.]
amti'g (amti'g) officiel, d'of-
fice.
Am't-mann m cham. bailli.
Amis...: -alter n ancienneté f;
-antritt m entrée f en charge;
-anwalt m procureur (can-
tonal); -befugnis f compé-
tence; -Bemerk m candidat;
-Bezirk m district, juridiction
f; -blatt n feuille f officielle;
-bruder m collègue; -eid m
serment (d'entrée en charge);
-führung f gestion; -geheim-
nis n secret m professionnel;
-gehilfe m commis; adjoint;
-gericht n tribunal m cantonal
de première instance; -gewalt
f autorité; -richter m juge
au tribunal etc. (f. -gericht);
-schreiber m greffier; -stege

21 Seeau *m* (officiel); *Tracht* *f* costume *m* officiel ou de cérémonie; (der Gerichts-) *Personen* *ic.* robe; *Verrichtung* *f* fonction; *Verantwortlichkeit* *f* discrétion (de fonctionnaire).

an (ân) *prp.* (mit *dat.* u. *acc.*) à; ~ (s. B. der Tür, die Tür, Thnen, Sie) à; ~ = in (s. B. e-m Ort) dans; reich (u. dgl.) ~ et, riche en q.; ~ = gegen (s. B. die Wiener Ichnen) contre; (gelegen) ~ (s. B. der Donau) (situé) sur (le Danube); ~ für von (her) (s. B. leiden, hindern) ~ et, ~ rächen ~ e-m de; ~ und für sich ou (ou par) soi-même; am Tage (= während der Tageszeit) dans la journée; am Abend = abends le soir; am fünften Mai le cinq mai; ~ (hier) s. B. dreißig à peu près trente, environ tr., une trentaine; ~ *adv.* von (s. B. gestern) ~ dora (hier), à partir (ou à dater) d'ici.

a'n (â'n)...*beg.* manchmal „anfangen“, s. B. ~ *faulen* commencer à pourrir; od. „befestigen“, s. B. ~ *schmalen* attacher (ou fixer) avec une courroie (ou une boucle), ~ *schmieden* joindre en forgeant, manchmal nicht zu überlesen, s. B. ~ *füllen* remplir, ~ *seimen* coller.

analog *g* (analog'ic) analogue.

Analogie ('loghi') *f* @f. analogie.

Anämie ('anem') *f* @f. anémie.

Anämisch (an'g'm'is) anémique.

Anatōm (anatō'm) *m* (s.) a. anatomiste.

a'n-bahnen frayer le chemin

A'n-bau *m* culture *f* (Gebäude) annexe *f*.

a'n-bauen cultiver; ajouter, adonner; sich ~ s'établir.

A'n-bauer *m* défricheur; colon.

a'n-befehlen ordonner; recommander

A'n-beginn *m* début, origine
a'n-behalten (Reibes) garder.
an-bel ci-joint.

a'n-beißen mordre (à l'ameuse)
et. ~ mordre dans.

a'n-belangen concerner; val
mich anbelangt quant à moi
pour moi.

a'n-bellen aboyer contre.

a'n-bequem *adj.* ~ s'accommoder.
[fixer; det. pron.]

a'n-beraumen (i-beraumen) décider.

a'n-beten adorer.

A'n-beter *m* adorateur

An-betracht (Anbetracht) *m* in
considération de ...; in ~
attendu que.

a'n-betreffen s. anbelangen.

a'n-betteln aborder en mendiant; demander l'aumône à

A'n-befung (-befung) *f* @f. ration.

a'n-befunge-würdig adorable

a'n-bieten offrir; v/a. latr. la
première offre.

A'n-bietung (-bietung) *f* @f.
offre; proposition.

a'n-binden attacher (à ...) ou
mit e-m ~ chercher à s'unir
en relations avec q.; querelle à q.

a'n-blasen souffler (sur) q.
(s. B. hochsen) mettre en feu.

A'n-blick *m* aspect, vue *f* (s. B. gard, coup d'œil).

a'n-blicken regarder.

a'n-blinzeln regarder
quant les yeux.

a'n-bohren (commencer à) percer.

a'n-braten v/a. (commencer à) rôtir; rôtir légèrement.

(commencer à) brûler.

a'n-brechen entamer; v/a. (commencer à) paraître, paraître.

2 n naissance *f* du jour.

a'n-brennen v/a. mettre le feu à ...; allumer q.; v/a. allumer; brûler; anbrinnen

richten sentir le brûlé; angebrannt schmecken avoir un goût de brûlé.

a'n-bringen appliquer, placer; immer à placer ou à vendre; (steig) porter; dénoncer.

a'n-bruch *m* entamure *f*; (des saurs) naissances *f*, pointe *f*; (des saurs) tombée *f*.

a'n-brühen *v/a.* (von Tieren) rugir contre *q.*; (von Menschen) tonner contre *q.*, F enguigner *q.*

ancho'vis (ānchō'vīç) *f* inv. anchova *m* (= Anchove).

a'n-dacht (ā'n'dāht) *f* (3)b. recueillement *m*; dévotion, prière; seiner — halten faire ses dévotions ou sa prière; — buch *n* livre *m* de piété ou de prières.

a'n-dächtia (-dēchtīā), **-dächtio'sch** dévot, recueilli; (answerchlich) attentif.

a'n-dauern durer, continuer.

a'n-denken *n* mémoire *f*, souvenir *m*.

ander (ā'ndər), **andere(r)** autre; et um den — à tour à tour; c'n Tag um den — à tous les deux jours; etwas and(er)es autre chose; nichts — rien d'autre.

ander... *f* — *n* falls autrement, au contraire; *seits* (-seits) d'autre part, d'un autre côté; *wärts* (-wärts) ailleurs; *weit* (-weit) autre, ultérieur; *ad.* ailleurs.

ändern (ā'ndər) *āf* changer; (bessern) corriger. *zu* changer *m*, modification; *correction*.

andere (ā'ndərç) autrement; (and., *m.*, *sonnen*) autre; *—* *aple* de quelque autre manière; *—* *wo*, *—* *wohin* ailleurs, autre part; *—* *weher* de quelque autre part.

andert-halb un et demi; *—* Stunden une heure et demie.

andern (ā'ndərç) autrement; (and., *m.*, *sonnen*) autre; *—* *aple* de quelque autre manière; *—* *wo*, *—* *wohin* ailleurs, autre part; *—* *weher* de quelque autre part.

andert-halb un et demi; *—* Stunden une heure et demie.

andern (ā'ndərç) autrement; (and., *m.*, *sonnen*) autre; *—* *aple* de quelque autre manière; *—* *wo*, *—* *wohin* ailleurs, autre part; *—* *weher* de quelque autre part.

a'n-deuten indiquer; donner à entendre. *zu*, indication; allusion.

a'n-dichten attribuer faussement; *c'n* — adresser un poème (une poésie) à *q.*

a'n-drang *m* foule *f*, presse *f*; (Blut) congestion *f*.

a'n-dringen s'avancer (impétueusement) vers ...; affluer vers ...

a'n-drohen (*c'm* *zi.*) menacer (*q.* de *qc.*). *zu*, menace.

a'n-eigen: *sich* — s'approprier. **an-ein-ander** l'un à (ou près de) *a'n-ekeln* dégouter. (l'autre) **anemo'ne** (anēmō'nə) *f* (3)b. anémone.

a'n-erblicen *n* *f*. Anblickung.

a'n-erkennen reconnaître; apprécier. *zu*, reconnaissance, approbation, estime.

a'n-erschaffen inné, naturel.

a'n-fachen (-fāçən) *qsa* souffler; attiser.

a'n-fahren amener, charrier; rudoyer (ou brusquer); *v/n* descendre (chez *q.*); heurter contre ...

a'n-fahrt *f* approche; rampe.

a'n-fall *m* attaque *f*; (Krausheit) accès; (Erbischaft) succession *f*.

a'n-fallen assaillir; (auch — zu-fallen) échouer ou revenir.

a'n-fang *m* commencement; *zu* au comm., d'abord; *—* *o-buch* *stabe* (*n*, *sgl.*) *m* lettre *f* initiale; *—* *o-gründe* *m/pl* éléments, rudiments, principes.

a'n-fangen commencer; *zu* mettre à ...; faire.

a'n-fänger (-fōngər) *m* (2)l. commençant; novice.

a'n-fänglich (-līç) primitif, original; *adv.* — *anfangs*.

a'n-fassen saisir, prendre.

a'n-faulen *f*. an... [table.]

a'n-fechtbar (-fechtbär) contestable.

a'n-fechten *attaquer*; (bestreiten) *contester*; *inquiéter*. *Su.* *contestation*; (Versuchung) *tentation*; *tribulation*.

a'n-feinden (-sünd'n) *Qs.c.* *attaquer*, *poursuivre*. *Su.* *persécution*.

a'n-fertigen *faire*, *fabriquer*.

a'n-fenchten (-sich'ten) *humecter*, *tremper*.

a'n-feuern *chauffer*, *enflammer*.

a'n-flehen *implorer*, *supplier*.

a'n-flug *m* *approche f* (au vol); (*Wüsting*) *aanroer*; (*Gebung*) *solute f*.

a'n-forderung *f* *exigence*; *pré-*

a'n-frage *f* *demande*, *suggestion*.

a'n-fragen *s'* *informer* (nach *de*, bei *auprès de*). [*gelant*.]

a'n-frieren *s'* *attacher en* (*so*).

a'n-fügen *joindre*, *ajouter*.

a'n-fühlen *toucher*, *tâter*; *sich* *hart* ~ *être dur au toucher*.

a'n-fuhr (-föhr) *f* (*Q.b.*) *charriage m*; *An- und Abfuhr* *camionnage m*.

a'n-führen *conduire*, *marcher à la tête de* ...; (*Zeugen*) *citer*, (*Beugen*) *alléguer*; (*Betrügen*) *attraper*, *duper*. *Su.* *conduite*, *commandement m*; *citation*, *allégation*.

a'n-führer *m* *chef*, *commandant*.

a'n-führungs-zeichen *n* *guil-*

a'n-füllen |, an... [*omet m*].

a'n-gabe *f* *déclaration*, *indication*. [*ante*.]

a'n-gaffen *regarder bouche bé-*

a'n-gänglich (-ghög'gich) *possible*.

a'n-geben *déclarer*, *indiquer*; *dire*, *nommer*; *dénoncer*; *donner l'idée de* *qc.*

a'n-geber *m* *mit proposer* (*bon et qc.*); *dénonciateur*.

a'n-geberel' (-ghög'beräl') *f* (*Q.b.*) *métier m* *de délateur*; *délation*.

a'n-gebinde *n* *cadeau m*.

a'n-geblich (-ghöpl'ich) *prétendu*, *sol-disant*.

a'n-geboren *inné*, *naturel*.
a'n-gebot *n* (*premières*) *offre f*.
a'n-gebracht (-ghög'bräht) *bien placé*, *convenable*; ~ *sein* *être de mise*.

a'n-gebunden: *kurz* ~ *brügger* *kurz* ~ *sein y aller sans façon*.

a'n-geben lassen *accorder*, *donner*, *faire donner*.

a'n-gegossen (-ghög'gösn) *mit* ~ *fließen* *aller comme au lac de saie*.

a'n-gegriffen (-ghög'griff'n) *ant-* *sehen* *avoir l'air fatigué* *ou souffrant*. [*broquer*.]

a'n-gehänge *n* *pendeloque f*.

a'n-gehen *v/n.* *commencer*; (*sterben*) *se gâter*, *pourrir*; *passable*; *être possible*, *se pouvoir* (*faire*); (*Ente*) *ent-* *se mettre*; *v/a.* *aborder* *s'adresser à q.*; *regarder* *concerner*.

a'n-gehören *appartenir*, *être*.

a'n-gehörig *appartenant*, (*Elter*) *m* (*Q.l.*) *proche parent*.

a'n-geklagt (-ghög'klagt) *Q.l.* *prévenu*, *accusé*; *marionnette*.

a'n-gelei (-ghög'lei) *f* (*Q.d.*) (*Star*) *gond m*; (*a.* *punkt m*) *pivot m*; *fischerel f* *pêche à la ligne*.

~ *haken m* (*a.* *~ f*) *hameçon*; *~ rufe f* *perche*; *~ schnur f* *ligne*.

a'n-gekommen *arriver*.

a'n-geid *n* *arrhes f/pl.*

a'n-gelegen *intéressant*; *sich* *et* ~ *sein* *laisser prendre soin de* *qc.*; *Zeit f* *affaire*.

a'n-gelegentlich *instant*, *ad-* *stamment*, *avec empressement*.

a'n-gelein (-ghög'lein) *Q.l.* *pâcher à la ligne*.

a'n-gehaben *promettre*, *sol-* *nellement*, *jurer*. [*bonalle*.]

a'n-geibnis *n* *promesse f*.

a'n-gemeffen *convenable*; *portionné*; *Zeit f* *convenance*, *proportion*.

a'n-genehm agréable.
 a'n-genommen (-ghenōm'en) a.
 conventionnel; les Stindefant
 m adoptif; der Name nom m de
 guerra; daß ... supposé que
 m subj. [personne f]
 a'n-ger (-g'er) m (2) l. paturage;
 a'n-gequidigte(r) (-ghēgūidig-
 te[r]) m (2) l. inculpé.
 a'n-geſehen (-ghēzēn) considé-
 rable, notable; sein être con-
 sidéré. [célèbre]
 a'n-geſſen (-ghēzēn) domi-
 a'n-geſicht n visage m, figure f,
 face f; 2e (mit gen.) en vue de ...
 a'n-geſtelle(r) (-ghēsteltē[r]) m
 (2) l. employé(e f) m.
 a'n-geſtan (-ghetan); bannad ...
 daß ... fait pour ... [peu] grisé;
 a'n-geſtrunken (-ghēstrūgkon) (un)
 a'n-geſtunden e-m et accom-
 pagner (ou habiller) q. à qc.
 a'n-gler (-g'ler) m (2) l. pêcheur
 à la ligne. [grands yeux]
 a'n-glohen regarder avec de
 a'n-greifbar attaquant.
 a'n-greifen prendre, saisir; se
 prendre à qc.; attaquer, as-
 saillir; (Gesundheit) affaiblir,
 épuiser; sich ~ ſig. se mettre
 en train.
 a'n-greifer (-ghraifer) m (2) l.
 agresseur, assaillant, at-
 taquant.
 a'n-grenzen confiner (à ou avec
 qd.), être voisin (de qc.); (Gren-
 zen) adjacent; (Rand) limi-
 trophe.
 a'n-griff m attaque f (au) contre;
 charge f; atteinte f (s. B. à l'hon-
 neur); in ~ nehmen commen-
 cer, se mettre à qc.; a'n-griff
 m guerra f offensive; 2e-melſe
 agressement, offensivement.
 a'n-grinsen regarder en rican-
 sant.
 a'n-gris (g'grist) f (2) l. angolaise.
 a'n-gris, pour; Zerstüß transi

de peur; -geſühl n angouisse
 f; -ſchweiß m sueur f froide.
 angſt (-) f (2) l. mix (st ~) j'ai peur.
 a'n-gſtigen (-g'ngst(ighen) qda.
 faire peur; inquiet, pfor
 tourmenter.
 a'n-gſtlich (-lſch) peureux; in-
 quiet; (peinlich) minuscule, scrup-
 puleux; Ekſt (-kalt) f (2) l. an-
 xiété; (Schmerzhaft) étonné.
 a'n-haben avoir (sur soi), porter;
 e-m et ~ wollen en vouloir à q.
 a'n-haften adhérer (à qc.); se
 adhérent, inhérent.
 a'n-haken accrocher (au à).
 a'n-halt m appel, soutien; ar-
 rêt; -punkt m station f;
 -punkt m indice.
 a'n-halten arrêter, suspendre;
 zu et. ~ exhorter à qc.; e/n.
 s'arrêter; continuer, durer;
 um et demander qc.; um e-n
 rechercher q. en mariage (sich
 bitten) solliciter (un et qc.).
 a'n-haltend continu; persévé-
 rant, persistant; soutenu.
 a'n-hang m (2) l. appendice,
 supplément; (Gewebe) adhérent
 pl., parti, coterie f.
 a'n-hängen être suspendu; ad-
 hérer; être attaché ou dé-
 voué (à q.).
 a'n-hängen (an et. dat. à) pendre,
 attacher; (mit Geta) accrocher;
 ajouter. [hérent; partisan]
 a'n-hänger (-hēng'er) m (2) l. ad-
 a'n-hänge-wagen m voiture f
 supplémentaire, remorque f.
 a'n-hängig (-hēng(ig)) attaché;
 (bei Gericht) pendant; eine Sache
 bei e-m Gerichtshof ~ machen
 saisir un tribunal d'une af-
 faire; intenter un procès.
 a'n-hänglich (-hēng(lich)) attaché,
 dévoué; Ekſt (-kalt) f (2) l. b.
 attachement m; dévouement m.
 a'n-hängſel (-hēngſel) n (2) l. =
 Anhänger

W'n-hauch *m* teinte *f*.

a'n-hauchen souffler contre.

a'n-häufen amasser, entasser, amonceler, accumuler. *Sn.* amoncellement *m*, accumulation.

a'n-heben (anfangen) commencer.

a'n-heften attacher (an à), fixer (*sur*); condre (*avec*).

a'n-hellen *v/a*, rejoindre ou recoller (en guérissant); *v/n*, se rej., etc.; auch (s')agglutiner.

an-hel'm (-hel'm) ... *fallen* échoir (en partage); *-neben* etc.

-stellen (e-m et.) s'en remettre ou s'en rapporter (à q. de qc.).

a'n-beimeln (-beimeln) *Sn.* rappeler la paire ou le foyer domestique (e-n à q.).

a'n-befähig (-baisch): *sich* ~ *machen* s'engager (à ...), se faire fort (*inv.*) (de ...).

a'n-herrschen apostropher (ou parler à q.) d'un ton impérieux.

a'n-beffen exciter.

W'n-höhe *f* éminence, élévation, hauteur, colline.

a'n-hören écouter; entendre: *sich* gut ~ *i. B.* mit paraitre acceptable, flatter l'oreille.

W'n-hörung *f*: nach ~ der Parteien entendu les parties.

W'nill'n (auill'n) *n* (2^g). (*s. pl.*) aniline *f*. (*kör m*) anisette *f*.

W'n's (an's) *m* (2^g). anis: ~ (lt.)

a'n-kämpfen lutter.

W'n-kauf *m* achat, acquisition *f*.

a'n-kaufen acheter, acquérir; *sich* ~ acheter une propriété.

W'nker (h'ngl'r) *m* (2^l). ancre *f*; bose/bouée; *-grund m* mouillage; *-Kette f* câble-chaine *m*;

-uhr f montre à ancre; *-winde f* cabestan *m*. [*mouiller*].

a'nkern (an) *Sn.* jeter l'ancre; **a'n-ketten** enchaîner.

W'n-klage *f* accusation; incri-

mination; prévention; *-bank f* banc *m* des accusés; *-rede* [qc.]

f réquisitoire *m*.

a'n-klagen (*gen. Sn.*) accuser (de)

W'n-kläger *m* accusateur, officier

liège ~ procureur.

a'n-klammern cramponner (*an*)

W'n-klang *m* accord; assonnance

f; réminiscence *f*; ~ *finden* être bien accueilli, réussir.

a'n-klieben coller; (*quats*) at-

ficher; *v/n*, se coller, adhérer.

a'n-kleiden habiller.

W'n-kleide-zimmer *n* cabinet *m* de toilette.

a'n-klängen (*Beispiel*) *v* avoir

a'n-klopfen frapper (bei *mit* à la

porte de q.).

a'n-knüpfen attacher; anser;

(*Gespräch*) entamer; *v/n* *mit* e-m entrer en relation (*s. v.*)

W'n-knüpfungs-punkt *m* point

de départ pour la conversa-

tion; intérêt commun.

a'n-kommen arriver; (*i. B.*) *gut* être (bien) accueilli; es kommt ihm die Lust an il lui prend

envie; auf e-n od. et. dépenses, de; es darauf ~ lassen risquer,

es kommt darauf an (*v. n*) il handelt sich darum il s'agit de

...; es kommt viel darauf an il importe (beaucoup).

W'n-kömming (-kömming) *n* (2^g). nouveau venu.

a'n-kündigen annoncer; décla-

A; (Anlage) annexe, pièce annexée.

A'n-lage-kapital *n* capital *m* d'établissement; fonds placés ou à placer.

a'n-landen aborder; arriver.

a'n-laugen arriver; auch = anbelangen.

A'n-las (-lās) *m* ② d. occasion *f*; motif; ~ geben *zu* et. donner lieu à qc.

a'n-lassen (steiben) garder; (feuen) laisser brûler; (in Bewegung setzen) mettre en train; *e-n* hart ~ rudoyer q.; *ich* ~ avoir l'apparence de, paraître; se présenter ou s'annoncer, *z.B.* bien.

a'n-läufig à l'occasion de ...

A'n-lauf *m* course / vers qc.; élan; assaut; im ersten ~ d'emblée.

a'n-lausen commencer à courir; (zu Gaten) aborder; haurier (contre qc.); *libel* ~ s'adresser (ou résumer) mal; (*z.B.* Veniz) s'enfler; (Mechanik) se monter (auf à); (Wien) se ternir.

A'n-laut *m* son initial.

a'n-legen mettre (au contre ou à); (stecken) poncher ou joner (auf *e-n* q.); (setzen) apposer; (steiben) mettre; Trauer ~ prendre le deuil; (*z.B.* Gebirg) établir; (*z.B.* Weg) construire; (auf) placer; es darauf ~ *zu* ... prendre à tâche de ... *zu* ... proposition; construction etc.

A'n-lehen *n* emprunt *m*.

a'n-lehnen appuyer (au contre); (sich) entre-bailler.

A'n-leihe (-leihe) *f* *z.B.* emprunt *m*.

a'n-leimen *f* an ...

a'n-leiten diriger; instruire. *zu* direction; instruction.

a'n-legen être contigu à qc.; (steiben) être juste, coller; solliciter (*e-m* q.). *z* *n* désir *m*, demande *f*; ~ joignant; adjacent; (beigefügt) ci-joint.

a'n-lösen attirer; séduire. *zu*, séduction.

a'n-lügen (*e-n*) mentir en face (de q.); (*e-m* st.) imputer fausement.

a'n-machen attacher; mettre à qc.; (feuen) allumer; (*z.B.* Sack) faire.

A'n-marsh *m* approche *f*.

a'n-machen (-māch'en) *q* *de*: *ich* ~ s'arroger s'aviser (*zu* de); ~ arrogant, prétentieux. *zu*, arrogance, présomption.

a'n-melden annoncer; déclarer; (Eintrag) faire inscrire. *zu*, annonce; déclaration; notification; inscription.

a'n-merken remarquer; s'apercevoir (*e-m* et. de qc. ou q.); noter. *zu*, remarque; note.

a'n-messen (*e-m* st.) prendre (la) mesure (de qc. à q.); *i* - an gemessen.

a'n-mustern (Einfassen) borderer.

A'n-mut *f* (*z.B.* o. pl.) grâce; douceur; aménité; *z.B.* gracieux, charmant.

a'n-nähen coudre (à ...); (*z.B.* Knäuel) mettre.

a'n-nähern approcher (*dat.* oder *acc.* *zu* de); ~ approchant, approximatif. *zu*, approche, rapprochement *m*.

A'n-nahme (-nām) *f* (*z.B.* acceptation; (Eink., Meinung) adoption; (*z.B.* Aussage) admission; réception; (Unterstellung) supposition. [table; admissible.]

a'n-nehmen (-nām) accepter; adopter; admettre; recevoir; prendre, supposer; (*z.B.* eine Konfession) embrasser; Vermuthung entendre raison; *ich* et *du* ~ se charger de qc.

A'n-nehmlichkeit (-nēmlichkēit) *f* (*z.B.* agrément *m*, [annexer.]

annektieren (ānēktir'en) *q* *de*.

A'nno (ä'no) en, l'an, ou l'an.
Anno'nzen (äno'ŋ-ke'n) ... bureau (-burō) n. ⑥ l. office m. de publicité; **Wesen** n. publicité f.; service m. des annonces.
annulle'ren (änül'rən) ⑥ g. annuler.
anong'm (änong'm), **Ans** (änö'-nong'm) m. ⑥ g., j. anonyme.
Anonymität (änonymit'ät) f. ⑥ b. (c. pl.) anonyme m.
a'n-ordnen disposer; arranger; ordonner; arrêter. **Sn.** disposition; arrangement m.; ordre m., arrêt m.
a'n-pacten empoigner, saisir.
a'n-passen ajuster; adapter; (improbieren) essayer; sich ~ s'accommoder.
A'n-passungs-vermögen n. faculté f. d'adaptation ou d'accommodation. [tation.]
a'n-pflanzen planter. **Sn.** plan-
a'n-picken picoter, becqueter.
A'n-prall m. choc. [(an contre).]
a'n-praßen donner ou heurter.
a'n-preisen vanter; prôner. **Sn.** recommandation, réclame.
a'n-probieren essayer.
a'n-raten conseiller.
a'n-rauchen enflumer; (Welle) allumer; (Wiesentapf) enlouter.
a'n-räuchern fumer un peu.
a'n-rechnen compter, mettre en compte; attribuer; imputer.
A'n-recht a. droit m.; titre m.
A'n-rede/apostrophe; harangue; titre m.; e-e ~ halten au c-n haranguer q.
a'n-reben adresser la parole à q.; parler à q.; donner un titre.
a'n-regen exciter, animer; donner à penser; (st.) appeler l'attention (sur q.); proposer; ~d intéressant; méd. stimulant. **Sn.** impulsion; incitation; manition; proposition.
a'n-reihen joindre; enfilet.

A'n-reiz m. impulsion f.; incitation f.; stimulation f. [muler].
a'n-reizen exciter; inciter, stimuler.
a'n-rennen (gegen) donner (ou courir) (contre); fondre (sur).
A'n-richte (-richte) f. ⑥ b. (ab. ~ Tisch) m. dressoir m.
a'n-richten apprêter, dresser; servir; causer, faire.
a'n-richten (berichten) raconter; e-m et. ~ sentir que q. r.
a'n-rüchig (-rüchig) mal famé.
a'n-rücken v/a. approcher; (s)approcher, avancer.
A'n-ruf m. appel, appellation f. (s. B. Gottes) invocation f.; (Telephon) appel (auch au téléphone); crier qui - vivre, invoquer; (s. B. Hilfe) réclamation; (Schiff) héler.
a'n-rühren toucher (et. q. ~ et. an st. rühren toucher à q.); (Zeit) délayer (dans).
a'n-sagen annoncer, déclarer; faire part (de q.); (Ratgeber) déclarer, (Spist) accuser.
a'n-sammeln amasser, accumuler.
a'n-sässig (-sässig) domicilié; établi; sich ~ machen s'établir.
A'n-satz m. pièce f. ajoutée; (Zusatz) rallonge f.; (Rachenaufgabe) disposition f.; arrangement; étiquette (d'un mémoire); (Schätzung) évaluation f.; (Zusatz) pousse f.; (Bewegung) élan.
a'n-schaffen acheter; procurer.
a'n-schauen regarder, contempler.
a'n-schaulich (-saulich) clair.
A'n-schauung (-saulung) f. (s. B. Ansicht) vue; contemplation; intuition; manière de voir, opinion; unterrichtet m. enseignement intuitif.
A'n-schein m. apparence f.; (s. B. geben) faire paraître (de), se donner l'air (de).

a'n-schäinend (-sain'ent) appa-
rent; *adv.* en apparence.
a'n-schiden: sich ~ se disposer
(au 2). [*v/n.* avoir la boule.]
a'n-schleichen pousser (au contre);
a'n-schleichen (-sleichen) (en)har-
nacher; atteler.
a'n-schlag *m* choc (au contre);
à touche *f*; ~ (ob. 3. *zettel m*)
affiche *f*, placard; (Schätzung)
évaluation *f*, taxe *f*; in ~
bringen mettre en ligne de
compte; projet; complot.
a'n-schlagen fixer (en frappant);
afficher; frapper (à qc.); (Schläge)
coup, (Schlag) toucher, faire
vibrer; (Beweis) aufse-n coucher
à. en jure; (Schlag) faire l'os-
tension (au 2); taxer; hoch ~
faire grand cas (de qc.); *v/n.*
bourrer (contre q.); résoudre;
(Schlag) aboyer; (Schlag) profiter;
(Schlag) (nicht) opérer.
a'n-schläger *m* poseur de portes,
de fenêtres, etc.
a'n-schlagig (-schlagig) inco-
mmod, incommode.
a'n-schließen attacher; enchaî-
ner; joindre; verser, donner
la communication; sich ~ se
joindre; se rattacher; suivre
(au 2. *q.*); *v/n.* joindre; eng ~
coller.
a'n-schluß *m* pièce *f* annexée;
jonction *f*; ~ correspondance
f; *Größer* communication *f*.
a'n-schmecken reconnaître (par
le goût).
a'n-schmecken *f*. an...
a'n-schmecken: sich ~ se serrer
(an 2. *q.*)
a'n-schmecken barbouiller; *fig.*
super. (an...)
a'n-schmecken (Degen) esindre; *f*.
a'n-schmecken, **a'n-schmecken**
rudoier, anguuler.
a'n-schneiden entamer (*a. fig.*).
a'n-schneiden entamer *f*, coupe *f*.

Auscho'be auscho've) (b.), Au-
scho'bie (-vich) *inv.* *f* anchois *m*.
a'n-schreiben noter; porter en
compte. (q.).
a'n-schreien crier (e-n à en vers)
a'n-schreiben (-schreiben) *qda.* re-
monter.
a'n-schuldigen (-schuldigen) *qda.*
accuser.
a'n-schwärzen noircir; *fig.* dé-
nigrer. *da.* dénigrant *m*.
a'n-schwärzer *m* dénigrant.
a'n-schwellen s'enfler, se gon-
fler; (Schwell) croître; *v/n.* enfler.
da. gonflement *m*; crue.
a'n-schwemmung (-schwemmung) *f*
(b.) alluvion.
a'n-segen (-segen) courir sur...;
gegen et. donner contre qc.
a'n-sehen regarder; examiner;
prendre (als pour); envisager.
a'n-sehen *a. vue f*; apparence *f*.
air *m*; (Rücksicht) égard *m*;
(Schätzung) considération *f*; au-
torité *f*, crédit *m*.
a'n-sehnlich de belle apparence,
beau; considérable, important.
a'n-sehung (-sehung) *f* (b.); in ~
mit qm, en considération de...
a'n-sengen flamber, passer à la
flamme.
a'n-senken mettre (au 2. *q.*) en con-
tre; 9 produire, pousser; (ab-
setzen) déposer; (absetzen) déposer,
faire; (Zermin) fixer,
coter; taxer; *v/n.* faire un ef-
fort, essayer, commencer.
a'n-sicht *f* vue; manière de voir;
opinion, avis *m*; - (Postkarte)
f carte postale illustrée; -
sache *f*; 1. *da.* mit affaire de
goût, manière de voir.
a'n-sichtig (-sichtig) werden
apercevoir (1. *q.*).
a'n-siedeln (-siedeln) *qda.* domi-
ciller, établir. *da.* établisse-
ment *m*; colonie.
a'n-siedler (-siedler) *m* (b.) colon.

a'n-fluten (s'aviser de) demander. 2 n prétention f.
a'n-spannen tendre; (Bierde) atteler. En, tension (auch fig.).
a'n-spfeten cracher sur ...; conspuer.
a'n-spielen jouer le premier: — auf ... faire allusion à ...
a'n-spießen enbrocher; enfoncer.
a'n-spinnen f. an ...; (Gefährd) lier; (Betrat) surdir; sich ~ s'engager. [guillonner, stimuler.]
a'n-spornen éperonner: fig. ad.
a'n-sprache f discours m, harangue; (Wapp) allocution.
a'n-sprechen adresser la parole à, aborder; demander (e-n um et. qc. à q.); réclamer; plaire à ..., intéresser: ~b propre à plaire. [(auf e-n sur q.)]
a'n-sprengen lancer son cheval
a'n-spruch m prétention f; drit. ~ machen (od. erheben) prétendre (auf à), réclamer (qc.); ~los sans prétentions, modeste: ~losigkeit/modestie; ~voll prétentieux.
a'n-spucken = anspeien.
a'n-stacheln aiguillonner; fig. a. stimuler.
a'n-stalt (-stätt) f (a)b. établissement m, institution; préparatifs m/pl.; ~en machen zu (s.B. sichen) se préparer (ou se disposer) à (faire).
a'n-stand m bienséance f, convenances f/pl.; décence f; maintien; manières f/pl.; (Aussteh) décal; (Bedenten) hésitation f, scrupule; ~ nehmen hésiter à ...; ch. assai.
a'n-ständig convenable, bien-séant; (Aussteh) décent; honnête: ~keit f décence, honnêteté.
a'n-stande... ~dame f chaperon m; ~thalber pour la forme, convenablement; ~los sans hésitation.

a'n-starren regarder fixement.
an-sta'tt mit gdn. au lieu de — à la place de ...; (b) ~b. (a) zu mit inf.) au lieu que (ad. de mit inf.). (avec étonnement)
a'n-staunen admirer, regarder
a'n-stechen piquer; (Wah) enfoncer; (Bauer &c) entamer
a'n-stechen attacher (s.B. ~en une épingle); (Wahr) allumer; communiquer un mal (à q.)
a'n-stechung (-stich) f contagion, infection: ~keits-keits f contagiosité; ~e ~stich-~ contagio, virus.
a'n-stehen être (bien) ~ant; ~venir; (Aussteh) être différé (Bedenten) hésiter (à); ~lassen différer.
a'n-stellen assigner un poste (q.); placer, employer; ~lassen ~faire; sich ~ se poster; ~nehmen ~prendre; sich ~ als ob ~ (aussteh) de ... (mit inf.), affecter l'air de ... En, placement m; ~en m, place.
a'n-stellig (-stätt) adroit, habile: ~keit (-keit) f (a)b. adresse, habileté.
a'n-stich m piquer f; (Wahr) f au perca.
a'n-stieren regarder d'un air fixe
a'n-stiften causer, provoquer; exciter (zu à), (verursachen) ~borner. En, instigation, ~vocation.
a'n-stiften m auteur, instigateur
a'n-stimmen entonner.
a'n-stoß m choc; impulsion; obstacle; ohne ~ sans ~scandale; Stein des ~ f d'achoppement ou de ~dale; ~nehmen ~sire. ~ (an par).
a'n-stoßen pousser. ~choquer; v/n. donner ~ (an) (stachen) brocher.

en scandaliser q.; hésiter, (hésiter) hégayer! (mit den Gläsern) choquer (les verres), trinquer; (ausgehen) toucher (an a); confiner (an avec); **-b** congru, adjacent, joignant (an a); **-n** **-f** **-b** (**-st** **-o** **-c** **-d**) choquant, indiscent.

aspirer (à qc.)
 peindre; (être)
 F e m e n t faire
 de qc., se souvenir

streichen (-strich^{er}) *m* (2)L.
strengen (-stren^g) *3da*. fa-
 tigner; (Wirt) appliquer forte-
 ment; (Richt) instruire; (Zü-
 geln) dresser.

effort (usage) tenter; fig. -
des efforts, s'appliquer
ténement. *En effort m*; fatigue.
En effort m peaufinage; couche
de peinture); fig. semblant:

a-fraiser (se) remplir, (se) remplir.
 a-fraiser (se) remplir, (se) remplir.
 a-fraiser (se) remplir, (se) remplir.
 a-fraiser (se) remplir, (se) remplir.
 a-fraiser (se) remplir, (se) remplir.

-**stärken** (auf oder gegen)
 -**suchen** (nach et. bei e-m) de-
 -**suchen** (nach et. bei e-m) de-

requis, à q., requérir (q.)
requête, de q., da q., 2 n do-
sante f., sollicitation f.
requisitoire, toucher, tâter; (Stecher,
 piercer atteindre à —
 reffer)

part f, portion f; in-
teresse (Lebhaften) ~ nehmen (an
dat.) prendre (une vive)
part (à), s'intéresser (à).
~ telefonieren (mit) doman-

antialkohol (ami) deman-
la communication (aves);
appelier (au téléphone).
antialkohoh'ikar (antialkohoh'i)
m. D), antialcooliste.

ant' (ant'...) m Antichrist.
ant' (ant'...) antique; 2e f (3) b.
(ant'...) l'art m antique m;
(ant'...) antiquité.

Antiquar (Antikvār) m. (sg.)
antiquaire; marchand de
livres d'occasion, bouquiniste.

Infiquaria f (akvaf'g'a) n (2)g.
librairie f ancienne, ou en
vieux.

Antigemite (—zem'it) *m* (3)a.
antigemite. [figure 1]
Antilla (a'nil'ite) *n* (3)g. face 1.

W'n-trag (-trak) *m.* (2) d. (3, B. *W'n-trag* (2) proposition *f.* motion *f.* offre *f.* -**steller** *m.* proponent.

a'n-tragen proposer, offrir; auf et. faire une proposition, une motion, proposer.

a'n-treffen rencontrer; trouver.
a'n-treiben pousser, stimuler
(zu à): (den Ort) enfanter; -be

f force d'impulsion.
N'a-treiber m promoteur, instigateur.

a n-treien $\otimes$ se metre en rang;
v/a. commencer; (Vint) entrer (sa
fonction); (Gen) se(r) recueillir.

a'n-trieb *m* Impulsion *f*; (natürlicher) Instinct; aus eigenem, de mon, ton, etc. propre mobile.

Si l'on irrite l'entrée γ (en fonction);
commencement, début; *le pré-*

discours *f* sermon *m* de debut;
discours *f* discours *m* d'ouverture
ou d'inauguration.

q. n-tin (Richer) madre: (e-m el.)
faire (J.B. honneur): e3-e-m
jeter un charme sur q.: ange-
ce-mie, n-é-mie.

24'ntive'rpən (ä'ntiv'rpən) n ②g
Anvers *m.* [ponse; réponse.]

a'nimorfen (-ən) *q*cc. répondre (auf à), répliquer; (jichon) répondre

a'n-vertrauen confier.
a'n-verwandti parent; (durch Hei-
rath) alliè.

s'accroître, (s')augmenter.

Figure 1. The effect of the concentration of the initiator on the polymerization of α -methylstyrene in the presence of $\text{Cu}(\text{OAc})_2$ at 50°C .

9'n-waift (-vält m ②d., ②g.
 avocat; avoué; -schafft (-šäft)
 f ③b. fonction d'avocat; (An-
 wält) barreau m.

a'n-wandeln (e-n) prendre (à q.). Su. (santé) atteinte; (vins) velléité. (mont.)

u'u-wärmen chauffer légère.]

Œn-wârter *m* expectant, (nach
1-ê Tod) survivancier; (Witi-
fâr), ancien militaire ayant
l'expectative d'un emploi civil.

ᑭᓕᓐ-ᓂᓄᓐᓴᓐ (-vārsāst) / (3)b.
expectative; survivance; droit
m.

a'n-wehen (c-n) souffler contre,

a'n-welken (e-n) instruire; (cf.)
ordonner; (e-m et.) assigner
angewiesen sein auf et. dé-
pendre de qc., être réduit à
qc.; n'avoir que qc. Eu. In-
struction; ordre m; assigna-
tion, bon m, chèque m, [cable.]

a'n-menb̥ar (-v̥en(b̥ar) appli-]

u'n-ivenden (gebrauchen) employer; (A. B. Regel auf et.) appliquer (A). Zu, emploi m; (A. B. Gefes) application.

**s'-enrôler enrôler; lever; sich
~ lassen s'engager. Su. en-
rôlement *m.*, engagement *m.***

2) n-mesele n proprietăți f_i

a u-wesēnb (-vōz^{ent}) présent,
assistant; **Ze(r) m** ④ assistant
m: personne présente.

N'n-roesenhelt (Z^{on}helt) *f* 30.
présence. (répugner à.)

a' n-widern (-vīd^{ern}) 16 f. (c-n)

Archiv (ä'rch'f) *n* ②g¹. archives
f/pl., dépôt *m*. [chiviste.]

Archivar (ä'rch'v'r) *m* ②g¹. ar-

Area (ä'reä) *n* ②g¹. espace-*m*
(de terre), emplacement *m*.

arg ② (ä'rk) méchant, malicieux;
(Heber) grave; das ist zu ~c'est
trop fort; nichts Arges rien de
mal; im ~en liegen être (se
trouver) en mauvais état; ~
adv. mal; fort; ärger (-ä'rg'h'r)
pire; adv. pis; ärgst (ä'rk'çt)
(der, das ~) le pire; das Ärgste
auch le pis.

Arg (ä) *n* ②g¹. malice *f*; list *f*
astuce, perfidie; listig astu-
cieux, perfide; los candido,
ingénu, sans malice; losigkeit
f candeur, ingénuité; ~wohn
re. *f*. die besondern Ärgel.

Ärger (ä'rg'h'r) *m* ③l. (p. pl.)
dépit, colère *f*.

Ärgerlich (ä'çh) (S.) fâcheux,
vexant; (g.) fâché, contrarié;
~w. so fâcher. [en colère.]

Ärgern (ä'n) ②f. fâcher, mettre

Ärgernis (ä'ç'n) ③h. scandale
m, esclandre *m*; (Ärger) dépit
m; ~geben faire du scandale;
~nehmen se scandaliser.

Ärgwohn (ä'rkvön) *m* ②g.
(o. pl.) soupçon; défiance *f*.

ä'rgwöhnen (ä'venn'n) ②a. avoir
du soupçon, soupçonner.

ä'rgwöhnisch (ä'n'çh) soupçon-
neur, ombrageux. [ariette.]

Ärie (ä'rye) *f* ②b. alme. (fleine)

Arithme'tik (ä'ritm'e't'ik, ä-me-
t'ik) *f* ②b. (o. pl.) arithmétique,
calcul *m*; ~ter (ä'm'e't'ik'r) *m* ③l.
arithméticien.

arm (ä'rm) ②a. pauvre; 2e(r) (ä'e'r)
m ③l. homme pauvre; die
Armen les pauvres; ~selig mi-
sérable, pitoyable; ~samächtig
aussehend chétif; 2festigkeit *f*
état *m* pitoyable; mesquinerie.

Arm (ä) *m* ②g. bras; ~in ~ bras

dessus, bras dessus; ~
voll une brassée.

Ärm... ~band *n* bras

~binde *f* écharpe; (Ärm-
seiden) brassard *m*; ~brust

a. ~brust) arbalète; ~
accouider *m*; ~leuchter

dellier à bras; (Ärm-
labre; ~seffel *m*. ~stuhl

à bras; fauteuil.

Armee (ä'rm'e) *f* ③b. armée

fehlt *m* ordre du jour

(kör) *n* inv. corps *m* d'armée

Ärmel (ä'rm'e) *m* ③b. manche

f; ~aufschlag *m* parement

loch *n* emmanchure *f*

Ärmel... ~anstalt *f* établis-

ment *m* de charité; ~büh-

trone *m* des pauvres; ~platz

charité, assistance publique

~pfleger *m* aumônier

Ärm(e)-fünder... ~glorie

m du condamné; ~mine

mine penarde.

...ä'rmig (ä'çh) 1. B. Neben.

Ä'rmlich (ä'rm'lich) pauvre

quin, ite. indig.

Ä'rmus (ä'rm'us) *f* ②b. pauvre

Ärre'st (ä're'çt) *m* (S. p. inv.)

(Wohlschadme) saute *f*; ~

École arrêts pl.; ~lokal

stimmer *n* arrêts m/pl.

m, F violon *m*.

Ä'restia'nt (ä'reç't'ä'nt) *m* ③b.

détenu, prisonnier.

ä'restie'ren (ä'reç't'ren) ②b.

Arsena'l (ä'rens'ä'l) *n* ②g¹.

nal *m*.

Ä'rse'nik (ä'reç'ä'nik) *n* ②g¹.

Art (ä'rt) *f* ②b. (Weise) manière

(Wade) façon; sorte, espèce

nature; aus der ~ sortir

générer; von der ~ être

Ä'rse'rie (ä'reç'ä'rie) *f* ③b. art

arte (Ä'rt) (Ä'rt) art

ä'rtig (ä'rt'ig) (Ä'rt) aimable; (Ä'rtig)

til, mignon, joli.

ägen (äⁿ) *Q*e. corroder, ronger; *med.* cautériser; graver à l'eau-forte; *ä* corrosif; caustique. *Sn.* gravure à l'eau-forte, *med.* cautérisation.

auch (auch) aussi; nicht nur ... sondern ~ non seulement ... mais encore (ou aussi); ~ nicht ne ... pas non plus; *ä*, *W.* mir ~ nicht ni à moi non plus; oder ~ ou bien; ist es ~ *ä*, *W.* wahr? est-ce (bien) vrai? ou mais est-ce vrai?; wenn ~ quoique (mit *subj.*), quand même; so groß er ~ ist quelque (ou pour) grand qu'il soit. [*dience.*]

Audie'us (audy'e'us) *f* *Q*b. au-
Au(e) (au^e) *f* *Q*b. plaine ver-
doyante; prairie; champ *m.*

Au'er (au'er) *m.* ~ *bahn* *m.* coq de
bruyère; ~ *schm ure*; *(a)urochs.*
Au'er-brenner *m.* bec Auer.

auf (auf) 1. *prp.* mit *dat.* u. *acc.*;
(= unmittelbar über) sur; (= in)
dans ou en (*ä*, *W.* dans la rue,
dans la suite, en voyage, en
français); (*ungefähr* = bei od. zu)
à (*ä*, *W.* zu hal, à l'université,
répondre à); (= gegen) vers
(*ä*, *W.* le soir); (= für) pour (*ä*, *W.*
huit jours); ~ *Befehl* par ordre;
~ *ä*, *W.* diese(r) Seite (ob. dies-
seits) de ce côté; ~ *diese Weise*
de cette manière. 2. *adv.* ~ *sein*
être ouvert(e); (*W.*) être levé ou
debout; ~ *und ab* de haut en
bas, de long en large; ~ *und ab*
gehen aller et venir, se pro-
mener; ~ *und ab* steigen monter
et descendre; ~ *hast* afin
que ou pour que (*beide mit subj.*);
~! allons! debout!

auf (au'f) *m.* 1. (= offen) *ä*, *W.* ~
beissen ouvrir avec les dents;
~ *stoßen* (*ä*, *W.* Tür) ouvrir en
poussant; ~ *halten* tenir ouvert;
2. (= los) *ä*, *W.* ~ *schneiden* dé-
boucler; 3. (= unmittelbar über)

ä, *W.* ~ *selmen* coller auf; *ä*, *W.*
in die Höhe) *ä*, *W.* ~ *bilden* *regien*
der en haut; manchmal auch *ist*
überlegen, *ä*, *W.* ~ *Araden* *haben*
auf ~ *arbeiten* (*arbeiten*) remonter
à neuf; achever.

auf ~ *atmen* respirer.
auf ~ *bauen* construire, élever.
auf ~ *pflanzen*; *sich* ~ *an etwas*
(*and fig.*).

auf ~ *behalten* garder; conserver.
auf ~ *beigen* *f.* auf...
auf ~ *bessern* améliorer; (*and*
augmenter. *Sn.* améliorer) *id.*
augmentation.

auf ~ *bewahren* conserver, *ver-*
Auf ~ *bewahrungs-ort*, *raum*
m. dépôt, (*Speise*) garde-manger,
(*kl.*) garde-robe *f.* *vestibule*
des garage *m.*

auf ~ *bleien* (*Verlobte*) proclamer
publier les bans de ~; *W.*
ler aux armes; (*Wund*) *ver-*
ployer.

auf ~ *blinden* (*Losbinder*) déblai-
er et en faire acrotres à *f*
auf ~ *blasen* gonfler; *bei* *f.* auf
geblasen.

Auf ~ *blick* *m.* regard porté en
haut; élévation *f.* de l'âme.
auf ~ *blicken* lever les yeux, *W.*
ver le regard (*sur vers*); *f.* *ä* auf
geblissen.

auf ~ *blühen* éclore, s'épanouir;
auf ~ *brauchen* consommer, *ver-*
ser; *ä*, *W.* user la lout.

auf ~ *brausen* bouillir; *W.*
s'emporter; ~ *W.* effervescent
soudueux. 2. *n.* *Abkühlung*
effervescence *f.* *emportement*
m.

auf ~ *brechen* rompre, enfoncer
v/n. s'ouvrir; s'épanouir; *W.*
geben) partir.

auf ~ *bringen* parvenir à ou
(*hier*) élever; (*ä*, *W.* *etwas* *ein-*
roduire; (*ä*, *W.* *etwas* *fort-*
produire; (*Schiff*) *ab-*
courroucer, mettre en *etwas*

Aufbruch *m* départ; *ch.* en-
tation *f/pl.*
auf-brühen faire bouillir.
auf-brühen repasser; (*Qui*) don-
ner un coup de fer à ...
auf-brühen (*e-m* *pl.*) charger (*q.*
de q.); *fig.* imputer (*qq.* à *q.*).
auf-bräuen étendre ou mettre
sur; découvrir; (*Geheimnis*)
dévoiler.
auf-brängen; *e-m* *et.* - presser
q. d'accepter *qq.*; *sich e-m* s'im-
poser à *q.*
auf-brechen détordre; ouvrir.
auf-bringlich important.
auf-bringlichkeit *f* importunité.
auf-brucken imprimer (*auf sur*).
auf-brücken appuyer (*sur*);
soutenir; (*Siegel*) apposer
ou appliquer (*sur*).
auf-eina noer folgen se succe-
der; -*folgend* consécutif.
auf-enthalt (-*enthält*) *m* (2^e).
arrêt; retard; séjour; demeure
f domicile.
auf-erlegen imposer.
auf-erleben ressusciter (*auch* se
ressusciter). *an.* résurrection.
auf-erwecken réveiller; (*Zeit*)
ressusciter.
auf-fahren *v/a.* (*Geisig*) mettre
en ligne, établir; *v/n.* s'ouvrir
l'oe se lever) brusquement;
l'oe *aufsteigen* monter; *fig.* s'em-
porter; -*amporté*; fougueux,
irascible.
auf-fahrt *f* ascension; (*steilsteig*)
entrées solennelles; (*Stad*) abords
m/pl.; rampe.
auf-fallen tomber *sur*; *fig.*
(*dat q.*) frapper, étonner, sur-
prendre; se faire remarquer.
auf-fallend, **auf-fällig** *frap-*
pant; surprenant; bizarre.
auf-fangen saisir (à la volée);
(*Wirt.*, *Scaphen*) intercepter.
auf-fangen retendre.
auf-fassen saisir, comprendre.

En. manière de concevoir,
interprétation; opinion.

Auf-fassungsvermögen *n* faculté
f de concevoir, conception *f.*

auf-finden trouver; découvrir.

auf-fischen pêcher.

auf-fliegen prendre son vol, s'é-
lever; (*Wirt.*) sauter.

Auf-flug *m* volée *f.* essor; (*Ent-
schiff*) montée *f.*

auf-fordern inviter, engager (*an*
à); (*zum Kampfe*) provoquer; (*ener-
gisch*) sommer. *En.* invitation,
sommation. [*boiser.*]

auf-forsien (-*forsien*) *acc.* re-
chercher.

auf-fressen dévorer.

auf-frischen (-*frischen*) *acc.* re-
fraîchir; renouveler.

auf-führen construire, élever;
(*Verzeichnis*) porter ou énumé-
rer; *thé.* représenter, jouer,
donner; *sich* - se conduire.
En. construction; énumération;
représentation; conduite.

Auf-gabe (*f.*, *W.* *mit* *Wort*) remise;
(*Arbeit*) tâche; (*mündlich*) leçon,
(*schriftlich*) devoir *m*; (*zu lösen*)
problème *m*; (*Verzicht*) abandon
m; (*Widrigkeit*) cessation.

Auf-gang *m* montée *f*; (*Bedienung*)
lever; *thé.* ouverture *f.*

auf-geben (re)mettre à la poste,
(*Telegramm*) expédier; *e-m* *et.*
donner à *q.* à faire *qq.*, char-
ger *q.* de *qq.*; (*z. B.* *Wahle*) pro-
poser; renoncer à ...; aban-
donner.

auf-geben (-*gh^{te}bläzen*) pré-
somptueux; *thé* (-*halt*) (*3*) *b.*
présomption, suffisance.

Auf-gebot *n* publication *f*, pro-
clamation *f* des bans; (*Truppen*)
conscription *f*, levée *f.*

auf-gedunsen (-*gh^{te}dünzen*)
bouffi, boursoufflé.

auf-gehen (*Wirt.*) pousser; (*Ge-
stirn*, *Verhang*, *Tag*) se lever;
s'ouvrir; (*z. B.* *Widrigkeit*) se

défaire; être divisible (sans
reste); se réduire (en); se
consommer; ... laffen dépenser.

qu'f-aeib n aglo m, change m.

au'f-gelegt (-għ^olġkt) disposé (a

au'-fer-dumt (-gh^oroumt) de
bonne humeur.

an'f-gwedd (-gb^ovōkt) vif, intelligent. [infuser.]

auß-gießen vorher (sur); (Ice)

au f-leben revivre; se ranimer.
au f-legen poser (sur), imposer;
 (z. B. Pfaster) appliquer (on em-
 pose); charger; faire imprimer;
 (Bsp) mettre en perce.
 z. B. imposition; application.
au f-nehmen appuyer; sich ~ gegen
 ~ se révolter (ou se soulever)
 contre ... z. B. soulèvement m.
 vort révolte.
au f-nehmen [aus-] glaner.
au f-lesen ramasser; (fischen)
au f-legen être posé ou reposé
 (sur); être étalé ou en vente;
 sich ~ s'écarter.
au f-luckern ramollir; (Bett) se-
 mouer la plume de ... [ber.]
au f-lobern s'enflammer, flam-
au f-lösbar (ré)soluble.
au f-lösen (Schuldens) délier, dé-
 nouer, défaire; (Aufgabe, Stum-
 men) résoudre; réduire (z. B. in
 zwei a non); (Verfugen) résoudre,
 décomposer, (zerstören) dis-
 soudre (a. sp. a. B. Verammlung);
 (Kappen) licencier. z. B. dénoue-
 ment m; solution; réduction;
 décomposition; dissolution.
au f-machen ouvrir; (z. B. Knoten)
 défaire; sich ~ se mettre en
 chemin. [plètement.]
au f-marsch m marche f; dé-
au f-marschieren se déployer, se
 ranger en bataille.
au f-merken faire attention.
au f-merksam (merkzaam) atten-
 tif, plein d'attention(s); c-est ~
 machen auf st. faire remarquer
 q. a. q. 2keit (-keit) f (z. B.
 attention.
au f-muntern (-müntern) (z. B.)
 ranimer; encourager. z. B. en-
 couragement m.
au f-nahme (-nahme) f (z. B. in et-
 was) réception; (Geld) ré-
 ception; (z. B. eines Gastes)
 accueil m; (Geld) emprunt m;
 (z. B. eines) lever m, croquis

in; (z. B. Wärmelager) inventaire
 m; reproduction (photogra-
 phique), pose; in ~ bringen
 faire prospérer, mettre en
 vogue.
au f-nehmen lever; ramasser;
 wieder ~ reprendre; recevoir,
 admettre; accueillir; inter-
 préter; prendre; emprunter;
 (Gut) dresser; (von Flüssigkeiten)
 absorber. phot. reproduire;
 es mit ~ m. se mesurer avec q.
au f-nötigen (z-m st.) imposer.
au f-opfern sacrifier, immoler.
 z. B. sacrifice m, dévouement m.
au f-pucken charger (sur).
au f-päppeln élever au biberon.
au f-passen faire (ou écouter
 avec) attention; être z. B.
 (Schreiben) ~ écrire avec atten-
 tion; faire le guet; z-m spier
 q., guetter q.; aufpassen! at-
 tention! [sur.]
au f-passen (-pacer) m (z. B. guet-
 au f-pflanzen planter, arborer;
 dresser.
au f-plücken (stücken) becqueter.
au f-polstern renouveler la rem-
 bourure de...
au f-prallen rebondir.
au f-proben (Schmied) embroiler.
au f-pun m parure f; (z. B. apprät.
au f-putzen parer; (reinen) net-
 toyer; (z. B. Kissen) arranger.
au f-quellen jaillir; (aus) gonfler.
au f-raffen ramasser (avec pré-
 cipitation); (Gießer) relever, re-
 trousse; sich ~ se lever brus-
 quement, ramasser toutes ses
 forces; (von Kanten) se re-
 lever.
au f-ragen s'élever.
au f-räumen (räumen) faire la
 chambre; mettre en ordre; a.
 mit (verpacken) enlever. (Frei-
 machen) débarrasser; f. a. cam-
 men. [par] z. B. compensation.
au f-rechnen composer, calculer

au'f-recht debout, droit; ~ halten: (sich) tenir debout, (Behauptung) soutenir, (Ordnung) maintenir; **Zerhaltung** *f* maintien *m*.

au'f-regen agiter; (Selbstschaften) exciter; sich ~ s'alléger; ~b émouvant, alarmant. **Su**, agitation, émotion.

au'f-reiben (reiben) frotter, nettoyer; (wund) écorcher; (Gesundheit) miner, consumer; sich ~ s'exténuer.

au'f-reißen (Zerreißen) (faire) crevasser; (Schienen, Pflaster) enlever; die Augen weit ~ ouvrir de grands yeux; *v/n*, se fendre.

au'f-reizen exciter; irriter.

au'f-richten élever, ériger; (wieder ~) relever, redresser; (trösten) consoler; sich ~ se lever; *fig.* reprendre courage.

au'f-richtig sincère, franc; **Zkeit** *f* sincérité, franchise.

au'f-riegeln déverrouiller.

Au'f-riß *m* dessin, construction *f*.

au'f-rißen égratigner.

au'f-rollen mettre en rouleau; dérouler; (frage) entamer.

au'f-rücken avancer en grade.

Au'f-ruf *m* appel; sommation *f*.

au'f-rufen appeler.

Au'f-ruhr (-rühr) *m* (2g.) tumulte; révolte *f*, insurrection *f*.

au'f-rühren remuer; agiter; réveiller.

Au'f-rührer (-rührer) *m* (2l.), Aufsch (-rührer) séditieux, rebelle, insurgé. [*gen.*]

au'f-sagen réciter; *f.* auffändig.

au'f-sässig (-zässig) ennemi; rebelle.

Au'f-satz *m* (Tafel) plateau, garniture *f*; (3g., 6g.) composition *f*; article, mémoire.

au'f-saugen absorber; aspirer.

au'f-scharren gratter; détacher.

au'f-schauen lever les yeux (vers ...); prendre garde.

au'f-scheuchfalsch les yeux faire partir; effaroucher.

au'f-scheuen (wund) écorcher.

au'f-schleipen entasser (*par* couches). [*meure* (*auf* *den* *couches*).

au'f-schleiben fig. distorsion.

au'f-schließen monter (grande pousser) rapidement.

Au'f-schlag *m* (Hand) chute *f*; (Geschoss) bond, ricochet; (Kleid) parement; (Preis) remède ment, hausse *f*.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-schlagen (Augen) lever; (Hand) rehausser; (Wand) écorcher.

au'f-streifen retrousser.
au'f-streuen répandre (sur); Salzen (auch d. B. Mehl) saupoudrer (de farine).
au'f-stülpen (d. B. Hose) retrousser; (d. B. Qui) mettre (sur), enfoncer. [(on venir) trouver.]
au'f-suchen (re)chercher; aller.
au'f-summen sich ~ s'accumuler.
au'f-takeln gréer; fig. accouturer.
au'f-tauchen se montrer à la surface (de l'eau); émerger; fig. apparaître, surgir.
au'f-tauen v/a. dégeler; v/n. (se) dégeler (auch fig.).
au'f-tellen partager (complètement); (ein Land) démembrer.
au'f-tischen (-tisch) d. B. servir; e-m et régaler q. de q.; (Neuigkeiten) débiter.
Au'f-trag (-trāk) m. d. d. (v. Farbe) couche f.; commission f.; (Bestellung) commande f., ordre; ~ geber m. commandant mandant.
au'f-tragen mettre sur la table, servir; (Farbe) appliquer; fig. stark ~ charger, exagérer; e-m et. charger q. de q.
au'f-treiben gonfler; faire lever; (= finden) trouver, procurer; (= aufstößern) dénicher.
au'f-trennen déconcre, défaire.
au'f-treten mettre le pied sur le sol; marcher; se présenter; se conduire, se porter (als ... en ...); entrer en scène; naître; s'élever; apparaître. 2. n. manière f. d'agir; conduite f.; entrée f. en scène, (erste) début m.; apparition f.
Au'f-trich m. (d. B. Aufstossen) force (pouvoir) ascensionnelle (-nel).
Au'f-tritt m. scène f.; (zum Aufsteigen, a. d. B.) marchepied; (Erhöhung) estrade f.
au'f-tun ouvrir; sich ~ surgir; s'établir.
au'f-türmen amonceler.

au'f-wachen s'éveiller; se veiller.
au'f-wachsen croître, grandir.
au'f-wägen = aufwiegen.
au'f-wallen bouillonner; (d. B. Born de colère) s'emporter; bouillonnement m.; ébullition; (Seibenschaff) transport m. furieux.
Au'f-wand m. d. d. dépense f.
au'f-wärmen réchauffer; fig. se veiller; (immer wieder) réchauffer.
au'f-warten servir (à table); attendre et. offrir q. d. d. service à visite; e-m seine Aufmerksamkeit machen rendre visite (ou son devoir) à q., présenter ses respects à q.
Au'f-wärter m. garçon, domestique (a. f.); -in f. servante, femme de ménage.
au'f-wärts (-vörtz) en (ou vers) le haut; from. (au) haut.
au'f-waschen laver, rincer.
au'f-wedten s'éveiller.
au'f-weichen amollir, (d. B. Zuck) déromper; v/n. e-n, se d.
au'f-weisen présenter, produire.
au'f-wenden employer; (d. B. dépense) e-n, emploi m., pense.
au'f-werfen jeter en l'air; lever; (Erde) amonceler; (Zug) élever; (Wagen) crouler; (et) jeter (sur la table); (Wort) étaler; fig. (Trage) porter; lever; sich ~ als s'ériger.
au'f-wischen pelotonner; (et) lacer; (die Haare) papilloter; (et) défaire; (Wann abw.) dévider; (Staub) démailloter.
au'f-wiegen (-vigheln) d. d. titiner, soulever, hausser; soulèvement m.
au'f-wiegen contre-balancer. d. B. mit Gold payer au poids de l'or. [mittig] équilibrer.
Au'f-wiegler (-vighler) m. d. d.

au⁷-wiegenderisch (-[ē]) nétilleux.
au⁷-winden guinder, soulever
avec un eric; (aswinden) dé-
touriller.

au⁷-wirbeln v/a. soulever (v/a.
s'élever) en tourbillons.

au⁷-wischen essuyer, torcher.

au⁷-wühlen fouiller, fig. remuer.

au⁷-zählen énumérer; compter.

au⁷-zählung f énumération.

au⁷-zäumen brider.

au⁷-zehren (vernichten) consu-
mer; (verschlingen) consommer.

au⁷-zeichnen dessiner; noter.
— annotation, liste, tableau m.

au⁷-zeigen — aufweisen.

au⁷-ziehen tirer en haut; (ziehen)
élever, (re)lever; (ab-) remon-
ter; (senk-) (senk-); (z. B., ziehen)
élever, nourrir; (berippen) é-
lever, plaisanter; v/a. (ziehen)
monter (la garde); marcher en
marche ou en procession; (Ge-
winn) s'élever.

au⁷-zug m (Zug) (appareil) élé-
vateur, ascenseur, (für einen
Zug) monte-charge(s), (für
Wagen) monte-plats; (Weber) ac-
célérateur; (Zug) accélérateur; (Zug)
procession f.

au⁷-zupfen effiler, défaire.

au⁷-zwingen v-m et forcer q.
de prandre ou d'accepter q.,
imposer q. à q.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

au⁷-zupfen (au⁷-) m globe de
œil; prunelle f; fig. favori.

valle lucide; Zbistallisch mo-
mentané, instantané; adv. (so-
fort) à l'instant, tout à l'heure;

Zbistalligkeit f (Zb.) instantané
nétil; Zbistall-bild n instantané
m; Zbraue f sourcil m; Zbiener
m flatteur, faux complaisant;

Zentzündung f ophtalmie; Z-
fällig évident; Zglas n verre m;
Zlorgnon m; Zlorgnette f; (Zbraue)
lunettes f/pl.; Zheilunbe f

oculistique; Zhöhle f orbite m;
Zklappe f (Zfleisch) paillasse f; Z-
lebre f ophtalmologie; Zleiden
n affection f des yeux; Zlicht
n (s. pl.) vue f; Zlib n paupière

f; Zmaß n mesure f à vue d'œil;
coup m d'œil (guise juste); Z-
merk n (Zg. to. pl.) attention
f, intention f, but m, vue f; sein
Zmerf auf et. gerichtet h. avoir
gc. en vue; Znerv m nerf op-
tique; Zschein m vue f, appa-
rence f; examen; in Zschein
nehmen inspecter, examiner;

Zscheinlich évident; adv. a. à
vue d'œil; Zscheinlichkeit f
évidence; Zschem m garde-vue;
Zspiegel m ophtalmoscope;

Zstern m pupille f, prunelle f;
Ztäuschung f illusion d'optique;
Ztriefen n lippitude f; Zwelbe
f plaisir m des yeux; spectacle
m ravissant; Zwimper f cil m;

Zahn m dent f canino; Zzeuge
m témoin oculaire. [d'noit.]
Zug n (Zug) (et) m (Zg. (mois)
Zuktion n (Zuktion) f (Zb.) vente
publique, v. aux enchères, v.
à l'encan, encan m.

Zunkionsfor (-ona) (for) m (Zd.)
Zunkions-kommissar m com-
missaire-priseur.

Zu-la (zu-la) f (Zg., @) salle des
actes ou des fêtes. [d'oura.]
Zurikel (zurikel) f (Zd.) oreille

aus (aus) l. prop. mit der de; (-l. B.,
Geld) de, en; (schon, nicht, bei

aus (aus) l. prop. mit der de; (-l. B.,
Geld) de, en; (schon, nicht, bei

aus (aus) l. prop. mit der de; (-l. B.,
Geld) de, en; (schon, nicht, bei

aus (aus) l. prop. mit der de; (-l. B.,
Geld) de, en; (schon, nicht, bei

aus (aus) l. prop. mit der de; (-l. B.,
Geld) de, en; (schon, nicht, bei

aus (aus) l. prop. mit der de; (-l. B.,
Geld) de, en; (schon, nicht, bei

aus (aus) l. prop. mit der de; (-l. B.,
Geld) de, en; (schon, nicht, bei

aus (aus) l. prop. mit der de; (-l. B.,
Geld) de, en; (schon, nicht, bei

nen...) dann; ~ dem Fenster sehen
regarder par la fenêtre; ~ z. B.
Liebe par amour; ~ Gründen
pour des raisons; wählen ~
choisir parmi, d'entre; ~ ...
heraus hors de. 2. adv. non
... ~ de, dès; non Grund ~ (1. B.
tinnen) à fond; ~ in être fini,
passé, sorti d'us.; ~ h. avoir lu,
vidé, ôté us.; auf et. ~ sein
chercher qc. ou à au inf.

aus (aue) ... bez, manchmal „au Ende,
ganz“ (= tout, entier, complète-
ment, suffisamment, achever de,
passer de); od. „heraus, weg, ab“
(= enlever, ôter, arracher, 1. B. ~
brechen ent. en rompant, ausheften
arracher avec une pince); manch-
mal nicht zu übersehen (1. B. aus-
bügeln brosser).

au's-arbeiten perfectionner;
achever; élaborer; composer.
Su. achèvement m, composi-
tion, élaboration.

au's-arten (-arten) **h**c. dégé-
nérer. Su. dégénération.

au's-äffen (-äffen) **h**c. bran-
cher. [haler.]

au's-atmen expirer; (Taste) ex-
-

au's-baden porter la peine de ...

au's-baggern curer, draguer.

Au's-bau m achèvement (d'une
construction), couronnement;
avance f, saillie f.

au's-bauen achever (de bâtir);
restaurer; couronner.

au's-bedingen stipuler; se ré-
server.

Au's-besserer (-besserer) m (2) l.
raccordeur, restaurateur.

Au's-besserin (-rin) f (2) o.
(Waise) repriseuse.

au's-bessern raccommode, ré-
parer. Su. raccommode m,
réparation.

Au's-beute f produit m, profit m.

au's-beuten (-beuten) **h**c. ex-
ploiter; profiter de, abuser de.

Au's-beuten (-er) m (2) l. v.
exploiteur.

au's-bezahlen (achever) d'ac-

au's-biegen plier au dehors, en

e-m (se ranger pour) l'ac-

passer q., faire place à q.

au's-bieten mettre en vente

offrir.

au's-bilden former, développer

cultiver; sich zu et. ~ se faire

qc. Su. formation, développem-

ent m; culturel instructif

au's-bitten (sich et. von ~) m-

mander (qc. à q.); (sich et. von ~)

sein diner (ou souper) au sein

au's-bläsen souffler; (pfeifen)

mettre hors feu.

au's-bleiben ne pas (se tarder à)

venir; manquer.

au's-bleichen faire disparaître

par le blanchissement; (ver-

bleichen) décolorer; v/n, disparaître

le bl.; se décolorer.

au's-blühen cesser de fleurir.

au's-bluten cesser de saigner;

perdre tout son sang.

au's-bohren forer, creuser.

au's-bräuen extraire en eau

sant; (Schmalz ~ faire le

de la graisse; bien sauté)

sortir, découler.

au's-brechen arracher; (ver-

vorn, rendre; v/n, extra-

s'évader; in Schaden ~ faire

de rirc; in Tränen ~ faire

en larmes; (Beuer) se décolorer.

j. a. aus...

au's-breiten étendre, déployer,

répandre, (Beuten) propager, se

extension, déploiement

propagation.

au's-brennen faire omis-

par le feu (ou brûler) fier-

rier de qc.; m/d. caudière

v/n. (erlöschen) s'éteindre.

au's-bringen; e. Deß ~ faire

la santé de q. (auf v-n, parer

un toast.

Au's-bruch *m* éruption *f*, explosion *f*, éclat; accès d'une maladie; vin de la première goutte. [éclat; *fig.* machiner.]
Au's-brüten couver, faire;
Au's-bügeln (stehen) repasser.
Au's-bund *m* type; prodige, la fine fleur.

Au's-dürffen *f*, aus...
Au's-dampfen s'évaporer; *v/a.* faire évaporer. [durance.]

Au's-dauern *f* persévérance, en-
Au's-dauern persévérer, per-
 sister; (Stehen) être vivace;
 s'endurcir, endurant; vi-
 race.

Au's-dehnen étendre; dilater;
 élargir; allonger. *En.* exten-
 sion; étendue; (durch Wärme) di-
 lation; (Dampf) expansion;
math. dimension.

Au's-denken imaginer, inventer.
Au's-dienen faire son temps (de
 service); ausgiebig émériter,
 en solatier. [dassolcher.]

Au's-dörren (-dürren) [Ba. se]
Au's-dörren (das) sécher.

Au's-drehen (drehen) étendre.
Au's-dreschen battre (en grange).

Au's-druck *m* expression *f*;
 (Wort) terme; *so* wohl expres-
 sion, avec expression; *so* weise

f manière de s'exprimer; éla-
 boration.

Au's-drücken exprimer; (*z.B.* Si-
 mon) pressurer. [mel. exprès.]

Au's-düsten (-düsten) for-
Au's-düsten, düsten s'éva-
 porer; (schweben) transpirer; *v/a.*

exhaler, faire évaporer.
Au's-dünstung (-dünstung) *f*

z.B. évaporation; exhalation;
 (Wasser) exhalaison.

Au's-einander, ... *ist* mit sépa-
 rer; -bringen (parvenir à) sé-
 parer; -fallen tomber en mor-
 ceaux; -gehen se séparer; (von

einem) être partagé; -hal-

ten *fig.* distinguer; -laufen
math. diverger; -nehmen dé-
 monter, défaire; -setzen ex-
 poser; expliquer, détailler; sich
 -setzen s'arranger; *Setzung*
 (-setzung) *f* [Ab.] explication,
 exposé *m*; arrangement *m*; -
 streuen se disperser; -streuen
 disperser (en tous sens); -
 ziehen étirer, étendre.

Au's-erkoren (-erkör'n) élu,
 choisi. [quib.]

Au's-erlesen élire; *a.* élu, ex-
Au's-ersehen destiner.

Au's-erwählen élire, choisir;
 prédastiner.

Au's-essen vider (le plat).

Au's-fädeln (-fädeln) [Bf. dō-
 (sen)] filer; sich - s'effiler.

Au's-fahren sortir (se prome-
 ner) *z.B.* en voiture; (abfahren)
 partir; *v/a.* (faire) promener
 (en ...); (Graben) user, creuser
 d'ornières.

Au's-fahrt *f* promenade *z.B.* en
 voiture; (Tor) porte cochère.

Au's-fall *m* manque, déficit,
 perte *f*; résultat; *z.* sortie *f*.

Au's-fallen tomber, se détacher;
 n'avoir pas lieu; prendre une
 (*z.B.* bonne) tournure; qui -
 réussir; faire une sortie; *v/a.*
 sich et. - se casser ou se dis-
 loquer *qc.* en tombant; -b in-
 sultant; -b *m.* faire une sortie.

Au's-fahren éfaufiler, effiler,
v/n. s'éfaufiler, s'effiler.

Au's-fechten décider par les ar-
 mes; vider. [s'écrouler.]

Au's-feilen *fig.* retoucher, per-

Au's-fertigen expédier, rédiger;
 (Gut) passer. *En.* expédi-
 tion, rédaction; document *m.*

Au'sfindig machen découvrir.

Au's-fliehen dépeupler.

Au's-fliegen s'envoler; *f* prendre
 la clef des champs. [émaner.]

Au's-fliegen (s')écouler; *fig.*

Au's-flucht *f* subterfuge *m*, pré-
texte *m*. [*f*, tour.]
Au's-flug *m* sortie *f*; excursion
Au's-flügler (-flügler) *m* ② l.
excursio(n)iste, touriste.
Au's-fluß *m* écoulement; issue
f; (Wandlung) embouchure *f*;
fig. émanation *f*.
au's-folgen livrer.
au's-forschen (chercher à) dé-
couvrir; (-n) pressentir ou
sonder. *Su.* recherche, per-
quisition. [*roger.*]
au's-fragen questionner, inter-

au's-fressen (j. B. Gefirn) creuser,
ronger. [*tation.*]
Au's-fuhr (-fuhr) *f* (Wb, expor-
au's-führbar praticable; exécua-
table, possible; exportable; Mö-
bels *f* possibilité.
au's-führen faire sortir; expor-
ter; (Antrag) exécuter, accom-
plir; (Bauwerk) construire; (Sache)
développer, expliquer; *Su.* ex-
portation; exécution; dévelop-
pement *m*; explication.
aus-fl' brist détaillé; *adv.* (j. B.
erzählen) tout au long.
au's-füllen remplir, combler; *fig.*
(Besetzung) occuper.
au's-füttern (Stieber) doubler.
Au's-gabe *f* dépense; (Vertheilung)
distribution; (j. B. Wissen) émi-
sion; (Wort) édition.
Au's-gang *m* sortie *f*; issue *f*;
fin *f*; résultat; -**g-punkt** *m*
point de départ. [*ment.*]
au's-gären fermenter suffisamment
au's-geben (Werb) dépenser; (ver-
theilen) distribuer; (j. B. Wissen)
émettre; sich ~ épuiser ses
ressources; ~ (j. B. sich) filer (-n
ab, st.) (se) faire passer pour.
Au's-gebot *n* mise *f* en vente.
au's-gehen sortir; frei ~ rester
exempt de charge, rester im-
puni; venir à manquer; (Geld)
s'en aller; (Saar) tomber; (Zieh)

s'éteindre; finir, se terminer
(j. B. auf's-n Vokal par une voyelle)
bon et. ~ partir, émaner de
au's-gelassen très gai; tour-
lent; Zeit *f* gaité exagérée
turbulence. [*abondant.*]
au's-glebig (-glühig) ample,
au's-gleichen verser, répandre
(Werb) épancher. *Su.* épan-
chement; et. des heil. Geistes desecra-
Au's-gleich *m* (Ug, arrangement)
compensation *f*; a. compenser
au's-gleichen égaliser, applanir
(Streit) accommoder; (Werb-
régler; compenser. *Su.* épa-
nissement *m*; nivellissement
(r)accommodement *m*; compen-
sation.
au's-gleiten glisser.
au's-graben déterrer; (Leiche)
humier; creuser. *Su.* fouiller
pl.; exhumation.
Au's-guck (-guck) *m* ② l. *fig.*
au's-gucken être en rigole; être
à la découverte.
Au's-guß *m* (Wasserstein) écou-
(Zinn) bec; (b. Gießens) épanche-
ment.
au's-haken décrocher, dégrader
au's-halten soutenir; andur
supporter; (-n) persévérer
durer, y tenir; faire
temps; rester (aber q.)
au's-händigen (-händigen)
Su. remettre, (délivrer, se)
remise, livraison.
Au's-hängen (marcbandage)
(d')étalage, devanure
au's-hängen être suspendu
dehors; être étalé ou affi-
au's-hängen mettre à l'étalage
afficher; (Lohstaten) dégrader
Au's-hänge, -**schilde**
f; -**zettel** *m* écriture
au's-harken *f*, auk.
au's-harren persévérer
au's-hauchen exhaler
au's-hauen j. B. creuser à

de hache; e-n faire la statue
de q., sculpter; (Wab) éclaircir;
(Schäufeln) détailler; (schnein)
fontiger.
au's-deben enlever; (J. S. Tar)
diar des gonds; (Truppen) lever.
au. enlèvement m; levée.
au's-becken couvrir (a. fig.); fig.
imaginer.
au's-beilen guérir; v/n. (so)
guérir complètement.
au's-belfen e-m assister q., tirer
q. d'embarras; e-m mit et. aider
au's-belfer m. aide. [q. de qe.]
au's-blisse f. secours m. (dans
l'embarras); moyen m. pro-
visoire.
au's-blisse-welfe provisoirement.
au's-böhlung f. excavation; ca-
vité, creux m.
au's-bolen lever le bras (pour
frapper); (in der Erzählung) weit
commencer (son récit) de
bien loin; v/a. e-n sonder q.
au's-bollen déboulser; éclaircir.
au's-bordien e-n surprendre les
secrets de q., sonder q.
au's-büffen (-büßten) @c. f.
absoluer.
au's-hungern affamer; réduire
par la famine. (saat).
au's-husten cracher (en tous-
en's-kammen salever au poi-
gnant; démolir, poigner.
au's-kämpfen terminer (par un
combat). [provision].
au's-kaufen acheter toute la
au's-kegeln et. jouer qe. au jeu
de quilles. [neler].
au's-kehlen (-kählen) @a. cau-
au's-kennen: sich in et. ~ se
connaître à en en qe.
au's-kernen (-körnén) @a. éter
(Grüben) les noyaux, (Äpfel) les
pépins; (Vögel) cerner; (Gruten)
groner.
au's-lagen poursuivre devant
les tribunaux ou en justice.

au's-klasschen divulguer (en ba-
vardant).
au's-klauben épucher; trier.
au's-kleben revêtir; B. de papier
l'intérieur de ...
au's-kleiden déshabiller.
Au's-kleide-raum m. garde-
robe f. [clochette].
au's-klängen publier à la
au's-klängen (Töne) se perdre
(ou s'éteindre) insensiblement;
(Werse) finir (auf par).
au's-klopfen battre; den Staub
von et. et. épousseter qe.
Au's-klopfer m. baguette f. (à
épousseter). [de raffiner].
au's-klügeln déconvenir (à force)
au's-kneifen f. s'esquiver.
au's-kneten pétrir (suffisam-
ment); (in Westen) délaier.
au's-kochen @clairer (v/n. sortir)
par la cuisson; (siedigend) cuire
à point; (waschen) faire bouillir.
au's-kommen sortir; (Bäue)
éclore; (Zeue) éclater; devenir
public; mit et. avoir assez de
qe., se tirer d'affaire avec qe.,
mit e-m s'accorder avec q.
Zu nécessaire m; sein Z haben
avoir de quoi vivre.
au's-könnlich (-könnlich) mit
nourrir son homme; suffisant.
au's-körnen égroner.
au's-kosten et. jouir de qe. jus-
qu'au bout.
au's-kramen étaler.
au's-kragen gratter, effacer;
(Angen) arracher.
au's-kriechen (Vögel) éclore.
au's-kugeln décider (en élire)
par le ballottage.
au's-kundschaften (-küntschaffen)
@c. explorer; (finir par) décou-
vrir; ~ reconnaître. au. ex-
ploration, reconnaissance.
Au's-kunst (-künt) f. @L. ren-
seignement m.
Aus-ausstel' (außerkünftel') f. @b.

Au's-kunfts-bureau (-bureſ) *n*
 ①. agence *f*, bureau *m* de renseignements.

Au's-kunfts-mittel *n* ressources
f; (Beilegenheit) expédient *m*.

au's-kurieren guérir à fond.

au's-lachen e-n se rire de q.;
 sich - lachen à son aise.

au's-laden décharger; débarquer; arch. faire saillir. En. déchargement *m*; saillie.

Au's-lade-ort *m* débarras.

Au's-lader (-läder) *m* ②. l. déchargeur.

Au's-lage *f* (Weib) déboursé *m*, (Kosten) frais *m/pl.*; (Waren) étalage *m*; (Schiff) garde.

Au's-land *n* (pays) étranger *m*.

Au's-länder (-länder) *m* ②. l. étranger.

au's-ländisch (-lisch) étranger; exotique; -e Produkte marchandises *f/pl.* de provenance étrangère. [étendre le bras.]

au's-langen (ausreichen) suffire;

au's-lassen omettre, oublier; (stehen) manifester; (fett) fondre; (s. B. Arm) (r)élargir; sich über et. exprimer ses sentiments, ses idées, s'expliquer sur qd. En. omission; manifestation, explication. [*f*; départ.]

Au's-lauf *m* écoulement; bouche

au's-laufen (s'é)couler; se terminer (en pointe); partir (en courant), sortir (s. B. F).

Au's-läufer *m* garçon (de comptoir ou de bureau), (Laufburſche) galopin; (Abzweigung) ramification *f*; prolongement.

Au's-laut *m* son final.

au's-lauten se terminer.

au's-lecken v/n. s'écouler goutte à goutte, fuir; v/a. lécher, vider en léchant.

au's-leeren vider; (Entleeren) vider; (Weistafel) faire la levée. En. évacuation, vidange; levée.

au's-legen (Einstage); débarrasser, avancer; étaler; se mettre en garde; (s. B. Wessel) (incruiser) (Bühnen) marquer; (Verstehen) expliquer, interpréter. En. étalage *m*; interprétation. (Weil) exégèse.

Au's-leger (-legher) *m* ②. l. inter; **au's-lernen** apprendre à fond; ausgelernt haben avoir fini son apprentissage.

Au's-lese *f* choix *m*; (vin) le meilleur cru; fig. élite. [leider]

au's-lesen choisir; (s. B. Wessel)

au's-lesern (dé)livrer; remettre; (Post) extrader. En. livraison; son; expédition; extradition.

au's-liegen être étalé; (s. B. Wessel) garde.

au's-löſchen (löschen) effacer; **au's-losen** (verloſen) mettre au

loterie; x tirer (ou tirer) au sort.

au's-lösen (löſen) dépayser; (Wechsel) acquitter; (Leistung) racheter. En. dégagement *m*; rachat *m*.

au's-luſten (el.) donner de l'air à, aérer, aérer; ventiler. En. aération *m*, ventilation.

au's-machen faire; (Bühnen) (s. B. Wessel) (Macht) étendre; (s. B. Wessel) vider, arranger; (schicken) dé-

clider, arrêter, couvrir. En. faire qd.; ausgemacht = fait, sûr; (abgemacht) noté; achevé.

au's-malen peindre, colorier; fig. dépeindre; sich et. au fig. rer qd.

Au's-marsch *m* départ.

au's-marschieren sortir, partir.

au's-mergeln épuiser, amasser.

au's-merzen (-mörzen) En. rattracher; éliminer; abolir.

au's-messen mesurer; (Menge) pontage *m*. En. mesurage *m*; En.

au's-mieten faire déloger.
 au's-mitteln *öst.* découvrir.
 au's-münzen monnayer.
 au's-mustern rejeter; & réfor-
 mer *œu.* épuration; réforme.
 au's-nahme (-nahme) / *Ab.* ex-
 ception; mit ~ non A l'except-
 ion de, excepté; -setzen (*n. östl.*)
 ~ loi / exceptionnelle.
 au's-nahms-weise par excep-
 tion, exceptionnellement.
 au's-nehmen ôter; (*Wage*) dé-
 nicher; (*Wille*) évincer; (*Ge-
 sage*) habiller; excepter; sich
 ~, *gut* ~ avoir bon air; sich ~
 ~ avoir l'air de ...; aus-
 genommen (= außer) excepté
 (*ger.*), hors.
 au's-nehmend *adv.* mit extra-
 ordinaire, extrême, particulier.
 au's-nutzen (*et.*) tirer profit de,
 exploiter.
 au's-packen dépaqueter, débal-
 ler, détailler (*sa malle*).
 au's-pfeifen foustier.
 au's-pfänden en saisir les
 biens de q. *œu.* saisir.
 au's-pfeifen siffler, huier.
 au's-pfeifen polasser, (*Seiff*) gou-
 dronner. [*vord.*]
 au's-plauderer *m* indiacrer, ha-
 guer. (*publier à son de trompe*).
 au's-plaudern redire, divul-
 guer. (*publier à son de trompe*).
 au's-posaunen (-posaunen) *œu.*
 au's-prägen (*Wäge*) monnayer;
 (*œu.*) emproindrer; ausgeprägt
 prononcé, marqué, [torquer].
 au's-pfeifen pressurer; *fig.* ex-
 ~ à l'épreuve.
 au's-pumpen pomper, vider;
 (*œu.*) faire le vide.
 au's-puken (*Wäume*) élaguer;
 (*Wäume*) parer, décorer; nat-
 ~, [*œg.* déloger].
 au's-quartieren (-kvätiren)
 au's-queisfen pressurer; faire
 sortir (*ou pressurant*).

au's-rabieren gratter.
 au's-rangieren *œu.* mettre hors
 de service.
 au's-rahen se calmer; sich ~
 donner au libre cours A sa fu-
 reur.
 au's-räuchern (*œu.*) fumer.
 au's-raufen arracher.
 au's-räumen (*Wohnung*) démé-
 nager; (*Zimmer*) démeubler;
 (*Wissel*) ôter; (*sauf*) curing.
 au's-raupen échaniller.
 au's-rechnen calculer, supputer.
 au's-reden étendre; étirer.
 Au's-rede / excuse; détour *m.*
 subterfuge *m.*
 au's-reden *m. et.* dissuader q.
 de qc.; sich ~ s'en tirer par des
 détours. [avoir assez de qc.]
 au's-reichen suffire; mit *et.* ~
 au's-reißen arracher; *v/n.* se
 déchirer, se décoller; *fig.* se
 sauver à toutes jambes; & dé-
 serrer. [*sorteur*].
 Au's-reißen (-reißen) *m.* *ö.* dé-
 au's-reißen sortir (*ou partir*) à
 cheval.
 au's-renken (-renken) *œu.* dé-
 mettre, dialoguer. *œu.* luxation,
 dislocation.
 au's-reuten = ausroden.
 au's-richten (*ro*) dresser; &
 aligner; (*Maßtag*) faire, s'ac-
 quiescer de; (*Welsch*) exécuter;
 Ürtliche ~ mit saluer, faire des
 compliments; *et.* ~ résoudre;
 mit obtenir. *œu.* alignement
m.; exécution.
 au's-rippen (*Tabat*) écarter.
 Au's-riss *m.* sortie / (*ou*) prome-
 nade / à cheval.
 au's-roden cassier; déraciner;
 déboiser. [*œu.*]
 au's-rollen étendre avec le rou-
 au's-rossen (-rösen) *œu.* extir-
 per; (*vernichten*) exterminer. *œu.*
 extirpation; extermination.
 au's-rücken (*J. W.* Bahnrad) dé-

(sem)brayer; v/n. se mettre en marche, partir.

Au's-ruf *m* exclamation *f*; cri; proclamation *f*.

au's-rufen s'écrier; v/a. crier; publier; — a als et, proclamer (s. B. rol).

Au's-rufer (-röf'er) *m* (D.) crieur (public); (Zeitungs-) colporteur.

Au's-rufungs (-röpfung) ...: ~ mort *n* interjection *f*; ~ zeichen *n* point *m* d'exclamation.

au's-ruhen und sich ~ (se) re-

au's-rupfen arracher. [poser.]

au's-rüsten munir (mit et. de qc.); (Schiff) équiper, (Festung) armer.

Se. équipement *m*, armement *m*.

au's-rutschen glisser.

Au's-saat *f* ensemencement *m*; semences *f/pl*.

Au's-sage *f* dire *m*, rapport *m*; déposition; gr. attribut *m*.

au's-sagen énoncer; déposer (de qc.); rapporter; déclarer.

Au's-satz *m* (Krankheit) lèpre *f*.

au's-säßig (-zätſch) lépreux (auch s.). [épuiser; exploiter.]

au's-saugen sucer; (den Boden)

Au's-sauger (-zäugh'er) *m* (D.) exploiteur, pfort saugeur *f*.

au's-schalen (-ſäl'n) (Schale) écaler; (Boden) plancher.

au's-schälen dépouiller de son enveloppe; (Eier, Nüsse etc.) écarter, (Gefäße, Böden) écaler.

au's-schalten séparer; (Fernspr.) mettre hors de communication (ou hors du circuit).

Au's-schalter *m* electr. disjoncteur. [pe-circuit *m*.]

Au's-schalt-einrichtung *f* cou-

Au's-schalt *m* vente *f* (de boissons) en détail; débit (auch Ges.)

au's-scharen déborder. [schüt.]

au's-schauen nach e-m chercher q. des yeux.

au's-scheiden séparer (chem. dögator) (de qc.); méler, adréter;

math. éliminer; v/n. sortir de, (s. B. aus dem Dienst) quitter (le service). [déméter.]

au's-schenken verser. (Bretchen)

au's-schicken (nach e-m) envoyer chercher (q.).

au's-schießen enlever en crever (d'un coup de feu); tirer à

qui aura (le pris); (Wasser) verser; (Bretchen) verser.

au's-schießen (auf e-m) mettre au rebut.

au's-schiffen (u. sich ~) débarquer.

au's-schimpfen accabler d'a. jurer. [scharf.]

au's-schirren (-ſchir'n) (Schirm) dé-

au's-schlachten habiller; re-

vendre en détail; (Wasser) par-

au's-schlafen dormir assis; v/a. faire passer en dormant.

Au's-schlag *m* (Schlag) poignée

f/pl; (Schlag) éruption *f*, éruption

f/pl; éruption *f*; (Wage) (Wage)

au's-schlagen (Schlag) (Schlag) é-

éteindre (en frappant); (Schlag) faire sortir (en frappant); (Schlag)

(Schlag) crever; garnir, verser

(mit et. de qc.); refuser q.

v/n. frapper le premier; (Schlag)

ruer, lancer une rage; (Schlag)

pencher d'un côté; (Schlag)

(Schlag) bourgeoigner; (Schlag)

sulater, suer; se terminer (Schlag)

réussir.

au's-schlamm débarrasser.

au's-schließen fermer la porte d

q.; fig. exclure; excepter.

ausgeschlossen (a. —) impossible.

au's-schließlich exclusif.

Au's-schließung *f*, Au's-schließ

m exclusion *f*; unter ~

Exclusion *f* à huis clos

au'schöpfen (Wegel) éclore.
 au'schmelzen extraire par la
 fonte: fondre.

au'sammieren remplir, calfa-
 ter; (Fugen) rejointoyer; (ab-
 schreiben n. v. p.) compiler, voler.

au'schmücken orner, parer, dé-
 corer; (Schmuck) embellir, am-
 blifier. Su. ornement m, pa-
 rure, amplification.

au'schneiden couper; (Saum)
 élargir; (z. B. Samen) évider;
 (Fell, Papier) découper; ausse-
 schnitten gleich robe f dé-
 colletée.

au'schütteln m coupe f; élagage;
 découpage; décolletage; cou-
 pont; —handel m commerce de
 détail; —händler m détaillant.

au'schöpfen puiser; vider.
 au'schreiben écrire tout au
 long; (abgeschrieben) transcrire;
 (z. B. compilar, piller) publier;
 (Lb. Saum) convoquer; (Wett-
 bewerb) mettre au concours. (2
 n. v.) Su. copie publication,
 convocation, mise au concours.

au'schreien crier; siffler et faire
 passer pour qe.

au'schreiten marcher à grande
 pose, allonger la pas; fig. pas-
 ser les bornes. Su. excès m.

au'schust m (Wid) déchet;
 (unbeabsichtigte Ware) rebut; co-
 mite, commission f.

au'schütten verser, répandre;
 (flüssig) épancher; (saßen) com-
 bler.

au'schwärmen (Wenen) enai-
 mer; & au déployer ou tirail-
 leurs en éclaireurs.

au'schweifen échançonner; v. n.
 égarer (de son sujet), dé-
 river; —b débanché, libertin;
 au'schweifen führen au livrer
 à la débanché. Su. échan-

çonner; digression; débanché,
 libertinage m.

au'schweischen rincer.

au'schweigen suinter, trans-
 piler; (Krankheit) se guérir de
 ... en transpirant; méd. exan-
 der. Su. suintement m; tran-
 spiration; exsudation; (= Ex-
 sudat) exsudat m.

au'sehen (nach et.) chercher
 des yeux; — wie ... avoir l'air
 de ...; paraître, ressembler à;
 qui —b de bonne mine. 2 n
 aspect m, air m, mine f, ap-
 arence f.

au'sen (au'sen) (au) dehors; a-
 mit extérieur; von — (her) de
 (ou du) dehors; nach — (hin) en
 dehors.

Außen...; —hafen m avant-port;
 —handel m commerce d'expor-
 tation; —linie f contour m; —
 seite f face extérieure; exté-
 rieur m; —stände m/pl. cré-
 ances f/pl.; —welt f monde m
 extérieur ou externe; —werk n
 & ouvrage m avancé; —winkel
 m angle extérieur.

au'senden — aussenden.

au'ser (..r) hors de ...; au (ou en)
 dehors de ...; (bass) outre;
 (haben) excepté, hormis; —bass
 sinon (ou excepté) que; —wenig
 à moins que ... ne mit sich.

au'ser...; —be m en outre, de
 plus; —e heilig hors du mariage,
 illégitime; —gerichtlich extra-
 judiciaire; —gewöhnlich extra-
 ordinaire; —halb (mit v. n.) hors
 de, adv. au dehors; —o rentlich
 extraordinaire; prodigieux.

au'ser (ol'ger), au'sere(r) ex-
 térieur; 2e(s) n (pl. affaires
 m, dehors m/pl.; pol. affaires
 f/pl. étrangères.

au'serst (..st) extrême; (sehr) le
 plus éloigné; 2e(s) n (pl. (cas
 m) extrême m; extrémité f.

äußerlich extérieur, externe; superficiel; (als Mittel *ph.m.*) pour l'usage externe; **Äußerlich** *f/pl.* ③ b. formalités.

äußern (äi'çern) ③ *tr.* manifester, montrer; dire, déclarer; **sich** — über se prononcer sur. **Es**, manifestation; propos *m.*

au's-fehen mettre dehors; (Kisten) poser; ④ débarquer; (preisgeben) exposer; den Ball (ab. sich) donner l'acquit; (bestimmen) destiner, allouer; (Vorschlag) proposer; (Zusammenhang) léguer; (unter- ab. abbrechen) discontinuer, suspendre; et. aussetzen haben trouver à redire à q.; v/n. cesser et reprendre par intervalles; faire une pause; ④ *med.* intermittent.

Au's-setzung (-zētzung) *f* ③ b. ④ u. Spielpose; débarquement *m*; exposition; proposition; suspension; intermittence.

Au's-sicht *f* vue; perspective; espérance, chance; **Se-los** sans chance de succès.

Au's-sichts-turm *m* belvédère.

au's-sinnen imaginer; inventer.

au's-söhnen (-zōhn'n) ③ u. a. réconcilier. **Es**, réconciliation.

au's-sondern séparer; éliminer.

au's-spähen nach et. chercher qc. du regard; v/a. épier, espionner. [berge *f.*]

Au's-spann *m* ③ g. relais; au-

au's-spannen étendre; (taste) détendre; (Werde) détoiler; *fig.* prendre du repos, se détendre l'esprit. [lancer, vomir.]

au's-speien cracher; *fig.* jeter.

au's-sperren e-n fermer la porte à q.; (Arbeiter) en congédier.

au's-spielen (Roxie) jouer; maître en loterie; v/n. (auszuspielen haben) être en malin, avoir la main.

au's-spinnen étendre. ③ d. au-

plifier, (weiteraus) délayer.

au's-spionieren espionner.

au's-spotten se moquer de —

Au's-sprache *f* prononciation;

accent *m*; explication.

au's-sprechen prononcer; ③ d. mar; (zu Ende sprechen) ache-

ver; **sich** — s'exprimer (über

sur), se déclarer (für pour)

(sich zeigen) se manifester.

au's-spreiten étendre.

au's-spreizen (Reine) écartiller.

(Finger) écartier.

au's-sprengen répandre; ③ d. d. sa-

uter; **au's-springen** sauter, se dé-

coller; **sich** et. se disloquer et

en sautant.

au's-spritzen faire jaillir, (Blut)

étendre; *med.* verser.

Au's-spruch *m* parole *f*; (Gericht)

verdict; sentence *f*; (Anspruch) ré-

clamation *f*; arrêt.

au's-sprühen vomir; faire jaillir.

au's-spüren déceler, découvrir.

au's-staffieren (Kleider) garnir.

(e-n) accoutrer.

Au's-stand *m* (Verderben) dé-

tré; (Ausgang) défilé; (Ver-

grübe) grave *f*. [grévisse (au)

au's-ständig (Zuhause) arrivé.

au's-statten (-stāten) ③ d. g. ar-

mer, équiper; pourvoir (mit

(Zutaten) faire un troussseau

(mit Utensils) doter. **Es**, Agis-

ment *m*; *thé.* décors.

au's-stattungs-stück *n* pièce d'

décor; foris *f*.

au's-stauben épousseter.

au's-stechen enlever; (Graben)

creuser; (Augen) creuser.

e-n supplanter q., l'emporter

sur q. [Hahn] dévaler

au's-stechen maître

au's-stehen v/a. supporter.

durer; nicht — können ne

an; ~ haben avoir dehors; ~ de
Forderung f dette active; ~ de
Weiber n/pl. sommen f/pl. à re-
couvrir. [quer.]

an's-tellen descendre; débar-
quer; (Nese) tendre; (Nosen)
étaler; (Nose) décoller; (Nosen)
poser; (Nose) décoller; (Nosen)
drammer; (Nosen) donner; (Nosen)
dror; (= tabeln) blamer.

an's-tellung f exposition; éta-
lage m; expédition; traite,
critique; ~s-tag m date f.

an's-teller (-steler) m (B.) ex-
posant; tireur.

an's-terben s'éteindre; partir;
se dépeupler.

an's-tener f (Wasser u. dgl.) trou-
veuse m, (Weib) dot.

an's-tener = an's-tellen.

an's-stopfen rembourrer; (Tiere)
empailler, naturaliser.

an's-stopfer (-stöpfer) m (B.)
empaillleur, naturaliste.

an's-stopfen pousser (dehors);
expulser; (Nase) crever; gr.
supprimer, glider; rejeter, ex-
pulsio; (Nose) proférer. Su.
expulsion; exclusion; suppres-
sion, élimination.

an's-strahlen rayonner; v/a. ré-
pandre. Su. rayonnement m;
émission.

an's-streichen étendre.

an's-streichen (-streich) rayer, bis-
seler; (Lohn) éplanter; (mit Zeit)
écraquer.

an's-streuen disséminer; (Ge-
räth) répandre, propager.

an's-strömen s'écouler; jaillir;
s'échapper; v/a. varier; (Wasser)
écouler; phys. émettre.

an's-studieren étudier à fond;
savourer son cours; ausstudiert
avoir terminé (ou fini)
s'étudier.

an's-tuchen choisir; ausgetucht
sélecté.

Au's-tausch m échange.

au's-tauschen échanger; (Gedan-
ken) se communiquer.

au's-teilen distribuer; parta-
ger; (Stefte) donner; (Sakra-
mente) administrer. Su. distri-
bution; administration.

Au'ster (au'ster) f (B.) huître.

Au'stern...: ~ucht f ostrécul-
ture; ~üchter m ostréiculteur.

au's-tiefen Su. approfondir;
creuser; (B.) emboutir.

au's-tigen affaier; extirper.

au's-toben = austreten.

Au's-trag m (B.) (güter) arran-
gement; solution f. lin f.

zum ~ bringen vider (s. B. une
querelle).

au's-tragen porter dehors se
aux pratiques; (Wiese) distri-
buer; (Reisig) débiter, di-
vulguer.

Austra'lien (au'stra'liən) m (B.)
l'Australien f, l'Océanie f.

Austra'lier m (B.) Australien;
australisch (als) Australien.

au's-treiben expulser; faire pas-
ser (en a.); (Vieh) mener
paître; (Wasser) exorcer.

au's-treten aus sortir de; se
retirer de; se séparer de ou
quitter (s. B. une société); (Fluß)
déborder; v/a. (s. B. Weiber)
s'élargir; creuser.

au's-treten mit élargir, creuser,
user (par l'usage); (Nose)
étauder (s. B. avec le pied).

Au's-tritt m sortie f, abandon;
retraite f; débordement.

au's-trocknen dessécher; v/a. se
dessécher; (Lauge) s'épuiser.

au's-tun (tun) mettre en po-
sition; (Weib) placer.

au's-üben exercer, pratiquer;
~ de Gewalt pouvoir m exécutif.

Su. exercice m; pratique.

Au's-verkauf m vente f totale;
liquidation f.

au's-verkaufen vendre son

fonds; ausverkauft sein être épuisé; (Hölz.) être comble.

au's-wachsen prendre toute sa croissance; atteindre l'âge adulte; (Korn) germer dans l'épi; ausgewachsen développé; adulte; fait. (Hölz.); recueilli m.

Au's-wahl f. choix m. (Leuten)

au's-wählen choisir. [émigré.]

Au's-wandern m. émigrant.

au's-wandern émigrer. Su. émigration.

au's-wärtig (-vörtig) étranger.

au's-wärts (-vört) en dehors;

à l'étranger; ~ essen diner (ou

souper) en ville.

au's-waschen laver; (Hleden) en-

lever (en lavant); (Geld) em-

porter; (Fleisch) creuser.

au's-wecheln échanger; (Wort) dé-

brayer. Su. échange m.; rem-

placement m.; débrayage m.

Au's-weg m. sortie f. issue f.

(Mittel) moyen, expédient.

Au's-weich (-e)... ~ geleisen voie f.

de garage; (Schiene) rail m.

mobile, aiguille; ~ stelle f. (=

platz m.) gare d'évitement.

au's-weichen se ranger ou se

détourner (pour laisser passer

q.); se garer; fig. e-m ob. e-t

(chercher à) éviter q. ou qc.;

échapper à qc.; éluder qc.; ~

évasif; élusif. Su. évitement

m.; (Pinsel) élongation.

au's-weichen éventrer, vider.

au's-weinen soulager en pleu-

rant; sich épuiser en larmes.

Au's-weis (-weis) m. (Zug) ren-

seignements pl. (Aufstellung)

état; preuve f.; légitimation f.

au's-weisen démontrer, con-

stater, légitimer; (Jäger) en-

chasser, mettre à la porte;

expulser. Su. expulsion.

au's-wendig (-vändig) exté-

rieur; ~ lernen (ab. können)

apprendre (ou savoir) par cœur.

au's-werfen jeter, lancer; (Hölz.)

crever, s. B. d'un coup de pierre;

méd. cracher, (Bastan) vomir;

(anweisen) assigner.

au's-weisen: e-e (Sache)

prendre sa revanche; réparer

une faute, (Zug) démailloter.

au's-wickeln développer

au's-wirken: sich et. ~ obtenir

qc.; e-m et. faire obtenir qc.

à q.; procurer qc. à q.

au's-wischen (s. B. Augen)

laver; (Schiff) effacer.

au's-wittern flairer; (Wohn-)

bermitteln) s'altérer, se dé-

composer. Su. décomposition.

Au's-wuchs m. excroissance f.

fig. aberration f.

Au's-wurf m. (Nasat) immédiate

f/pl.; méd. expectoration f/pl.

crachat; fig. rebut. lla f.

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

au's-würfen jeter ... aus

abrégi; (Sausagebatt) essence
f. quintessence f.; démonage-
ment; sortie f. départ.
au s-jugs-weise par extrait.
au s-nipfen arracher; effiler.
authentisch (aut'entisch) authentique.
Authentizität (aut'entizität) f.
@b. (s. pl.) authenticité.
Autler (au'tler) m. @l. automo-
biliste.
Autto (au'to) n. @l. auto f.; F.
Automat (automa't) m. @a.
automate; distributeur auto-
matique.
Automobil (mob'l) n. @g.
automobile f. (s. m.).
Automobilist (bilit'st) m. @a.
@b. (s. pl.) automobiliste.

Au tor (au'tor) m. @d. auteur;
-schaft f. qualité d'auteur n. mit
être l'auteur.
avancieren (avanc'ieren) @g.
avancer; (s. B. zum Hauptmann)
passer (capitaine).
Avantagier (avtajer) m.
@g.
aspirant officier.
Avert (av'ert) m. @g. face f.
effigie f.
avistieren (aviz'ieren) @g. don-
ner avis (et. de qc.); aviser
(e-n q.). | Schiff n. aviso m.
Avist (av'ist) m. @l., Avist-
f. (Avist) f. @l. hache, cognée.
Azalee (azal'e) f. @b. azalée.
Acetylen (acetyl'en) n.
@g.
(s. pl.) acetylene m.
Azur (at'ur) m. @g. azur, d'azur.

B

Bach (b'ach) n. @a. bache m.
Bachant (b'achant) f. @c.
bachante, (raus) monade.
Bach (b'ach) m. @d. cuisinier;
-stube f. bergeronnette, hoch-
quers m.; -weide f. osier m.
blau. | glüh m. femelle.
Bach (b'ach) f. @b. baie, san-
Bach (b'ach) ... -blech n. plaque f.
d'acier; -bord n. bâbord m.;
-stich m. poisson frit ou à frire;
-stube f. jeune fille f.; -haus n. boulan-
gerie f.; -stube f. stg. fournaise;
Bäckerei (b'ackerei) n. @l.
bâcherie friture f. de poulet; -
stube m. tour; -obst n. fruits bons
à cuire (ou séchés au four); -
pfanne f. poêle à frire; -pfanne
f. gille; -pfanne f. pruneau
m.; -stein m. brique f.; -trog m.
de boulangerie; pâtisserie f.
Bäcker (b'acker) f. @b. -in (b'ackerin) m.
@l. bou f. -brot m. favori
pl.; -stift m. soufflet; -
stube m. dent f. molaire.

Baden (b'aden) @l., @a. v/a. (B'aden)
(faire) cuire; (B'aden) (faire)
frir; v/a. cuire, frir.
Bäcker (b'acker) m. @l. boulan-
ger; -gesell m. garçon boulan-
ger; -laden m. boulangerie f.
Bäckerel (b'ackerel) f. @b. bou-
langerie.
Bad (bat) n. @a. bain m.; (Det)
eau f/pl.
Ba'de (b'ade) ... -anstalt f. bains
m/pl.; -arzt m. médecin des
eaux; -gast m. baigneur; -hofe
f. caléon m. (de bain); -kur f.
traitement m. par les eaux; -
mantel m. baigneuse f.; -meister
m. maître baigneur; -ort m.
ville f. d'eaux, station f. balné-
aire; -reise f. voyage m. aux
eaux; -stube f. cabinet m. de
bain; stube; -wanne f. bai-
gnoire; -wasser f. luge m.; -
zeit f. (= Jahreszeit) saison des
bains.
ba'den (b'aden) @c. baigner; v/a.
en baigner, prendre un bain.

Ba'den (bā'den) *n* @g. (Baub)
le grand-duché *m* de Bade.

Ba'dener (bā'deuer) *sb*. **Bade'n-**
fer (bade'uzer) *m* @l. (a. badisch)
Badois (badois). [barblier]

Ba'der (bā'der) *m* @l. chirurgien

Bā'der-kunde (bā'der) *f* balnéo-
graphie. [gag *m*.]

Baga'ge (bagā'je) *f* @b. ba-

Ba'gger (bā'gher) *m* @l. drague *f*.

ba'ggern (-n) @f. creuser, draguer.

bā'hen (bā'n) @a. (mit Um-
schlagen) fomentes; (im Wasser)
bassiner.

Bahn (bān) *f* @b. voie, route;

chemin *m* de fer; *ash*. orbite;

(Bauf) carrière; (Zug) l^em; *auf-*

seher *m* garde-voie; **Bräher**

(bräher) *m* @l. pionnier; *auf-*

brücke *f* viaduc *m*; **hof** *m* gare

f, station *f*; **hofs-inspektor**

m chef de gare; **körper** *m* (as-

siette *f* de la) voie *f*, terre-plein;

linie *f* voie, ligne; **reisen** *n*

manège *m*; **siegl** *m* qual (de

la gare); **siegl-karte** *f* carte

(ou billet *m*) d'accès (au qual);

strecke *f* section; **wärter** *m*

garde-barrière, garde-voie; *auf-*

hängen *n* guérite *f* de garde.

ba'hnen (-n) @a. frayer, per-

cor; (eben) aplanir; préparer.

Ba'hre (bā're) *f* @b. civière,

brancard *m*; (Saeg) cercueil *m*;

Bahrtuch *n* drap *m* mortuaire.

Bai (bāi) *f* @b. bale.

Baise'r (beze') *n* (a. *m*) @l. me-

ringue *f* à la crème.

Baione'tt (bayone'tt) @g. balon-

nette *f*. [térje, microbe *m*.]

Bakte'rie (bāktē'rē) *f* @b. bac-

balancie'ren (balgei'ren) @g.

balancor.

Balancie'r-stange *f* balancier *m*.

balb (bālt) @ blent; sous peu;

(sch) presque; *a. m. a. tantôt ...*

tantôt; *wäre ich* 3. s. gefallen

j'ai failli tomber.

Ba'bachin (bā'bachin) *m* @g.

ba'biq (-dich) prochain. (a. a.)

Ba'brian (bā'brian) *m* @g.

valériane *f*.

Balg (bālk) *m* @d. peau *f*.

(Schlangen) dépouille *f*; (a.)

(Kind) moutard, barablu - *auf-*

schwulst *f* tumeur entyotée.

ba'igen (bā'ighen) @a. *auf-*

se coller, se chamailler.

Balgerel' (bālghe'al') *f* @l.

batterie, rize.

Ba'ken (bā'ken) *m* @l. pain

f, olive *f*; **lage** *f* charpente.

Iräger *m* pontal, sautoir.

werk *n* pontage *m*.

Ball (bāl) *m* @d. balle *f*; (a.)

bille *f*; (Weiz) globe, (a.)

bal; **fest** *n* (grand) bal *m*;

sau *m* salle *f* de danse; *auf-*

n (jeu *m* de) paume *f*.

Ba'p'ee (bā'p'ee) *m* @g. leu-

ballast; bagage (a. a.)

Ba'len (bā'len) *m* @l. balle

ballot; **binde** *m* emballer

ba'len @a. former en balle

en pelote; **die** *auf* - *auf-*

le *polug*; **sich** - (a. a.)

Balle'tt (bā'le'tt) *n* @g. corps

de) ballet *m*; **hunn** *f* short

graphie; **stänger** (in *f*) *m* de

neur (danseuse) (de l'opéra)

truppe *f* corps *m* de ballet.

Ba'lsam (bā'lsām) *m* @g.

baume; **baum** *m* balustrade

duft *m* souffle embaumé.

balisamie'ren (-xam'i'en) @g.

embaumer.

balisamisch (-xam'isch) balsamique

ba'lsen (bā'lsen) @a. (a. a.)

baba) être en amour.

Ba'mbus (bā'mbyc) *m* @g.

@h. bambou.

Band (bānt) 1. *n* @a. ligue

de paille; *an*. ligament

(a. a.) ruban *m*. 2. *m* @d. (a. a.)

volume; (a. a.) reliure *f*. 3. *n*

n/pl. liens *m*/pl., lers *m*/pl.

ellen n. for m. fauillard; **Ban-**
bel m. rubanerie f.; **baner** m.
 rubanier; **weberel** f. rubane-
 rie; **banum** m. var. a. litalre.
Bande (bā'ndə) f. ③b. bande (a.
 band2); troupe.
Bandeille r. (l'ē) n. ②g¹. ban-
 doulère f.; boudrier m.
Bändigen (bē'ndighen) ③a.
 dompter, maîtriser. **Bändig-**
 ment m. [leur.]
Bändiger (-gher) m. ③l. domp-
 tier.
Bändig (bā'ndig) m. ③a. bandit,
 brigand.
Bäng(e) (bā'ng(e)) orainatif, peu-
 rux; **mir ist - j'ai peur**; - m.
 faire peur.
Bängen (-n) ③a. craindre.
Bänglichkeit (bā'nglich) f. crainte,
 angoisse, anxiété.
Bänk (bā'ngk) f. a) ②f. banc m.;
 b) ②g. banquet; **aus die**
bank - ziehen traîner en lon-
 gueur; b) ③b. banque;
anweisung f. chèque m.; 2.
 table bancale; **geschäft** n.,
 banco n. maison f. de banque;
hüter (-hüter) m. ③l. banquier;
note f. billet m. (de banque).
Bankfänger (bā'ngk-) m.
 voleur de foire.
Bankrott (bā'ngk'rō't) insol-
 vable, en état de faillite. 2 m.
 faillite f.; **bankeroute** f.
Bankrottier (-rōt'ier) m.
 failli, banqueroutier.
Bankst (-st) n. ②g. (Bred-
 bank) banque m.
Bankette f. ③b. trottoir. m.
Bankier (bā'ngk'ier) ③l. = **Bank-**
hüter.
Bann (bā'n) m. ②g. ban; ex-
 communication f.; **Ag.** (Gauber)
 charme m.; **in den - tun** mettre
 a. ban, excommunier; **Auch**
 a. anathème; **mühle** f. moulin
 a. banal.
Bannen (bā'nən) ③a. bannir;

mettre au ban; (fessin) captiver;
 (Gauber) ensorceler; (Weiser)
 conjurer. [f. drapeau m.]

Banner (-er) n. ③l. bannière

Bar (bār) f. ③l. bar m.

bar au; dépourvu (de q.); pur,
 véritable; (Weis) comptant;
 gegen - payable au comptant;
auf au-pieds; **Züßer** (-füser)
 m. ③l. cordelier déchaussé;
Zugschäft n. marché m. au com-
 ptant; **Zorra** m. réserve f. mé-
 tallique; **Zahlung** f. paiement
 m. en argent comptant.

bar (-bār); **B. et. Gerbrechbare**
 chose qu'on peut (ou qui peut
 se) rompre (briser etc.). (qui
 est) brisable; **das ist (un)bre-**
chbar on (ne) peut (pas) lire cela;
 cela est (il)lisible; f. ...lich.

Barberim ③a. - in (bē'rim) f. ③c.
 coiffeur f. m.; (Geranie) Ourse f.

Baradie (bārā'die) f. ③b. baraque.

Barbar r. (bār'bār) m. ③a., **bar-**
barisch (-isch) barbare.

Barbarei (bār'barai) f. ③b. bar-
 barie; vandalisme m.

Barbarossa (-rō'ssa) m. ③b.
 Barberousse.

Barbe (bār'be) f. ③b. barbeau.

Barbier r. (-b'ier) m. ②g¹. (barbier),
 coiffeur; **bedien** n. bassin m. à
 barbe; **meßer** n. rasoir m.

barbieren (-n) ③g. faire la
 barbe (e-n à q.), raser.

Barbant (bār'bant) m. ②g. in-
 talne f. [poète, chanteur.]

Barde (bār'de) m. ③a. barde.

Bären (bē'ren) ...; **Beißer** m.
 bouledogue; **hüter** (-hüter)
 m. ③l. fauve; **mütze** f. bon-
 net m. à poil; **kiau** (-kiau) f.

③b. (o. pl.) acanthus; **grünger**
 m. fossé aux ours. [tuque f.]

Barst (bār'st) n. ②g. barstus f.

Bariton (ist) (bār'iton, bār'itō-
 n'ist) m. ②g¹. (Ba-) baryton.

Barke (bār'ke) f. ③b. barque.

...barkelt (...barkalt) f (3)b. f.
3. W. Unbissbarkeit.

Bä'rme (bä'rme) f (3)b. (v. pl.)
levain m; (3)er levure.

barmh'rtig (bärm-) miséricor-
dieux, charitable; 2kelt f mi-
séricorde, charité.

baro'ck (barö'k) baroque; (wun-
derlich) bizarre.

Barome'ter (barom'eter) n (a. m.)
2l. baromètre m.

Baro'n (barö'n) m (2)g¹. baron;
An f (3)c. baronne.

Barone'sse (arö'ne'se) f (3)b. (Frau)
baronne; (Fräulein) fille d'un
baron, (ma) d-moiselle. [rou.]

baronisse'ren (2)g. nommer ba-
ron.

Ba'rre (bä'rre) f (3)b., -n (-n) m
2l. barre f; (3. W. Gold) lingot m.

Ba'rren m (3)l. (Turnerei) paral-
lèles f/pl. [parche f.]

Bar'sch (bärs) m (2)g., (2)d.
barsch brusque, bourru; 2kelt f

(3)b. brusquerie. [comptant.]
Ba'r'schaft (bä'r-) f (3)b. argent m

Bar't (bärt) m (2)d. barbe f; e-n
~ bekommen prendre de la
barbe; e-m um den ~ gehen

courtoiser q.; ~binde f relève-
moustache m; ~kraker F m

barbier; 2los imberbe; ~wach's
n, ~wische f ciré à moustaches.

Bartholomä'us (bärtolomä'us)
m mv. Barthélemy.

bä'r'tig (bä'r'tig) barbu.

Ba'salt (bäz'alt) m (2)g. basalte.

Ba'se (bä'ze) f (3)b. tante; cousine.

Ba'sel (bä'zel) n (3)g. Bâle f.

Ba'sis (bä'zis) f (3)g. base,

ba'sisch (-is) basique.

Baß (bäc) m (2)d. basse f;
zweiter ob. tiefer ~ basse-contre
f; ~gelge f basse de viole; ~po-

saune f trombone m; ~schlüssel
m clef f de fa. [bassiste.]

Baß'ft (bä'ft) m (2)a. basse f.

Baß't (bäc't) m (2)g. libar; decore
f; ~seide f voile corue.

Ba'stard (bä'stär) m (3)b. m
tard; enfant naturel.

Ba'stardschaft f (3)b. bastardie
hybridité, hybridisme.

Ba'stel (bä'stäl) f (3)b. bastion.

Ba'st'ft (bä'st'ft) m (3)g. bastion.

Bau (bäu) m (2)g. construction

(a. tontrel); structure f; orga-
nisation f; (Wäc) culture

(Beegebau) exploitation f; (Wäc)
ment, édifice; (Wäc) culture

~amt n bureau m de l'archi-
tecte; Intendance f des bâ-
tements; ~aufschlag m devis

art f structure, architecture

~fach n architecture f; 2a. b.
caduc, délabré; 2a. b. b.

caducité; ~flucht f alignement
m; ~führer m constructeur

~aufangene(r) m forcé; 2a. b.
m chantier; ~holz n bois de

construction; ~kassen m
f de construction; ~meister m

architecte; ~stelle f terrain m
tecte; ~stelle f terrain m

tir; ~werk n construction

fice m, bâtiment m; 2a. b.
travaux m/pl. de construction

Bauch (bäuch) m (2)g. 2a. b.
(Schmerz) fond; ~entzündung

inflammation abdominale

~fell n péritoné m; ~fell m

~bung f péritonite; ~arion
n tranchées f/pl.; ~krampf

colique f; ~redner m

loque.

bau'en (-en) 2a. b. m

bau'ig, bau'ig 2a. b. m

(gebrochen) renflé; 2a. b. m

Bau'chung f (3)b. lombardie

bau'en (bau'en) 2a. b. m

struire; élever; cultiver

exploiter; auf-e-n ~ compo-

Bau'er¹ (-er) m (a. m.) 2a. b.

2) cage f; volière f.

Bau'er² m (4)d. (Bauerin)

ria) f (3)c. paysan f (paysan)

villagerois; m. p. russe.

valet; (Schach) pion. Bauern... :
 Bengel m jeune payzan (ou
 rustre); Burſche m jeune pay-
 san; Dirne f jeune paysanne;
 m. p. rustaude; Jänger(-föng^{er})
 m (J). filon, bonneteur; (im
 m. p.) greg; Gut n propriété /
 rustale; Pferd n cheval m de
 labour; Stolz n sot orgueil.
 Bän'risch (bän'ris) rustique,
 de paysan rustre, grossier.
 Bän'sch architectural; in em
 Bän'sch en bon état; Zelt f
 bâtement m; édifice m.
 Baum (baum) m (B.) d. arbre; -
 ruit f chat-huant m; -gana m
 allon f; -Garten m verger; -
 Gärtnen m arboriste; -kuchen
 m gâteau en pyramide; -läufer
 m grimpeur; (Wattung) grim-
 peur; -Marder m maître f des
 bois; Öl n huile f d'olive; -
 Pfahl m tuteur; -ſchere f
 ébrancheur m, sécateur m; -
 ſchlag m (Maier) feuillé; -
 ſchroter m carf-volant; -ſchule
 f pépinière; Stark extrême-
 ment fort; -ſtumpf m bouche
 f; -ſwachs n cire f-à gruffer;
 -wolle f coton m; -wollen-in-
 duſtrie f industrie cotonnière;
 -wollen-flaude f cotonnades m;
 -wollen-stoff m cotonnade f;
 -ſtich f arboriculture.
 Bau mein (bän'mein) qdb. pen-
 siller, pendre, se balancer.
 Bän'men (bän'men) qda.; ſich -
 en dresser; (Wier) se cabrer.
 Bauſch (bauſch) m (B.). d. bourre-
 -au, coussinet; in ~ und Bogen
 en bloc.
 Bauſchen (bän'schen) n (B.).
 -ſchpon m, bouchon m.
 Bauſchen (bän'schen) qda. bouffer.
 Bauſen (bän'ten) f/pl. (B.). bän-
 -ſente m/pl., édifices m/pl.;
 -wurz m/pl.
 Bay'ern (bä'ern) m (B.). Bava-
 rois.

Bay'ern n (B.). la Bavière.
 Bazi'lus (bätſ'luc) m (B.). ba-
 cille.
 be (b^e) ... bez. machinal „auf, gegen“
 3. B. -ſteben coller sur; -werfen
 jeter sur au contre; daher mach-
 mal mit couvert an geben, 3. B. -
 ſtäuben couvrir de poussière.
 be-a'vſichtigen (bän'pſiçhtigh^{en})
 qda. avoir en vue, se proposer.
 be-a'chten faire attention à ...,
 tenir compte de ... qda. (prise
 en) considération.
 be-a'chtenswert remarquable.
 Be-a'ute(r)m (B.). fonctionnaire.
 be-d'näſtigen alarmer, inquiéter.
 qda. inquiétude.
 be-a'nſpruchen qda. demander,
 réclamer, prétendre (à) qd.
 be-a'uſtauden qda. (et contre)
 élever des doutes, réclamer.
 be-a'ntworten et. répondre à qd.
 qda. réponse (à) qd.
 be-a'rbeiten travailler, façon-
 ner; traiter; (3. B. Boden) cul-
 ver; neu ~ remanier, refaire, re-
 nouer. qda. travail m, façon,
 façonnement m; traitement m;
 culture; rédaction.
 be-au'ſichtigen (-au'ſiçhtigh^{en})
 qda. surveiller; contrôler. qda.
 surveillance; contrôle m. (de).
 be-au'ſiragen qda. charger (mit)
 Be-au'ſragte(r) m (B.). manda-
 taire, commissionnaire; dé-
 légué. [bâtiment sur.]
 be-bän'en cultiver; élever un
 be'bän (bä'bän) qda. tremblér;
 be-brä'ten couvrir. [tressailler.]
 Be'mer (bä'mer) m (B.). gobelet,
 (mit Haſ) coupe f; (Wirtſch.) cor-
 uet.
 Be'dien (bä'dien) n (B.). bassin m
 (a. an.); (Wirtſch.) cuvette f; f
 -pl. cymbales f/pl.
 be-dä'chen (-dä'm^{en}) qda. cou-
 vrir (d'un toit). qda. couver-
 ture; (Tuchwerk) toiture.

Be-da'cht (-dä'cht) *m* (2g. (s. pl.))
réflexion *f*; considération *f*; 2
röslécht; attentif (auf A).
be-dä'chtig (-dä'chtich), **be-da'cht-**
sam (-dä'chtzām) circospect,
prudent; **2keit** *f* (2b. circos-
pection, prudence.
be-da'nken: sich ~ dire merci;
bei e-m remercier q.
Be-da'rf (bädä'rf) *m* (2g. (s. pl.))
besoin; meinen ~ ce qu'il me
faut; ~ **artikel** *m/pl.* (tout) ce
qu'il faut (pour A. B. le voyage);
articles de (voyage); ~ **fall**: im
~ falle au besoin. [cheux.]
be-dau'ertich regrettable, fa-
be-dau'ern (e-n) plaindre q.,
avoir pitié de q.; (et.) regretter
qc., être fâché de qc. 2 n regret
m: ~ **wert**, **würdig** digne de
pitié; regrettable, déplorable.
be-de'den couvrir. En. couver-
ture; (Bedeckungsmannschaft)
escorte.
be-de'nken considérer, penser ou
réfléchir à ...; songer (que ...);
e-n mit et. pourvoir q. de qc.;
donner ou léguer qc. à q.; sich
~ dälberer; hésiter; sich anderē
~ se raviser. 2 n considéra-
tion *f*; hésitation *f*; doute *m*,
scrupule *m*.
be-de'nklich digne de réflexion,
critique, grave; (sp.) pénal; 2-
keit *f* hésitation; scrupule *m*;
difficulté. [flexion.]
Be-de'nt-zelt *f* temps *m* de ré-
be-de'nten signifier; et. ~ être
de conséquence; indiquer;
(Gutmt) présager; (e-m ob. e-n)
intimer (à q.), déclarer; sich ~
lassen entendre raison: ~ **im-**
portant; considérable.
be-de'ntsam significatif.
Be-deu'tung (-döi'tung) *f* (2b.)
signification; (Wortsin a.) ac-
ception; (Wichtigk.) impor-
tance; (Gutmt) augure *m*; 2o-

los insignifiant; 2o-höhl d'au-
grande importance.
be-die'nen servir; (Kartee) four-
Be-die'nstete (-dī'ntetē) *m* ^{pl.}
m de service.
Be-die'nten (-dī'nten) *m* ^{pl.}
schwät n propos *m/pl.* d'au-
chambre; **pad** n valaisier *f*.
~ **stand** *m* domestique *f*.
Be-die'nte(r) (-dī'ntē) *m* ^{pl.}
domestique, laquais.
Be-die'nung (-dī'ntung) *f* ^{pl.}
service *m*; domestiques *m*.
~ **mannschaft** *f* (canonniers
m/pl.) servants *m/pl.*
be-di'ngen Ena. stipuler; (eine
folge) impliquer.
be-di'ngt (-dī'ngt) condition-
~ sein durst et. être la condi-
quance nécessaire de q.
Be-di'ngung (-dī'ngung) *f* ^{pl.}
dition; 2o-welke sous condition.
be-drä'ngen presser; (drück-
affliger; obséder; (drück-
(oder in bebrängter lage) être
être gêné (ou dans la gêne).
Be-drä'ngnis (-drē'q-nis) *f* ^{pl.}
détresse; affliction.
be-dro'gen menacer. (Gefahr)
be-droh'lich menaçant.
be-drü'den opprimer; (drück-
accabler. En. opprimer.
Be-drü'der *m* oppresseur.
Bedu'te (bedou'tē) *m* ^{pl.}
dout. [meines 2s à mon a.]
be-dü'nten sembler (e-n a.)
be-dü'rten avoir besoin de.
Be-dü'rftis (-dū'rftis) *m* ^{pl.}
besoin *m*; ~ **anstalt** *f* (Gefahr)
(d'aisances), (Gefahr) (Gefahr)
los frugal, simple; ~ **solche**
f frugalité.
be-dü'rftig indigent;
teux; 2keit *f* indigence.
Bee'freak (bī'fretk) *m* ^{pl.}
teck *m*.
be-e'hren honorer (mit dē).
be-el'bigen (-äi'dighen) *m* ^{pl.}

Be-frei'ung / (3b. délivrance; affranchissement *m*; -**er**-**rieg** *m* guerre *f* de l'indépendance.
be-fre'iden @c. surprendre, paraître étrange à q. 2^e sur-prise *f*. [étrange.]
be-fre'müßig (-frē'müßig) [étrange.]
be-freu'iden (-frol'iden) @c. familiariser; sich ~ auch lier amitié ou se lier d'amitié; be-freunbet ami (mit de).
be-frie'bigen (-frī'digh'n) @a. contenter, satisfaire. @a. contentement *m*, satisfaction.
be-fru'chten féconder, (trachtbar *m*) fertiliser. @a. fécondation.
be-fu'gen @a. autoriser.
Be-fu'gulis (-foſ'm'ig) / (21. autorisation, droit *m*.
be-fu'gt (-foſ'kt) autorisé (à); compétent. [Etw] manier.
be-fü'hlen toucher, tâter; (3b.)
Be-fu'nd *m* constatation *f*, chose *f* constatée, état.
be-fü'rchten craindre (que qd. n'arrive). @a. crainte. [der.]
be-fü'rworten @c. recommander.
be-ga'ben (-ghā'b'n) @a. donner (mit de). @a. don *m* de la nature, talent *m*. [grands talents.]
be-ga'bt (-ghapt) sein avoir de
be-ga'tien (-ghā'ten) @c.: sich ~ s'accoupler. @a. accouplement
be-gau'nern @f. friponner. [*m*.]
be-g'e'ben (Affen, Waleihen) émettre, négocier; sich ~ se rendre, aller; (geſchehen) arriver, se passer; sich e-r @. remonter à qd., se désister de qd.
Be-ge'benhelt / (3b., Be-ge'bnils (-ghē'pnig) *n* @h. événement *m*.
be-ge'gnen (-ghē'gh'n) @c. e-n rencontrer q.; arriver à q.; e-n 3. B. abſen en user mal avec q.; (abheſen) remédier à qd. @a. rencontre.
be-ge'hen passer sur; parcourir; célébrer; (3b. beſtehen) com-

mettre, faire. @a. (3b.) @a. bration; (Beſtehen) participation. [pl.] demande *f* (d'ami) et
Be-ge'hr (-ghē'r) *n* *u*. e-n 3. B. be-ge'hren @a. demander, ex-ger, désirer; (Affen) convoiter
be-ge'hrens-wert désirable
be-ge'hrißig exigeant; convoi-teux; **Be-ge'hrißheit** / (3b.) exigence; convoitise.
be-ge'i'fern @f. courir de 3. B. be-ge'i'ftern (-ghā'i'f'tern) @f. e-nthouſiaſmieren (3b.) enthouſiasmer. @a. enthousiasme *m*.
Be-ge'r (de) / (3b. appétit (dérégé); envie, désir *m*.
be-ge'rſig avide; désireux.
be-ge'ten mit et verser *m* répandre qc. sur; (3b.) @f. roser. [commencer]
Be-gl'nn (-gh'nn) *n* (21. e-n 3. B. be-gl'nnen @c. commencer
be-glau'bigen (-ghlau'bigen) @a. attester; légaliser. @a. attestation; légalisation.
Be-glau'bige (-ghlau'bigen) @a. @f. m certificat; (3b.) a lettres *f/pl* de créance.
be-gl'e'gen solder, régler.
be-gl'e'ten @c. accompagner. @a. accompagnement *m* / 3. B. be-gl'e'ter (-ghl'e'ter) *m* @a. compagnon, auch mit accom-pagner; 2^e accompagnement
Be-gl'e't-i'ſchein *m* lettre *f* e-n vol. famille *f* de rouls.
be-glü'cken rendre heureux
be-glü'ckwünſchen (-ghl'w'ſchen) @a. féliciter. (3b. de) be-gnā'digen (ghnā'dighen) e-n faire grâce à q.; amnester. @a. grâce, pardon *m* amnester
be-gnā'den (-ghnā'den) @a. sich ~ se contenter (mit de) be-grā'ben enterrer; 3. B. be-grā'bnils (-ghrā'b'nils) *n* @a. enterrement *m*; (3b. 3. B. be-grā'bnils) *n* @a. tombeau *m* (de famille)

be-grei-fen comprendre, conce-
voir; (enthaltén) contenir, ren-
fermer; begriffen in (= be-
griffen auf) occupé à.

be-grei-flich compréhensible;
er-wieft bien entendu.

be-gre-i-men borner, limiter.

Be-gri-ff *m* idée *f*, notion *f*; im
Auge sein être sur le point de
... aller ...

be-grü-nden fonder, établir; fon-
den sur des raisons, motiver.

be-grü-ßen saluer. *Sn.* saluta-
tion; salut *m*.

be-gün-stigen (-ghün-stighen)
gha. favoriser; secourir. *Sn.*
protection; faveur; *art.* compli-
cité

be-gün-igen (-ghün-ighen)
gha. et donner son avis sur qc.

be-güt-tern (-ghüt-tern) mit possé-
der des biens-fonds; riche.

be-haa-rt (-ha-rt) (Reis) chevelut;
pollu, (behaart) velu.

be-ha-rtig (-ha-rtig) à son aise;
(beha) connu.

be-ha-ten (haben) hâchatter.

be-ha-ten atteint (mit de).

be-ha-gen (-ha-ghen) *gha.* plaire;
souvenir. 2. n agrément *m*,
plaisir *m*.

be-be-glich (-be-klig) agréable;
confortable; sich - fühlen se
sentir à son aise; 2keit *f* bien-
être *m*; (von Sachen) confort *m*.

be-ha-ten garder, retenir; richi
avoir raison; gagner sa
cause.

be-ha-ter (-be-her) *m* (pl. reser-
voir).

be-ha-ten (-be-ten) *n* (2h.
endroit *m* qui renferme qc.;
il est Viehstall).

be-ha-ten traiter; (Wasschen)
manier. *Sn.* traitement *m*;
ménagement *m*. [per.]

be-ha-ten garnir (de qc.); dra-
gen persévérer (bei dans,
à faire qc.); persister (dans qc.).

be-ha-rtlich persévérant; con-
stant; 2keit *f* (2b. (v. pl.) per-
sévérance; instance.

be-ha-en tailler; équarrir.

be-ha-ten (-ha-ten) *gha.* af-
firmer, prétendre; maintenir;
2. rester maître de. *Sn.* asser-
tion; maintien *m*. [demeure.]

Be-ha-ten (-ha-ten) *f* (2b.)
Be-be-iff *m* (2g. ressource *f*; ex-
pédient.

be-be-iffen (-be-iffen) se tirer d'affaire;
s'arranger; sich - ohne et. se
passer de qc.

be-be-iffen (-be-iffen) *gha.* im-
portuner. *Sn.* importunité.

be-be-nde (-be-nde) agile, ex-
péditif.

Be-be-ndigkeit (-be-ndigkeit) *f* agilité.

be-be-ndigen (-be-ndigen) loger; habiter.

be-be-ndigen (-be-ndigen) régner sur ...; gon-
verner; (beheben) maîtriser;
dominer (auch eine Ortschaft);

(beheben) posséder. *Sn.* gouver-
nement *m* domination; empire
m. [maître.]

Be-be-ndigen *m* souverain;

be-be-ndigen *gha.* prendre à cœur.
Sn. prise en considération.

be-be-ndig (-be-ndig) courageux;
2heit *f* bravoure, courage *m*.

be-be-ndig (-be-ndig) enlever;
be-be-ndig sein alder (e-m à q.;
e-m bei et. q. à faire qc.).

be-be-ndig (-be-ndig) empêcher; gêner.

be-be-ndig (-be-ndig) épier.

Be-be-ndig (-be-ndig) *f* (2b. auto-
rité; chape *m/pl.* ou supérieur
m/pl. de q.

Be-be-ndig *m* (2g. usage; effet.

be-be-ndig (-be-ndig) en vue de ...
be-be-ndig (-be-ndig) garder, préserver (sur
de); (Wort) besitz! à Dieu ne
plaise! jamais!

Be-be-ndig *m* gardien, protecteur.
be-be-ndig (-be-ndig) prudent, circonspect.
Be-be-ndig (-be-ndig) *f* (2b. prudence,
circonspection.

bei (bail, bal'...) (Nähe) près de; (~ 1. B. der Mutter) auprès de; (~ 2. B. mit [zu Hause], ~ den Stan-
dosen) chez; (~ 3. B. Schüler) dans;
(liegen ~ N., sit ~ 3. B. der Arbeit)
à; (Schicht ~) de; ~ sich haben:
(3. B. Wassen) sur, (Dienst) avec,
(Regenschirm) nur avoir; ~ (3. B.
seiner Abreise) à, lors de; ~ Tage,
~ Nacht (= nachts) de jour, de
nuit; (schweigen ~) par; ~ Strafe
sous peine de...; (= trotz) mal-
gré, avec.

bei'-behalten garder, conserver.

Bei'-blatt n supplément m.

bei'-bringen apporter; fournir,
produire; (Stoß) porter; ap-
prendre, faire comprendre.

Bei'cht (bal'cht) ...; ~kund n pénit-
tent(e f) m; ~stuhl m confes-
sionnal; ~vater m confesseur.

Bei'chte (..e) f @ b. confession;
zur ~ gehen aller à la confesse,
bei'chten (~en) @ c. confesser;
v/n. se confesser.

bei'de (bal'de) pl. les deux, l'un
et l'autre; keiner von ~n ni
l'un ni l'autre; ~s n/sg. @ l.
l'un et l'autre m.

bei'der-seitig (adv. auch **bei'der-
seits**) mutuel, réciproque; des
deux côtés, de part et d'autre.

bei'-drücken (3. B. Siegel) apposer.

bei'-einander a. ensemble.

Bei'-essen n hors-d'œuvre m.

Bei'-fall m approbation f, assen-
timent; applaudissements pl.;
~ finden être approuvé, avoir
du succès; ~ klatschen ob. (ven-
den applaudir. [moins].)

bei'-fallen (re)venir à la mé-

bei'-fällig approbateur, flatteur.

bei'-folgend ci-joint.

bei'-fügen ajouter, joindre. Su.
addition; unter 2 en ajoutant.

bei'-geben ajouter; (B.) atta-
cher; (Karte) servir; klein ~
baisser le ton, filer doux.

Bei'-georbnete(r) m (pl. adjoint).

Bei'-geschmack m goût par-

bei'-gefallen associé. [f]

Bei'-guß m sauce f.

bei'-he'r à côté; incidemment [a]

propos.

Bei'-hilfe f assistance; accom-

bei'-kommen (c-m, c-t @) [a]

procher (de q., de qst) avoir

prise sur...; égarer q., altérer

(q., qc.); joindre q.

Bei' (bail) n (Fig. hache f.

Bei'-lage f pièce ajoutée; sur-

plément m; feuillet m.

Bei'-lager n noces f/pl.

Bei'-last f (bei Belastung) pécuni-

bei'-läufig (-loisig) incident; ~

gefragt soll dit en passant.

bei'-legen ajouter; attribuer.

(Streu) accommoder, terminer.

(Schiff) mettre (v/n. de mte)

à la cape. Su. attribution; ac-

commodement m. [a] tout

bei'-lei'de (bailai'be) nicht [a]

Bei'-leid n condoléance (pl. f)

~ bezeigen faire (ou exprimer)

ses condoléances; ~ be-
gung f compliments [a] de
condoléances. [a] [a]

bei'-liegen être joint; [a]

bei'-messen attribuer; [a]

~ ajouter fol.

bei'-mischen ajouter.

Bein (bain) n (Fig. jambe f; [a]

bide ~) cuisse f; (Zus) [a]

m; (Knaben) de m; auf [a]

bringen mettre sur pied; [a]

auf die ~ machen se mettre

en chemin; ein ~ stellen [a]

tendre le pied (ou un pied).

Bei'n... ~haus n annuaire m.

~kleid(er pl.) n pantalon m.

(turcs) culotte f; ~spiele [a]

éclisse; dm. & cuisard m.

stellen n f croc-en-jambe m.

bei-na'he presque, à peu près

id. wäre ~ gefallen j'ai [a]

tomber.

Bei-name *m* surnom; (@) surnome
 sobriquet. [donner.]
 bei-ordnen adjoindre; coor-
 der. [ordonner.]
 bei-ordnen *m* cheval *m* de réserve.
 bei-philosophie (*dat.* @.) consen-
 tir à q.; approuver (qc.); e-m
 se ranger de l'avis de q.
 bei-rufen: sich ~ lassen se laisser
 accompagner. [ble, réun.]
 bei-sammeln (-zā'men) ensem-
 bler. [reunir.]
 bei-sammeln-sein *n* réunion *f*.
 bei-schlaf *m* acte conjugal, coït.
 bei-schlafen *m* compagnon de
 lit. [in *f* concubine.]
 bei-schicken ajouter, joindre;
 beigeschlossen *m* joint.
 bei-schluss *m* annexo, pièce (ou
 lettre) *f* incluse.
 bei-schreiben écrire à côté de
 ~ écrire en marge.
 bei-sein *n* présence *f*.
 bei-sel (ic), -sel (u) (-zā't'ic) à part;
 à l'écart. [tro au son.]
 bei-sellen enterrer; (Zopf) met-
 tre. [mettre.]
 bei-sitzen *m* (U.) assesseur.
 bei-spiel *n* (au par) exemple *m*.
 bei-spiellos sans exemple;
 sans.
 bei-spiele-messe par exemple.
 bei-springen e-m accourir au
 secours de q.; secourir q.
 bei-suchen (*bal'schen*) (U.) mordre;
 (morder, zuckern) piquer; (=)
 morder.
 bei-suchen (*bal'schen*) *m* (U.) morder;
 morder. [morder.]
 bei-suchen (*bal'schen*) *n* (U.) po-
 quidant *f*. [assister; avocat.]
 bei-suchen *m* assistant *f* (U.)
 bei-suchen e-m prêter assis-
 tance à q.; secourir q.
 bei-suchen *f* contribution, se-
 cours *m*. [à ...]
 bei-suchen (su. et.) contribuer.
 bei-suchen = beipflügen.
 bei-suchen *m* (U.) contribution *f*.
 bei-suchen *m* (U.) contribution *f*.
 bei-suchen *f*: colation *f*.
 bei-tragen contribuer.

bei-treiben recouvrer; exiger;
 & réquisitionner. Su. recouvre-
 ment *m*; & réquisition.
 bei-treiben e-m passer (ou se
 ranger) du côté de q.; (Mei-
 nung, Vorschlag) accorder (à ...);
 (-r Beistand) entrer (dans ...).
 bei-tritt *m* accession *f* (à ...); en-
 trée *f* (dans ...). [mentaire.]
 bei-wagen *m* voiture *f* supplé-
 mentaire.
 bei-werk *n* accessoires *m/pl*.
 bei-wohnen (*dat.*) assister (à ...);
 (gemeinsam) cohabiter (avec);
 (einsam) consommer le mariage
 (avec ...). [gr. adjectif *m*.]
 bei-wort *n* (2a) épithète *f*.
 bei-zählen (*dat.*) mettre au
 nombre de ...
 Bei-ze¹ (*bal't'ic*) *f* (U.) (= Beizen)
 corrosion, macération; (Wasser)
 caustique *m*.
 Bei-ze² *f* (U.) chasse au vol.
 bei-zeit (*bal't'ic*) à temps;
 de bonne heure.
 bei-zen (*bal't'ic*) qd. corroder, mor-
 dre; (Wasser) macérer; ch. voler.
 be-ja-hen (-yā'hē) qd. (et.) ré-
 pondre oui à; affirmer; & affir-
 matif. Su. réponse affirmative.
 be-ja-hen (-yā'hē) avancé en âge.
 be-ja-mern déplorer.
 be-ja-mern-wert, -würdig
 déplorable, digne de pitié.
 be-kämpfen combattre (q., qc.).
 Su. lutte contre.
 be-kannt (-kā'nt) connu; (= an-
 gemein - von Seiten) notoire,
 public; ~ machen annoncer, pu-
 blier; sich ~ machen se faire
 connaître; e-n mit e-m ~ machen
 faire faire la connaissance de
 q. à q.; faire connaître q. à q.;
 e-n mit ei. ~ m. faire connaître
 qc. à q.; ~ sein mit (e-m ob.
 et.) connaître; ~ sein in j.B.
 Paris = Paris kennen connaître;
 Ze(r) s. (U.) (quelqu'un) *f* (de)
 connaissance *f*; Ze pl. gens de

connaissance; ein Ser bon mir
an a. B. monsieur de ma con-
naissance; une de mes con-
naissances.

be-ka'nntlich comme on (le) sait.

Be-ka'nntmachung f (a) b. publi-
cation; proclamation; annonce;
avis m. [sance.]

Be-ka'nntschafft f (a) b. connais-

be-ke'hren convertir.

Be-ke'hren m (a) l. convertisseur,
missionnaire. [prosélyte.]

Be-ke'hre(r) s. (a) l. converti(e).

Be-ke'hrung f (a) b. conversion;
-e-iser m prosélytisme.

be-ke'nnen (a) B. Christum, (a) B.
den) confesser; avouer; (auert.)
reconnaître; (Garten) donner de
la (même) couleur, nicht ~ re-
noncer; sich zu et. (essen) ~ se
déclarer partisan de qc.; v. l.
professor qc.

Be-ke'nner m mit faire profession
(de qc.); (Urfische) confesseur.

Be-ke'nnis n (a) b. confession
f, avou m; profession f (de foi).

be-klagen plaindre; déplorer;
sich (bei e-m Jd.) ~ se plaindre
(à q. de ...). [(a) l. déplorable.]

be-klagens-wert (q.) à plaindre.

Be-klage(r) (-klä'ge[r]) m (a) l.
det. inculpé; défendeur (de roque
f). [(a) l. modère] modère de ...

be-klä'schen (Be-klä'sch) applaudir;

be-klä'ben (et.) coller sur qc.

be-klä'ben revêtir; couvrir;
(Kant) remplir; (mit e-m Kante) in-
vestir (de ...). En. revêtement
m; (Kleider) vêtement m, ha-
billement m; investiture.

be-klä'mmen serrer; opprimer.

Be-klä'mmung f (a) b. (ros) sacra-
ment m (de cœur); oppression.

be-klä'mmen (-klä'men) serrer,
oppresser. [Klemmung.]

Be-klä'mmenheit f (a) b. = Be-

be-klä'pen; sich ~ se grisier.

be-klä'mmen recevoir, (com-

mencer à) avoir, obtenir; (ro-
ver; fertig ~ parvenir à faire)
v. n. (a) B. gut) faire au (bon)
effet (faire du bien).

be-klä'sigen (be-klä'sigen) (a) b.
nourrir, donner la table à -
En. nourriture.

be-krä'sigen affirmer; confir-
mer. En. affirmation; confir-
mation.

be-krä'nzen couronner (de qd.)
be-kren'z (ig) en sich ~ se signer,
faire le signe de la croix. [a] b.

be-krie'gen v-n faire la guerre

be-kri'teln (a) l. critiquer

be-kä'mmern affliger; (a) b.
du souci à; sich um et. (a)
sorgen für) avoir soin de q.

Be-kä'mmernis f (a) l. affliction.

be-ku'nden (-kü'nden) (a) b.
clarer; manifester, révéler.

be-lä'cheln sourire de.

be-lä'chen rire de.

be-lä'den charger (mit et. de qd.)

Be-lä'd (-lä'd) m (a) l. = belad.

Be-lä'gerer m (a) l. assaillant.

be-lä'gern assiéger. En. léger.

Be-lä'ge m (a) l. (o. pl.) l. de
d'importance. [Belagerung]

be-lä'ngen traduire en français

be-lä'ng-reich considérable, im-
portant.

be-lä'sten posser, charger

e-n ab. v-s stante ~ mit et. posser

qc. au débit de q. ou charger

le compte de q. de qc.

be-lä'stigen (a) b. importuner;

laster. En. importunir.

Be-lä'stung f (a) b. charge;

m; charge; -e-jeue m (a) b.

à charge. [etir de l'arbitre]

be-lä'ben (-lä'b'en) (a) b.

Be-lä'f m (o. pl.) montant total

be-lä'fen; sich ~ se monter

s'élever (auf à).

be-lä'schen épier.

be-le'ben vivifier; (a) b. (a) b.

nungen neu ~ raviver.

be-le'bf (-lô'pt) animé, vif; (étrangé) fréquenté.
 be-le'bung (bô'byng) f (b) an-
 nation; — e mittel n stimulant
 m, régénérateur m.
 Be-le'g (-lô'k) m (2) g. pièce f à
 l'appui; document; (Bange) em-
 patement.
 be-le'gen mettre sur ...; garnir
 en enduire (de q.); (Wink) mar-
 quer; (Was belegen) relater;
 (Werk) prendre une inscrip-
 tion; (beweisen) prouver (par des
 citations); (Bewandungen) justifier.
 be-le'gt (-lô'kt) (Bange) chargé,
 (Bewandungen) garni, (Summe) volé.
 be-le'gen inventer (mit d.). — a.
 investiture.
 be-le'gen instruire (über d.);
 e-n-e belegen, ouvrir les yeux
 à q. (über sur). — a. instruction.
 be-le'gt (-lô'pt) corpulent; — w.
 prendre de l'embonpoint.
 be-le'gt sein f (b) corpulence.
 be-le'gen (-lô'kt) — a. offense;
 offenser; blesser. — a. offense;
 injure.
 be-le'gen (-lô'kt) m (2) l. of-
 fense; — a. avoir de la lecture;
 versé; Zheit f (b) instruction
 acquise par la lecture.
 be-le'gen (-lô'kt) f (b) pro-
 metteur (étage) m.
 be-le'gen éclaircir; (senden) illu-
 miner; — a. éclaircir; examiner.
 — a. éclairage m, (illumination)
 éclaircissement m.
 be-le'gen (bô'gen) — a. clabander
 (a. — a.). (Belgique).
 be-le'gen (bô'gen) n (2) g. la.
 be-le'gen m (2) l., belgisch a. Balge.
 be-le'ben (—) plaire; (W.) être
 disposé à ... vouloir; wenn's
 beliebt s'il vous plaît. 2 n plai-
 sir m, grô m, volonté f; nach 2
 à discrétion; nach Ihrem 2 à
 votre gré.
 be-le'big (-lô'kt) quelqueque.

be-le'bf (-lô'pt) aimé; recherché,
 en vogue; (heim Volks) populaire;
 Zheit f (b) faveur, vogue, popu-
 larité.
 be-le'ben (bô'gen) — a. aboyer.
 be-le'ben (bô'gen) m (2) a.
 homme de lettres.
 be-le'ben (-lô'kt) f (b) les bel-
 les lettres. [b. l.]
 be-le'ben (-lô'kt) relatif aux
 be-le'ben récompenser; — a. ré-
 munérateur. — a. récompense.
 be-le'ben mentir (à q.).
 be-le'ben (bô'gen) — a. amuser, diver-
 tir. — a. amusement m, diver-
 tissement m. [parer (de q.)].
 be-le'ben (bô'gen) — a. s'em-
 parer de q.
 be-le'ben critiquer.
 be-le'ben peindre.
 be-le'ben (-lô'kt) — a. p.
 pallier, voiler.
 be-le'ben (-lô'kt) — a. m.
 be-le'ben maltraiter; sich — a.
 posséder; sich e-r — a. s'em-
 parer de q.
 be-le'ben perceptible, sen-
 sible; sich — m. se faire re-
 marquer.
 be-le'ben remarquer, aper-
 cevoir, s'a. de; e-m — a. q.
 observer q.; mit hem be-
 merken, daß ... en faisant ob-
 server que. — a. remarque.
 be-le'ben merkwürdig remarquable.
 be-le'ben (-lô'kt) — a.
 avoir pitié de ...
 be-le'ben (-lô'kt) aidé.
 be-le'ben (-lô'kt) — a. con-
 vincer de mensonge.
 be-le'ben donner de la peine (à
 q.); sich — a. s'efforcer (zu de ou à);
 faire des efforts (um ei pour ob-
 tenir q.); se déranger; sich zu
 e-m — a. se donner la peine d'aller
 trouver q. — a. peine, effort m.
 be-le'ben échantillonner.
 be-le'ben (-lô'kt) voisin.
 be-le'ben (-lô'kt) — a. — a.

ghen) *Qua.* informer (von de);
(im voraus) prévenir. *Su.* infor-
mation, avis *m.* [judice à ...]
be-na-chteiligen *Qua.* faire pré-
be-ne-bel'n (-nō'bel'n) *Qu.* couvrir
de brouillard; *fig.* (s. B. Verstand)
offusquer, troubler; *F.* (be-ne-
schen) griser, benebeli *s.* gris.
benebel'en (benedal'ou) *Qua.* bé-
nir, glorifier. *Su.* bénédiction.
Benef'i-barstellung (-st'ic-) *f.* re-
présentation au bénéfice (für
de). [bénéficiaire.]
Benef'iant (-st'ic'd'nt) *m.* *Qua.*
be-ne-huen dir, élever; sich ~
se conduire, mit e-m se con-
serter, se mettre en rapport
avec q. *L'n* conduit *f.*
be-nel'den porter envie (à q.);
(e-n um et.) envier (qc. à q.).
be-nel'dens-wert digne d'envie.
be-ne-nnen (dé)nommer; appe-
ler; benannte Zahl nombre *m.*
concret. *Su.* nom *m.*, dénomi-
nation, qualification.
be-ne-hen mouiller; arroser.
Be-ngei (bō'ngel) *m.* *Pl.* (Anstap)
bâton; (B.) gamin.
be-ngelhaft gamin, grossier.
be-no'mmen (-nō'men) engourdi;
e-n ~en Kopf haben avoir la
tête prise; *Shelt f.* *Qu.* engour-
dissement *m.*; embarras *m.*
be-nō'stig (-nen'sich) *su* (gén. S.)
avoir besoin (de).
be-nu'tzen (et.) profiter de ...;
utiliser; employer. *Su.* usage
m., emploi *m.* [observer. *Su.*]
be-o'bacht'en (-ō'bäch'ten) *Qu.*
Be-o'bacht'er *m.* *Pl.* observateur.
Be-o'bachtung *f.* *Qu.* observa-
tion; ~s-gabe *f.* talent *m.* obser-
vateur. [mander.]
be-o'r'dern (-ō'r'dern) *Qu.* com-
be-pa'cken charger (de paquets,
de bagages, etc.). [qc. dans].
be-pla'njen (et. mit et.) planter
be-pla'nsein badigevonnen.

be-pl'ffen (et.) piquer par
contre.
be-que'm (bekvō'm) *Qu.* rai-
commode; (für sb.) prouder
ses aises, paresseux.
be-que'men (-en) *Qua.* sich ~
s'accommoder comme on peut;
(zu et.) se résigner (à qc.); (um
et.) se conformer (à qc.).
Be-que'mlichkeit *f.* commodité,
nonchalance, paresse.
be-ra'ppen (-ra'pen) *Qua.* *Qu.* *Qu.*
pir; *F.* payer.
be-ra'sen *Qu.* (en)gazoner.
be-ra'ten r-n conseiller q. *et.*
ob. sich über et. ~ ob. über et. ~
(ob. beratend) délibérer sur
qc.; ~b délibératoire; *M.*
Stimme *f.* voix consultative.
Su. conseil *m.*; (ARGE) consei-
lation, délibération.
be-rau'ben (gén. S.) dépouiller.
piller; *mfort* privation *s.* de-
~ *Su.* dépouillement; privation.
be-rau'sern encoquer.
be-rau'shen enivrer, griser.
Verberi'ke (bōrbō's'ic) *f.* de-
~ opino-vinette.
be-re'chnen calculer, compter;
évaluer; combiner; sich mit e-m
~ compter avec q. *Su.* calcul
m., compte *m.*; combinaison.
be-re'chtigen (-rē'migh'en) *Qu.*
autoriser (zu à); hereditär *et.*
(S.) être fondé (au droit), *et.*
être autorisé, avoir qualité (de
pour). *Su.* autorisation; droit.
be-re'ben et. parler de qc.; *dis-*
cuter qc.; e-n décider q. *Qu.*
h); sich ~ mit e-m conférer avec
q. (über sur). *Su.* discussion;
conférence. [éloquent.]
Be-re'bsamkeit (-rē't-) *f.* *Qu.*
be-re'bt (-rē't) éloquent.
Be-rel'ch *m.* *Qu.* (s. B. Wirtschaft)
domaine, sphère *f.*; (Anst.)
ressort; (Reich) n. Trésorier
portée *f.* *Beponu*

berüchtern (-rät'ch'ern) *inf.* enrichir. *Sn.* enrichissement *m.*
berüchsen *Sn.* (Raf) couvrir de
gêles blanches; (Hafen) cercier.
berüchsen parcourir, voyager
berüchsen (i. d. D.) fréquenter.
berüch (-rät'h) prêt ou disposé
(i. d. D.).

berüchsen *inf.* préparer; faire.
Sn. préparation, apprêt *m.*

berüchsen *inf.* parcourir à cheval;
(i. d. D.) dresser.

berüchsen *inf.* *m.* (i. d. D.) dressant.

berüchsen (-rät'ch) déjà.

berüchsenhaft (i. d. pl.); tu - halten
leur prêt; in - seyen préparer.

berüchsenhaft prêt, disposé; em-
pressé. *Beit* / bon vouloir *m.*

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

berüchsenhaft *m.* [cerner].

f. des (de la montagne); *ruffch*
m. glissement de montagne.

schule / école des mines; *sch*
spitze / sommet *m.*, pic *m.*; *st*
strom *m.* torrent; *sturz* *m.*
éboulement; *zu'nter* = *Sab*;

volk *n.* peuple *m.* montagnard;
werk *n.* mine / 1. *Werk*...

Be'rge-geid (bè'rg'h) *n.* prix *m.*
de sauvetage.

be'rgen (-n) *inf.* sauver (d'un
danger); mettre en sûreté; ge-
borgen *n.* à l'abri de la misère.

be'rgig (bè'rg'h) montueux,
montagneux.

Be'ri'cht (-ri'cht) *m.* (i. d. D.) rapport;
récit, relation *f.* compte rendu;

laut *n.* suivant avis; *erstatte*
(-erstat't) *m.* (i. d. D.) rapporteur; re-
porter; (ausmündigen) correspon-
dant; *erstattung* / = *Bericht*.

be'ri'chten (-m et ob. über et.)
rapporter (à q. sur qc.), réfé-
rer; faire savoir (qc. à q.);
avertir (q. de qc.).

be'ri'chtigen (-ri'chtighen) *inf.*
rectifier, redresser; corriger;
(Rechnungen) régler, *D.* rectifica-
tif. *Sn.* rectification, redresse-
ment *m.*; correction; règlement.

be'rie'chen sentir, flâner. [*m.*]

be'rie'seln irriguer, arroser.

Be'rie'selung (-ri'sel'ung) / (i. d. D.)
irrigation, arrosage *m.*; épan-
dage *m.* des eaux d'égout; *Be-*
feld *n.* champ *m.* d'épandage.

Be'ri'tt *m.* *Sn.* recommande *f.*

be'ri'tten monter; à cheval; *n.*
monter; *n.* [n. avoir un cheval.

Berio'die (bè'ri'd'k) / (i. d. D.) bro-
loque. [*ambre jaune.*]

Be'rn'stein (bè'rn'stein) *m.* (i. d. D.)
be'r'sten (bè'rn'stein) *inf.* crever,
se fendre; (in *Wunde*) délayer.

be'ri'chtigt (bè'ri'cht'igt) mal
famé; fameux. [*attraper.*]

be'ri'chten surprendre; captiver;

be'ri'chtigen (bè'ri'cht'igen)

ghen) 15a. (et) avoir égard à : prendre (qc.) en considération, tenir compte de ... Sn. considération, égard m. [vocation f]

Be-ru'f *m* profession *f*; (innerer)

ment; (Grieben) jurer; (Weiser rufen) évoquer, (bannen) conjurer, exorciser; (bringen bitten) obséder. *En.* affirmation par serment; évocation, conjuration, exorcisme *m.* obsédation.
be-se'e'len (-zô'l'en) *âa.* animer.
be-se'hen regarder; examiner, visiter; voir.
be-se'tigen (-zô't'ighen) *âa.* mettre de côté, écarter, lever; se débarrasser de... [heureux].
be-se'tigen *âa.* rendre (bien).
Be'sen (bê'zen) *m.* (2) l. balai; (Weber) plumeau; „blinder *m.* (2) l. faiseur de balais, [diable].
be-se'ssen (-zô's'en) posséder (du).
be-se'ten (et.) mettre sur; garnir; peupler; (Amt) nommer (au pouvoir) à; (J.B. Festung) occuper; besetzt (l.): (nous sommes au) complet; il y a quelqu'un; J.B. fernbr. occupé; (Karte) gardé. *En.* garnissage *m.* peuplement *m.*; nomination (à); occupation; *thé.* (Rollen) distribution des rôles.
be-si'chtigen *âa.* faire l'inspection de; examiner. *En.* inspecter.
be-sie'gen sceller. [pection].
be-sie'gen vaincre. *En.* victoire remportée (sur...).
be-sin'gen chanter, célébrer.
be-sin'nen sich auf et. chercher qc. dans ses souvenirs; se rappeler qc.; (nachsinnen) réfléchir; sich eines Besiegers ~ se raviser. 2. a réflexion *f.* ohue ~ (Bögen) sans hésitation.
Be-sin'nung (-zô'n'ung) *f.* (2) b. connaissance; zur ~ kommen reprendre connaissance; *fig.* revenir à la raison; ~slosigkeit *f.* (2) b. perte de la connaissance; évanouissement *m.*
Be-sitz *m.* possession *f.*; ~ergräufung (-ergräufung) *f.* prise de possession; occupation; *stand*

m. (état de) possession *f.* *âa.* *m.* titre de propriété.
be-si'ten posséder, avoir.
Be-si'ter *m.* (2) l. possesseur.
Be-si'tum *n.* (2) a. propriété.
be-so'ffen (-zô's'en) *f.* 200.
be-so'hlen *âa.* mettre des mottes à; uen ~ rousmiller.
be-so'lden (-zô'ld'en) *âa.* salarier. *En.* solde; salarier.
be-so'nder particulier; singulier.
Be-so'nderheit *f.* (2) b. particularité.
be-so'nders en particulier; spécialement; surtout.
be-so'mmen réfléchir, circonspecter.
Be-so'mmenheit *f.* (2) b. réflexion, circonspection.
be-so'rgen *âa.* (et.) avoir (de qc.); faire; s'occuper (de qc.); (bedenken) prévoir; (fürchten) craindre.
be-so'rlich inquisant.
Be-so'rgnis (-zô'ri'nis) *f.* (2) b. préhension, inquiétude, crainte.
be-so'rgt (-zô'ri'kt) inquiet.
Be-so'rgung (-zô'ri'gung) *f.* (2) b. soins *m/pl.* (donnés à...); ~ machen faire une course, faire une course.
be-spa'nnen (Wagen) atteler; un cheval à...; (2) b. mettre une corde à...
be-spie'geln sich ~ se mirer.
be-spi'teln railler.
be-spre'chen (et.) parler de; guérir par des formules magiques; sich mit ~ m. avec q. *En.* discussion; juration; conférence.
be-spre'ngen arroser; asperger. *En.* arroser; asperger.
be-sprin'gen couvrir.
be-spri'ten (et.) repandre.

sein sur; arroser; (mit Rot)
 melaboumer.
 le sell'en arroser, baigner.
 le ster (hö'ger) meilleur, adv.
 mieux.
 le ster(n) se rendre meilleur,
 améliorer; corriger; réparer;
 sich - devenir meilleur, s'a-
 mender; (Gesundheit) se rétablir.
 le sterung (Äu'ß) / (B) b. amélio-
 ration; amendement m; réta-
 blissement m; -s-aufst f
 maison de correction, péniten-
 cer m; (Zünder) disciplinaire
 m; -s-fähig susceptible de
 s'amender, etc.; corrigible.
 best (bēst); der -e (mein -er)
 le (meilleur) le meilleur (mon
 meilleur) (ami); die erste -e
 la (l'occasion) la première
 (occasion) vonne; mein -er!
 mon cher! das -e le meilleur;
 es gu'il y a de mieux à faire
 es ist das -e (ob, am -en), au
 - le mieux val de ...; das ge-
 meine -e le bien public; zum
 Ein -e der Armen au profit
 des pauvres; e-m et. zum -en
 eben régaler q. de qc.; etnen
 zum -en haben plaisanter ou
 railler q.; -ens, aufs -e, zum
 -e le mieux, au mieux; danke
 -e bien des remerciements;
 -steglich le meilleur (adv. le
 mieux, possible. [mor.]
 le ster(n) se installer; nom-
 le ster(n) m existence f; durée
 f, stabilité f; affectif, état. -
 stnahme f vérification d'in-
 ventaire; -liste f inventaire m;
 -st m partie f (intégrante),
 -st.
 le ster(n) stable (a-
 -durable; constant; (sect-
 -en continu, (unveränderlich)
 permanent; 2keit f stabilité.
 -st - constance; perpétuité;
 permanence.

be-*st*'chen affaiblir. *Su.* affaiblissement *m.*
be-*st*'igen (-*st*'tigh'n) *to a.* (be-
kräftigen) confirmer, (bezeugen)
constater; (gesetzlich) légaliser.
Su. confirmation, constatation;
légalisation. *terrement m.*
be-*st*'ten *to c.* enterrer. *Su.* en-
be-*st*'en (mit *Bestien* sans) fécon-
der avec du pollen; *l. a.* be...
be-*st*'en corrompre, suborner;
fig. séduire. *Su.* corruption,
subornement *m*; séduction.
be-*st*'lich corruptible; vénal;
Zkeit / corruptibilité; vénalité.
Be-*st*'el (-*st*'k) *n* (*to g.* *st*'el *m*;
couvert *m* (*l. g.* en argout).
be-*st*'en piquer, garnir (mit *st*).
be-*st*'en soutenir (avec suc-
cès), subir; (*Stamen*) passer;
v/u. exister, subsister; se
maintenir; *in etw.* - (*st*'el
unterlegen) soutenir q^o, se li-
rer de q^o; (*anf et.*) persister.
Insister (sur q^o); aus *et.* *in et.*
- se composer de, consister en
q^o; - *b* existant. *o n* exis-
be-*st*'ien voler. [*tence f*]
be-*st*'en monter sur -, faire
l'ascension de -; (*Stieg*)
monter à; (*Stab*) *a.* enfourcher.
Su. montée, ascension; (*Strom*)
avènement *m.*
Be-*st*'el... - *geld n* factage *m*;
- *zettel m* bulletin (ou feuille *f*)
de commande.
be-*st*'len (ordnen) arranger, don-
ner ordre à...; (*Best*) cultiver;
(*Waffrag et.*) s'acquitter de...
commander (q^o, à q.); donner
rendre-vous (à q.); s-*n* *guth*
Stichter - (*einsetzen*) constituer
q. juge. *Su.* arrangement *m*;
culture; commande, ordre *m*.
be-*st*'en *etw.* *z.* *et.* propre à être
soumis à une taxe.
be-*st*'en *etw.* imposer, taxer. *Su.*
imposition, impôt *m*.

bestialisch (böst'äl'isch) bestial.

Be'fite (böst'it) f (3) b. bête f
roce, brute.

be'f't'mmen (e-n zu et.) engager
ou décider; (festsetzen) fixer;
(entfassen) désigner; (bezeichnen) dési-
gner; (verfügen) disposer (über
de); für et. destinér à; (an-
ordnen) arrêter, ordonner. Su.
détermination; destination;
(Schicksalsbestimmung) destinée.

be'f't'mmt (-st' / -mt) (genau) déter-
miné; (entschieden) décidé; (fest)
certain, sûr; (für u. genau) pré-
cis; (festsetzend, z. B. Stunde) fixe.

Be'f't'mtheit f (3) b. assurance;
certitude; précision.

be'stra'fen punir. Su. punition.

be'stre'b'en: sich ~ tücher (de),
s'appliquer (à). 2 n application
f; es wird mein 2 sein. zu ..., je
m'efforcerais de ...

be'stre'ben conduire; (stärk)
raser; (schleichen) balayer, ~
(sönnen) dominer.

be'stre'i'bar contestable.

be'stre'i'ten (Behauptung) con-
tester; (z. B. stellen) suffire à,
fournir (à la dépense).

be'stre'u'en (et.) répandre (mit et.
q.) sur ..., (par)semer (mit de).

be'str'i'den fig. enlacer; captiver.

be'str'i'men assaillir (auch mit
Wien). Su. assaut m; fig.
obsession.

be'st'ü'rt (-st'ü'rt) consterné,
interdit; ~ machen consterner.

Be'st'ü'rtung (-st'ü'rtung) f (3) b.
consternation.

Be'su'ch (-zöch) m (2) g. visite f;
du monde; (z. B. eines Besäts)
fréquentation.

be'su'chen aller (ou venir) voir,
rendre visite à (q.); (Weit) visi-
ter; oft ~ fréquentier; (Schule)
fréquenter, aller à. [visite f.]

Be'su'cher (-ör) m (2) l. visiteur.

Be'su'chs-zeit f heure de visite.

be-su'beln (3) l. salir, souiller.

Be't' (böst') ... 2 bruder m bigote
lard; -haus n chapelle f; -
pult n prie-Dieu m; -
(z. B. im Kloster) oratoire;
(Juden)
schwester f bigote.

be-ta'gt (-tö'kt) âgé; chargé d'ans.

be-ta'sten tâter; manier.

be-tä'tigen (-tö'tighen) ps.
prouver, z. B. par des actions;
(offenbaren) manifester; sich
et. prendre part à qc.

be-täu'ben (-tö't'ben) (3) a. assour-
dir; étourdir; méd. stupéfier;
éthariser, amortir. Su. égarer
dissément m; stupor; (stän-
sation, (lique m)

Be-täu'bungsmittel n asser-

be-tel'igen (-tö't'ighen) (3) a. faire
participer (bei q. ou à), inter-
suer (q. dans qc.); sich bei q. par-
ticipier à qc. Su. participium

be'ten (böst'en) (3) c. prier (zu et.
Dieu). 2 n prière f.

be'ten'ern (-tö't'ern) (3) f. (et. pro-
tester de qc. Su. protestation

be-t'eln (-tö't'eln) (3) l. donner
un titre à ...; (Was) imputer.

be-to'nen (3) a. appuyer sur, ~
continuer. Su. accentuation

be-tö'ren (-tö't'ren) (3) a. égarer;
égarer; duper. (mont m d'égare-
ment)

Be-tö'ribelt (-tö't'ribelt) f (3) c. con-
sideration f. regard; in ~ faire

Be-tra'cht m (2) g. (z. B. p.) con-
sideration f. regard; in ~ faire

be-tra'chten (be'tehen) regarder;
(z. B. Beherrsch) contempler; (in
Wägend) considérer.

be-trä'chtlich (-trö't'lich) (3) c. consi-
derable. ~ erhalten pour avoir

Be-tra'gt (-trö't'gt) m (2) d. considé-
ration f. regard; in ~ faire

be-tra'gen (z. B. Abhandlung) tra-
cter à ...; sich ~ (habiter) se

comporter, se conduire, ~
conduite f.

be-wei-sen (v.) monvoir; remuer;
 (mit der Hand) agiter; (mit der
 Stimme) atténuer; zu et.
 ansetzen ou déterminer la q.;
 (zu) = perfectionner la (s. v.).
be-wei-sen (v.) fréquenter (la
 société); (sich) = (umgeben)
 lassen so laisser toucher, se
 laisser fléchir; -be-wei-sen f
 force motrice; bewegtes Leben
 vie agitée, ou mouvement m;
 (s. v. auf der Straße) circulation,
 agitation; (Umsienbewegung) ro-
 tation; (Nahrung) émotion.
be-wei-sen (v.) = (v. k.) m motif.
be-wei-sen (v.) (s. v.) mobile; (s. v.)
 (s. v.) mobilier; Zerk f (s. v.)
 mobilité; (Uebhaftigkeit) vivacité.
be-wei-sen (v.) (v. k.) f (s. v.)
 be-wei-sen armer. [émotion.]
be-wei-sen (v.) (v. k.) marié.
be-wei-sen (v.) pleurer sur...; pleu-
 rer (la perte de) q.; (s. v., s.)
 deplorer.
be-wei-sen (v.) (v. k.) m Zk. preuve f;
 argument; (wissenschaftlicher) dé-
 monstration f; -antritt m pro-
 duction f des preuves; -auf-
 nahme f audition des preuves;
 führung f démonstration; -
 künde m argument; -stelle f
 passage m à l'appui, autorité;
 -stade n pièce (ou preuve) f
 justificative. [table.]
be-wei-sen (v.) prouvable, démon-
 strable; -be-wei-sen prouver, démontrer;
 (s. v.) faire preuve de...
be-wei-sen (v.) es bei et... lassen
 rester à q., en rester là. **be-**
wei-sen (v.) es sein 2 m s'en
 venir là.
be-wei-sen (v.) (s. v.) rechercher
 (s. v.) solliciter) q.; (s. v.) briguer
 -; concourir pour q.; ou, re-
 cherche; sollicitation; brigue
 (s. v.); demande (ou ma-
 gis.); concours m.
be-wei-sen (v.) (s. v.) prétendant,

aspirant (a qe.); concurrent
(pour). [a. be...]
be-me'sen (39. sans) respirer; f.
be-me'rkselligen (-v'rkêtlighⁿ) 39a. affectuer; accomplir.
be-me'lligen (-v'llighⁿ) 39a. accorder, concéder; (sommen) voter. 39a. concession; voter; consentement m.
be-me'llikommen (-v'llikömmⁿ) 39a. (e-n) souhalter la bienvenue à q. (a. willkommen heißen). 39a. bienvenue. [aer.]
be-me'kenfahre, effectuer; causer.
be-me'eten (-v'll'etⁿ) 39c. (behe-
begen) habiter; (mit Speis und
Trank) traiter, régaler. 39a. hos-
pitalité; traitement m. régulier.
be-me'eschaffen exploiter.
be-me'ndbar habitable.
be-me'nen habiter; occuper.
Be-me'ner (-v'v'n^r) m. 39j. ha-
bitant. [a. fig. s'assembler.]
be-me'llen (-v'v'llⁿ) 39a. s'ifol-
Be-mu'nderer (-v'v'nderer) m.
39j. admirateur.
be-mu'ndern admirer. 39a. ad-
miration. [rabie.]
be-mu'nderna wårnig admi-
re-mu'rt 39 m. exépl.
be-mu'rt (-v'v'rt) (unwissend) con-
scient; connu, dont il s'agit,
que vous savez; [ich e-r-39. -] in
avoir conscience de qe.; [sich e-r-
39. -] in que je sache; - ade.
sciemment, en connaissance
de cause; - 39a sans connais-
sance; 39a m. perdre connais-
sance; 39a f. perir de la connais-
sance, évanouissement m.; 39a n. conscience f.
be-ja'hlen payer. 39a. payement
(a. paiement) m.
Be-ja'hler m. payeur.
be-ja'hmen dompter, maîtriser.
be-ja'hern ensorceler; char-
mer, enchanter; 39a enchan-

leur. *En*, charme *m*, enchantement *m*.

be-zei'chenen marquer: *fig.* désigner; dénoter (bezeichnen) signifier; *sb* significatif. *En*, marque; désignation.

be-zei'gen montrer, manifester. *En*, manifestation, démonstration: *a*, témoignage *m*.

be-zeu'gen attester; témoigner. *En*, attestation; témoignage *m*.

be-zü'chtigen (-tj'chtighen) *sb*, = bestrafen.

be-zie'hen (et.) (Zahn) aller loger dans ...; (Lager) établir; (Ehne) entrer dans; convirer (mit de), garnir; (e-n) tirer sur; (Waren) faire venir, acheter; (z. B. Gehalt) recevoir, toucher; auf et. = rapporter ou appliquer à qc. *En*, rapport *m*, relation. (tot.)

be-zie'hungs-weise et. ou (plu-) **be-zie'hern** (-tj'f'ern) *sb*, chiffrer; sich = se monter (auf à).

Be-zirk (-tj'rk) *m* (z. g. circumscription) f; district; circonscription f; arrondissement; quartier. **Be-zirkswebel** *m* sergent-major d'arrondissement; **Be-zirkskommando** *n* bureau *m* de recrutement et de mobilisation; **Be-zirksvorsteher** *m* administrateur d'un quartier.

Be-zug *m* garniture f, étoffe f; = Beziehung; mit, auf et. relativement à qc., touchant qc.

be-zü'glich (-tj'klich) relatif; *prp.* (mit gen.) touchant qc.

Be-zug-nahme (-nahm) f (sb), mit auf référant à, relativement à.

Be-zug's... **bedingungen** *f/pl*, conditions de livraison; quelle f source, provenance.

be-zwe'cken *sb*, avoir pour but; (Ehne) chaviller, (douten de).

be-zwe'feln mettre en doute, **be-zwe'fugen** dompter; vaincre.

Bi'ber (bi'bər) f (sb), la Bible, l'écriture (sainte); -**gesellschaft** / Société biblique; -**spruch** = texte, verset (de la Bible).

Bi'ber (bi'bər) *m* (sb), castor; **bi'ber** *m* castor.

Bibliothek (bibliotēk) f (sb), bibliothèque, (bibliothek).

Bibliothek (-tj'rk) *m* (sb), bibliothèque, (bibliothek).

bi'bisch (bi'bisch) biblique, de la Bible; (bibisch) saint.

Bi'd-beere (bi'k-) f myrtille.

bie'ber (bi'dər) brave, honnête, loyal; intègre; **Beit** f (sb), la

finn *m* honnêteté f; loyauté f. **Beimann** *m* homme de bien.

bie'ge (bi'ghe) f (sb), courbure, flexion.

bie'gen (-n) *sb*, plier, courber; *v/n*, um die Ecke = tourner le

coin. *En* courbure, sinuosité.

bie'gsam (bi'k-) pliable, flexible; souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bie'gsam (bi'k-) souple; **Beit** f (sb), flexibilité.

bien m; (Karten) figure f;
 (ange) effigie f; description f;
 Kasse f fig.; auf der ~ à l'ho-
 rizon; wieder auf der ~ erschei-
 nen faire sa réapparition;
 lehrer m stammbaum fondeur;
 Bauer m sculpteur; Bauer-
 kreuz f; Bauerei (ob. Bauer-
 kreuz) / sculpture (a. B.), statu-
 aire; Säule / statue; Schnitzer
 m sculpteur en bois; Schön
 sein comme le jour; Seite f
 (ange) effigie, face; Werk n
 ouvrage m de sculpture f;
 Wissen (b'lyd'n) fsc. former;
 cultiver; faire; D instructif;
 ob Kunst arte m/pl. plas-
 tiques; geistlich (körperlich) fait,
 mental civilisé, instruit. Sa.
 Wissen...; anseher m a. icono-
 lastre; Bibel f Bible illustrée;
 Buch n livre m d'images;
 Noel f abacédair m illustré;
 Galerie (g'häl'ri) f (Bf. galerie
 de tableaux; rätzel n rebus m;
 reich riche en images, plein
 de métaphores; Sprache f lan-
 gage m figuré; Stürmer m (Bf.
 briseur d'images, iconoclaste;
 Werk n ouvrage m illustré;
 Wissen (b'lyd'n) figuré, méta-
 phorique; Ausdruck méta-
 phore f. [m; image f.]
 Wissen (Bf.) n (Bf. portrait)
 Wissen (Bf.) facile à former;
 simple; facile.
 Wissen (b'lyd'n) f (Bf. forma-
 tion) facilement m; forme;
 culture intellectuelle, lumineuse
 (Bf.) -Wissen f maison d'é-
 dication; 26-fähig éducatif;
 26-fähigkeit f éducatifité; 26-
 grad m degré d'instruction ou
 de culture; 26-mittel n moyen
 pour développer les facultés
 intellectuelles; 26-verein m
 société f pour la propagation
 de l'instruction.

Billard (b'lyd't) m (Bf. a. Bf.)
 billard; Ball m bille f; Loos n
 blouze f; Stock m queue f;
 Stimmer n (Bf. de) billard m.
 Bille tt (yö't) n (Bf. billet m;
 ausgabe f distribution des bil-
 lets; einnehmer m receveur;
 Kasse f bureau m; Schalter
 guichet (à billets); Verkauf
 m; der Verkauf beginnt um ...
 le bureau s'ouvre à ...
 B'lyg (b'lyd) équitale, juste;
 (prix) modéré; adv. à bon
 marché; Denkend raison-
 nable, équitale.
 B'lygen (Bf. approuver; con-
 sentir à ... Sa. approbation.
 B'lykeit f (Bf. équité, justice;
 modéré du prix; bon marché m.
 B'ly omb'lyd'n) f (Bf. trillion m.
 B'lysen-krant (b'lyz'n) n jus-
 qu'au m f.
 Bimetall (b'metall) m (Bf. bimétallisme.
 B'mmetn (b'm'm) (Bf. caril-
 lonner, sonner. [pouce f.]
 B'm-stein (b'm'st) m (pierre f.)
 B'ndt (b'nd't) f (Bf. bande;
 lien m; bandage m; écharpe;
 in der ~ en écharpe; (Bf. Bf.)
 bandeau m (Bf. Bf.) cravate.
 B'ndt...; Band n (Bf. Bf.)
 f; allie n lien m; mittel n
 élément m (a. Bf.); Strich m
 trait d'union, tiret; 2 liaison f;
 Wort n conjonction f.
 B'nden (Bf.) (Bf. Bf.) attacher;
 (Bf. Bf.) faire; (Bf. Bf.) relier;
 (Bf. Bf.) lier, couler; (Bf. Bf.) cor-
 dier; Bf. astrolindre (au à qd.);
 Bf. n engager; Bf. (Bf. Bf.)
 obligatoire. Sa. liaison.
 B'nd-faden (b'nd't) m ficelle f.
 B'nnen (b'nd'n) au dedans de;
 (Bf.) dans l'espace de, d'ici à.
 B'nnen...; 1. Bf. Afrika n iné-
 rieur m de l'Afrique; Bf. Bf.
 m commerce intérieur; Land

Bliesfucht (3) b. pâles couleurs
pl., méd. chlorose; **bliesfuch-**
tig (-zuchtig) chlorotique.

Blind (blē'nt) ... 1. **decke** f faux
plancher m; **lanterne** f lan-
terne sourde; **leder** n œillère
f; **rahmen** m châssis; **werk**
n fig. fantasmagorie f, illusions
f/pl.

Blinde (blē'ndē) f (3) b. fausse
fenêtre; parole feinte; (Widerz)
nichē (phys., phot. diaphragme
m; mte. blinda.

blinden (-dēn) (3) c. aveugler;
erover les yeux à; (Sonne
n, fig.) éblouir. En, privation de
la lumière; éblouissement m.

Blindling (blē'ndling) m (2) g.
bâtard; métis.

Bliss (blē'cs) f (3) b. (beim Bischen)
chautrein m blanc, marque en
blanc.

Blut (blō't) m (2) l. battoir.

bluteln (-n) (3) l. battre (avec
le battoir).

bluten (blō'ten) (3) a. (-m den
Händen) rosser q., meurtrir q. de
coups. [d'œil.]

Blut (blō't) m (2) g. regard, coup

bluten (blō'ten) (3) a. (mit et.) re-
garder (qq.), porter ses regards
(sur qq.); - lassen montrer.

blind (blīnt) aveugle; auf
einem Auge, borgue; (farbt)
tornē; (tragerich) faux; feint;
- laden charger à poudre; (3) g.
Passagier de contrebande; **Zeit**
(blī'nd[er]t) m (2) l. aveugle; (ker-
ten) le mort; mit e-m den spie-
len faire un mort; **Darm** m
cæcum; **geboren** aveugle-
né; **Heileiche** (Alaichē) f (3) b.
orvet m. [maillard m.]

Blinde Kuh (blī'ndē) f colla-

Blindheit (blī'ndheit) f (3) b.
cécité; fig. aveuglement m.

blindlings (blī'ndlings) en
aveugle; aveuglement.

blin (blī'ng) (3) a. revivre
briller.

Blin (-seuer) f n ten m à éclair
blin (blī'ngeln) (3) l. signer
(les yeux).

Blitz (blī'ts) m (2) g. (Sonne) éclair
(Schlag) foudre f; **abblitzen**
(Schlag) paratonnerre; **Strahl** w (Sonne)
de foudre f; **Aug** m (Sonne)
-éclair, éclairs; a. - blitzen

blitz (blī'ts) (3) d. latr

Blot (blō't) m (2) d. bloc; (Sonne)
dentel; **billot**; (Wasser) mou-
mon; **haus** & n fortin & n
madril; **blockhaus** m; **sta-**
tion f block-station.

Blot (blō't) (3) b. blo-
que m; **brecher** (-brecher) m
(2) l. forceur de blocs.

block (blō't) (3) b. blo-
que m; **brecher** (-brecher) m

block (blō't) (3) b. blo-
que m; **brecher** (-brecher) m
mit avoir la vue faible; **Blind-**
heit f myopie; **Blind** m
bécille f; idiotisme m; **Blind-**
(sinn) absurde f/pl; **Blind-**
ter m bêtise f; **Blind-**
imbécile, idiot (a. s.).

blöde (blō'dē) timide, bonté
(Vugen n/pl. vue f) faible

Blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

blöde (blō'dē) f (3) b. bonté

Blumen... Beel n par terre mide
 fleur; **blinder** m bouquetier;
blatt n pétale m; **erde** f ter-
 reau m; **garten** m jardin fleu-
 riste; **gewinde** n feston m,
 guirlande f; **kelch** m calice; **korb**
 m choux-fleurs pl.; **korb**
 m jardinière f; **korso** (-kò'r-
 to) m @l. bataille / tau tère f)
 des fleurs; **kron** f corolle; **le**
 f morceaux m/pl. choisis,
 anthologie; **mädchen** n bou-
 quetière f; **maler** m (peintre)
 fleuriste; **stengel** m tige f;
stiel m pédoncule; **strauch** m
 bouquet; **tisch** m, **tischchen** n
 m jardinière f, porte-fleurs
 m; **tucht** f a. floriculture; **we-**
ibel fignon m à fleurs;
 bulbe. [semblé de fleurs.]
blü nicht, **blü** mig (blon m (ch) (f))
Blut (blon) n Bg. (s. pl.) sang
 m; **ader** f veine; **andrang**
 m congestion f; **arm** an-
 wesen Bg. **blü** ta'm très
 en fort ou extrêmement)
 pauvre; **bad** n boucherie f,
 carnage m, massage m, to-
 uée f; **büch** f hêtre m rouge
 loce; **drüsig** altéré de sang,
 sanguinaire, (bib. Dietz) cruel;
ei m sanguine f; **farben**
 m. 2farbig) o. sanguin, san-
 guinolent; **feind** m ennemi
 mortel; **flink** m bouvreuil; **flü**
 m flux de sang, hémor-
 rhagie f; menstruation f; **ge-**
sch n vaisseau m sanguin; **ge-**
richt n juridiction f crimi-
 nelle; **gerät** n échafaud m;
geschwür n clou m, furoncle
 m; **ier** f soit de sang; **ling**
 m linotte f rouge;
schiff f; **stärker** h. (mas-
 sage m de) la saint-Barthé-
 lemy; **man** m manque de
 sang, anémie f; **rache** f ven-
 geance d'un meurtre; ven-

dette; **reich** sanguin; **rein-**
gend (cè. Mittel) dépuratif (m);
rot rouge sanguin; **stän-**
sig (-ructsch) menstri, sanglant;
sauger m (2l. f sanguis f,
 vampire; **schand** f incest m;
schänder m (2l. 2schänderisch)
 incestueux; **schuld** f (crime m
 d')homicide m; **stillend** (cè
 Mittel) hémostatique (m); **stau-**
ung f stagnation du sang;
 hémorragie; **sturz** m hémor-
 rhagie f; **streichend** sanglant;
urteil n arrêt m de mort; **ver-**
gleichen n effusion f de sang;
vergiftung f septicémie; **wär-**
me f chaleur du sang ou
 artérielle; **wasser** n méd. sérum
 m; **wur** f boudin m (noir);
zeuge m (...gin f) martyre f).
Blüte (blu'ie) f (3b. fleur;
 (Gärten) fleuraison; fig. état
 m florissant; f. a. Blütezeit.
blüten (bloeten) gdc. saigner;
 verker son sang.
Blüten... **baum** m arbre en
 fleur; **blatt** n pétale m; **knos-**
pe f bouton m; **stand** m
 inflorescence f; **staub** m pol-
 len; **stengel** m tige f florale.
Blütezeit f fleuraison, floral-
 ion, fig. prospérité, apogée m.
blütig (blon tch) sanglant;
 (Gärten) saignant.
Blüts... **freund** m. **ver-**
wandte (rervant) m @l.
 proche parent; **verwand-**
tschaft f proximité du sang.
Bö (bon) f (3b. fatale.
Boa (b'ä) f @l. 2o. boa m; (a.
 m @l.) El. palatine, a. boa m.
Bock (bök) m (2d. mâle (negre)
 bouc; (Kantons) bouquin;
 e-n -schiefen F faire une bô-
 vue; (Türken) cheval de bois;
 (Kutcher) siège; (Gefäß) che-
 valet, tréteau; **springen** (3b)
 joner au cheval foudu; **bi**er

n bière *f* de mars; *seifer* *f* échelle double; *sprung* *m* cabriole *f*; *sprünge* *m* sauter comme un cabri.

Bö'dchen (bô'k'ch'n) *n* (21. chevreau *m* mâle.

bo'dren (bô'k'ch'n) *da.* sauter comme un bœuf; *fig.* se mutiner, être revêche. [obstiné.]

bo'dig qui sent le bouc; (pörrig)

Bo'des... *bart* *m* saisisis; *beutzel* *m* (id., bouteille *f* en forme de) bourse *f* de bouc; id., vin des environs de Würzburg; *beutzel* (baltel) *f* (ab. chinoiserie;

horn *n* corne *f* de bouc; *en* *in* *horn* *jagen* intimider *q.*

Bo'den (bô'd'ch'n) *m* (21., 21. terre *f*; terrain, sol; Grund u.

fonds (de terre); (Fah, Flache) *mo.* fond; (Zimmer) plancher; (Dach) grenier, galetas.

Bo'den... *senster* *n* lucarne *f*; *kammer* *f* mansarde, galetas *m*; *krebit* *m*, *kr.* *Austalt* *f* arébit *m* foncier; *los* sans fond, *fig.* immense; *raum* *m* grenier; *satz* *m* dépôt, résidu, addiment; *wohnung* *f* galetas *m*.

Bobueret' (bôdm'ral') *f* (ab. prêt *m* à la grosse (aventure).

Bo'fst (bô'f'f'et) *m* (21. bovin.

Bo'gen (bô'gh'n) *m* (21., a. (21. arc; courbure *f*; arch, clutre, (Spitz) ogive *f*; (Wald) arche *f*; (Jede) archet; (Fapler) feuille *f*.

Bogen... *brücke* *f* pont *m* à arches; *sternig* arqué, en arc;

gang *m* arcade *f*; *gewölbe* *n* voûte *f* en plein-cintre; *halle* *f* portique *m*; *lampe* *f* lampe à arc; *laube* *f* herceau *m*; *liht* *n* lumiera *f* à arc (voltaïque); *pfeller* *m* arc-boutant; *rundung* (ründg) *f* (ab. vous-

sure; *schuß* *m* coup d'arc; indirect; *schüsse* *m* archer.

stich *m* coup d'archer.

Bo'ble (bô'le) *f* (ab. planche épaisse, madrier *m*.

bo'blen (bô'le) *da.* garnir de planche.

Bô'bne (bô'm'a) *m* (21., 21. min (m'n) *f* (21. Bohème.

Bô'bmen (bô'm'a) *n* (21. Bohème.

Bo'bne (bô'n'a) *f* (21. haricot(s) *m* (voria); (und Frucht) fève.

bo'bnen (bô'n'a) *da.* froison.

Bo'bnen... *fest* *n* jour *m* de Roi; *könig* *m* roi de la

stange *f* rame; *f* *fig.* (Person) grande perche.

Bo'bner (bô'n'a) *m* (21. trou *m* de mine; *loch* *n* trou *m* de mine; *maison* *f* perforateur *m*.

bo'bren (bô'n'a) *da.* forer, percer.

Bo'brer (bô'r'a) *m* (21. forer, percer.

Boja'r (bô'y'a'r) *m* (21. balise.

Bo'je (bô'y'a) *f* (ab. balise.

Bo'le (bô'le) *f* (ab. balise.

Bô'ler (bô'ler) *m* (21. mortier.

Bo'li-werk (bô'li) *n* banque.

Bo'lsen (bô'lsen) *m* (21. (sa) carreau, trait, *cheville* *f*; (Platt) ter (de passer).

Bombardie'r (bômbard'i) *m* (21. brigadier d'artillerie.

bombardie'ren (bômbard'i) *m* (21. bombe.

Bomba'ft (bô'b'ft) *m* (21. pathos, emphase *f*; *stich* *m* emphatique.

Bo'mbe (bô'mb'e) *f* (21. bombe.

bo'mben-fest *n* à l'épreuve de bombe.

Booi (bô'i) *n* (21. bas.

Boo'is... *stürzer* *m* *haken* *m* gaffe *f*; *ramneur*; *seut* *pl.* équipage.

(Gaden) marque f; (Feuer) brandon; path. gangrène f; rouille f, nielle f.

Bra'nd... - **assékuran** f assurance contre l'incendie; - **blase** f ampoule (par suite de brûlure); - **brieff** m lettre de menaces; lettre pressante; - **fackel** f torche incendiaire; fig. brandon m; - **fledt(en)** m brûlure f; méd. tache f gangréneuse; - **fuchs** m alezan brûlé; - **geruch** m odeur f de brûlé; - **glebel** m pignon mitoyen; - **kugel** f balle incendiaire; - **mal** à brûlure f; marque f; fig. flétrissure f; - **maleret** f pyrogravure; - **emarcken** (mar.) marquer d'un fer chaud; stigmatiser; - **mauer** f mur m mitoyen; - **meister** m inspecteur des pompes à feu, capitaine des pompiers; - **opfer** n holocauste m; - **schaden** m dommage causé par l'incendie; - **Schaken** (sch.) mettre à contribution, rançonner; - **schaking** f (sch.) contribution de guerre; - **sohle** f seconde semelle; - **steuer** f prime d'assurance contre l'incendie; - **stifter** m incendiaire; - **stiftung** f crime m d'incendiaire; wegen - **stiftung** pour incendie; - **wunde** f brûlure.

bra'nden (brá'nd'en) (sch.) (an, gegen) se briser (contre). Sa. (mouvamment m de la mer qui se brise contre les écueils; brisants m/pl., lames pl.

Bra'nder (-der) m (pl.) J. brûlot; fusée f.

bra'ndig (-dich) (sch.) (an, riechen) sentir la brûlé; méd. gangréneux; rouillé.

Bra'unt-wein (brá'nt-) m eau-de-vin f; - **brenner** m distillateur; - **brenneret** f distillerie; - **spende** f eau-de-vin.

Brass'ien (bráz'ien) n (Dg.) Brésil.

Bra't (brá't) ... (s.B. Apfel) à cuire ou cult(e); (s.B. Kartoffel) cuire ou frit(e); (s.B. Brot) rôtir; (s.B. Bismarck) à cuire; - **spieß** m broche f; saucisse.

bra'ten (-en) (sch.) rôtir (a. sch.) (Apfel) cuire; (in der Sonne) (faire) cuire; (auf dem Grill) griller; braun - faire brunir.

Bra'ten m (pl.) rôt; (Brot) rôt; (Bismarck) rôt; saucisson; - **wender** (-er) m (pl.) maître-brûleur.

bra'ten m (s.B. Bismarck) rôt; (Apfel) cuire; (in der Sonne) (faire) cuire; (auf dem Grill) griller; braun - faire brunir.

Bra'tsche (brá'tsche) f (sch.) (Apfel) cuire; (in der Sonne) (faire) cuire; (auf dem Grill) griller; braun - faire brunir.

Brau' (bráu') ... - **accident** m droit m de brasserie; - **brasserie** f; - **dière** f (à brasserie); - **maître** m maître brasseur.

Brau' (bráu') m (Dg.) eau-de-vin; - **brauch** (bráuch) m (pl.) usage; - **brau'ghar** (-hár) m (pl.) usage; - **servir** utile; (aux Dg.) servir; - **brau'chen** (-en) (sch.) (Apfel) cuire; (in der Sonne) (faire) cuire; (auf dem Grill) griller; braun - faire brunir.

Brau'e (bráu'e) f (sch.) (Apfel) cuire; (in der Sonne) (faire) cuire; (auf dem Grill) griller; braun - faire brunir.

brau'en (bráu'en) (sch.) (Apfel) cuire; (in der Sonne) (faire) cuire; (auf dem Grill) griller; braun - faire brunir.

Brau'er (-er) (pl.) maître brasseur; - **braueret** (-et) m (pl.) usage; - **servir** utile; (aux Dg.) servir; - **brau'chen** (-en) (sch.) (Apfel) cuire; (in der Sonne) (faire) cuire; (auf dem Grill) griller; braun - faire brunir.

Brau'e (bráu'e) f (sch.) (Apfel) cuire; (in der Sonne) (faire) cuire; (auf dem Grill) griller; braun - faire brunir.

braun (bráu) m (pl.) usage; - **brauch** (bráuch) m (pl.) usage; - **servir** utile; (aux Dg.) servir; - **brau'chen** (-en) (sch.) (Apfel) cuire; (in der Sonne) (faire) cuire; (auf dem Grill) griller; braun - faire brunir.

ler: (s.B. die Saare) donner un coup de fer à q.; (s.B. Branntwein) distiller; (Weiz) roussir; (Kaffee) torréfier; (Wunde) cautériser; v/n, (s.B. Dampf, Ofen) être allumé, aller, éclairer, chauffer. [stillateur: bec (de gaz).]
Bre'nner (ˈeri m (2) l. (3.) dis-
Brennerel (ˈal' / ③ b. distilla-
 rio, [s'en battre en] brèche.)
Bre'sche (brɔ'sɔ) f ③ b.: (schief)
Brett (brɛt) n ② c. planche f;
 als, tableau m (s.B. noir); ~
 schneider m scieur de long; ~
 spiel n jeu m de dames ou de
 trictrac; ~stein m dame f. [m.]
Bre've (brɔ'vɛ) n ④ b., ⑥ l. bref
Brevie'r (brɛv'ɪr) n ② g. bré-
 viaire m. [lu m.]
Bre'zel (brɔ'tʃɛl) f ③ d. craque-
Brief (brɪ'f) m ② g. lettre f;
 (Wissen) épître f; document; ~
 abholung f levée des lettres;
 ~aufschrift f adresse; ~aus-
 gabe f distribution des lettres;
 ~beschwerer m serre-papiers;
 ~bote m facteur; ~kasten m
 boîte f aux lettres; ~mappe f
 portefeuille; ~marke f timbre-
 poste m; ~marken-anseukler
 m ② l. lèche-timbre; ~marken-
 sammler m philatéliste; ~porto
 n port m (de lettre); ~steller m
 ② l. auteur d'une lettre; (Wuch)
 Guide épistolaire; ~stil m style
 épistolaire; ~tasche f porte-
 feuille m; ~taube f pigeon m
 voyageur; ~träger m facteur;
 ~umschlag m enveloppe f; ~
 wage f pèse-lettres m; ~
 wechsel m correspondance f.
brieflich (ˌbɪç) par lettre(s).
Briefschafften f/pl. lettres, pa-
 piers m/pl. [chef de brigade].
Brigadie'r (brɪgadi'ɐ) m ⑥ l.
Brigad (brɪk) f ⑥ l. brick m.
Brigade'ist (brɪkɪ't) n ② g., ⑥ l.
 briguetto f.

Bri'lle (brɪ'le) f ③ b. m.
 pl.: eine ~ une paire de
 tes: ~n-einfassung f
 lunettes: ~n-mauer f
bringen (brɪ'ŋən) v
 (ap)porter: (lassen)
 (erzeugen) produire; faire
 tre: e-n dahin ~ et
 amener q. à... (m/); et
 ~ (parvenir à) terminer q.
 herein, faire entrer, faire
 monter; es wet ~ aller
 zusammen, amasser; ~
 ~ acquérir; auf die ~
 mettre de côté, économiser;
 dem Geis ~ faire voir de
 in Erfahrung ~ apprendre q.
 um et. ~ faire perdre q.
 ums Leben, tuer; zum
 (zum Schweigen) ~ faire
 (faire voir) es an
 faire p. chemin (faire le
 monde).
Bri'se (brɪ'zə) f ③ b. brise
Brita'nien (brɪtə'niən) n
 la (Grande-)Bretagne.
Bri'te (brɪ'tɛ) m ④ b. ⑥ l.
 brö'de(e)lig (brɔ'dɛ'lɪç) m
 saut, friable.
 brö'deln (ˌbrɔ'dɛlən) v
Brö'den (brɔ'kɛn) m ④ b.
 ceau; fragment; maise f.
brö'den ③ a. morcelé, rompre
 brö'deln (brɔ'dɛlən) v
 ner, [pour] chauffer; fumer f.
Bro'dem (ˌbrɔ'dɛm) m ⑥ l. ⑥ l.
Broka't (brɔkɪ't) m ③ g. ⑥ l.
 cart. [mure] m.
Bro'm-beere (brɔ'mbɛrɐ) f ③ b.
Bro'mbeer-strauß m ronce f.
bronchia'l (brɔnʃi'al) m bronchie
Bro'nchien (brɔ'nʃiən) f/pl.
 bronches.
Bronchi'tis (ˌbrɔnʃi'tɪs) f ③ b. bron-
Bro'me (brɔ'ɛ) f ③ b. bronze
 bronzie'ren (ˌbrɔzi'rɛn) v
Bro'sams (brɔ'zams) m
 miette f.

(brö'ä) f (Bb. broche.
 (brö'ä) n (2) l. ris
 [char.
 (brö'ä) n (2) g. pain m: ~
 boulangerie, & ma-
 pain; Breitauf; ~
 a pain:beutel
 & sachet à
 pain; ~ drei m pa-
 gne-pain;
 maître, patron; kam-
 materie; fig. e-m den
 hängen servir la
 a. ~. kuchen m ga-
 a. sans ressource;
 peu lucratif, ingrat;
 salariaire f de métier;
 f. poudre; ~ fache f der
 pastiche; ~ wasser n
 pence. (Aa. marais m.)
 (brö'ä) m (2) d. n (2) d.
 (brö'ä) m (2) d. rupture f;
 fracture f; path. hernie f;
 fente f; crevasse f; (im-
 pli; math. fraction f;
 carrière f; band n (2) a.
 herniaire; ~ fläche f
 schaden m (an Waren)
 f; stein m moulin; ~
 hach f de fraction; ~
 a fragment m; ~ alfer f
 m rompu, fraction.
 (brö'ä) fragile, cas-
 (brö'ä) f (Bb. pont m;
 ~bogen m arche f; ~geld n
 pontage m, péage m; ~n stea
 m passerelle f; ~n wage f pont
 m (ou balance) à bascule; ~n
 ~n-geld.
 (brö'ä) m (2) l. frère;
 collègue; ~ Vie-
 débouché; ~ Lustig
 ~; ~herz n cœur
 al de mon cœur;
 de fraternité;
 m fraternel;

mord m, ~mörder m fratri-
 cide.

Brü'ber-gemeinde (brü'der-) f
 der Herrnhuter (communauté
 des) frères m/pl. moraves.

brü'derlich (Aa) fraternel.

Brü'derlichkeit f Bb. fraternité.

Brü'derschaft f Bb. (con)frater-
 nité; communauté; et. congré-
 gation.

Brü'd (brü') ... hartoffeln f/pl.
 pommes de terre bouillies;
 (stehend) heiß, zwarm tout
 chaud, bouillant; fig. tout frais.

Brü'he (-ä) f (Bb. bouillon m;
 sauce. (Aa) (Aa) bouillie.

brü'hen (-en) Aa. échauder;

brü'hen (brü'hen) Aa. (Aa)
 mugir, (Aa) rugir; (Aa)
 (Aa) vociférer.

Bru'mm (brü'm) ... bär m, ~
 bart m grognard; ~bass m bour-
 don; ~eisen n guimbarde f; ~

kreisel m tambour battant.

bru'mmeln (-eln) Aa. marmot-
 ter, (Aa) Fatre en prison.

bru'mmen Aa. gronder; bour-

bru'mmer (-er) m (2) l. moucha-
 bourdon f. (Aa) grummeux.

bru'mmig (brü'mig) grandeur,

Brunnst (brünst) f (2) l. chaleur;

(Aa) eut m.

Bru'nnen (brü'nen) m (2) l. (2) l. puits;

fontaine f; source f
 (d'eau minérale); eaux f/pl.

minérales; ~gefänder n mar-
 gelle f; ~gräber m puitsier;

~kresse f creusot m des pré-
 ~kur f cure d'eaux minérales;

~meister m (maître) fontenier,
 inspecteur des eaux; ~rand m

margelle f; ~schwengel m le-
 vier; ~stet f maison des eaux.

Brunnst (brünst) f (2) l. ardeur;

a. = Brunnst.

brü'nstig (brü'nstig) avec ar-
 deur; en chaleur.

Brust (brüst) f (2) l. poitrine;

~tropfen *m/pl.* gouttes *f/pl.*
anticholériques.

Chor (kör) *m* (2^d.n) (2^g.a.2^d.)

chœur; (~ = Emporsteige mit *n*)

tribune *f*; im ~ einfallen faire

chorus; ~altar *m* maître-autel;

~gesang *m* (chant du) chœur;

plain-chant; ~hemd *n* surplis *m*;

~herr *m* chanoine; ~mantel *m*,

~rock *m* chape *f*; ~sänger *m*

choriste; ~stuhl *m* stalle *f*.

Chora (kör) *m* (2^d.cantique;

plain-chant.

Christ (krjst) *m* (2^a. chrétien;

le Christ; der heilige ~ Noël;

~abend *m* veille *f* de Noël; ~

bescherung *f* distribution des

cadeaux de Noël; ~kind *n* l'en-

fant *m* Jésus; ~tag *m* Noël.

Chri'sten... Hebe/charité

tiens; ~mensc *m*...

(homme) chrétien; ~pist...

voir *m* du chrétien.

Chri'stenheit *f* (2^a.h. pl.)

Chri'stendom *n* (2^a.a. pl.)

christianisme *m*;

chri'stlich chrétien; chrétien;

Chri'stus (krj'st) *m* (2^a.a. pl.)

Christ, le Christ.

Chro'nik (krö'nik) *f* (2^a.b. a. pl.)

chronolo'g (kronolo'g) *m* (2^a.a. pl.)

chronologiste.

Ch'que (klj'ke) *f* (2^a.b. a. pl.)

Cour (kör) *f* (2^a.b. (2^m.)

machen faire la cour (2^a.)

courtiser (2^a.)

Cou'r-mächer *m* conteur

fleurisses, flirteur.

D

D (ds) *n* inv. ré *m*.

da (ds) *adv.* là; ici; ~ ist ob. sind

voll, voici; ~ bin ich me voilà

ou voici; ihr ~ vous autres; ~

in être présent, y être, exister;

sich ~! voyez (donc)!, tiens!

nichts ~! nenni!; wer ~? qui

vive? der Mann ~ cet homme.

~lä: (Zeit) alors, à ce moment;

dans ce cas; ~ ej, lorsque,

quand; comme; (= ~ ja, ~ nun

cinimal) puisque.

da... (da), **dar...** in der Zusammen-

setzung mit Präpositionen bedeutet

das (= dieß) und es und sind

stangenmäßig, und, wenn sie nur auf

ein Folgendes hinweisen, (oft mit-

samt der Präb.) nicht zu übersehen.

da-bel *f*. da...; ~ in être pré-

sent, y être; être en train de

ou occupé à; à cela, y; es

bleibt ~ c'est convenu; avec

(ou malgré) cela; (= dazu) en

outre, de plus.

da es'pa (da kē'po) bis; ~ ver-

langen à, bisser.

Dach (dsch) *n* (2^a.a. l'ost m.)

~dach abri *m*; unter ~ à l'abri

à couvert; ~boden *m* plan

~beder(-de)ker *m* (2^a.a. pl.)

~fenster *n* lucarne *f*; ~fen-

~stiege *f* faite *m*; ~kamm-

mansarde, galetas *m*; ~sch-

lucarne; ~pappe *f* carue;

bitume (pour toiture); ~sch-

f gouttière; ~schindel *f* échan-

~parren *m* chevron; ~stie-

chaume *m*; ~stubi *m* toit

comble; ~stubi-brand *m* toit

de dans les combles; ~stubi-

f égout *m* (du toit); ~stubi-

toiture *f*; ~stiege *m* toit

reau; ~bau *m* terrain de

reau; ~hund *m* (chien)

da-bu'ra *f*. da...; ~ (2^a.a. pl.)

moyen; ~dab *m* (2^a.a. pl.)

b. a. en mit part. acc.

da-fu'r *f*. da...

cela, y, ou; à (2^a.a. pl.)

vanche; en *f*; porter

Detaillist (dɛtəjllɪst) *m* ③a.
(marchand) détaillant; mar-
chand en détail. [détective.]
Detekst (dɛtɛkt) *m* ③g¹. ③f.
Deut (dɔɪt) *m* ②g. lard, [forcée.]
Deutele *f* ③b. interprétation
deu'ten (dɔɪ'tɛn) ③c. (auf et.) in-
diquer (du doigt ou des yeux);
annoncer, présager (qc.); et. ~
(= erklären) interpréter. Su l
deu'tlich distinct, clair; (seemlig)
franc; 2keit / clarté; franchise.
deutsch (dɔɪts) allemand, d'Alle-
magne; germanique; 2er / it-
terorden ordre *m* teutonique;
2er) (L[r]) *m* ③l. Allemand;
die alten / les Germains. [f.]
Deu'tschland ③a. l'Allemagne
Deu'tschum (Lɔɪm) *n* ②a. (s. pl.)
nationalité / allemande; génie
(ou caractère) *m* allemand.
Deu'tschümmer (-tümmer) *m* ③l.
teutomane. [prétation.]
Deu'tung (dɔɪ'tʏŋ) *f* ③b. inter-
Dezember (dɛtʃɛmber) *m* ③l.
(mois de) décembre.
deztma'l (dɛtʃɛm'ɪ) décimal; 2e
f ③b. décimale. [déma *m.*]
Diade'm (dja'dɛ'm) *n* ②g¹. dia-
Diako'n ②g¹. ③a. Dia'konus
③a. (kɔ'n, L'kon'ɔ) *m* diacono.
diakon'issin (djakon'ɛʃn) *f* ③c.
diaconesse, sœur de charité.
diako'nisch (Lɔ'ghɪs) barthélemy
traiter en forme de dialogue.
Diama'nt (mā'nt) *m* ③a. dia-
mant. [broillon *m.*]
Diatrium (dja'triʏm) *n* ③c.
diät (dja't) *f* ③b. régime *m*;
diète; ~ haiten vivre de ré-
gime, faire diète; fehler *m*
écart de régime. [méroire.]
Diäta'r (Lɔ'tʃr) *m* ②g¹. surru-
Diä'ten (Lɔ'tʃn) *pl. inv.* salaire
m journalier; indemnité *f*
(quotidienne).
diät (dja't) compacto; épais;

(Stoff) serré; den-
dense; ~ bei tout
di'chten (dja'tɛn)
compacto; bouch-
hermétiquement
étanche, caissier
di'chten ③c. faire
ser) des vers; in-
~ und trachten so
songer qu'à faire
sie; poème *m* (ou)
Di'chter (Lɔ'tɛr) *m* ③l.
L. / ③c. (femme)
di'chterisch (Lɔ'tɛrɪsch)
Di'chtst (Lɔ'tɛst)
f ③b. compacto;
étanchéité; phys. d
Di'chtstalt (Lɔ'tɛst)
mètre, ardoisier.
diät (dja't) épais;
lent; (geschloffen) re-
caillé; ~ tun *f* au-
~ bädig (-bek'ɪg) vol-
diät (Lɔ'bɛndɪ) vol-
bädig (Lɔ'bɛndɪ) vol-
f; ~ festig (-fɛstɪg)
peau épaisse ou il
sensible; 2bäuer
③l. pachyderme
grosse tête *f*; tou-
carrée; ~ köpfig
entôte, tête; ~
corpulent, obèse
f corpulence, ob
2fuert (-tɔpɛr) *m*
2wanst *m* gros
stig (-vānɛstɪg) pa-
...diät de l'épau
comme.
Di'äte (dja'tɛ) / ③
grosses.
Di'äht (dja'tɛ) / ③
Dieb *m* ②g. ~
di'bɪn voleur (ou)
Dieberel (dja'bɛrɛl)
Die'b(e)l (Lɔ'bɛl)
berge *f*; ~ böse
m; lanterne

sch n coupe-gorge m; **sch** n jaune ciel f; **sch** n fider à l'abri des vo-
lants, (i.e. volés) microcha-
lourne f argot m (des
volants) (d'hi) enclin au vol,
(larcin)
sch n flat (d'p-) m (d. vol);
sch n (d'p-) f (d. b. planche;
planchar m; (d'ur) vesti-
ble m;
sch n (d. a.) planchéier,
sch n (d'ur) d'ur m servir q.,
être au service de q.; au et, ser-
vir q., s'ir et servir de q.;
d'ur! à votre service,
sch n (d'ur) m (d. l. serviteur;
domestique; et, mi-
nistrer la parole de Dieu); (d'ur)
révérence f; **stummer**
table f volante, servante f.
sch n (d'ur) f (d. c. servante;
domestique;
sch n (d'ur) f (d. b. la (ou les)
domestique(s), les gens m/pl.
convenable; (Gesundheit)
salutaire.
sch n (d'ur) m (d. g. service;
être au service; em-
place f; d. d. = außer ~
se valait; **abgeben** ~ n
d'ur m; **alter** n ancien-
té f; **antritt** m entrée f en
service; **bot** m domestique;
d'ur, i.e. auf seinen ~id neh-
men prendre sous sa res-
ponsabilité (de fonctionnaire
d'ur); **elst** m zèle; **Leist**
d'ur, zèle; **Leistung** offi-
ciel, serviable (a. a.); ben ~
bringen spielen faire l'em-
pressé, **Leistung** f empressé-
ment m (à rendre service); **Le-**
istung m maître; **Leistung** m va-
leur (d'ur), (bon) office; **Leistung**

m gages pl.; **Maßchen** n do-
mestique f, bonne f; **Magd** f
servante; **Mann** m commis-
sionnaire; **Mäßig** réglemen-
taire; **Pflicht** f devoir m atta-
ché à une charge; obligation
de servir; **allgemeine Pflicht**
service m (militaire) obliga-
toire; **Pflichtig**-**Pflichtig** obligé
de servir, obligé au ser-
vice; **Reise** f tournée (régle-
mentaire); **rock** m uniforme;
Stund de service, du jour; en
fonctions; **untauglich** inca-
pable de servir; **Vorschrift** f
règlement m; **Willing** prêt à
servir; **Wiel** m service.
Die'ne-tag (d'ne-) m mardi.
die'nfbar sujet; serviable; **Se-**
kell f (d. b. sujétion, servitude.
die'nflich officiel.
die's (d'c) ... **bezüglich** à cet
effet; **falle** dans ce cas; **Jah-**
rig de cette année; **mal** cette
fois(-ci); **seit**(e) en deçà (de);
seitig (-zeitig) (qui est) en
deçà; citérien; de notre pays.
Die'rick (d'rick) m (d. g. cro-
chet (de serrurier), rossignol;
mit e-m ~ **hissen** crocheter.
Differ n; (differ'nt) f (d. b. dif-
férence; (Streit) différend m.
Diktat (diktat) n (d. g. dictée f.
diktat ren (d'ik'at) d. g. dictat.
Diktat nt (diktat'nt) m (d. a. ama-
teur. [d. g. dilettantisme].
Dilettant omus (d'ilem'us) m
Diu (d'li) m (d. g. aneth.
Ding (d'ing) n (d. g. chose f, ob-
jet m; affaire f; guet ~e sein
être de bonne humeur.
di'ngen (d'n) (d. b. louer; enga-
ger; v/n. marchander.
di'ng-fest machen mettre en état
d'arrestation.
Di'ngs-da, **kirchen**: Herr ~
monsieur*** (gesprochen) Trois-
Étoiles; f Chose.

Di'ukel (dŷ'ukel) m. ③ l. épau-
tre. [côss m.]
Diôje'se (diéatç'se) f. ③ b. dio-
Diphtherie ③ l. ...rl'is m. (dŷ-
tèr'), ...rl'is f. diphthérie (l)a.
Diplo'm (diplo'm) n. ② g¹. di-
plôme m., brevet m. (plomate.)
Diploma't (lomç't) m. ③ a. di-
Diploma'tisch diplomatique; Ser-
Agent chargé m. d'affaires;
(schaa) diplomate. [droit.]
Dire'kt (dirç'kt) direct; (tout).
Dire'ktor ③ d., Dirige'nt ③ a.
(-ör, dirighç'nt) m. directeur,
chef. [fille pordue.]
Dir'ne (dŷ'ra) f. ③ b. fille; feile
Disko'nt (disko'nt) m. ② g., -o
(-o) m. ③ l. ob. ③ k. escompte.
Diskontie'ren (-f'ren) ② g. es-
compter. [déprécier.]
Diskreditie'ren ② g. discréditer;
Dispe'no (dispe'ne) m. ② g., Dis-
pensatio'n (-pçnzatç'o'n) f. ③ b.
dispense f. [gérant.]
Dispone'nt (-pçnç'nt) m. ③ a.,
Disponie'ren ② g. disposer (über
de). [disputer (über de).]
Disputie'ren (-pout'ç'n) ② g.,
Distā'nz (-tā'vix) f. ③ b. distance;
-ritt m. course f. à cheval à
grandes distances.
Di'stel (dŷ'etel) f. ③ d. chardon
m.; -stak m. chardonneret.
Disziplin (-disçipli'n) f. ③ b.
discipline; branches d'enseigne-
ment.
Divide'nd m. ③ a., -es f. (dividç'nt,
-de'nd) ③ b. dividende m.
Divide'ren ② g. diviser. [sour.]
Divi'sor (divi'zör) m. ③ d. divi-
Doçh (döçh) cependant, pourtant,
mais; donc; (beistand) si, si fait.
Doçht (döçht) m. ② g. mèche f.
Döçk (döçk) n. ② g¹, ③ l. bassin
m., dock m.
Do'cke (dö'ke) f. ③ b. pilier m.;
balustre m.; (Bündel, 1. B. Garn)
échovau m.; (Ruppe) poutre.

Do'cken (-n) ③ a. mordre;
échovaux; ③ l. faire
au(x) dock(s).
Do'gge (dö'ghe) f. ③ b. dogue
Do'hle (dö'le) f. ③ b. (Ruppe) chas-
cas m.
Do'hne (dö'ne) f. ③ b. pelle m.
-n-fang m. chasson f. (Ruppe)
let(s).
Do'ktor (dö'ktor) m. ③ d. mé-
tour (en médecine, 1. B. 1. B.)
Akt) médecin; (examen m. de) docteur
Do'kt (dö'kt) m. ③ b. docteur
-messer n. contentieux-pénal
Do'le (dö'le) f. ③ b. poutre
Do'le (dö'le) f. ③ b. poutre
-gout m. [③ b. (P.) l'inter-
Do'lmetsch(er) (dö'lmetsch(er))
Dom (döm) m. ② g., -en m.
f.; (Ruppe) domo; -herr m.
noine; -herrn-würde f.
aleat m.; -kapitel m.
m.; -pfaff m. (Ruppe) poutre
Domä'ne (domä'ne) f. ③ b. maine m.
Do'nau (dö'nau) f. ③ b. Danube
Do'nnern (dö'nern) m. ③ d. tonnerre
(= schlag) foudre f. (Ruppe)
foudroyé; -schlag m.
cas m. du tonnerre; (Ruppe)
(Ruppe) foudre; (Ruppe)
-schlag m. belat de tonnerre
fig. coup de foudre; (Ruppe)
orage m.; m. m. m.
tonnerre de Dieu; (Ruppe)
Do'nnern (-n) ③ b. tonnerre
Do'nners-tag m. foudre
Do'ppel (dö'pel) m. ③ d. double
algies impériales
-bier n. bière f. (Ruppe)
flabe m. typ. ligature
ker (-dö'ker) m. ③ l. 1. B.
-eche f. bigamie; (Ruppe)
-fort.) contre-fort
lust m. à deux coups
m. ③ l. diphthongue f.
deux-points; -stak

bœuf, ambiguë f; Étiologie am-
 bigue: équivoque: wābrana f
 bimétallisme m; Zentner m
 quintal métrique: Zānāla (=
 100 lb) billogue: fig. dissimulé:
 -ānānāgheti f (b. du-
 plifié). [Jouer aux dés].
 bo'ppen (dō'pen) (d) f. doubler:
 bo'ppen (dōs 2e) (la) double.
 Dorf (dōrt) m (2a) village m:
 -bewohner m: villageois m:
 -gemeinde f commune rurale:
 -kern m guinguette f.
 do'rnisch f (habitans m/pl. du)
 village m. commune rurale.
 Dorn (dōrn) m (4c.). (2a) épine
 f; (la) (romanes) arbrisseau: -busch
 m arbrisseau épineux: épine f:
 -achsel n hachette m d'épines:
 -röschen (roncheau) n (2) la
 halle au bois dormant: -strauch
 m - - -busch.
 do'rien (dō'rien) ...: -krone f
 couronne d'épines: -pfad m
 sentier semé d'épines: -zoll
 fig. horreur d'épines ou de dif-
 ficultés. [épineux].
 do'rnick, do'rnig (dō'rn(ich))
 dō'rren (dō'rren) (2a) (den-)
 sécher, torréfier.
 dorach (dōrach) m (2g) dorach
 dort (dōrt) la: y: par là: -her
 ue la: -hin (de ce côté-là)
 vers ce lieu.
 do'mig (dō'm(ich)) (qui se trouve)
 en ce lieu-là: de ce pays-là
 do'ld'szen (dō'ld'szen) (schump-
 lott) tabatière.
 do'le (2) f (2g) dose.
 do'ler (dō'ler) m (2) jaune
 d'or. (pour charge de cours.)
 do'le'n (dō'le'n) m (3a) profess:
 do'ler'n (dō'ler'n) dō'k. professer.
 do'mig.
 do's die (dō's die) m (3a) dragon:
 (quand) cert-colant. [dragon].
 drao'ner (drao'hō'nōr) m (2) l.
 Drubi (drat) m (2d) fil (métal-
 bouché).

lique: (Gese) fil d'archal ou de fer; fig. télégraphie.
Dra'ht... **antwort** / réponse télégraphique: **risen** n filière f: **gesticht** n treillis m (en ou de fil de fer), grillage m: **armeb** n tisseu m métallique: **gattier** n = **gesticht**: **Poste Telegra** phie / télégraphie sans fil: **radio** télégraphie, radioconnection: **puppe** / marionnette: **saite** f corde métallique: **schneib** / **sange** f coupe-fils m: **seilbahn** / (chemin m de fer) funiculaire m: **sieb** / **bank** / filière: **sieher** (-te) m (s. l.) tréfileur: **sieberei** (-te) m (s. l.) b. tréfilerie.
dra'hten (dra'ht) **sch.** télégraphier.
Draht / **ne** (draht'n) f (s. l.) **Wagonnet** m de tournes.
draht (draht) bien tordu, cauda: ferme, vigoureux. [m].
Dra'ma (dra'ma) n (s. l.) **drame**: **drama** / **isch** (drama'isch) **drama**: **bron** (drahn) = **haran**. [tique].
Drang (drang) m (s. l.) **pl.** **press** f, **soule** f: **pression** f: **urgence** f: **désir impétueux**.
drängen (dräng'n) **sch.** **serter**, **presser**: **pousser**: **conduire**: **fig.** **obae**deri **sich** **dräng** **die** **Wenge** = **fendra** la **soule**: **n/n.** **presser**.
Dra'ngsal (dräng'sal) f (s. l.) **und** n (s. l.) **peine** f, **tourment** m.
dränle'ren (drän'l'en) **sch.** **drain**: **sch.** **drainage** m. [r-m q].
drän'en (drän'en) **sch.** **menacer**: **drauf** (drauf). **draus** (draus) = **darau**. **hau**us. [f pl].
Drauf's'eid (drauf's-) n **arches**: **drauf'sen** (drauf'sen) **dehors**. à l'étranger. [m].
Draufset-bank (drauf'set-) / **sour**: **drauf'sein** (drauf'sein) **sch.** **faire** au **tour**, **tourner**. [tourneur].
Drauf'set (drauf'set) m (s. l.)

Drechslerel' (dröcklə'ra) f (3) b.
art m du tourneur; (Weckstuhl)
atelier m du tourneur, tour m.
Dreck (drök) m (2) g. (s. pl.) ordure
f; boue f, crotte f; excréments
pl., merde f; **stink** m saligand;
kerl m misérable. [mordeux.]
Dre'alg sale; bonnet, croûté;
Dre'h (drö') m. **achse** f axe m de
rotation; **bank** f tour m; **brildie** f pont m tournant; **krank**
avertineux; **krank-**
heit f tournaie m; **kreuz** n
tourmiquet m; **orgel** f orgues
m de Barbarie; **rolle** f calan-
dre; **schelbe** f **we** plaque tour-
nante; (Zähler) tour m; **stuhl** m
(a. chaise f à vis), **tisch**, **tu-
rm** mit tournant(e).
Dre'hen (drö'n) (a. n. sch.) tour-
ner; (Tafel) corder; (Seil) filer;
(Schiff) virer de bord; faire. En.
rotation; tour m; **con** version.
Drei (drai) trois; 2 f (3) b. trois m.
Drei'... **blatt** n trèfle m; **bund**
m triplice f, triple alliance f. **bede-
cken** **3** m (3) l. trois-ponts m/pl.
edc n (2) g. triangle m; **seitig**
triangulaire; **einigkeit** f (la
mante) Trinité; **fach**, **fältig**
triple; **fältigkeit** f (3) b. = **ein-
seitig**; **farbig** a. tricolore;
fuh m triplé; **jährig** auch
wiennal; **maßer** (-mäçter) m **3**
trois-mâts; (Zah) tricolore; **rad**
n tricycle m; tricyclette f;
seitig a. collatéral; **siger** **3**
m (3) l. triplette f; **sprachig** en
trois langues, triglote; **tei-
lung** f tripartition; **zack** m
(2) g. trident; **zehn** treize.
Drei'er (drö'r) m (3) l. (de chiffres)
trois; pièce f de trois sonna;
fig. son.
Dreit (drai) = darcin.
Drei'zig (drai'çig) trente; die **3**
gegen (ob. etwa. rund) **3** la (ou
une) trentaine.

Drei'ziger (drö'çiger) m (3) l. **je-**
(ob. in den **3** sein) avoir **3**
teint (ou passé) la trentaine.
Dreist (draiçt) hardi; effronté.
Drei'sigkeit f (3) b. hardiesse;
effronterie.
Dreit (drö) m (2) g. trouille.
Dreit'ren (drö'ren) (2) g. vorder.
Drei'sch (drö'sch) m. **flucht** m flucht.
lohn m battage; **maschin**
battensae; **fenne** f airo.
Drei'schen (drö'n) (2) b. **batt**
... (ou grange). **2** n battage m.
Drei'scher (drö'r) m (3) l. **batt**
(en grange). [battage].
Dreifu'r (drö'fu'r) f (3) b. **drö**.
Drei'li (drö'li) m. **boher** m **drö**.
f; **bäuerchen** n tourmiquet f.
maschine f semoir m en ligne.
Drei'len (drö'n) (2) a. faire tourner.
(Seide) croiser; (Stefen) **drö**.
ser; m. p. **vexer**. [travail].
Drei'liß (drö'liß) m (3) l. **drö**.
Drei'ling (drö'ling) m (2) g. **drö**.
(trijumelle f); **3** pl. **drö** **3**
meaux; **3** fusil à trois coups.
drin (drö'n) f. **drö**.
Drei'ngen (drö'ngön) (3) b. **drö**.
pénétrer (à travers) **3**. **drö**.
et insister sur qc. **drö**. **drö**.
ser. [pressant, arguant].
Drei'ngend, **Drei'nglich** (drö'nglich).
Drei'nglichkeit f (3) b. **drö**.
Drei'nnen (drö'nön) **drö**.
Dreit (drö) der **3** **drö**.
tiens-état; (jede andere) **drö**.
son tiers m, tiers personnel;
aus **3** **drö** haben auch **drö**.
tiers ou de seconde main.
Drei'tel (drö'tel) n (3) l. **drö**.
n tiers m.
Dro'ben (drö'bön) la **drö**.
Dro'ge (drö'gö) f (3) b. **drö**.
3 geschäft. n. **3** **drö**.
handlung f droguerie f.
händler ob. **Drogi'st** (drö'çist)
(a. m droguiste) **3** **drö**.
f/pl. droguerie sg.

du'rch-brennen trouer ou percer à l'aide du feu; v/a. brûler (de manière à faire un trou); F. s'esquiver.

du'rch-bringen conduire à travers; faire passer ou rouler; (Waren) dissiper; sich ~ se tirer d'affaire; gagner sa vie.

du'rch-bruch m percement; rupture f; éruption f; débordement; gam ~ kommen se faire jour, percer. [approfondir.]

du'rch-de-nken examinera fond; du'rch-drängen pousser à travers; sich ~ fendra la presse.

du'rch-dringen pénétrer à travers; se frayer un passage; résoudre; ~b pénétrant, perçant; v/a. et ~ (durch) pénétrer qc.

durch-dri-nlich pénétrable.

durch-du-fien parfumer.

durch-el-len parcourir (rapidement); passer à la hâte.

durch-ein-nder confusément, sous des yeux dessous; f. pôle-male, indifféremment; f. a. zittern.

du'rch-fahren a. v/a. (durch) passer par qc. ou traverser s. B. en voiture. [Wage m] porte cochère.

du'rch-fabri f traversée; pass.

du'rch-fall m chute f; diarrhée f; fl. échoe.

du'rch-fallen tomber à travers ~ (im Augen e.) échouer, être refusé, essuyer un échec.

du'rch-fechten fig. défendre victorieusement.

du'rch-finden; sich ~ trouver son chemin, s'orienter. [de].

durch-fle-chten entrelacer (mit).

durch-fle-gen traverser en volant; parcourir rapidement; lles à la hâte. [ser.]

durch-flie-ßen traverser; arro-

durch-forschen explorer.

du'rch-fressen corroder antérieurement, percer en rongant.

du'rch-frieren geler antérieurement; v/a. (durch) transir, glacer.

du'rch-fuhr f passage m; transit m. [vers; exécuter, achever.]

du'rch-führen conduire à tra-

du'rch-gang m passage; (Waren) transit. [ral, universel.]

du'rch-gangig (gheng) génè-

du'rch-gange... Verkehr m

(commerce de) transit; Wagen

m wagon à couloir; Zug m

(= D-Zug) grand express,

train D ou à couloirs.

du'rch-gehen passer; être adopté

ou accepté; v-m el. ~ lassen

passer qc. à q.; (Waren) prendre

le mors aux dents; s'esquiver; v/a. user, blâmer (un mar-

chant); a. (durch) parcourir d'un

bout à l'autre; fig. examiner;

~b (Waren) passant, de transit;

(Fabrikate) de correspondance;

(Zug, Wagen) direct; fig. gène-

ral. [ralement.]

du'rch-gehende (-gehend) génè-

durch-glüh-en enflammer.

du'rch-greifen passer la main

par ... fig. user d'autorité,

prendre des mesures éner-

giques.

du'rch-hau m (Dg. percée f.

du'rch-hauen couper en deux,

fendra s. B. d'un coup de hache;

den Stutzen ~ trancher le mud;

c-u ~ diriger q.

du'rch-hechen sérancoer; fig. cri-

tiquer; faire passer par l'éta-

mine.

du'rch-helfen aider q. s. B. à fuir.

du'rch-jagen (a. durch) passer ou

traverser rapidement.

durch-käl-ten transir ou péné-

trér de froid; réfrigérer.

du'rch-kommen passer par ...

traverser; se tirer d'affaire,

se sauver; échapper à une

maladie; (im Wramen) passer,

roussir, être reçu.

durch-kreu'zen croiser; (Bläne) contrarier. [(Wasser) rigole f.]

Du'rch-läß(-läß)m (2) d. passage;

du'rch-laffen laisser passer.

Du'rch-laucht (-läucht) f (8) b. Altesse sérénissime; (Knecht) Monseigneur m.

durch-lau'ftig (ft) sérénissime.

du'rch-lausen passer à la hâte; v/a. (Schuh) user; (Hülfe) blesser; (Lu) parcourir.

durch-le-ben (eine Zeit) traverser, vivre; et. assister à qc.; voir qc.

du'rch-le'sen lire en entier; (flüchtig) parcourir (des yeux).

durch-leu'chten pénétrer de lumière; mit Strahlenstrahlen ~ éclairer (l'intérieur de) qc. au moyen des rayons X (ou rayons Röntgen); radioscopier. Su. (mit R.) radio-scopie, radiographie; (S-u) fig. se faire entrevoir, se trahir. [force d'être couché.]

du'rch-legen: (sch) ~ s'excorier (à)

durch-lo'chen (-lö'chen) (2) a. perforer. [trouer.]

durch-lö'sern (-lös'ern) (2) l. [trouer.]

du'rch-machen achever; passer par 2. B. des épreuves; éprouver.

Du'rch-marsch m passage.

Du'rch-messer m diamètre.

du'rch-mu'stern passer en revue. [ler.]

du'rch-nä'ssen tremper, mouiller.

du'rch-nehmen (et.) s'occuper (de qc.); expliquer (qc.).

du'rch-pausen poncer, calquer.

du'rch-peitschen fouetter; fig. parcourir à la hâte.

du'rch-prüfeln rosser. [verser.]

durch-que'ren (-kvö'ren) (2) a. tra-

du'rch-rasseln passer avec fracas par (ou à travers) qc.; f (im Examen u/a.) échouer.

durch-rau'chern (en) fumer.

du'rch-rechnen calculer jusqu'au

bout; noch einmal ~ rechnen (un compte).

Du'rch-reise f passage m; auf der ~ en passant; auf der ~ à être de passage.

durch-rei'sen parcourir.

Du'rch-reisende (r) m passager.

du'rch-rei'sen déchirer; r/a. déchirer.

du'rch-reiten (2) (2) a. déchirer (en allant à cheval); (sch) ~ s'échouer (en allant à cheval).

du'rch-sä'gen couper à la scie; scier.

durch-schau'en pénétrer (de regard); voir le fond (de qc.).

durch-schau'ern (2) l. faire tra-

sonner.

du'rch-schneiden faire à travers.

~ b translucide, diaphane.

du'rch-schleichen (1) r/a. passer rapidement; r/a. (2) a. percer d'un trait (ou d'une balle); mit Papier ~ folier.

Du'rch-schlag m (2) (2) a. passage f; (zum Durchbohren) poinçon.

du'rch-schlagen v/a. pénétrer à travers; percer; (Papier) perforer.

être efficace, opérer; (sch) ~ être efficace, opérer; (sch) ~

trayer un passage (les acc.) la main; fig. gagner.

v/a. percer; faire passer; r/a. trayer; couper en deux.

Du'rch-schlage-kraft f (2) (2) a. (2) a. force de pénétration.

du'rch-schleichen (1) (2) a. du'rch-

schlüpfen se glisser par ~ travers...; échapper.

du'rch-schleusen (-schleusen) (2) a. faire passer.

du'rch-schmuggeln faire passer furtivement ou par contre-

bande.

du'rch-schneiden couper en deux; trancher; (2) a. r/a. traverser; fendre.

vague; math. couper.

Du'rch-schnitt m (2) (2) a. coupure.

du'rch-wängen faire passer de force par ...; sich ~ fendre la foule.

dü'rfe(n) (dū'rfen) **du**l. avoir le droit (ou la permission) de ...; pouvoir: nur (s. v. wünschen) ~ n'avoir qu'à (désirer); (sich er-breiten) oser.

dü'rftig (dū'rtſch) indigent, nécessaire; insuffisant; (Nach-richt) incomplet; (armetig) mesquin.

Dü'rftigkeit f **du**b. indigence, insuffisance, mesquinerie.

dür (dūr) sec; (Weiz) mort; (Boden) aride, stérile; fig. maigre, décharné.

Dür (dūr) f **du**b. sécheresse; aridité; maigreur.

Dürst (dūrſt) m **du**g. (s. v. pl.) soif f; envie f de boire.

dü'rren, dü'rften (dū'rtſen) **du**c. mu avoir soif. [den s'altérer.]

dü'rftig (dū'rtſch) altéré; ~ mer-

Du'sel (dū'zſel) m **du**l. f vertige; ravie f; inadvantage f; (Wald) vaine f. [soupi; Alarid.]

du'selig (-sch) vertigieux; av-
dü'ster (dū'ſter) sombre, téné-
breux; (Schweigen) morne.

Dü'sterheit f **du**b. ténébreu-
sité; obscurité; air m sombre.

Du'zend (dū'zſent) n **du**g. dou-
zaine f.

du'zend-weise par douzaines.

Du's (dū'ſe) ... **Brüder** m ami
intime (qu'on tutoie), wir sind
Brüder od. wir sehen nicht
ander auf dem Fuß an (nous sommes
intimes).

Du'sen **du**c. tutoyer. [tutoyer.]

Dynami' (dunam'i) n **du**g. (s. v. pl.) dynamite f; attentat m

attentat m à la dynamite; ~
heiß m dynamitaré.

Dyna'mo (-maschine) (dunam'i) f
(s. v. Dy'nama m) machine

dynamo-électrique, dynamo-
D'zug m grand express, train p.

G

G (g) **g** n **du**m. m.

G'bbe (g'bſ) f **du**b. reflux m, ma-
rée basse. [refoule.]

e'bden (-n) **du**a. es ebbt la mer
e'den (g'bſen) uni, plat; plain;

égal: zu ~er Erde au rez-de-
chaussée; **ad**v. justement, pré-
cisément: (taum) à peine: ~ **du**c.

angefommen sein venir d'ar-
river; ich wollte ~ **du**c. sagen

j'allais dire: **ba**selbst là même.

Daher du même lieu; **ber**-
selbe le même: **so** de même;

so **du**c. groß aussi grand: **so**-
sehr, **so**viel autant: **so**wenig

(tout) aussi peu, ne ... pas plus;
ich ebensovienig (ich auch nicht)

ni moi non plus.

G'ben... **bild** n portrait m; **2**-
bürtig (-bürtig) égal (par la

naissance); **Statt** pareille-

ment, de même; **Maß** n (belle)
proportion f; **Maß** (belle)

proportionné, symétrique.

G'bene (-e) f **du**b. plaine; **eben** m
plan m. [s. v. fl.] **du**c. **eben** m

e'bne **du**c. égaliser, aplani.

G'ebenheit f **du**b. égalité.

G'ben-holz n bois m d'ebene.

G'ber (g'ber) m **du**l. sauglier, **ber**-
mer) verrat: **esche** f sorbier m

G'ho (g'ho) n **du**l. **ho** m

echt (echt) véritable, vrai; au-
turel: pur; authentique.

G'etheit f **du**b. **echt** m, **echt** m
authenticité.

G'et (g'et) ... (s. v. **ba**u) **du**c. **et**-
pfeller m pilastre corbel; ~

stein m pierre f d'encastement;
(Streck) borne f; **John** m (s. v. f) canive f.

G'et (-e) f **du**b. coin m; angle

Edet (L^{er}) f (3)b. = (Edet) nab.
 Unbedet. (grösser, peu poli.)
 Edig angulair: anguleux; fig.)
 Edel (6^{er}) noble; généreux (a.
 mm.) (Winn) noble, précieux;
 Frau f dame noble, femme
 d'un gentilhomme; Aestunt,
 herig généreux; Edisch m
 cert; Knabe m page; 2mann
 m gentilhomme, noble; 2mut m
 générosité f; müttig géné-
 reux, noble; Edes a onto f;
 gress f; Edun m noblesse f
 de sentiment; Edin m rai-
 dence f angulaire; Edien m
 pierre f précieuse, fig. bijou;
 Edinbändler m joaillier; 2-
 heuschneider, Edinschneider m
 lapidaire; Edisch n 2g. (2g. a.
 2g.) Edelweiss m; Edisch n corbe
 m pl. gros gibier m.
 Edil (6^{er}) n 2g. édile m.
 Edin (6^{er}) m 2g. li. harro.
 Edil (6^{er}) m 2g. affet.
 Edilten pl. 2g. (Gefelligkeiten)
 affet m/pl.; (Gefelligkeiten)
 affet (public), valeurs f/pl.
 Edilten ren (L^{er}) 2g. of-
 fectuer, exécuter.
 Edil (6^{er}) m 2g. sanguis f.
 Edil (6^{er}) f 2g. herse.
 Edil (L^{er}) 2g. herse. 2 n
 herse m.
 Edil (6^{er}) (2g. 6) (daß) avant que
 (2g. 2g.), avant de (2g. 2g.).
 Edil (L^{er}) 2g. mariage m; wilde
 faux ménage m, concubinage
 m; li. erher - au premières no-
 ces; (Kind) erher Ehe du pre-
 mier lit; die - brechen violer
 le lit conjugal; Band n lien
 m conjugal; Best n lit m nup-
 tial; Brechen (aux inf.) v/n.
 commettre un adultère; 2-
 brecher (-bröcher) m homme
 adultère; 2brecherisch (-bröcher-
 2g.) adultère; bruch m adul-
 tère; Bund m union f conj-

gale; Frau f femme (marée);
 gatte (a. Ehe) (eigentlich, Ehe-
 gatt) m mari, époux; gattin
 f femme, épouse; hässig f
 moitié; herr m époux; Jente
 pl. époux m/pl.; Los non
 marié; garcon; fille; losigkeit
 f célibat m; mann m homme
 marié; mari; paar n couple m;
 recht n droit m matrimonial;
 sache f cause matrimoniale;
 Scheidung f divorce m; Stand
 m mariage; stiften m auteur
 d'un mariage; verlobnis n
 fiançailles f/pl.; vertrag m
 contrat de mariage.

Edem (6^{er}) autrefois.
 Edich (L^{er}) conjugal; nâ
 dans le mariage, légitime.

Edichen (L^{er}) 2g. époux.

Edillich (-mällich) ancien;
 d'autrefois. [autrefois.]

Edillich (mällich) anciennement.

Edil (6^{er}) (= früher) plus tôt;
 (= lieber) plutôt; um so eher
 d'autant plus vite; d'autant
 plus facilement.

Edil (6^{er}) d'airain, de bronze.

Edillich (6^{er}) au premier
 jour.

Edil (6^{er}) ...; abscheider m

diffamateur; Begier (de) f am-
 bition; Begierlich ambition;

Verdictig (-drillich) respec-
 tueux; Verdictigkeit f 2g.

Verdictung f 2g. furcht f

(profond) respect m, vénéra-
 tion; furcht-Bezeichnung f té-

moignage m de respect; 2-

furcht-voll respectueux; 2-

gefühl n point m d'honneur;

geil m ambition f; Geilich

ambitieux; Liebe f ambition

honnête; loyauté; Liebend

loyal; Los a infame; losig-

kett f déshonneur m, in-

lamie; fucht f ambition; 2-

fuchtig (-züchtig) ambitieux;

el'fern (a) *iff.* s'emporter; (mit Worten) déclamer, tonner.
el'frieg (al'frīch) zélé; empressé; ardent.
el'gen (al'ghan) propre; particulier; étrange, singulier; (anfordernd) exigeant; (einmalig) exact; **-ertig** particulier, singulier; **Spinkel** m. préemption f; **-händig** (-händig) d'ama (sa, &c.) propre main; **-ig**, geschriebenen autographe; **liebe** amour-propre m; **Job** n. éloges m de soi-même; **-mäßig** arbitraire, de j. d. ma propre autorité; **name** m nom propre; **zang** m (*ig.* o. pl.) intérêt personnel, égoïsme; **-mäßig** (*ig.*) intéressé, égoïste; **zinn** (oder **zinnig**) m enlèvement; **opiniâtreté** f; caprice; **-stinnig** (*ig.* **-stinnig**) entêté; opiniâtre; capricieux.
el'gendell f (*ig.*) propriété; particularité; singularité.
el'gens (al'gheng) exprès, particulièrement.
el'genschaft f (*ig.*) qualité; propriété; attribut m.
el'genschafts-wort n adjectif m.
el'gentlich (al'ghentlich) véritable, vrai, (*ig.*) propre; *adv.* expressément, au fond; *promont* dit. (*ig.*) propriété f.
el'gentum (-tūm) n (*ig.*) propriété.
el'gentümer (-tūmer) m (*ig.*) propriétaire.
el'gentlich propre; particulier; (fremd) étrange; (unterschiedlich) distinctif; **ekelt** f (*ig.*) particularité, propriété; caractère m (distinctif).
el'gehen (al'ghen) *ig.* s.: sich ~ être propre (zu d.).
el'i (al'i) ... **-bote** m courrier; *adv.* hater par exprès; **fertig** pressé, *adv.* à la hâte; **-fertigkeit** f hâte; **-gut** n marchandises

ig. pl. expéditions par grande vitesse; **-marsch** m marche forcée; **-wagen** m diligence f; **-zug** m train de grande vitesse.
el'land (al'lant) n (*ig.*) flo f.
el'le (al'le) f (*ig.* o. pl.) hâte, promptitude.
el'len (-n) *ig.* v/n, n. sich ~ se hater, se dépêcher; courir; **-de** (-te) à la hâte.
el'lig (*ig.*) pressé; (*ig.*) pressant; **-st** à la hâte, en grande hâte.
el'uer (al'mer) m (*ig.*) souu.
el'n (al'n) ... mit Verben ist oft nicht zu überlegen (*ig.* **-bläuen** bléuer, **-salzen** saler), *ig.* bei el'n ... in et. (*ig.* **-heissen** in mordre dans, **-nähren** in couvrir dans).
el'n-ater (-äter) m (*ig.*) pièce f en un acte; (vor e-m großen **-stüd**) lever de rideau.
eln-a'nder l'un l'autre, les uns les autres; *ig.* **zu** l'un à l'autre, les uns aux autres; *gegen* l'un contre l'autre, les uns aux autres; *adv.* mit s'entre-, *ig.* **-helfen** s'entr'aider; **-schaden** s'entre-nuire.
el'n-arbeiten: sich ~ se mettre au contrant (in et. de qd.); se familiariser (avec qd.).
el'n-armig (-armig) (*ig.*) manchot(e) f o. s.; à un bras.
el'n-aschern (-asern) *ig.* réduire en cendres; (*ig.*) inélinéer.
el'n-atmen aspirer, respirer.
el'n-äugig (-äugig) borgne.
el'n-balsamieren embaumer. *ig.* embaumement m.
el'n-band m reliure f.
el'n-bedingen comprendre dans le marché.
el'n-begreifen (y) comprendre.
el'n-behalten retenir.
el'n-berufen appeler, *ig.* à son poste; (*ig.* **-heissen**, *unter die Fahnen*) convoquer. *ig.* appel m; convocation.

ei'n-legen piler en dedans; v/n.

(in e-n Weg) entrer, s'engager.

ei'n-bilden: sich ~ s'imaginer, se figurer; sich viel auf et. üben vanité de qc.

ei'n-bildung f imagination; (täuschende) illusion; (Annahme) présomption; ~-vermögen n faculté f imaginative.

ei'n-binden envelopper et lier; (Was) relier. [géner.]

ei'n-blasen souffler (dans); sug-

ei'n-bleuen qda. inculquer.

ei'n-blick m coup d'œil; aperçu; idée f.

ei'n-brechen (Zu-)enfoncer; v/n. ne rompre. s'écraser; entrer de force (dans); in ein Land ohvahir un pays; pénétrer (au commettre un vol) avec effraction; (Nacht) approcher.

ei'n-brecher (-brecher) m (21. effracteur. [chaud].)

ei'n-brennen marquer (d'un fer)

ei'n-bringen (Antrag) proposer, (Schrift) déposer; (Weisheit) rentrer; (Gewinn) rapporter; wieder ~ (Versuch) réparer; (in die Ehe) apporter.

ei'n-bruch m rupture f; entrée f (ou vol) avec effraction; invasion f; ~ der Nacht tombée f.

ei'n-buchtung f (3 b. baie.

ei'n-bürgern(-bürgern) qd f. naturaliser; (Eiten) introduire.

ei'n-busse f dommage m, perte.

ei'n-büßen perdre. [dignier.]

ei'n-dämmen, -deichen qda. ru-

ei'n-decker (-döcker) m adr. monoplan.

ei'n-drängen faire entrer (ou introduire) de force; fourrer. 2 n u. Su. intrusion f.

ei'n-dringen pénétrer; (als Feind) envahir (in ein Land un pays).

ei'n-dringlich éloquent; pressant, énergique. [2 g^t. intrus.]

ei'n-dringling (-dringling) m

ei'n-bruch m impression f.

(Ebn) empreinte f.

ei'n-brucken imprimer (dans).

ei'n-brüchen (3. B. 241, 242) enfoncer; empreindre; ~-graver.

ei'nen (al'n'en) 33a. nalt.

ei'n-engen qda. resserrer.

einer (al'n'er) m quelqu'un; on. (im gén., dat., acc., a nom.) vous; ein(e) n une chose.

einer (2) m (21. unité f.

ei'nerlei (-lei) de la même espèce; (das ist) - l'est égal; indifférent. 2 n monotonie f.

uniformité f. [d'un côté.]

ei'ner-lesse (-lesse) d'une part.

ei'n-fach simple; modeste; (Wohl) frugal; 2heit f (3 b. simplicité; frugalité. [fig. tracter.]

ei'n-fadein(-fadein) qd f. effiler.

ei'n-fahren entrer (ou voir); de.). 2 descendre; 3/a. char-

rier, rentrer; (Wesen) descendre à la voiture. [porte cochée.]

ei'n-fahrt f entrée; descente.

ei'n-fall m chute f; évanouissement; 2 interruption f, invasion f; (Erdstürzen) secousse f.

idée f. (Lustschatter) caprice.

ei'n-fallen (3. B. 242) s'écraser; tomber en ruine; faire in-

dence; faire irruption (ou invasion) dans, envahir (passif).

(in die Rede) interrompre. (3 b. 243) venir à l'idée, se pré-

senter à la mémoire; ~ molen (3. B. 244) menacer ruine; 3 b. et. ~ lassen s'aviser de qc.

eingefallen (3. B. 245) enca-

maigrir; (Augen) enfoncer.

ei'n-falt(-falt) f (3 b. 246) sim-

plicité, ingénuité; (Tumult) naïveté.

ei'n-fältig (-fältig) simple; naïf.

ei'n-falts-pinsel m algaud.

ei'n-fangen prendre, arrêter.

ei'n-fach d'une seule couleur.

einsetzen border, garnir; (Zube-
hänge) enchâsser. *En. bordure;*
elölure; (Rahmen) cadre *m*;
enchâssure.

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen chauffer.

einsetzen: sich - se trouver (à
l'endroit indiqué); venir; (*z. B.*
sein *Gericht*) comparaitre.

einsetzen sutter (dans); entre-
lacker; *fig. insérer.*

einsetzen couler ou se jeter
(dans); - lassen *fig. mentionner*
en passant.

einsetzen faire prendre; inspi-
rer; *fig. (Gedanken) inspirer,*
(*ein Bemerkung*) remplir q.
de; *ein Teilnahme* - intérêt.

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen m embouchure *f*; *fig.*
einsetzen reich (très) influant.

einsetzen insinuer; souffler.
einsetzen exiger, demander.

einsetzen uniforme; monotone.
Zeit / uniformité, monotone.

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*
einsetzen (-fö:en) *acc. gralasser.*

hast) vaniteux; (ammassend) pré-
comptueux.

einsetzen indigène; (= ange-
boren) inné; -er Sohn (Sous)
fils *m* unique. [nir (döl.)]

einsetzen sein (gén.) nouveau-
ein-geseßten-gh'fö:at incarné.
einsetzen entrer (dans); passer

(à); auf et. - consentir à qc.;
arriver; (Weldre) rentrer; s'é-
teindre, (absterben) dépérir. (*z. B.*
Getragen) consur de paraitre;

(Wiedlung) se dissoudre; v/a.
(Wiedlung) soussire à; (Ver-
trag) conclure; (Wiss) faire;

-B détaillé; -B behandeln tra-
ter à fond.

Ein-gemacht(e) (-gh'mä:ht(e))
n @l. confitures *f/pl.*

einsetzen *acc. gralasser.* réunir à (ou
recevoir dans) une commune.
En. réunion à (ou réception
dans) la commune.

einsetzen (-gh'ö:m'm'm)
prévenu (pour); von sich - suf-
fisant. [muniqué *m.*]

Ein-gesamt (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-
einsetzen (-gh'ö:z'amt) *n* com-

einsetzen (v/n. un) réduire par l'ébullition; (faire) épaisir.
einkommen (s. B. Geb) rentrer; venir à l'esprit; faire une demande; um et. demander qc.
ein-kommen n (2l. revenu m; steuer f impôt m sur le revenu. [aus m/pl.]
ein-künfte (-künfte) f/pl. revenu.
ein-laden charger (dans); inviter, convier. @u. chargement m; invitation.
ein-lage f (chose ou lettre) incluse; (Kapital) mise (de fonds); enjou m; (Eigenschaft) intérieur m; (Teil) morceau m inséré.
ein-lag (-lag) m (2d. (s. pl.) admission f, entrée f.
ein-lassen laisser entrer, admettre; sich auf (ab. in) et. s'engager dans qc.; sich mit einem entrer en relation avec q.; in ein Gespräch entrer en conversation avec q.
ein-laufen entrer; arriver; (etw.) se rétrécir.
ein-läuten annoncer au son des cloches. [familiariser.]
ein-leben sich ~ a'acclimater, se mettre en relation (dans); verser (des fonds); (s. B. ein-sen) insérer; (sich) anler; (etw.) inserer, marquer; (etw.) interjeter (appel); (sich) ~ interceder; (etw.) ~ retirer de la gloire.
ein-leiten introduire; préparer; (etw.) instruire. @u. intro- duire; présenter; f. prélude m.
ein-lenken rentrer dans la voie; se raviser. [fond.]
ein-lernen sich ~ apprendre à;
ein-leuchten paraitre ou être évident; ~ évident, clair.
ein-liefern (de) livrer, remettre. @u. livrer; remiser.
ein-liegen être inclus; être logé.
ein-lösen déloger; relâcher;

honorer, payer. @u. dégage- ment m; remboursement m.
ein-machen confire.
ein-mal une fois; ~ über (um) bas andere de deux fois l'une, (fortgesetzt) coup sur coup; auf ~ tout d'un coup, tout à coup. ~ (-2) autrefois, un jour, une fois; (s. B. hüt ~ écoute) un peu, donc; nicht ~ ne ~ pas même.
Ein-mal-ei-ne n inv. table f de multiplication.
Ein-mar-sch m entrée f.
ein-mar-schieren entrer (dans), faire son entrée (dans).
ein-mauern murir; sceller.
ein-mengen mêler (dans); sich in et. se mêler de qc., intervenir dans qc.; s'ingérer.
ein-mieten e-n arrêter un loge- ment pour q.; sich ~ prendre un l.
ein-mischen ~ einmengen.
ein-münden se jeter; débou- cher (dans) (s. B. Tücher, Tücher).
ein-mütig (-mütig) unanime.
Ein-mütigkeit f (s. B. unanimité).
ein-nähen (= enger in) rétrécir.
Ein-nahme (-nahm) f (s. B. (Einkommen) recette, (Einkommen) revenu m.
ein-nehmen prendre; recevoir, (etw. a.) toucher; (Einkommen) oc- cuper; (e-n für) prêter en faveur de; (am Kap) alourdir; ~b engageant, séduisant.
Ein-nnehmer m receveur, per- cepteur.
ein-nicken s'assoupir.
ein-nisten sich ~ s'installer; s'ins- taller.
Ein-säe f (s. B. m. solitude).
ein-sien huiler, lubrifier.
ein-packen emballer; v/n faire sa malle, dévaliser.
ein-passen ajuster. (s. B. de q.)
ein-pauken e-n fourrer dans (s.)
ein-prählen palabarder.
ein-pfaffen (-pfaffen) (s. B. e-

nexer (ou faire appartenir) à une paroisse.
 ein-pferschen parquer.
 ei'n-pflanzen planter; sich ~ s'implanter (a. fig.).
 ei'n-pfropfen inoculer, enter.
 ei'n-pökeln saler; mariner; ein-gehöfelt in fig. être encaqués.
 ei'n-prägen empreindre (dans), graver (dans).
 ei'n-quartieren (-kvärtirən) @g. loger. Su. logement m; mise en cantonnement; soldats (lo-).
 ei'n-rahmen encadrer. (gésa ...).
 ei'n-rammen enfoncer (avec le mouton ou la pie); ficher.
 ei'n-räuchern (en)fumer.
 ei'n-räumen (Bücher) ranger, (Wohnung) emménager; (über-lassen) céder; (angehen) accor-der (qc.). (angehen) convenir (de qc.). Su. 3. B. concession.
 ei'n-rechnen comprendre dans un compte. [tion].
 Ei'n-rede f objection; contradic-
 ei'n-reden faire croire; v/n. auf e-n chercher à persuader q.
 ei'n-reiben frictionner; frotter.
 Su. friction (a. S.); frottement m.
 ei'n-reichen présenter; offrir.
 ei'n-reihen ranger, 2. enrôler.
 ei'n-reißen déchirer: (= nieder-). démolir: v/n. se déchirer: fig. se répandre, faire des progrès.
 ei'n-renken (-renkən) @a. rem-bolter, remettre. [rant].
 ei'n-rennen enfoncer (en cou-).
 ei'n-richten arranger; organiser, établir; (Haus) monter; 3. B. schön eingerichtet sein avoir de beaux meubles; a. = ein-richten. Su. arrangement m; organisation. [mer au verrou].
 ei'n-riegeln (-riegeln) @f. enfor-
 ei'n-rosten s'enrouiller.
 ei'n-rücken insérer; v/n. entrer (dans); in e-S Stelle rempla-
 cer q.

ei'n-rühren délayer.
 Eins (ains) f @b. un m; 2. une heure; 2 (= eine) une abso-
 ~ (Büchel) as m; 2 in être d'ac-
 cord, (= auf 2 hinauskommen)
 -laufen) revenir au même.
 ei'n-sacken ensacher; f em-
 cher; embourser. [reire].
 ei'n-sam (-zām) solitaire; isolé.
 Ei'n-samkeit f @b. solitude;
 isolement m.
 ei'n-sammeln recueillir.
 Ei'n-sammeln m @l. collection.
 Ei'n-sattlung (-zättlung) f @b.
 abaissement m. pas m.
 Ei'n-satz m enjou, mise f; (Geld)
 pile f; (Geld) devant (de che-
 mise); 2 rentrer f.
 ei'n-säubern mettre du savon
 dans. [biber (de sa-)]
 ei'n-saugen sucer; humer; 3. B.
 ei'n-schalten (1. B. Wech. Teil) in-
 tercaler; m. p. interpoler; 2.
 mettre dans le circuit
 intercalation; interpolation;
 mise dans le circuit.
 ei'n-schärfen enjoliver.
 ei'n-schärfen enfour, entour.
 ei'n-schenken verser.
 ei'n-schieben glisser (dans);
 tercaler, m. p. interpoler.
 ei'n-schleichen (-schleichen) murer.
 ei'n-schleichen démolir à coups de
 canon; exorciser au dr.; (Geld)
 éprouver; (Geld) verser.
 ei'n-schiffen embarquer.
 Ei'n-schiffung f @b. embarque-
 ment m; 2. plan m embar-
 dère. [harnacher, atteler].
 ei'n-schirmen (-schirmen) 1. B. 1.
 ei'n-schlafen s'endormir; (Geld)
 s'engourdir.
 ei'n-schlafeln endormir.
 Ei'n-schlag m poignée (de porte)
 enveloppe f; (Wasser) 1. B. 1.
 ei'n-schlagen enfoncer; 2.
 envelopper (in dans e-n)
 mettre, serrer; (Geld) 1. B. 1.

(weg) prendre, suivre; *v/n.* iô-
per dans la main; auf e-n
foude sur q.; e-s hat ringe-
schlagen la foudre est tombée
(sur ...); gu- - tourner bien.
ei'n-fieleichen; *sich* - aa glaser
furtivement (dans).
ei'n-fieleppen traîner (dans);
importer.
ei'n-fieleffen enfermer;errer;
(umzingen)entourer; (z.B. Stellung)
cerner; *fig.* renfermer, com-
prendre. [inclusivement.]
ei'n-fieleichig compris, inclus;
ei'n-finden avaler.
ei'n-fistammern s'assoûpir.
ei'n-fistufen humer.
ei'n-fistug *m* (lettre *f*) incluse *f*.
ei'n-fistuchen; *sich* bei einem
s'insinuer dans l'esprit de q.
ei'n-fistunterendoire;graisser.
ei'n-fistumgein introduire par
fraude ou par contrebande.
ei'n-fistneiden inciser, entailler;
(z.B. Aufschreiben) graver; ab-
meiseln, radical.
ei'n-fistutti *m* incision *f*, entaille
f; (z.B. 2) tranchée *f*.
ei'n-fistürken borner, limiter;
restreindre; *sich* - réduire ses
dépenses, vivre avec écono-
mie. En limitation; restric-
tion (réduction). [errer à vis.]
ei'n-fistrauben visser (dans).
ei'n-fistreiben inscrire, écrire,
mettre; (Weg) charger (ou re-
commander).
ei'n-fistreiben intervenir.
ei'n-fistumpfen se ratatiner.
ei'n-fistuttern *ggf.* intimider.
En intimidation.
ei'n-fistut *m* (eingeschossenes Weib)
versément; (Weibchen) trame *f*.
ei'n-fistutten verser (dans).
ei'n-fistugen consacrer; confir-
mer. En confirmation.
ei'n-fisten (z.B. Wasser) examiner,
voir; comprendre, reconnaître;
deutsch-französisch.

sentir; ein 2 haben se rendre
à la raison.
ei'n-fistig (-zaitich) mit un côté;
unilatéral; *fig.* superficiel;
exclusif; partial.
ei'n-fistien envoyer; (Eingefandt
n @l. communiqué *m*.
ei'n-fisten enfoncer, descendre
(dans). En. (Wasser) dépression.
ei'n-fisten mettre ou placer
(dans); insérer; instituer. Sta-
bilit; installer; (z.B. am Ruder)
constituer (juge); nommer; *f*
(= einsetzen) rentrer. En. mis-
pose; insertion; institution,
établissement *m*; installation;
nomination.
ei'n-fistungs-morten/*pl.* paroles
f/pl. sacramentelles.
ei'n-fist *f* inspection, examen
m; intelligence, connaissance
(de cause).
ei'n-fistig (-zistich), ei'n-fistig-
voll intelligent. [mitage *m*.]
Ein-fistelei (-zistelei) / (z.B. er-)
ei'n-fistleri (-zistleri)*m* (z) Lermite.
ei'n-fistig (-zistich) monosyl-
labique; avare de paroles, al-
lencieux, taciturne.
ei'n-fisten s'enfoncer.
ei'n-fistennen (Wisch) atteler.
ei'n-fistanner (-spenner) *m* (z) l. voi-
ture *f* à un cheval. [sonner.]
ei'n-fisternen enfermer, empri-
ei'n-fisten exercer à jouer.
ei'n-fistennen; *sich* - coconner.
ei'n-fistung *f* objection; *f*. Ein-
rede, Einbruch.
ei'n-fistegen; bei e-m rendre vi-
sible à q.; e-m Wut relever la
courage de q., e-m Trost con-
soler q.
ei'n-fistingen (Einbug machen) ren-
trer; anuler ou entrer (dans);
sich e-n remplacer q. [tira.]
ei'n-fistzen injecter. En. injec-
tion *f*. ei'n-fistung *m* opposition *f*, pro-
testation *f*, réclamation *f*; -

erheben s'opposer (gegen d),
protestieren ou réclamer (contre).
einst (aust), **malis** (al'netmalis)
un jour, autrefois.
el'n-stampfen enfoncer: faire
entrer en foulant; (Buch) ~ a.
~ lassen mettre au pilon.
el'n-stechen (s. Stachel) enfoncer,
piquer (dans); (Bücher) parer.
el'n-stecken ficher (dans); mettre
dans s. la poche; empocher;
(Schwein) rengalner; (e-nie)mpri-
sonner; (Weschkampfang) boire.
el'n-stehen répondre (für de).
el'n-steigen monter (en voiture);
entrer par escalade; ~! en
voiture.
el'n-stellen mettre (dans); pren-
dre à son service; (s. St. Refra-
ten) incorporer; (unterbrechen)
discontinuer, suspendre; die
Arbeit ~ se mettre en grève;
(s. St. Mißbrauch) abolir; sich ~
se montrer; (stiglich) survenir;
s. sich einfinden.
el'nstlig (al'netstlich) futur; (ebemalig)
ancien. [à qc.]
el'n-stimmen in et. consentir
el'n-stimmig (-stimmlich) a. ana-
nime; **Keist** / unanimité.
el'n-stoßen enfoncer; (hinab) dé-
foncer. [(Weid) empocher.]
el'n-streichen (reibend) frotter.
el'n-streuen répandre (dans);
(s. St. den Pferden) faire la litière;
(s. St. Verse in die Rede) entre-
mêler (le discours de vers).
el'n-strömen affluer (dans).
el'n-stürmen fondre (auf e-n sur
q.). [reich] éboulement.
el'n-sturz m écoulement; (Geb-
el'n-stürzen s'écrouler; fondre
(sur); v/a. renverser, démolir.
el'nst-weilen en attendant.
el'nst-weilst (-vstlich) provisoire.
el'n-tudeln salir, souiller.
el'n-tägig (-töghlich) d'un jour,
éphémère.

El'n-tags-flieg (al'tak) /
éphémère m.
el'n-tauchen plonger, tromper.
el'n-tauschen échanger (contre).
el'n-teilen diviser; partager.
el'n-lassen. **Sn.** division; classa-
fication. [Zkeit / monotone]
el'n-tönig (-tönlich) monotone.
El'n-tracht / concorde, union.
el'n-trächtig d'accord, en bon-
intelligence; unanime.
El'n-trag (-trüg) m. **3d.** (Prä-
judice, tort; inscription /
~ tun (dat.) préjudicier à per-
ter préjudice a.
el'n-tragen porter; (in die
inscrire, enregistrer; (s. St.
bringen, s. St. viel) rapporter, pro-
duire; eingetragene **St.**
marke / marque déposée. **St.**
inscription, enregistré.
el'n-träglich (-tröghlich) inscrit.
el'n-träufeln instiller.
el'n-treffen arriver; (Wenig)
(s. St. s'accomplir, s. Realität)
el'n-treiben (s. St. St. entanzen)
(Stich) ramener; (St. St.) faire
rentrer.
el'n-treten entrer; für e-n ren-
placer q.; prendre lat
cause (ou s'engager) pour e-n.
défendre q.; (Wegniss) s'op-
poser, se faire; survenir; (St.)
mencer; v/a. fouler (dans).
enfoncer (d'un coup de pied).
el'n-trichtern (-trichtern) **St.** /
inculquer.
El'n-tritt m entrée f.; arrivée.
~s-geid n entrée f.
el'n-trocknen sécher; tarir.
el'n-tröpfeln instiller.
el'n-tunken tremper; die (St.)
prendre de l'encre.
el'n-üben exercer; étudier.
el'n-verleiben (-verleiben) **St.**
incorporer; annexer (à un ter-
pire, etc.). **St.** incorporation.
annexion.

Ein-vernehmen *n* accord *m*, entente *f*, intelligence *f*.

Ein-verstanden (-förständⁿ) d'accord; ~ sein mit et. approuver *qc*. [intelligence *f*.]

Ein-verständnis *n* accord *m*;

Ein-wachsen pénétrer (dans) (ou croissant); (Nagel) s'incarner.

Ein-wand *m* (pl.) objection *f*;

Ein-wanderer *m* immigrant.

Ein-wandern immigrer. *Su.* immigration.

Ein-wärts (-wärts) en dedans.

Ein-wässern tremper; dessaler.

Ein-weben tisser (dans); entre-lacer (et. de *qc*., in et. *qc*.).

Ein-wecheln acquiescer par échange; (Gehanger.

Ein-weichen amollir, tremper.

Ein-weihen (i. d. d. d. d.) consacrer; (i. d. d. d.) inaugurer;

in et. initier à *qc*. *Su.* consécration; inauguration; initiation.

Ein-wenden objecter. *Su.* ob-

Ein-werfen causer i. d. d. à coups de pierre; objecter.

Ein-wickeln envelopper; (Stab) emballer (i. d. d.).

Ein-willigen consentir (in d.).

Ein-wirken agir, influencer (*sur*). *Su.* influence.

Ein-wohnen *fig.* être inhérent (à *qc*.); s'habiter.

Ein-wohner *m* (-vöner) (pl.) ha-

Ein-zahl / nombre *m* singulier, singulier *m*.

Ein-zahlen verser, payer. *Su.* versement *m*, paiement *m*.

Ein-zäumen (-zähnen) *fig.* entou-

rer d'une clôture. *Su.* clôture.

Ein-zichnen inscrire, souscrire.

Ein-zel (ai'zel) ~ ~ ~ Ding *n* indi-

vidu *m*; Fall *m* cas isolé; ~

haft / détention cellulaire; ~

verkauf *m* (commerce en) dé-

tail; ~wesen *n* individu *m*.

Ein-zelheit / particularité; dé-

tail *m*.

Ein-zeln (-n) seul, particulier;

séparé, isolé; ein ~er un homme

soul; jeder ~ chacun en parti-

culier; im ~en en détail.

Ein-zigbar (-igbar) (Forderung)

recouvrable.

Ein-ziehen retirer, rentrer; (Beib)

encaisser, faire rentrer; (Sol-

daten) appeler (sous les armes);

gefänglich ~ arrêter; (Wasser)

confisquer; (Getrübungen)

prendre; (die Luft) aspirer; (Be-

seitig) retrancher, supprimer;

v/n. entrer (dans); (in eine

Wohnung) emménager; (bei

ob. zu e-m) aller loger (chez q.).

Su. encaissement *m*; appel *m*;

arrestation; confiscation; sup-

pression; f. Einzug.

Ein-zig (ai'zel) unique, seul.

Ein-zugmenten *f* (halten faire);

emménagement.

Ein-zwängen serrer (dans).

Eis (ais) *n* (pl. (s. pl.) glace *f*;

(= scholle) glaçon; Bahn *f*;

place de patinage; eis-solte: ~

bär *m* ours blanc; ~bett *n* plod

m de cochon; ~berg *m* a. glacier;

~breger *m* brise-glace; Eis

débarras des glaces; ~gang

m débacle *f*; Egran blanc (de

vieillesse), chenu; Ehalt gla-

cial, glacé; ~keller *m* glacière

f; ~kübler *m* a. d. frappe-cham-

pagne *m.*; *maschine* *f.* glacière;
meer *n.* Mer *f.* Glaciale;
scholle *f.* glaçon *m.*; *schrank* *m.*
 armoire *f.* glacière; *sporn* *m.*
 crampon; *vogel* *m.* alcyon;
zapfen *m.* glaçon; *zeit* *f.* épo-
 que glaciale.

El'sen (al'zën) *n.* 21. fer *m.*;
bahn *f.* chemin *m.* de fer, voie
 ferrée; *bahn-wagen* *m.* wa-
 gon; *bahn-zug* *m.* train, con-
 voi; *befschlag* *m.* ferrure *f.*;
blech *n.* tôle *f.*; *felle* *f.* (= *späne*
m/pl.) limaille de fer; *fresser*
m. (Zresserisch) fanfaron(ne) *f.*;
pfort *f.* avaloir de charrettes
 ferrées; *gleiser* *m.* fondeur ou
 fer; *guß* *m.* fonte *f.*; *zählig*
 ferrugineux; *hammer* *m.* forge
f.; *handel* *m.* a. ferronnerie *f.*;
händler *m.* a. ferronnier; *hut*
q *m.* acout; *hütte* *f.* usine;
 forge; *kram* *m.* ferronnerie *f.*;
 alter *fram* ferraille *f.*; *quelle*
f. source ferrugineuse; *und*
Kurz-waren-handel *m.* (-*händ-*
ler *m.*) quincaillerie *f.* (quin-
 caillier).

el'fern (-ern) de ou en fer; *fig.*
 inaliénable, inaltérable.

el'fig (ai'zich) glacial.

el'tel (al'tel) vain, (eingebildet) va-
 niteux; (vastüchtig) coquet; no
 ... (rien) que ...

El'felkeit *f.* vanité.

El'fer (al'fer) *m.* 21. (o. pl.) pus,
 virul; *2artig* purulent; *beule*
f. abcès *m.*; *pfropf* *m.* bourbil-
 lon; *sack* *m.* poche *f.* (d'un
 abcès).

el'ferig (-ich) purulent; sup-
 purant.

[suppuration.]

el'tern (-n) 21. suppurer. Sn.]

E'kel (é'kel) *m.* 21. (o. pl.) mal de
 cœur, méd. nausée *f.* (Widerwille)
 dégoût. 2. (S.) dégoûtant; (W.)
 dégoûté; difficile (à manier);
 délicat.

e'kelhaft (-häft) dégoûtant, re-
 butant.

e'k(e)lig (é'k(e)lig) dégoûtant

e'kein (é'kein) 21. es est

vor et. q. dégoûte q. sur

et. avoir du dégoût pour

contre q. (raten s'exasperer)

E'ksta se (ekstə'zə) *f.* 21. in-ge-

ela (isch) (elä'et) élastique

Elastizität (-ität) *f.* 21. élas-

ticité.

E'lesa'nt (elēst'nt) *m.* 21. élé-

E'lesa'nten... *m.* éléphant

rüffel *m.* trompe *f.*

ele'gisch (elē'gisch) élogique

mélancolique.

ele'ktrisch (elē'ktrisch) électrique

elektrifize'ren (-izen) *m.* éle-

ctriser. Sn. électrisation

Elektrist'e *m.* machine *f.* (appareil)

ou appareil *m.* électrique

Elektrizität (-ität) *f.* 21. éle-

ctricité; *s-messer* *m.* éle-

ctromètre; *s-wertchen/pl.* *m.* éle-

ctrique; *s-zähler* *m.* éle-

cteur (d'électricité).

Elektro (elēktro) *m.* éle-

ctrique

ele'ctriker *m.* électricien

Eleme'nt (elēmō'nt) *n.* 21. élé-

ment *m.*

elementa'r (-tə'r) élémentaire

Elementa'r-lehrer *m.* (lehrer)

instituteur (école) primaire

E'len (é'lēn) *n.* 21. éléphant

E'lend (é'lēnt) *n.* 21. (o. pl.) élé-

ment *f.* déresse *f.*; 2. élé-

mentable; pitoyable.

elf (Elf) onze; die 2 *f.* 21. elfe

Elf (-) *m.* 21. sylphide

E'lfen-bein (é'lēn-) *n.* 21. élé-

phant

E'lf-bogen, a. *E'lfen-bogen* *m.* élé-

phant

E'le (é'lē) *f.* 21. éléphant

E'ler (-er) *f.* 21. éléphant

E'lsch (é'lzsch) *n.* (m) éléphant

E'lsässer (é'lzsch) *m.* 21. élé-

- mité *f*; station *f* (station) terminus *m*; Zweck *m* but (final), fin *f*; cause *f* finale.
- Ende** (ē'ndə) *n* ④ *b*. (von Sachen und Zeit) Mann bout *m*; (von Zeit und Handlung) fin *f*; zu dem ~ dans ce but, à cet effet.
- Endes-untergeschriebene(r), unterzeichnete(r)** *m* ④ *b*. sousigné.
- end(ig)en** (ē'nd(ig)ən) ④ *c*. ④ *a*. flair, terminer: *v/n*. flair (mit par); cesser; (auf et.) se terminer (en); expirer: *f*. Endung.
- Endvie** (ēnd'vʲə) *f* ③ *b*. latine romaine.
- endlich** (ē'nɪlɪʃ) (begrenzt) limité, borné; (schließlich) final; (spät eintretend) tardif; *adv*. enfin.
- Endschaft** *f* fin, conclusion.
- Endung** (ē'ndʲʊŋ) *f* ③ *b*. terminaison; désinence.
- energalich** (ēnə'rgɪʃ) énergique.
- eng** (ē'ŋ) ... ~ brüftig asthmatische; ~ brüftigkeit *f* asthme *m*; ~ herzig mit avoir le cœur étroit; peu généreux; ~ herzigkeit *f* ③ *b*. étroitesse (d'esprit, etc.); ~ Paß *m* défilé.
- eng(e) étroit**; serré; ~ (er) *w*. se rétrécir. Engerwerden *n* rétrécissement *m*.
- Enge** (ē'ŋə) *f* ③ *b*. (Eigentst) étroitesse; lieu au passage *m* étroit, défilé *m*.
- Engel** (ē'ŋl) *m* ② *b*. ange.
- engelhaft** (ē'ŋəlfə), **engel-gleich** angélique.
- Engertling** (ē'ŋərlɪŋ) *m* ② *g*. ver blanc; larve *f*.
- England** (ē'ŋlænd) *n* ② *g*. l'Angleterre *f*. [Anglais.]
- Engländer** (ē'ndə'r) *m* ② *b*.
- englisch** ① ③ *s*. anglais; ~ Kirche *f* église anglicane; die ~ Krankheit *f* rachitisme *m*; ~es Pflaster taffetas *m* d'Angleterre. [Hon *f*] angélique.
- englisch** ② *b*. Gruß *m* saluta-

- englisch'en (ē'ŋlɪʃ'en) ② *b*. (Verb) angloiser, angliciser.
- Enkel** (ē'ŋkəl) *m* ② *b*. ① *b*. ② *c*. petit-fils, petite-fille; ~ petits-enfants, descendants.
- ent-a-rien** (ēnt'a'riən) ② *c*. dé-générer. *su*. dégénération.
- ent-au-fern** (ēnt'au'fɛrn) ② *c*. se dé-saisir (de), se dé-saisir (de), aliéner (qc).
- ent-be-hren** (ēnt'bə'ren) ② *a*. être privé de; ~ können (pouvoir) se passer de; (vermissen) regretter. *su*. privation.
- ent-be-hrlich** superflu.
- ent-bie-ten** enjoindre; notifier *e-m* ses vœux ~ faire des compliments à q.; *su* p. s. mander.
- ent-bl-nden** (von der) dé-gar-dier; (von einer Sache) dé-charger; (von einer Frau) lever; (für) accoucher (d'un enfant) ~ entbunden werden. *su*. dé-gager *m*; décharge; déchargement *m*, délivrance.
- ent-bl-tern** effouiller.
- ent-bl-ten** (blen'dən) ② *c*. se couvrir ~ et, zu tun ne pas voir, ne pas avoir honte de faire qc.
- ent-bl-ten** (blen'tən) ② *c*. couvrir (sein Damp) *su*; ~ tre à nu; von et. dé-priver de qc. *su*. dé-avantager; dénuement *m*; privation.
- ent-bre-nnen** s'enflammer, s'embraser.
- ent-be-ken** découvrir. *su*. dé-couvrir.
- Ent-be-dien** (ēnt'bə'diən) *m* ② *b*. dé-couvrir *ed*. découvrir.
- ente** (ē'te) *f* ② *b*. canard (auch fig.); (wasser) cane.
- ent-e-bren** ② *a*. déshonorer *e-m*. *su*. diffamation; déshonneur *m*. [appropriation.]
- ent-el-gnen** exproprier. *su*. ex-proprier.
- ent-el-len** s'enfuir, s'enfuir.

*nten (ô'ntên) ...; braten m. can-
 nard rôti; ei n. œuf m. de
 canard; flinte f. canardière; le-
 tich m. étang à canards.
 *nter (ô'nter) ... d'abordage;
 *aken m. grappin (d'abordage).
 ent-ê rben d'abâcher. Su. ex-
 hâredation.
 *nterich (ô'nterich) m. (2g. ca-
 nard (male). [abordage m.]
 *ntern (â) (2g. & aborder. 2 n.)
 ent-fa bren échapper.
 ent-fa llen échapper à ou de;
 (auf + n. n. n. n.) revenir à.
 ent-fa llen déplier, déployer; dé-
 velopper; sich ~ (Stimmen) s'é-
 lever. Su. déploiement m;
 développement m; épanouisse-
 ment m.
 ent-fa rben décolorer; sich ~ auch
 changer de couleur, s'effaier.
 ent-fa rnen (fô'rnên) (2g. a.)
 éloigner; écarter; (Strafe) re-
 léguer. Su. éloignement m;
 distance; relégation.
 ent-fa rnt (fô'rnnt) éloigné; loin-
 tain; distant; weit ~ daß od. du
 bien loin que (mit subj.) ou do
 (mit inf.).
 ent-fa rnen dégager des liens,
 déchaîner. Su. déchainement m.
 ent-fa rns kur (fô'rnq) f.
 cure d'amaigrissement.
 ent-fa rnen enflammer; am-
 braser.
 ent-fa rben s'enfuir. [aliéner.]
 ent-fa rben (fô'rnên) (2g. a.)
 enlever, ravir. Su.
 enlèvement m; (rapt) rapt m.
 ent-fa rren m. ravisseur.
 ent-ge gen (mit Verben der Wirt-
 schaft) au devant de, à la ren-
 contre de (3. S. dem Vater ~ à la
 rencontre du père, mit ~ à ma ren-
 contre); vora; ~arbeiten (mit
 dat.) s'opposer à, contrarier
 (mit acc.) tapfer ~gehen (mit
 acc.) braver (mit acc.); ~gesetzt

opposé, contraire; halten
 présenter; (vergleichend) compa-
 rer; objecter; ~handeln con-
 trevenir; ~kommen fig. faire
 des avances à q.; ~nehmen re-
 cevoir; accepter; ~sehen (mit
 dat.) attendre q.; ~sein être
 contraire à, être contre; ~
 setzen, ~stellen opposer; dazu
 Su. opposition f; ~stehen être
 contraire; ~treten s'opposer.
 ent-ge gen (ghe'ghên) (2g. a.)
 répliquer. Su. réponse, réplique.
 ent-ge hen échapper.
 Ent-ge lt m. (2g. (o. pl.) d'odom-
 magement; taxe f; ohne ~
 gratis.
 ent-ge llen porter la peine de;
 e-n et. ~ lassen s'en prendre à
 q. de q.
 ent-ge len (ghel'zên) (2g. a.)
 cailler; sortir des rails.
 ent-ge len s'échapper; glisser.
 ent-ha ren dépiler.
 Ent-ha rungs mittel (hâ'-
 rûngs-) n. (d)épilatoire m.
 ent-ha llen contenir, conformer;
 sich ~ (3. S. e-s Genusses) s'abste-
 nir de; (ber Zedern) retenir (les
 larmes).
 ent-ha lssam sobre, tempérant;
 (geistlich) continant; Zucht
 f. abstinence; sobriété, tempé-
 rance; continence.
 ent-ha n pten (hân'ptên) (2g. a.)
 décapiter. Su. décapitation.
 ent-ha ben dispenser; délivrer;
 (3. S. des Amtes) relever; desti-
 tuer. [sanation.]
 ent-ha llen profaner. Su. pro-
 faner.
 ent-ha llen découvrir, dévoiler;
 (= einweihen) inaugurer. Su.
 dévoilement m; inauguration.
 ent-ha llen (hâ'ltên) (2g. a.) aus-
 schälen.
 enthusiastisch (entonzh'ist) en-
 thoustaste; adv. avec enthousiasme.

ent-ju'ngfern (-yü'ngfern) ⑩f. déflorer.

ent-kiel'den déshabiller; (fig. gén. S.) dépouiller (de qc.).

ent-ko'mmen s'échapper, se sauver.

ent-ko'rken déboucher.

ent-krä'ften (-krö'fien) ⑩c. débilitor, affaiblir; exténuer; énerver; (Beweis, Zeugnis) infirmer, invalider. Su. débilitation, affaiblissement m; pfort. inanition; annulation.

ent-la'den décharger; sich ~ (Gewitter) éclater, (Stimme) partir.

ent-la'ng: 1. B. den ob. (am) dem Fluß ~ le long de la rivière; den Fluß ~ gehen longer la rivière. [masquer.]

ent-la'ren (lä'ren) ⑩a. dé-ent-la'ssen renvoyer, congédier.

Su. renvoi m. congé m.

ent-la'sten ⑩c. décharger.

Ent-la'stung-zeuge (-lä'stunge-) m témoin à décharge.

ent-lau'fen s'enfuir; désertor.

ent-le'bigen (-le'dighen) ⑩a. débarrasser; sich ~ (mit gém.) se défaire (de), (vorbeigehend) s'acquitter (de qc.).

ent-le'gen éloigné, lointain.

ent-le'hnen emprunter (von à).

ent-lei'den (-läi'b'en) ⑩a.: sich ~ se suicider.

ent-lo'den soustraire (par flatterie); (Zwängen) arracher.

ent-mä'nnen (-mä'n'en) ⑩a. châtrer; fig. énerver, abrutir.

ent-me'n'schen (-me'n's'en) ⑩a.

ent-mü'ndigen (-mü'ndighen) ⑩a. interdire, mettre en tutelle.

ent-mü'tigen (-mü'tighen) ⑩a. décourager. Su. découragement m.

Ent-na'h'me (-nä'm'o) f ⑤b.: mit

ent-ne'hmen prendre; (durch Besch.) tirer (auf sur); (folgern) conclure.

ent-ne'ren (-nö'ren, nö'ren) ⑩a. énerver.

ent-pu'ppen (-pu'p'en) ⑩a. (fig.) sortir de l'état de chrysalide.

fig. se dévoiler. [schirren]

ent-rä'seln (-rö't'en) ⑩f. de

Entree' (ä'grö') n ⑤f. potée f. (= Vorzimmer) antichambre f.

ent-rei'sen arracher; naiver.

ent-ri'sten payer; acquiescer.

ent-ri'ssen s'échapper.

ent-ro'llen dérouler; r/m ~ partir en roulant.

ent-rü'den écarter; éloigner.

ent-rü'sten indigner; irritar. de indignation; irritation.

ent-sa'gen renoncer à ... renonciation.

Ent-sa'g m déblocus; évacuer.

ent-schä'digen dédommager (für de). Su. dédommagement m.

ent-schä'den décider (über de).

~d décisif. Su. décision.

ent-schä'den (-sä'd'en) décider, résoudre; ②heit f résolution.

ent-schä'den (-sä'd'en) résoudre; ②heit f résolution.

ent-schä'den (-sä'd'en) résoudre; ②heit f résolution.

ent-schä'den (-sä'd'en) résoudre; ②heit f résolution.

ent-schä'den (-sä'd'en) résoudre; ②heit f résolution.

ent-schä'den (-sä'd'en) résoudre; ②heit f résolution.

ent-schä'den (-sä'd'en) résoudre; ②heit f résolution.

ent-schä'den (-sä'd'en) résoudre; ②heit f résolution.

vous demande pardon. *Su.*
 excuse, pardon *m.*
 mit-schwe'fen: dessous-fre.
 mit-schwi'nden disparaitre.
 mit-see'it (-ze'it) inanimé, mort.
 mit-se'nden envoyer, députer.
 mit-se'gen (s'a selnes Amtes) dé-
 mettre (q. d'un emploi): (er-
 lauben) offrir, éprouver;
 (Gnada) dégager, débarrasser.
 mit-see'it *m.* éprouvante *f.* *Su.*
 (auch) démission, (Hefung) dé-
 barrasser *m.*
 mit-se'lich (-ze'telich) horrible,
 épouvantable.
 mit-se'lein débâcher.
 mit-s'innen: sich - (gen.) se sou-
 venir (de q.).
 mit-s'ittchen (-z'i'ttchen) *Qa.*
 démoralliser (av.). [naitre.]
 mit-spi'nnen: sich - s'engager.
 mit-spre'chen correspondre (av.).
 répondre à: - *B. a.* analogus.
 mit-spre'chen naitre.
 mit-spi'ngen (i. B. Gefaßes) s'é-
 vader: (auch) prendre sa source;
 (herunter) provenir.
 mit-se'ben naitre, prendre nais-
 sance, se former (aus der; re-
 solter (de): s'élever, arriver.
 sa naissance, origine.
 mit-se'ben défigurer; dénaturer,
 altérer.
 mit-tau'schen déambuler.
 mit-tro'nen détruire. *Su.* dé-
 trônement *m.*
 mit-wö'lkern (-tan'lkern) *Qd.* dé-
 peupler. *Su.* dépeuplement *m.*
 dépopulation. [armement *m.*]
 mit-wa'ssen désarmer. *Su.* dés-
 armer. *Su.* débolsément *m.*
 mit-wa'ssern priver d'eau: drai-
 ner. [drainage *m.*]
 mit-wa'sserung (-an-lage) *f.* *Qb.*
 mit-wa'sser ... oder ou (bien) ...
 ou (bien). [der.]
 mit-wel'shen s'échapper, s'éva-

ent-wel'shen profaner.
 ent-wel'shen détourner, dérober.
Su. détournement *m.*; vol *m.*
 ent-wel'shen tracer; (Bian) coude-
 voir; (Häufig) esquissier.
 ent-wel'shen (-vö'shen) *Qc.* dépré-
 cier; (Marfen) oblitérer.
 ent-wi'keln développer. *Su.* dé-
 veloppement *m.*
 ent-wi'nden arracher des mains.
 ent-wi'rren (-vi'rren) *Qa.* dé-
 brouiller. [der.]
 ent-wi'schen s'échapper, s'éva-
 ent-wö'hen (-vö'nhen) *Qa.* (gen.
 S. ob. von) déshabiller (de q.);
 (ein Kleid) dévêler.
 ent-wö'ken (-vö'lkhen) *Qa.*
 sich - (= aufheben) s'éclaircir.
 ent-wi'rigen dégrader, avilir.
 Ent-wu'rf *m.* plan, projet; (i. B.
 eines Gemäldes) esquisse *f.*, ébau-
 che *f.*; (Brief) brouillon.
 ent-wu'rgeln déraciner.
 ent-zu'bern désensourcir.
 ent-zu'hen soustraire, retirer;
 (wegnehmen) enlever, retrancher.
 ent-z'i'stern (-z'i'stern) *Qd.* dé-
 chiffrer. *Su.* déchiffrement *m.*
 ent-zü'dien ravir (av.); charmer
 (av.). *Su.* ravissement *m.*
 transport *m.*; extase *f.*
 ent-zü'geit (-zö'ghen) offensé.
 ent-zü'ndbar inflammable.
 ent-zü'nden enflammer, allumer.
Su. inflammation.
 ent-zwei' en deux, en pièces,
 -machen (-gehen so) rompre,
 casser, briser; -reigen (v/n.
 so) déchirer.
 ent-zwei'en (-zöval'en) *Qa.*
 brouiller, désunir. *Su.* dés-
 union. [tiane *f.*]
 E'ntian (ö'ntc'an) *m.* *Qd.* gen-
 E'pik (ö'pik) *f.* *Qb.* (o. pl.) poésies
 épique; -et (-er) *m.* *Qd.* poète
 épique. [sode *m.*]
 Episto'be (epizö'de) *f.* *Qb.* épi-
 Epist'el (epi'etel) *f.* *Qd.* épître.

Épôche (ep'ô'ch) *f* ③b. époque;
— machen faire sensation.
Épos (é'pôc) *n* ②g. poème *m*
épique; épopée *f*.
Equipage (ekip'a'je) *f* ③b. voi-
ture (de maître).
er (ër) (Antec) vous ou tu.
er (ër) ... manchmal *tu* geben mit
obtenir, gagner, acquérir; 1. B.
betiteln o., g., acqu. en men-
diant, heiraten par mariage;
manchmal nicht *tu* überlegen, 1. B.
glänzen briller.
er-a'men croire, estimer.
Erbe (ë'rp) ... (1. B. Adet, Feind,
Prinz) héréditaire *u.*; — begrä-
bis *n* tombeau *m* de famille;
fähig apte à succéder; — folge
(— folgeordnung) *f* (ordre *m* de)
succession; — lassen *m* (— l'èr)
②l. testateur; — pacht *f* bail *m*
emphytéotique; — recht *n* droit
m concernant l'hérédité; droit
d'h.; — schleicher *m* captateur
(d'héritage[s]); — schleicher
(— schlüpfen) *f* ③b. captation
(d'h.); — sünde *f* péché *m* ori-
ginel; — teil *n* part *f* (d'un héri-
tage); — teil, partage *m*; — verglei-
ch *m* convention *f* d'hérédité.
er-ba'rmen (— b'ärmen) ②a. faire
pitié à; sich — avoir pitié de ...
2 *n* u. Sa. pitié *f*, compassion
f, miséricorde *f*; erbarmungs-
voll miséricordieux.
er-ba'rmen-s-wert, —würdig
digne de pitié ou de compassion.
er-bä'rmlig (— b'ärmlig) pitoy-
able, misérable; — kelt *f* état *m*
pitoyable, misère; (des Charac-
ters) bassesse.
er-bau'en bâtir, construire; *fig.*
édifier. Sa. construction, édi-
fication.
er-bau'lich édifiant (a. b'on.).
Erbe (ë'rb) *m* ②a., Erbin (— bin)
f ②c. héritier (ère *f*). — *n* ②g.
(e. pl.) héritage *m*, succession *f*.

er-be'ten trembler, transaillir.
e'rben (ë'rb'en) ②a. hériter (pl.
de q.; et. bon e-m qc. de q.)
e/n, u. sich — (auf a) passer, se
transmettre.
er-beu'ten (— b'ä'ten) ②c. cap-
turer. [offrir (a.)
[offrir (a.)
er-bie'ten: sich — s'offrir (a.)
er-bl'ien demander, solliciter;
obtenir (1. B. par des prières);
— n — fléchir; sich — lassen cé-
der aux prières (de q.).
er-bl'itern (— b'itern) ②f. aigri-
r, exaspérer. Sa. aigreur; irri-
tation. [bleicher (a.)
er-blä'ssen (— blä'ssen) ②a. ir-
e'rblig (ë'rplich) héréditaire;
2kelt *f* hérédité.
er-bl'i'den apercevoir, voir.
er-bl'nden (— bl'nden) ②c. de
venir aveugle. Sa. perte de la
vue; mir mit perdra la vue.
er-blü'hen s'épanouir. (fleurir)
er-bo'jen (— b'ö'zen) ②a. flatter;
er-bö'tig (— b'ötig) prêt, disposé;
er-bre'chen briser, forcer, in-
foncer; (Was) decacher;
ouvrir; vomir (a. e/n, u. sich —
2 *n* vomissement *m*.
Erbschaft (ë'rp-) *f* héritage
succession
Erbsc (— c) *f* ③b. pois *m*.
Erbs-wurst *f* saucisson *m* a.
pois.
Erd (ë'rt) ... est mit de (a.) terr-
estrestre, souterrain (a.)
arbeiten *f*/pl. travaux *m*/pl.
terrassément; — arbeiten
rassier; — baul *m* globe
terrestre; — beben *n* trembler
m de terre; — beben messer
sismomètre, sismographe;
beere *f* fraise, (Wange) fraise
m. — beschreibung *f* topographie
— boden *m* terre *f* sol, terrain
— brand *m* feu souterrain
— damm *m* remblai; — farb-
farben terreux; — fern *f* /

er-gä'njen (-ghé'ntç'n) **Q**u.
compléter, suppléer; (herstellen)
restaurer; **b** complémentaire,
supplémentaire.

Er-gä'njung / **(a)** b. complément
m, supplément m; **s-winkel** m
angle complémentaire (zu 90°),
a. supplémentaire (zu 180°).

er-ge'ben ¹ donner, prouver; sich
~: **sich** se rendre; (widmen) se dé-
vouer; (j. d. den Zoftern) s'aban-
donner; (fügen) se résigner
(in A); (als Folge) s'ensuivre.
su. résignation, soumission.

er-ge'ben ² dévoué; (ganz ~h) très
humble; résigné; **2**heit f dé-
vouement m; résignation.

er-ge'bnis (-ghé'pniç) n **(b)** b.
résultat m; produit m.

er-ge'ben (j. d. **Wescht**) être publié;
~ lassen publier; über sich ~
lassen souffrir patiemment, su-
bir; es ergiebt e-m mit se trou-
ver, devenir; sich ~ se promener;
(j. d. in Klagen) se répandre.

er-gie'big (-ghl'big) fertile, pro-
ductif, lucratif; abondant; **2**-
keit f bon rapport m, fertilité,
abondance. [**se jeter.**]

er-gie'gen répandre; sich ~ (zu sp.)

er-glä'njen briller, réjouir.

er-gö'gen (-ghö'çen) **Q**u. ré-
jouir, divertir; amuser.

er-gö'lich divertissant, amu-
sant; **2**keit f divertissement
m, réjouissance.

er-grei'fen saisir, prendre; (an-
fassen) émuouvoir (av.), toucher
(av.), saisir (av.).

er-gr'i'mmen (-ghr'i'men) **Q**u.
entrer en fureur.

er-grü'nden sonder; approfon-
dir. [**ichement.**]

Er-gü't m effusion f; fig. épan-
-

er-hä'ben élevé; en relief; (aus
fig.) sublime; ~ über ... au-
dessus de ...; **2**heit f éléva-
tion; supériorité.

er-hä'ten conserver; (astrolog.)
maintenir; (unterhalten) entre-
tenir; (bestimmen) réserver;
(durch Bemühung) obtenir;
conservation; malaction;
tretien. [servateur, conserveur]
Er-hä'ter (-hë'ter) m **(b)** b. con-
servateur;
er-hä'beln acheter (son mar-
chandant).

er-hä'ugen; sich ~ se pendre.

er-hä'ten prouver; affirmer.

er-hä'schen attraper.

er-he'ben lever, élever; (auf-
men) exalter; ériger (zu e-m
Reich) (Weiber) toucher;
(Steuern) percevoir; sich ~ (im
pören) se soulever. **su.** élévation,
exaltation; érection (au m.);
perception; soulèvement m.

er-he'lich (-he'plich) consoli-
dable, important; **2**keit f im-
portance.

er-bel'schen exiger. [portance]

er-bel'tern (-hë'tern) **Q**u. éclaircir.

er-he'llen (-hë'llen) **Q**u. éclaircir.

er-beu'heln simuler, feindre.

er-bl'zen (-hë'çen) **Q**u. éclaircir.

sich ~ s'échauffer, (sich ~) s'exalter.

er-hö'ben (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

er-hö'hen (-hë'n) **Q**u. élever; rehausser.

halten *de.* (-kã'h'en) (a6)
 refroidir.
 nã'h'en *de.* refroidir: sich ~
 prendre froid. *de.* refroidis-
 sement *m.* [corrompre.]
 erã'u'fen (racheter; (besehen)
 erã'e'ubar (re)connaissable.
 erã'e'n'en (re)connaître: v/n.
 Joger; auf et. ~ condamner à
 qe. *de.* reconnaissance.
 erã'e'ntlich reconnaissant; 2.
 sch / reconnaissance.
 erã'e'ntlich / (2) (o. pl.) con-
 naissance: (Verständnis) enten-
 dement *m.* ~ n (2)h. Jugement
 ~; sentence *f.* ~vermögen *n*
 intelligence *f.*
 erã'e'nnung (-kõ'nũ'g-) ~t ~
 Karte (carte de) législation;
 ~wort ~ mot *m* de passe; ~
 zeichen ~ signe *m* caracté-
 ristique; ~marke *f.*
 ~ruef id'rh'e'c) *m* (2)l. cul-do-
 isape. [cable.]
 erã'e'rbar (-klõ'rbar) expli-
 erã'e'reu expliquer: déclarer.
 ~e explication; déclaration.
 erã'e'rtlich (-klõ'rtlich) considé-
 cable.
 erã'e'tern, er-kill'mmen grim-
 per (et. sur ou à) (Berg) grâvir.
 er-kill'gen sonner; retentir.
 erã'e'n'ken (tomber malade.
 er-kill'nen (-kõ'n'en) *de.* sich ~
 avoir ~ audace (au del).
 er-kill'ndigen (-kõ'ndigh'en) *de.*;
 sch ~ s'informar, se renseigner.
 ~e information.
 er-kill'nheit teindre; affecter.
 er-kill'nmen devenir estropié;
 (2)l. ~ (2)l. diminuer.
 er-kill'ngen obtenir, atteindre.
 er-kill'g (-klõ'g) *m* (2)g., (2)d. dis-
 pense *f.*; ~ rabais, remise *f.*;
 ~erit, ordonnance *f.*, décret.
 er-kill'sten (e-m et.) remettre qe.
 à q., dispenser q. de qe.; (2)l.
 ~ (2)l. ~ (2)l. ~ (2)l. ~ (2)l. ~

er-kill'ben (-klõ'b'en) *de.* por-
 maitre: sich ~ prendre la liberté.
 er-kill'bnis (-klõ'bnis) *f* (2)l. por-
 mission. [guste.]
 er-kill'cht (-klõ'cht) illustre, au-
 er-kill'tern expliquer, interpré-
 ter. *de.* éclaircissement *m.*
 Er-ill' (-klõ'ill) *f* (2)l. anne *m.*
 er-ill'ben (vivre assez longtemps
 pour) voir: parvenir à; (eile-
 ben) éprouver.
 Er-ill'bnis (-klõ'bnis) *m* (2)h. événe-
 ment *m* (dont on a été témoin),
 aventure *f.*
 er-ill'bigen (-klõ'digh'en) *de.* finir.
 (fragen) vider. [vacant.]
 er-ill'digt (-klõ'digt) (2)l. (2)l.
 er-ill'gen payer; tuer.
 er-ill'qtern (-klõ'qtern) *de.* (2)l. (2)l.
 alléger, décharger; (2)l. (2)l.
 faciliter. *de.* allégement *m*;
 soulagement *m.*
 er-ill'ben subir, éprouver.
 er-ill'nen apprendre.
 er-ill'sen choisir.
 er-ill'chten éclairer: sich ~
 illuminer; fig. éclaircir. *de.*
 éclairage *m*; illumination;
 éclaircissement *m.*
 er-ill'gen succomber. [songer.]
 er-ill'gen (-klõ'gh'en) faux, men-
 Er-ill' (-klõ'ill) *m* (2)g. rocette
 ~; produit.
 er-ill'nen s'extériorer; essor
 d'exalter; (2)l. (2)l. s'effacer.
 er-ill'sen délivrer, sauver. ~
 délivrance; rédemption.
 Er-ill' (-klõ'ill) *m* (2)l. libera-
 teur; Rédempteur, Sauveur.
 er-ill'gen contraindre.
 er-mã'ntigen (-mã'ntigh'en) *de.*
 autoriser (au d.). *de.* autorisa-
 tion. [exhortation.]
 er-mã'n'en exhorter (au d.). *de.*
 er-mã'n'gen manquer.
 Er-mã'ngung (-mã'ngung) *f*
 (2)l. (2)l. manque *m*; in ~ fau-
 de, à défaut de.

er-ma'nen (-mā'nən) *th*a.: *sich* ~
reprandre courage.

er-mā'figen modérer; réduire.
Su. modération; (*3. B.* Preis) ré-
duction.

er-mā'ten (-mā'tən) *th*c. laisser,
épuiser, affaiblir; *v/n.* se las-
ser, etc. Su. lassitude, affai-
blissement *m.*

er-me'ssen mesurer; juger; con-
sidérer. *2. n.* jugement *m.*, avis *m.*

er-mit'teln (-mī'teln) *th*f. décou-
vrir, trouver; *nicht zu* ~ (*b*) in-
trouvable. Su. découverte; re-
cherche.

er-mō'glichen (-mō'klī'chən) *th*a.
rendre possible. [*passim* *m.*]

er-mō'rden assassiner. Su. *as-*

er-mü'den (-mü'dən) *th*c. fati-
guer, (*v/n.* so) laisser. Su. fa-
tigue, lassitude.

er-mu'nern (-mü'nern) *th*f.
éveiller; égayer; ranimer;
encourager. Su. réveil *m.*; en-
couragement *m.*

er-mu'tigen (-mü'tighən) *th*a.
encourager (*zu* *a*).

er-nā'hren nourrir; *sich* ~ gagner
sa vie. Su. nourriture; ali-
mentation, entretien *m.*

Er-nā'her (-nā'her) *m* (*3. L.* ~
~) *n* / *th*c. montien (*sur m.*).

er-ne'unen nommer (*3. B.* zum
König ro.). Su. nomination.

er-neu'er'n *th*a. (*th*f.) renou-
veler. Su. renouvellement *m.*

er-nie'drigen (-nī'drighən) *th*a.
abaissier; dégrader; avilir. Su.
abaissement *m.*; humiliation.

ernst (*6*rac) sérieux; grave;
(*streng*) sévère. *2. m.* sérieux;
daß ich mein *2* je parle sérieuse-
ment; gravité *f.*; sévérité *f.*

e'rusthaft (~häft), **E'rusthaftig-
keit** (~häftī'chka'it) *f* (*3. B.* ~
ernst, Ernst).

e'rustlich sérieux; formel.

E'rute (*6*rut) *f* (*3. B.* récolte;

(*sur Getreide*) moisson; ~
chanson *f* du moissonneur;
segen *m* (riche) moisson *f.*;
zeit *f* (temps *m.* de la) mois-
son; **e'nten** (*n*) *th*c. récolter, mois-
sonner; *fig.* recueillir.

Er-o'berer (-6berer) *m* (*3. B.* ~
quérant).

er-o'bern (-6bern) *th*f. (*3. B.* ~
conquérir; (*Stadt*) prendre, oc-
cuper. Su. conquête; prise.

er-ö'ffnen ouvrir; ~*mauer* dé-
commencer; faire savoir, révé-
ler. Su. ouverture; commu-
nication *m.*; communication.

er-ö'tern (-6t'ern) *th*f. dis-
cuter, débattre.

er-pl'öht (-pī'6ht) (*auf et* ~*nach* ~
(*a* *qc.*), avides (*de qc.*).

er-pre'ssen extorquer. [*6*rag]
action, extorsion.

Er-pre'ssungs-versuch *m* (*3. B.* ~
~) *n* *th*c. *6*preuve.

er-quä'ten (-kvī'ken) *th*a. *6*
créer, ranimer; rafraîchir ~
(*n.* erquicklich) récréant, récom-
fortant. Su. récréation, ré-
fraîchissement *m.*

er-ra'ten deviner.

er-re'gbar (-rē'khar) irritable;
susceptible; excitable.

Er-re'gbarkeit *f* irritabilité;
susceptibilité; *m* *th*c. incitabilité.

er-re'gen exciter; émeuter;
agiter. Su. excitation; *6*
tion; agitation.

er-re'i'gbar *m* pouvoir être
d'~; à la portée de (*3. B.* la main).

er-re'i'gen atteindre, parvenir.

er-re'ten sauver, délivrer. *6*
délivrance.

Er-re'ter *m* sauveur, libérateur.

er-ri'chten (*in die Höhe*) élever;
ériger; (*emrichten*) établir. *6*
rection; établissement *m.*

er-ri'ngen remporter (*ou* *6*
tant); obtenir par ses efforts.

er-leben rougir (sûber, vor da).
 2 n rougir f. (acquisition).
 er-ru ngen schaft (-rû'ngensâft) f.
 er-la ß m (s. pl.) compensation f;
 equivalent; remplacement; ~~re-
 cours~~ f. -anspruch m recours;
 -bataillon n bataillon m de
 dépôt; -arschaft n recrutement
 m; -mann m remplaçant; -
 pflicht f responsabilité; -stück
 n pièce f de rochange.
 er-schaf fen créer. Su. création.
 er-schallen résonner; retentir.
 (erschallen) éclater.
 er-schei nen paraître; (Zeit) arri-
 ver; (i. B. Geist) apparaître;
 (bei Geist) comparaitre. 2 n
 arrivés f; apparition f; com-
 parution f. Su. apparition,
 vision; aspect m, phénomène m.
 er-schie ßen tuer d'un coup de
 feu; fusiller.
 er-schie ßen (-schü'ten) ßa. (v/n.
 schielâcher. Su. relâchement m.
 er-schie ßen tuer (à force de
 coups), assassiner; (Sug) frap-
 per; -u a. mort.
 er-schei ßen surprendre; ar-
 capter. Su. surprise; obrep-
 tion; captation.
 er-schle ßen ouvrir.
 er-schöpf en épuiser; pousser à
 bout. Su. épuisement m.
 er-schre ßen ßa. (v/n. (2d. s.) of-
 frayer, (s.) réprouver. 2 n of-
 froi m; frayeur f.
 er-schre cklich effrayant, terrible.
 er-schüt tern ébranler; ébranler.
 Su. ébranlement m; secousse.
 er-schwer ren (-schwern) ßa.
 rendre plus difficile; aggraver
 (quer).
 er-schwi ndeln (schwern) escro-
 quer.
 er-schwi ngen obtenir, gagner
 par un grand effort.
 er-se hen voir, juger; choisir.
 er-se ßbar remplaçable, répa-
 rable.

er-se ßen remplacer; suppléer
 (et. à qc.); (Schaden) réparer.
 er-sichti g visible, évident.
 er-sin nen imaginer.
 er-sin nlich imaginable.
 er-spä hen épier, guetter.
 er-spä ren épargner; éviter.
 Er-spä rung (-spä'runç) f. (2d.
 épargne.
 er-sprie ßlich (-sprî'ßlich) avanta-
 geux; salutaire; Zeit f. avan-
 tage m.
 erst (erst) premier; principal;
 das -e la première chose. -
 ade, d'abord; auparavant; (aux)
 seulement, au... que; -gestern
 pas plus tôt qu'hier.
 er-stä rken (-stä'rken) ßa. se
 fortifier; se raffermir.
 er-stä rren (ss) raidir; s'engour-
 dir; (qualitäten) se figer; -m
 transir, raidir, engourdir, faire
 figer. Su. raideur; engour-
 dissement m; figement m.
 er-sta tten (-stä'ten) ßa. resti-
 tuer, rendre; faire. Su. resti-
 tution.
 er-stau nen étonner; v/n. s'éton-
 ner. être étonné. 2 n étonne-
 ment m. (nant; prodigieux).
 er-stau nisch (-stau'nisch) éton-
 er-ste ßen mit tuer id'un coup
 de J. B. poignard).
 er-ste ßen acheter; seusseller.
 er-stei gen monter à (on sur);
 faire l'ascension de, escalader.
 e-rstens (er'stens) première-
 ment, d'abord.
 e-rt geboren premier-né, aîné.
 E-rt geburt f. primogéniture.
 er-si ßen étouffer, suffoquer
 (beide a. v/n.); (durch Gas) as-
 phyxier. Su. étouffement m,
 suffocation; asphyxie.
 E-rstünge (er'stünç) m/pl. (2g^e.
 premières f/pl. [briguer (qc.)].
 er-stre ben (et.) aspirer (à qc.);
 er-stre ßen: (ich) -u étendre.

rendre (honneur, [sa] part)
faire; sich ~ se mouvoir.
er-wel'lich (-val'c-) prouvable
er-wel'tern (-val'tern) [el] élargir; agrandir. Su. élargissement m; agrandissement m; extension.
Er-wel'ter (-vø'rp) m (2g.) acquisition f; gain; produit; industrie f. [Su. acquisition]
er-wel'tern acquérir, élargir.
Er-wer'blich (-vø'rl) capable de gagner son pain: -quelle f source; -zweig m branche d'industrie.
er-wil'dern (-vø'dern) [el] rendre républicain. Su. retour m; politique, réponse.
er-wil'schen saisir: F picard.
er-wil'nsicht (-vø'ns) désir; souhait.
er-wil'zen étrangler; égoïser, suffoquer. Su. étranglement m; égoïsme m; suffocation.
Erz (ëric) n (2g.) min. minerai m; métal m; [airain m, bronze m].
Erz' (ë'ric) m; -erz'volles talique. -arbeiter m ouvrier en bronze; -artig minéral, métallique; -gang m filon; -gebirge n montagne; -gebirge fère; l'Erzgebirge m; -guss m fonderie en bronze; -kunde f minéralogie.
Erz' (ë'ric) m; -bischof m évêque, métropolitain; -bischoflich archiepiscopal, métropolitain; -blum n archevêque m; (nur Würde) archiepiscopal m; -engel m archange; -erzog (in f) m archiduc (archiduchesse); -herzogtum n archiduché; -priester m archiprêtre; -vater n archevêque m; -pätriarche, -väterlich patriarchal.
Erz' (ë'ric) m; -bischoflich

...mal achevé; **hummkopf**
 n maître sot; **hüner** m men-
 seur flatté; (*überhast*) auch s. B.
hurke n archilourche; (*loft*)
hüch n extrêmement (ou très)
 russe; **spieler** m joueur enragé.
ich bien raconter; (*bis*, *Erzich-*
tung) conter; dire. **im** (*Verst-*)
sch m; (*bis*, *das* 2) narration
 histoire. (*s. B.* *Märchen*) **contem-**
er *ich* **hler** m (ra)conteur (*euse* f);
 narrateur (*trice* f).
ich *gen* témoigner; montrer.
ich *gen* produire; produire;
 faire naître. **im** procréation,
 n. production.
ich *ger* (*wohl*, *ghar*) m (21).
 père; 3 général.
ich *guts* n produit m; (*asistice*
 2) production f.
ich *hen* élever. **im** 1.
ich *her* (*tel*, *or*) m (21). **in**
 (*in*) f (25). instituteur (in-
 stitutrice f); (*haus*, *heer*) pré-
 cepteur (gouvernante f); pé-
 dagogue.
ich *lung* f éducation; **sch-an-**
halt f a. pension (nat m); **sch-**
kunde f pédagogie; **sch-methode**
 f méthode pédagogique.
ich *len* atteindre, obtenir; **sch-**
wollen viser à, avoir en vue.
ich *tern* trembler, frémir.
ich *nen* fâcher, irriter; **sch-**
mit *em* ~ **sch** brouiller avec q.
ich *nen* (*erz*, *ghen*) forcé;
 (*aus*, *en*) affecté, feint.
ich (*so*): **ist** *im* **gewiss**, **daß** il
 est certain que; **ist** (*das*) **ist**
gewiss c'est certain; **ist** *ist*, *ist*,
ist **ewand** (**daß**) c'est une
 honte (que); **ist** (*das*) **ist** **wahr**
 c'est vrai (*a. il est vrai*).
ich *se* (*ghen*) f (21). **fräns** m.
ich *ist* (*ist*) m (21). **hant**; **hantet**;
hant ~ **anagré**; **in** f (21).
ich *nen* ~ **treiber** m **anier**.
ich *nen* (*an*) n (21). **anon** m.
 deutsch-französisch.

Eſſel' (e'sel') *f* (3)b. anorio, béliſe. [gaud.]
e'selhaft (e'selhaft) *en* *ana*, ni-
E'sel... : -**brücke** *f* pont *m* aux
anes; -**milch** *f* lait *m* d'*anes*; -
ohr *n* (im *Wage*) corne *f*.
Eſparſe'ſſe (eſparſe'te) *f* (3)b.
 eſparceita.
E'spe (e'ſpe) *f* (3)b. tremble *m*.
E'sſ (e'sſ) ... : -**gabel** *f* fourchette;
 -**geloge** *n* festin *m*; -**löſſel** *m*
 cuiller *f* (à bouche); ein -**löſſel**
 boſſ une cuillerée; -**luſt** *f* ap-
 pêtit *m*, (frankhafte) malacie;
 -**waren** *f/pl*, comestibles *m/pl*,
 denrées alimentaires; -**zim-**
mer *n* ſalle *f* à manger.
e'sſbar mangeable, comestible
 uſculent; **Zeit** *f* comestibilité,
 uſculence. [foyer *m*; forge.]
E'sſe (e'sſe) *f* (3)b. cheminée;
e'sſen (u) *das*, manger; faire
 ſon repas; (zu *Wittag*) diner
 (zu *Abend*) ſouper. **zu** manger
m; repas *m*, diner *m*, ſouper *m*;
 (Wirt) mets *m*, plat *m*.
E'sſer (e'sſer) *m* (3)b. mangeur.
E'sſig (e'sſig) *m* (2)g¹. vinaigre;
 -**brauer** (u. -händler) *m* vinal-
 grier; -**fabrik** *f* vinaigrerie;
 -**ſtaſche** *f* vinaigrier *m*; -**gurk**;
f cornichon *m*; -**ſäure** *f* acide
m acétique.
E'sſich (e'sſich) *m* (2)g¹. alre *f*,
 (Gülen) carrolage.
e'sſige (e'sſige) : a. quelques, z.
 quelques-uns (ou unes); -**es** (z. B.
 Was) quelque, z. B. *Tamen* un
 certain; quelque choſe, une
 partie.
e'sſig (e'sſig) *f* inv. Adige *m*.
e'sſig (e'sſig) peu-être; environ,
 à peu près; ~ 30. 30; ungefähr
 une trentaine.
e'sſig (e'sſig) une choſe; ~ 30.
 Etwas quelque choſe de
 beau, une belle choſe; ~ 30.
 Geld quelque argent, un peu

d'argent; ~ s. d. s'over un peu lourd; ohne ~ zu sagen sans rien dire; ~ andere's autre chose.

tu'er (ot'er): wie viel sind euer? combien êtes-vous?; ist das euer? est-ce à vous?; unser unh euer Haus notre maison et la vôtre. [ette.]

Eu'le (ot'lo) f (3) b. hibou m, chou-

Eu'len-spiegel m espiègle; ~ streich m espièglerie f, farce f.

Eunu'ch (einu'ch) m (3) a. eunuque. [rope f.]

Euro'pa (ölr'pa) n (3) b. l'Eu-

Euro'p'er (op'e'er) m (2) l. Européen. [lotine f.]

Eu'ter (ot'er) n (3) l. p's m (3) e. l'Eu-

E'va (ö'va) f (3) b. Ève,

evange'lisch (evang'h'isch) évan-

Evangel'ist (eli'ci) m (3) a. évan-

Evange'lum (gh'lyum) n (3) e. Évangile m; ~ Matthäi Évan-

E'wer (ö'v'er) m (2) l. gabare f; ~führer m gabarier.

e'wig (ö'v'ich) éternel; perpétuel.

E'wigkeit f éternité; in alle ~ à tout jamais.

e'wiglich (ö'v'ichlich) éternelle-

Exa'ktheit (ek'ch'kt-) f exacti-

Exa'men (ek'ch'm'en) n (3) k. exa-

Ex-aufgabe f sujet m (ou problème m) pro-

Examina'tio (ek'chamin'nt) m

(3) a. mit subir l'examen.

Exempla'r (ek'chmpl'a'r) n (3) e.

exemplaire m; modèle m.

exempla'risch (ek'chmpl'a'risch) exemplaire.

Exer'zle'r (ek'ch'zle'r) ...: -haus

salle f de manœuvre; -platz

m place f d'armes; champ m

manœuvre.

exer'zle'ren (ek'ch'zle'ren) (3) g. exerce-

v/n. faire l'exercice, manœ-

vrer. (3) a. (3) e. thème m.

Exer'z'thum (ek'ch'zle'thum) m

exis'tie'ren (ek'ch'is'tie'ren) (3) g. exis-

ter, vivre. [expéditionnaire]

Expedie'nt (ek'chpedy'e'nt) m (3) a.

expedie'ren (ek'ch'pedy'e'ren) (3) g. ex-

pédier. [expérience]

Expe'rime'nt (ek'ch'pime'nt) n (3) e.

Expe'rie (ek'ch'prie) m (3) a. expé-

explodie'ren (ek'ch'plodie'ren) (3) g.

faire explosion, éclater.

Expo'rt (ek'ch'p'rt) m (3) g. exporta-

tion f.

expre's (ek'ch'p'rs) exp'rs (m) (3) e.

(expresso f); Zug m (3) e.

express.

Extempora'le (ek'ch'tempora'le) n

(3) e. (pl. a. -lia) s. d. thème m.

en classe (sous la dictée).

extempora'le'ren (ek'ch'tempora'le'ren) (3) g.

improviser.

Ex'tra (ek'ch'tra) ...: -ausgabe

dépense extraordinaire; -

lage f, -blatt n supplément m.

(ausgegebenes) dépêche f; -

extra-fu; -post f poste; -

m train spécial.

Ex'tre'm (ek'ch'tre'm) n (3) g. extrême.

Ex'tre'mität (ek'ch'tre'mität) f (3) b.

extrémités.

Ex'tre'p't (ek'ch'tre'p't) n (3) g. extrême.

Ex'tre'b (ek'ch'tre'b) m (3) g. extrême.

F (f) n inv. fa m.

Fa'bel (fa'hel) f (3) d. fable; (Ge-

bildung) fiction; ~dichter m fa-

buliste; Land n pays m fabu-

loux; ~sammlung f recueil n

de fables, fablier m.

Fabel'el (fab'el'el) f (3) b. conte n

fable.

fabrikhaft (fa'berihäft) fabuleux.
 fa'bern (fa'bern) *ist.* faire des
 contes; extravaguer.
 fabri'k (fabri'k) / (3) b. fabrique,
 manufacture; *arbeiter* m ou-
 vrier (de fabrique); *bestger*
 m a. manufacturier; *stadt* f
 ville manufacturière; *zeichen*
 n marque f. [bricant.]
 fabri'ka'nt (-ikā'nt) m (3) a. fa-
 bri'ka't (-ikā't) n (2) g. produit
 de fabrique; objet m fabri-
 qué ou manufacturé.
 fabri'ke'ren (-ikē'ren) *ist.* fabri-
 quer, faire; produire.
 fach (fah) n (2) a. (échant) com-
 plement m; case f; (Wä-
 ber) tabloite f, rayon m; arch.
 paq m (von Holz) paumeau m;
 flo. brancha f, partie f; spé-
 cialité f; profession f; *Bil-
 dung* f éducation (ou instru-
 tion) professionnelle; *genosse*
 m confrère; *mann* m spécia-
 liste, homme de métier; *schule*
 f école spéciale ou profession-
 nelle; *wand* f cloison; *werk*
 n cloisonnage m.
 -fach (-) 29. neunfach neuf fois
 autant; das Neunfache a. nom-
 bre (ou quantité) neuf fois
 aussi grand(e).
 fächer (fä'cher) *ist.* éventail.
 fächer (-er) m (2) l. éventail.
 fä'chel (fä'chel) f (3) d. flambeau
 m. (3) d. torches; *träger* m
 porte-flambeau; *zug* m pro-
 menade (2) retraites f) f aux
 flambeaux.
 fä'cheln (-n) *ist.* F hâler.
 fä'che (fä'che) fade, insipide; 3
 fä'chig ob. fä'chigen (fä't-)
 f/pl. 3 b. fadeuses f/pl.
 fä'ben (-n) m (2) j. l. fil (a. flo.);
 (3) b. brasse f; ein (3) a. l. une
 aiguille (de l. 3. 3. 3.); *gerade*
 aligné; *halser* m (3) a. l. machine
 à tricoter; *and* f vermicelle (3).

beibes m; 2. *schling* mit montrer
 la corde, râpe; uas; *spanner*
 m (2) l. (3) a. l. machine) tendeur;
 2. *weise* fil à fil.

fä'big (fä'big) (3) n. 3. a. zu ca-
 pable de, apte à; *keit* f (3) b.
 capacité; aptitude; talent m.

fä'hl (fä'hl) torne, blafard, blême,
 pâle. [3) b. l. fantom m.]

fä'hnchen (fä'nchēn) n (3) l. (3) a. l.
 fa'nden (fä'ndēn) *ist.* auf e-n
 poursuivre q.

fä'ne (fä'nē) / (3) b. drapeau m;
 (3) a. l. standard m; 3. (3) b. l.
 flagge pavillon m; (3) a. l. 2)
 gonfalon m; (3) a. l. 2) queue;
 (3) a. l. 2) barbe.

fä'nen...; *band* n écharpe f;
eid m serment (de fidélité) au
 drapeau; *flucht* f défection;
flüchtig werden désertier; *h-
 junker* m (porte-)enseigne,
 (3) a. l. 2) cornette; *stod* m
 lance f de drapeau ou d'énen-
 dard, hampes f; *träger* m porte-
 drapeau; (3) a. l. 2) gonfalonier.
 fä'urich (fä'urich) m (2) g. en-
 seigne.

fä'ur (-r) ...; *baum* m chaus-
 sée f; *gast* m voyageur; *karle*
 f billet m; *lässig* négligent,
 insouciant; *lässigkeit* f né-
 gligence, insouciance; *park*
 m matériel roulant; *plan* m
 indicateur, horaire; *plan-*
mäßig régulier; *post* f dili-
 gence; *rad* n (3) b. l. 2) m, bi-
 cyclette f, vélo (3) a. l. 2) m, tri-
 cycle m; *radständer* m sup-
 port; *schein-vest* n: (3) a. l. 2)
 mensueilles) carnet m (com-
 biné); *straße* f grande route;
stuhl m chaise f roulante;
 vgl. *Aufzug*; *taxe* f tarif m;
weg m chemin carrossable,
 charrière; *zeit* f temps m de
 parcours; *zug* n véhicule m;
 3. bâtiment m.

feberig (fē'dər]d) couvert de
fumus; plumeux.
febern (a) dōl. (sein) lâcher le
dével; @ faire ressort; (fich)
- (Weg) mener.
feiern (fē] f. (D. b. fēn] -n (fē'n) ...
-n-märchen n conte m de fées;
-n-stück n féerie f.
feierhaft (-häft) fâctique.
Feier-feuer (fē'gho-) n purga-
toire m.
feigen (-n) dōa. (Weien) balayer;
(a. d. Weien) (ré)curer; (Schorn-
stein) ramoner; (Wort) vidanger;
ch. frayer.
Feinde (fē'de) f. (D. b. hostilité,
guerre; -brief m dōl; -hand-
schuh m gant.
Fehl (fel) m dōg. défaut; -betrag
m déficit; -bitte
f prière inutile; eine ~ ein
sonner un refus; -farbe f
(Kunstwerk) renoué; -geburf
svortement m; fausse couche;
Zahlen, Zreihen usw. se tromper
de chemin, s'égarer; Zgreifen
v/a. se méprendre; -griff m mé-
prise f, bavue f; Zschleichen v/a.
manquer la but; se tromper;
-schlag (-schuß, -stoß) m coup
manqué; Zschlagen manquer
son coup; échouer; -tritt m
faux pas.
fehlbar faillible.
fehlen (fē'len) dōa. v/a. manquer;
v/a. manquer; faire défaut;
être absent; faire une faute;
es fehlt uns an nous manquons
de; es fehlt wenig daran, daß
il n'en faut de peu que ... ne
(sein sub.); was fehlt Ihnen?
(Besuchen) qu'avez-vous?
fehlerei (-erei) m (D. b. Schandlung) faute
f, erreur f; (Eigenchaft) défaut,
infirmité f; Zhaft (-häft) tantif,
défectueux, vicieux; incorrect.
Feiertag (fē'fər) f. (D. d. célébration;
fête; (Ausruhen von der Arbeit)

repos m, relâche m; (Ausgehen
der Arbeit) chômage m; -abend
mühen cesser de travailler;
-stunde f heure de repos; -tag
jour de fête; jour chômable;
-tags-kleid n habit m de fête.
feierlich solennel, cérémonieux;
Zkeit f solennité; fête.
feiern dōl. célébrer, fêter; v/a.
prendre du repos; chômer.
feig, feige (falk, fäl'gho) lâche,
poltron.
Feige (fäl'gho) f. (D. b. figue; -n-
baum m figuier; -n-blatt n
(Kunst) feuille f de signe; -n-
kaffee m café de figues (gril-
lés); -tronserie f.
Feigheit (fäl'ke) f lâcheté, pol-
tron.
Feigling (fäl'kling) m dōg. lâche.
Feig-marze f lie m. [poltron.]
feil (fai) à vendre, en vente;
m. p. vental; -bieten maitre
(se offrir) en vente.
Feile (fai'le) f. (D. b. lime.
feilen (-en) dōa. limer; fig. (Sitt)
châtier. [limon.]
Feilen-hauer m tailleur de
Feilheit f égalité.
Feilhaft (fai'haft) n (D. g. o. pl.)
(Feil-späne m/pl.) limaille f.
feilschen (fai'fchen) dōa. marchand-
er.
fein (fain) fin; (binn) menu, dé-
licat; (wert) délicat; beau, distin-
gué; Zbäckerei f pâtisserie;
-pâtisserie; -fähtig (-fähtig)
délicat, sensible; Zgeschalt m
(Wissen) litre; Zgold n or m fin;
Zmachen n (der Wissen) affi-
nage m; Zschmecker (-schmecker)
m (D. l. gourmet, friand.
Feinds (fain) m (D. g. Feindin
[fai'ndin] f. (D. c.) ennemie f);
der böse ~ l'esprit m malin;
e-m ~ su être hostile à q.
feindschaft (fai'nt) ennemi, hostile.
Feindschaft f inimitié; hostilité.

fei'ndfelig (fal'nt-) hostile; **2heit** *f* hostilité.

Fei'ndheit (sal'n-) *f* inimitié.

feist (saicht) gras; (den Menschen a.) replet, obèse. [sun.]

Fei'st-zeit *f* (époque de la) vendée.

Fe'ibel (fö'ibel) *m* (Dl. auch *f* (Dd.) panne *f*, petite peluche.

Fe'schen (fö'isch'n) (a. Fe'sch) *m* (Dl. (Dg.) terra *f*.

Fe'ld (fö'ld) *n* (Dc. champ *m* (auch *fig.*); campagne *f* (auch *Dc.*);

arch. compartiment *m*; (Bü- lung) pannoau *m*; (Wach) case; auf's — gehen aller aux champs; ins — od. zu — ziehen

x u. *fig.* entrer en campagne; auf freiem — en pleine cam- pague; —arbeit *f* travail *m* des

champs; —artillerie *f* artillerie de campagne; —bäcker *m* bou- langer militaire; —bau *m* agri- culture *f*; —bett *n* lit *m* du

camp; —binde *f* écharpe; —brief *m* lettre *f* transmise par la poste militaire ambulante;

—dienst *x* *m* services de cam- pague; —flasche *f* bidon *m*; —frevel *m* délit champêtre; —

früchte *f/pl.* fruits *m/pl.* des champs; —gepäck *n* bagages *m/pl.* de guerre; —gerät *n*

outils *m/pl.* de labourage; *x* matériel de guerre; —geschrei *n* cri *m* de guerre; mot *m* d'ordre; —herr *m* général (en

chef); (grand) capitaine; —herrn-kunst *f* stratégie; —huhn *n* perdrix *f*, (junge) perdreau *m*; —hüter *m* garde champêtre;

—jäger *m* courrier; —kessel *m* marmite *f*; —lager *n* camp *m*; —lazarett *n* ambulance *f*; —

marschall *m* maréchal, (deut- scher) feldmaréchal; —marsch- mächtig en tenue de campagne;

—messer *m* arpenteur; —steig- kunst *f* arpentage *m*; —mühe *f*

bonnet *m* de police; —postel *f* gendarmerie de l'armée;

—prediger *m* aumônier; —

schier(er) (-schier) *m* (Dl. (Dd.) chirurgien; —späth *f* bataille

rangée; —soldat *m* soldat en campagne; —stein *m* grand galet;

borne *f*; —stuhl *m* (Stöge) piliers; —wache *f* grand'garde; —wedel

(-wedel) *m* (Dl. sargent-major; —weg *m* chemin vicinal; —werk

schaft *f* économie rurale; —

zeichen *n* enseigne *f*; —

meister *m* général d'artillerie; maréchal; —zug *m* campagne;

expédition; —zulage *f* supplé- ment *m* de solde pour le plus

de guerre.

Fe'ige (fö'ighe) *f* (Dd. jante; —bremse *f* frein *m* sur l'ante.

Fe'll (fö'el) *n* (Dg. (mit Haaren) pelle *f*; fourrure *f*; (Wied) robe *f*;

Fe'll-eisen *n* valinof, (Wied) valinof;

Fe'ls (fö'el) *m* (Dd., Fe'ls (fö'el) 2^{en}) *m* (Dl. (Bismarck) roc;

(Wied) roche *f*; meist rocher; *fig.* cherner Fe'ls rocher de

bronze.

Fe'ls (fö'el) ... —gebirge *n* mon- tagne *f* rocheuse; —wand *f*

paroi d'un rocher.

Fe'lschen ... —keller *m* cave *f* en- sée dans le roc; —klippe *f* roc-

m; —riff *n* rocié *m*; i. a. Fels.

Fe'lsig (fö'elich) rocheux; cou- ver-

de rochers.

Fe'me (fö'me) *f* (Dd., Fe'm-gericht *n* velime, cour (ou tribunal) *m* velumique.

Fe'ndel (fö'ndel) *m* (Dl. fendant; —

Fe'nter (fö'nter) *m* (Dl. fendant; —

ballant (de f.); -glas n verre
à vitres; -kreuz n croisée f;
-laden m (immer) volant, (aussetzen)
contrevent; -nische f ombra-
sure; -pfeller m trumeau; -
rahmen m châssis; -riegel m
largolette f; -scheibe f (carrou-
n de) vitre.

vacant (və'zjənt) pl. inv. (Zeit) *vacant* f/pl.; (Beruf) *vacancy* f/pl.; ~kolonie f colonies
vaccines (d'enfants [pauvres])
en vacances), (an der Seefläche)
vacillate

Teufel (m) (te'rif) a (3) l. peit.
Teufeln (-n) 26 f. coehinner.

loin (fern) éloigné; lointain;
lointain; adv. loin; von - A
malade, de loin; einer @. -
bleiben Tester étranger à qu.

...: *altes* n lunette f; *ober*
de loin; *hin* au loin; *rohr* n
lunette f d'approche, télescope
m; *sicht* f perspective, vue;
sprech amt n station f télé-
phonique; *sprech* m télé-
phone; *verkehr* m service des
grandes lignes.
Frue

ment ex. distance sans der ~ de
un million ~ de très loin.

antérieur; *adv.* plus
en avant; *de plus, encore,*
encore; *~* *à l'avance*; *~*
de plus.

le glacier.

talón m. (a. am. arnab) Anzeigebogen
talón m. Anzeigebogen
talón m. Anzeigebogen

chevé, habillé, exercé; - w. mit
son de bout de (ac.), avoir mis

facilité; (ver Gunge) | fabriquer.
(Wlghen) a. a. faire.

facilité; (ver Gunge) | fabriquer.
(Wlghen) a. a. faire.

(5) d. lien m;

chaine; (Gemma) entrave; — n
pl. fig. a. forte m/pl.; (August,
J. B. des Vierbes) jointe, patur-
ron m. (ballon captif.)

Feiſel-ballon (-balg) m. @l.
Feiſel (iſt c^ol) ſſf. euchainer,
hier; antravor; (z. B. den Dejer)
cantivor; (den Zuck) fixor.

fort (fœt) *ferme; robuste; solide; fixe; forsiô, forsiq. constant, persévérant; in et. & sein être fort en qç.; gegen et. être à l'épreuve de qç.*

ff (fô'çi) ... : ~baunen fasciner;
 id ~fahren s'embourber, &
 toucher le fond; ~halten ar-

rester, retentir: an et tenir à
un: ~ a. D. kleben an et. auf
coller (v/n. être collé) sur;
gluer ~ a. D. ~ a. D. ~ a. D. ~ a. D.

land *n* terre *f* forme, continent *m*; -lǎndið (lǎndið) continental; -maðen fixer; -ngine (-nam^u) *f* 3b. arresta-

ion: *prendre* arrêter; *se fixer* (stellen) *établir, fixer, régler*; *se fixer* (Erfüllung) *f* *établir*

fi (fôct) *n* (2)g. fôte *f*.
 'fô, fô'm) = au sud de (la) fôte.

plénière, *pl. conf.* est aut de (la) fête, solennel, *s. conf.* - *ordnung* *f* programme *m* de la fête, - *rede* *f* discours *m* (solennel), - *tag* *m*

pour de fête: — *auffang* m cor-
rage; — *gebiht* n poésie / de
circonstance ou faite pour la

fic (*-, -e*) *f* (*/s/*) *h*. — *f*estung; auch

figkeit (.,{d-})/fermeitō, sol-
tlich de fete, solennel; 2keit

caractère m solennel; so-
nité; fête. [place forte.]
finis (~ing)f (3) b fortissime,
finis c ~infinitif

fortifications: arrefi m

arrêts pl. dans une forteresse; **Artillerie** f artillerie de place; **Bau** m fortification f; **Hast** f, (**Strafe** f) détention (dans une forteresse); **Krieg** m guerre f de siège; **Werk** n ouvrage m de fortification f.
fein (fè) gras; (**Woben**) fertile; ~ **druden** imprimer en gros caractères, [m gras,]
Fein (g. grasse f; **chm.** corps)
Fein (fè't) ... **Augen** (Suppe) œil m; **Bauch** m gros ventre; **Bäuchig** ventru; **Darm** m (**Speis**) grasse; **Gans** f pingouin m; **Gelbwulst** f lipome m; **Haltig** (**Hältig**) contenant de la graisse, adipeux; **Händler** m graisseur; **Hering** m hareng blanc; **Leibig** (**Leibig**) obèse, pansu; **Leibigkeit** f, **Lucht** f obésité; **Ware** f grasses pl., charcuterie.
fein (fè't) grasseux, onctueux.
Feinigkeit f grasse, obésité; onctuosité, [haillon,]
Fein (fè't) m (l. lambou,)
feucht (fè'cht) humide; ~ m. (ob. anfeuchten) humecter; **typ.** tremper; ~ w. s'humecter.
Feuchtigkeit (fè'cht) f humidité; moiteur; ~ **messer** m hygromètre.
Feudal (fè'dal) féodal; ~ réactionnaire; **Heerschaft** f système m féodal, féodalité f.
Feuer (fè'er) n (l. feu m; (**Brand**) incendie m; **fig.** chaleur f, ardeur f; fougne f.
Feuer... **anbeter** m a. pyrolâtre; **anglender** m (S.) allume-feu; **Beständig** phys. fixe; **Bestattung** f crémation; **Bodt** m chenot; **brand** m ilson, brandon; **eiser** m zèle ardent; ~ esse f cheminée; **fangend** inflammable; **farbig** couleur de feu, ardent; **fest** à l'é-

preuve du feu; **fresser** n (grob) vorer; **Gabel** f fourgon m; **gewehr** n arme à feu; **Alte** f tocan m; **glut** f brasier m; **haken** m (Gewehr) croc à feu; **herb** m foyer; **lärm** m cris pl. au feu; **lösch** appareil extincteur; **melder** (mélod.) m avertisseur d'incendie; **meldung** f avertissement d'incendie; **probe** f épreuve de feu; **fig. die** p. bestehen (mélod.) passer par le creuset; **raun** m girandole f; **raun** m feu; **rot** rouge ardent; **schirm** écran, garde-feu; **schwamm** m éponge; **der Berg** volcan m; **spring** pompe à incendie; **stahl** m briquet; **stätte** f lieu m d'incendie; foyer m; **stein** pierre f à fusil ou à incendie; **versicherung** f assurance contre l'incendie; **wache** f poste m de pompier; **waffe** f arme à feu; **werk** m des (sapours) corps m des (sapours) pierres; **werk** n feu m d'artifice; **werker** (**werker**) m artificier; aergent d'artillerie; **werker-schule** f école pyrotechnique; **werker** m pyrotechnie; **werke** m pièces d'artifice; **zeug** m cottes pl.; **zeug** n briques; **Feuern** (fè'ern) m faire feu, chauffer; ~ faire feu, 2. n décharge f, feu m, chauffage m; (**Wasser**) combustible m.
Feuer... **brunn** f incendie embrasement m; **danger** m d'incendie.
Feuerig (fè'rich) ardent (s. **Augen**) étincelant; (**Wasser**) lèux; (**Wasser**) fougneux.

Nicker (fīk'ker) *m* (Ql.) voiture (de place).
Nickel (fī'bel) *f* (Qd.) abécédaire *m*.
Nicker (fī'ber) *f* (Qd.) fibre.
Nicker (fī'ber) *f* (Qb.) épicea *m*.
Nicker...: **Nabel** *f* aiguille
 d'épicea; **Nabel-bad** *n* bain de
 bourgeois d'épicea; **Napfen**
 (nā'pfen) *m* pomme d'épicea.
Nickel (fī'bel) gai, jovial.
Nickel (fī'bel) *m* inv. ob. (Ql.)
 nickel.
Nicker (fī'ber) *n* (Ql.) fièvre
 f. **frost** *m* (blüe *f*) frisson
 (chaleur) de fièvre ou fébrile;
krank malade de la fièvre,
 fiévreux; **Mittel** *n* fébrifuge
 m.; **rinde** *f* quinquina *m*.
Nickerhaft (nā'ft) fiévreux, fé-
 brile.
Nickel (fī'bel) *f* (Qd.) (est inv. p.
 mauvais) violon m.; **bogen** *m*
 archet.
Nickel (nā'bel) *adj.* racler du violon.
Nickler (fī'dler) *m* (Ql.) raclant
 du violon.
Nicker (fī'ber) *f* (Qb.) figure;
 tallo; (Zech) pièce.
Nicker (nā'ber) figuré; *adv.*
 en figure.
Nickel (fī'bel) ...: **geschäft** *n*.
 affaire / succursale *f*.
Nickel (nā'bel) *f* (Qb.) succursale.
Nickel (fī'bel) *m* u. *n* (Qg.) pelli-
 cule *f*, rouleau à instantané.
Nicker (fī'ber) *m* u. *n* (Ql.) filtre.
Nickler (fī'ber) ... mit à filtrer;
Arbeiter *m* filtre; **tuch** *n* sta-
 mine *f*.
Nickler (nā'bel) *adj.* filtrer. 2ⁿ
 usage *m*; *chem.* filtration *f*.
Nickel (fī'bel) *m* (Qg.) fentre; (Qb.)
 fentre; **hut** *m* (chapeau
 ou) fentre; **laus** *f* moryon *m*;
macher *m* fentre.
Nicker (fī'ber) *adj.* fentre;
 inv. *f* fentre.
Nicker (fī'bel) mit rassembler au

fentre; *f* (fentre) ladre, cran-
 aux; **Zeit** *f* / fentre.

Finanz (fīnā'z) ...: **frage** *f*
 question financière; **mann** *m*
 financier; **minister** *m* ministre
 des finances; **welt** *f* finance;
wesen *n* finances *f/pl*.

Finanz (fīnā'z) *pl.* finances *f/pl*.
finanziell (fīnā'zjē'l) finan-
 cier; *adv.* mit finances *f/pl*.

findbar (fī'ndbar) trouvable.

finden (fī'ndē) ...: **haus** *n* hom-
 pica *m* des enfants trouvés.

kind *n* (a. **findling** (fī'ndlīng)
m (Qg.) enfant *m* trouvé.

finden (fī'ndē) *Qa.* trouver;
 (entressen) rencontrer; *ich* m. et
 s'accommoder de q. **Sei** *adv.*
 avoir du succès; être applaudi.

finden (fī'ndē) *m* (Ql.) trouver;

John *m* au récompense *f* u.
 trouver ou trouver.

findig (fī'ndīg) ingénieux, habile
 à trouver; **Zeit** *f* (Qb.) (a. *pl.*)
 ingéniosité, adresse.

findling *f* **findling**...

finger (fī'ngēr) *m* (Ql.) doigt;

fertig habile des doigts; 2ⁿ

fertigkeit habile avoir du

doigt; **alles** *n* phalange *f*;

handschuh *m* gant à doigt;

hut *m* de (à coudre); 2ⁿ digi-
 tale *f*;

hut *m* de (à coudre); 2ⁿ digi-
 tale *f*;

doigt (de vio); **ring** *m* an-
 neau, bague *f*;

sch 2ⁿ *m* doigt-
 ter ou doigté; mit *sch* ver-
 sehen doigté;

sprache *f* lan-
 gage *m* des doigts; **übung** 2ⁿ
f exercice *m* de doigté; **zeit**
 (zeit) *m* (Qg.) indication *f*
 avis. [ther.]

fingerling (fī'ngēr'līng) *m* (Qg.) doigt-
 ling

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

finger (fī'ngēr) *adj.* jouer des
 doigts; *later* [seindre, simuler].

grain *m* de ladrerie; (Gloss)
nageoire.

f'annig (f'annig) (Schwein) ladre;
(Gloss) couvert de boutons.

f'aster (f'aster) sombre (a. fig.),
ténébreux. [scurant (-iste).]

f'asterling (f'asterling) *m* 2^g. ob-

f'asternis (f'asternis) 2^g. ténébros
f/pl., obscurité; (Wond - r.)
éclipse.

f'inte (f'inte) *f* 3^b. feinte, ruse,
finesse. [niaiserie *f*.]

f'riesang (f'riesang) *m* 2^g.

f'rma (f'rma) *f* 3^g. raison
sociale; die ~ 2^l. la maison N.

f'rme(n) (f'rme(n)) 2^a. (3^b).
confirmer. 2^a. confirmation.

f'irn (f'irn) *m* 2^g. navet; ome *f*
couverte de naiges éternelles.

f'irns (f'irns) *m* 2^a. vernis.

f'irnsen (f'irnsen) 2^a. vernir;
vernisser.

f'irsh (f'irsh) *m* 2^g. n. ~ *f* 3^b.
(Werg) ome *f*; (Quat) taste *m*;

alegel *m* (uille *f*) faitière *f*.

f'isch (f'isch) *m* 2^g. poisson; **adler**
m aigle pêcheur; **angel** *f* ha-

maçon *m*; **band** *n* fiche *f*; **be-**
hälter *m* (Kasten) huche *f*, ban-

astion, vivier; **bein** *n* (barhe *f*
de) balaine *f*; **bein-händler** *m*

a. balainier; **blase** *f* vessie de
poisson; **brut** *f* alevin *m*;

brat *m*; **esser** *m* amateur de
poissons; **ichthyophage**;

fang *m* pêche *f*; **flosse** *f* na-
geoire; **gerät** *n* attirail *m* de

pêche; **gräte** *f* arête (de pois-
son); **halle** *f* = **markt**;

händler *m* *a*. poissonnier; **ka-**
sten *m* *f*. **behälter**; **keffe** *f*

truella à poisson; **keffel** *m*
poissonnière *f*; **köder** *m*

amorce *f*; **kunde** *f* ichthyolo-
gie; **laich** *m* frai; **leim** *m*

colle *f* de poisson, ichtyocolle
f; **markt** *m* marché (ou halle
f) aux poissons; **milch** *f* lait,

laitance; **neg** *n* filat *m*, *re-*
m; **offer** *m* *a*. *f* loutre *f*;

park *m* parc; **ragout** (ragout)
n 3^l. matelote *f*; **reisch** *m*

sonneur; **rether** *m* héron
dré; **rogen** *m* ouste *pl* de

poisson; **schuppe** *f* écaille;

seich *m* vivier; **tran** *m* halle
de balaine; halle de toile de

morue; **welsh** *n* potpourri
zucht *f* pisciculture; **zucht-**
m pisciculteur; **zug** *m* ruy-

de filat; poche *f*.

f'ischen (f'ischen) 2^a. pêcher;
f'ischer (f'ischer) *m* 2^l. **in** (2^l)

f 3^g. pêcheur (eau *f*); **re-**
schen *n* joule *f* (sur l'eau).

Fischerel (Fischerel) *f* 3^b. pêche-
mètre *m* de pêcheur; **re-**
pêcherie. [sentir le poisson]

f'sicht, **f'sicht** de poisson *m*;

Fiska'l (Fiska'l) *m* 2^g. (Fiska'l)
cat fiscal. [fisc. *f* (eau)]

f'skus (f'skus) *m* 2^g. (Fiska'l)
f'ssel (f'ssel) *f* 3^d. (Fiska'l)

(Stimme) fausset *m*; **butch** *m*
singer (sprechen) chanter *m*

fausset (parler d'un ton *m*
fausset).

f'tich (f'tich) *m* 2^g. (Fiska'l)
f'te (f'te) *f* 3^b. échveau *m*

f'ten (f'ten) 2^a. mettre au *m*
veaux.

fl (fl) prompt, alerte; (Fiska'l)
2^a. fixe; **und** (Fiska'l)

prêt; **l** (Fiska'l)

f'ren (f'ren) 2^a. (Fiska'l) pour *m*
f'xer (f'xer) *m* 2^l. (Fiska'l)

fixe (fixe) 2^a. (Fiska'l) pour *m*
fixer; regarder fixe *m*;

f'z-stern *m* étoile *f* fixe.

f'rum (f'rum) *n* 3^l. (Fiska'l)
f fixe; appointement *m*;

fixes.

f'ach (f'ach) plat, plain; **Ma**
dans le plat de la main.

f'ache (f'ache) *f* 3^b. (Fiska'l)
surface; plat *m*; plan *m*.

Flächen... 1. **Anhalt** *m* superficie
f. (bestimmte bis.) aire f.; **mes-
sura** (mēsurā) f. (b. math.
géométrie).

Fläche (flä'ch-) f. aplatisse-
ment *m*; fig. platitude.

Flä-land *n* pays *m* plat.

Flasche (flä'sch-) *m* (2g. (s. pl.)) lin:
seau *m* culture f. du lin; **Flasch**
band de flasse; **breche** (brē-
sch-) f. (b. macque, brisoir

m; **brechen** *n* broyage *m*; **sch**
f. *n* linère f.; **haar** *n* cho-
veau *m*/pl. blonds; **hechel** f

affinir *m*; **hechler** (-hechler)
m (2l. affinur; **kopf** f. *m*

blondin; **röste** f. rouissage *m*.
Flä-ern (flä'ern) (2l. (2l.))

vallier, (seu) flamboyer.
Flä-er (flä'ern) *m* (2l. flän,

(seu) calotte f.; (2l.) bousse f.
Flä-er (flä'ern) ... **kaptän** *m* ca-

pitaine du vaisseau comman-
dant; **offizier** *m* officier su-

perieur. [m.]
Flä-er (flä'ern) f. (b. pavillon)

Flä-er (flä'ern) (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

Flä-er (flä'ern) f. (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

Flä-er (flä'ern) f. (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

Flä-er (flä'ern) f. (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

Flä-er (flä'ern) f. (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

Flä-er (flä'ern) f. (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

Flä-er (flä'ern) f. (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

Flä-er (flä'ern) f. (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

Flä-er (flä'ern) f. (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

Flä-er (flä'ern) f. (2l. v/a. pavloer;
s. haben stre pavloer.

m attaque f. par le flanc; **Flä-
deckung** f. flanquement *m*.

Flänkle-ten (flä'kle'ten) (2g.
flanquer.

Flä-nsche (flä'n'sch-) f. (b. bourre-
let *m*. [flä'pflā] (2l.)) groanier.

Flä-nsche (flä'n'sch-) *m* (2g. f. rustre)

Flä-nschen (flä'n'sch-) *n* (2l.
a. fiole f.; carafon *m*; flacon *m*;

(2l.)) biberon *m*.
Flä-nsche (flä'n'sch-) f. (b. bouteille;

(2l.)) carafe; (2l.) mit der
- (taufen) avec le verre; (2l.)

(2l.) mit der - nähren nourrir
au biberon.

Flä-nschen... **Flä-nschen** *n* bidre f. en
bouteilles; **Flä-nschen** *m* goulot *m*;

Flä-nschen (-köl'r) *m* (2l. seau à
rafraichir; **Flä-nschen** *m* cale-

basse f.; **Flä-nschen** *f*
bouchette-bouteille *m*; **Flä-nschen**

hon à mettre en bouteilles;
Flä-nschen *m* porte-bouteilles;

Flä-nschen *m* moufle *m* a. f.; poule
f. moufle.

Flä-nschen (flä'ter) ... **Flä-nschen** *m* esprit
volage; **Flä-nschen** f. tougasse.

Flä-nschen (-häft) volage, in-
constant; **Flä-nschen** (-häft) f

légèreté, inconstance.
Flä-nschen (-häft) (2l. (2l.)) vol-

tiger; (2l. (2l.)) voliger
(ou flötter); (2l. (2l.)) au (grö-
du) vent; fig. voliger, folâtrer,

papillonner.
Flä-nschen (flän) faible, languissant;

mit (2l. (2l.)) mit - ja mit non
désuivre; (2l. (2l.)) gehen aller mal;

(2l. (2l.)) w. mollar.
Flä-nschen (flän') f. langueur, fai-

blesse. (duvet; f. flom.)
Flä-nschen (flän) *m* (2g. (s. pl.))

Flä-nschen... **Flä-nschen** *m* (jeune
homme à barbe f. naissante;

Flä-nschen f. duvet *m*; plumule f;
Flä-nschen *n* duvet *m*; **Flä-nschen** iröa
mon.

Flaus (fläug), **Flausch** (fläus) *m*
 (2)g. (redingote *f* de) frise *f*.
Flau'fe (fläu'zə) *f* (2)b. bourde,
 blague; *n* machen blaguer.
Flau'sen-macher *m* conteur de
 chansons ou de bourdes.
Flie'che (flie'ke) *f* (2)b. tendon *m*.
Flie'cht (flie'cht) ...: *welche* fouler
m; *werk* *n* treillis *m*.
Flie'che (2) *f* (2)b. tresse, natte;
*m*d. dartre; *q* lichen *m*.
flie'chten (2)n (2)b. tresser, natter;
 (Strang) faire; (Haut) entre-
 lacer (in et. qc., et. de qc.).
Fleck (flek) *m* (2)g. (Stene) en-
 droit, place *f*; (Schmutz) tache
f; plöce *f*; (Schub) hausse *f*;
fieber *n* fièvre *f* pourpreuse;
seife *f* savon *m* à dégraisser.
Flecken (fläk'en) *m* (2)l. (Schmutz)
 tache *f*; (Markt) bourg, (bour-
 gade) *f*; *reiniger* (2)l. dégraisseur.
flie'cken (2)a. (flecken machen) ta-
 cher; (fl. annehmen) se salir
 (facilement); (mit fl. versehen)
 tacheter, moucheter.
flie'chtig (flie'chtich) taché, salt;
 tacheté.
Flie'ber (flie'der) ...: *maas* / chan-
 vo-rouris; *wisch* *m* alle *f* d'ole;
 plum(aas)ou; *iron.* épée *f*.
Flie'gel (flie'ghel) *m* (2)l. (Zee)2
 fléau; *fig.* rustre, lourdaud,
 impertinent; *sahre* *pl.* âge *m*
 de la gourme.
Fliegelei (flie'ghel) *f* (2)b. im-
 pertinence, grossièreté.
flie'gelhaft (flie'ghelhaft) insolent;
 rustre.
flie'ben (flie'en) (2)a. supplier; *zu*
 Gott prier Dieu ardemment;
zu e-m um 1, 2. Disle ~ implor-
 er le secours de q. 2 *n* sup-
 plication *f*.
flie'hentlich (flie'ent-) suppliant;
 ~e Bitte / prière instante; *also*.
 avec instance, instantment. 2

Fleisch (flais) *n* (2)g. (a, pl.) chair
f (a. von Bräuten); (Schlacht)
 viande *f*; *ins* ~ waschen *n* se
 baigner; *Sauk* *f* étal *m* de
 boucher; (Be)schau / *saum*
m des viandes de boucher.
 (Be)schauer *m* employé chargé
 d'examiner etc.; *krübe*
 bouillon *m*; *extrakt* (2)g.
m *n*; (2)g. extrait de viande;
farbe *f*, *Farben* couleur de
 chair; *zessend* *n* *et*
 carnivore; *gewächs* *n* *et*
 croissance *f* charnu; *ba-*
maschine / hachoir *m*; *kamm*
f charnier *m*; *stos* *n* *et*
 (de viande) en pot; *stös-*
 (klein) *n* (2)l. bouillie;
kost *f* alimentation animale;
rl. gras *m*; *stos* décharné;
speise *f* (plat *m* de) viande;
gras *m*; *suppe* / soupe *f*;
topf *m* pot (au-feu), *was-*
f; *ware* / charcuterie; *was-*
f, *wärchen* (2)l. caroncle;
 (2)l. caroncle *f*; *würst*
 (2)l. saucisse;
Fleischer (flai'ser) *m* (2)l.
 cher, *salz* *m* / pl. charni-
Fleisches-lust *f* désir de la
flie'schig (2)l. charnu, *por-*
 ~ pulpeux.
flie'schlich charnel, de la
Fleiß (flais) *m* (2)g. appli-
 ~e, assiduité *f*, diligence *f*.
pl; *mit* ~ (abschuld) à
 exprès.
flie'big (flai'big) appliqué
 gent; (2)l. fait avec
flie'ten (flie'ten) *n* *et*
 cliner, conjuguer.
flie'nen (flie'nen) (2)a. *pl.*
 cher.
flie'schen (flie'schen) (2)a. *pl.*
flie'de (flie'de) ...: *arbeit*
 tage *m*; *schneider* *m* *et*
 qui raccommode; *sch-*
 bavetier; *werk* *n* *et*

Ergebnis consequent; richtig-
keit / conséquence; *falsch* m
consequent; *Widersprechlichkeit* / in-
consequenzen; *Zeit* / avoir m.
folgen (fō'lon) *gdn* (e-m) suivre
(q.); succéder (e-m ob. auf e-n
à q.); (gehören) obéir (à); aus
et - résulter de qc.; *ab* sui-
vant; subséquent; *bei* le Tag
à lendemain; *aufeinander*
à consécutif, successif.
folgeru (fō'lon) *gdn* tirer une
conséquence; inférer; con-
clure; (aus de) - au. consé-
quente conclusion. [donc.]
folglich (fō'lik) par conséquent;
folgsam docile, obéissant; *Recht*
f obéissance, obéissance.
folle m (fō'lon) m (3)a. (livre)
la folle.
folle (fō'lon) f (3)b. feuille (de
métal), pailion m; (3)g. (2)
tala m; *gut* - bien donner
du relief.
folter (fō'lon) f (3)d. torture;
Bank f chevalet m; *hammer*
f chambre de la question;
Frage m questionnaire, bour-
reau; *Qual* f torture.
fragen (fō'lon) *gdn* mettre à la
torture; donner la question
(à q.); (qualen) tourmenter.
fragen (fō'lon) *gdn* railler;
moyonner. [serie; moquerie.]
fragen (fō'lon) f (3)b. rail-
fragen (fō'lon) m (3)d. pro-
fesseur; *fragen* (fō'lon) f
protectrice.
fragen (fō'lon) profitable, utile.
fragen (fō'lon) *gdn* (et non
e-m) demander (qc. à q.); exi-
ger (qc. de q.); réclamer; (e-n
à q.) *bei* (fō'lon) mander (q.);
provoquer au duel. *Se*, de-
mande, réclamation; citation
[an] justice; provocation; (3)g.
réclamation.
fragen (fō'lon) *gdn* (faire)

avancer, hâter; faire réussir;
exploiter ou extraire; *an*
Tag - *fig.* mettre au jour. *Se*
avancement m; encouragement
m; extraction.
frage (fō'lon) f (3)b. feuille.
frage (fō'lon) f (3)b. feuille.
Form (fōrm) f (3)b. forme; fa-
çon; *festen* m vides de forme.
Form *fig.* sans façon; *Form-
losigkeit* / *fig.* manque m de formes;
sans-gêne m, incourtoisie.
Formalien (fōrmā'lon) pl. *im-*
formalités f/pl. [mat m.]
Formel (fōrmē't) n (3)g. for-
Formel (fō'lon) f (3)d. formule
Buch n formulaire m; *Wesen*
n formalisme m.
formen (fō'lon) *gdn*, former, façon-
ner; modeler; (3)g. (2) modeler
2 n formation f, façonnement
m; modelage m; moulage m.
Formen (fō'lon) m (3)d. modelleur
mouleur.
...*formig* (...fōrmīg), ...*formig-
keit* (...kēit) f (3)b. f. a. 3. ein-
förmig, Einförmigkeit.
formig (fō'lon) dans les
formes; formel; cérémonieux
formigheit f (3)b. formalité
(3)g. (2) cérémonie - en pl. cérémonie
m/sg. étiquette.
Formular (fōrmolā'r) n (3)g.
formulaire m; modèle m.
formulieren (fō'lon) *gdn* for-
muler; exprimer.
Formelbegehrde (fō'lon) f *appt*
m d'investigation.
formen (fō'lon) *gdn*, faire des
recherches; chercher à dé-
couvrir; s'informer, s'enquêter.
formen (fō'lon) m (3)d. investi-
gateur, explorateur; *blick* m
regard scrutateur.
Formung (fō'lon) f (3)b. re-
cherche; investigation; *er-*
reise / voyage m d'exploration;
er-reisen m explorateur.

Forst (förest) *m* (2) g. n. f. (1) b.
forêt; ... meist mit forstier a.
ou des forêts; **akademie** f
école forestière; **amt** n ad-
ministration f des (eaux et)
forêts; **sach** n science f fo-
restière; **frevel** m délit fore-
stier; **meister** m inspecteur des
forêts; **revier** n district m;
wirtschaft f économie fore-
stière. [forestier, a. forestier.]
Fürster (föür'ster) *m* (2) l. garde
Förster (föür'ster) f. (2) b. mal-
son de forestier, m. forestière.
Fort (fört) *n* (2) l. fort m.
fort (fört) en avant: (= weiter)
mit continuer; in einem ~ sans
relâche; mit ~ et ainsi de
suite; ~ und ~ toujours; ab-
sent, loin, parti; ~! partez!,
sortez; allons!
fort... mit ~en bezeichnet l. „weiter“
(1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000. 1001. 1002. 1003. 1004. 1005. 1006. 1007. 1008. 1009. 1010. 1011. 1012. 1013. 1014. 1015. 1016. 1017. 1018. 1019. 1020. 1021. 1022. 1023. 1024. 1025. 1026. 1027. 1028. 1029. 1030. 1031. 1032. 1033. 1034. 1035. 1036. 1037. 1038. 1039. 1040. 1041. 1042. 1043. 1044. 1045. 1046. 1047. 1048. 1049. 1050. 1051. 1052. 1053. 1054. 1055. 1056. 1057. 1058. 1059. 1060. 1061. 1062. 1063. 1064. 1065. 1066. 1067. 1068. 1069. 1070. 1071. 1072. 1073. 1074. 1075. 1076. 1077. 1078. 1079. 1080. 1081. 1082. 1083. 1084. 1085. 1086. 1087. 1088. 1089. 1090. 1091. 1092. 1093. 1094. 1095. 1096. 1097. 1098. 1099. 1100. 1101. 1102. 1103. 1104. 1105. 1106. 1107. 1108. 1109. 1110. 1111. 1112. 1113. 1114. 1115. 1116. 1117. 1118. 1119. 1120. 1121. 1122. 1123. 1124. 1125. 1126. 1127. 1128. 1129. 1130. 1131. 1132. 1133. 1134. 1135. 1136. 1137. 1138. 1139. 1140. 1141. 1142. 1143. 1144. 1145. 1146. 1147. 1148. 1149. 1150. 1151. 1152. 1153. 1154. 1155. 1156. 1157. 1158. 1159. 1160. 1161. 1162. 1163. 1164. 1165. 1166. 1167. 1168. 1169. 1170. 1171. 1172. 1173. 1174. 1175. 1176. 1177. 1178. 1179. 1180. 1181. 1182. 1183. 1184. 1185. 1186. 1187. 1188. 1189. 1190. 1191. 1192. 1193. 1194. 1195. 1196. 1197. 1198. 1199. 1200. 1201. 1202. 1203. 1204. 1205. 1206. 1207. 1208. 1209. 1210. 1211. 1212. 1213. 1214. 1215. 1216. 1217. 1218. 1219. 1220. 1221. 1222. 1223. 1224. 1225. 1226. 1227. 1228. 1229. 1230. 1231. 1232. 1233. 1234. 1235. 1236. 1237. 1238. 1239. 1240. 1241. 1242. 1243. 1244. 1245. 1246. 1247. 1248. 1249. 1250. 1251. 1252. 1253. 1254. 1255. 1256. 1257. 1258. 1259. 1260. 1261. 1262. 1263. 1264. 1265. 1266. 1267. 1268. 1269. 1270. 1271. 1272. 1273. 1274. 1275. 1276. 1277. 1278. 1279. 1280. 1281. 1282. 1283. 1284. 1285. 1286. 1287. 1288. 1289. 1290. 1291. 1292. 1293. 1294. 1295. 1296. 1297. 1298. 1299. 1300. 1301. 1302. 1303. 1304. 1305. 1306. 1307. 1308. 1309. 1310. 1311. 1312. 1313. 1314. 1315. 1316. 1317. 1318. 1319. 1320. 1321. 1322. 1323. 1324. 1325. 1326. 1327. 1328. 1329. 1330. 1331. 1332. 1333. 1334. 1335. 1336. 1337. 1338. 1339. 1340. 1341. 1342. 1343. 1344. 1345. 1346. 1347. 1348. 1349. 1350. 1351. 1352. 1353. 1354. 1355. 1356. 1357. 1358. 1359. 1360. 1361. 1362. 1363. 1364. 1365. 1366. 1367. 1368. 1369. 1370. 1371. 1372. 1373. 1374. 1375. 1376. 1377. 1378. 1379. 1380. 1381. 1382. 1383. 1384. 1385. 1386. 1387. 1388. 1389. 1390. 1391. 1392. 1393. 1394. 1395. 1396. 1397. 1398. 1399. 1400. 1401. 1402. 1403. 1404. 1405. 1406. 1407. 1408. 1409. 1410. 1411. 1412. 1413. 1414. 1415. 1416. 1417. 1418. 1419. 1420. 1421. 1422. 1423. 1424. 1425. 1426. 1427. 1428. 1429. 1430. 1431. 1432. 1433. 1434. 1435. 1436. 1437. 1438. 1439. 1440. 1441. 1442. 1443. 1444. 1445. 1446. 1447. 1448. 1449. 1450. 1451. 1452. 1453. 1454. 1455. 1456. 1457. 1458. 1459. 1460. 1461. 1462. 1463. 1464. 1465. 1466. 1467. 1468. 1469. 1470. 1471. 1472. 1473. 1474. 1475. 1476. 1477. 1478. 1479. 1480. 1481. 1482. 1483. 1484. 1485. 1486. 1487. 1488. 1489. 1490. 1491. 1492. 1493. 1494. 1495. 1496. 1497. 1498. 1499. 1500. 1501. 1502. 1503. 1504. 1505. 1506. 1507. 1508. 1509. 1510. 1511. 1512. 1513. 1514. 1515. 1516. 1517. 1518. 1519. 1520. 1521. 1522. 1523. 1524. 1525. 1526. 1527. 1528. 1529. 1530. 1531. 1532. 1533. 1534. 1535. 1536. 1537. 1538. 1539. 1540. 1541. 1542. 1543. 1544. 1545. 1546. 1547. 1548. 1549. 1550. 1551. 1552. 1553. 1554. 1555. 1556. 1557. 1558. 1559. 1560. 1561. 1562. 1563. 1564. 1565. 1566. 1567. 1568. 1569. 1570. 1571. 1572. 1573. 1574. 1575. 1576. 1577. 1578. 1579. 1580. 1581. 1582. 1583. 1584. 1585. 1586. 1587. 1588. 1589. 1590. 1591. 1592. 1593. 1594. 1595. 1596. 1597. 1598. 1599. 1600. 1601. 1602. 1603. 1604. 1605. 1606. 1607. 1608. 1609. 1610. 1611. 1612. 1613. 1614. 1615. 1616. 1617. 1618. 1619. 1620. 1621. 1622. 1623. 1624. 1625. 1626. 1627. 1628. 1629. 1630. 1631. 1632. 1633. 1634. 1635. 1636. 1637. 1638. 1639. 1640. 1641. 1642. 1643. 1644. 1645. 1646. 1647. 1648. 1649. 1650. 1651. 1652. 1653. 1654. 1655. 1656. 1657. 1658. 1659. 1660. 1661. 1662. 1663. 1664. 1665. 1666. 1667. 1668. 1669. 1670. 1671. 1672. 1673. 1674. 1675. 1676. 1677. 1678. 1679. 1680. 1681. 1682. 1683. 1684. 1685. 1686. 1687. 1688. 1689. 1690. 1691. 1692. 1693. 1694. 1695. 1696. 1697. 1698. 1699. 1700. 1701. 1702. 1703. 1704. 1705. 1706. 1707. 1708. 1709. 1710. 1711. 1712. 1713. 1714. 1715. 1716. 1717. 1718. 1719. 1720. 1721. 1722. 1723. 1724. 1725. 1726. 1727. 1728. 1729. 1730. 1731. 1732. 1733. 1734. 1735. 1736. 1737. 1738. 1739. 1740. 1741. 1742. 1743. 1744. 1745. 1746. 1747. 1748. 1749. 1750. 1751. 1752. 1753. 1754. 1755. 1756. 1757. 1758. 1759. 1760. 1761. 1762. 1763. 1764. 1765. 1766. 1767. 1768. 1769. 1770. 1771. 1772. 1773. 1774. 1775. 1776. 1777. 1778. 1779. 1780. 1781. 1782. 1783. 1784. 1785. 1786. 1787. 1788. 1789. 1790. 1791. 1792. 1793. 1794. 1795. 1796. 1797. 1798. 1799. 1800. 1801. 1802. 1803. 1804. 1805. 1806. 1807. 1808. 1809. 1810. 1811. 1812. 1813. 1814. 1815. 1816. 1817. 1818. 1819. 1820. 1821. 1822. 1823. 1824. 1825. 1826. 1827. 1828. 1829. 1830. 1831. 1832. 1833. 1834. 1835. 1836. 1837. 1838. 1839. 1840. 1841. 1842. 1843. 1844. 1845. 1846. 1847. 1848. 1849. 1850. 1851. 1852. 1853. 1854. 1855. 1856. 1857. 1858. 1859. 1860. 1861. 1862. 1863. 1864. 1865. 1866. 1867. 1868. 1869. 1870. 1871. 1872. 1873. 1874. 1875. 1876. 1877. 1878. 1879. 1880. 1881. 1882. 1883. 1884. 1885. 1886. 1887. 1888. 1889. 1890. 1891. 1892. 1893. 1894. 1895. 1896. 1897. 1898. 1899. 1900. 1901. 1902. 1903. 1904. 1905. 1906. 1907. 1908. 1909. 1910. 1911. 1912. 1913. 1914. 1915. 1916. 1917. 1918. 1919. 1920. 1921. 1922. 1923. 1924. 1925. 1926. 1927. 1928. 1929. 1930. 1931. 1932. 1933. 1934. 1935. 1936. 1937. 1938. 1939. 1940. 1941. 1942. 1943. 1944. 1945. 1946. 1947. 1948. 1949. 1950. 1951. 1952. 1953. 1954. 1955. 1956. 1957. 1958. 1959. 1960. 1961. 1962. 1963. 1964. 1965. 1966. 1967. 1968. 1969. 1970. 1971. 1972. 1973. 1974. 1975. 1976. 1977. 1978. 1979. 1980. 1981. 1982. 1983. 1984. 1985. 1986. 1987. 1988. 1989. 1990. 1991. 1992. 1993. 1994. 1995. 1996. 1997. 1998. 1999. 2000. 2001. 2002. 2003. 2004. 2005. 2006. 2007. 2008. 2009. 2010. 2011. 2012. 2013. 2014. 2015. 2016. 2017. 2018. 2019. 2020. 2021. 2022. 2023. 2024. 2025. 2026. 2027. 2028. 2029. 2030. 2031. 2032. 2033. 2034. 2035. 2036. 2037. 2038. 2039. 2040. 2041. 2042. 2043. 2044. 2045. 2046. 2047. 2048. 2049. 2050. 2051. 2052. 2053. 2054. 2055. 2056. 2057. 2058. 2059. 2060. 2061. 2062. 2063. 2064. 2065. 2066. 2067. 2068. 2069. 2070. 2071. 2072. 2073. 2074. 2075. 2076. 2077. 2078. 2079. 2080. 2081. 2082. 2083. 2084. 2085. 2086. 2087. 2088. 2089. 2090. 2091. 2092. 2093. 2094. 2095. 2096. 2097. 2098. 2099. 2100. 2101. 2102. 2103. 2104. 2105. 2106. 2107. 2108. 2109. 2110. 2111. 2112. 2113. 2114. 2115. 2116. 2117. 2118. 2119. 2120. 2121. 2122. 2123. 2124. 2125. 2126. 2127. 2128. 2129. 2130. 2131. 2132. 2133. 2134. 2135. 2136. 2137. 2138. 2139. 2140. 2141. 2142. 2143. 2144. 2145. 2146. 2147. 2148. 2149. 2150. 2151. 2152. 2153. 2154. 2155. 2156. 2157. 2158. 2159. 2160. 2161. 2162. 21

Frei... **beuter** (-böl'ter) *m* (2) l. libustier, aventurier, forban (Uttöraire); **billett** *n* billet *m* de faveur; **brief** *m* lettre *f* de franchise; privilège; **benker** *m* libre penseur; **frau** *f* baronne; **geben** affranchir, congédier, ée. donner congé; **gebig** (-ghöb'ig) libéral, généreux; **gebigkeit** *f* libéralité, générosité, (große) munificence; **gebung** (-ghöb'ig) *f* (2) b. affranchissement *m*, mise en liberté; **geist** *m* libéral, esprit fort; **gelassene(r)** *m* (2) l. affranchi; **gassen** défrayer, régaler; **hanbeln** libre(-)échanger; **händler** *m* libre(-)échangiste; **herr** *m* baron; **herrlich** de baron; seigneurial; **konserbatio** (a, s.) conservateur libre; **lassen** mettre en liberté, (setzen) émanciper; **lassung** (-lö'sung) *f* (2) b. mise en liberté, émancipation; **legen** dégager, ée. dégagement; **nicht-maler** *m* pleinairiste; **nicht-malerei** *f* pleinairisme *m*; **erlösen** délivrer, affranchir (a. del.); (j. B. Sünde, Verstum von Schulden) dégager; **sich** (j. B. von Vorurteilen) s'émanciper; **marke** *f* timbre-poste *m*; **maurer** *m* franc-maçon; **maurerel** (-maur'el) *f* (2) b. franc-maçonnerie; **mut** *m*, **mütigkeit** (-müt'ig) *f* franchise *f*, sincérité *f*; **emüthig** franc, sincère; **schar** *f* corps *m* franc; **schärer** (-sch'el) *m* (2) l. franc-tireur; **schule** *f* école gratuite; **schütz** *m* franc-tireur; **Ope**, Robin des bois, le Frelschütz; **sich schwimmen** faire une pleine eau; **stun** *m* esprit libéral, libéralisme; **stunig** éclairé; libéral; **sprechen** absoudre, d. i. acquit-

ter; Su. absolution, acquiescement *m*; **staat** *m* république; **stätt** *f*, **stätte** *f* (lieu *m* d') asile *m*; refuge *m*; **stelt** *f* place gratuite, bourse; **stellen** (-st'el) laisser q. le maître de q.; **stunde** *f* (heure de la) récréation, heure d'intervalle; **stisch** *m* table *f* gratuite; **stomer** *m* entremetteur (de mariage); **stellig** volontaire, spontané; **stelliger-Dienst** *m* service volontaire; **stelligkeit** *f* volonté; spontanéité; **stille** *f* (-st'ill'ig) *f* liberté de domicile.

frei'en (frä'en) *2* b. exiger ou demander en mariage (ou d. acc.: acc.).

frei'er (-er) *m* (2) l. prétendant.

freiheit *f* liberté; (2) b. franchise; **er-beim** *m* (2) b. de la liberté; die **frei'en** *m* pl. les guerres de l'indépendance allemande; **strafe** *f* privation de la liberté.

frei'lich assurément; il n'y a que ... sans doute.

frei'tag *m* vendredi.

freund (frö'mt) étranger, hétérogène; étrange, bizarre.

zartigkeit *f* étrangeté, délicatesse; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

zerrschafft *f* étrangeté; **zerrschafft** *f* étrangeté.

Freundling (fr̄'ndlɪŋ) m (28¹).
 étranger.
 Fr̄'nd (fr̄'nd) ... -gemälde n
 fresque f; -maler m peintre de
 fresque; -maleret f (peinture
 de fresque).
 Fr̄'nd (fr̄'nd) ... -beutel m (Pferd)
 musette f; -aler / gloutonnerie;
 -glutiger glouton; -näschen n
 angel m; -trog m auge f.
 fr̄'sten (fr̄'stən) qda, manger;
 zerstören (vernichten) détruire;
 um sich (sich um, gegen) se ré-
 pandre. La manger m, phäre f.
 Fr̄'ster (fr̄'stər) m (21. Gourmand,
 gloton.
 Fr̄'sterel' (fr̄'stərəl') f (21. man-
 gerie f (Gourmanderie) grand re-
 pas m.
 Fr̄'st (fr̄'st) n (28¹). Fr̄'stichen
 (fr̄'stɪçən) n (21. furoi m.
 Fr̄'st (fr̄'st) f (21. joie,
 plaisir m.
 Fr̄'st, ... -fest n fête f
 (joyeux); -geschehen n crise m/pl.
 d'allégresse; -leben n vie f
 joyeuse; -stören m rabâchage,
 trouble-fête; -tag m jour d'allé-
 gresse.
 fr̄'stlich (fr̄'stɪç) joyeux; Zerst/
 sentiment m de joie; allégresse.
 fr̄'stlich (fr̄'stɪç) qda, réjouir,
 faire plaisir (e-n à q-); es
 fr̄'stlich mit sich -; sich - être
 bien avec, se réjouir (über et.
 à q-); (an et.) trouver plai-
 sir à q-; (auf et.) se réjouir
 d'avance (da, quo, de ce que).
 Fr̄'stlich (fr̄'stɪç) m (28¹). In (d'n)
 f (e. ami m, amie f; ~ si bon
 et aimer q-).
 fr̄'stlich affable, bienveillant;
 sympathique; amical; (von Sachen)
 agréable; Zerst f affabilité,
 bienveillance; amabilité.
 Fr̄'stlich (fr̄'stɪç) f amitié; amis
 m/pl. Zerst amical, d'ami(té);
 ~ a. en ami.

Fr̄'vel (fr̄'vəl) m (21. contra-
 vention f, délit; crime, atten-
 tat; sacrilège; -mut m pétu-
 lance f, témérité f; -tal f crime
 m, forfait m.
 fr̄'vellich (fr̄'vəlɪç), fr̄'venlich
 (fr̄'vəntɪç) criminel; insolent.
 fr̄'vein (fr̄'vəɪn) qda, se rendre
 coupable d'un crime, com-
 mettre un attentat; gegen das
 Gesetz ~ violer la loi.
 Fr̄'vler (fr̄'vələr) m (21. malfaiteur,
 criminel.
 fr̄'vlich (fr̄'vɪç) ... -fertlich pacifique;
 -fertigkeit f humeur (ou carac-
 tère m) pacifique; Zerst m ci-
 metière; -liebend pacifique.
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) m (21. d. (21.)
 paix f; -nd ... mit de (la) paix
 ~. -nd m violation de la
 p.; -vertrag m traité de paix;
 -worte f calumet m (de paix);
 -wörter m pacificateur; -w-
 stören m a. trouble-fête.
 fr̄'vlich (fr̄'vɪç) pacifique; pal-
 sible. [d'aria.]
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) m (21. d. Fr̄-
 vlich (fr̄'vɪç) qda, goler; es
 fr̄'vlich mit sich (sich) [arch.].
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) m (28¹). Fr̄'vlich (fr̄'vɪç)
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) m (21. d. Fr̄'vlich.
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) n, Fr̄'vlich
 (fr̄'vɪç) pl. (Häute f) militaire f.
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) n (21. d. Fr̄'vlich.
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) frais; nouveau;
 neuf; (z. B. Sommer) récent;
 (Wasser) blanc; (Oss) fraîche-
 ment cuilli; (W.) vif, alerte;
 auf -er Zai sur le fait; -auf l.
 ~ devant allons!; -weg sans
 hésiter. [vigoureux.]
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) f (21. d. Fr̄'vlich;
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) m (28¹). mar-
 caire. [coiffeur.]
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) m (28¹).
 Fr̄'vlich (fr̄'vɪç) ... -mantel m
 peignoir; -salon (z. B.) m (21.
 salon de coiffure.

frühe'ren (frizl'rən) **fig.** (e-n)
coiffer; (s.B. Haare) friser.

Frift (frīst) **f** **3**b. temps m,
époque; terme m; (Ausfluss) dé-
lai m, répit m.

frī'sten (frī'stən) **fig.**: sein Leben ~
gagner sa vie; e-m das Leben
~ conserver (ou prolonger) la
vie de q. Su. prolongation,
conservation.

Frī'st'r (frī'st'r) **f** **3**b. coiffure.

frōh (frō) bien aise, heureux.

frō'hlich (frō'h-) gai, joyeux;

Leit **f** gaieté, enjouement m.

frō'h-locken pousser des cris
d'allégresse, triompher.

frō'h-stim m gaieté **f**, belle hu-
mour **f**.

fromm (frōm) pieux, religieux;
(a. Wiene) dévot; (Herd) doux.

Frōmmel (frōm'mel) **f** **3**b.
bigoterie, fausse dévotion.

frō'mmeln (frō'm'meln) **3**b. faire
la bigot.

frō'mmen (frō'm'men) **3**a. être
profitable ou utile.

Frō'mmigkeit (frō'm'mīg-) **f** **3**b.
piété, dévotion.

Frō'mmler (frō'm'mler) **m** **3**b.
faux dévot, bigot.

Frōn (frōn) **f** **3**b. corvée; ~
arbeiten corvéableur; **Dienst** m
= Frōn; **Leidnam** (s-fest) n
Pêso-Dieu **f**.

frō'nen (frō'n'n) **3**a. faire des
corvées, travailler à la corvée.

frō'nen (frō'n'n) **3**a. = frōnen;
fig. se livrer (ou s'adonner),
être l'esclave (de q.).

Frōnt (frōnt) **f** **3**b. front m,
face; façade; ~ m. faire front;
~ m. gegen faire face à (a. fig.);
~! face!

Frosch (frōš) **m** **3**d. grenouille **f**;
~ heute **f** cuisse de grenouille;

~ **Leid** m grenouillère **f**.

Frost (frōst) **m** **3**d. gelée **f**;
(saue) froid; ~ (bente **f**) ouge-

lure **f**; ~ wetter n temps m de
gelée. Iner, avoir le frisson.

frō'stein (frō's'tein) **3**d. frisson;

frō'stig (frō's'tīg) froid, glacial.

Frō'sigkeit **f** fig. froidure.

Frō'sling (frō's'tīng) **m** **3**d.
homme frileux.

froitte'ren (frō't'rən) **3**d. fro-

Frucht (frōcht) **f** **3**d. fruit m

les blés m/pl.; ~ **baum** m arbre

fruitier; **Erbringen** fructifier.

fig. fructueux, fécond; ~ **sa-**

glace **f** aux fruits; ~ **gebäude** m

hülle **f** paricorpe m; ~ **Ar-**

germe, **Elas** **fig.** infanticide.

Losigkeit **f** inutilité, inutilité.

Reich abondant ou fruct-

fructueux; ~ **schale** **f** coupe à

fruits; pean; ~ **stuck** n (Wand)

tableau m représentant des

fruits m/pl. la. bly fruits); ~

wechsel m rotation/des fruits.

frū'mbar (frū'm) fécond; (s-fest)

n. **fig.** a. fertile, productif; ~

keit **f** fécondité, fertilité, pro-

ductivité, fructifier, profiter.

frū'mten (frū'm'ten) **3**a. fig.

früh (frū) de bonn heure.

(Alteit, zu ihm, ~) tôt: hier

ce matin; gestern ~ hier

matin; ~ und spät matin et

soir; ~ (auf) su être matinal

~ **aussprechen** (ein frū'mtsprechen)

(su) être matinal; a. ~

ompr. ~ **er** de meilleure heure

plus tôt; précédent; ~ **aus-**

sehen; **sup.** est la première

le plus ancien; ~ **essen** se

tôt.

Frū'd... **apfel** m pomme/han-

~ **geburt** / accouchement a

voco; (Witz) fausse corvée.

~ **jahr** n printemps m; ~ **zeit**

précocité; ~ **konzert** n concert

matinal, matins **f**; ~ **men-**

matins pl.; ~ **mo'** ruche de

matin; ~ **obst** n primeurs m

m/pl., primeurs **f** / pl.

fuß (foué) *m* (Pl. pied; (1.2.) einer Wirtshaus) base *f*, plâdestal; **festen** — **fassen** prendre pied; **e-m auf dem** — **e folgen** suivre *q.* de près; **auf großem** — **e leben** mener grand train; **auf freiem** — **setzen** mettre en liberté; **auf gespanntem** — **stehen** être brouillé.

Fuß... **angel** /chaussee-traps; **artillerie** *f* artillerie *à* pied; **arzt** *m* pédicure; **ball** (spiel) *n* *m* foot-ball *m*; **bank** *f* labourer *m*, escabeau *m*; **be-**
kleidung /chaussure; **boden** *m* plancher; **bede** *f*, couvrepied *m*; **fall** *m* prostration *f*; **einen** — **fall** *tau vor e-m* se jeter aux pieds de *q.*, se prosterner devant *q.*; **esäßig** *à* genoux, prosterner; **gänger** (in *f* (M.C.) *m* (Pl. (-ghen'gr[ai]) piéton (non *f*) *m*; (1.2.) guter) marcheur (non *f*); **gänger-bridge** *f* passerelle; **gestell** *n* plâdestal *m*; **pied** *m*/pl.; (= Mod) tréteau *m*; **gicht** *f* goutte aux pieds, podagra; **krissen** coussin *m* pour les pieds; **stich** *m* parçus de la jambe; **stappen** *m* linge le pied; **pfad** *m* sentier; **reiniger** (-rainigh'r) *m* (Pl. décroiseur; **reise** *f* voyage *m* à pied; **sach** *m* chanceliers *f*; **scheme** *m* — **bant**; **sophie** *f* danse du pied; **solbat** *m* fantassin; **spur** *f*, (-stapfe) *f* trace, vestige *m*; in e-b (-stapfen) reiten marcher sur les traces de *q.*; **stiel** *m* — **weg**; **trippig** *m* descender *f* de lit; **volk** *n* infanterie *f*; **wärer** (-vèrm'r) *m* (Pl. chauffette *f*, chauffe-pied; **weg** *m* chemin des piétons; **wieher** *gehen* (ton'c'en) (Pl. se fonder sur *qq*) [chausson.]

sting (tu'el'In) *m* (Pl. (-stode))

fuffen F (fuffen) disparu, perdu.
Fu'tter (fuff'ter) n ② l. nour-
 riture f; pâture f; man-
 geaille f; (Weid, auch Z) four-
 rage m; (Weid) double f;
 (Zü:2) fourrure f; ~ hollen Z
 fourrager; ~beutel m musette
 f; ~geld n (frail m/pl. d') af-
 fouragement m; ~gras n four-
 rage m vert; ~hollen n ② l. Z
 fourrage(ment) m; ~kammer
 f chambre (ou magasin m) au
 fourrage; ~kaffen m coffre
 1. B. à avoine; ~schneide-
 ma-
 schine f hache-paille m; ~

schneider m hacheur; ~schneide-
 f vannette; ~trog m auge f
 mangeoire f; ~zeug n étalle f
 pour (ou à) double f;
Futtera'l (ruff'l) n ② k. 1. manger
 (Zegen, Weid) fourreau m
Fu'ttern (fuff'tern) ② l. 1. manger
füttern (fuff'tern) ② l. 1. manger
 manger à...; affourager; (Weid)
 faire manger; (Weid) dou-
 ner la becquée à; (Weid) dou-
 bler; mit Pels ~ fourrer; mit
 Watte ~ couvrir; ~ garnir. Su. affouragement m;
 fourrage m; double f.

G

G 1. (ghä) n inv. sol m.
Ga'be (ghä'b) f ② b. don m;
 présent m; (mitte) aumône;
 méd. dose, ration; (Anlage) don
 m, talent m.
Ga'bel (.) f ② d. fourche; (Zü:2)
 fourchette; 2 main, (Weid)
 vrille; ~arm m limon; ~beisfel
 f brancard m, limonière; 2-
 förmig fourchu; ~frühstück n
 déjeuner m à la fourchette,
 lunch(eon) m; ~gehörn n ch.
 enfourchure f; ~hirsch m cerf
 qui est à la seconde tête; ~
 pferd n (cheval m) limonier m;
 ~teilung f bifurcation; ~zacke
 f, ~zacke f dent de fourchette,
 fourchon m.
Ga'b(e)ler (ghä'b|eler) m ② l.
 = Gabelhirsch.
ga'beln (b|eln) ② l. enfourcher;
 gegabelt fourchu, bifurqué; sich
 ~ se bifurquer. Su. bifurcation.
ga'dern (ghä'dern) ② l. caque-
 ter; (Genie) crédeler.
ga'ssen (ghä'ssen) ② a. regarder
 bouche béante, badander.
Ga'sser (ghä'sser) m ② l. badaud.
Ga'ge (ghä'ge) f ② b. traitement
 m; Z. pale, soldo.

ga'dnen (ghä'dnen) ② a. habiller
 ~ber Schling couffre ou habit
 2 n habillement m.
Ga'la (ghä'la) f inv. gala m.
 ... de gala; ~anzug m tail-
 a. de cérémonie; ~uniform
 grande tenue; in ~ en grande
 tenue.
Galanterie (ghälänter|e) f ② l.
 galanterie, compliment m;
 arbeit f bijouterie; (Weid) bi-
 roquinerie; ~Degen m épée
 de parade; ~waren f/pl. de bi-
 jouterie; articles m/pl. de bi-
 jouterie ou de luxe.
Galee're (ghälä're) f ② b. 1.
 lère; ~n-sklave m esclave
 forcé; zu ~n-frase condamner
 condamner aux galères.
Ga'len (ghä'ghen) m ② l. 1.
 tence f, gibet; ~stift f ② b. 1.
 m d'heure de grâce; ~stift
 n figure f patibulaire; ~stift
 m ob. ~vogel f m pendu.
Gallä'er (ghälä'er) m ② l. 1.
 liden.
Ga'p-pel (ghä'p|el) m ② l. 1.
Ga'pe (.) f ② b. bile; ② a. 1.
 u. fig. fiel m; (Zü:2) ② a. 1.
 ~n-blase f vésicule

-n-fieber *n* fièvre *f* bilieuse;
 -n-stein *m* calcul biliaire.
 Ga'llert (ghä'lert) *n* 2^g. Gal-
 le'rie (ghä'l'rie) *f* 2^b. gélatine
f *cuco*, gélée *f*. [Gaulle(s).]
 Ga'llen (ghä'l'en) *n* 2^g. la (les)
 Ga'ller (-lyer) *m* 2^l. Gaulois.
 Ga'llisch (-l'ch) *m* 2^l. Ga'lia (-l'ch)
 (Ga'li empoisonné) tielleux; anat.
 biliaire; méd. bilieux; *fig.*
 bilieux, plein de fiel, atra-
 biliaire. [*pl.*] calamine *f*.
 Gal'met' (ghäl'met') *m* 2^g. (o.)
 Galo'pp (ghäl'p) *m* 2^g. galop
 (Ga'lo Zang). [*galoper.*]
 Galoppie ren (ghälöpi'ren) 2^g.
 Galva'nisch (ghälva'n'isch) galva-
 nique. [*galvaniser.*]
 Galvaniste ren (-an'ist'ren) 2^g.
 Galvano-pla'stik (-anöplä'stik)
f 2^b. galvanoplastie.
 Gama'nder (ghamä'nder) *m* 2^l.
 germandrée *f*.
 Gama'sche (ghamä'sche) *f* 2^b.
 gaufre; -n-bienst *m*, -ntum
 (-ntum) *n* 2^l. (o. *pl.*) chinoise-
 ries *f* du service, culle *m* du
 bouton de gilet.
 Gang (ghäng) *m* 2^d. marche *f*;
 (Gang) 2^g. course *f*, commie-
 sion *f* (-ant) démarche *f* (nach
 von Dingen), allure *f* (Gang, 1. B.
 ein Ganges) course; (Waldweg)
 jeu, mouvement, in - bringen
 mettre en train. (Zurückgang)
 passage, (Gebäude) galerie *f*;
 (Gang) corridor; (Weg) chemin;
 Gang, filon; (Stemme) assaut;
 (Gang) service, exier -
 entrée *f*.
 Gang (a gāng) hab gäbe (ghä'g-
 bei) gäbe) ordinaire, reçu.
 Gang'bar (ghä'g-bar) (Weg) pra-
 ticable; (Wasser) navigable;
 (Geschäft) naître; (Waren) de
 bon débit.
 Gä'ngel-danz (ghä'g-el-) *n* 11.
 aïe *f*.

gä'ngeln (-n) 2^d. mener à la
 isière.

Gano (ghäng) *f* 2^d. oie; d'unne
 - *fig.* auch dünde; Gä'nöhen
 (ghä'nöhen) *n* 2^l. oison *m*.

Gä'nf (ghä'n'f) ... -blümchen
 (-blümchen) *n* 2^l. pâquerette
f; marguerite *f*; -fischchen
 (-fischchen) *n* 2^l. guillemet *m*;

-haut *f* *fig.* chair de poule;
 -klein *n* 2^g. abattoir *m/pl.*
 d'oie; Leber-pastete *f* pâté *m*

de foie gras; -marsch *m* file
f indienne, monome *m*; im -

-marsch *f* à la queue leu leu;
 -wein *m* *f* vin de grenouilles.

Gä'nserich (-r'ch) *m* 2^g. jara-
 Sant (ghänt) *f* 2^b. vente pu-
 blique; (vente à l'encan) *m*;

-masse *f* masse de la faillite.
 ganz (ghänt) entier, tout; die

-e Stadt toute la ville ou la
 ville entière; - 1. B. Rom (was

da) tout Rome (tout là); die -e
 Welt le monde entier; ein -er

Stück un (habillement) com-
 plet; ade - (und gar) entière-
 ment, tout à fait; absolument;

- und gar nicht; point du tout,
 nullement, pas le moins du

monde; (er)stlich 1. B. trübsich
 tout(a) gal(e), 1. B. betrübt tout

affligé(e), 1. B. Ohr tout oreille;
 - vor ade, tout, fort, bien,

(schmecken) assez; im -en au
 total, en tout; en bloc; aus

2^e, ein 2^{es} 2^d. le (un) tout; un
 entier; le total, l'ensemble *m*.

gä'nglich (ghä'nglich) entier,
 total; ade. a. tout à fait.

gar (ghar) assez cuit ou rôti;
 (fertig) prêt; - machen (Bede)

tanner; ade. bien, fort; - nicht
 (nicht) point (rien) du tout

(mir ne beim o.); - zu par trop;
 (zu) même; warum nicht - 1

allons donc!

Gä'r... -au's *m* inv. c-m hen

aus machen donner le coup de grâce à q., yfort achever q.;
 -koch m (in bläuen Pfeifen) gargotier; -küche f gargote.

Gä'r (ghë'r)...mit fermentation f ob. fermenter; -stoff m ferment.

Gä'rbe (ghä'rbe) f ③b. gerbe; in -n binden engerber.

Gä'rbe (ghä'rbe) f ③b. garde.

Garderobe (-rö'be) f ③b. (= Kleidung) garde-robe, vestimenta m/pl.; (Anschubungsräum) garde-robe, vestiaire m; (cabinet m de) toilette f; -aufseher m the. costumier; -frau f préposée au vestiaire; i. a. Kleider...

Gärd'ne (ghärd'nö) f ③b. rideau m; -n-haken m aus patère f; -n-halter m embrasse f; -n-predigt f sermon con-jugale; -n-flange f tringia.

Gärd'st (-d's't) m ③a. garde (du corps).

gä'ren (ghë'ren) ③j. fermenter; (Teig) aus lever; (Wein) bouillonner. Su.!

Gärn (ghärn) n ②g. fil m; (Netz) filet m, (Fasen, Strich) panneau m; inß - (Netz) gehen fig. donner dans le filet ou panneau.

Gärne'le (-në'lä) f ③b. crevette.

Gärniso'n (-nizö'n) f ③b. (Be-leugung) garnison, (St.) (ville de) garnison; mit garnison, place, militaire a.

gä'rstig (ghä'ret'st) villain, (ver-perit) laid; (abstoßend) repous-sant; ado. villainement.

Gä'rtschen (ghë'ret'schen) n ③l. jardinet m.

Gä'rten (ghä'ren) m ③j. jar-din; -arbeit f. -bau m jardi-nage, horticulture f; -erde f terroir m; -gewächse n plante f jardinière; -haus n pavillon m; -häuschen n gloriette f;

-laube f herosau; -meister m serpette f. (dinner m)

Gä'rtnen (ghë'ren) m ③l. j. Gärtnerel f ③b. jardilage m horticulture; proprié d'un jardinier.

Gä'rung (ghë-rüng) f ③b. fer-mentation; fig. -mittel n fer-mant m; -prozess m (philo-s.) mène m de la fermentation f.

Gaz (ghaz) n ②g. gaz m; -an-stalt f usine à gaz; -an-ylinder m a. allume-gaz; -an-better m gazier; -artel zoux, gazeiforme; -behalter m gazomètre; -beleuchtung éclairage m au gaz; -brunnen (ob. -flamme f) m bœ (de gaz); -glüh-lämp (beleuchtung) n éclairage m au gaz par l'incandescence; -mähne m -motor m f gazomètre, (in den -messer m gazomètre, (in den Wohnungen =) uhr f compteur

-stumpf m manchon (de gaz)

Gä'schen (ghë'schen) n ③l. r. Sa'sse (ghä'sse) f ③b. ran (strasse)

ruelle; (a. B. wohnen) fedat em-min m; e-e. bitten (sicher aus)

haie; -n-bude m (-n-bude m) gamin; m. p. polisson; -birene f couronne; -n-bauer ③l. chanson f triviale, poë

neuf; i. a. Strassen...

Gast (ghäst) m ②d. hôte, étra-gör; (eingeladen) invité; ③j. pl. aus du monde; au -n bitten inviter i. B. à dîner

acteur étranger; (stamm) habitué; personne f; ③l. (freundlich) hospitalier; -freist f hospitalité; -freund n hôte; -geber m amphitryon;

-haus n auberge f; -hof n hôtel; -mahl n festin m, ban-quet m; -recht n (droit m d'hos-pitalité f; -reise f tournee; -rolle f rôle m joué par un ac-

leur étranger; **stude** f. (zime-
mer) n place commune, salon
m, salle des voyageurs; **vor-
stellung** f représentation de
passage; **wirt(in)** f m hôte
m, hôteuse f. (gesingeren Ranges)
aubergiste m; **wirtschaft** be-
treiben tenir auberge.

Gasterel (ghä'st'ral) f (B) =
Gastmahl.

Gasteren (ghä'st'en) (B)g. v/n.
banqueter; the. jouer comme
étranger.

gastlich hospitalier.

Gastlichkeit f hospitalité.

Gä'ste (ghä'st'e) m (B) a. mari,
Gä'stin (-st'in) f (B) c. femme;
époux, épouse; **Gä'sten** pl.
époux m/pl. [accoupler.]

Gä'sten (-st'en) (B) c. apparter,
Gä'ster (-st'er) n (B) l. grille f; -for
a porte à claire-voie; **werk** n
travaux m.

Gästung (-st'ung) f (B) b. gourse m;
espèce.

Gäu (ghäu) m (B) g. (B) g. dis-
trict, canton; (B) b. d. (B) b. d. pro-
vince f, région f; - mit can-
tonal, provincial. (B) b. d. **Verband**
m association f provinciale.

Gäu'kel (ghäu'k'el) m: -bild n
image f trompeuse, illusion f.
(B) b. d. (B) b. d. fantasmagorie f.

Gäu'st f -spiel n jonglerie f.
troupe m/pl. de passe-passe ou
de prestidigitation.

Gäu'stel (ghäu'st'el) f (B) b. =
Gäu'stel.

Gäu'keß (ghäu'k'el) m (B) b. d. lan-
guage f trompeuse, trompeur.

Gäu'keß (-b) (B) b. d. volage; faire
des tours de passe-passe ou
de prestidigitation; jongler.

Gäu'ler (-l'er) m (B) l. jongleur;
-p. charlatan.

Gäu'l (ghäu'l) m (B) d. cheval,
monture f; alter -rosse f.

Gäu'men (ghäu'm'en) m (B) l. pa-

lais; **laut(er)** m consonne f
palatale.

Gäu'ner (ghäu'n'er) m (B) l. os-
croc, filon; **Sprache** f argot m.

Gäu'nerel (ghäu'n'er'el) f (B) b.
oscroquerie.

gäu'nern (ghäu'n'ern) (B) l. os-
croquer, filouter.

Gä'ze (ghä'z'e) f (B) b. gaze.

Gä'ze (ghä'z'e) f (B) b. gazelle.

Ge (gh'e) ... be. 1. die (mehrschö-
nheit) Vorstellung einer Handlung;
z. B. summen bourdonner, (b. d. d.
summen.) b. d. d. Gesumm(e)
le(s) bourdonnement(s) m(pl);
b. d. d. Reisen la gronderie, b. d. d.
Gefühle gronderies f contin-
uelles; 2. das mehrfache Vorkommen
et c. z. B. Horn u. corne f, b. d. d.
Gehörn les cornes.

ge... 1. bei, oft das Versehen sein
mit einer S.; z. B. Schwanz m
quane f, geschwänzt man d'une
quane; 2. z. B. gefürmt sieht
frümmen.

Ge-d'ä'ge (gh'e'd'ä'ge) n (B) l. gé-
missements m/pl.

Ge-d'ä'ber (-e'd'er) n (B) l. système
m volveux, volveux f/pl., (B) b. d.
mélange m marbrure f.

ge-a'rici (-a'rici) z. B. wohl d'us
bon naturel. [chago m.]

Ge-ä'le (gh'e'ä'le) n (B) l. bran-
che f.

ge-ä'le (gh'e'ä'le) n (B) l. bran-
che f.

Ge-bä'ä (-b'e'ä) n (B) g. pousse-
rie f. [pense f, poutage m.]

Ge-bä'le (-b'e'le) n (B) g. char-
ge f.

Gebä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

Ge-bä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

Ge-bä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

Ge-bä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

Ge-bä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

Ge-bä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

Ge-bä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

Ge-bä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

Ge-bä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

Ge-bä'r-mutter (-b'e'r-) f matrice;
utérus m; **Mutter-entzündung**
f métrite; **Zeit** f terme m des
conches; (z. a. Geburt)...

mique ou (sib. thä.) muet; ~
spieler *m* pantomime; ~sprache
f langage *m* d'action, panto-
mime.

ge-bä'ren (-bä'ren) *Qa.*: sich ~ se
conduire. 2 *n* air(s *pl.*) *m.*,
agissements *m/pl.*; conduite *f*
(étrange).

ge-bä'ren (-bä'ren) *Ql.* mettre
au monde, accoucher de...; *fig.*
faire naître, produire; engen-
drer. *f.* geboren.

Ge-bäu'de (-bäu'de) *n* *Ql.* bâti-
ment *m.*, (gebäuer) édifice *m.*;
construction *f*; (i. S. Schr2) sys-
tème *m.*

Ge-bel'n *n* *Qg.* ~ *apl.* ossements
m/pl. [*m/pl.*]

Ge-be'll (-bä'll) *n* *Qg.* abolements

ge'ben (ghē'ben) *Qe.* donner;
produire; rendre; (mit Worten)
exprimer; viel auf et. faire
grand cas de qc.; (i. B. in Pension,
unter die Presse) mettre; von sich
~ se séparer de... (Speise)
rendre; sich ~: (= sich süßen) de-
venir plus traitable, (in et.) se
résigner (à qc.); (Schmerz) s'a-
paiser; *n/imp.* es gibt il y a.

Ge'ber (-bē'r) *m* *Ql.* donneur,
(Schäfer) donateur; *tel.* trans-
metteur.

Ge-be't (-bē't) *n* *Qg.* prière *f*;
des Herrn oraison *f* dominica-
le; verrichten faire (sa p.).

Ge-bie't (-bī't) *n* *Qg.* territoire
m.; (nähungsweise) banlieue *f*; *fig.*
domaine *m.*

ge-bie'ten (-en) *Qg.*: (mehr be-
stehend) commander; (mehr auf-
tragend) ordonner; über etwas
(en) (herrschend) commander à,
(versüßend) disposer de.

Ge-bie'ter (-er) *m* *Ql.* ~ in (-in)
f *Qo.* maître *m.*, (maitresse *f*),
souverain(e) *f* *m.*

ge-bie'terisch (-ja) impérieux;
(herrsch.) impératif.

Ge-bl'ide (-bī'de) *n* *Ql.* création
f, produit *m.*; (Gehaltung) for-
mation *f*; 2 terrain *m.*

Ge-bl'nde *n* *Ql.* (Büchel) falcon
m.; (Gäß) faucon *f*.

Ge-bl'rge (-bī'rghe) *n* *Ql.* (Chaden)
f de) montagnes *f/pl.* les
monts *m/pl.*

ge-bl'raig (-[d]) montagnard.

Ge-bl'rage (-bī'rk) ~: ~ *Qemep*
ner *m* montagnard; ~ *Qemep*
contrée montagnarde; ~ *Qemep*

m crête *f*, falte; ~ *Qemep*
gnose; ~ *Qemep* *m* débile; *Qemep*
f; col; ~ *Qemep* *m* crête, falte;
f de) falte; ~ *Qemep* *m* *Qemep*

(de montagnes); ~ *Qemep* *m* *Qemep*
m montagnard; *i. a.* *Qemep*

Ge-bl'ß *n* *Qg.* dents *f/pl.* les
lars *f*; (Tanguees) dentier
fabriquer *m*; (am Zahn) mordre

Ge-blä'se (-blä'se) *n* *Ql.* *Qemep*
chine *f* soufflante, souffleur
m/pl., soufflerie *f*.

Ge-blä'h(e) (-blä'h[e]) *n* *Ql.*
(*Ql.*) ballement *m*.

ge-blä'mt (-blä'mt) *paran.* les
fleurs; ~ *Qemep* (Zisch) *Qemep*
linge ouvré,

Ge-blä't (-blä't) *n* *Qg.* *Qemep*
race *f*; Prinz von ~ *Qemep*
sang.

ge-bo'ren (-bō'ren) *n*; ~ *Qemep*
Deutscher *a.* natif d'Allemagne
de nationalité allemande.

Ge-bo't (-bō't) *n* *Qg.* *Qemep*
dement *m.*, ordre *m*; *Qemep*
offre *f*; höheres ~ *Qemep*

Ge-bräu' (-bräi') *n* *Qg.* *Qemep*
mal gebrantes Bier) braun
i. B. méd. breuvage *m*.

Ge-bräu' *m* usage; *Qemep*
(Verwendung) emploi; ~ *Qemep*
weisung/emploi *m.*, instruction

ge-bräu'gen (et.) faire usage
qc., employer qc.

ge-bräu'gig (-bräu'gig) *Qemep*
ge-bräu'gen: es gebührt *Qemep*

an et je manque de qc. 2 n
 défaut m. infirmité f.
 ge-br'e'chlich fragile; caduc.
 ge-br'e'chlichkeit f. fragilité; ca-
 ducité.
 ge-brü'der (-brü'der) f. (1) freres.
 ge-brü'der (-brü'der) m/pl. (2).
 ge-brü'der (-brü'der) n. (3) g. rugine-
 ment (pl.) m.
 ge-brü'der (-brü'der) f. (4) b. devoir m;
 (5) obligation; (6) con-
 venance; en pl. ré-
 tribution; salaire m. taxe;
 droite m/pl.; prime f.
 ge-brü'der (-brü'der) (5) a. (e-m)
 être en (à q.); (6) ~ convenir;
 ~ d. d., convenable.
 ge-brü'der-mäßen (-der-
 mäßen) comme de droit, comme
 il faut.
 ge-brü'der-mäßen (-der-
 mäßen) (bemerkende) adjetion.
 ge-brü'der (-brü'der) f. (1) b. nais-
 sance; vor Christi ~ avant
 Jésus-Christ; (2) (b) ac-
 couchement m; fruit m; (3)
 production, produit m.
 ge-brü'der (-brü'der) natif (in,
 zu, aus d.).
 ge-brü'der...-fehler m défaut na-
 tural; -heifer m accoucheur m;
 -hilfe f assistance d'accou-
 cheur; science obstétricale;
 -jahr n année f de la nais-
 sance; -ort m lieu de nais-
 sance (ou lieu natal); -schein
 m acte de naissance; -tag m
 (1) anniversaire de
 la naissance; (2) (b) pl.
 douleurs de l'enfantement.
 ge-brü'der (-brü'der) n. (2) g. bocage
 m; bouquet m. [vanitons.]
 ge-brü'der (-brü'der) m. (3) a. fat; eiler ~
 et gebrü'der (-brü'der) fat;
 ~ gebrü'der, Zickig (-ich) f ja-
 lousie.
 ge-brü'der (-brü'der) n. (2) b.
 mémoire f; au 1. a. meinem ~ en
 m. m.; aus dem ~ de m. ou de

souvenir; -feier f fête com-
 mémorative, (jährliche) anni-
 versaire m, et commémoration;
 -kunst f mnémo(tech)nique;
 -schwache f amnésie; -tafel f
 plaque commémorative.
 ge-brü'der (-brü'der) m. (2) o. pen-
 sée f; idée f; (3) (b) avise;
 (4) (b) dessin; (5) (b) réflexion
 soupçon; (6) (b) réflexion
 f, méditation f; in ~ in être
 préoccupé ou distrait.
 ge-brü'der...-blich m saillie f;
 -folge f, -gang m suite f des
 idées; -lefer m lecteur de la
 pensée; (2) (b) irrésolu, étour-
 di; -losigkeit f étourderie;
 -späne (-späne) m/pl. pensées
 f/pl. détachées, aphorismes;
 -streich m trait suspensif,
 tirail; -übertragung f trans-
 mission de la pensée, sug-
 gestion; (2) (b) pensif.
 ge-brü'der (-brü'der) n. (2) g. boyaux
 m/pl.; (3) pl. intestins m/pl.
 ge-brü'der (-brü'der) n. (2) g. (für ~) n.
 couvert m; (3) (b) garni-
 ture f des linge m de table.
 ge-brü'der (-brü'der) (2) r. prospé-
 rer, profiter; rênaler; grandir,
 se développer. ~ n prospérité f.
 rênaler f; succès m; accrois-
 sement m.
 ge-brü'der (-brü'der) prospère; profitable.
 ge-brü'der (-brü'der) ...-stein m commé-
 moratif; -buch n mémorial
 m; -stein m pierre f monu-
 mentale.
 ge-brü'der (-brü'der) penser; (e-m et. m. p.)
 garder rancune (à q. de qc.);
 (2) (b) faire mention de; (3)
 (b) proposer (au d.). ~ n
 mémoire f, souvenir m.
 ge-brü'der (-brü'der) n. (2) g. poème m, (2)
 (b) poésies f.
 ge-brü'der (-brü'der) solide; (2) (b)
 (b) natif, pur; (3) (b) so-
 lidité; pureté.

Ge-brä'nge (-drö'ng^a) *n* ② l. presso *f.*, foule *f.*; *fig.* embarras *m.* [conclis.]

ge-brä'ngt (-drö'ngt) *serré*; (Sitt) /

ge-brü'ht (-drü'ht) *fig.* affligé; gñé; (Preiße) bas.

ge-bru'ngen (-drü'ng^{en}) (Gefalt) ramassé, pfort trapu; sich ~ fühlen éprouver le besoin.

Ge-du'ld (-dü'lt) *f. inv.* patience.

ge-du'ben (-dü'ld^a) : sich ~ prendre patience. [durant.]

ge-du'idig (-djch) patient, en-

ge-du'nfen (-dü'nf^{en}) bouffi, enflé. [propre (à qc.).]

ge-el'gnet (-äl'ghn^{et}) (zu et.)

Ge-fa'hr (-fä'r) *f* ③ b. danger *m.*, péril *m.*; auf e-s ~ aux risques (*m/pl.*) (et périls *m/pl.*) de q.; ~ laufen courir risque, c. la chance; Drohend menaçant; Los auch sûr.

ge-fä'hrden (-fä'rd^{en}) ③ c. mettre en danger, exposer.

ge-fä'hrlich (-fä'rl^{ich}) dangereux, (von S.a.) périlleux; grave.

Ge-fä'hr (-fä'rt) *n* ② g. voiture *f.*; véhicule *m.*

Ge-fä'hrte (-fä'rt^e) *m* ③ a. (Gefä'hr- tin [-fä'n] *f* ③ c.) compagnon (compagne *f.*), camarade.

Ge-fä'lle (-fä'le) *n* ② l. inclinaison *f.*, pente *f.*; ~ pl. (Gintante) revenus *m/pl.*, conto *f/ag.*; (Gebühren) droits *m/pl.*

Ge-fä'lle(n) (-fä'le[n]) *m* ④ o. (Gül.) complaisance *f.*, service, plaisir; e-m zu Gefallen pour faire plaisir à q.

ge-fä'llen plaisir; es gefä'llt z.B. mir (hier) je me plais (ici); sich in et. ~ se complaire en (on se plait à) q.; sich et. ~ lassen consentir à q.; supporter qc.

Ge-fä'llene(r) (-fä'le[n^{e(r)}]) *m* ④ l. mit être tombé, *fig.* mit la vertu (de q.) a failli; X die Gefallenen *m/pl.* les morts.

ge-fä'llig (-fä'lig) (disponant) complaisant, obligant; venant (gefallend) agréable mit plaisir; -ft a'll vous plaît; kelt/complaisance (aus p. 2) **Ge-fä'll-sucht** (-fä'le'zucht) *f* ② quetterie.

ge-fä'll-süchtig (-zlig) *adj* ② com-

ge-fä'ngen, 2e(r) (-fä'ng^{en}) ② l. prisonnier, (Gast) détenu ~ nehmen arrêter, X faire prisonnier; sich ~ geben se rendre

Ge-fä'ngen... -haftig / détention; -haus *n* maison *f* de détention, prison; -nahme -haft *f* ③ b. (Gefohung) arrestation, emprisonnement *m.*; -wärter geöller.

Ge-fä'ngenschaft *f* captivité (Gast) détention; X in ~ raten être fait prisonnier

ge-fä'nglich (-fä'ng^{lich}) étalé, mettre en état d'arrestation

Ge-fä'ngnis (-nig) ② h. prison ~ mit de (la) prison.

Ge-fä'ß (-fä'ß) *n* ② k. vase *m.* valsson *m* (a. im Körper) -pögnée *f.*

ge-fä'ßt (-fä'ßt) calme, éteint

Ge-fe'ht (-fä'ht) *n* ② g. combat *m.*, engagement *m.*; -rencontre *f.*

Ge-fe'ber (-fä'ber) *n* ② h. f.

ge-fe'bert (-fä'bert) amplifié

Ge-fä'ße (-fä'ße) *n* ② k. pagne *f.*, champs *m/pl.*

ge-fä'ngert (-fä'ng^{ert}) ④ a. -lancement *m.*; (Garde) -alan-

(bevorzugt) réséau *m.*

ge-fä'llig (-fä'lig) ② l. volé, volé

Ge-fä'ller (-fä'ler) *n* ② l. volé, volé

ge-fä'llig (-fä'lig) ② l. volé, volé

Ge-fä'ller (-fä'ler) *n* ② l. volé, volé

Ge-fä'ller (-fä'ler) *n* ② l. volé, volé

portage m. et. im ~ q. entra-
ber (après vol).

klanton: *skrit* f (s) b. voracité,
gloutonnerie.

frei'te(r) & (-fral'to(r)) m (H).
frei'te(r) & (-fral'to(r)) m (H).
frei'te(r) & (-fral'to(r)) m (H).

(bon) au-dessus de congélation (point) (thermo-

refr. *ra* zero; *-raum* *m* chambre
refr. *ra* frigorifera.
refr. *ra* congeladora
refr. *ra* congeladora

geler, faire geler.
gélif, gélifère (s) gélif.

ge-tu'ne (s) (-irɔ'ne(s)) n
ge-tu'ne f. [ture f.]

-fā āg (-gh) n ② L. struc-
ture; accommodation; accommo-

complaisance; docilité.
 m; f. -bi (-ru'l) n ②g. sentiment
 m; f. -sion: ②g.

dur.: -fessigkeit / insensibilité;
durété; 2 von a. sensible; 3. a.

(2)l. antipode; ein -geschenk n
m. rendre un cadeau; -gewicht
n contrapoids m; -gift n contre-

n *contrepoids* *m*; ~ *gift* n *contrepoison* *m*; ~ *antidoto* *m*; ~ *katfer* *m* *antilebsar*; ~ *klage* *f* *recon-*

Ge'guer (ghe'ghu'er) *m* (2l. adver-
saire; -schaft *f* (tous) les adver-
saires *m/pl.*; antagonisme *m*.
Ge'h (gho') ... mit marche, mar-
cher; **rod** *m* rodingoto *f*; **werk** *n* (Uhr) mouvement *m*.
Ge-ha'tt (gho'hä'tt) *m* (2g. (o.
pl.) min. contenu métallique;
(Münze) titre; *chm.* teneur *f*;
(Namm) capacité *f*, contenance;
fig. valeur *f*, mérite; **elos** (von
Erzen) pauvre; *fig.* a. insigni-
fiant; **losigkeit** *f* pauvreté;
insignifiance; **reid** (von Erzen)
riche.
Ge-ha'tt *n* (a. m) (2g., 2a. f.
Befolgung; -s-aufbesserung *f*,
-zulage *f* augmentation de
traitement ou des émoluments.
Ge-hä'nge (-hø'ng) *n* (2l. (Berg)
pente *f*; (a. B. Blumen) guirlande
f; festons *m/pl.*; (UhrZ) pen-
dant *m*; (Uhr) pendeloque *f*;
(Haub) oreilles *f/pl.*
ge-ha'raucht (-hå'raucht) cui-
rassé; (Worte) énergique.
ge-hä'ssig (-hø'gish) haineux;
(Sag. erregend) odieux; **heist** *f*
haine; caractère *m* haineux
ou odieux.
Ge-häu'fe (-hø'xø) *n* (2l. étui
m, (Uhr) boîte *f*; (Schneid) co-
quille *f*; capsule *f*.
Ge-he'ge (-hø'ghø) *n* (2l. anelos
m; e-m ins. - kommen aller (ou
chasser) sur les brisées (ou
terres) de q. [privé].
ge-bel'm secret; caché; intime.
Gebel'm... -bund *m* alliance *f*
secrète; -mittel *n* arcane *m*;
-polizist *m* détective; -rat
m conseiller intime ou privé;
-schreiber *m* secrétaire privé;
-schrift *f* écriture chiffrée; -
tuerel (-ton'ra) *f* (2b. cachot-
terie.
Ge-bel'mnis (-nisch) *n* (2h. secret
m, (Hes) mystère *m*; ins.

eingeweiht sein ötro du (secre-
le) secret; -krämer *m* cachot-
tier; -krämerel (-kräm'ra) *f*
(2b. cachotterie; 2b. cachot-
rieux. [injunction]
Ge-bel'st (-hø'c) *n* (2g. ordre
ge'hen (ghø'en) (2a. aller, (a.
[schneit, im Schritt) marcher, (a.
[Majör] a. fonctionner; (2b.
laver; es geht e-m (a. [schneit]
q. se porte (a. [schneit] a.
(= fort.) s'en aller, par-
sortir. [schneit]
Ge-he'nt (-hø'ng) *n* (2g. (2g.
ge-he'nt rassurant, sûr;
ganz ~ suspect; da ist es nicht
recht ~ manchmal il y a à
revenants. [mon] (a. [schneit]
Ge-he'nt (-hø'nt) *n* (2g. (2g.
commis; (2b. [schneit]
pagnon; (2b. [schneit] adjoint.
Ge-hi'rn *n* (2g. corvone
velle *f* (auch von Tierern);
cérebrel a.; a. B. -erregung
f commotion cérébrale;
weichung *f* ramollissement
du cerveau; -haut *f* [schneit]
-haut-entzündung [schneit]
gehu (ghen) = gehen.
Ge-hö'ft (-hø'ft) *n* (2g. (2g.
f. forme *f*.
Ge-hö'ft (-hø'ft) *n* (2g. (2g.
Ge-hö're (-hø'r) *n* (2g. (2g.
ouïe *f*; (= Ohr, a. [schneit]
oreille *f*; ~ finden [schneit]
~ gehen donner audience;
Bemerkung) céder.
ge-hø'ren (e-m) obair [schneit]
e-m wird gehørd q. [schneit]
nicht ~ [schneit].
ge-hø'ren (e-m) ötro a q. [schneit]
tenir (a. [schneit] a q. [schneit]
ötro dā; - a. [schneit] a q. [schneit]
autre, falloir; [schneit] -
[schneit] convenir.
ge-hø'rig (-hø'rig) *n* (2g. (2g.
partenant (a), [schneit]

(de); roquis, dñ. convenable;
bon, stand: comme il faut.
Ge'he'ru (-hē'ru) u (2)g. cornes
[pl.]; oh, hola m. [so. cornu].
Ge'he'rat (-hē'rat) à cornes;
Ge'he'rlam (-hē'rlam) obéissant;
2 m (2)g. (a. pl.) obéissance f.
Ge'he're (ghē're) f (2)g. arch. coin
m.; (linden) chapeau m. (statue)
pl. m.; (2)g. pan m.; (linden)
chapeau biale m.
Ge'drung (ghē'ring) f (2)g. (a.
Ge'he're) angler m. [diabole].
Ge'ler (ghā'er) m (2)l. vantour;
Ge'ler (ghā'er) m (2)l. (v. pl.)
bave f.; (2)g. von Dieru) écume f.
2. vauin; -fuch u bavelle f.
Ge'lern (ghā'ern) 26f. bavard;
écumer (de rage).
Ge'he (ghā'ghē) f (2)g. violon
m.; fig. die erste u. spielen jouer
la premier rôle. [violon].
Ge'hen (ā) 26a. jouer du
Ge'hen... 1. bogen m. archet; 2.
fabriquant m. (ou mader) auch
imbler; -dar u. colophane f.
Ge'he (-) m (2)l. violoniste.
Ge'he (ghā) (Boden) trop gras;
u. lacerant; (Boden) lacerif.
Ge'he't/exultance; lascivité.
Ge'he't (ghā'et) m (2)l. u. f (2)g.
sage m.
Ge'he' (ghā'e) f (2)g. chèvre; 2.
blut u. chèvrefeuille m.; -bock
u. bouc; -fuß m. (Berkung) pied-
de biche; -Ziegen...
Ge'he't (ghā'et) f (2)g. tonet m;
u. discipline; fig. fléau m.; 2.
Ge'he't m. flagellant.
Ge'he't m. l. sonner; flageller.
u. flagellation; flagellation.
Ge'he't (ghā'et) m (2)g. esprit; (a. 2).
u. 26a) génie; (2)g. 26a) re-
venant, spectre, fantôme; den
u. aufgeben rendre l'âme ou le
26a) soupir; 26a) a. privó
26a) esprit, fade; -losigkeit f.
manque m. d'esprit; fadeur;

Preis spirituel; ingénu; 2.
tönd (-tönd) abrutissant,
nauséant.

Ge'f'ler (-) m.; -bannet m.
-beschwörer (-) m (2)l.
(her)néromancien; (2)g. 26a) el.
exorciste; -beschwörung 26-
romancie; exorcisme m.; 2.
erscheinung f apparition (d'un
spectre), (Ge'f'ler) vision; -seher
m visionnaire; -stunde f heure
des revenants; -welt f monde
m des esprits.

ge'f'lerhaft (-) m. esprit, fan-
tôme; surnaturel; (gestalt)
auch pale comme un lineail.

Ge'f'les (ghā'et) m.; 26a-
wesend absent, mfort distrait;
-abwesenheit f absence d'es-
prit, mfort distraction; -gabe
f faculté, talent m.; -gegen-
wart f présence d'esprit; 2.
größe f élévation de l'esprit,
grandeur du caractère; 2.
krank atteint d'aliénation
mentale; -kranker (-) m (2)g.
m aliéné; 26a) schwach faible d'es-
prit, mfort imbécile; -schwäche
f faiblesse d'esprit, imbécillité;
26a) 26a) (gleichgültig) sym-
pathique; -verwandtschaft f
affinité d'esprit, sympathie;
26a) 26a) in avoir l'esprit
égaré; -verwirrung f, -er-
störung f désordre m (ou égare-
ment m) de l'esprit.

ge'f'lig (-) m. spirituel; intel-
lectuel; (Ge'f'lig) spiritueux.

ge'f'lich (26a, 26a) spiri-
tuel; clérical, ecclésiastique;
(26a) religieux; 26a) 26a)
clergé m. [26a) ecclésiastique].

Ge'f'liche(r) (ghā'et) m (2)g.
Ge'f'lichkeit f clergé m.

Ge'f' (ghā'et) m (2)g. avarice f;
2. rejeter; (26a) tendron.

ge'f'en (-) m. 26a. être avaré
(mit de), non ci. être avide

de qc.; rejeter, ôter les tendrons.

Sei's-bals *m* avare, ladre.

gei'sig (-[ç]) avare, (schmutzig -) ladre.

Se-jn'immer *n* (2l. lamentations *f/pl* Jer. Jérémias *f/pl*.

Se-ki'ner (-k'i'ner) *n* (2l. fîres *m/pl* étouffées.

Se-ki'd'ff (-klô'f) *n* (2g. jappe-ment *m*, clabaudage *m*.

Se-ki'a'pper *n* (2l. (Värm) tin-tamarre *m*; (Storag) craquète-ment *m*.

Se-ki'l'imper *n* (2l. mauvais jeu *m*; tapotage *m* sur le piano.

Se-ki'l'ngel *n* (2l. sonnerie *f*; (der Schelle) drellin *m*. [tis *m*].

Se-ki'l'rr (-kl'i'r) *n* (2g. cliquo-)

Se-ki'i'ster (-kn'i'ster) *n* (2l. cré-pitation *f*.

Se-ko'ller *n* (2l. glonglou *m*; (in den Eingeweiden) gargouille-ment *m*.

Se-krel'sch (kreu's) *n* (2g. cris *m/pl* aigus, criailles *f*.

Se-kri'sel (kr'i'sel) *n* (2l. grif-fonnage *m*.

Se-kri'd'fe (-kreu'se) *n* (2l. fraise *f*.

ge-kü'nstelt (-k'ingetelt) affecté, recherché.

Se-lä'nter (-lô'nter) *n* (2l. rire *m*, éclat *m* de rire; zum - w. être la risée; zum - machen tourner en ridicule; ein - erheben déclater de rire.

Se-la'g(e) (-lô'g, -lô'gh) *n* (2g. (2l.) festin *m*; (Zeit2) orgie *f*; ins Seilag hinein à tort et à travers.

Se-lä'nde (-lô'nde) *n* (2l. éten-due / de pays; & terrain *m*.

Se-lä'nder (gh'ô'nd'er) *n* (2l. (Treppe) balustrade *f*; (Brüste) garde-fous *m*.

ge-la'ngen parvenir, arriver; atleindro (gu et. qo.).

Se-la'p (-lô'p) *n* (2g. pièce *f*.

ge-la'ssen calme; (erschén) (The-gné; ade, de sang-froid, ser-calme ou résignation; Seil'f-calme *m*, sang-froid *m*; si-gnation.

ge-län'sig familier; (i. B. vntem) couramment; Seil'f (2l. f) cilié; routine.

ge-län'nt (-län'nt) disposé; (i. B. bonne humeur.

Se-län't(e) *n* (2g. (2l.) norie *f* (a. = clocheai; Seil'lon *m*; unter dem - der cloche au son des cloches.

gelb (ghôlp) jaune (a. &); jaunir; -braun jaunir (sur le brun; Seil'her *m* l'au-deur de laiton; -rol ronge jaunâtre; Seil'nadel *m* blanc bec; Seil'f *f* jaunisse; Seil'f mit avoir la jaunisse.

ge'blüch jaunâtre.

Se'lb (ghô'lb) *n* (2g. armoire à petites monnaie *f*; Seil'p *m/pl*; -angelegentlich *f* astucieux; -aristokratie *f* aristocratie de finance; -gube *f* dépense (en comptant); -beutel *m* bourse; -fi. *n*. -sach. -brief *m* lettre chargée; -briefträger *m* le-tour distributeur de malet-

-entschädigung *f* indemnité; -forderung *f* créance; -griff *m* affaire *f* d'argent; -machens, faire la banque; -f. noir de l'argent; -kasten *m* coffre-fort; -k. *f* pénurie d'argent; -krise financière; -mann *m* financier; (gens *m* de) finance *f*; -m. courtier, agent de change; -mittel *pl* moyen; -preis *m* cours; -change; -sach *m* affaire; -seil'nder *m* arabe; -seil'rank *m* calmar

forte / *espèce*; **forten-zettel**
m bordereau; **strafe** *f* amende;
läschen (-töschən) *n* (2)l.
 porte-monnaie *m*; (Brennstein-
 stein) sachet *m*; **laiche** *f* (in der
 Weis) goussat *m*, (Hühnergast) He-
 wachse; **lisch** *m* burnau,
 compioir; **umlauf** *m* circu-
 lation *f* monétaire; **verlust** *m*
 perte *f* pécuniaire; **wage** *f*
 trébuchet *m*; **wchsel** *m*
 change (des monnaies); **wech-
 sel** *m* changeur; **wucher**
m agiotage.
ge-le-gen situé, assis, det. sia;
 nach (z.B. Baden) exposé à;
 (besten) convenable, à point;
 (umg.) *n*, opportun, à propos;
 mir ist daran — j'ai intérêt à
 — il m'importe de ... (*inf.*).
ge-le-genheit *f* occasion; (2)
 (umg.) volé; bei der ob. dieser ~
 par occasion, en passant; **ge-
 recht** *n* poêle *f* de circon-
 stance; **ge-kauf** *m* (achat
 d'occasion) *f*.
ge-le-genlich (-lë'ghenlich) oc-
 casionnel, (zufällig) de ren-
 contre; *adv.* à l'occasion, en
 passant; par hasard.
ge-le-brig (-lë'rlich) docile; Skett
f docilité, [dilion].
ge-le-brsamkeit/savoir *m*; **ge-
 le-brt** (-lë'rt), Ze(r) (-e[r]) *m*
 (2)l. avant; (Zuschauer) éru-
 dit (homme) lettré.
ge-le-bien... **Schule** *f* collège
m; **beretn** *m* société *f* litté-
 raire.
ge-lei-se (auch Geleis [ghälë]) *n*
 (2)l. (2)g. (Wagen) railers *f*;
 (2)l. voie *f*, rails *m/pl*.
ge-lei-t (-läl't) *n* (2)g. (re)con-
 duita *f*; escorte *f*; freies ~
 sans-conduit *m*. [cortor].
ge-lei-ten (re)conduire; **ge-
 leit-ig-brief** (-läl'të-) *m* sans-
 conduit.

Ge-le'nk (-lë'gk) *n* (2)g. articu-
 lation *f*, jointure *f*; **entzün-
 dung** *f* med. arthrite; **reheu-
 matismus** *m* rhumatisme ar-
 ticulaire.

ge-le'nk(ig) (-lë'gk[ig]) flexible,
 souple. [souplesse; agilité].
Ge-le'ndigkeit *f* flexibilité.
Ge-l'chter (-l'chör) *n* (2)l. sa-
 pèce *f*, enfance *f*.
Gell'ebte(r) (l'p[er]) *m* (2)l.
 j. Vieh(e)r.

ge-l'nd(e) doux; (assu) modéré.
Ge-l'ndigkeit (-l'ndichkeit) *f*
 douceur; indulgence

ge-l'ngen (-l'ng'n) *adv.*; es ge-
 lingt e-m q. réussit ou par-
 vient (à m) (inf.); ge-l'ngen a.
 réussit, *f* fameux. 2. *n* réussite
f, succès *m*.

Ge-l'pfe (-l'p[er]) *n* (2)l. (doux)
 murmure *m*.

ge-len (gh[en]) *adv.* rendre un
 son aigu; (2)g. raisonner; **ge-
 perant**, aigu; **des** **Gelächter**
 éclat(s) *m/pl* de rire.

ge-lo-ben promettre solennelle-
 ment, faire vœu.

Ge-lö-bnis (-lë'junig) *n* (2)h.
 promesse *f* (solennelle), vœu *m*.

ge-lt (gh[elt]) *adv.* n'est-ce-pas?

ge-lten (-en) *adv.* valoir; (günstig)
 sembler valable; (Wagen) avoir
 cours; être parmis; (brämgen)
 avoir du crédit, filer et passer
 pour qq.; das gilt mir gleich
 cela m'est égal; es gilt zu —
 il s'agit de m'inf.; es gilt z.B.
 das Leben il s'agit (il y va) de
 la vie; ~ lassen admettre.

Ge-lung (-ung) *f* (2)h. valeur;
 imortance; cours *m*; et. zur
 ~ bringen faire valoir qq.

Ge-lü'bde (-lü'pde) *n* (2)l. vœu *m*.

Ge-lü'st(e) (-lë'el[er]) *n* (2)g., (2)l.
 envie *f*; convulsion *f*.

ge-lü'sten (-en) *adv.* es gelü'stet
 e-n (ob. et läßt sich ~) nach et.

q, a (grande) envie de qc., q.
convolte qc. [tout doux!]
ge-ma'ch (-mā'ch) doucement;
Ge-ma'ch n (2)a. chambre f; die
Gemächer les appartements m;
Heines ~ cabinet m.
ge-mā'chlich (-mā'ch-) à p. m.
aise; commode; confortable;
~ leben vivre dans l'aisance;
Zkeit f aise, confort m.
Ge-mā'hl m (2)g. = Gatte.
Ge-mā'le (-mā'le) n (2)l. ta-
bleau m, peinture f; ~ mit
de tableau(x).
ge-mā'ß (-mā'ß) conforme; adv.
mit dat. conformément à qc.,
suivant qc.; Zheit f confor-
mité; in ~ mit gén. selon qc.
Ge-mā'n'er (-mā'n'er) n (2)l. ma-
çonnerie f; altes ~ vieille ma-
sure f.
ge-mei'n commun; (gewöhnlich)
vulgaire; (niedrig) bas, (hässlich)
vilain; (roh) grossier; ~er Sol-
dat, a. Zet m simple soldat;
~saglich à la portée de tous,
populaire; ~gesährlich mit of-
frir un danger général; Zgeist
(ab. Zstun) m esprit public;
esp. de corps; ~gültig géné-
ralement reçu; Zgut n bien
commun; gum Zgut machen
(s. w. Wissenchaften) populariser;
Zgut werden (Eigentum) tom-
ber dans le domaine public;
~hin communément; ~nützig
(-nützig) d'utilité générale;
Zplatz m lieu commun, triviale-
té f; ~schädlich nuisible au
bien public, Zwesen n chose f
publique; communauté f; Z-
wohl n bien m public.
Ge-mei'nde (-mā'nde), (a. Ge-
meine) f (2)b. communauté;
commune; (geistliche) paroisse;
~ mit communal a., municip-
al a., de la commune usu.;
~haus n mairie f; ~ordnung f

loi sur les municipalités; ~rat
m conseil(ler) municipal;
pal: ~vorsteher m maire.
Ge-mei'nheit f bassesse.
ge-mei'niglich (-mā'igik-) com-
munément.
ge-mei'nsam commun; adv. a.
commun, ensemble.
Ge-mei'nschaft f communauté;
(Werber) commerce m, relation;
(der Gläubigen) communion; Z-
f. gemeinsam.
Ge-mē'nge n (2)l. mélange
phm. mixture f; (Gefühle) mé-
lancolie f.
Ge-me'ngel n mélange m.
ge-me'nen (Werke) mesurer, é-
valuer; (Werke) précéder, cal-
culer; (Wein) réserver;
Ge-me'nschaft f gravité, sé-
riété, réserve.
Ge-me'zel (-mā'zel) n (2)l.
cherie f, carnage m; m.
m, turie f.
Ge-mi'sch (-mā'isch) n (2)b.
Ge-mi'ne (ghē'mē) f (2)b. mine
Ge-mō (ghē'mō) ... mois
mois mâle; ~horn n corne
de ch.; ~leder n chamane
Alege f chamols m; ~m.
Ge-mse (ghē'mse) f (2)b.
mois m.
Ge-mu'cket (-mū'ket) n (2)
bruits m/pl. courus.
Ge-mu'rmet n (2)l. murmur
Ge-mi'se (-mā'ise) n (2)l. legs
m; ~garten m jardin potager;
~gärtner m maraîcher; ~-
ler m fruitier, marchand
quatre maisons.
Ge-mi't (-mā't) n (2)c. cœur
cœur m; die ~er pl. les
prits m/pl.
ge-mā'lich (Det) ou l'un de
à l'aise, confortable; (m.
mēn, ft.) cordial, affectueux;
Zkeit f confortable m; confor-
lité, bonhomie.

Ge-no'ssenschaft / ① b. camaraderie, association, société; syndicat m.

ge-nu'g (-nū'k) assez (de ...); ~ sein suffire; ~ tun satisfaire (à) q.; das ist gut ~ c'est assez bon.

Ge-nü'ge (-nū'gho) / ② b. (a. pl.) (a. n.) suffisance; sur ~ suffisamment; sein ~ D. (finden) an être content de; ~ tun satisfaire (à) q.; das ist gut ~ c'est assez bon.

ge-nü'gen (-nū'k) ② a. e-m ~ suffire à q.; satisfaire (ou contenter) q.; sich et. ~ lassen se contenter de qc.; ~ b. suffisant, satisfaisant; assez bien. [assez.]

ge-nü'gkam (-nū'k-) suffisant;

ge-nü'ksam (-nū'k-) facile à satisfaire; sobre; ② kett / sobriété.

Ge-nü'gung (-nū'kūng) / ② b. satisfaction; ~ fordern für et. demander raison de qc.

Ge'nus (ghō'nū) n. sg. inv., pl.

Ge'nera (-nēra) genre m.

Ge-nü's (-nū'c) m. ② d. jouissance f.; (Geh) possession f.; ~ such / avidité des jouissances.

Geo (ghēo) ... géo ... ①. ②. ~ graphie (ghra'f) / ② f. géographie.

Georgi'ne (ghēorghī'nē) / ② b. dahlia m.

Ge-pä'ck (-pē'k) n. ② g. bagage m., effets m/pl.; ~ aufgabe / enregistrement m des bagages;

~ ausgabe / distribution des bagages; ~ schalter m guichet des bagages; ~ schein m billet des bagages; ~ träger m ②

homme d'équipe, commissionnaire; ~ wagen m fourgon; ~

zimmer n (ab. ~raum m) dépôt m ou consignation f des bagages. [f. Gewohnheit.]

Ge-pfö'genheit (-pfō'ghēn-) f.

Ge-plä'pper (-plä'pē) n. ② l. babill m. [piaillette f.]

Ge-plä'rre (-plē'r-) n. ② g.

Ge-plä'scher (-plē'ser) n. ② l.

murmure m. ~ clappage m. pluie f forte. [causerie f.]

Ge-plä'ber (-plä'ber) n. ② l.

Ge-pö'ter (-pō'ter) n. ② l.

Ge-prä'ge (-přegē) n. ② l.

Ge-prä'nge (-přegē) n. ② l.

Ge-prä'sel (-přä'sel) n. ② l.

Ge-quä'ke (-kvä'ke) n. ② l.

Ge-que'ke (-kvē'ke) n. ② l.

Ger (ghōr) m. ② g. javiot; ~

werfen ~ exerce m du javiot

ge-ra'd (ghē'rā't-) n. ② l.

ge-ra'be (-rā'dē) droit; (Geben) pair; (Geben) sincère; ~

richtig sincère; ~

justement, précisément; ~

aus franchement; ~ als

(tout) comme st.

Ge-ra'd(e)-halter m appareil

thopédique.

ge-rades-wē'ge, **ge-rade'la**

droit, directement.

Ge-ra'dheit (-rā't-) f. rectitude

(sinc) droiture; (Geben) sinc

chise. [m; (Geben) sincérité]

Ge-ra'sel n. ② l. (Geben) m

Ge-rä't (-rē't) n. ② g. meuble m/pl.; (Geben) m

meuble 2) outillage m; (Geben) m

attirail m.

ge-ra'ten' ② g. arriver (ou ex

venir) par le hasard, (dans, entre, sur, etc.) d

Ge-rö-ll-ablagerung (-läh-rän-) *f* (3) b. éboulis *m*.
Ge-rö-ll (ghö-rö-ll) *f* (3) h. (a. pl.) orges; **n-grauper** // *pl. orges* *m* (l) mondé; **n-körn** *n* grain *m* d'orge (a. méd.); **n-fast** *m* (Bier) bière *f*; **n-spleim** *m* crème *f* d'orge; **n-trank** *m* tisane *f* d'orge; (Bier) bière *f*.
Ge-rö-ll (ghö-rö-ll) *f* (3) b. vergo; (Stein) gaulle.
Ge-rü-ll (-rö-ll) *m* (3) d. odeur *f*; in gaum. stehen être en bonne odeur, avoir une bonne réputation; (Winn) odorat; **llos** inodore; **s-sinn** *m*, **s-ver-mögen** *n* odorat *m*; **s-werk-zeuge** *n/pl.* organes *m/pl.* olfactifs.
Ge-rü-ll (-rö-ll) *n* (3) g. bruit *m*; (das ~) geht (ob. ist im Um-lauf) court; renommée *f*.
ge-rü-ll daigner, vouloir bien.
Ge-rü-ll (-rö-ll) *n* (3) d. (v. pl.) vieilleries // *pl.*; (Wunder) désiroque *f*.
Ge-rü-ll (-rö-ll) *n* (3) g. (Satz) échafaudage *m*; (Satz) tré-teau *m*, tribune *f*.
ge-sa-mt tout, entier; total; 2... mit total, général, commun, en-semble *m* de; **Sausgabe** *f* (édi-tion des) œuvres *pl.* complètes; **lvegriff** *m* notion *f* générale; **lvetrag** *m* (montant) total; **2-bild** *n* ensemble *m* d'un ta-bleau, aperçu *m* général; **2-gut** *n* bien *m* commun; **2-petition** *f* pétition collective; **2-jahl** *f* a. totalité.
Ge-sa-mtheit *f* totalité; total *m*, ensemble *m*; masse.
Ge-sa-ndte(r) (-zö-nt[er]) *m* (3) l. envoyé; ambassadeur.
Ge-sa-ndtschaft *f* ambassade (a. Gesandte), légation; (päpstliche) nonciature.
Ge-sa-ng *m* (3) d. chant; (Kirchen-

lied) cantique; ... (a. ~) mit de (ou du) chant *n*, chanson;
-buch *n* l. a. cantique *m*; **-schule** *f* (Sch.) solfège *m*; **-verein** *m* société *f* chorale, orphéon;
-weise *f* air *m*, mélodie.
Ge-sä-ß (-zö-ß) *n* (3) g. armoire *m*, lousse // *pl.* (armoire *m*);
Ge-säu-ßel (-zö-ßel) *n* (3) l. (doux) **-schä-ßel** (-zö-ßel) *n* (3) g. affaire *f*; in ~en reisen voyager pour affaires; (Unternehmen) opéra-tion *f*; commerce *m*; (Gewerbe) métier *m*; maison *f* de com-merce, établissement *m*, ma-gasin *m*.
ge-schä-ßtig (-zö-ßtig) *adj* (dienstlich) officieux; (tätig) empressé; adv. avec empresse-ment (ou zèle).
Ge-schä-ßtigkeit *f* empressement *m*.
ge-schä-ßtig commercial; a. ~. **Ge-schä-ßtig** ~ angelegenheit *f* affaire; **-aufgabe** *f* tâche; **-be-richt** *m* compte rendu; **-betrie-b** *m* exploitation *f*; administration;
-buch *n* livre *m* de comptes; **-freund** *m* correspondant; **-führer** *m* gérant, agent (ou homme) d'affaires; **-führung** *f* gestion; **-gegend** *f* quartier *m* marchand; **-kreis** *m* cercle *m* (ou sphère *f*) d'activité; **-lokal** *n* bureau *m*, comptoir (ou magasin) *m*; **-mann** *m* homme d'affaires, commis-çant; **-mann** sein être dans les affaires; **-mäßig** selon l'usage (établi dans les affaires); **-ordnung** *f* règlement *m*; **-reisender** *m* commis-voyageur; **-stunde** *f* heure de bureau; **-teilhaber** (-häh-er) *m* (3) d. associé; **-träger** *m* port. d'affaires; **-zweig** *m* branche; **-zweig** *m* spécialité *f*.

Gefinn (-zī'ne) *n* (2)g. mon-
lure *f*; corniche *f*; (stamin, Tür)
chambrando *m*.
Gefinnde (-zī'nde) *n* (2)l. domes-
tiques *m/pl*; **bureau** (-bū'ro) *n*
(2)l. bureau *m* de placement;
ordnung *f* règlement *m* pour
les domestiques; **stube** *f* salle
du commun, office *m*.
Gefinnel (-zī'ndel) *n* (2)l. ca-
naille *f*, (tas *m* de) vagabonds
m/pl. [attentionné.]
Gefinnur (-zī'nt) pensant; in-
Gefinnung (-zī'nt) *f* (2)b. b.
sentiments *m/pl*; (Rimmung, b.b.
sent. opinion); **los** sans ca-
ractère; **losigkeit** *f* manque
m de caractère; **richtig**
animé de(s) bons sentiments.
Gefinnst (-zī'nt) (sein) mit avoir
des manières (distinguées);
polit, civil; *m*. civiliser.
Gefinnung (-zī'nt) *f* (2)b. ci-
vilité; (bei Völkern) civilisation.
Gefinnung *n* (2)g. attelage *m*.
Gefinnung (-zī'nt) *f* (2)b. b.
lendu; (unserfauter) sou-
lenu; auf et. *m* sein attendre
qc. avec impatience.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)c. fan-
tôme *m*, (Geist) spectre *m*;
revenant; **er glaube** *m*
croiance *f* aux revenants.
Gefinnung (-zī'nt) *m* (2)a. cama-
rado de jou.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)g. fi-
lage *m*; (Gewebe) tissu *m*.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)g. f. Spott.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)g. con-
versation *f*, entretien *m*; dia-
logue *m*; (beim) *m*. dovenir la table de
(toute) la ville ...; **Stück** (-Stück) cau-
seur; **Stück** *f* don *m* de la con-
versation, humour cauteuse,
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)l. bord *m*,
rivaie *m*.
Gefinnung (-zī'nt) *f* (2)b. forme,

figure; façon; (Zusch) taille;
manière, face.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)c. former,
façonner; développer. *m*. for-
mation; tournure, état *m* de
choses; développement *m*.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)c. [sein
(gen.) avouer qc.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)b. b.
avoué *m*; ein *m* ben et. ablegen
faire l'avoué de qc.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)l. (b.b.)
ügen *f/pl*.
Gefinnung (-zī'nt) *m* (2)d. (c. pl.)
mauvaise odeur *f*, f. puanteur *f*.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)c. per-
mettre.
Gefinnung (-zī'nt) *f* (2)b. goût *m*.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)c. b. b.
venir (et. de qc.), offen gesan-
den à vrai dire.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)g. masse *f/pl*, de
pierre; roche *f*, ébène *c* pierre
rien *f/pl*.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)g. tréteau *m*, che-
valet *m*; (Zusch) piédestal *m*.
Gefinnung (-zī'nt) *f* *m*. présomption.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)b. b.
hier; (das)
2 le temps passé.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)b. b.
botte, au
botte. [f. pottolde.]
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)b. b.
emmanché;
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)b. b.
l'air des goûts; b.b. *m*. p.
constellation *f*.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)g. noire *m*; (Witz)
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)b. b.
constellé.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)l. tour-
billon *m*.
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)g.
(touffe *f* d')arbrustes *m/pl*;
broussailles *f/pl*. [rayé.]
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)b. b. b.
[mit Streifen]
Gefinnung (-zī'nt) *n* (2)c. b. b.
Monsieur (Madame); bis
zu Herren les trois saints de
glace; *n*. = streng sévère.

ge'strig (ghé'strich) d'hier; am
 en Tage hier. [saillies f/pl.]
 Ge'stril'pp (-stril'p) n 2 g. brous-
 Ge'stüt (-stüt) n 2 g. haras m;
 -hengst m étalon.
 Ge-su'ch (-zou'ch) n 2 g. demande
 f; (christliche) pétition f.
 Ge-su'bel n 2 l. barbonillage m.
 ge-su'nd (-zū'nt) (p.) bien por-
 tant; (S. u. S.) sain; (S.) sa-
 lubre, fig. (heilsam) salutaire;
 -sein (p.) être en bonne santé,
 se porter bien; -m. guérir,
 rétablir; wieder ~ m. se gesun-
 den; die ~e Vernunft la saine
 raison; -er Menschenverstand
 le bon sens, le sens commun.
 Ge-su'nd-brunnen m eaux f mi-
 nérales.
 ge-su'nden (-zū'nden) 2 c. re-
 couvrir sa santé, se rétablir.
 Ge-su'ndheit (-zū'nt-) f 2 b.
 santé; salubrité; -s-amt n
 office m de santé; -s-pflege f
 hygiène; -s-polizei f police
 sanitaire; aus ~s-rücksichten
 f/pl. pour cause de santé; 2 s-
 schädlich malsain, insalubre.
 ge-su'ndheitslich sanitaire, hy-
 giénique.
 Ge-tä'sel (-tē'sel) n 2 l. boisserie
 f, lambris m; (Büsboden) par-
 quet m.
 ge-tl'ger (-tl'ghert) tigré.
 Ge-tō'fe (-tō'n'zō) n 2 l. bruit m,
 fracas m.
 Ge-trā'nk (-trē'ngk) n 2 g. bois-
 son f; 2 c. breuvage m; geistig
 ~ liqueur f spiritueuse, spiri-
 tueux m.
 ge-trā'en: sich ~ oser mit inf.;
 se faire fort (zu dē).
 Ge-trē'be (-trā'dē) n 2 l. blé m,
 grains m/pl.; -boden m sol
 propre à la culture des blés;
 auch = -speicher; -brand m
 rouille f; -keller m alio m; -
 pflanzen f/pl. (pflanzen) céré-

ales; -schwinde f van m;
 schwinde (-schwinde) m 2 l.
 vanneur; -speicher m grenier.
 ge-tren' fidele; loyal.
 Ge-trie'be (-trē'be) n 2 l. (ma-
 wert) rouage(m) m(pl.); me-
 nage m; mécanisme m; f/w
 agitations f/pl.
 ge-tro'ft rassuré; coura-
 ade, avec confiance.
 ge-trō'sten: sich ~ (gen. S.) suppler
 qc. (avec confiance).
 Ge-tū'mmel (-tū'mel) n 2 l. (un-
 tumulte m; (Schlange) promue f.
 (Schlacht) mêlée f.
 Ge-uā'ter (-tē'ter) m 2 d. 2 c.
 père m (commerce f); 1 ante
 Ge-uā'terschaft f 2 b. (ant)
 compérage m, commérage m;
 les compères et les commères.
 Ge-ve'ri (-tl'ri) n 2 c. (ant)
 carré m; astr. quadrature f.
 Ge-wā'chs (-vē'ke) n 2 c. 2 b.
 gétal m, plante f; (Gewächs)
 (Wachstum) excoissance f;
 -haus n serre f.
 ge-wā'hr werden (mit a. d. 2 c.)
 s'apercevoir de, voir (s'aper-
 Ge-wā'hr (-vē'r) f 2 b. 2 c. 2 b.
 -leistung f, a. et. gemüthliche
 f. bürgen; -leistung f garan-
 tie; -s-mann m notaire f
 (a. = Bürge).
 ge-wā'hren = gewahr werden
 ge-wā'hren accorder; 2 c.
 procurer; -l. laiser faire.
 Ge-wā'rsam m n. n 2 c. 2 b. 2 c.
 f; (Haft) détention f; 2 c. 2 b.
 -sicherer ~ lieu m de sûreté. v.
 ~ nehmen prendre sous sa
 garde.
 Ge-wā't (-vā't) f 2 b. 2 c. 2 b.
 m, (tat)sache puissance f, com-
 -pétence autorité; (Gewalt)
 force; (Verletzung) violence;
 -haber (-hāber) m 2 l. 2 c. 2 b.
 maître; -herrschaft f despo-
 tisme m, tyrannie; -herr

cleux, (beistich) scrupuleux; **Ge-wis'senhaftigkeit** f (délicatesse de) conscience, scrupulosité.

Ge-wis'sens... **-bis** m remords; **-zwang** m contrainte f morale, intolérance; **-zweifel** m scrupule.

ge-wis'ser-ma-ßen (-vî'ermä-ßen) en quelque sorte, pour ainsi dire.

Ge-wis'sheit f certitude; (die) ~ haben être sûr ou certain.

Ge-wit'ter (-vî'ter) n (pl.) orage m; das ~ hat (s. B. bei uns) ein-geschlagen la foudre est tombée sur notre maison; ... (s. B. Himmel) oragenz n., (Regen) d'orage; **-luft** f air m chargé d'électricité; **-schwüle** f chaleur étouffante (ou lourde) qui annonce l'orage.

ge-wis'sigt (-vî'tsigt) rendu prudent.

ge-wis'st (-vî'tst) ingénieux, (passig) délié.

ge-wö'gen (-vö'gh'n) affectionné, bienveillant; e-m ~ sein avoir de l'affection (ou de la bienveillance) pour q.

ge-wö'hnen (-vö'n'n) (s. a.) ac-coutumer, habituer (un, zu à).

Ge-wö'hne (-vö'n'ne) f (s. B.) habitude; (Personnen) coutume; zur ~ werden tourner (ou pas-ser) en habitude.

ge-wö'hnlich (-vö'n'lich) ordinaire, habituel; (gemein) vulgaire.

ge-wö'hn (-vö'n) (s. a.) habitude, accoutumé (cf. ob. an et. à q.). (S.) d'usage.

Ge-wö'be (-vö'b'e) n (pl.) voûte f; (unterirdisch) cave f, souterrain m; (Grab2) caveau m. [pl.] nuages m/pl.

Ge-wö'lk (-vö'l'k) n (sg. a.)

Ge-wö'hl (-vö'h'l) n (sg.) foule f; (Raum2) mêlée f.

Ge-wö'rm (-vö'r'm) n (sg.) vers

m/pl., (schlechte Tiere) reptiles

m/pl.; fig. vermine f.

Ge-wü'rz (-vü'ric) n (sg.) épice f; (Würzung) assaisonnement m.

(Ware) (mohrenden) aromate

Ge-wü'rz... **-artig** aromatique

-handel m a. épicerie f; **-hän-dler** m épicier; **-nelken** f pi.

clous m/pl. de girofle; **-waren** f/pl. épicerie, aromates m/pl.

-wein m vin aromatisé ou épice

ge-wü'rzhaft (-häft) aromatique

ge-zie'men (-tzi'm'n) (s. a.) se m.

u. sich ~ (s. a. n.) convenir, être convenable ou bien adapté; ~b.

convenable, décent; comme il faut.

ge-zie'rt (-tzi'rt) affecté; mani-éré; **-heit** f (s. B.) affectation.

mauiere m. [f.] engouance f.

Ge-zü'gt (-tzi'gt) n (sg.) race

Ge-zü'ffter (-tzi'ffter) n (pl.) gazouillement m.

Gicht (ghî'cht) f (s. B.) (s. pl.)

goutte; (Hand2) chiragra f.

(Fuss2) podagra f.

Gicht... **-anfall** m attaque

de goutte; **-drüsen** f (pl.)

goutteux; **-knoten** m nœud articulaire;

-schmerz m douleur arthritique

gichtig (ghî'chtig) goutteux

arthritique.

Gie'bel (ghî'bel) m (pl.) (s. a.)

(Hand2) pignon; (Bach) talus.

Gier (ghî'r) **-be** (s. a.) f (s. B.)

aridité; (Fuss2) glomérulaire

gie'rig (ghî'rig) avide; glomérulaire

Gie'ß (ghî'ß) ... **-bad** m

vin f. torrent; **-bad** n douche

f; **-form** f moule m; **-kann**

f arrosoir m.

gie'ßen (-en) (s. a.) verser, ver-

tre; (verschütten, aus-) **-gie-ßen**

pandre (sur); (formen) fonder

jeter en moule, couler; **-gie-ßen**

il plant à verser. [s. a.]

Gie'ßer (-er) m (pl.) fondeur

gleichkommend) pareil; zu **et**
 Zeit an même temps; **kom-**
 men (mit dat.) égal (mit acc.);
 machen égaliser, aplanir, ni-
 veler; (mit acc. u. dat.) égal-
 iser qd. à qd.; dem Erdboden
 uneben raser; **stellen** met-
 tre en parité; ~ **adv.** (an) ver-
 gleich à l'instant, sur-le-champ;
 (gleich) aussitôt, tout à l'heure;
 ~ **n.** id. **komme** ~ **id.** werde ~
 kommen (*impf.* ich wollte ge-
 rade ab. eben kommen) je vais
 venir (j'allais v.); wenn ~, ob
 ~ (a. wenn ... → ob ...) bien
 que, quoique (beide mit *subj.*);
 ~ als wenn (ab. ob) comme si.
gleich... est mit même, égal; ~
 alterig (-alterig) égal en âge,
 du même âge; ~artig auch homo-
 gene; **gleichheit** / homogénéi-
 té; **bedeutend** (besier) syno-
 nyme; identique; **berech-**
nung égalité de droits; **falsch**
 pareillement, de même; ~
formig conforme (à qd.);
 égal; uniforme; *adv.* p. mono-
 tone; **formigkeit** / *adv.* con-
 formité; uniformité; ~ge-
 himmt ~ à l'unisson; (*pl.*)
 sympathisant, sympathique;
gleichgewicht n. équilibre m.; **gleich-**
schwere lebre / statique; ~gül-
 tig indifférent; **gleichgültigkeit** /
 indifférence; **gleich** m. ac-
 cord (besier) homonymie f.;
 (anhangen) consonance f.; ~
 klingendes Wort homonymie m.;
gleichend parallèle; ~**gutend**
 consonant; (*adv.* *adj.*) con-
 forme, de même nature; **gleich-**
macher m. égaliseur, niveleur;
 ~nach u. proportion f. symétrie
 f. ~mäßig proportionné; ~müt-
 ~igkeit / égalité d'âme;
 (ruhe) calme m.; ~mütig (mit-
 tigkeit) d'une humeur égale;
 ~sam, impassible; ~namig

(-namig) machen (verràge) ré-
 duire au même dénominateur;
gleich(eitig) (-gleich(eitig)) iso-
 cèle; **gleich** (-gleich) équilaté-
 ral; **gleich** placé au niveau
 (de qd.), égal (da droit à q.); **gleich-**
stellung / assimilation; **gleich** m.
 courant continu; **gleich** m.
 cadence f. du pas; **gleich** (tout)
 autant; c'est égal; n'importe!
 ~ (viel) wer n'importe qui; ~
wertig (-wertig) équivalent;
 ~wie comme, de même que; ~
winkel(eitig) équiangle; ~wohl
 cependant, toutefois; **gleich**
 simultané; contemporain; **gleich-**
zeitigkeit / simultanéité; con-
 temporanéité.

gleich (gleich(eitig)) *adv.* (mit
 dat.) égal (mit acc.); res-
 sembler à; *adv.* équation.

gleich(eitig) (gleich(eitig)) m. *id.*
 égal, pair; seingleich(eitig) son
 pareil, son semblable; **gleich-**
heit(eit) (-heit(eit)) n. *id.* la même
 chose; Gleiches mit Gleichem
 vergelten rendre la pareille.

gleich(eitig) (gleich(eitig)) m. *id.*
 (e. pl.) équateur.

gleich(eitig)-gestalt, **gleich(eitig)-weise**
 parallèlement, de la même ma-
 nière, de même. [*partic.*]

gleich(eitig) f. *adv.* (e. pl.) égalité;

gleich(eitig) f. *adv.* n. *id.* allé-
 gorie f., parabole f.

gleich(eitig) pour ainsi dire.

gleich(eitig) f. *adv.* *id.*

gleich(eitig) (gleich(eitig)) m. *id.*
 hypocrite; [*e. pl.*] hypocrite.

gleich(eitig) (gleich(eitig)) f. *adv.*
gleich(eitig) (gleich(eitig)) f. *adv.* hy-
 pocrite; faux.

gleich(eitig) (gleich(eitig)) *adv.*, *adv.*
 luire, briller; ~ *adv.* faux, trom-
 peur.

gleich(eitig) (gleich(eitig)) ...; ~ *adv.* f. *adv.*
 glissotro; ~ *adv.* glissotro m., (glissotro)
 glissotro; ~ *adv.* *adv.* *adv.*

mašins) aéroplane; im ~flug
(m) en vol plané.

glei'ten (ghl'icn) @q. glisser.

Gle'is'er (ghl'is'er) m @l.
glacier; Zartig glaciaire.

Glieb (ghl'i) n @c. membra m;
math. a. terme m; (= Gelsiedt)
génération f; ~rang m, file f.

Glie'ber (ghl'id'er) ...: ~bau m
structure f des membres; von
starkem ~bau membru; ~kette
f chaîne articulée; ~stahm per-
clus; ~mann m mannequin;
Zweise ~ par files.

glie'beru (n) @f. diviser; (Rebe)
disposer; (ordnen) organiser.
@u. division; structure; arti-
culation.

Glie'bmaßen pl. membres m/pl.

gl'i'mmen (ghl'm'n) @a., @u.
brûler sans flamme; (miter
Wäde) couvrir; répandre une
faible lueur.

gl'i'mmer (er) m @l. mica.

gl'i'mmern (u) @b. scintiller.

gl'i'mpflich (ghl'mpf-) modéré;
(haben/kommen) à bon compte.

gl'i'schen (ghl'is'en) @a. =
gleiten. [ler.]

gl'i'sern (ghl'ic'en) @f. étinceler.

Glö'dchen (ghl'ic'h'en) n @l.
clochette f.

Glo'de (ghl'ic) f @b. cloche;
(Lampe) globe m; (Versammlungen)
sonnette; (Zuruf) horloge.

Glo'den...: ~blume f campanu-
le; auf den ~schlag à l'heure
sonnante; ~spiel n carillon m;
~stuhl m beffroi; ~turm m
clocher. [sonneur.]

Glö'dner (ghl'ic'n'er) m @l.

Glo'rie (ghl'ic'ic) f @b. (e. pl.)

glo'r-reich glorieux. [gloire.]

Glo'sse (ghl'ic) f @b. glose; ~n
machen (zu oder über et.) com-
menter (qc.); ~flosser (sur qc.).

Glo't-auge (ghl'ic) n f œil m
de veau.

glo'ten (en) @e. ouvrir de
grands yeux.

Glo'te (ghl'ic) n @g. (e. pl.) bon
heur m; (Ausgang) fortune
prospérité f; ~haben avoir de
la chance; ~wünschen s'offrir
(e-m) gu et. q. de q. l.; Zauf
bonne chance; ~wellig bienheu-
reux, ivre de bonheur; ~stetig
keil f bonheur m suprême; ~e
béatitude; ~versprechend de bon
augure; ~wünsch m s'offrir
tion f.

Glu'de (ghl'ic) (a. Glüdgerat)
f @b. (poule) convention.

glü'den (ghl'ic'en) @a. mit
lingen; bed. alles glü'de
ihm tout lui réussit.

glü'dlich heureux; fortuné;
Reise! bon voyage! ~er-mann
heureusement par bonheur.

Glü'dis...: ~fall m chance
hasard; ~gottin f Fortune.

~gut n bien m, richesse f;
~kind n, ~pliz m favori m.

la fortune; a. parvenu; ~ritze
m chevalier d'industrie; ~wurf
n jeu m de hasard; ~stern m

étoile f; ascendant; ~stich m
coup de hasard.

glü'den (ghl'ic'en) @d. glü'den.

Glü'h (ghl'ic) ...: ~blut f
leur torride; @ chaude;
(Licht)lampe f lampe à lueur
descendee; ~strumpf m

chon; ~wein m vin chaud;
~wurm m, ~würmerchen m

m luisant.

glü'hen (en) @a. être ardent;
brûler, être enflammé;
rouge; e/a. (faire) chauffer;
chauffer; ~b ardent;
torride.

Glut (ghl'ic) f @b. ardent;
a. ferveur; feu m. (Kopfe)
aler m. [(e. pl.)] glühend.

Glüh'ig (ghl'ic'ic) a n f

Gnab'de (ghnab'de) f @b. ardent.

clémence, miséricorde; um ~ bitten demander grâce; ~ do-mander quartier; Gner ~ monseigneur, madame; ohne ~ (u. Barnherzigkeit) sans pitié.
Gna'den... de grâce; (s. B. Mo-nat) de faveur; ~ bild n image f miraculeuse; ~ brot n pain m de la retraite; ~ gehalt n pen-sion f (de retraite); ~ neiden n gratification f; ~ gesuch n recours m en grâce; ein ~ ge-such einreichen se pourvoir en grâce; ~ weg m voie f de la grâce; auf dem ~ wege à titre de grâce.

Gna'dig (ghnô'dîg) propice, clément, gracieux; ~ e Frau l madame.

Golt (ghôlt) n (2g. 10. pl.) or m.

Golb... d'or (s. m. ~ aber 22 / 24 carats d'or); doré (s. B. ~ fäxer m han-neton doré); ~ agio n agio m sur l'or; ~ ammer f brillant m; ~ arbeit f orfèvrerie, bijouterie;

arbeiter m orfèvre; ~ blech n

or m en lames; ~ farben couler d'or, doré; ~ finger m (d'or) annulaire; ~ fuch m fig. pièce

f d'or; ~ geib jaune doré; ~ gler

f orfèvrerie; ~ gräber m (s. ~ sucher) chercheur d'or; ~ grube

f fig. source de richesses; ~

haar n cheveu m/pl. d'un blond doré; ~ halzig (-hâltîg)

austère; ~ klumpen m min.

sépie f; ~ macher m alchimiste;

~ macher-kunst f alchimie; ~

münzfuch m titre des monnaies

d'or; ~ regen m & cyliner; ~

schalen f/pl. orfèvrerie sp.; ~

schand manoble aurifère; ~ schneider

(s. Schneider) m Ghl. affineur d'or;

~ schmidt m orfèvre; ~ schmitt m

corroie f auritrache; ~ stickerei

f broderie en or; ~ stoff m drap

d'or; ~ wage f trebuchet m;

~ waschung f étalon m d'or, or

m. ~ wirker (-vîrker) m (2l. fabricant de drap d'or.

gôlden (ghô'dlên) d'or; doré; précieux.

Golt (ghôlt) m (2g. golts.

Gôndel (ghô'ndel) f (2d. gon-dole; (Zusatzf. 2) nacelle;

~ fâhrer m gondolier.

gônnen (ghôn'nên) Gha. ne pas

envier; nicht ~ envier; (ber-hatten) accorder.

Gô'tner (s. Or) m (2l. protecteur;

bienséigneur; ~ miene f air m

protecteur ou de protection.

Gô'pel (ghô'pel) m (2l. (verf.)

u) manège. [gorilla.]

Gori'na (-affe) (ghor'la) m (2l.)

Gô'sse (ghô'ss) f (2b. (s. Gasse)

évier m; (S. B. 2) ruisseau m.

Gô'ssen-feld m (pierre f d') é-

vier, dalle f.

Gô'te (ghô'te) m (2a. Golt (u. f.)

Gô'tig (ghô'tîg) f (2b. (s. pl.)

(art m ou style m) gothique m.

Gô't (gôt) m (2a. Dieu; myth.

Dieu.

Gô't... ~ aguttigkeit f consen-

blance à Dieu, divinité; Zer-

geben soumis à la volonté

divine; ~ ergebenheit f sou-

mission etc.; ~ gesällig agré-

able à Dieu; ~ lo'bl Dieu soit

loué!; ~ los athée; (s. B. 2) im-

pie; ~ ade d'une manière

impie; ~ Iastigkeit f athéisme

m; impiété; ~ mensch m Homme-

Dieu; ~ sei-bel-uns m inviolable;

~ selzig pieux, dévot; ~ selzigkeit

f piété, dévotion; ~ vergeffen

impie; ~ wohl fig. délicieux, im-

payable.

Gô'tter (ghô't'er) ... mit s. B. des

dieux, (götter) divin, (s. B. 2)

délicieux; ~ lepre f mytholo-

gie; ~ speise f myth. ambrosie;

~ frank m myth. noctar.

Gô'tes (ghô't'es) ... mit s. B. de

Dieu, divin; ~ adter m éme-

Granne (ghrā'nā) f (Bb. barbe, arête, [bagine f, graphite.]
Grappi't (ghra'p'ti) m (Bg. plom.)
Gras (ghray) n (Ba. herbe f; m. - heißen mordre la pousse; Gräfer pl. (plantas f/pl.)
graminées f/pl.
Gras... - **anger** m pré, pelouse f, gazon m; - **art** f espèces de graminées; - **decie** f gazon m; - **streffend** herbivore; - **futter** n, - **fütterung** f fourrage m vert; - **garten** m pré clos; - **grün** vert d'herbe; - **büpfel** (-büpfel) m (Pl. sautoir f; - **land** n herbagerie m; - **müde** f fauvette; - **platz** m pelouse f; - **reich** herb(ag)aux; - **sothe** f herbagerie m, pâturage m, - **brouter** (l'herbe), paître, - **sen** (ghra'zen) (Ba. (Ba.))
grün herb(ag)aux.
grasse ren (ghra'c'ren) (Bg. ré- gner; avoir (- mûre).
grä'lich (ghra'lich) horrible, atroce; - **heit** f (Bb. horreur; atrocité
grat (ghra) m (Bg. arête f, crin f.
grä'te (ghrā'te) f (Bb. arête (de)
grä'tis (ghra'tis) gratis, gratuitement; - **...** (Ba. Ba. f supplé- ment m) gratuit a.
gratulation n (ghratulation'g'n) f (Bb. félicitation.
gratule ren (-l'ran) (Bg. (- m se et.) solliciter (q. de qd.).
grau (ghrau) gris; étuvé - **grü- batre** f/a. s. B. pâle, nébuleux; - **...** grisailleur, (d'acier, B.) gri- sonner.
grau... - **bart** m barbe f grison, barbon; - **blau** gris bléâtre; - **schimmel** m cheval grison; - **her** n âne m, f grison m; - **maie** (-vâk) f (Bb. grès m ou nouillaron; - **werk** n petit- gris m.

grau'en (ghrau'en) (Ba. gri- sonner; es grant le jour com- mence à poledre. En aube f du jour.

grau'en (Ba. : es grant e-m q. a peur, voir et. q. a peur de qd. ou qd. fait peur à q. - **...** peur f; horreur f.

grau'enhaft (-häft) effrayant.
grau'lich (Ba. gräu'lich (ghraut- lich) grisâtre.

grau'lich (s. B. une - Beschichte) mit faire dresser les cheveux; - **sein** - **grauen**.

Gräu'pen (ghrau'pen) pl. (Bb. (s. B. Gehen?) (orge) mondé ou perlé. (m/gy.)

Gräu'pein (-ein) pl. (Ba. grösil) **gräu'pein** (Ba. grösillar.

Gräus (ghrauc) m (Bg. (s. pl.) effroi, épouvante f.

gräu'sam (ghrau'sam) cruel, barbare; - **heit** f (Bb. cruauté, inhumanité.

gräu'sen (ghrau'sen) (Ba. : (s. B.) nix gräu'se je frémis d'horreur
gräu'senhaft (-häft), **gräu'sig** horrible, épouvantable.

grävis ren (ghrav'ren) (Bg. gra- ver; drt. - d'aggravant. Ba. gra- vure; aggravation.

grävis'tisch (ghravits'tis) grave, solennel. (Gräce.)

grä'zie (ghrā'te'ze) f (Bb. grâce; **grä'zios** (ghrat'zios) gracieux.

Greif (ghraif) m (Bg. ob. Ba. (Greif n. bl.) griffon.

greif'bar saisissable, palpable.

greif'en (ghrau'en) (Ba. saisir, prendre; toucher (a. f); um f/a ~ se propager, gagner (du terrain); e-m unter die Arme ~ donner un coup de main à q.

greif'en (ghraif'en) (Ba. f pleur- nicher.

Greis (ghraic) m (Bg. vieil- lard; - **grison**, vieux, (Ba. fort avancé.

Grei'sen (-^{en}) ..., **grei'senhaft** (-^{haft}) sénile.

Grei'sen-alter *n* vieillesse *f*.

Grei'su (ghrā'xjn) *f* (3)c. vieille femme.

grell (ghrēl) (*Don*) perçant, aigu; (*Eugen*) vif; (*Sicht*) éblouissant; (*Barben*) tranchant.

Grenj (ghrē'ntē) ...; 3. **bach** *m* ruisseau frontière; **bevölke-rung** *f*, **beimohner** *m/pl.* habitants des frontières; **dorf** *n* village *m* limitrophe; **jäger** *m* douanier; **linie** *f* ligne de démarcation; frontière; **mauer** *f* mur *m* mitoyen; **nachbar** *m* voisin; **station** *f* station frontière; **stein** *m* borne *f*; **ver-kehr** *m* relations *f/pl.* (commerce *m*) entre les (ou des) populations limitrophes.

Grenze (-^e) *f* (3)b. limite; frontière; borne; extrémité.

gre'njen (-^{en}) (3)c. en et. con-finer ou toucher à qc.; *fig.* approcher (ou tenir) de qc.

gre'njen-los sans bornes, sans limites, illimité; infini.

Gren'el (ghrōl'el) *m* (2)L. horreur *f*, abomination *f*; **tat** *f* atrocité.

greu'lich horrible, affreux.

Grie'be (ghrē'bē) *f* (3)b.; **-n** *pl.* cretons *m/pl.*

Grie'che (ghrē'che) *m* (3)a. Grec *m*; (*Groecus*) *f*; **König** *der* **-n**, *le* *von* *Griechenland*, roi des Hellènes.

Grie'chenland *n* (3)a. la Grèce.

grie'chisch (ghrē'chisch) grec, *f* grecque; (*Beuer*) grégeois.

Grie'gram (ghrē'g-) *m* (2)g. humeur *f* morose; (3.) gro-gnard. [*rose*, grognard.]

grie'gramig (-ghrēmig) mo-

Grief (ghrēg) *m* (2)g. (*Sand*) gravier; (*Kohlen*) houille *f* me-tue; *path.* gravelle *f*; (*Welsch*) nemoula *f*.

Griff (ghrīf) *m* (2)g. mit *Salat*, empolguet; coup de main; 3 (a. *-e* *pl.*) manement des ar-

mes; (*Stiel*) manche; (*Hand*) anse *f*; (*Wegen*, *Stiel*) poignée

f; (*Kralle*) griffe *f*, serre *f*; **brett** *n* (3)b. (*Geige*) touche *f*.

Gri'ffel (ghrī'fel) *m* (2)l. creux d'ardoise; (*Madrienasel*) harte;

(*alte* *Geistliche* *n.* 3) *styla*.

Gri'fle (ghrī'le) *f* (3)b. grilles *m*; *fig.* caprice *m*, lubie, chimère.

-n-fänger (-fänger) *m* (2)l. moue-creux. [*cleux*, fantaisie]

gri'lenhaft (-lenhaft) *f* 3.

Grima'sse (ghrimē'sē) *f* 3. grimace. [*courroux*, rage]

Grimm (ghrim) *m* (2)g. (a. *f*).

Gri'mmen (-^{en}) *n* (2)l. trancher *f/pl.* [*zahn*] *ascens.*

gri'mmig (-ich) *coutroué*

Grind (ghrī'nt) *m* (2)g. toigee

croûtes *f/pl.*

gri'ndig (-ndig) *teigneux* (a. 3)

gri'njen (ghrī'ntē) *fig.* *ricaner*

grob (ghrōp) (3) *grossier*; (*sch-*)

bia, noir; (*Silber*, *zinn*)

gross; **stelt** *f* *grossier*

Gro'bjan (ghrō'bjan) *m* (2)g. rustré, brutal.

grō'blich (ghrō'p-) *grossier*

Gro'b-schmied *m* *forgeron*.

Groll (ghrōl) *m* (2)g. (a. *pl.*) *can-*

cune *f*.

grō'sen (-^{en}) (3)a. *gander* *m*; *cuno*; (*Donner*) *grande*.

Gros (ghrōc) *n* (3)b. (*se* *Tonne*) *gross* *f*.

Gro'schen (ghrō'schēn) *m* (2)l. *gr-*

gross; **-n** *tu* *fais* *l'impression*

ne *vauter*; *im* *-en* *en* *gross* *m*

gross; **-artig** *grandiose*; (*Wort*)

pl. *grande* *parents* *m/pl.* *gros*

m/pl.; **senkel** *m* *tribune* *m*

fil *m*, **stürft** *m* *grand* *don* *f*

handel *m* *commerce* *ou* *gr-*

-herzig *magnanime*; (*Wort*)

kelt *f* magnanimité; Eberzon
 m grand-duc m, (grande-du-
 chesse *f*); Eberzoglich grand-
 ducal; Eberzogtum n grand-
 duché m; Jährig majeur; 2.
 Jährigkeit *f* majorité; Mäch-
 tigher (Zue) haut et puissant;
 Zmant n habitier m; Mäusli
 (-mölch) tantard; Zmut *f* (3b.
 s. pl.) générosité; Mütig
 (-mütsch) généreux; Zmutter *f*
 grand-mère, aïeule; Zneffe m
 petit-neveu; Zsprechen m fan-
 taron, habléur; Zsprecheret
 (-sprecheral) *f* (3b. hablerie;
 Zstaat m grande puissance; 2.
 lot *f* haut fait m; Zuer (-lon^{or})
 m (3b. vaniteux, habléur; 2.
 Zaler m grand-père, aïeul; 2.
 Zaler-Ruhl m grand fauteuil,
 fauteuil Voltaire.
 Zroße (ghron'çö) *f* (3b. gran-
 deur (a. sup.); (2b. ampleur;
 (2d.) grosseur; (Raumhaft)
 volume m; (Reichth.) taille; sta-
 ture; quantité (bis. math.); (3b.)
 célébrité. (grande parlie.)
 Zroßten-teile (ghrö'çen-) en
 Zroßten-teile (ghron'çen-) pour
 la plupart, en majeure partie;
 le plus souvent.
 Zroßten-mahn (ghron'çen-) m
 délire des grandeurs.
 Zroßte (ghrö'te) *f* (3b. grotte.
 Zroßten-tuerk n coraille *f*.
 Zrüben (ghrö'pöen) n (2b.)
 fougasse *f*.
 Zrübelghron'be) *f* (3b. fougasse;
 Wein milch) (Beretsung) creux m.
 Zrübelte (ghröbelal) *f* (3b.)
 revorte; (Epleßhabitat) raffine-
 ment(s) m. (creusant la tête.)
 Zrübeln (ghrö'beln) 2b. 2b.
 Zrüßler (-lör) m (2b.) subtili-
 seur, revsant. [m; fougasse.]
 Zrüßte (ghrö'st) *f* (2b. caveau)
 Zrüßten-mahn (ghrö'm'öht) n (2b.)
 (s. pl.) rognon m.

grün (gürn) vert; ~ w. (re-)
verdirt; (Bäume) verdoyet; ~
(frisch) fraiss. 2 n (9^gl. (a. pl.)
vert m; verdure f; 2e(s) (~⁹l)
n @l. (de l')herbage m;
légumes m/pl. vari.

Grü n...: -donnerstag *m* jeudi saint; -fütter *n* herbager *m*; -kohl *m* chou vert; -kram *m* légumes *pl.* verts ou frais; -kram-händler *m* a. marchand des quatre saisons, fruitier; -schubel *m* blanc-bec; -span *m* (fig. vert-de-gris; -speck *m* pivert.

Grund (għrũnt) *m* (2d. fond; valley *f*; (Arbabeen) sol, terrain; Hegende Gründe biens-fonds *pl*; (-lage) fondement, base *f*; (Scientia?) raison *f*; (Vernunft?) motif, cause *f*; aus dem ~e à fond; im ~e au fond, au fait; von ~e aus radicalement; de fond en comble; zu ~e richtig ruiner, zu ~e gehen périr.

Bru *nb.*, mit *a.* *fundamental*, principal, radical, *a.* mit *fond* *m*; mit *a.* meist *très*, extrêmement, (gradlich) *foncièrement* (im Wesen) *essentiellement*; *ban* *m* *fondement*; *abstruc* *tion* *f*; *bebreutung* *f* *sens* *m* primitif; *begriff* *m* (idee) *f* *fon* *damentale*; *brill* *m* *propriété* *f* *territoriale*; *bestuer* *m* *pro* *priété* *foncier*; *buch* *n* *ca* *dastre* *m*; *zeytrung* *foncière* *ment* *honneur*; *zig* *n* *glace* *f* *de* *fond*; *farbe* *f* *couleur* *pri* *mitive*; *seffe* *f* *fondement* *m*; *hache* *f* *base*; *herr* *m* *pro* *priété*; *jage* *f* *base*; *se* *legung* (*se* *leghung*) *f* (5) *b.* *fon* *da* *tion*; *hufe* *f* *base*; *los* *a.* *dénué* *de* *fondement*, *frivole*; *mauer* *f* *embasement* *m*; *rente* *f* *route* *foncière*; *riß* *m* (*Zeichnung*) *plan*; (*flur*, *Bestimmung*).

abrégé, précis; *-satz* *m* principe; axiome; *Zsäglic* (-zôc-) fondé sur un (ou des) principe(s); *adv.* par principe; *Zschlecht* *a.* détestable; *-stein* *m* pierre *f* fondamentale; *-steinlegung* (-lêghûg) *f* (D) *b.* pose de la première pierre; *-steuer* *f* impôt *m* foncier; *-stoff* *m* corps simple, élément; *-strich* *m* plein (d'une lettre); *-stüde* *n* fonda *m* de terre; terrain *m* à bâtir; Immeuble *m*; *-text* *m* (texte) original; *-wasser* *n* nappe *f* souterraine; *-zahl* *f* nombre *m* cardinal; *-zins* *m* redevance *f*, rente *f*; *-zug* *m* trait principal, caractère principal.

grü'nden (ghrû'ndën) *fig.* fonder (a. *Went*); établir; (*nügen*) appuyer; *e-e* *Wesell* quasi *m.e.p.* monter une compagnie. *Gu.* fondation; établissement; création.

Grü'nder (-er) *m* (D) *b.* fondateur; *m.e.p.* filibustier; *-schwindel* *m* brigandage financier.

gründ'len (ghrûnd'len) *fig.* donner la première couche.

grü'nlich (ghrû'ntîch) *solide*; profond; radical; *adv.* a. à fond; *Stest* *f* solidité; profondeur.

Grü'nling (-îng) *m* (D) *b.* goujon. [*dir.* verdoyer (av.).]

grü'nen (ghrû'nën) *Gu.* (re)ver-
grü'nlich verdâtre.

grü'njen (ghrû'ngën) *Gu.* gro-
gner. *Z* *n* grognement *m*.

Grü'nz-ochs *m* ya(c)k. [*m.*]

Grü'ppe (ghrû'pë) *f* (D) *b.* groupe

grupp'len (ghrûpl'en) *fig.* grouper. [*menu* charbon.]

Grus (ghrûc) *m* (D) *b.* (o. pl.)

Gruf (-) *m* (D) *b.* salut; *Grüße* *pl.* compliments; (= *Grüßen*) salutation *f*; *freundlichen* *a.* mille amitiés.

grü'fen (ghrû'fën) *fig.* saluer;

militärisch faire la salut mil-
taire. [*Grüßen* *m*]

Grü'ße (ghrûcë) *f* (D) *b.* *pl.*

Gu'de (ghû'c) ... *fenster* *n* *v.*
sistas *m*; *-kasten* *m* boîte
d'optique.

gu'den (-en) *Gu.* *uach* *ei.* *n*
garder *qc.*; (*Gu.*) *uach* *Gu.*

Tasche sortir de la poche.

Gu'iden (ghû'idën) *m* (D) *b.* *flor.*

gu'itig (ghû'itîch) *valable*; *Gu.*

valide; (*Geistes*) *légitime*; (*Gu.*)

gen mit avoir cours; *-m.* *Gu.*

der, *légitime*, *sancionner*; *-*

kett *f* (o. pl.) *validité*; cours *m*

Gu'mmi (ghû'mi) *n* (a. m) *Gu.*

(c. pl.) *gomme*; *caoutchouc* *m*

... mit (i. e. *-Gummi*) *da* (a. m)

caoutchouc, (i. e. *-Gummi*) *cau-*

chouté; *Partig* *gommeux*, *Gu.*

m balle *f* élastique; *baum* *m*

gommier; *-rad* *n* *roue* *f* *cau-*

choutée; *-rod* *m* *impérissable*

-Schuh *m* (soulier *en*) *cau-*

chouc; *-zug* *m* élastique

gummie'ren (-ren) *fig.* *Gu.*

mer [*bezeigung* (D) *b.* *favorable*]

Gu'nti (ghûnti) *f* (D) *b.* *pl.*

gu'ntig (ghû'ntîch) *favorable*

Gu'ntling (-îng) *m* (D) *b.*

(D) *b.* favori, favorite *f*.

Gu'rgel (ghû'rgel) *f* (D) *b.* *gor-*

-ton *m* *ton* guttural; *-wäss-*

n *gargarisme* *m*. [*Grüß-* *m*]

gu'rgeln (-n) *fig.* *ad.* *Gu.*

Gu'rke (ghû'rkë) *f* (D) *b.*

combre *m*; *kleine* (*saure*)

nichon *m*.

Guri (ghûrti) *m* (D) *b.* *Gu.*

sangre *f*; (*Guriel*) *veinure* *f*.

Gü'riel (ghû'rtîel) *m* (D) *b.*

ture *f*; *Gu.* *celarion*; (*Gu.*)

enclinte *f*; *-ier* *n* *armadilla*

gu'rien (-en) *Gu.* *veinure*

(*Wied*) *sangler*.

Gug (ghûc) *m* (D) *b.* (*Wied*)

avone *f*; (*Wied*) *étac*

(*Wied*) *fonte* *f*; (*Wied*) *fonte*

veux; loupet; **färbe-mittel** n teinture *f* pour les cheveux; **zfein** défilé comme un cheveu; *fig.* très subtil; **zformig** capillaire; **klauberel** (klaub^{er}al) *f* @b. subtilités *pl.*; **zklein** jusqu'aux moindres détails; **krausler** (-krolzler) *m* @l. coiffeur *m*; **kunstler** *m* (artiste) coiffeur; **matrasse** *f* matelas *m* de crin; **nadel** *f* épinglé *f* cheveux, (mit einem Knopf) épinglé-boule; **netz** *n* filet *m*; **pinfel** *m* pinceau fin; **röhrchen** (-röhrchen) *n* @l. tube *m* capillaire; **röhrchen-anziehung** *f* capillarité, attraction capillaire; **putz** *m* coiffure *f*; **zsharp** fort tranchant; très précie; très près (de q.); **schneide-kabrett** *n*, **salon** (-salz) *m* @l. salon *m* pour la coupe des cheveux; **schneider** *m* coiffeur; **steb** *n* tament de (ou en) crin; **zspaltend** extrêmement minutieux; **zsträubend** mit faire dresser les cheveux, *f* horripilant; **strich** *m* défilé; **stracht** *f* coiffure; **zoidel** *m* papillote *f*; **zumpfe** *m* (pousses *f* des) cheveux *pl.*, chevelure *f*; **zmust** *m* bourrelet de cheveux; (im Genie) chignon; **zopf** *m* queue *f*; (Krone) tresse *f*.
baa'ren (hā'ren) @a. u. rā. — au peler; perdre son poil, (manfem) muer; (Reiz) lâcher la poil.
baa'rig (hā'rig) — behaart.
ba'b (hā'p) ... **gier** *f* avidité, cupidité; **zglertig** avide, cupide; **zfestigkeiten** // *pl.* tout z. b. son avoir *m.* [avoir *m.*, bien *m.*]
ba'be (hā'be) *f* @b. (s. *pl.*)
ba'ben (-u) @b. avoir; tenir; — wollen vouloir, exiger; es eilig — être bien pressé. **z** *n* avoir *m*; **Soll und Haben** doit et avoir, le débit et le crédit.

ba'bhast (hā'phāst) werden (s. *gen.*) se saisir (de).
ba'bhast-werbung (-verding) @b. saisie, arrestation.
ba'biht (hā'bfāt) *m* @b. **ba'd** (hā'k) ... **bank** *f* hachis *m*; **bett** *n* hachois *f*; **bett** *m* billot; **brett** *n* hachoir *m*; **tympanon** *m*; **hachis** *m*; **maschine** *f*; **messer** *n* coupe-roi *m*.
ba'die (hā'ke) *f* @b. (s. *gen.*) che; hous; (Wasser) pia *n*.
ba'dien (-u) *m* @l. talon
ba'dien @a. (s. *gen.*) **ba'dien** *m* gehadtes Fleisch hachis *m* (s. *gen.*) tendre; (Wasser) pia *n*.
ba'dierling (hā'ke'ling) *m* @b. — **hädjel**. **pailla** *f* hachois.
ba'disel (-e) *m* u. *n* @l. **ba'disel-bank** *f* hacha-pailla
ba'der (hā'der) *m* @l. **ba'der** *f* dissension *f*, querelle *f*; **ba'der** *f* querelleur.
ba'der *m* @b. **chiffon** *f*.
ba'dern (-u) @l. querelle *f*.
ba'der *m* *q.*, disputator.
ba'fen (hā'fen) *m* @b. **fig.** astile; **arbeiter** *m* arboriste du port; **baum** *m* mûrier; **tée** *f*; **berre** *f* ambassade; **stadi** *f* ville maritime; **wächter** *m* garde-port; **droits** *m*/*pl.* de port.
ba'fen *m* @l. vase (de terre).
ba'fer (-er) *m* @l. (s. *pl.*) **grüße** *f* grasse *m* d'av.; **bret** *m* bouillie *f* d'av.; **schheim** *m* trame; **and** *f* d'av.; **ba'fuer** (hā'fuer) *m* @l. **baft** (hāft) *f* @b. (s. *pl.*) **bringen** mettre en prison; **beft** *m* mandat d'arrêt; **baft** *f*: mit beftant

pflicht & responsabilität limitée;
 Spilchig (-pilchig) (auch Dier)
 responsable.
 he'tien (hə'tien) (Sic. tenir ou être
 lié (au à); répondre (für de).
 Hag (hak) m (2g. hale f; (Ein-
 schlag) enclou; (Zuschwert) bul-
 son; (Gau) bosquet.
 Sage (hə'ghə) ...: buche f
 charme m; buchen-gang m
 charaille f; butte f fruit m
 d'églantier; butten-strauch m
 églantier; born m aubépine
 f; stoll m (2g. sta. céliba-
 taire, vieux garçon.
 he'nei (hə'ghə) m (2l. (c. pl.)
 grêle f; ch. dragons f; 2blat
 s. z. adu dru et menu; korn
 s. gralon m; ch. grain m de
 dragons; schaden m dommage
 causé par la grêle; schauer
 m giboulée f de grêle; schlag
 m grêle f; versicherung f
 assurance contre la grêle; z
 metter u orage m accompagné
 de grêle.
 he'nei (c. n) (Sic. grêler.
 he'ger (hə'ghər) maigre; sec;
 he'li f (2b. (s. pl.) maigreux.
 he'her (hə'her) m (2l. gral.
 he'hu (həu) m (2d. coq; (Männ-
 chen der adge) mâle; (Sag2) co-
 chinet; (Gewehr2) chien; den ~
 lehren armer le fusil (l).
 he'huen (c. n) ...: fust m renon-
 cole f; (ge)schrei n chant m du
 coq; heit m germe de l'œuf.
 he'huen (-völ) m (2g. coen.
 he'huen m (2g. he'hu m ra-
 val; aqualo. [ver] bocage.)
 he'huen (həu) m (2g. bois, (Stein-)
 he'hu... s. s. butte f. Sage...
 he'korn (hə'kəu) n (2l. (pauit)
 crochet m; (Zieher2) agrafe f.
 he'kel (c. n) ...: arbeit f ou-
 vrier m au crochet; nadel f
 crochot m. [Stäfelarbeit.]
 he'kel' (hə'kel') f (2b. =

hə'k(e)llig (hə'k(e)llig) (empfindlich
 von W.) susceptible, chatouil-
 leux; (van W.) = heisel.
 he'keln (hə'keln) (Sic. broder au
 crochet.
 he'ken (hə'kən) m (2l. crochet.
 (größerer) croc; (zu Dier) agrafe
 f; (zum Fieberauslösen) patère
 f, portemanteau.
 he'ken (2a. (an, in app. et.) ac-
 crocher; anacher, fixer (s. W.
 avec un croc).
 halb (həlp) 1. a. demi; e-c-z
 Stunde/une demi-heure; ein(e)
 und eine z Stunde une heure
 et demie; z 11 (Uhr) dix heures
 et demie; z (ob. das z) Paris
 n la moitié de Paris; auf dem
 Weg a moitié chemin, à mi-
 chemin; ein es Jahr six mois;
 adu, à demi, (à) moitié; (unbe-
 stimmter) s. W. presque; ... z
 ... moitié ..., moitié. 2. s. he'lt
 n: et, z, es he'ltor s. W.
 demi m, demie f.
 Halb...: meist demi-; samlich
 semi-officiel; Bildung/demi-
 savoir m; Bruder m frère
 consanguin, (manneit) frère
 utérin; bündel n c. clair-ob-
 scur; geschwister pl. enfants
 m/pl. de deux lits (consan-
 guins ou utérins); insel f pres-
 qu'île; péninsule; Jahr n six
 mois m/pl., semestre m; Jähr-
 rig de six mois; Jährlich mit
 tous les six mois, semestriel;
 krete m c. hémicycle; kugel
 f hémisphère m; laut à demi-
 voix; auf ~maß a. en bornes;
 messer m rayon; mond m a-
 croissant; offen entr'ouvert;
 part! part à deux; parti
 machen se mettre de moitié;
 recht s. oblique à droite;
 schub m soulier déconvert;
 starr adu. (type) semi-rigide;
 stiesel m bottine f.

...halben, ...halber (hā'ben, hā'ber)
à cause de, par égard pour,
pour.

Ha'lbheit (hā'lp-) f mit imparfait
a., insuffisant a.; auch 3. B.
demi-mesure f.

halble'ren (hā'lb'l'ren) @g. parta-
ger en deux (parties égales).

Ha'ldē (hā'ldē) f @b. coteau m,
colline.

Hā'lfte (hā'lfte) f @b. moitié.

Ha'lfte (hā'lfte) f @d. licou m.

Hall (hāl) m @g. son, retentis-
sement.

Ha'le (hā') f @b. galerie; (Eau-
ten) portique m; (3. B. Turn) 2
halle; (Markt) 2) halle; bazar m;

Halles'ja (hā'le's'ja) n @i.
alléluia m. [retentir.]

Ha'llen (hā'llen) @a. résonner,

Halm (hālm) m @g. (Stengel)
tige f, tuyau; (Stroh) 2) brin
(de paille); (Getreide) chaume.

Halz (hālz) m @d. cou; (Hals) 2)
a. col, (enger) goulot; (Reihe)
gorge f; (St.-gen) collet; (Pferd-
2) encolure f; über ~ und
Kopf précipitamment; auf dem
Halz haben avoir sur les bras;
et. auf dem Halz haben auch f
avoir qc. sur le dos.

Ha'ls... Hals'necker m coupe-
tête; fig. sangsue f; Hals n
(Kette f) collier m; Bluse f
cravate; Bräune f angine,
häutige Bräune croup m; 2-
brecherisch (-brecherisch) très
dangereux ab. mit se casser le
cou; Entzündung f inflamma-
tion de la gorge (!); Krage m
collet, (Isler) faux-col; Krause
f collarette; Starrig (-starrig)
opiniâtre, entêté; Starrigkeit
f opiniâtreté; Tuch n cra-
vate f; (Fressen) ficher m; weh
n mal m de gorge.

halt (hālt) m @g. (o. pl.) (temps
d'arrêt, halte f; (Stille) appui,

soutien; consistance f; 2) halt
te!, un moment!

Ha'lt... Halt sans consistance
Losigkeit f (o. pl.) manque de
consistance, inconstance f;
machen s'arrêter.

Ha'ltbar tenable; solide; (Fest)
fixe; 2) Halt f solidité, fermeté.

Ha'lte (hā'lte) ... Platz m halte
f, station f; Signal n signal
d'arrêt.

Ha'ten (hā'ten) @k. tenir; (fest)
halten arrêter, retenir; (halten)
contenir; ~ für tenir pour;
croire (3. B. für tapfer braver)
(denken) penser; (beobachten) ob-
server, garder; (sich leben) ~ mit
e-m vivre en paix avec e-m;
Festzeit ~ célébrer son mari-
age; Wahlzeit ~ prendre
repas; den Mund ~ se taire
(Rebe) prononcer; Schule ~
faire la classe; e-e Stunde
donner une leçon; große Zeit
auf-e-n ~ faire grand cou de q-
es mit e-m ~ tenir pour e-m;
sich an et. ~ fig. s'en tenir à q-
u/n. tenir, être solide; (halten)
machen s'arrêter; (halten) 2)
haben) stationner; auf et. ~
à qc.; haften être d'accord;
hält (schwer) il est difficile;
halten (verspätet) retarder;
obligé (de); (verhindern) empêcher;
Ha'tung (hā'tung) f @b. tenue
maintien m, port m; fig. 2)
einer Zeitung) ligne de conduite;
Hals'ne (hā'ls'ne) m 1) a. cou-
quin, groin.
Hals'necken-streich m coquilles
f, port canaille f;
Ha'men (hā'men) m @i. hame-
çon; (Hühner) uraubile f;
Hā'misch (hā'misch) malin.
Ha'mmel (hā'mel) m @i. 2)
mouton, Sprung m saut
saut de mouton.

h'hammer *m* (Hl. marteau; (= *wert n*) forgo *f*; *schlag m* battitura *f/pl.* (leable.)
h'hammerbar (h'e'mer-) mal-
h'hammerphen (-h'e'u) *n* (Hl. a. marialat *m*; (J.B. im Slavie) martoreau *m*.
h'hammer (L.N) (Hb. v/a. mar-
 tolar, 2 *n* marialage *m*.
h'hammermann (h'e'mpe'l-) *m*
 pautin. [hamster.]
h'hammer (h'e'mer-) *m* (Hl.)
h'hand (h'ant) *f* (Hl. main; (= *schri*) écriture *f*; *hohle* ~
 treux *m* de la main; e-e *hoh*
 son poignée; an die ~ geben
 se. suggérer; auf eigene ~ de
 son chef; et. aus der ~ geben
 se. donner de qe.; von der ~
 in den Wind (leben) au jour le
 jour; von der ~ weisen répondre;
 der der ~ provocation; ~
 und Fuß haben dire bien
 manuché; weber ~ noch Fuß
 haben n'avoir ni queue ni tête.
h'hand ~ *arbeit f* travail *m*
 manuel; weibliche *arbeiten*
 ouvrages *m/pl.* à l'aiguille;
h'handgabe *f* petite édition;
h'handen *n* cuvette *f*; *be-*
wehung f geste *m*; *h'hand* *n*
 manuel *m*; *fest* robuste; ~
h'handneme *n* ariao *f* à feu
 portatif; *h'hand* *n* arthos *f/pl.*;
h'hand *n* poignet *m*; *2* gemein
 werden au venir aux mains;
h'hand *n* molas *f*; *h'hand*
 ~ petits bagages *m/pl.*; *2* greif-
 bar palpable. (augenfeinlich)
 evident; *h'hand* *n* manipola-
 tion *f*; *h'hand* *f*; *h'hand*; *2*
 haben manier, *fig.* exercer,
 maintenir; *h'hand* (-h'hand)
f (Hl. maniment *m*; maintien
 ~. *h'hand* *m* charrette *f* à
 bras; *h'hand* *m* (petit) fromage
 fait à la main; *h'hand* *m* panier
 à bras; *h'hand* *f* manchette;

h'hand *m* ballemain; *h'hand*
 (-h'hand) *m* manoeuvre; (Hl. v/a.)
 aide-maçon; *h'hand* *m* bou-
 geoir; *h'hand* *n* cheval *m* de
 main; *h'hand* (-h'hand) *f*
 (Hl. assistance, coup *m* de
 main; *h'hand* *f* manotte; *h'hand*
m *fig.* promesse *f* solennelle,
 (um *h'hand*) poignée *f*; *h'hand* *f*
 écriture, main; (J.B. *h'hand*-
 (h'hand) billet *m*, signature;
 (Hl. *h'hand*) manuscrit *m*; *2*
h'hand *écrit*, manuscrit *a.*;
h'hand *par écrit*; *h'hand* *m* gant;
h'hand (-aus) *weiser* (-v'ant) *m*
 (Hl. ouvre-gants, demoiselle
f; *h'hand*-laden *m* gantier *f*;
h'hand-macher *m* gantier; ~
streich m coup de main; *h'hand*
n serviette *f*, (Hl.) essuie-
 -main *m*; *h'hand* *m* esp.
 phm. vente *f* en détail; *h'hand*
f poignée; *h'hand* *n* métier
m; profession *f*; corps *m* de
 métier; *h'hand* (-h'hand) *m*
 (Hl. artisan, ouvrier; *h'hand*-
 burisch *m* garçon de métier,
 compagnon; *h'hand*-mähta
 technique; machinal; *h'hand*-
 leug *n* ouïe *m/pl.*; *h'hand*-
 buch *n* petit dictionnaire *m*;
h'hand *f* poignet *m*; *h'hand*
n (-h'hand) dessin *m* à la
 main.

h'hande-brude (h'e'nd-) *m* ser-
 vement de main.

h'handel (h'e'nd'l) *m* (Hl. *2* lo. *pl.*)
 (singulier) affaire *f*, marché; (-
 verteb) commerce; (Hl. im großen
 und mit dem Ausland) trafic; ~
 treiben faire le (-) commerce
 (mit et. de qe.); ~ (*pl.* *h'handel*)
 querelle *f*; *h'handel* suchen mit
 e-m chercher querelle à q.

h'handeln (L.N) (Hl. agir; (von
 et.) traiter (de qe.); (Hl. *h'handeln*)
 marchander; mit et. ~ =
h'handeln treiben; es *h'handelt* sich

um il s'agit (ou il est question)
de. Su.!

Ha'ndels... agent *m* agent
commercial; **brauch** *m* usage
usage *f*; **Zeitung** sein (werden),
être (tomber) d'accord, convenir
du prix; **Flotte** *f* flotte
marchande; **gärtner** *m* horti-
culteur; **genossenschaft** *f* association
compagnie; **gericht** *n* tribunal
m de commerce; **herr** *m*
négociant; chef d'une maison
de commerce; **mann** *m* marchand;
minister *m* ministre
du commerce; **sperre** *f* inter-
diction du commerce; **stadt** *f*
ville marchande ou commer-
çante; **stand** *m* état de marchand;
corps des marchands;
volk *n* peuple *m* commerçant;
weg *m* voie *f* commerciale;
débouché pour le commerce.

ha'ndel-treibend, **Le(r)** *m* (21)
commerçant, négociant.

Ha'ndler (hə'ndlɐ) *m* (21). (in
[jn]) *f* (20). marchand(e) *f*;
(re)vendeur (d'ense) *f*).

ha'ndlich (hə'nt-) maniable; *fig.*
traitable.

Ha'ndlung (hə'ndlʊŋ) *f* (3b).
action, acte *m*; (handel) com-
merce *m*, trafic *m*; (laden) bou-
tique, magasin *m*.

Ha'ndlung... **gehilfe** *m* commis
(marchand); **reisende(r)**
m commis voyageur; **weise** *f*
manière d'agir, (Verfahren) pro-
cédés (pl.) *m*.

Hand (hant) *m* (2g). (a. pl.)
chavvire; **adler** *m* chènevidre
f; **samen** *m* chènevis.

Ha'ndling (hə'ndlɪŋ) *m* (2g).
linot, meil linotte *f*.

Hang (hɑŋ) *m* (2d). pente *f*, pen-
chant (a. *fig.* = Neigung); (Nei-
gung a.) inclination *f*.

Ha'nge (hə'ŋə) ... **boden** *m*
suspente *f*; **brücke** *f* pont *m*

suspendu; **gerüst** *n* échafaud
m volant; **lampe** *f* (lampe a.)
suspension; **leiter** *f* échelle
oblique; **ständer** *m* support
masse *f* hamac *m*; **schloß**
cadenas *m*.

ha'ngen (hə'ŋən) (2g). *v/a* (20)
suspendu ou accroché, pendre
an et. *fig.* tenir à q. (20)
neigung être attaché à.

hā'ngen (hə'ŋən) (20). *v/a* (20)
dire, suspendre; (20m) a.)
crocher; attacher.

Hans (hɑŋ) *m* (20). Jean;
na'rr *m* (Spaßmacher) (20m)
(Dummkopf) maître sot; **schal**
m bouffon, arlequin.

Ha'ns (hə'ns) *f* (20). la Hans
stadt *f* ville hanséatique.
hā'nseln (hə'nsəl) (20). *v/a* (20)
railler de q.

Ha'ntel (hə'ntel) *m* (21). hantel
hantle ren (hə'ntel) (20). *v/a* (20)
occupé; exercer une profes-
sion; (et. a. mit et.) manier
Su. travail *m*, occupation;
hier *m*.

ha'pern (hə'pɐn) (20). *v/a* (20)
la peine à avancer; **ha'pern**
re voilà le nœud de l'affaire.

Ha'ppen (hə'pən) *m* (21).
chêne *f*.

ha'ppla (hə'pplə) *f* arlequin.
hā'ren (hə'ren) de chavvire.

ha'rfen (hə'rfe) *f* (2b). harpe
pois(s), de cria.

Ha'rfen-spieler, **Ha'rfner**
m (21). joueur de harpe-
piste.

Ha'rke (hə'rke) *f* (2b). f. Harke
Ha'rlekin (hə'rlekin) *m* (21).
arlequin.

Harm (hə'rm) *m* (2g). (a. pl.)
illicion *f* (profonde).

hā'rmen (hə'rmen) (20). *v/a* (20)
s'affliger.

hā'rmlös inoffensif
hā'rmlösigkeit *f* (2b). (a. pl.)

harmonie ren (härmoni'ron) (g. n'accorder; s'entendre bien.
 harmo'nika (härmoni'ka) (g. i. accordéon m. [nieux].
 harmo'nisch (härmoni'sch) harmo-
 nisch (härni) m (g. (a. pl.) urine
 f; -blase f vessie; -glas n uri-
 nal m; -arief n gravella f; -
 röhre f uréthre m; -ruhr f
 diabète m; -stein m calcul uri-
 naire; -strenge f, -zwang m
 stranguerie f.
 hären (hären) (g. uriner, pluer.
 härsch (här'sch) m (g. armure f;
 (harm) cuirasse f; fig. colère f.
 härsch ne (här'sch ne) f (g. b. har-
 pon m. [harponner].
 härsch ren (här'sch ren) (g. attendre
 (m. pen. ob. auf s-u, et. q. q. i.
 härsch (här'sch) dur et rude.
 hart (här't) dur; m. (an) durcir;
 ~ m. (se) durcir; fig. rude; pé-
 nible; difficile; (steng) rigou-
 reux; adv. ~ an tout près de;
 -gekocht dur; -herzig dur, in-
 sensible; -herzigkeit f dureté
 (de cœur); -hörig (-hörnig) mit
 avoir l'oreille dure; -hörigkeit
 f dureté d'oreille; -köpfig
 (-köpfig) enfié; -selbig (-sel-
 big) consupé; -stetigkeit f
 consipation; -nädig (-nekig)
 opiniâtre, obstiné; -nädigkeit
 f opiniâtreté, obstination.
 härt (här't) f (g. b. dureté;
 (harm) rudesse; (stalt) temps.
 härt (här't) (g. b. durcir; Stahl
 ~ donner la trempe à (ou trem-
 per) l'acier.
 härt (här't) n (g. résine f.
 härt (här't) résineux.
 härt (här't) (här't) n jeu m
 de hasard.
 härt (här't) (g. attraper;
 nach et. rechercher (avidement)
 q. c.; -tiser à q. c. [yram m].
 härt (här't) n (g. la-
 tence - l'absence de la-
 tence.

häscher (häs'cher) m (g. l. agent
 (de police), m. p. janissaire.
 häse (häs'e) m (g. l. héra; fig.
 poltron.
 häsel f (g. l. coudrier m, noia-
 tior m; -gebüsch n coudraie f;
 -huhn n gallinette f (des bois);
 -nuss f noisetier; -rute f ba-
 guette de coudrier.
 häsen...: -huhn m fig. poltron;
 -herz n fig. cœur m de lièvre,
 oureux m; -klein n (g. l. oivet
 m de lièvre; bas -panier n et-
 greisen prendre la suite; -
 scharfe f bec-de-lièvre m.
 häsin (häs'in) f (g. l. hase.
 häspe (häs'pe) f (g. b. gond m;
 ponton.
 häspei (häs'pei) m (g. l. a. f (g. d. (harm-
 2) dévidoir m; (zum Aufwinden)
 treuil m; -rad n moulinet m
 à roue; -welle f (cylindre m
 du treuil m; -wind m.
 häspein (häs'pein) (g. l. dévider;
 guindor. [gegen de].
 häst (häs't) m (g. (a. pl.) haine f;
 häst (häs't) (g. l. hait; -stern
 haïssable, (veracht) odieux.
 häst (häs't) (häs't) (sternlich) laid;
 fig. n. vilain; -stern f laidet.
 häst (häs't) f (g. b. (a. pl.) hait;
 précipitation.
 häst (häs't) (häs't) précipité; adv.
 à la hâte, précipitamment; ~
 (relativ) emporté, irascible.
 häst (häs't) (häs't) (sternlich) (g. l. carosse.
 häst (häs't) (häs't) f (g. b. -stern.
 häst (häs't) m (g. l. coup; (stern)
 (stern) coups f; -stern m ou-
 padou; (stern) sauteur; ultet ~
 begen vieux soudard; -stern m
 billot; -stern m défense f.
 häst (häs't) f (g. b. badnet m,
 coiffe; (stern) happe; unter die ~
 bringen (stern) uer marier.
 häst (häs't) n (g. l. canard m
 happé; -stern f carton m;
 -stern m côte f de bois, peupée f.

Saubt'ge (häub'te) *f* (b. obul-
sler *m.* [lobus *m.*)
Saubt'g-granate *f.* -kugel *f*
Sauch (häus) *m* (g. soufle;
(vion) haleine *f*; (Näsi)brache)
aspiration *f*; **Saut** *m* son
aspiré. [aspirer.]
Sau'gen (en) (a. souffler;
Sau'derer (hau'derer) *m* (l. voi-
lure; loueur de voitures.
Sau'e (hau'e) *f* (b. houe.
Sau'en (en) (p. frapper; battre.
donner des coups à q.; (Hol;
paten) fendre, couper; (affen)
abattre; (s. B. ein Bach) faire.
Sau'er (er) *m/pl.* (l. a. dé-
fenses *f/pl.* [abatteur.]
Sau'er (er) *m* (l. mineur.)
Sau'fe (hau'fe) (e. n. (n)
(l. m las; ungerordnet) amas;
monceau; (auigejeht) pile *f*; *fig.*
(a. s. B. der große) foule *f*;
quantité *f*; (Schor) troupe *f*;
über den n werfen culbute;
zu weisse par tas. [sa tas.]
Sau'fein (hau'fein) (l. mettre)
Sau'sen (en) (a. amonceler,
entasser, Su. amoncellement
m; accumulation. [souvent.]
Sau'sig (a) (d) fréquent; *adv.* a.
Saupt (häupt) *n* (a. tête *f*; *fig.*
chef *m*; auß. ~ schlagen défaire
entièrement.
Sau'pt... est un principal, grand
n. bgl.: **altar** *m* maître autel;
anstalt *f* étaulissement con-
tral; **armee** *f* a. gros *m* de
l'armée; **buch** *n* grand-liv-
m; **gewinn** *m* gros lot; **haar**
n cheveux *m/pl.* chevelure *f*;
inhalt *m* substance *f*; nomi-
naire; **mann** *m* capitaine;
chef; **masse** *f* gros *m*; **messe**
grand'messe; **nenner** *m* déno-
minateur commun; **ort** *m* chef-
lieu; **postamt** *n* bureau *m* cen-
tral de poste; **quartier** *n* quar-
tier *m* général; **sache** *f* a.

essentiel *m*; **Sachlich** proce-
pal, capital; *adv.* principal-
ment, avant tout; **schlacht** *f*
taille décisive; **schlacht** *f*
passe-partout; **schriftlicher**
rédacteur en chef; **senat**
würdigkeit *f* a. clou *m*; **schatz**
fameuse plaisanterie *f*; **schatz**
capitale; **streich** *m* grand coup;
coup de maître; **sticht** *n* et. pri-
cipal article *m*; (Wanderung)
chapitre *m*; **treffen** *n* (Wen-
ten) corps *m* de bataille; **trupp**
n substantif *m*.
Sau'piling (hau'piling) *m* (l. p.
chef (de tribu).
Saus (hau'e) *n* (a. maison
(Wohnung) logis *m*, domicile *m*;
Chambre *f*; *thé.* salle *f*; (Wen-
mat) pays *m* (natal); famille
f; **saule** *f*; **saule** *f*; **saule** *f*;
enquille *f*; **zu Hause sein**
à la maison ou chez soi;
zu Hause sein in et. *adv.*
fait de qe., savoir on connaît
qe. à fond; **besten Stück**
~ zu ~ nos meilleurs
pliments aux vôtres; **stolz**
f joyeux gallant *m*.
Sau's... **apotheke** *f* phar-
cie de famille; **arbeit** *f* *pl.*
vaux *m/pl.* domestiques; **arbeit**
devoir *m*; **arrest** *m* q. est
confiné dans sa maison;
art *m* médecin de la famille;
zacken (Zeit) du ménage; *adv.*
prosaïque; **bedarf** *m* le besoin;
besitzer *m* propriétaire;
bibliothek *f* bibliothèque
tiellière; **stir** *m* ventouse;
frau *f* maîtresse de la maison;
(gute) -frau (bonne) ménagère;
freund *m* familier (ou ami) de
la m.; **geschlagel** *n* volaille *f*;
basse-cour; **genos** *m* d. B. v.
habiter dans la même maison;
gerät *n* ustensille *m/pl.* *adv.*
ménage, meubles *m/pl.* *adv.*

a loi f de famille; -gesinde n domestique m/pl.; -hahn m coq domestique; -halt m ménage; halten v/n. tenir ménage; mit et. halten être économiste de qe; -halterin (-höl-er-in) f (éc. ménagère; 2. hälterin) f (éc. ménagère, économe); -haltung f (gestion d'un) ménage m; -herr m maître de la m.; -hoch fig. colossal; -hofmeister m maître d'hôtel; -kleid n habit ordinaire; (der Frauen) négligé m; -knecht m homme de peine; domestique de l'hôtel; -kreuz n chagrin m/pl. domestiques; -lehrer m précepteur; -macht f domaine m privé; -manns-kost f cuisine bourgeoise; -meister m concierge; -ministerium n ministère m de la maison s. g. du roi; -mittel n remède m de famille ou de bonne femme; -mutter f mère de famille; -recht n droit m domestique; -schuh m pantoufle f; -suchung (-suchung) f (s. b. perquisition m visite à domicile ou domiciliaire); -tier n animal m domestique; -tor n porte f cochère; -verwalter m intendant; -wesen n (travaux m de) maison f; ménage m; -wirt m -herr; (als Vermittler) hôte, bourgeois; guter -wirt habile économiste; -zins m loyer.

Häuschen (höl'chen) n (pl. häuschen) f. maisonnette f.

hau'sen (hau'zen) (s. b. demen-ter, loger; (s. g. parjam, in Fester mit s. m) vivre; fürchterlich faire des ravages.

hau'sen m (pl. grand esturgeon) classe f de colle de poisson.

hausie'r (hau'z'r) ... de colporteur; -handel m colportage.

hausie'ren (-en) (s. g. (mit et.) colporter (qc).

hausie'rer (-er) m (pl. marchand ambulant, colporteur.

häu'ster (höl'cl'er) m (pl. journalier rural.

häu'slich domestique; (hans-bäuerlich) ménager; (hauslich im Haus) casanier; sich - nieder-laffen s'établir.

Häu'slichkeit f (s. b. intérieur m, vie de famille; goût m pour la vie domestique.

haut (häu't) f (s. f. peau; (s. g. Ober) pelure; fig. guise - bonno-pate d'homme; -farbe f s. teint m; -jucken n démangeaisons f/pl.; -pflege f hygiène de la peau. [cutis f; membrana f]

häu'tigen (höl'tich'en) v (pl. pelli) häu'ten (-en) (s. g. sich - changer de peau, (Schlangen) muer, se mue. [pelluculaire]

häu'tig (-ig) membraneux.

Hava'no (havá'no) f (pl. (Zigare) havano m (l).

Havarie (havari') f (s. f. avarie; -erleiden s'avarier.

Se'b-amme (hép-p-) f sage-femme.

Se'be (hép-bé) ...; -baum m levier; -rolle f liste des impôts; -stelle f (bureau m de) perception; (bureau d'octroi m); -vorrichtung f (appareil m) élévateur m. [fig. a. ressort.]

Se'bel (hép-bel) m (pl. levier.)

he'ben (-en) (s. m. lever; élever, soulever; s. renflouer; (erheben) (re)hausser; fig. faire ressortir; (beheben) enlever, aplanir; (beheben) simplifier; (ausgleichen) compenser; gehobene Sprache style m soutenu; in gehobener Stimmung se être très animé.

en. élévation; s. renflouage m; s. u. Erhöhung a. arsis; augmen-tation, relèvement m.

He'ber (-er) m (pl. siphon.

Seune (h's'ne) f (3)b. poule;
 lunge ~ poulette.
 her (her) de ce côté(-ci); ici;
 est nicht zu verstehen; von da ~ de
 là; neben ... ~ à côté de ...
 neben et. ~ (= entlang) gehen
 longer qc.; hinter et. ~ sein
 pour suivre qc. avec ardeur;
 ~ hin; von je ~ da tout temps.
 her... ~ Bemühen s. B. engager
 q. à venir (ici); sich ~ Bemühen
 se donner la peine de venir;
 ~ bestellen mander; ~ befehl ré-
 clamer machinalement; ~ bringen
 apporter; (führen) amener; ~
 fahren v/n. venir (en voiture,
 etc.) ~ vor v/n ~ fahren précé-
 der q.; über et. ~ fahren. über
 et. über e-n ~ fallen se ruor
 sur, assaillir q.; ~ führen ame-
 ner; ~ Gang m. venir f; beim
 Gang en venant; a. = Ver-
 lauf; ~ geben donner; (sich so)
 präler; ~ gebraucht (-gebräucht)
 traditionnel; usité, d'usage;
 ~ gehen venir; (sich gehen) se
 passer; ~ gehören être à sa
 place ou à propos; ~ halten
 tendre; v/n. (s. B. seiden) souf-
 fler; ~ holen aller chercher;
 ~ kommen venir; provenir, dé-
 river; ~ kommen n. usage m.
 coutume f.; ~ kömmlich (-kum-)
 ~ gebracht; ~ Krunst (-krunst)
 f (3) f. (9. pl.) arrivée; origine;
 ~ balmangel (waren) provenance;
 ~ leiten conduire vers; dériver;
 sich ~ machen über ... se mettre
 après (so later sur); ~ nehmen
 prendre, tirer; ~ nennen énu-
 mérer; ~ plappern débiter ma-
 chinalement; ~ rechnen énu-
 mérer; ~ richten apprêter; ~
 rücken approcher; v/n. a. se
 rapprocher; ~ rühren provenir;
 ~ sagen réciter; ~ schaffen ame-
 ner q. procurer qc.; sich ~
 streiben ~ ~ rühren; ~ sehen

regarder (de ce côté-ci); sich
 ~ sehen désirer vivement ve-
 nir; ~ stammen tirer son ori-
 gine; descendre (de q.);
 (abstir) dériver; ~ stellen
 placer; (machen) faire, fabri-
 quer; (mischen) rétablir, répa-
 rer; ~ Stellung f. fabrication;
 (Wiederherstellung) rétablisse-
 ment m.; sich ~ wagen oser ve-
 nir; ~ zählen énumérer.
 herab en bas, vers le bas; von
 oben ~ d'en haut.
 herab... ~ sich ~ begeben des-
 cendre; ~ bringen descendre;
 ~ brühen (Was) réduire; ~
 eilen descendre en hâte; ~ fah-
 ren descendre (s. B. en voi-
 ture); ~ Fahrt f. descente; ~
 fallen tomber; ~ führen sou-
 dre en bas; ~ gehen descen-
 dre; ~ kommen descendre;
 fig. baisser; sehr ~ gekommen
 touché bien bas; ~ lassen
 (laisser) descendre; (s. B. Ver-
 bänge) baisser; sich ~ (fig.)
 sich incliner à qc.; ~ lassend fig.
 gracieux, condescendant; ~
 lassung (-lässig) f (3) b. affabi-
 lité, condescendance; ~ nehmen
 (ôter et) descendre; ~ reißen ar-
 racher (de dessus ...); ~ schlagen
 abattre; ~ sehen regarder du
 haut en bas (auf e-n q.); ~
 setzen mettre plus bas; (Was)
 abaisser, diminuer; (gering-
 schätzig) déconsidérer, parler
 avec dédain de; ~ Setzung (-set-
 zung) f (3) b. (r)abaissement m.;
 diminution; déconsidération;
 ~ steigen descendre; ~ wollen
 vouloir descendre; ~ würdigen
 déprécier, pfort ravalier.
 herablich (herablich) f (3) b. (c.
 pl.) blason m., héréditaire.
 herab n. par ici, de ce côté; nur
 ~ ~ approcher toujours!

hera'n... i. m. mit (s')approcher (s. B. schwimmen s'app. à la nage; zu ss. an et. de qc.); ~ bilden former; ~ bringen approcher; ~ geben (se r)approcher; ~ kommen a. arriver; **Zuehen** n. approche f.; ~ reichen atteindre (an et. [à] qc.); ~ treten mit e-n s'approcher de q.; ~ aborder q.; ~ wachsen croître, se développer; ~ ziehen attirer; v/n. approcher.

He'rauch (hē'rauch) m. (B. g. (a. pl.) (a. Schenkrand) brouillard sec.

herau'f vers le haut; en haut; mit monter; **heute** m. s. B. 2. ~ bitten prier de monter; ~ kommen monter; lens s'élèvent haut; s. B. ~ fahren v/n. amener en haut; v/n. (fins) remonter; **manquat** = auf. empor.

herau's (en) dehors; aus et. ~ ss. ~ aus et. hors de, du fond de, de; (s. B. zum Fenster ~) par ou à travers; a. mit sortir; ~! ~ aux armes!

herau's... v. mit (faire) sortir, enlever; ~ bekommen (parvenir à) faire sortir; (entdecken) découvrir; (Weib) avoir du retour; Sie bekommen... herau's il vous revient...; ~ brechen enlever (en rompant); ~ bringen porter dehors, sortir; enlever; (s. B. ein Wort aus e-m) tirer, (aus fch) dire, proférer; deviner, découvrir; ~ dürfen avoir la permission de sortir; ~ eilen sortir à la hâte; ~ finden démolir; fch ~ finden trouver la sortie; s'y reconnaître; ~ fordern (Rampf) provoquer; ~ forderung f. demande de restitution; provocation; ~ fñhen démolir, sentir; **Zgabe** f. remise, restitution; ~ geben (reichen) tendre, remettre; sortir; (ausliefern) délivrer; (zurück) restituer.

(Weib) rendre (auf sur); (aus) publier, faire paraître; **Zauber** m. éditeur; ~ beissen alder ~ sortir; tirer d'embarras; ~ kommen sortir; se tirer; (Buch) être publié, paraître; auf eins ~. revenir au même; ~ können pouvoir sortir; ~ lassen laisser sortir; (Wunde) relâcher; ~ nehmen ruer; fch et. se permettre q.; ~ plätzen éclater; ~ puzen parer; frei ~ reden parler librement; fch ~ reden se disculper; ~ reißen arracher; fch ~ reißen se tirer d'affaire; ~ rufen (faire) dire (à q.) de sortir, appeler; ~ setzen aux armes; ~ schaffen faire sortir; fch ~ stellen apparaitre; mit reconnaître; ~ streichen vanter; ~ suchen choisir; ~ vben chasser; fch ~ wideln ~ winden se tirer d'embarras; ~ zahlen donner... de retour.

herb, e (hē'rp, hē'rb) a. ad. v. rude, amer. (aproté, rud.)

He'rbe f. (B. b. (a. pl.) A. v. v. herbé (vers on par) ici, de côté-ci; auch mit approach.

herbel'... v. = her... **heran** ~ eilen accourir; ~ fahren venir; ~ kommen venir; ~ lassen venir; ~ schicken envoyer; ~ schaffen procurer.

He'rberge (hē'rbergo) f. (Unterunft) logement m. (auch) aile m.; (Wirtshaus) a. herge, (für Wanderschaften) a. maison commune; (für reisende a.) loge-à-pied m.

he'rbergen (a) (B. a. loger) chez, être logé (bei par).

He'rberge-vater (hē'rbergo) père des compagnons.

He'rbeit (hē'rp-) f. He'rbett (hē'rbett-) f. (a. pl.) ~

Herbst (hē'rbst) m. (B. g. (a. pl.) (Ernt) récolte f. (Ernt)

dango /i... i. herblich; ~
 lettoise / colchique m com-
 mon en d'automne. [mal.]
 herblich d'automne; autom-
 herb (her) m (2g. foyer; hân-
 licher ~ coin du feu. [m.]
 herbe (hê'rdê) f (2b. troupeau)
 herden-weise par troupeaux;
 heren u. i. dedans, vers l'inté-
 rieur; mit valser, bîb. entrez!
 heren... i. mit valser; a. =
 ein... ~ brechen (bâcher) se faire;
 arriver subitement; i. ein-
 brechen; sîb ~ drängen entrer
 i. b. en perçant la foule; ~ geben
 valser; ~ holen faire entrer (q.);
 aller chercher (qc.); sîb ~
 gleiten au glisser (dans ~).
 hering (hê'ring) m (2g. hareng,
 heringe... i. boot n chasseur
 m. ~ einlegen (-einlegher) m
 2l. caqueur; ~ sang m haren-
 zaison f (auch Zeit); ~ lake f
 saumure; ~ salat m salade f
 italienne; ~ lounne f caque.
 hermelin (hêrmelîn) n (2g.
 ~ pelz m n. fig. m) hermine f.
 heru'ch après, puis.
 heru'ber ~ herunter.
 herold (hê'rold) m (2g. héraut.
 her (hêr) m (2a. ~ in (hê'rin)
 f (2a. Meister) maître (mal-
 treuer f); (Gelds) chef, patron
 (patronne, bourgeois f); (elast
 botte) souverain (souverain
 f); (Vogadelig(e)) seigneur
 (dame f); ~ el. le Seigneur;
 (Herr) Rich) monsieur;
 (Herr) (côté des) hommes.
 heren... i. manchmal d'homme(s),
 pour homme(s) (2b. ~ an-
 ~, ~ Schneider); ~ blens m her-
 ~ (d'un maître); ~ fâhrer m
 m cycliste amateur; ~ gunst f
 faveur des grands; ~ hân n
 château m; chambre f des
 seigneurs; Nos sans maître;
 abandonné, dîl. épave; ~ moral

/ morale des maîtres; ~ reihen
 u. courtes / de gentlemen; ~
 sîb m propriété / seigneuriale,
 château, manoir.

Se're-gott m: (dêr ~) Dieu, (le)
 Seigneur; ~-kâserchen (-kâser-
 chen) n hôte / du bon Dieu; ~
 schûlger m sculpteur de cruci-
 fix (et de figures de saints).

hê'rrich (hê'ris) de (adv. en)
 maître, impérieux, despotique.

hê'rrich magnifique; délicieux;
 2keit f magnificence, splen-
 deur; (Amser) Votre Seigneurie.

herrenu'fer (hêrnê'fêr) m (2l.
 frère morave, hermite.

hê'rrich (hê'ris) ... mi de régner,
 de dominer, de commander au
 maître; ~.B. ~sucht f désir m
 immodéré de régner ou de do-
 miner, etc.; 2schäftig (-2schäftig)
 possédé du désir de régner ou
 de dominer, etc.; (Charakter)
 despotique.

hê'rrschaft f (2b. domination;
 règne m, (bîb. Staiser2) empire
 m; souveraineté; die ~ fâhren
 exercer le pouvoir; bîc ~ le
 maître, la dame, les maîtres;
 die ~ en monsieur et madame;
 même ~ en mesdames, mes-
 sieurs; (Weste) domaine m.

hê'rrschaftlich de maître; sei-
 gneurial; ~e Wohnung grand
 et bel appartement m.

hê'rrschen (hê'rschen) 2a. régner,
 dominer, commander en maî-
 tre. [f (2c.) souverain(e) f.]

hê'rrscher (2r) m (2l. ~ in [~in])
 heru'ber de ce côté-ci; en deçà.

heru'm autour; rings ~ tout
 autour; im Streife ~ à la ronde;
 die Reihe ~ chacun à son tour;
 nur ~ herum entouré, (=
 bel) auprès de, (= ungefâhr)
 environ; ~ sein ~ avoir fait le tour (de qc.);
 (Zeit) être écoulé.

beru'm... (j.B. [an]bieten) à la
ronde; (j.B. [ren]n) ça et là;
manchmal nicht angebraucht (j.B.
sich [be]algen); (j.B. um et. [u]m
[ge]hen) autour de ob, mit faire le
tour de ou tourner qc.; sich um
et. [be]wegen tourner autour
de qc.; [br]ingen faire tourner;
faire changer (q.) d'idée; (j.B.
Nachrichten) répandre, colporter;
[ge]hen a. se promener; [ge]hen
lassen faire circuler; [lau]fen
a. flâner; [lie]gen a. (unordent-
lich) traîner (pêle-mêle); [rei-
chen v/a. faire circuler; [rei]sen
(in einem Lande a.) parcourir (un
pays); [sch]ieben flâner; [st]e-
hen (mäßig) f. musser; [stü-
bern fouiller; [strei]chen, [strei-
fen v/a., sich [strei]ben rôder,
flâner; [tummeln] (Werb) tra-
vailler; sich [tummeln] se don-
ner de l'exercice; f. prendre
ses ébats; [wende]n retourner;
[le]ben v/a. (u. sich [z]iehen) um
et. entourer (= umgeben) qc.
(de qc.); v/n. faire le tour, se
promener; [zieh]end ambulant;
myth. vagabond.

beru'nter en ou à bas.

beru'nter... ~ f. herab...;
[ba]uen abattre; [ma]chen des-
cendre; (j.B. [wie]gen) rabattre;
(heißig [ab]en) chapitrer, (eine
Arbeit) déprécier; [schlucken]
avalier; [schrauben] (die Lampe)
baisser; fig. en rabattre.

bervo'r dehors; en avant.

bervo'r... [ra]st (= vor... ob. heraus
...; [arbei]ten faire sortir; sich [ar-
bei]ten se faire jour; [bre]chen
v/n. s'échapper tout à coup,
éclater; [br]ingen produire,
faire naître; (Wort) proférer;
En production; [brängen] pou-
sser en avant; sich [brängen]
sortir de vive force; fig. se
faire remarquer; [br]ingen v/n.

percer; [ge]hen (aus der) sortir;
naître, provenir; [regul]ier
[he]ben faire ressortir, apparaitre;
sur; sich [he]ben ressortir;
se mettre en évidence; [lo]se
[men] sortir; percer; [leucht]en
briller (d'un vil éclat); [re]glu-
ter (aus der); [ra]gen
avancer; (vor ob. über) dépas-
ser (q., um de); fig. se distin-
guer; [ragend] saillant; [ru]f
appeler; [ru]fen appeler, [ru]f
demander; faire naître;
éclater; provoquer; [sch]ien-
te faire saillir; fig. se [sch]ien-
[st]ehen s'avancer; faire saillir;
fig. ressortir, se détacher; sich
[st]ehen se distinguer.

berwärtig (bzw. vortig) de ce côté
(-ci). la courge m. pite f.

berz (hertz) n. le cœur m. pite f.

berz... [beklemmung] f. accou-
ment m. de cœur; [brust] f.
poitrine f. centrale; fig. pite f.

[brust] f. chérie, mignonne
(bonne f); [bre]chend [brust]

[bre]chend au [brust] f. cœur

[bre]chend au [brust] f. cœur

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

[brust] f. bien-aimé m. pite f.

be'rien (hè'riç'en) *ind.* presser
 sur son cœur; caresser.
 be'riens... : *angelegenheit* / af-
 faire de cœur; *angst* / an-
 goisse; *bruder* *m* frère chéri;
freund *m* ami intime; *zofen*
 bien aise, enchanté; *zui* très
 bon (de cœur); *ich bin ihm z-*
ui je l'aime de tout mon cœur;
güte / bonté de cœur, grande
 bonté; *lunge* *m* enfant chéri;
lust / nach *lust* à discrétion,
 à cœur joie; *wunsch* *m* désir
 ardent.
 be'riest (hè'richst) couragieux;
 résolu; *zikeit* (zich-) / *ab.*
 (s. pl.) courage *m*; résolution.
 be'rig (hè'riç'ig) chéri; char-
 mant.
be'rig cordial, (au)richig) ain-
 core; (liebevoll) affectueux;
ade. (hegend) mit bien, ex-
 trêmement), grand.
 be'rigkeit / *ab.* cordialité.
 be'rig (hè'riç'ig) *m* *2g.*, *2d.*,
 (s. -vohin) / *2c.* duc *m*,
 duchesse *f.* [duc (duchesse).]
 be'riglich ducal, du duc, de
 be'rigtum (s. -tum) *n* *2a.* du-
 ché *m.* [(...).]
 be'ri... = heran (...), herbei
 de'ris (hè'riç) *m* *2a.* Hexaëdre.
 de'rien *n* *2g.* la Hesse.
 de'ris (hè'riç) *n.*, *artikel* *m* article
 excitateur (*ab.* *s.* *ab.* qui excite
 l...); *peitsche* / fouet *m* de
 piqueur; *fig.* mit der *peitsche*
 punir *s.* m her sein ulonner
 (s. signalonner) *q.*
 de'ris... / *ab.* chaise à courre;
 se pour suite (ou persécution)
 acharnée; précipitation; meute
 de chiens à courre; (Rumenge)
 course, *f.* kyrtella (d'enfants).
 de'ris... *ind.* (dumbe) lancer ou
 lancer (au) après; (*s.* *ab.* *fallen*)
 courir; *fig.* persécuter; exalter
 (contre).

Se'her (s. *er*) *m* *2l.* *ch.* piqueur;
fig. instigateur.

Se'herel' (hè'tç'eral') / *ab.* tra-
 casseries ou instigations pl.
 (continuelles).

Sen (hol) *n* *2g.* (s. pl.) foin *m*;
... est de foin; *hoden* *m* gre-
 nier à foin; *ernste* / fenaison
gabel / fourche (à faner);
hausen *m* (s. miche *f.*, *s.* *schaber* *m*)
 meule *f* (de foin); *machen* *n* |
 heuen; *schredie* (s. *er*) / *ab.*
 sauterelle; *schuppen* *m* feuil;
(wende)maschine / fanonne.

Seuchel' (hè'tç'el') / *ab.* hy-
 pocritisme; (Verstellung) feinte,
 dissimulation.

heu'chein (hè'tç'ein) *ind.* (s. *er*-
 chein) feindre; faire l'hypocrite.

heu'chler (s. *er*) *m* *2l.* hypocrite.

heu'chlerisch (s. *er*) hypocrite.
 feint. [fanage *m.*]

heu'en (hè'tç'en) *2a.* faner. *2 n*

heu'er (s. *er*) *m* *2l.* faneur.

heu'er *adv.* cette année.

heu'ern (s. *ern*) *ind.* louer; (Schiff)
 affréter; (Wirtshaus) engager.

heu'len (hè'tç'en) *2a.* hurler; *f.*
 pleurer; (Wind) mugir; pleur-
 nicher.

heu'rig (hè'tç'ig) de cette année

heu'le (hè'tç'e) aujourd'hui; -

s. *ab.* morgen ce matin; *s.* *liber*
acht Tage (d')aujourd'hui en
 huit (jours); *s.* *vor* acht Tagen
 il y a huit jours; nach *s.* *ab.*
s. *nach* (= auch *s.* *nach*) encore
 auj., (= schon *s.*) aujourd'hui
 même, dès aujourd'hui.

heu'tig (hè't'ig) d'aujourd'hui;
 der *s.* *ab.* Tag ce jour; am *en*
 Tage = heute; (jüng) actuel,
 moderne; *s.* *ab.* *entag*,
 heututage aujourd'hui, de nos
 jours.

Se'xe (hè'tç'e) / *ab.* accélération;
 (Schimpf und) mégère; (Kocher) *f.*
 coquille, fripponne.

be'sen (ˌn) ⑤ *v.* user de sorcellerie; ~ (können) être sorcier ou sorcière.

Ge'hen...: Kunst f sorcellerie;
meister m sorcier; schuß m
lombago. [cellerie, magie.]

Bexerel' (békse^{ra}) *f* ③ **b. sor-**
Bleb (blp) *m* ② **g. coup;** **marque**
f (d'un coup); (Wunde) **plaie f;**
fig. coup, invective f; **waffe**
f **arme tranchante.**

plente'ben (h|n|'d^{en}) lei-bas.

hier (hîr) ici; d(hîe)r Mann
~ cet homme-ci; ~ bin ich (bîst
du usw.) me (te, le, les) voici;
~ und da cà et là; ~ zu Grunde
dans ce pays-ci; (beim Appen) ~!
présent!; (auf Briefen) en ville;
(= da, dort) là; (= jetzt, da)
dans ce moment, à ces mots.

pte'r (hî'r) ... in 389m mit prp.
 vertritt oft (f. a. ba..., bay...) die
 pr. 28 (11), baâ (cela); 3. B. beufe
 „an pense à cela ou penses-y;
 erinnert euch „an souvenez-
 vous-en ou rappelez-le-vous;
 „für pour cela, (3. B. banten)
 en; „auf a. là-dessus, ensuite;
 „an's a. d'ici, (= „büch) par
 là, „bei' (ein- ob. anlegend) ci-
 joint, ci-inclus, ci-annexé;
 „bü'ch par ici; par ce moyen,
 par là; „he'r ici, de ce côté-
 ci; „hi'n par ici; „unb dort
 hin de ça et de là; „i'n a. là-
 dedans; „äudbi'ch de ce pays-
 ci; „mi'f par la présente (3a re-
 çuëz la lettre); „nä'chti tout près
 (d'ici), (jeuâ) tantôt, (immé-
 diatement) après; „ne'ben à
 côté (d'ici); „ortz dans ce
 pays; „seîn n. présence f (en
 ce lieu); „selbst ici; en ville;
 „n'uten ici (en) bas; „n'uter
 ci-dessous; „ju' a. en outre;
 „wi'schen entre ces objets.
 „hie' sig (hî'zich) d'ici, de ce lieu,
 indigène.

51'ft-horn (45'ft.) n. 70'ft.
chasse.

bl'if (h)'if) ...: 100 pri
cours. abandonné; 210
f abandon m, détresse; 210
secourable.

St'ife (s) / ③ b. aide, (a)
mit, trancheit assistade
lung) secours m; mit -
À l'aide de; mit ju -
secours; (ju) -! au
-ruf m cri de détresse

Hilfe (Hilf) ... : aide;
 aide: suppliant;
 nécessaire: *bedürftig*
 besoin m, donum m
 gelber n/pl. (lum. *gelb*)
 subsides m/pl.: *Beihilfe*
 f auxiliaire (ou de *Beihilfe*)
 Lehrer m instituteur
 (wissenschaftlicher) *Professor*
 joint: *Beitrag* f = *Beitrag*
 machine f machine de *Beitrag*
 fort: *Mittel* n moyen
 secours): *Ressourcen* f
 f ressource: *Schreiber*
 mis-aide: *Wissenschaft*
 ce accessoire: *Beitrag*
 verbe m auxiliaire.

Sl'm-beere (bī'm-) / n.
(Strong) brandy

51' mme! (h'i' mme!) m.
 oft Dien: dem ~ sei Dank!
 z.B. mir ...) gräce, au
 (nous!); verhäte der ~
 ne plaise! (= Güte!
 värgen: Erhöhen ~ an ple-

Himmels... mit du ciel: **achse** f. 220 m du monde; **burg** f. residence **céleste**: **erschel-**
nung / phys. météore m.; **efte** f. firmament m.; **gegend** f. point m. cardinal; **kön-**
ig f. reine das cieux; **körper** m. corps céleste; **stich** m. zone f. climat; **zeichen** n. constel-
lation f. zodiacale. [vin.]
himmlisch (hⁱ mlⁱ) céleste; di-
lin (hⁱ lⁱ) (= in dieser Richtung)
vers ce lieu-là, de ce côté-
là; nach (u. v. Norden) ~ vers;
es ist noch lang ~ (= bis dahin)
diesem, ganz ~ in n'en pouvoir
kommen ~ und her j. amant ~ und
wieder es ist la, parfois; ~ und
zurück ~ aller et retour.
hin (hⁱ n) ~: die durch ~ angeden-
ten Richtung wird ~t durch prop-
tion auf, zu, über &, vers, choz.
sich genau bestimmt; **arbeiten**
auf et. viser à qc.; **ebild** m.
f. considération f.; im **ebild**
auf et. consid. de, au égard à;
bringen porter; **condire** (q.);
bei sein **passer**; **beuten** (auf
qc.) désigner (qc.); **indiquen**
(qc.); **fahren** n/a. a. fig. s'en
aller, mouler; **fallen** tomber
auf terre; **fällig** mal assuré.
sich; **Endigkeit** f. caduité.
f. **lo** et dénormals;
abandon m.; **gang** m.
aller; **mort** f.; **geben** donner.
abandonner; sich ~ **geben**
s'abandonner; **gebungs-gebörg**
f. q. document m. résigna-
tion; **gehen** über et. passer sur
qc.; ~ **ehen** l. passer (qc. à q.);
~ **reiten** être conduit par ha-
nd; **halten** présenter; **bet-**
~ **halten** faire trainer (qc.), amu-
ser (q.); (mit Weibchen) faire at-
tendre; **halten** pour le paiement; ~
halten (e-n) aider (q.) à arriver

(à un lieu); **kränkeln** lan-
guir; **länglich** suffisant, adv.
a. assez; **länglichkeit** f. (b.)
suffisance; **neigen** incliner,
v/n. a. pencher (zu vers); 2.
neigung f. inclination, propen-
sion; **reichen** v/a. tendre; (ge-
nug sein) suffire; **reichend** =
länglich; **reisen** entraîner,
raver; **richten** auf et. diriger
sur ou vers; (Strafe) exécuter;
Reichung f. exécution; 2. und
Rückfahrt f. voyage m. d'aller
et (de) retour; **schleiden** déce-
der; **schlagen** tomber rude-
ment par terre; **schwinden**
dépérir; **sicht** f. f. **ebild**; in
dieser **sicht** à cet égard, sous
ce rapport; **sichtlich** (mit gén.)
à l'égard de ...; **stellen** pla-
cer; (sich et.) proposer (pour
...); **strecken** tendre; **stend**
par terre; **tritt** m. décès, tré-
pas; **weg** m. aller; **we** q. adv.
au loin, arrière; **weg** l. ea. **weg**
mit ... | mit über de là; **weg** ...
aus = fort (...); **weise** (-weis)
m. (2g. indication f.; renvoi;
weisen auf et. indiquer qc.,
e-n auf et. renvoyer q. à qc.;
werfen jeter (vers ou à); ren-
verser; (Gefahren, Bezeichnung) se
quieser (rapidement); **wie** f.
ber(um) en revanche; de nou-
veau; **ziehen** (attirer (vers
...); **ziehen** en longueur; v/n.
aller (s'établir à ...); **zielen**
viser (auf &).

hinab en bas; en descendant
(den Fluß ~ a. au aval); ... =
herab...

hinan vers, sur, dans la direc-
tion de; vers le haut; den
Berg ~ (= bergan) se mon-
tant; **steigen** monter; (einen
Berg) gravir (une montagne).
hinan vers le haut; en mon-
tant; (den Fluß ~ a. en amont);

3. Jassenes Wert ouvrage *m*
posthume; 2. la "Heuschacht" / auc-
cession, héritage *m*; 1. le "gen"
déposer, (gerichtlich, Handgepöht)
consigner; 2. list / ruse, arti-
fice *m*; 1. listig artificieux, per-
fide; 2. mann *m* celui qui 3. B.
est derrière (ou après) q.; 2.
(arguer) terre-fils; (2. schied) en-
doux ou subéquent; (2. vial)
après; 2. ab n roue *f* de der-
rière, 2. a. roue arrière ou
roue motrice; 2. rüde par der-
rière, trahissement; 2. steil *m*
n. n. derrière *m*; 2. a. paup *f*;
2. streifen n. arrière-garde *f*; 2.
trei' den faire échouer contre-
miner; 2. streppe *f* escalier *m*
de service.

hind'ber au delà (über da), de
l'autre côté (über da); auch mit
passer, franchir; über et. ~ a.
par-dessus q. ~ sein *fig.* être
trépassé.

hind'ber... 1. hind'ber; 3. B. über
hin (hind'ber) ob, bringer de
l'autre côté du fleuve; ~ gehen
passer le fleuve; ~ stehen ov-
laiser la maison, aller; 3. auch
über...
hin und her... de côté et d'au-
tre; ~ bedenken considérer à
différents points de vue; ~ be-
wegen agiter; sich ~ bewegen
(~ gehen) aller et (re)venir;
(~ schau) osciller; 2. a. (mouve-
ment *m* de) va-et-vient; ~ fat-
ten (mit der Hand) gesticuler;
passer et repasser la main;
2. abri *f* aller *m* et retour *m*;
~ gehen n. circulation *f*, des
allées / et des venues *f*;
2. creche a. longa débats *m*;
1. schwanken balloter, (taumeler)
brançoler; *fig.* hanter (long-
temps); 2. schwanken n. ballote-
ment *m*, hésitation(s) *f* (pl.);
~ wagen = wagen.

hin'nter en bas, en descen-
dant; à (ou par) terre; ~
f. (hinab... a.) Herab...

hinzu vers ou à cela, 3; (Zu-
mehrung) de plus, en outre n.
mit ajouter.

hinzu... 1. bekommen recevoir
de plus; 2. denken ajouter dans
sa pensée; 3. fügen (-setzen, -
tun) ajouter, joindre; 2. fügen
f adjonction, addition; 2. treten
fig. se joindre (à q.); 2. gehen
(Wrt) appeler ou consulter; 2. n
zu et. ~ gehen (participer en q.)
faire participer q. à q.

hi'abs (hi'ope) ... 1. gedult
patience de Job; 2. post / non-
velle fatale.

hi'ppe (hi'p) *f* (3. B. herpe(ta);
(Sens 3. B. des Tobis) faux;
(Falsch) oubli.

Hirn (hirn) *n* (3. B. = Gehirn.

hi'rn (hi'rn) ... 1. gestirnt n. chi-
mère *f*; 2. los *fig.* écorvé; 2.
musse *f* matière cérébrale; 2.
schädel *m*, 2. schale *f* crâne *m*;
2. Schlag *m* (coup d')apoplexie
f; 2. verbrannt complètement
cru.

Hirsch (hirsch) *m* (3. B. corf; 2. bodi
m cerf mâle; 2. fänger (-fänger)
m (3. B. contenu de chasse, con-
tolas ~ farbe *f* couleur fauve;
2. garten *m* parc aux cerfs; 2. ge-
weid n. bois *m*, ramures *f* pl.
de cerf; 2. käser *m* cerf-volant;
2. kalb n. faon *m*; 2. kuh *f* biche;
2. leder n. peau *f* de cerf; 2.
talg *m* axonge *f* de cerf. [m]

hi'rie (hi'rie) *f* (3. B. (s. pl.) millet)
Hirt (hirt) *m* (3. B. (in Hirtin)
f (3. B.) (3. B. (s. pl.) pâtre, berger *m*,
(Schaf) berger *m*, (Hinder)Z
bouvier *m*, (Stuh)Z vacher *m*;
f bergère *m*; 2. *fig.* pasteur.

hi'eten... mit de(s) pâtre(s),
pastoral (a. = Lässig, Zmäßig);
2. brief *m* pl. (lettre *f*) pasto-

ren, gehen, steigen monter, s'élever; in die ~ treiben faire monter; **punkt** *m* point culminant; **salte**; (s. B. des Gusses) comble, (des Rumes) apogée.

Hö'hen... ~ **messer** *m* altimètre; ~ **rauch** *m* = **Geruch**.

Hö'helle's (hø'ell't) *n* (b. le Can-
tique des Cantiques.

Hö'he(r)priester (hø'e[rf-]) *m* (b.
grand-prêtre. [*fig.*] supérieur.

Hö'her (hø'ør) plus haut; (b. b.)

höhl (høil) creux; *fig.* (= leer,
nû) a. vide; die See geht ~
li y a de la houle; la mer est
houleuse.

hö'hi (hø'h) ...: **Augen** (-øghjō) mit
avoir les yeux creux; ~ **ge-**

schiffen (-ghøsljfen) concave;
Stehle *f* gorgo; **Maß** *n* mesure

f de capacité; **Raum** *m* (es-
pace) creux; **Spiegel** *m* miroir

concave; **Zweg** *m* chemin creux.

Hö'hle (hø'hle) *f* (b. b. caverne,
poel. anire *m*; (s. B. Löwen) re-
paire *m*.

Hö'hlen (-n) (b. a. creuser, ca-
ver. Su. excavation: cavité.

Hö'hheit *f* cavité; *sp.* nullité.

Hö'hn (hø'n) *m* (b. g. (o. pl.) dé-
dain, ironie *f*; (herausfordernd)
bravado *f*; e-m zum ~ en dépit
de q.

Hö'hn (hø'n) ...: **gelächter** *n*
sourire *m* moqueur, ricane-
ment *m*; **Lächeln** sourire d'un
air moqueur; **Lachen** ricaner;
Sprechen mit dül. (der Verrunft)
insulter à; a. = verhöhnen.

Hö'hnen (hø'n'en) (b. a. = ver-
höhn. [*que.*]

Hö'hnsig (-njs) railleur, ironi-
-

Hö'ker (hø'ker) *m* (b. l. revon-
deur; fruilier.

Hö'kuspo'kus (hø'køpø'kø) *m*
me. jonglerie *f*.

hölb (høil) propice; attaché,
dévot; gracieux, charmant.

hö'ld (hø'lt) ...: **Lächeln**
riant gracieusement; ~ **hell**
plein de grâces; **Stellhalt**
grâce (irrésistible).

hö'len (hø'len) (b. a. aller
venir) chercher ou prendre
(s. B. aus der Tasche) saisir, a-
rer; ~ **lassen** envoyer che-
cher; **Niem** ~ **pröndre** haleter
respirer. [*Holland*]

Hö'land (hø'lant) *n* (b. b.)

Hö'länder (-lender) *m* (b. l. d.)
landais; **hö'ländisch** (-dij)
hollandais.

hö'ländern (-dern) (b. l. d.)
(schiant) patiner à la hol-
daise. [*m.* autre] *m*

Hö'le (hø'le) *f* (b. l. o. v. l.)

Hö'lien... ~ **angst** *f* crainte
mortelles; peur du diable

fahrt *f* descente aux en-
-

Hund *m* myth. Cerbere (b. l. d.)
Satan; oft (s. B. d. d.)

Steln infernal *a.* [*fig.*]

Hö'lfis (-js) infernal, d. d. d.

hö'lp(e)rig (hø'lp(e)rid) *a.*
tenx, inégal. [*sureau*]

Höln'nder (høln'nder) *n*

Höln (høln) *n* (b. a. bois *m*)
(= *trü*) trompe *f*.

Hö'lj (hø'lj) ...: oft de (o. l.)

bois, ligneux; ~ **apfel** *m* p.

f sauvage; **Lartia** *m*

min. ligniforme; ~ **beule** *m*

f boiserie; ~ **bock** *m* ch.

(stäf) capricorne;

maleset *f* pyrogravure

Bündel *n* fagot *m*; (b. l. d.)

(rober)acide pyrolygnon;

f fibre ligneuse; ~ **freier** *m*

forestier; ~ **hauser** *f* d.

(b. l. d.) **hauer** *m* fendeur

(im Waide) bûcheron; ~ **hau-**

geul; ~ **hof** *m*, **haag**
liar; ~ **haagel** *m* thuyide

bois; ~ **schlag** *m* abattre

bois; (Revier) coupe *f*; ~ **schneide** *m* *f* *g.*

hola, xylographia; **Schneider**
m xylographe; **Schnitt** m gra-
ture / sur bois; **Saub** m sa-
bot; **Schuhmacher** m sabotier;
Schuppen m, **Stall** m bucher;
Stag m pile / de bois; (Gaster-
kanten) bächer; **Stau** f ramier
m; **Verschlag** m cloison / de
plancher; **Wärter** m garde-
tier; **Weg** m chemin forest-
tier; **Weg** auf dem - sein faire
fausse route; **Werk** n (Zim-
mer) charpente f; boiserie f.
Hölzen (höl'lichen) n (pl.) brin
m de bois; (Heines Weib) bo-
cage m.

Holen (höl'licen) (to. couper
du bois (dans la forêt); (Weiss
dienen) lagot; v/a. f rouer.
Holzer (höl'zer) f f (sb.)
batterie. [ralde, gauche.]
Hölzer (höl'zer) de bois; **Weg**
Hölzer (höl'zer) lignoux.
Hölzer (höl'zer) (homonopä't) m
(to. homonopä't).
Hölzer (höl'zer) honnête.
Hölzer (höl'zer) m (sb.) (a. pl.)
mél; m - bestreihen om-
meller.

Hölzer (höl'zer) ... **Lartig** a.
miellon; **Vereitung** f melli-
fication; **Biene** f abeille mel-
lique; **Farben** jaune de miel;
miellé; **Kuchen** m pain d'épice;
Kücher (kücher) m (pl.) pain-
d'épicer; **Monat** m lune f de
miel; **Steu** m miel vierge; **Steu**
a. miellon; **Weg** emmiellé;
Weg m miellat; **Wasser** n hy-
dromel m. [noraltes m/pl.]

Hönra's (hönra's) n (sb.) ho-
noratio' ren (rat'q'ron) pl.
notables m/pl.

Höpfen (höpfen) m (sb.) hon-
nau; **Feld** a. **Garten** m hou-
bonnière f; **Stange** f perche
a honnau; **Weg** f grande perche.
Höpfen (höpfen) hop la!

Hops (höps) m (sb.) saut, gam-
bade f. [sauter.]

Höpfen, auch **Höpfen** (höpsen) (to. sauter;
Höpfen (höpsen) (to. sautiller;
danser une sauteuse.

Höpfen (höpsen) m (sb.) (valso f)
sauteuse f.

Hör (hör) ... **Rohr** n cornet
m acoustique, (Hörsp. auditif);
Stal m auditoire; **Weg** f
portion de la voix.

Hörbar perceptible (à l'oreille).

Hör (hör) ... **Rohr** n méd.
stéthoscope m; **Stal** m
écoute f. [prêter l'oreille.]

Hören (hören) (to. écouter);

Hörer (hörer) m (sb.) Écouteur;
espion. [tribunomade; bande.]

Hör (hör) f (sb.) horder;

Hören (hören) (to. entendre;
(sagen hören, erfahren) entendre
(ou ouir) dire, apprendre;
(hören) écouter (auf e-n q.);
gut, (scharf, schlecht) - avoir
l'oreille bonne, fine, dure; (st)
- lassen **Weg** être plausible; **Weg**
läßt (st) - à la bonne heure.
2 n audition f, ouïe f.

Hören-sagen; non - (wissen) par
oui-dire, (e-n tunen) de répu-
tation. [Hör, récepteur.]

Hörer (hörer) m (sb.) auditeur;

Hörerschaft f (sb.) auditoire m.

Hörig (hörig) (to. r'ig'h[r]) m (sb.)
corvéable, sujet. [horizon.]

Hörn (hörn) n (to. corn f;

Hörn (hörn) n (to. corn f;
cor m, elaron m; (Wegspice)
pic m, aiguille f.

Hörn (hörn) ... **Lartig** a. cor-
neux, corné; **Bläser** m (son-
neur de cor; **Haut** f callosi-
té; (Weg) corne; **Musik** f
musique d'instruments de cui-
vre; **Weg** n bête f/pl. à cor-
nes; f **Weg** pécora f.

Hörnchen (hörnchen) n (sb.)
(Weg) croissant m.

maréchalerie; -fler n. ark.
m. (de terre)
Gu'fe (hon'to) f (3)b. shars
Gu'fi (hū'fi) ... -bein n. os m.
la haache; Zentiam ach.
ché, -weh n. goutte f. colalg.
Gu'ffe (hū'fi) f (3)b. haache
Gu'gel (hū'ghol) m (3)l. collon
f. élévation f; coïreau: -lapp
n. f. hūgetig.
hū'geilig (hū'gh'eilig) m.
traux, (uneben) accident.
Hugeno'tte (hough'eng'te) m (3)h.
huguenot.
Huhn (houn) n (2)a. poule f; -
ges ~ (Hühnen n (3)l) poule
m; perschüttene ~ -poulaire
Gu'huer (hū'ner) ... -Corte
Bügel gallinacée m/pl. -ma
n cor m (aux plé); cano
niefser n coupe-cour m; -
opérateur (-opérateur) m
pédicure; -draten ~ pou
rôt; -hof m bureau court f;
hund m chien d'arrêt; Jag
chasse aux perdrix; -felle
schelle de poulaitter; -fad
poulaitter; -stange f perchoir
Gu't (hū't) (une) crack (ne
gen) ah! Gul m or, allu f
Suld (hūlt) f (3)b. bleaville
bonnes grâces pl.
hu'bligen (hū'ldighen) (3)a. 1
büchen) prêter serment de
délite, rendre (fol) m
mage; (sinn) offrir ses hom
ges; (see wüßm) adhérer
(prostration du serment)
fidélité; fol et hommage
hommages m/pl. respect
Gu'ldin (hū'ldin) f (3)b. or
Gu'ld-reich, -voß (hū'te)
cieux, élément.
Gu'lte (hū'te) f (3)b. or
stérilise ~ dépouille mar.
(schleier) voile m; (Geld)
tément m; die (se, in)
fülle en grande abond

cu' lieu d'a. envelopper (in et.
de qc.): fid in *Enweigen* - se
renfermer dans le silence.
cu' lse (v'g' l'ze) / Ob. peau, écale,
(Echou) cosse, gousses; (Patrone)
enveloppe.
cu' lse (v'g' l'ze) / Ob. peau, écale,
(Echou) cosse, gousses; (Patrone)
enveloppe.

54 fien fruch / légumè m (sec):
plante légumineuse.
puma'n /

humain (hoomā'n) humain, bien
veillant. [humanités f/pl.]
humane

humano'ra (humanitēs f/pl)
humani f/fcō (-manjō'ra) pl.inv.
humilis (-nī'etjē) (x.18)

Gu'mbug (hō'mbug, oug'zot)

gert mit hungrig sein; sich zu Tode ~ so faire (ou laisser) mourir de faim.

Hu'ngers-not f famine, disette.

Hu'pe (hō'pə) f cornet m, trompe.

Hu'pfen (hū'pfen) @a. sau (H)er, bondir.

Hu'rde (hū'rde) f @b. clale; (H)erch) pare m.

Hu're (hō'rə) f @b. prostituée, fille de joie, P putain.

Hu'ren (-ən) @a. (H)rauen) P paillarder; se prostituer.

Hu'ren-haus n maison publique ou de tolérance; bordel m.

Hu'rer (-er) m @l. débauché.

Hurerel' (hū'rə'ral') f @b. prostitution; bibl. fornication.

Hu'rtig (hū'rtiçh) agile, alerte.

Heit f @b. agilité, prestesse.

Husa'r (hō'zə'r) m @a. hussard;

-en... de hussard(s), à la hussarde; -en-mütze f colba(c)k m.

Husch (hū'sh) int. soudain; crac!

Hu'schen (hū'shən) @e. glisser (ou passer) rapidement.

Hu'slein (hū'çlein) @f. toussoter. 2 n petite toux.

Hu'ten (hō'tən) @e. tousser.

Hu'ten m @l. (s. pl.) toux f, rhume (de voiture), dep ~ haben être enrhumé.

Hut¹ (hō't) m @d. chapeau;

mit dem ~ in der Haub gehen aller chapeau bas; den ~ vor e-m abnehmen se découvrir devant q.; mit e-n ~ bringen mettre d'accord; (H)ut) pain;

-krempe f retrousse m; bord m; -macher (-händler) m chapelier; -macherel (-māç'əral) f

@b. (-geschä'ft n) chapellerie;

-schleife f cocarde; -schnur f cordon m de chapeau; f fig.

das geht über die -schnur! cela dépasse les bornes; -ständer m porte-chapeau; -zucker m sucre en pain(s).

Hut² f @b. garde; auf der sein être (ou se tenir) sur ses gardes; (Weib)sch) (d)ra) de) pâturage m.

Hu'ten (hū'tən) @c. garder veiller à; vor et. ~ préserver de qc.; sich ~ prendre garde.

se garder.

Hu'ter (-er) m @l. gardien; garde; (H)er) gardour.

Hu'tte (hū'tə) f @b. cabane (mit Strohdach) chaumière (bloßes Stroh) hutte; a

Hüttenwerk.

Hu'tten... -besizer m a. maître de forge; -bewohner m habitier; -kunde f métallurgie

-kundige(r) (-kundighe'r) @l. métallurgiste; -werk

usine f; (H)emmer, H)emmer forge f; (H)emmer) H)emmer f; -wesen n a. B. les usines f

métallurgie f.

Hu'tung (hō'tū'ng) f @b. p. H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

H)u'te (hō'tə) f @b. hymne

3

Ja'mbe, Ja'mbus (jā'mb^o, -būc)
m 3a., 3g. jambe.
Ich (iç): hier bin ich me voici:
Ich n 3l. ob. *adv.* moi-même
m; mein 2 mon être *m*.
Ichneu'mon (içno'i'mōn) *m* u. n
 3g¹, 3l. ichneumon *m*.
Idea'l (idea'l) *n* 3g¹. idéal *m*,
 modèle *m*. [idéale.]
Idea'l idéal; *adv.* d'une manière
 idéale.
Identif'ic'eren (identif'ic'eren)
 3g. identifier.
Idyl'le (idyl'l) *n* 3g¹, -e (-e) *f*
 3b. idylle *f*. [sant.]
Idyl'lic (-lic) idyllique; ravis-
 sant.
Igl'or'ien (igl'or'ien) 3g.
 (imitac.) dissimuler; faire sem-
 blant de ne pas connaître (on
 savoir ou voir), ne tenir au-
 cun compte de.
Illumin'eren (illumini'r'en) 3g.
 illuminer; (Beleuchten) colo-
 rer, enluminer.
Illu's'rien (-zō'riē) illustrer.
Illust'rien (-zō'riē) 3g. (mit
 Worten) illustrer; *fig.* expli-
 quer, démontrer. [= pr'sm].
Istis (i'ist) *m* 3h. putais; (a.)
Istis (i'ist) *m* 3g. collation
f; kleiner ~ *qc.* ou morceau sur
 la poutre. [güchter.]
Ist'ier (i'ist'ier) *m* 3l. = Bienen-
Immat'ricul'eren (imat'rikul'i-
 ren) 3g. immatriculer; (Eintra-
 gen) inscrire (in. inscription *f*).
Imme (i'me) *f* 3b. abeille.
Immed'ia't'ingabe (imēd'ia't-) *f*
 supplique directe au souverain.
Immer (i'mer) toujours; auf ~
 pour toujours, à (tout) jamais;
 ~ noch toujours ou encore; ~
 mehr (ou *enpr.*) de plus en
 plus; ~ 3b. besser de mieux en
 mieux; wer (also.) auch ~ qui

quit ce soit; ~da'r toujours;
 fo'ri (a. -an') continuellement;
 hi'n toujours (est-il que ...);
 à la bonne heure; je le veux
 bien; ~wā'prend continué,
 perpétuel.

Immer-grün *n* pervenche *f*.
Immob'il'ien (imobil'ien) *pl.* inv.
 immeubles *m/pl.*

Immu'n (imōn) *n*, immunité *ri*
 (immuniz'ien) immunié.

Imperit'ic'us (imperit'ic'us) *f*
 3b. sur insolence.

Impf (i'mpf) .. : arzt *m* (mé-
 decin) vaccinateur; -gegnert *m*
 anti-vaccinatoire; -stoff *m* lym-
 phe *f*; -wang *m* vaccination
f obligatoire.

Impfen (-en) 3a. (3 u. *fig.*) pro-
 fer; (sich) vacciner; wieder-
 revacciner. Sa vaccination.

Impf'ling *m* 3g¹. enfant à vac-
 ciner ou qu'on vient de vac-
 ciner. [(-m) imposer à q.]

Imponte'eren (impont'eren) 3g.
Impo'rt (impōrt) *m* 3g. im-
 portation *f*. -en *pl.* a cigares

importés de la Havane. -händ-
 ler *m* importateur [sant.]

Impo'rt'ier (i'impōrt'ier) impo'rt-
im-sta'nde *f*. Stand

in (in) (mit dat. u. acc.) 1 Ort, in
 3b. Wirtz (= innerhalb) dans;
 (= zu) a. in 3b. der (die) Stube,
 dem Zehnth (in 3.) à, in dieser
 od. nasser Stube dans; in 3b.
 Wirtz (in 3l.), in (ber) Wirtz
 dans (le parvêtre); in 3b. England
 ou A., in 3b. Großbritannien
 dans la Gr.-Br.; in 3b. Japan,
 Indien (les Indes), den Niederlan-
 den à mi 3b. 1 in 3b. Osten à
 l'est; j. Stabl 2. Beit: in drei
 Tagen 3b. fertig bringen; mis-
 en, (aufangen: weis) dans; in

Sauur en janvier, au mois
de: im Frühling au printemps,
juni &c. im Sommer en été;
f. Zahrl. 3. im Gefängnis, Thor,
i. d. B. Sold, Gaia, drei Telle
(selten), in et. verwandeln en.
& in einem Ton brechen, in an-
dern Tagen, sich im Wein veranscheu-
de: gegebenfalls auch entre, par,
pour, sur u. andere.

3'n-begriff *m* somme *f.* totalité
f. substance *f.* résumé: mit ~

3'n-brunfi *f* fervent, ardeur.

l'u-brünstlig fervent, ardent;
adv. avec ferveur ou ardeur.

in-be'm *ade*, dans ce moment;
cf. pendant que; comme est

durchgeordnet, 1. B. — WIT (ihr n(w.)
lachen ou riant (*gr.*).

in-de's, in-de'ffen *adv.* pendant
en temps; *conj.* copendant, toute-

folgt auch = indem *oj.*
 Gnada'ner (Gud'g'n'er) m. ②l.

Indien. [f/pl., l'Inde f.]
 3'ndieu (l'ndyeu)n ③ g. les Indes

Sn-die'nfte'lung / mise en ac-
tivité; (武器) armement m.

Indler (I'adYər) *m* ② *L* (H) *Indou*.
Indigo (I'ndighu) *m* ⑥ *l.* *indigo*.

—**berleiter** (od. —**pflanger**) *m* indigotier; —**blau** *n* (a. a.) (bleu

m d'inde m; fabrik (ab. ~
pflanzung) f indigotério.

Indisch ([ʔad]ā) (b)indou, des
Indes. [a]e. individu m.

Indivīdūm (Indiv' dōm) *n*
Indivīden-bewijs (Indiv' idēn-) *m*

preuve / tirée d'indices.
Indoŋga'nt (indoŋga'nt) *m* (a),
 androgynum.

Indoffa'i (ḥḥ'i) *m* ③a. en-

Sndoffle'runq (sɔf'runq) *f* ③ b.

Industrie (Industri) / @f. in-
dustrie; m. mit Industriell a.

in-eine oder...: -flechten en-
lacen; -fleßen se réunir, se

confondre; greifen s'enlever.
ner, (Räder) (s')engrainer.
infam (infam) infame.
d'une manière infame.

Infanteri' f. (-fānēr'i' cē) m. f.
(soldat d'infanterie), fantassin.
Infel, Inful (f'nfel, -fūl)
(3) d. mitre.

Infektions- (toxicogen) infekt.
krankheit / maladie infect.
tissue.

inflyt'vise (inflyt'vise) inflyt'vise
inflyt'ren (inflyt'ren) inflyt'ren
lecter; influenza, gripp

Influência (Influência) /
Influência par suite de - de
consequência de - de

conséquence.

Ingenieur (inženjör) m.
ingénieur; ... meist d. g. d. n.
korps (-kōr) n. in. a. g. d. n.
= Kunstf.). [④ b. Ingradiente]

Singre'biens (Singre'biens)
S'n-grimm m rage/concours
Sig dévoré par une rage

9'ngwer (i'ngver) *m* (pl. 9'ngwer)
9'n-baher (i'baher) *m* (pl. 9'n-baher)

propriétaire s. c. détenteur

laire: (Geschaft, Regiment) *chap-
peler à effet* (ou *dire*)

Inhalationes apparatus

tə'g'ne-) m (apparent)
tour.

citó f, volume: (J.B. Drouot)
f; (J.B. r. is Gespräche mit...)

tonneur f; ~-angabe f
m: ~-bezeichnung n

Initial'ren (tɔy|tɔ|'rɛn)

Enja'rien-klage (Jouon
action en répartition

ΓΕ(δ),

algue; règlement; (s-stunde)
f théorie. [insulaire.]

Insula'ner (zoulā'nér) m (2)l.]

Insurge'nt (zurg'hg'nt) m (3)a.
insurgé. [intègre.]

Inta'kt (tā'kt) a. entier; (P.)

Intellig'ng-blatt (tellig'hg'ntg-)
n Petites Affiches f/pl.

Intenda'nt (intēdā'nt) m (3)a.
(In f (3)c.) intendant(s f).

Intere'sse (intēr'ssē) n (4)b. in-
térêt m. [intéressé.]

Intere'sse'nt (rē'ssē'nt) m (3)a.]

Interim (intēr'im) ... mais
provisoire a.; Regierung f in-
térim m. interrègne m; Uni-
form f petite tenue.

Interim'fisch (intēr'im'fisch)
provisoire.

Interpunktio'n (pū'ktg'ō'n) f
(3)b. ponctuation. [intriguer.]

Intrigle'ren (intrig'h'rēn) (3)g.]

Invali'd (vāl'dē) m (3)a. (a. a.
invali'd (vāl'tē) invalide; n-
bank m etwa œuvre f des in-
valides; n-renie f retraite
(payée aux ouvriers invali-
des); n-versicherung f assu-
rance contre l'invalidité.

Inventa'r(ium) (vēntā'r'ium)
n (2)g. (3)a. inventaire m.

Inventu'r (tōp'r) f (3)b. mit
faire (ou dresser) l'inventaire.

Involie'ren (vōlv'rēn) (3)g.
impliquer.

In-wendig (vōndig) intérieur;
au (ou en) dedans. [ment ça y]

In-wiese'n comment; -f com-
ment.

In-wiewel' jusqu'à quel point.
In-wil'schen en attendant; d'ici
là. [ionique.]

Io'nisch (iō'nisch) ionien; (3)h)]

I'rden (i'rden) de terre; -es Ge-
schirr (ob. Zgeschirr) n poterie f.

I'rdisch (i'rdisch) terrestre; mondain.

I'rgend (i'rgend) -ein a. quel-
que, (Beliebiger) un ... quel-
conque, im Sinne der Vernis-

nung oder des Zweifels aucun
a. B. quelque arme f (3)h)]

une arme quelconque, (3)h)]

(ohne) aucune arme; -er
à jemand. avec quelqu'un

quelque personne f, une per-
sonne quelconque; (3)h)]

wohl je suis avec? personne
aucun; einmal quelque fois

(wie bei einem) jamais; - (3)h)]

quelque chose; (wie bei einem)
rien; wann en quelque temps

que ce soit; wie d'une ma-
nière quelconque; wo (a. a.)

wohin quelque part; wo
d'un lieu quelconque.

I'rlich (i'rlich) (a. irrlisch) d'ir-
landais, d'irlandais.

I'rre (i'r) ... -fabri f (3)h)]

odyssee; -garten m. -garden
» labyrinthe m; Zäun

-gläubige(r) m hérétique

-lehre f doctrine erronée
hérésie; -lehrer m docteur

hétérodoxe; -licht u. sau-
let; -stirn m égarement

prit, folie f; -stunt
fou; -weg m sans chemin

auf -wege geraten s'égarer

I'rre (i'r) hors du vrai
égaré; dans l'erreur; (3)h)]

trant) aliéné, fou; -fahre-
rer, fourvoyer; -f. a. trou-

-gehen a. s'égarer; -
dérouter, déconcerter; -

déliirer; -werden un plus
voir à quoi s'en tenir; (3)h)]

bler; 2(r) (-r) m (3)l. allé-
(folle f); 2 f (3)b. égare-

m, erreur; in die (3)h)]

I'ren (i'ren) 3a. erreur;
ça et là; manquer son en-

-sich -se tromper, être
l'erreur; tomber en fau-

erreur; (Widerschanden)
tendu m.

I'ren... -art m allé-
haus n. bellanhaus f

brel *~*; année *f* (J.B. drei Hungerze, [Stimme] *~*); ein viertel, ein halbes *~* *~* trois, six mois *m/pl.*; bei *~* en avancé on l'age: im *~* (J.B. 1908) meist on, unter 100 und zu größerem Nachdruck l'an, l'année; [et] tener a. en l'an, en l'année.

Ja'hr (yār) ... **Ja'u's**, **Ze'i'n** une année portant l'autre; tous les ans: *~* buch *n* chronique *f*; *~* buch *n/pl.* annales *f/pl.*; *~* fü'nf *n* 2g. f. *~* acht: a lustre *m*; *~* gang *m* année *f*; *~* gehalt *n* traitement *m* annuel: *~* hu'n-deri *n* 2g. siècle *m*; *~* markt *m* foire *f*; *~* markt... forain *a.*; *~* tau'send *n* 2g. millénaire *m*; *~* je'nt *n* 2g. espace *m* de dix ans. [nein entières.]

Ja'hr-lang mit (durer) des an-
Ja'hren (yē'ren) *~* a.: sth *~* mit il y a J.B. un an que.

Ja'hres... mit J.B. de l'année, annuel *a.*; *~* feier *f*, *~* fest (tag *m*) *n* anniversaire *m*; *~* ring *m* (fois) cerne: *~* zahl *f* chiffre *m* de l'année, date; millésime *m*; *~* fest *f* maison.

Ja'brig (yē'rič) *su* = *stch* *Ja'hren*.
~ Ja'brig J.B. ein. d'un an.

Ja'brlich annuel; ado. par an.

Ja'p-zorn *m* accès de colère; emportements *pl.*; caractère emporté, humeur *f* colérique.

Ja'p-zornig colère, irascible.

Ja'kobs-stab (yā'kōp-č) *m* astre, Baudrier d'Orion.

Jalousie' (jālouzi') *f* 2f. per-
sienne, jalousie.

Ja'mmer (yā'mēr) *m* 2l. (o. pl.)
(Glenb) misère *f*, détresse *f*;
(Gnupfdruck) affliction *f*, déso-
lation *f*; (tanz Ansehung) lamenta-
tions *f/pl.*

Ja'mmer (yā'mēr) ... *~* bild *n*,
~ gestalt *f* mir faire pitié à voir;
~ geschrei *n* cris *m/pl.* lamen-

tables: *~* leben *n* (vie *f* de) exis-
tence *f*, existence *f* misère;
~ schade: es ist *~* schade *~* un
grand dommage: *~* tal *n* vallée
f de misères: *~* voll plein
misère, misérable; déclaration
lamentable.

Ja'mmerlich (yē'mērič) dépi-
rable, navrant; pitoyable.

Ja'mmern (yā'mēr) *ist*. *~* *~*
menter, gémir; *v/a.* faire pitié
à q. [(o. pl.) populace *f*]

Ja'nbagel (yā'nbagel) *m* 2l.

Janitscha'r (yā'nitšā'r) *m* 2l.
Janissaire.

Janitscha'ren-musik *f* musique

Ja'nuer (yē'nēr) *m* 2l. *Ja'nuer*
(yā'nouār) *m* 2g. (mois de)
janvier.

Ja'pan (yā'pān) *n* 2g. le Japon

Japa'nisch (yā'pā'nisch) japonais

du Japon.

Ja'ppen (yā'pēn) *2g.* *f* haleter

souffler.

Ja'smi'n (yā'čmi'n) *m* 2g. *Ja'smi'n*

Ja'spis (yā'čpič) *m* 2l. *Ja'spis*

Ja'ten (yē'tēn) *2g.* narier.

Ja't-hacke *f* sarcloir *m*.

Ja'u'che (yā'u'čē) *f* 2l. *Ja'u'che*

(eitrige Flüssigkeit) saignée.

Ja'u'chen (yā'u'čēn) *2g.* *Ja'u'chen*

des cris de joie; *~* *m* *Ja'u'chen*

acclamer *q.*

Je (yē): von je her de tout temps

Je und *je* toujours; de temps

en temps; (= jadis) *Ja'u'chen*

Je zwei und zwei (toujours)

deux à deux: *Je* nach ...

...: *Je* nachdem ... selon q.

abs. c'est selon: *Je* mehr

weniger) ... desto (ob. un-
mehr (ob. weniger) plus ...

..., plus (moins); *Je* desto

um so mit ompr. plus

(ou bien), plus ...

Je den-fa'ls (yē'dēn-fā) en

Je her (yē'r) *a.* (singulier) ab-

(allgemein) tout; *Je* den

blir à tout moment; ohne jeden
(ob. allen) Zweifel sans aucun
doute: (ein) ~ chacun: ~ der
~ quiconque ...; ~mann cha-
cun; tout le monde; Zeit a. S.
au tout temps.

le bes-mal (wo ob. wenn quo)
chaque fois, toutes les fois.

le bes-malig au chaque fois.

le bes-malig cependant, toutefois.

le besmer (yô't-) le glischer
(yô'kisch) = leber.

le bér-ger-le-le-ber n (Zl. (=
Gehärdt) chèvrefeuille m.

le bér-mal (yô'malg) jamais.

le bér-mal (Lindm) quelqu'un; (im
Sinn der Verneinung) und bei
jeder Personne, aucun; sonst
~ quelque autre; Personne (ou
aucun) autre; ein (gemisser) 2
certain (ou tel) personne;
~ hoher quelque grand per-
sonnage.

le bér (yô'ber) a. co (...); a.
celui-là; manchmal autre, s. S.

le bér bér bald ~ tantôt l'aut.
tantôt l'autre; non bér und
jem (jeden) de choses et
d'autres.

le bér (yô'ber) a. co (...); a.
celui-là; manchmal autre, s. S.

le bér bér bald ~ tantôt l'aut.
tantôt l'autre; non bér und
jem (jeden) de choses et
d'autres.

le bér (yô'ber) a. co (...); a.
celui-là; manchmal autre, s. S.

le bér bér bald ~ tantôt l'aut.
tantôt l'autre; non bér und
jem (jeden) de choses et
d'autres.

le bér (yô'ber) a. co (...); a.
celui-là; manchmal autre, s. S.

le bér bér bald ~ tantôt l'aut.
tantôt l'autre; non bér und
jem (jeden) de choses et
d'autres.

le bér (yô'ber) a. co (...); a.
celui-là; manchmal autre, s. S.

le bér bér bald ~ tantôt l'aut.
tantôt l'autre; non bér und
jem (jeden) de choses et
d'autres.

le bér (yô'ber) a. co (...); a.
celui-là; manchmal autre, s. S.

le bér bér bald ~ tantôt l'aut.
tantôt l'autre; non bér und
jem (jeden) de choses et
d'autres.

le bér (yô'ber) a. co (...); a.
celui-là; manchmal autre, s. S.

le bér bér bald ~ tantôt l'aut.
tantôt l'autre; non bér und
jem (jeden) de choses et
d'autres.

le bér (yô'ber) a. co (...); a.
celui-là; manchmal autre, s. S.

pour le moment; bon ~ au
démorales; ~ (= da) alors, en
ce moment. 2 n. Zeit f temps
m actuel. [agioteur.]

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

Jo'ber (yô'ber) m (Zl. @l.)

Jo'berel' (yô'beral') f (Zl. @l.)

ten (œn) *m* ② l. (o. pl.) cuir *m* d. Russie.
ju'den (yü'kən) ② a. (c-n) dé-manger à q.; ② *n* démangeai-son(s) *f*; ~ (= 2 verurtheilen) causer des dém.; es judt e-m mit avoir des démangeaisons.
ju'der *m* ② l. petit cheval hongrois.
ju'de (yop'do) *m* ② a. (Jüdin [yü'din] / ③ c.) Juif, juif, Juive, juive *f*; fig. a. usurier; ~n-deutsch *n* jargon *m* des juifs; ~n-eib *m* serment selon le rite juif; ~n-peg *n* asphalte *m*; ~n-schule *f* (Schule) synagogue; ~n-viertel *n* a. juiverie *f*, ghetto *m*.
ju'denschaft *f* (o. pl.) population juive; juiverie; juifs *m/pl*.
ju'dentum (yop'dentum) *n* ② a. (o. pl.) judaïsme *m*.
Jüdin (yü'din) *f*. Juive.
jüdisch (düß) juif, judaïque, *adv.* en juif, à la juive.
Ju'gend (yop'ghent) *f* ③ b. (o. pl.) jeunesse; (Jugend) en-fance; (Jugendalter) adoles-cence; jeunes gens *m/pl*; die studierende ~ les étudiants; ~, meist mit de (la) jeunesse;
Jahre *n/pl*. (Zeit *f*) jeune âge *m*; ~schrift *f* (Schriftsteller *m*) livre *m* (écritain *m*) pour la jeunesse; ~reich *m* folle *f* de jeune homme; ~wehr *f* bat-tillons *m/pl* scolaires.
ju'gendlich de (la) jeunesse, jeune; (der Jugend eigen) juvé-nile; ~ aussehen avoir l'air jeune. [juillet].
Ju'li (yop'li) *m* ② l. (mois de) juillet.
jung (yüñ) jeune; nouveau; a. B. die junge (Ehe-)frau la nou-velle mariée; (Gemüth) fraia, vort (a. Mein); petit; Zbrunnen *m* fontaine *f* de Jouvence; Z-frau *f* demoiselle, jeune fille; vierge; (la [sainte]) Vierge;

pucelle (d'Orléans); ~fräulein (-frölich) virginal; Zetel *m* garçon, célibataire.
Ju'nge (yü'ngə) *m* ② a. garçon, enfant; adolescent. ~ *n* (Zoo) petit *m*; ~ werfen (a. Junges [n] ② a.) faire des petits.
ju'ngenhaft (-nhäft) puéril (gassen-) (de) gamin.
ju'nger (yü'ngər) a. cadet, plus récent; a. B. W. her = N. (le) fils, 2 *m* ② l. disciple, sectateur.
Ju'ngerschaft *f* les disciples.
Ju'nger (yü'ng-er) *f* ② d. (maison) moiselle; alte ~ vieille fille; vierge; femme de chambre.
ju'ngferlich (yü'ng-er-) de fille, réservé; prude.
Ju'ngfern... est (a. B. Tochter) la fille(s), (a. B. Frau) virginale; a. B. ~hönig *m* miel vierge; ~raub *m* enlèvement; rapt; rede *f* discours *m* de début.
Ju'ngfer(n)schaft *f* (o. pl.) vir-ginité; F pucelage *m*.
Jü'ngling (yü'ng-ling) *m* (Jugend) jeune homme, (heranwachsend) adolescent; ~s-alter *n* adoles-cence *f*, (première) jeunesse.
jüngst (yüngst) a. (a. B. Zuerst) cadet; (a. B. Schreiben) la dernière; (a. B. Nachrichten) tout récemment; *adv.* tout récemment.
Ju'ni (yop'ni) *m* ② l. (mois de) juin.
ju'nior (yop'njör) ② l. (le) cadet.
Ju'ner (yü'ng-er) *m* ② l. (le) noble ou gentilhomme; ~hobereau; ~schaft *f*, ~schaft (toim) *n* ② a. (o. pl.) noblesse; campagne; les hobereaux.
juno'nisch (yöung'nisch) de Junonien.
Ju'ra (yop'ra) *f* (Jura) ses études en droit, (Jura) droit.
Juri'st (yop'ri'ct) *m* ② a. (le) consulte; étudiant en droit.

jur'istisch (you'f'et'is) juridique; (s. s. français) de droit.
just (y'et) justement.
juste'ren (j'ron) adj. ajuster.
Justiz (j'it'ic) f (s. b. (s. pl.)) justice;
 ... de (la) justice: ~beamte(r)
 m. a. justicier, ~be'örde f au-
 torité judiciaire, tribunal m;
 ~minister m. a. (français) garde
 des sceaux; ~mord m meurtre
 judiciaire; ~pflege f (adminis-
 tration de) la justice.

Ju'te (you't'e) f (s. b. (a. -hand m))
 jute m (a. f.).

Juwel (you'v'el) n (s. a. joyau
 m, bijou m; ~en pl. pierres
 f/pl.; ~en-handel m joaillerie f;
 bijouterie f; ~en-kästchen n
 écrin m.

Juwelle'r (j'v'el' r) m (s. g. joail-
 lier, bijoutier; ... oft de bijou-
 terie, de joaillerie.

Zug (y'ük'e) m (s. g. plaisanterie
 f, farce f.

R

Kaba'le (käbä'le) f (s. b. cabale,
 intrigue

Ka'bel (kä'hel) n (s. l. cable m,
 Ka'bel-depeche f dépêche par
 câble, cablogramme m.

Ka'bella'u' (kä'u') m (s. g. ~, (s. l.)
 murus f itache. [cabler.]

Ka'beln (kä) adj. télégraphier.

Kabine'ri (käbä'n'e) n (s. g. ca-
 binet m; ~-frage f question
 de confiance; ~-lustig f justice
 arbitraire; ~-kritik f critique mi-
 nistérielle; ~-sitzung f séance
 du conseil des ministres.

Ka'bel (kä'hel) f (s. d. carreau
 m de brique glacée; ~-ofen m
 poêle en tôle. [caca, chier.]

Ka'den f (kä'd'en) s. a. faire)

Kade'tt (käd'e't) m (s. a. cadet;
 ... s. s. ~en anstalt f École de
 cadets, École militaire.

Kä'fer (kä'f'er) m (s. l. scarabée,
 scarabot; coléoptère.

Käff (käf) n (s. g. (s. pl.)) (s. pren)
 boursier m.

Kä'ftee (kä'f'e) m (s. l. café; ... de
 café; ~baum m café(ier);

~beutel m filtre à café; ~braun
 (couleur de) café; ~brenner m
 brûleur à café; ~brett n caba-
 let m; plateau m; ~haus n
 café m; ~kanne f cafetière;
 ~kaffee m commérage; ~ma-

schine f cafetière à filtre; ~Jah
 m marc de c.; ~schwester f s. a.
 commère; ~wirt m cafetier.

Rä'sig (r'e's'ig) m (s. g. cage f -
 kahl (käl) (s. s. Rähme) n;
 (s. a. chauve, (s. s. glabre;
 (s. s. Räh) ras; R. rapé; R. g.
 pauvre, plat; ~köpf (köp-
 f'ig) chauve.

Ra'hheit (a. pl.) (= Räh'köpf'ig)
 calvitie; nudité; pauvreté.

Rahm (käm) m (s. g. fleurs f/pl.
 Ra'hmicht, Ra'hmig (kä'm'ig'ig)
 couvert de fleurs.

Rahn (kän) m (s. d. nacelle f.
 (s. d. Rahn) bateau; ~fahren n (s. d.)
 ~fahrt f) promenade f en ba-
 teau; ~fahrer m canotier.

Rai (kä, a. kö) m (s. l. qual.

Rai'ro (kä'r'o) n (s. b. le Caire.

Rai'fer (kä'f'er) m (s. l., in (s. l.)
 (s. c. empereur m, impératrice
 f; ... mit empereur, impérial
 a., (Wander) en présence de
 l'emp.; ~reich n empire m; ~
 schnitt m opération f césa-
 rienne; ~Wilhelms-Kanal m
 canal de Kiel.

Rai'ferlich = Rai'fer... (s. g. (s. l.)
 impérialiste. [pire m.]

Rai'fertum (kä'f'ertum) n (s. a. em-
 Räh'ite (kä'y'ite) f (s. b. cabine;
 chambre; oft salon m.

Ka'kadu (kă'kădɔn) *m* ②g¹.
 ①l. cacaois.

Kaka'o (kă'kə'ɔ) *m* ①l. cacao;
 „baum *m* cacaoïter; „pflanzung *f* cacaoïtère.

Ka'kerlak (kă'kə'lək) *m* ④d.
 blatte *f*; (Wibino) kakerlaque.

Ka'ktus (kă'ktɔ) *m* ①w, (pl. a.
 Kakte'en) u. a. ②g. (a. Kakte'e
 [kăktə'ɔ]) ⑦b.) cactier, cactus.

Ka'lauer (kă'lau'ɔ) *m* ②l. cal-
 lembour.

Kalb (kălp) *n* ②a. veau *m*; *fig.*
 (mammig) solâtre, (bumm) bête
f; „fell *n* peau *f* de veau; *F*
 tambour *m*; „leder *n* a. veau *m*.
ka'iben (kă'ibən) ①a. völer.
kă'ibern (kă'ibə'n) ①f. völer;
fig. solâtrer; *F* vomir.

Ka'ibə... de veau; „drüse *f*. „
 milch *f* ris *m* de veau; „nieren-
 braten *m* longo *f* de veau.

Kaldau'nen (kăldau'nən) *f/pl.*
 boyaux *m/pl.*, (Gericht) tripes.

Kale'nder (kălə'ndə) *m* ②l. cal-
 endrier; (Buch) almanach.

Kalka'tern (kăltə'tə'n) ①f. cal-
 later. (tasse *f*, kalj *m*.)

Ka'li (kă'li) *n* ①l. (s. pl.) por-
 t.

Kalk (kălk) *m* ②g. chaux *f*;
 mit „ bewerfen crépir; ... mit
 chaux, calcaire a.; „alpen *f/pl.*
 Alpes calcaires; „aufreich *m* ba-
 digeonage; „brenner *m* chau-
 fournier; „brennerei *f* chau-
 fournerie, (= „brennen *n*) cal-
 cination; „steinbruch *m* car-
 rière *f* de pierres à chaux; „
 grube *f* fosse à chaux; „haltig
 (-hältig) calcaire, min. a. cal-
 carifère; „ofen *m* a. chauffour.
ka'iken (kă'ikən) ①a. chauffer.
ka'ikig (-ig) calcaire; souillé
 de chaux.

Ka'imus (kă'imɔ) *m* ①w. acore.
kalt (kălt) froid; (eis.) glacé;
fig. impassible, sec; es (st 2 l)
 kalt froid; (s. mit ist 2 l) a)

froid; „w. se refroidir;
 lassen laisser refr.; „w.
fig. tuer; „blätig (-blätig)
 avoir du sang-froid, ade. di
 sang-froid; „blätigkeit *f* sang-
 -froid *m*; „herzig (au cœur)
 froid; insensible; „flum m fœ-
 deur *f*; „wasser-hell anhalt
 établissement *m* hydropathique.

Kälte (kă'te) *f* ③b. (s. pl.)
 froid *m*; (Wb. *fig.*) froideur;
 (Wetter) température froide;
 grad *m* degré de froid.

kă'lier (-n) ①c. refroidir.

Kalva'rien-berg (kălvə'riən) *m*
 calvaire.

Kame'l (kămə'l) *n* ③a. dâ-
 meau *m*; *fig.* f grande bête
 „garn *n* poil *m* de chameau;
 „last *f* chamelle; „milch *f* cha-
 melle; „treiber *m* chamelle;

„stege *f* chèvres d'Angora.

Kame'lie (-e) *f* ③b. camélia

Kamera'd (kămə'rə't) *m* ③a.
 camarade.

Kamera'bschaft *f* camaraderie.

kamera'bschaftlich mit camarade
 marade(s); s. B. ade. s. B. 2.

Kamera'lia (-s) *pl.* ③a.

Kamera'i-misschschaffen
 sciences *f/pl.* camérales.

Kamerall'ft (-st) *m* ③a. 2.
 nancier.

Kami'le (kă'mi'le) *f* ③b. camille

Kami'n (-n) *m* u. n. ③a. 2.
 mince *f*; „seger *m* camille;

„vorsetzer *m* garde-lieu.

Kamiso'l (-l) *n* ③a. 2.

Kamm (kăm) *m* ③d. crête

(am Kamm) poigne *m*; „kam-
 n fil *m* d'écrème; „beu-
 m de cheval; (se. Beate)

poignures *f/pl.*; „(mit dem)
 poignuri. „kam n roue

dents; „flücht n colla;
 bous; „wolle *f* laine lorraine

kä'mmen (kə'mən) *Da.* poigner.
kä'mmer (kə'mər) *f* (D) b. cham-
 bre; & magasin *m* d'habillem-
 ent; **diener** *m* valet de
 chambre; **gericht** *n* cour /
 d'appel; **gut** *n* domaine *m*;
herr *m* chambellan; **jäger** *m*
 chasseur de rats; **jungfer** *f*
 femme de chambre, *thé.* sui-
 vante, soubrette; **junker** *m*
 gentilhomme de la chambre;
käse *n* soubrette *f*; **mu-
 siker** *m* musicien de la cha-
 pelle; **sänger** *m* chanteur (can-
 talice *f*) de la chambre ou de
 la chapelle; **ton** *m* diapason
 normal; **zofe** *f* soubrette;
kammerer (kə'mər) *f* (D) b. (=
 Verwaltung) administration
 des finances (d'une commune);
(= felle) *f* caisse municipale;
warden *m*.
kä'mmerer (kə'mər) *m* (D) l.
 premier gentilhomme de la
 chambre; (bänkler) camérier;
 (kämmerer) (d'une commune).
kä'mpe (kə'mpə) *m* (D) a. cham-
 pion.
kampf (kämpf) *m* (D) d. combat;
 (im) Dasein lutte *f* pour la
 vie; **begier** *f* ardeur (belli-
 quance); **begierig** brûlant du
 désir de combattre; **bereit**
 prêt à combattre; **bereitet**
 (sich) préparé *m* par; **hahn**
 coq dressé au combat, *fig.*
 guerrier; **außig** combattif;
diel *m* poët. arène *f*; (au) (spiel)
 champ clos; **spiel** *n* tournoi *m*.
kämpfen (kə'mpfən) *Da.* com-
 battre.
kämpfer (kə'mpfər) *m* (D) l. (o.
 pl.) camphre; **spiritus** *m* al-
 cool camphré. [baltant.]
kämpfer (kə'mpfər) *m* (D) l. com-
 mune (kämpf) *m* (D) d. canal;
 (kanal) conduit. [nalisable.]
kanalisch (kə'nälisch) *Da.*

kana'rien (kanä'riən) ...; *sainte*
m graine *f* d'oiseau; **vogel** *m*
 serin des Canaries, canari.

kana'rier (kanä'riər) *f*. *kanariër.*

kanda're (kändä'rə) *f* (D) b. more
m (de la bride).

kandiba't (kändä'b) *m* (D) a. can-
 didat; aspirant.

kandibie'ren (kändi'bren) *fig.* être
 candidat (ou se présenter) (*fil.*
 à); poser sa candidature.

ka'ndis(-zucker) (kə'ndis) *m* inv.
 (sucre) candi. [cannelle *f*.]

kane'e'l (käng'l) *m* (D) g¹. (o. pl.)

kani'ngchen (kän'niŋən) *n* (D) l.

lapin *m*; **gehege** *n* garoupe *f*;
höhle *f* halat *m*.

ka'ne (kə'nə) *f* (D) b. pot *m*.
 (Was) lière *m*; **gleßer** *m* dis-
 coureur d'estaminet; **gleßerei**

f politique d'estaminet, com-
 mērage *m* politique; **gleßern**

(-gleßern) *fig.* faire de la p.
 d'estaminet; politiquer.

kannelle'ren (kän'äl'rən) *fig.*
 canneler. *Su.* cannellure.

ka'nunen... **bier** *n* bière *f* au
 eruche; **gleßer** *m* potier
 d'étain.

kanniba'tise (kän'bä'tis) *de* can-
 nibale(s); *f* ade. diablement.

ka'non (kə'nən) *m* (D) l. canon.

kano'ne (känd'nə) *f* (D) b. canon
m; **n-boof** *n* (châloup) *f* ca-
 nonnière *f*; **n-bonner** *m* bruit

du canon, canonade *f*; **n-flie-
 ver** *F* *n* h. avoir la fièvre de

veau; **n-kugel** *f* boulet *m*; **n-
 lauf** *m*, **n-rohr** *n* canon *m*;

n-schiag *m* fusée *f* (de bombo);
n-schieß *m/pl.* botton *f/pl.*
 fortin. [canonier.]

kanonik'e (kän'ni'k) *m* (D) g¹.

kanonik'ren (kän'ni'rən) *fig.*
 canonner. *2n* canonnade *f*.

kanonikus (kän'ni'kəs) *m* (D)
 (pl. ...ler) ob. Canonici) cha-
 noine, *fig.* RETARDER, DÉPRIMER.

kanon'nisch (kə'nɪʃ) canonique.

Ka'nte (kə'ntə) f ③b. (schme) arête, carne; (Seite) face, côté m; (Einfassung) bordure; ~n pl. (= Spizen) dentelles.

Ka'ntel (kə'ntəl) n ③l. carrelet m.

ka'nten (kə'ntən) ③c. (santig behalten) équarrir; mettre sur la carne.

ka'ntig (kə'ntɪg) à arête visé.

Kantl'nen-toirt (kəntl'nən) m cantinier.

kantonte'ren (kəntl'rən) ③g. cantonner. 2 n u. Su. cantonnement m.

Kantoni'ft (kəntɔ'ft) m ③a. homme appelé au service; das ist ein unsicherer ~ il faut se défier de lui.

Ka'ntor (kə'ntɔr) m ③d. chanteur.

Ka'ntschu (kə'ntʃu) m ③g¹, ③l.

Ka'ntel (kə'ntəl) f ③d. chaire; auf der ~, von der ~ (J.B. verständig), die ~ (Besteigen monten) en chaire; ... de la chaire; ~dach n abat-voix m; ~rede f sermon m; ~redner m orateur sacré.

Kanzlei' (kəntʃlɛi) f ③b. chancellerie; ... de (la) ou à la chancellerie, J.B. ~bote ob. ~diener m huissier de la ch.; ~herrschafft f bureaucratie; ~rat m chef de bureau; (Zitat) conseiller de la ch.; ~stil m auch style de palais. [cellier.]

Ka'ntler (kə'ntlɛr) m ③l. chan-

Kantl'ft (kəntl'ft) m ③g. copiste; greffier de (la) chancellerie.

Kap (kəp) n ③g¹, ③l. cap m, promontoire m.

Kapau'n (kəpau'n) m ③g¹, cha-

kapau'nen (kəpau'nən) ③a. chaponner.

Kape'ste (kəpɛ'stə) f ③b. chapelle; orchestre m; ~musik.

Kape'st-messier m chef d'orchestre; ~chef de musique.

Ka'per (kə'pɛr) m ③l. J. captaire; ~f ③d. J. capre; ~briol m lettre f de marque; ~schiff m navire m armé en course, corsaire. |course (de corsaires) m.

Kaperel' (kəpɛrəl') f ③b.

ka'pern (kə'pɛrn) ③f. aller en course; prendre.

Ka'pern-strauch m caprier.

kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kapita'l (kəpɪtəl') m. all capital a.; J.B. Zverbrechen n crime m capital.

Kar (kär) .., saint a.
 Karab'ner (karab|'nər) m (2).
 mouquillon; a. carabine f.
 Karambolle'ren (karāmboll'rən)
 28g. caramboler: fig. avoir
 une rencontre (avec q.).
 Kara't (kara't) n (28g. carat m.
 kara'tig (-rə'tiç) à (38. dix-
 huit) carats.
 Karau'sche (-rau'sə) f (3b. co-
 rassin m.
 Karawa'nen (-ravə'nən) ...:
 -führer m caravandier, guide
 (d'une caravane); -herberge f
 caravansérail ou caravansérail
 m; -straße f route caravanière.
 Karba'sche (kärba'sə) f (3b.
 jonot m (de cuir); (Schreibstift)
 zévauche. [pl.] phénol m.
 Karbo'l (kärbo'l) n (28g. co-
 Karbo'l'säure f acide m phé-
 nique. [schwefelst.)
 Karbona'te (-bona'tə) f (3b.)
 Karbu'nkel (-bü'ngkəl) m (21.
 carbone, charbon.
 Karbä'sche (-ä'sə) f (3b. carde;
 lécure à cheval.
 Karbä'schen (-n) 28a. carder;
 brasser. [à carder.)
 Kä're (kə're) f (3b. chardon m)
 Karbina'l (kärdu'al) m (2d.
 cardinal (a. a. = ...).
 Karfu'nkel (-fū'ngkəl) m (21.
 min. encarboncé f mesquin.
 Kark (kärk) parçimonieux.
 Kärren (kär'ghən) 28a. 28b.
 chiche, lésiner.
 Kä'raben (kärk-) f (3b. parç-
 monie. [pauvre.)
 Kä'rlich (kə'rkliç) mesquin;
 Kä'ries (kə'reç) f inv. carie.
 Karikatür (karikatür) f (3b.
 caricature, charge; -en-zeich-
 ner m caricaturiste. [ger-
 Karikie'ren (-kə'ren) 28g. char-
 karl (kär) m (8/a. Charles.
 Karne'st'n (kärnez'n) n (28g.
 (a. pl.) (a. a.) armoisi m.

Karne'st'n (-ne'st'n) m (28g.
 carnalino f. [carnaval]
 Ka'rneval (kä'revəl) m (28g.)
 Karne's (kärn'ç) n (28g. car-
 niole f. [Carlovingien.)
 Ka'roll'nger (ka'roll'ngər) m (21.)
 Ka'rpfen (kä'rpfn) m (21. carpe
 f; -fisch m a. carpiot.
 Ka'rre (kä're) f (3b., Ka'rren
 (-n) m (21. brouette f; (Wagen)
 charrette f. [la brouette.)
 Ka'rren 28a. brouetter; pousseur
 Ka'rren... -gaul m cheval de
 charrette; (schweres Pferd) rosser
 f; -labung f charretée; -
 schieber m brouettier; -straße
 f (poins de la) brouette; tra-
 vauz m/pl. forcée. [radier.)
 Kä'rner (kə'ren) m (21. char-
 Karst (kärst) m (28g. bone f
 pioche f; (Stein) Karst.
 Kärs'tsche (kärst'sə) f (3b.
 cartouche à balles; -n pl.
 (charge à) mitraille; -n-feuer
 n (feu m de) mitraille, mitral-
 lade f.
 Kärs'tschen (-n) 28a. tirer à
 mitraille, mitriller.
 Kärs'tse (kärst'sə) f (3b.)
 Kärs'tse-kloster (-st'zər) n
 chartreuse f.
 Kä'rie (kə'rie) f (3b. carie; -n-
 blatt n carte f; -n-brief m carte-
 lettre f; -n-geben n donner f;
 -n-haus n château m de cartes;
 -n-küßler m escamoteur; -n-
 künßler n tour m de cartes;
 -n-papier n carton m (fin); -n-
 spielen m jouer (de cartes);
 -n-zeichnen m cartographe.
 Karto'ssel (kärts'sel) f (3d.
 pomme de terre; -klößchen
 (-klöschən) n (21. croquette f;
 -puffer m omelette f de pommes
 de terre; -sago m gruau.
 Kartu'sche (-tj'sə) f (3b. (Stein)
 cartouche; (Stein) gargouisse.
 Karuffe'n (käruf'n) n (28g. ma-

nöge *m* tournant; (Ringelsiedern)
carrousel *m*.

Ka'rzer (kə'ri:zər) *m* u. *n* (2) l.
cachot *m*. [chemise.]

Ka'schmir (kə'smɪr) *m* 2) g¹. ca-

Kä'se (kə'zə) *m* (2) l. fromage:

Schweizer ~ fromage de Gruyère,
gruyère; ~bereitung *f*

fromagerie; ~blatt *n* *f* feuille

f de chou; ~fabrik *f*; ~handel

m a. fromagerie *f*; ~fabrikant,

~händler *m* a. fromager; ~

hütte *f* fromagerie; (Riben)

chalet *m*; ~kuchen *m* tarte *f*

au fromage; ~stoff *m* caséine *f*.

Kasema'te (kəzə'mə'tə) *f* (3) b.

casemate. [se cailler.]

kä'sen (kə'zən) (2) e. cailler; *v* u.

Käse'rei (kəzə'rai) *f* (3) b. froma-

gerie.

Käse'rue (kəzə'ruə) *f* (3) b. ca-

serne, quartier *m* (3) b. für Ver-

teue); ~arrest *m* salle *f* de po-

lice; ~wärter *m* casernier.

kä'sig (kə'zɪç) fromageux, casé-

ux; *F* (Aussehen) pâle.

Kasino (kəzɪ'nɔ) *n* (2) i. casino

m, cercle *m*, club *m*.

Kasse (kə'sə) *f* (3) b. caisse; (A.B.

Wahnhof) bureau *m*, guichet

(Schalter); ~abschluss *m* clô-

ture de la caisse; ~anwei-

sung *f* (Anschein *m*) billet *m* de

banque; ~bestand *m* encaisse

f; soldat en caisse; ~führer

(a. Kassier(er)) *m* caissier; ~

schränk *m* caisse *f*; ~sturz *m*

revision *f* de la caisse.

Kassero'le (kəzə'rɔ'le) *f* (3) b.

caasserole.

Kassier(er) (kəzɪ'rɪ'rɪ) *m* (2) g¹.

(2) l. caissier.

Kas'tä'nie (kə'stə'nɪə) *f* (3) b. châ-

taigne; (baum) marron *m*; (=

~baum *m*) châtaignier; mar-

ronnier; ~braun *n*; 2n-braun

a.) châtain *m*; ~weiß *m*, ~

weißchen *n* châtaignierale *f*.

Kä'stchen (kə'stɪçən) *n* (2) l. ca-

sette *f*, coffret *m*.

Kastel'en (kəstəl'ən) (2) g¹, mar-

tiel, macérer. *Sn* mortifica-

tion.

Kaste'll (kəstɪ'l) *n* (2) g¹, (châ-

teau *m*) fort *m*, citadelle *f*.

Kastella'n (kəstɪlə'n) *m* (2) l.

(Schloß) châtelain; conleger

Ka'sten (kə'stən) *m* (2) l. cais-

f; (A.B. Feder) boîte *f*, [trai-

Kastra't (kəstrə't) *m* (2) a. cas-

Kastrie'ren (kəstri'ren) (2) g¹, cha-

trier. [catastrophe]

Katasa'lk (kəstə'sə'lk) *m* (2) g¹.

Katak'o'mbe (kə'tə'mbə) *f* (2) l.

catcombe. [cata-

Katalo'g (kə'tə'lk) *m* (2) g¹, ca-

Kata'rei (kə'tə'ri) *m* (2) g¹, ca-

Kata'ster (kə'tə'stər) *m* a. n. (2) l.

Katechi'smus (kə'tɪçɪ'smʊs) *m*

(2) g¹, catéchisme.

Kä'ter (kə'tər) *m* (2) l. ma-

chat (mâle); *F* mal aux

vous.

Kathe'der (kə'tə'dər) *m* a. e. (2) l.

chaire *f*; ~weiseder *f* (2) g¹.

de professeur.

Kathe'te (kə'tə'tə) *f* (2) b. cathé-

de l'angle droit (d'un triangle)

Kathe'ter (kə'tə'tər) *m* (2) l. cathé-

Katholi'k (kə'tɔ'lk) *m* (2) a. catho-

lik (kə'tɔ'lk) a. catholique.

Kattu'n (kə'tʊ'n) *m* (2) g¹, (coton)

de coton; calicot; (Fell)

brudt) indienne *f*; ~

tunen (kə'tʊ'n) a.) a. de

~stoffe *m*/pl. cotonnade *f*.

Kä'tchen (kə'tɪçən) *n* (2) l. ca-

net *m*, minette *f*; (2) g¹.

Kä'tze (kə'tɛ) *f* (2) b. chat

(weiblich) chatte; ~

(von der Raup) gross dorn; (2) g¹.

buschel machen *fig* faire

courbottes; 2n-frennbil

faire la chattemite; (2) g¹.

frennbilheit *f*; *F* chat-

riet: *n-peschecht* n race / scilicet: *n-peschecht* n miaulements
m/pl.: *n-äusser* m mien:
n-lammer m débile, mal aux
chevoux: *moralisier* *n-lammer*
malaise moral: *n-musik*
f (musikanten) charivari m.: *n-
pfeifen* (-pfeifen) n (2l. fig.
poète f de volours; *n-sprung*
m fig. pas.

Kau (kau) ... *tabak* m tabac
à chiquer; *muskel* m (mus-
cles) masticateur.

Kau-derwisch (kau'derysch) n
(2g. 1e. pl.) jargon m; *zen*
(zen) baragouiner.

Kau-en (kau'en) *ösa* mächter; (en
des Nagel) ronger (les ongles);
kosetichiquen *n-mundication*.
Kau-ern (kau'ern) *ösa*: *sidi* -
s'accroupir. (zum Verstecken) an-
tapir, se plier.

Kauf (kau) m (2d. achat; ac-
quisition f; 1e-n - abschließen
conclure un) marché: mit in-
ben - gehen passer par-dessus
le marché: *brief* m lettre /
l'achat: contrat de vente; *-
lahrer* m, *-fabricschiff* (-fär-
sch) n navire m marchand; *-
geld* n prix m d'achat; *-haus*
n (grand) magasin m; *bazar*
m; *kräftiges Publikum* aché-
teurs m/pl.: *laden* m bouti-
que f; *magasin*; *mann* m
marchand; *epicier*; *commer-
çant*, *negociant*; *mannschaft*
f corps m des marchands, &c.;
schling m arthos f/pl.: prix
d'achat.

Kau-fen (kau'fen) *ösa* acheter.
Kau-fer (kau'fer) m (2l. aché-
teur; acquéreur.

Kauflich à vendre; *achetable*;
venal; *Ekelt* f venalité.
Kau-f (kau'l) ... *barsch* m pe-
tite porche f; *kopf* m (fisch)
chabot; *quappe* f tatar m.

Kaum (kaum) à peine (da ob-
nô que); ~ a. B. glauben son-
nen avoir peine à croire.
Kautio'n (kau'tjo'n) f (B) b. cau-
tion (nement m).

Kau-tschuk (kau'tschuk) m a. n
(2g) *caoutchouc*.
Kauz (kauz) m (2d. chonette f;
fig. (homme) original.
Kavalier (kavalier) m (2g) *ca-
vallier*; *gentilhomme*.
Ka'vallerie (ka'valleri) f (2l.
cavalerie; *posten* m vedette f.
Ka'valleri (ka'valleri) m (2a. ca-
valier.

Ka'viar (ka'viar) m (2g) *ca-
viar*; *brötschen* (-brötschen) n
(2d. sandwich m au caviar.
Kapit'len (kapit'len) (für)
garantir (q-), répondre (de.)
Ke'be (ke'be) ... *zhe* f concu-
binage m; *weib* n concubine f.
keck (keck) hardi; (zech) ef-
fronté.

Ke'ckheit f (B) b. hardiesse; ef-
fronterie.

Ke'gel (ke'gel) m (2l. quille f;
muth. cône; (2erg) pic, ballon.
Ke'gel (ke'gel) ... *badn* f jeu
m de quilles; *breit* n quillier
m; *störmig* conique; *schieber*
m joueur (guiz; abatteur) de
quilles; *schmitt* m section /
conique. (quilles.)

Ke'gein (a) (2l. jouer aux/
Ke'pl (ke'pl) ... *buchstabe* m
(lettre f) guttural f; *kopf* m
noeud de la gorge, larynx; *-
kopf* *entzündung* f laryngite;
kopf *spiegel* m laryngoscope;
laut m son guttural; *leiste* f;
stoss m talon m. [m.]

Ke'hle (a) f (B) b. gorge, gosier/
Ke'hr (ke'hr) ... *au's* m au.
branle, dernière danser f; *-
besen* m balai; *maschine* f a.
balayonne; *reim* m refrain;
felle f rovers m; fig. revers

de la médaille; *~wisch* *m* houssoir.

ke'hren (ˌˈkɛn) ③a. (legen) balayer; (wenden) (re)tourner; das Oberste zu unterst ~ mettre tout sous dessus dessous; sich an et. ~ tenir compte de qc.

ke'hricht (ˌˈkɛt) *m u n* ②g. (s. pl.) balayures *f/pl.*; **kasten** *m* ordurier; **winkel** *m* décharge *f*.

ke'hri-machen (kɛ'ri-) revenir sur ses pas; ~ faire demi-tour.

kel'sen (kai'sen) ③a. gronder, crier.

kehl (kahl) *m* ②g. coin; ~ *s. pl.*

kehl (kahl) ... *sf* forme en (forme de) coin, cunéiforme; **hucke** *f* hoyau *m* en coin; **kissen** *n* traversin *m*; **schrift** *f* caractères *m/pl.* cunéiformes.

kehl'en (ˌˈkɛn) ③a. (fest-) fixer avec des coins; cognert; *fig.* rosser.

kel'ler (ˌˈkɛl) ③l. sanglier mâle.

Kellerel' (kai'ral') *f* ③b. battoir, rixe.

keim (kaim) *m* ②g. germe; *z.* fähig germinatif; *z.* frei machen stériliser.

keim'en (kai'm'en) ③a. germer (*a. fig.*); (reiben) pousser. *z n u.* ③a. germination *f*, naissance *f*.

kein (kain) *z. B.* (er hat 1 n'a [!]); ~ Geld pas d'argent, *pfort* point d'argent, ~ Geld mehr plus d'argent; ~ Schüler aucun élève (*pfort* nul élève, (= nicht ein) pas n'a élève) hat sein Buch n'a son livre; ~ er (weiss [es]) personne ou aucun ou pas un (*ne [le] ant.*). [*cas (v. mit ne).*]

kei'nen, **kei'nes-falls** en aucun côté (*v. mit ne*).

kei'nes-wegs (-vöke) en aucune façon (*v. mit ne*). [*sterfeit.*]

...**keit** (-kalt) *f* ③b. *s. z. B.* **Hei-**

keich (kēich) *m* ②g. coupe *f*, calice.

ke'le (kē'le) *f* ③b. cuiller. (*Maurerz*) truelle.

ke'ler (ˌˈkɛr) *m* ③l. carafin; (*schoss n*) sous-sol, souterrain;

assel *f* cloporte *m*; **hale** *m* échappée *f*; **loch** *n* soupçon *m*; **meister** *m* sommelier; **wechsel** *m* effet fiscal.

Kellerel' (kai'ral') *f* ③b. carafin; (*bei Hase*) échansonnerie.

ke'ner (kē'ner) *m* ③l. garç. (*d'hôtel, de café*); **in** (ˌˈi) *f* ③c. servante (*de z. B. reiche*); garçonne.

ke'ner (kē'ner) *f* ③d. pressoir.

ke'ner (ˌˈkɛn) ③l. pressoir.

ke'ndar (kē'ndar) (*rejonctif*)

sable. [*saar*]

ke'nnen (ˌˈkɛn) ③d. connaître;

ke'ner (ˌˈkɛr) *m* ③l. connaître;

seur, **Blide** *m* oil canard

seur. [*sable; sear*]

ke'ntlich (kē'nt) (*rejonctif*)

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

ke'ntlich (ˌˈkɛn) *f* ③l. connaître;

Ren (kœrl) *m* (Dg. homme, individu; (ost *mo.p.*) personnage; (i.B. trüffler) gaillard; (ost = Eßengel) drôle; eleuher ~ misérable; guter ~ bon diable, bonne pâte / d'homme; lieber ~ mauvais sujet.

Rern (kœrn) *m* (Dg. noyau; (i.B. Apfel) pœpin; (i.B. Haselnuss, Nüsse) amande; (i.B. Weizen) graine *f*; cœur; (Weizen) substance *f*; fleur *f*, crème *f*, porce *f*; élite *f*.

Re'm (kœ'm) *m* : **ausdruch** *m* expression / énergique; **brav** **facièr** **amant** honnête; **fest** **trê** ferme, robuste; **heisch** *n* chair *f* ferme; **frucht** *f* fruit *m* à pépins; **gehäuse** *n* cœur *m* (Apfel) trognon *m*; **gesund** plein de santé; **holz** *n* cœur *m* du bois; excellent bois *m*; **obst** *n* fruits *m/pl.* à pépins; **punkt** *m* point essentiel; **sontien** *m* ombre *f* pure; **schnip** *m* coup de bat en blanc; **sprung** *m* sautance *f* (d'or); **truppen** *f/pl.* troupes d'élite.

re'rubast (schäft) solide; robuste.

re'ruig (sch) plein de i.B. pépins; *fig.* i.B. Worte énergique; *aus* = fernhaft.

Re'ze (kœ'rtz) *f* (Dg. bougie; (Wachs, bis. Riechen) cierge *m*; **gerade** droit comme un cierge; **n-gleber** *m* clergier, fondeur de bougies; **n-leuchter** *m* chandelier.

Re'ser (kœ'ser) *m* (Dl. tr.) ombre *f*.

Re'sel (kœ'sel) *m* (Dl. chaudron; großer ~ chaudière *f*; vollen *f* encaissée; (i.B. Dachbau) fond; **stacer** *m* chaudronnier (ambulant); **baken** *m* crémaillère *f*; **lagd** *f*; **lügen** *n* battus / concentrique; **panke** *f* timbale; **spinteb** *m* chaudron-

nier; **steln** *m* incrustation *f*;

treiben *n* = **jagd**. [notte *f*]

Re'tichen (kœ'tsch'n) *n* (Dl. chal-

Re'tte (œ) *f* (Dg. chaîne; (Bunde) attache; (Blumen) guirlande; (i.B. Reithäner) compagne; **œ** chaîne, cordon *m*.

Re'tten (œ) *oe* attacher avec une chaîne, enchaîner.

Re'tten... **bruch** *m* fraction *f* continue; **brücke** *f* pont *m* suspendu; **gebirge** *n* cordillères; **gelenk** *n*, **gled** *n* chaînon *m*; **hund** *m* chien d'attache; **kugel** *f* boulet *m* à chaîne; **regel** *f* règle conjointe; **spliffabri** *f* touage *m*; **schn** *oe* *m* garde-chaîne; **sich** *m* point de chaîne.

Re'ter (kœ'ter) *m* (Dl. Zisch) (œ) *a* hérétique; **richter** *m* inquisiteur; **verbreunung** *f* autodafé *m*. [sic.]

Re'gerel (kœ'gerel) *f* (Dl. hârd-

ken'gen (kœ'gen) (œ) *a* baloter; respirer avec difficulté; (Werde) affluer.

Ren'ch-pusten *m* coqualluche *f*.

Ren'te (kœ'te) *f* (Dg. masse; (Weizen) pila *m*; (Fassschmied) culasse; (Sammel) gige *m*.

Ren'sch (kœ'sch) chaise, pudique; (schaulam) continent; **stett** *f* chasteté, pudicité.

Ri'cher-erbsen (kœ'cher-) *f* pois *m* chiche, ciceroles. [f rieter.]

ri'sern (œ) *oe* f. rira sous cape.

Ricko (kœ'ko) *m* (Dg. fausse queue *f*; *e-n* *m*. (= **här'sen** [kœ'kœn] (œ) *a* faire fausse queue. [naun.]

Rie'bth (kœ'bth) *m* (Dg. van-)

Rie'fer (kœ'fer) *m* (Dl. mâchoire *f*; (Zusammen) mandibule *f*; *f* (Dg. pin *m* (commun ou sylvestre).

Riel (kœl) *m* (Dg. tuyau de plume; plume *f*; **œ** quille *f*; carène *f*; **zholen** *œ* caréner;

m. (singulier) excommunication
f; interdit; — buch n registre m
paroissial; — busse f pénitence
imposée par l'Eglise; — chor m
monastère f chorale; — diener m
sacristain; bedeau; autier;
— fahne f gonfalon m; — fenster
m/pl. vitraux m/pl.; — gebet n
prière f (publique); — gebrauch
m rite; — gehen n fréquentation
de l'ég. ou du service divin;
— gemeinde f paroisse; — ge-
schichte f histoire ecclésiastique
ou de l'E.; — kasse f a. fabrique;
— kongert n concert m spirituel;
— lied n cantique m; — musik f
musique sacrée; — rat m
(membre du) consistoire; —
recht n drt. droit m canon; —
regulierung canonique; — stellung
schlüssel m; — staaf m états pl.
de l'Eglise; — stuhl m banc de
l'œuvre, banc d'église; — vor-
steher m marguillier; — wessel m
tableau des prédications ou de
l'office divin de la semaine;
— wucht f discipline ecclésias-
tique; [lique; religieux.]
εὐαγγέλιον d'église, ecclésiastique.
εὐαγγέλιον (k'ir'm'e) f (b). fête
paroissiale; foire; kermesse.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) apprivoisé, fami-
lier; docile, soumis.
εὐαγγέλιον (a) (b). (= fette m.) ap-
privoisé; (= idem) amercer.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) m (b). kirsch; eau
f de corisou.
εὐαγγέλιον... — baum m corisier; —
braunwein m = kirsch; Prot
rouge-corisie; (couleur de) co-
risie; — wasser n = kirsch.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) f (b). corisou.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) n (b). cousin
m. (neveu) cousinnet m.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) f (b). calasse.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) m (b). mastie; ciment
(a. fig.). [quenille f.]
εὐαγγέλιον (a) m (b). blouze f, sou-

εὐαγγέλιον (a) m (b). mastiquer, ci-
menter.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) m (b). (a. pl.)
chatouillement; (sinnen?) vo-
lupté f; (sinnen) démangeaison
f; envie f.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) chatouilleux;
fig. délicat. [fig. a. flatter.]
εὐαγγέλιον (k'ir'e) (b). chatouiller;
εὐαγγέλιον (k'ir'e) (b). brouillon
m. a. brouillard m.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) (b). être béant,
s'entr'ouvrir.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) (b). japper,
glapir; ch. a. fig. clabauder; f
criailler. [deur; aboyer.]
εὐαγγέλιον (k'ir'e) m (b). claban-
εὐαγγέλιον (k'ir'e) f (b). brasses,
voies; (soymen) corde.
εὐαγγέλιον (a) (b). laisser; (pofa)
corder.
εὐαγγέλιον (k'ir'e): — m. porter
plainte en justice.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) f (b). plainte;
complainte; drt. a. action; —
gedicht n élogie f; — gescheh n
lamentation (a. pl.) f; — grund m
base f de (la) plainte, motif
de pl.; — laut m non plaintif;
— lied n chant m funèbre; com-
plainte f; — lieder singen f faire
des jérémiades; — punkt m chef
d'accusation; — ruf m cri la-
mentable; — schrift f plainte,
libelle m; — weis n pleuraise f
εὐαγγέλιον (a) (b). se plaindre,
se lamenter; porter plainte en
justice; v/a. e-m et. — se plain-
dre à q. de qc.; sein weis n
contenir (ou confier) ses cha-
grins; — d. plaintif; drt. pla-
gnant (a. m).
εὐαγγέλιον (k'ir'e) m (b). (bivil-
prosch) demandeur m, — defensor
f; plaignant m.
εὐαγγέλιον (k'ir'e) (b). (bivil-
prosch) déplorable; (bivil-
prosch) pitoyable.

Klau'ben (klau'bən) *ſſa.* éplu-
cher.
Klau'e (klau'ə) *f* (B)h. griffe,
onglo *m*; (Handzeug a.) serre;
(ſp) aabot *m* tendu, a. ongle *m*;
-n-fett *n* huile *f* de pied de
bœuf; -n-bleib *m* coup de griffe
etc., griffade *f*; -n-feuche *f* ma-
ladie de la corne, (Böde) four-
chet *m*; (Schwein) rougeole.
Klau'ſe (klau'zə) *f* (B)h. défilé *m*,
clauſe; cellule, ermitage *m*.
Klau'ſel (-zəl) *f* (B)d. clauſe.
Klau'ſner (klau'ſnər) *m* (B).
ermite, solitaire.
Klavir (klav'ir) *f* (B)b.
clavier *m*.
Klavi'r (-v'ir) *n* (B)g. piano *m*;
-ſpißel *m* clif *f* de piano ou
d'ut; -ſpieler *m* pianiste.
Kle'be (kle'bə) ... *f* -geſen *n* E loi
f de collage; -marke *f* timbre
m (de l'assurance ouvrière
contre l'invalidité); -mittel *n*
glutinant *m*; -pflaſter *n* em-
plâtre *m* collant.
Kle'ben (-n) *ſſa.* coller; (ſeinſ)
afficher; v/a. en coller, être
collé, tenir, adhérer. 2 *n* col-
lage *m*, adhesion *f*.
Kle'ber (-r) *m* (B)l. (ſſ.) colleur;
(Pflanzen) colle *f* végétale,
gluten.
Kle'b(e)ria (-ſch) glutant, (ſeim-
ſſig) glutineux; visqueux.
Kle'bri'gkeit (-ig) glutinoſité;
viscoſité. (id'onere), pâte.
Kle'cho (kle'ſch) *m* (B)g. tache *f*.
Kle'iſen (-n) *ſſa.* faire des
taches, (ſieben) cracher; (ſiebet
i.ſ. malin) barbouiller. [ſeur.]
Kle'iſer (-r) *m* (B)l. barbouil-
ler (kle'ſ) *m* (B)g. (v. pl.) tréſſe;
-blatt *n* ſig. tris *m*; -ſalt *n*
sel *m* d'oseille.
Klei (klei) *m* (B)g. (v. pl.) argille
f; ... (a. ſig [klei'ſch]) argi-
loux a., gras a.

Kleid (kleit) *n* (B)c. habit *m*;
vêtement *m*; (i.ſ. Frauen) robe *f*.
Klei'den (klei'dən) *ſſc.* habiller;
vêtir; (= ſehen, ſehen) aller ou
venir (v-n à q.).
Klei'der (-dər) ... *bügel* *m* sus-
pensoir, porte-habit; -haſen
m patère *f*; -hammer *f* garde-
robe; -riegel *m* porte-manteau;
-ſchoner *ſſc.* *m* garde-robe; -
ſchrank *m* garde-robe *f*; -
ſtänder *m* porte-habit; -ſtrick
f costume *m*; -tröbier *m* tri-
plier. [ou Koir] bien.)
Klei'dſam (klei'dſam) *mu* aller
Klei'dung (klei'dung) *f* (B)b. ha-
billement *m*, habits *m/pl.*, vête-
ments *m/pl.*; -ſtück *n* pièce
f d'habillement; -ſtück *pl*
vêtements *m/pl.*, habits *m/pl.*
Klei'e (klei'ə) *f* (B)b. aun *m*; -n-
broi *n* pain *m* de seigle; -n-
mehl *n* seigle *f*.
Klein (klein) petit; (= zu-) exi-
gu; (ſem. i.ſ. ſachen) menu;
(Bach) minuscule (a. *f*); ein
- wenig un petit peu; ſer in
capitaiser; groß und - grande
et petite; von - auf das le bas
Age; im - en un petit, en détail.
Klei'n (klei'n) ... *baſen* *f* che-
min *m* de fer à voie étroite;
-geld *n* monnaie *f*; -gewehr-
feuer *n* fusillade *f*; Zulaubig
de peu de foi, pusillanime; -
glaubigkeit *f* pusillanimité; -
handel *m* commerce en détail;
-händler *m* détaillant; Zall-
brig (-kallbrig) à petit cali-
bre; -kinder-bemahranſſat *f*
crèche, salle d'asile; -kram *m*
regretter *f*; -krämmer *m* re-
grattier; Ziaut décontenancé,
découragé; -mut *m* pusilla-
nimité *f*; Zmüßig (-müßig) pu-
sillanimité; -ſchmied *m* tailan-
dier; -ſtand *m* état ſecondaire;
-ſtandereſſe (-ſtandereſſe) *f* particu-

larisme *m*; *klebter* *m* habitant d'une petite ville, provincial;
kleh *n* menu bétail *m*.

Kleinheit *f* (s. *pl.*) petitesse.

Kleinigkeit (klei'nich-) *f* bagatelle, rien *m*.

Kleinigkeits-krämer *m* esprit minutieux; *klei* (-krēm'rai) *f*
 ③ *b. a.* pédanterie.

klei'nich minutieux; mesquin.

Kleinod (klei'nōt) *n* ② *g.* (pl. *a.*) bijou *m*, joyau *m*.

Kleinst (klei'nst) *m* ② *l.* colle *f* d'amidon.

Kleinstern (klei'nstern) ② *f.* collar; pater.

Kleinm (klei'm) *f* ③ *b.* pince, (Werb) morailles *pl.*; (Drr u. Zustand) gêne, embarras *m*; in der ~ (Gelds) à court d'argent.

Kleinmen (-a) ② *a.* serrer; pincer. [*mez.*]

Kleimmer (-r) *m* ② *l.* pince-.

Kleimmer-schraube (klei'm-) *f* vis de pression.

Klempner (klei'mpner) *m* ② *l.* ferblantier; *waren* *f/pl.* = merckstatt (aus Klempnerel' (klei'mpnerel')) *f* ③ *b.* ferblanterie *f*.

Klepper (klei'pper) *m* ② *l.* (kleines Pferd) bidet, (schlechtes) rosse.

Kleptiker (klei'rjker) *m* ② *l.* ecclésiastique.

Klerikal (klerikāl) *f* ③ *b.* Klerus (klei'rjō) *m* inv. clergé *m*.

Kletze (klei'te) *f* ③ *b.* bardane; glouteron *m*.

Kletter (-er) *m*; *elken* *n* grappin *m*; *gerüst* *n* portique *m* de gymnase; *maß* *m* (mit Prellen) mât de cocagne; *vogel* *m* (olseu) grimpeur.

Klettern (-a) ② *f.* (auf) grimper (à ou sur); (= eckimmen) gravir (s. *B.* une montagne).

Klima (kli'ma) *n* ② *l.* (pl. Klimate) climat *m*. [*terit.*]

klimmen (kli'men) ② *a.* = *klei*

Klempner-kasten (klei'mper-) *m* = *Klempnerkasten*.

klempner (-a) ② *f.* faire armer (mit dem Weibe von argeut); tapoter (du piano).

Kleing (klei'ng) *f* ③ *b.* épée.

Kleingel (-a) *f* ② *d.* sonnette; sonmarie; *beutel* *m* bourse à quoter; *zug* *m* (sordon de) sonnette *f*. [*terit. q.*]

Kleingeln (-a) ② *f.* sonner.

Kleingen (klei'ngen) ② *b.* sonner; *kluter* (a. die Dören); mit ~ Spiel musiqué en tête.

Kleinke (klei'kke) *f* ③ *b.* loquet *m*.

Kleinke (-r) *m* ② *l.* brigue hollandaise.

Klepp (klei'p) *m*; *klepp* *m* chédon; *Klepp* *n* tie-tar *m*; *schule* *f* école d'abécédaires.

Klepp (-r) *f* ③ *b.* dévot *m*.

Kleppen (klei'pen) ② *a.* cliquer; (mit den Waffen) faire rater tir (les armes).

Kleppel (klei'pel) *n* ② *g.* lavement; *e-m* *e.* = *geben* (s. *g.*) *2e* *a.* administrer un l. à q.; *spitze* *f* sonnet à lavement. [*m*; cloaque *m*]

Kleppel (klei'pel) *f* ③ *a.* (s. *g.*)

Kleppen (klei'pen) *m* ② *l.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

Kleppel (-a) ② *f.* (s. *g.*)

klöppeln (klö'ppln) *inf.* travailler au
tissage; Spigen ~ faire de la
dentelle.
Klopp (klö'p) *m* *2g.* gascalopec.
Klopp'it (klö'p'it) *n* *2g.* cabinet
m (d'arrangées).
Kloß (klö's) *m* *3d.* boule *f.* (Kroß)
globe *f.* (Kleß) atm.; boulette *f.*
Kloß'er (klö's'er) *n* *3l.* couvent
m, cloître *m*; Bruder *m* reli-
gieux; Fraulein *n* chanoi-
nesse; -gelübde *n/pl.* vœux
m/pl.; -gang *m* cloître; -kirche
f église conventuelle; -leben
n vie *f* monastique; -regel *f*
discipline claustrale.
Kloß'erlich (klö's'erlich) con-
ventuel; (= Mönchs...) mona-
stique.
Kloß (klö's) *m* *3d.* bloc (de
bois) (Kloß) billot; (vom Stein)
mauche *f.* (Kloß) ruistre, bûche.
Kloß (klö's) *m* *3d.* grosaier, ruistre.
Kloß (klö's) *m* *3d.* club; cercle.
Kloß (klö's) *f* *2f.* fente; goul-
tre *m*, abîme *m*.
Kloß (klö's) intelligent; judi-
cieux; (Kloß) prudent; (Kloß)
sage; (Kloß) rusé.
Kloß (klö's) *m* *3d.* raffi-
né.
Kloß (klö's) *f* *3d.* (o. pl.)
intelligence; prudence.
Kloß (klö's) *m* *3d.* prudemment;
sagement.
Kloß (klö's) *m* *3d.*
mauche *f.* boule *f.* pelote *f.*
(Kloß) las.
Kloß (klö's) *m* *3d.* a.
Kloß (klö's) *m* pied bot.
Kloß (klö's) *f* *3d.* a. *m*
3d. pendeloque *f.*; (Kloß) crotte *f.*
Kloß (klö's) *m* *3d.* fon.
Kloß (klö's) *m* *3d.* gri-
gnoter.
Kloß (klö's) *m* *3d.* garçon.
Kloß (klö's) jeune adolescent, n-

stier *n* enfance *f.*; Age *m* pué-
ril; -n-streich *m* gaminerie *f.*
Kna benhaft (knä'ft) enfantin;
m/p. puéril.
Kna'ch (knä'k) *m* *3d.* mantel *f*
amanda à coque tendre; ~
wurff *f* (Knauss) dîter knack-
vurste. [o/a. cacher.]
Kna'den (knä'dn) *m* *3d.* craquer;
Knaß (knä's) *m* *2g.* *3d.* éclat;
détonation *f.* (Knaß) éclaque-
ment; ~ it. Knall sur le coup,
tout à coup; ~ it. *3d.* bonbon
m (bonbon) fulminant; -blüsch
f canonniers; -effekt *m* coup
de théâtre; -signal *n* pétard *m*.
Kna'ten (knä'tn) *m* *3d.* éclater; dé-
tonner; claquer; tirer des
coups de fusil; (mit der Zeit-
sche) faire claquer (son fouet).
Knapp (knä'p) (trop) juste; étroit;
à peine suffisant; (Knapp)
mosquin; mit -er Not à grand'
peine; (zu) ~ halten traiter
chichement.
Kna'ppe (knä'p) *m* *3d.* (Knaß)
suyver; (Knaß) garçon; *2* mi-
neur. [modicité; mesquinerie].
Kna'ppheit (o. pl.) étroitesse;
Kna'ppchaft *f* *3d.* corps *m* des
mineurs.
Kna're (knä're) *f* *3d.* arécolle.
Kna'ren (knä'ren) *m* *3d.* craquer;
(Knaß) erier.
Kna'ster (knä'ster) *m* *3d.* ca-
nastro (a. Knaßter); -bart *m*
crognard.
Kna'stern (knä'stern) *inf.* paililler;
crépiter *2* n paillement; das
2 her Gemachre bruit *m* de la
foillade.
Kna'sel (knä'sel) *n* (m) *3d.* pe-
loie *f.* peloton *m*; *fig.* amas; *2*
agrégation *f.* [chapiteau].
Knauf (knäuf) *m* *3d.* hauton;
Knauf (knäuf) *m* *3d.* avare.
ladre. [lâcheté, ladrerie].
Knauferei (knäuferei) *f* *3d.*

Knobél (knob'el) *m* (pl. bou-
lette *f*.
Knobé (knob'el) *f* (s. b. in hercule
m; (Lubelsk) bulbo.
Knobén (-n) *m* (pl. masse *f*
(ronde); (Wassow) tubéreuse;
a = Knolle. [bulbeux.]
Knobig (knob'ig) tubéreux;
Knopf (knopf) *m* (pl. bouton;
(s. b. Blatt, Zuckerpilz) pomme *f*;
(Zorn) pommou; -fabrik *f*
boutonnier; -gabel *f* & pa-
tience; -haken *m* tire-bou-
ton(s); -Loch *n* boutonnière *f*;
-macher *m* boutonnier.
Knöpfen (knöpf'en) *ösa*, bon-
tonner. [filage.]
Knörpel (knör'pel) *m* (pl. car-
tilag. *m*; (s. b. Knorpel) cartilagineux.
Knörren (knör'ren) *m* (pl. (s. b.)
noué. [bouteux.]
Knörzig (knör'zig) noueux, ra-
Knöpe (knö'pe) *f* (s. b. (Wasser)2)
bouton *m*; (Blatt2, Polz2) bour-
geon *m*; œil *m*; fig. (s. b. Knob)
tendre fleur.
Knöpfen (-n) *ösa*, pousser des
boutons; bourgeonner; n'épa-
nouir.
Knöpfenstand *m*, -treiben *n*
germination *f*. [manant.]
Knöte (knö'te) *m* (pl. f rustre;
Knöten (-n) *m* (pl. noué; -
punkt *m* point de jonction; -
loch *m* hâton noueux, gourdin.
Knötig (knöt'ig) noueux; fig.
grosier. [ner.]
Knütteln (knütt'eln) *ösa*, chiffon-
Knöpfen (knöpf'en) *ösa*, nouer,
lier; (Knuten) faire; (r)attacher.
Knüppel (knü'pel) *m* (pl. ron-
din; (s. b. Knägen) gourdin; -
baum *m* chemin du rondin;
-holz *n* rondins *m/pl*.
Knurren (knür'ren) *ösa*, gron-
der, murmurer (beide *n*, fig.);
(Wassow) grouiller.
Knöte (knö'te) *f* (s. b. Knout *m*.

Knuten (-n) *ösa*, (s. b.) donner
le knout (à q.).
Knüttel (knütt'el) *m* (pl. =
Knüppel; -verse *m/pl* prose *f*
rimée; vers burlesques.
Knobalt (knö'balt) *m* (pl. cobalt.
Knöben (knö'ben) *m* (pl. (=
Schwein) étable *f* à porcs.
Knöber (knö'bör) *m* (pl. cabas.
Knöböl (knö'böl) *m* (pl. latin;
(s. b. Knädel) farfadet. [la culbute.]
Knöhl (knö'hle) [Knöhl] faire
Knöhl (knö'hle) *m* (pl. cuisinier;
Knöhl (knö'hle) *f* (s. b. Knöhl, a.
cordon *m* bleu; (s. b. Knöhl) *f*
poire (bonne) à cuire; -buch *n*
livre *m* de cuisine, (s. b. Knöhl) La
Cuisine; -geschirr *n* batterie *f*
de cuisine, & marmite *f*, bidon
m; -kunst *f* art *m* culinaire;
-löffel *m* cuiller *f* à pot; -ma-
schine *f* fourneau *m* (de cui-
sine); -salz *n* sel *m* (commun);
-tafel *f* cours *m* de cuisine
(familiale); -topf *m* pot, mar-
mite *f*.
Knöhen (-n) *ösa*, v/n. (s. b. Knöhl)
cuire; (s. b. Knöhl) bouillir;
v/n. (faire) cuire, faire bouil-
lir; (= bereiten) faire; abs. faire
la cuisine. [quais.]
Knöcher (knö'cher) *m* (pl. car-
Knöber (knö'dör) *m* (pl. appât,
amorce *f*; mit e-m ~ versehen
amorcer. [amorceur, leurreur.]
Knöbern (-dör) *ösa*, appâter;
Knöber (knö'dör) *m* (pl. a.
Knöber) (s. b. Knöber) manue-
rit (ancien); (Knöber) code.
Knöffer (knö'tör) *m* (pl. coffre;
(Knöber) malle *f*; -träger *m*
portefeuille.
Kohl (kol) *m* (pl. (s. b. pl.) chou;
fig. (s. b. Knöhl) bavardage; an-
gemäcnet - du rächanté; -
gemüse *n* des choux; -ra'bi
(-ra'bi) *m* chou-rave; -rübe *f*
(chou)-navet *m*.

Ko'hle (kō'le) *f* (3)b. charbon *m*;
mit ~. schwarzgen od. zeichnen
charbonner; (Stein) houille;
glühende ~n braise *f*.

Ko'hlen (..n) (3)a. charbonner;
(Stein) carboniser; *fig.* bavarder.

Ko'hlen (kō'len) ...: ~anzünder
m allume-feu; ~arbeiter *m*
houilleur; ~bedien *n* réchaud
m; brasier *m*; bassin *m* bouil-
ler; ~bergwerk *n* (a. ~grube *f*)
mine *f* de houille, houillère *f*;
~blende *f* anthracite *m*; ~bren-
ner *m* charbonnier; ~bunker *♂*
m soule *f* aux charbons; ~
feuer *n* a. (= ~glut *f*) braise *f*;
~gebiet *n*, ~gegend *f* district *m*
houiller; ~haltig (-haltig) car-
bonifère; ~händler *m* a. char-
bonnier; ~heizung *f* chauffage
mà la houille; ~kasten *m* calase
fà charbon; ~lager *n* dépôt *m* de
charbon, charbonnerie *f*; min-
gisement *m* houiller; ~meister
m moule *f*; ~tauer carbonique;
~taures Wasser ou *f* gazeuse;
(doppelt) ~taures Wasser (bi-)
carbonate *m* de soude; ~säure
f acide *m* carbonique; ~schiff *n*
bateau *m* charbonnier; ~station
f (bis, 3) dépôt *m* de charbon;
~staub *m* poussier; ~stift *m*
crayon de charbon; ~stoff *m*
carbone; ~topf *m* chauffe-pot
f; ~träger *m* charbonnier; ~
wagen *♂* *m* wagon à houille,
tender; ~zeichnung *f* dessin *m*,
charbonnée. [bonnoter.]

Kö'hler (kō'ler) *m* (3)l. char-

Ko'le *♂* (kō'y^e) *f* (3)b. cabine.

Koka'i *n* (kōkai'n) *n* (2)g¹. (o. pl.)
cocaïne *f*.

Kokettie'ren (kōkēti'rən) (3)g. *f*
coquetter, 2 *n* coquetage *m*.

Ko'kos (kō'kōc) ...: ~baum *m*
cocotier; ~nuss *f* coco *m*.

Koko (kōkō) *m* (3)g. coke.

Ko'la, ~nuss (kō'la-) *f* noix de kola.

Ko'len (kō'len) *m* (3)l. (Stein)
massue *f*; (Gewehr) crasse *f*;
chim. alambic; (Dampfen) pla-
ton; ~verschluß *m* (Gewehr) ob-
turation *f* a piston.

Ko'libri (kō'libri) *m* (3)a. col-
ibri, oiseau-mouche.

Koll'h (koll'h) *f* (3)b. (o. pl.)
collique, tranchées *pl*.

Kolle'g (kōlē'k) *n* (3)b. cours *m*;
(ein ~) hören suivre, belügen
se faire innerer pour.

Kolle'ge (kōlē'ghe) *m* (3)a. col-
lègue; (Baugenoss) confrère.

Kolle'gium (kōlē'gheum) *n* (3)b.
conseil *m*; corps *m*.

Kolle'kte (kōlē'kte) *f* (3)b. quē-
kollektie'ren (kōlēkti'rən) (3)g.
faire une quête.

Ko'ller (kō'ler) (3)l. *n* (colla-
de) buffle *m*; ~ *m* vêt. varié;
fig. délire, rage *f*.

Ko'llern (..n) (3)b. (quē-) ~
lerig (ein) avoir le varié; (aus-)
glouglouter; (Seib) grouiller.

Ko'lli (kō'lli) (pl. von Kollis) (3)b.
n collis *m*; ~Dich *m* a. roulot-
tier; ~Dichstahl *m* roulottier;
Kollidie'ren (kōlidi'rən) (3)g. (ein)
en collision; se raconter.

Kölin (kēlin) *n* (3)g. Colonne.

Ko'lön (kō'lön) *n* (3)l. (p. a.)
...la deux (-) points *m/pl*.

Koloniat' (kōlonat'i) ...: ~
schaft *f* société coloniale;
~handel *m* commerce des colo-
nies; ~waren-geschäft *n*, ~han-
del *m* commerce *m* de denrées
coloniales, épicerie *f*; ~wä-
nhändler *m* épiciier.

Kolonie' (..n') *f* (3)l. colonie.

Koloni'st (..n'et) *m* (3)b. colon.

Kolopho'nium (..n'ium) (3)g.
(o. pl.) colophane *f*.

Koloratu'r (..n) (3)l. (p. a.)
~en *pl*, roulades.

Kolorie'ren (..n'rən) (3)g. colorer.

Kolorit' (..n') *m* (3)a. colorant.

Koloß (kolō's) *m* (2g. colosse.
Koloß *mne* (kolō's) *f* (2b. typ.
 page. [*f* (2b. combinaison.)
Kombinatō'n (kōmbinatō'n) *m*
Komē't (kōmē't) *m* (2a. comète *f*.
Komfo'ri (kōmfo'ri, a. -tō'r) *m*
 (2g. (a. pl.) confort.
Kō'mik (kō'mik) *f* (2b. (a. pl.).
Kō'miker (-mik'r) *m* (2l. kō-
 misse (-miz) comique *m a. a*.
Kō'mma (kō'ma) *n* (2l. virgule
 [*a. math.*).
Kommandantū'r (kōmāndāu-
 tō'r) *f* (2b. charge (hôtel) *m*,
 bureau *m*) du commandant de
 la place.
Kommandeu'r & (-dē'r) *m*
 (2g). commandant, chef.
Komma'ndō (-mā'ndō) *n* (2l.
 commandement *m*; (Weisung
 Soldaten) détachement *m*; das
 -fahren (über) (= kommandie-
 ren) commander (qc.); -brüdie
 -f. blanc *m* de quart.
Kō'mmen (kō'mēn) (2g. venir;
 -lassen faire venir, envoyer
 chercher; aller; arriver; par-
 venir; durch eine Stadt - passer
 par - hinter et. - déro' -tir
 qc.; nach Hause - rentrer; um
 etwas - perdre qc.; von e-m -
 sortir de chez q.; zu etwas -
 parvenir (à qc.); abwarten qc.;
 au stehen - (auf) attendre qc.;
 erwarten a. qc.; bei -be Mann
 l'homme de l'avenir.
Komme'rō (kōmē'rō) *m* (2g.
 banquet (d'étudiants); -buch
 n. recueil *m* de chants d'étu-
 diants.
Komme'rzien-rat (kōmē'riç'ra-)
m conseiller de commerce,
 conseiller commercial.
Kommilitō'ne (kōmilitō'nē) *m*
 (2a. camarade.
Kommi's (kōmī's) ...: reit de sol-
 dat an d'uniforme, -anzug *m*
 tenue de soldat. -bäckeri *f*

manutention; -brot *n* pain *m*
 de munition; -gegenstände
m/pl. effets de troupe; -mäßig
 réglementaire.
Kommis'sa'r, ...s'sa'r (2g', ...s'sa-
 rius (2g. (kōmīç'a'r, -tō'r, -
 ç'a'ç'ç'e) *m* commissaire.
Kommis'sionä'r (-tō'nē'r) *m*
 (2g'). commissioinaire, agent
Kommis'si'us (kōmīç'i'us) *m* (2a.
 commerçant.
Kommuna'l (kōmouna'l) ...
 communal ou municipal.
Kommunika't (kōmounikā't) *m*
 (2a. communiant.
Komē'dia'nt (kōmē'dyā't) *m*
 (2a. comédien.
Komē'die (kōmē'dyē) *f* (2b. co-
 médie; -n-zettel *m* affiches *f* (de
 comédies), programme.
Kō'mpaß (kō'mpāç) *m* (2g. bous-
 sole *f*, -s. compas; -häuser
 n. habitacle *m*; -nadel *f* aiguille
 aimantée; -rose *f* cadran *m* de
 boussole, rose des vents.
Komplē's (kōmplē'ç'e) *m* (2g.
 ensemble; (Gäster) pâté, carré.
Komplime'nten-macher (-pli-
 mē'ntēn-) *m* faiseur de com-
 pliments, complimenteur.
Komplō'tt (-plō't) *n* (2g. com-
 plot *m*.
Komponē'ren (-pōn'rēn) (2g.
 composer. [positour.]
Komponi'st (-nī'çt) *m* (2a. com-
 posant *m*.
Kompo'st (-pō't) *n* (2g. com-
 pote *f*; confitures *f/pl.*; -schale
f, -schüssel *f*, -teller *m* com-
 potier *m*.
Kompromi'ss (-prōmī'ç) *m a. n*
 (2g. compromis(sion) *f* *m*,
 transaction; etw(en) -schließen
 est transiger.
Kompromittē'ren (-prōmītē-
 rēn) (2g. compromettre.
Komtu'r (-tō'r) *m* (2g'). com-
 mandeur. [manderie.]
Konturen (-tō'rēn) *f* (2b. com-)

Konchylien (kõnchj'lyen) *f/pl.*
coquillages *m/pl.*

Konditor (kõndi'tõr) *m* @ d. confiseur; (Kuchendäcker) pâtissier.

Konditorei (kõd'tõral') *f* @ b. confiserie; pâtisserie.

Kondose'nj (kõdõ's'ntõ) *f* @ b. = Weibselb.

Konfe'kt (kõ's'kt) *n* @ g. sucrerie(s *pl.*) *f.* dragées *f/pl.*; ~schachtel *f* drageoir *m.*

Konfektio'n (kõktõ's'ntõ) ... de confection; ~geschäft *n* magasin *m* de nouveautés.

Konferen'z (kõf'õ'ntõ) *f* @ b. conférence; (Besetz) conseil *m* des professeurs.

Konfirma'tiõ (kõf'mj'ni) *m* @ a., ~in (kõf'ndj'n) *f* @ c. catéchumène.

Konfirma'tiden-unterricht *m.*: (tath.) catéchisme; (protestantisch) instruction *f* des catéchumènes.

Konfirmatio'n (kõf'matõ'n) *f* @ b. confirmation; première communion.

Konfirmie'ren (kõf'ren) @ g. confirmer; konfirmiert *w.* (tath.) faire sa première communion.

Konfiskie'ren (kõf'icj'ren) @ g. confisquer. [confitures.]

Konfistiren (kõf'istj'ren) *f/pl.*

Konflikt (kõf'likt) *m* @ g. conflit.

Kongreß (kõgrõ's) *m* @ g. congrès; ~besucher *m* congruistate. [dent; égal.]

Kongru'ent (kõgruõ'nt) coïnci-
~ntig (kõn'ntig) *m* @ g. roi, ~in (kõn'j'n) *f* reine; (Regent)

dame *f.*

kõ'niglich (kõn'õ'klj'ch) royal, mi
roi, digne d'un roi ou d'une
reine; *adv.* en roi.

kõ'nigreich *n* royaume *m*; s. B.
~ Preußen *r.* du Prusse.

kõ'nig (kõ'nig) ... meist royal *a.*;
~freund *m* royaliste; ~mord *m.*

mörder *m.*, ~mörderisch *rogi*
cide; ~tiger *m* a. grand tierce.

~wasser *n* eau *f* régale;
~würde *f* a. royauté. [royauté]

kõ'nigum (kõ'nig) *n* @ a.

Konjugatio'n (kõnyugjõ'tõ'n) *f* @ b. conjugation.

Konjugie'ren (kõn'j'ren) @ g.
conjuguer.

Konjunkti'o'n (kõnjuktjõ'n) *f*
@ b. conjonction (a. astr.).

kõ'njunktiv (kõ'nyjuktjõ'n) *f*
@ g. (mode) subjonctif.

Konjunktiv (kõnyjuktjõ'n) *f*
@ b. conjoncture.

konk'v (kõ'kt) concavo.

Konkurre'nz (kõkrõ'ntõ) *f* @ b.
concurrence, concours *m*.
~ansprechen *n* mieu *f* au tour
cours.

Konku're (kõ'krõ) *m* @ b. tal
lle *f* ou verto; ~ annehmen *v.*
déclarer en état de faillite;

in ~ geraten faillir; ~gläubig
m créancier du failli; ~masse

actif *m* de la f.; ~verfahren
procédé *m* en matière de f.

~verwalter *m* syndic de la f.

kõ'nnen (kõ'n'õ'n) @ g. pouvoir
(s. B. Wissen, Klavier) (savoir)
voir. [reacteur adjoint]

kõ'nre'ktor (kõ'n'rõ'ktõr) *m* @ g. com
senteant.

Konse'ns (kõ's'ntõ) *m* @ g. con
séquence. [conservatoire]

Konservati'o'n (kõf'õ'ntõ) *f* @ b.
conservatoire *m*.

Konservatio'nium (kõf'õ'ntjõ'n) *m*
@ a. conservatoire *m*.

Konse'ven (kõ's'ren) *f/pl.* *adv.* *it*
ande de (ou fruits *m/pl.* an) *adv.*
nerve; ~bühse *f* baste à
serven. [Ode, conservatoire]

Konsisto'rium (kõf'istjõ'rjõ'n) *m*
Konsens'nt (kõnsõ'nt) *m* @ a.
consonne *f.* [collège]

kõ'nig (kõ'nig) *m* @ b. com

kõ'nig (kõ'nig) *m* @ b. com

Kora'le (korā'le) *f* @ *b.* corail *m*;
~*n* mit *mit sg.* corail; ~*n*-bank
f banc de coraux; ~*n*-fischer *m*
(pêcheur) corailleur.

Körb (körp) *m* (2 d. panier, corbeille *f*; (Säbe) garde *f*; (ab-
schlägige Antwort) refus; „flaſche“
f 3. B. flacon *m* enclasse; „ſiechter“
(ſiechter) *m* (2), vannaler; „-
macher-arbeit“ *f*, „geſchäft“ *n*,
-waren *f/pl*, vannerie *f*; „-
möbel“ *n* meuble *m* en osier;
-wagen *m* chariot *m* à banne;
-mann *f* d'enfant; „weibe“ *f*
osier *m*.

korin'the (kōr'itē) *f* ③ *b.* raisin
m de Corinthe.

Kork (kòrk) *m* ② *g.* (Elef) liège | (Tropfen) bouchon.

Bo'rk (kò'rk) ... : **Bois** liègeux :
-baum *m.*, -eiche / chêne-liège
m.; -maschine *f.* presse-bou-
chons *m.*; -pfropfen, -stöpsel
m. bouchon (de liège); -zieher
(-zieher) *m.* (2) tire-bouchon.

ko'rken (,ən) 𐎧𐎺𐎠, boucher.

korn (körn) *n* ②a., ②g. (pl. *er* = *arten*) grain *m*; les grains, le(s) blé(s) *m*; (Reagen) *seigle m*; (Samen2) graine *f*; (Wanze) aloi *m*; titre *m*; *2* gul-
don *m*, (point *m* de) mire *f*; auf *2* nehmen viser (q., a. fig.),
viser (à q.); *2* Ähre *f* épi *m* de
blé; *2* blume / bluet *m*; *2* boden
m grenier (à blé); *2* brann-
wein *m* eau-de-vie *f* de grain;
2 feib *n* champ *m* de blé; *2*
handel *m* commerce des grains
ou des blés; *2* kammer *f* (für
Vorräten) grenier *m* (d'abon-
dance); *2* keller *m* alio; *2* wu-
cherer *m* accapareur (de blés);
2 wurm *m* charançon.

Körn'-kirſche (körn'g'-l-) f. cornouille; (Baum) cornouiller m.
körn'en (körn'ru'n) ſſa. (Balver)
grüner, ſieber) a. chagriner!

(3. B. Stei) granular; v/a. (3. B. Stei) grener, monter năgrăne.
(3. B. Sudar, n. fidi ~) as granular.
kō'ruŋq̄t, kō'ruŋq̄ (kō'ruŋq̄) granu: granuleuz.

-anlage *f* constitution; *m* conformation *f* du corps
 ~haltung *f* port *m*, maintien
 ~kraft *f* force physique; *m* les a. incorporel; ~maße *f* mesures *f/pl* de volume et de capacité; ~messung *f* (stéréométrie; anthropométrie; ~größe *f* taille *f*

Kō'rperchen (kō'pən) n
 Kō'rperlich corporal; material
 Kō'rperſchaft (kō'pərſchaft) f
 corps m; Zirkel corporall
 Kōrpora'l (kō'rpora'l) a
 caporal; -ſchaft f
 chambre.

Korpul'ny (kòrpoul'nts) (a. pl.) embonpoint m. corpulence.

Korrektur: (Körrekció)
 correction; (= -begriff)
 épruvs (oldas lefolytatás)
 révisor; (Szakértő) korrektur

corresponde'ni (v)
dè'niç / (3)b. correspond
irresponsable'reu (d'v)
mit ... correspondre (v)
en correspondance) a
mireinander ... d'v

ko'rridor (ko'rridor)
corridor, couloir.

ῥοῖσ' αὖ (kōtēk'ē) ^m
 kairos, pirate,

korfe'it (kōr'fō't) n (pl)
kor'fika (kō'r'fika) n (pl)

ko'se-form (kō'se-) /
nom m de carrosse, polichinelle
ko'sen (-n) 360, carrosse, polichinelle
einander ~ en carrosse.

Kofal'i, Kofal'te (kōfā'l, -fō'lo) m (D.A.) propriétaire d'un petit fonds rural, petit paysan.

Kof (kōf) f (D.B. (a. pl.) nour- riture; table, pension; gîte - bons chère; in - en pension.

Kof (kō'f) ... 2frei: c-n 2frei halien donner la table à q.; -gagner (-ghēg'er) m pension- naire; -nele n pension f; -

boue n, Schule f pension f. (D.B. Weib) pensionnat m; -Spiele (-spilch) conieux,

dependieux; -berächter m (homme) difficile sur la nour- riture; sein -berächter sein

être pas dégoûté. -Kofar précieux; superbe; 2- Kof f prix m; objet m précieux.

Kofen (kō'fēn) pl. inv. frals m, dépenses f/sg.; (D.B. dr. n. f. (Schaden)) dépense m.

Kofen (-) D.C. (D.B. Weib) col- tor, revênt à ...; (D.B. Speiser) goûter; essayer; (Beratigen) voir de qe.

Kofen (kō'fēn) ... -anslag m évaluation f des frals;

(Kanten) devis; -aufwand m frals pl.; -berachnung / compte

etat m des frals; 2frei sans frals, gratuit; adv. a. gratis;

2frei halien défrayer; -preis m prix (de revient ou) cod-

ant; -punkt m prix, frals pl. Koflich (kō'flich) délicieux.

Kof (kōf) m (D.G. (a. pl.) boue f, -f; (mit - besetzten) déla-

bourer, crotter; von ~ rei- -gen décroter; fange f (D.B. f. excrementa pl., merde f;

-Lache f boubler m; -Schüler (-schüler) m garde-boue, -Kofel (-kofel) n (D.G. cote-

-Kof (-kof) m (D.L. matin; -p. roquer. [fauz. ouz.]

-Kof (kō'f) boueux, crotté;

Kra'bde (krā'bō) f (D.B. orovette; (Zimb) marmot m.

Kra'bdein (-in) Df. grouiller; n/a. chatouiller.

Krach (krāch) crac!

Krach (-) m (D.G. craquement; f. g. krach, débâcle f.

Kra'chen (-en) Df. faire crac, éclater avec fracas; (D.B. We-

badi) croquer; (Schlag) sonner.

Kra'chen (krā'chēn) Df. cro-

asser.

Kra'ft (krāft) f (Df. force; (Be-

weiz, Saugkraft) vigueur; (Ge-

stige) faculté; pouvoir m; (Weis-

heit) vertu; 2 prep. au gén.

en vertu de ...

Kra'ft (krāft) ... -aufwand m

déploiement de forces; -An-

druck m expression f éner-

gique; -brühe f consommé m;

-elastizität f unité dynamique;

-leistung f tour m de force,

rendement m dynamique;

-Istaktizität f manque m de

vigueur, faiblesse; -mehl n

amidon m; -mensch m homme

doné d'une grande force (au

d'esprit), athlète; -messer m

dynamomètre; -Woll a. vigou-

reux; -wagen m (se. -fahrzeug

n) automobile f (a. m).

Kra'ftig (krāftig) fort, vigou-

reux, robuste; (Speise) sub-

stantiel. (Hof) restaurant.

Kra'ftig (krāftig) Df. fort.

Kra'gen (krā'gēn) m (D.L. col-

let; (Demb) col; (Teier) faux

col; (D.B. von Weissen) rabat;

(Braun) collarlette f; -sch-

ner m protégé-col.

Kra'ge (krā'gē) f (D.B. cornelle.

Kra'hen (-n) Df. chantor; f. p.

crier. (fauz. f/pl. de moucho.

Kra'hen-fäße m/pl. (Schritt) pat-

Kra'he (krā'hē) m (D.A. pieuvre f

Kra'keel (krā'kēl) m (D.G. que-

railla f, f. grabage.

krakee'len (ˌʁaːkə) *v.t.* quereller; se quereller.

Kra'ße (kräˈtʃə) *f.* (3) b. (cinq) serres *f.*, ongles *m.*; coll. griffe.

Kra'ßen (ˌkräːsən) *v.a.* saisir (égratigner) avec la griffe.

Kra'ßen-gieb *m.* a. griffade *f.*

Kram (krām) *m.* (2) d. commerce en détail, débit; boutique *f.*; marchandise *f.*; (Wunder) faras; e-m in den ~ passen aller (bien) à q.; ~bude *f.*, ~laden *m.* boutique *f.* (de mercier), échoppe *f.*; ~markt *m.* foire *f.* [qc.].

Kra'men (ˌkräːmən) *v.a.* fouiller (dans)

Kra'mer (kräˈmər) *m.* (2) l. détaillant (détaillieur), débitant; (Schmittwaren) mercier; (Kolonialwaren) épicière. [*m. grivois*]

Kra'm(m)ts-vogel (kräˈm[ʰ]tʃ[ʰ])

Kra'mpe (kräˈmpe) *f.* (3) b. crampon *m.*; (Schleppseil) morillon *m.*

Krampf (krämpf) *m.* (2) d. crampes *f.*, spasme; (epileptische) convulsions *f.pl.* (epileptiques); ich bekomme e-n ~ (Krämpfe) il me prend une crampes (je tombe en convulsion[s]); ~ader *f.* varice, [convulsif]

Kra'mpfhaft (ˌkräːmpfhaft), Krampf...

Kran (krān) *m.* (2) d., (2) g., (2) a. (Seilwerk) grue *f.*; (Bsp[2]) robot.

Kra'nich (kräˈnɪç) *m.* (2) g. grue *f.*

Krank (krānk) *malade*; ... w. tomber *malade*; 2e(r) (krāˈn̩k[ʰ]e[r]) *m.* (2) l. *malade*.

Kra'nkel (kräˈŋkəl) *adj.* être *malade*, languir, 2 n état *m.* (malade ou) de langueur (*f.*).

Kra'nken (kräˈŋkən) *adj.* (an et.) être affecté (de qc.).

Kra'nken (krāˈŋkən) *adj.* blessé, mortifier. Sa. injure; mortification.

Kra'nken...: anstalt *f.* maison de santé; Bericht *m.* bulletin; Besucher *m.* inspecteur, visiteur

teur (des malades); ~bett *m.* auf dem ~bett liegen être allé

~haus *n.* hôpital *m.*, infirmerie

f.; ~kasse *f.* caisse de secours en cas de maladie; ~Kart *n.*

brancard; ~Kost *f.* diète, régime *m.*; ~pfleger *m.* infirmier

ambulancier; ~Saal *m.* aus le

firmier *f.* (a. = ~stube *f.*)

träger *m.* brancardier; ~traße

port *m.* convoi d'ambulances

~wache *f.* veillée; ~wärter *m.* garde-malade; ~wesen *n.*

vice *m.* sanitaire ou hospitalier

Kra'nkhaft (ˌkräːnkhaft) *malade*.

Kra'nkheit *f.* (3) b. maladie

Krankheits...: ~erregend

gher *m.* (2) l. agent pathogène

~lebre *f.* pathologie; ~stadium

principe morbosité; ~stadium

n symptôme *m.*

Kra'nkheit (kräˈŋkheit) *malade*

infirmes; Kra'nkheit *f.* (a. pl.) état *m.* maladie

Kranz (krānz) *m.* (2) d. couronne

f.; (Kranz) couronne; (Kranz) cerce

cerce; (Kranz) corniche *f.*

binder *m.* tresseur de couronnes.

Kra'nzen (kräˈnʦən) *n.* (Seil) cerce *m.*, couronne

Kra'nzen (ˌkräːnʦən) *n.* (Seil) couronne

Kra'pfen (kräˈpfən) *n.* beignet.

Krapp (krāp) *m.* (2) g. (a. pl.)

rance *f.*; ~färber *m.* garancier

~färberei *f.*, ~feld *n.* garancier

f.; ~rot *n.* garancier *f.* w. a

Kra'ter (kräˈtər) *m.* (2) l. cratère

~förmig cratéroïde

Kra'ter (kräˈtər) ...: ~bühne

bo(ö)isse; *f.* fig. rancune

~eisen *n.* (Schute) décharge

~fuß *m.* révérence *f.*

Kra'ter *f.* (3) b. grattoir *m.*, ratissoir

Kra'ter (kräˈtər) *f.* (3) b. (a. pl.)

Kra'ter (kräˈtər) *f.* (3) b. (a. pl.)

égratigner; racier (du violon);
(Zweil) carder. [= *Strageisen*]
Kra'her (krä'her) m (2) l. gratteur; a.
Kra'her (krä'her) m (2) l. (Wein)
pignette f. [racierie.]
Kraherer (krä'herer) f (2) b. 2
Kra'ha (krä'ha) galoux.
Krau'en (krä'u'en) 222. gratter
doucement.
Kraus (kräus) crépu, frisé;
(Zweil) crépé; ~ machen, ~
wechen f. fräusen; ~ stehen
(Zweil) fröner.
Krau's (krä'u's) ...: ~haarig, ~
köpfig (köpfig) aux cheveux
crépus; a. mit avoir les che-
veux crépus.
Krau'se (krä'u'se) f (2) b. (Zweil)
collation; (Zweil) jabot m.
Krau'seln (krä'u'seln) 222. (a. 22)
faire friser, (faire) onduler;
(Zweil) créper; (Zweil) plisser;
lig ~ (Kraus werden) friser, se
créper.
Kraut (kräut) n (2) a. herbe f;
(Zweil) simple m; auch chou;
lign. (Zweil) gelée f; ~garten
m (Zweil) potager; ~gärtner
m maraîcher; ~hais f houe;
~hauer m f gentilhomme cam-
pagard, hobereau; ~markt
m marché aux herbes.
Krau'ter (krä'u'ter) ...: ~bier n
bière f aromatique; ~händler
m (Zweil) herboriste; ~käse
m fromage vert; ~kur f traite-
ment m végétal; ~suppe f a.
soupe; ~zucker m plum. con-
serve f. [amante f; tumulte.]
Kraus'n (krä'u'sn) m (2) g.
Kraus'se (krä'u'se) f (2) b. ora-
toire; (Zweil) col m. [future.]
Krau't (krä'u't) f (2) b. cré-
Krebs (kräps) m (2) g. écrevisse
f; a. 22. Cancer; path. cancer,
chancre (a. an Wunden), carci-
noma; (Zweil) gangrène f.
Kre'be (krä'be) ...: ~artig path.

cancéreux, chancreux, carci-
nomateux; ~butier f beurre m
aux écrevisses; ~gang m
marque f à raculons; ~schaben
m affection f cancéreuse; fig.
plaie f, gangrène f; ~schere f
pince (d'écrevisse); ~suppe f
a. bisque. [écrevisse.]
Kre'bser (krä'bser) 222. pêcher des
Kre'bser (krä'bser) = ~rebsartig.
Krebe'zen (krä'b'zen) 222.
(a. 22. den Wein) (verser et) pré-
senter. [dressoir.]
Krebe'ng-liss m crédençe f.
Kre'dit (krä'dit) n (2) l. avoir.
Kre'dit (krä'dit) m (2) g. crédit;
~bank f banque de prêts; ~brief
m lettre f de crédit ou de cré-
dençe.
Kre'dit'ren (krä'dit'ren) 222. (e-m
et) créditer (q. de qc.).
Kre'dit's (krä'dit's) n (2) g.¹ lettres
f/pl. de crédençe.
Kre'de (krä'de) f (2) b. craie;
[Zweil] ~ crayon m noir.
Kre'de (krä'de) ...: ~felsen m
roche f crétacée; ~haltig (Zweil)
crayeux; ~stift m crayon
blanc; ~weiß fig. blanc comme
un linçon; ~zeichnung f (Zweil)
m fait au) crayon m.
Kre'dig (krä'dig) crétacé.
Kreis (kräis) m (2) g. cercle;
(Zweil) a. sphère f; (Zweil)
m (Zweil) cercle, district, canton,
arrondissement; (Zweil)
soleil; astr. orbe.
Kre's (krä's) ...: ~abschnitt m
segment; ~auschnitt m sec-
teur; ~bahn f orbite; ~che-
min m de fer vicinal; ~bogen
m arc (de cercle); ~breitung f
rotation; ~erfag-kommision f
Z. conseil m de racecement;
~förmig circulaire; ~lauf m
mouvement circulaire, révo-
lution f (a. fig.); tour; ~linie f
ligne circulaire; ~maß. circon-

l'orence; *ordnung* f organisation des cercles; *physikus* (-phüzikŭs) m médecin cantonal; *Grund* a. orbiculaire; *säge* f scie circulaire; *stadt* f chef-lieu m (du canton, etc.); *tag* m diète f de cercle.

krei'schen (krai'sŏn) *de* pousser des cris aigus, (s. *Säge*) crier.

krei'sel (krai'sel) m *de* l. couple

krei'sen (-zŏn) *de* tourner; (wirbeln) tournoyer; (s. *Bem*) circuler. [d'enfant.]

krei'sen (-ŏn) *de* être en mal

Kremato'rium (krĕmatŏ'riŭm) n *de* crématorium m.

Kre'mpe (krĕ'mpŏ) f *de* rebord m, (s. *Bem*) bords m/pl.

Kre'mpel (-l) f *de* d. carde; ~ m *de* l. (o. pl.) friperie.

kre'mpeln (-ln) *de* carder.

kre'mpen (-n) *de* retrousser; munir d'un rebord.

Kre'mser (krĕ'mzŏr) m *de* l. grand char à bancs; F lapissière f, coucou. [ver.]

kreple'ren (krepl'rŏn) *de* g. cro-

Krepp (krĕp) m *de* l. crêpe.

Kre'sse (krĕ'sŏ) f *de* b. cresson m.

Kreuz (krŏtŭ) n *de* g. croix f; *fig.* a. s. *B.* chagrin m; (adversité) reins m/pl.; (Fech) croupe f; *de* d. *m.*; (= *Zeich*) trêfle m; in die ~ und Quer, *Kreuz* und quer en zigzag, en tout sens.

Kreu'z (krŏt'ŭ) ...: *abnahme* f descente de (la) croix; *band* n sous(-)bande m; *bandsendung* f (envoi m) sous bande m; *brav* très honnête; *fahrer* m croisé; *feuer* n feu m croisé; *unter feuer nehmen* mettre entre deux feux; *zähl* gai comme (un) platoon; *gang* m (im *Kloster*) cloître; *gewölbe* n voûte f en arc; *Plahn* croix-

té; *totter* f vipère commune; *ritter* m croisé; *schmerz* m/pl. mal de reins; *spinne* araignée porte-croix; *sprung* m entrecroix; *stich* m point croisé; ~ und Quer *zige* m voyages en zigzag; *verhöl* n interrogatoire m croisé; *dictoire*; *weg* m carrefour; *zweise* en (forme de) croix; *zweise legen* m. croiser; *zug* m croisade f.

kren'zen (krĕt'sŏn) *de* croiser; (schneiden) couper.

(*Rassen*) croisement m; (*Weg*) passage m, embranchement

Kreu'zer (-tŏr) m *de* l. *Weg* croiseur; *de* croiseur.

kren'zigen (-tŏtŭŏn) *de* croiser; *fig.* ôter mortifier (le chair). En. crucifixer m mortification.

kre'bbeln (krĕ'bŏln) *de* l. (s. *Bem*) fourmiller; (jucken) p. coter.

kre'tchen (krĕt'sŏn) *de* g. *per*, se trainer, s. *B.* a. *so* glisser, entrer, sortir m. *de* rampant; *fig.* a. servile.

Krie'cher (-ŏr) m *de* l. rampant; *fig.* a. servile.

Kriegeret' (krĕt'sŏl')/ *de* l. *de* l.

Krieg (krĕk) m *de* g. guerre

~ führen faire la guerre.

krie'gen (krĕ'ghŏn) *de* a. *de* la guerre (gegen a.); v. a. *de* tenir.

Krie'ger (-ŏr) m *de* l. guerre

verein m association f *de* militaires. (*guerre*)

krie'gerisch (-ŏrŭŭ) *de* l. *de* l.

Krie'g (-tŏr) m *de* l. *de* l.

akademie *de* l. *de* l.

l'aire: *-flotte* / marine mili-
taire: *-fuß* m pied de guerre;
-*reservie* m compagnon d'ar-
mes; *-gefangen(e)* m prison-
nier de guerre: *-gefangen-*
-*haft* f captivité; *-gericht* n
conseil m de guerre, cour /
militaire: *-gesetz* n loi / mili-
taire ou maritime: *-handwerk*
n métier m des armes: *-heer*
n armée f, forces f/pl.: *-held*
m héros, grand guerrier: *-herr*
m souverain: *-hund* m chien
dressé pour la guerre: *-jahr*
n année f de guerre: *-knecht*
m (simple) soldat, troupière;
-*knust* f a. stratégie, tactique;
-*list* f stratagème m; *-lustig*
bellicieux: *-macht* f forces pl.
militaires: *-mann* m homme
de guerre: *-minister* m minis-
tre de la guerre: *-pflichtig*
-*(pflichtig)* soumis au service
militaire: *-platz* m place f
forte: *-rat* m (membre du)
conseil de guerre: *-ruf* m cri
de guerre; appel aux armes:
-*schauplatz* m théâtre de la
guerre: *-schiff* n bâtiment m
de guerre, vaisseau m; *-schule*
f école militaire: *-stärke* f ef-
fectif m du pied de guerre:
-*steuer* f contribution (de
guerre): *-stück* (m.) aguer-
ri(e): *-volk* n troupes f/pl.:
soldats: *-wesen* n (département
m de la) guerre: *-zug*
f discipline militaire: *-zug* m
expédition f (militaire).

Criminal (krimi'näl) ...; crim-
inel a.: *-beamte(r)* m employé
de la police criminelle: *-ge-*
-*richt* n tribunal m criminel:
-*gerichtsbarkeit* f juridiction
criminelle. (lin.)
-*knall* (kr'i'näl) m @l. craque-
-*knall* (kr'i'pö) f @b. crèche,
monnaie.

Kri'ppen-beißer m (cheval) ti-
queur. [z]o f @g. criant.
Kri'se (kr'i'zə) f @b., Kri'sis (-)
krista'llen (kr'i'stäl'lon) de cristal;
krista'llisch ou krista'll'nisch
(-kristäl) cristallin.
Kritik (kr'i'tik) f @b. critique;
(Zabel) censure; (Bericht) compte
rendu m.
Kritiker (kr'i'tikər) m @l. cri-
tique.
kritisch (-tisch) critique: *-es* Witter
années f/pl. climatériques.
kritisch'ren (kr'i'tisch'ren) @g.
critiquer.
Kritiker (kr'i'tikər) m @l. cri-
tique minutieux, chicanier.
Kri'sen (kr'i'te'n) @f. grif-
fonner; (Heber) crier, cracher.
Krokodil (krokodil, -d'il) n
(2g^l). crocodile m.
Kro'n(e) (krö'n) ...; *-bewerber* m pré-
tendant (à la couronne): *-erbe*
m héritier présumé (de la
couronne); *-gut* n domaine m;
-*leuchter* m lustre: *-prinz* m
prince (l.B.) royal, prince hé-
ritier (l.B. de l'empire d'Alle-
magne); *-räuber* m marpa-
teur.
Kro'ne (-e) f @b. couronne.
Kro'nen (krö'n'n) @a. couron-
ner (zum Krönig rol). ou cou-
ronnement m: (Weih) sacre m.
Kropf (kröpf) m @d. jabot, go-
tier; mäd. gilet; (Wier) gout-
te f: *-krank(e)* m goitreux;
-*taube* f pigeon m grand-
gozier.
Kro'pfig (krö'pfich) goitreux.
Krö'te (krö'tə) f @b. crapaud
m; (f = kleines Kind) l.B. mi-
oche m.
Kri'de (kr'i'kə) f @b. béquille;
(Winack) râtelier m; (Mann) 2)
rabet m; (Zug) cheville.
Kri'de-stoch m béquillon.
Krug (krök) m @d. cruche /

pot; (Dorfschente) auberge *f.* cabaret. [cruchon *m.*]
Krüglein (krü'klein) *n* ②l. a.
Krüke (krü'ke) *f* ③b. cruchon *m.* [miette *f.*; *flg.* briu *m.*]
Krümen (krü'men) *n* ②l.
Krüme (krü'me) *f* ③b. mie (de pain). [s'émietter.]
Krümeig (krü'meig) mit
Krümeig (krü'meig) ②l. v/a.
 émietter, *v/n.* s'émietter.
Krumm (krüm) (gebogen) courbe, courbé; (hagig) crochu; (verdreht) tortu; (gekrümmt) tortueux; (gewölbt) voûté; sich ~ halten se tenir courbé; ~ werden se courber; se tortuer; se voûter.
Krumm... (abeln *n.*) Zbeinig (-bainig) *a.* cagneux, bancal; -biegen *n* recourbement *m*; -linig (-linig) curviligne; -stab *m* crosse *f*; ~werden *n* recourbement *m*; déselement *m* (3. B. Rädgrat).
Krümmen (krü'men) ②a. courber; (biegen) plier; (verbiegen) contourner; (halsbändig) couder; sich ~ (Wurm) se tordre (*a. flg.*); ~ courber; (Eide) courbure; Krümmungen *pl.* (Wach) tours et retours *m/pl.*, sinuosités.
Krupp (krupp) *m* ②l. (*a. pl.*) croup; krüppartig croupal.
Krüppe (krü'ppe) *f* ③b. croupe.
Krüppel (krü'ppel) *m* ②l. (sein *f*) homme (femme) *f* estropié(e); (wiegend) déformé; avorton; zum ~ machen estropier.
Krüppelhaft (-haft) estropié; (3. B. Wurm) rabougri.
Krüste (krü'ste) *f* ③b. croûte.
Krüstenflere *n/pl.* crustacés *m/pl.* [croûte.]
Krüstig (-stig) couvert d'une; **Krüstig** (krü'stig) krü'ke, krü'ke-
 (stig) *n* ②g. crucifix *m*.
Krübel (krü'bel) *m* ②l. baquet, cuveau; (Pflanzen) calva *f.*

Kubie'ren (kubl'ren) ②g. cu-
 ber. 2 *n* u. *su.* cubage *m*.
Kubik (-bik) ... (3. B. in ~
 cuba *a.*; -berechnung *f* cubage
m; -wurzel *f* racine cubique;
 -zahl *f* (nombre *m*) cuba *m*.
Kuchen (kuch'en) *m* ②l. gâteau
 (finer) *a.* tarte *f*; -bäcker
 tisser; -bäckeret *f* pâtisserie;
 -blech *n* plateau *m*; -brat
 plateau *m*; -rab *n* videlle *f*.
Küche (kuch'e) *f* ③b. cuisine;
 lalle ~ viandes *pl.* froids;
 gute ~ bonne chère.
Küche... -brett *n* étagère *f*.
 -garten *n* jardin potager; -
 gerät *n*, -geschirre *n* ustensiles
m/pl. (ou batterie *f*) de cui-
 sine; -Junge *m* F marmiton;
 -kräuter *n/pl.* herbes *sp.* de
 tagères; -meister *m* chef de
 cuisine; -schranke *n* buffet de
 c.; garde-manger; -stiel
 (3. B. *sp.*)
 menn.
Küchlein (kuch'lein) *n* ②l. pain
 Küchele (kuch'le) *m* ②g.
 cou (*a.* -cubr *f*).
Küfe (kuf'e) *f* ③b. cuve; *a.*
 pl. (Wass) barres.
Küfer (kuf'er) *m* ②l. tonnelier
Kügel (kug'el) *f* ②d. boule
 (Gitarde *ic.*) bille; (Wasser-
 balle; (Weichg.) boule *m*; (Wasser-
 sphere; -abstimmungsgewicht
 la sphere; -anordnungsgewicht
 sphérique; -fang *m* art de
 f; pare-balles; -fest *f* éprouve
 de la balle; -form *f* moule
 moule *m* à balle; -form
 globulaire, sphérique; -
 migkeit *f* a. sphéricité; -
 alté; -spritze *f* mitrailleuse;
 -wahl *f* ballottage *m*; -
 (-teier) ②l. m tiro-balle;
 kü'gein (-n) ②d. rouler; (Wasser)
 arrondir; *flg.* über ~
 lotter *q*; sich ~ vor ~
 tordre de ruse. *su.* ballottage

Kub (kon) *f* ②*f.* vache (a. ~
 fleisch *n*); **Staben** *m* bouse *f* de
 vache; **Glocke** *f* sonnaillerie; ~
 haar ② *n* boucrot *f* rouge; **Hirt**
m vacher; **Pocken** *f*/pl. vac-
 cines; **Pockenimpfung** *f* vac-
 cination; **reigen** *m* ranz des
 vaches; **Stall** *m* a. vacherie *f*;
Kühl (kühl) *fr*ais; *fig.* froid, sec.
Kühl... **Apparat** *m* appareil
 réfrigérant; **frappe-boissons**;
Gefäß *n* refroidisseur *m*, con-
 denseur *m*; **réfrigérant** *m*; ~
 mittel *n* méd. rafraîchissant *m*,
 réfrigérant *m*; **frank** *m* bois-
 son *f* rafraîchissante.
Kühle (kühe) *f* ③*b.* (e. pl.) frai-
 cheur; in der ~ au frais.
Kühlen (küen) *ss*a. rafraîchir; (in
 der) frapper; (seine Sache) satis-
 faire. *ss*a. rafraîchissement *m*.
Kühn (kün) *hardi*, audacieux;
Heft *f* ③*b.* hardiesse, audace.
Kühn (küen) *n* = Kühnheit.
Kühnheit (küenheit) *a.* prévenant;
 ad. d'une manière courtoise,
 rondement.
Kühnheit (küenheit) *f* ③*b.* (e. pl.)
 audace.
Kühnheit (küenheit) *m* ③*l.* école, couli-
 sines; in die ~ (sprechen) à la
 cantonnade.
Kultur (kültur) *f* ③*b.* (Waban,
 Bildung, Pflege) culture; (Zivil-
 isation) civilisation; **fähig** cul-
 tivable; **Kampf** *m* conflit poli-
 tico-religieux; a. Kulturkampf;
Volk *n* peuple *m* civilisé.
Kultus (kültus) *m* ③*b.* culte;
Minister *m* ministre de l'in-
 struction publique et des cul-
 tes.
Kumme (kümm) *m* ③*l.* cumin;
 (= Brannwein) eau-de-vie
 de cumin; **blättern** (-blät-
 tern) *n* ③*l.* (jeu *m* de) bonne-
 jeu *m*.

Kummer (kümm) *m* ③*l.* (e. pl.)
 chagrin, peine *f*; (Sege) souci.
kümmertlich (kümmertlich) *misé-
 rable*; pauvre; (s. B. Baum) ra-
 bougré.
kümmern (kümmern) *regarder*
 (q.); sich um et. ~ se soucier
 (ou se mêler) de qc.
kümmernis (kümmernis) *f* ③*l.* cha-
 grin *m*, affliction.
Kummet (kümmet) *n* ③*g.* col-
 lier *m* (de cheval); **kissen** *n*
 faux-collier *m*; **macher** *m*
 bourellier. [camarade.]
Kumpen (kümpen) *m* ③*g.*
kund (künt) *connu*, public; ~
 geben déclarer, révéler; ~
 machen, ~ tun publier, faire sa-
 voir; ~ werden a. s'ébrasser; 2.
gebung (-gebung) *f* ③*b.* dé-
 monstration; manifestation;
Emagung (-emagung) *f* ③*b.*
 publication.
kundbar (kübar) *notoire*, connu.
kundbar (kübar) *ss*a. (s. B. Bier-
 trag) dont on peut se dédire.
Kunde (küde) *m* ③*a.* pra-
 tique *f*, chaland(e) *f*; client(e)
f.
Kunde (küde) *f* ③*b.* (s. B. haben)
 connaissance, science; (s. B.
 bringen) nouvelle.
kundig (küdig) (s. B. Führer) ex-
 périmenté; ~ in (gen. ③) s. B.
 savoir (qc.) à fond.
kundigen (kündigen) *ss*a. a. s. B.
 s. aufkündigen.
Kundenschaft (kündenschaft) *f* ③*b.* pra-
 tique; clientèle; (Erkundigung)
 information; reconnaissance.
Kundschafter (kündschafter) *m* ③*l.*
 explorateur; espion; ~ pl. s.
 Schauläufer.
künftig (küftig) à venir, fu-
 tur; ~ hin désormais, à l'ave-
 nir. nouvelle.
Kunst (künt) *f* ③*d.* que-
 Kunst (künt) *f* ③*l.* art *m*;

(Weidw.) adresse; (Verfahren) procédé *m*; (schwarze ~ magie noire; (Supernat.) manière noire; @ machine (hydraulique); ~, mi art, beaux-arts; (Künster..., Künstlerisch) artistique; (künstlich) artificiel; ~akademie f École des beaux-arts; ~anstalt f atelier *m* artistique (de photographie, etc.); ~ausbruch *m* terme technique; ~ausstellung f exposition des beaux-arts; ~butter f beurre *m* artificiel, margarine; ~ichtung f poésie littéraire; ~fertigkeit f habileté, adresse; ~fleisch *m* industrie f; ~gärtner *m* horticulteur; ~gärtnerei f horticulture; ~gemäß, ~gerecht conforme aux règles de l'art, méthodique; ~gewerbe *n* industrie f artistique, art *m* industriel; ~griff *m* procédé, artifice; f ficelles *f/pl.*; ~handel *m* commerce d'objets d'art; ~kammer f cabinet *m* de curiosités; ~kenner *m* connaisseur; ~liebhaber *m* amateur des arts; ~los *a.* naturel, stupide; ~neid *m* jalousie f d'artiste; ~reich plein d'art, ingénieux; ~reißer *m* écouyer; ~richter *m* juge (ou critique) en fait d'art, membre du jury; ~sinn *m* sentiment des arts, goût; ~sprache/langage *m* technique; ~springer *m* voltigeur; ~stück *n* tour *m* de force ou d'adresse; (mit Karten) tour (de cartes); ~trieb *m* instinct d'artiste; ~verlag *m* librairie f artistique; ~verständnis expert (*a. m*); ~voll ingénieux; ~werk *n* œuvre f d'art, (finement *m*.)
Künstelei (k'ünst'lei) f @b. raf-
künsteln (k'ünst'eln) @f. raffi-
 ner (un et sur qc.); v/a. pro-
 duire à force de raffinement.

Künstler (k'ünst'ler) *m* @. l'artiste
künstlerisch (k'ünst'lich) d'artiste
 liste; adv. artistiquement
künstlich fait avec art, ingé-
 nieux; (nachgemacht) artificiel
 (unecht) factice. (künstlich) peinture
Ku'pe (k'ü'pə) f @b. cave de
Ku'pfer (k'ü'p'fər) *n* @l. cuivre
m; (= ~stich *m*) estampe f, gra-
 vure f (en taille-douce); aus-
 schlag *m* path. convulsion f;
 bruch *m* impression f en taille-
 douce; ~farben cuivré; ~gold
n monnaie f de cuivre; ~gold
n similor *m*; ~hollig (k'ü'nt'lich)
 cuivreux; ~nase f nez *m* con-
 versé; ~platte f @ (plancher
 de) cuivre *m*; ~schmied *m*
 chaudronnier; ~schmiede-ar-
 bett f chaudronnerie; ~Reiter
 (-stücker) *m* @l. graveur (en
 taille-douce); ~stich *m* estampe
 f, gravure f; ~werk *n* livre
 d'estampes; (*a.* ~hammer
 forge f à cuivre.
ku'pferig (k'ü'nt'lich) cuivreux; con-
 versé. (k'ü'nt'lich)
Ku'ppe (k'ü'pə) f @b. cime; 1614
Ku'ppet (-l) f @d. (imue. *n*)
 ~raum *m* couplet; (k'ü'nt'lich)
 dôme *m*; ~dach *n* (combles
 en) dôme *m*.
Kuppel (k'ü'p'el) f @b. cuivre
 mise (en fait de mariage);
 m.p. maquereillage *m*.
ku'ppeln (k'ü'p'eln) @f. s'entre-
 mettre d'un mariage; procurer
 une fille à q.; (Zögen) ratali-
 sa. @ couplage *m*; @ m.
 lage *m*. (maitresse)
Ku'ppler (k'ü'p'ler) *m* @l. cuivre
Kur (k'ur) f @b. traitement
 cure; eine ~ gebrauchen suivre
 un tr., faire une cure.
Ku'r... ~anstalt f sanatoire
 établissement (*a. b.* de bains)
m; ~ast *m* étranger; ~arm
 selon les règles (ou conforme).

aux r.) diététiques; *-haus* n
kurhaus m; *-taal* m redoute f.
Kur² (kūr'ē) ... meist mit électoral
a. p. d. *-bessen* n la Hesse élec-
torale; *-brandenburg* (-brān-
s'ubūrk) n @ a. l'Électorat m de
Brandebourg; *-fürst* m, *-für-*
stin f) électeur (trice) f; *-für-*
stentum n électoral m; *-fürst-*
lich électoral; (die) *-pfalz* le
Palatinat. [ranse f.]
Kū'raf (kū'rāc) m @ g. cul-
kurassie'r (kūrāci'r) m @ g. cul-
ramier. [ratelle.]
kurale'f (kourāle'f) f @ b. cu-
kurbel (kū'rbel) f @ d. man-
velle; *-flange* f bielle.
Kū'rbis (kū'rbis) m @ h. ci-
trouille f; courge f; *-fläsch* f
calabasse. [du paina.]
Kurial'stil (kourā'f) m style
kurier (kūr'ier) m @ g. courrier
kurieren (kur'ien) @ g. (v. m.)
traiter (q. de qc.); (hüten) gué-
rir. [drôle: f. curieux.]
kurios (kūr'ios) singulier.
kurri-ri-schri (kūr'ri-ri-) f
(écriture) courante.
kurs (kūr) m @ g. cours; (um-
lauf) circulation f; @ n. fig.
cours f; *-bericht* m bulletin de
la Bourse; *-buch* n indicateur
m des chemins de fer, horaire
m; *-notierung* (-notirung) f
@ b. coté; *-verlust* m perte f
au change.
Kū'rscher (kū'rān'er) m @ l
peltier; *-ware* f fourrures pi-
Kurschener' (kūrān'erā) f @ b.
pelletterie.
kurse'ren (kūrā'r'en) @ g. (Setz)
circuler. Airs en circulation.
(Gedacht) courir. [lique m.]
kurz'v-schri (kūrā'f-) f Ita-
kurzus (kū'rzus) m @ b., a. inv.
couru. [courbe.]
Kū'rs (kū'r's) f @ b. (lign-)
kurs (kūr's) court; (a. d. Bau)

brief; (numig) fugitif; *- und*
häufig concis, succinct; *- ad-*
brief, en peu de mots, enfin;
in *-em* sous peu; vor *-em* il
y a peu de temps; über *-em*
long tôt ou tard; zu *-em* lommen
ne pas trouver son compte,
être désavantagé; den *-er* setzen
sichem avoir le désavantage.

Ku'rt (kū'rt) ... Latmig (-St-
m)ch) asthmatique; *-asthmigkei*
f asthme m; *-schling* m court-
circuit. *-schling* (-schling) my-
ope; fig. borné; *-sichtigkeit* f
vue basse; vue bornée; *-mars*
f monnes marchandises pl.,
(Waren) quincaillerie (rie); *-wa-*
ren-geschäft m mercerie f, quin-
caillerie f; *-well* (-vau) f @ b
(a. pl.) passe-temps m, amuse-
ment m; *-weilig* (-sch) amu-
sant, divertissant.

Kū'rt (kū'rt) f @ b. le peu de
longueur; brièveté; (Zit) con-
cision; (= kurz) *-Zettel* brève;
Kū'rt (kur) @ s. abrégé; rac-
courcir.

Kū'rtlich dernièrement.

Kuß (kūc) m @ d. baiser.
Kū'ssen (kū'c'sen) @ d. embrasser
(Ganb, Kus) baiser.

Kū'ste (kū'c'te) f @ b. côte, ri-
vage m; littoral m.

Kū'sten... *-fahrer* m cabotier.
-fahrt f cabotage m; *-fluß* m
fleuve côtier; *-land* n, *-strich*
m côte f, littoral m; *-telegraph*
m télégraphe; *-wächter* m
garde-côte. [marguillier.]

Kū'ster (-r) m @ l. excoistain;
Ku'sch (kū'ā) ... *-bad* m siège;
-kasten m corps de voiture.

Ku'sche (-e) f @ b. voiture;
(Wagen)2) carrosse m; *-A...* siehe
Wagen...

Ku'scher (-er) m @ l. cocher;
(Wagen) piquette f; *-bock* m, *-*
fig m siège.

rural; **Lebelmann** *m* gentil-homme **campagnard**; **Leuge** *f* isthme *m*; **Leucht** *f* transport *m* par terre; **Leiede** *m* paix *f* publique; **Leiedens-bruch** *m* rupture *f* de la paix publique; **Leimeinde** *f* commune rurale; **Leiricht** *n* tribunal *m* régional (ou de première instance); **Leigra** *m* landgrave; **Leigut** *n* terre *f*, campagne *f*; **Leihäuschen** *n* a. cottage *m*; **Leiläger** *m* gendarme; **Leikarte** *f* carte (géographique); **Leikundig** notoire; **Leikutsche** *f* diligence; **Leilässig** d'usage dans le pays, généralement reçu; **Leiben** *n* vie *f* champêtre ou de campagne; **Leiente** *pl* fleche; **Leimann**; **Leimacht** *f* puissance continentale; armée de terre; **Leimann** *m* (*pl*, *Leiente*) habitant (*pl*, a. gens *m/pl*) de la campagne, paysan; (Beut) cultivateur; **Leimark** *f* territoire; **Leiparte** *f* partie de campagne; **Leipflanze** *f* plante terrestre; **Leiplage** calamité publique; **Leirat** *m* landrat (souvent sous-préfet); **Leirate** *f* $\frac{1}{2}$ *f* terrain *m*; **Leirecht** *n* code *m* civil; allgemeines **Leirecht** le droit commun; **Leiregen** *m* pluie *f* générale; **Leirücken** *m* 4.8. hauteurs *f/pl*; **Leischule** *f* école de village; **Leisitz** *m* campagne *f*, villa *f*; **Leisitte** *f* a. cap *m*; **Leistadt** *f* ville de provinces; **Leistände** *m/pl* états provinciaux; **Leistrafse** *f* grand chemin *m*, route; **Leistreicher** (**Leistreich**) *m* (21) vagabond; **Leistriche** *m* pays, contrées *f*; **Leisturm** *m* 2. landsturm, arrière-ban; **Leistag** *m* assemblée des états, diète *f*; **Leivogt** *m* bailli; **Leivoik** *n* = *Leiente*; **Leimehr** *f* landwehr, armée territoriale; **Leimeg** *m* chemin vicinal; vole *f* de terre; **Leimeg nach**

... route *f* de ... par terre; **Leimein** *m* vin du pays ou du vignoble; **Leimwirt** *m* agriculteur; **Leimwirtschaft** *f* agriculture; **Leimzunge** langue de terre.

Le'ndauer (**le'ndauer**) *m* (Wagen) landau.

Le'nde (**le'nde**) ... oba **Le'ndungs...** **Le'ndraet** *f* débarcadere *m*; **Le'ndplatz** *m* (lieu de) débarquement.

Le'nden (**le'nden**) *3e*, *c/a* ... tre à terre, débarquer; (**Le'ndung**) aborder, (**Le'ndung**) atterrir; (**Le'ndung**) de ... à terre. **Le'ndung** *m*, débarquement, atterrissage *m*, descente (à terre).

Le'nderet (**le'nderet**) *f* (*3e* *pl*) *m* de terre, (de conquête)

Le'nder (**le'nder**) *f* (*3e* *pl*) *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

Le'ndes (**le'ndes**) *m*, *3e* *pl* *m* de terre, (de conquête)

provinces, district m: (Land-
schaft) états m/pl. 1. B. provin-
ciaux; (1. B. Landschaft) paysage m
(s. Bild), site m: 2. B. provin-
cial: mu états, paysage, site.
Landschaftsmaler m paysa-
giste: -ei f (peinture de) pay-
sage m.

Landschaftsmaler f. Landschaft...

lang (lång) @ long: drei Jahr ~
jeu avoir trois plads de long
(cœur): drei Jahre ~ pendant
trois ans: ~ (s. länger) machen
allonger: ~ (s. länger) werden
allonger, (Zug) augmenter.

Lang (lång) ...: 2. Armia à (ou
aux) bras longs s. mit avoir les
bras longs: 2. Armia (-lång) à
de longues hanches: ~finger
l'envoleur: 2. Armia a. chevelu:
2. Armia mu duror de longues
années: (1. B. 2. Armia) long,
(s. auch) vieux: ~mus f longa-
simila: 2. Armia (-lång) lon-
gissime: ~ohr m (s) oreillard
m: (s. auch) maître aliboron: 2.
Armia (-lång) and oreillard: ~
schiff a grande nef f: ~schläfer
m dormeur: 2. Armia (-lång) à
(s. auch) a longue robe: 2.
Armia s. cannyer: 2. Armia
s. (s. auch) cannyer: 2. Armia
s. caractère m cannyer:
2. Armia (-lång) de longue
durée, long.

lang (lång) longtemp: noch ~
n'est pas de nitôt: mte ~ 2 com-
bien de temps, jusqu'à quand?:
~gut assez bon: ~(aus)drücken
harder à venir: se ~ als tant
(s. auch) lang: (s. auch) ~
langh depuis longtemps: läng-
stend au plus tard.

lang (lång) f (s. auch) b. longueur:
in die ~ her Länge unit (1. B.
längen) en long: 2. Armia longitudo.
lang (lång) s. a. suffire:
s. auch 4 qe: noch et, ~

étendre la main vers qe: v/a.
tendre, passer.

Lang (lång) durchschiff (lång) f
m section f longitudinale.

Lang (lång) f (s. auch) m.
lang (lång) (lång) un peu long,
allongé; oblong: ~rund ovale.

lang (lång) (mit dat. u. gen.) le
long de ...

lang (lång) (lång) lent, tardif;
adv. lentement: 2. Armia / lenteur.

Lang (lång) (lång) f (s. auch) m.
e-e ~ für e-n einlegen f rom-
pre une l. pour qe: ~n-resser m
lancier, uhlan. [cette.]

Lang (lång) (lång) f (s. auch) m.
lang (lång) (lång) lancéol.

Lang (lång) (lång) f (s. auch) m.
teller, (s. auch) rien.

Lang (lång) (lång) m (s. auch) m.
d'étoffe, chiffon: (s. auch) lam-
beau: (s. auch) torchon: (s. auch)
(s. auch) loba.

lang (lång) (lång) ~ fluten.

lang (lång) (lång) s. flut: flut ~
a amasser peit à peit.

lang (lång) (lång) flasque; s. loba.

lang (lång) (lång) (s. auch) mais:
(s. auch) puéril.

Lang (lång) (lång) f (s. auch) m.
2. Armia (lång) m (s. auch) m.
lapage: ~ schlagen, blasen s. m.
donner l'alarme.

lang (lång) (lång) s. m. faire du
bruit: ~b bruyant.

Lang (lång) (lång) m (s. auch) m.
2. Armia (lång) f (s. auch) m.
m: 2. Armia larve: f (a. 2. Armia
(lång) m (s. auch) m.

Lang (lång) (lång) f (s. auch) m.
(s. auch) gousset m: (s. auch)
oreille.

lang (lång) (lång) s. m. (s. auch)
laisser: ne pas empêcher:
(s. auch) faire, 1. B. (s. auch) m.
~ faire faire: et. bleiben (adv.
sein) ~ s'absentir (de qe): v/n.
von et. ~ renoncer à qe: (s. auch)

(sehen) avoir tel ou tel air, das
läßt (schön) c'est beau à voir.

La'sheit (lä'schait) *f* (3b. (o. pl.)
mollesse, indolence.

lä'ssig (lä'sich) négligent, indif-
férent; **Lkett** *f* insouciance,
paresse.

lä'stig (lä'sich) *pl.* gênant.

Last (läst) *f* (3b. charge; (Wärde)
fardeau *m.*, (beidend) laix *m.*;
fig. poids *m.*; **am** e-m sur Last
(ob. au Lasten) (schleichen) porter
au débiit de q.; **Fuhrwerk** *n*
camion *m.*, fardier *m.*; **pferd** *n*
cheval *m.* de somme, sommier
m.; **schiff** *n* bateau *m.* de
charge ou de transport; **frä-
ger** *m* portefaix. (schmer (3b)).

la'sien (lä'sien) *gsc.* peser [au].

La'ster (lä'ster) *n* (3l. vice *m.*;
fig. homme infâme.

La'ster (lä'ster) ... **chronik** *f*
chronique scandaleuse; **maul**
n (a. **zung**) *f* mauvaise langue
f.; **sußt** *f* médisance; **schäpfig**
(-schicht) médisant.

La'sterer (3r) *m* (3l. médisant,
diffamateur.

la'sterhaft (lä'sterhaft) vicieux;
(verderb) dépravé; **figkeit** *f*
(o. pl.) perversité, dépravation.

lä'sterlich (lä'sterlich) médisant,
calomnieux.

lä'stern (3rn) *gsc.* (e-n) médire
(de q.), diffamer (q.); **blasphé-
mer** (Dien). **eu.** médisance,
calomnie; **blasphème** *m.*

lä'stig (lä'sich) importun; in-
commode; (verderblich) fâcheux,
e-m - werden ob. fallen im-
portuner (ou gêner, a. av.) q.;
Lkett *f* importunité.

La'su'r (lazon'r) *m* (3g¹. azur;

blau *n* azur *m.*, outre-mer *m.*;
blau azuré; **stein** *m* pierre *f*
d'azur, lazulite. (latin *m.*)

Latel'n (latel'a) *n* (3g¹. (o. pl.)

latel'nisch (38) latin; **de** Buch-

haben *m/pl.* (ob. Schrift) *f* du
romain *m.*, (kurz) *italique* *m.*

Latel'ne (latel'ne) *f* (3b. la-
terne; (Strahlen) réverbère *m.*;

-n-mann *m* lanternier (ou
-nsfabrikant).

La'tsche (lä'se) *f* (3b. (schub)
vate; (Weg) salope. (jambes)

la'tschen (3n) *gsc.* traîner *la-*

La'tte (lä'te) *f* (3b. latte; -n

schlag *m* cloison *f* laizze; la-

lago; **-n-raun** *m* cloisons (ou

lattes *m.*).

La'tich (lä'tich) *m* (3g. laizze.

Latwe'ge (läw'e'ge) *f* (3b. (pharm.)

pharm. confection, électuaire.

La'tz (lä'te) *m* (3g. corset) *la-*

(Kinder-)Lätzchen *n* (3l.) barboteuse

f.; (bofen) pont; **-schürze** *f* tablier

m montant (ou à lavoir).

lau (läu) *adj.* (warm) tiède, *ou*

indifférent; - werden tiédir.

Lau'b (läup) *n* (3g. feuille) *ou*

feuilles *f/pl.*; **-frosch** *m* grenouille

f verte; **-holz** *n* bois de

feuillu; **-büste** *f* (Ruben) buste

naïve *m.*; **-füge** *f* scie à chan-
tourner; **-säge-arbeiten** *m.*

chantournage *m.*

Lau'be (läu'be) *f* (3b. barbotin

m.; tonnelle; **-n-gang** *m* allée

f en berceau; (Wegen) avenue

lau'big (läu'big) feuillu, *ou* *la-*

Laud (läud) *m* (3g. pour-
all. (lagnon) *m.*

Lau'er (läu'er) *f* (3d. (e-n) *la-*

lau'ern (3n) *gsc.* (auf -n) *la-*

guetter (q., qe.).

Lau'f (läuf) *m* (3d. (bis) *la-*

Weien course *f.*; course *f.*

f.; (3d. Wasser, Monat) course

f.; roulade *f.*; (3d. Wasser) *m.*

non; (Wein) jambe *f.* pied;

badn *f* carrière; **-brücke** *f.*

passerelle; **-burg** *f* *ou* *la-*

F galopin; **-feuer** *n* train

de poudre (wie comme); *ou* *la-*

roulant; -graben *m* tran-
chee *f*; -paf *m* congé; -fchrift
m pas de course; -zeffel *m* cir-
culaire *f*.

lau'ten (lau'ten) *qda* courir;
(Wasser) couler; (uhr) avan-
cer; (Ben) s'écouler; (z.B. Ge-
wege) s'étendre, se diriger;
(Wasserge) circular; (Wäher)
tourner; (Maschinen) aller, fonc-
tionner; (Sunda) être chaude;
-b courant.

lau'ter (lau'ter) *m* (Z) L. coureur;
(Wach) son; tapie *z.B.* d'escal-
lier, (Zimmer) chemin; *z* rou-
lade *f*. [chaleur.]

lau'tig (-tich), lau'tich (-tich) *en*

lau'te (lau'te) *f* (Z) b. lessive.

lau'ten (-n) *qda* lessiver. -n

lau'ten...; Sarrig alcalin; -

afse *f* condra *pl.* lavées; -

bad *a* bain *m* de potasse.

lau'tell, lau'tarell (lau'tell) *f*

(Z) b. tiédeur.

lau'te (lau'te) *f* (Z) b. humeur;

(Wille) caprice *m*.

lau'tenhaftigkeit (-haftich-) *f*

(Z) b. (*pl.*) humeur capricieuse

ou changeante.

lau'tig (lau'tig) *d'* une humeur

enjouée; divertissant [*goant*].

lau'tisch (-tich) capricieux, chan-

gare (laug) *f* (Z) f. pou *m*.

lau'ten (lau'ten) *qda* écouter,

prêter l'oreille. [*ré, discret*].

lau'tich (-tich) (*z.B.* Saubel) rail-

lant (lau'te) ...; -krankheit *ob.*

-fucht *f* maladie pédiculaire.

lau'ten (lau'ten) *qda* épouiller.

lau'tig (-tich) couvert de poux,

pouilleux; *f* misérable.

lau't (lau't) haut; sonore,

bruyant; *adv.* à haute voix, (*z.*

Wochen *a.*) haut; - *prop.* mit

z.B. (*a. dat.*) aux termes de,

suivant; (Kraft) en vertu de.

lau't (*m*) *m* (Z) g. son.

Lau't (lau't) ...; -lehre *f* thé-
orie des sons, phonétique;
Stos muet; Stos Stille *f* si-
lence *m* (absolu); -zeichen *n*
signe *m* phonique.

lau'tbar public; - werden

s'écouter. [maßer *m* luthier.]

Lau'te *z* (*z.*) *f* (Z) b. luth *m*; -n

lau'ten (*z.*) *qda* sonner (*a. gr.*),

rendre un son; (Wortlaut) être

conçu *ad. z.B.* ces termes.

lau'ten (lau'ten) *qda* sonner (*z.* *m*

q. sur l'étoffe la moussé); (*post-*

weise) tinter.

lau'ter (lau'ter) *a.* pur; clair; sin-

cère; (-nur) ne ... que; -keit

f pureté; clarté; sincérité.

lau'tern (lau'tern) *qda* purifier;

épurer. *en* purification (*aus*

fig.) (*Sudel*) raffinage *m*.

Lau'te-werk *n* sonnerie *f*.

lau'ten (lau'ten) *qda* épe-

ter *en* faisant sonner les con-

sonnes. [arrig (*—*) lavique.]

La'ta (la'ta) *f* (Z) g. lave; *z.*

Lave'ndel (lave'ndel) *m* (Z) (*a.*

pl.) lavande *f*. [voyes (*a. fig.*)]

lau'ten (lau'ten) *qda* lou-

Lau'te (lau'te) *f* (Z) b. av-

lanche. [obé.]

lau't (lau't) lâche; (*sinen*) relâ-

lau'ten (-tich) *qda* se pur-

ger. *z.* *n* purgation *f*.

Lau'te'it (lau'te'it) *n* (Z) g. hô-

pital *m* (militaire); liegendes

- ambulance *f*.

Le'b' (*le'p*) ...; -buchen *m* pain

d'épice (*z.*); -bäcker (-bäcker) *m*

(Z) L. fabricant (*ou* marchand) de

pain d'ép., *a.* pain d'épicer.

Le'b' (*le'p*) ...; Stos *a.* in-

cliné; -losigkeit *f* (Z) b. absence

de vie; -tag *m* (meist *pl.*) vie;

adv. mein -tag de ma vie;

-zeiten *f* (*pl.*); bei *z.B.* meinen

-zeiten de mon vivant.

Le'be (le'be) ...; -ba' *n* rival

m; toast *m*; -mann *m* viveur.

bie *wohl* les vivants *m/pl.*;
les êtres vivants; *wo* "pl n
adieu *m.*

le'ben (ˌn) *ſ*a. vivre, être en
vie; qui ~ faire bonne chère;
(genug) zu ~ haben avoir de
quoi vivre; *stimmerlich* ~ vi-
voter; *e-n* ~ lassen boire à la
santé de q.; porter un toast à
q.; ~ Sie wohl! adieu, portez-
vous bien!; ~b vivant.

Le'ben (ˌn) *n* (s. *pl.*) vie *f.* (s. *ſ*);
auf *Strecken* mouvement *m.*, agi-
tation *f.*; *nach* dem ~ (maten)
au naturel, d'après nature.

lebe'ndig (ləbē'ndɪç) vivant;
vif; (Strafe) très fréquenté;
keit *f* (s. *pl.*) vivacité.

Le'bens (lə'bənç) ...; *maß* de
(ou à, pour) (la) vie; ~ *alter* n
âge *m.*; ~ *art* *f* manière de
vivre; (quis) savoir-vivre *m.*;

~ *bedingung* *f* condition vitale;
~ *beschreibung* *f* biographie;
~ *fähig* vital; *med.*, *art.* viable;

~ *fähigkeit* *f* vitalité (a. *Vitalität*;
ist *f* *imp.*, ~ *wahrheitsliebe*);
viabilité; ~ *frage* *f* question vi-
tale; ~ *gefahr* *f* danger *m.* de

mort; mit ~ *gefahr* au péril de
s. *v.* sa vie; ~ *gefährlich* très
dangereux, (Krankheit) grave;

~ *geist* *m/pl.* esprits vitaux;
~ *größe* *f* grandeur naturelle;
~ *kraft* *f* force vitale, vigueur;

~ *ständig* perpétuel, (Wende)
viager; *adv.* à perpétuité; ~

lauf *m* carrière *f.*; ~ *lustig* at-
taché à la vie, heureux de
vivre; ~ *mittel* n aliment *m.*,
vivres *m/pl.*;

~ *prozess* *m* fonctions
f/pl. vitales; ~ *regel* *f*
règle de conduite; ~ *satz* *lus*
de vivre; ~ *stellung* *f* position

(sociale); ~ *strafe* *f* peine de
mort; ~ *unterhalt* *m* subsis-
tance *f.*; *art.* alimenta *m/pl.*;

~ *versicherung* *f* assurance sur

la vie; ~ *mandel* *m* vie *f.*,
doute *f.*; ~ *weisheit* *f* philoso-
phie (pratique); ~ *zeit* *f* durée
de la vie; auf ~ *zeit* pour la
vie, a. = *ständig*.

Le'ber (lə'bər) *f* *ſ* *ſ*a. foie *m.*,
anschwellung *f* ampliation de
foie; ~ *flecken* *m/pl.* taches
f/pl. de roussure; ~ *tran* n
huile *f* de foie de morue;
~ *murs* *f* nausée *m* de
haché.

le'bhaft (lə'phəft) *vif*, *zélé*,
(Strafe) très fréquenté; *ſ* *ſ*a. *ſ*
(~ *ſ*) *f* vivacité, animation

le'chjen (lə'çtçən) *ſ*a. langue
de sécheresse, brûler de soif;
nach et. ~ être avide de q.

Le'dt (lək) *m. n* (s. *ſ*) *ſ*a. *ſ*
te *f.*; ~ *vole* *f* d'eau; ~ *ſ* *ſ*a. *ſ*
avoir une suite; ~ *ſ* *ſ*a. *ſ*

le'den (ˌn) *ſ*a. ~ *ſ* *ſ*a. *ſ*
ſ *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ*

le'der (ˌr) (s. *ſ* a. *ſ*) *ſ*a. *ſ*
délicat; (nur *ſ*) *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ*

le'derhaft (ˌbāft) = *ſ* *ſ*a. *ſ*
heit (s. *ſ*) *f* friandise.

Le'ber (lə'bər) *n* (s. *ſ*) *ſ*a. *ſ*
(s. *ſ*) *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ*

~ *band* *m* a. (s. *ſ*) *ſ*a. *ſ*
en) veau; ~ *beretter* *m* *ſ*
royeur; ~ *brandmaleri* *f* *ſ*

~ *rogravure* sur cuir; ~ *ſ*
m a. peausserie *f.*; ~ *ſ* *ſ*a. *ſ*

~ *ſ* *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ*
ſ *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ*

le'bern (ˌn) de (ou au)
(s. *ſ*) *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ* *ſ*a. *ſ*

le'dig (lə'dɪç) (mit *ſ*) *ſ*a. *ſ*
dégagé de ...; libre; *ſ* *ſ*a. *ſ*

trois sortes (de livres), ou (des livres) de trois sortes, a. nur trois; feinerlei d'aucune espèce (ou point) (v. mit ne!).

Zelb (laip) m ③c. corps; bei lebendigem le tout vif; (Bauch) ventre; **arzt** m médecin ordinaire ob. s. d. du roi; **blinde** f (a. gurt m) ceinture; **elgene(r)** (-algh'n'elr) m ③l. serf (serve f); **eigenschaft** f servage m, servitude; **garde** f (**gardist** m) garde f (garde m) du corps; **gericht** n plat (ou mets m) m (favori ou) de prédilection; **rente** f rente viagère; **rock** m habit; **schmerzen** m/pl. mal de ventre (ou d'estomac); **schmergen** h. avoir mal au v.; **schneiden** n tranchées f/pl., collique f; **wäsche** f linge m (de corps); ③ linoaire. [m.]

Zel'bchen (-ch'n) n ③l. corsage

Zel'bes (laib'hes) ... 1. **beschaffenheit** f constitution, complexion; **erbe** m héritier naturel; **frucht** f fruit m, fœtus m; **gestalt** f **größe** f taille, stature; auch **kräften** de toutes s. d. mes forces; (taufen) à toutes jambes; **nahrung** f nourriture; **notdurft** f besoins m/pl. de la vie; **stärke** f force physique; **strafe** f peine corporelle; **übung** f exercice m (du corps ou) gymnastique; **übungen** pl. gymnastique.

zel'bhaft(ig) (laib'phast[ig]) en personne, personifié; vivant. **zel'bich** (-ich) corporel, (s. d. kind) propre; (Geschwister, Vetter) germain. [plod.]

Zel'b-dorn (laib'd) m cor (au)

Zel'che (-e) f ③h. mort m, corps m mort; (an. u. Tied) cadavre m; (Bekattung) enterrement m, funérailles f/pl.

Zel'men (laib'men) ... 1. **Partis** de d'avertaux; **babre** f civilité

begängnis (-bogh'engh'nig)

②h. funérailles f/pl.; **be-**

statte (-böst'at'er) m ③l.

entrepreneur des pompes (de

nèbres; **bitter** m ③l.

inviter à un enterrement.

blasz blême, livide; **feier**

f solennité funèbre; **geden-**

ruch m/pl. funéraires; **geruch**

m odeur f cadavérique;

gast n santé f cadavérique;

halle f dépôt m mortuaire

(**schauhaus** n) morgue f;

beind n suaire m; **ruhe** f repos

son funèbre; **schau** f vision

des cadavres; **stein** m pierre

f tumulaire; **träger** m porteur

de la bière; **erose** f érosion

de la mort; **tuch** n linceul m;

verbrennung f crémation; **ver-**

brennungs-halle f salle

m d'incinération, crématorium

m; **verbrennungs-Ofen**

(four) crématoire; **wagen**

char funèbre, corbillard;

zug m convoi funèbre. (Zug-

Zölen...), [corps: cadavre]

Zel'quam (laib'quam) m ③l.

leicht (laicht) (Gewicht, a. leicht)

ger; (L. m. m.) facile; **aus-**

ger (morale) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

fertig (moral) **fertig** (moral)

Leib (laib) n (2) g. (s. pl.) mal m.
(Nurget) tort m; (Summer) cha-
grins m/pl., pains f/pl.; — tra-
gen (um e-n Toien) porter la
doull de q. (pleurer la mort de
q.); die — fragenden la famille
du défunt; — wesen n désola-
tion f; zu meinem (großen) —
weisen à mon (grand) regret.
let den a. l'.

souffrir: (verb) endure,
 supporter: (3rd pers. sing. pres.)
 souffrir: (verb) endure,
 supporter: (3rd pers. sing. pres.)
 souffrir: (verb) endure,
 supporter: (3rd pers. sing. pres.)

cel'bens... -gefäbrie m com-
pagnon d'infortune; -gefäbrie
f (fufel) passion.
Zel'bens...

le passionné / (a) b. passion: 2-
le passionné. (rensement)

le bled (-lɔ̃) fâcheux : désolant.

supportable (lat'li) supportable,

chanson: *fig. la même - la même*
Bar: *hottu*

Barbarie: *man* *m* orgue de
Herr (n) *der* *loux* de la
vielle

vielle, vielles) def. jouer de la
vielle, vielles; e-m die Ohren
auf ~ rompre les oreilles à q.
auf ~ (la)

...bibliothèque / cabl-
ment de lecture: -banc n

(et. von -en) **prater**:

44; (duitsche) ver- ob. ent-)
lower.

l'air (air) m (2)l. prateur;
l'air (air) m (2)l. colle (forte);

gluant: *colle f* (forte);
gluant: *Sartig* gluant,
gluant: *farbe f* (couleur)

hulle *f* de lin; *famen m* graine
f de lin, linette *f*; *ling n* toile
f; *drap m* de lit; *wand f* (D.B.
a. pl.) toile; *wand-geſchäft n*,
wand-handel m toillerie *f*,
 lingerie *f*; *wand-händler*
 toiller, linger; *weber m* tis-
 serand (sur m); *weberei f* tis-
 seranderie. [balage.]

et n^o... pfab m & chemin de

cel'ne (-v) f. ③b. cords; man.
longe: (ventien) guldo; ch. laisee
(a. flg.).

el'neu (a²n) *n* (21), tolle *f*; (=
Heinzeug *n*) linge *m*; 2 a. de
fil; -damast *m* linge damassé;
-garn *n* fil *m* (de lin); -indu-
strie *f* industrie toillière; -
ware *f* toillerie.

léger; (schön) fin; *adv.* à volx
basse; doucement.

journalier; *trav* (*trav*^{tr}) *m* (a).
journalier; *trav* (*trav*^{tr}) *f* (a).
journalier.

el'fē (lāi'et^o) f. (ā)b, licoan m.
(lūm^o) lisiōro; — m, nino.

f *f*ten (zn) ①ôc, faire; s'acquies-
cer (de qq.); exécuter; accom-
plir; prêter (serment). ②u. l

el'fien m (21). (Schuh) forms *f*.
el'fien-bruch m hernia *f* lingu-

erfüllung (Erfüllung) *f* (Sb. accomplissement *m*; (Erfüllung) réalisation; (Arbeits) travail *m* effectué); *be.* en pl. résultats *m/pl.* obtenus; 20-fähig capable *z.B.* de produire, de fournir un cautionnement, etc.; 20-fähigkeit *f* capacité (ou énergie) productive, productivité; naissende.

(1) (art) ...: *artikel* *m* premier
 acia (Berlin, etc.), *article* *de*
 ond: *-fabri* *m* guide: *-ham-*
nel m clochman: *fig.* *chef de*
ande: -hund m *linter: -*

motiv *J* *n* motif *m* dominant;
 -*seil* *n* laisse *f*; -*stern* *m* étoile
f conductrice, étoile polaire;
fig. guide.

lei'ten (la'tən) *Q* *c.* conduire;
 (Weg zeigen) guider; (Wohlung)
 diriger; -*b* conducteur (auch
phys.); -*der* Gedanke idée *f*
 rectrice. *Su* 1.

Lei'ter¹ (lɛ'tɐ) *m* (2) l. conducteur;
 guide (auch *m*); directeur, chef.

Lei'ter² (lɛ'tɐ) *f* (3) d. échelle (an-
 legen placer ou planter); (Wag-
 gen 2) ridelle; -*sprosse* *f* éche-
 lon *m*.

Lei'tung (la'tyng) *f* (3) b. conduite
 (auch Gas, Wasser); *dt.* fil *m* con-
 ducteur (aéron ou souterrain),
 ligne; direction; -*sfähigkeit*
f conductibilité; -*s-röhre* *f* con-
 duit *m*; -*s-vermögen* *n* pouvoir
m conducteur.

Lektion (lɛktʰɔ'n) *f* (3) b. leçon;
 -*s-katalog* *m* programme des
 cours; -*s-plan* *m* tableau des
 leçons.

Le'nke (lɛ'ndə) *f* (3) b., -*n* *pl.* reins
m/pl.; (Hüfte) hanche; -*n-brä-
 ten* *m* file; -*n-gegend* *f* région
 lombaire, reins *m/pl.*; -*n-lahn*
 (d)ébranché; -*n-stiel* *n* longe *f*.

Le'nk (lɛ'nk) ... *Leit* *n* latase *f*;
 -*flange* *Q* *f* guidon *m*.

le'nkbar dirigeable; *2keit* *f* (3) b.
 dirigeabilité.

le'nken (lɛ'n) *Q* *a.* — *leiten*; (1. *W.*
 nach rechts) tourner; (2. *Mat.*
 2. *Q* *g.*) gouverner. [directeur.]

Le'ner (lɛ'nɐ) *m* (2) l. conducteur.

le'ntsam facile à 3. *Q.* conduire;
 docile, traitable; *2keit* *f* (3) b.
 flexibilité, souplesse.

Le'nt (lɛ'nt) *m* (2) *g.* *post.* renou-
 veau, printemps. [léopard.]

Le'nt'rd (lɛ'nt'rt) *m* (3) *a.*, (2) *g.*

Le'rpe (lɛ'rpə) *f* (3) b. alouette.
 le'rn-begierig (lɛ'rn-) désireux
 d'apprendre, studieux.

le'rnen (lɛ'n) *Q* *a.* apprendre (auch
 à *n.* inf.); étudier; ein 2ber (2)
 au écolier, élève; gelernt
 (3. *Q.* Schöffer) de professeur.

Le's-ari (lɛ'v-) *f* leçon, variante;
fig. gewöhnliche - version or-
 dinaire. [lo. *pl.*] *lo* *pl.*

le'sbar lisible; *2keit* *f* (3) b.

Le'se (lɛ'zə) *f* (3) b. récolte; -*aus-
 leute*; (Wein 2) vendange; -*aus-
 n* livre *m* de lecture; moine *m*
m/pl. choisis de lecture (a.)

-*früchte* (2) *pl.*; -*gesellschaft* *f*
 société littéraire; -*holz* *n* meub.
 bois *m* mort; -*probe* *f* lecture;

-*pult* *n* pupitre *m*; -*schüler* *n*
 abécédaire; -*stoff* *m* lecture *f*.

-*zeichen* *n* (Buchstaben) signe *m*;
 le'ten (lɛ't) *Q* *d.* lire; (Wort 2) dire
 (la) *messe*; (Professur) faire *un*
 cours; (Holz) ramasseoir; (Korn-
 glanzer) (spähen) cueillir; (Korn-
 besennte) vendanger; (3. *Q.* Korn-
 schälen) trier; (Gewebe) éplu-
 cher; 2 *n* lecture *f*; *a.* - *2*

Le'ter (lɛ'tɐ) *m* (2) l. lecteur (tricot)
 (Wein 2) lianeur; ramasseur, *pl.*
 le'terlich lisible. [glasse *f*]

Le'tien (lɛ'tən) *m* (2) l. lierre *f*;
 le't (lɛ't) dernier, *a* *tricot*;
 -*er* *co* dernier; das -*e* *la* (2)
 cette dernière chose; la *2* (2)
 in den -*en* Hagen liegen *2*
 à toute extrémité ou à l'extré-
 mité; *adv.* - *end* *en* devant
 lieu; am -*en* (= *am Ende*) *fin*
 lement; zu guter Le't *à la fin*
 des fins.

le'tst'n. le'zliche dorment *2* (2)
 l'autre jour.

Leu (lə) *m* (3) *a.* (2) *post.* - *Leu*
 Leu'nt (lə't) ... -*Leu* *Leu*
m; -*gas* *n* gaz *m* d'acétyle;
 -*käfer* *m* coléoptère lumineux;
 lampyre; -*krast* *f* poutrelle;
 éclairant; -*kugel* *f* bombe;
 minuteur; -*turm* *m* phare;
 turm-mäcker *m* garde-phare

[illegible]

gnoir *m*; ~lucide *m* cercle lumineux; ~malerel *f* photopeltature; ~mași *m* il. pylône; ~meh (3)b. la Chandeleur; ~(puh)-schiere *f* mouchoir *pl.*; ~schein *m* lueur *f*; ~schiu *m* craindre le jour (a. fig.), ténébreux; ~schirm *m* écran, garde-vue; ~schuppe (t-ânû⁹) *f* (3)b. lamignon *m*; ~strahl *m* rayon (de lumière); ~svoll *a.* lumineux; *fig.* *a.* lucide; ~stieber *m* (3)l. chandelier.

l'aptes (au) 360. éclaircir; alléger; lever (l'aurore).

l'arterio-h (l'arterio-h) breunen
 fire tout un feu (n. fig.).

1b (1)(a) et (2)c, paupière f.

leib (līp) cher, chéri; bon (pfen),
aimable; (angenehm) agréable;

es ist mir ~ Je suis bien aise
~ Augen n/n. Ich lancher dem

colladen; 2frauenkirche f
(öglisch) Notre-Dame; -getoht-

nen prendre en affection; --
habenaimer; haben (-hàb'er)

m(2) L. amoureux, *ch.* jeune pre-
mier (3. B. c-r Ann) amateur; 2.

haberei (ˌhəbərɐi) *f* (a) b. goût
m., fantaisie, caprice m.; _hofen

caroncel; *Eu. caronae*; 2100
 peu charitable, dur; égociste;
 HoBstelt & Gb. 20015. 2000

1. *amabile* *f* (a) b, *amabile*, *ego-*
ismo m; *-re* (a) *affectueux*,
affable: *Grati* = *charmes* *pl*.

graciosa f/pl.; *~reia* charmante pl.,
graciosa f/pl.; *~reia* charming
pl./de pessoas.

le'vchen (li'pčén) n. (pl. bien-aimée f.

Lie'be (lī'bē) / (3) b. (o. pl.) amour m; affection, tendresse; fmdliche ~ piété filiale; chrstliche ~ charité; **Lienerei** (-dīn'rai) f. (3) b. basse complaisance; **zvoll** affectueux, tendre.

Liebelel' (lī'bēl') / (3) b. f. amourette; flirtage m.

Lie'bein (lī'bēin) (3) f. avoir une amourette; flirter.

Lie'ben (-bēn) (3) a. aimer; affectionner; ~b: die Zben les amants; geliebt (Keebe) cher, chéri; bien aimé. / amabilité.

Lie'benswürdig aimable; **Zeit** /

Lie'ber (-bōr) adv. (= eher) plutôt; ~ wollen aimer mieux.

Lie'bes (-bē) ... **apfel** m tomate f; **brief** m billet doux, poulet; **dienst** m obligation f; (a. **werk** n) œuvre f charitable ou de charité; **gaben** / pl. dons m/pl. (charitables), & dons patriotiques; **handel** m affaire f galante; **mahl** n agape f; (bei Diskeen n.) repas m de corps; **paar** n couple m amoureux; **pfand** n (Kmb) gage m d'amour; **rausch** m ivresse f amoureuse; **frank** m philtre; **verhältnis** n liaison f.

Lie'blig (lī'plīch) agréable, gracieux; suave; charmant; **Zeit** f (3) b. charmes m/pl.; agréments m/pl.; suavité.

Lie'bling (-līng) (nre) m (3) g. favori (te f); ~ mit favori a. ob. de prédilection.

Lie'bschaft f (3) b. amourette.

Lie'bs(e)r (lī'pēt'r) (od. **Weslebe** -te(r)) m (3) l. bien-aimé.

Lied (lī) n (3) c. (bsd. heitere) chanson f; (Gesang, Gebicht) chant m; romance f; (KirchenL) cantique m.

Lie'der (lī'dēr) ... **buch** n a. chansonnier m, cantique m; **dichter** m poète lyrique;

chansonnier; **tafel** /

de chant.

Lie'derlich (lī'dērlich) négligé; libérin, déséglé; **Zeit** f (3) b. négligence, désordre m; libérinage m.

Lie'fer (lī'fēr) ... = **Lieferung**

Liefera'nt (lī'fēr'ant) m (3) a. fournisseur.

Lie'ferbar livrable.

Lie'fern (lī'fēr) (3) t. livrer (Waren) fournir. En. livraison; fourniture; ramise.

Lie'fer(ungs) ... = **Lieferung** m (3) a. faire f à terme; **Liefern** m (3) a. qu. décharge f; **Zeit** f (3) b. (de livraison).

Lie'gen (lī'ghēn) (3) l. (a. in ~) Vage sein être couché; (a. in ~) Ort être placé ou situé; (a. in ~) ver, être; ~ bleiben rester couché (ou en chemin); (a. in ~) nicht être interrompu. (a. in ~) ne pas se vendre; ~ lassen laisser, ne pas toucher (a. in ~) abandonner; mit ~t je tiens à (a. in ~); mit ~t daran, daß (od. zu mit ~t) m'importe que (mit ~t) q. d. was liegt daran? qu'en porte-t; an ~r ~ dépendre q.; an et ~ tenir à q. (a. in ~) Güter immeubles m/pl. (a. in ~) fonds m/pl.

Lift (līft) m (3) g. (3) l. liège.

Lī'qa (lī'gha) f (3) l. liège.

Līk'r (līk'r) m (3) g. liège; **fabrikant** m liègeur.

Lī'e (lī'vō) f (3) b. liège.

Limona'de (līmon'ade) f (3) a. limonade; **n-verkäufer** m monadler.

Līmo'ne (līmō'ne) f (3) b. limon; (= **nbaum** m) limonier.

Līnd(e) (līnt, lī'ndō) = **gelb**

Līnde f (3) b. tilleul m; **tilleul(s)**; **n-bast** m tilleul f; **Līndern** (lī'ndern) (3) a. adorer

soulager. Su. adoucissement
m. soulagement m. [gon.]
El'nd wurm (l'nt-) m. @ a. dra-
cinea l. (l'nes l) n. @ g. règle f.
linea r. (l'nt) linéaire (a. 2.).
El'nie (l'nte) f. @ b. ligne (a. 2.);
(l'uator a.) équateur m.; (l'es-
l'bi) = Zweig) branche; (l'e-
blatt) transparent m.; n-schiff
n vaisseau m. de ligne; n-
leben n. @ l. (a. pl.) réglure f.
lulle'ren (lull'ren) @ g. régler.
lins (l'ngk) gauche; @ sein
l're-gaucher (ère f.); die Linke
(l') @ b. la (main) gauche; le
pari gauche, la gauche; Mit-
glied n. der Linken gauchier m.
l'nk-hand m. gaucher (ère f.).
l'nk'ig (l'ng) gauche; maladroit.
l'ns (l'ngk) à (main) gauche;
l's (l'ns) de la main
gauche; e-n - liegen lassen fig.
tourner le dos à q.
El'men (l'nen) n. @ l. = Meinen.
El'me (l'nte) f. @ b. lentille.
El'ope (l'pe) f. @ b. livre; n-
buchstabe m. (lettre f.) labiale
f. n-blätter (-blätter) m. @ l.
labiale f.
l'peln (l'peln) @ f. murmu-
rer; (l'peln) f. zébrer.
El'st'abo n. (l'el'ab'n) n. @ g. Lie-
bhaber f. (l'el'ab'n) artificier m.
El'ig (l'ig) f. @ b. ruse, flouerie;
El'ne f. @ l. liste, (l'el'ne) ré-
lève m.; (l'ne) = Steuer) rôle m.
El'ng (l'el'ng) ruse, fin; artifi-
ceux. (l'ne) Wein de vin.)
El'ler (l'ler) n. (m) @ l. litre
l'el'el'ig (l'el'el'ig) illustré.
El'era' (l'el't) m. @ a. homme
de lettres.
El'evatu'r (l'el'atu'r) f. @ b. li-
brer; (l'el'atu'r) pl. preuse.
El'e'wua (l'el'wua) f. @ g. va-
l'ne (l'el'ne) f. @ b. cordon m.;
(l'el'ne) contact; (l'el'ne) pau-
se-poil m.

El'vins (l'v'ng) m. inv. Tito-Live.
El'entia' (l'el'entia') m. @ a.
l'entia.
El'b (l'ep) n. @ g. (a. pl.) louange f.;
(l'el'b) éloge m.; -gelang m. v.
hymne f.; -hubel f. @ b. adu-
lation; -hubeln @ f. aduler;
Epreifen glorifier, exalter;
erebe f. éloge m.; panégyrique
m.; -redner m. panégyriste;
-spruch m. éloge.
lo'ben (l'oben) @ a. louer, faire
l'éloge de m.; -e-wert digne
d'éloge. [gon.]
Lo'bes-erhebung f. (grande) élo-
lo'bl'ig (l'ep'pl'ig) louable.
Loch (l'och) n. @ a. trou m.; au-
verture f.; Fenchel m.; (l'och)
blosse f. (l'och) acrot m.;
-maschine f. perforante; (l'och)
coupoir m.; -säge f. à cou-
teau; -zange f. (l'och) per-
forateur m., pince f. à contrô-
ler. [poreux.]
l'och'ig (l'och'ig) troué;
Lo'ch (l'och) m. Mittel n. appât
m.; -pfeife f. appât m., pipau
m.; -pfeife f. loure m., appât
m.; -spigel (l'ep'ig) m. @ l.
agrat provocateur; -vogel m.
appât; amorceur.
Lo'die (l') f. @ b. boucle; n-
brennen friser les cheveux.
n-kopf m. tête f. à cheveux
bouclés.
lo'dien' (l') n. @ a. bouclier.
lo'den' (l') n. @ a. nicher (par
quelque appât); ch. allécher;
appâter; (l'och) Vogel, ben fünd
appeler; fig. n. séduire
lo'der (l') lâche; peu cohé-
rent; poreux; (l'och) tendre;
agr. (terre) meuble; fig. re-
lâché, dissolu; werden (l'och)
se déchaîner.
lo'dern (l') @ f. relâcher.
lo'dig (l') bouclé. [loden.]
Lo'den (l'oden) m. @ l. drap brut.

dégager; **koppeln** dé(sac)-
coupler; **lassen** lâcher; (Be-
langen) élargir; **machen** dé-
faire, détacher; **dégager**; **-**
reißen arracher de force; (ich
sagen) van se dévalster de; se
détacher de q.; renier q.; **-**
sagung (-zöghung) / (Ab. dé-
saisissement m; **-schließen** déchar-
ger; **-schlagen** fig. vendre à vil
prix; v/n. commencer l'attaque;
auf e-n schlagen frapper sur q.;
-schneiden déboucler; **-schrau-
ben** dévisser; **-sprechen** ab-
soudre; affranchir; Sn. absou-
tion, affranchissement m;
-stengen v/a. faire sauter;
v/a. s'élaner au galop (auf
e-n vers q.); **-springen** sauter;
-trennen détacher; décoller;
-ziehen v/n. (auf) marcher
(sur); (mit Werten) se déchaîner
(über, gegen) contro).
-los (-lōs) m. mit sans, s.B.
führer, sans guide.
-los (-lōs) ... s.B. **-ausfall** f
établissement m de secours
contre l'incendie; **-arbeit** / tra-
vail m pour l'extinction du feu;
-blatt n papier m brouillard; **-**
horn n; **-blitzen** (-hōtshen) n
éclat m; **-mannschaft** f
corps m des pompiers m/pl.
-lösen (-en) Dc. étouffera;
étouffer; (Dust) étan-
cher; (i.B. schiff) effacer,
rayer; (waſſ) décharger, (wa-
ren) débarquer.
-los (-lōs) lâche; peu cohérent;
manille; sans emballage; (trop)
libre; m.p. relâche, frivole;
(un. Ringe) mauvais; **-sein** (-ſein)
incher; (Bäume) brâner.
-los (-lōs) (im zē-) n rançon f.
-los (-lōs) (im zē-) Dc. tirer au sort;
v/n. Sn. tirage m au sort;
v/n. Sn. oh. fumée; & mot m
(das fallend) en d'ordre.

lösen (lō'sen) Dc. délier, dé-
serrer; dénouer; (kanone) lâ-
cher un coup de canon; (Ver-
trag) annuler; (s.B. schiff,
guter, Aufgäbe) résoudre; (Wasser)
déviner; (Fahrkarte) prendre;
(Weib) toucher. Sn. séparation,
(Schiffahrt) dénouement m; an-
nulation, solution, (Wissung)
résolution, (f. s.B. Gedanken...)
...losigkeit (-lōz(-)losigkeit) f (Ab.)
löslich (lō'slich) soluble.
Lös (lō) n Dg. demi-once f;
(Ligne) f perpendiculaire f; (St)
m à plomb m; (zum Sten) son-
dure f; **erschla** plomb, vertical
Lös (lō) ... a sonder; **-kol-
ben** m soudoir m; **-stelle** f bra-
sure. [plomb; & sonder.]
lösen (lō'sen) Dc. prendre l'a-
lösen (lō'sen) Dc. sonder.
Lösbringen (lō'sbrīngē) n Dg.
la Lorraine.
Lösbringer (-er) m (St) Lorrain.
Lösche (lō'schē) m (St) pilote, la-
maneur.
lösen (-n) Dc. piloter.
Löschen ... **-boot** n bateau m
pilote; **-geiß** n pilotage m;
-gewerbe n lamanage m.
Lösler (lō'slēr) ... **-bude** m co-
quille, caupien; **-leben** n vie f
oisive et doréglée.
Löslerie (lō'slērī) ... **-anleihe** f
emprunt m avec lots; **-einfuß**
m mise f à la loterie. [dissolu.]
lösleria (lō'slērīā) négligent;
Löswe (lō'swē) m (St) han(n) f;
-anteil m part f du bon; **-an-
lagē** f chassé au(x) bon(n);
-anzahl f m a. F pisanalit.
Loyalität (lōyalitāt) f (Ab.)
loyauté. [vier, lynx.]
Luchs (lōk) m Dg. leup-cor-
lücke (lō'kē) f (Ab.) ride m; so-
lution de continuité; (Tert)
lacune; (Haut) brèche;
tron m; défilé m; **-nähser** f

rendre; 1.8. rein — nettoyer;
 Licht ~ allumer 1.8. la lampe;
 ein Ende ~ mettre fin; sich an
 et. ~ se mettre à qc.; sich auf
 den Weg ~ se mettre en route;
 sich aus e-r Sache et. (nichts) ~
 faire cas (ne pas se soucier)
 de qc.; gentacht (nächst) factice.
Ma'çenschaft f (3)b. (mit 1m pl.)
 machination, intrigue.
Ma'çer (ma'çer) m (2)l. laiseur;
 John m main-d'œuvre f, façon
 f; ... fabricant de.
Ma'chi (mäch) f (2)l. puissance
 (taishäch, a. pol.); pouvoir m;
 (geisamähige) autorité; (über We-
 mit und Geist) ascendant m; em-
 pire m; force; 2. forces pl.;
 troupes pl.; bewaffnete ~ forcée
 armée; ~befugnis f pouvoir m,
 autorité; ~gebot n ordre m su-
 prême; ordre despotique; ~
 haber (-håber) m (2)l. maître
 souverain; Zhaberisch (-is)
 despotique; Mos impuissant,
 faible; ~spruch m décision f
 souveraine, acte d'autorité; ~
 vollkommenheit f pleine puis-
 sance.
ma'chtig (mäch) puissant;
 min. large, épais; fig. grand,
 énorme; feiner ~ sein se pos-
 séder; Ekelt f (3)b. (s. pl.) min.
 puissance, étendue, etc.
Ma'ç-werk (mäch-) n mauvais
 ou méchant ouvrage m.
Ma'çen (ma'çen) m (2)l. (jeune)
 fille f, jeune personne f; bonne
 f; (für alles à tout faire); bien-
 aimée f; ~heim n, ~hort m
 aile m de jeunes filles; ~
 name m nom de demoiselle.
Ma'be (mā'de) f (3)b. ver m;
 mte.
ma'big (mā'dig) (grasse) vâreux.
Ma'bo'na (madō'na) f (3)g., l.
 Vierge; (2016) madone.
Magast'n (maghatc'n) n (2)g.

magasin m, dépôt m; ~gewehr
 n fusil m a. à répétition; ~ort
 wasser m chef de magasin;
 ~ chef de dépôt, magasinier.
Magb (mākt) f (2)l. servante;
 bonne.
Ma'gdelein (mā'ktlain) n (2)l. P. 2.
Ma'gen (mā'ghen) m (2)l. P. 2.
 (2)j. estomac; sich bra ~ ver-
 derben se donner une indi-
 gestion; ~beschwerde f déan-
 gements m/pl. d'estomac; ~dis-
 ter m (2)l. amer stomacique;
 ~drücken n oppression f d'es-
 tomac; ~gegenb / epigastrium;
 ~katarrh m gastrite f catarr-
 rhale; ~krampf m a. gastric;
 gie f; ~saft m suc gastrique;
 ~saure f (über) aigreur f (pe-
 t) Stärkend (a. Stärkendes) (2)l.
 (m), tonique (m).
ma'ger (ma'ger) malgre; (baer) em-
 fig. maigrin; ~ (er) m. a. ma-
 grir; ~ m. amalgmir; ~milch
 lait m écémé.
Ma'gerheit (ma'gerheit) n (2)l.
 aridité; fig. pauvreté.
Ma'gier (ma'gher) m (2)l.
 mage; (Zauberer) magicien;
Magi'ster (magi'ster) m (2)l.
 maître (des arts).
Magistra't (magi'strā't) m (2)l.
 conseil municipal; ~a-perm
 f magistrat m.
Maguet (maguet) n (2)l.
 aimant; ~eisen n, ~eisen-
 ~eisenstiel m aimant m; ~
 rel; ~nadel f aiguille aiman-
 tée ou de boussole.
maguet'sch (-is) magétique;
magnetis'ren (-ettis-) ren-
 aimanter; (e-n) magnéti-
 ser, aimantation, magnéti-
 tion.
Ma'o (mā) ...; ~ma'chine f (2)l.
 (chino) molassonnasse, (2)l.
 fauchonne; ~zeit f fauchonne

Mahago'ni (mahaghō'ni) *n* ③l.
(c. pl.) (bois *m* d'acajou *m*.
ma'bour (mē'bar) fauchable.
Mahō (māt) *f* ③b. (= Mähem)
fauchage *m*; (Zeit) fauchaison.
ma'ben (mē'on) ③a. (bñ. Weas)
faucher; (enten) moissonner.
Mahā (mā) *n* ②g., ②a. repas
m; -zeit *f* repas *m*; -zeit! inv
bon appétit; gesegnete -zeit!
vous grand bien vous fasse.
Ma'bi ... -gang *m* tournant; -
gang *m* chaland (de moulinier);
-gebüß *f* mouture *f*; -mühle
f moulin *m* (à blé); -steuer *f*
impôt *m* sur la mouture.
ma'ben (mā'ben) ③a. (p.p. gc.)
moûlé.
Ma'hu (mā'n) ... -brief *m* ré-
clamation *f*; -zeit *m* aver-
tissement, (Anforderung) som-
mation *f*.
Ma'one (mā'n) *f* ③b. crinière.
ma'nen (mā'n) ③a. (c-u au
et.) avertir (q. de qc.), rappe-
ler (qc. a. b. une dette à q.); (zu
et.) exhorter; (um et.) récla-
mer qc. a. b. une dette à q. ③a.
avertissement *m*; réclama-
tion; sommation.
Ma'br (mā'm) *f* ③b. rosée.
Mal (mal) *m* ③b. ob. ②g. (mots
de) mal; fig. printemps, fleur
f.
blume *f* (a. -gildchen) *n*
muguet *m*; -feier *f* fête du
premier mal; -kaiser *m* hanne-
lon; -lusten *n* fig. vent *m*
doux; zephyr *m*; -frank *m*
bolusson *f* de mal; a. malfrank
Malb (mal) *f* ③b. (c. pl.) (jeune)
ille (mal).
Mal'e (mal'o) *f* ③b. (a. m ③a.)
branche *f* varre, mal *m*.
Mal'land *n* ③a. Milan *m*.
Malig (malig) *n* inv. Mayeuc *f*.
Mals (malc) *n* ②g. mais, blé
de Turquie.
Mal'se (mal'se) *f* ③b. temps.

mal'sen (mal'sen) ③e. encuvor le
malt; démêler.
Majestä (majestä't) *f* ③b. ma-
jeste; Sirä, Madamä; -
beleidigung *f* -s-verbrecen
n crime *m* de lèse-majesté.
majestä'tisch (mal'sch) majestueux.
Majo'r (mayö'r) *m* ②g¹, com-
mandant.
Majora'n (mayö'r'n) *m* ②g¹ mar-
jalaine *f*. [jornaire.]
Majora'te-perr (mal'sch) *m* ma-
joré *nu* (mal'sch) majeur.
Ma'ket (mā'ket) *m* ②l. tache *f*,
souillure *f*; -losigkeit *f* pureté.
mā'ket (mā'ket) ③l. (au et.)
critiquer qc. ② *n* critique *f*
mesquine.
Ma'ket (mā'ket) *m* ②l. (auch
Mäket [mā'ket]) (Waren) con-
tiner; (Geld) agent de change;
-gebüß *f* -geschäst *n* cour-
tage *m*. [neur, glasseur.]
Mä'ket (mā'ket) *m* ②l. non-
Makre (makre'te) *f* ③b. ma-
quereau *m*. [caron *m*.]
Makro'ne (makro'n) *f* ③b. ma-
Makulatur (makulatur) *f* ③b.
maculature, (papier *m* de) re-
but *m*.
Mal (mal) *n* ②g., ②a. (a. c.
Bier) tache *f*; marque *f*;
(biere) contusion *f*; (am Augen-
stein) signe *m*, marque *f*;
(Bier) terme *m*; -stein *m*
borne *f*.
Mal *n* ②g. fois *f*; ein für alle
mal (l) une fois pour toutes.
ma'len (mal'n) ③a. peindre.
Ma'ler (mal'r) *m* ②l. peintre;
-akademie académie de pein-
ture; -stodt *m* appui-mala.
Ma'terei (mal'rei) *f* ③b. pein-
ture, [maquereau.]
ma'terisch (mal'reisch) pitto-
...malig (-malig) mal avoir lieu
ou se faire a. b. une fois; a. p. b.
zehn, dix fois répété.

maltigdo's (maltigdo'p'e) mali-
cloux.

Ma'ibe (mā'ivə) *f* ③b. mauve.

Mais (mā'is) *n* ②g. (s. pl.) malt
m; —barre *f* touraille; —keller
m, —tenne *f* germinoir *m*.

ma'ien (mā'ien), **ma'ien** (mā'ien) ②e. malter. [leur.]

Mā'ier (mā'ier) *m* ②l. mal-

Mā'izerel' (mā'izerel') *f* ③b.
maltage *m*.

Mama' (mamā') *f* ⑥i. māmā.

Mamse'n (māmzə'n) *f* ③b. mado-
moiselle.

manç (mānç) plus d'un, tel;
—e pl. plusieurs, bien des ...;
—er (s. pl.) tant de s. s. sol-
dats; tant d'hommes; —es Mal
f mainte(s) fois; wie —es Mal
combien (ou que) de fois.

ma'ncheriet' (ma'nçiet') *a.* divers;
(abs.) toutes sortes de choses.

ma'nchmal quelquefois; plus
d'une fois. [commentant.]

Mānda'nt (mānda'nt) *m* ③a.

Mādata'r (māda'r) *m* ②g.
mandataire.

Ma'ndel (mā'ndel) *f* ③d. (Hebr.
u. Kern) amande; gebraunte
—praline; amamygdale; (15) ③d.
quinzaine; —baum *m* aman-
diert; —krähe *f* cornelle bleue;
—milch *f* lait *m* d'amandes,
orgeat *m*; —seife *f* a. amandine.

Ma'nen (mā'nən) pl. inv. mānes
m/pl. [(3)d.] calandre.

Ma'ngel¹ (mā'ngel¹) *f* ③b.

Ma'ngel² (—) *m* ②j. (Hebr.) dé-
faut; (Hebr.) absence *f* (de
qc.); manque; (gr. z.) pénurie
/ (an Erbensinn) disette *f*;
—heit indigence *f*; auch — au et
faute de; 28 perp. mit gen. à dé-
faut de; —y au manquer de.

ma'ngelhaft (—häft) defectueux,
incomplet; (s. gr. defectif;
(Hebr.) fehlerhaft) vicieux; (do. yge-
ne) médiocre; Eigenschaft *f* defect-

tuosité; défecitivité; médi-
crité.

ma'ngeln¹ (—n) ②f. es mangelt
e-m (an) et. g. manque de m;
(Hebr.) faire défaut, manquer

ma'ngeln² (mā'ngel²) ③a.
(Hebr.) calandrer.

Ma'ngold (mā'ngold) *m* ③d.
(s. pl.) betterave *f*.

Manie'r (man'r) *f* ③b. ma-
nière; (Beschaffen) procédé *m*;
(Staat) s. style *m*; —en pl. (qual.)
savoir-vivre *m*.

manierlich (man'rlich) manieré.

manie'rich (man'rlich) civil, poli.

Manie'r ③b. civilité; politesse.

Ma'nko (mā'ngko) *n* ⑥i. manque
m, déficit *m*.

Mann (mān) *m* ②a. poët. (s. pl.)
homme; (Hebr.) mari.

Ma'nn (mā'nā) *f* u. a. ⑥i. (s. pl.)
manne *f*.

ma'nbar (Mābān) noble
(Süngung) pubère; Mann *f* (s. pl.)
âge *m* nubile, pubère.

Mā'nchen (mā'nchen) *n* ③i.
petit homme *m*; (animal) s.
mâle *m*.

Ma'nnes (mā'nnes) ... —alter
âge *m* adulte; —kraft *f* force
virile.

ma'nhaft (—häft) viril; Mann-
Eigenschaft *f* virilité; (s. gr.)

Ma'nheit masculinité; virilité.

ma'nigfaltig (mā'nigfaltig) varié,
divers; Mannigfaltigkeit *f* va-
riété, (Beschaffenheit) diversité.

mā'nlich (mā'nlich) mâle; mas-
culin (s. gr.); (s. B. Mann)

d'homme; (mannhaft) viril; Mann-
f ③b. masculinité; virilité.

Ma'nno (mā'no) ... —bild
homme *m*; —länge *f* hauteur

d'homme; —teute (s. —weise)
hommes *m*; —person *f* homme

m; —stamm *m* souche *f*; —
einheit *f* discipline.

Ma'nnschaft (1) b. hommes *m/pl.* ;
 & hommes de troupe, soldats ;
 & équipage *m.* [manœuvre *f.*]
Ma'növer (manö'vər) *n* (2) l.
Ma'nſa'rden (mānsä'rden) ... :
 dach *n* comble *m* brisé ; -ſtäb-
 chen *n* mansarde *f.*
ma'nſchen (mā'nſchən) *ſſer* pa-
 trouiller. [patrouillage *m.*]
Ma'nſcherel' (mānschə'ral') *f* (3) b.
Ma'nſche'ſter (mā'nſchə'ſtər) *m*
 (2) l. (2) ſſer volours (de) coton.
Ma'nſtel (mā'nſtəl) *m* (2) l. man-
 teau ; & capote *f.* ; (2) ſſer2 voile ;
 math. ſurface *f* (convexe) ; &
 enveloppe (a. 2) ſſer ; ben & nach
 dem Winde gängen s'accou-
 moder aux circonstances -ſack
m pour-manteau ; -träger *m*
 ſſer. girouette *f.* [manſchen ſſer.]
ma'nſchen (mā'nſchən) *uſw.* *f.*
Ma'nufaktu'r (manouſaktō'r) ...
 d'art manufacture(s) ; -ar-
 betier *m* manufacturier ; -
 waren *f/pl.* articles *m/pl.* ma-
 nufacturés ; -waren-geſchäft
n commerce *m* d'étoffes.
Manuſkri'pt (manouſkri'pt) *n*
 (3) g. manuscrit *m* ; typ. copie *f.*
Ma'ppe (mā'pə) *f* (3) b. por-
 tatiere *m* ; (2) ſſer2 ſſer2 sac *m* ;
 carton *m* ; porte-musique *m.*
Ma'rbel (mā'rbel) *f.* Diarmel.
Ma'rſchen (mā'rſchən) *n* (2) l. conto
 m. ; -eridbler *m* disant de con-
 tent ; -welt *f* monde *m* fabu-
 leux.
ma'rſchenhaft (-häft) fabuleux.
Ma'rſcher (mā'rſchər) *m* (2) l. (-ſſer2
 m) marſch(e) *f.* ; -ſalle *f* trague-
 uard *m.*
Ma'rie (mā'riə) *f* (3) b. non-
 nelle ; (2) ſſer2 brant *m* ; (2) ſſer2
 tradition.
Ma'rſen (mā'rſən) ... : -ſäden
 (-ſäden) *m/pl.* ſſer2 de la Vierge ;
 -ſſer2 *n* ſſer2 de la Vierge ; -
 ſſer2 (ſſer2) [-kriſtſchen] *n* *m*

(2) l. bâte *f* à bon Dieu ; -kriſtus
m marianisme.
Ma'rine (mā'ri'nə) *f* (3) b. marine ;
 bei der & dans la *m.* ; ... meſſe
 de (la) marine ; -blau *n* (a. 3.)
 bleu-marine *m* (a. 3.) ; -maler
m peintre de marine ; -offizier
m officier de la *m.* ; -ſoldaten
m/pl. (soldats de l') infanterie-
f de *m.* ; -weſen *n* marine *f.*
marinle'ren (-riſſə'ſən) *ſſer2* ma-
 rinier.
Mark (märk) *f* (3) b. (2) ſſer2
 limite ; (2) ſſer2 banlieue ; géogr.
 Marche ; -graf *m* margrave ;
 -graviſchaft *f* margraviat *m* ;
 -ſchneider (-ſchneider) *m* arpenſeur ;
 -ſtein *m* borne *f.*
Mark (märk) *f* (3) b. (2) ſſer2
 (2) ſſer2 marc (ou mark) *m.*
Mark (märk) *n* (2) g. (a. pl.) maille
f. ; -knochen *m* os mailleux.
Ma'rke (mā'rkə) *f* (3) b. (2) ſſer2
 marque ; (2) ſſer2 jeton *m* ;
 (2) ſſer2, (2) ſſer2 cachet *m* ;
 (2) ſſer2, (2) ſſer2 timbre *m* ; (2) ſſer2
 sorte.
Markete'nder (märkə'tə'ndər) *m*
 (2) l. rivendier ; (2) ſſer2 cau-
 tinner.
markie'ren (-kriſtən) *ſſer2* mar-
 quer ; (2) ſſer2 avventurer ; &
 marſchier ſſer2 ennemi fi-
 guré.
ma'rkig (mā'rkig) *m* mailleux ;
 ſſer2 a. plain d'énergie.
Marki (märkt) *m* (2) d. foire *f.* ;
 (2) ſſer2 marché ; -berſſer2 *m*
 revue *f* du *m.* ; (2) ſſer2. (2) ſſer2
 mercenaire *f.* ; -bube *f* loger ;
 (2) ſſer2 boutique ; -ſteden *m*
 bourg ; -ſſer2 *n* (2) ſſer2 dia-
 lago ; -halle *f* marché *m* con-
 vert, halle ; -händler *m* mar-
 chand forain ; -platz *m* (place
f du) marché ; -preis *m* prix
 courant ; -ſſer2 *n* roche *m*
 d'eau ; -ſſer2 *m* charlatan ;

-schreierel (-šrat'rat) ③b. charlatanisme m.
 ma'rkten (mā'rk'ten) ⑤c. (um et.) marchander (qc.).
 Ma'rmel (mā'rmel) m ②l. billes f.
 Ma'rmor (mā'rmor) m ②g^l.
 marbre: -arbeiter (šebē vst) marbrier: -bruch m marbrière f. -schleiferei / marbrerie: (a. -arbeit): -stein m. -tafel f marbre m; -waren-fabrikant, -händler m marbrier.
 marmorle'ren (mārmor'le'ren) ③g. marbrer. Su. marbrure.
 ma'rmorn (mā'rmorn) de marbre: fig. auch marmoréen.
 maro'de (maro'de) harassé, épuisé. [marauder.]
 marobie'ren (-odir'en) ③g. [Siart] la Maroc. [ron m.]
 Maro'ne (maro'ne) f ③b. mar-
 Marſch¹ (mārs) f ③b. pays m marécageux (et fertile).
 Marſch² (-) m ②d. marche f; auf dem -e en-marche: -an- zug m tenue f de route: -befehl m ordre de marcher: -berett, fertig prêt à marcher: -ko- lonne f colonne de route: -mäſſig en tenue de route: -quartier m étape f; -route (-ron²) f ③b. feuille de route: -verpflegung f approvisionnement m des troupes en route.
 Ma'rschal (mā'rſchal) m ②d. maréchal.
 Ma'rschal(s)...ant(a...wördr f) maréchalat m; -ſtab m ba- tion de maréchal. [marcher.]
 marſchle'ren (mārs'le'ren) ③g.
 Ma'rsall (mā'rſall) m ②d. écui- rie f (a. B. d'un prince).
 Ma'rtler (mā'rtler) f ②d. tour- ment m, martyre m (a. -tod m): (vst) torture.
 ma'rtlern (-n) ③f. tourmenter, torturer.

martia'liſch (mārti'ſch) mar- tial. [martyre f.]
 Mā'rtirer (mā'rtirer) m ②l.
 Mā'rtirer-tod m a. martyre
 März (mērtz) m ②g. [Ma- a. inc. (mois de) mars.
 Marſipa'n (mārti'pa'n) m ②g^l. massepain.
 Ma'ſſe (mā'se) f ③b. maille.
 ma'ſſig (-ſch) maille: a. mailles [chines].
 Maſch'ne (maſh'ne) f ③b. ma-
 Maſch'nen... oft a. la machine (= an ob. mit der M.): -auf- ſteller (-aufſteller) m monteur: -bauer m mécanicien (con- structeur): -betrieb m exploi- tation / au moyen de machines: -garn n fil m mécanique: -haus n (a. -raum m) salle / des machines: -lokomotiv: -den) dépôt m des locomotives: -lehre f mécanique: -maſchin machinal, mécanique: -me- ſter m thé. machiniste: -in- genieur: -meſſung m mesure mécanique: -wechſel m chan- gement de la locomotive.
 Ma'ſer (mā'ser) f ②d. (a. m. ſil.) madre m; (= Waſſermat) ma- drure. [madre.]
 ma'ſerig (-ſch) (ob. gemalt) f rougeole.
 Ma'ſke (mā'ske) f ③b. masque.
 Ma'ſken...: -anzug m costume travestissement, masque: -ball m bal masqué: -freibeit m privilège m du masque: -leiher m costumier: -maſke mascarade f.
 maſkle'ren (māsk'le'ren) ma- squer: (a. fig., a. ſil.)
 Maſſ¹ (maſ) f ②l. mesure f (a. B. de bière).
 Maſſ² (-) n ③g. mesure f (a. B. de bière): proportion f (a. B. bornes f/pl., limites f/pl.).

gung) modération; (262) Jauge
f; nach ~ sur mesure; in dem
~, wie à mesure que; in vollem
~ pleinement; über die (ab-
güt) ~ en outre mesure (ab. ex-
cessivement).
Maß...: ~gabe f mesure; nach
~gabe (von ab. gñ.) en raison
(de), conformément (à) ...; ~
gebend mit servir de règle,
compétent; ~Hebichen) n (2g.
(21.) paquerette f; Lios im-
menge; ~nahme (-nam) f (3b.,
~regel f mesure; Regeln (e-n)
servir contre q.; ~stab m règle
f divisée, mètre; (31chen)
schella f; fig. mesure f; 2voll
modéré. f (3b. massacre m.)
Massakrie rung (mácar' rûp)
Maße (má'c'e) f (3b. masse;
~n armui / paupérisme m; ~n
aufgebot n levée f en masse;
~n gebirge n massif m de mon-
tagnes.
~mögen (má'c'en) 4. m. anet-
sonnier, comme il est géné-
ralement reconnu; folgender-
de la manière suivante; en
ces termes; understönter, sans
l'avoir mérité.
maßenhaft (má'c'enháft) en
masse, énorme. [ser.]
masse ren (má'c'i' r'en) (2g. mas-
má' f (má'c'f) modéré; (ein-
lad. im 2ten) frugal, (genüßem)
sobri, (gering) modique.
maßigen (-ghen) 2a. modérer;
(mitdern) tempérer; (2ewegung)
ralentir, (vermindern) diminuer.
3a. modération; ralentisse-
ment m.
maßigkeit f (3b. (o. pl.) modé-
ration; frugalité, tempérance;
modicité; ~verein m société
f de tempérance.
maßig (má'c'i' f) maassig; fig. and
lourd (plump); grossier (grob).
Maß (má'c't) m (3c. (a. ~baum

m) mál; ~kord m hune f; ~
wächter m gabier; ~werk n
mature f.
Maß² (..) f (3b. (o. pl.) (=
Währung) engraisement m;
(= ~futier n) engraisem; ~darm
m rectum; ~huhn n poularde
f; ~vieh n bétail m (má) à
l'engrais ab. bétail gras ou en-
graisé. [ser.]
má'sten (má'c'ten) 2a. engrais-
sita'sit (má'c't'ic) m (2g. n. inv.
(o. pl.) mastic.
Matfch (má'c'h) m (2g. match.
Material (má'c'el) n (3b.
(2sch) matériaux m/pl.; (lárcái)
matériel m; ~waren f/pl. épi-
ceries, denrées volonlaires; ~
waren-geschäft n épicerie f; a.
droguerie f; ~waren-händler
m épiciér, a. droguiste.
Material'ist (má'c't) m (3a.
épiciér; 2a. matérialiste.
Mat'rie (má'c'ri) f (3b. ma-
tière.
mat'rie II (má'c'ri) matériel.
Mathemat'ik (má'temá't'ic) f
(3b. (o. pl.) mathématiques pl.
Mathema'tiker (má't'ik'r) m
2l. mathématicien.
mathema'tisch (-má't'f) mathé-
matique. [telas m.]
Matro'ge (má'tr'c'e) f (3b. má-
Matre'fse (má'tr'c'e) f (3b. ma-
tresse, femme entretenue.
Matr'kel (má'tr'k'e) f (3d. ma-
tricule; in die ~ eintragen im-
matriculer.
Matr'kula'r-beitrag (má'tr'kon-
l'f-r) m contingent (matricu-
laire). [trice.]
Matr'ze (má'tr'ic'e) f (3b. ma-
Matro'ne (má'tr'c'n) f (3b. ma-
trone. [telot.]
Matro'fe (-tr'c'e) m (3a. ma-
Matro'fen... ~frau f, ~gericht
(Speise) n, ~fang m matelote f
Matfch (má'c'h) m (2g. (o. pl.) gá-

chis; (Strag) houe f; (Spiel) 2
a. inv. machen (2 werden) faire
(rire) capot (inv.). [boux.]
ma'fchig (mä'tſiſh) en bouillie;
mat (mät) épuisé, exténué;
languissant; (reife) mat, terné;
(Augel) mort; (Stimme) étouffé;
(Schad, a. 2 n) mat (m); fig.
fade.

Ma'tt (mä't) ...: Zblau bleu mou-
rant; Zaelb jaune pâle; **glas**
n verre m dépoli; **gold** n or
m mat; **Sherig** languissant,
lâche.

Ma'tte¹ (ä) f (3) b. prairie.

Ma'tte² (ä) f (3) b. natte: (Stroh-
bette) paillasson m; **n-flechter**
(flecht^{er}) m (2) l. natter.

Matthä'us (mät'e'ſh) m inv.
(gen. a. Matthäi) Mathieu.

Ma'ttheit f (3) b. (o. pl.) coloris
m mat; (a. fig.) langueur; fa-
deur; a. = Wangfett.

Ma'ttigkeit (mä'tſiſh) f (3) b. (o.
pl.) épuisement m, fatigue.

Ma'tte (mä'tt^e) f (3) b., n m (2) l.
pain m azyne.

Mau'er (mäu'ər) f (3) d. mur m;
(Gemäuer) muraille; **arbeit** f
maçonnerie; **brecher** (-brech^{er})
m (2) l. & beller; **kelle** f tru-
elle; **rike** f fonte de mu-
raille, lézarde; **stein** m (a. &
egel m) brique f; **werk** n
(ouvrage m de) maçonnerie f.
mau'ern (ä n) 2^{te} l. maçonner, 2
n maçonner m.

Mau'ke (mäu'k^e) f (3) b. (o. pl.)
est. poigne m.

Mau'l (mäu'l) n (2) a. (3. B. Pferd)
bouche f; (Waden) gueule f;
(Schaukel) museau m; (affe F a.
vom Menschen); bas & halten so
faire; bas & hängen lassen
faire la moue.

Mau'l (mäu'l) ...: **affe** m F ba-
dand; **affen** feithalten badan-
der; **beer-baum** m mûrier;

beere f mûre; **esef** m mulet;
eselin f mule; **esef-treiber**
muletier; **hänger** (-hän-^{er}) m

(2) l. boudeur; **hängerel** (-hän-^{er})
ral f (3) b. bonderie; **helo**
fanfaron; & **und Klaur** -fuch-
f fièvre aphteuse; **korb**
muselière f; **schelle** f 2^{te} l. soot
flet m; **schellieren** (-schell^{er})
2^{te} a. (3. B.) souffleter; **stet**
n (grand) mulet m; **trou-**
mel f guimbarde; **werk** n
ein gutes **werk** haben avoir
la langue bien pendue; **maut**
m taupe f; **wurfs-falle** f (a.
pière; **wurfs-grille** f (a.
grillon m; **wurfs-häuel** m
taupinière f.

Mau'ſchen (mäu'ſhⁿ) n (2) l. &
moue f; (3. B.) balser m.

mau'len (mäu'lⁿ) 2^{te} a. faire n
moue, boudier.

Mau're (mäu'r^e) m (3) a. Mau-
More; **Maurin** f ma Marmou-
re.

Mau'rer (-r) m (2) l. maçon; (3.
frei) franc-maçon; ... **ist** m

Mauer ...; **pinfel** m brosse f
mau'rſch (mäu'rſh) maître, ma-
resque.

Maus (mäu) f (3) f. souris.

Mäu'schen (mäu'ſhⁿ) n (2) l. mau-
riceau m; (3. B. mort) mau'cel

mäu'schen-still: es ist - an m
undrait une souris trottier
sich - (ver)halten so tout
(coite f).

Mau'se (mäu'z^e) f (3) b. 2^{te} l. mau-
sere; 2^{te} l. bien mort.

Mäu'se (mäu'z^e) ...: **dröck**
crotte f de souris; **faler** m

busard; **gift** n mort f aux rats
mau'sen (mäu'zⁿ) 2^{te} a. prandre
des souris; v/a. F **mau'sen**

Mau'ser¹ (mäu'z^r) m (2) l. mau-
seur.

Mau'ser² (mäu'z^r) f (3) b. (3. B.)
mau'sern (-n) 2^{te} b. 2^{te} l. mau-
seur.

mauſſa (mau'zſch) : ſich — machen
faire l'important.
mauſſole'um (mauſſolō'üm) n. (g) a.
mauſſolée m.
Maut (māut) f. (g) b. (droit m de)
douane : (= — ant n) (bureau
de) douane f; — beamte(r) m
douanier.
Maxima'l (māke(mā'ls ... 1. 3. 8.
— preſto m maximum du prix.
Ma'ximum (mā'keimūm) n. (g) k.
maximum m; — thermometer n
thermomètre m à maxima.
Mechā'nik (mechā'nik) f. (g) b.
mécanique; — er m. (g) l. méca-
nicien. [machinal.]
mechāniſch (-niſh) mécanique;
Mechani'ismus (mechāni'ismus)
m. (g) g. mécanisme.
me'chern (mē'chern) (g) f. crier;
imiter le cri de la chèvre;
(ſagen) chevrotier.
Me'dium (mē'dyūm) n. (g) n.
[phys. u. psychol.] médium
m; gr. verbe m moyen.
Medi'cin (medicī'n) f. (g) h. mé-
decine; 3. 8. Docteur m des —
— anteur en m.; — er m. (g) l. étu-
diant en médecine; médecin.
medi'cin'ren (-tſin'rən) (g) g.
prendre médecine.
medi'niſch (-niſh) (= ärzt-
lich) médical; (= ärztlich) mé-
dical; — er Docteur m faculté f
de médecine.
Meer (meer) n. (g) g. mer f; — adler
aigle marin; — baſen m golfe;
— rage f détroit m; — fabri f
surten sur mer; — grān (a. n)
for (m) de mer, glauque (m);
— ſauz f macaque m; — ſeuchten
phosphorescence f de la mer;
— ſtich m raifort; — ſchäum m
écume f de mer; — ſchwein n
porcin m; — ſchweinchen
(ſchweinchen) n. (g) l. cochon m
— ſtich; — ungedener n monstre
m marin; 1. a. See.

Meer'ee... i oft megulaſſen, 3. 8.
— küſte f côte; — ſpiegel m ni-
veau de la mer; — ſtille f calme
m. bonach. [megere.]

Megā're (meghē're) f. (g) b. fig.)
Mehl (möl) n. (g) g. farine f;
feinſtes — fleur f de farine; ge-
röſtetes — roux m; mit — be-
treuen (en)fariner.

Me'hl (möl) ...: —beutel m
(Mahl) hutoir; —brei m bouil-
lie f; —haltig (-hältſch) farineux;
—handel m commerce des fa-
rines; (= —fabrik f) minoterie
f; —händler m farinier; —kaffen
m houche f; —kette f mola m
de farine; bſd. plat m sucre.
—suppe f soupe à la farine; —
zucker m cassonade f.

me'hlant, me'hlig (möl'lich) i
farineux.

mehr (mör) plus; davantage.
— als plus que (me davantage f);
— als 3. 8. 10 (= aber 10) plus de
dix; 10 — dix de plus; — und
— de plus en plus; — groſſ als
ſiein größer grand que petit;
und dergleichen — et autres
semblables.

Me'hr (mör) ...: —aufwand m
surcroît de dépenses; —aus-
gabe f excédent m de dépense;
—betrag m excédent; —beutſig
(-doitſch) me. p. équivoque; —
einnahme f excédent m de re-
cette; —fach rätérá; (aſb. math.)
multiple la. m = ein —facheſ;
(Weise) différents; —gevo't n en-
chère f; —heil f pluralité; (be-
stimmt) majorité; —malſig
(-mälſch) rätérá, fréquent; 2-
malſig (-mälſig) plusieurs fois
à plusieurs reprises; 2ſilblſig
(-zſilblſch) de plus d'une ſyllabe.
a. polysyllabe; —meri m plus
value f; —zahl f la plupart, ma-
jorité; gr. pluriel m.

me'hren (-en) (g) a. multiplier.

augmenter. Su. multiplication,
augmentation.

me'prere (mō'pɾɐ) *pl.* plu-
sieurs: - en/so. diverses choses.

mel'den (mal'd^{en}) ⑬a. évitor,
fulcr.

métier (ma'ti-er) *m* ② l. régisseur (d'une terre): (Wahrer) métiayer, fermier: *cel'* (ma'ti-er-al') *f* ③ b., *~hof m* métairie *f*, ferme *f*.

Mille (mā'le) *f* (a) *b.* mille *m.*: (aite (rang.) liene; *n*-geifer (-ghelder) *n/pl.* indemnité *f* de route; *n*-stein *m* milliaire ou pierre *f* milliaire; *n*-zeiger *m* milliaire, (jagt) poteau kilométrique).

Brûler (s) *m* ② *l.* moule *f* (de carbonisation), charbonnière *f*.

Mein (main) n mien m: das ~
und Dein le tien (l) et le mien.

Mei'n-ein m parjuro.

mel'n-eibig ($\sim$ aid{d}) ($\textcircled{e}(r)$, $\sim$ al-
d{gh^o[r] $\textcircled{g}$ l.) parjure (s.).

mei'nen (mai'nən) *Ich*, être d'avis, croire, penser; vouloir dire, entendre; émettre une opinion; (*beabsichtigen*) avoir l'intention de: es geht mit e-m ~ vouloir du bien à q. *Su.1*

mei'net-wegen (ma'i'net-) (©in-
räumung) soit: Je le veux bien;
f. ...wegen.

Źiel'nung (maí'nuŋ) *f* ③b.
opinion, avis *m*; invention.

Austausch... ~austausch in
sich der Meinungen; ~ver-
schiedenheit f divergence (d'o-
pinions).

mɛi'fɛ (mɛi'zɔ) f (3)h, mélange.

अरि'रि (mā'cō) m ②1. cloau.

mel'kein (n) 15f. eiseler.

meist (mœst): a. d. die -e Arbeit
le plus grand travail, le plus
de travail; die -en Arbeiter
(kommen) la plupart des ou-
vriers (viennent); das -e le

plus, la plus grande partie
~, am ~en, ~enteils la plupart
du temps, le plus souvent

Mel' f.: ~beginning of the day
mel' f. clause de la nation la
 plus favorisée; **zbiens** ad
 au plus offrant; **biens** ad
 le plus offrant et dernier
 enchérisseur; **gebot** n der
 nière enchère f.

Mai'ster (mai'stər) *m* (2) *L* maître (maîtresse *f*); (2nd) *L* maître; *reçû* *n* (d^{ro}it *m*); *maîtrise* *f*; *studî* *n*, — *maître* *n*; *chef-d'œuvre* *m*.

...mei fier (-) m 4.9. Drac
maître maçon.

mei fterbafi (-bãfr), mei fterbã
(de main) de mãtrã, mãgãtrã
achevã; *adv.* à la portuaise

mel'fieri (m) def. mal
(überleben) surpasser:
quer.

Mei'serschaft f. ③b. männl.
superiorite; championnat
melanco'ltisch (melancholy) (d)
melancollone

9Re Ide $\frac{2}{3}$ (a) b. arrocho, P
9Re Ide (mō'ldē) ... and

recensement): -reiter
cavalier-estafette; -artillerie
m. lettre d'avis.

rapporter; sich - ∞ se präs.
ter; sich frant - se faire pour
malade; sich zu ei. - donner
qc., réclamer qc.; se präs.
ter pour qc. ∞ se. ann.
rapport m; présentation
claration de présence

ore'lis (zucker) (mô'lic) m.
(ô'li) m. p. l. (sucre) m.

bre'lk (mō'lk) ... : -hau /
-h laŋt : -foemel m nallat /

freich gemolten zum Ernte

$$\text{Kerkerel' } (\sim a') / \textcircled{B} b) \neq \emptyset$$

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

/ philanthropie; affabilité;
gedenken n. selt -gedenken de
mémoire d'homme; -geschlecht
n. genre m. humain; -haß m.
misanthropie f.; -hasser -hasser
m. ②l. = -freund; -kenntnis f.
connaissance des hommes;
leer désert; -liebe f. philan-
thropie; amour m. de l'humani-
té; -möglich humainement
possible; -mord m., -mörder m.
homicide; -schau f. sauvagerie;
a. sauvage, farouche; -schin-
der m. écorcheur; -schlag m.
race f. (ou espèce f.) d'hommes;
-seele f. âme humaine ou vi-
vante; -sohn m. vl. fils de
l'homme; -verständnis m. enten-
dement humain; gesunder -v.
bon sens, sens commun.

Me'nichheit f. nature humaine;
genre m. humain. [humanité.]

me'niglich humain; Zett f.

Menstruatio'n (mønstrou-
tjō'n) f. ②b. règles pl., men-
strues pl.

Mensur (møns'r) f. ②b. me-
sure; auf die - gehen (aller)
se battre. [sur m.]

Menue'ti (menou'e'ti) n. ②g. me-

Me'rgel (mø'rgel) m. ②l. mar-
ne f.; -boden m. sol marneux;
-grube f. marlière.

me'rgeln (u) ②f. marnen. 2 n
marnage m. [mériidon.]

Meridia'n (møridja'n) m. ②g.

Meri'no (mø'ri'no) m. ②l. (schaf,
laine) mérinos; -wolle f. laine
mérinos.

Me'rk (mø'rk) ... -buch n. car-
net m., calepin m.; -mal n. ②g.
marque f., indice m.; caractere
m.; -würdig remarquable; -
würdigkeit f. chose remar-
quable; -würdigkeiten pl. cu-
riciosités; -zeichen n. repère m.

me'rk (mø'rk) ②a. fig. mar-
quer, noter; sich et -weisen

Melodie (mølodj) / ⑥f. molo-
die n. m.

qc.; faire attention à qc.; (be-
merken) s'apercevoir de qc.; ~
lassen trahir: sich nichts ~ l.
ne faire semblant de rien.

me'rklich sensible, visible.
Me'sner (mè'snər) m (2) l. sa-
crétain.

Me'ss¹ (mè'ss) ...: **amt** n office
m, messe f; **buch** n livre m
d'office, missel m; **diener** m
servant; **gerät** n les orne-
ments m/pl, sacerdotaux; **ge-
wand** n chasuble f; **hemd** n
aube f; **opfer** n sacrifice m
de la messe; **priester** m prê-
tre qui dit la messe; **stuch** n
corpsal m.

Me'ss² (mè'ss) ...: **besucher** m mar-
chand forain; **bude** f bou-
tique (de foire).

Me'ss³ (mè'ss) ...: **kette** f chaîne
d'arpenteur; **rute** f percho;
stange f jalou; **tisch** m plan-
chette f. [rablo.]

me'ssbar mesurable; **maus-**
me'sse (mè'ss) f (3) b. rL messe;
(Babmart) (grande) foire.

me'ssen (mè'ss) (3) a. mesurer; (3) b.
arpenter; (3) b. 2 Meter in die
Breite avoir (deux mètres de
large).

Me'sser¹ (mè'ssər) n (2) l. couteau
m; (3) a. bistouri m; **bänk-
chen** (-bè'ngkən) n (2) l. che-
vet m; **besteck** n boîte f à cou-
teaux; **fabrik** f coutellerie;
fabrikant m a. coutelier (a.
Händler); **griff** m. heft n
manche m (de couteau); **held**
m = **stecher**; **klinge** f lame
(de couteau); **schmied** m cou-
telier; **schmied-arbeit** f.
waren/pl. coutellerie; **stecher**
(-stè'chər) m (2) l. homme au
couteau; **stecherei** (a.) f (3) b.
rizo avec coups de couteaux.
Me'sser² (mè'ssər) m (3) l. mesureur;
arpenteur.

Messias (mè'si'as) m (3) a.
Messie.

Me'ssing (mè'ss'ing) n (2) l. (3) a.
laiton m, cuivre m jaune;
blech n laiton m en lamoi;
draht m fil d'archal; **büße** f
usine à laiton; **schmied** m
dinandier (a. **waren** [dina-
der]); **ware** f dinanderie.

Messig (mè'ss'ig) m (3) a. melle.

Met (mèt) m (2) g. hydromé-
tre.

Meta'll (mè'tà'l) n (2) g. méta-
l m; (ber Stimme) timbre m.

Meta'll (mè'tà'l) ...: **artig** m
tallique; **geld** n espèces f/
sonnantes; **haltig** f-haltig
métallifère; **kunde** f musée
graphie; **metallurgie** (3) a.
meta'llen (mè'tà'lən) de métal, méta-
meta'llisch (-isch) métallique.

Metamorphose (mè'tamorfə'se)
f (3) b. métamorphose, trans-
formation. [aphor.]

Meta'pher (-tə'fer) f (3) d. m.
Meteo'r (-tə'o'r) n (2) g. mète-
ore m; **elsen** n fer m mète-
orique; **stein** m aéroliithe.

Me'ter (mè'tər) n (a. m) (2) l. mè-
tre m; ... métrique a.; **met-**
n (3) a. l. mètre (plani).

Methodik (mè'tə'dik) f (3) b. m.
pl.) méthodologie.

Me'trik (mè't'rik) f (3) b. (3) a.
traité m de métrique.

Me'trum (-trj'm) n (3) a. m.
mètre m.

Me'tte (mè'ttə) f (3) b. m.
Me'tt-wurf f sautoir m.

Me'tte¹ (mè'ttə) f (3) l. m.
mètre m.

Me'tte² (mè'ttə) f (3) b. (3) a.
Me'ttelet (mè'ttə'lət) f (3) b. m.
Gemeinl. (3) g. m.
me'tten (mè'ttən) (3) l. m.
Me'tter (-ghər) m (2) l. bou-
Me'tterei (mè'ttə'rəi) f (3) l. m.
boucherie.

Neudel (mo'tu^{el}) ...: **mord**
 n assassinat; **mörder** m.
 (mörderisch) assassin(e f).
 Neudein (-n) ②f. assassinor.
 Neuchers (mo'tu^{ers}) insi-
 dier; assassin.
 Neuchings (mo'tu^{ings}) tra-
 treusement.
 Neute (mo'tu^e) f ③b. mente.
 Neuterel' (moit'raⁱ) f ③b. mu-
 tinerie, révolte.
 Neuterer (moit'ra^{er}) m ②l.
 Neuterisch (-isch) mutin, sédi-
 tieux.
 Neutiko (mo'tu^{ko}) n ③b. (Land)
 le Mexique; (Stadt) Mexico m.
 Neuten (mo'tu^{en}) ②a. miauler.
 Neuchael (mi'tu^{ael}) m ②a.
 Michel; **Michaël** (mi'tu^{ael}) (à la Saint-Michel).
 Neuchel (mi'tu^{el}) m ②g. Michel;
 fr. l'ordane; der deutsche -
 (Micha) bonhomme. [m.]
 Neucher (mi'tu^{er}) n ②l. corange.
 Neuchne (mi'tu^{ne}) f ③b. air m.
 Neuchspiel n. **Neuchsprache** f
 jeu m. muet, pantomime f.
 Neuch-muschel (mi'tu^{sch}) f moule.
 Neuchtel (mi'tu^{tel}) f ③b. (Verbaumte)
 louage m.; (Preis) loyer m.
 Neuch m de location; (samge)
 louer m.; zur - geben (wohnen)
 donner à loyer, louer (être lo-
 ué).
 Neuchte (-) f ③b. agr. meule.
 Neuchten (-en) ②c. louer, pren-
 dre (à louage); (z.B. Diensten)
 engager; (Wagen) arrêter;
 (Kass.) affréter. [affréteur].
 Neuchter (-er) m ②l. locataire.
 Neuchling m ②g¹. mercenaire.
 Neuchte (mi'tu^e) ...: **entschädi-**
 gung f indemnité de logement;
 -geld n arrhes f/pl., dealer m
 à Dieu; **-herr** m (Bermüter)
 locour; **-kaserne** f maison-
 caserné; **-kontrakt** m bail;
-kutsche f voiture de louage.

-Leute pl. locataires m; **-preis**
 (a. **-ling** m) loyer; **-truppen**
 f/pl. troupes mercenaires; 2-
 weise à louage, à titre de bail -
-zettel m écriture.
 Nie (ie) (ni'tu^{ie}) f ③b. (Zage)
 minon m, minet m, minette f.
 Nigra'ne (mighr^{ne}) f ③b. (a.
 pl.) migraine; **-stift** m crayon
 contre la migraine. [crobe m.]
 Nihro'be (mikhro'bo) f ③b. mi-
 ni'be (mi'tu^{be}) f ③b. mite.
 Nill (ni'tu^l) f ③b. (a. pl.) lait
 m; (Bühn) laitance; **-artig** lai-
 teux, lacté; **-bart** m barbe f
 naissante; fig. blanc-bon; **-**
-brei m bouillie f au lait; **-broi**
 n. **-brötchen** (-brötch^{en}) n
 ②l. a. petit-pain; **-bruder** m
 frère de lait; **-feber** n fièvre
 f de lait; **-frau** f (a. **-mädchen**
 n) laitière; **-geschäft** n laite-
 rie f, crémérie f; **-glas** n verre
 m à lait; (Blasart) verre dé-
 poli; **-gütemesser** m (galac-
 tomètre); **-handel** m laitier f,
 crémérie f; **-händler** m laitier.
 crémier; **-hammer** f laitier.
-kuh f (a. fig.) vache à lait.
-kur f traitement m par le
 laitage; **-panisfcher** (-pänstj-
 sch^{er}) m ②l. sophistiqueur de
 lait; **-saff** m suc lacteux; **-säure**
 f acide m lactique; **-sprank**
 m garde-lait; **-selze** f couloir
 m; **-speise** f laitage m; **-straße**
 f voie lactée; **-tapa** m dent f
 de lait; **-zucker** m a. lactose f.
 ni'tu^{chen} (-en) ②a. avoir (ou
 donner) du lait; **-drück** vach-
 f à lait (a. fig.).
 ni'tu^{lich} (-lich) lacteux.
 ni'tu^{men}er (-en) m ②l. pois-
 son laité.
 mild, 2 (mi'tu^l, mi'tu^o) doux;
 (nachschig) indulgent; (wohl-
 mähend) bienveillant; (strolch)
 léger; (Weiter) tempéré; (st)

m. (w.) adoucir (se rad., s'ad.);
 ~ Eufonium œuvre pie; ~
 herzlich (..tätig) charitable; ~
 herzlichkeit f (3)b. tendresse de
 cœur: (= ..tätigkeit) charité.

Mi'lde (..) f (3)b. (o. pl.) dou-
 ceur; clémence; humanité.

mi'lbern (..dorn) (3)f. adoucir;
 (ermäßigen) modérer: (J.B. Schmb)
 atténuer.

Mi'lberung (mild'ung) f (3)b.
 adoucissement m; atténuation.
 ~grund m circonstance f at-
 ténuante.

Militä'r (milit'är) (3)a: a) m mili-
 taire, soldat; b) n (o. pl.) état
 m militaire; militaires m/pl.
 troupes f/pl.; ... mlt militaire
 (= militärisch); ~anwärter m
 f. Bewerber; ~dienst m service
 militaire; ~eisenbahn f chemin
 m de fer stratégique; ~fromm
 dressé et sage au feu; ~ge-
 richt n a. conseil m de guerre;
 ~pflichtig (-pflichtig) soumis
 au service militaire; ~vorlage
 f projet m de loi militaire.

Milit' (milit'ic) f (3)b. milice; ~
 soldat milicien; ~system n sys-
 tème m de la milice.

Millia'rde (milyä'rde) f (3)b.
 milliard m.

Millio'n (..v'a) f (3)b. million m.

Millionä'r (..vön'r) m (2)g'. mil-
 lionnaire; zehnfacher ~ dix fois
 m.; vielfacher multum.

Milt (miltic) f (3)b. rate; ~brand
 m charbon; ~krank spleé-
 tique; ~sucht f hypocondrie,
 spleen m; ~süchtig (-süchtig)
 (..süchtige(r)) m (2)L. hypocondri-
 aque, splén(ét)ique. [acteur.]

Mi'me (mi'me) m (3)a. mime; f
 Mi'miker (..k'er) m (2)L. (panto-)
 mime.

mi'nder (mý'nd'er) moindre, plus
 petit; adv. moins; ~Zunahme
 f déficit m; ~Gewicht n manque

m (de poids); ~tätig (Ziehe-
 ge(r)) m (2)L. mineur (o. f.); ~
 ~tätigkeit f minorité; ~wert
 moins-valeur f; ~wertig (-
 w'ig) d'une valeur inférieure;
 ~wertigkeit f infériorité; ~zahl
 nombre m inférieur; ~zahl
 Mi'nderheit f minorité

mi'ndern (..n) (3)f. diminuer;
 amoindrir. Su. diminution

mi'ndest (mý'nd'est) le moins;
 adv. le moins; ~ens, sum ~
 au moins; nicht das ~ pas le
 moindre chose; nicht im ~
 pas le moins du monde;
 ~bietend (..fordernd) le moins
 offrant (demandant).

Mi'ne (mi'n'e) f (3)b. mine;
 Krieg m guerre f souterraine

Minera'l (min'era'l) n (2)g'. ~
 minéral m; ~quelle f
 d'eaux minérales; ~reich
 règne m minéral.

Minera'lisch (..isch) minéral;
 Mineralog'a (..al'og'a) m (3)a. m.
 néralogiste.

Miniatu'r (miniatu'r) n (3)a. ~
 n (portrait m en) miniature;
 ~malerei m a. miniature; ~
 materiel f miniature.

Minie'ren (miný'ren) (2)g. miner

Minie'r-kunst f art m du miner

Minima'l (minimä'l) n (2)g'. ~
 gewicht n minimum m du poids

Mini'mum (mi'nimüm) n (2)g'. ~
 minimum m; ~thermometer
 thermomètre m à minimum;
 Mini'ster (miný'ster) m (2)L. ~
 nistre; ~krisis f crise m;
 ~tabelle; ~posten m ministé-
 ~präsident m président de
 ~seil (des ministres); ~notiz
 oti portefeuille m.

Ministeria'l (..terý'a'l) n (2)g'. ~
 tériel, de (du ou des) ~
 ~stre(s); ~Direktor m directeur
 au ministère. (Ministère)
 Ministerium (..terý'ium) n (2)g'. ~

mit-gefühl *n* sympathie *f*.
mit-gehen (mit *g-m*) *a*. accom-
 pagner *q*. [sance de ...]
mit-gehen *partager la jouis-*
mit-geschöpf *n* semblable *m*.
mit-gift *f* dot.
mit-glied *n* membre *m*.
mit-helfer *m* aide, coopérateur.
mit-helfer *m* corégent.
mit-hilfe *f* = *Mithilfe*.
mit-kl'n donc, par conséquent.
mit-kommen, **mit-können** pou-
 voir *sultra*.
mit-lauter *m* (21), consonne *f*.
mit-leib *n* pitié *f*, compassion *f*.
mit-leibenschaft *f* communauté
 de souffrances; in - *gevoen*
w. souffrir par réaction, être
 également atteint.
mit-lebens-wert digne de pitié.
mit-leidig compatissant, chari-
 table. [sénice.]
mit-leids-bezeigung *f* condo-
 lence.
mit-leser *m* condonné (à un
 journal, etc.).
mit-machen prendre part à ...
mit-nächst *m* prochain.
mit-nehmen (mitnehm) emmener;
 (mitnehm) emporter; arg - mal-
 traiter; (mitnehm) bien éprou-
 ver; mitgenommen *w.* souffrir
 beaucoup (de). [du tout.]
mit-nichten nullement, point.
mit-rechnen (mitrechnen) com-
 prendre dans le compte; (= *rechnen*
 4.) compter; *i.* mit...
mit-regent *m* corégent.
mit-reisen *a*. être au voyage.
mit-schuld *f* complicité.
mit-schuldig, *Zeir* *m* complice.
mit-schuldner *m* codébiteur.
mit-spielen *a* et *übel* - faire
ab mauvais parti à *q*.
mit-spieler *m* (Racien) parte-
 naire.
mit-tag *m* (29). midi; aud: *zu* -
 heute dîner; heute 2 à midi.
mit-tagig (-tägig), **mit-täg-**

ige de midi, méridien; (südl.)
 méridional.

mit-tag (-täglich) à midi.

mit-tag(e)... *essen* *n* (a. *mit-*
n) dîner *m*; *kreis* *m* méri-
 dien; *ruhe* *f* cessation de (ou
 du) travail à midi; *sein* *-schlaf-*
chen *n* halter faire la sieste en
 sa méridienne.

mit-te (mit^{te}) *f* (2b). milieu *m*;
 centre *m*; *Wärz* la mi-mars.

mit-teilbar communicable;
 (steckend) contagieux.

mit-teilen (*g-m* et.) communi-
 quer; faire part de *q*. à *q*. *bei*.
mit-teilhaft communicatif.

mit-teilung *f* communication;
 vertrauliche - confidence.

mit-tel (mit^{te}) *n* (21). moyen *m*;
 (2a) remède *m*; *math* moyen-
 ne *f*; *im* - (= Durchschnitt)
 en moyenne; *sich ins* - *legen*
 ober *schlagen* *a* interposer.

mit-tel (*m* *mit-tel*...) du (souvent
 au) milieu, central. (*zwischen*
zwei) intermédiaire, (*die Mitte*
haltend) moyen.

mit-tel (mit^{te}) ... *alter* *n*
 moyen âge *m*; *Leitfaden*
 moyen(-)faden; *ding* *n* chose
f ou être *m* intermédiaire; *-*
finger *m* doigt du milieu; *-*
glied *n* (Finger) phalange *f*
 moyenne; *math* *n*. 2e g^{te} moyen-
 ne *m*; *Größe* de moyenne
 grandeur; *-größe* *f* *a* (taille)
 moyenne; *Egal* de moyenne
 qualité; *Phosphor* moyen
 haut allemand; *Ständisch* (-stän-
 disch) méditerranée; *das* *-ländische*
Meer, *n*. *meer* *n* la (mer) Mé-
 diterranée; *Platz* sans ressour-
 ces (ou moyen); *losigkeit* *f*
 dénuement (ou dénûment) *m*;
2mäßig médiocre; moyen;
(mäßig) modique; *mäßigkeit* *f*
 modicité; modicité; *mauer*
f mur *m* mitoyen; *puuhl* *m*.

éclairé par la lune; es ist hell
il fait clair de lune; **Maib** *n*
môle *f*; **monat** *m* mois lu-
naire; **scheln** *m* clair de lune;
beim **scheln** au clair de la(l)
lune; **sichel** *f* croissant *m*; **su-
cht** *f* lunatisme *m*; **zuchtig**
(-zuchtig) (a. **zuchtig**(*r*) *m* ②) *l*
sommambule, lunatique; **vier-
tel** *n* quartier *m* (de la lune);
wechsel *m* phase *f* de la lune.
monieren (mon'ri:n) ②g. cri-
tiquer. [admonition *f*.]
Monistum (mō'nitūm) *n* ②k.
Monopol (monopō'l) *n* ②g.
monopole *m*, privilège *m* ex-
clusif. [ostensor(e) *m*.]
Monstrant (mōnstrā'nt) *f* ②b.
monströs (mōstrō's) monstru-
eux. [mousson].
Monfu'n (-zōb'n) *m* ②g.
Mo'ntag (mō'ntāg) *m* ②g.
lundi. [monteur].
Monten'r (mōntē'r) *m* ②g.
Montierung (-tū'ring) *f* ②b.
(Maschinen) montage *m*; **21**
effets *m/pl.* d'équipement.
Montu'r (-tō'r) *f* ②b. habille-
ment *m*; uniforme *m*; livrée.
Moor (mōr) *n* ②g. marais *m*,
(**argend**) marécage *m*; **bad** *n*
bain *m* de boue; **boden** *m* sol
marécageux; **kultur** *f* cul-
ture d'un terrain marécageux.
moorig (-tō) marécageux.
Moos (mōs) *n* ②g. mousse *f*.
Moos (mō's) ... **Artig** mou-
seux; **rose** *f* (**Strand**) rosier
m mousseux; rose mousseuse.
moosig (mō'zīg) couvert de
mousse(s), moussu.
Mops (mōps) *m* ②d. (a. **hund**)
(chien) carlin.
Mora'l (mōrā'l) *f* ②b. (Zehr)
morale; (-r **gab**) a. moralité
(a. = **Ettichkeit**); **Esig** moral.
Mora'li (-rā'ct) *m* ②g., ②d.,
bourbe *f*, (Zeh) bourbier; a.

Moor; **Sig** (-tō) bourbeux;
marécageux. [zille].
Mo'rdel (mō'rde'l) *f* ②d. mo-
Mord (mōrt) *m* ②g. meurtre;
(**verfäht**) assassinat; (**Zu-
homicide**.
Mo'rd (mō'r) ... **brenn**
m incendiaire; **schel** *n* or-
m/pl. au meurtre; **schel**
assassin; **schel** *f* instance
m/pl. sanguinaire; **Scher**
sanguinaire; **schel** *m* ter-
meurtre; **schel** *f* arme
meurtre; *f.* a. **Mord**.
mo'rden (mō'rde'n) ②g. assas-
siner, tuer; *v/n.* commettre
un meurtre.
Mö'rder (mō'rde'r) *m* ②g.
meurtre, assassin(e) *f* (tuer).
grube *f* repaire *m* d'assas-
sin. [sanglant].
mö'rderisch (-tō) meurtrier;
mö'rderlich épouvantable;
énorme. [crier au meurtre].
mo'rdio (mō'rde'io) ... **schel**
Mö'rds (mō'rde's) ... **schel**
sanguinaire; **schel** *m* ter-
page infernal; **Scher**
mö'rderlich ②b. **schel**
des cris épouvantables, cri-
à tue-tête.
mo'rgen (mō'rge'n) demain;
früh demain matin. ② *n* **schel**
lendemain *m*.
Mo'rgen (-) *m* ②l. matin; *l.*
matinée *f*; **schel** *n* **schel**
jour; des **schel** = **schel**
(**Sch**) orient, est; **schel**
arpent de terre; **schel**
alte *f* matinale; **schel**
nal du matin; **Scher**
a. aube; **Scher** *n* **schel**
habit *m* du matin, (a. **schel**
peignoir *m*; **Scher** *n* **schel**
m, le Levant; **Scher**
tal, Levant; **Scher**
sique matinale; **schel**
f aurore; **Scher** *f*

mũ'ben (mũ'ben) 15a.: fid ~ se
donner de la peine.

mü'hl (mü'l) *m* **bach** *m* (= gerinne *n* ②*l.*) **auge** *f* (de moulin), (= graben *m*) **chenak**; **kuappe** *m* garçon maunier; **steln** *m* meule *f*; **wehr** *n* batardeau *m*; **werk** *m* (mécanisme *m* d'un) moulin *m*.

Mu'bie ($\sim^o$) *f* ③ *b.* moulin *m*; $\sim$ spicien jouer à la marelle; $\sim$ *n*-wang *m* banalité *f* du moulin.

3Ru'yme (mou'm^e) *f* (a) b. tante;
cousine.

ṣūṇ' p̄fal (mū'zāl) n ②g, u, f ②l.
travail *m* pénible; fatigues
f/pl, tourments *m/pl*.

mū'ḥam (-zām) pénible, fati-
gant. [lâire.]

Mula'tte (moula'te) *m* ③ *a.* mu-
Mulde (mũ'ldo) *f* ③ *b.* (Vadivaq)
maie; (Napf) jaune; dépression
du terrain, vallon *m.* [blue *f.*]

Муш (mūš) *m* *u*, *n* (2) *g.* mousse-
Муш (mūš) *n* (2) *g.* (o.p.l.) (a. Муш):

abfuhr *f* enlèvement *m* des immondices (*f*); *haufen m* tas d'ordures (*f*); *kasten m* caisse *f* aux balayures (*f* Schicht), poubelle *f*; *Verbrennung f* crémation des immondices.

grü'ber (-er) m (2)l. meunier.

Stillezet' (målørst') / @b. møn-
nerte.

mu'lmig (mŭ'lmig) (Erde) pul-
verulent, (Got) vermauld.

multipljere *ren* (mʉltipljɛr'ɛn)
fig. multiplier.

Mu'mie (mōn'mi^e) *f* (3) *b.* momie.
Mu'mmeln (mū'm^eln) *3* *b.* *f*
(taugend) mächanner, ((prechend)
marmotter.

Ṣṣa'mmen-ṣṣan] (~ṣṣānt) in
(2)g (o, pl.) macarade f.

Nummerel' (n^oral') f ③ b. mas-
carade; (Vertheilung) déguise-
ment m: momerie (a. flq.).

મુનિ'ન' (મુનિ'ન') " ૭૪
Munich m. ૭૫

Rund (mũt) *m* ②g. ③
bouche *f*; den ~ halten aa tair:
reinen ~ halten gardar le m:
crot; reuen ~ gehalten t bouche
close; lofer ~ machant
langue *f*; ~art *f* dialecte *m*
(disme *m*; (BouernZort) patole

m: -bedarf *m* provisiions *f*/*pl*:
 -faule *f* (auch -schwamm *m*)
 aphtes *m/pl*: -höhle *f* carit

buccale; -**rod** in culinary
la bouche; -**portion** (por-

m; ~spiegel m. stomatoscope;

embouchure *f.* Berstpreiser

transmetteur m; 2tof dr.
terdit; 2tof machen faire taire.
(A.B. die Presse) bälhonner, dr-
interdire, -voll m bouches f.

bourrat *m* provisions /*la*
bouche, vivres *m/pl.*; *maître*

n eau f pour (rincer)
bouche, gargarisme m
n bouche f: ein gutes - n. habes

F avoir la langue bien pendue
 ʔuʔi'ndel (mʔi'ndel) m (a, n) (pl)
 pupille x.

Mil'ndel (mü'ndel) ... -en
n/pl. deniers m/pl. pupilles
roux; Esfiger (a.B. Goussier) et
frant une sûreté absolue

mu'nden (mū'ndən) 36
(au goût): être au goût

4.23. dans la mer; (1000000) 1000000

boucher dans. *en. embouchure*
(*à. B. Kanone*) bouche: (*Embus*)
a. m.) orifice *m.*

monde ren (mɔ̃d) ^{ren}
mettre au net.

mā'nbiq (mā'nā[ɬ]) mā'nbiq
(sprechen) déclarer

majorité; 2. Kreis / (to pl.) majority

mit'ndlich (mī't-nt) de vive voix;
oral; **Zeug** f procédure orale.
Munition's-wagen (mounitjō-
yō'ng) m calisson à munition(a),
fourgon.

mit'nkeln (mī't-ŋkəl) **des** f. mur-
murer, se dire à l'oreille.

Mit'nster (mī't-ŋstər) n (a. m) (2) l.
cathédrale f.

mit'nier (mī't-niər) (tebbast) vil,
éveillé (auch = wach); (café)
aleria; (jazz) gal; (gesund)
fraie; **Zeug** f (3) b. vivacité; en-
jouement m, gaieté; fraîcheur.

Mit'nig (mī't-niç) ... **einheit** f
unité monétaire; **fuß** m titre;
newicht n taille f; **kabinett**

n cabinet m de médailles, mé-
dallier; **kenner** m a. médail-
liste; **hosen** pl. (fraks m/pl.)

de) monnayage m; **kunde** f
numismatique; **kundige(r)**

(-kündig[en]) m (2) l. numis-
matiste; **liebhaber** m mé-
dalliste; **meister** m maître

monnayeur; directeur de la
monnaie; **recht** n droit m de

battre monnaie; **sammlung** f
médaillier m; **stempel** n coin;

vertrag m convention f mo-
nétaire; **zeichen** n décalant m.

Mit'nse (mī't-sə) f (3) b. monnaie (a.
= fleine); **hängende** ~ argent

= comptant; **hotel** m des mon-
naies; la Monnaie; (Zintz)

médaille.
Mit'njen (-ən) (2) a. battre mon-
naie; monnayer; **fig.** gemischt

sein auf e-n s'adresser à q.
Mit'nier (-ər) m (2) l. monnayeur.

Mura'ne (mourə'nə) f (3) b. (Ruf)
maréne.

Mit'rbe (mī't-rbə) tendre; bien
solt; a. = morse; ~ machen

attendrir; **fig.** (schwächen) mater
a. (nachgiebig machen) rendre q.

Mit'rbeit (mī't-rbəit) f (3) b. (a.)

pl.) tendreté; (gerreich) frai-
bilité; pourriture.

Mu'rnel (mū'rən) m (2) l. bille f.
mu'rneln (-n) (3) b. murmurer,
marmotter.

Mu'rnel-ſter n marmotte f.
mu'rren (mū'rən) (2) a. murmu-
rer, grogner.

mit'rriß (mī't-rīß) de mauvaise
humeur, (brummig) grondeur,
(unfreundlich) maussade.

Mu'r-r-kopf (mū'r-) m grondeur,
grogard. [lads f.]

Mus (mouç) n (2) g. marme-
Mu'schel (mū'səl) f (2) d. coquil-
lage m; (Schale) coquille; (Sp-
bare) moule; (schnecken) con-
chite; (Ohr) conque.

Mu'schel (mū'səl) ... **bank** f
coquillier m; **fang** m pêche f

des moules; **große** f grotte
en rocallle; **schalig** (höllich)
coquilleux; **kunde** f conchy-
liologie; **schale** f coquille; ~

werk n (a. 2. in Gärten) ro-
caille f. [Muse.]

Mu'se (mou'zə) f (3) b. muse;
Mu'selman (mou'zəlmān) m (2) a.

musulman; **ſch** (-sch), **musel-
mäntſch** (-mənʃ) musul-
man(e) f.

Mu'sen-ſohn (mou'zən-) m nour-
rison des muses; étudiant.

Muſe-um (mouzə'jum) n (2) v.
musée m.

Muſik (-zi:k) f (3) b. (o. pl.) mu-
sique; **aufführung** f audition

(ou séance) musicale, concert
m; **begleitung** f accompagnement
m; **direktor** m chef

d'orchestre, & chef de mu-
sique; **boſe** f boîte à mu-
sique; **feſt** n fête f musicale;

inſtitut n conservatoire m;
~ **körpe** n orchestre m; & mu-
sique f; **lehrer** m profes-
seur de musique; **verein** =

société f musicale.

Musikalien (mɔzika'lyən) pl.
inv. notes f/pl.; **Handlung** f
magasin m de musique.

musikalisch (ˌmʊzikaˈlɪʃ) musical; ~
sein être musicien; s'entendre
à (ou aimer) la musique.

Musikant (ˌmʊzɪkʰənt) m ③a.

Musiker (mɔzɪk'ɛr) m ②l.

Musik (ˌmʊzɪk) m ②j. musicien.

Musik (mɔzɪk'ɛr) ... **Arbeiter**

m mosaïste; **Malerei** f pein-

ture en mosaïque. [saïque.]

musikalisch (ˌmʊzikaˈlɪʃ) musical, mo-

musikalischen (mɔzikaˈlɪʃən) ②g.

faire de la musique.

Musikant (ˌmʊzɪkʰənt) ...; **(en)-**

baum m muscadier; **Musik** f

(noix) muscade.

Musikant (ˌmʊzɪkʰənt) m ②l.

raisin (à vin) muscat.

Musik (mʊzɪk'ɛr) m ③b. f ③d.

muscle; **Kraft** f force musculaire;

System n a. musculature

f; **Ästhetik** f maseulation.

musikalisch (ˌmʊzikaˈlɪʃ) (= muskelstark)

musculaire; (mit viel) **Muskel**

musclé.

Musikant (ˌmʊzɪkʰənt) f ③b. in-

stil m; **chm.** mousquet m.

Musikant (ˌmʊzɪkʰənt) m ②g¹.

mousquetaire.

Musikant (ˌmʊzɪkʰənt) =

muskelig. [absolue.]

Musik (mʊzɪk) n inv. péculiosité f

Musik (mɔzɪk'ɛr) ③b. (s. pl.) loi-

rir m; mit ~ à loisir.

Musikant (ˌmʊzɪkʰənt) m ②g¹. (=

Musik) mouscelline f.

Musikant (ˌmʊzɪkʰənt) ②l. (sb. =

schuldig (ein) devoir, verpflichtet

ob. gezwungen (sein) être obligé

ou forcé; **mit** mit falloir =

notig (sein) (nicht) = müssen

3. ②. ich (ob. er) muß schlafen il

faut qu'il se (ob. qu'il) dorme ob.

il me (lui) faut dormir; man

muß schlafen il faut qu'on

dorme, mais il faut dormir fa.

= ich [er] muß schlafen, **man**
ich [er] (sich) schlafen (fa).

Musik (mʊzɪk'ɛr) oisif (à la

façon) oisieux, ~ Stunde f

(heure de) loisir m.

Musik... **gang** m oisive

f, désœuvrement; **gang**

(-gang) m ②l. oisif fatouant

Musik (mʊzɪk'ɛr) n ②l. mo-

dèle m, type m; (Geldsumme) de-

sin m; (Schadense) patron m.

(Warenpate) échantillon m.

Musik (mʊzɪk'ɛr) ... **anstalt** f

établissement m modèles; **anstalt**

n type m, idéal m; **anstalt**

collection f de patrons ou de

dessins; **anstalt** exemplaire

classique; **anstalt** f carte de

chantillons; montre; **anstalt**

m, **anstalt** m carton, f m

motte f; **anstalt** f m comme

voyageur; **anstalt** f & table

m/pl. du recensement, **anstalt**

m d'équipage; **anstalt**

(Buch) chrestomathie, antho-

logie; **anstalt** n ouvrage m clas-

sique; **anstalt** n gr. paradig-

m; **anstalt** m dénominateur

anstalt (ˌhʌlt) exemplaire

parfait.

anstalt (ˌhʌlt) ②f. (Stoff) exam-

lagonner; (prüfen) examiner

inspecter, ~ a. passer) ex-

vue. Sn. examen m, jour-

tion; revue.

anstalt (mʊlt) m ②g. (s. pl.)

rage; (sb. trügerisch) brava-

f; (Stimmung) humeur f; (Stimmung)

prendre, verlieren perdre

rage; (e-m machen donner

contrage (à q., a. ennuier

q.); froher ~ cœur joyeux

anstalt (mʊlt) ... **anstalt** a. de

rage; **anstalt** f de cour-

ment m; **anstalt** (-mache)

présumer, supposer; **anstalt**

probable, apparent; **anstalt**

presumptif; **anstalt**

cing) / ③ b. présomption, sup-
 position; *ville m* pétulance f;
 (Zinder, 10.) mièvrerie f; (Sch-
 nerr) orgueil f; *ville m*
 pétulant, mièvre; *adv.* à plaisir,
 de gaieté de cœur; *ville m*
 Banterou banqueroute f frau-
 dulence.

mu'ten 天 (en) ⑤c. demander
la concession d'une mine.

matte ren (mont' ren) 25g.
mur. [(P(erb) fringant.)
qu' Ho

qu'ité (mon'té) *adj* courageux.
 qu'itésko'p (montokó'p) *n* (pl) g.
 microscope *m*.

Mutter (müt'er) *f* (Mk. mēre;
(Evaubenz) ācrov m; be

fratru m oncle maternel:

brun / uola m maternal; -got-
fes-bib n image / de la Vierge -
-dun

-*atub* n enfant m gâté; -*koru*
 n aveugle m ergoté; -*land* n

(*munimant*) métropole *f.* mère / patrie; *leib m.* sein de la mère; nom.

mère: bom leite an dea x.m.
ma naissance: mal a marque
fide naissance

~schelde / vagin m; ~schmelz n
truf /; ~seele f âme qui vive;
~seelen - allein (bav.) ton(e)
seul(e); ~sprache f langue ma-
ternelle; @ (commun) langue
mère; ~stille / vertueux tenir
lien de mère (bel a); ~witz m
esprit naturel.

3911 *tiérçèn* (mǐ³ tʰɛ́tʰɔ́n) a ㄊㄧㄣˊ ㄊㄧㄣˊ, *tiérçèin* a ㄊㄧˊ ㄊㄧˊ, *petite mère*
f: bonne vieille f.

BRIL'ġE (mɔl'ɪʃ) / (3 b. (mɪ ʃɪtəm)
brilliant (adj) honnetim: B.

casquette: (abn) bonnet *m*; ~ à
marquer *m* casquetier; bonnet-
tier: ~ à l'air *m* visière *f* (de

myrr'rie (mɪ̞'ri^o) / (8)b. myrrha.
myr'rie (mɪ̞'ri^o, mɪ̞'ri^o) / (8)b.

myrte m. [rienz.]
myrtierid'e (mũcteryem'e) myrtid-
myrtistid'et'en (-mũctid'et'en) adg.

myasthik (mɪˈastɪk) / ⑤ h. (a. pl.)
myasthik (mɪˈastɪk) / ⑤ h. (a. pl.)

—n-bildung / naissance (ou développement) z.B. des mythes.

mythenhaft (mɔ'ʦəbɔft), my-
thique l. 1111 mythique.
mytholog'isch (mutɔlɔ'ɡɪʃ)

92

allora done: — meinsinnig!

1. *Shi* bien! *~?* *Shi* bien?
 2. *Shi* bien! *~?* *Shi* bien?
 3. *Shi* bien! *~?* *Shi* bien?

qū'bei (qū'bei) f. Ob. moyen m.
qū'bei (qū'bei) m. (qū'bei) nombril: ...
qū'bei (qū'bei) a.

bab (nab) m @l. unabab.
bab (nab) f prp. mit dat.

(Näunung) : reifen - a. B. Bavis,
Japan (to Japan m/eg. n. außer
Maraball).

Japan m/eg. n. anher
aller à : Indes (les Indes pl.)
Rhin (l'az.) Horingat (Guvobát).

telles en Portugal, en Chine); 1.25.

Großbritannien (sy. mit α !), dem
hüblichen Frankreich dann mit Kettfel:
abreisen u. dgl. – partir pour;
Reise – der Schweiz (=
Schweizerreise!) voyage de
Suisse; *en*sa chemin de (–
Paris (aber de [von] Nancy à
[–] Paris), chemin de (–) la
ville; – dieser Seite de ce côté,
– dem Flüsse (hin) du côté de
la rivière; – Norden von le (l)
nord. 2. (jein) nach *ensuite*
(jeige) après. 3. (= gemäß)
suivant, selon, d'après; – der

elle, ~ Distat à l'aune, à la dictée. 4. auch erlegt durch par, sous, sur usw. II. adv. mir ~! suivez-moi!; ~ und ~ successivement, peu à peu; ~ wie vor après comme avant.

na'ch (nā'ch) ... 1. B. Ziefern fournir plus tard, Scelßen v/n. se déchirer davantage (ou encore), ~den semer une seconde fois, sursem. Bestellung f nouvelle commande, Z(b)ahlung f paiement m (subséquent ou) supplémentaire; ~ellen (dat.) ouvrir après q., ~schleppen traîner, a. derrière soi, ~stellen (e-m) s'installer derrière q.; imiter q. ou (et.) répéter (1. B. na'ch) en assistant; ~olgen (dat.) suivre (acc.), ~fahren (dat.) suivre (acc.) 1. B. ou suivre, ~kommen (dat.) pour suivre (acc.) à la suite.

Na'chachtung f: zur (gefälligen) ~ etwa veuillez vous (y) conformer. [ger q.]

na'ch-äffen contrefaire, Fain-

Na'ch-äffer (-äffer) m (2). singe (singesse f).

na'ch-ahmen (-ähnen) 1. B. (mit dat. = zu gleichen suchen, mit acc. = copier) imiter q., qc.; me.p. contrefaire. Su. imitation; contrefaçon. [imitateur]

Na'ch-ahmer (-äm'er) m (2).

Na'chbar (nā'chbār) m (2). voisin (f) (a. n. = ~); Stich da (ou en) (bon) voisin (= benachbart) voisin; ~schaft f (2). b. voisinage m. [coup.]

na'ch-bekommen recevoir après

na'ch-bessern retoucher.

na'ch-bestellen faire une nouvelle commande (et. de qc.).

na'ch-beten me.p. répéter machinalement.

na'ch-bewilligen voter un (ou en) supplément.

na'ch-bezahlen payer plus tard.

Na'ch-bild n copie f.

na'ch-bilden copier, imiter.

na'ch-bleiben rester en arrière; (2.) être en retard.

na'ch-blicken (e-m) suivre q. des yeux.

nach-de'm (-de'm) q. après qc., après mit inf.; (ie ~) selon (ou suivant) que; ~ adv. le ~ e' d'après selon.

na'ch-denken réfléchir (aber et à ou sur qc.). 2. n réflexion f.

na'ch-denken (-denklich) p. n. sif, rêveur. [la suite de ~]

na'ch-bringen (e-m) présenter et

Na'ch-bruch m force f, énergie f; formaté f; (den) ~ legen ~ contourner (auf et. qc.); top. production f; (me.p.) contourner façon f.

na'ch-brudien contrefaire.

Na'ch-bruder m contrefacteur.

na'ch-brüchlich (-brüchlich) éner-

gique; vigoureux; ferme.

Na'ch-eifern m émule.

na'ch-eifern (e-m) characher à égalier q. Su. émulation.

Na'chen (nā'chen) m (2). b. n. n. celle f, capot.

Na'ch-ernte f arrière-mousson.

na'ch-erzählen 1. B. répéter; (2. B. dem Englischen ~) imiter (de l'anglais).

Na'ch-feler f 1. B. second jour m (ou prolongation) d'une fête.

Na'ch-folge f succession.

na'ch-folgen (e-m) suivre q. (me.p. mit, als et. b.) succéder à q.

Na'ch-folger (-fölg'er) m (2). successeur.

na'ch-fordern demander en ~

na'ch-forschen (mit dat.) rechercher qc.; s'enquérir de

~ n. recherche; enquête.

Na'ch-frage f Informations

recherche; ~ demande.

na'ch-fragen (mit dat.) s'informer de ... (nach et.) demander

na'ch-rücken avancer (à la suite de ...). [loge; mémoire f.]

Na'ch-ruf *m* adieux pl., nécro-.

Na'ch-ruhm *m* gloire *f* (posthume); renommée *f*.

na'ch-rühmen *e-m* et. dire qc. à la gloire de q.

Na'ch-satz *m* gr. second membre (de la proposition); *phis.* conséquent. [suivre.]

na'ch-schicken (Beife) faire.

na'ch-schleßen; Welbet ~ verser une nouvelle somme.

Na'ch-schlage-buch *n* aide-mémoire *m*.

na'ch-schlagen (Such) consulter; (Stelle im Buch) chercher, relire; *fig.* rassembler à q.

na'ch-schleichen (*e-m*) suivre q. *à S.* furtivement.

Na'ch-schlüssel *m* fausse clef *f*.

na'ch-schmeden laisser un arrière-goût.

na'ch-schreiben écrire sous la dictée de q.; prendre des notes; écrire (un discours); copier. [tun *m*.]

Na'ch-schrift *f* (Beife) postscript.

Na'ch-schub *m* (Seubung) nouvel envoi; (Zuaben) confort.

Na'ch-schuß *m* (Rachzahlung) nouveau versement.

na'ch-sehen *fig.* examiner, vérifier; (aller) voir (ob n); *e-m* *gi.* ~ passer qc. à q.

na'ch-setzen (*dat. S.* und *acc. S.*) mettre qc. après qc.; (hin-
fügen) ajouter; *v/n.* (*dat.*) se mettre à la poursuite (de), poursuivre (q.) à la hâte.

Na'ch-sicht *f* indulgence; ~ haben avoir d'indulgence.

na'ch-sichtig (-z) [sch] indulgent (envers q.). [sur qc.]; rêver.

na'ch-sinnen réfléchir, méditer.

na'ch-sitzen être en retenue; ~ lassen retenir. [Martin.]

Na'ch-sommer *m* été de la St-

na'ch-spähen (*dat.*) épier q.; chercher à pénétrer qc.

Na'ch-spiel *m* thé. épilogue *m*. *fig.* suite *f*.

na'ch-sprechen contrafaire (*na-*
nachmachen) la voix de q.

na'ch-spüren (*dat.*) suivre les
traces de ...; *ch.* quator q.

nächst (nächst) 1. *a.* (bis, ~
gen) le plus proche, (bis, ~
mend) le (plus) prochain; le plus
court; der ~e nach ... le premier
après; der ~e Tag le lendemain;
~en Sonntag dimanche
prochain. 2. *2e* (r) (~, 1er) *a.*
① *L.* prochain; das ~e was
le plus près. 3. *adv.* *ant.* en le
plus près; ~ens prochainement.
4. *prp.* mit *dat.* (a. ~
bei nbe.) tout près de, (a. ~
nach) après; ~folgend prochainement
suivant; ~(a. S.) größt le plus
grand après...; ~liegend *a. ant.*
le plus près.

na'ch-sieben (*dat.*) être plus
après; être inférieur à ...

na'ch-stellen (*dat.*) placer après
(Hay) retarder; *v/n.* (*fig.* ~
tendre un piège à q.; ~
poursuite, piège(s) *m* (*pl.*).

Na'chsten-liebe (no'chsten)
amour *m* du prochain, *ant.*
le plus près.

Na'ch-stener *f* *partiz.*

na'ch-streben (*dat.*) tendre à
s'efforcer d'atteindre q.

na'ch-stürzen (*dat.*) s'écrouler
(ou tomber) après...; *v/n.*
s'élancer après q.

na'ch-suchen rechercher;
~ solliciter qc.

Nacht (nacht) *f* [N. nuit] *f*
(= nachts, bei ~, in der ~)
pendant la n.; de nuit;
bonsoir! (bei a.) bonne nuit;
bei ~ und Nebel à la nuit
de la nuit! ... (bei ~
nocturne, ~ *adv.* *ant.*

attaque *f* nocturne, saut mûr
 de nuit: **arbeits** *f* a. veilles pl.;
bliss *n* (Bairerl) nocturne *f*;
essen *n* (a. **mahl**) souper *m*;
eule *f* chouette (a. *fig.*);
faller *m* a. phalène *f*; **ac-**
spier *n* vase *m* de nuit, pot *m*
 de chambre; **gleich** (-gleich) *f*
 (a. b. *equinoxe* *m*; **lager** *n*
 gîte *m*, couchée *f*; **lampe** *f*;
nacht *n* veilles *f*; **musik** *f*
 sérénade; **quartier** *z* *n* gîte
 en route; **schlafen** *z* *n* mo-
 celle *f*; **schwärmer** *m* coureur
 de nuit, noctambule; **stahl** *m*
 chaîne *f* parée; **stich** *m* a.
 toilette *f*; **wache** *f* veille, bib.
 bei *trauten* veilles; **wandler**
 (-vandler) *m* (a. l. *somnambule*;
zeit *f* *zur* **zeit** de nuit; **zeug**
 a vêtements *m/pl* de nuit,
 (Brauen) déshabillé *m*.
zu *n* désavantage; (an
 Rechen) préjudice.
zu *n* **zu** (-tail) désavanta-
 gez: préjudiciable; nuisible.
zu *n* **zu** (a. *zu*) *acc.*: es *nacht*
 et il fait nuit, la nuit tombe.
zu *n* **zu** (-tighal) *f* (a. b. *ros-*
 signol *m*. [passer la nuit].
zu *n* **zu** (a. *zu*) *acc.*
zu *n* **zu** *m* *dessort*.
zu *n* **zu** (a. *zu*) *acc.* nocturne;
acc. de nuit.
zu *n* **zu** résonner, retentir.
zu *n* **zu** *m* arrière-garde *f*.
zu *n* **zu** (-trakt) *m* (a. *supplé-*
 ment.
zu *n* **zu** *fig.* (i-m *et.*) garder
 vaccine à q. de q. (a. *hoch* *hin-*
 auf) ajouter à ...
zu *n* **zu** (-trok) *m* supplé-
 mentaire; ultérieur; *adv.* après
 coup, plus tard.
zu *n* **zu** *m* surpousse *f*.
zu *n* **zu** répéter un exercice.
zu *n* **zu** répétition; exercice(s) *pl.*
zu *n* **zu** supplémentaire(s).

zu *n* **zu** *m* prolongation *f*
 du congé.

zu *n* **zu** repousser.

zu *n* **zu** / seconde élection

zu *n* **zu** *pl.* douleurs *f/pl*

qui succèdent à l'accouchement; suites *f/pl.* fâcheuses.

zu *n* **zu**: e-m (Tränen) -

déplorer la mort ou le départ

de q. [preuve *f.*]

zu *n* **zu** (-valse) *m* (a. *fig.*)

zu *n* **zu** *m* bureau *m* de

renseignements ou d'adresses.

zu *n* **zu** fournir des rensei-

gnements sur ...; (de)montrer;

prouver. *su.* renseignement

m. preuve.

zu *n* **zu** *f* postérité.

zu *n* **zu** repeser, vérifier

le poids.

zu *n* **zu** *f* effet *m* ulté-

rieur; unter der - non et, seiden

se ressentir de q.

zu *n* **zu** *m* nouvelle pousse

f. racine *f* (a. *fig.*); aux *fig.*

jeunesse *f.*

zu *n* **zu** (Zusatz) payer ou

prendre un supplément. *su.*

payement *m* ultérieur, supplé-

ment *m.*

zu *n* **zu** (re)compter.

zu *n* **zu** dessiner d'après

un modèle, copier.

zu *n* **zu** (i-m) traîner après

soi: entraîner; (e-m) suivre q.

zu *n* **zu** (-trügler) *m* (a. l.

traître; malfaiteur.

zu *n* **zu** (a. l. *noye*

f. chignon (a. *haartouist* *m*).

zu *n* **zu** (-), *nacht* (näch) *nn*;

mit *nachten* (nächten) pieds

nus ou nu-pieds.

zu *n* **zu** *f* (a. b. *nudité*.

zu *n* **zu** (a. l. *à*) *f* (a. d. *aiguille*;

(a. l. *épingles*; *lange* -

brèche; *blöße* *f* étai *m* à

épingles ou à aiguilles, aiguil-

lier *m.* *Stärker* aciculaire.

~gelb *n* argent *m* de poche, f épingles *f/pl.*; ~halter *m* (Nähmaschine) porte-aiguille; ~holz *n* (forst(s) *f/pl.*) d'arbres *m/pl.*; ~holzbaum *n* a. confère; ~kissen *n* pelote *f*; ~loch *n* trou *m* d'aiguille; ~stich *m* piqure *f* d'ai. ou d'é.; *fig.* coup d'épingle; (Nähstich) point de couture, Na'bier (nä'bler) *m* ② l. aiguillier; épinglier.

Na'gel' (nā'ghel) *m* ②. (finger-
2) ongle; ~bürste *f* brosse à
ongles; ~geschwür *n* panaris *m*;
~probe *f* *fig.* (die ~probe *m.*)
(faire) cubis sur l'ongle; ~-
schere *f* cissoix *m/pl.* pour les
ongles.

Ra'gel² (n) m (DJ). ♂ clou; (bä-
zerner) chaville f; fig. an den ~
hängen mettre au croc; den ~
auf den Kopf treffen frapper
(ou deviner) juste; 2fest cloué;
~handel m clouterie f; ~kassen
m cloutière f; ~schmied m (n.
~händler) cloutier.

na'gein (-n) ㄋㄞˊ ㄍㄟㄣ ㄉㄛˊ clouer. Sn.
clouage *m.*

na'gen (nɔ'gh^ou) ⑩a. ronger
(an ci. qe.), a. flg.

Ra'ger (—⁶r) *m* ②L, Rage-tier *n*
(animal *m*) rongeur *m*.

nāḥ, nā'he (nā' [nā]) ① 1. *a. prochie*; (Freund) intime; (Gefahr) imminent; *empr.* f. näher; *sup.* f. nächst. 2. *adv.* près; ~ (an, bei) mit *dat.* près de; wie nahe (verwandt) à quel degré; ~ (ob. näher) (femmes (*dat.*)) approcher de.

kà'h (ng') ...: **arbeit** / **ouvrage**
 m de couture; **kissen** n pelote
 f; **mädchen** n couturière f;
maschine f a. **couseuse**; **~**
nadel f **aiguille** (à coudre); **~**
tisch (en-tisch) n (2). a.
chiffonniers f; **jeug** n étui m
 à coudre, **nécessaire** m.

Nā'he (nā'o) *f* ⑤b. proximité
voisinage *m*; in der - *vous*
près. [approcher]

nā'hen (nā'ən) 田. and Ho
 nā'hen (nā'ən) 田. coudre: 1
 (sement) faire. 2 n couture f
 nā'her (nā'ər) *empr.* von nabe
 2e Betrachtung mit y regarder
 de plus près: 2e Umfänge
 m/pl. (a. 2es) détailler: 2e (com-
 let) direct. (curios)

nä'vern (nə'ørn) *v* ① to approach
(dat. de); *nä'v* = (s')approach
② n. approach.

Nä hr (nø'r) ... -boden m terre
nourricier; (fig.) baillon = de
culture; -mutter f = pègre;
mutter; -stand m tiers état;
klasse f ouvrière; -wert =
valeur f nutritive.

ud'bren (-^{ya}) *ud.* nourish
(*find*) *n.* aliment; (untechnical)
alimentor (*a. fig.*)

na'grasht (na'grāst) nourissant, substantiel.

Ra'prung (na' rûng) / (nô)
citure; aliment m; (nô)
substance; -e-issakou
manque m de ressources

manger / m. de / 100 g
n/pl. aliments m/pl. ann
m/pl. : s-mittel-faßung
ification des données / 1
mentales : s-forç / 1
causé par le besoin : s-flor
substance f alimentaire
meia m branche f d'indus

Nagt (nāt) / ㄋㄞˋ ㄊㄜˋ ㄋㄞˋ
etc. 甞, 嘗, 甞, 嘗

naï'v (naï'f) naïf, ingénu
Raivita'f (naivita'f) / 216
vété, ingénuité.

Ra'me (nā'm°) m (4) s.
m (3) l. nom; dénomination
(Rus) réputation f; nom
du nom de; im-π

grüßen) de la part de q.; ~n-
liste / liste nominative, tableau
m; ~n-los a. anonyme; (ent-
fer) obscur; ~n-register n (~n-
verzeichnis n) liste f; nomen-
clature f; ~n(s)-verwechslung
f confusion de(s) nom(s).
Ra'mens (nā'məŋs) ... ~n-aufzief
m appel nominal; ~fest n, ~tag
m fête f; ~unterschrift f signa-
ture; ~vetter m homonyme;
~zug m chiffre; parafte.
na'mentlich (nā'mentl(ich)) nomi-
nal; adv. par ~B. mon nom;
(= besonders) notamment.
na'mhaft (nā'mhəft); ~ machen
nommer, dénommer; ~ flü.
considérable; (B.) notable.
nā'mlich (nā'ml(ich)) a. même;
adv. ~ la même chose; adv.
(bestimmend) savoir, c'est-à-dire;
(beirührend) c'est que ...
Na'pfl (nā'pfl) m (2d. Auelle f;
corina f. [det m; & cupule f.])
Na'pfchen (nā'pfchen) n (2l. go-
Na'pf-kuchen m baba.
Na'pfla (nā'pfla) n (2d. (s. pl.)
a. f (2d. (s. pl.) naphia m.
Na'rbz (nā'rbz) f (2b. cicatrice;
nar. vauche végétale; & stig-
mate m; (Zeeer) grain m.
na'rbig (nā'rbig) marqué de
cicatrices, (pfert) balafre;
arou; f. Blatter.
Na'roc (nā'ras) f (2b. nard m.
Na'rr (nār) m (2a., Na'rrin
(nā'rin) f (2c. fou m, folle f;
hum Blarren b. f. narren.
Na'rrn (nā'rrn) 2d. (s. n) se
jouer ou se moquer de q.
Na'rrn... ~haus n a maison f
d'allusion; ~Kappe f bonnet m
a); (a) poffen f/pl. bouffon-
neries; ~poffen treiben faire
des folles; ~fell n: e-n beim ~
sich führen mener q. par le
bout du nez.

Narretei' (nārətəi') f (2b. folie,
F faribole. (vaganze.)
Na'rreheit f (2b. folie; extra-
nā'rreisch (nā'rēš) fou; (über)wauit
extravagant; comique, drôle.
Narzi'sse (nārzi'se) f (2b. nar-
cisse m.
Na'sch (nā'sh) ... ~schaft friand;
~haftigkeit (-həftich-) f, ~nach
f friandise; ~werk n islan-
dische f/pl.
na'schen (~n) 2d. manger pai-
friandise; gern ~ sirs
friand(e) f.
Nā'scher (nā'ser) m (2l., ~in
(~in) f (2c. friand(e) f).
Nā'scherei' (nā'se'i') f (2b. f. Nā'sch-
haftigkeit u. Nā'schwert.
Na'se (nā'se) f (2b. nez m; durch
die Nase sprechen ab. nā'seln
parler du nez, nasiller; e-m
vor der ~ au nez de q.; ~n-bein
n os m nasal; ~n-bluten n (2l.
saignement m du nez; ~n-burg-
stabe m lettre f nasale; ~n-
kneifer m pince-nez; ~n-länge
f (bei Wunden) longueur d'une
laine; ~n-laut m son nasal, na-
sale f; ~n-lorg n narine f;
(Wied) naseau m; ~n-rümpfen n
(2l. rechignement m; ~n-fläber
(-fläber) m (2l. chiquenaude f;
~n-wärmer (-wärmer) m (2l.
cache-nez; F ravis (Waise) brüle-
queue.
na'se-wels (nā'se-wäls) indiscret;
impertinent. (m.)
Na'se-pörrn (nā'se-pörrn) n rhinocéros;
nā's (nā's) mouillé; durch und
durch (so bis auf die Haut) ~
tout trempé, trempé jusqu'aux
os; ~ m. mouiller, ~ w. se
mouiller. 2 n liquide m.
Nā'sse (nā'se) f (2b. (s. pl.) hu-
midité.
nā'ssen (~n) 2d. mouiller, hu-
mecter; (Wunde) suinter.
national (nā'tionāl) national

Rational-ökonomie *f* économie politique.

Ra'tron (nā'irōn) *n* @l. (a. pl.) natron *m*; (doppelt) kohlen-sau-re ~ (bi)carbonate *m* de soude.

Ra'tter (nā'ir) *f* @d. coulouvre, (stige) vipère (a. fig).

Natu'r (natū'r) *f* @b. nature; nach der ~ (reihen) d'après nature; (natürliche Beschaffenheit)

a. naturel *m*; von ~ od. seiner ~ nach naturellement, de (sa) nature; (Selbstbeschaffenheit) tem-pérament *m*, complexion; carac-tère *m*; ... meist mit de la

nature, naturel *a*; ~ art *m* (médecin) natur(al)iste; ~

dichter *m* poète autodidacte; ~

erscheinung *f* phénomène *m*; ~

erzeugnisse *n/pl* produits *m/pl*. naturels; ~

forscher *m* natura-liste; ~

gabe *f* don *m* naturel, talent *m*; ~

geschichte *f* histoire naturelle; ~

heil-verfahren *n* médecine *f* natur(al)iste; ~

kunde *f* sciences pl. naturel-les; physique; ~

religion *f* a. naturalisme *m*; ~

trieb *m* in-stinct; ~

volk *n* peuple *m* pri-mitif; ~

wissenschaften *f/pl*. sciences physiques et natu-relles.

Natura'l (to'ra'l) ... ~

leistung *f* prestation en nature; ~

ver-pflegung *f* alimentation.

Natura'llen (nā'u'n) *pl*. inv. produits *m/pl*. du sol; ... 1. B. ~

kabinet *n* cabinet *m* (d'objets *m/pl*.) d'histoire naturelle.

nati'rlich (natū'rlich) naturel; naïf; simple; **2**keit *f* @b. na-turel *m*; naïveté.

Ne'bel (nō'bei) *m* @l. brouil-lard; (biel) brume *f*; fig. (ver-gleichend) nuage, voile; ~

bilder *n/pl*. chromatopes *m/pl*; ~

fleck *n* (Aug) tache *f* nébuleuse; (= Stern *m*) étoile *f* nébu-

leuse; ~

horn *n* nébuleux, br-

kappe *f* (am Berg) cappe; ~

peau *m*; ~

regen *m* brume; ~

metter *n* temps *m* brumeux.

ne'belhaft (~häft) *fig*. vaporeux, vague.

ne'belig (~sch) nébuleux, br-

ne'ben (nō'hēn) *prep*. mit, dat. a.

acc. (bei Angabe einer Richtung) (Ort) à côté de; (= origin-

mit) auprès de; (= zu, außer) avec, outre.

Ne'ben (nō'hēn) ... 1. est au en-

condaire a. (au lieu de) accessoire a. (quintessence); ~

accessoire a. (quintessence); ~

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

absticht *f* but *m* secondaire.

n. ②g. annéagone m: Zedig
annéagonal; **idier** (-tair) m
②) lanier.

Neunjiger (-teigher) m ②).
(-in [-in]) f ②c.) (= Neunzig-
Jährige) ②). nonagénaire s.

Neuralgie (neirälghé) f ②f.
névralgie.

Neutra'l (neitral) neutre; Ze(r)
(-er) m ②). (personne f)
neutre m; ~ m. neutraliser.

Neu'trum (neit'trum) n ②c., ②).
(neutrum) neutre m; ein ~ un
substantif m neutre.

niht (niht) et (idist) 1. ~ il
ne dort pas (②drit); 2. gar,
bardant ~ il ne dort point
(②drit); 3. ~ besonders, (=

seulement) il ne dort guère; 4. ~
mehr il ne dort plus; 5. ~ län-
ger nicht ou il ne dort pas plus

longtemps que toi; 6. auch ~
il ne dort pas non plus; (id
auch ~ [ni] moi non plus

la. = ich ebenfomenig) 1. (arbeit-
en) L. ~ genug! Pas assez;

2. wenn ich ~ irre, arbeite er
~ mehr si je ne me trompe, il

à cessé de travailler; 3. ich
zönte es ~ (ich wage ~, es zu)

sagen je ne oserais (je n'ose)
le dire; 4. ich arbeite, ~ er

est moi qui travaille et non
pas lui; wo ~ sinon; ~? n'est-
ce pas.

niht (niht) ... **achtung** /
manqu m de respect, irré-
vérence; **besorgung** / nan-

observation, négligence; ~er-
folg m inaction; **erscheinen**

se présenter; **erschienen**
s'être présenté; **erschienen**

être apparu; **erschienen**
être apparu; **erschienen**

être apparu; **erschienen**
être apparu; **erschienen**

être apparu; **erschienen**
être apparu; **erschienen**

être apparu; **erschienen**
être apparu; **erschienen**

être apparu; **erschienen**
être apparu; **erschienen**

être apparu; **erschienen**
être apparu; **erschienen**

nihtig (-tigh) vain; (verloren)
faible; (ungütig) nul; **Reht** f
faillite, nullité.

Rehtigkeit ... **beswerde** f
demande en cassation; ~er-
klärung f annulation.

nichts (niht) rien immer mit de
sein v.; ~ Neues rien de nou-
veau; ~ anderes rien autre

chose; 2 n néant m; (on) rien.
niht (niht) ... **besten-**
niger (-vögher) déanmoine,

toutefois, **nicht** m ②g. vaurien;
zuchtig (-nigh) méchant; in-

digne; **schön** insignifiant;
stet (-tör) m ②). sainéant;

würdig indigne, abject; ~
würdigkeit f indignité.

niht (niht) ②). 1. n a. m
(v. pte) (Wort) nickel m; (=

geld n) monnaie f de nickel.
2. m (Wort) pièce f de dix

centimes. [dröle m.]
niht (niht) m ②). f Colar; **flg.**

niht (-n) **th**a. incliner la
tête; faire signe de la tête;

immer tomber la tête; (etwas
schlucken) s'absorber.

nicht (niht) jamais mit ne sein v.
nicht (niht) bas; (= gemin)

ignoble, vil; hoch und ~ grande
et petite; ade. ~ mit ~ à bas

le(s) ... mort à (aux).
Nicht (niht) ... **beugen**

recourber vers la terre; abat-
tre; **brennen** v/n brûler du

haut en bas; v/a. réduire en
cendres; **beuten** bas-alle-

coucher, déclin (a. fig.); **Ze-**
schlagen abattu, découragé;
geschlagenheit f abattement
 m; **Zhagen** pencher vers la
 terre; **Zhauen** abattre; **mas-**
sacrer; **holl** n taillis m; **Z-**
knien s'agenouiller; **Zkom-**
men accoucher; **kunst** (-künst)
 f ② l., ③ b. accouchement m,
 couches pl.; **lage** f dépôt m,
 entrepôt m; **defalte**, déroute;
 die **Land** (-lände) n/pl. les
 Pays-Bas m/pl.; **Laffen** abais-
 ser; sich **l.** s'asseoir; s'éta-
 blir; **Lassung** (-lässung) f ② b.
 établissement m; colonie; **Z-**
legen poser à terre; déposer,
 (gerichtlich) consigner; (Wirt) se
 démettre de ...; (von Schlafen)
 coucher; **legung** (-légung) f
 ② b. dépôt m, consignation;
 démission; **Zmachen**, **Zmekeln**
 massacrer; **meklung** (-möt-
 lüng) f ③ b. massacre m; **rad**
 n bicyclette f; **Zreihen** ren-
 verser; (Gebäude) démolir;
Zreiten écraser (sous les
 pieds j.B. de son cheval);
Zrheinish du Bas-Rhin; **Zf-**
bein sauter; **schleßen** abattre
 j.B. d'un coup de feu, fusil-
 ler; **Schlag** m *chm.* sédi-
 ment, dépôt, précipité; **Schla-**
gen v/n. tomber rudement;
chm. se déposer, se précipi-
 ter; v/n. abattre; (j.B. Dösen)
 assommer; baisser (les yeux);
chm. précipiter; fig. e-n **Schla-**
gen affliger, désoler; (aufhören
 machen) supprimer, arrêter;
 (Koffen) remetre; **Schreiben**
 mettre par écrit; **Setzen** dé-
 poser; sich **Setzen** s'asseoir;
 (= einsetzen) instituer; **Sin-**
ken (vor Schwach) s'affaiblir;
 descendre lentement; (im Wasser)
 aller au fond; **Stehen** v/n. s'a-
 seoir; **Stehen** tuer j.B. d'un

coup d'épée; **Stiegen** ances-
 dre; **Stoßen** renverser; a. v.
Stehen; **Strecken** étendre par
 terre; **Strächtig** vil, infame;
Strächtigkeit f bassesse, in-
 famie; **Streien** fouler; **Zmär-**
plets; (Schne) écarter; **Zmär-**
 (-vört) vers le bas; **Zwerfen**
 jeter à terre, renverser; sich
 vor e-m **Zwerfen** se jeter sur
 peds de q.

Nie'derung (n' d'örüg) f ②
 terrain m bas, bas-fond et
nie'dlich (n' d'lich) gentil, gra-
 cieux; **Zheit** f ③ b. gentillesse;
Nie'd-nagel (n' t-) m (a. *Nie'd-*
 onvie f.

nie'drig (n' d'rüg) bas; (*chm.*
 nuag) a. vilain; (j.B. *unre-*
 vulgaire; hoch und - *grada-*
 et petits; **Zheit** f mit bas
 (*Wuchs* und fig. *Wand*) petitesse
 (*Gefinnung*) bassesse; **Zheit** br
 Geburt basso *extrapol.*
 (*Preis*) modicité.

nie'malo (n' mälö) = nie-
nie'mand (-mānt) personne
 (sein nul) mit ne *kein* v.
Nie're (n' r^e) f ② b. rein
 kaba² usw. u. **Z rognon** m.
draten m lange f de *veau*;
entzündung f néphrite;
griech m gravelle f; **n-krän-**
heit f, **n-leiden** n maladie
 des reins, néphrite f; **n-m**
 calcul renal; **n-milch**
 rognon m (de *veau*).

Nie's (n' e) m. **mittel** a *etern-*
 itaire m; **Wur** f *elobore*;
nie'sen (n' z^en) ③ a. *etern-*
 a éternuement (a. *näm*);
Nie's (n' e) m. **braud**
 fruit; **nuter** (-nuter) a *fr-*
 amfruitier.

Niet (niet) n ② g. rivet
 vare f (a. *Niet* n);
Nie'te (n' e) f ③ b. billat
 m blanc; a. = *Niet*.

nteten (n^{te}n) 38n. (Nägel) river; 4. Nier. [ter et à clon.]
ntet- nnd na'gel-fest tenant à)
Rihill'it (nihil'it) m 38a., 21st
 nihilite.
Rikot'i (nikot'i'n) n 38g¹. (o. pl.)
 nicotine f; 2frei sans nicotine;
 -vergiftung / intoxication par
 la nicotine.
Ri'i (ni'i) ... 2pferd n hippo-
 potame m; 2pferd peltsche / cra-
 raque de peau d'hippopotame.
Ri'mbus (ni'mbüc) m 38b. point.
 aube; 18b. fig. aurore f; mu
 fig. prestige.
ri'mner (ni'mer) = nie; (nun
 und) (mehr) en aucune façon;
 -fakt invariable; 2fakt m 38a.
 koulu; auf Zwickerschen! (n)
 aulu pour toujours!
ri'ppen (ni'ppen) 38a. boire à
 petits coups; f buvolier; fig.
 (hon. an et.) effleurer qc.
ri'p-fachen f/pl. bibalota m/pl.
 collichots m/pl.
ri'rgend(e) (ni'rgend(e)) nulle
 part ou en aucun lieu mit no
 nulle v.
ri'sse (ni'sse) f 38b. niche.
Rik (nik) 38i., Ri'sse (ni'sse) f 38b.
 lente.
ri'ssen (ni'ssen) 38a. nicher;
ri'sse-reu (ni'sse'reu) 38g.
 niveler. Su. nivellement m.
ri'sse (nik) m 38g. (Ri'sse [-o] /
 38b.) ondine f).
ri'sse (ni'sse) m 38a. (yda. a. - a.
 Noé.
ri'sse (ni'sse) (vornehm) noble;
 (vornehm) généreux.
ri'sse (ni'sse) 1. adv. encore; ~
 immer mit toujours; ~ heute
 aujourd'hui même, dès au-
 jourd'hui; (set er) ~ so v. 38.
 sein quelque petit qu'il soit.
 2. v. (= und nicht, auch nicht) ni
 ne (mit v.); weder ...
 3. ni (mit v.); ~ malis

(-malis) réitéré, répété; mais
 (-malis) encore une fois.
Roma'de (nom'de) m 38a., no-
 ma'de nomade.
Roma'dentum (nom'dentum) n 38a.
 (o. pl.) vie f nomade; fig. bo-
 hème f.
Ro'men (no'men) n 38k. nom m.
nomine'll (nomine'll) nominal.
Ro'nne (no'nne) f 38b. religieuse;
 (Maas) nonne; ~-kloster n
 couvent m de femmes.
no'ppen (no'ppen) 38a. noper,
 épinceter.
Nord (nört) m 38g., mñ-en (-den)
 m 38l. nord; ... mñ mit du
 nord (ou Nord), septentrional a.
No'rd (no'rd) ... 2dentisch de
 l'Allemagne du Nord; der ~
 dentische Bund la confédération
 germanique du Nord; ~-licht n
 aurore f boréale; 18. -offen)
 m nord-est; 2östlich du (ou al-
 tiné au) nord-est; ~pol m pôle
 nord ou arctique; ~wind (post.
 a. ~) m vent du nord, bise f.
no'rdlich (-dlich) du Nord, boré-
 al. [trional, du nord.]
nä'rdlich (nä'rdlich) septen-
no'rdlich (nä'rdlich) 38l. (be-
 titution) orgater; ronceur.
No'rdler (-ler) m 38l. orgater;
 (brunnen) ronceur.
Norm (nörn) f 38b. norme,
 règle. [lar.]
norma'l (-mä'l) normal, régé-
No'rwegen (no'rvæghen) n 38g.
 la Norvège.
Nörz f. Nierz.
Not (nüt) f 38l. (zwingende Lage)
 nécessité, besoin m (pressant),
 urgence; (Mühe, Kummer) peine,
 chagrin m/pl.; (Gefahr) dan-
 ger m, péril m; (Mangel, Mangel)
 indigence, besoin m, misère;
 ohne ~ sans nécessité, sans
 sujet (= Grand); zur ~ en cas
 de besoin, à la rigueur; 2 sein.

2 tun mit nötig sein (d. B. il faut), nötig haben avoir besoin.

Not (nô't) *m* 1 **adresse** *f* 2 (adresse au) **besoin** *m*; **anker** *m* ancre *f* de salut; **ausgang** *m* porte *f* de réserve; **bebehf** *m* pis-aller, (wunschfamilit.) expédient; **bremse** *f* frein *m* d'alarme ou d'urgence; **brücke** *f* pont *m* provisoire; **durft** (dürft) *f* ②*f*. **besoin** *m*; *leine* **durft** verrichten faire ses besoins; **dürftig** à peine suffisant; indigent; **fall** *m* cas de besoin; *im* **fall** au besoin; **flagge** *f* pavillon *m* de détresse; **gebrungen** contraint par la force; *ado*. forcément; **groschen** *m* (a. pfennig *m*) denier de réserve; **hafen** *m* port de salut; **helfer** *m* sauveur, libérateur; **jahr** *n* année *f* de disette; **lage** *f* nécessités *pl*; **leidend** nécessaires, indigent; en détresse; **leine** *f* corde d'alarme; **lüge** *f* (für andere!) mensonge *m* officieux; **maß** *m* mât de rechange; **quartier** *n* cantonnement *m* d'alerte; **reif** (blé) retrait; **särel** *m* cri de détresse; **signal** *n* 2 bouton *m* (ou sonnette *f*) d'alarme; **stand** *m* état de crise, calamité *f* publique, détresse; **taufe** *f* baptême *m* en cas d'urgence; (taufsch) endolement *m*; **verband** *m* pansement provisoire; **wehr** *f* légitime défense; *aus* **wehr** à son corps défendant; **wendig** (vändig) nécessaire; **wendigkeit** *f* nécessité; **zeuge** *m* témoin nécessaire; **zucht** *f* viol *m*; **züchtigen** violer. **Nota** (nô'ta) *f* ⑥*f*. note, mé-moïre

Notaria't (notarié't) n. (notarié) m; étude f (de notaire).

Ro'te (nô'te) *f* ③ *b. note*: *ganz*
ronde, halbe blanche;
point *m*; ~ *pl.* de la musique;
nach ~ *n* *singen* chanter sur la
note.

note.
No'ten...: bank / banque d'émission; budgⁿ cahier n° de musique; (Quant) inhaber porteur; inappe / porte-musique m; -pultⁿ pupitre d'orchestre; (Aide) lutrin.
note'ten (not'i'ren) ^{not.} noter, marquer.

nā'fig (nāp'fīā) nécessaire
 fn falloir (gr. l.); et: nāfig
 avoir besoin de qch
 nā'figen (-tighen) qch (gr. l.)
 obliger; pfort. forcer; (gr. l.)
 inviter, prier. Sn obligation
 invitation; det. attention et à la
 liberté individuelle.

nō' tigen-falle si beazola
 90H1 / 90H10A / 90H11 - neppure

prendre note (ou connaître)
 book sth; note sth / list sth

noto rife (—tō' rīā) notori-

Rove'mber (~vɔ'mber)

Novit' (novit'e) f

Novi'je (-vɫ'icʰ) in (Da-)

Ru (nom) m, n inv. rou-
im < en un clin d'œil.

sobre, frugal: (un)so-

slipide, plat: opelt /
sobrietate: platinde.

Đu'đei (nôn'doi) / (nôn'doi)
nôlôg moulôg, nôlôg

ниже — п. мажорис
(Роден) и вермисс(а)

nu'bein (n) *Qf.* empâter; *fig.* p. gaver.

nul (nül) nul; 2. f. zéro m; 2. *punkt m* zéro.

numerie'ren (nume'r[re]n) *Qf.* g. numéroté. *Sn.* numérotage m.

nu'mmer (nū'mer) f. *Qd.* numéro m.

nun (nūn) à présent; (= da) alors; von ~ an dorénavant;

des lors; ~! oh bien!; allons!;

~ aber or; c[est] (= da) ~ jetzt ab. (est. mo) puisque, maintenant

que. ~ mehr = aussi; ~ mehrig (m[ehr]ig) = regig.

nu'mius (nū'ut[us]) m. *Qf.* g. nonce (du pape); (beim Gericht) huissier.

nur (nūr) 1. ne ... que (als!); ~ spielen ne faire que jouer;

~ noch ne ... plus que; wenn ~ pourvu que (mit *nach*); ~ zu!

faites (toujours)! ~ zu sehr que trop; 2. mit seul a., s. w. ~ ich

moi seul; seulement (s. w. ~ *mit*); nicht ~ (sondern auch

non seulement ... mais aussi (ebenjo) ou encore (auch noch).

s. w. *schon* ~ en (done); laßt *mit* ~ m. laissez-moi faire.

nuss(n) f. *Qf.* noix f. *Qf.* 2. *baum m* noyer; ~ braun n (a. a.) couleur m de bois de noyer.

knacker (-knäker) m. *Ql.* casse-noisettes, casse-noix; ~ schale f. coquille de noix, (gerne) *baum m* de noix; ~ strauch m. noisetier.

nuss'tier (nū'st[er]) f. *Qd.* ~ n. pl. narinaux; (der *Wurde*) nasaux m/pl. [nuro.]

nuss (nūst), nuss'te (n) f. *Qb.* rat-nuss (nūst), nüsse (nū'st) nulle, profitable; zu nichts ~ in n[ur]sre

bou à rien.

nuss: zu ~ und *kommen* der Menschheit pour le bien de l'humanité; sich et. (zu 2e. besse)

genuße m. profiter de qc.; ~ anwendung f. utilisation, (so- bei) morale; *bringend* profit- able; (Kapital) productif; ~

garten m. jardin d'économie; ~holz n. bois m. pour usages industriels; *los* inutile; ~

losigkeit f. inutilité; ~ nützer (-nützer) m. *Ql.* usufructier;

~ nützung (-nützung) f. *Qb.* usufruit m.

nu'tsbar utile, productif; ~ m. utiliser; *keit* f. utilité.

nu'tzen (nū'tzen) m. *Ql.* utilité f.; (Gewinn) profit, bénéfice; (Worteil) avantage; ~ ziehen ti- rer profit (ou parti) (aus de).

nu'tzen (n) *Qd.* nu'tzen (nū'tzen) *Qd.* Atre utile ou servir (zu et. à qc.); v/a. *etw.* ~ utiliser, mettre à profit. *Sn.*

nū'tlich (nū'tlich) utile, profit- able; *keit* f. *Qb.* utilité.

nu'tzung (nū'tzung) f. *Qb.* mise à profit; (Grtvag) rapport m.

nu'tzungs-wert m. (valeur f. du) rapport s. m. d'un champ.

ny'mphe (nū'mf) f. *Qb.* nymphe.

nü'mm; ~ *prep.* mit dat. (setzen) au-dessus de ...; au delà de.

Ob-nacht (ō'b-) f. *Qb.* attention; ~ geben auf faire attention à.

Ob-bach (ō'p-) n. *Qa.* (o. pl.) abri m; nulle m; ~losigkeit f. manque m d'abri.

n (ō) int. (kurz) ô; (lang) oh!;

oh!; o ja oh! (que) oui; o doch

mais si; o weh! oui!, aïe!

Ob'se (ō'b'se) f. *Qb.* oasis.

Ob'se (ō'b'se) s. al; als ob comme si;

als ob faire semblant (ou

solandre) de mit inf.; ~ auch quand

O'fen (ô'fən) *m* (3j). (Stuben2)
poêle, (eiserne) calorifère;
(Bad2, Kait2) four; (Herd2,
Schmelz2) fourneau; **auffatz** *m*
dessous de poêle; **bank** *f* ban-
quette du poêle; **gabel** *f* four-
gon *m*; **hocker** (-höker) *m* (2l.)
frileux qui garde le coin du
feu; **klappe** *f* elaf, bascule;
loof *n* bouche (du four(neau));
röhre *f* tuyau *m* de poêle;
(zum Warmhalten) petit four *m*
de poêle; **schirm** *m* écran; **seher** *m* poêlier; **vorseher** *m*
garde-cendre(s).

o'ffen (ô'fən) ouvert; (freimüthig)
franc; (aufsichtig) sincère; **er**
Beib ventre *m* libre; **auf** **er**
Straße en pleine rue; **er**
Wagen voiture *f* découverte;
er Kredit crédit illimité; **Poli-**
til der **en** Tisr politique libre-
échangeiste; **er** Stelle *f* place
vacante; **er** gesagt à vrai dire;
herzig franc, sincère; **Her-**
zigkeit *f* franchise, sincérité;
kundig public, notoire; **2-**
kundigkeit *f* notoriété.

o'ffenba'r (-bär) manifeste,
évident.

offenba'ren (-en) (3a) manifester;
dévoiler; révéler (bib. et.).

Offenbarung (-ung) *f* (3b) ré-
vélation; — **Johannis** l'Apoca-
lypae; **o'eid** *m* serment de
manifestation; **o-glaube** *m*
 croyance *f* à la révélation.

Offenheit (ô'fənheit) *f* fran-
chise, sincérité.

ô'ffentlich (ô'fənlich) public;
adv. en public; **er** bekannt *m*
publier; **er** verkaufen vendre à
l'encan; **keit** *f* publicité; **an**
die Stell treuen (a. sich) **er** sehen
(lassen) paraître en public;
offerle'ren (ô'fər'fən) (3h) of-
frir.

Offerte (ô'fər'te) *f* (3b) offre.

Offiziant (ô'fizjant) *m* (3h)
employé; rt. officiant. (bib.)
offizle (ô'fizl) officiel, d'of-
Offizier (-tizjər) *m* (2g) officier;
(Schach) pièce *f*; **urteil**
ordonnance *f*, E braconnier;
 Kasino *n* cercle *m* militaire;
 Tafel *f*, **Tisch** *m* table *f* des
officiers, mess *m*; **(Kontingent)**
verein *m* société *f* de concou-
ration pour officiers.

Offiz'n (-tiz'n) *f* (3b) phm. et
science, laboratoire *m*.

ô'ffnen (ô'f'nən) (3c) ouvrir;
(Flasche) déboucher; (Brief) dé-
cacheter. **en** ouverture; (3h)
trou *m*.

oft (ôft), **o'ft-mals** (ô'ftmāls)
souvent, fréquemment;
wie **er** combien de fois

ô'fters (ô'ftərs) parfois.

O'heim (ô'heim), a. **Ohm** (3g)
m (2g) oncle.

Ohm *m*, *n* (2g) *f* (3b) mètre.

Ohm *n* (2l) st. ohm *m*.

o'üne (ô'üne) *ppr*. voir *adv* sans.

er **bas** sans que mit *sub*; **er** **ni**
(inf.) sans (inf.); **er** **ni** sans *adv*

Ohren *m/pl* sans-culottes; —

die's, **oh'n** a. (—) d'ailleurs.

O'hu-macht (ô'hu) *f* (3b) impuissance;

faiblesse; **path.** défaillance;

pfort évanouissement *m* *in* *er*

fallen tomber en défaillance;

er évanouir.

o'hu-mächtg impuissant; *adv*.

Ohr (ör) *n* (3a) oreille *f* (3h)

a. corne *f*; (Schiff) a. aube *f*

Ohr (ör) *n* (2g) (Rohr) tube

m, chan *m*.

Ohr... **er** **er** *f* hibou *m*, d'oreille

er *f* soufflet *m*, *f* gifle

er *f* (falshen) *3a*

er *f* Egilior; **er** *f* *gehänge* *n*

dante *m/pl* d'oreillons; *3a*

Ohn (-öhnen) *n* (2l) *baur*

lohn *m* *m* de l'oreille; *3a*

tron *m* du lobe de l'oreille;
 flöschchen lassen se faire
 percer les lobules; löffel *m*
 cure-oreille; muschel *f* pa-
 villon *m* de l'oreille; ring *m*
 boucle *f* d'oreille; wurm *m*
 perce-oreille.

Öhren...; auge *m* auriste;
 betöte *f* confession auricu-
 laire; bläser *m* rapporteur,
 pfort délateur; brausen *n*
 bourdonnement *m* d'oreille(s);
 einführung *f* otite; heil-
 kunde *f* otologie; klappe *f*
 oreille(s); klängen *n* tinto-
 ment *m* d'oreille(s), tintoin *m*;
 reiten *n* (a. schmerz) *m* dou-
 leur *f* d'oreille(s), otalgie *f*;
 schmalz *n* cire *f* des oreilles,
 cerumen *m*; schmerz *m* 1. &
 du haller l'oreille; seuge *m*
 tumeur auriculaire; stange *m*
 otalgie *f*.

ökono *m* (ökono'm) *m* (3a)
 économie; cultivateur.

ökonomie' (ökon'om) *f* (3f) éco-
 nomie; agriculture.

ökono'misch (ökon'omisch) écono-
 mique.

okta *n* (ökt'a) *n* (2g) (a. octo)
 okta'ne (ökt'a) *f* (3b) octave.

okta'ber (ökt'a'ber) *m* (2l) (mois
 d'octobre).

okula'r (ökonl'a'r) *n* (2g) (verre
 oculaire *m*).

okula'ren (ökt'a'ren) (3g) enter
 la vision, se voir.

okulär (ökt'a) *n* (3g) huile *f*; in
 l'œil; à l'huile; baum *m*

des oliviers; berg *m* (olivier) mont
 d'olivier; blatt *n* feuille *f*

d'olivier; bruch *m*, bruch-
 n chromolithographie *f*;

farbe *f* couleur *f* à l'huile; fläschchen
 à huile *m*; gemälde *n* pala-

tre *f* à l'huile; geschnitten *m*
 découpé; händer *m*

a. huiller; kändchen (kän-
 den) *n* (2l), kanne *f* godel *m*
 à l'huile; kuchen *m* (guier)
 pain d'olives, de noix, de col-
 za), tourteau; mühle *f* au
 huiller; müller *m* huiller;
 pflanzen *f/pl* plantes oléagi-
 neuses; stoff *m* oléine *f*;
 zweig *m* branche *f* (d'olivier
 ou) d'olive (a. fig.).

Olea'nder (olea'nder) *m* (2l)
 laurier-rose, oléandre.

ölen (öln) *öln*, huiler, 2 *n*
 le grainage *m*, Sur. rt. (legie
 extrême-jonction).

öler (öln) *m* (2l) (3. n. 3.)
 graineur; barette *f*.

ölig (öln) huileux, oléagineux.

ölm (ölm) *zu* & Beiten (au
 temps) jadis.

ölve (öll've) *f* (3b) olive;
 (baum) olivier *m*; n ernte *f* a-
 olivaison; n farbig (couleur
 d'olive; (geschm. b. haut)
 olivâtre; n grün (a. n) vert
 (a. m) d'olive; n öl fabrik *f*;
 mühle *f* olivier; n pflanzung
 f olivier.

ölymp (öll'mp) *m* (2g) Olymp;

ier (öln) *m* (2l) Olympion,

ölymp (öll'mp) olympion, (= zu
 Olympia, sp. olympique).

ölm'ö (ölm'ö) de mauvaise
 augure.

ökel (ökt'el) (3l) *m* opale.

opa' (öpa) *m* (2g) opale *f*.

öper (ö'per) *f* (3d) opéra *m*.

operatio'n (operat'io'n) ...
 d'opération(s); plan *m* & plan
 de campagne.

öpern... mit opéra(s); dichter *m*
 auteur de livrets (in/pl.) d'opéra
 (= Opernlibretto); glas *n*, &
 güter; güter (in/pl.) d'opéra
 (= Opernlibretto) jumelles *f/pl*;
 haue'n opéra *m*, salle d'opéra;
 sänger *m* chanteur (a. in-
 trice *f*) d'opéra.

Vacht (päch) / ③b. ferme; bail m. (= *geib n*) fermage m.; in ~ (i. B. geben) à ferme ou à bail; *bedingungen* f/pl. cahier m des charges; *brief m* bail; *gut n* ferme f; *kontrakt m*, *vertrag m* bail, contrat de ferme; *zweisei ade.* à ferme, à bail.

va'sten (vœ) ③c. = in Vacht nehmen. Ex. (prise à) ferme, (ou à) bail m. [mier.]

Vä'ster (pö'stör) m ③l fer-

Vack (pák) m u. n ②g. ②d paquet m.; (i. B. Briefe) *lasse f*; (Wurm) *ballot m*; ~ n *canaille f*; *esel m* âne de bât; *fig* hardot; ~

haus n, *hof m* entrepôt m (de douane); *knecht m* emballleur;

Leinwand f toile d'emballage, serpillière; *meister m* inspecteur des bagages; *nadel f*

aiguille d'emballage; *pferd n* cheval m de bât ou X de bagage; *sattel m* bât; *träger m* portefaix; *commissionnaire*;

wagen m fourgon

Vä'dchen (pö'kchen) n ③l. pe-

tit paquet m. (paquet; balle f.)

Vä'den (pö'ken) m ③l. (gros)

va'den (vœ) ③a. (i. B. Waren)

emballer; (= *seine Sachen* ~)

faire sa malle; voll ~ remplir;

(bech lassen) saisir, empoigner;

f sich ~ s'en aller, décamper.

Vä'der (vœ) m ③l. emballleur.

Vä'dag (pö'dag) m ③a. pé-

dagog. [to. pl.] pédagogie.]

Vä'dag'gik (pö'dag'gik) f ③b.

va'sten (pö'stœ) ③a. f faire pas-

sumer à grosses bouffées.

Vä'te (pö'tœ) m ③a. page.

Vä'tua (pö'thœ) f ③l. page.

Vä'tre (pö'tœ) ... i. *kammer* f (~

schub m) chambre des (fourneaux de) pairs; *würde f* pairie.

Vä't (pö't) n ③g. paquet

m.; *beförderung* ~ f trans-

port m des colis porteur;

boot n paquebot m; *post* f

service m des colis (postaux);

(in Paris F) *messenger f*.

Vakt (pakt) m ②g. ③a. ac-

cord, pacte (a. *me.p.*).

Vä'tt (pö'tt) m ③d. palais

Vä'tlot (pö'tlœ) m ③l. par

dessus; *marder m* F voleur

de pardessus, F changeur.

Vä'tte (pö'ttœ) f ③h. pa-

lissade. [pallissade]

Vä'tter (pö'ttœ) m ③l.

Vä'tsch (pö'tsch) m ②g. *longue*

épée f, F latte f.

Vä'tt'v-märgel (pö'tt'v-)

f mesure palliative, palliative.

Vä'tm (pö'tm) ... i. *baum* m

mier; *blatt n* (Seracma) bak-

mette f; *kohl m* chou

miste; *sonntag m* dimanche

des Rameaux; *zweig n*

palme f. [m.] (Siege) palm.

Vä'tme f ③h. (Wurm) *palmier*

Vä'tnen ... = *Valm*...

Vä'tni (pö'tni) n *palmier*

Vä'tt'v (pö'tt'v) n ③a.

pamphlet m; *schreiber m*

l'ill. fleit'et m (3a.) m *phlétaire*.

Vä'tt'v (pö'tt'v) n ②g. *panier*

m; *panneau m*.

Vä'tt'r (pö'tr) n ②g. *panier*

Vä'tt'v (pö'tt'v) ②g. *panier*

Vä'tt'v (pö'tt'v) f ③a. (a. *terreur*) panique

Vä'tt'v (pö'tt'v) m ③l. *panier*

Vä'tt'v (pö'tt'v) f ③b. *panier*

Vä'tt'v (pö'tt'v) m ③l. *panier*

rasse f; *hotté f* *hotté*

hotté n *haubert*

f de mailles; *maisch* f

plasse *f* (plaque de) blindage
reiter *m* cuirassier;
schiff *n* (vaisseau *m*) cuirassé;
zug *m* train blindé; (mit Geschützen) train-batterie.
panzer (*a*) *Def.* cuirassier, armé d'une cuirasse; (*Waffe*) *a.* blinder.
panzer (*pa'p'zer*) *f* (*a*) *b.* pivoine.
Papagei (*papaghai*) *m* (*a*) *b.* perroquet.
Papier (*papi'r*) *n* (*a*) *b.* papier
m. -brache *m* cerf volant; -
reis *n* papier-monnaie *m.*;
fabrikation [*fabrikat'ion*] *f*
f. (*a*) -bündel *m.* -mühle *f.*
waren [*pl.*] papeterie *f.*; -
drucker *m.* -bändler *m* papete-
rier; -bälge *f* ovis, papillotes;
tafel -horn *m* cornet moulu au
papier (*a* papier) on au rebut;
masse *f* pale de papier, papier-
mâche *m.*; -serviette *f* papier-
linge *m* (*a*) -wäsche *f*; -tapete
f; -Tafel; -währung *f* cours
m (ou valeur) du papier-mon-
naie; -wisch *m* paperasse *f.*
papst (*pap'st*) (*pap'st*) papiste, pa-
piste; (*Wort*) *a.* *m.* = *Papst*,
Pontifex.
pa'p (*pa'p*) *a.* -arbeit *f* car-
tonnage *m*, cartonnerie; -band
m reliure *f* en carton, livre
cartonné; -bedeckel *m* carton.
pa'ppe (*pa'p*) *f* (*a*) *b.* (= *Pappstein*)
carton *m.*; (*Wort*) bonillie;
(Leinwand) colle de farine, pâte.
pa'ppei (*pa'p*) *f* (*a*) *b.* peuplier *m.*
pa'ppei (*pa'p'p*) *Def.* (*a*) *b.* don-
ner de la bonillie *a.* élever au
hibou. (*faire du cartonnage*).
pa'ppen (*pa'p'p*) *Def.* coller;
pa'ppen (*pa'p'p*) *a.* -bedeckel *m* car-
ton; -fabrik *f* cartonnerie;
macher *m* cartonnier; -stiel *f*
m bagatelle *f.* au jeu.
pa'ppl, **pa'pplig** (*pa'p'p'lig*) *pa-*

papst (*päp'st*) *m* (*a*) *b.* papé;
krone / *thron*; -würde *f* ponti-
ficat *m*, papauté.
pa'pster (*pä'p'st'ar*) *m* *f.* papistich.
pa'pstlich (*pä'p'st'lich*) *du* pape,
papal; (*Wort*) apostolique
a.; -e *Stuhl* *m* saint-siège.
pa'pstum *n* (*a*) (*b.* *pl.*) pa-
plisme *m* (*a.* *m.* *p.*); (*Wort*)
papauté *f.* [*Wort*].
para'bel (*pä'rä'b'el*) *f* (*a*) *b.* para-
para'be (*pä'rä'b'ä*) *f* (*a*) *b.* *Ze* revue;
(Fest), *(Fest)* parade; *bis* -
abnehmen passer (les troupes)
en revue, faire la revue (*des*
troupes); -anzug *m* grande
tenue *f.*; -aufstellung (*f*) *er*
parade; -marsch *m* défilé, (*=*
Schritt) *m* pas d'école; -platz
m place *f* d'armes
parade'ren (*rad'ron*) *Def.* para-
der; (*mit et.*) faire-parade de q.
paradie's (*pä'di's*) *n* (*a*) *b.* para-
dis *m.*; -feigenbaum *m* bana-
nier; -vogel *m* *a.* paradisaire,
paradie'sch (*pä'di'sch*) paradi-
siac, du paradis; délicieux
parado's (*pä'dö's*) paradoxal.
paraffin (*pä'rä'f'in*) *n* (*a*) *b.* pa-
raffine *f.*
Paragra'ph (*parägrä'f*) *m* (*a*) *b.*
paragraphe, (*Wort*) article.
parallel (*parä'el*) parallèle.
Parallel (*parä'el*) *f* (*a*) *b.* *ma*, *Ze*
parallèle *f.* *fig.* *et* -*ziehen* (*=*
vergleichen) établir un (ou faire
la) parallèle. [*Wort*].
Parasit (*paräz'it*) *m* (*a*) *b.* para-
pa'rdei (*pä'rä'di*) *m* (*a*) *b.* -korn
f. *pa'rder* (*pä'r*) *m* (*a*) *b.* lén-
pard *m*, pauchère *f.*
Parbo'n (*pa'*) *m* (*a*) *b.* grâce *f.*; *Ze*
um -*biten* demander quartier.
Parso'ren (*pä'r'sö're*) *a.* -*lauf*
f chasse à courre; -kur *f* tra-
itement *m* de cheval.
pa'ri (*pa'ri*) pair; (*a*) *pari* *a*
pair; *über* - au-dessus du pair

parie'ren (pari'ron) ②g. (gehört) obéir; (wetten) parier; (sein Pferd) arrêter court; (en Stich) parer.

Parl'fer (parl'zör) m ②l. Parliamen (a. a.); ~ m/pl. (bei Kaiser) babouches f/pl.

Park (pärk) m ②g. parc; ~anlagen f/pl. parc m., jardin m. anglais.

Parke'tt (köt') n ②g. parquet m.; thé. orchestre m.; ~loge f. baignoire; ~platz m. stalle f. (ou fauteuil) d'orchestre.

parkettie'ren (köt'ron) ②g. parqueter. [parlement m.]

Parlame'nt (lamé'nt) n ②g.

Paro'le (päröl') f ②b. mot m. (d'ordre); ~befehl m. ordre du jour; ~buch n. registre m. d'ordres.

Partei' (pär'tai') f ②b. parti m. faction; dtz. partie; (Dauß2/en) ménage(s) m. (pl.); ~gänger (-ghöngör) m ②l. partisan; ~genosse m. ami politique; ~los neutre, indépendant; ~losigkeit f. neutralité; ~nahme (-näm') f ②b. prise de parti; ~sucht f. esprit de parti; ~stüchtlig (-stüchtlig) facileux (a. m.); ~wut f. frénésie des partis.

partei'lich (-lich), **partei'lich** partial.

Partei'lichkeit f. partialité.

Partei'ung (-ung) f ②b. (politische) Auseinander- désunion; (= Partei) faction.

Parte'rre (tör') n ②l. thé. parterre m.; (Gebäude) rez-de-chaussée m. [cat] parti m.]

Partie' (-ti') f ②l. partie; (Spiel) Parti'kel (-ti'kel) f ②d. particule. [tion.]

Partitu'r (-ti'tu'r) f ②b. par-
Partiner (pär'tinör) m ②l. (Spiel) partenaire; ~ associé.

Partie (pär'tie) f ②b. Parquer

Parje'tte (pär'tjet') f ②b. par-
celle, lot m. de terrain.
parzelle'ren (-tjet'ron) ②l.
parceller, lotir.

Pasch (päs) m ②g., ②d. (Tisch)
casse f. (Bücher2) doublet.

pa'schen (-ön) ②e. jouer aux dés;
faire la contrebande; ~ n. ver-
ser ~ en fraude.

Pa'scher (-ör) m ②l. contre-
bandier, fraudeur. [bande.]

Pascherel' (-eräl') f ②b. contre-

Pasant u. (päsant') n ②g. pas-
quinade f. libelle m.; (Kart)
(Schlagen) placard m.

Pas (päs) m ②d. (-gang) amble
(Durchgang) passage; (mög-
désilé, pas; (Reit2) pass-
port; ~gänger (-ghöngör) m ②d.
cheval qui va l'amble; ~karte
f. carte de légitimation; ~kar-
ten f/pl. mauvaises cartes.

Passagie'r (päsagj'r) m ②g.
voyageur; ~ passager; ~ber-
n. (a. ~schiff n) paquebot n.
~gut n. effets m/pl.; ~stube
salle d'attente.

Passa't (wind) (-st') m ②g.
vent alizé.

pa'ssen (päsön) ②d. (empfl.) pas-
ser; (i. w. xi.) être juste, aller
bien; (gehör) sein, a. sich ~
venir; (p.) être fait (pour);
ca. ~ s'accorder; (mit et.) ~
tendre qq.; ~ d. juste; (rech-
nable; (Bart) propre.

passie'ren (päsj'ron) ②e. (nach-
geben) passer; (sich erheben) m.
passer, arriver, avoir lieu.

Passie'r-schein m. laissez-passer
(Baren) permis (de transit).

Passio'ne (päsö'ne) m. l.
schichte f. passion; ~spiele m.
mystères m/pl. (de la Passion
de Notre Seigneur); ~
semaine sainte.

Pa'ssina (päs'ci'va) f ②b. pas-
sine m. malle f. passiv.

Vas'te (pâ'cté) / (3)b. pâ'té; (2)b. pâ'tro m.

Vas'te-u (pâ'cté) ...: gem'dibe
n. pâ'tel m.; -stift m. (craçon à)
pâ'tel.

Vas'te-se (pâ'té) / (3)b. pâ'té m.

Vas'te-sen...: -bûcher m. pâ'tis-
sior; -bûcherel / pâ'tissiorio.

Vas'tina'ke (pâ'tî'kè) & / (3)b.
pâ'tais m. [teur.]

Vas'tor (pâ'tô'r) m. (3)d. pâ's-

Vas'te (pâ'té) m. (3)a. parrain.

Vas'te (pâ'té) / (3)b. (a. Patin / (3)c.)
marchand.

Vas'ten...: -geis n., -geschenk n.

cadeau m. de baptême; -kind

n. filleul(s) m.; -stelle / bei e-m

Rinde verreten tenir un enfant

sur les fonts de baptême.

Vas'te (pâ'té) n. (2)g. patente

f.; brevet (3)b. de lieutenant,

d'invention) m.; -amt n. bu-

reau m. des brevets; -anwalt

m. ingénieur-conseil; -schutz m.

protection f. des inventions.

Vas'te (pâ'té) f. élégant, tiré à quatre

épingles. [breveter.]

Vas'te-sen (pâ'té'sen) (2)g.

Vas'te (pâ'té) m. (3)d. (pt. Pa-

tres) (révérend) pers.

Vas'terno'ster (pâ'tér'nô'ster) n. (3)d. f.

patronne f.; -werk n. pate-

noire f., chapelot m.

Vas'te-sch (pâ'té'sch) pathétique

Vas'tolo'n (pâ'tô'lô'n) m. (3)a. pa-

thologique. [lode.]

Vas'te-sen (pâ'té'sen) m. (3)a. ma-

triarque. [triarcal.]

Vas'tarros'sch (pâ'târ'rô'sch) pa-

Vas'tarros'sch (pâ'târ'rô'sch) n.

Vas'tarros'sch (pâ'târ'rô'sch) n.

Vas'tarros'sch (pâ'târ'rô'sch) n.

Vas'tarros'sch (pâ'târ'rô'sch) n.

Patrona't (-trônâ't) n. (2)g. pa-

tronage m.

Patro'ne (-trô'nè) f. (3)b. car-

tonche, artill. gargouille;

(Wasser) patron m.

Patro'n-tasche / giberne, car-

tonchère. [trouille.]

Patroui'le (-trô'lyè) f. (3)b. pa-

trouille-ren (-trô'lyè) (2)g. al-

ler en patrouille, patrouiller.

Pa'sche (pâ'tschè) / (3)b. (= Pa'sch-

hand /, Pa'schhändchen) main.

monette; (Wage) boursier m.

in der - sein être dans la pé-

rin.

pa'schen (-n) (3)a. (schlagen)

claquer; (warten) patauger.

pass (pâ't) inv. (jeu faire) pat

inv. [F discours m.]

Pau'ke (pau'kè) / (3)b. timbale;

pau'ken (-n) (3)a. battre la (ou

des) timbale(s); (stossen)

taper sur; (schlagen) frapper; a.

= sechten; sich - faire assaut

d'armes.

Pau'ken-schläger m. timbaler.

Paukerel' (pau'kè'ral') / (3)b. an-

saut m. d'armes.

Pau's (pau's) ...: -backe f. joue

rebondie; -bückig (-bückig)

joûssin.

Pau'sch-quantum (pau'sch) nom-

me f. globale. [procrastion.]

Pau'se (pau'sè) / (3)b. pause; (3)c.

pausie-ren (pauz'è'ren) (2)g. faire

une pause. [houn.]

Pa'ulan (pâ'ulan) m. (2)g. ba-

Pasifi'k-bahn (pâ'sifi'k) f. che-

min m. de fer du Pacifique.

Pech (pèch) n. (2)g. poix f.; Fgü-

gnon m.; -haben a. être en

déveine (f.).

Pech (pèch) ...: -dracht = fil

poissé (= mit - befeuchten); -

fackel f. torché de poix, tor-

chère; -fäster noir comme

dans un four; -fäster f. pois-

sonne; -fäster f. jaïs m.; -fäster

m cercle goudronné; **pfanne** f (Wassentung) pot m à feu, tor-
chère; **pfaster** n emplate m
de poix; **Schwarz** noir comme
(du) jais; **vogel** m F déveinard.
Peda'l (peda'l) n (2g¹) pédale f;
☞ (= **werk** n) pédalier m.
peda'ntisch (ˌdɛntɪʃ) (3.) pé-
dant, (3.) pédantesque.
Pede'l (ˌdɛl) m (2g¹, ob. 3a.
appariteur. [Pégase].
Pe'gafus (pɛ'gʰazʰɛ) m (2l.)
Pe'gel (pɛ'gɛl) m (2l.) échelle
f fluviale; **höhe** f hauteur
des eaux. [Su. sondage m.]
pei'len (pa'lɛn) 3a. sonder.
Pein (pain) f (3b. (s. pl.) tour-
ment m, supplice m.
pei'ntigen (ˌlɛchɪn) 3a. tour-
menter, torturer.
Pei'niger (ˌnɪgɐ) m (2l.) bourreau.
pei'nlich (ˌlɪç) adj. pénal, cri-
mineux; (3et3b) pénible, dou-
oureux; (ˌgɛnə) scrupuleux.
Pei'nlichkeit f (3b. môtieusité-
té; (3. 3. et 3age) caractère m
pénible. [m; (3et2) cravache].
Pei'tsche (pa'ɪʃə) f (3b. fouet;
pei'tschen (ˌn) 3b. fouetter;
(aus-) fustiger. 2 n fouette-
ment m, fustigation f.
Pe'le (pɛ'lɐ) f (3b. pelure.
pe'len (ˌn) 3a. peler.
Pe'l-kartoffeln f/pl. pommes de
terre en robe de chambre.
Pelz (pɛltɔ) m (2g. peau f; (3l.)
fourrure f, pelisse f; **futter**
n fourrure f; **händler** m pelle-
terie f; **händler** m marchand
pellatier; **kragen** m collet
double de fourrure; (Temen-
pelztragen) palatine f; **mantel**
m manteau fourré, pelisse f;
werk n pelletterie f, fourru-
res f/pl.
Pe'ndel (pɛ'ndɛl) n a. m (2l.)
pendule m; **Schwingung** f
oscillation; **uhr** f pendule.

Penna'l (pɛnə'l) n (2g¹, 3a.)
à plumes; f (3et3b. 3a.)
bahut m (Raffin).
Pensio'n (pɛn- n. pɛnzʰɔ'n) f (3a.)
pension; ☞ retraite; **ber-
tigung** f droit m à une p. ou à
la retraite. [3a. 3b. 3c.]
Penslonat (ˌnɔt) n (2g¹, 3a.)
sion f; pensionnat m.
penslonie'ren (ˌnɔ'ren) 3a. pen-
sionner, mettre à la retraite.
sch- lassen prendre sa retraite.
pensloniert en retraite, retri-
té; Su. mise à la retraite.
Pe'nsum (pɛ'zʰʊm) n (3b. 3a.)
tâche f; devoir; 3a. 3b. 3c.
per (pɛr) par; **Wagen** en re-
tiro.
Pe'reat (pɛ'reʰt) à bas.
perennie'ren (pɛrɛn'ʰɛn) 3a.
être vivace.
perf'kt (pɛrf'kt) (3a. 3b.)
parfait, (3a. 3b.) accompli.
Bergame't (ˌgʰamɛ't) n (2l.)
parchemin m; **papier** n papier
m parchemin(é). [3a. 3b.]
Perlo'de (pɛr'ʰɔ'dɛ) f (3b. 3c.)
Perip'herie f (3a. 3b.) circon-
périphérie; **winkel** m angle
inscrit.
Pe'ri (pɛ'ri) ... 2a. 3a. 3b. 3c.
perle; **grauen** f/pl. orange;
f) perle(s); **huhn** n poulet;
muschel f huître perlière;
mutter f nacre (de perle).
Pe'rie (ˌɛ) f (3b. 3c.) perle (s. 3a.)
pe'reien (ˌn) 3a. 3b. 3c. 3d.
pétiller (2a. 3a. 3b. 3c.)
Pe'rien ... **fischerel** f pêche;
pêcherie) des (s) perles; **fischer**
f collier m de perles; **fischer**
f broderie en perles.
Perpendi'kel (pɛr'pɛndɪ'kɛl) f
(2l. 3a.) ligne f) perpendiculaire
(3b. 3c.) pendule.
Perpe'tuum mo'bile (pɛr'pɛt-
mo'bile) n (3a. 3b. 3c.)

(*hambeweglich*) hypothèque *f*;
fig. sûreté *f*, garantie *f*; *-brief*
m obligation *f*; *-gläubiger m*
 créancier hypothécaire; *-haus*
n maison *f* de prêt, mont-de-
 piété *m*; *-leiher m* prêteur sur
 gages; *-recht n* droit *m* d'hypo-
 thèque; *-scheln m* reçu de
 nantissement, reconnaissance
f du mont-de-piété; *-schulbuer*
 (-in *f*) *m* débiteur (...trice *f*)
 obligé(e) hypothécairement.
pfänden (pfs'ndən) *de* c. faire
 une saisie; (et.) saisir (qc.
 comme gage), se saisir de qc.;
 (-n) saisir les effets de q.
 S. saisie(-gagerie).

pfänder-spiel (-der-) *n* jeu *m* au
 gage touché.

pfanne (pfs'nə) *f* ③ b. poêle;
 (große) chaudière.

pfann-kuchen *m* omelette *f*;
 beignet (aux confitures).

pfarrer (pfs'r) *m* ① a. *aum* *n* charge *f*
 de pasteur ou de curé; *-dorf*
n village *m* paroissial; *-ge-*
meinde f (a. = *-bezirk m*) pa-
 roisse; *-haus n* presbytère *m*,
 cure *f*; *-kind n* paroissien *m*;
-kirche f église paroissiale.

pfarre (-ə) *f* ③ b. cure; charge
 de pasteur.

pfarrer (pfs'r) *f* ③ b. = *Pfarr-*
gemeinde ob. *-haus* (pasteur).

pfarrer (pfs'r) *m* ② l. curé;

pfau (pfaʊ) *m* ④ d., *biew.* ② g.
 paon; *sich brüsten wie ein -* se
 pavaner; *-henne f* paon *m* fe-
 melle, paonne. [puit.]

pfau'en-auge *n* zo. paon *m* de

pfesser (pfs'ser) *m* ② l. (à pl.)
 poivre; (spanischer) piment; *-*
büchse f poissier *m*; *-gurke f* cor-
 nichon *m*; *-kuchen m* pain d'é-
 pice(s); *-küchler (-küchler) m*
 ② l. *f.* *sch.* ...; *-minn-küchel-*
chen (-küchelchen) n ② l. pastille
f de menthe (poivrée); *-muff*

f pain *m* d'épice en forme de
 noisette; *-strauch m* poivrier;
pfesser (pfs'ser) (pfs'ser) *m* poivre
 pimenté. [à a. *sp.*]

pfesser (pfs'ser) ② l. poivre

pfesser (pfs'ser) *f* ③ b. *stiller* *m*
 (Kinder) flûteau *m*, (Cane) *f*;

-z. fische m; (Tabak) *pfesser*
 (Stöcke) tuyau *m*, (sch. pipel)

pfesser (-u) ② l. *stiller*; *stiller*
pfesser... *-kopf m* a. *toyer*;

-räumer (-räumer) m ② l. *aum*;
-pipel; *-rohr n* tuyau *m* de pipe;

-spitze bout *m* de pipe; *-werk*
n tuyaux *m/pl.* d'orgue.

pfesser (-r) *m* ② l. *stiller*; *stiller*

pfesser (pfaʊ) *m* ② g. flèche *f* (*fig.*)
 trait; *-schnell* (rapide)

comme un trait; *adv.* a. à l'air
 -d'alle; *-schuß m* coup *m* de

flèche *f*, trait; *-schütze* *n*
 archer, arbalétrier.

pfesser (-er) *m* ② l. *pillare* (*arch.*)
ediger Wand ② l. *pillare*; *-*

Benker ② l. montant, jambage
 (zwischen Benken) *traverse* *n*

= *-stange* *m*).

pfessig (pfs'nig) *m* ② g. *nin*;
fig. continue, hard;

fuchser (-fukser) *m* ② l. *struy-*
-nou, pince-maille.

Pferd (pferd) *m* ② g. *parc.*
pferrden (-ən) *de* a. *parquer*;

fig.); *lau* *a. à cheval*;

Pferd (pferd) *n* ② g. *cheval*;

Pferde (pferde) *m* ② l. *appel*;

cratun (de cheval); *-*

f a. travail pénible; *-*

f *tramway m*; *-beden f* *a.*
raison m; (Ziethede) *entra-*

(à cheval); *-Jüter n* *a.*
rage m; *-geschler n* *a.* *ma-*

ment m; *-haar n* poil *m* de
 cheval; (Schweiß) *une* *a.*
erin m; *-hals m* *a.* *encolure*;
-händler m *m.* *p.* *magasin*;
-huf m sabot; *-knecht m* *a.*
franter, garçon d'écurie

(f ... óano f) m; **Dater** m a. père
nourricier; fig. protecteur.

pflegen *pf. (acc., a. mit gen.)*
(e-u) soigner, donner ses soins
à ...; (et.) s'appliquer à r
exorcer, cultiver; ber *9ul* ~
prendre son repos, *Stat(S)* ~
tenir conseil, *Umgang* ~ entre-
tenir commerce; *v/n*. avoir
coutume de; *zu* geschehen ~
arriver ordinairement.

Pflege in (9) dt. curateur;
sonst mit „pflegen“.

Pflegeling (pfle'kling) *m* ②g¹.
enfant *m* confié à q.; *art.* pu-
pille (a. f); a. = Pflegekind.

Verwaltschaft (pflɔ'ksəft) *f* **art.**
curatelle.

Pflicht (pfliçt) *f* ⑤ *b.* devoir *m*; *selbst* *m* zèle; *Gefühl* *n* sentiment *m* du devoir; *Emäßig* conforme *a.* *b.* au devoir, loyal; *Schuldig* obligatoire, dû; *teil* *m* u. *n* légitime *f*; *vergessenheit* *f* oubli *m* des devoirs; *Schuld* *a.* déloyal.

pflock (pfłok) *m* (pl) (pfłot) pi-
quet; (ślaga) cheville *f*.

pflü'den (pflü'kən) ⑩ a. enell-
tir; (Maat) éplucher; (Besäßer)
plumer.

Pflug (pflouk) *m* ② *d.* charrue *f*;
~eisen *n* a. contre *m*; ~schur
soc *m* (de charrue).

pŭl'gen (pŭl'ghən) *16a.* labourer. *2 n* labourage *m.*

श्रमिक (म०) *m* (2) *l.* labourer

pf'd'richen (pf'ed'rich'en) *n* (2) *L. a. guichet m.*

Porte (pɔʁt) *f* ②b, porte-
die (dɔ̃ʁt) - la (Sublime) Porte.

pfɔ'rniər (pfɔ'rniər), m (21)
(Haus) concierge; (Wesäugnis)
guichetier.

Þfo'sten (płó'cyn) *m* (2)l. po-
leau = (1.8. Ffir^o) nied-droik.

Bfo'te (nfo'tu) / Dh. natio.

Striaria infirma n. sp. nov. holotype

(White) alone f; -krant u op
hier m.

Tröpfchen (ptöpf[ən]) m (20.
(2d. (2L.) (Zort) bonchoon: (v.
Dolz, Scharpie usw.) tampon
bonno f (de fuxil).

Biro pf...: -meffer w entou-
 greffoir m; -xels = gata f
 grappe f.

pfro'pfen 104. boucher, tamper, bourrer; enter, groffer.

pfropfen-leher (-s) *m*
tire-bouchon.

pfrū'nde (pfrū'ndə) *f* (3) *b.* *h.* *h.*
lice *m.* *prébando*; (2011, *Spald*)
place, lit *m.*

Verführer (m) *seductor*
Verführer (m) *seductor*

fieler, pr  bend  ; pensionnaire.
  fu  l (pron) m (2)g. m  r   /

bourbioz.

profuturi (profuturi) fi!, fi done! (fi done!).
(fig. talent)

...pf(ü)nder (-pf(ü)nder) m (Q)l...

(...)pfu'ndig (-d'ig) 1.8.

~etse' /) bouillage m; -makre

in courtier marion-
puppenspielen (zu) die. *harmlos*

Bin'scher (L. 18) m (2) bontullev

Ph be (pfū'icē) *f* 3h. the
mare. [phalangen] phalaris

Phantastik' (fāntazī) / (幻)想(小説)

gination: vision (fantasme)
rêverie: δ° fantasme.

phantasie' ren (-ren) *delirer*
(Wieder) delirieren. *I'mprovisieren*

Phantasia H. (1876) in *The*
Tales of the Extraordinary

phantasia fīfch (—fī) fantāzīa
(grīnēbois) fantāzīo

Phanto in (-10 m) a (10)
tome m.

Aug 09 7:00

Pharisa'er (fari'zæ'er) m (L. a. pharisa' (fari'zæ) pharisien (a. fig.). (L. a. pharmacien.)
 Pharmacia'n (farma'ciæ'n) m
 Philist'er (fil'ist'er) m (L. phil. Philistin; fig. (insultant) philistin, (= dandier) bourgeois, (= Epieburger) prud'homme.
 Philist'ra (fil'ist'ra) prud'homme.
 Philolo'g(e) (filolo'g, -lô'ghe) m (L. a. philologue. (sopho.)
 Philoso'ph (-lô'f) m (L. a. philo-
 pho'le (filo'le) f (L. b. phila.
 Phle'gma (flê'gma) n (L. (s. pl.) flegma m.
 Phlegma'tisch (flêgma'tisch) flegmatique. (phosphore.)
 Pho'sphor (fô'fôr) m (L. g.
 Pho'sphor-baltia (-balt'ia) phosphore.
 Photographie'ren (fotografi'ra) (L. g. photographier.
 Phrenolo'g(e) (frenolo'g, -lô'ghe) m (L. a. phrénologiste.
 Phy'siker (fô'zik'er) m (L. phy-
 sicien. (L. f. physiologie.)
 Physiologie' (fuz'jologi'e) f
 Pian'no (pian'no) n (L. piano m. vertical, a. pianino m.
 Pia'no (pia'no) piano; douce-
 ment.
 Pia'no (-, -fo'rie (pianô'f'ri'e) n (L. piano m. (sac.)
 Pi'cea (pi'cea) f (L. f. chopin)
 Pi'cea (pi'cea) L. a. poisson.
 Pi'ce (pi'ce) m (L. petit bon-
 ion; (= Vide f) pie; -fid'ie f
 petit fute; piccolo m.; -haube f
 casque m. à pointe; -hering m
 harang saut; bouffon.
 Pi'cen (-, -n) L. a. becquetor; pi-
 ceur; (L. a. rapiquer.
 Pi'ce'nick (-lô'pik) n (L. g.
 pique-nique m.
 Pie'pen (pi'pen) L. a. piauler;
 (L. a. pépiar.
 Pier (pi'r) m (L. g. -pied-d'homme.

Piet'i'st (piet'ist) m (L. a. pié-
 tiste; faux dévot.
 Pie (pi) 1. m (L. g. L. pic.
 2. m (L. g. (v. pl.) (L. a. cancanes.
 3. n (L. a. m. (L. a. pique m.
 Pika'nt (pik'ant) piquant.
 Pi'ke (pi'ke) f (L. b. pique.
 Pike'e' (pik'e) m (L. (L. a. pique.
 Pike'n (pik'e'n) n (L. g. piquet m.
 Pi'k-fein (pi'k-) de la suprême
 élégance. (L. a. pique.)
 Pike'ren (pik'r'en) (L. g. (L. a. b.)
 Pi'kolo (pi'kolo) m (L. a. (L. a.)
 galopin; piccolo.
 Pi'ger (pi'ger) m (L. a. pèle-
 rin; -fahrt f pèlerinage m.; -
 fah m tourdon.
 Pi'gern (-, -n) (L. a. aller en pèle-
 rinage; faire un pèlerinage.
 Pi'ger'schaft (L. a. pèlerinage m.
 Pi'le (pi'le) f (L. b. pilule; -
 brech m pharmacopole; -
 formia pilulaire.
 Pils (pil) m (L. g. champignon.
 Pingu'i'n (ping'ou'n) m (L. g.
 manchot. (L. a. pignon m.)
 Pi'nte (pi'nte) f (L. b. pinier m.)
 Pi'nte (pi'nte) f (L. b. (L. a. pignier)
 (L. a. pignier) cognote.
 Pi'ntin (-, -n) (L. a. uriner; f
 pigner. (L. a. pigner.)
 Pi'nten (-, -n) L. a. battre le bri-
 quet; (L. a. pigner) bro-
 quette; cheville; (L. a. pigner)
 terre m. (L. a. pigner.)
 Pi'nter (pi'nter) m (L. g. grif-
 fié (L. a. pigner) m (L. a. pigner;
 (L. a. pigner) brosse f; fig. m.
 f. hater; -führung f marche;
 -stiel m hampe f de pincer;
 -stich m (L. a. pigner) touche f.
 Pinfein' (pin'fai'n) f (L. b. poin-
 turage m; alambic, (L. a. pigner.)
 Pi'nfel' (pi'nfel-) L. a. pigner;
 pi'nfeln (-, -n) (L. a. pigner; m. p. pigner;
 -farber.

Pinje'tte (pĩntʃɛ'tɛ) *f* ③b. pin-
cettes *f/pl.*; chir. a. pince.

Pionie'r (piõn'ɪ) *m* ②g¹. soldat
du génie, pionnier (a. *fig.*).

Pĩpe (pĩpɛ) *m* ②g. (o. pl.) pĩpe *f*.

Pĩrõ'l (pĩrõ'l) *m* ②g. (③l.)
morle doré. [Bĩrʃɛn.]

Bĩrʃɛ (pĩrʃɛ), **pĩrʃɛn** *f*. Bĩrʃɛn.]

Pĩ'sang (pĩ'zang) *m* ②g¹. bana-
nier, pisang: (frucht) banane *f*.

Pĩ'ʃ P (pĩ'ʃ) ...: **topf** *m* pot de
chambre; **winke'l** *m* urinoir,
f pissoir.

Pĩ'sse (˘) *f* ③b. urine, pissat *m*.

pĩ'ssen (˘n) ③d. uriner, pisser.

Pĩsta'le (pĩstɛ'tɛʃ) *f* ③b. pis-
tache.

Pĩsta'len-baum *m* pistachier.

Pĩsto'le (˘tɔ'le) *f* ③b. pistolet
m; (Waffe) pistole,

plã'den (plã'kɛn) ③a. vexer;
(bebrãden) fouler; *sid* 2 se tour-
menter.

Plã'deret' (plã'kɛrɛt') *f* ③b. vexa-
tion; (Leid) misère.

Plã'ge (plã'ghɛ) *f* ③b. tourment
m, peine; (Leid) fléau *m*, ca-
lamité; **ge'ist** *m* esprit mal-
faisant; homme tracassier.

plã'gen (˘n) ③a. tourmenter;
(beplãngen) importuner.

Plaka't (plakɛ't) *n* ②g. pla-
card *m*, affiche *f*; **saule** *f* co-
lonne-affiche(s).

Plan (plan) *m* ③d. plan, des-
sein; (Vorhaben) projet; (Ebene)
plaine *f*; (Campplatz) arène *f*,
lieu *f*.

plan (˘) *a*. plan, uni, *fig.* simple.

Plã'n... 2los sans plan, irré-
fléchi; **los'igke'it** *f* manque *m*
de plan, irrégularité; 2mäßig
méthodique.

Plã'ne (˘) *f* ③b. bâche, bann.

plã'nen (˘n) ③a. projeter; *v/n*.
faire des projets.

Plane't (planɛ't) *m* ③a. pla-
nète *f*; **en...** m^{pl} planétaires *n*.

(a. *m* = Planeta'rium *n* ③e¹).
en-stand *m* astrol. aspect des
astres.

plãnte'ren (˘n'tɛn) ③g. (ebene)
aplanir; (b. Metas) planer;
typ. (en)coller.

Plã'uke (plã'ukɛ) *f* ③b. planche

Plãukelet' (plã'ukɛlɛt') *f* ③b.
tirailleur; (Escarmonche) escar-
mouche.

plã'ukeln (plã'ukɛln) ③b. *v*.
railler; escarmoucher.

Plã'ukler (˘lɛr) *m* ③l. tirailleur

plã'uit'schen *F* (plã'uit'sɛn) ③a.
patrouiller, patanger, tripoter.

Plã'num (plã'num) *n* ③k. (o. pl.)

Plã'nette *f*; **Plã'nette** *f*; **Plã'nette** *f*

Plãpperet' (plã'pɛrɛt') *f* ③b. *v*.
yardage *m*.

Plã'pper-maul (plã'pɛr-) *n* *v*.
yard(e) *f* *m*.

plã'ppern (plã'pɛrn) ③b. *v*. *v*.
plã'rren (plã'rɛn) ③a. *v*. *v*.

Plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

Plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

Plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

plã'ta'ne (plã'tɛnɛ) *f* ③b. *v*. *v*.

m d'une table; (Weiden) terrain
m nu, petit plateau m; f. auch
Gelände.

Platten (Lⁿ) @b. carreler.

Plätten (plät'ten) @b. aplanir,
aplatir; (ausdr.) repasser.

Plätterdi'ngs (plät'terdi'ngs) ab-
solutement; ~ nicht en aucun
cas. [fig. platitude.]

Plättel' f aplanissement m;

Plättel'ren (plät't'ren) @g. pla-
quer; plattierte Waren f/pli-
quage m, placage m.

Platz (plätz) m @d. (Stelle, Ort)

placo f. (g. d. im Bauern) em-
placement; (Raum) espace;

(bei Karten) galeete f; ~ angst f

agoraphobie; ~karte @ f bil-
let m spécial; ~kommandant

(kommandant) m (A. a. comman-
dant de la) place; ~wechsel m

~ traite f sur place.

Platz (Lⁿ) ... ~patrone f car-
tonne à blanc; mit ~patronen

schließen tirer à blanc; ~regen

m averse f.

Plätzen (Lⁿ) @b. (verten) cre-
rer. (im Spiel) écheler;

(Karten) craquer; mit et. her-
aus ~ lassen échapper qc.

Plauder' (plaud'ern) f @b.

causerie; mehr m. p. babill m.

Plau'd(er)er (plau'd'erer) m @l.

Plau'berhaft (Lⁿ d'berhäft) cau-
seur; babillard.

Plau'bern (Lⁿ d'ern) @f. causer;

babiller. [jaseuse.]

Plau'ber-tasche f jaseur m.

Plau'bel (plau'bel) plausible;

~ machen faire comprendre.

Plau' (plau) pour; patatraa!

Plöbe'ler (plöbe'yer) m @l. (a.

Plöbe' (Lⁿ plöb) plébien.

Plöbe (plöbe) f @b. a. m @g.

(siehe v. pl.) plöbe f, populace f.

Plö'te (plät'te) f @b. (L a.) —

Plö'terott.

Plö'mpe f (plö'mpe) f @b. épée.

Plena'r-stü'ng (plena'r-) f eines

séneca générale. [roulée.]

Pl'ase (pl'ase) f @b. amaleite

Plö'mbe (plö'mbe) f @b. plom-
bage m; @ a. plomb m.

plömbie'ren (plömbi'ren) @g.

plomber.

Plö'ge (plö'ge) f @b. gardou m.

plö'gisch (Lⁿ gisch) subit, soudain;

adv. a. tout à coup; Zuck f

@b. (a. pl.) soudaineté.

plump (plümp) grossier, lourd.

plump (plümp) int. patatraa.

~ m @g. lourde chute f.

plu'mpfen (Lⁿ) @b. tomber

lourdement.

Plu'nder (plö'nd'er) m @l. (a. pl.)

(Beträufelung, Einbringen) friporie f.

Plu'nderer (plö'nd'erer) m @l.

pillard; ~ marodeur.

plü'ndern (Lⁿ d'ern) @f. piller;

(Reisende) dévaliser; (g. d. Baum)

dépouiller. @a. pillage m; ~

marauder. [m.]

Plus (plüs) n lav. (L adv.) plus

Plüsch (plüs) m @g. peluche f.

Plü'bel (plü'bel) m @l. (a. pl.)

bas peuple, populace f, mob;

Chaff populace; grounder.

Pöck' (pöck) m @g. (a. Brett n.

spiel n) poque m. [bocard m.]

Pöck' ... Mühe f. Werk n]

po'men' (pö'men) @a. jouer au

poque, (im Spiel) poquer.

po'men' (Lⁿ) @a. frapper; bat-

tre; @a. bocarder; auf et. ~

(prelud.) se prévaloir de qc.;

(fordern) réclamer qc. avec

arrogance. [f. a. Impfung.]

Pö'te (pö'te) f @b. — Blatt f.

Pö'dagra (pö'dagra) n @l. (a.

pl.) — Fußgast.

Pö'dagr' (pö'dagr'et) m @a.

f podagra. [pédicula.]

Pö'tik (pö'tik) f @b. (ari m)]

Pöke'i (pöke'i) m @g. coupe f.

Pö'kel (pö'kel) m @l. sau-

more f. ~ fast n saloir m; ~

preis; vergütung (-für Aufg.)
f indemnité pour frais de cor-
respondance.

Porträt-maler (pörtre't-) m
n. portraitiste. [de Portugal:]

Portugal (pört'ugal) n (G.)
Portugalese (-ch'zə) m (G.)
(portugiesisch [-z]) Portu-
gais (portugais).

Porzellan (pört'sellan) m (G.)
pl. pourpier. [Porto, porto:]

Portwein (pört-) m vin de
Portella'n (pört'sellan) n (G.)
porcelaine f; (unertes) talence

f; -erde f terre à porcelaine,
kaolin m; -fabrikant m (auch

-fabrier m) n. porcelainier;
-geschirr n porcelaine f; -in-

-dustrie f industrie porcelai-
nière; -malerei f peinture sur

porcelaine; -waren f/pl. por-
celaines.

Posamentie'r (pozamənti'r) m
(G.) posamentier; -arbeit f,

-waren f/pl. posamenterie.
Posau'ne (-zau'ne) f (G.) trom-

-bone m; -bläser m trombone;
-engel f m ange bouffi;

-schau m son de trompe.
Positi'v (poziti'v, pō'siti'v) (auch

-bild) n phot. épreuve f posi-
tive; Telekritsch, chargé d'é-

-lectricité positive. [jur.]
Positi'r (-tōm'r) f (G.) pous, pos-

-se (pō'se) f (G.) farce (auch
-e), bouffonnerie; -reißer

(-reißer) m (G.) farceur, bouf-
fon; -spiel n farce f.

Posien (-a) m (G.) (matrinal)
tous; -m-e-n -spielen jouer

un tour à q.
Posienbaff (-häft) burlesque;

(G.) bouffon. [burlesque:]
Posierlich (pō'sierlich) drôle,

Post (pō'st) f (G.) poste; (G.)
courrier m, maille; reitende -

-anstalt; (-wagen) diligence;
(-nachricht) nouvelle.

Post... ist mit poste f und postal
a.; -amt n administration f

des postes; -amt = -anstalt
f (bureau m de) poste f;

-anweisung f mandat-poste
m; -auftrag m ordre de re-

-couvrement, mandat d'encala-
sement; -beamte(r) m employé

des postes; -behörde f admi-
nistration postale; -boie m

facteur; -dampfer m paque-
bot à vapeur; -frei franc de

port; -halter (-halter) m (G.)
maître de poste; -halterei

(-halterei) f (G.) charge de
(ou de) maître de poste, poste

(aux chevaux); -horn n cor
m de postillon; -karte f carte

postale; -kutsche f diligence;
-lagernd adv. poste restante;

-marke f timbre-poste m; -
meister m directeur (d'un bu-

-reau) de poste; -directeur (d'un
postes; -nachnahme f rem-

-boursement m (postal); -paket
n colis m postal; -paket-adresse

f formulaire m d'adresse pour
colis postal; -papier n papier

m fin; -schaffner m conduc-
teur; -schein m bulletin de la

poste, billet de diligence; -
schiff n patache f; -sekretär

m commis de la poste; -stemp-
pel m; Datum des -stempels

date f (ou timbre) de la poste;
-tag m jour de courrier; -

-versand m avance f faite par
la poste; -wagen m diligence

f; -wagen-poste; -wesen n
administration f des postes,

les postes. [postulat m.]
Postme'n (pō'tamē'n) n (G.)

Posten (pō'stən) m (G.) poste;
-sentinelle f en faction, fac-

-tionnaire; (auch) -stehen als
de faction; artikel de compte-
postieren (pō'stiren) (G.) pos-

ter, établir.

postnumera'ndo (noumèrā'ndō) *adv.* (besobien) après.

Pos'sto (pō'stō) *m* (s. pl.); ~
fassen prendre poste. [sanca.]

Pote'nti (pōtē'ntē) *f* (s. pl.) puis-
sance

poten'cie' ren (pōtē'ntē) *adv.* élever
à (= erheben zu) une puissance
(s. v. mit 4 à la quatrième p.).

Pos'sti (pō'stī) ... asche / potasse;
~fisch *m* grand cachalot.

pos'sti (pō'stī) ... a. s. ~ Bil'g, ~
sau'send parbleu! diantre!

Pracht (prācht) *f* (s. pl.)
magnificence; luxe *m*; (au
gros) faste *m*.

Prä'cht... : ~ausgabe *f* édition
de luxe; ~bau *m* édifice magni-
fique; ~kind *n* enfant *m* mo-
dèle; ~schend magnifique;

~voll = brāchtig.

prä'chtig (prē'chtig) magni-
fique; superbe; (schmā) déli-
cieux.

Prädika't (prädikā't) *n* (s. g.)
pr. attribut *m*; (Zitel) titre *m*;
(Urteil) note *f*. [prélat.]

Prä'se'nt (prēsē't) *m* (s. a., s. g.)
prä'gen (prā'ghēn) (s. a., s. g.)
préindire; (Wangen) frapper.

Prä'ge'stampel *m* coin.

prä'hlen (prā'hēn) (s. a., s. g.)
vanter
(mit et. de q.).

Prä'hler (prā'hler) *m* (s. a., s. g.)
vantard; (Auf-
schneider) fanfaron.

Prä'hler (prā'hler) *f* (s. pl.)
hā-
blerie; *F* vanterie, (einstine)
fanfaronnade. [F gascon.]

prä'hlerisch (prā'hlerisch) fanfaron;

Praktika't (praktikā't) *m* (s. a., s. g.)
surau'méralre.

Prä'ktiler (prā'ktiler) *m* (s. a., s. g.)
praticien.

Prä'ktilus (prā'ktilus) *m* (s. a., s. g.)
Pratiker (prā'tiker) homme à expédient.

prä'ktilsch (prā'ktilsch) pratique;
~er Arzt médecin pratiquant,

praticien.

prakti's ren (praktikā't ren) *adv.*
pratiquer.

Prä'st (prēs't) *m* (s. a., s. g.)
prall (prāl) torrement lourd;

forme et élastique; ~ *F* rebour-
di. 2 *m* (s. g.) choc, bond.

prä'sten (prā'sten) (s. a., s. g.)
donner contre; choquer q.

Prä'mie (prēmie) *f* (s. pl.)
prime; ~ *n* antiche; *F* non-
print *m* à primes; ~ *n* schen-
lot.

prämie' ren (prēmie' ren) *adv.*
(acc.) accorder un prix à; ~ *n* 2
ausseuer) primer. [parade]

prä'ngen (prā'ghēn) (s. a., s. g.)
briller;

Prä'nger (prā'nger) *m* (s. pl.)
carcan.

Prä'nte (prā'nte) *f* (s. pl.)
präsent

pränumera'ndo (prānumera'ndō) *adv.* (besobien) d'avance.

pränumeris' ren (prānumeris' ren) *adv.*
payer d'avance.

Prä'se'nt (prēsē't) *n* (s. g.)
sent *m*, cadeau *m*.

Prä'sentie'r (prā'sentie'r) *n* (s. a., s. g.)
n (a. ~feller *m*) plateau *m*,
baret *m*; ~marsch *m* marche

de présentation; den ~marsch
schlagen battre aux champs

prä'sentie' ren (prā'sentie' ren) *adv.* ~ *n* *adv.*
senter arme(s).

Prä'ses (prēsēs) *m* inv. (s. g.)
Prä'sident (prā'sident) président.

Prä'side'nten (prēsides'nten) *n* (s. g.)
président *m*, présidentiel

Prä'sidium (prā'sidium) *n* (s. g.)
présidence *f* (a. ~feller *m*)
châti. [quer. paillon]

prä'stein (prā'stein) *adv.* (s. g.)
joyeuse vie; ~fort vivre à
la débauche. [F bambuchade]

Prä'ster (prā'ster) *m* (s. pl.)
débauche.

Prä'sterer (prā'sterer) *f* (s. pl.)
débauche.

Prä'ster (prā'ster) *f* (s. pl.)
débauche.

Prä'ster (prā'ster) *f* (s. pl.)
débauche.

Prä'ster (prā'ster) *f* (s. pl.)
débauche.

Prinzipal ('leipā'l) *m* (2^g).
(Arbeiter) patron, bourgeois;
(bäuer) chef.

Prinzipal ('pʁɪpāl) *a. s.* (Frege) de
principe(s); *adv.* par principe.

Prinzipal-reiter ('pʁɪpāl-ri:ter) *m*
F homme à cheval sur ses
principes.

Prinzipal ('pʁɪpāl) *adv.* de prince.

Priseur ('pri:zər) *f* (2^b). pri-
euré *m.* [du tabac; F -iseur.]

Prisen ('pri:zən) (2^e). *pl.* adre

Prisen ('pri:zən) *f* (2^b). (Schlegel)
batte; lit *m* de camp; siège *m*
de derrière (d'un tréteau).

Privat ('privāt) ... : *adj.* mit privé
a. n. particulier *a. n.* 1. 2. *leben n*
vie f privée; *Stunde f* leçon
particulière; *Lehrer f*
éducation en famille; *Lehrer*
m professeur libre; *Lehrer*
(-lōktūr) *f* (2^b). *éc.* lecture à
domicile; *Dozent m* professeur
agréé; *Mann m* particulier.

Privat ('privāt) *adj.* en parti-
culier.

Pro ('prɔ) (*a. 2 n inv.*) pour (*m*);
~ *Stopf par tête.* [cellent.]

Probant ('prɔbāt) éprouvé; *ex-*

Probe ('prɔbə) *f* (2^b). éprouve,
essai *m*; (Weisheit) preuve;
thé. répétition; *Probier*
m; spécimen *m*; montre.

Probieren ('prɔbɪrən) *m.* *bogen m*
épreuve *f*; *Probier* (-hält) à
l'épreuve, (Weisheit) de bon aloi;
Jahr n année *f* d'épreuve; (fam-
ilien) stage *m*; *Kandidat m* in-
glais; *Nummer f* (numéro)
spécimen *m*; *predigt f* sermon
m d'épreuve; *Schlag m* coup
d'essai; *Stück n* échantillon
m, spécimen *m*.

Probieren ('prɔbɪrən) *adv.* *thé.* répéter.

Proble ('prɔblə) ... : *mannequin*
f essayeuse, mannequin *m*;

stein m pierre *f* de touche;
Stück f dégustation.

Proble ('prɔblə) (2^e). *adv.*
éprouver; (Weisheit) goûter;
(Wein) déguster.

Proble ('prɔblə) *m* (2^b). *mannequin*
f essayeuse, mannequin *m*;

Proble ('prɔblə) *m* (2^b). *mannequin*
f essayeuse, mannequin *m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Produkt ('prɔdʊkt) *n* (2^e). *pro-*
duit m (*a. math.*); *Produkt*
f; *Produkt m*; *Produkt m*;

Pu'ber (..d^{er}) *m* (2)l. poudre *f*;
~mantel *m* peignoir; ~ucker
m sucre en poudre.

pu'bern (,n) ⑤f. poudrer.

puff! (pʊf) *int.* pouf!, pan!

Puff (v) *m* (2)g., (2)d. bruit sourd; coup de poing; (Schwindel) pouf, blagues *f/pl.*, (2)g. (Nebel) pouf; *armel m* manche *f* bouffante.

Gu'ŋe (29) / (3)b. bouillon m.

puſſen (..^{sa}) **pu**, faire pouſſer; tirer des coups p. B. de fuſil; bouffier; v/a (Stoff) faire bouffer; e-u - bouffrer q.

Gutter¹ (a^{or}) ② l. m petit piston;
tampon.

Pu'ffer² (nf) (nf) m (2l) (2g.)
omelette f b.b. de pommes de
terre.

Puls (pŭls) *m* (2) *g.* pouls; *ader f* artère; *adergeschwulst f* anévrisme *m*; *schlag m* pulsation *f*; *störung f* intermission du pouls; *wärmer m* F miton.

buffle' ren (..xl' ren) ⑤g. battre.

Paŭt (pult) *n* ① *g.* papirto *m*;
(*paŭt*) *hureto m*; (*paŭt*) *lu-*
trio m.

pou'lier (pö'lier, -er) *n* (D).
poudre *f*; *mit* de poudre
(s. *2*). **po'u n grain m**, à poudre
(s. *2*). **po'u n poire f**; **dampf**
m fumée *f* de la p.; **hammer**
f ∇ *soute aux poudres*; **magasin**
n a. poudrière *f*; **mühle**
f a. poudrerie; **schleim m**
crasse *f*; **wagen m** caisson
(à poudre).

pul'berig (ˌfʌrɪʃ, ˌvʌrɪʃ) (pul-
verförmig) pulvörolent.

pul'vern (ˌfɛrn, ˌvɛrn) ȧȧf., n.
pulverifleren (ˌfɛrɪzɪ'ren, ˌvɛrɪzɪ'ren) ȧȧg. pulveriser

Pump (pūmp) ...: -hose / pania-
lon *m* bouffant; -werk *n* pom-
perie *f*. [eau].

Вспомогательные функции f и g принимаются (6)

pu'mpen (v^{ed}) (Da. pomper)
= borgen.

pu'npen...-macher m. proper
-schwengel m. balancier
hale f. noir de Westphale

Pu'impèrnidkèl (w^{or}) m(2)l. [-
Punkel, cōnkktī m(2)l. pōm]

fig. a. article; — 1 heure.
heure précisée.

punkle'ren (ˌpʊŋk'lɛrən) (pl) *pl.*
luer, pointer; chair. hairy
punction & u.

pū'aktliq (pū'ankuljō) ponch
exact; (qehor(am) strict; (p. pl.) punctualitā, arachm

ပုဆိပ် (pūnī) *m* ① ၈၁၁

pu'nen (pū'neⁿ) m. (M).
pu'nen dōe, punte'ren

groupe (pū'pə) / ③b. poupe

(enfant m) mignon (omne)

so. nymphe, chrysalide.
 geficht n visage m de poupe
 -nspiel n marionnetten de

an-theater n théâtre
marionnettes.

Burgle'r (pūrgl'ē) ... mlt
tlf a., laxntlf a. (Velba a. ...)

purgie'ren (—ⁿn) ⑤g. (v/p, a)

Purita'ner (ponrĩtã'nẽ) (a. purita'ni(ẽ) purita'nẽ)

Pu'rpur (pû'rpûr) m (n. f).
 pourpre (Barbe) m (n. f).

farben pourpre, pourpre
purin: -lippen (/p/), lèvres

meillon: ~mantel m o f
f: ~schnecke f mollusque m

pu'rpurn (a) — purpuraceo

Dua (pûc) *m* (2^e g. (s. pl.) toilette
f. parure f. (articles pl. de) mo-
des f/pl. : aroh. enduit, crépi;
duette f. brosse à éclaircir;
dubel f. & patience; **duchäst**
n magasin *m* de modes ou de
nouveautés; **duppen** *m* (a. ~
luch n) chiffon (à nettoyer),
turban; **ducherin** (duch^h)
f (2^e a. modiste; **duver** n
poudre f à polir, tripoli *m*; **du-
chen** f/pl. = **dueren** nppen;
duere f monchettes pl.; **duft**
manie de la parure; **duftig**
(duftig) *m* au aimer la pa-
rure; **duft** *m* toilette f; **du-
ren** f/pl. (articles m/pl. de)
modes, objets m/pl. de toilette;
duug n & effets m/pl. de net-

toyage ou (duere) de panse-
ment; **duimer** n salon *m*.

du'gen (du^o) (2^e b. nettoyer (a.
gäbn); (duen) éplucher; (duh)
moucher; hdi bie vase ~ se
moucher; (duen) décrocher,
(duen) cirer; (duen) polir,
fouffler; & (duen) a(m.) assis-
quer; (duen) orner; (du) se
parer; (du) ajuster; (du) (2^e b. Steck)
panner; (duen) élaguer.

du'ger (du^o) *m* (2^e l. & brosseur;
f (duen) remouche f. f rayon

du'lig (du^o) drôle, f. cocasse.

Pyrami be (pyrami^o) f (2^e b. py-
ramide; (duen) falaise *m*;

du... (du^o) *m* de (a) pyramide(s).
du'rdua-Sieg (du^o ruc) *m* vic-
toire f trompeuse.



qua'bb(e)lig (kvä'b^olig) mol-
lasse

Quadaciel f (kvä'k^ola^o) f (2^e b.)

Qua'falber (kvä'kzälber) *m*
(2^e l. charlatan.

Quadfalberel (kvä'kzälberäl')
f (2^e b. charlatanerie; remède

m de charlatan.

Qua'falbera (kvä'kzälbern)
f (2^e l. faire le charlatan.

Qua'ber (kvä'ber) *m* (2^e l. u. f
salle.

Qua'bra'ni (kvä'bra'ni) *m* (2^e a.)

Qua'bra'i (kvä'bra'i) *n* (2^e g. carte

m... carré q. s. b. murjel f
facile carrée. [quadratique.]

Qua'bra'lig (kvä'bra'lig) carré; math.

Qua'ber'ren (kvä'ber'ren) (2^e g.

aler un carré. [quadrige *m*.]

Qua'ori'ga (kvä'ori'gha) f (2^e g.)

Qua'ori'le (kvä'ori'lye) f (2^e b. qua-
ville (2^e g.) *m*. (Quadrang) f

Qua'oren (kvä'oren) (2^e a. couner.

Qua'ker (kvä'ker) *m* (2^e l. qua-
ker (quakerisme f).

Qual (kväl) f (2^e b. peine, souff-
rance; (2^e l. 2. a. fig.) tour-

ment *m*; **Qual** a. cruel, atroce.

quä'len (kvä'len) (2^e a. tourmen-
ter; (2^e a. fig.) importuner; (2^e a.

anraben) inquiéter.

Quälerel (kvä'leräl') f (2^e b. tra-
casserie; tourments m/pl.

Quä'lgelst (kvä'lgelst) *m* fig. homme

tracasier ou importun.

Qualifikation n (kvä'likzic^oq^on)
f (2^e b. (Beifähigung) capacité,

aptitude.

qualifit'ren (kvä'lit'ren) (2^e g.

qualifier; (2^e b. zu et. ~ dire

propre à qe.

Qua'litä't (kvä'lit't) f (2^e b. qua-
lié.

Qualm (kvälm) *m* (2^e g. fame f
épaisse.

qua'imien (kvä'imien) (2^e a. répandre
une épaisse fumée; (2^e b. faden)

fumer; (2^e l. 2. a. fig.) fumer
à grossein bouillém.

qua'imig (kvä'imig) (2^e b. fumeux,
(Raum) rempli de fumée.

über en travers; **weg** *m*
(chemin de) traverser *f*.

Que're (kvě're) *f* (3b. (a. pl.) tra-
vera *m*; in die (ber) ~ en (ou de)
travers; in die ~ kommen (dat.)
traverser qc.; traverser les
projets de q.

Querula'nt (kveroulā'nt) *m* (3a.
personne *f* qui fait toujours
des réclamations.

Que'ssē (kvě'ssē) ...: **sauf** *m* son
écraus; **maschine** (a. ~ē [~o]
f (3b.) *f* machine à écraser,
presse; **kartoffeln** *f* pl. purée
de pommes de terre; **wunde**
f plaie contuse.

que'ssēn (kvě'ssēn) (3a. (arbeitsen)
écraser, (herausdrücken) expri-
mer; (sch. so) meurtrir, contu-
sionner. En. meurtrissure,
contusion.

que'ken (kvě'kēn) (3a. pousser
de petits cris aigus; crier
comme un petit cochon).

que'ssēn (kvě'ssēn) (3a. crier;
~ quieten.

Qui'nta (kvj'nta) *f* (3g. (classe
de) cinquième.

Qui'nte (kvj'ntē) *f* (3b. quinte.

Quinte'tt (kvjāt'st) *n* (3g.
quintette *m*.

Quiri (kvj'ri) *m* (3g. moulinet;
~ verticille; ~stich verti-
cille.

qui'rien (kvj'riē) (3a. battre avec
le moulinet.

quitt (kvj't) quitte *a*.

Qui'tte (kvj'tē) *f* (3b. (Racht)
coing *m*, (Baum) cognassier *m*.

quittē'ren (kvj'tē'rēn) (3g. ac-
quitter; donner quittance; (am
Dienst) quitter.

Qui'ttung (kvj'ttūg) *f* (3b. quit-
tance, acquit *m*, reçu *m*; ~
karte *f* carte-quittance.

Quo'te (kvj'vō) *f* (3b. quote-part,
cote.

Quotie'nt (kvj'vōtēnt) *m* (3a.
quotient.

quotie's'ren (kvj'vō's'rēn) (3g. co-
tiser, répartir. En. cotisation,
répartition.

R

Raba'tt (rabā't) *m* (3g. remise
f, rabais; **~(be)rechnung** *f* es-
compte *m*.

Raba'tte (kvj'vō) *f* (3b. (Reet) plate-
bande. [bin.]

Rabul'ner (rāb'l'nēr) *m* (3l. rab-
be (rā'vō) *m* (3a. cocheau;

~ellern pl. parents *m*/pl. do-
mestiques; ~mutter *f* a. marâtre;

~schwarz noir comme (a.) du
saie; ~stein *m* lieu de supplice.

Rabul't (rābū't) furieux.

Rabul'tt (rābūll'tt) *m* (3a. chi-
queter.

Ra'ch (rā'ch) ...: **~gier** *f* soif
de vengeance;

~sentiment *m*; ~stern aïde
de vengeance, vindicatif.

Ra'che (kvj'vō) *f* (3b. (a. sch.) ven-
geance; ~nehmen m. se venger

(für et. de qc., an e-m de q., an
e-m für et. de qc. sur q.); **~durst**
m j. Rastgier; **~engel** *m* ange-
vendeur; **~geist** *m* démon de la
vengeance; **~gottin** *f* déesse
vengeur.

Ra'chen (rā'chēn) *m* (3l. (tinnen)
arrière-bouche *f*; (3b. Stöcken)
gueule *f* (a. fig.); **~katarth** *m*
pharyngite *f*; **~puher** *f* m. P. tord-
boyaux.

Rā'chen (rē'chēn) (3a. v/a. ven-
ger; sch. (= Rache nehmen) j.
Rache; (= gestraft m.) se payer,
s'expier. (vengeresse *f*);

Rā'cher (kvj'vō) *m* (3l. vengeur)

Rā'cher (rā'kēr) *m* (3l. F. pen-
dard; ~stern aïde de vengeance)

Rad (rät) *n* ② a. roue; = Fahr-
2; ein ~ schlagen faire la roue;
~ fahren = radfahren; ~
bampfer *m* bateau (à vapeur)
à roues; ~fahren aller à bicy-
clette, pédaler; ~fahren *n* pé-
dalage *m*; ~fahrer(in) [-färer(n)]
f ③ c. *m* cycliste *s.*, pédaleur
(...ieuse *f*); ~fahrer-ausang *m*
costume cycliste; ~fahr(lehr)-
bahn *f* vélodrome(-école) *m*;
~fahr-sport *m* cyclisme, vélo-
cipedie *f*; ~fahr-weg *m* route
/ cyclable; ~kassen *l* *m* tam-
bour; ~(e)macher *m* charrou;
~reifen *m* bandage; ~re pneu-
matique, *F* pneu; ~schaufel *f*
aileron *m*; ~spur *f* ornière.

Radau' (radau') *m* ② g. (v. pl.)
F vacarme, tapage; ~bruder *m*
tapageur.

rad'brechen (räd'brä-) ② a. [eine
Sprache] écorcher. [Stab.]

ra'beln ② f. = radfahren [siehe]

Rä'beis-führer (räd'beis-) *m* chef
d'un complot, *F* meneur.

Rä'ber (räd'ber) ...: ~herren
(-ärfchən) *n/pl.* rotateurs *m/pl.*;
~werk *n* rouage *m* (s. fig.).

rä'bern (räd'bern) ② f. rouer,
rompre sur la roue; wie ge-
rädert *F* tout moulu.

Radial-system (rad'jäl-) *n* sys-
tème *m* de canalisation rayon-
nante.

Radie'r (rad'i'r) ...: ~gummi *n*
gomme-grattoir *m*; ~kunst *f*
gravure à l'eau-forte; ~messer
n grattoir *m*; ~nabel / échoppe.

radie'ren (-än) ② g. gratter;
(Kunst) graver à l'eau-forte.

Radie'schen (rad'i'schən) *n* ② l.
radis *m*.

radio-akti'v (rad'jög-) rayonnant.

Ra'dius (räd'jüs) *m* ② g. math.
rayon.

radiale'ren (rad'iäl'ron) ② g.
(see) extraire la racine de.

Ra'dler (räd'ler) *m* ② l. = rad-
fahrer.

ra'ssen (räd'ron) ② a. enlever,
F raser; (Reib) roller.

Raffina'de (räd'fina'de) *f* ② b. (s.
pl.) sucre *m* raffiné. [s. r.]

raffine'rt (-äl'ri) raffiné; [s. r.]

Ra'he *l* (räd') *f* ② b. vergun-

Rahm (räm) *m* ② g. (s. pl.)

crème *f*; ~käse *m* fromage à

crème; ~löffel *m* décrematoire

~torte / tarté à la crème.

Ra'hmen (-än) *m* ② l. cadre.

(Wein) chassais; (Bild) cadre

(à broder).

ra'hmen (-) ② a. v/a encadrer

v/a. (Bild) encadrer; (Bild)

der, Fenster) encadrer, encad-

rer. (Bild) isoler.

Rain (rain) *m* ② g. limite

Rake'te (rak'it) *f* ② b. fusée

Rake't (-kä't) *n* ② g. (s. pl.)

② b. raquette *f*.

Ra'mme (räm'me) *f* ② b. (s. pl.)

mouton *m*; (Schaf) mouton

moelleux. (Schaf) mouton

ra'mmeln (-in) ② l. (s. pl.)

ra'mmen (-än) ② a. ram-

mer.

Ra'mmler (-ler) *m* ② l.

ramponie'ren (ramponi'rən)

② g. abîmer, gâter.

Ramsch (räm'sch) *m* ② g. (s. pl.)

(taufen ab, verkaufen) (s. r.)

(Wein) a. b. acheter en bloc

Rand (rânt) *m* ② a. bord

lisière *f*; (Wein) marge

(Wunde) lèvres *f*; ~bemerkung

f note marginale; ~schrift

f note marginale; ~schrift

f note marginale; ~schrift

kampf *m* lutte *f* entre les races.

Ka'ssei / ③ d. crécelle; ~geräusch *n* path. râle *m*.

ra'ssein ③ f. (Miren) cliqueter; se mouvoir avec bruit; mit der Stette ~ secouer ses chaînes; mit dem Säbel ~ faire un cliquetis d'armes; *path.* râler.

Rast (rāst) *f* ③ b. (v. pl.) repos *m*, relâche *m*; (= ~ort *m*) station, & étape, halte.

Ra'st ... ② los sans relâche; infatigable; ~losigkeit *f* activité infatigable; ~tag *m* jour de repos. (halte.)

ra'sten ③ c. se reposer; faire

Rasu'r (razu'r) *f* ③ b. effacement *m*.

Rat (rāt) *m* ② d. conseil, (6b. warrender) avis; (4.) conseiller; (Gesamtheit von 3. B. Statisten) conseil; (Beratung) délibération *f*; um ~ fragen consulter; mit e-m ~ halten délibérer avec q. r. (Anweg.) expédient; ~ schassen sûr et pourvoir à qc.; zu ~ halten ménager; ~geber *m* conseiller; ~haus *n* hôtel de ville; mairie *f*; Rios (= be-ährt) perplexe; ~losigkeit *f* perplexité; ~schlag *m* conseil; ~schlagen ③ a. (intr.) délibérer; ~schluß *m* décret, arrêt.

Ra'te (~) *f* ③ b. quote-part; in ~ par termes; ~zahlung *f* a. paiement *m* partiel.

ra'ten (~n) ④ k. conseiller (et. ob. zu et. qc.); (Rat schassen in oder gegen et.) porter remède à qc.; deviner (a. erraten); geraten ob. zu raten (sein) = ratjam.

rat'stāt'rau (ra'stāt'rēn) ③ g. ratifier.

ra'tiā (rā'tiā) = ratjam.

Ra'to (rā'to) ... ② diener *m* hula-lier; ~herr *m* conseiller mani-

cipal; ~keller *m* cave / de l'hôtel de ville; restaurant aux caves de l'hôtel de ville; ~schreiber *m* grossier de la ville; ~sitzung *f* séance de conseil *m*; ~versammlung conseil *m*; séance.

ra'tsam (rā'tzām) prudent, propos, convenable.

Rā'tsei (rā'tsei) w ② l. énigme (tenes ~) devinette *f*; (auf- geben proposer); ~aufgabe problème *m*.

rā'tsehaft (-hāst) énigmatique (unbegreiflich) incompréhensible.

Ra'tte (rā'te) *f* ③ b. rat *m*; ~falle *f* ratière; ~n-fänger (-fänger) *m* ② l. préneur de rats (Gnab) ratier; ~n-gift *n* mort aux rats.

Raub (raup) *m* ② g. (v. pl.) rapine *f*; vol à main armée; (Zwischen) brigandage; (3. B. Zinbes) enlèvement; (Beute) proie.

Rau'b (rau'p) ... ① anfall taque *f* à main armée; ~m polisson rapace; ~schiff croupe *f* de brigande; rapacité; Zieria rapace; carnassier; ~mord m natsui de vol; ~mord m assassin; ~nest n rapace; brigande; ~ritter m char pillard; ~schiff n corsaire; ~tier n animal vorace; vogel m oiseau de proie; n böse / pl. ratière; bier; zug m razzia *f*.

rau'ben (rau'bēn) ② a. enlever, voler à main piller.

Rau'ber (rā'bē) m ③ l. 2-3 Zinbes, (Gnab) spoliateur; (Gnab) bandit; ~höle f coupe; rau'berisch (~isch) 3. B. de rapace, spoliateur.

Rau'g (rā'g) m ③ l.

sein f: in den ~ hängen, voll ~ sein fumer.

partiment pour fumerais: al-
tar m autel des sacrifices;
-jung m.

-furnu *m* cheminée *f*; -furnu *n*
 et. encensoir *m*; -furnică *n*
 viande *f* fumée; -furnică *m* bœuf *m*
 fumé; -furnică *m* oignon *m*

tabac: a fumar. - tabak m. casque respiratoire. - tokal n. tabacaria f. - tobacques (es, 210/28) Bulwer poudre sans fumée. - tabak m. tabac: à fumer.

tabac: à fumer; -derbot n dé-
fense / de fumer; -stimmer n
fumeur m.
Rau'du ... -waren f/m pl

Werk n) fourrures, pelleteries.
 rouwen (en) dea. fumer. 2 n
 habitude f de fumer.
 rouwer (en)

(vase f).
 marteau (rô' dœr) m: -fist " "
 parafumoir m: -hamper f: to-
 moir f:

m: -hammer f fu-
mole m: -ketogen (körtö) n
n (2) l. paille f fumante; ~
pomme f casiolette; ~pou-
vres f A. n.

fumari (3-2. Wierow. Wierow.)

parfumer; parfumer; v/n. bru-
ser des parfums.
parfumer (van 'n) f (vrouwe)
parfumer; (n) f (vrouwe)

paucor (paude) f (B). (v. pl.)
paucor; galeux (galeux).

(2) k. spadassin, bréteur:
 begen m rapière f. -Juli f
 amour quarrel

quarrellense; 2. querele;
quereleur.
quen (ab) râtelier m.
quen (en) abn. attacher;

rauð (ráu) (behaar) poilu, velu;
(s.ð. *Þráttur*, *Gemúsar*) rude,
âpre; (stímmi) enrôné, ranque;
(gegn) s.ð. *sauvage*; (stítt)
grossier.

Rau *heit* (a. *Rausplakheit* [*rau*sch-D / *rudesse*, *Aprêt*, (a. B. *Winter*) *rigueur*; *grossiereté*. [*ner*], *rau*chen [*rau*chen] *Bea.* (*Tuch*) *lai-*

Raum (raum) *m* ② *d. espace*;
étendue *f*; place *f*; (mobilier)
③ local, pièce *f*; ~ gehören (*slat.*)

admettre qq.; *économiser* /
mi gagner de la place; *in-*
ball *m* volume; capacité ?;
lebre / géométrie; *méter* *n*

rän'men (rät'mən) *v*tr. a. (*weg-*)
ôter, ôcarter; *abs.* ranger son

affaiblir; (von Schmutz) dablàyir;
(z.B. Canal, Weitz) cnfôr; (ber-
innen) quillér; (z.B. Heftung)
àvachér. *en.*

Khu' mung (ou dans) l'espace; local; **Eheh** *f* espace *m*; localité; pièce.
Khu' mung (ou mung) *f* (3) b. enlève-

ment *m*; écartement *m*; déblaiement *m*; enrage *m*; évacuation; *~*-ausverkauf *m* liquidation *f* générale *1. B.* faute du place.

(a) *nen* (raŋ'nen) 38a. murmure; chuchoter.
(a) *pe* (raŋ'pe) 7 (a) *b*. chenille;
(s. 29. Generalis) canotilla.

an'pen (n) 10a. échantillon, 2
n échantillonnage m.
igu'pen... : ableser m échan-
tillon, 10a. échantillon m. dégât fait par

les chenilles; *-helm* m casque
à chenille; *-nest* = a. chenil-
lère f; *-sphere* f chenilloir m.
Rausch (rausch) m (3) d. (= Rausch-
schänke) f. (2) d. = (3) d. =

rau'schen (rə'ʃən) *tr.* bruire; (sant) murmurer; (st.) frôler; ~ n bruissement m; murmure m; frolement m, (stb. Seide) frofrou m; ~ *fig.* bruyant.

Rau'sch-gold n clinquant m; b*b.* *fig.* oripeau m.

räu'spern (rəi'ʃpɐn) *tr.* a. s*ich* ~ tousser légèrement.

Rau'te (rəu'tə) f (3*b.*) losange m (f); (Karten) carreau m; 4 rue. rea'l (rə'ʎ) effectif, réel.

Rea'lien (ʁən) pl. inn. choses f/pl. réelles; connaissances f/pl. spéciales. [nelle.]

Rea'l'schule f école profession-

Reb' (rə'p) ... ~ hüh n perdrix f.

Re'b² (rə'p) ... Land n (pays m) vignoble m; ~ laus f phylloxera m; ~ stock m cep de vigne.

Re'be (rə'bə) f (3*b.*) (piet m de) vigne; (Stante) sarment m, post. pampre m; f. Neben. [révolte.]

Rebe'n (rə'bəl) m (3*a.*) rebelle.

rebell'e'ren (rə'bəl'rən) *tr.* se révolter. [lion.]

Rebellio'n (rə'bəl'jən) f (3*b.*) rébel-

Re'ben... ~ blut n (eb. ~ fast m) vin m, post. jus m de la treille; ~ geänder n treille f; ~ Land n post. pampres m/pl. [tisser.]

re'chen (rə'ʃən) *tr.* a. râtelier, ra-

Re'chen m (3*l.*) râtelier.

Re'chen... ~ buch n livre m d'arithmétique; ~ exempel (-ek-*c*empel) n (3*l.*) exemple m de calcul, opération f arithmétique; ~ fehler m erreur f de calcul; ~ knecht m barème; ~ kunst f arithmétique; ~ künstler m arithméticien; ~ maschine f machine arithmétique ou à calculer; ~ pfennig m jeton.

Re'chnenschaft f (o. pl.) compte m, raison; ~ ablegen rendre (zur ~ ziehen demander [e-n à q.]) compte ou raison.

re'chen (rə'ʃən) *tr.* a. compter, calculer. *tr.* a.

Re'chner (rə'ʃnɐ) m (3*l.*) calculateur, arithméticien.

Re'chnung (rə'ʃnʊŋ) f (3*b.*) calcul m, compte m; opération (arithmétique); (zu bezahlen) mémoire m, note.

Re'chnungs... ~ ablage f reddition de compte; ~ abnahme f addition de compte; ~ abzug m règlement de compte; ~ ante(r) m, ~ fähigkeit m (argent) comptable; ~ führung f comptabilité; ~ jahr n exercice.

~ kammer f (~ rat m 3*l.*) conseil (conseiller m) des comptes.

revisor m contrôleur; ~ arbeit n comptabilité f.

recht (rə'ʃt) (sans, without) droit (richtig, richtig) juste, honnête.

~ able; (gerade) propre; (zu ~ Bruder) german; (Stoffe) droit m; ade, (zu ~)

(= sehr a.) fort, très; (zu ~ en Zeit) à temps, à propos.

~ haben avoir raison; ~ machen son devoir; es ~

~ machen contenter q.; das ist ~ c'est bien (fait); (so ist es)

(= richtig) c'est cela même; mir ist es ~ je le veux bien.

das ist der ~e Mann für ~ voilà notre homme.

Recht n (3*g.*) droit m; die ~ (Rechts) le droit; (Berechtigung) justice f; mit ~ avec raison; welchem ~ à quel titre; vollen ~ (e) de plein droit; juste titre; von ~ & wegen par la loi; ~ sprechen rendre justice.

Re'cht (rə'ʃt) ... ~ (3*b.*) rectangle m; Recht tangulaire; ~ fertigen justification; ~ fertigung (-fertigung) f justification; ~ gütlich dore; ~ gütlich f

docteur; **-haber** (-håber) *m* (2) l. (a) **Doberisch** [-iſh] ergoteur; **-haberel** (-håberel) *f* (2) b. ergoteur; **Dos** (3.) *a.* (mls) hors la loi; (3.) illégal; **2-måblig** légitime; **Juste**; **måblig-kelt** / **légalité**, **légitimité**; **2-schaffen** (chenſh) honnête, loyal; (biche) brave; (aufrecht) droit; **-schaffenhelt** *f* honnêteté, loyauté; **droiture**; **-ſchreibung** / **orthographe**; **-ſprechung** (-aprowåk) *f* (2) b. juridiction, justice; (historische Entscheidungen) jurisprudence; **2-winkeltig** rectangulaire; **2-zeitig** opportun, à temps; **Rechte** (2.) *f* (2) l. (main) droite; **zur -n** à droite; *pol.* droite; **Rechtlich** *ber* -n droitier *m.*; **rechten** (-en) (2) c. plaider; **disputer**; **rechten** honnête, loyal; (gesetzlich) juridique; **Recht** *f* (2) b. honnêteté; **équité**; **légalité**; **recht** (rech) à droite; ~ (= **Rechts**) droitier (ère *f*); **Rechts**... **anspruch** droitier *anf* ~ à...; **anwalt** *m* (2) c. (avocat); **advocat**, (Anwalt) *advocat*; **anwaltschaft** (-tſchaft) *f* (2) c. **avocats**; **bestellende(r)** *m* étudiant (ou élève) en droit; **bestand** *m* conseil (judiciaire), **avocat**; **form** *m* cas (litigieux); **form** / **forma** judiciaire; **gang** *m* procédure; **marcho** *f* de la justice; **gelehrsamkeit** *f* jurisprudence; **gelehrte** versé dans la science du droit; **gelehrte(r)** *m* juriconsulte, légiste; **grund** *m* titre; **gültig** valide, authentique; **gültigkeit** *f* validité, authenticité; **handel** *m* procès; **kräft** / **force** de loi; **2-kraftig** valide; **définitif**; **mittel** *n* recours *m* de droit; **nachfolger** *m* ayant cause;

nachteil *m* préjudice; **pflege** *f* (administration de la) justice; **sache** / **procès** *m*; **sprache** / **langage** *m* du palais; **spruch** *m* décision *f*, arrêt, jugement; **staat** *m* état constitutionnel; **verbindlichkeit** / **obligation**; **verbrecher** (-fördrer) *m* (2) l. chicaneur; **verfahren** *n* procédure *f*; **verweigerung** / **dén** *m* de justice; **widrig** illégal; **wohlfahrt** / **bénéfice** *m* de la loi; **Rechts**... **bewegung** / **mouvement** *m* à droite; **händliche(r)** (-händlich^e) *m* (2) l. droitier; **2-n** *m* (Rechts) demi-tour à droite.

Recht (rêk) *n* (2) g. barre *f* fixe; **Recht** (rêk) *m* (2) a. géant vaillant héros.

rechten (-en) (2) a. étendre; (sich e) étirer.

Recht (rêd) *f* (2) b. parole; (Anspruch) langage *m*; (Beratung, Unterhaltung) discours *m*, conversation; (Ansprache) allocution, harangue; **e-e** - halten prononcer (ou faire) un discours, (un e-n) haranguer (q.); **wobon** ist die -? (2) de quel s'agit-il?; **sehen** rendre raison; **e-n** zur - stellen demander raison à q.

Recht... **2-zeitig** disert; **figur** / **figure** de rhétorique; **metaphor**; **sinn** *m* flux de paroles; **freiheit** *f* liberté de la parole; **gabe** *f* don *m* de la parole; **kunst** *f* art *m* oratoire (ou de bien parler); **rhétorique**; **teil** *m* *pr.* partie *f* du discours.

reden (-n) (2) c. parler; (mittheilen) discourir; **dire**; (vor Gericht) plaider.

Redensart *f* façon (ou manière) de parler, locution.

rehtlich (rêtlîch) honnête, loyal; (anständig) de bonne foi.

- Re'bligkeit** / (3b. (s. pl.) honnêteté, loyauté; bonne foi.
- Re'bner** (rô'dn'r) *m* (2l. orateur; **tribüne** / tribune; **gabe** / don *m* de la parole, talent *m* oratoire.
- re'bnerisch** (rô'dn'isch) oratoire; *a.* mit orateur (= Redner).
- re'b-felig** causeur; *m.p.* bavard; **kett** / (3b. (s. pl.) démangeaison de parler; loquacité.
- rebugle'ren** (rô'doutç'r'en) (2g. réduire; **rebuglert** *fig.* réduit, misérable.
- Ree'be** (rô'd'e) / (3b. rade.
- Ree'ber** (r) *m* (2l. armateur; frèreur.
- Recherel'** (rô'd'eral') / (3b. armement *m*; frètement *m*.
- ree'n** (rô'd'n) réel; (verbil im Ganzen) loyal, honnête; **res** respectable, solide.
- Reellität'** (rô'd'itôt') / (3b. (s. pl.) loyauté, honnêteté; solidité.
- Refera't** (rô'serä't) *n* (2g. rapport *m*.
- Referenda'r** (rô'dn'r) *m* (2gl. (breu). Titet, etwa) licencié en droit.
- Referer'nt** (rô'd'at) *m* (2u. rapporteur. [riscr.]
- re'ffen** (rô'd'en) (2a. (Segel) (ar-))
- reflektie'ren** (rô'slêkt'r'en) (2g. réfléchir; *phys.* *a.* réfléchir; (au) el.) avoir qc. en vue.
- Refle's** (rô'slêkt) *m* (2g. reflet; **bewegung** / mouvement *m* réflexe (*a.*)).
- Refo'rm** (rô's'rm) / (3b. réforme; **bestrebungen** (bêstrôb'ung) //pl. tendances réformatrices; **gymnasium** *n* gymnase *m* de réforme scolaire; (3b.) Jude *m* juif réformiste; **kleid** *n* costume *m* réformé.
- Reformatio'n** (rô's'rm'ô'n) / (3b.

- réforme (religieuse), réformation.
- Reformle're(r)** (rô's'rm'le'r) (2l. réformé(s) / calviniste.
- Rega'l'** (rô's'häl') *n* (2b. *im* / régale *f*.
- Rega'l'ig** *n* (2g. (Wibst) rayon; **re'ge** (rô's'gh'e) actif, éveillé; **machen** *a.* exciter.
- Re'gel** (rô's'gh'e) / (3d. règle; *regul* *n* *buß* il est de règle que (*im subj.*); (Rechtschaffen) règles *pl*.
- Re'gel** (rô's'gh'e) *n* (2a. *los* *n* *guler*, (unordentlich) désordre; **losigkeit** / irrégularité, *dis* règlement *m*; **zmäßig** régulier, réglé; **mäßigkeit** / *reg* *ularité*; **recht** conforme *a* *la* règle, correct; **unordentlich** *n* *anormal*; **widrigkeit** / *ir* *gularité*, anomalie.
- Re'gelbe'rei'** (rô's'gh'e'r'e) / *im* *reg* *de* trois. [riscr.]
- re'gein** (r) (2l. régler; *regul* *re* *gen* (rô's'gh'en) (2a. *mou* *remuer*; *sch* *n* *a.* *malice*, *faire* sentir. *sa*.)
- Re'gen** *m* pluie *f*; **bach** *n* *torrent*; **bad** *n* *douche* *f*; **bogen** *m* arc-en-ciel; **bogen** *n* *haut* / *luis* *m*; **bach** *n* *aval* *toit* *m*, *f* *parapluie* *m*; **aus** *n* *(a. schauer* *m)* *ondée* *f*, *ar* *n* *f*; **jahr** *n* *année* / *pluvie* *m* *mantel* *m* *impermeable* *caoutchouc*; **messer** *m* *pluv* *m* *matre*; **schirm** *m* *parapluie* *m* *wasser* *n* *eau* *f* *de* *pluie* *pluviale*; **wetter** *n* *temp* *pluvieux*; **wurm *m* *ver* *de* *terre*; **zeit** / *saison* *des* *pluies* *(sais)* *souverain*; (3a. *reg* *regent*.**
- Rege'ntschafft** / *regence* *n*.
- regie'ren** (rô's'gh'r'en) (2g. *gouverner*; (*leiten*) *diriger* *regner*.

gericht n cour f suprême (de justice) de l'Empire; gesundheitsamt n office m impérial de santé; kaiser m chancelier de l'Empire; krone f couronne impériale; die lande pl. (Elsaß-Lothringen) les provinces f/pl. de l'Empire, l'Alsace Lorraine f.; post f poste impériale ou de l'Empire; stadt f: freie stadt ville libre; tag m diète f de l'Empire, mehr geb. Reichstag; tags-abgeordnete(r) (-abhängend(r)) m (pl.) député au Reichstag; unmittelbar unmittelbar; versicherungsamt n office m impérial des assurances. [Reichsamt]

Reichthum (raichthum) m (Ra.) reich (raich) mür; ~ werden, ~ machen mürir.

Reich m (Ra.) (o. pl.) frimas, gelée f blanche, (Mund?) givre; (Wassern) pruine f.

Reich m (Ra.) (auch Reichen [-en]) m (pl.) cercle, corceau; Reiche Stadt...; (Finger?) annoau; ~ roth m crinoline f.

Reife (-e) f (Ra.) (o. pl.) maturité (a. fig.); prüfung f examen m de maturité; (Bachschul?) examen du baccalauréat; ~ zeugnis n certificat m de maturité, diplôme m de bachelier.

reife (-e) (Ra.) v/imp.: es reift (hat gereift) il y a (ou) a. B. du givre.

reife (-e) (Ra.) v/n. u. v/a. mürir; zum Reife ~ atteindre l'âge mür. 2 n & maturation f.

reife (-e) mür.

Reigen (pos. Reihen) (raichgen, raichn) m (pl.) (Stundian) ronde f, branle; den ~ eröffnen fig. mener la danse.

Reihe (raich) f (Ra.) rang m; (Hinter-) raube ille; (a. B. Jahre) suite; (a. B. Zahlen) série; ich bin an

bei ~ c'est mon tour; nach ~ ~ l'un après l'autre, chacun à son tour; in Reih' und Glied (a. B. sprechen) dans les rangs; rei'ben (-en) (Ra.) ranger, disposer par rangs; (a. B. Reiten) enfilet. (Reihen) sautiller.

Rei'ben-foige f suite; orure m.

Rei'her (-er) m (pl.) héron f. busch m alouette f.

Reim (raim) m (Ra.) rimé f. Chronik f chronique; Kunst f art m de rimer; schmelz m rimoir, p. m. malleur. [fig. (a.) accorder]

rei'men (-en) (Ra.) s. sich ~ rimer; rein (raim) pur; (sauber) propre; (frei von Schmutz) net; a. fig. ~ ein ~es Gewissen se avoir la conscience nette; (wasser) clair limpide; fig. vom ~sten Wasser de la plus belle eau; (natur) naturel; (schon) charmant; (schreiben) mettre au net; m. et. im ~en se avoir le net; m. de qc.; ins ~e bringen tirer au clair; ~ m. nettoyer. (Rein) récurer.

Rei'n...: ~trag m (-gemine) produit (bénéfice) net; ~trag f mise au net, copie.

Rei'neit f (Ra.) (o. pl.) pureté; netteté; chasteté.

rei'nigen (raichgen) (Ra.) nettoyer; (von grobem Schmutz) écraser, écurer; (sauber) m., a. fig.) purifier, épurer; ~ d'épurer; ~ rein machen ~ lavor a. B. d'un crime. ~ toyage m, affinage m; ~ m.; purification; manducation; monstrées pl., régies pl.

rei'nlich propre, net; Reih' ~ propre, netteté.

Reis (-e) (Ra.) m (Ra.) (o. pl.) m. ~branntwein m arack; ~ a. luit au riz; ~e n risotto; Reis n (Ra.) (Schüssel) porridge

jet m, selon m; petite branche
 f. -blübel n tagot m; -holz n
 ramillon f/pl.; tagotage m.
 Reife (rai'ze) f (3) b. voyage m; b/b.
 (Rundz) tour m, (beruflich) tour-
 née; -apotheke f a. droguier
 m; -beschreibung f relation (de
 voyage); -fertig prêt à partir;
 -gepäck n effets m/pl.; baga-
 ges m/pl.; -handbuch n guide
 m (du voyageur); -karte f
 carte routière; -koffer m malle
 f; -korb m malle f ou osier;
 -lust f envie de voyager; -
 mantel m cache-poussoirs; -
 posten m place f de voyageur
 (de commerce); -tasche f sac
 m de nuit ou de voyage.
 reisen (-n) v/a. voyager; (-nach)
 aller (f. nach); (- ab-) partir;
 (= zurück-) retourner; - durch
 traverser (acc.).
 reisende(r) (-dər) m (3) l. voya-
 geur (euse) f; (Gambuzin) com-
 mis voyageur.
 Reif (rai'x) n (2) g. (s. pl.)
 -Reifholz; -bündel l. Reif-
 bündel. (lier (équipé)).
 Reifflur (-cher) m (3) l. cava-
 lier (rai'x) ... l. -un's (m a. n)
 neigen prendre la suite; -blei
 n crayon m de mine; -min, min-
 f de plomb; -breit n planche f
 à dessiner; -breit-stift m pu-
 crasse f; -seher f tire-ligne m;
 porto-crayon m; -kohl f fu-
 nain m; -sahn m (dent f) la-
 nière f; -seug n étui m de
 mathématique.
 reiben (-en) v/a. tirer; (ab-
 -) arracher; (fort-) entraîner;
 reiben, déchirer; (= machen)
 faire; an sich (-an-) attirer à
 soi, s'emparer de q.; sich um
 et, s'arracher q.; v/a. se dé-
 chirer, se rompre, se trouver;
 se fendra; (au st.) braviller q.;
 se reißt mit in ... j'ai des

douleurs aiguës (ou des tirail-
 lements) dans ...
 reißend rapide; (2) e. carnas-
 sier, féroce; path. déchirant.
 Reif (rai't) ... l. -anzug m costume
 de cavalier, (habit d')amazons
 f; -bahn f manège m; -gerie f
 housaine, badine; -gurt m
 ceinture f de cavalier; -hose f
 culotte de cavalier; -institut
 n (s. -schule f) école f d'équi-
 tation, manège m; -jude f
 vaute-en-bas m; -knecht m pa-
 lefrenier, groom; -kunst f art
 m de monter à cheval, équita-
 tion; -peitsche f cravache; -
 pferd n cheval m de selle,
 monture f; -post f courrier m;
 -stiesel m botte f à l'équière;
 -stier n monture f; -weg m
 allée f des cavaliers, route f
 cavalière; -zeug n effets m/pl.
 de harnachement.
 reiten (-en) v/a. monter (on être)
 à cheval; (gegenüber) aller à
 ch.; - auf (1. 2. -m 3. 4.) être
 monté sur, (1. 2. -m 3. 4.) être
 à califourchon sur, (a. fig.) être
 à cheval sur q.; - durch pas-
 ser (par) (ou traverser) à ch.;
 v/a. (ein Pferd) monter; (1. 2. -m
 3. 4.) mener. 2 n équitation f.
 reitend à cheval; 2 (Reiter) v/a.
 Abtheilung section f montée.
 Reiter (-er) m (3) l. homme
 (femme f) à cheval; cavalier
 (f. nur mit a. 1. 2. bonne cava-
 lière); (pantier) - cheval de
 frise; -aufzug m cavalcade f;
 -gefecht n combat m de cava-
 lierie; -standbild n statue f
 équestre. [valerie].
 Reiterel' (râit'el) f (3) b. ca-
 valier.
 Reitermann m cavalier.
 Reiz (rait) m (2) g. excitation f,
 pfort irritation f; (2) b. 2) attrait,
 charme(s pl.); (2) b. 2) appât,
 m. p. séduction f; (2) b. a. fade,

Losigkeit / absence de charmes; Mittel n stimulant m.

reißbar excitable; (empfindlich) sensible; Reiz / irritabilité; susceptibilité.

reizen (rə'zən) @d. exciter; (ansprechen) stimuler; (einwirken auf) agir sur ...; (ansprechen zu et.) provoquer; (entzünden) ravir, charmer, enchanter; (verführen) séduire; ~b ravissant, charmant; (Geschmack) piquant. Su. excitation; stimulation; provocation; séduction.

Reklame (rək'lə'mə) f @b. réclame; macher m réclamer; ~anweisen n réclamerie f; ~wagen m voiture-réclame f; ~wesen n publicité f. [réclamer.]

reklamieren (rək'lə'mi'rən) @g. reconnaître (en). @g. reconnaître, faire une reconnaissance (Su.).

Rekonvaleszenz (rək'ŋvalə'stə'nt) m @a. convalescent.

Rekord (rək'ɔr) m @l., @g. record.

Rekrut (rək'rʊ't) m @a. conscrit; die ~ en la recrue; ~en ausheben faire des recrues.

rekrutieren (rək'rʊ'ti'rən) @g. recruter (sich se). [recruter.]

rektifizieren (rək'tifi'zi'rən) @g. rectifier.

Rektor (rə'kto'r) m @d. recteur, principal (d'un collège).

relegieren (rə'le'gi'rən) @g. renvoyer de l'université, chasser du collège.

Religion (rə'li'gi'ŋ) f @b. religion; ~s-angelegenheit f affaire de religion; ~s-freiheit f liberté religieuse; ~s-geschichte f histoire sacrée; ~schwärmer m fanatique; ~unterricht m instruction f religieuse. [(Religion) pieux.]

religiös (rə'li'gi'z) religieux; f

Religiosität (rə'li'gi'z) f @b. (o. pl.) sentiments religieux, piété.

Relikuen (rə'li'kʊən) pl. survivants, la famille.

Reliquie (rə'li'kʊi) f @b. relique.

~dienst m adoration f des reliques.

~schrein m reliquaire, tabernacle.

Remontoir (rə'mɔ'tʊ'r) m (Su.) horloger, caissier.

Reu (rə'u) m ~bahn f champ de course, hippodrome m; ~lauf m, eng. piste; vélodrome m.

~maschine f machine de course; ~pferd n a coureur.

~stall m écurie f des chevaux de course; ~ster n rang m.

reunen (rə'uən) @d. concourir, précipiter; an-ea, ~be hauer.

zu Boden ~ renverser (en combattant); einem den Degen durch den Leib ~ passer son épée au travers du corps de q.

course f (bib. im pl.).

Renner (rə'nər) m @l. ~ ren pferd; post. coursier.

Renommée (rə'nɔ'me) f @b. renommée.

Renommée (rə'nɔ'me) f @b. renommée.

renommieren (rə'nɔ'mi'rən) @g. renommier.

renommieren (rə'nɔ'mi'rən) @g. renommier.

renommieren (rə'nɔ'mi'rən) @g. renommier.

renommieren (rə'nɔ'mi'rən) @g. renommier.

renommieren (rə'nɔ'mi'rən) @g. renommier.

renommieren (rə'nɔ'mi'rən) @g. renommier.

renommieren (rə'nɔ'mi'rən) @g. renommier.

renommieren (rə'nɔ'mi'rən) @g. renommier.

renommieren (rə'nɔ'mi'rən) @g. renommier.

Revi'e'r (..v'f'r) *n* (2)g^l. district *m*; (Stadt) section *f*, quartier *m*; Krank & (reconnu) malade à la chambre.

Revi'sor (..v'f'zör) *m* (2)d. contrôleur (des comptes).

Revo'lver (..v'f'lvör) *m* (2)l. revolver; kanone *f* canon-revolver; Presse *f* presse de chan-tage. [critique.]

Rezen'se'nt (..tzenzé'nt) *m* (3)a. rezen'se'ren (..z'f'rön) (2)g. rendre compte (et. de qe.).

Rezen'sio'n (..z'f'än) *f* (3)b. compte *m* rendu; critique *f*.

Reze'pt (..re'te'pt) *n* (2)g. recette *f*; méd., phm. ordonnance *f*, formule *f*. [a. pl.] rhubarbe *f*.

Rha'ba'rber (raba'rber) *m* (2)l.

Rhein (räu) *m* (2)g. (a. pl.) Rhin; (Zi'fch, Zläubfch) eau du Rhin (s. B. fall *m* chute *f*) ob. mit rhénan (Ri) (..näne *f*) (s. B. laude *n*/pl. provinces *f*/pl. rhénanes; preußen *n* la Prusse Rhé.); länder (..lëndär) *m* (2)l. habitant des bords du Rhin.

Rhe'to'rik (re'te'f'rk) *f* (3)b. (a. pl.) rhétorique.

Rheuma (röl'ma) *n* (2)l. (a. pl.) rhumatisme *m*. [matismal.]

rheuma'tisch (röl'mä'ti'sh) *chu-*

Rhino'feros (ri'no'f'e'rös) *n* (2)g. ob. ine. rhinocéros *m*; F. chameau *m*.

Ri'cht (r'f'cht) ... bell *n* hache *f* du bûcheron; blodi *m* billot; fest *n* arch. fête *f* du bouquet; korn *n* & mire *f*; maß *n* étalon *m* (de mesure); platz *m* lieu du supplice; schell *n* règle *f*; schnur *f* cordeau *m*; sig. règle de conduite; stetig *m* chemin de traverse; wage *f* niveau *m*.

ri'chten (..en) (2)c. (ant., gerabe..) (re)dresser, aligner (a. &); (ant. et. bin) diriger vers ou sur,

tourner; (Schiff) pointer; (2)c. régler; (s. B. frage *m* en) adresser & (sch., gericht..) disposer, ajuster; sich nach et. .. ne régler sur qe.; e-n .. (= über e-n) jurer q., (= einrichten) exécuter q.

Ri'chter (..är) *m* (2)l. (s. B. d'ar-) seur, & pointeur; dri. juge; amt *n* fonctions *f*/pl. de juge judiciaire *f*; schweri *n* glaive *m* de la justice; spruch *m* de cision *f*, jugement, arrêt; stand *m* magistrature *f*; (s. B. m tribunal. [détailé])

ri'chterlich (de (ou du) juge: ju-) ri'chtig (r'f'ch'ig) juste (s. B. nen calender juste); exact (s. B. gebi .. va bien); vrai, vé-rable; (gericht) réglé, arrangé; ..! c'est cela!; das geht nicht .. àu cela n'est pas naturel; Recht *f* (3)b. justice, exactitude.

Ri'chtig-stellung *f* rectification.

Ri'chtung (..g'g) *f* (3)b. direction; sens *m*; & alignement *m*, orientation; pointage *m*; sig. (Schule) danse, (Schule) école.

Ri'che (r'f'ke) *f* (3)b. charrette.

Ri'ch (r'f'ch) ... nasschen *n* ba-con *m* (d'odeur); lissen & nachet *m* de senteur; schell *n* volat.

rie'chen (..en) (2)c. (s. B. sch., et.) sentir (bon, qe.); d'a. ant. tir; (schifflich) flatter; (im et. e-r Rost) respirer l'odeur de; Ried (r'i) *n* (2)g. marais *m* vert de roseaux; (s. B. seau *m*. [volat.])

Rie'fe (r'f'e) *f* (3)b. rainure, riefen (..in) (2)l. (a. rieren) cre-veler; (s. B. Bintenlauf) a. Tarte

Rie'ge (r'f'ge) *f* (3)b. sonnet.

Rie'gel (..l) *m* (2)l. verrou, (s. B. nec2) targette *f*; (s. B. brique *f*; porte-manteau.

Rie'men (r'f'men) *m* (2)l. rois *f*; (lang, schm.) lanière *f*.

(cordon) cordon; ♀ (Bader)
rame f, aviron.
silem

Alte mer (^{nr}) m (3) l. ceinturier.
Alte (r) n (3) g. ramo f (de pa-
plar).

ste-fel (x)²⁰ m (x)n. géant(e) f).
ste-fel-feld (x)²⁰ m (x)n. géant(e) f).

reife (rɪ'fɛ) n champ m
reife (rɪ'fɛ) n champ m

ruisseler; (vach) murmuror;
(for regnen) bruiner; (graceln)

giantesque ou colossale.

colosse ou colossal: ~ dame / femme colosse: ~ gestait / a colosse m: ~ kraft / force her-

Schlange: ~ Schlange / boa m;
Schritt m (mit ~schritten A) pas
de géant.

7 (Zarnen) solet m.

zigzag, rie' ſig (-häft, rí' zîſt)
zigzague, colonial.
le fier (rí' ſiér) m. (2) l. place f.
coûter

rochers (1) m (2) l. pièce f.
rochers (1) m (2) g. rocher m; pi-
èce f.

Maroc. (2) *g.* rocif *m*; -pi-
(pirat) *m* (3) *a.* pirate du

rhuo'len (L.n) drögur.

phor³ sum (-ghor³ zūm) 30a. rigoler.
(30a, 30b) axatnen m rigourəux.
phor³ ette

elle ren(akōsōd'ren)qōg.

(une) He (rimo' go) f (Ab. romine.
bonville) n (Oc. bonim; sues.

convillon *m.*, gânière *f.*; — *et*
f. bovine: gros bétail *m.*, race

bleb u fig. grosné bēta f, bu-

uber (f'indn) f. ③b. (Baum)
 source (s. flg.); (1. B. West) profits.

bovier (rindor) ...: -bird m
bovin (rindor) ...: -pest f peste bovine.

acoreu. couveri 4.8.

Ring (r) η = 2 g. (4. B. Ringier, 2, Saturn) annuati; (ver)ier Ringier) bagno f; (Obt) boucle

ringier²) bagnu f; (Dax²) boucle
f; rond, cercle; (J.B. Mon²)
arèle f; Ag. non B. mit m. p.

arable *f.*; *Ag.* von B. mit *mn. p.*
clique *f.*, syndicat; (*a.* = *∞*)
straße, j. Ring¹...).

Ring¹, *der* ~bahn / chemin m de fer de ceinture; ~finger m doigt annulaire; ~mauer f

doigt annulaire; ~mauer /
(mur *m* d'encolure; ~frappe /
boulevard *m* (de ceinture).

Kämpfer *m* lutteur; athlète;
 place *m* lieu *f*; école *f* no-

R'ingel (r'ing^{el}) *m* (pl. annelei);

31'ngel (rɪ'ŋɛl) *m* ②L annelet:
 (ʒœʁ) (petite) boucle *f*; -blume
f =ouci *m*; -naifer *f* couleuvre

f fouci *m*: *maître f* couleuvre
à collier; *rennen à course f*
de baguette; *carrousel m*; *tanq*
m corde *f*; *tanq f* (allegro *m*)

m ronde f: **taube** f (pigeon m)
ramier m. (~ a. s'enrouler,
ringeln (~n) (55f. bander; fief)

ri'ngeln (ˌn) ㄹᄆᆞᆫ bouncer; fisch
ri'ngen (r|ŋˌn) ㄹᄆᆞᆫ (winden)
tordre! v/n lutter! nach cf. —

lutter (v/n) lutter (nom) cf. -
chercher à importer qc.
l'ingér (s'ér) m (2) l. lutteur,
athlète à la corde l.

athlète, [à la ronde,]
rings (rɪŋs), -n'm tout aujour,
Rigue (ri'g) f. (3)b. rigole,

Rinne (rɪ'ne) *f* ③b, rigole,
(Feitung²) conduit *m*; (⑤anten)
cannelure. [soler.]

finnen (-n) @c. couler, ruia-
ti'nfai (r)'nzai) n @g. (petit)
saumon d'eau

Ri'nn-fiein *m* ruihean (de rue),
Ri'ppen (ri'pən) *n* (2) l. *maie*.

л' рррѣн (r' r' p' p' n) n. ② l. *cafa*.
 cōtelette f. [q̄ nervura.]
 л' ррѣ (r' r' p' e) f. ③ b. cōte; arch.

Ri'spe & (rî'pə) f. ③ b. pantoufle.

Ri'ss (rî's) m. ② g. déchirure f.,
rapture f.; (durch Zangensteiben)
accroc; fente f. (Zeriss) fisure
f.; (Rauhe) lézarde f.; (Zerhinnung)
tracé, plan; fig. (Spaltung) scis-
sion f. [lézardé.]

ri'ssa (rî'ss) crevasse; fêlé;

Ri'ss (rî'st) m. ② g. dos de la main;
(am Fuß) cou-de-pied.

Ri'st (rî't) m. ② g. course f. (ou
promenade f. ou tour) à cheval.

Ri'tter (rî'ter) m. ② l. chevalier;

zum... schlagen armer ou recevoir

ch.; arme... pl. (Spaße) heignets;

akademie f. lycée m. destiné

aux jeunes gens nobles; burg

f. château m. de ch., manoir m.

(foodal); dienst m. fig. cour-

toisie; geschichte f. histoire de

chevalerie; auf n. terre f. noble;

schauspiel n. drama m. cheva-

leresque; schlag m. accolade f.;

sporn & m. pied-d'alonette;

wesen n. chevalerie f.

ri'tterlich chevaleresque.

Ri'tterschaft f. corps m. des che-

valiers, noblesse; chevalerie.

Ri'ttersmann m. chevalier.

Ri'ttertum (-tüm) n. ② a. (v. pl.)

chevalerie f.

ri'ttling (rî'tlîng) à califour-

chon. [valerie.]

Ri'ttmeister m. capitaine (de ca-)

rituel) n. ② g. rituel m.

Ri'tus (rî'ts) m. ② g. ob. inv.

rit(e), pl. rites.

Ri'ss (rî's) m. ② g., Ri'ss (rî'ts) f.

③ b. (Spalte) fente f., fissure f.;

(Wunde) égratignure f.

ri'ssen (rî'tsen) ③ s. fendiller;

égratigner.

Ro'bbe (rô'bə) f. ③ b. veau m.

marin, phoque m.

Ro'bber (rô'ber) m. ③ l. rob, robre.

Ro'che (rô'chə) m. ③ a. (Schach)

tour f. [Roth] rale f.;

Ro'che (a. n. l. n.) m. ④ a. ② l.)

rô'che (rô'chə) m. ③ l. rale, f.

n. rale m.

ro'chle ren (rô'ss' ren) ③ g. roque

roch (rô'k) m. ② d. habit; (libre)

redingote f.; (Frauen) jupe

hose f. jupe-pantalon;

tasche f. poche. [moulin]

Ro'dien (rô'den) m. ② l. que

Ro'del (rô'del) m. ② l. u. f. ③ l.

(a. schlichten m.) luge f.

ro'deln (a. n.) ③ l. luge f.

ro'den (rô'den) ③ s. -augen

Ro'gen (rô'ghen) m. ② l. u.

pl. de poisson.

Ro'gener (a. r) m. ② l. poisson

ouvé. [neige]

Ro'gen (rô'ghen) m. ② l. (a. pl.)

roh (rô) (a. d. rûsch, rûsch)

(a. d. rûsch) cru, (a. d. rûsch)

brut; fig. (Boit) inculte; (a. d. rûsch)

(schaffen) grossier; (a. d. rûsch)

brutal.

Ro'h... bau m. maçonnerie

brute; ertrag m. produit

brut; material n., producit

n/pl. (a. -stoffe m/pl.) matière

f/pl. premières; seide f. (a. d. rûsch)

grège.

Ro'helt (rô'helt) f. ③ b. cru

état m. brut; inculture; (a. d. rûsch)

aléreté; brutalité.

Rohr (rô'r) n. ② g. roseau m., (a. d. rûsch)

f.; (Mausloch) jonc m. des (a. d. rûsch)

(= -stie) chalumeau m.; (a. d. rûsch)

n. toit m. de roseaux; (a. d. rûsch)

(-dömel) f. ③ d. bûche m.; (a. d. rûsch)

fer (-stie) m. ② l. ouïe

neur; stadt m. canno f. (a. d. rûsch)

stuhl m. chaise f. (a. d. rûsch)

canne; zucker m. sucre

lonial.

Rohr n. ② g. tuyau m., (a. d. rûsch)

(Leitung) conduit m.; (a. d. rûsch)

(Schiff) canon m.; (a. d. rûsch)

feuer) fuail, canon; (a. d. rûsch)

(-legher) m. ② l. pomme

tuyaux; neß n. rana

conduits; pest (a. d. rûsch)

liqua: possibrief m petit bleu;
 weite $\times$ f diamètre m.
 Röhr (rö'ra) f (B) = Rohr²;
 chör, canule; n-brunnen m
 fontaine f; zu-förmig tubu-
 laire, túb. & tubulé; n-legung
 (-legür) f (B) b. tubage m;
 canalisation; n-leitung f con-
 duite.
 Röhrlicht (-röht) n (B) g. roseaux
 Roh (röl) m: brücke f pont m
 roulant; film m u. n phot. pel-
 licule f ou rouleaux; fuhr-
 werk n camion m; geld n ca-
 lindrage m; calindrage m;
 rohr m (Kinder) promenade f;
 rauten m roulier, camion-
 neur; laden m fermeture f
 à rouleau; rädchen (-röden)
 n (B) l. roulette f; schinken m
 jambon roulé; (schliff)schub m
 pain à rouletter; stuhl m
 (beizffel) roulette f; wagen m
 camion; roulette f (d'enfant).
 Rohe (rö'ra) f (B) b. rouleau m;
 (bain) rouleaux; (mäße) ca-
 lindro; mach. poulie; fig. rôle
 m (auch rôle); n-besezung
 f répartition des rôles.
 Rollen (-r) g. n. rouler; (Donner)
 runder; (Wäßer) calandrier;
 wasserüber, dérouler.
 Roher (-r) m (B) l. (Bainde) ca-
 lindro; (Kantenspagel) serin
 u. rail des roulades; auch =
 Rollschiff.
 Roma (rom) n (B) g. Rome f.
 Romä n (romä'n) m: held m hé-
 ros de romain (in); -literatur f
 littérature romanesque; -
 breiber m romancier.
 Romä niker (-mä'niker) m
 pl. romain; romantique.
 Römer (röm'mer) m (B) l. Romain;
 römisch (-isch) romain.
 Rounding iron m (fig.) f. parafist.
 Röhre (rö'nd) f (B) b. rondo; die
 -g. (avoir à) faire la rondo.
 Röhre (-röhre) f.

Ronde'll (rö'dl) n (B) g. rond-
 -point m.
 Röntgen (rö'ntgh'en) m: appa-
 rat m appareil Röntgen; -
 strahlen (a. X-strahlen) m/pl.
 rayons Röntgen, rayons X.
 Ro'sa (rö'za) n (B) l. (a. pl.), 2 a.
 inv. (couleur m de) rose m.
 Ro'se (rö'ze) f (B) b. rose; wilde
 -öglantine; (Bamb) rosette;
 arch. rosace; path. orosipale
 m; zu-artig & rosacé; n-busch
 m (= n-gebüsch n) fourré de
 rosiers ou d'égantiers; zu-far-
 ben (couleur de) rose, rosé, ro-
 sé; n-garten, n-hain m
 rosierale f; n-hof m chon de
 Bruxelles; n-krän m cr. cha-
 pelot, rosaire; n-lebhaber m
 rosieriste; n-lippen f/pl. lèvres
 vermeilles; n-mädchen n ro-
 sière f; n-öl n huile f rosat;
 zu-rol rose, vermeil; n-stock
 m, n-strauß m rosier; (wäßer)
 églantier.

Rose'tte (röze'te) f (B) b. rosette;
 arch. rosace; (diamant = an)
 rose.

ro'sig (rö'zic) (de) rose, rosé;
 frais comme une rose; z-Baune
 belle humeur f.

Rosina'te (rözinä'te) f (B) b.
 Rosinante m (a. rosinante f
 = Schindmähre). [son.]

Rösi'ne (-zä'n) f (B) b. raisin m;
 Rosmar'i n (rösmari'n) m (B) g.
 (o. pl.) romarin.

Roh (röc) n (B) g. cheval m (de ba-
 uille), (Knezer) coudeur m; -
 arz m vétérinaire; -haar n
 crin m (de cheval); -haar-
 matratze f matelas m (bourré)
 de crin (de cheval), nommier
 m; -kaum m (-läufcher
 hößer) m (B) l. m. p. maquignon;
 -kastanie f marron m d'Inde,
 a. châtaigne de cheval, (Baum)
 marronnier d'Inde.

Röfelfprung (röf'ç'el-) *m* badi
du cavalier. [*f* (a. fig.)]

Röf¹ (röç't) *m* (2g. (o. pl.)) rouille

Röf² (a. a. röç't) *m* (2g. (Bret2))
gril. (Bret2) grille *f*.

röf³ (röç't) ...: farbig a. rouil-
leux; -fleckig enrouillé.

Röf⁴ (a. a. röç't) ...: braten
m. grillade *f*, carbonnade.

Röf⁵ (röf'ç't) ...: -maschine *f* tor-
réfacteur *m*; -ofen *m* four à
griller.

Röf⁶ (a. a. röç't) *f* (3b. (3. B. Stads2))
rouissage *m*; (Det) rontoir *m*;

a. = Röstmaschine [*a* oxyder.

röf⁷ (röç't) *m* (2g. (o. pl.)) se rouiller.

röf⁸ (röf'ç't) *m*, a. röf'ç't) *m* (2g. (o. pl.))
(Gleich) griller, (Kocher) torréfier,
(Wein) roussir, (Stad) rouir.

rot (röt) rouge (a. *m* = Rote(r)

m (2l. fig., Rot *n* (2g., o. pl.)):

(Farb) roux; (Haut) vermeil;

Lange *n* (Gleich) gardon *m*; -

bändig (-bökch) aux jones

rouges ou vermeilles: Zbart *m*

(Barbarossa) Barberousse; -

braun rouge brun; Zbuche *f*

hêtre *m* commun; Zfuchs *m*

(cheval) alezan; -gelb roux;

Zgerber *m* tannour; -glühend

rouge (a. *m* = Zglut *f*), rougi

au feu; Zhaut *f* peau-rouge *m*;

Zkehlchen (-kêlch'n) *n* (2l.)

rouge-gorge *m*; Zkopf *m* rous-

seau; Zlaus *m* érisipèle; Z-

schimmel *m* cheval rouan;

Zschwänchen (-schwänch'n) *n* (2l.)

rouge-queue *m*; Zwein *m* vin

rouge; Zwelsch *n* (2g. (o. pl.))

argot *m*; Zwilsch *n* bêtes *f*/pl.

fauves.

Rotatioⁿs-maschine (rota-

ti'ç'ç'ç') *f* machine rotative.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.)) rou-

geur, rouge *m*; vermillon *m*;

roussour.

Rötel (a. l.) *m* (2l.) crayon rouge.

Röteln (a. l.) pl. rongerole *f*/sg.

rö'ten (rön'ten) *adj.* rou-

geur, rouge *m*;

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Röte (röt'e) *f* (3b. (o. pl.))

rougeur, rouge *m*;

vermillon *m*;

roussour.

Ruf (rɔf) *m* (2)g. cri; (An2) appel; e-n ~ erhalten nach ... être appelé à ...; *fig.* réputation *f*, renom, renommée *f*; célébrité *f*; ~name *m* prénom par lequel q. est appelé.

ru'fen (rɔf'fɛn) (2)u. appeler; (um Hilfe) auch crier (au secours); wie gerufen à propos.

ru'ffen *F* (rɔf'fɛl) *m* (2)l. réprimande *f*.

ru'ffen *F* (—n) (2)l. (e-n) *F* donner un savon à q.

ru'ge (rɔ'gə) *f* (2)b. réprimande, blâme *m*.

ru'gen (—n) (2)a. réprimander, blâmer.

ru'he (rɔ'ʁə) *f* (2)b. (s. pl.) repos *m* (bib. innerer) tranquillité, calme *m*; (Stille) silence *m*, (Friede) paix; sich gut ~ setzen prendre sa retraite; ~bank *f* reposoir *m*; ~bett *n* lit *m* de repos; ~gehalt *n* (pension *f* de) retraite *f*; ~losigkeit *f* agitation continue; ~posten *m* sinécure *f*; ~punkt *m* (point de) repos; ~stand *m* repos; retraite *f*; in den ~stand versetzen mettre à la retraite; ~stätte *f* asile *m*; ~stifter *m* pacificateur; ~störer *m* perturbateur (du repos public), (Zärmer) tapageur; ~störung *f* perturbation; nächtliche ~störung tapage *m* nocturne; ~voll calme, paisible.

ru'hen (rɔ'ʁən) (2)a. (se) reposer; hier ruht ei-glt; être en repos.

ru'big (—ich) tranquille; calme; ~stille silence.

Ruhm (rɔhm) *m* (2)g. (s. pl.) gloire *f*; ~begierde/desir de gloire, ambition; ~begierig avide de gloire, ambitieux; ~los a. obscur; ~redig (—redich) glorieux, *F* vantard; ~redigkeit *f* vantardise, jactance; ~sucht *f*

passion de la gloire; ~voll glorieux.

ru'hmen (rɔ'mən) (2)a. (s. pl.) vanter, faire l'éloge de; sich (mit, wegen) e-r ~ se glorifier de qc. (*glorie*).

ru'hmes-halle *f* temple *m* de la

ru'hlich glorieux, honorable.

Ruhr (rɔʁ) *f* (2)b. (rote) dynamo-terle.

ru'hr (rɔ'r) ...; ~ei *n* mals mis brouillées; ~baken *m*, ~bräder *f* râble *m*; ~spiel *n*, ~rille *n* pièce *f* larmoyante.

ru'hren (—en) (2)a. mouvoir, muer; (die Trommel) battre; (an et.) toucher (qc.); (—treffen) frapper; *fig.* toucher, atteindre; ~émouvoir; (ber-) provoquer; ~rührt auch! en place, rapais! ~d touchant, émuvant. ~émotion, attendrissement *m*.

ru'brig (—ich) agile, actif; ~heit agilité, activité.

ru'n (rɔn) *m* (2)g. (s. pl.) ruine *f*, perte *f*.

ru'ne (—e) *f* (2)b.; m. pl. ruines.

ru'ne ren (rɔn'ʁən) (2)g. ruiner.

Rülps (rɔlp) *m* (2)g. rots; *F* rot; *fig.* (B.) rature.

ru'lpfen (rɔ'lpfən) (2)g. rots; 2 a rots *m* pl.

Rum (rɔm) *m* (2)l., (2)g., rhum.

Rummel (—el) *m* (2)l. (s. pl.) bruit (sourd); im ~ (s. R.) en bégai; den ~ kennen connaître la turbulence.

rumo'ren (rɔmɔ'ren) (2)g. tapage du tapage.

ru'mpel (rɔ'mpɛl) ...; ~kamm *m* (s. R.) décharge; ~kamm *f* (s. R.) décharge.

Rumpf (rɔmpf) *m* (2)d. (s. R.) (Tracht) corps; (s. R.) coque *f*.

ru'mpfen (rɔ'mpfən) (2)d. (s. R.) hecker du noc.

rund (rûnt) rond; ~ (herum)
 rondement, tout net; ~ herum,
 ~ umher tout autour, à la
 ronde; 2. a rond m, cercle m;
 2bau m édifice circulaire, ro-
 tonde f; 2bild m panorama;
 2bogen m (arc en plein-)cintré;
 2breiter m bec rond; 2er-
 haben convexe; 2fahrt f pro-
 menade circulaire, tournée;
 a. eine 2fahrt um den See la
 tour du lac; 2gang m 2. ronde
 f; 2gemälde n panorama m;
 2gefäng m ronde f de table;
 2play m rond(-point); 2reise-
 fahrkarte f, 2fest n billet m
 circulaire; 2schau f fig. revue;
 2schreiben n circulaire f; 2-
 schrift f ronde; 2stab m toro;
 2weg rondement, tout net.

rûnde (rûnde) f 3b. ronde.

rûnden (rûnden, rûnden) 3c. arrondir. 2u. arrondis-

sage m; rûndeur (a. Rûndheit);

roh. cintré m.

rûndlich (rûndlich) arrondi, (b. b.)

rûndet.

rûne (rûne) f 3b. rune; 2n-

schrift f caractères m/pl. runi-

ques; 2n stab m bâton runique.

rûnge (rûnge) f 3b. (2sagen)

ranche.

rûnkel rûbe (rûnkel-) f botte-

rave.

rûnkei (rûnkei) f 3d. ride; 2

2 belommen se rider.

rûnkei (rûnkei) rûde; rugueux.

rûnkei (rûnkei) 3d. rider; die

2u. fronce les sourcils.

2. a fröncement m.

rûpel (rûpel) m 3d. grossier,

rouge.

rûpfen (rûpfen) 3d. urer,

arracher; (2sagen, a. fig.) plu-

mer.

rûpfig (rûpfig) déguanillé;

(2sagen) 2u. 2u. (2sagen)

2u. 2u. (2sagen)

2u. 2u. (2sagen)

2u. 2u. (2sagen)

2u. 2u. (2sagen)

2u. 2u. (2sagen)

rûprecht (rûprecht) m 3d. a.

rûch; 2. la moine bourru.

rûst (rûst) m 3d. (a. pl.) aile

f; (2sagen) noir de fumée.

rûste (rûste) m 3d. Russe;

rûstsch (rûstsch) russe.

rûstsch (rûstsch) m 3d. (2sagen,

2sagen) trompe f; (2sagen) 2

groin; (2sagen) 2sagen) boudoir.

rûstsch (rûstsch) 3d. produire

de la suite; 2sagen la couleur

de suite.

rûstsch (rûstsch) noirci par la suite.

rûstsch (rûstsch) n 3d. la Russie.

rûstsch (rûstsch) ... 2sagen m tré-

teau d'échafaud; 2sagen f

caisse d'armes; cabinet m d'ar-

mes anciennes; arsenal m.

2sagen f perche à échafauder;

boulin m; 2sagen n instruments

m/pl., matériel m.

rûstsch (rûstsch) 3d. préparer, (2sagen

a. 2sagen) disposer; (2sagen) 2sagen

(q. de qe.); (2sagen) équiper.

2sagen (a. 2sagen) 2sagen 2sagen

2sagen 2sagen 2sagen 2sagen



Sä (zə) ... f. Sée...

Saal (zā'l) m (D) d. salle f; (Heiner) salon.

Saar (zār) f inv. Sarre.

Saat (zāt) f (B) b. (bestellen faire) semences pl.; (zu säen) s. semailles pl.; (aufgegangen) blés m/pl.; **-feld** n champ m ensemencé; **-korn** n semence f; **-zeit** f (saison des) semailles.

Sabbat (zā'bāt) m (G) g. sabbat; (= Sonntag) dimanche.

Säbel (zā'bēl) m (D) l. sabre; (Täntel) cimeterre; **-beine** n/pl. jambes f/pl. tortues; **-korb** m garde f en coquille; **-tasche** f (der Fuhren) sabretache. **Säbeln** (-n) (H) f. (= nieder-) sabrer.

Sach (zā'ch) ...: **Sachlich** convenable, pratique; **-klärung** f explication des faits; **Sachgemäß** répondant aux faits, objectif; **-kenner** m connaisseur, expert (a. a. = **Sachkundig**); **-kenntnis** f: mit **-kenntnis** avec (ou en) connaissance z. B. des choses ou de cause; **-lage** f état m de l'affaire; circonstances f/pl.; **-register** n table f des matières; **-verhalt** (-terhalt) m (G) g. (s. pl.) faits pl.; auch = **-lage**; **-verständnis** (-verständnis) m (D) l. expert; **-walter** (-välter) m (D) l. avoué.

Sache f (B) b. chose; (Angelegenheit) affaire; (Zatsache) fait m; cas m; meine -n pl. mes affaires m; (zu verurteilen) cause, procès m.

Sachlich = sachdienlich, sachgemäß.

Sachlich (zā'chlich) gr. neutre.

Sachs (zā'ch) m (D) a. Saxon; **Sachsen** (zā'ch) m (D) a. Saxon.

Sachsen (-n) m (G) g. la Saxe.

saftig (zā'ftig) doucement; tout doux!

Sack (zāk) m (D) d. sac; F a. P. **Tasche** f) poche f; **-boden** tronçon m; **-gasse** f impasse f (fig.); **-hüpfen** n course f de sac; **-leinwand** f grosse toile f; **-pfeife** f cornemuse; **-tragen** m portefaix; **-tuch** n = **Sack** **Taschentuch**.

sa'den (zā'k'n) (D) a. mettre en sac(s); ensacher; sich -n (= zusammenstufen) s'affaisser; inasser.

Sä(e) (zā'ē) ...: **-mann** m semailleur; **-maschine** f machine à semer, semoir m; **-tuch** n semoir m; **-zeit** f semailles pl. **Sä'en** (-n) (D) a. semer. 2 n semailles f/pl., ensemencement m.

Saffian (zā'fian) m (G) g. **Saffian** (zā'fian) m (G) g. **Saffian** (zā'fian) m (G) g. **Saffian** (zā'fian) m (G) g.

Saft (zā't) m (D) d. suc; (a. B. Baum, a. fig. = Kraft) sève f; **-Rührung** jus; (a. B. Dimpf) humeur f; **-Säfte** (im Körper) humeurs f/pl.; **-fig.** saveur f; **-Jude** f abondance de sève; **-Jude** f sec; desséché (a. fig.); **-keit** f fig. fadeur; **-voll** a. culent. (dant); P fig. abondant.

saftig (zā'ftig) succulent; (Gerode) brulé m; **-n** (Gerode) brulé m; **-n** (Gerode) brulé m; **-n** (Gerode) brulé m.

Säcke (zā'gē) f (B) b. sacs; **-boden** n lame f de sac; **-boden** n lame f de sac; **-boden** n lame f de sac; **-boden** n lame f de sac.

Säcke (zā'gē) f (B) b. sacs; **-boden** n lame f de sac; **-boden** n lame f de sac; **-boden** n lame f de sac; **-boden** n lame f de sac.

-späne (-spän*) m/pl. (ob. mehl
 n) sciure f/sg.
 la gen (zä'ghen) @a. dire; jich
 nicht - lassen ne vouloir écou-
 ter personne; für et gut. se
 porter garant de qc.; bad hat
 nicht gu - ça n'est rien, il
 n'y a pas de mal.
 la gen (zö'ghen) @en. scier.
 la grabast (zä'ghenbast) tabu-
 leux, légendaire, mythique.
 da'ger (zö'gher) m @l. scieur.
 da'go (zö'gho) m @l. (s. pl.)
 sautoir; dentelure - taploca.
 da'hue (zä'hue) f @b. (s. pl.)
 crème; siehe Rahm.
 da'le (zä'le) f @b. corde;
 -n instrument n instrument m
 à cordes; -n-spiel n l. @. (ac-
 corde m/pl. de la) lyre.
 dakrame'ni (zakramē'ni) n @g.
 sacrement m. [sal (-sol)]
 sakramenta'l (-täl) sacramen-
 talistia n (-kristä'n) m @g.
 sacristain.
 da'kristel' (-täl) f @b. sacristie.
 da'kula'r (zokoulä'r) m seen-
 ture. [siedle m.]
 da'kutum (zö'koulüm) n @k.
 salamander (salamā'oder) m
 @l. salamandre f.
 da'kt (-lä'ti) m @g. salade f;
 salun f; -bohne f haricot m;
 -born m. -schüssel f saladier m.
 da'kha'ber (zä'kha'der) m @l. ba-
 rade. [siedle f.]
 da'lbant (zä'l-) n @a. (Zuch)
 da'lor (zä'lor) f @b. anguon m.
 da'bel' (-bat') f @b. (m @g.)
 sautoir f.
 da'ben (zä'ben) @a. oindre;
 (-ben) sacrer. Sa. onction la.
 @a. sacre m.
 da'bunga-voll onctueux.
 da'ble'ren (zä'di'ren) @g. ba-
 lancer ou valider; payer la re-
 liquat. [reliquat.]
 da'loo (-läo) m @l. l. soldat.

Salt'ne (zäll'n*) f @b. saline.
 sagnerie.

salt'nisch (-nisch) salin.

Saltsp' (saltsp'li) .. salicylique.

Salm (zälm) m @g. saumon.

da'imia'k (zä'im'ä'k ob. -ä'k) m
 sel ammoniac; -geist m. -spiri-
 tus m ammoniacque f (liquide).

Salo'n (zälg' n. zälg') m @l.;
 -wagen @ m wagon-salon.

Salpe'ter (zälpē'ter) m @l. (s.
 pl.) salpêtre; -bildung f nitri-
 fication; -erde f terre nitée;
 -grube f nitrière; -säure f acide m ni-
 trique; -stieber (-zid'era) f
 @b. raffinage m du sel; (fabri-
 salpétrière. [troux.]

salpe'trig (-sch) salpétréux. n-
 da'ito moria'le (zä'ito moria'le)

m (gen. sg. -s, pl. -n) Sali-
 mortalt) haut périlleux.

Salu't (zälu't) m @g. (siehe)
 saluer (avec la canon).

salute'ren (zälu't'ren) @g.
 saluer. [charge.]

Sa'lv (zä'lv) f @b. salve, de-
 Salvei (zälvai') = Salbei.

Salz (zälg) n @g. sel m; fig.
 (würze) assaisonnement m; -

brühe f (= -lake f) saumure;
 -brunnen m puits salant; -fäß

n saloir m; -fäßchen n salière
 f; -fleisch n viande f salée, sa-

laison f; -grube f salinet. -

säure f acide m hydrochlo-
 rique; -see m lac d'eau salée;

(saline) lac salant; -stieber
 (-zid'eri m @l. saumoir, -stieber

(-zid'era) f @b. eau, -rine; -solt
 f eau salée, eau-mère, -steppē

f steppe m (a. f) salin(a); -
 steuer f impôt m sur le sel; sym-

gabelle, -werk n saline f.
 sa'hen (zä'licen) @a. saler.

sa'lgia (-sch) salé; salin.
 ...sam (...zäm) f. l. @. heilfam.

Sa'me, -n (zä'm'e[n]) m @a. @l.

semence *f*, graine *f*; (männlicher) sperme; *fig.* (Keim) germe, (Quelle) source *f*.

Sa'men... : **baum** *m* for. ball-
vau; **behälter** *m* vaseau
spermatique; **gehäuse** *q* n
capsule *f*; **handel** *m* com-
merce de grain(s); grènet-
rie *f*; **händler** *m* grènetier;
korn *n* grain *m*, graine *f*;
staub *m* pollen; **tragend** sé-
minifère.

Sämerei' (zä'me'rai') *f* ③ b. se-
mences *pl.*, graines *pl.*

sä'mig (zä'miçh) *machen* *euss.*
lier. [moiser]

sä'mig (zä'miçh) *gerben* *cha-*
...**famkeit** (-zä'mkait) *f* ③ b. *f*.
3. B. Peilsamkeit.

Sa'mmel (zä'mel) ... : **beden** *n*,
behälter *m* bassin *m* collec-
teur *m*; **büchse** /tronc *m*; **gut**
n expéditions *f/pl.* collectives;
platz *m* rendez-vous; point de
rassemblement; **stelle** *f* dépôt
m central; **werk** *n* recueil
m; compilation *f*; **wort** *n* nom
m collectif.

sä'meln (-n) ③ b. (r)assembler;
(bäufen) amasser; (einsorten, sa-
suchen) recueillir; & rappeler,
rallier; (s. B. Steine) collection-
ner; Pflanzen ~ herbolarer;
v/n. faire une quête; sich ~ a.
recueillir ses idées. **Sa.** ras-
semblement *m*; collection, re-
cueillement *m*; quête, col-
lecte; (s. B. Gedichte) recueil *m*.

Sa'mmel (zä'mel) (a. Samit) *m*
② g. velouté; **zartig** velouté;
moelleux; **teppich** *m* tapis
velouté; tapis-velours.

Sa'mmler (zä'mle'r) *m* ② l. m. ras-
sembler *am.*; collectionneur;
quêteur; & accumulateur.

Sa'ms-tag (zä'mç-) *m* samedi.
samt (zämt) : ~ und sonder's tous
sans exception; (es) mit &

prop. mit dat. avec, accompagné
de, y compris.

sä'mlich (zä'mliçh) tout, entiè-
rement complet; tous *m/pl.* ensemble

Sa'mm (zä'mm) *m* ② l. (s. B. pl.) simoun.

Sanatorium (zanato'ri'um) *n*
② e. sanatoire *m*; établis-
sement *m* (ou station *f*) sanatori-

Sand (zânt) *m* ② g. (s. B. pl.)
sable; mit ~ befeuchten *sabl.*

fig. e-m ~ in die Augen streuen
jeter de la poudre aux yeux

da *q.*; **bad** *n* chm. *zau* *n*
de sable; **boden** *m* (s. B. pl.)

sablonneux; **büchse** /poudre
m, sablier *m*; **grube** /sabl.

Augen *m* gâteau de sable
sec; **mann** *m* sablonnier

feld *m* grès; **stels** /sabl.

grésière *f*; **zup** /sabl.

wüste *f* désert *m* de sable
sables *m/pl.*

Sa'ndel-holz (zä'ndel-) *n* *sa-*
ndig (zä'ndiçh) sablonneux.

sant (zänt) doux; bon; (s. B. pl.)
calme.

Sä'nfte (zä'nfte) *f* ③ b. *schon*
porteurs, lilléro; (Kraut) *tr.*

Sa'nft (zä'nft) *m* ② d. *chaud*
sa'nft-mütig (-mütig) doux, *tr.*

débonnaire.

Sang (zäng) *m* ② d. *chant*
~ und Klang tambour bat-

ohne ~ und Klang sans
bon ni trompette.

Sä'nger (zä'ng'er) *m* ③ l. *chan-*
tour; (Opern-) *in* *f* chanteur

(Kirchen?) chanteur (a. *tr.*)
Besinger; poète; **selt** *m*

cours *m* orphéonique.

angul'nisch (zäng'l'niçh) *m*
guin; d'humeur vive *m*

fanieren (zan'l'ren) ② g. *tr.*
nehmen) réorganiser;
organisation

2 n (pl. s. pl.) *cuis. abatis m*
(s. d. d'ole) au vinaigre.

Sau'er... *ampfer m* oseille *f*;
_braten *m* rôti de viande ma-
rinée; _brunnen *m* (source *f*
d')eaux *f/pl.* acidules; _dorn
m épine-vinette *f*; _kirsche *f*
griotte; _kohl *m*, _kraut *n*
choucroute *f*; _stoff *m* oxygène;
_süß *algre-doux*; _teig *m* le-
vain; _zibysisch (-tēpſis) bou-
deur, refroidi.

Sauerel' (zau'rat') *f* (s. b. sala-
perie, cochonnerie. [acidule.]
säu'ersich (zō'ēr-) *algrelet, chim.*
säu'ern (zō'ern) *ql.* algrir;
(Teig) mettre du levain dans ...

Sau'f (zau'f) ...; _bold (aboli) *m*
(s. g. ivrogne; _bruder *m*
(grand) buveur; _gelage *n*
(grande) beuverie *f*, orgie *f*.
sau'sen *ql.* (Tier) boire; (s. p.)
boire s. d. avec excès, avaler.

Säu'fer (zō'fer) *m* (s. l. ivrogne
[esse] *f*); _wastun *m* délire
alcoolique.

Säu'g amme (zō'k-) *f* nourrice.

Säu'g (zau'k) ...; _ferkel *n* co-
chon *m* de lait; _flasche *f* bi-
beron *m*; _heber *m* siphon;
_pfropfen *m* suçon; _pumpe *f*
pompe aspirante; _rohr *n*
tuyau *m* d'aspiration; _warze *f*
mamelon *m*. [(s. b.) teter.]

säu'gen (zäu'gh'n) *qla.* encor;
säu'gen (zō'gh'n) *qla.* allaiter;
(s. b. a.) donner le sein *h.* 2 n
allaitement *m*.

Säu'ge-tier *m* mammifère *m*.

Säu'gling (zō'klſg) *m* (s. g.),
enfant à la mamelle. [scène.]

säu'lich (zō'lis) *sale*; (s. g.) ob-

Säu'le (zō'le) *f* (s. b. colonne;
voltaische ~ pile voltaïque;
_n-fuß *m* base *f*, socle; _n-
gang *m* colonnade *f*; _n-halle
f portique *m*; _n-knauf *m* cha-
piteau; _n-ordnung *f* ordre *m*

(d'architecture); _n-platte
plinthe.

Saum (zau'm) *m* (s. d. (s. b.)
ourlet; (s. b.) bord; (s. b.)
lisière *f*; _pferd *n* cheval *m* de
somme; _pfad *m* sentier
mulet; _fattel *m* bat.

säu'men (zō'm'en) *qla.* ...
ourler, border; (s. g.) ...
différer.

säu'mig (zō'm'ig) *retardataire*
säu'melig (zau'melig) *laid*
négligent; _zeit *f* lenteur, sa-
lignence.

Säu're (zō're) *f* (s. b. algre;
acidité; chim. acide *m*; _säu're
f acidification.

Sau're-qu'rien-jest (zau're-
jēst) *proverbe*
mourir-haïson.

Sau'rier (zau'r'er) *m/pl.* ...
Saus (zau'g) *m* (s. g. : s. b. -
Brau leben mener une vie de
dissipation.

säu'seln (zō'seln) *ql.* murmurer

säu'sen (zau's'en) *qla.* ...
(s. b.) siffler.

Schä'be (zä'be) *f* (s. b. blouse;
eisen *n* racloir *m*; _fleisch
rature *f* de viande crue;
_messer *n* couteau *m* à raturer.

Schä'ben (-n) *qla.* ...
racer; (s. b.) raper.

Schä'bernack (-bornack) *m* (s. b.)
niche *f*, mauvais tour.

Schä'bſig (zō'b'ſig) (s. b.) rapé, pl.
(s. b.) ladre.

Schä'bſig (zō'b'ſig) *f* (s. b.)
patron *m*; fig. nach der ~
unièrement; _schä'bſig machend

Schä'bra'die (-brä'we) *f* (s. b.)
paraçon *m*. [s. b. rature]

Schä'bſel (zä'pſel) *n* (s. b.) rature

Schä'ch (zä'ch) *n* (s. g. (s. pl.)
m d'échec *m/pl.*

Schä'ch (zä'ch) *n* (s. b.) échec au roll

Schä'ch (zä'ch) *n* (s. b.) échiquier

Schä'ch (zä'ch) *n* (s. b.) échiquier

...schaff (...schäft) *f* ③b. *f.* 1. 2.
Monterschaff. [monter.]

schäffen (sch'ffen) ③c. (schute)

schäkel (sch'kül) *m* ②g¹. chacal.

schäker (sch'ker) *m* ②l. badin,
(scham) espiègle; flirteur.

schäkerel' (sch'kerel') *f* ③b. ba-
dinage *m*; flirt *m*.

schäkeren (sch'kern) ③l. badiner,
flirter. [châle.]

schäl (sch'äl) *m* ②g¹, ③l. (frauenz)

schälade (a. *fig.*): (abgehanden)
éventé; *fig.* insipide, sans sel;

werden s'éventer, s'werden
n'éventement *m*.

schäl...: schäl n palançons
m/pl.; ster n crustacé *m*; -
wand *f* cloison de planches.

schälwald (sch'l-) *m* bois de
chénopaux.

schäle (sch'le) *f* ③b. enveloppe;

(brüche, Gemüthe) peau, pelure,
écorce; (hülle) écaille; (schote)

gousse; (harte Muschel) coquille,
(grüne) écaille, brou *m*; (Ei)

coque; (Kiefer) écaille; (Schiff-
ruder, Ruder) test *m*, carapace;

(Muschel) valve; (Hufeisen) sabot *m*;
(Schiff) coupe, hol *m*, écuelle,

trasse; (Wage) plateau *m*, bas-
sin *m*; (Reiser) plaque; *fig.*

superficie; dehors *m/pl.*

schälchen (sch'len) ③a. peler; (Tier)
écaler; enlever l'écorce; (Bau-
me) décortiquer; (Gerste) mon-

der. Su. pelage *m*, écorçage *m*;
décortication. [dité.]

schälheit *f* ③b. fadeur, insipi-

schalk (sch'lk) *m* ②g, ③d. mali-
cieux, espiègle; *m.p.* fourbe.

schälkhaft malicieux, F fripon.

schälkhaftigkeit (sch'lkhaft'ich-),
schälkheit *f* ③b. (a. *pl.*) espiè-
glerie; friponnerie.

schälke...: narr *m* bouffon;
freich *m* tour d'espiègle, ma-
lice *f*.

schäl (sch'äl) *m* ②g, ③d. son;

brechung / réfraction du son

dämpfer *m* sourdine *f*;

fänger (-fänger) *m* ③l. con-

acoustique; résonnateur;

lehre *f* acoustique; -schall

n ante *f*; -öffnung / die son-

metteur *m*; -rohr *n* porte-son

m; -trichter *f* *m* pavillon

wellen / onde sonore

schallen (sch'len) ③a. sonner

tentir; des Schallwerkzeuge

de rire.

Schalmel' (sch'alma') *f* ③b. son-

lumeau *m*.

Schalt (sch'alt) *f* ③b. son-

Schalt (sch'alt) ...: Jahr *n* son-

f bissextil; -monat *n* son-

m mois (jour) bissextile;

schalten (sch'len) ③a. gouverner

sa fantaisie; - und walt

poser librement (liber. *m*)

Schalter (sch'ler) *m* ②l. son-

(a. -fenster *n*); -dienst

vice du guichet

Schalt (sch'alt) *f* ③b. son-

Schalt (sch'alt) *f* ③b. son-

Scharre (šā' rē) f ③ b. grappin m.
Scharren (n) ③ a. gratter; die
 Erde od. in der Erde - gratten
 la terre in die Erde - (ein Loch)
 creuser (en grattant), (et.) en-
 four.

Scharre (šā' rē) f ③ b. brèche;
Scharte (šā' kē) f ③ b. vieux
 bouquin m.; (Schub) vétille.

Scharf (šā' f) machen (werden)
 s'abrêcher.

Scharten (šā' tē) m ③ l. ombre f;
 (schattige Stelle) ombrage; -bild
 n ombre f; fig. fantôme m.; (= -
 ritz m) silhouette f; -könig
 m fantôme de roi; -spiel n
 ombre / pl. chinoises; (Appa-
 rat) lanterne f magique.

Scharten (šā' tē) ③ g. om-
 brer, nuancer; ② n mit ombrer;
 disposition f des ombres; ③ a.
 a. nuance f (im Buchst.).

Schartig (šā' tē) ombragé.

Schatte (šā' tē) f ③ b. casquette.

Schatz (šā' tē) m ③ d. trésor, fig.
 chéri; amant; -anweisung f bon
 m du Trésor; -gräber m cher-
 cheur de trésors; -kammer f
 trésor m (public); -kanzler m
 chancelier de l'Échiquier; -
 meister m trésorier, caissier.

Schatz (šā' tē) estimable.

Schatzen (šā' tē) ③ d. estimer; éva-
 luer, taxer. ③ a. estimation,
 taxation. [position.]

Schau (šāu) f ③ b. im-

Schau (šāu) f ③ b. (Ansehen) vue;
 exposition; (prentense) parade;
 (Beichtigung) inspection, revue;
 zur - stellen étaler, (sich) aus-
 setzen (à la vue); -bude f ba-
 raque (de foire); -bühne f
 théâtre m, scène; -fenster f
 devanture f, montre f, vitrine
 f; -gerüst n tréteaux m/pl.;
 -kästchen n vitrine f; -münze
 f médaille; -platz m scène f,
 théâtre; -spiel n spectacle m;

pièce f de théâtre; dra-
 matischer -spieler m acteur (acteur)
 comédien; -spielhaus n
 f de spectacle, théâtre m
 (Spiel-kunst) f art m dra-
 matique; -stellung f exhibi-
 tion; -turnen n ex-
 position; -turnen n ex-
 positions m/pl. publiques de
 gymnastique.

Schauder (šāu' dōr) m ③ l. hor-
 reur; frémissement; (Schau)
 horreur f.

Schauderhaft horrible, affreux.
Schaudern (n) ③ l. frémir.

Schau (šāu' ōn) ③ a. (et. qd.)
 voir; regarder; (sich) be-
 trachten considérer.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

Schau (šāu' ōn) ③ l. (Schau)
 voir; (Regen) a. nuider.

monnaie, écumant, (écante)
moussant.

Schekel (sch) m (g) l. (d) l. chèques;

-buch n carnet m de chèques;

-Inhaber m porteur s. B. du

chèque. [s. B. cheval m pio.]

Schekel m (s. a.). Schekel (-e) f

schekel (sch) u. sch. taché, ple.

schekel (sch) lancha: mit -en

Augen d'un oeil jaloux ou en-

vious. [vio. jalouse.]

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

Schekel (sch) f (s. B. (s. pl.) en)

séparation, divorcer (don avec
ou d'avec); (Schiedene(r) m

(d) l. divorcé; wir sind geschie-
dene Heute nous n'avons plus

rien à démêler ensemble. S. a.

Schekel ben-moher m gainier.

Schekel bung (sch) d'ung f (s. B. sé-

paration; divorce m; -e-grund

m empêchement dirimant; -e-

klage f demande en divorce; die

-klage einreichen demander la

divorce, plaider en séparation.

Schekel (sch) m (s. B. (Schiedene-
gung) corollaire; (Schiedene-
gung) reçu; biller de banque.

Schekel m (s. B. clarié f; (matté-
leur f; sein -e nach en appa-

rence f); sich sein -e geben se

donner l'air (m) ou faire sem-

blant (m) (als ob de soi (m));

(ausen) dehors m/pl; -um

- pour la forme; -angriff m

fausse attaque f; -e f ma-

riage statif ou simulé; -freund

m prétendu ami; -freund n a.

simulacre m du combat; grund

m raison f spéciale; Schekel

hypocrite, varié; Schekel

f hypocrisie, varié; Schekel

m mort f apparente, l'athargie

f; Schekel mort en apparence;

Schekel (-ver) m (d) l. pro-

jecteur; -wesen n fausse ap-

parence; (S. a.) simulation f.

Schekel ubar apparent; spécial.

Schekel neu (-e) luire, briller; der

Schekel scheint il fait clair de

lune; die Sonne scheint il y a

du soleil; uns ins Schekel (s. a.)

nous donne dans la vue; warm

est chaud; (den Schekel haben)

paraître, sembler, avoir l'air.

Schekel (sch) n (s. B. (s. B. bûche f.

Schekel (-e) m (d) l. sommet;

(s. a.) rale f; Linie f ligne

verticale; punkt m note; zä-

nith; Winkel m/pl. angles

opposés par le sommet.

schel'teln (ˌʃɛlˈtɛl) ③ f. : bier faire ~ se-
parer les cheveux; faire la raie.

Schel'ter-hausen (ʃɛlˈtɛr-) m
bûcher. [fip.]

Schel'tern (ˌʃɛlˈtɛrn) ③ f. : échouer (a.)

Sche'lde (ʃɛˈldə) f ③ b. Escaut m.

Sche'lack (ʃɛˈlæk) m ② g. (v. pl.)
laque f en écailles.

Sche'lle (ʃɛˈlə) f ③ b. (Schellen,
a. Sch) grelot m, clochette;
(Klingel) sonnette; ~n (pl.!) n/sp.
(Kartenspiel) carreau m.

Sche'llen (ˌʃɛˈlə) ③ a. sonner, tirer
la sonnette.

Sche'llen... -gesäut(e) n bruit
m de grelois; sonnettes f/pl.;
~kappe f marotte; ~schliffen m
traineau à grelois; ~trommel
f tambour m de basque.

Sche'll-fisch (ʃɛˈl-) m aiglefin.

Schelm (ʃɛlm) m ② g. coquin, f
drole (drôlesse f); armer ~
pauvre diable.

Sche'lin(en)streich m, **Schelmerei'**
(ˈʃɛl-) f ③ b. friponnerie;
espionnerie f. [haft.]

Sche'lmisch (ʃɛˈlmɪʃ) = [wast.]

Sche'lte (ʃɛˈltə) f ③ b. (v. pl.)
réprimande; ~ bekommen être
réprimandé.

Sche'llen (ˌʃɛˈlə) ③ v. gronder (we-
gen sur); einen et. trailler (ou
qualifier) q. de qc.

Sche'lt-wort n invective f.

Sche'mel (ʃɛˈmɛl) m ② l. tabou-
ret; escabeau.

Schenk (ʃɛnk) m ③ a. décanon;
~mädchen n fille f de cabaret;
~tisch m buffet; ~wirt m débi-
tant de boissons, cabaretier;
~wirtschaft f débit m de bois-
sons; cabaret m. [havorne.]

Sche'nte (ˌʃɛˈntə) f ③ b. cabaret m.

Sche'ntel (ˌʃɛˈntɛl) m ② l. jambe f.

(b. Ober2) culasse f; math. côté;

~bruch m fracture f du fémur;

~druck m pression f de la jambe,

Sche'nen (ˌʃɛˈnɛn) ③ a. donner

(comme cadeau ou pour rachat),
faire présent (se don) de q.
à q.; (erapen) faire grâce (et. à
qc.); (eingeben) verser; (schick-
wiel sein) tenir cabaret.

Sche'nkung (ˌʃɛˈnkʊŋ) f ③ b. don m,
b. dt. ~surkunde f acte m
de donation.

Sche'r (ʃɛˈr) ... ~bedien n pla-
m à barbe; ~messer n rasoir
m; ~mölle f toile.

Sche'rbe (ʃɛˈrbə) f ③ b. ~
m ② l. morceau m ~b. de q.
cassé; (Wag2) tout m. débris
m; ~n pl. (Trümmer) débris
m/pl.; ~n m a. pot, vase, etc.

Sche'rden-gericht n contradiction.

Sche're (ʃɛˈrə) f ③ b. cisceux
m/pl.; zwei ~n deux paires de
cisceux; (Wagen2) limonière;
pince.

Sche'ren (ʃɛˈrən) ③ v. tondre,
raser, couper les cheveux;
(angehen) regarder; sich (journ)
s'en aller; sich um et. ~n
cier de qc. [maulere.]

Sche'ren-schleifer (ʃɛˈrən-) m ③

Schererel (ʃɛˈrɛrɛl) f ③ b. rase-
tion, tracasserie.

Sche'rstein (ʃɛˈrʃtaɪn) n ③ l. de
nier m, obole f. [tabale.]

Sche'rge (ˌʃɛˈrgə) m ③ a. rase-
ment m.

Scherwe'gelein (ˌʃɛˈrʃvɛˈɡɛlɛn) m ③
faire le complaisant, flatter le
corps.

Scherz (ʃɛrtʃ) m ③ g. plaisanterie
f; raillerie f (verfechten enten)
raillerie, du macher ver-
entendre la raillerie) (sch-
rel) badinage; um ~n
par plaisanterie, pour
~macher m plaisant, ~macher
mot m pour rire.

Sche'rien (ˌʃɛˈrɪən) ③ v. plaisan-
(über et. de qc.) (spottend)
railler; badiner.

Sche'ridast plaisant, (wast)

montagnes *f/pl.* schisteuses;
platte f arch. table en ardoise.
Schle'fern (ˈʃlɛʁn) *vi.* ob. *sch* ~
 se détacher par feuilles, (s. d.)
 Schienen *pl.* s'exfolier.
Schle'ten (ˈʃlɛʦn) *vi.* a. loucher;
 nach et. ~ lorgner qq.; ~ loucher.
Schle'ler (ˈʃlɛʁ) *m* (2) l. loucheur *m.*
Schle'n-bein (ˈʃlɛʁn) *n* tibia *m.*
Schle'ne (ˈʃlɛʁn) *f* (2) b. chr. (h) clusee;
 @ lien *m* (ou lande *f*) de fer;
 @ rail *m.* aus den ~ kommen
 sortir des rails, dérailler.
Schienen (ˈʃlɛʁn) *vi.* a. (acc.) mettre
 s. B. une échisse à; (Stab) em-
 battre.
Schle'nen... ~bahn *f* chemin *m*
 à rails; ~räumer (röim̃er) *m*
 (2) l. chasse-pierres, chasse-
 neige; ~strang *m* voie *f* ferrée;
 ~weg *m* chemin de fer.
Schler (ˈʃlɛʁ) *adj.* pur; adv. presque;
 tout à fait.
Schle'rling (ˈʃlɛʁlɪŋ) *m* (2) g.
 (s. d) n. ciguë *f*.
Schle's (ˈʃlɛʁ) ... ~baumwolle *f*
 coton-poudre *m.* pyroxyle *m.*;
 ~bedarf *m* munitions *f/pl.*; ~
 bube *f* tir *m* (Flöber); ~geld *n*
 ch. primo *f*; ~gewehr *n* arme *f*
 à feu; fusil *m*; ~hütte *f* ca-
 bane d'où l'on tire le gibier;
 ~platz *m* (champ de) tir; artill.
 polygone; ~pulver *n* poudre *f*
 à canon; ~scharte *f* meurtrière;
 ~schule *f* école de tir; ~stand *m*
 (champ de) tir, stand; ~vor-
 schrift *f* instruction sur le tir.
Schle'sen (ˈʃlɛʁn) *vi.* d. tirer (auf
 dasen des lièvres); (s. d. weh)
 porter; s. B. in den Arm (lahm,
 tot, nieder) ~ blessar au bras
 (estropier, luer, abattre) d'un
 coup de s. B. fusil; *sch* ~ se
 battre au pistolet; v/a. (stürzen)
 se précipiter; (s. d. von oben)
 fondre (sur ...); (nach oben) s. d.
 lancer; s. B. dans les airs; (in

Samen) monter (en grain) ~
 lassen lacher. *in* ~tir *m.* coup
m/pl. de feu.
Schiff (ˈʃɪf) *n* (2) g. vaisseau *m*;
 (s. d. Dandis...) navire *m*; (s. d.)
 bâtiment *m.* bateau *m*;
 arch. nef *f*; ~bruch *m* naufrage;
 ~brüchige(r) (-brüchigb(e)) *n*
 (2) l. naufragé; ~brüdie *f* p.
m de bateaux; ~schiffahrt *f* na-
 vigation; ~schiffahrt treiben
 des Volf peuple *m* navigateur;
 ~schiffahrt f chargement *m.* (s. d.)
m; s. a. Schiffs...
Schiffbar navigable.
Schiffchen (ˈʃɪfʃən) *n* (2) l. (s. d.)
 maichine navette *f*.
Schiffen (ˈʃɪfən) *vi.* a. naviguer;
 faire le trajet de ...; v/a. ~
 porter par eau.
Schiffen (ˈʃɪfən) *m* (2) l. navigateur
 (geringer) batelier; (s. d.)
 rin, matelot; ~schiffen *n* s.
f des bateliers, a. rogato *n*.
Schiffe (ˈʃɪfə) ... ~baukunst *f*
m construction *f* s. d. des va-
 seaux, (architecture) navale;
 ~befrachter (-befrachter) *n* s.
 armateur; ~bekleidung *f* s.
 d. ~; ~beute *f* prise;
 ~breite *f* envergure; ~deck
 pavillon *m*; ~haken *m* s.
 plus; ~hinterlät *n* poupe;
 ~Junge *m* mousse; ~kann
 pièce de marine; ~kapitän
 capitaine, patron; ~korn
 quille *f*, carène *f*; ~korn
 garçon batelier; ~korn
 sinier du bord, (s. d.)
 ~kunde *f* navigation; ~kunde
f cargaison; ~latente *f* s.
m; ~mannschaft *f* équipage;
 ~raum *m* cale *f*; ~raum
 registre *m* du bord; ~raum
 coque *f* ou corps (d'un navire);
 ~schraube *f* hélice; ~schraube
 échelle; ~vermieter *m* s.
 ~vermieter *n* propriétaire

zwang *m* obligation *f* de faire
boucherie à l'abattoir; **zusage**
f boucherie; **zueger** *n* victime
f; in **zordnung** (*f*) aufstellen
ranger en (ordre *m* de) ba-
taille; **zueger** *n* cheval *m* de
bataille, com. destrier *m*; **zueger**
m cri de guerre; **zueger** *f* droit
m d'abatage; **zueger** *n* tableau
de bataille; **zueger** *n* bêtes
f/pl. de boucherie.

schla'stbar bon à tuer, tueable.
schla'sten (schlä'sten) *du* c. tuer,
abattre; (Duß, *Examen*) saigner;
fig. égorger.

Spla'pion-bumier (-bûml^{er})
m (2). amateur qui flâne sur
les champs de bataille.

Schlächter (Blö'der) *m.* ②1.
boucher.

ബുഷിനേരി' (ബുഷിനേരി') / ②b.
boucherie (auch *fiq.*).

Scia'de (slä'k^a) *f* ③b, scorie;
crasse: *fig.* impureté.

schla'dta (-ŷd) crasseux.

Stela'at-wurfi f. *cervellau m.*

Schlaf (slaf) *m* (2g. (a. pl.)
sommeil; (Ruhe) repos; (2)d.
(= Schlafe) tempe *f*; **schlafen**
m coucheur; **Geld** *n* (prim
du) coucher *m*, couchage
m; **Genoss** *m* camarade de
lit; **Krankheit** *f* affection ap-
poreuse; **Lied** *n* chanson *f*
pour endormir; **Löschlicht** *f* in-
somnie (a. pl. Löße Nächte); **Mittel** *n* soporatif *m* (a. a.), som-
nifère *m* (a. a.); **Mütze** *f* bon-
net *m* de nuit; **Rock** *m* robe *f*
de chambre; **Saal** *m* dortoir;
Sofa *n* canapé-lit *m*; **Stelle** *f*
couche; (Militärquartier) gîte *m*;
in **Stelle** liegen loger pour la
nuit; **Stuhl** *m* dormeuse *f*; **Sucht** *f
sommolence; **psort** lé-
thargie; **2schläftig** (zschläftig) som-
nolent; léthargique; **frank** *m*
soporifique; **frank** *m* vin du*

coucher; soporifique; *Strunk*
 ken somnolent; *Strunk*
 / somnolence; *Strunk*
 gon-lit; *Strunk* n chambre
 à coucher.

Schlä'fen (slö'fən) *n*
(petit) somme *m*; (Trübsal)
sieste *f*. | — *n*... tempora

Schlaf (slä'f) *m* (D) le sommeil
Schlafen (slä'fən) *vi* (D) dormir
fig. s'endormir; (= zu
liegen) coucher; - gehen,
- legen (aller) se coucher
Schläfer (slä'fər) *m* (D) dormeur

schlaf(e)rig (-[ʃlɔ]rɪç): - *fatig*
(grand) sommeil; *fat.* indolent;
indolent; *schlaf* f (e. pl.) on se
dormir: indolence; *lenteur*.
schlaf fern (-fern) *dist.*: es *schlaf*
fert e-n q. a sommeil (on arrive
de dormir).

lâche (Blat) lâche; (adju)
détendu; fig. lâche, mou.
énergie; — m. (w. se) r-lâche

Sapla fbeit f (b) b. relache
m; mollesse, parous, 2001

Schlag (slak) *m* (pl. *Schläge*)
(Schlaganfall, -flus) coup de sang
attaque *f* d'apoplexie;
menz (de cœur); (Pöbel) cham-
(Art) espèce *f*, sorte *f*, race
(Baule) portière *f*; for, coupe
f; agr. sole *f*, in Schläge
teilen assoler.

Schläg a. : ader / artère : un
 m f. Schlag; -ball m (ball)
 baum m barrière f; -festig
 (à entrer en campagne)
 fertig fu fig. avoir la repa-
 prompte; -fertigkeit f
 bon état m (de guérison) fu
 repartie prompte; -remise
 poida m de la sonnerie; -
 fligne (de charpentier) fu
 n échappée f (fig. trait)
 lumière; -nec n raquette
 ch. rete-naissant m; -rete
 pluie f battante; -avert

ring *m* coup-de-poing; *Schne* *f* crème fouettée; *Schatten* *m* ombre *f* portée; *Schür* *f* pendule (montre) à sonnerie; *Schuld* *m* tallas; *Schwerk* *n* (libr) sonnerie *f*; *Schwer* *X* *n* grison *m*; *Schwert* *n* mot *m* à l'empôte-pièce, grand mot; *Schwer* *f* ci-thars (à auneau).

Schlagbar (Schl) exploitable.
Schlaggen (Schl'ghen) (Schl. v/a.) battre, frapper; (Haven) taper; tot, assommer; zu Boden - terrasser; (Wunde) faire; (die Stunden) sonner; (Bräute) jeter; (Eier au Sauer) fouetter; (Reis) décrire; die Hand - jouer du luth; Ei - extraire; ans Kreuz - attacher à la croix; aus dem Felde, in die Hand - mettre en déroute ou en fuite; in (z. B. Papier) - envelopper de...; in den Wind - se moquer de...; zu dem Ritter - donner l'accablade à q.; v/a. an et. - donner à ou contre q.; frapper q.; zu Boden - tomber rudement (par terre); aus der Art - dégénérer; nach (z. B. der Mutter) - tenir de; (Sch) battre, palpir; (Werd) ruer; (Vogel) chanter; (Hr) sonner; sich mit einem - se battre contre q.; sich in die Hand - prendre (ou se diriger) à gauche; sich an der Seite - se ranger du côté de q.; -b. frappant, convaincant; *Schlag* *n* (Schl) grison *m*.
Schlagger *f* (Schl'ger) *m* (Schl) morceau à succès, f. clou.
Schlagger (Schl'gher) *m* (Schl) mit Scher; guter - (Fischer) fine lame *f*; (Fisch) ruer; (Vogel) osseu chanteur; (Tegen) ra-péro *f*.
Schlagerei (Schl'gherei) *f* (Schl) bataille, rixe.
Schlagmann (Schl'm) *m* (Schl) v. pl.

limon, bourbe *f*, fange *f* (a. fig.); *Schab* *n* bain *m* de boues minérales; *Schoben* *m* terrain limoneux; *Schüß* *f* boubier *m*, fig. sentine.

Schlämmen (Schl'men) (Schl. v/a.) kreibe laver.

Schlämmig (Schl'mig) limoneux, bourbeux. [Mendon.]

Schlämmkreide *f* blanc *m* de

Schlämpe (Schl'mpe) *f* (Schl) salope.

Schlämpig (Schl'mp) malpropre, négligé.

Schlänge (Schl'ng) *f* (Schl) serpent *m*; *Schl* *pl* (Schl) ophidiens *m/pl*.

Schlängeln (Schl'ngeln) (Schl) *f* (Schl) *v* - serpenter; fig. (Schl) se glisser.

Schlangen... *n* *andeter* *m* ophi-lâtre (a. a.); *Zartig* serpentia, ophidiens; *brut* *f* couvée de serpenteaux (*m/pl*); *fig* engeance de vipères; *Schörnig* sinueux, anguiforme; *giff* *n* vein m; *gurke* *f* concombre *m* serpent; *linde* *f* ligne sinuieuse; *rohr* *n* tuyau *m* tortueux, *chem* *a* serpent *m*; *weg* *m* chemin sinueux; *windung* *f* serpentement *m*; sinuosité.

Schlank (Schl'k) svelte, (a. ha) blanc; (sch, jav) délié, grêle.

Schlankheit *f* (Schl) taille (ou formes *pl*) svelte (a); gracilité.

Schlänken tout bonnement.

Schlapp (Schl'p) *f* - *Schlapp*; *Shut* *m* chapeau mou.

Schlapp (Schl'p) *f* (Schl) échec *m*, (verleiden) essayer.

Schlaraßen (Schl'raßen) *m*; *Land* *n* pays *m* de cognac; *leben* *n* vie *f* de sainant (*m*).

Schlan (Schl'n) fin, (Halg) rusé.

Schlan... *n* *berger* (Schl'gher) (Schl) *Kopf* *m* F malin, fine bouche.

remorqueur (Schlepper); —
 also n robe/trainante; —n n
 train; traineau m; —schiffahrt
 f navigation à la remorque; —
 tau n corde f à trainer; re-
 morque f (a. fig.); adr corde f
 trainante. [quene.]

Schleppe (a) f (b) train; —
 schuppen (a) f (b) train; —
 quer; remorqueur; sich mit et.
 —n, avoir qc. sur les bras.

Schleppen-träger m porte-
 quene; fig. candidat.

Schleffen (Schleffen) n (b) la
 Sissis.

Schlewig (Schlewig) n (a) la
 Sissis. [fronde f.]

Schleu-ber (Schleu-ber) f (b) —
 Schleu-ber; —arbeit f bonail-
 lage m; —bott n miel coulé;

—Konkurrenz f concurrence à
 tout prix; —prete m vil prix.

Schleu-berer (a) m (b) iron-
 seur; — f gâte-métier.

Schleu-bern (a) f lancer, jeter;
 v/a. (wagen) glisser; vendre à
 vil prix. [ade. au plus vite.]

Schleu-ning (Schleu-ning) prompt;
 Schleu-se (Schleu-se) f (b) clôture;

—n-geis n droit m d'écluse; —
 kanal m canal avec écluse;

—n-meister m écluseur; —
 wasser n écluse f; —n-werk n

vanne f; —n-werk n écluse f/pl.
 Schleu- (Schleu-) m (b) détour; —
 pl. manœuvres f/pl.; manœuvres

f/pl.; a. alluren f/pl.
 Schleu- (a) simple, nat; (glat) plat.

—er Schleu- & renvoi de l'ar-
 mée. [—hobel m rabet plat.]

Schleu- (a) —felle f lime douce;

Schleu- (a) f (b) (c) ar-
 langer, (c) démolir;

(c) accommoder ou vider;
 (c) unir, aplanir; (glat) plat;

polir; —n, arrangement m, ac-
 commodement m.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

Schleu- (a) f (b) limon, vase.

glutir; (glutig) avaler, engloutir; (um...) enlacer; (schling) tromber; sich um et. s'entortiller autour de qc. [2 n roulis m.]

schlingern (-ern) **schl.** rouler.

Schlips (šlɪps) m **2g.** cravate f.

Schlißten (šlɪʃtən) m **2l.** traîneau; -**fahrt** f promenade ou course en traîneau.

Schlißter-Bahn (-ter) f glissoire, glissade.

Schlißtern (-tern) **schl.** glisser.

Schlißschuh m patin; -**laufen** patiner; -**Bahn** f place de patinage m (= -**laufen** n); -**läufer** m patineur.

Schliß (šlɪʃ) m **2g.** tante f; milled f.

Schliß-Augen well m en amando.

Schlißben (šlɪʃbən) **sch.** fendre; milled f.

Schloß (šlɔʃ) n **2a.** (Ban) châ-

teau m; (Zurück) serrure f; (Vor-

hängen) cadenas m; (Gewehr) platine f; -**auffeher** m inten-

dant d'un château, châtelain;

-**hauptmann** m (am Hof) sou-

ver-marchal du palais; -**herr** m

seigneur du château, châtelain; -

herrin f châtelaine (a. -**fräu-**

lein n); -**vogt** m concierge.

Schloß (šlɔʃ) f **2b.** grêlon

m; -**n** pl. n. = -**Tagel.** [rier.]

Schloßer (šlɔʃər) m **2l.** serru-

rier, serrurier.

Schloßerei (šlɔʃərɛi) f **2b.**

serrurerie.

Schloß (šlɔʃ) m **2g.** cheminée

f; -**feger** m ramonneur.

Schloß (šlɔʃ) m **2g.** (schl.) bran-

lant; (schl.) flasque; (schl.)

négligent (schl.), négligé (schl.).

Schloß (šlɔʃ) m **2l.** vaciller;

être flasque.

Schlucht (šlɔʃt) f **2b.** gorge (de

montagne), gouffre m.

Schlucht (šlɔʃt) **sch.** sanglot-

ter; path. hoqueter.

Schlucht (šlɔʃt) m **2g.** (2d. cou-

trait; (s. B. Wasser) gorgée f.

Schlucht (šlɔʃt) m **2g.** (s. B. p.)

Schlucht (šlɔʃt) m **2l.** hoque-

ter; (schl.) déglutir; (schl.)

avalir.

Schlucht (šlɔʃt) m **2l.** homme

affamé; armer, pauvre diable.

Schlucht (šlɔʃt) m **2b.**

sommeil (léger), assoupisse-

ment.

Schlucht (šlɔʃt) m **2d.** goulle;

gorge f; (s. B. Wasser) goulle;

Schlucht (šlɔʃt) m **2d.** (= Schlucht)

n) refuge, trou; -**haken** m

langue f; -**wespe** f mouche;

Schlucht (šlɔʃt) m cachette f;

m. p. repaire.

Schlucht (šlɔʃt) **sch.** (schl.)

glisser, se couler.

Schlucht (šlɔʃt) **sch.** glissant; f

délicat; (schl.) délicate;

(schl.) lascif, f grivois.

Schlucht (šlɔʃt) f **2b.** f.

lascivité; grivoiserie.

Schlucht (šlɔʃt) **sch.** f.

rotor.

Schlucht (šlɔʃt) m **2d.** tornante

f; (s. B. Bagh, Bler.) clôture f;

(schl.) justesse f; (schl.)

f (à cheval); fin f; (schl.)

conclusion f; conséquence f;

... est final a. s. B. **Schlucht** = 2e

f vote m final; -**utrag** = 2e

mande f de la clôture; -**sch-**

rung f conclusion; -**sch-**

notierung (notierung) f

de clôture; -**rechnung** f

bilan m; -**rein** m (schl.)

refrain; -**sch** m conséquence

-**sch** m bordure; -**sch**

m clef f (d'une valve); -**sch**

n (= Nachwort) épilogue

Schlucht (šlɔʃt) m **2l.** clef f;

-**bart** m panneton; -**bein** m

vicule f; -**blech** n platine f;

-**blume** f primavère; -**busch**

Schmel'zier (1^{er}) m (Dl. flatteur;
cajoleur; adulateur (trice f).

Schmel'zierisch (-is) flatteur;
adulateur. [werfen.]

Schmel'zen P (Smäl'zen) (Dp. =)

Schmel'z-fliege f mouche bleue
ou à rando.

Schmelz (Smälz) m (Dg. émail;
(der Stimme) charme mélodieux;
mit - belegen émailler.

Schmelz'...: -arbeiten f/pl.
émaux m/pl.; -arbeiter m émail-
leur; -maler f (peinture sur)
émail m.

Schmelz'...: -butte f beurre m
fondu; -hütte f fonderie; -
iegel m creuset.

Schmelzbar fusible.

Schmelzbarkeit f (Dp. fusibilité.

Schmelze (-e) f (Dp. (Schmelz, Zug)
fonte; (= Schmelzhütte) usine,
fonderie.

Schmelzen (-en), (Dp. v/n. (se)
fondre; se liquéfier; (Metall a.)
entrer en fusion; v/a. fondre;
-d fondant; fig. languissant; f
mélodieux. 2 n fonte f.

Schmelzer (-er) m (Dl. fondeur.

Schmelzerel' (Smälz'erel') f (Dp.
fonderie.

Schmer (Smör) n (a. m.) (Dg. (e.
pl.) panne f (du porc); a. =
Schmalz. [ventru.]

Schmer-bauch m panne f, (Dp.)

Schmer'rie (Smör'rie) f (Dp. loche.

Schmerz (Smörz) m (Dp. douleur
f; (Weiden) souffrance f; (Dp.)
mal; (Stindernd (ob. Stillernd)
calmant, anodin; (Dp. path.
indolent; (Dp. path. indolence;
Dp. path. indolence;
Dp. path. indolence.

Schmerzen (Smörzen) (Dp. cau-
ser de la douleur, faire souff-
rir; faire mal.

Schmerzlos...-geld n indemnité
f; (Dp. n enfant m f. Dp.
né dans la douleur; fig. souf-

m constant; -lager n lit m de
douleur.

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

Schmerzhaft douloureux; (Dp.)

(auf sur); anduire (mit de);
mit. 5ett. Ol. - graisser; huiffer;
(wein) trelater; (beischen) grai-
ser la patte à q.; barbouiller;
(schmieg schreiben, teigeln) grif-
founer. (sour; barbouilleur.)
Schmü'ter (..or) m (2l. grain-
schmü'terel' (sm'it'et') f (3b.
barbouillage m. [crasseux.]
Schmü'tig (sm'it'ig) grasseux;
Schmü'tik (sm'it'ik) ...; -bohne f
haricot m commun. -bese f
bolle au fard; -pfasterchen
(pfisterchen) n (2l. mouches f;
-masser n eau f cosmétique.
Schmü'tke (..a) (3b. fard m; roie
(du) rouge; weisse (du) blanc.
Schmü'tken (..en) (3a.; fte) -
mouches f. du rouge; a. fardor.
Schmü'tgel (sm'it'gel) m (2l.
(s. pl.) amer. [merl.]
Schmü'tgein (..a) (3b. polir à l'a
Schmü't (sm'it) m (2g. coup;
(schmarre) balafre f.
Schmü'te (sm'it'e) f (3b. touche.
Schmü'ter (smen'ker) m (2l.
bauguin. [e-m) boudor q.]
Schmü'ten (sm'it'en) (3a. (mit)
Schmü'tle (sm'it'le) (3b. (mit)
a. Schmü'tle (..le) (n) trinten
fraterniser.
Schmü't-winkel m boudoir.
Schmü't (sm'it) ...; -braten m.
-heiß n daube f. étuvée f; -
bleß f. chaudière à étouffer;
-kohl m chou-x-rouges (au
saladeux); -topf m casseroles f.
Schmü'ten (..en) (3a. v/n. rôtir
à petit feu; fte étouffer de
chaleur; v/a. dauber, étouffer.
Schmü't F (sm'it) m (2g. (s. pl.)
groses pl. (ulicites).
Schmü't (sm'it) joll. élégant;
(s.) coquet.
Schmü't m (2g. ornement; (3a.)
parure f; -arbeit f (a. -handel
m) blancherie; -arbeiter m bi-
souiller; -kästchen n boîti m.

Etos sans ornement, simple; -
nadel f épingle (en or); broche;
-sachen f/pl. (objets m/pl. de)
parure; bijoux m/pl.
Schmü'ten (sm'it'en) (3a. orner
parer. [(s. pl.) contrabando f.]
Schmü'tgel (sm'it'gel) m (2l.)
Schmü'tgein (..a) (3b. faire la con-
trabando; geschmü'tgeit de con-
trabando.
Schmü'tgler (sm'it'gler) m (2l.)
contrabandier; -schiff n (vais-
seau m) interlope m, amoglon;
m; -ware f contrabando.
Schmü'tgein (sm'it'gein) (3b.
sourire (avec complaisance)
2 n sourire m approbateur.
Schmü't (sm'it) m (2g. (s. pl.)
saleté f. (au m.) ordure(s) f/
(pl.) (vase a. fte); (= -fleß)
souillure f; (3a. 2) crasse f.
(3a. 2) boue f; - (s. Schmü'te)
blech n (am. -fänger [fänger]
m (2l.) (3b. garde-boue m -
bürste f brosse à décroûter;
-fink m saligaud(a f); -presse f
presse immonde. [ellamoni].
Schmü'ten (..en) (3a. se salir (sa)
Schmü'terel' (sm'it'et') f (3b.
saleté; obscénité.
Schmü'tig (sm'it'ig) sale, mal
propre; (3a. 2) crasseux
(3a. 2) sordide; obscène.
Schmü'tigkeits/saleté, sordidité
Schmü'tel' (sm'it'el') m (2l.) bec
à pioche f. [schmü'ten]
Schmü'tle (sm'it'le) (3b. f -
Schmü'tlein (sm'it'lein) (3b. bec
queter; (= fte) se becqueter.
(3b.) se baisotter.
Schmü'te (sm'it'e) f (3b. cousin
m, monétique m; a. = Schmü't-
fische Geschwür.
Schmü'tlich (..le) drôle, plaisant.
Schmü'tle (sm'it'le) f (3b. bande.
Schmü'ten (..en) (3a. boudoir.
Schmü'ten (sm'it'en) (3a. cla-
quer de la langue.

schnapp! (snäp) crac!

Schna pp...: habu *m* bandit, *f* chenapan; messer *n* couteau *m* plant; schloß *n* serrure / à ressort.

schna'ppen (snä'pən) *ḡa*, (seben) faire ressort; (greifen) attraper; nach et. ~ chercher à happer qc.; nach Luft ~ *s. g.* respirer difficilement.

Schna'pper (snä'pər) *m* @l. (Schnäpser) loqueteau; chér. flamme(tte) *f*.

Schnaps (snäp) *m* @d. eau-de-vie *f*; (= ein Gläschen ~ ob. Schnäpsschen) petit verre *m*, goutte *f*; bruder *m* buveur d'eau-de-vie. [la goutte.]

schna'psen (snä'pən) @d. boire

schna'rehen (snä'rehən) *ḡa*, roufler. *z* *n* roufflement *m*.

Schna'ren (snä'ren) *m* @l. rouffleur.

Schna'rr (snä'r) ...: bass *m* bourdon; laut *n* non roufflant; ~ posten *m* vedette-vigie *f*.

Schna'rre (snä'r) *f* @b. (a. Snarre) *f* crécelle.

schna'rren (snä'rən) *ḡa*, bourdonner, rouffler; (bas „R“) ~ grassoyer. Schnatterel' (snä'terəl') *f* @b. barbotage *m*, caquetage *m*; *f* bavardage *m*. [yard.]

schna'tterhaft (snä'terhäft) *ba*]

schna'ttern (snä'tərən) @t. barboter, caqueter; (Saus) crâiller; Fbavarder.

schnau'ben (snau'bən) @l. respirer bruyamment, souffler; (nach) haleter; (Saus) rouffler; vor Wut ~ bouffer de rage; (nach) Rache ~ respirer la vengeance; sich (die Nase) ~ en moucher.

schnau'fen (snau'fən) *ḡa*, souffler (bruyamment), haleter.

Schnau'z-bart (snau'z-) *m* @d. moustache *f*.

Schnau'ze (snä'zə) *f* @b. museau *m*.

(Schwein) groin *m*; (S. P) guole (Schiff) bec *m*; (Saus) gargouille.

schnau'zig *F* (sch) bruyque.

Schne'dre (snä'drə) *f* @b. limace *m*, (epur) escargot *m*; (nach) limace; arch. volute; (Saus) en spirale; ~ gang *m* *f* marche / de tortue; glée *f* en spirale.

~ haus *n* coquille *f* de limace; ~ hute *f* spirale, helice;

~ post *f* poste aux escargots.

~ windung *f* (tour *m* de) spirale.

Schnee (snä) *m* @g¹ (a. pl.) neige *f*; ~ grenze; ~ bass *m* pelote / neige; ~ viorne *f*; sich Schnee se battre à coups de pelotes.

neige; ~ gefilde *n* / pl. campagne *f* / pl. neiges; ~ gefilde *n* tourbillon *m* de neige;

gläsechen *z* *n* perçe-neige;

~ grenze *f* (a. Hute) *f* limite;

neiges éternelles; ~ bass *n* perdrix / blanche; ~ bass *n* chargé de neige; ~ bass *n* tranche - neige; ~ bass *n* neige; ~ schirm *m* paravent;

~ schläger *m* cuis. bat-neige;

schub *m* patin; skis; ~ schub *m* patin; skis; ~ schub *m* course *f* en patins;

skies; ~ freiden *n* tourbillon *m* / pl. de neige; ~ verwirren *n* (verwirren) *f* @b. ~ weite *n* / @b. amas *m* de neige; en neige; ~ weite *n* enneigement *m*; ~ weite *n* temps *m* neigé; ~ weite *n* (verwirren) *n* @g. Blanche-neige;

schne'ig (snä'ig) neigeux;

comme (la) neige.

Schneid (snäit) *m* @t. énergie *f*; entraîn.

Schne'de (snä'də) *f* @b. chant *m*, taillant *m*; (Saus) ~ Schne'de...: ~ Brett *n* taillan;

~ mühle *f* scierie; ~ Schne'de (dent *f*) incisive *f*; ~ Schne'de (instrumenta *m* / pl. à couper); a. Schneid...

schne'den (snä'dən) *m* @g. couper;

trancher: (snecht.) tailler; (Schnitz) faire; in Holz (Stahl) graver en bois (sur acier); e-n. surfaire ou saigner; faire semblant de ne pas voir q.; d. tranchant; (Kaste) pénétrant, rigoureux.

Schnel'ber (-r) m. Dtl. tailleur (d'habits); in (-u) f. Dtl. couturière; schn m. façon; -mann f. couturière; -stip m. établi.

Schnelderei (snael'derei) f. Dtl. métier m. (ou boutique f.) de tailleur; fig. f. escroquerie.

Schnel'dern (snael'dern) Dtl. faire le métier de tailleur ou de couturière.

Schnel'dig (-dij) tranchant; schnel'digkeit f. Dtl. (s. pl.) fig. énergie, caractère m. décisif.

Schnel'en (snael'en) Dtl. neiger. 2. n. chute f. de la neige.

Schnel'se (-se) f. Dtl. (Durchsich) lail; (Dobue) collet m.

Schnell (snael) vite (vib. adv.); prompt, rapide.

Schnell... (-haufer) m. (bon) coureur; -bahn f. ligne à grande vitesse; -bleiche f. blanchissage m. chimique; -drucke-rei f. imprimerie à la minute; -feuerwaffe f. arme à tir rapide; -flügel (-flue) léger à la course, agile; -füßigkeit f. légèreté à la c.; agilité; -kraft f. élan, élan, ressort m.; -kugeln (-kugeln) n. Dtl. bille f.; -post f. maille-poste; -presse f. presse (à la) mécanique; -schreibetisch f. machine à écrire; -schreiber m. st. tachygraphe; -schritt m. pas accéléré; -seiler m. bon voilier; -seher m. phot. tachyscope; -waage f. balance romaine; -zug m. train de grande vitesse ou express.

Schnellen (snael'en) Dtl. lancer;

faire rebondir: (= prallen) d'un por; v/n. bondir.

Schneller (-er) m. Dtl. chique-naude f.

Schnelligkeit (snael'igk-) f. Dtl. vitesse, rapidité; fig. promptitude.

Schnepfe (snael'pfe) f. Dtl. bécasse; -n-pfe m. intestins pl. de bécasses (râles); -n-fisch m. affal (Vandus) à la bécasse.

Schneppe (snael'pe) f. Dtl. pointe; (am St.) bécasse m.

Schnepfen (snael'te'n) Dtl. moncher. (Eg. (s. pl.) verbiage)

Schnel'd-schnade (snael'knael) m.

Schnel'deln (snael'gheln) Dtl. aliler; geschneidelt und gebügelt tiré à quatre épingles.

Schnel'ppen (snael'p'en) n. Dtl.: e-m ein -schlagen etwa herner q.

Schnel'ppen (snael'p'en) Dtl. couper en petits morceaux. (guez)

Schnel'ppen (-en) m. Dtl. dedal.

Schnitt (snael) m. Dtl. coupe f.; taille f. (Umrundung) coupure f. (Abkürzung) entaille f. chir.

Schnitt (snael) m. Dtl. incision f.; math. intersection f.; (Ernte) récolte f.; fig. f. profit;

Schnitt (snael) m. Dtl. façon f.; (Muster n) patron, modèle; (Stück) demi-chape f.

Schnitt (snael) m. Dtl. tranche f.; (Stück) tranche f.; (Stück) tranche f.

Schnitt (snael) m. Dtl. tranche f.; (Stück) tranche f.; (Stück) tranche f.

Schnitt (snael) m. Dtl. tranche f.; (Stück) tranche f.; (Stück) tranche f.

Schnitt (snael) m. Dtl. tranche f.; (Stück) tranche f.; (Stück) tranche f.

Schnitt (snael) m. Dtl. tranche f.; (Stück) tranche f.; (Stück) tranche f.

Schnitt (snael) m. Dtl. tranche f.; (Stück) tranche f.; (Stück) tranche f.

Schnitt (snael) m. Dtl. tranche f.; (Stück) tranche f.; (Stück) tranche f.

Schnitt (snael) m. Dtl. tranche f.; (Stück) tranche f.; (Stück) tranche f.

Schnitt (snael) m. Dtl. tranche f.; (Stück) tranche f.; (Stück) tranche f.

fig. F faire des contes bleus.

Sculpteur (*œr*) *m* (a) sculpteur en bois; couteau; faute *f* (d'écoller), bête *f*.

leñõ de (ñeñ'dõ) (ж.в. Ten) dõ-
daigneux; (ж.в. zõh) vil;
(kãndik) indigne.

Schön'digkeit (schön-) *f* ⑤b, dé-
dain *m*: mépris *m*.

Ṣāṇḍ'rkēl (ṣāṇḍ'rkēl) *m* ② *L.*
ornement en forme de spirale;
(Ṣāṇḍ'rkēl) crochet. (Namenszug)
parafe; *arch.* volute *f.*

lāpnū'flein (lāpnū'flein) 15f. ren-
ner; (Qund) flairer (qc., fig. =
nach et. -).

စတုဂ္ဂါရ (စတုဂ္ဂါရ) m ② L. re-
nifleur; flaireur.

Bam'pɛ (bɔŋ'pɛ) ...: **labak** *m*
labac à priser; **labak-dose**
f tabatière; **luch** *n* mouchoir
m (de poche).

Séjour *p*fen (ˌzɔ̃) *m* (pl. rhume de cerveau: den ~ bekommen s'enrhumer, den ~ haben être enrhumé: ~ fiéver n fièvre *f* catarrhale, grippe *f*.

schm'pfen (sa. prendre du tabac, priser.

Schnupfer (Snr) *m* (2)l. preneur
de tabac, f. priseur.

Saur (Saur) *f* ③b., ②f.
cordon *m*; (Rige) liseré *m*; (Wink-
faden) ficelle; (Weg) cordeau
m; fil *m* (de paille); Sacrade
tiré au cordeau; tout droit;
Siffler tout droit; (sefer) sur-
le-champ; Siffler jumbler
diamétralement opposé.

Bañu'r (ban'r) *m* : band *n* (s.
-riemen *m*) lacet *m*, aiguil-
lette *f*; **bodru** *m* *thé* : dessous
pl. de scène; **bruff** *f*, **leib** *n*
cornet *m*; **loch** *n* ouillet *m*;
-**nabel** *f* : pasac-lacet *m*, -**stiefel**
n brodequin, soulier montant
à l'argente.

Schnürring (Kug'ring) m.
cordonnet m.; (wie) am-
aller) comme sur des roulets
(haben savoir) sur le bout
doigts.

cordun' ren (un) (fr.) liser
un cordon; (fr.) étreindre, par
rer: liser - se lier.

monstache f; -barb-bianc / fr
lève-monstache m; -plastron
(-pfaistr) f (sb. brimborin)

Squarre ($\sim^o$) *f* **①** b. cont. n. p.
santi, F. d. r. l. e; (= *Quarre*)
gelle.

fron'ron (*~on*) @a.bourdain
(gase) *flac.* F. fronroner.

schon'rig(…d) dröle, burlesk
Schö'ber (Sō'ber) m (2) d. (1)

മുഖം) മുഖം *f*.
 മൂലം (moolam) *n* (2) *g*. *soḥantam*

| | |
|---|---|
| 100'el (60'el) (transmission)
rable: (transcription) | 100'el (60'el) (transmission)
rable: (transcription) |
|---|---|

mesquin.
 ʔəp'fɛ (sɛu'fɛ) m ʔa. ʔəp'fɛ

Shokolad (shokolad) /
chocolat m; -n fabrikant

(-händler) chocolaterie
kaune f. -n-maschine f.

colatière (α. —π. μάσημα)
 δαφνέ¹ (δδ¹lo) / δδ. 8. 000

Größe an die - gesehen
in glöbe.

Scholle² f (3) b, (7) (a) m
ktion (8) n) déjà: - (van ...)

dan; ~ der Bebaue
ponée); ~ gut! e'ant bon!

schön (sehr) beachtlich
das ist - von Ihnen

infinitement; bas, m&e n&e

ah, par exemple: 1^{re} 2^e
eine 2e une belle, une belle

du grand teint: fig. mu polon.

en beau; ~~rethi~~ m
redner m beau parleur

for fine-tuning of call

-meret (-törer) f (b) b. belles
manières pl., minauderie.
Isö'nen (sö'nä) (a) a. ménager;
épargner.
Isö'nen (sö'nä) (a) a. (Wein)
clarifier. [couverture f.]
Isö'ner¹ (sö'nör) m (a) l. petite
Isö'ner² ↓ m (a) l. echo(o)uer,
répléter f. [a. belle femme.]
Isö'nbelt (sö'nä) f beauté; (a.)
Isö'nung (sö'nung) f (b) b. mé-
nagement m; (Rachet) indus-
trique; for (bois m de) réserve;
Isö'nung défaut m.
Isö'n-jett f temps m prohibé.
Isö'p (sö'p) m (a) d. loupot,
saute f de cheveux pl., (Wage)
biographie f.
Isö'p (sö'p) ... : brunnen m
puits; -stier mseau à pulser;
(au mach a.) gode; -kelle f. -Isö-
fel m pulser m; -werk a ma-
chine f hydraulique.
Isö'pfen (-ä) (a) a. pulser; lect-
urer; (a) a. prendre courage.
Isö'pfen (-ä) (a) a. monde m,
mon univers m.
Isö'pfen (-ä) m (a) l., Isö'pfe-
r (a) l. création (créatrice f).
Isö'ppen (sö'pen) m (a) l. (Wein)
chapin f; (Wein) chope f, bock.
Isö'ps (sö'ps) m (a) g. monton;
Isö'ps (sö'ps) f imbécile.
Isö'rf (sö'rf) m (a) g. oschare f;
-blüung f escharification.
Isö'rf (sö'rf) m (a) g. escharé, cou-
vert de croûtes (f/pl); ? croû-
tes.
Isö'rf-slein (sö'rf-) m chemi-
née f; -brand m feu de che-
minée; -seger (-seger) m (a) l.
ramonneur. -bande f mitre.
Isö'rf (sö'rf) m (a) g., (a) d. ?
pomme f, rejeton; (Wein) im-
por. taille f.
Isö'rf (sö'rf) m (a) d. giron,
-seger (a) d. uin (a. fig.); auf den
-seger (a) d. sur les genoux;

(Wein) pan, bague f; -pund
m., -pundchen (-pundchen) n (a) l.
p. b. babiche f (jeune f); -sack f
cassquin m; -stund n mignon;
favori (a. fig.).
Isö'fing (sö'fing) m (a) g.
jet, rejeton.
Isö'te (sö'te) f (b) b. coussin; n
pl. cuis, petits pois m (a. pois
verts).
Isö'te (-ä) n (a) g. cloison f.
Isö'ter (-ä) m (a) l. cailloutis.
Isö'tern (-ä) (a) f. maître du
cailloutis, (Zan) écossaise f.
Isö'tisch (sö'tisch) m (a) d.
Isö'tland n (a) a. l'Écosse f.
Isö'tren (sö'tren) (a) g.
hacher. 2 n, Isö'tren f.
Isö'tren (sö'tren) oblique; de tra-
vers, en biais; -kantig en
biais; -senb diagonal,
en écharpe.
Isö'tre (-ä) f (b) b. direc-
tion (au sens m) oblique; biais
m (stumpfe gras, pèche maigre).
Isö'tren (sö'tren) m (a) l. tré-
teau; (a) d. établi; (Wein) étal.
Isö'tre (-ä) f (b) b. écu-
flure, agratignure; (a) p. 2.
Isö'tre (-ä) rate.
Isö'tren (-ä) (a) a. érafler,
égaler; rayot, [f; buffet].
Isö'tren (sö'tren) m (a) d. armoire.
Isö'tre (-ä) f (b) b. barrière;
(Wein) clôture; (Wein) barre;
(Wein) enceinte, (Wein) par-
quet m; (Wein) lice, champ
m clos; fig. limite, borne; 2 n-
los illimité, (magie) domesuré.
-n-lösigkeit f fig. licence.
Isö'tren (sö'tren) (a) d. courtois.
Isö'tre (-ä) (sö'tre) m (a) d.
Isö'tren (sö'tren) (a) a. racler.
Isö'tre (-ä) f (b) b. vie;
↓ habée.
Isö'tren (-ä) (a) d. -

höher (utérigier) ~ monter
(balsor): *fig.* (Sul) guinder;
(-n ~) railleur.

Schrau'ben... ~ **Schreier** *m* ta-
raud; ~ **Dampfer** *m* vapeur *m*
à hélice; ~ **Gang** *m* hélice *f*;
~ **Gewinde** *n* filet *m* d'une vis;
~ **Stute** *f* hélice; ~ **Mutter** *f*
écrou *m*; ~ **Schlüssel** *m* clef *f* à
vis; ~ **Windung** *f* (enroule) pas
m de vis; ~ **Zieher** (-toir) *m* (2) l.
tournevis.

Schrau'b-stock (Šrau'p-) *m* étai.

Schredu (Šredk) *m* (2) g. = **Schreden**;

~ **Bild** *n*, ~ **Gefpenst** *n* épouvan-
tail *m*, fantôme *m*; ~ **Schuss** *m*
coup tiré (*fig.* menace *f*) en
l'air.

Schre'dien (Šre'k'en) *m* (2) l. affroi,
frayeur *f*; *pfort* terreur *f*;
(Entlesen) épouvante *f*.

Schre'dien *ſa.* affrayer, terri-
fier; *z.B.* cuis. plonger dans
l'eau froide.

Schre'diens... ~ **Botschaft** *f* nou-
velle terrible; ~ **Herrschaft** *f*
régime *m* de la terreur; la
Terreur; ~ **Kammer** *f* cabinet
m rouge ou des crimes; ~
Mann *m* terroriste (*a. a.*).

Schre'dhaft peureux, *pfort* pol-
tron.

Schre'dlich effrayant, terrible.

Schre'dnls (Šre'knſ) *n* (2) h.
horreur.

Schrei (Šrai) *m* (2) g. cri; (tun a.
pousser); ~ **Hals** *m* criard,
braillard.

Schrei'b (Šrai'p) ...: ~ **Apparat** *m*
et. appareil autographique;
~ **Art** *f* style *m* (geschrieben);
~ **Bedarf** *m* z.B. fournitures
f/pl. de bureau; ~ **Eibuch** *n*
cahier *m* d'écriture; ~ **Feder** *f*
plume (à écrire); ~ **Fehler** *m*
faute *f* ou erreur *f* d'écriture
ou d'orthographe; ~ **Fernsprecher**
m phonotélégraphe; ~ **Gebühr**

f frais *m*/pl. de copie; ~ **Hef**
cahier *m*; ~ **Krampf** *m* crampe
f d'écriture; ~ **Kunstler** *m* arti-
graphe; ~ **Lehrer** *m* maître de
calligraphie; ~ **Maschine** *f* ma-
chine à écrire; ~ **Materialien**
pl. = ~ **Bedarf**; ~ **Materialien**
f. Papier...; ~ **Pult** *n* bureau
de pupitre *m*; ~ **Stube** *f* (2) l. bu-
reau étude; (Wechsel) bureau
(Hausmann a.) comptoir *m*; (Ge-
richt) greffe; ~ **Tafel** *f* ardoise;
~ **Tisch** *m* bureau, (versteckt)
secrétaire; ~ **Unterlage** *f* sous-
main *m*; ~ **Vorlage** *f* modèle
d'écriture, exemple *m*; ~ **Wort**
n écritoire *f*.

Schrei'ben (Šrai'ben) *ſcr.* écrire;
gut (schlecht) ~ avoir bon (mauvais)
main (écrire mal). *2* *n* lettre
f; diplomate (schon) note *f*, di-
plôme *m*.

Schrei'ber (Šrai'ber) *m* (2) l. é-
crivain; auteur (d'une lettre);
écrivain (public); copiste;
commis, expéditionnaire; (2) l.
dictateur (2) clerc.

Schreibetel' (Šraibetel') *f* (2) l.
écriture; (schlecht) griffon-
m; (Raum) bureau *m*.

Schrei'en (Šrai'eu) *ſcr.* cri-
pousser un cri ou des cris
(anrufen) s'écrier.

Schrei'er (-er) *m* (2) l. vocifé-
rateur.

Schrein (Šrain) *m* (2) g. armoire;
f. (Kasten) coffre.

Schrei'ner (Šrai'ner) *m* (2) l. tailleur

(Schrei'ten) (Šrai'ten) *ſcr.* marcher
(ou des) pas; s'avancer; (2) l. *ſcr.*
~ procéder à qc.

Schrift (Šrift) *ſb.* *f* écriture;
main; z.B. latinsche carac-
m/pl. romains; die (Heilige)
l'Écriture (sainte); ~ *ſb.* *f* œuvre;
West) œuvres; ~ *ſb.* *f* œuvre;
crétaire; ~ *ſb.* *f* œuvre;
directeur de la loi, secrétaire

des Todes ~ mit mériter la mort; **Seufz** *f* (s. pl.) devoir *m*.
schu'blaff (-schel) dument.
schu'lbner (sch'ldner) *m* (pl.) débiteur (débiteur *f*).
schu'le (sch'le) *f* (pl.) école; ge-
 lehrte ~ collège *m*, lycée *m*;
 (Gymnasial) gymnase *m*; hohe ~ université; (Sebrang) école.
schu'len (-n) *da.* former.
schu'ler (sch'ler) *m* (pl.) élève; (Schüler) élève (a. fig.).
schu'lerhaft d'écoller.
schu'ler (sch'ler) *f* (pl.) épaule;
 -blatt *n* omoplate *f*, -breite *f*
 largeur; -gebeut *n* bandrier
 -stüd *n* m. carré *f*, -wehr
 & *f* m. épaulement *m*.
schu'tern (-n) *da.* mettre sur l'é-
 paule. (Schulter) *m* (pl.) maître.
schu'ter (-hale), **schu'te**
 (sch'nt) *m* (pl.) (s. pl.)
 amulette *f*, drogue *f*.
schu'ppe (sch'pe) *f* (pl.) écaille;
 -n. vi. écailleux (schuppig);
 -e. haut / peau écailleuse; ~
 kette / jugulaire, mentonnière.
schu'ppe (sch'pe) *f* (pl.) -schippe
 (sch'pen) *da.* (pl.)
 écailleur.
schu'ppen *m* (pl.) hangar; ré-
 missa *f*, (Schiff) remissa à wa-
 gons.
schu'ze (sch'ze) *f* (pl.) tonie (a. ~
 tist *f*); (das Geschloß) a. toison.
schu'ze (sch'ze) ~ -essen *n* tison-
 vier *m*; -baken *m* sable.
schu'zen (-n) *da.* a. tisonner (a.
 (Schutze) tisonner.
schu'zen (sch'zen) *da.* & four-
 cher. & *n* sautiller *f*/pl. de re-
 cherche.
schu'zein (sch'zein) *da.* (pl.)
schu'ze (sch'ze) *m* (pl.) coquin,
 -verderblich, [coquinerie *f*.]
schu'zeret (sch'zeret) *f* (pl.)

schu'rkisch (sch'rkisch) fourbe, (de)
 coquin.
schu'rt (sch'rt) *m* (pl.) (pl.)
 & tablier; -fell *n* tablier (de
 cuir).
schu'rt (sch'rt) *f* (pl.) tablier *m*.
schu'rt (-n) *da.* (re)trouver;
 (schu'rt) nouer; e-n knuten ~
 faire un nœud, fig. nouer une
 intrigue.
Schu'ß (sch'ß) *m* (pl.) mouvement
 rapide, élan; (Wachst) crois-
 sance / rapide; (Zick) pousse *f*,
 jet; coup (de fusil, etc.) (tun
 tirer); (Wunde) coup de feu,
 blessure *f*; (Schuß) à l'é-
 preuve de la balle, (Schuß) invul-
 nérable; (Schuß) à portée
 de tir; -kanal *m* trajet du
 projectile (dans les chairs);
 -waffe *f* arme à feu; -weite
 f portée; -wunde / plaie d'arme
 à feu, coup *m* de feu.
Schu'sse (sch'ße) *f* (pl.) plat *m*.
 (Schüssel) mets *m*; tiefe ~ ter-
 rine; -schrank *m* buffet; ~
 wärmer *m* chauffe-plats.
Schu'ster (sch'ßter) *m* (pl.) cor-
 donnier. (Schuster) (der de cordonnier).
schu'stern (-n) *da.* faire le mé-
 tier de.
Schu'te (-n) (sch'ute) *f* (pl.) gabara.
Schu'tt (sch'ut) *m* (pl.) (s. pl.) dé-
 combes *pl.*, (Abraum) déblai;
 in e-n -haufen (*m*) vermanbeln
 fig. réduire en cendres, mettre
 en ruine. [a blé.]
Schu'tt-boden (sch'ut-) *m* grenier
Schu'ttel (sch'ut) *m* (pl.) (s. pl.)
 pl. violente (de la fièvre).
schu'teln (-n) *da.* secouer;
 (Schüttel) secouer; fig. aus dem
 Ärmel ~ improviser.
schu'ten (sch'uten) *da.* varier.
 jeter; mettre. & *n* romblai *m*.
schu'tern (sch'uten) *v/n* *da.*
 trembler, vibrer.
Schu'tz (sch'ut) *m* (pl.) (s. pl.) pro-
 tection *f*; (Schutz) garde *f*; ~

Schwim (*kvî'm*) ... **anstalt** *f* (école de) natation; **bab** *n* grand bain *m*; **bassin** (-bâs) *n* @l. piscine *f*; **blase** *f* nageoire, (fig.) vase natatoire; **dock** *n* dock *m* flottant; **flosse** *f* nageoire; **fuß** *m* pied, palmé; **gürtel** *m* ceinture *f* de natation, nageoire *f*; **haut** *f* palmure; **hose** *f* caleçon *m* de bain; **kunst** *f* (art *m* de la) natation; **meister** *m* maître nageur; **schule** *f* école de natation; **sloß** *m* brassée *f*, brasse *f*; **vogel** *m* oiseau nageur, palmipède; **weste** *f* scaphandre *m*.

schwimmen (ˌʃvɪm) @c. nager;
(S.) flotter; aus Rand gagner
la terre (ˌbʲ) à la nage ou en
nageant.

⑤ (niveau) flottage.

Schwel'nd (šv'nt) ...: *~sucht* *f*
consumption; *~f. Rungen...*; *~*
suchts-kandibat *f* *m* prédisposé
à la tuberculose.

Schwindel (ʃvɪˈndl) *m* (3). vertige; étourdissement; ~ (a. -el [ʃvɪˈndlɐl]) *f* (3b.) charlatanisme *m*, duperie *f*; filouterie *f*; ~bank *f* banque frauduleuse; Serrengent vertigineux; ~frei sein n'être pas sujet au vertige; ~haft vertigineux; trompeur; ~ware *f* clinquant *m*.

fæmin(e)lig (ˌd[e]llɪd) pris de
vertige (a. fig.); sujet à des
vertiges.

schwindeln (švī'ndəl'n) *de L.*: 4, 29.
mir schwindelt j'al le vertige;
la tête me tourne; *fig.* faire
le charlatan, tromper; *ad u.*
vertigineux.

fehl'n (hɛʔ'nən) *Ma.* di-
minuer, décroître; (*ver.*) di-
paraitre; z. B. die Sinne - en
q. perd-connaissance.

Schwinder (Schindler) m.
homme à projets, d'après
latin: filon. [agr. van...]

skjønn (ge) (b'v'ne) f. (b'v'ne)
 skjønn (ge) (b'v'ne) f. (b'v'ne)
 (skjønn) balancer; (ge) b'v'ne
 dir; (b'v'ne) vanner; (b'v'ne)
 skjønn; (b'v'ne) ~ a'v'ne
 skjønn (a. b'v'ne) v'n- (b'v'ne)
 v'v'ne; (b'v'ne) omv'ne.

Ḍḥwā'ngung (ḍwī'ngūṅ) /
vibration, oscillation; in ~ /
ébranler.

schwellen (svj' r'n) *to* swell
 (water) swell; (influenza) swell
 (heart) swell; *fig.* (heart) swell

Schweiß *f* (év) (le) ...: -bad *n* bain
f sèche, bain *m* de vapeur;
kosten *m* (-stube *f*) étuve *f*
fig.); -kur *f* traitement *m* à
la sueur.

ſamō' ren (ſəyſu' rən) ʔk. juſ
prêtre serment.

Sesuvium (svv1) lourd, étouffant.
Sesuvium (svv10) / (3) b. châtea
 étouffante. [unflor]

Schwulst (švŭlŭt) m (Zd. 1)
 šchwŭ'lstig (švŭ'lstŭ) adj
 boulé. |dépâriâre

Schwund (švũnt) m. (Schw.)
Schwung (švũŋk) m. (Schw.)
branle: fig. élan, (franc)

Breft n tremplin m; -febern
longues plumes des ailes

kraft / phys. force, contrivance
fig. ressort *m*; -rad *n*
m; 2voß = Schwunghaft-

foehn'ngbaf plein de vent.
Vogue: (dancer) actif.

Schwur (évouir) *m* (2) d. 40^r
- perich n (pour f d') assise

2edn 1/10g hexagone m

hexagonal: **ၵၢၳၢ**
adv. an sextuple: **ၵၢၳၢ**
ၵၢၳၢ (-**ၵၢၳၢ**)

hexaëdre *m*; —fabrig *a* hexaëdral; —monastiq *a* monastriel; **Spfindner** (Spfindner) *m* (2l. pièce *f* de aïx; —seilig (Sigue) hexagone, (Seiper) hexaëdre; —strik(e)lig hexagonal.
Se Stier (zô'kœ'e) *m* (2l. pièce *f* de aïx ... *a* demi-gros.
Se Stiehnel note (zô'htœntel-) *f* double(-)croche.
Se Stig (zô'htœsch) solitaire.
Se Stigler (zô'htœsch) *m* 2l. hexagonal.
Sebe (zô'dô'te) *a* 2g. in-seize *m*.
See (zô) *m* (2l. lac; — *f* (2l. mer, (= mœre) lams; —(= Meer)... au de mer (2l. Bad (2l.) *n* bain *m* (pl.), marin *a* (2l. —Stig) *f* vache marine), maritime *a* (2l. —Stad (ville), navale *a* (2l. —Stig) *f* bataille), de (la) marine (2l. —Stig *m* service de la marine, —Stigler *m* officier de m.); —bär *m* ours, *f* (2l. aller —bär loup de mer (*a* —bär *m*); —batalion (batalion) *m* (2g¹. bataillon *m* de fusiliers marins; —elhorn *n* corail *m*; —faprer *m* marin, (2l. solitaire) navigateur; —fapre *f* voyage *m* par mer; navigation; —fisch *m* poisson de mer; —fische pl. (2l. de la mer; —fischerei *f* pêche maritime; —fracht-brief *m* connaissement; —gang *m*: hoher —gang houle *f*; —geselt *n* combat *m* naval; —gemälde *n* marine *f*; —gras *a* zostère *f* marine; —erin *m* végétal; —handel *m* commerce maritime; —Heer *a* armée *f* navale; —Heid *m* grand marin; —herrschafft *f* suprématie maritime; —hund *m* chien marin, phoque; (2l. —Stig) *f* chien de mer; —kabel *n* câble *m* sous-marin; —kubert *m* élève de l'Ecole navale (premier an-

née); —karte *f* carte nautique; —krank *n* avoir le mal de mer, —krank *m*. avoir des nausées; —krieg *m* guerre *f* navale; —leuchte *f* fanal *m*; —macht *f* puissance maritime; —mann *m* marin, mariner; —Männisch (mœnisch) de marin (*adv*. en *m*); —manns-haus *n* asile *m* (homme *m*) des marins; —manns-kunst *f* navigation; —räuber *m* pirate; corsaire (*and* —räuberschiß); —räuberei (rôl-béral) *f* (2l. b. piraterie; —räuberei treiben exercer la (l) piraterie, s'emparer des côtes ou la mer; —recht *n* droit *m* maritime; —reise *f* voyage *m* sur mer; —rose *f* nœuphar *m*; —schaden *m* avarie *f*; —schiff *n* navire *m*; —schlange *f* serpent *m* de mer; (2l. —Stig) canard *m*; —schule *f* école navale; —sprache *f* langage *m* des marins; —Stang *m* varec (*h*); —telegraph *m* aérophore; —trift *f* épave de mer; —Züchtl (Züchtl) en bon état de navigation; —Züchtlig sein (*m*) avoir le pied marin; —volk *n* peuple *m* maritime; —warte *f* observatoire *m* maritime; —wärl (wœrt) de côté de la mer, *4* au large; —wasser *n* *a*. eau salée; —weg *m* route *f* par mer; —weg nach Ostindien chemin des Indes; —wesen *n* marine *f*; —wissenschaft *f* science nautique; —Zunge *f* zèle.
Seele (zô'le) *f* (2l. b. âme (*a*. 2l. —e —kanone *n*. —Glaubner); habitant *m*.
Seele... —angst *f* transe pl. mortelles; —(2l.) froh ravi de joie; —größe *f* grandeur d'âme, magnanimité; —(2l.) gut fonctionnaire bon; —Heil *n* saint *m* (spirituel); —Heilkunde *f* psychiatrie; —Hirt *m* pasteur des âmes;

père spirituel; **Lebse** / messe / messe
des morts; **Ruhe** / tranquillité
d'âme, paix; **Verkäufer** *m*
marchand d'hommes, (Räuber)
récupérateur; **Lebse** / perissaire *f*; **Lebse**
Verwandtschaft *f* sympathie;
Wanderung *f* météorologie;
Wärmer *f* (-verm^{er}) *m* (2)
ficheu croisé tricolore.

See'l-forac / charge d'ames.

See'l-forger (-zôrg^har) *m* ② *l.*
directeur de conscience; père
spirituel; pasteur.

Be gel (zə'gə^h) *n* ②*L.* voile *f*; unter $\rightarrow$ gehen faire voile (nach pour); **-boot** *n* canot *m* à voile(*n*); **-ferfig**, **-skar** prêt à faire voile; sich **-ferfig** *m.* appareiller; **-macher** *m* voilier; **-regatta** (-rə'gātə) *f* ③*g.* régale de voiliers; **-schiff** *n* bâtiment *m* à voiles, voilier; **-sport** *m* yachting; **-stange** *f* vergue; **-tuch** *n* toile *f* à voiles; **-werk** *n* voilure *f*; **-wind** *m* bon vent

fe'getn (v. n) *est.* aller à la voile, faire route, naviguer; in den Grund couler (à fond); durch die Rüste traverser (ou fendre) les airs.

Se gen (zə'ghən) *m* ② l. bénédiction *f*; (Gebet) prière *f*; (Gedeben) prospérité; Gott gebe seinen ~ que Dieu bénisse (au q.c.); ③ reich béni, prospère; ~-wunsch *m* bénédiction *f*.

Be'gher (zō'gher) *m* (2) l. (q.) mit
A. B. faire voile; (S. G. G.) voilier.

fe'guen (zə'ghu'ɛn) *gsc.* bénir;
geseignet sein mit et. être comblé
de qc., avoir beaucoup de qc.
Eu. bénédiction; (g)ebnet bien-
faits *m/pl.*

De' b (zə) ...: -achse *f* (anexo *m*)
axe *m* (nerf) visuel ou op-
tique; -vermōgen *n* (a. -kracht
f) faculté *f* visuelle, vue *f*
-wiel *f* porteur de (la) vue

(= -feld n) champ visuel
de vision.

se *ben* (2^e *ben*) *ben* voir; auf, ne-
et. ~ regarder qc.; *aperevati*
du ~ sein être visible; ~ (sich)
faire voir, montrer.

Se' bene-würblichkeit /
digne d'être vu; - en ph.
riogité.

Se'her (zō'ar) *m* (21. proph)
(désue f); (22. voyant)
šlūt *m* regard prophétique
-age *f* don *m* de la prophétie

se 'bn (zə'bn) ...; -fuerst / de
ardent (nach de); regret
flechtig (-zuchtig) plein de
sir; (nach et.) impatient de
voir de.

De'pne (zē'do) *f* (8) b. tendão
math. corda (a. Bogen²).

desirer ardemment qc
greiter a. qc.

(A. 21. 80m) nerveux.

e'buffa ardent, passionné
 chr (zer) très, bien, fort
 (geben) beaucoup, bien : (et-
 so, autant, (so, tant, mir-
 bien, à quel point, zu -
 - viel bien (s. G. de l'exp.

fig. superficial, plat.

dei' miltseit f, dei' otigakeit (s
tjw-) f (s) b. pou m de pout
deur, basbeere; fig. plattende

bel'be (3rd' du) / 8b. note.
bel'bel (3rd' du) n (2nd' du) (gross) cat

f; (nein!) chope f, back-
selben...! Zartig boyous

bau m. Oläve f. den T.
 zole: -fabrik f. verarbeit.
 n. solerie; -färder m.
 turier en zole: -garn n.
 f. filée; -geschäft n. mag.
 de solerie; -glas m.
 sayeur: -bandel m. comm.
 de zolun on de solerie.

Sekunda'nt (..dä'nt) *m* ③ a.
témoin.

sekundä'r (..dö'r) secondaires.

Seku'nde (..kü'nde) *f* ④ b. se-
conde; ~-zeiger *m* aiguille *f* à
secondes. [servir de témoin.]

sekundie'ren (..kündi'ren) ④ g.
se'ib (zö'ip) ~-ander (zö'ander)

à deux; ~ständig (..stëndig)
indépendant; ~ständigkeit *f*
indépendance.

selbst (zölpst) même; (3. B. die
Sache) an (und für) sich ~ en elle-
même; von ~ (et. un) de sa
propre autorité; ~ kommen

venir a. ou personnel; ~achtung
f estime de soi-même; ~be-

stimmung *f* onanisme *m*, mas-
turbation; ~beherrschung *f*

empire *m* sur soi-même; ~be-
köstigung *f* alimentation à ses
propres frais; ~betrug *m* illu-

sion *f*; ~bewußt mit avoir con-
science de soi-même ou le sen-

timent de sa valeur; ~p. pré-
sompueux; ~binder *m* (Schlup)

cravate à nouer; ~Zehnschätzung
f déclaration de ses revenus;

Zerhaltung *f* conservation per-
sonnelle; **Zerhaltunges-trieb** *m*

instinct de sa propre conser-
vation; **Zefahrer** *m* automobile *f*

(a. m); **Zesprüch** *n* monologue
m; **Zeherrscher** *m* autocrate; **Z-**

hilfe *f* effort *m* personnel; **Z-**
gillma défense; **Zkosten-preis**

m prix de revient; **Zlanier** *m* 21.
voyelle *f*; **Zlos** désintéressé;

Zmord *m*, **Zmörder** *m* suicide;

Zucht *f* égoïsme *m*; ~füchtig
(zöchtig) égoïste; ~tätig auto-

matique; ~unterrichtet *m* auto-
didaxie *f*; **Zverleugnung** *f* abné-

gation; ~verständlich bien en-
tendu; das ist ~ cela (va sans

dire co) s'entend (de soi-même);

Zverflümmelung *f* mutilation
volontaire; **Zvertrauen** *a* con-

fiance *f* (en soi), assurance *f*

sein Zvertrauen haben se de-
fier de soi-même; **Zvermal-**

tung *f* autoamie; **Zwed** *a*
but absolu.

se'ibstsch (zö'pötsch) égoïste

Sele'kt (zö'k't) *f* ④ n. élite
d'élite.

se'lig (zö'lig) bienheureux; *a*
rl. être sauvé, faire son salut;

~sprechen béatifier; sau (s. a. m)
même) gr., défunt; **Se'ner** *a*

Salvateur; **Se'nerung** (zö'nerung)
f ④ b. béatification.

Se'nerkeit *f* ④ b. suprême béa-
heur *m*; rl. salut *m*.

Se'nerie (zö'nerie) *m* ④ i. b. / 31
céléri *m*.

se'iten (zö'iten) rare; extrême.

Se'itenheit *f* rareté; extrémité.

Se'iter wasser (zö'iter) *a* ④ i.
de Seltz; **Sylasche** *f* (mit Seltz)

siphon *m*.

se'itsam (zäm) étrange; *a*
zarre; **Zelt** *f* 31 b. étrange

bizarre; **Zelt** *f* 31 b. étrange
bizarre; singularité.

semko'lon (zemko'lon) *n*
(pl. a. ...la) point (nl) virgule.

Semina'r (..nä'r) *n* ④ g. (pl. a. ...ien)
séminaire *m*; (Velt)

in Frankreich) école *f* normale

se'mmel (zö'möl) *f* ④ d. p.
pain *m* blanc.

Sena'tor (zenä'tör) *m* ④ d. a.
se'nd (zö'nt) ...; **Se'nt** *m* ④ d. a.

exprès; apôtre; **Se'nt** *m* ④ d. a.
schreiben *a* missive *f*; **Se'nt** *m* ④ d. a.

se'nden (zö'nden) ④ d. a. envoi
en. envoi *m*; (Antrag) m.

Seuf (zöuf) *m* ④ g. montard
~büche *f* montardier *m* (a. m)
~fabrikant *m*; ~burne *f*

nichon *m* à la montard;
Seuf *n* anapisme *m*.

se'ngen (zö'ngen) ④ a. m.
flamber; griller; ~ und Bren-
mettre tout à feu et à sang

se'ngeria (zö'ngeria) *a* ④ d. a. m.

nia) fidèle; (fœtus) solide; -
bor et. à l'abri de qc.

Störpertell *f* ③ b. sûreté; certitude; assurance; sécurité; garantie; ~s., m^{pl} de sûreté (A. 20).
St-lampe *f* lampe de sûreté;
St-nabel *f* épinge mécanique;
St-pfand *n* contre-gage *m*; **St-schalter** *m* dt. coupe-circuit.

si d'office assurément, sûrement, certainement, à coup sûr

fi'chern (..a) *q̄*ſ. assurer, mettre en sûreté; (ver et.) garantir (de qc.). Su. mit assurer, etc.; garantie; *fl.* coupe-circuit *m.*

ſicht (zicht) *f* ⑧ *b.* (a. *pl.*) vue;
in ~ en vue; in ~ kommen de-
venir visible; bei ~ à vue; auf
kurze ~ à court terme; ~wechsel
✱ *m* billet de vue.

Il est bon visible; *pfort* évident.

Ö/öfbærkett f (3)b. (6. pl.) vis-
bilité: perceptibilité; évidence.

ſſ'chten (z'ſſ'chten) @c. = ſieben
(v/a.); fig. examiner, trier; $\downarrow$
découvrir.

fl' ~~chilo~~ viable; manifeste.

Il dièrn (zif'korn) *diff.* (nendig-
fel) *suinter*; (*off*) *avoir*
une folle.

Sieb (z(p) n ② g. *crible m*, (fine) *sas m*, *tamis m*; *~händler m*, *~macher m* *cribler*, *tamistier*; *~tuch n* *étamine f*).

Pe'ben (zī'ben) 35a, v/a. cribber,
nasser, lamiser.

he ben sept. a. m. = 2 f. (b). b.
höfe 2 mögere; armig (-är-
m) à sept bras; Zed: n. (-edig)
heptagone m.; -fach, -fältig sept-
uple (a. m.); 2 gestirn n Plolade
f.; die Hügel-länd (Mont) la ville
aux sept collines; -jährig a.
septennal, der 7jährige Krieg
la guerre de sept ans; 7fachen
f/pl. tout 2. s. son saint-crêpin;
Schwäb m/pl. les Sept-Dor-
manis.

flé'býlg (z'p'teíð) notzante-dh
 flé'býlger (-teíghor) m @l. an
 tungénalro.

flec'h (zjch) maladie, infirmité.
Sic'ch-bett a l'etm de souffrance

flē'then (2[¹th^{en}) 3rd a. langui

dépérir: (verfämmern, 6)
a'étioier.

Die eben-haus n infirmo $\frac{1}{2}$

Sie *Opium* n (2) a. (o. pt.) malum
f lente, infirmitas f, etat m ma
ladif.

Sté'de (z' dè) *m.* - **haus** *n* (zè)
siedebaus; **nauneri** *f*; - **fig**
fig. chaleur tropicale; - **maff**
m raffineur; - **plaine** *f* chau-
dière, bouilloire; - **punt** *n*
point d'ébullition.

fle'den (zɪ'den) *ges.*, *impf.* a. d.
bouillir; être en ébullition
v/a. faire bouillir.

Sieg (zik) m (Dg. victorie)
gémouhi accoutumés à vaincre
Sreidy victorieux, adm a
vainqueur(s).

Sie'nei (zî'ghoi) n (2), cachet
(antîc) acelu m (a. pl.);
cachet (antîc) acelu(s) m (pl);
legen matru; ~brevier
garde des sceaux; ~ladi m
clou f à cacheter; ~rins
bagne f à cacheter.

fi'geln (zì'gheln) *inf.* cañon
(shmatz de noir); sceller

flé'gen (zə'ghen) *fla.* (fler-
ob. cl.) vaincre (q., qc.), inflor-
pher de.

61c' per (or) m (2)1, vanag

Siège... : -aufzug m. cortège
trionphal; -göttin f. la Victoire
-preis m. prix (de la victoire)
trophée; -sänne f. colonne
omphale; -säler m. écu com-
mémoratif d'une victoire;
zug m. triomphe.

Diele (211) m. n. n. (1)g. *dele*
 groß m. *dele*

Stelle (2130) f. (8) b. beinahe

ben *n* s'herben mourir sous le
harnais.
Signal (z'ig'nal') *n* (2) g¹. signal
m; él. sonnerie *f*; -apparat *m*
avertisseur; -flagge *f* pavillon
m à signaux; -station *f* sémaphore *m*. (signalier.)
Signaliste *ren* (na'liz'ton) *deg*
Signalat' (z'ignat'on) *f* (b).
signe *m*; *☉* marque; *☿* di-
gnité; *plm.* acriteau *m*.
Silbe (z'ib'e) *f* (b). syllabe; *n*
sieden épilucher les mois; *n*
vasseln charade *f*; *n* Trennung
f décomposition des mots en
syllabes.
Silber (z'ib'ery) *n* (2). argent *m*;
-gerät *n*; -sachen *f/pl.*; -zeug
n vaisselle *f* d'argent; argen-
terie *f*; *...* m d'argent (s.B.).
-barren *m* lingot *m* d'argent;
-arbeit ouvrage *m* en argent;
argenterie; Zerstig argentum;
-blech argent ou lame; -blech
m salutation *f* d'argent; *n*
braut (*n* bräutigam *m*) épouse
(époux) jubilaire; Zfarben
couleur d'argent, argenté; *n*
sch *m* luan *f* de mer; -schie
m renard blanc; -gestalt *m*
lure; Zhaltig (-hältig) argen-
tère; -silber *m* ombre argen-
tin; -münze/monnaie blanche;
-appel *f* peuplier *m* blanc;
-schmied *m* orfèvre pour l'ar-
genterie; -schrank *m* armoire
f à l'argenterie; -währung
étalon *m* d'argent.
Silberling (z'ib'ery) (2) g¹. *m* bilt.
denier. (Dochzeit.)
Silbern (s.B.) d'argent (a. s.B.)
Silber (z'ib'ery) *m* m. imité;
Silberstein *m* a. stras (s.B.).
Sinn (z'inn) *m* (2) g¹ = Gesinn.
Sinnlichkeit *f* école commune aux élèves
catholiques et protestants de.
Sinn (z'inn) *m* *n* -akademie *f*

académie de chant; -sang *m*
chant monotone; -spiel *n* opé-
rette *f*; vaudeville *m*; -spiel-
halle café-concert *m*; -stimm
f voix; *2* partie de chant; *n*
sagel *m* oiseau chanteur; *n*
weise *f* manière de chanter;
mélodie, air *m*.

Singbar chantable.

Singen (z'ing'en) *verb.* chanter; faisch
n chanter faux, détonner; s.B.
Bass *n* avoir une voix de basse.

Singst (z'ing'st) *n* pervenche *f*.

Singular (z'ing'ulär) *m* (2) g¹.
singulier.

Sinken (z'ing'ken) *verb.* s'abais-
ser, descendre; (tiefer et.) s'en-
foncer; (abfließen) couler (bas);
(zu Boden) s'affaisser (auch sich
senken); (sich vermindern) dimi-
nuer; im Preise *n* baisser de
prix; *n* lassen (sich) baisser,
(den Mut) perdre courage.

Sinn (z'inn) *m* (2) g¹. sens; senti-
ment (für et. de qc.); (Neigung)
penchant, goût (pour qc.); (Ver-
stand) esprit; âme *f*, cœur; ca-
ractère; (Vernehmung) sens, ac-
ception *f* (d'un mot); (Meinung,
Wille) avis, volonté *f*, nach
niemem *n* à mon gré; in gutem
(in sitem) *n* en bonne (ou
mauvaise) part; -bild *n* em-
blème *m*, symbole *m*; -gedicht
n épigramme *f*; Sins sans ré-
flexion; (von Sinnen) insensé;
(Wort) vide de sens; -losig-
keit *f* absurdité; -pflanz *f* sensi-
tative; Zerstig ingénier; *n*
spruch *m* sentence *f*; Zver-
wandt (es Wort) synonyme (*m*).
Sinnen (z'inn'en) *verb.* méditer (auf
et. qc.), réfléchir; *n* a. médi-
tatif, rêveur; gesonnen *su* avoir
l'intention (au de).

Sinnen... -genuss *m*, Lust *f*
plaisir *m* sensuel; -welt *f*
monde *m* physique.

ſ'antig (zī) *pensif; judicieux.*
ſ'antlich (z) *wahrnehmbar* sensible, matériel; (z. B. *Zug*) *sensual, (z.) voluptueux.*
ſ'antſchkeit *f* (z) *b. sensualité.*
ſ'inter (zī'n'ter) *m* (Zl.) (Troch.) *stalactite f, sinter; (Schlacke) crasse f. [concréter.]*
ſ'intern (z) *ſ. ſinter; se.*
ſ'int-flut (zī'nt-) *f* *déluge m.*
ſ'ippe (zī'pə) *f* (z) *b. parenté.*
ſ'ippſchaft *f* (z) *b. parenté; me p. allique. [(Guttes) mélasse f.]*
ſ'irup (zī'rūp) *m* (Zg.) *sirup;*
ſ'iſtie'ren (zī'ſtī'rən) *Zg.* *arrêter; (vor Gericht) citer.*
ſ'iſte (zī'tə) *f* (z) *b. coutume, usage m; n.pl. mœurs; -n-biſt n, -n-gemäſſe n* *tableau m de mœurs; -n-geſet n* *loi f morale; -n-lehre f* *morale, éthique; (Darſtellung) traité m de (la) morale; -n-lehrer m* *moraliste; 2n-los* *immoral; -n-loſigkeit f* *immoralité; -n-polizei f* *police des mœurs; surveillance de la p. d. m.; -n-richter m* *censeur; -n-ſpruch m* *maxime f de morale; 2n-ſtreng* *austère; -n-verberbals f, -n-verfall m* *corruption f, dépravation f; -n-zeugnis n* *certificat m de bonne vie et mœurs.*
ſ'iſtig (zī'tīg) *m* (Zg.) *parroquet.*
ſ'iſtig *moral; conforme à l'u-ſage.*
ſ'iſtigkeit *f* (z) *b. moralité; -n-gefühl n* *sens m moral; -n-vergehen n* *attentat m à la pudeur.*
ſ'iſſam (beſcheiden) *modeste, réservé; (ſagend) sage, vertueux.*
ſ'iſſankheit *f* (z) *b. réserve; sagesse; vertu. [(alsance,)]*
ſ'iſte'ri (zī'tou'rt) *gut - daus*
ſ'it (zī't) *m* (Zg.) *sitège (Möbel; a. j. B. Reizen z. de gazou; -der Reizung, -e's Reiztheit); (droll d.)*
ſ'itance *f; (zu Breche) position f*

[illegible]

Skripturen (skrīptŭrən) *f/pl.*
 écritures.

Skrofelkrank (skrōf'el-) *acro-*
 tatonz (a. m.).

Skrofel (skrōf'el) *f/pl.* scrofalea.

Skrupel (skrōp'el) *m* (2l.) scrupule.

Slawe (slā'və) *m* (3a.) Slave;

Slawisch (slā'vīsh) *slave, slavique.*

Smaragd (smarā'kt) *m* (2g.)
 émeraude *f.*

So (zō) (in h(ess)en wette): ainal,

comme cela, de cette manière;

~ daß de sorte que; (vergißend)

— eben ~ 3. 8. reich aussi riche

(wie quo); (nich) — reich (ne ...

pas) si riche; — (— ~ sehr) reich.

~ daß si riche quo; ~ reich auch

(sonst) quoique (gr.) riche

quo (mit subj.); — ~ beschaffen

tel, pareil; wie ~? comment

cela; so so tant bien que mal;

~? vral(mont)?; soda'ls de si-

tôt; 3. anantio quo; soda'un

ensuite, puis; soe'ben tout à

l'heure; soe'ru en tant que;

soe'ri aussi, sur le champ;

soe'r même; soe'le'q — so-

fort; som'i, sona'di donc, par

conséquent; soe'el't — soe'ern;

soe'el'hl ... als auch non seule-

ment ... mais encore ou mais

aussi (nicht nur, sondern auch

beide). sondern ebenso).

So'le (zō'le) *f* (3b.) (Schuh)chaus-

son m. (Strumpf) chaussette.

So'le (zō'le) *m* (2l.) socle.

So'ba (zō'ba) *f* inv. soude (car-

tonnée); ~ wasser n eau *f* de

soude, soda m; est eau de Seltz.

So'brennen (zō'b'r-) *n* (2l.) soda

~ pyrose *f.* [van m.]

So'ja (zō'ja) *n* (2l.) soja m, di-

So'j (zō'j) *m* (2g.) (a. pl.) ivro-

gnie *f.*

So'ple (zō'ple) *f* (3b.) plante

du prod; (Seub2) semelle;

(Seub) plancher m; ~ aduag-

(-ghōg'er) *m/pl.* plantigrades;

~ n-linie *f* ligne horizontale.

So'n (zō'n) *m* (2d.) fils; her ver-

lorene ~ l'enfant prodigue.

So'l-bad (zō'l-) *n* bain m d'eau

saline ou d'eau-mère (Winter-

lauge); (Sei) eaux-mères *f/pl.*

~ quelle *f* source (d'eau) saline.

So'la-wechsel (zō'la-) *m* soule

(eure) *f* de change.

So'ld (zō'ld) tel, pareil; ~ e (—

ötern) en. [Se parella.]

So'lerlei (zō'lerlei) de tels,

So'ld (zō'ld) *m* (2g.) soldo *f*, paye

f; 3g. prix.

So'ldat (zō'ldat) *m* (3a.) soldat,

militaire; alier ~ vétéran; ~

u. entrer au service; so faire

soldat; ~ en-brot *n* pain m de

munition; ~ en-geist *m* esprit

militaire; ~ en-herrschafft *f* mili-

tarisme m; ~ en-kind *n* enfant

m de troupe; ~ en-mikhandlung

f les mauvais traitements m/pl,

dans l'armée; ~ en-rock *m* uni-

forme; (Frankreich) capote *f*;

~ en-sprache *f* argot m des ca-

sernes; ~ en-stand *m* métier des

armes.

So'ldat (zō'ldat) de soldat.

So'lding (zō'lding) *m* (2g.)

So'ldner (zō'ldner) *m* (2l.)

(soldat) mercenaire.

So'le (zō'le) *f* (3b.) eau salée ou

saline; (Winterlauge) eau-

mère.

So'ldat (zō'ldat) *m* (3a.) soldat.

So'ld (zō'ld) *n* ~ daß ~ und haben

le doit et avoir; ~ einnahme *f*

recette brute.

So'len (zō'len) (3a.) (verpflichtet)

sein devoir, (sich) (a) il faut

que (mit subj.); on dit que; man

sollte glauben ou croirait; was

sou daß?; 3. à quel bon? 3. 8. 3. 8.

Sö'ller (zö'll'ər) *m* (2) l. balcon; (Speicher) grenier.

so'lo (zö'lo) *adv.* seul *a.*

So'lo *m. u. n* (2) l. k. solo; e-n ~ spielen jouer (seul et) sans prendre (des cartes); **Sö'nger** *m* solo, soliste; **Spieler** *m. a.* joueur de solo; **Stimme** *f* voix seule.

So'mmer (zö'm'ər) *m* (2) l. été; *fig.* printemps, au; ..., m'd'été (1. 2. ~nacht *f.* ~theater, ~wohnung *f* logement *m*); **Sö'den** (-fö'd'en) *m/pl.* fils de la Vierge; **frische** *f* villégiature; **frischler** (-frisch'l'ər) *m* (2) l. villégiateur; **haus** *n* maison *f* de campagne; **gäste** (-ghöst') *m/pl.* étrangers, baigneurs; **getreide** *n* (blés *m/pl.* de) murs *m/pl.*; **laden** *m* persienne *f*; **landschaft** *f* (Gemälde) paysage *m* estival; **sette** *f* côté *m* du midi; **sprossen** *f/pl.* taches de rougeur.

so'mmerlich d'été, comme en été; *bsd.* & *u.* *so.* estival.

so'mmern (-n) *vb.* exposer au soleil; **Wich** ~ entretenir le bétail pendant l'été au pâturage.

So'nde (zö'nd') *f* (2) b. sonde.

so'nder (zö'nd'ər) *sans* ~ gleich *n* sans pareil, sans égal; 2... un spécial *a.*, particulier *a.*; **be-merkung** *f* tendance particulariste, particularisme *m*.

so'nderbar singulier, étrange; **heit** *f* (2) b. singularité.

so'nderlich extraordinaire.

So'nderling (-l'ing) *m* (2) g¹. original; homme bizarre.

so'bern¹ (-n) *maia.* [guer.]

so'bern² *vb.* séparer; distin-
sondieren *fig.* sonder; *fig.* tâter le terrain.

Sone'tt (zö'nt't) *n* (2) g. sonnet *m*.

So'un-abend (zö'n-) *m* samedi.

So'ne (zö'n') *f* (2) b. soleil *m* (*a.* *fig.*); **Sonnenchein**

so'nne (zö'n'en) *vb.* exposer au soleil; **Wich** ~ se mettre à se promener au soleil; *bsd.* & *u.* délecter (au et. de qd.).

So'nne (zö'n'en) ... **ansteigen** *m* lever (~untergang *m* ~ coucher) du soleil; (~ *Wende*) orient; **bad** *n* bain *m* de ~.

bahn *f* (Wendebahn) solitaire.

bliss *m* soleillé *f*; **blume** *f* tournesol *m*, hélianthus *m*.

leil *m*; **bede** *n* tendolex *m*.

finsternis *f* éclipse de soleil.

stet *m* tache *f* solaire; **klar** *adv.* n années *f* solaire; **klar** *adv.* comme le jour, évident.

schein *m* (es ist u. hat du) soleil.

schirm *m* ombrelle *f*; (*fig.*) parasol; **sette** *f* (côté *m* du midi) *m*.

stäubchen *n* *fig.* atomes *m*; **schlag** *m* coup de soleil.

solation *f*; **still-stand** *m* atice; **system** *m* système.

uhr *f* cadran *m* solaire; **wende** *f* solstice *m*; **Wende** *m* troupe *m*; **weiger** *m* gnomon.

Welt *n* marquis *f*.

so'nig (zö'n'ig) ensoleillé, radieux.

So'n-tag *m* dimanche; *bsd.* & *u.* **sonntag** *m* dimanche.

so'n-täglich (1. 2. ~er Tag) *adv.* bit) de dimanche; *adv.* chaque dimanche.

So'n-tags ... 1. 2. **jäger** mauvais chasseur; **Kind** *m* né le dimanche.

= **Wiedertag**; **ruhe** *f* (dominical ou) du dimanche.

so'n-verbrannt (-verbrennt) *adv.* lé par le soleil, balé, hâlé.

sonst (zö'nt) autre; ~ et *adv.* que) autre chose; ~ nicht *adv.* autre chose, rien de plus.

~? quel autre? ~ niemand *adv.* autre; (aufstehen) d'ailleurs.

sonst *adv.* resté; (anderwärts) autre; *sonst* *adv.* sinon; ou d'autres temps.

sonst *adv.* mais) autrefois.

steper (-štědʲər) *m* (2), coupe-
-naverger.

ṣpā'rlīḥ (ṣpō'rlīḥ) peu abondant; (gering) mesquin; (en bah) rare; (Ṣlabī) frugal.

Spa'ren (spá'ren) *m* (2) l. chev-
ron; *F flg.* e-n ~ (du viel) h.
avoir un grain de folie, *F avoir*
le timbre folé; ~werk *n* che-
vronnage *m*.

ſpa'rfam (ſpā'rzam) (W.) éco-
nome, ménager; (S.) écono-
mique; ~ umgehen mit et. mē-
nager qq.

Spa'rsamkeit *f* (s. *pl.*) économie; aus *Sparsucht* (*f/pl.*) par raison (*f*) d'économie.

Spa'rio (spā'rio) *m.* (a. pl.)
 & spari(o); *mare f.* sparterio.

Spaß (āpāç) *m* (2d. badinago;
(Bergnügen) plaisir) = 2dierā.

pa'ſen (spā'ç'en) ⑤ a. badiner:
plaisanter. (drôle.)

Spa'ßhaft (Spä'chäft) plaisant,
Spa'ß-vogel m farceur, bouffon.

Śpat (śpāt) *m.* (2g, *men.* śpāth;
(*v. pl.*) *vēt.* śparvin

spät (spät) *adv.* tard, wie ~ ist es? quelle heure est-il? es

wirb ~ il se fait tard; ~stens (spe'tectəŋc) au plus tard; ~ a: (~eintreicub, reiscəb) tardif; (j. M. Stunbe) avancé; ~ere Zeit époque *f* postérieure, ~ette la plus reculée.

Spät. *n* Herbst *m* fin *f* de l'automne, arrière-saison *f*; *n* Jahr *n* automne *m*, arrière-saison *f*; *n* Obst *n* fruits *m/pl* tardifs.

Spä'ten (spä't'n) *m* (2) l. bêche *γ*.
Spä'tling (spä't'lj'ŋ) *m* (2) g¹. 1. n.
 fruit *m* tardif, a. fig.: (Samm)
 tardillon. (pierrrot.)

Spaṭṭ (əpātṭ) *m* (N. *moléau*, F) **Spaṭṭe** r(əpātṭi r)... *f* **fabri** / promenade *s. w.* en voiture; *~gang* *m* promenade *f* (a. *Det*); *~gān-ger* (-ghān-ər) *m* (N) promeneur

-riff *m* promenade *f* à cheval
-stodi *m* canne *f*: -fiocap

(-štəukʰən) π (2)l. budino /
bɔtʰiˈtʰen (-ən) 35g. 7. igchen

promener, (rabelin a bicyclette)
reiten a cheval) : ~ führen
mener.

Spedz (špědž) *m* (2)g. (2000) *g*
Spedz (špědž) *m* (2)g. (6. Pl.) *g*

(F. a. v. Menden): — neoplasm
tumeur gressante, Upom

-griechen f/pl. cretons
-haus m. ein ort gras

n branchelard m. - (branchelard n) lardon m.

f flèche (ou bande) de l'arc
ipe'dia (əpē'kijə) lardoux. II

speble'ren (špɔd(ʹrɛn) 458

Spédificu'r (sédifiku'r) *m* (spédifiku'r)

Speditio'ne-geschaft (Levy)
n maison f de commerce

Speer (Aper) m (2)g. lance

Spei'ne (spai'du) f. (A) n. m.

Spei'chel *m* (9), salivæ *f*;
 wovon) crachats; **bräse** *f* ¹⁸⁰⁰

valoir: -fluy m fluy
valoir: -lecker m vil adfaren

Spel' der m. 21. gränlor.

spet'en (s'pal'en) @r: st
yolur.

Spel'ering(s-baum) 1) *Juniper* 2) *Thuja*

Spel'se (spai'zə) / ⑤ b. ail
m/pl., nourriture: nourriture

viols *m*, plat *m*; -vrei *m* ^{viols}
-eto *n* ginece *f/pl*; -muri

restaurant m., -kann
garde-manger m., office, -k

collier; „meister m d'apud

—röðre / rönophage m. —
balle / à manger (a. —) m.

(a) Zi. in Ziffern - réfection

fett *m* chyle: ~förank *m* garde-manger: ~luggen *m* wagon-restaurant: ~wirt *m* traiteur, restaurateur.

(en son) repas; dîner; souper;
 (ci, es) manger q.; s'en - don-
 ner à manger à q., nourrir q.;
 (j. B. fine cuisine) alimenter.

bruit, tapage; ~foudre n thd.
place f à Grand apsectacle.

Spe'ktrum (spě'ktrŭm) n (pl. s)
 ① k. světla

Spekula *ni* (spekula'tor) *m* (3) *n*.
Spekula *ni* (spekula'tor) *m* (3) *n*.

... (1. m.) auf Hallen des Burz)

Spelf, Spel (spēl) *in* (2) *or*

phân tử (phân tử) *m* (2) *ph.*
phân tử (phân tử) *f* (2) *ph.*
phân tử *m*, (phân tử) *ph.*

(Applied)

glume, (ber ähren) hülle,

bulletin: (bʊl'ɪn) / ③ b. distri-

für'nöch (-en) charité.

donner, faire
(être) bienfaiteur.

Sperr(e) (-e) *f* (2)b. (Toi) fermeture; (3.B. Straß) barrage *m*; (3.B. durch Wagen) encombrement *m*; (Verbot) interdiction 3.B. du commerce; (Quade) blocus *m*; die ~ verhängen boycotter (über; acc.).

þe'rren (-^{en}) **ðæ**. écarter; bou-
ca. _ écartiller; *þyp*. espacer;
barrer, former l'entrée de ...;
(*þeyperren*) obstruer; (*þafen*)
hâler, bloquer; (*þab*) enrayer;
(*þimbern*) empêcher, interdire;
mettre (en prison); **þið** _ ré-
sister; faire des cérémonies.

əp'e'fən (əp'e'zən) *f/pl.* Irainia *m/pl.*

épave(e)l' (âpete^otal') / (3) b.épice;
-bâmbler *m* épicerie: -laden *m*
(-ware *f*) épicerie(s) *f* (pl.).

спеціалі́ст (-сґал) m. mst. спціаль а.;
-урст m. спціальіст; -іацґ n.
спціальітє f.

Spezialität 'ten-theater' (spetsiā-
l'it'o'ten-) *n* (thirds *m* dou) va-
riátion *f*/pl. [har.]

pejre II (~çyð'1) spécial, particu-

ὁπρὸς ἡμᾶς (ὁπρὸς ἡμᾶς) / ἡμῶν, ὑπὸς ἡμᾶς
die wir, bei uns, von uns, unter uns

die vier – los quatro reglas
fundamentales.

περί τῆς (ἀποκρίσεως) ἐπεκρίσεως.

apô're (cô're) / (3)h. sphéro.
 ân'dr (ô'n'k) ... : an m angûlle

f. tumens; *juvenci* *f. madidus*; ∞

(a. Pfeiler?) ; **schelbe** f (carteau m de) glace ; **schleifer** m polisseur de glaces ; **schrant** m armoire f à gl. ; **tschen** [-t'schen] n (gl.) m console f. **Spie'gelein** (n) (a. v. n. briller, miroiter ; v/a. refléter ; sich ~ se regarder dans une glace, se mirer.

Spjel (spj) n (g. jeu m ; a. s. 20.) variété ; **ball** m balle f, étouf ; (fig.) jouet ; **bank** f banque ; **böse** f boîte à musique ; **geld** n (Ginsag) enjeu m ; **gesellschaft** f société de joueurs ; **haus** n, m. p. **hölle** f maison f de jeu, tripot m ; **karte** f carte (à jouer) ; **mann** m musicien ; **tambour**, **clairon** ; **marke** f jeton m, fiche ; **plan** m (sonete) plan ; **thé** répertoire ; **platz** m (Schule) préau ; **ratte** f joueur m passionné ; **raum** m fig. latitude f ; **jeu**, **chasse** f ; **schule** f école enfantine ; **tisch** m table f à jouer ; (Spiehbücher) tapis vert ; **uhr** f a. s. pendule à c. rillon, automate m à musique ; **verberber** (-fordörber) m (gl. trouble-fête) ; **waren** f/pl. (Jug n) joujou m/pl. ; **waren** m/pl. ; **bimbelote** m/pl. ; **waren-fabrik** f. (-geschäft n, -handel m) auch bimbeloterie ; **waren-fabrikant**, **waren-händler** bimbelotier.

Spie'len (spj'len) (a. a. jouer ; ein Spiel an air ; Klavier du piano ; ein Spiel à un jeu ; um et. qc., die Partie zu ob. um la partie à ; fig. mit et. ob. einem ~ se jouer de ; bei Herrn ~ faire le maître ; ins blaue ~ tirer sur le bleu.

Spie'ler (spj'ler) m (gl. joueur, (Rasch) tricheur.

Spieleser (spj'ler) f (gl. jou

m, badinage m, enfantillage m pl.) m ; (Spielding) joujou m. **Spie'r-staube** (spj'r-) f (spj'ra) **Spies** (spj) m (g. pique (Wurf) javelot ; (Schuss) broche f ; **bürger** m fig. petit bourgeois, épicier, pékin ; **gefehl** m complice ; **glanz** m antimoine ; **hirsch** m = Spießer ; **ruhm** f/pl. ; ~. laufen passer par les baguettes.

Spie'gen (spj'gen) (a. e. transpercer, (Sparen) embrocher.

Spie'ßer (spj'p) m (gl. ch. daquai. F = Spießbürger. (narda pl)

Spina't (spj'nd't) m (g. épine)

Spind (spj'nd) n, m (g. armoire f ; a. s. garde-robe f.

Spj'ndel (spj'ndel) f (a. d. fusain m ; (Sapen) pivot m ; (Leinwand) noyau m ; **baum** m fusain ; **Spü'r** m (a. s. comme un harong.

Spine'tt (spj'nd't) n (g. épine)

Spj'nn (spj'n) m ; **baum** n fil tace f ; **maschine** f machine à filer ; **jenny** ; **rad** n rouet (à filer) ; **rodien** m qu. nouille f ; **stube** f cercle de filouses, (= **studen-abend** m) veillée.

Spj'nn (spj'n) f (gl. araignée)

Spj'nn-feind sein (e-m) nait mortellement.

Spj'nnen (spj'nn) (a. e. filer ; **tramer** ; (Rave) filer, rouetter.

Spj'nn(en)-gewebe n toile (à raigues ; fig. chiffe f (narda Beug).

Spj'nn (spj'nn) m (gl. fil)

Spj'nnerei (spj'nnerei) f (gl. m de filer, filature (a. d. d. bestiger m filature (trico f)

Spj'nn (spj'nn) m (g. espion (oune f) ; **en-richelei** (-richelei) f espionomanie. (espionage)

Spj'nn (spj'nn) m (gl. espion)

-spionnage *m.* (Spion) mou-
 chardage.
 Spiral (spira'l) ... mit spirale *a.* ;
 -spirale / spirale.
 spirite (s'p'i'ti't) *m.* (Da. (21st)
 [s]) spirite, spiruiste.
 spiritueux (sp'ri'tueu'z) *pl.*
 spiritueux *m/pl.*
 spiritueux (sp'ri'tueu'z) *m inv. n.* (Dh.
 esprit (de vin), alcool; *fig.* f
 esprit, verve *f.*
 Spital (spita'l) *a.* (Da. hôpital *m.*
 spi'ta (sp'ite) pointu; *fig.* *a.* aigu
 (aig. mince); (sichend, a. *fig.*) pi-
 quant; (mager) maigre; *adv.*
 en pointe.
 Spitz *m.* (Dg. chien loup; (Diamant-
 stein) pointe *f.* de vin.
 Spi'te (sp'ite) ... -bart *m.* barbe
 f de bois; -bogen *m.* ogive *f.*;
 -bogen st. *m.* style ogival; -
 voge *m.* volure, (Wing) co-
 quille; filou (our *m.*); -buben-
 freich *m.* -büberel *f.* coqui-
 querie *f.*; -bubisch de filou(s)
 (a. -buben...); -fischig sub-
 til; (trügerisch) sophistique; -
 fähigkeit *f.* subtilité, so-
 phisme *m.*; -hämte *f.* pte *m.*;
 -hammer *m.* marteau à pointe;
 -kopf *m.* (personne *f.* a) tête *f.*
 pointue; -kugel *f.* ballo cylin-
 dro-conique; -kuss *f.* mous-
 taigne; -name *m.* sobriquet;
 nom de guerre; -säule *f.* sp.
 obelisque *m.*; -Zwink(e)llig acu-
 tangle, à angle(s) aigu(s).
 Spi'te (-s) *f.* (Dh. pointe; (Gabe)
 bout *m.*, extrémité; (Weg) som-
 met *m.*; bec *m.* (de plume); (Zurück)
 fleche; & tête; au der - stehen
 être à la tête; die - bieten to-
 nir tot; (in Worten) propos *m.*
 piquant; (Bus) dentelle.
 Spi'ten (-en) *adv.* rendre pointu;
 étiller; (Wunden) tailler; die
 -hren - dresser les oreilles.
 Spi'ten - -arbeit *f.* point-*m.*

dentelle; -fabrikant *m.* -
 händler *m.* dentellier; -stopp-
 lertu (-klemp'ertu) *f.* (Dc. ou-
 vrière en point; -kragen *m.* col
 en dentelles.

spi'tig (-ich) pointu; piquant.
f. spi't; -stelt *f.* (Dh. acuité; *fig.*
 piquant *m.*

Spint (spint) *m.* (Dg. ambier.
 Spil'tier (spil'tier) *m.* (Dl. éclat
 (a. de bois); (in der Haut)
 écharde *f.*; (Knochen) a. (ohr.)
 osseille *f.*; (Stein) écaille *f.*; 2-
 nadit au comme la main; -
 richter *m.* critique minutieux.

Spil'tern (-n) *adv.* (c/a. faire)
 voler en éclats. [nier]

Spo'ter (spō'ter) *m.* (Dl. éperon-
 Sporn (spōrn) *m.* (Dg. (pl. ...oren)
 éperon; die Sporen (spō'rən)
 geben donner de l'éperon; (a. B.
 21st) crampon; *fig.* *a.* aiguillon
 (Stachel); -radchen (-rätchen)
 a. (Dl. molette *f.* -Streichs à
 toute bride; en toute hâte.

spo'rnen (spō'rnen) *Da.* (acc.)
 donner de l'éperon à; éperon-
 ner, *fig.* *a.* stimuler.

Sport (spōrt) *m.* (Dg. sport
 (reiben faire); -liebhaber *m.*
 amateur du sport, -sportsman
 (pl. sportsmen); -park *m.* parc
 sportif (a. st. -...); (Bd. st.
 Stadtsport) parc vélodrome.

Spo'tein (spō'tein) *f/pl.* amulu-
 ments *m.*, casual *m/sg.*

Spott (spōt) *m.* (Dg. (a. pl.) rail-
 lerie *f.* maquerie *f.*; (Verhöhnung)
 dérision *f.*; (Beiseit) sarcasme;
 (verneht) persiflage; 2billig à
 vil prix; -gebot *n.* offre *f.*
 dérision; -geschicht *n.* satire *f.*;
 (neues) épigramme *m.*; -geit *n.*
 vil prix *m.*; -lied *n.* chanson *f.*
 satirique; -name *m.* sobriquet;
 -schlecht abominable; -sucht *f.*
 manie de se moquer; -stich
 (-stich) d'humour railleur.

Spöttel (*špö'tel*) *f* (3) b. persiflage *m*.

spö'teln (*špö'teln*) *vt* (über mit acc.) railler finement (ou persifler) mit acc.

spo'ten (*špö'ten*) *vt* c. se moquer ou se railler (über de).

Spö'tter (*špö'ter*) *m* (3) l. moqueur, railleur; (über Selbigen) blasphémateur.

Spöttel (*špö'tel*) *f* (3) b. = Spott; blasphème *m*.

spö'tisch railleur, moqueur; *adv*. d'un air moqueur; par ironie.

Spra'ch (*špra'ch*) ...: *brief m* lettre *f* pour l'enseignement d'une langue; *eigenheit f* idiotisme *m*, bêtise germanisme *m*, françaisisme gallicisme *m*; *fehler m* faute *f* de langage; *faule f* de grammaire, solécisme; *forscher m* linguiste; *forschung f* linguistique; *gebrauch m* usage (de la langue); *gelehrte(r) m* philologue; *kundig mit connaître à fond une ou plusieurs langues*; *lehre f* grammaire; *lehrer m* maître de langue(s); *los privé de l'usage de la parole*; (*stumm*) muet, (*im Munde*) interdit; *meister m* = *lehrer*; *neuerer m* néologue, ...giste; *regel f* règle grammaticale; *reiniger (-rühiger) m* (3) l. puriste; *reinigung-s-elser m* purisme; *richtig correct*; *rohr n* porte-voix *m*; *werk-leug n* organe *m* de la voix; *zweibrig* contraire au génie de la langue; incongru; *zweibrigkeit f* incongruité; *zweiffenschaft f* science *s. d.* des langues, philologie, linguistique.

Spra'che (*špra'che*) *f* (3) b. = *sprache*; (*Sprach*) idiome *m*; (*als Gehörtenansdruck*) langage *m*; (*Wabe*) parole.

Spra'chlich *s. d.* concernant la langue.

Spre'ch (*špre'ch*) ...: *maschine f* (Phonograph, Grammophon) *m*; *chine parlante*; *stunde f* heure d'audience, heure des consultations; *übungen f* exercices *m/pl.* de conversation; *weise f* manière de parler *m*; *zimmer n* *parloir m*; (*s. d.* *Wrgt*) cabinet *m* de consultations.

Spre'chen (*špre'chen*) *vt* dire; *zu sein* être visible; *frei* acquiescer.

Spre'cher (*špre'cher*) *m* (3) l. *mit parole*; (*Wortführer*) orateur.

Spre'ten (*špre'ten*) *vt* c. étaler.

Spre'te (*špre'te*) *f* (3) b. *Streue* *m*.

Spre'ten (*špre'ten*) *vt* c. écarter, écarter; *écarter*; *étrécir*; *étroindre*; *stid* = se rengorger.

Spre'ng (*špre'ng*) ...: *geschoss n* projectile *m* (balle *f*) *explosif*; *stoff m* matière *f* explosive, explosif; *stille n* *stille m* *s. d.* d'obus; *wagen n* voiture *f* d'arrosage (public); *webel m* goupillon, aspirateur; *wirkung f* effet *m* d'une explosion.

Spre'ngel (*špre'ngel*) *m* (2) d. *di-* *Spre'ngen* (*špre'ngen*) *vt* c. faire sauter ou faire éclater; (*Schlag*) *herren* (*St. d.* *St. d.*) enfoncer; (*Schlag*) *herren* (*s. d.* *Wasser*) répanaire, (*Wasser*) arroseur; *n/n.* aller à tout, *essen* ou à toute bride; *über* et. = franchir à cheval.

Spre'nkel (*špre'nkel*) *m* (3) l. (*St. d.*) mouchoir *f*; *ch. lachet*; *Spre'nkelig* (*špre'nkelig*) mouchoir, lachet.

Spre'nkeln (*špre'nkeln*) *vt* c. mouchoir, lachet.

Spre'n (*špre'n*) *f* (3) b. (*s. d.*) *St. d.*

Spre'ch (*špre'ch*) ...: *maschine f* (Phonograph, Grammophon) *m*; *chine parlante*; *stunde f* heure d'audience, heure des consultations; *übungen f* exercices *m/pl.* de conversation; *weise f* manière de parler *m*; *zimmer n* *parloir m*; (*s. d.* *Wrgt*) cabinet *m* de consultations.

Spre'chen (*špre'chen*) *vt* dire; *zu sein* être visible; *frei* acquiescer.

Spre'cher (*špre'cher*) *m* (3) l. *mit parole*; (*Wortführer*) orateur.

Spre'ten (*špre'ten*) *vt* c. étaler.

Spre'te (*špre'te*) *f* (3) b. *Streue* *m*.

Spre'ten (*špre'ten*) *vt* c. écarter, écarter; *écarter*; *étrécir*; *étroindre*; *stid* = se rengorger.

Spre'ng (*špre'ng*) ...: *geschoss n* projectile *m* (balle *f*) *explosif*; *stoff m* matière *f* explosive, explosif; *stille n* *stille m* *s. d.* d'obus; *wagen n* voiture *f* d'arrosage (public); *webel m* goupillon, aspirateur; *wirkung f* effet *m* d'une explosion.

Spre'ngel (*špre'ngel*) *m* (2) d. *di-* *Spre'ngen* (*špre'ngen*) *vt* c. faire sauter ou faire éclater; (*Schlag*) *herren* (*St. d.* *St. d.*) enfoncer; (*Schlag*) *herren* (*s. d.* *Wasser*) répanaire, (*Wasser*) arroseur; *n/n.* aller à tout, *essen* ou à toute bride; *über* et. = franchir à cheval.

Spre'nkel (*špre'nkel*) *m* (3) l. (*St. d.*) mouchoir *f*; *ch. lachet*; *Spre'nkelig* (*špre'nkelig*) mouchoir, lachet.

Spre'nkeln (*špre'nkeln*) *vt* c. mouchoir, lachet.

Spre'n (*špre'n*) *f* (3) b. (*s. d.*) *St. d.*

Spre'ch (*špre'ch*) ...: *maschine f* (Phonograph, Grammophon) *m*; *chine parlante*; *stunde f* heure d'audience, heure des consultations; *übungen f* exercices *m/pl.* de conversation; *weise f* manière de parler *m*; *zimmer n* *parloir m*; (*s. d.* *Wrgt*) cabinet *m* de consultations.

Spre'chen (*špre'chen*) *vt* dire; *zu sein* être visible; *frei* acquiescer.

Spre'cher (*špre'cher*) *m* (3) l. *mit parole*; (*Wortführer*) orateur.

Spre'ten (*špre'ten*) *vt* c. étaler.

Spre'te (*špre'te*) *f* (3) b. *Streue* *m*.

Spre'ten (*špre'ten*) *vt* c. écarter, écarter; *écarter*; *étrécir*; *étroindre*; *stid* = se rengorger.

Spre'ng (*špre'ng*) ...: *geschoss n* projectile *m* (balle *f*) *explosif*; *stoff m* matière *f* explosive, explosif; *stille n* *stille m* *s. d.* d'obus; *wagen n* voiture *f* d'arrosage (public); *webel m* goupillon, aspirateur; *wirkung f* effet *m* d'une explosion.

fig. paille légère; *-blättchen* (-blättchen) *n* (2l. paille) *f*.
Sproßwort (sprö'w-ort) *n* pro-
 verbe *m*.
Sproßwortlich proverbial.
Sproßhen (sprö'chen) (2d. germer,
 croître).
Sproßing (sprö'ing) ...: *-brunnen m*
 jet d'eau; *-flut f* haute marée;
-ins-feld m (2g. jeune étourdi;
 -quelle *f* source jaillissante.
Sproßingen (sprö'ing-en) (2b. sauter;
 (aus)schnellen, vor Freude -) bon-
 dité; über et. -franchir qc. (en
 sautant); (Süßer usw.) saillir;
 (2d. a.) faire la moule; (ber-
 eub) éclater, se fendre; (Wasser)
 jaillir; (Wasserläufe) joner.
Sproßiger (-er) *m* (2d. sauteur,
 (Süß) voltigeur; (2d. a.) en-
 valier.
Sproß (sprö'ch) *m* (2g. — *Spiritus*.
Sproß (sprö'ch) ...: *-bad n*
 douche *f*; bain *m* par irro-
 ration; *-faher f* (a. -four *f*) (po-
 nte) excursion, pointe; *-fled*
m éclaboussure *f*; *-küchen m*
 échaudé à la sarigue; *-leber*
n (2d. a.) tablier *m*, garde-
 boue *m*; *-löcher n/pl.* (2d. a.)
 évents *m/pl.*
Sproßel (sprö'el) (2b. (2d. a.) (2d. a.)
 sarigue; pompe à incendie;
-a-bau n dépôt *m* des pompes
 à incendie.
Sproßhen (-en) (2d. a.) (2d. a.)
 jaillir, saillir; (2d. a.) ressaillir;
 (2d. a.) cracher; (2d. a.) faire jai-
 llir; (2d. a.) arroser, asper-
 ger; faire jouer les pompes;
 arroser.
Sproßig (sprö'ig) cassant, (2d. a.)
 sec; (2d. a.) pailleux;
 (2d. a.) sec et dur; fig. (2d. a.) peu
 tendre, prude; -tun faire la
 (2d. a.) prude.
Sproßblättchen (-d) *f* propriété
 cassante; (2d. a.) (2d. a.)

Sproß (sprö'ch) *m* (2g. jet, poussa-
 f; rejeton (a. 2d.)).
Sproßfe (-e) (2b. *f* échelon *m*.
Sproßfen (-en) (2d. a.) -sperchen.
Sproßer (sprö'cher) *m* (2d. grand
 rossignol).
Sproßling (sprö'ling) *m* (2g. -
 rejeton, descendant).
Sproßte (sprö'te) *f* (2b. grande
 sardine).
Sproß (sprö'ch) *m* (2d. (2d. a.)
 jugement, sentence *f*; (2d. a.)
 (2d. a.) verdict; (2d. a.) sen-
 tence *f*; passage de l'Écriture
 (sainte). [2d. en état.]
Sproß-reiß en état d'être jugé;
Sproßel (sprö'el) *m* (2d. bouil-
 lon; jet d'eau bouillonnant).
Sproßeln (-en) (2d. a.) bouillonner,
 jaillir; (2d. a.) pétiller (a. fig.
 d'esprit von Witz); (2d. a.)
 bredouiller.
Sproß (sprö'ch) ...: *-feuer n* feu
m pétillant; *-regen m* pluie *f*
 fine, bruine *f*. [jaillir.]
Sproßhen (-en) (2d. a.) (2d. a.) faire;
Sproßing (sprö'ing) *m* (2d. a.) saut,
 bond; (2d. a.) tente *f*, solère *f*;
-breit n tremplin *m*; *-feder f*
 ressort *m*; *-feder* matras *f*
 sembler *m* élastique; *-riemen*
m (2d. a.) coupe-pied; (2d. a.)
 bricole *f*; *-tuch n* (2d. a.)
 toile *f* de sautoir.
Sproßhen (sprö'hen) (2d. a.) cracher;
 (2d. a.) (2d. a.) [choir.]
Sproßkasten m, *-napf m* cra-
Spuk (spuk) *m* (2g. apparition
f de fantômes; fantôme, reve-
 nant; *-geist m* lutin; *-geschicht*
f conte *m* de revenants.
Spukhen (spuk'en) (2d. a.) revenir,
 (2d. a.) lutiner; es spukt il y
 a des revenants.
Spuk (spuk) ...: *-rad n* rouet
m à bobiner; *-wurm m* asca-
 ride.
Spuk (spuk) ...: *-faher m* cyrène

f. baquet *m*; *fran* *f* écurieuse;
napf *m* jatte *f*; *wasfer* *n* eau
f de vaisselle.

Spüle (spül'e) *f* (B.) bobine;
 (Jeder) tuyau *m* de plume.

Spülen (..n) (B.) bobiner, (ab..) dévider.

Spülen (spül'en) (B.) (W.)
 laver, écurer; (W.) (W.)
 rincer; (W.) (W.)
 aiguiser; (B.)
 aus hier jeter. *f.* rincer *f*.

Spüllicht (-licht) *n* (B.) lavare

Spund (spunt) *m* (B.) bondon;
 bonde *f* (a. Loch *n*); *bohrer* *m*
 bondonnelle *f*. (donner)

Spünden (spünd'en) (B.) bon-

Spur (spür) *f* (B.) trace; *ch.*
 voie; *fig.* a. vestige *m*; *los* (B.)
 verschwinden disparaître sans
 laisser de traces; *weite* *f*
 (largeur de ou de la) voie.

Spür (spür) ... *hund* *m* chien
 quêteur; *fig.* limier; *nase* *f*
 bon nez *m*; *Éventeur* *m*; *stun*
m flair; sagacité *f*.

Spüren (..en) (B.) *ch.* a. *fig.* char-
 cher la trace de, flairer. (Bund
 a.) quêter; (empfinden) sentir; (An-
 gelegenheit) éprouver; n'aper-
 cevoir (et de q.). (dépêcher)

Spürten (spürt'en) (B.) *ch.* *sp.*

Staat (stāt) *m* (B.) État; *lexo*;
 grohen ~ machen mener un
 grand train; (Bau) belle toilette;
 in vollem (besten) ~ en grande
 toilette; mit et. ~ machen faire
 parade de q.; *en-beschreibung*
f géographie politique; *en-*
bund *m* confédération *f* (d'E-
 tats); *en-kunde* *f* statistique.

staatl. politique, public.

Staats (stāt's) ... *mit* d'État
 (B.) *mann* *m* homme), de
 l'État (B.) *klasse* *f* classe),
 public a. (B.) *gewalt* *f* auto-
 rité), politique a. (B.) *ver-*
brechen *n* crime *m*); *amt* *n*
 charge *f* publique; *angehö-*

rige(r) *m* citoyen (B.) français

angehörigkeit *f* nationalité

angelegenheit *f* affaire d'E-

tat; *anwalt* *m* procureur du

roi (de la république, etc.)

anwaltschaft *f* ministère

public, parquet *m*; *amtlich*

m journal officiel, Moniteur;

bürger *m* citoyen; *bürger-*

lich de citoyen, civique; *be-*

amter *m* fonctionnaire public.

dienst *m* service public; (B.)

dienst *stehen* être dans l'ad-

ministration; *einkommen*

f impôt *m* public sur le

revenu; *klarstellung* *f* ins-

tution publique; *sachver-*

hältnisse dangereux pour l'État;

grundgesetz *n* constitution

et *grundgesetz* loi *f* fonda-

mentale de l'État; *haushalt*

m budget, finances *f/pl.*;

hobell *f* souveraineté; *hob-*

lingkeit *f* politique; *mon-*

m a. politique (a. *Smant*)

oberhaupt *n* chef *m* de l'État

souverain; *papier* *a* effet

public; *rat* *m* conseil

conseillers d'État; *recht* *n*

droit *m* public; *schad* *m*

sur public; *schund-sch-*

hon du Trésor; *streich* *m*

d'État; *unmähung* *f* res-

tion (politique); *verfassung*

constitution; *verfassung*

nomie politique; *wissen-*

sch *f/pl.* sciences politiques

Stab (stap) *m* (B.) bâton;

baguette *f*; (Bau) barre

(Bau) barre; (Bau) barre

major; *eisen* *n* fer *m* et

reut *m* alliteration

herden (stap) *n/pl.*

laires *f/pl.*; *träger* *m*

supérieur; *-quartier* *n* quartier *m* général; *-trompeter* *m* trompette(-)major.
Sta'fel (stā'fel) *m* (3)b. pointe *f*, piquant (1.8) des (-schwein); (Zimb2) aiguillon (n. fig. und Stein2); *8* épine *f*; *-beer* *f* groseille verte ou à maquereau; *-beer-strauch* *m* groseillier épineux; *-braut* *m* fil de fer barbelé, ronce *f*; *-rebe* *f* parole piquante; *-schwein* *n* porc-épic *m*.
sta'fel(e)lig (stā'fel(e)lɪç) aiguillon-
 né, (beim) hirscht; *fig.* piquant.
sta'feln (stā'feln) (3)b. piquer, aiguillonner.
Stadt (stāt) *f* (2)f. ville; (3)b. fig.)
 cité; *-amt* *n* charge / municipal-
 pale, (= *-haus* *n*) hôtel *m* de
 ville, mairie *f*; *-bach* *f* (chemin
 de fer) métropolitain *m*; *-bez-*
kann connu de toute la ville,
 de notoriété publique; *-gebiet*
n territoire *m* de la ville, ban-
 lieue *f*; *-gemeinde* *f* commune
 urbaine; *-gespräch* *n*; *-amt* *-g-*
 werden devenir la fable de la
 ville; *-kutsche* *f* commère;
-kommandant (-kommandant)
m 3a. commandant de place;
-rat *m* conseil (3. conseiller)
 municipal; *-reisende(r)* *m* (com-
 muna) placier; *-schule* *f* école
 communale; *-teil* *m* (n. viertel
 n) quartier; *-verordnende(r)*
f (-verordnende(r)) *m* (2)b. délégué
 communal; *-vogel* *f* prison
 communale; *-waage* *f* balance
 publique.
stä'dte (stā'dte) ... *-ordnung* *f*
 loi municipale; *-tag* *m* assem-
 blée des délégués des villes.
stä'dter (-stā'dter) *m* (3)b. habitant
 d'une ville, citadin.
stä'dtisch (-stā'dtisch) de (la) ville, de (s)
 citadin(s); urbain, municipal,
 communal.

Staf'fle (stāf'fle) *f* (3)b. mata-
 letto.

Staf'fa'ge (stāf'a'ge) *f* (3)b. accou-
 soires *m/pl.*; figures *pl.*

Sta'ffel (stā'fel) *f* (3)d. marche,
 degré *m*; *fig.* degré; en échelon
m (n. 22); *-(auf)stellung* *f* éche-
 lonnement *m*; *-larf* *m* larf
 mobile; *-weise* en ou par éche-
 lon; *-weise* aufstellen éche-
 lonner. [valoir *m*.]

Staffel (stāfel) *f* (3)b. cha-
 nassie ren (-stāfel) (3)b. garnir,
 orner; point, poulxier.

Stahl (stā) *m* (2)g., (2)d. acier;
fig. (Waffe) fer; (Stein2) briquet;
 (Weiz2) fustil; *-artig* acérain;

-bad *n* bain *m* ferrugineux,
 (Stein) wasser *f/pl.* (minérales) fer-
 rugineuses; *-blech* *n* acier.

-feder *f* (2)weiz2) plume métal-
 lique; *-geschütz* *n* canon *m* en
 acier fondé; *-hütte* *f* (n. -werk
 n) aciérie; *-kammer* *f* carreau

m blindé; *-quelle* *f* source fer-
 rugineuse; *-rad* *n* = *-faher-*
rad; *-stich* *m* gravure *f* sur
 acier.

stä'hlen (stā'hlen) (3)a. acérer;
 (härten) tremper, (fig.) fortifier.

stä'hler (-stā'hler) d'acier; *fig.* 2
 de bronze.

Stä'ken (stā'ken) *m* (3)b. perche *f*.
Stall (stāl) *m* (2)d. stable *f*; (3)b.
 (Pferde2) écurie *f*; (Schuppen)

remise *f*. (Hof2) bûcher; *fig.*
 (Wohnung) meub. chaudière; *-an-*
zug *m* corde *f* d'écurie; *-dienst*
m service des écuries; *-gehe*
n (-mied) étable *m*; *-knecht*
m valet d'écurie, palefrenier;

-meister *m* écuyer.
stä'hlen (stā'hlen) (3)a. stabler; *n/n.*
 être à l'étable; uriner (Pferde2).

Stä'lung (-stā'lung) *f* (3)b. stablas
pl., écuries *pl.*

Stamm (stām) *m* (2)d. tronc,
 tige *f*; (Gemeins) ligne *f*, race *f*.

(Sott2) tribu f; capital; gr. radical; **cadre**; **aktie** f action primitive; **baum** m arbre généalogique; **buch** n album m; **eltern** pl. (nos) premiers parents; **gast** m habitué; **halter** (-hälter) m @ L descendant mâle; **holz** n arbres m/pl. de haute tige; **kapital** n fonds m/pl.; **linse** f ligne (principale); **rolle** f matricule; **sitz** m antique résidence, (Sott) patrie f primitive; **tafel** f table généalogique; **tisch** m table f des habités; **vater** m auteur d'une race; **zverwandt** de la même race ou origina, parent; **wort** n (mot m) radical m; **wurzel** f racine principale.

sta'mmein (stäm'mein) @b. bégayer, balbutier.

sta'mmen (stäm'men) @a. (M.) descendre de ...; provenir de, gr. a. dériver.

stäm'mig (stäm'mig) vigoureux, solide, [bégue.]

stäm'mler (stäm'mler) m @L.

stäm'pf (stäm'mpf) m @L. mûle f moulin m à pilons; **werk** n concasseur m; **zucker** m sucre pilé.

stäm'pfe (stäm'mpf) @b. (Schlegel) batte; (Säßer) pilon m; (Rammel) hie.

stäm'pfen (stäm'mpf) @a. frapper (la terre) du pied, tréigner; fest batre, fouler, agr. plomber; fein broyer, piler; (Weis) bocarder; & tanguer.

staub (stāt) m @d. état; (Zage, Verhältnisse) situation, condition f, position f; rang; (Berufsgeschäft) profession f; die höchsten Stände les classes f élevées; cours (de For); (Barometer 2, Wasser 2) hantier f; (ort) station f; imstande (außerstande) sein être en état (hors d'état) (au de); (gut) im Stande sein

être en bon état; gr. auferen bringen venir à bout de q.; auferen kommen se faire. @b. (Stand) Stände les états; **statue** f; **geld** n étalage m; **gericht** n cour f martiale; **lager** n camp m à demeure; **ort** m stationnement m; **punkt** m état, condition f; manière f de voir, point de vue; **quartier** n cantonnement m; **recht** n justice f sommaire ou militaire; **rede** f harangue; F sermones.

Standa'rie (stāndā'rie) f @b. étendard m.

stā'ndchen (stā'ndchen) n @b. (Abend 2) sérénade f; (Morgen 2) aubade f.

stā'nder (stā'nder) m @b. pilon mouvant; @b. support.

sta'ndes (stā'ndes) m @b. **amts** bureau m de l'état civil. **amte(r)** m officier de l'état civil; **chre** f honneur professionnel; **gemäß** conforme au rang de q.; **herr** n seigneur; engl. seigneurie; dial. **person** f personne de distinction; **vorurteil** n préjugé m de caste ou de qualité; **zwidrig** contraire (ou divergent) au rang de q.

stā'ndhaft (stā'ndhaft) constance, ferme; persévérant.

stā'ndhaftigkeit f @b. stance, fermeté; persévérance.

ständig (stē'ndig) fixe, permanent, perpétuel.

stā'nge (stā'ngē) f @b. perche (A. B. Bader, Stegels) bâton (Bahn) hampe; (Schwein) tige; (Weiss) branches pl. mors; **n-bohe** f haricot grimant; **n-geiß** n mors à branches; **n-gold** n or en barres; **n-pferd** n timonier; **n-reiter** n conducteur

2 m étamine f; Lappen m tor-
chon, linge; Mantel m cache-
poussière; Pinzel m pinceau
à épousseter; Regen m pluie f
fine; (tailler) bruine f; Wirbel
m tourbillon de poussière.

Staubchen (stau'pçhən) n (2)l.
fig. atome m.

stau'ben (stau'ben) (2)a. dégager
de la poussière; es staubi il
fait de la poussière.

stau'ben (stau'hən) (2)a. (= be-)
saupoudrer, (= ab-) épous-
seter.

stau'big (stau'bich) couvert de
poussière, poussiéreux, pou-
dreux; es ist ~ il fait de la
poussière.

stau'chen (stau'chən) (2)a. cognor;
sich et. (ver-) se touter 3.B. le
bras.

stau'-damm m barrage.

stau'be (stau'b) f (3)b. arbuste
m; ~n-gewächse n plante f fra-
tescente.

stau'en (stau'en) (Wasser) (2)a.
refouler; ~ arrimer.

stau'nen (stau'nən) (2)a. s'éton-
ner, être étonné. 2 n étonne-
ment m.

stau'p-besen (stau'p-) m frotter.

stau'pe (2)a f (2)b. fustigation;
vét. morve.

stau'pen (stau'pən) (2)a. fustiger.

stearl'n (stearl'n) n (2)g. (v. pl.)
stéarine f; fabrik f steari-
nerie; ~kerze f stearin bougie f.

Stie'ch (stie'ch) ... 1. apfel m
(Bäume) datura; ~bain f lice,
champ m clove; ~beden n ban-
nin m de selle; ~gluster m ge-
nât épineux; ~flego f moncho
piqueuse; ~heber m tate-vin;
~palme f houx m; ~schloß n
(platine f à) double détente f.

Stie'chen (2)a. piquer; tot ~
tuer d'un coup 3.B. d'épée;
durch und durch ~percer d'outre

en outre; (Stab) tuer. (Stamm)
saigner; (Stoff) extraire; (St.)
Kupfer) graver au burin; (St.)
Sack) enlever; St. (Stamm) heuler;
Silben ~ épilucher les mots
(3.B. ins Rote) tirer (sur le
rouge); (St.) couper, in der
~ mettre en mer.

Stie'de (stie'de) ... 1. brief m mar-
dat d'arrêt; komant m la
prise f de courant à fièvre;
~nadel f épingle; (Stamm) ca-
mion m; ~nadel-fabrik f épingle-
rie; ~reife n bouture f; ~röße f
navet m.

Stie'dien (stie'dien) v/n (2)d. être
troué; être fixé (à q.); être
fiché (dans q.); (ver-) borger
tourré (quelques part); ~ Stie'dien
rester (3.B. entonnoir); ~ Stie'dien
(sprechen) rester court;
(2)a. mettre; enfoncer, n. ~
fourrer; planter; (St.) ~
attacher; St. e-m et. ~ de q.
secrètement avis à q. de q.
sich hinter e-n ~ se cacher
sur q.

Stie'dien m (2)l. bâton.

Stie'dien pferd n dada m;
marotte f; (St.) ~ Stie'dien
val m de bataille, bataille f.

Stie'dling (stie'dling) m (2)a.

Stieg (stie'g) m montoir;
planche f, passerelle f; (St.)
sous-pied; 2 chevalier; ~ Stie'dling
étrier; aus dem ~ Stie'dling
improviser; ~ Stie'dling
m improvisateur (trio f).

Stie'h (stie'h) ... 1. Stie'halle f
m; ~tragen m collier
faux-col montant; ~ Stie'h
échelle double; ~ Stie'h
f debout; ~ Stie'h
écrire debout; ~ Stie'h
m (faux-)col montant (St.)

Stie'hen (2)a. être (ou se)
debout; être; es steht ten
certains; still ~ arrêter; e-m

rendez-vous *m*; *maßer* *m*
charron; *maßerel* (*māsh^{er}el*)
f (3. b. charroonnage *m*; *schraube* *f* vis calante; *ver-*
treter *m* remplaçant, (im Amt)
substitut; *versetzung* *f* rem-
placement *m*; *zirkel* *m* com-
pas *m* à vis.

Heßbar mobile; réglable.

Steße (*stē'stē*) *f* (3. b. place; (Ort)
lieu *m*, endroit *n*; (3. B. Amt)
emploi *m*, charge; (3. B. Wuch²)
passage *m*; auf der *sur-le-*
-champ.

Heßen (*hē'sen*) *3. a.* mettre (debout),
(hin-) poser, placer; (Sorgen)
fourir; (Nhr, 3. B.) régler;
stellen, tendre des pièges; e-m
nach dem Leben *attenter à la*
vie de q.; sich *se présenter*,
comparaitre; sich frank *faire*
semblant (ou feindre) d'être
malade, feindre une maladie.
3. a. position; (des Körpers u.)
pose, attitude; (Anordnung) ar-
rangement *m*; (Gesell(schafts)sthe)
situation, état *m*.

Steßen *vermittler* *m* placeur.

Steß (*stē'stē*) ... *bein* *n.* *fuß*
m jambe *f* de bois; *vogel* *m*
échasseur.

Steße (*stē'stē*) *f* (3. b. échasse.

Steßm-eisen (*stē'sm-*) *n* fer-
moir *m*.

Heßmen (*hē'smēn*) *3. a.* appuyer
(avec force); sich (gegen et.) *se*
raider; Löcher *faire des trous*
avec le fermail.

Steßpel (*stē'spēl*) *m* (2. l.)
timbre; *marque* *f*, estampille
f (auch als Beglaubigung (ob. statt)
besitzstreichel(s); *fig.* cachet; (Werk-
zeug) pilon; (Wan²) poinçon;
2 pistil; *amt* *n* (bureau *m* du)
timbre *m*; *bogen* *m* feuille
de papier timbré; 2 frei exempt
du droit de timbre; *gebühr* *f*
(droit *m* du) timbre *m*; 2 pflicht

fig. (*pflichtig*) assujéti

sonnés au timbre.

Steßpel (*stē'spēl*) *m* (2. l.) *fig.*
marquer; estampiller.

Stenographie (*stēnōgrāphie*)
f (2. l.) *3. g.* sténographie.

Stepp (*stē'p*) ... *best* *n* male
las *m*; *bede* *f* courtel (pointe);

naht *f* couture piquée; *stich*
m piqué, arrière-point.

Stepp (*stē'p*) *f* (3. b. steppe *m* (2. l.)
lande. (plaine *f*).

Steppen (*stē'pēn*) *3. a.* piquer.

Steße (*stē'stē*) ... *best* *n* la
m de mort; *fall* *m* (cas de) *3. a.*
cès; *geld* *n* somme *f* payée
en cas de mort (par une caisse
mortuaire); *heute* *n* échéance
f mortuaire, suaire *m*; *lohn*
f caisse mortuaire; *lohn*
mente *n/pl.* les derniers moments
m/pl.; *stunde* *f* heure de
la mort ou heure suprême.

Steßen (*stē'sen*) *3. a.* mourir (du
de q.); rendre l'âme, expirer.
im 2. *stēgen* être mourant
mourir.

Steßens (*stē'stēns*) ... *and*
f angousses *pl.* de la mort;
2 krank malade à la mort;
milde excédé de fatigue; *st*
stören (*stē'stören*) *n* (3. a.)
pas un traitre mot.

Steßlich (*stē'sp-*) mortel; *st*
stich éperduement amoureux.

Steßlichkeit (*stē'sp-*) mortelle.

Stereometrie (*stēreōmetrie*)
3. a. un géométrie dans l'espace.
(type (a. stéréotype).

Stereotyp (*stēreōtīp*) (*stēreōtīp*)
stereotyp (*stēreōtīp*) (*stēreōtīp*)
stereotyp (*stēreōtīp*) (*stēreōtīp*)

stereotyp (*stēreōtīp*) (*stēreōtīp*)
stereotyp (*stēreōtīp*) (*stēreōtīp*)

stereotyp (*stēreōtīp*) (*stēreōtīp*)
stereotyp (*stēreōtīp*) (*stēreōtīp*)

stereotyp (*stēreōtīp*) (*stēreōtīp*)
stereotyp (*stēreōtīp*) (*stēreōtīp*)

astériques; (en)banner n pavillon m étoile; **blis** n constellation f; **benfer** (-dolt'er) m (2l. astrologus; **benferet** (-dolt'er) f (2l. astrologie; **ben** éclairé par les étoiles; (en)blumen m voûte f étoiles; **kunde** f astronomie; **knablae** (-kündigh'e) m (2l. astronome; **schanze** f (2l. étoile filante; **warfe** f observatoire m.

Sternen... f. Stern.

Stern (stérte) m (2g. P = Schwanz, Stiel; (2g. 2, a. c. [stérte] f (2b.) manche.

stet (stet) fixe; solide; a. = **stetig** (-stet) continu (a. math.); continu, constant; **stet** f (a. pl.) continuité, constance.

stets (stets) toujours; continuellement.

Steu'er (stol'er) n (2l. (a. ruder n) gouvernail m (a. fig.), (Ruder) aune) timon m; **Steu'or** n tri-bord m; **Steu'or** m pilote; **Steu'or** m guidon m.

Steu'er f (2d. impôt m; (Abgabe) droit m; (Währag) contribution (a. Staat und sonst); (Stadtsch.) petrole m.

Steu'er (stol'er) m; **amt** n bureau m des contributions, recette f; **außer** m contrôleur; **bevollmächtigter** n droit m de voter l'impôt; **einnehmer** m percepteur ou receveur.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. commission des contributions; **Steu'er** impossible; **Steu'er** exempt des droits; **Steu'er** d'impôt; **Steu'er** f recette; **Steu'er** contribution f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

voment; **Steu'er** (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

Steu'er (-Steu'er) f (2b. de-traduction; **Steu'er** f force con-tributive; **Steu'er** m degré.

nitrogène; Stoffhaltig (-hăl-
iſch) azoteux.

ſt'ien (ſt'k'ien) ſon. broder.

ſt'kerel' (ſt'k'era) / ſb. bro-
derie.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) ébouffant.

ſt'len (ſt'k'len) 23 g. jaillir au
loin; auseinander. ne diſpar-
ner rapidement.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) ... : ſruber m demi-
frère; frère (ein Vater) con-
sanguin ou (eine Mutter) uté-
rin; -eſtern pl. beau-père et
belle-mère; -geſchwister pl.
frère(s) et ſœur(s) de lits dif-
férents; -mutter f (Böſe) ma-
râtre; -mutterſohn ſon penſée
f; -ſohn m beau-fils.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) m (2) l. botte f;
(Pumpen) canon; -an)leſer
(teſer) m crochet (de botte);
-büſte f décoratoire; -knecht
m tire-botte; -putzer m décora-
teur; -ſtreſſe f tirant m; -
wiſche f éſſage m.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) f (2) b. eſcalier m;
vingtaine. [chardonnaiſe].

ſt'leſ (ſt'k'leſ) m (2) g. [ſt'leſ]

ſt'leſ (ſt'k'leſ) m (2) g. (2) b. ſſen
manche; (ſſenne, ſſenſ, ſſenſ)
queue f; (ſſenſ) ſſenſ; (ſſenſ)
pédoncule.

ſt'ler (ſt'k'ler) fixe, hagard.

ſt'ler m (2) g. taureau; -ſſer m
toréador, toréro; -geſſe n
combat m de taureaux.

ſt'len (ſt'k'len) ſon. regarder
d'un œil hagard.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) m (2) g. pointe f;
(ſſenſ, ſſenſ) ſſenſ; (ſſenſ)
goupilleſſe (ſſenſ) crayon;
ſſe. (ſſenſ) apprenti.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) m (2) c. oder (2) g. fondation
f (pleneſ); (ſſenſ) convent m;
(ſſenſ) évêché m.

ſt'len (ſt'k'len) ſon. (ſſenſ)
fonder, établir; (2) b. ſſe faire;
ſſenſ. - ſſenſ inſ) patx. ſon.

ſt'ler (ſt'k'ler) m (2) l. ſon
tour (trice f).

ſt'leſ... : ſſenſ f. ſſenſ
chanoineſſe f; -ſſenſ m
noſe; -ſſenſ f la Tabernacle
-ſſenſ f église colloſſe
(= ſſenſ) cathédrale.

ſt'ſſung (-ſſenſ) f (2) b. fondation
inſtitution; milde -
ſſenſ n anniversaire
d'une fondation.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) m (2) g. ſſe; -ſſenſ
ſtyliſtique.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) (ſt'leſ) ſſenſ
écrire, rédiger.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) tranſſe, calme
ſſenſ immobile; (ſſenſ)
doux; (ſſenſ) ſſenſ
- ſſenſ; - ſſenſ ſſenſ
mentale; - ſſenſ ſſenſ
m; - ſſenſ ſſenſ
mandataire; - ſſenſ ſſenſ
en repos, abſ. ſſenſ
ſſenſement; der 2e ſſenſ
océan Pacifique.

ſt'leſ... : - ſſenſ n point
f morte; - ſſenſ n ſſenſ
m; - ſſenſ ſſenſ
tacite; implicite; - ſſenſ
ſſenſ inaction f; (ſſenſ)
ſſenſ ſſenſ; (ſſenſ) ſſenſ
(ſſenſ) ſſenſ; ſſenſ
ſſenſ; ſſenſ ſſenſ.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) f (2) b. tranſſe
repos m, calme m; ſſenſ
pause; in der - en ſſenſ.

ſt'len (2) ſon. faire
(ſſenſ) apaiser
(ſſenſ) ſſenſ; (ſſenſ)
ſſenſ.

ſt'leſ (ſt'k'leſ) m ... : ſſenſ
vote m; ſſenſ
mit avoir droit de vote
droit de voter; - ſſenſ
ſſenſ ſſenſ; - ſſenſ
paſſon m; - ſſenſ n droit
ſſenſ; - ſſenſ ſſenſ
ſſenſ f (2) b. ſſenſ

la grève; *P. ruard: *Stasse* /
 calasse 1.2. des grèves.
Streiken (Stä. se mettre au grève.
Streikende (r) (-end[e]) ② l.
Streiker (-er) ② l. m. gréviste.
Streik (Strat) m ② g. querelle f;
 affront; (Wett) dispute f;
 procès; (mit Tauchsteinen) rix f;
 (Wett) combat; -*ast* f hache
 d'armes; -*frage* f point m de
 controverse; -*handel* m qua-
 relle f; procès; -*kräffe* f/pl.
 forces (militaires); -*punkti* m
 points contestés; -*sache* f
 objet m d'un différend; -*sak*
 m thème f; -*skrift* f écrit m
 polémique; -*sticht* f passion de
 la dispute, humeur querel-
 leuse; *Streits* (-sticht) f
 querelleur (a. m).
Streitar baillonneux, vaillant.
Streiten (Strat'en) ② g. se que-
 rer (ou se disputer) avec q.;
 combattre, lutter; (bei Gericht)
 plaider; -*b* (a. m. Mäxte) belli-
 gerant, dit aduersus.
Streiter (-er) m ② l. combat-
 tant; disputeur.
Streitig (-ig) disputable; con-
 versé; -*m* disputator (qc. à q.).
Streitigkeit f dispute, querelle.
Streng (Strig) sévère, rigou-
 reux; (Wesen) strict, (Genau. i. B.
 Wahrung) exact; (Weisheit) ap-
 préhensif, orthodoxe.
Strengigkeit f ② b. (o. pl.) sévérité,
 rigueur; exactitude.
Streu (Stroi) f ② b. diffusion; (für W.)
 (li. m. du) paille; -*sand* m sable;
 -*streu* m paille f poudrier m,
 sauter m.
Streu en (Stroi'en) ② a. répandre,
 (u. B. W.) épargner; Blumen
 auf den Weg - joncher le chemin
 de fleurs; ab-, faire la lièvre.
Streich (Strich) m ② g. trait (u. B. de
 pinceau); (Wine) ligne f; (Quer) 2
 barre f; (Streifen) rale f; (Stück)

étendue f de terre, région f.
 (bei Wasser, Baaren usw.) fil, ge-
 gen den ~ à rebrousse-poil;
 gegen den ~ bürsten ob. fâmmen
 rebrousser; 1.2. min. direc-
 tion f; (Weg) passage, volée
 f; (Wasser) trait; -*regen* m pluie
 f partielle; -*vogel* m vaseau
 de passage.
Streich (Strik) m ② g. corde f; fig.
 méchant garnement.
Streich 1.2. -*letter* f échelle de
 corde; -*schankel* f escarpolette.
Streich 2. -*arbeit* f tricouage)
 m; -*beutel* m sac à ouvrage;
 -*maschine* f a. tricoteuse; -
nadel f aiguille (grosse broche)
 à tricoter; -*zeug* n = -*arbeit*.
Stricken (Strik'en) ② a. tricoter.
 2. a. (Strickerei) f tricouage m.
Stricker (-er) m ② l. tricoteur.
Strickle (Strik'el) m ② l. (Wick)
 ficelle f.
Strickle (Strik'el) ② f. Aliller;
 (Wickel) brosser; fig. délayer,
 dégrossir.
Strickle (Strik'el) f ② b. -*n* m
 ② l. (Stricken) rale f, stric f;
 blutig sanglant, blanc livide).
Strickle m rayé (de coups).
Strickle (Strik'el) f ② b. (Streu)
 ficelle; tirant m de botte;
 sous-pied m.
Stroh (Strö) n ② g. (a. pl.) paille
 f; (Dach) mât chaudière; -*decke*
 f (auch -*matte* f) paillasson m;
 -*farben* (couleur ou jaune)
 paille; -*flechter* (-flichter) m
 ② l. (rampant) pailleur; -*halm* m
 brin de paille, fâin; -*hütte* f
 chaudière; -*hopf* f m homme
 stupide, f cruche f; -*mann* m
 homme de paille (a. fig. l. (Wick)
 mort; -*sack* m paillasson f; -
schuppen m pailler; -*seiler* m
 porte-assiette; -*stich* m bou-
 chon de paille; (Weichen)
 brandon; -*mitze* (r) m f; (Stück)

bin „iv. mon mari (ma femme)
est en voyage ou absent(e).

stroßern (strō'ern) *v.* paille;
fig. fade.

stroßig (strō'ig) *adj.* pailleux. [goureux.]

stroßig (strō'ig) *adj.* [goureux.]

stroßig (strō'ig) *adj.* [goureux.]

Strom (strōm) *m.* [d.] fleuve;

(reißender) torrent; (Strömung)

courant (a. él.); (Laba2) flot;

(von B.) foule f; **zu** "bwärts en

aval; **auf** "her regard fluvial;

zu "wärts en amont; **-enge** f

passage *m.* étroit; **-gebiet** *n.*

bassin *m.* (d'un fleuve); **-kreis**

m. él. circuit; **-leiste** *m.* él. rhéop-

hore; **-polizei** f police des

voies fluviales; **-schleuse**

(-schle) f (a. b.) rapide *m.*; **-stärke**

f él. intensité du courant; **-**

wender (-wender) *m.* [d.] él.

commutateur; **-anleitung** f

adduction d'électricité.

strō'men (strō'm'en) *v.* couler

(à grands flots); (eish) se répand-

re; (B.) se porter en masses

(nach ... hin vers). **zu** coulant

m. (flotte) cours *m.* rapide.

Stro'mer (strō'm'er) *m.* [d.] va-

gabond, rouleur.

Stro'phe (strō'f'e) f (a. b.) strophe;

(-s Stiche) couplet *m.*

stro'gen (strō't'en) *v.* regorger

(a. de santé); être a. d. gonflé.

Stru'del (strōn'd'el) *m.* [d.] tour-

nant; rapide; tourbillon (des

plaisirs).

Stru'del-kopf *m.* branillon.

Stru'deln (a.) *v.* [d.] tourner;

fig. aller ou agir à l'étourdie.

Strumpf (strūmpf) *m.* [d.] bas;

kurzer ... chaussette f; (Wäsche-)

stück) manchon; **-band** *n.* jarro-

tière f; **-fabrikant** *m.* a. chau-

setier; **-halter** (-hälter) *m.* [d.]

support-chaussettes; **-stricker**

m. tricoteur; **-waren** f/pl. bon-

neterie; **-macher** (-macher) *m.*

[d.] tisserand en bas, bas-

netier.

Strunk (strūnk) *m.* [d.] (a. b.)

trognon; (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

çage; (Strunk) (Baum2) tron-

f. alarmé *f.* (L. läuten sonner l'alarme); & (Angriff) assaut; ~ und Drangperiode *f.* période d'effervescence littéraire; ~stuf *f.* hautes marées (*pl.*) poussées par la tempête; ~glodte *f.* tocsin *m.*; ~laufen *n.* assaut *m.*; ~leiter *f.* échelle d'escalade; ~riemen *m.* (sous-) mentonnière *f.*; ~schrift & *m.* pas de charge; ~warnung *f.* avertissement *m.* aux navigateurs; ~wind *m.* vent impétueux, bourrasque *f.*

Stürmen (stür'men) *Da.* faire un vent furieux; (sch. niesen) s'élancer; & (eine Stellung be-) donner l'assaut à; (er-) prendre d'assaut; (Zur) forcer.

Stürmisch (-isch) orageux; (Weer) agité; *fig.* (ungestüm) impétueux, (wobend) tumultueux.

Sturz (stür'ze) *m.* (Zd.) chute *f.*; (Zusammen-) déroulement; *fig.* auch disgrâce *f.* ruine *f.*; ~bach *m.* ravine *f.*, torrent; ~bad *n.* (bain m. de) douche *f.*; ~karren *m.* tombereau; ~see & *f.* paquet *m.* de mer. [*verle m.*]

Stürze (stür'ze) *f.* (Zb.) cou-
stürzen (-n) *Da.* v/n. tomber, faire une chute; s'écrouler; (Weer) s'abattre; (= sich ~) s'élancer, se précipiter; v/u. précipiter, faire tomber; (um-) conver-
ser (a. *fig.* 3B. Dialect); (Rasse) faire la revision (de la caisse); (Zab.) jachérer. [*cavale.*]

Stute (stut'e) *f.* (Zb.) jument;
Stutenfüllen *n.* poulche *f.* [*m.*]
Stuterei (stut'erei) *f.* (Zb.) haras
Stüh (stüh) ... **bart** *m.* mous-
tache *f.* retroussée; ~büchse *f.*
carabine; ~flügel *m.* piano *m.* à
queue écourtée; ~schwanz *m.*
queue *f.* écourtée; (Weer, Hund
mit ~schwanz) courtaud; ~uhr *f.*
pendule.

Stüh (stüh) ... **bach** *m.* la-
bourde *f.*; ~pfeller *m.* monture
fig.; ~punkt *m.* point d'appui
Stüh (-e) *f.* (Zb.) appui *m.*, soutien
m.; (L. der Stüh) aide (*pour*
le ménage); (Z) stal *m.*, étau
m., étréillon *m.*

Stühen (stüh'en) *Da.* v/a. se
concevoir, écourter; (1.2.2.2.)
rogner; (= zurecht-) tailler
v/n. hésiter; rester hésitant
(Weer) dresser les oreilles.

Stühen *m.* (Zl.) carabine *f.*
Stüh (-en) *Da.* appuyer;
appuyer; (Z) stayer, appuyer
ner, (Maier) archouter

Stüher (stüh'er) *m.* (Zl.) per-
-maître, élégant, gentleman
Stühhaft de (*adv.* au) per-
-maître.

Stüh (-ich) surpris, (Weer) ter-
dit; ~ machen écourter
~ werden s'étonner.

Subjekt (zup'jekt) *n.* (Zb.) sub-
-missif
Submissio (-n) (-missio) *n.*
~weg *m.*; im ~wege par voie
de soumission; ~bedingung
f. *pl.* cahier *m.* des charges

Submitt (-n) (-mitt) *m.*
soumissionnaire.

Subskrib (-n) (-skrib) *m.*
souscripteur. [*scrire* (*qui*)]

Subskrib (-n) (-skrib) *m.*
subtraher
Subtrah (-n) (-trah) *m.*
nombre à soustraire. [*trah*]

Subtrah (-n) (-trah) *m.*
subtraher
Subtrah (-n) (-trah) *m.*
quôte.

Stühen (-n) *Da.* chortier
truer ~ courir les aventures
e-n ~ ~ sprechen ob. sein
mollen demander q.; sein
darin ~ in mettre son honneur
à; et. darin ~ au sa pique
ch. quêter.

Sucht (zucht) *f.* (Zb.) zucht
fallende ~ haut-mal *m.* (Weer)
manie, passion.

Süß (zū'ç) ... **holz** n régisse
f; f **flg.** **holz** raspein couter
fleurettes; **kirche** f guigne;
(Baum) guignier m; **saure**
algre-doux; **wasser** n eau /
douce.

Süße (sü) f (b) b. douceur.

Süßen (sü) v. a. sucrer.

Süßigkeit (zū'ç) f douceur;
sucrerie. [süß, doucet.]

Süßlich doucement; f. g. douce-
ment.

Süßling (sü) m (g) b. douce-
ment. [symétrie.]

Symmetrie (zū'metri) f (t) f.

Synago'ge (zunagbō'gē) f (t) f
synagogue.

Syndika't (zūndika't) n (t) f
syndical m. [d.] syndi-

Syndikus (zū'ndikaç) m (g) b.

Syno'de (zunō'dē) f (t) b. syno-
de. [basique]

Synta'ktisch (zūnta'ktisch) m (t) f

Sy'phillis (zū'fillaç) f (t) b. syphi-
lis.

Syste'm (zūçie'm) n (g) b. systè-
me.

Syste'mat'isch (zū'mat'isch) m (t) f

Syste'me (zūçie'm) f (t) b. systè-
me.

T

Tabak (tā'bāk, a. tabāk) m (g) b.
tabac.

Tabak... **bau** m culture f du
tabac; **beutel** m blague f à
tabac; **dose** f (Schuss) (dose) ta-
ballère, boîte; **kauer** (-kau'r)
m (t) l. chiqueur; **Kollegium**
n club m de fumeurs; **pfeife**
f pipe; **spinner** m fileur de ta-
bac, torqueur.

tabella'risch (tabēllā'risch) tabel-
laire, en forme de tableau.

Tabell'e (tā'bē'lē) f (b) b. table,
tableau m. [m, cabaret m.]

Table'tt (tā'bē'tt) n (g) b. plateau

Tabule'tt (tā'boulē'tt) n (g) b. bou-
tique f portative; **krämer** m
colporteur.

Tabel (tā'dē) m (t) l. blâme;
(Whysungang) réprobation f;
(Vorwurf) reproche; (Verweis)
réprimande f; **Also** sans do-
sant(s), irréprochable; **sücht**
f manie de critiquer; **Süchtig**
(zūchtig) (porté à la) critique,
frondeur.

ta'belhaft (-häft) blâmable.

ta'beln (n) (t) f. blâmer; repron-
dre (wegen de), réprimander
(wegen pour).

ta'beln-werk (-werk) blâmable.

Tab'lier (tā'di'r) m (t) l. tabi-
lier, critique.

Tab'fel (tā'fel) f (t) d. table-
(SchreibZ) tablette (and
tadelZ); (WandZ) tableau
(noir); (AnzeigeZ) écriture
(MetallZ) plaque; **große**
dose grand diner m; **auffest**
nurtout (de table); **blei**
plomb m en tables; **blei**
(-döker) m (t) l. officier chargé
de mettre le couvert; **aufst**
n service m de table, service

f; **klavier** n piano m

Land n plateau m.

ta'feln (tā'feln) (t) f. banquet-
manger; **gern** n aimer (sich
sich de) la table.

tā'feln (tā'feln) (t) f. parquer;
lambriasser. Su. (= Tafel-
n) boiserie, lambris m, (t)
parquetage.

Ta'fel, Taff (tā'fel) m (t) f

Tag (tāk) m (g) b. jour; (tāç)
voies (März) journée; (tāç)
de jour; **den gängen** -
journée; **der Tag** und
v. B. Oftern le lendemain
veille de Pâques; **an**
bringen mettre au jour.

lors; la den ~ hincin; (leben) sans réflexion; (leben) au jour le jour; au ~ r (sch. zutage) sûr; ~ extrême; ~ arbeit / travail m de jour ou ~ au jour; ~ bitub, ~ blinbe(r) m myctalope; ~ blindheit / myctalopie; ~ faller m papillon; ~ taglich quotidien, adv. tous les jours, chaque jour; ~ und-nacht-nichte / équinoxe m.
 Tage (tā'gə) m. ~ Blatt n feuille / quotidienne, journal m. ~ buch n journal m; ~ dieb m larcin; ~ gelder pl. — Dindien; ~ lohn m (salaire d'une) journée f; ~ löhner (salarier) m (pl. journalier, manoeuvre); ~ marsch m journée f de marche, étape f; ~ reise f (voyage m d'une) journée; ~ weise (s.B. meien) A la journée; ~ werk n tâche f (journalière), journée f.
 tagen (tā'gən) @a; es tagt il se fait jour; (Versammungen) sieger, être réuni. @a. session.
 Tages (tā'gəs) m. ~ anbruch m (point ou) point f du jour; ~ bericht m (-neutigkeiten f/pl.) nouvelles f/pl du jour, actualités f/pl; ~ bericht-erstaatter (-erstaatter) m (pl. actualiste; ~ licht n (lumière f du) jour m; ~ ordnung f ordre m du jour; ~ zeit f heure du jour.
 taglich (tā'glic) de tous les jours; (s.B. weis) quotidien; (s.B. weis) journalier; adv. tous les jours, journellement; il ~ deux fois par jour.
 Tagstau (tā'stau) n m (2g.) typhon.
 Tagte (tā'te) f (pl. (am Brauen) mit) m coraço m.
 Tagelär (tā'gə'lär) f (pl. ~) m, agron m/pl.
 Tagt (tā't) m (2g. mesure f; (am) cadence f; pg. tact; auch

hem ~ bringen déconcoier; 2. ~ sehtu observer bien la mesure; fig. être ferme; Tag mit manquer de tact; indiscret; ~ losigkeit / manque m de tact; indiscretion; ~ maßig cadencé, rythmique, en cadence; ~ hoch m bâton (de chef d'orchestre); ~ reich m barre f; 2. ~ voll a. discret. [Hölen.]
 Tagstier (tā'ti'er) m (pl. tag) Tal (tāl) n (pl. a. vallée f; (Hölen) vallon m; ~ abri f descente, avalage m; ~ keffel m vallée f encaissée; ~ sperre f barrage m d'une vallée; ~ überführung f viaduc m.
 Tala'r (tālār) m (2g.) robe f. talc'nt-voll (tāl'nt-) de grand(a) talent(n).
 Tal'er (tāl'er) m (pl. taler, @a. (s.B. d'Allemagne — Reichs).
 Talg (tā'k) m (2g. suif; ~ drüse f glande sébacée; ~ fett n stéarine f; ~ licht n chandelle f.
 tagig (tā'gic) suiffeux; couvert de suif.
 Talk (tā'k) m (2g. talc.
 Talmum (tāl'm) n (pl. talmique f. [Hölen f/pl.]
 Tand (tā't) m (2g. (v. pl.) tald; Tändelei (tā'də'lai) f (pl. tald; Tändelei, F. flirtage. [Hölen.]
 tändeleihaft (tā'də'lai-) badin, frivole; Tändeln (-dēln) (pl. tald; Tändeln, F. flirtage. [Hölen.]
 Tandier (-dier) m (pl. tald; Tandier, F. flirtage. [Hölen.]
 Tang (tā'g) m (2g. varac(h).
 Tank (tā'k) m (2g. (pl. tank; Tanne (tā'nə) f (pl. tald; Tanne, F. sapin m; ~ apfel (a. ~ apfen) @ m pomme f de pin; ~ baum n sapin; ~ geschloß n, ~ wald m a. sapin; ~ holz n sapin m; Tante (tā'te) m (2g. mesure f; de bande; th. droits m/pl. d'auteur.
 Taus (tā'us) m (pl. tald; Taus, F. mille

~ im freien bal champêtre; fig
(Sireit) querelle f; **bär** m ours
dressé; **boben** m vallo f de
danse ou à danser; **gesellschafft**
f soirée dansante; **karfe** f
carnet m de bal; **schriff** m pas;
schuh m soulier de bal, es-
carpin; **verquägen** n petite
soirée/dansante, (Nemeres) sau-
terie f. (ler, (Sfero) panarder,
tā'ngeln (tā'ngeln) **g**l. sautil-
ta'ngeln (tā'ngeln) **g**l. danser;
Tā'nger (tā'ngel) m **g**l. (An [—
In] f **g**l. c.) danseur (danseuse).
Tape't (tāp't) n **g**l.: auf's ~
bringen mettre sur le tapis.
Tape'te (—) f **g**l. b. papier m point;
(Stoff) tapisserie; **n-händler**
m (marchand) tapissier (n. =
n-weber m); **n-lär(e)** f porte
dérobée.
Tapezie'r (tāpzi'r) **g**l. ~er
(—er) **g**l. m tapissier; (Kießer)
colleur.
tapezie'ren (—en) **g**l. tapiser
(ou papier), tendre (s. B. mit
Selbe de soie). 2 n tenture f.
Tapfe (tā'pf) f **g**l. b. = Stäpfe.
ta'pfer (tā'pf'er) brave, vaillant;
Steff f bravoure, valeur.
ta'ppen (tā'p'en) **g**l. a. (tāp'en) tā-
tongor; (geh'en) marcher lour-
dement.
tā'ppisch (tā'p'is) lourd, gauche.
Tā'ra (tā'ra) f **g**l. (v. pl.) (a. ~
gewicht n) tare. (ranteile.)
Tāra'tel (tā'ra'tel) f **g**l. a. ta-
Tārl' (tā'rl') m **g**l. a. tarif.
Tārn-kappe (tā'rn-) f casque m
qui rend(alt) invisible.
Tā'rsche (tā'ris) f **g**l. b. large.
Tā'sche (tā'se) f **g**l. b. (Ständer)2
pocha; (Riste)2 sac m, gibo-
cière f (a. Bagel2, Sack2); ci.
(fig. e-n) in die ~ fieden met-
tre qd. (q.) en poche; **n-ans-
gabe** f édition de poche; **n-
buch** n carnet m, agenda m

almanach m; **n-blech** m valoir
à la tire, pick-pocket; **n-fuch**
jeug n briquet m de poche; (a.
Beugter) briquet-beugia m; de
format n format m portable;
n-geld n argent m de poche;
n-messer n couteau m poche;
n-spieler m joueur de pa-
-passo, prestidigitateur; **n-
spielerkunst** f prestidigitation;
n-spielerstück n tour m de
passo-passo; **n-tuch** n mou-
choir m (de poche); (Lärm)
foulard m; **n-ühr** f montre;
Tā'schner (tā'sner) m **g**l. a. **g**l.
clerc; mallotier.
Tā'sse (tā'se) f **g**l. b. tasse.
Tastat'u'r (tā'tat'ur) f **g**l. b. **g**l.
vior m.
Tā'ste (tā'ste) f **g**l. b. touche.
ta'sten (—n) **g**l. a. toucher; (Lärm)
Tā'st-stun m (sens du) touché-
tact.
Tat (tāt) f **g**l. b. fait m; (a.
Handlung) action, acte m; (Lärm)
~. (Verden)2 exploit m; (Lärm)
auf frischer ~ sur le fait; (Lärm)
flagrant délit; in der ~ au mo-
ment; **bestand** m état
pl.; état de cause ou des
ses; **kräft** f énergie; (Lärm)
énergique; **ort** m lieu
f, lieu(x) pl.; **sache** f fait
Sächlich fondé sur des faits
réel, adv. de fait.
Tā'ter (tā'ter) m **g**l. a. **g**l.
(Schuld) coupable.
tā'tig (tā'tich) actif; (Lärm)
efficace.
Tā'tigkeit f **g**l. b. activité;
tā'tich de fait, par des faits
(f) de fait ou des violences
(= Tätsächlich) f pl. l. fait
tātowis'ren (tā'towis'ren) **g**l. a.
Tā'te (tā'te) f **g**l. b. paille
Tā't (tāt) n **g**l. a. grosse corde
à cordage m, câble m.
(Lärm) m (Lärm) m (Lärm) m

Tayame'ter (tākcamō'ter) m

②l. taxamètre; compteur; ~
brofchke f voiture f à compteur.Taya'tor (tākqā'tōr) m ⑥d. taxa-
teur; (verordneter) commissaire-
priseur.Ta'ye (tā'kō) f ③b. (Schätzung)
prise; (Sag) taxe; (A. B. Brot2)
taux m.tagle'ren (tākqē'ren) ③g. (A. B.
Brot) taxer; (veranschlagen) esti-
mer; priser.

Ta'yus & (tākquc) m inv. lf.

Te'qulker (tē'qulker) m ②l.
technicien; chef d'atelier;
ingénieur.

te'qulsch (..n) ③a. technique.

Te'qel (tē'kēl) m ②l. (chien)
hasset.Tee (a. noch Thee) (tē) m ⑥l.
thé; (A. B. Kamillen2) infusion
f, tisane f; ~brett n cabaret m,
(Heine) plateau m; ~brötchen
(-brötchen) n ②l. biscuit m;
sandwich m; ~gesellschaft f thé
m (mit Sang dansant); ~kanne
f théière; ~kessel m (auch Ma-
schine f) bouilloire f; ~löffel
m petite cuiller f; ~rose f rose-
thé; ~steb n passe-thé m; ~
stöff m chim. thénos f; ~strauch
m thib.Teer (tē) m ③g. goudron; ~hütte
f (-schmelerei [-verl'ral] f ③b.)
goudronnerie; ~Jade f f (Mas-
chine) papa m goudron; ~pappe
f papier m bitumé; ~wasser n
eau f (de goudron ou) gou-
dronnée.tee'ren (tē'ren) ③a. goudronner,
A. a. brayer. [dronneux.]

tee'rig (-sch) goudronné; gou-

Telch (tāch) m ③g. étang; (Gut-
2) vivier.Tetq (tāk) m ③g. pâte f; ~rād-
chen (-rätchen) n ②l. videlle f.tel'qia (tāl'qia) pataux; (Obn)
mou, blot.

Tell (tāl) m n. n ②g. partie f

der größte ~ (= die Teilung)
la plupart; (Teil2) part f, partie
f; (Teil3) tome m; Anteil m. teil-
ber en partage; teil (für mit-
pour moi, quant à moi; 2400
(an) avoir part à qc.; ~haber
(-haber) m ②l. associé, associé
ressé; ~nahme (-nahme) f (A.
(o. pl.) participation) ~
pathie, pitié; ~nehmen
différent, froid; ~nehmen
avoir (ou prendre) part (sou-
pérer = mitwirken) à qc.; ~
cipier à qc.; avoir un mot
dans qc.; ~nehmen
compatissant; ~weise
partie; par parties; als ein
tiel; ~zahlung f payement
partiel ou par acomptes.

teil'bar divisible; partageable

Teil'schen (tāl'tschen) n ②l. ~
celle f, portion f.teil'en (tāl'en) ③a. ~
(ver.) partager. Du fTeil'er (-er) m ②l. parta-
math, diviseur.teil'haft (ig) (-haft) (tāl'haft) m
mit participer à qc., participer
à qc.; ~ m. faire participer
(q. à qc.); ~ m. a. gagner
telle (tāl'te) (en) partie.Teil'lung (tāl'lung) f ③b. ~
sion; (A. B. Arbeit, Einnahme)
tage m; ~v-artikel m article
partitif.Telegra'mm (teloghrā'm) m
télégramme m.Telegra'phen (-ghrā'phen) m
télégraphique; ~bataillon
täl'yōn) n ③g. bataillon
télégraphistes; ~vorte
leur du télégraphe.Telegraph'ie (-ghrā'f) f
télégraphie; drahtlose
conduction.telegraph'ie ren (-ren) m
Telenho'n (telēhō'n) m

1. Gespräch; — **anſchluß** *m* communication / téléphonique.
telephone'ren (—'fou'len) *fig.* téléphoner.
telepho'nisch (—'fo'niſh) *adv.* par
te'ller (tē'lor) *m* (21. assiette *f*;
 eisen *n* ch. brayon *m*; — **korb**
m a. monagère *f*; — **ſedler** *m* —
 amaroget; — **ſuch** *n* serviette
f (da table); — **wärmer** (—'vör-
 mer) *m* (21. chauffe-assiette).
te'mpel (tē'mpəl) *m* (21. temple;
 — **heer** *m* temple; — **raub** *m*; —
 rauber *m*, **Eräuberiſch** sacri-
 lege. (21. tempérançier).
temperá'mler (—'pə'niç'lor) *m*
temperatu'r (—'ra'tu'r) *f* (3b.
 temperatur. [plur.])
te'mpler (tē'mplər) *m* (21. tom-
 plempo (—'pə) *n* (3b. (3k. temps
m, [temporel *m/sg*])
tempora'len (tempore'lyen) *pl.*
 tenben's (tē'ndē'niç) *f* (3b. ten-
 dence; — **roman** *m* (2g¹. roman
 à ténas).
te'nder (tē'ndər) *m* (21. tender.
 te'ne (tē'ne) *f* (3b. aire).
te'nor (tē'no) *m* (3b. (v. pl.)
 (3b. tenor) ténor *f*.
te'no'r (tē'no'r) *m* (2g¹. t. ténor.
 tenori'st (—'no'r'i'st) *m* (3b. ténor.
 te'pich (tē'pich) *m* (2g¹. tapis.
 tench *n* (tē'niç) *m* (2g¹. termo;
 (3b. ténch) assignation *f*; (3b.
 ténch) — **ſ. être assigné** (pour
 ténch); — **geſchäft** *n* affaire *f* à
 ténch; — **kalender** *m* alma-
 nach des dates.
te'pent'n (tē'pən't'n) *m* (2g¹.
 (3b. pl.) ténépenchins *f*; — **baum**
 ténépenchins.
te'ra'in (tē'ra'in) *m*; — **aufnahme** *f*
 tē'ra'in *m* du terrain; — **ſkizze** *f*
 tē'ra'in *m* topographique.
terro'ſie'ren (tē'ra'ſi'en) *fig.*
 tē'ra'ſi'en *m* on terrasser.
terro'ſium (—'riç'ry'm) *n* (3b.
 territoire *m*.
 tē'ra'ſi'en *m* on terrasser.

terti'ner (tē'riç'a'ndər) *m* (31.
 (3b. do) troisième.
teri (tē'riç) *f* (3b. tierce; große
 (Heine) — tierce majeure (ma-
 jure). [piatolai *m* de pacha].
terzero (—'tē'riç'o'ri) *n* (2g¹.
 terze (tē'riç'o'ri) *n* (3b. tierce *m*.
teri'ne (—'tē'riç'o'ri) *f* (3b. tierce *m*.
te'ſching (tē'ſing) *m* (2g¹. (31.
 teschin.
testamenta'riſch (tē'stamēnts'riſh)
 testamentaire; *adv.* par testa-
 ment.
teſtie'ren (tē'ſi'en) *fig.* faire
 un testament, tester (über do);
 (ci.) attester.
ten'er (tē'or) *char*; *fig.* pfort
 chéri; — bezahlen payer cher;
 wie — iſt ...? quel est le prix
 de ...?
ten'örung (—'tē'riç'ung) *f* (3b.
 chéri des vierres, dianté.
ten'ſei (tē'ſei) *m* (21. diable; *f*
 ſeiſen diabolique. [blaria].
Teufel (tē'fəl) *f* (3b. dia-
 ble.
ten'ſei... *m* diable *n*. tē'ſei-
 liſch; — **banner** *m* exorcisme;
 — **brut** *f* angeance diabolique;
 — **heri** *m* diable d'homme; — **ſtreich**
m tour diabolique; — **teuſt** *n*
 diable *m* de femme diabolique.
ten'ſei (tē'ſei) *m* (3b. appro-
 fonder, creuser.
ten'ſiſch (—'tē'ſiç) diabolique, (3b.
 tē'ſiç, tē'ſiç...) infernal.
Text (tē'kſt) *m* (2g. texte; (3b.2)
 paroles *f/pl.* — (3b.2, a.) — **buch**
n livre *m* (d'opéra), libretto *m*.
thea'ter (tē'a'tər) *n* (21. théâtre
m; (— **vorſtellung** *f*) spectacle
m; — **heriſch** *m* chronique / théâ-
 trale; — **diſtler** *m* auteur dra-
 matique; — **malter** *m* peintre ou
 décorateur; — **ſtück** *n* pièce *f* (da
 théâtre); — **ſpiel** *m* affiche *f*,
 programme. [scénique].
theatra'iſch (—'tē'a'riſh) théâtral.
 Thee *f*. Tee.

Thē'ma (tō'ma) *n* ⑥ *th* (See, 1)
thōmō m; (Gespräch², Aufsatz²)
subject m.

The'mfe (tò'mz^o) *f* inv. Tamiar.

Theolo'g(e) (teolô'k, ʒlô'ghé) *m*
(3)*a.* théologien; étudiant en
théologie. [théoricien.]

Spører'liket (—rø'tyk'et) m (2)l.

ingore' H) (a) théorique.

Therm (187m) f (3)b. (Quene)
source thermale.

Thermometer (ˈtʰɛrmoˈmɛtɐ) *n*
(a. m.) *Thermomètre m*;
steigen *monter*, fallen *descendre*, stehen auf ... *être à*.

The 'se (tō'z^o) f (ñ)b, these,

Thron (trôn) *m* (2sg. trône; *fl.* den ~ bestiegen monter sur le (ou parvenir au) t.; ~besteigung *f* avènement *m* (au trône); ~bewerber *m* prétendant; ~erbe *m* héritier du trône, h. présomptif (mutmaßlicher); ~folge *f* accession au trône; ~stimmeln *m* dais, baldachin; ~räuber *m* usurpateur; ~wechsel *m* changement de prince ou de règne.

trô'nen (trô'n^{en}) *trôn*. *être assis sur le trône, trôner* (a. *fig.*).

Thu'n-Rich (tū'n-) is thou.

Thymian (tî'mi'yan) *m* (2)g¹.
(*s. pl.*) thym.

H'dien (tɥ'liɛn) ② n. faire tic tac.
Hef (tɥ'f) profond; (niveaux) bas;
(J.B. Texier, Yngen) creux; (Don)
bas, grave; (~ blein) bien avant
dans; ~et (Elegua) inférieur.

Elef (t l) ... : **-bau** m construction / au-dessous du sol; **-blau** bleu foncé; **-ebene** f plaine basse; **-gang** m tirant d'eau; **-land** n bas pays m; **-see** f mer profonde, océan m; **-see-forschung** f exploration des profondeurs océaniques; **-sinn** m profondeur f d'esprit; mélancolie f; **-stimmung** (d'un esprit) profond; mélancolique.

Diefe (u^o) f. (3) b. profounde,
gravité; (Waffer^o, 2) hauteur,
(3.) creux m; fond m, abîme =

tie'fen (n) dñ. approach
creuser.

Ele'fer-legung (-erleghung) *f*
abaissement *m* (de niveau)

Tle'get (t'ghet) m (2).
casseroles (Tchmich) or soups.

Ele'ne (tɬ'ɲə) / ⑤b. line, and
E'ler (tɬ'ɲə) n. ⑤g. animal n. (1)

ungefährlicher Grenzwert: $\frac{1}{2}$ bis $\frac{1}{3}$ der

(91-109) montana f. *montana*

kunde *f* (-s) *culcitra f* *meat*

(médecin) vétérinaire

palheur, naturaliste

ferous; -favel / apologetic

~haus n ménagerie f. zoological garden

~leben n vie f animal; ~leben n vie f animal; ~leben n vie f animal

m auch animaliter; —
m animati; —schuß-
 ...

maux; *well* *f.* règle

mal. (tɪ'rɪa) animal

f): *Spargia tigris* (Gerrard)

ti'gera (n) 201. tiger

facible; (s.g. *dominabile*)

tissable,
t'lgén (t'lgén) 1894

effacer (a. Löschen):
streichen) rayer: abraden

anœntissement $m + 10^m$
ment m .

Et'nte (tš'nt'e) f. (3) b. unco.

lecci) tolino; in der
Atre dann la p...
19

100

enlier m; **n-fla** m. seiche (ou
solle) f; **n-fled** m. **n-fled**
m. tache f d'ouero, pâle; **n-**
flischer m. sauto-plume.
Flügel (fl'pəl) m. (21. **-chen**
(fl'pən) n. (21. point m.
Flügel (fl'pən) 25a. toucher du
bout du doigt (au, auf et. q.).
flirlerisch (flir'lerisch) tyrolien.
flis (flis) m. (22. table f; (23. des
causes) bureau (de la cham-
bre) der grüne la tapis vert;
i.e. par se avant le dîner (ou
souper); au Tisch einladen in-
viter à dîner; **-bede** f. tapis m
de table; **-bist** m. convive; **-**
gesch m. commensal; **-geschir**
n. vaisselle f; **-geschpass** f.
souvenir m/pl.; **-glodie** f. dim-
ble m; **-karte** f. menu m, carte;
-klappen (rücken) n. les tables
trappantes (tournautes); **-kuch**
n. nappa f; **-wein** m. n. vin or-
dinaire; **-zeit** f. heure 28. du
table; **-zeug** n. linge m. de
table.
Flügel (fl'pəl) m. (21. menuisier;
(22a) ébéniste; **-heim** m. colle-
forte. (23a) ébéniste, ébénisterie.
Flügelerei (fl'pələi) f. (23b. me-
nagerie (23c) 25b. menuisier.
flitel (flitel) m. (21. titre; **-blatt**
n. titre m. frontispice m; **-kopf**
m. (22. f. d'article, en-tête; **-**
kupfer n. titre-planche m; **-**
kuht f. manie des titres.
Flügel (fl'pələi) ... titulaire.
flügelat'e (fl'pələi) f. (23b. titre(s)
n. m. qualification.
flügelren (fl'pələi) 25g. qualifier
(23c. 25d).
flügelren (fl'pələi) 25a. (auf e-n)
porter un toast à q., toaster q.
flü (fl'p) ... **-flü** f. accès m
de fureur, frénésie; **flüchtig**
(fl'pəlich) fou furieux; fréné-
tique.
flühen (fl'pən) 25a. (p.) se dé-

moner; tempêter; (25b. 25c) 25d.
faire rage; **-flü** enragé; (Weer)
irrité.

Töchter (tö'chter) f. (23k. fille; **-**
anfall f. succubale; **-liebe** f.
amour m. filial (finstich!);
-sprache f. langue dérivée; **-**
staat m. colonie f. (f. fillette).
Töchterchen (tö'chterchen) (21.)
Töchter-schule (tö'chter-) f.
(höhere) école (supérieure)
de jeunes filles.

Tod (töl) m. (22g. mort f; 25b. 25c.
décès; **-sich** zu se arbeiten (ar-
beiten, lachen) se user à la be-
sogne (se lacher tout rouge,
mourir de rire); **zwingend**
mortal, détestable; **-seins** m. en-
nemel mortel; **krank** malade à
la mort; **zuletzt** harassé de la-
ligue, F. éreinté; **-flünde** f. pé-
ché m. mortel.

Todes (tö'de) ... **-angst** f. tran-
ses pl. de la mort. **fig.** transe
mortelle; **-angeige** f. annonce
de la mort de q., lettre de faire-
part; (bei der Beibehaltung) déclara-
tion de décès; **-art** f. (genre
m. de) mort; **-fall** m. mort f;
(was der) décès; **-gesch** f. en-
anté **-gesch** terrier sauver la
vie à q.; **-kampf** m. agonie f;
-röckeln n. rale m; **-strafe** f.
peine capitale ou (bei nous)
peine de mort; **-streich** m. coup
mortal; **-flünde** f. a. heure su-
prême. (trier.)

töblich (tö'lich) mortel, meur-
Töblich (tö'lich) 25a. ... de tol-
leuse f; **-kunst** f. cosmétique;
-isch m. (toilette) f. mit **-spiegel**
n. toilette-pyché f.

toll (töl) insensé, fou; (25a) 25b.
furieux, forcené; (25c) 25d.
enragé; **fig.** extravagant, ab-
surde; (25e) 25f) drôle.

Toll (töl) ... **-haus** n. maison
f. d'aliénés; **-häuser** n. 25g.

né; *flg.* échappé de A.E. Charenton; *-kirche* *f* belladone; *-kopf* *m* tête *f* folle, tête chaude; *Skühn* téméraire; *-kühnheit* *f* témérité; *-wut* *f* rage (des chiens); (P.) folle furieuse.

Do'ŋe(ŋ^o) / ʒb, (Bögel) b(o)uppe;
(ʒ.) toupet m; (Gvante) fraise.

to'lien (a. n) 15a. faire du tapage;
(Savoye) friquer; fraiser.

Go'vheit *f* (s)b. folie, démenée;
extravagance, absurdité.

Ṭr'ipatsch (ṣpātš) ②g., Ṭö'ipel
(t. ū'ipel) ②l. m. lourdaud.

Ép tel' (tɛp^hlɛl') *f* **Nb.** ba-

fö'lpæ: ɣəft (təu'lp^hɣəft) de lour-
daud, 'lourd. (pl.) tombac.)

Ƨo'mbaŋ (tõ'mbãk) *m* ②g¹, (o.)
Ƨon¹ (tõn) *m* ②g, argille *f.* (terre)

glaise *f*; 2artig (2ballig) argileux; ~geschirr *n* vaisselle *f* (en

~geschörr vase m) en ar-
gile; ~grube f glaisière, ar-

gillère; Jager n couche f argilleuse; p[er]f[or]at[ion] p[er] p[er]ce de terre;

↳rôpre $\oplus$ *f* tuyau *m* en terre cuite; ↳elle *f* vase *m* poreux.

bon ² *m* (2) d. *bon*; (3) *bon* *son*;
guter $\sim$ bon genre; *gr.* accent

~dichtung *f* composition; ~fall

m cadence /; ~*kunst* / *musique*,
art *m* musical; ~*künstler* *m*
musician; *Idioten* *f* morons

musicien; *—* letter / gamme, échelle; *—* setzer *m* compositeur; *Flöte* *f* flûte; *—* pfeifer

tuée. [résonner.]

tō'nern (tō'n) d'argile, de terre (glaise)

to'ntq(tō'nĩđ) argileux, glaiseux.
ka'nnq(tō'nn) f (ā) b. tonneau m.

(a. tonneau métrique = 1000 kg); tonne (a. 1000 kg); barrel

(fein); ~n-abfuhr / vidange par
boueaux; ~n-geboil m. can-

nage; —n-kilometer(-kilométer) n (a-m) tonneau kilométer

Topa'a (topā'c) m (y)g. topā'a

Töp (töpf) *m* ② *d.* pot; (co) marmite *f*; *breif* *v* *dr*

m; -gudter F (-ghok)
fouille-en-pot; -ledter F (-leto)

gourmand; *plante*
pot. (5) 17

Tö'pfer (tö'pfer) m.
-arbeit f., -geschäft n., -polier.

poterie *f* (de terre)
Töpferei' (töpferal) *f* (de
poterie)

Tor¹ (tôr) *n* (u)g. porte (u)g. (tor)

nehmer(a...förride)
d'octroi; ~flügel in Luftfahrt

d'entrées, octroi m: *Import*

pforten (-pforten)

meture f. s. m. des p...

moment; $\rightarrow$ weg in past

For³ m ③ a, Inboard, 200

(graben, sterben erwarben)
haben in terrain gewonnen

gräber, (-mann) m (tooth)
gräber, (-schreiber) m (writer)

extraction de la tri-
(= film-matographique)

En route (15' r.) / (3) b.

tō' rīqī (tōn' rīqī) 1000

tō'rkeln (tō'rkeln) *to*
törn'fēr (törn'fēr) *to*

f: boat *n* torpilleur *m*

En'rie (10'rtⁿ) / (2)h

Tortu'r (törtöu'r) / (A)B.

to'fen (tō'zən) 2000-01-01

let (lɛt) mort (a. m. Tote[r] ①l.);
 (verstorben) décédé; (leblos) ina-
 nimé; (ste) désert; ~es Rennen
 course / indécise; ~machen,
 sich ~schleien, sich ~laden n. se. mit
 tout ou (faire) mourir; sich
 ~schleien est se brûler la cer-
 velle; ~schweigen s. se étouffer.
 let (lɛt) ... 2geboren mori-
 tud; ~schlag m homicide; meur-
 tre; ~schläger m homicide;
 meurtrier; (Ste) casse-tête.
 let (lɛt) ... ~amt n of-
 fice (ou messe f) des morts;
 ~bühre f civière; ~blasse f pâ-
 lier mortuaire; ~buch n re-
 gistre m mortuaire; ~feter f
 réclusion mortuaire; ~fiel m
 (souff) livide; ~gefamt(e) n (a.
 l'ode f) glas m (sombre);
 ~grappe n squelette m; ~grü-
 ber m fossoyeur; ~gruft / fosse,
 (Ste) crypte; ~kopf m
 tête f de mort; (papillon à)
 tête f de mort; ~maße f
 mesure m; ~scheln m extrait
 mortuaire; (Ste) certificat
 de décès; ~starre-(Stare) f ①b.
 rigideité cadavérique;
 ~stille f silence m de mort; ~
 tanz m danse f macabre; ~
 tisch f urne sépulcrale (f. a.
 ~st., Steinen... n. se.);
 ~tisch (Ste) Steine, faire mou-
 rir, mettre à mort; tout; fig.
 ~tisch cantériser; bas
 ~tisch mortifier la chair.
 let (lɛt) ... (Ste) (lɛt rɛn-) n
 ~tisch / rontière.
 let (lɛt) m ①g. (a. pl.) trot; ~
 tisch aller au trot.
 let (lɛt) m (lɛt rɛn-) m ①a. tra-
 verser; (Ste) a. astr. satellito.
 let (lɛt) m (lɛt rɛn-) ①a. trotter;
 ~tisch au trot.
 let (lɛt) m (lɛt rɛn-) m ①l. trotteur.
 let (lɛt) f ①b. costume
 (lɛt a.) mise; charge (de

bois), voile (d'eau); ~ (langer
 Hund n.) porteur; f. Prügler.
 tra'chten (trachtən) ①g. (nach
 et.) tendre (aspirer ou viser)
 à qc.; e-m nach dem Leben ~
 vouloir attenter aux jours de q.
 trächtig (trɛchtig) pleine.
 Trächtigkeit f ①b. gestation
 (auch Zeit der Trächtigkeit).
 Tra'g (trɛk) ... ~bahre f bran-
 card m, civière; ~(e)-balken
 m kommier; ~band n bretelle
 f; ~fähig capable de porter
 ou de produire; ~fähigkeit f
 (Ste) puissance (a. ①),
 arch. solidité, (Ste) port m;
 ~korb m hotte f; ~reiß (rɛk) n
 ①g. crochets m/pl.; ~riemen
 m anagle f; (Tornier) bretelle
 f; ~sessel m, ~stuhl m chaise f
 à porteurs; ~stelle f porteur;
 ~(e)-reiß f & durée (f. Träch-
 tigkeit).
 Traga'nt (traghənt) m ①g.
 (a. pl.) adragant.
 tra'gar (trɛkər) portatif; m.
 portable, f. mettible; (Stein)
 mit porter des fruits.
 Tra'ge (trɛghə) f ①b. civière.
 trä'ge (trɛghə) (langsam) lent,
 (laffig) indolent; (Stein) pares-
 seux; path. inert.
 tra'gen (trɛghən) ①l. porter;
 (ettragen, führen) supporter; (zu-
 tragen, bringen) rapporter; (Stein)
 a.) produire; Bedenken ~ se faire
 scrupule; Verlangen ~ avoir
 envie (nach de); von Haus zu
 Haus ~ colporter; die Kosten ~
 payer les frais; sich ~ s'habil-
 ler; (Stein) a. se. sich gut ~ être
 de bon service; getragen (Stein)
 usagé.
 Trä'ger (trɛghər) m ①l. por-
 teur; (Stein) portefaix; arch. sup-
 port; fig. (Stein, r. Ste) repré-
 sentant; ~brücke f pont m à
 piles ou à supports; ~stein m

portage; **maît** *m* & support
(du fil adducteur).

Trägheit (trä'k-) *f* ③ b. lenteur;
indolence; paresse; inertie (a.
phys.). [(poète) tragique.]

Trägker (trä'gh'ker) *m* ② i.

Tragöde (trag'hö'de) *m* ② a.
tragédien.

Tragödie (trä'dye) *f* ③ b. tragédie.

trainen (tren'rən) ② g. en-
traîner. [entraînement *m*.]

Tränung (trän'ng) *n* ② i. (o. pl.)

Tränke (trän'ke) *m* ② g. (Tränke)
bac.

Traktat (traktä't) *m* ② g. traité.

traktieren (trakti'rən) ② g. traiter.
(beimessen auch) réguler. [ner.]

trätern (trät'ern) ② b. trédon-

trampeln (trä'mpeln) ② f. tré-
pigner ou battre des pieds;
(auf et.) piétiner (sur qc.).

Trampelstier *n* chamois *m* à
deux bosses.

Tran (tran) *m* ② g. huile *f* de
poisson, huile de baleine.

tranchieren (trän'i'rən) ② g. dé-
couper.

Träne (trän'e) *f* ② b. larme, pl.

aus pleurs *m*; in *n* zerfließen
fondre en larmes, s'écouler tout en
pleurs.

tränen (trän'en) ② a.; die Augen *n*
e-m q. à les larmes aux yeux.

Tränen (trän'en) ... Tränen
baigné de larmes; *Tränen* *f*
fistule lacrymale; *Tränen* *m* flux
de larmes; *Tränen*, larmement;
Tränen sans larmes, (Augen) sec;
Tränen *m* torrent de larmes.

tränen (trän'nd) ② b. schmecken
avoir un goût d'huile de pois-
son.

Trank (trän'k) ② d. *m* boisson *f*;
méd. potion *f*; vêt. breuvage;

(Opfer) eaux *f*/pl. grasse; *Trank*
opfer *n* libation *f*.

Tränke (trän'ke) *f* ③ b. abreu-
voir *m* (a. Tränk-trög *m*).

tränen (trän'en) ② a. donner
à; (Wich) abreuver; (Wich)
biber, imprégner.

transchieren (trän'chieren) *f* tran-
schieren.

Transit (trän'zit) *m* de la
transitaire a. (a. m. -b.)

Transport (trän'pört) *m* de la
transport; (mit) ma-
riage; (bei) Rechnung

Transportieren (trän'pörtieren) *m* de la
(Gefangene) convoier

Transportieren (trän'pörtieren) *m* de la
rapporteur.

transportieren (trän'pörtieren) *m* de la
transporter; vulturer

transubstanzieren (trän'substanzieren) *m* de la
Bahn la Transubstanzieren

Trappe (träp'e) *m* de la
Era'ppe (trä'p'e) *f* ② b.

Trassat (träs'at) *m* de la
Trassat.

Trassat (träs'at) *m* de la
trassieren *m* de la

Trassieren (träs'ieren) *m* de la
traite ou tirer (au)

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
Trattieren

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
(des mariages); for-

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
mule de benediction

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
f conjugo *m*; -trag

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
nuptial, alliance *f*

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
extraite de mariage

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
(grappe de) raisin

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
n jus *m* de la rigole

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
der n treille *f*

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
raille *f*; -n-ur

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
sine; -n-plig

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
Tucker; -n-relig

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
judier *m* sucre de

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
glycose *f*;

Trattieren (trät'tieren) *m* de la
Trattieren

Trau'et (—^{er}) / (3) d. (o. pl.) afflic-
tion (am Tot) deuil m; ~ haben,
tragen être en deuil, porter le
deuil (am od. für de): — (1. B.
wiebe f saule m) pleureur; ~
fähne f despeau m (cravate de
crape ou) en berne (Daimon);
~kapelle f chapelle ardente;
~kleid n (habit m de) deuil m;
~magazin n magasin m de
deuil; ~marsch m marche f
funèbre; ~rand m cadre noir;
~spiel n tragédie f; ~zett f
durée du deuil m; ~zug m
convoy (ou pompe f) funèbre;
deuil; 1. Trau'et, 1. Trau'et, 1. Trau'et.
Trau'et (—^{er}) / (3) d. être affligé;
am od. ~ pleurer (la mort de) q.;
être en (ou porter le) deuil de q.
Trau'f (Trau f) ... ~rinne f gout-
tière; ~röhre f gargouille.
Trau'fr (—^e) / (3) b. (Neben) égout
m. (Neben) gouttière.
Trau'feln (trau'feln) 31. dégoû-
ter, tomber à petites gouttes;
(Neben) rouseler; v/a. verser
goutte à goutte.
Trau'lich (trau'lich) plein d'aban-
don, intime, familier, cordial.
Traum (traum) m (3) d. songe;
(o. m. Trau'et) rêve; v/a. ~ haben
faire un rêve; ~bild n songe
m. vision f, chimère f; ~deuter
(—^{er}) m (3) l. interprète des
songes; ~welt f monde m ima-
ginaire ou des rêves.
Trau'men (trau'men) 31a. rêver,
songer; 31b. rêver, (31c) rêver
q. à q. rêver que je; das hatte
ich mir nie ~ lassen! je ne l'au-
rais jamais cru, je ne m'y so-
rais jamais attendu.
Trau'mer (—^{er}) m (3) l. songeur;
31a. rêver, visionnaire,
31b. chimère.
Trau'merei (trau'merei) f (3) b.
rêverie, chimère.
Trau'merisch (trau'merisch) rêveur.
Traun (traun) ma foi! certes!

trau'rig (trau'rig) triste; (beide) affligé; (auch) misérable.

Trau'rigkeit f (o. pl.) tristesse, affliction. [lotme.]

traut (traut) cher, bien-aimé.

Tre'ber (tre'b'er) pl. marc v. ap. (du vin); (Drauf) dragon f.

Treff (treff) m (3) l. (Rach) tréfil.

tre'ffen (tre't'en) 31 d. v/a. v/n. ab-

joindre, toucher; nicht ~ r-
anquer (le but); (Maler) attraper la

ressemblance, (Sänger) chanter

(ou entonner) juste; trouver,

rencontrer; (re Wahl, Vorber-
tungen) faire; prendre (ses me-

sures); sich ~ (3. B. qui) se ren-

contrer, (= sich ereignen) arri-

ver; ~b juste; frappant; (moi)

propre. 2 n & rencontre f, en-

gagement m, combat m; ligne

f de bataille.

Tre'ffer (—^{er}) m (3) l. coup portant;

billet gagnant; (heute) chance f.

tre'mich excellent, parfait.

Tre'michkeit f (3) b. excellence.

Tre't'b (tra't'p) ... ~eis n glaciers

f/pl. Notanten (mit ~eis gehen

charrier); ~haus n serre f

chaude; ~jagd f battue, traque

(a. fig.); ~rad n roue f moirée;

~riemen m courroie f sans

lin; ~sand m sable mouvant.

tre't'ben (tra't'ben) 31a. v/a. pou-

sser; (Neben) chasser; (Jeder)

conduire; ch. traquer, cabotter;

(an.) presser, aiguillonner q.;

(Wasserm.) faire mouvoir ou

faire aller; 31b. charrier (des

glaciers); (3. B. Knochen, Stäbe)

pousser; Phasen ~ hâter, faire

pousser; (treiben, um, machen)

exercer, s'occuper de, s'appli-

quer à faire; (Wass.) embou-

tir, bosser; v/a. (31a) flot-

ter; vor Unter ~ chasser sur

son ancre. 2 n exercice m,

occupation f. 3. B. Streichen,

tehr) mouvement *m.*, (tehrhafter) animation *f.*; (Spannungswort) conduite *f.*, *mv.p.* menées *f/pl.*; *ch.* battue *f.*

Trei'ber (trɛ'br) *m.* (21. (Wich2) conducteur, bouvier; *ch.* (ra)batteur, traqueur.

Trei'bein (trɛ'beɪn) *pl.* *f.* haler.

2 n halage *m.* [trembi(ot)er.]

tremulle'ren (trɛ'muʎl'ʀɛn) *g.* trembler

tre'nubar (trɛ'nub̥ər) *séparable.*

tre'nuen (trɛ'n̥uən) *2a.* séparer; détacher; (3. B. Freunde) désunir; (4. B.) rompre, dissoudre; (5. B. nährtes) déconduire; (6. B. nährtes) défaire. *2a.* séparation; désunion; dissolution.

Tre'nse (trɛ'nzə) *f.* (3. B. hridon *m.*

Tre'ppe (trɛ'pə) *f.* (3. B. escalier

m.; e-e. hoch au premier; ~n-ab-fah *m.*, ~n-flur *m.* passer, repos; ~n-geländer *n.* rampe *f.*, balustrade *f.* (d'escalier); ~n-haus *n.* cage *f.* d'escalier; ~n-stufe *f.* degré *m.*, marche; ~n-weg *m.* esprit d'escalier.

Tre'sse (trɛ'ssə) *f.* (3. B. galon *m.*; mit ~n belegen galonner.

Tre'ster (trɛ'stər) *pl.* = Treher.

tre'ten (trɛ'tən) *pl.* *n.* poser le pied; fehl. faire un faux pas; marcher, s'avancer; (sich stellen) se mettre, se placer; auf e-s Seite ~ se ranger du parti de q.; aus et. ~ sortir de qc.; über die Ufer ~ déborder; in e-m, an et. heren. ~ s'approcher de; (sich pedaler, rüdwärts ~ retro-pédaler; v/a. marcher sur qc.; mit Füßen ~ fouler aux pieds; e-n ~ donner un coup de pied à q.; (Bahn) côcher; (Trauben) fouler (le) raisin; (Maschine) 3. B. faire aller avec le pied.

Tre't-mühle (trɛ't-m̥ylə) *f.* treuil *m.* à tambour; (Strate) moulin *m.* de discipline; fig. galère.

tren (trɛn) fidèle; (bitter) loyal.

Tren... bruch *m.* violation *f.* la foi jurée; (Berrat) trahison

2. B. 1. a. parjure, trahison, le

lon; **2. B. 2. a.** (vertrauen) con-

fiant, franc; (trübs) naïf, naï-

berigkeit *f.* confiance, naï-

chise; naïveté; **2. B. 3. a.** sans

perfidie; **3. B. 4. a.** perfidie,

fol, perfidie.

Tren'e (trɛ'nə) *f.* (3. B. 1. a.)

lité; foi; loyauté; bel mé-

Tren (par ou sur) ma foi

tren'sich fidèlement.

tribulle'ren (tribuʎl'ʀɛn) *g.*

vexer.

Tribü'ne (triby'ne) *f.* (3. B. 1. a.)

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

(e-m) tributaire (de q.).

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

tribun'lich (tribu'lich) *g.*

= 10¹²) mille quadrillions;
(Trensdillards) trillion *m* (= 10¹²).
Er'nik (tr'nik) ... becher *m*
gobelet; Zest *in* boire sec;
-getage *n* (grande) buverie *f*;
-gels *n* pourboire *m*; -gefell-
schaft / compagnie de buveurs;
-glas *n* verre *m* (à boire); -
halle *f* buvette, trink(-)hall(e);
-lied *n* chanson / bachique ou
à boire; -napf *m* (Nag) angel;
-spritz *m* waast; -stube *f* salle
de cabaret; -wasser *n* eau *f*
potable.

tr'inkbar potable, *f* buvable.

tr'inken (-en) *vb*. boire; gasser;
Tr'inken. prendre; leer - vider.

tr'inker (-er) *m* (21. buveur;
pfort ivrogne.

tr'ibel (tr'ibel) *m* (21. partie *f*
triple.

tr'ippen (tr'ipen) *vb*. platiner;
f troupier.

tr'ipper (tr'ipen) *m* (21. honor-
[phée *f*].

tritt (tr't) *m* (21. pas; int -l -
gestalt au pas; ohne -l au pas
de route; (Weg) trace *f* (d'un
pié); coup de pié; (A.W. von
Spurstr.) pédale *f*; (Wagen2, 21.)
marchepied; (am Fenster) entrade
f; -breit *n* marche *f*.

tr'umpfen (tr'umpfen) ... de tri-
omphe *m*; triomphal *a*.

tr'umpfen (tr'umpfen) *vb*.
triumpher.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men...; -hoben *m* (a. -breit
n; -haus *n*; -platz *m*) séchoir
m; -stielment *n* d. pile *f* sèche;
-steden *n* étendoir *m*; -legung
(-legung) *f* (21. desséchement
m, drainage *m*; -maschine *f*
séchasse.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

tro'men (tr'ö'men) sec; -legen
dessécher; -w. sécher, -m.
faire) sécher; -wuhnen *f* en-
voyer les plâtres; im trodnen
sien stre à couvert, *fig.* avoir
fait sa pelote.

stein *m* stalactite *f*, (unten)
stalagmite *f*.

tröpfeln (tröpfeln) *vi* (v/a.
faire) tomber goutte à goutte;
dégoutter.

Tröpfen (tröpfen) *m* (v/l. goutte
f; flache *f*, zähler *m* compte-
gouttes *m*.

Trophäe (trophäe) *f* (v/b. tro-
phée *m*. [Bildlich] figuré.)

tröpfisch (tröpfisch) tropical: (=)

Troß (troß) *m* (v/g. & gros ba-
gages *pl.*, (mit Mannschaft) train
(s. B. de l'artillerie); weis. train;
suite *f*, queue *f*; bube, ~
knecht *m* soldat du train, p
tringlot.

Trost (trost) *m* (v/g. (s. pl.) conso-
lation *f*; F nicht (recht) bei
s. B. être touché; ... s. B. ~
fahren *n* (Sport) consolation *f*;
Nost. désolé, désespéré; (S.)
désolant; trostlich *f* désola-
tion; reich plein de consola-
tion, consolant.

trösten (trösten) *vi* (v/c. consoler.
Su. consolation.

Tröster (-er) *m* (v/l. consolateur
(trice *f*).

tröstlich, consolant.

troß (troß) *prop.* mit *gen.* u. *dat.*
malgré en dépit de; ~ alle dem
a. avec tout cela; ~ dem (daß) ...
bien que ou quelque (mit *subj.*).

Troß *m* (v/g. (s. pl.) (Patriarche-
feli) opiniâtreté *f*; (Eigenschaft)
entêtement; (Widerstand) résis-
tance *f*; ~ bieten (*dat.*)
braver (*acc.*); e-m hum. ~ en
dépit de q.; Kopf *m* esprit
obstiné; manvaise tête *f*; ~
köpfig (-köpfig) obstiné, en-
cêté.

troßen (trößen) *vi* (v/c. (mit *dat.*)
braver ou affronter (mit *acc.*);
auf et. ~ se prévaloir de q.
troßig (-ig) hautain, (froh) in-
solant, mutin.

trüb(e) (trüb, trüb) (s. B.
Ble) trouble; (glanzlos) terni
(Metier) sombre (s. Diminutiv)
~ w. se troubler, se ternir
(Diminutiv) se couvrir.

Trüb (trüb) *vi* (v/b. ~
d'affliction, triste; ~
toyable; ~feligkeit *f* tristesse
~flut *m* humeur sombre
lancolie *f*; ~flutige
lique, sombre, triste.

trüben (trüben) *vi* (v/c. trouble
ternir.

Trübheit (trübheit) *f* (s. pl.)
m trouble; (Blas) opacité.

Trübsal (trübsal) *f* (v/l. a. ~
profonde affliction, (v/c.)
trépass; (Dramat) tribulation.

Trübsch (trübsch) *m* (v/g.
(s. B.) écuyer tranchant.

Trüffel (trüffel) *f* (v/d. truffe
mit ~n truffe (geröstet) b.
boden *m* truffière *f*; Hund
(chien) truffier; ~sand / ~
des truffes; ~jäger *m*
chasseur de truffes, truffier
~lichter *m* trufficulteur.

Trug (trug) *m* (v/g. (s. pl.)
paris *f*, imposture *f*; ~bild
image *f* trompeuse, fantôme
m; ~schluch *m* fausse com-
f, me. p. sophisme; ~rede
de fraude (*f*); ~werk a. ~
paris *f*, (der Bure) Machine
trüben (trüben) *vi* (v/c. ~
découvrir.

trügerisch (-isch) *adj.*
mensonger; (Schwätz) ~
phistique.

Trühe (trühe) *f* (v/b. coffre

Trumeau (trumeau) *m* (v/l. ~
Trümmen (trümmen) *f* (v/l. ~
bris *m*; ~ pl. ruines *pl*;
~ gehen tomber en ruine
briser.

Trumpf (trumpf) *m* (v/d. ~
s. B. ~könig roi d'atout; ~
~ de quoi (re)tourner.

quelle couleur est la retourne? (i. e. Herz: [elle est] de cœur);
 quelle couleur est atout?
 tru'mpfen (trū'pʃən) *tr.* couper avec
 un atout; höher (ob. über-)
 surecouper.
 Trunk (trū'ŋk) *m* (2d. coup,
 trait; (= Trinken) balaison *f*;
 (= -sucht *f*) ivrognerie *f*.
 tru'nken (trū'ŋkən) *ivro.*
 tru'nkenbold (-bōl) *m* (2g.
 ivrogne; buveur.
 tru'nkenheit *f* ivresse; enviro-
 nement *m*. [bande *f*.]
 Trupp (trū'p) *m* (3l. troupe *f*.)
 tru'ppe *f* (2b. troupe; *n.* aus-
 hebung *f* levée de troupes;
n. derbewegungen *f/pl.* manœu-
 vres; *n.* -rüstung *f* armes; *n.*
 schau *f* revue.
 tru'l-bahn (trū'l'b) *m*, -henne *f*
 dindon *m*, dindie *f*.
 Trug (trū'g) *m* (2g. (e. pl.): zu
 Schug und -defensivement et
 offen, vement; Schutz- und -
 bündnis *n* alliance *f* offensive
 et défensive; -lieb *n* chanson
f agressive.
 trü'chsig (trū'ʃiç) *tr.* tricheur.
 tube'kel (toub'e'kəl) *f* (2d. tu-
 bercule *m*; -bacillus *m* bacille
 de la tuberculose.
 Tuch (tū'ç) *n*; *a* (2g. drap *m*;
 b) (2a. (Zufuhr?) monchoir *m*,
 (Date?) lichen *m*; (Wisch?) linge
m, serviette *f*; -fabrik *f*
 (-bandel *m*) *a*. draperie; *n.*
 fabrikanf (-bandier) *m* *a*. dra-
 pier; *n.* waren *f/pl.* -handlung
f magasin *m* de draps (ou de
 draperie); -nadel *f* épingle,
 broche; -rahmen *m* cadre *f*;
 -schere *f* forceps *pl.*; -scherer
 (-schers) *m* (2l. tondour; mal-
 ker (-räcker) *m* (2l. fouteur.
 tü'chtig (tū'ʃtiç) (grichin) habile,
 (jute) capable (2a), (accusé)
 propre (2a); bon; distingué;

(trü'çig) solide; *adv.* comme il
 faut; *stetig* *f* (2b. (e. pl.) habi-
 loté; bonté; solidité. [fidle].
 tü'cke (tū'kə) *f* (2b. malice, per-
 tit; -sch (tū'kʃ) malicieux; per-
 fide. [bruch *m* tufier].
 Tuff (tū'f) *m* (2g. tuf; -stein-
 tü'ftein *f* (tū'f'te'n) 2d. raffiner.
 tu'gend (tū'gənt) *f* (2b. vertu.
 tu'gendhaft (-häft) vertueux.
 tü'lich (tū'ʃliç) = nullsch.
 Tüll (tū'l) *m* (2g. tulle.
 tü'le (tū'le) *f* (2b. douille; (am
 Gendter) baboche.
 tu'ipe (tū'ipə) *f* (2b. tulipe; *f*
 (Bierglas) etwa bock *m*; *n.*
 baum *m* tulipier.
 tu'mmel (tū'məl) ... 1. play *m*
 (Vierde) manège; (Rampspiel)
 lice *f*; ronder-vous; -taube *f*
 pigeon *m*) culbutant *m*.
 tu'mmel (-n) (2b. (Vierde) tra-
 vailler; sich - se donner du
 mouvement; (sich beunigen)
 prendre ses ébats; (sich beilen)
 se dépêcher.
 tü'mpel (tū'mpəl) *m* (2l. mare *f*.
 tumu'l (tumū'le) *m* (2g. tu-
 multe; (Entzehr) émeute *f*.
 tumultu'risch (tumū'tu'risç) (2b.)
 tumultuaire; (stürmend) tumultu-
 eux.
 tun (tū'n) *av.* faire; agir; se -
 als ob ... faire semblant de mi-
 ser; groß- se vanter (mit et.
 de q. c.); *a. b.* aus dem (in dem)
 Sad - tirer du (mettre dans)
 le sac; das tut nichts n'im-
 porte; mit e-m ob. et zu - *h.*
 avoir affaire à q., à q. c.; nichts
 mit-e. zu - *h.* n'avoir aucun
 rapport; es ist mir sehr darum
 zu - je tiens beaucoup à la
 chose ou à ce que ... ou à mit m.
 tü'nche (tū'nçə) *f* (2b. enduit
m de chaux; *fig.* vernis *m*.
 tü'nchen (-n) (2a. blanchir, en-
 duit de chaux; (stimm) Blauduc.

Zu-nüch-tigut *m* ②g. ob. inv. vaurien.

Zu'nke (tš'ŋk*) *f* ③b. sauce.

zu'nken (zu) ③a. saucer, tremper.

zu'nisch (tš'ŋiŋ) *mit* pouvoir se faire, *f* faisable; possible.

Zu'nnel (tš'ŋel) *m* ③l., auch ③l. tunnel.

Zü'pfel (tš'pfel) *m* (a. n) ③l. petite tache *f*; point *m*; (Spreitel) moucheture *f*.

zū'pfeln (zu) ③f. pointiller, moucheter.

zu'pfen (tš'pfen) ③a. toucher légèrement.

Tür (tūr) *f* ③b. porte; (Wagen2) portière; Bei geschlossenen zu en à huis clos; angel *f* gond *m*; stängel *m* battant (de porte); vantail; füllung / panneau *m*; hülter *m* (Haus) concierge; (Gericht) huissier (a. steher *m*); klinke / loquet *m*; klapper *m* marteau (de porte), heurtoir; verkleidung *f* chambrane *m*; vorhang *m* portière *f*.

Tür-ban (tūr-ban) *m* ②g. turban.

Türe (tūr) *f* ③a. = Tür.

Türk-el (tūrkal) *inv.* die (3) la Turquie. [*f*]

Türk-el's (tūrkal's) *m* ②g. turquise / türkisch (tūrkal's) *turc* (turque *f*); *zer* Weizen maïs.

Turm (tūr) *m* ③d. tour *f*; (Rück2) clocher; *F* (Wesung) prison *f*; panzer *J.* cuirassé à tour; spitze / aiguille, flèche; uhr *f* horloge.

Tür-mchen (tūr-mchen) *n* ③l. tournelle *f*.

tür-men (tūr-men) ③a. élever à la hauteur d'une tour ou fig. jusqu'aux nues.

Tür-mer (tūr-mer) *m* ③l. gardien (d'une tour).

Zu'ta (tš'ro) ... anstalt *f* établissement *m* de gymnastique;

gymnase *m*; fadet *f* exécution de gymnastes; halle / gymnase *m* couvert; plan / gymnase; unterricht *m* leçon; wefen *n* gymnastique *f*; verein *m* (wart *m*) société (maître) de gymnastique.

tu'enen (tu) ③a. faire de la gymnastique.

Tu'ner (tu) *m* ③l. élève de gymnastique, gymnaste.

Turner-el (tūrner-el) *f* ③b. pl. gymnastiques; exercices *m/pl.* gymnastiques.

Turnle'r (tūrnl'r) *n* ②g. tournoi *m*; platz *m* lice *f*, barrière *f*.

turnle'ren (tu) ③g. jouer à faire un tournoi.

Tu'riel-taube (tūrriel) *f* tourrelle.

Tusch (tūš) *m* ②g. *f* fanfare *f*; blasen sonner des fanfares *F* (= herausfordernde leibigung) affront.

Tu'sch (tūš) ... kassen *m* boîte *f* à couleurs; map *m* godole.

Tu'sche (tūš) *f* ③b. ancre de Chine.

tu'schen (tu) ③a. laver à l'ancre de Chine.

Tü'te (tū'te) *f* ③b. cornet *m*, nac *m* (en papier).

tu'ten (tū'ten) ③c. *F* cornet.

Tü'tel (tū'tel) *m*, -ten (tu) *n*, beste ③l. point *m*; sein -den pas la moindre chose.

Tü'tel (tū'tel) *m* ②g. til de encre.

Tü'pe (tū'pe) *f* ③b. lotto *id* m. (primerie), type *m*.

Tü'pus (tū'pus) *m* inv. typhus (Dreienfeder) typho *f* typhoide.

Tü'pus (tū'pus) *m* ②g. type.

Tü'rann (tūr'n) *m* ③a. tyran.

Tyrann-el (tūr'n-el) *f* ③b. tyrannie.

tyra-nisch (tūr'nisch) tyrannique.

tyrannise'ren (tūr'nise'ren) tyranniser.

II

ü'bel (ü'bel) mauvais, adv. mal; nehmen prendre en mauvais sens, trouver mauvais; wohl eher ~ bon gré, mal gré; mit (i) (wirb) ~ j'ai mal au cœur.

ü'bel n. 2) l. mal m.; vom ~ in auir.

ü'bel (ü'bel) ...: ~ befinden n. disposition f.; ~gelaunt de mauvais humeur; ~gestimmt mal pensant; ~klang m. dissonance f.; ~nehm(er)lich (-nöm|er|j)h) susceptible; ~stand m. inconscient; ~tat f. mauvaise action, art. délit m.; ~täter m. malfacteur (trick f.); ~wollen n. malveillance f.; ~wollend malveillant.

ü'belkeit f. envie de vomir, mal m. de cœur, nausées pl.

ü'ben (ü'ben) s'ä. exercer; (aus-) ~praktizieren; s. ä. étudier, s. ä.

ü'ber (ü'ber): 1) prp. mit dat. (wo?) a. acc. (wohin?) 1. (unmittelbar ~, auf) sur, a. fig. s. ä. ~ den Rücken sitzen (être), ~ ein Volk herrschen (régner), ~ et. s'inscrire, ~ Behälter (faute f) ~ Behälter; 2. (in dem) Mann ob. Bereich n. obl. über, höher als) au dessus de, a. fig. s. ä. ~ allen (ob. ~ alle hinaus), ~ meine Kräfte (force f); 3. (~ et. hindern) s. ä.: a) eine Feste (halo f): par-dessus, b) den Fluss au delà de la rivière (a. ~ den Fluss, jenseits des Flusses); a. fig. s. ä. ~ alle Erwartung au d. d. toute attente; 4. ersetzt durch andere prp.: a) da (von) s. ä. sprechen ~ Übergang (passage m) ~ den Rhein (Rheinübergang); do ~ von... her (depuis, d'entre) d. Pand-ling, ob. eines Affekts) s. ä. sich freuen (se réjouir), flagen (se

plaindre); a. triompher de, dis-poser (verfügen) de; b) ~ 3 Jahr (d'ici) en un an, ~ dem Essen pendant la repas, ~ demärm à cause du bruit, ~ Watland reisen aller par Milan; 5. ersetzt durch v. u. anderes: 1. ä. ~ et. liegen mit couvrir (couvrir), ~ et. (hinter) gehen mit passer (ou traverser) qc., ~ e-a (et.) liegen mit vaincre (= beseigen), ~ alles stellen mit préférer (vorziehen) à tout; ~ zehn plus de dix; 10 Minuten ~ 10 (11) dix heures dix. II adv. ~ und ~ entièrement; die (ganze) Nacht ~ toute la nuit durant; e-m in et. ~ sein surpasser q. en qc.

ü'ber...: 1. ä. ~ laut (par) trop bruyant; ~ menschlich plus qu'humain (a. surhumain);

~bl'pfen sauter par-dessus (qc.); ~schwi'mmen traverser à la nage; sonst verschieben, s. ä.

~ka'ffen couvrir de chaux; ~kehren (~rechnen) balayer (cal-culer) superficiellement; ~pfe'ffern trop polvriser; e-a ~

schrei'en crier plus fort que (sich ~schreien forcer sa voix);

~zäh'len compter.

über-a II (a. ~hin) partout.

über-a'nworten remettre, li-vrer.

über-a'rbeiten retoucher; sich ~ se surmener, s. ä. retouche;

excess m. de travail.

ü'ber-ärmel m. fausse manche f.; garde-manche m. (sivement).

über-an'e infiniment; excess-)

ü'ber-bau m. construction f. su-

saillie; surélévation f.

ü'ber-bein n. (Sehen2) ganglion m.; vcl. suron m.

Über-bett *n* lit *m* de dessus.
über-bie'ten (*acc.*) (r)enchérir
sur ...; surpasser.

Über-bleibsel (*~blaipe*) *n* (2)l.
reste *m*; (Wahrigkeit) reliqua *m/pl*;
(Rückstand) résidu *m*.

Über-blick *m* coup d'œil rapide;
(Abriss) résumé. [coup d'œil.]

über-bit'ten embrasser d'un

über-br'ngen (ap)porter, re-
mettre. [porteur.]

über-br'ngen (-br'ng'ng) *m* (2)l.

über-br'ung (-br'ng'ng) *f*
(3)b. construction d'un pont
(sur); viaduc *m*.

über-bu'rden (-bu'rden) (3)c. sur-
charger, (3)d. gélir surmener.
3a. surcharge, surmenage *m*.

über-da'cken (-da'ck'ng) (3)a.
couvrir d'un toit.

über-dau'ern (*acc.*) survivre à ...

über-de'nken méditer qc.

über-die's en outre, au surplus.

Über-dru'g (-dru'g) *m* (2)g. (3)pl.
dégout; satiété *f*.

Über-drü'sig (-drü'g'ig) (*gén.*) dé-
gouté; ~w. se dégouter de qc.

über-el'ten (*cl.*) précipiter (auch
sich bei *cl.*); sich ~ ne presser
trop; über-el't (*-el't*) *a.* in-
considéré (unbedacht). 3a. pré-
cipitation.

Über-el'n... 2kommen tomber
d'accord (über de); convenir
(de qc. u. de faire qc.); ~kom-
men *n* (2)f. ~kunst (-künst) *f*
(2)l. convention *f*, arrangement
m; 2stimmen être d'accord;
gr. s'accorder; 2stimmen *adv.*
d'accord, à l'unisson; ~stim-
mung *f* accord *m*, harmonie.

über-el't (-el't) converti de
glace.

über-e'ssen: sich ~ trop manger.

Über-fah'en passer (v/a. con-
duire) de l'autre côté; v/a. e-n
~ (-fu) passer sur le corps

Über-fahrt *f* passage *m* (trajet
m). [surplus *f*]

Über-fall *m* attaque / surprise *f*

über-fa'llen (*acc.*) fondre sur
assaillir; (2am) envahir.

über-fle'gen passer en franchir
A. B. en volant; fig. parcourir
des yeux.

über-flie'gen déborder; fig.
surabonder (von de).

über-flü'geln (-flü'g'eln) (3)
(überholen) dépasser; 2 débou-
der.

Über-fluß *m* (2)d. (3)pl. aban-
donce *f*, (3)acc. profusion *f*, (3)
viel) superflu; ~h. au *cl.* avoir
qc. en abondance, abonder *se*
qc.; im ~ de *su* abonder.

über-flüssig superflu; surabondant
über-flu'ten inonder. [dant]

Über-fracht *f* excedent *m* (3)
bagages).

Über-füh'ren conduire de l'autre
côté; (-fu) (*gén.* 3.) conduire
q. de qc.

Über-fülle *f* surabondance

über-fü'llt (-fü'llt) *su* a. regorgir
(mit de); 3 être envahi

über-fü'tern (-fu'tern) *se* a. gorgir
Über-gabe *f* remise; 2 remis-
sion.

Über-gang *m* passage; (3)pl.
Zuständen *n.* in der *vielt* transi-
tion *f*; (Farben2) nuance *f*.

über-ge'ben remettre.
(Gefung) rendre; sich ~ vomir.
brechen vomir.

Über-gebot *n* surenchère *f*

Über-gehen passer de l'autre
côté; passer à qc. (A. B. A l'autre
mi); (sich verwandeln) se trans-
former (en qc.); (-ulu) oublier;
passer sous silence
e-n ~ (nicht besörbern) faire
passer-droit à q. 2a. oublier
oubli *m*; passer-droit *m*.

Über-gewicht *n* surpoids
prépondérance *f*

Übergriff *m* empiètement.

Überha'nd-nehmen *a. v.* s'ac-
croître ou se multiplier trop.

Überhängen être suspendu
par-dessus qc., (über's Vor) sur-
plomber.

Überhängen suspendre par-
dessus; (*a. v.* e-n Mantel) se
couvrir de.

Überhäu'fen combler, accabler.

Überhau'pt en général, somme
toute.

Überhe'ben (*pén.* *ss.*) dispenser
(q. de qc.); sidi se faire du mal
(en soulevant qc.); (*in* no'g tun)
s'enorgueillir. *su.* orgueil *m.*

Überh'n par-dessus; (überhäu-
fend) superficiellement.

Überho'len dépasser, devancer.

Überhö'ren ne pas entendre qc.
par inadvertance; faire réciter
sa leçon à q.

Überhö'pfen *f.* über...

Überhö'pfen *f.* über...
(*hummisch*) colante, (*gütlich*) di-
vin.

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

Überhö'rig *Agé* de plus d'un
[an.]

à l'ennemi; (*ss.*) *fig.* impor-
tuner de visites, obséder;

(*a. v.* *ss.*) prendre à q.

Überläufer *m* transfuge, dé-
serteur (*sein f.*).

Überlaut *f.* über...

Überle'ben (*acc.*) survivra à;
D survivant *a.* (*a. m.*).

Überle'gen *a.* supérieur; *v/a.* pe-
ner, considérer; délibérer (*sur*
qc.). *su.* réflexion; ohne Über-
legung *a.* inconsidérément.

Überle'genheit *f.* supériorité.

Überlernen repasser (sa leçon).

Überle'sen lire (à la hâte).

Überle'sern remettre; livrer.
su. remiser, livraison; (*Wu-*
tenung) tradition.

Überle'sten (*ll'cien*) *acc.* sur-
passer en rose; duper. *su.* du-
perie. [*voyer.*]

Überma'chen faire passer, en-
fermer, prépondérance.

Überma'cht *f.* supériorité des
forces, prépondérance.

Übermächtig trop puissant,
excessivement puissant.

Überma'ten couvrir d'une pein-
ture; peindre.

Überma'nchen (*-mä'nchen*) *acc.*
vaincre, accabler.

Übermaß *n* surmesure *f.*; *fig.*
excès *m.*; (*Unmäßigkeit*) intem-
pérance *f.* [*ist f.*]

Übermäßig démesuré, excès-
sif.

Übermensch *m* surhomme, su-
perhomme.

Übermenschlich *f.* über...

Überm'tein (*-m'tein*) *acc.* —
überliefern. [*domaln.*]

Übermorgen *adv.* après-
demain.

Übermuth *m* (*Wut*) pétu-
lance *f.*; outrecuidance *f.*; folie
f. folle. [*outrécuidant.*]

Übermü'tig (*-mü'tig*) pétulant,

Überna'chten (*-nä'chten*) *acc.*
passer la nuit.

Übernächtig (*-nächtig*) *sein* n'a-
voir pas dormi toute la nuit.

Übernächtig (*-nächtig*) *sein* n'a-
voir pas dormi toute la nuit.

Übernächtig (*-nächtig*) *sein* n'a-
voir pas dormi toute la nuit.

Übernächtig (*-nächtig*) *sein* n'a-
voir pas dormi toute la nuit.

ü'ber-nahme (-nām) / (b. Amt)
entrées (en charge); (Geschäft)
acceptation; oft mit „über-
nehmen“.

ü'ber-nahf / surjet m.

ü'ber-natürl'ich surnaturel.

über-ne'hmen (et.) prendre pos-
session de qc.; recevoir; (Geb-
schaft) accepter; (auf sich nehmen)
se charger de qc., prendre (sur
soi), entreprendre; sich ~ s'ex-
céder (mit d.); faire des excès
(de table).

über-ne'hmer m. entrepreneur;
souff. mit „übernehmen“.

ü'ber-ordnen (j. B. e-n e-m)
mettre (ou ranger) q. au-dessus
de q.; proposer.

über-pf'e'ffern f. über...

über-que r en travers.

über-ra'gen dépasser, dominer.

über-ra'sehen (rā'sen) (b. s. sur-
prendre. [surprise.]

über-ra'schung (-rā'sch) / (b.)

ü'ber-rechnen f. über...

über-re'den (e-n au et. ob. et. an
tun) persuader (à q. de faire
qc.). Su. persuasion. [mettre.]

über-re'l'igen présenter, re-

ü'ber-reich'lich surabondant.

ü'ber-reiße / trop grande matu-
rité, (Obst) bléssure.

über-rei'ten renverser q. (en
allant à cheval).

über-rei'zen surexciter.

ü'ber-rest m. reste; -e pl. (Trüm-
mer) débris.

ü'ber-rod m. redingote f.; (über-
zieher) surtout; (Brauen) jupe f.

über-ru'mpeln (-rū'mpeln) (b.)
surprendre, (Festung) prendre
d'emblée. Su. surprise.

ü'ber-satt extrêmement ras-
sasié, [sursaturation.]

über-sä'ttigung f. satiété; chm.]

über-schä'tzen (acc.) estimer trop
haut, (Einn.) surestimer; avoir
trop bonne opinion de.

über-schau'en = überbliden

über-sch'i'cken envoyer.

ü'ber-schließen (ausd. ins) (b.)
céder. [satisfaire.]

über-sch'i'ffen traverser (en v.)

ü'ber-schlag m. estimation (ap-
proximative, supputation)
(b. d. Bau2) devis.

ü'ber-schlagen faire la bécote,
tomber à la renverse;
(faltenb.) replier; (Bem.) ramener
(-zu) (auslassen) passer par
-dessous qc.; (berechnen) supputer
sich ~ (Bier) se renverser (à la
dos).

ü'ber-schnappen (Schwanz) saisir
un couac; fig. devancer

über-geschnapp't sein être en

ü'ber-schreiben écrire
aus; (-zu) écrire la lettre

qc.; intituler.

über-schrei'en f. über...

über-schrei'thar franchir

über-schrei'ten franchir

(j. B. Festungsdiel) dépasser
(Wesen) entraîner, Su. passer

m.; fig. (bes. Maßes) exécuter
infraction. [violer.]

ü'ber-schri'ft f. titre m.; l. v.

ü'ber-schub m. exequ, gèle

ü'ber-schuß m. excédant

plus; O. bénéfice.

ü'ber-schüssig (-schüßig) excès

über-schü'tten couvrir (fig.)
bler) (mit de).

über-schwe'mmen (b. d. d. d.)
fig.) p. fort submerger. ex-
dation.

über-schwe'nig (b. d. d. d.)
surabondant, immense

exalté.

über-schwi'mmen f. über

ü'ber-seelsch (-zels) d'au-
b. d. transatlantique.

über-se'geln (zu Segel
Graz) couler à fond; (b.)

traverser (à la voile)

über-se'hen embrasser

adme coup d'œil (a. fig.): pro-
moner ses yeux sur qe.: ne
pas voir, (absol.) fermer l'œil
sur qe.: e-n in et. ~ (= über-
legen sein) être bien supérieur
à q. en qe. [heur.]
über-fällig au comble du bon-
über-se'nden envoyer, expédier.
über-se'nder (-zē'ndər) m (2) l.
envoyeur, expéditeur. [sible.]
über-se'ghar (-zē'tōghar) tradui-
über-se'hen passer (v/a. faire
passer ou conduire) (ou bateau)
de l'autre côté; (-zē'le) tra-
duire, su. 2. multiplication;
traduction; de. (aus der Mutter-
sprache) thème m. (in die Mutters-
sprache) version.
über-se'her m traducteur.
über-sicht f coup m d'œil; (tutze
Zachung) aperçu m, précis
m. (Zusatz) résumé m.
über-sichtlich clair; (das Wesent-
liche zusammenfassend) sommaire.
über-sichts-plan m plan d'an-
semble.
über-siebeln (-zē'dēln) 2. aller
à l'étable (auch à, en, dans).
über-sil'bern 2. argenter.
über-sinnlich transcendant.
über-spa'nien recouvrir (mit
de); trop tendre; exagérer.
über-spa'nt (-āp'nt) exalté;
extravagant. [extravagance.]
über-spa'ntheit f exaltation;
über-spel'ngen santon; fig. (über-
tragen) a. (1) passer; e-n ~ pas-
ser sur le corps à q.
über-sprēdeln déborder en
bouillonnant; fig. pétiller (d'en-
prie).
über-stē'gen (zarte) surcouper.
über-stē'gen (ausbalten) soutenir;
(behalten) réchapper de.
über-stē'gen franchir; fig. sur-
monter; excéder.
über-si'mmen l'emporter sur...
à la majorité des voix.
(Gemein-schaftlich).

über-stir'plen surpasser en
éclat; répandre un vif éclat sur.
über-stre'cken exauldre (mit de).
über-strō'men (se) déborder.
über-stunde f honra (ou leçon)
supplémentaire. [brusquer.]
über-stürzen fig. précipiter.
über-tau'ben (-tē'ben) 2. a. se
sourdier (x. 2. a. force de tapage).
über-teu'ern (-tē'ern) 2. f. (et.)
renchérir excessivement; (e-n)
surfaire.
über-tē'peln (-tē'lpeln) 2. f.
duper. [port.]
über-trag (-trāk) m (2) d. re-
über-tra'ghar transmissible;
nicht ~ (un-) intransmissible.
über-tra'gharkelt f (v. pl.) trans-
missibilité.
über-tra'gen transporter; (e-n
et.) transmettre (q. à q.).
charger (q. de qe.); (u'mschrei-
ben) transcrire; (über-se'ben) tra-
duire; ~e Bedeutung (sens)
figuré m. su. transport m;
transmission; transcription;
traduction.
über-tre'ffen surpasser.
über-tre'iben (2. 2.) surmener;
fig. exagérer, outrer; (exaltant)
grandir. su. exagération; am-
plification.
über-treten passer de l'autre
côté; fig. se ranger du parti
de q.; et. se convertir à; (über-
dehorden) (-zē'le) enfreindre,
transgresser; sich ~ se fouler
le pied. su. 1. [fracteur.]
über-tre'ter (-trē'ter) m (2) l. in-
über-tre'tung (-trē'tung) f (2) b.
infraction; im ~-falle en cas
de contravention.
über-trie'ben (-trē'ben) exagéré.
über-tritt m passage (à qe.);
changement de religion, con-
version f.
über-tru'mpfen surcouper; fig.
surpasser, renchérir sur...

über-ill'nen blanchir; fig.
farder.

über-völ'kern (-fö'lk^{ern}) *tr.*
surpeupler. *Sn.* surpopulation.

über-vo'rfellen (-fē'rtān) (t)ä.
exploiter, tromper; b|b. ärt. u.
léger.

Über-wa'chen'surveiller.

Über-wa'chungs-dienst (üb'er-vā'chūngs-) *m* surveillance *f*.

Über-wäl'tigen (-völ'liçhən) **tr.**
dompter, vaincre.

über-wel'sen (e-m et.) assigner, (übertragen) déléguer; (überführen) convaincre (q. de qc.).
Su. assignation, délégation.

Über-we'ndlich (-və'atliç) nähen
condre en surjet (m. e. Naht),
surjeter.

d'ber-merfen jeter par-dessus;
 fid) ~ (-w) flg. se brouiller.

liber-wie'gen emporter la balance (a. fig.); l'emporter sur ..

über-wöl-ben vaincre, surmonter. En. victoire (remportée sur l'ennemi); empire *m* sur soi.

über-winteren (-vī'tern) *tr.*
v/a, passer l'hiver; *u.* *ψ*
hiverner; *v/a*, entretenir pen-
dant l'hiver.

Ůber-wurf *m*: (Gemanb) pardessus; (Damen?) sortie *f* de bal.

U'ber-zahl *f* nombre *m* supérieur; ber ~ weichen céder au nombre.

Über-äb'hien 4. über...

ü'ber-zählig (-təʒlɪʃ) (Beamte)
surnuméraire; (überzuteufend) ex-
cédant.

Aber-jeu'-gen convaincre, persuader (non de); **-jeu** convaincant, persuasif. **En**, persuasion, conviction.

über-je'ten couvrir, recouvrir, revêtir (mit de); ein Bett *à mettre des draps blancs*; ein

guerre dans ... envahit.

ü'ber-geher (-tejer) m
désarmé, palnot.

über zu d'ern couvrir
couche de sucre, lasser, (S)
candir.

Überzug m. (stoffen2) talo f; (226br2) talo f; (aufgestrichen) ondu17; (we2) metal1

dépôt adhérent (de m...
liber une rd) de (con-ant...)

il'bič (č'plič) nuol
(i. m. mörter) unito.

à brig (v'brig) resto;
le resto de; - (fin. bilan)
resto; -laffen laisser
resto; die -en les autres
et le resto; im -en, -en
dem) au resto; (ambette) à
leurs, du resto.

Übung (Übung) *f* (ÜB.)
exercice *m*, étude; (a.)
pratique; tu der habu
l'habitude (et. de qd.)

Übungs...: Aufgabe...
cice m. thème m.

camp m do marau
marid m promenade /

maire; -play m place
men; -ftick n exercise

Il fer (on'fer) n' (2) L. (on'fer)

Wierd bord m (domal)
m (Gefinde); (Gimp, etc) m

redies - rive droit
riverain a. (a. m. - bewo-

littoral a. (a. m. = - 60)

à huit heures: half an
heures (!) et demi: and

midi ou minuit; (grasse)
qu'elle heure; (grasse)

horloge, (Benbel²)
pendule, (Zaibell²)

cal) / ③b. horlogerie; -**händer**
m (2.1) porte-montre; -**tasche**
f gousset m; -**werk** n mouve-
ment m, rouage m/pl., méca-
nisme m. [horlogerie f.]
U**hren-fabrik** f, -**handel** m a.)
U**hu** (on'hon) m ②g¹. (a. ②i.)
(saut) grand-duc.
U**la'n** (oula'n) m ②a. (sot) ahlan-
lik (ulik) m ②g. plakatier f.
? rigolade f.
U**lne** (ül'me) f ③b. arme m;
lange ~ armeau m.
U**lmo** (ül'mo) m ②i., k. fin
7 du mois; s.B. ~ Ulat fin mai;
nachten ~ fin courant.
U**ltra** (ül'tra) m ②i. ultra; ~
(2)... ultra; s.B. Uliberal (-li-
beral) ultra-libéral; aber phys.
Zwei au delà du rouge.
U**ltramar'i'n** (-mar'i'n) n ②g¹.
(a pl.) outremer m, azur m.
U**ltramont'a'n** (-mont'a'n) (Zer
[...]) m ②i. ultramontain.
am (üm) 1 prp. mit acc. 1. (Dri)
a. ~ ... her. ~ autour de, s.B. ~
pas sans (her.); est mit tour-
ner (s.B. le coin, une dissi-
culté ~ die Ecke, ~ e-e Schmie-
rigkeit herumgehen), faire la
tour (s.B. du moule e-e Netze
~ die Weir machen); ~ e-n (her-)
sein a-tour autour de q. (a. au-
près de q., avec q.), e-n Tag ~
der anderu de deux jours l'un,
tous les deux jours; 2. (Zeit)
~ 10 Uhr à dix heures, ~ 10 Uhr
her. ~ 10 ~ 10 Uhr (= gegen)
rora (s.B.) (ou vor (s.B.) d. h.;
3. (Ursache) (= wegen) à cause
de, a. de (s.B. sich betrüben ~
et a'klagen de qc.); (= für)
pour, au prix de; ~ au ... mit
auf- (maat) pour (ou afin de) mit
auf- ~ (s.B. belien) willen pour
l'amour de (toi), par égard
pour (= aus Rücksicht auf) (toi);
(= in betreff) au sujet de, sur

(über); (unter) (s.B. de, s.B. ~
à Winter), ~ so (viel) besser, als
... d'autant mieux que; de weg-
gelassen in. Um so (i) viel besser
(ob. (schlimmer)! Tant mieux
(ou plus)!; wenig in: Um so ...,
um so ... doch s.B. plus ... plus
(le ... desto ...); a. sich ~ s.B.
2. Markt verwechseln (irren) so
tromper de; 4. verschieden bei
verschiedenen v., s.B. e-n ~ el.
bitten (beneiden) demander
(= abverlangen) (bavler = mis-
gönnen) qc. à q., es ist ~ mich
geschehen c'en est fait de moi,
es ist et. Größtes um da' Ster-
ben c'est une chose certaine
que la mort (= was der Tod
[ist]). Uade. ~ und ~ de tous
côtés; ~ (= ein Umweg) sein
être un détour; ~ (= verlassen)
sein être révolu ou expiré.
um... 1 (üm) 1. a) (= anders, von
neuem) re- ou re- (wieder), autre-
ment, de nouveau, changer
a. bgl.; s.B. ~gießen (Segeßnen)
refondre, ~bauen changer la
construction (de qc.); b) (in
andere Form, am andern Ort) re-
(ré-), trans-, autre, changer
n. bgl.; s.B. ~formen (ss. bil-
den) transformer (bessend rät.),
~gießen (stahlgüte) transvauser,
~betten coucher dans un autre
lit; c) (in andere Lage, Stellung;
bgl. rüdwärts) re-, renverser;
s.B. ~fallen (ss. biegen) re-
plier, ~gehen (= setzen) re-
tourner, ~rennen renverser
(en courant); d) nicht ausgedrückt,
wenn selbstverständlich od. unwesent-
lich; s.B. ~adern labourer, re
Schürze ~binden mettre; 2. (sit-
tens) ~ ~ her.) autour de
s.B. ~binden hier autour de
(s.B.) soi; a. ~gehen, (~fahren
uiv.) = e-n Umweg machen
faire un détour. U(üm) (um

= ... her.) 3. B. *um'stärn* volu-
ger autour de, *um'schließen* enfer-
mer, *um'sehen* entourer de bâti-
ments, *um'sehen* (s'écarter) faire
le tour de qd., tourner (3. B.
un cap), *um'sehen* (Schwierigkeiten,
etc.) tourner; (s')écarter revêtir.
um-ändern changer.

um-arbeiten refaire, remanier.
um-armen (-armen) *um* em-
brasser. *Em.* embrassement *m.*

um-bau *m.* modification *f.* d'un
bâtiment; nouveau bâtiment.
um-behalten garder (autour de
ou sur soi).

um-biegen replier, recourber.
um-biasen renverser (3. B. d'un
souffle). [soufflet].

um-blättern tourner (3. B. les
um-brechen rompre et abattre;
agr. écroûter; *v/n.* se briser
sous le poids.

um-bringen faire mourir, tuer.
um-bedien changer les cou-
verts; (Dach) remanier une
toiture.

um-drehen (faire) tourner. *Em.*
(3. B. *um* et *Wdhc*) rotation, (un
3. B. die Sonne) révolution.

um-drucken réimprimer.
um-fahrt *f.* tournée.

um-fallen tomber (à la ren-
verse); (Wagen) verser.

um-fang *m.* circonférence *f.*
math. a. périphérie *f.* péri-
mètre; (3. B. et Stadt) (pour)
tour; (= Ausdehnung) étendue
f. (a. d.); (körperlicher) volume;
(Dide) grosseur *f.* [aer].

um-fangen entourer, embras-
ser.

um-fassen embrasser, compren-
dre; *b.* étendu, vaste.

um-fassung *f.* clôture, enceinte.
um-formen transformer; *f.* a.
um... *f.* a. a. b. [leur].

um-formen *m.* *al.* transforma-
tion.

um-frage *f.* enquête (halten
[aer]).

um-füllen (füllen) *um* *um*
vider.

um-gang *m.* tournée *f.* prome-
nade *f.*; (Besuch) com-
munication *f.*; (Pl.) *um* *um*
arch. galerie *f.*

um-gänglich (-gehen) *um*
circable.

um-gangs-sprache *f.* *um*
ner. *Em.* entourage *m.*
um-geben entourer; *um*
Umgebung. [alantour]

um-gehen (3. B. *um* *um*
(Reise) se faire tour; *um*
mit *um* *um* par *um*
courrier; mit *um* *um*
q.; mit *um* *um* *um*
songer à qd.; *um* *um*
traiter bien...; (Wdhc) *um*
éviter; *f.* *um* *um* *um*

um-gestalten transformer
um-graben retourner *um*
bêche.

um-greifen border de
côtés, (beidseitig) *um*
Em. délimitation, *um*
tion; a. environs *m/pl.*

um-gürten ceindre.
um-hacken retourner *um*
pêche.

um-häufen (-häufen) *um*
brasser; sauler au cou *um*
um-hängen jeter sur *um*
les; suspendre autrement
um-hänge-tasche *f.* *um*
sacoché.

um-hauen abattre *um*
um-her autour, à la ronde.
et là; *um* *um* *um*
par la ville; *um* *um*
là, se promener; *um*
flâner, traîner; *um*
courir le pays; *um*
um-hin; nicht *um* *um*
voir s'empêcher (zu *um*
um-hüllen envelopper;
[aer]) voiler.

u'm-kehr (-kör) *f* (3) b. (v. pl.) re-
 tour *m*; *fig.* auch conversion.
 u'm-kehren *v/n* (s'en) retour-
 ner; *v/a* (re)tourner, renver-
 ser (a. math. Buch); (Wertfolge)
 intervertir; umgekehrt (z.B.
 Sand) renversé, (math. Verhält-
 nis *n* raison *f*) inverso. *Sn.*
 renversement *m*; inversion.
 u'm-kippen perdre l'équilibre;
 chavirer; *v/a* renverser.
 u'm-kümmern tenir embrassé.
 u'm-kommen périr; (S.) se
 perdre.
 u'm-kreis *m* cercle; math. cir-
 conférence *f*; (im) — von einer
 Stelle (A) aus hinaus de rayon.
 u'm-krempen retrousser.
 u'm-laden (Güter) a. trans-
 border; *f.* um... I 1 a.
 u'm-lage *f* répartition (des im-
 pots), impôt *m* de répartition.
 u'm-lägen bloquer, *fig.* en-
 assiéger.
 u'm-lauf *m* (Wind, Wald) circu-
 lation *f*; auch, révolution *f*, pé-
 riode *f*; a. tour.
 u'm-laufen tourner, circuler.
 u'm-legen tragen *m* col rabattu.
 u'm-lehen mettre autour; cou-
 cher, renverser *qc.*; poser
 autrement; (wenden) virer de
 bord; répartir (les frais, etc.).
 u'm-lenken tourner; (*fig.*) chan-
 ger d'opinion.
 u'm-liegenb environnant; die
 — gegenb les environs *m/pl.*,
 les alentours *m/pl.*; die — en
 Dörfer les villages d'alentour.
 u'm-paaten changer l'embal-
 lage des (den Koffer) valises.
 u'm-paieren cuirasser, blinden.
 u'm-pfäulen palissader.
 u'm-pflanzen transplanter; dé-
 planter; (zu) *f.* um... II.
 u'm-pflügen labourer; wieder
 relabourer.
 u'm-prägen retrapper, réformer.

u'm-quartieren (-kvärten) *fig.*
 (Truppen) déloger.
 u'm-reißen renverser; (Wände)
 abattre; (z.B. Haus) démolir.
 u'm-reißen *f.* um... I a. II.
 um-ringen entourer, cerner.
 u'm-riß *m* contour; Umriss
pl. sbauche *f.* [muver, agiter.]
 u'm-rühren, u'm-rütteln re-
 u'm-schaffen mettre une autre
 selle à ...; *v/n. fig.* F changer
 de carrière, de profession.
 u'm-sag *m* échange; (Bertaus)
 débit.
 u'm-schaffen transformer.
 u'm-schalten *sl.* permutator. *Sn.*
 permutation. [mutateur.]
 u'm-schalter *m* com- (ou por-)
 um-schärfen retrancher.
 um-schatten *acc.* ombrager.
 u'm-schauen *n.* sich — regarder
 autour de soi; tourner la tête.
 u'm-schichtig (-schicht) alterna-
 tivement.
 um-schiffen (Schap) doubler ou
 tourner, *Sn.* navigation ac-
 tour de.
 u'm-schlag *m* *zn.* repli, rebord;
 (Umhüllung) enveloppe *f*; (z.B.
 Buch) couverture *f*; *med.*: ca-
 taplasme; compressa *f*; war-
 mer — l'omentation *f*; *fig.* (z.B.
 Wetter) changement subit;
 (Wass.) renversement; — f. auch a
 châte *m*.
 u'm-schlagen *v/a* tomber à la
 renverse; (Wagen) verser; (S.)
 chavirer; *fig.* changer subite-
 ment; (in et. — se changer en
qc.; *v/a* renverser; mettre
 (autour); (Jagd) rabattre, re-
 trousser; (z.B. Karte) retourner.
 um-schließen (Gehaus) = ein-
 schließen. [dra.]
 um-schütten (Stroh) streuen.
 u'm-schreiben (übertragen) trans-
 crire, det. transférer; (zu) *g.*

exprimer par une circonlocution (ou périphrase); a. périphraser (mit v/n. a. m.p.); math. circonscrire.

U'm-schrift f inscription circulaire, (Wanze) légende.

u'm-schulen @a. envoyer à une autre école. @a. changement m d'école.

u'm-schütteln secouer, agiter.

u'm-schütten renverser; transvaser.

U'm-schweif m (Ausrede) détour, (Wischweisung) digression f.

U'm-schwung m mouvement de rotation; fig. changement brusque, révolution f; (der Meinungen) retour.

u'm-sehen sich regarder derrière (ou autour de) soi, tourner la tête; an e-m Dite reconnaître un lieu; sich ~ nach chercher (des yeux).

u'm-setzen a. changer qc. de place; ♪ transposer; (verwandeln) convertir en ...; ♪ placer, vendre. [prudence.]

U'm-sicht f fig. circonspection.

u'm-sichtig (-sichtig) circonspect, prudent. [s'affaïsser.]

u'm-sinken (se-lässen) tomber; }

um-so-ist pour rien, gratuitement, gratis; en vain, inutilement; ganz ~ en pure perte.

u'm-spannen changer de chevaux; (w.) mesurer à l'empan (m. Spanne f); entourer.

u'm-springen (w.) sauter; fig. mit e-m (s.B. über) ~ en user (mal) avec q.

U'm-stand m circonstance f; cas; der ~ daß est sur que; gr. (complément) circonstanciel; Umstände pl. (Vage) position f (de fortune); (Normlichkeiten) façons f/pl., cérémonies f/pl.; ~-krämer m formaliste, péda-

nant; ~-wort n adverbe m.

u'm-ständlich (-ständlich) circonstancié, détaillé; adv. en détail; zu ~ fu donner trop d'embarras (au rezâphien) être trop long; (P.) cérémonieux.

um-ste-ben entourer.

U'm-stehen(e) m @b. assise

U'm-steige-billett " carte f

-scheit m (billet m de) corrépondance f.

u'm-steigen changer de place; a. changer qc. de

u'm-stellen a. changer place; (Wörter) transporter, (w.) entourer, cerner.

u'm-stempeln changer l'estampe

U'm-stimmen (-stimm) faire

ger d'avis à q.; ♪ autrement.

u'm-stoßen renverser; (w.)

um-stre-ben entourer de rayons.

u'm-stülpen retourner; (w.)

U'm-sturz m renversement

chute f; révolution f; (in der

nung) subversion f; (Ver-

bungen) (-bestrebung) ten-

dances subversives; (Partei)

U'm-stürzen v/n. tomber à ren-

verse; (Wagen) renverser; (brü-

renverser; (brühen) boule-

verser.

U'm-tausch m échange.

u'm-tauschen échanger.

U'm-trieb m mouvement; (in-

trigue) intrigues f/pl.; (Me-

U'm-tun (s.B. täuschen) chercher

U'm-wälzen rouler; (w.)

U'm-wälzen rouler; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

U'm-wandeln transformer; (w.)

u'm-werfen renverser; (s. B. Mantel) se couvrir de; v/n. (Wagen) verser.

um-wi'deln envelopper (mit de).

um-wi'nden enlacer, ceindre.

U'm-wogner (-vōn'ar) m/pl. (2). volaier.

um-wö'ken (-vō'k'en) dda. couvrir de nuages; fig. assombrir.

um-jā'n'en (-tōi'n'en) dda. entourer d'une hale, enclore. Enclôture, hale.

u'n-jiepen changer de s. B. logement; déménager; u/a. changer (les soulers, etc.); fch. ~ changer s. B. d'habits; (u'u) couvrir, entourer de qe.

um-i'ngeln (-ic'g'eln) dda. cerner. En cornement m.

U'm-ua m déménagement; proceſſus f.

U'm-ua-ga-koffen pl. (bei Beamten) train m/pl. de déplacement.

un (ſn) ... in (ou il, ſm, ſr) ...

da... de(a)... mē(m) (ou mes) ...

mal... etien durc: non (s. B. adelig non noble); ne mī pas, guere nō. (s. B. ... fchitig ſu n'avo pas juste, bñ. s. B. ... geſtāt (p. p.)

leben n'āca pas troublé) sans (s. B. ... begabt sans talent, ... beantwortet sans réponse, ...

beſchäftigt sans être [ou avoir été] importuné); peu (s. B. ...

ſauſt peu doux, ... ſöniglig peu digne [ou indigne] d'un roi);

manquer de, manque (m) de (s. B. ... Züſerheit f manque de adreſſé); est ſeier s. B. ... ſelb-

ſtändig dépendant (= abhängig), ... ſauſt rude (= roh). Veinung:

s. B. U'n'uft, U'n'annehmlichkeit ...

u'u; u'ufōn, u'n'danſbar, u'n'ehrlich uſo.; est ſeier nach dem

ſatamentenange: unvertau'ft u. u'n'... unerſe'pbar u. u'n'... u.

una'beſchbar, ſeier u'n'über-

w'riblig.

u'n-abb'nderlich irröcable.

u'n-abbängig indépendant; 2-keit f indépendance.

u'n-abbömmlich (-äpkämlich) indispensable.

u'n-ablä'ſig (-äplö'ſich) continué, incessant; adv. a. sans cesse; Z non-disponible.

un-abſe'pbar à perte de vue.

un-a'beſchbar (-ä'pse'pbar) inamovible.

u'n-abſchüſſig non prémédité; (uſanig) fortuit.

un-abwe'ndbar (-äpv'e'ndbar) inévitable, fatal.

u'n-aſiſam indifférent, négligent; 2keit f inattention.

u'n-äbnlich (dat.) diſſemblable (à u. de); peu reſſemblant.

un-auf'e'ndbar incontestable.

u'n-aufgeſoſten (-äugh'e'ſoſt'en) (uſſch) incontesté; (ſ.) tranquille, en repos.

u'n-angemeſſen (-äugh'e'möſ'en) peu convenable.

u'n-angenehm diſagréable.

un-angrei'ſbar inattaquable.

un-ann'e'ndbar inacceptable.

U'n-annehmlichkeit f diſagrément m; (ſtrig) contrariété.

u'n-aufſchüſſig peu apparent, (wünſig) châtif.

u'n-aufſtändig inconvenant, pſort indécent; (ſ.) malhonnête; 2keit f inconvenance, indécente; malhonnêteté.

u'n-aufſtöſig ſu n'avoir rien de choquant.

un-anta'ſbar (-änt'e'ſbar) inviolable; art. inſaisiſable.

u'n-appeſſſig peu appétissant; dégoûtant.

U'n-ari f mauvaise maniere; vilaine habitude; (Woheit) méchanceté; (grobe Unhöflichkeit) groſſièreté.

u'n-artig méchant, mal élevé; malhonnête; déſobligeant.

u'n-beschadet (-beshadət) sans préjudice de...

u'n-beschädigt * sain et sauf.

u'n-beschäftigt inoccupé; désœuvré.

u'n-befcheiden mit manquer de modestie; impertinent; indiscret; Zeit / indiscretion, arrogance.

u'n-befestigt (-beshäftigt) indéterminé, irrévocable; Zeit / réputation incertaine; indéterminé.

u'n-befchränkt illimité; absolu.

u'n-befchreiblich (-beshra'plich) indescriptible. [klar] blanc.

u'n-befchrieben (-beshriben) (pa-) u'n-befest inanimé; sans âme ou vie. [vincible.]

u'n-befel'abar (-besh'kbar) in-) u'n-befonnen inconsideré, étourdi; Zeit / étourderie.

u'n-befor'at sans souci; tranquille.

u'n-befand m instabilité f.

u'n-befändig inconstant; instable; changeant; (flatterhaft) volage; Zeit / inconstance.

u'n-beflechtig incorruptible.

u'n-befel'abar (-beshal'kbar) inaccessible.

u'n-befel'ibar (-beshel'ibar) (Hon) mit ne pas pouvoir être remis; mis au rebut.

u'n-befimmt indéterminé; indéfini (a. gr.); (unfals) vague; (unentschieden) incertain.

u'n-beftraff non puni, impuni; det. sans passé judiciaire.

u'n-befrei'ibar incontestable.

u'n-befrei'ten (-beshr'ien) in-) [qc., étranger à qc.]

u'n-befellig désintéressé dans

u'n-betont non accentué; atone.

u'n-beträchtlich peu considérable. [flexible.]

u'n-ben'giam (-besh'kiam) in-) u'n-bewacht: et Augenblick moment m de faiblesse.

u'n-bewaffnet sans armes; (mil) nu.

u'n-beweglich immobile; (mil) immobilier; fig. impassible; 2- heit / immobilité, fixité (auch astr.); impassibilité.

u'n-bewirbt a. célibataire.

un-bewo'habbar inhabitable.

u'n-bewohnt inhabité. [rein.]

u'n-bewölkt sans nuages, ser-) u'n-bewußt inconnu; sich e-r-ö-

u'n-bewußt inconnu; sich e-r-ö- - [u n'avoir pas la conscience de qc.; (moralisch) involontaire. [payable.]

un-bes'igbar (-besh'igbar) im-) un-beswei'fel hors de doute.

un-beswi'gbar (-besh'igbar) indomptable, invincible, (ph-) (ernst) insurmontable.

u'n-biegsam inflexible, (sch) raide.

u'n-bil (-bī) / iniquité; injure; Unbilden f/pl. der Unbilden intempérie(s).

u'n-bilig peu équitable; inique; Zeit / iniquité, injustice.

u'n-boimäßig insubordonné; Zeit / insubordination.

u'n-bräuchbar impropre au service; inutile; ~ m. mettre hors d'état de servir, (Besitz) démonter (sachou, démantèlement); Zeit / mauvais état m; inutilité; (u.) inexpertise.

u'n-buffertig impitoyant.

u'n-christlich fig. peu chrétien.

und (unt) et; kein Und ~ kein Geld haben n'avoir ni pain ni argent; zwei ~ zwei deux à deux; ~ oh bien? gehen (kommen a. dat.) ~ j.2. sagen aller (venir) dire.

u'n-dank m ingratitude f; 2- bar (ugrat) (gegen envers).

un-de'nkbar inconcevable.

un-de'ntlich seit ~er Zeit de temps immémorial.

u'n-deutlich indistinct; (bunt)

obscur; ~ geschrieben peu lisible.

u'n-deutsch 1. S. contraire au génie de la langue allemande.

u'n-büchtl 1. M. mit Joindre (ou former) mal; (durchlässig) perméable.

u'n-bienffertig peu serviable.

u'n-bine (undl'ne) f. B. b. undine.

u'n-bing u. absurdité f; chimère f.

u'n-büdsam intolérant; Zkeit f. intolérance.

u'n-durchdringlich impénétrable, (für Flüssigkeiten) = undurchlässig) imperméable.

u'n-durchsichtig non transparent, opaque; Zkeit f. opacité.

u'n-edel négal; (Gedanke) accidenté, (Weg) rude; fig. nicht ~ convenable, pas mauvais.

u'n-echt faux; (nachgemacht) contrefait, simili; (Rabe) fugitif; (Urkunde) non authentique.

u'n-edel ignoble, vulgaire; (Wort) commun.

u'n-ehelich (Ehe) ué hors du mariage; illégitime, naturel.

u'n-ehrbar déshonoré; (S.) malhonnête.

u'n-ehre f. déshonneur m.

u'n-ehrerbietig irrespectueux, irrévérencieux; Zkeit f. irrévérence.

u'n-ehrlieh malhonnête; (sachl.) déloyal; Zkeit f. déloyauté.

u'n-eigenlühig désintéressé; Zkeit f. désintéressement m.

u'n-eigenlich improprie. [qc.]

u'n-eingedenk (gen.) oublieux de

u'n-einzig désuni, brouillé; mis sich ~ encore irrésolu; ~ w. se brouiller; Zkeit f. désunion; discord.

u'n-einsehbar impenable.

u'n-empänglich peu susceptible (für de).

u'n-empfindlich insensible (für

A); (stumpf) apathique; (durch Bäubung) engourdi; ~ anästhetisch; Zkeit f. anesthésie

lité; impossibilité; anesthésie

un-e'nlich infini; math. infini; Zkeit f. infinité.

un-entbehrlich indispensable.

un-entgeltlich (i-entgeltlich) gratuit; adv. auch gratis; Zkeit f. gratuité.

u'n-enthaltfam incontinent.

u'n-entschieden indécidé; (schwebend) pendante; (Zweifel) mis. f. irrésolution.

u'n-entschlossen irrésolu; Zkeit f. irrésolution.

un-entschuldigbar inexusable.

un-entw'rtbar (-entw'rtbar) extricable.

un-erbi'tlich (-erbi'tlich) intolérable.

u'n-erfahren inexpérimenté.

un-erfo'rschlich (-erfo'rschlich) pénétrable.

u'n-erfreulich peu agréable; désagréable, facheux.

un-ersü'ubar (-ersü'ubar) réalisable.

u'n-erlebig improductif.

un-ergrü'ndlich (-ergrü'ndlich) insondable; sans fond.

u'n-erheblich insignifiant; (S.)

u'n-erhö'rt inouï; (Sachl.)

nicht ~ lassen exaucé;

un-erke'nnbar méconnaissable.

u'n-erkennlich peu reconnaissable.

un-erkia'ubar inexplorable.

un-erlä'glich (-erlä'glich) impensable, de rigueur; (= wesentl.)

u'n-erlaubt illicite, dés-;

un-erme'ßlich (-erme'ßlich) immense; Zkeit f. immensité.

un-ernü'blich (-ernü'blich) fatigable.

u'n-erörtert lassen ne pas discuter.

u'n-erquicklich (-erquicklich) édifiant.

un-errei'ubar inaccessible.

un-ersä'tlich (-dʁɛʃ'ʔlɪç) insa-
table; 2keit f insatiabilité.

un-ersä'ßlich (-dʁɛʃ'pʃlɪç) in-
spuable.

u'n-ersprohen (-ɛrɔr'pʁɔn) in-
trépide; 2keit f intrépidité.

un-ersä'ßlich (-ɛrɔʃ'pʃlɪç) in-
ébranlable; (Haftung) imper-
mable.

un-ersä'm'galt (-ɛrɔv'ŋɔlt) hors
de prix; (Preis) exorbitant;
énorme.

un-ersä'tlich (-dʁɛʃ'tɔlɪç) mit
pouvoir remplacer; (S. a.) ir-
réparable.

u'n-ersprohen peu profitable.

un-ersä'tlich (-dʁɛʃ'tɔlɪç) in-
accusable.

un-ersä'tlich insupportable.

u'n-ersprohen en bas âge.

u'n-ersprohen; et. - lassen ne pas
faire mention de qq.; passer
qc. sous silence.

u'n-ersprohen inattendu; inop-
péré; adv. à l'improviste.

u'n-ersprohen mit ne pas pou-
voir prouver. [temp.]

u'n-ersprohen adv. à contre-

u'n-ersprohen a. pas encore adulte.

u'n-ersprohen incapable, inhabile;
2keit f incapacité, (bis. det.)
inhabilité.

un-fa'hrbar impraticable; ↓
innavigable; ↓ incyclable.

u'n-fall m accident (fâcheux).

u'n-fall m station f ambulance
(urbaine); -berufung (S.)
assistance contre les accidents.

un-fa'hrbar insatiable; (un-
sättlich) inmanquable; ~ a. S.
sommen ne-pas manquer de
votre; 2keit f insatiable.

u'n-fertig (dat., von) non loin (de).

u'n-fertig inachevé.

u'n-fertig (dat.) m (2a. saleté f,
ordure f/pl.

u'n-fertig (-fɔlt) sordide; (lang)

obsédée, ordurier; 2keit f (S.) b.
saleté, obscénité.

u'n-fertig m inapplication; 2ig
inappliqué; paresseux.

u'n-fertig indocile; désobéis-
sant; 2keit f indocilité.

u'n-fertig informe, difforme;
2keit f difformité; pfort mon-
struosité. [franchir.]

u'n-fertig adv. a. S. sans al-

u'n-fertig involontaire, mal-
gré soi.

u'n-fertig peu bienveillant,
peu aimable; (ungefähr) désoblé-
geant; (Weiter) involontaire; 2-
keit f a. S. caractère m (ou ma-
nières f/pl.) peu aimable(s);
inclémence (du ciel).

u'n-fertig m discorde f, dis-
union f (Uneinigkeit) désunion.

u'n-fertig stérile (Weib, so.,
♀, fig.); (männlich) fruchtbar in-
fécond; 2keit f stérilité; infér-
tilité.

u'n-fertig m désordre, excès.

u'n-fertig indocile; peu ac-
commodant; pfort récalcitrant.

un-fa'hrbar impalpable.

u'n-fertig impraticable (pour
les platons); (Weisen) mit u'a-
voir point cours; ~ hors de
vente.

u'n-fertig (u'n-fertig) m (2a. Hon-
gros; u'n-fertig (-) (S.) hon-
gros. [grie.]

u'n-fertig (u'n-fertig) a (2g. la Hon-)

u'n-fertig inhospitalier.

u'n-fertig (-gh'fɔlt) a. peu
soigné; pport mit p'n malgre,
au mépris de; dessen - a. néan-
moins - a. (nicht) - (bist) - ob-
gleich. [punit, adv. impunément.]

u'n-fertig (-gh'fɔlt) m (2a. Hon-)

u'n-fertig (-gh'fɔlt) m (2a. Hon-)

u'n-fertig (-gh'fɔlt) m (2a. Hon-)

u'n-fertig (-gh'fɔlt) m (2a. Hon-)

u'n-fertig (-gh'fɔlt) m (2a. Hon-)

u'n-fertig (-gh'fɔlt) m (2a. Hon-)

u'n-fertig (-gh'fɔlt) m (2a. Hon-)

u'n-fertig (-gh'fɔlt) m (2a. Hon-)

u'n-gebildet (-gh'bildet) sans culture, sans éducation; illettré; non civilisé.

u'n-gebleicht (-gh'bleicht) (s. B. Weinwand) écreu. [usâtre.]

u'n-geboren: noch ~ encore à

u'n-gebrannt (-gh'brant) (Bade-
stube) cru; (Sasse) vert.

u'n-gebräuchlich inusité.

u'n-gebraucht (-gh'braucht) neuf.

u'n-gebühr f inconvenance; injustice; (Wassrechnung) excès m;
Zicht indu, adv. indument; (ma-
chidich) inconvenant; Zichtkeft
f inconvenance.

u'n-gebunden (-gh'bünd'n):
~ s blebe prison f. fig. libre; dis-
solv; Zheit f liberté, laissez-
aller m; pfort dissolution.

u'n-gededit (-gh'dëkt) sans
abri; ~ A découvert.

u'n-gebult f impatience.

u'n-gebultig impatient; ~ m.
(werden a') impatienter.

u'n-geelant impropre.

u'n-gefä'hr (-gh'fë'r) mir adv.
(nicht a.) à peu près, environ;
~ richtig approximatif; von ~
par hasard; von ~ s. B. eintre-
tend fortuit. 2 n (Zg^l. (s. pl.)
hasard m. [gar; sain et sauf.]

u'n-gefährdet (-d't) sans dan-

u'n-gefällig peu complaisant,
désobligeant; (missfällg) déplaï-
sant; Zkeit f désobligeance.

u'n-gefärbt (-gh'fërt) (Seide)
écreu; fig. non tardé, sincère.

u'n-geflügelt zo. inallé, aptère.

un-gefrie'rbar incongelable.

u'n-gefüge, u'n-gefügig peu
souple; (W.) peu accommodant.

u'n-gegründet (-gh'ghründet)
mal fondé; faux.

u'n-gehalten (-gh'hält'n) mé-
content, fâché (über et. de qc.,
auf e-n contre q.); ~ werden so
fâcher. [volontairement.]

u'n-geheissen (-gh'häts'n) aus

u'n-gehemmt (-gh'hëmt)
sans entraves.

un'-geheuchelt (-gh'höult) sincère.
feinte, (aufschlag) sincère.

u'n-geheuer monstrueux, ter-
ribleux; énorme.

u'n-geheuer n monstre m.

u'n-gehobelt (-gh'höb't) mal
raboté, brut; fig. grossier, pé-
léché.

u'n-gehofft (-gh'höft) inespéré.

u'n-gehörig ~ ungebührlich

u'n-gehorsam désobéissant

u'n-gehorsam m désobéi-
sance f.

u'n-gekocht (-gh'köcht) non cuit.

u'n-gekünstelt sans affectation
naturel; (essen) franc.

u'n-geledit (-gh'elëkt) -
Bär ours mal léché, bouc-
rude.

u'n-gelegen inopportun; ~
importun; adv. mal à propos.

Zheit f inopportunité; (em-
barras) embarras m.

u'n-gelebrig peu intelligent;
docile.

u'n-gelehrt sans érudition;

u'n-geleckt (ig) peu souillé;

gauche; maladroit.

u'n-gelebscht (-gh'elëkt); ~
chaux f vive.

u'n-gemach n (Zg. inconcom-
f, mauz m/pl.; (W.)

fatigues f/pl. (mal à l'a-

u'n-gemächlich incommodé;

u'n-gemei'n peu commun;

traordinaire; adv. ~
extrêmement. [mélangé]

u'n-gemüth (-gh'emüt)
u'n-gemüthig peu cordé;

u'n-gemüthig (W. a.) peu é-
pathique. [nywe a. m.]

u'n-genannt (-gh'ënt)
u'n-genau inexact.

u'n-genauigkeit f inexacti-

u'n-geneigt peu disposé (a.)

u'n-gentert sans gêne.

façon; *2* *heißt* *f* sans-gêne *m*, sans-façon *m*.
un-genie *flur* mit ne-pas pour-jour; non-mangeable; non-potable; *2* *heißt* fastidieux; *F* (3.) insupportable.
u'n-geuigent insuffisant.
u'n-geuigsam exigeant.
u'n-geordnet (gh^ordn^{et}) sans ordre; confus.
u'n-gerächt (gh^ordt) impont; *adv*. impunément.
u'n-gerade (8ab^o) impair.
u'n-geraten (3.) dépravé.
u'n-gerednet (-gh^ordn^{et}) (nicht subrepten) non compris.
u'n-geredht injuste; *2* *heißt* *f* injustice.
u'n-geretmt (-gh^ordmt) (Weise) blanc; *2* *heißt* absurde; *2* *heißt* *f* absurdité.
u'n-geru à regret; contre *3*, *8*. mon gré; *f*. geru.
u'n-gerochen (-gh^ordn^{en}) = ungeordnet.
u'n-geruert (-gh^ordert) sans le-vain; (Wasser *o*) azyne.
u'n-geräumt (-gh^ordmt) (= *geru*) sans défil.
u'n-gereden (-gh^ordn^{en}) non ardu; [crainit, hardiment].
u'n-gerent (-gh^ordn^{en}) sans.
u'n-gericht *n*. Heißt *f* maladroite *f*, gancherie *f*.
u'n-gerichtet maladroit, ganche.
u'n-gerichtet (-gh^ordn^{et}) rude, grossier.
u'n-gerüffen (-gh^ordn^{en}) (3.) *brat*; *fig*. impoli, grossier, *f* rustique; *2* *heißt* *f* (3. *pl*) impolitesse, grossièreté, brutalité.
u'n-germäleri (-gh^ordm^{er}) entier; intact; sans restriction.
u'n-germinkt (-gh^ordm^{kt}) *fig*. *a* cru, sincère.
u'n-geroren (-gh^ordn^{en}) lassen *fig*. laisser tranquille.
u'n-geuig insociable, *2* *heißt* *f*

sauvage, (menschen) fa-rouche. [légalité].
u'n-gefeßlich illégal; *2* *heißt* *f* il-
u'n-gefeßet non civilisé; gro-
 sier. [forme; difforme].
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) in-
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) *a*. pal-
 sible; *adv*. en paix, sans être
 troublé; *f*. *a*. un... [gerücht].
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) *f*. un-
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) impétueux,
 fougueux, (heißig) violent; ora-
 geux. *2* *m* *u*. *n* (3. *pl*) im-
 pétuosité *f*, fougue *f*, violence *f*.
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) *fig*. naïf.
u'n-gefeßet (3.) mit avoir une
 mauvaise santé; (schlecht) ma-
 lade; (3.) malsain; (Kast, Ort,
 Wohnung) insalubre.
u'n-gefeßet (gh^ordn^{et}) entier, un.
u'n-gefeßet infidèle, *2* *heißt* *f* per-
 fide. [sans nuages].
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) (Stamm)
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) *n* monstre *m*.
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) peu exercé;
 sans expérience.
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}): *a*
 Wollé laine vierge; *fig*. *a* *es*
 Beng absurde *f*.
u'n-gefeßet incertain, douteux;
2 *heißt* *f* incertitude.
u'n-gefeßet *n* tempête *f*, vio-
 lent orage *m*.
u'n-gefeßet extraordinaire,
 (scham) étrange.
u'n-gefeßet (3.) mit n'être pas
 accoutumé à qc.; (3.) inaccou-
 tumé; *2* *heißt* *f* (3. *pl*) manque
 d'habitude.
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) *fig*. in-
 dolente, effréné.
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) sans
 bride, débridé.
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) *n* vermines *f*.
u'n-gefeßet inconvenant.
u'n-gefeßet (-gh^ordn^{et}) mal
 élevé, (Rine) méchant; (unbe-
 civil) malappris; *2* *heißt* *f*

méchanceté; incivilité, impertinence.

u'n-gezügelt (-gh^otyg^heli) sans frein; fig. a. effréné.

u'n-gezwungen (-gh^otyv^gen) libre; non affecté, naturel; (Sattung; Sitt) alsé; **Zeit** f naturel m, déshabitude; sans-façon m; aisance.

u'n-glaube m rl. incréduité f.

u'n-gläubig incrédule; (Mis-
trau) mécréant (a. m), infidèle (a. m).

u'n-gläublich incroyable.

u'n-glaub-würdig peu (ob. mit n'être pas) digne de foi.

u'n-gleich (dat.) inégal; différent de; dissemblable de ou à; ~schöner infiniment plus beau; ~artig de nature différente, hétérogène; ~förmig irrégulier, dissemblable; ~mäßig inégal; ~seitig (-zeitig) inéquilatéral; (Dreieck) scalène.

u'n-gleichheit f inégalité; différence; dissimilitude.

u'n-glimpf (-ghilmpf) m 2g. (o. pl.) manque d'égards, rudesse f; (Beschimpfung) injure f; **Zeit** dur, injurieux.

u'n-glück n malheur m; zum ~ par malheur; (bawerben) infortune f; (Schlag) revers m; (Spiel) déveine f, F guignon m; **Zeit** malheureux; ~ spielen jouer de malheur.

u'n-glücklicher-weise malheureusement, par malheur.

u'n-glückselig...: **fall** m accident (malheureux), malheur; ~ge-fährte m compagnon d'infortune; ~tag m jour désastreux.

vogel m oiseau de mauvais augure; F (B.) porte-malheur.

u'n-glückselig malheureux; (B.) a. désastreux.

u'n-grade f disgrâce, défaveur.

u'n-grädig peu gracieux; de

mauvaise humeur; ~ gut-
men prendre en mauvaise part

u'n-grund m manque de fonde-
ment; fausseté f.

u'n-gründlich superficial.

u'n-gültig non valable; (B.) nul, (Wangen) sans valeur.

(nichtig) invalide; für ~ (nichtig) m. annuler, casser, infirmer.

Zeit f invalidité, nullité; **ketts-erklärung** / invalidation.

u'n-günst f défaveur, disgrâce.

u'n-günstig défavorable.

u'n-gut: für ~ nehmen prendre en mauvaise part; nicht ~!

F ne vous en déplate!

u'n-haltbar peu solide; ~te-
nable; (Behauptung) insus-
tenable.

u'n-heil n mal m, malheur m, désastre m; (Ursachen cause de); **Zeit** funeste.

u'n-heil'bar incurable; (B.) rable.

u'n-heilig profane; (Gottes) sacré.

u'n-heil'ham peu salutaire.

u'n-heimlich inquiétant; (B.) sinistre, lugubre.

u'n-höflich impoli, malhonnête; **Zeit** f impolitesse.

u'n-hold disgracieux; mal-
lant; 2 m 2g esprit malin.

mon; (B.) méchant; **Zeit** d'n) f (B.) mégère f.

u'niso'm (u'niso'm) m; (B.) b. uniforme m; habit m.

u'niversal (-v^orsal) f (B.) versel a.; ~mittel n m.

u'niversalität (-z^ol^otät) f (B.) versité.

u'nke (u'nke) f (B.) sonnant.

u'n-kennlich méconnaissable.

u'n-kennlich f ignominie.

u'n-kensch impudique, (B.)

(am) incontinent; 2^{te} f impu-
 diété, incontinence.
 u'n-klar peu clair: (unheimlich) in-
 distinct; (s. B. Wasser) trouble.
 u'n-klar imprudent; étourdi; 2^e
 heit f imprudence.
 u'n-körperlich immatériel.
 u'n-kosten pl. frais m/pl., dé-
 penses f/pl.; dt. dépenses m/pl.
 u'n-kraut n mauvaise herbe f;
 ivraie f. (sable, consolidé.)
 u'n-kündbar * non rembour-
 u'n-kunde f ignorance.
 u'n-kundig (gen.) s. B. mit igno-
 rer qc.
 u'n-längst depuis peu, naguère.
 u'n-lauter impar, f voreux; 2^e
 heit f impureté.
 u'n-leiblich insupportable.
 u'n-leichsam indocile.
 u'n-leislich illisible; indéchif-
 frable.
 u'n-leugbar indéniable, (unbe-
 weisbar) inconceivable.
 u'n-les: es ist mir — je suis
 lâche (su de, bast que). [able.]
 u'n-lesam (-litzam) désagré-
 u'n-losch illogique. [soluble.]
 u'n-lösbar, -löslich (-lös-) in-
 u'n-lust f déplaisir m; (Wider-
 stand) répugnance. [gauche.]
 u'n-mäntlich peu gentil.
 u'n-mannbar impubère.
 u'n-männlich peu viril; lâche.
 u'n-masse f s. B. masse énorme.
 u'n-mahelich (-macheplich)
 mit no pas servir de règle; adv.
 sans correction.
 u'n-mäßig immodéré; (in Gemüt)
 intempérant; (übermäßig) dé-
 mesuré; 2^e heit f intempérance;
 exorb m. [énorme.]
 u'n-menge f s. B. nombres (m)
 u'n-mensch n homme sans cœur,
 barbare.
 u'n-menschlich inhumain, bar-
 bare; 2^e heit f inhumanité.
 u'n-metlich imperceptible.

u'n-mittelbar immédiat.
 u'n-modern passé de mode.
 u'n-möglich impossible; 2^e heit f
 impossibilité.
 u'n-mündig mineur; en bas âge;
 2^e heit f dt. minorité.
 u'n-mut m mauvaise humeur f
 u'n-nachahmlich imitabile.
 u'n-nachgiebig inflexible.
 u'n-nahbar inaccessible, ina-
 bordable.
 u'n-natürlich s. B. peu naturel;
 (emariet) dénaturé; (gestimmt)
 affecté; 2^e heit f manque m de
 naturel; monstruosité; affec-
 tation; contrainte.
 u'n-nützig inutile, (überflüssig)
 superflu; —er-weise sans né-
 cessité, pfort pour rien.
 u'n-nütz f. unndig; a. mit ne
 servir à rien; m. p. méchant.
 u'n-ordentlich (B.) mit n'avoir
 pas d'ordre; en désordre; (s. B.
 Leben) déréglé.
 u'n-ordnung f désordre m, con-
 fusion; in — bringen déranger.
 u'n-paar impaire; (a. — unpaarig,
 Gegensatz deparié). [partial.]
 u'n-parteilich, u'n-partiell (in-)
 u'n-parteilichkeit f impartialité.
 u'n-passend (Beri) impropre;
 (unbequem) non convenable, in-
 congru; déplacé; (unbequem)
 indiscret.
 u'n-päßig (-pögl.) indisposé;
 2^e heit f indisposition.
 u'n-persönlich impersonnel.
 u'n-pfandbar (-pfentbar) in-
 saisissable.
 u'n-politisch impolitique.
 u'n-populär impopulaire.
 u'n-praktisch (S.) impraticable.
 u'n-pünktlich inexact; 2^e heit f
 inexactitude.
 u'n-rat m (Sg. (s. pl.) ordres
 f/pl.; exorcismes m/pl.; f —
 merken nonpçonner, s. quelques
 mauvais tour.

u'n-rätlich, **u'n-rätlich** mit conseiller (raient!) ob. 3. B. peu avantageux, inopportun.

u'n-recht (unrichtig) faux, improprio; (aber) mauvais; injuste; adv. mal, à tort; ~ kommen venir à contretemps.

u'n-recht *n* injustice *f*; tort *m*; unrecht haben avoir tort.

u'n-rechtmäßig illégal, usurpé.

u'n-redlich malhonnête, déloyal; **Zeit** *f* improbité.

u'n-regelmäßig irrégulier; **Zeit** *f* irrégularité.

u'n-reif non mûr, (frühe a.) vert.

u'n-rein impur; sale, malpropre; **Zeit** (s) (-rain[e]) *n* @ *b* brouillon *m*, minute *f*.

u'n-reinheit *f* impureté, saleté.

u'n-reinlich malpropre; **Zeit** *f* malpropreté. [ressource.]

u'n-reich verlorene perdusans

u'n-richtig mit juste (richtig); faux; incorrect; ~ gehen (Uhr) n'être pas juste; *f*. a. un...; **Zeit** *f* fausseté; incorrection, inexactitude.

u'n-ruhe *f* (3. B. auf der Straße) bruit *m*, trouble *m*; *fig.* trouble *m* (a. pol.); (geistig) inquiétude; (stärk) agitation; (Besämnernis) peine; (Uhr) balancier *m*.

u'n-ruhig (3. B. Versammlung) bruyant; (Staub) remuant; (3. B. Meer) agité; inquiet, agité.

u'n-säglich (-zölich) indicible.

u'n-sauber = unrein.

u'n-schuldig a. innocent; (3. B. Inset) inoffensif; ~ m. mettre hors d'état de nuire, (3. B. Gift) neutraliser; **Zeit** *f* innocence.

u'n-schön inestimable.

u'n-scheinbar peu apparent.

u'n-schicklich inconvenant; incongru; meschant; **Zeit** *f* inconvenance; incongruité; mesquance.

u'n-schlüssig (unzählig) *m* @ *g*. sans

u'n-schlüssig irrésolu, indéterminé; **Zeit** *f* irrésolution.

u'n-schmackhaft sans goût; (au) fade; *p* fort insipide.

u'n-schön a. 3. B. peu agréable.

u'n-schuld *f* (a) *b*. (e-pl.) innocence; pureté.

u'n-schuldig innocent; *reine*

u'n-sehen *m* manqua de proubité; (finde) malédiction *f*.

u'n-selbständig (abhängig) ne peut se passer (abhängen); ne peut exister par soi-même; (abhängig) indécis; (Arbeit) fait avec concours 3. B. d'un autre.

u'n-selig funeste, fatal.

u'n-ser (unser): ~ sind nous sommes trois; dies ist cela est (ou appartient) à nous; *sein* ob. ~ sein nous appartenir ob.

u'n-sicher peu sûr; peu certain (a. 3. B. Sache); (unförmig) caire; **Zeit** *f* manque de sûreté; caractère *m* peu sûr.

u'n-sichtbar invisible.

u'n-sinn (A. b. (e-pl.)) non-sens; absurdité *f*; **Zeit** *f* incohérence; fou.

u'n-sitte *f* mauvais usage.

u'n-sittlich immoral; sans honnête; **Zeit** *f* immoralité; action immorale.

u'n-solb(e) mit manque de solidité; peu sûr; léger.

u'n-starr aér. (typ) sec.

u'n-statt (a) inadmissible; permis, défendu.

u'n-sterblich immortel; immortalité.

u'n-ster *m* (3. B. (e-pl.)) étoile *f*; malheur; fatalité.

u'n-stet (-stet) (charact.) constant; changeant; (un) errant, vagabond.

u'n-sträflich irréprochable; **Zeit** *f* intégrité.

u'n-streng inconsistant; sans contrainte.

unföndbar inexplicable.
 u'n-summe / somme énorme.
 u'n-symmetrisch (-zümstrj[s]) a.
 asymétrique.
 u'n-sympathisch (-zümptj[s]) a.
 antipathique.
 u'n-tadelhaft (-tadelhäft), u'n-
 tabelle (-tadelj[h]) irréprocha-
 ble, irrépréhensible.
 u'n-tal / forlät m atroce.
 u'n-tätig inactif, (müsig) oisif,
 désoeuvré; path. inerte.
 u'n-tauglich mit n'tire pas pro-
 pre (zu A); n'tire bon à rien;
 incapable de (z.B. servir X);
 u'n-tätig / impropriété (A); inap-
 titude (A), incapacité (de).
 u'n-teilbar indivisible.
 u'n-ten (ü'n'ten) en bas; ~ au et.
 au bas de qc.; ~ erwähnt (=
 hehend) mentionné ci-dessous;
 nach ~ vers le bas.
 u'n-ter (-tär) prep. mit dat. (mit) u.
 acc. (mit) 1. (veritas) 1. sous
 (z.B. der Sonne); fig. ~ der Hand
 sous main, ~ dem Vorwand
 sous le prétexte, et. ~ sich h.
 avoir qd. sous sa direction (ou
 avoir la dir. de qc.); 2. (in dem
 Raum, Bereich) ~ au dessous de
 (z.B. ich unter den Wolken stehe);
 fig. ~ aller strikt au dessous
 de toute critique; 3. (sehr hoch;
 z.B. par Versehen) ~ entendre
 par, à z.B. ~ (= au) bieser Be-
 dingung à cette condition, ~
 ich bin Mangelgeblut an son
 den elochas; 4. (außer Men-
 schen) ~ freiem Himmel an
 gleiten, ~ Segel gehen mettre
 à la voile, ~ so Warr à moins
 de. II (horizontal) 1. (zwischen)
 unter (z.B. ~ mir, ~ hier Augen
 unter quatre yeux); (mit) zwis-
 schen) parmi (z.B. ~ den Toren
 parmi les portes); 2. (sehr hoch;
 z.B. der Verhängnisse) ~ (=
 son) auch la plus sage de (auch
 bestach-französisch.

d'entre) vous: 3. ~ die Sol-
 daten gehen so faire soldat.
 u'n-ter², untere(r) (-[r]) a. mfin-
 férieur (z.B. Sticht / couche,
 fig. Plaisen / pl. classes), bas
 (z.B. Stadt / ville basse), d'en
 bas (z.B. Güte m/pl. dents f).
 de dessous (z.B. Dedes / couver-
 ture); est vrest basch: Unter...
 ~ le plus bas, (leste) dernier.
 U'n-ter (ü'n'ter) ... z.B. ~ aufseher
 m sous-inspecteur, Lauf m
 cours inférieur, Land n pays
 m bas, ~ Bett n lit m de dessous.
 u'n-ter (ü'n'ter) ... mit c. z. dessous
 ob. mit unter¹.
 u'n-ter-abteilung f subdivision.
 u'n-ter-arm m avant-bras.
 u'n-ter-arzt m X aide-médecin.
 u'n-ter-bau m substruction f;
 ~ infrastructure f.
 u'n-ter-beamte(r) (-b[ä]mt[er]) m
 @L. subalterne.
 u'n-ter-bett f. Unter...
 u'n-ter-bilanz f déficit m.
 unter-bi'nden chiv. ligaturar.
 lör. ((aufhören) cesser).
 unter-bie'ben ne pas avoir lieu;
 unter-bre'chen interrompre. Su.
 interruption.
 u'n-ter-breiten étendre dessous;
 (z.B.) soumettre, présenter.
 u'n-ter-bringen mettre à l'abri;
 loger; placer q. (a. Wasen).
 u'n-ter-bede ~ a premier pont
 unter-be's, -be'sien en atten-
 dant; (seidem) depuis.
 unter-drü'cken réprimer; sup-
 primer, étouffer; (Watt) oppri-
 mer. Su. oppression; suppres-
 sion; oppression.
 Unter-drü'der m oppresseur.
 unter-ein-über entre, z.B. nous
 a. = einander; (Messung)
 métré-mais; ~ mengen (oder
 mischen) (entre)-mélor.
 unter-fa'ngen: sich ~ (quer) en-
 treprendre ou s'aviser (zu de).

U'nter-feldherr *m* général en second. [tier, garde-bois.]

U'nter-förster *m* (garde) fores-

U'nter-fü'hrung *f* passage *m* en-dessous, tunnel *m*.

U'nter-futter *n* doublure *f*.

U'nter-gang *m* astr. coucher; (Weßen) occident; ruine *f*, porte *f* (a. J.); (Bath) chute *f*.

u'nter-gärlig (-ghärlig) *a* fermentation basse.

U'nter-gattung *f* sous-gente *m*.

unter-ge'ben subordonné; sous les ordres de *q.*; 2e(r) (-ghöben[er]) *m* @l. subordonné, (employé) subalterne; 2heit *f* (s. pl.) infériorité, soumission; subalternité.

u'nter-gehen s'enfoncer et disparaître; astr. se coucher; aller au fond de l'eau, couler bas; (garunde gehen) périr, être détruit.

u'nter-geordnet (-ghödrnöt) subordonné; secondaire; (B.) subalterne. [sée *m*.]

U'nter-geßoß *n* rez-de-chaus-

U'nter-gewehr *n* arme blanche.

U'nter-gewicht *n* manque *m* de poids. [a. détruire.]

unter-gra'ben miner, saper, fig.

U'nter-grund *m* sous-sol; ~ *bahn* *f* chemin *m* de fer souterrain, (Bas.) métropolitain *m*.

u'nter-halb (ghn.) au-dessous de; (tal. ob. flussabwärts) en aval de. [subsistance *f*.]

U'nter-halt *m* (s. pl.) entretien.

unter-ha'hen tenir en bon état; (Yener, Yumille) entretenir; (e-n, als a.) amuser; ~b amusant.

Unter-ha'lung *f* entretien *m*; conversation; amusement *m*;

~s-blatt *n* journal *m* amusant.

unter-ha'ndeln négocier; tra-

ter (über de). @u. négociation.

Unter-hä'ndler *m* négociateur.

entremetteur.

U'nter-haus *n* (England) chambre basse ou des communes.

unter-hö'hen miner; saper.

U'nter-holz *n* taillis sous futaie.

U'nter-hose *f* caleçon *m*; pour-

lon *m* de femme ou pour-dame.

u'nter-irdisch souterrain.

U'nter-jacht *f* cambaleto; (jeu)

m de flanelle.

unter-jo'chen (-yö'chen) *n* se-
jugner; arrover. @u. sujou-

tion; assourissement *m*.

U'nter-kiefer *m* (Mierogland)

U'nter-kleid *n* habit *m* sous-

rous *m*.

u'nter-kommen trouver *m* ab-

ou à se loger ou à se place-

U'nter-kommen *n* @l. ~

(-kümt) *f* (B.) b. (s. pl.) ab-

logis *m*, place *f*.

U'nter-lage *f* basse; (Schicht)

inférieure; (Schicht)

sous-main *m*; arch. tambo-

(Stütz) support *m*.

U'nter-land *f* Unter-.

U'nter-lag (-lās) *m*; ohne

unter-la'ssen (et.) amener

infre *qc.*; (abgibt) se don-

ner de, se passer de. ~

slon.

U'nter-lauf *f*. Unter-.

u'nter-laufen; mit ~

glisser dans le nombre

mit Blut ~ sein être

u'nter-legen mettre de

(dat. l) sous *qc.*; (i. e. ~

e-n Sum) attribuer; e-

e-n Text mettre en

des paroles sur un air

mit et. ~ garantir de *qc.*

U'nter-lehrer *m* sous-maître

U'nter-leib *m* bas-ventre

domen.

unter-lic'gen succomber à

Zweifel ~ ne pas

moins doute.

unter-ma'len (au sein) amener

première couche (s. m. m. m.)

unter-mau'ern donner un fon-
dement de maçonnerie à qc.
unter-me'n-gen, -mi'schen (mit
et.) entremêler (de qc.).
unter-ne'h-men entreprendre; ~
entreprenant, hardi. *Q n n. Su.*
entreprisa *f*; expédition.
unter-ne'h-men *m* entrepreneur.
U'nter-offizier *m* weis. sous-
officier; *F* sous-off.
u'nter-ordnen subordonner. *Sn.*
subordination; subdivision.
U'nter-pfand *n* = Pfand.
Unter-pla'tter-bahn *f* chemin
m de fer sous le profil des
raies.
U'nter-prima *f* etwa = (in Frank-
reich) (classes de) rhétoriques;
-ner (*un*) *m* *Pl.* rhétoricien.
unter-re'den: sich ~ s'entretenir.
Sn. entretien *m*, conférence.
U'nter-rhein *m* bas Rhin; cours
intérieur du Rhin.
U'nter-richt (-richt) *m* *2g.* (des
Vereinen) enseignement; (des
Vereinen) instruction *f*; leçons
f/pl.; ~ geben enseigner (guten
bion, im Englischen l'anglais).
unter-ri'ten (e-n in et.) in-
struire (q. dans qc.), enseigner
ou apprendre (a. montrer) (qc.
à q.); (in Kenntnis setzen) infor-
mer (q. de qc.).
U'nter-richts...: ~ brie-fe *m/pl.*
lettres *f/pl.* pour l'enseigne-
ment. ~ ministere *n* minis-
tère *m* de l'instruction pu-
blique. ~ stunde/leçon: ~ we-sen
à instruction *f* publique, en-
seignement *m*.
U'nter-ro't *m* jupon, coullon.
unter-sa'gen interdire; (sachlich)
prohiber.
U'nter-satz *m* baso *f*, (Stütze)
appui; (Platz) plateau; arch.
socio; (Vogel) minceur *f*.
U'nter-schale *f* soucoupe.
unter-schä'ten estimer qc. au

dessous de sa valeur; faire
trop peu de cas de q.
unter-schei'den distinguer;
(scharf) discerner; ~ distinctif;
caractéristique.
Unter-schei'dung *f* distinction;
~ s-gabe *f* discernement *m*.
U'nter-schenkel *m* jambe *f*.
u'nter-schleiben substituer, sup-
poser.
U'nter-schied (~sch) *m* *2g.* diffé-
rence *f*; ohne ~ indistinctement,
sans exception.
unter-schie'den (~sch'den), u'nter-
schei'dlich (~sch'lich) distinct,
différent.
unter-schla'gen (Schad) soustraire,
détourner. *Sn.* soustraction,
détournement *m*.
U'nter-schleif (~schleif) *m* *2g.* (Ge-
ling) fraude *f*; contrebande *f*;
soustraction *f*; (Veruntreuung)
dépredation *f*.
unter-schrei'ben (j. W. Brief) si-
gner; souscrire (x. W. unter: eine
Bedingung à une condition).
U'nter-schrift *f* signature; sous-
cription.
U'nter-schule *f* école primaire.
U'nter-se'e-boot ~ *n* (boot *m*)
sous-marin *m*.
U'nter-setze *f* bas *m*; dessous *m*.
unter-se'tzt (-setzt) ramassé,
trapu; 2helt *f* (a. pl.) taille ra-
massée.
unter-se'tzen apposer son sceau
au-dessous de qc.; (amisch)
sceller.
u'nter-sinken aller au fond (de
l'eau).
unter-spä'ten miner.
u'nter-stedien mettre (ou four-
ner) dessous; mettre parmi —
unter-ste'hen: sich ~ (et. ob. zu mir
inf.) avoir ou s'aviser de (qc.
ou inf.).
u'nter-stellen: sich ~ se mettre à
l'abri; (auch): ~ m ~ m ab-

ordonner; et. supposer; e-m et. imputer qc. à q. [pilote.]

U'nter-feuernmann *m* second
unter-freil'chen souligner.

U'nter-flufe *f* de. classe(s) inférieure(s) ou élémentaire(s).

unter-ftül'gen appuyer (auch d. B. Meinungen); (= helfen, e-m q.) secourir, aider, assister; (d. B. Theater) subventionner.

Unter-ftül'gung (-ftül'gung) *f* (d. B. appui *m*; secours *m*, aide, assistance, subvention; d. B. de secours (d. B. d. Wohnftig *m* domicile de secours).

unter-fu'chen examiner; chir. a. sonder; dr. rechercher, instruire.

Unter-fu'chung (-zōd'ung) *f* (d. B. examen *m*; recherche, enquête, instruction; analyse (chimique); d. B. gefangene(r) *m* prévenu; d. B. Haft *f* détention préventive; in d. Haft ou prévention; d. B. Richter *m* Juge d'instruction.

U'nter-fan (-tān) *m* (d. B. a. 2 a.) sujet; 2 in être soumis, (gehörten) obéir; 2 in assujettir.

u'nter-tänig (-tēn'ig) soumis; -ft très humble(ment adv.); -keit *f* (d. B. a. pl.) sujétion, soumission; humilité.

U'nter-laffe *f* soucoupe.

u'nter-tauchen plonger (a. v. a.), faire le plongeon.

U'nter-tell *m* u. n. a. bas.

u'nter-treten se mettre à couvert.

U'nter-vormund *m* subrogé tu- [teur.]

u'nter-würts (-vört) vers le bas; en dessous.

unter-we'gs (-vō'kē) d. B. en chemin; chemin faicant; -fein (= bald kommen) aller venir.

unter-wel'fen instruire, enseigner. d. B. instruction.

U'nter-welt *f* enfer *m* pl.

unter-we'rfen soumettre; assu-

vir; unterwo'rfen *su* (mit d. B.) être sujet, (der Wob) se pendre de la mode.

unter-wöl'dien minar, car-

unter-wöl'fig (-vō'fig) mis, obséquieux; Zett *f* soumission; (freiwillig d. B. bene) obséquiosité.

unter-zei'chen signor; le ter-

unter-zei'chen *m* signatur

unter-zie'hen soumettre; (d. B. (dat. B.) a. prendre qc. sur se charger de qc.; (über l'ien) cubir (acc.).

u'n-tief peu profond, bas

U'n-tiefe *f* d. B. bas-fond *m* m sans fond (d. B. fig.)

U'n-ter a monstre *m* (d. B. d. B. (Beden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-t'igbar (d. B. Breden) l'ien

un-umfö'glig (-ümätü'glig)
 innable; incontestable; (ent-
 fäbent) péromptoire.

u'n-umw'u'den (-ümwü'nden)
 franc; sans détour; (schalttes)
 sans réserve.

u'n-unterbro'chen (-ün'erbrö-
 chen) ininterrompu, continué;
 adv. sans interruption.

u'n-berd'nderlich invariable (a.
 pr.), inaltérable, immuable.

u'n-verantwortlich (B.) irres-
 ponsable; (nicht) (B.) impar-
 donnable.

un-berau'berlich inalienable.

u'n-verbesserlich (B.) incorri-
 gible.

u'n-verbindlich non obligatoire.

u'n-verblümt (verblümt) crûment.

un-verbrä'nbar inscombustible.

un-verbrä'ulich (-föbrü'lich)
 inviolable.

u'n-verbrüht mit n'etre pas ga-
 rant.

u'n-verdächtig non suspect.

u'n-verdäulich indigén (ib)en; &
 keit / caracière m indigénis;
 path. indigénis.

u'n-verdächtig non digéré (a. fig.).

u'n-verderblich incorruptible.

u'n-verberst, -verbothen (-fö-
 dörben) a. (gesund) sain; encore
 pur; intégral.

u'n-verdient a. injuste (unm.).

u'n-verderben sans se laisser,
 infatigable.

u'n-verheißt non marié, libre;
 a. mit garçon, demoiselle.

un-verel'bigt inassurément.

un-verel'nbar incompatible.

u'n-verfälscht fig. vrai, sincère.

u'n-verfänglich mit n'etre pas
 capiteux; (harmlos) anodin;
 adv. sans arrière-pensée.

u'n-verfroren affronté.

u'n-vergä'nglich impérissable.

un-verge'lich a. inoubliable.

un-verate'lich incomparable.

u'n-verh'ältnismäßig disprop-
 ortionné; hors de proportion.

u'n-verhofft (-föhöft) inespéré;
 imprévu.

u'n-verh'öhlen (-föhö'len) non
 caché; adv. sans déguisement,
 franchement. [tible.]

un-verj'äbbar det. imprescrip-
 tible.

u'n-verkau'flich invendable.

un-verke'nbar (-förkö'nbar) a.
 évident.

u'n-verkü'rt fig. intact, entier.

un-verle'ibar inviolable.

u'n-verletzt sain et sauf, intact.

un-verle'ibar (-förl'ibar) im-
 perdable. [inévitabile.]

un-vermel'lich (-förmal'lich)
 u'n-vermerkt insensible.

u'n-vermögen a. impuissance f.
 -fall m det. cas d'insolvabi-
 lité.

u'n-vermögend incapable (zu
 do); impuissant; sans fortune.

u'n-vermutet inopiné; adv. in-
 opinément, à l'improviste.

un-verne'hlich impéceptible.

u'n-vernu'ft f déraison.

u'n-vernünftig sans raison; dé-
 raisonnable; -es Tier brutal f.
 -reden déraisonner.

u'n-verrichtel: -er-sache jurlich
 kommen recevoir sans avoir
 rien fait (ou obtenu), revenus
 brodonille.

u'n-verr'ät immobila, fixe.

u'n-verschäm impudent, inso-
 lent; -heit f impudence, inso-
 lence; effronterie.

u'n-verschuldet z. B. sans l'avoit
 marital; - sein (B.) n'etre pas
 endetté.

u'n-verschwiegen (u.) indiscret.

u'n-vers'e'pens à l'improviste;
 (unabgesehen) sans intention.

u'n-vers'e'ht intact, entier.

un-vers'e'bar (-förel'köbr) in-
 tarissable.

u'n-versö'ndlich implacable.

U'n-verstand *m* dérision *f*; sottise *f*; inconsideration.
 u'n-verständig peu raisonnable; imprudent.
 u'n-verständlich inintelligible.
 u'n-verstligbar (-fər'tl'kər) indélabile [querelleur].
 u'n-verträglich (p.) inconciliant.
 un-verwa'ndt fixe (ment).
 un-verwe'lt *adv.* sans retard.
 un-verwe'ltlich (-fər'v'lt'liç) mit ne pas se flétrir; immortel.
 un-verwe'rlich irrecusable.
 un-verwe'rlich imputrescible.
 un-verwundbar invulnérable.
 un-verw'rtlich (-fər'v'rt'liç) destructible.
 u'n-verzag intrépide.
 un-verze'glich impardonnable.
 un-verz'nelich mit ne rapporter pas d'intérêts; (Darlehen *n* prêt *m*) gratuit.
 un-verz'glich (-fər'z'g'liç) immédiat; *adv.* sans délai.
 u'n-voßenbet inacheyé; *a.* = unvollkommen.
 u'n-vollkommen imparfait; Zheit *f* imperfection.
 u'n-vollständig incomplet; Zheit *f* déféctuosité.
 u'n-vorberestet non préparé; (i. B. Niede) improvisé; *adv.* au dépourvu. [= unbenflich].
 u'n-vorbe'ntlich (-fər'd'nt'liç) u'n-vorgr'ntlich (-fər'ghr'nt'liç) sans vouloir rien préjuger.
 un-vorbe'rgesehen (-fər'h'rg'h's'zən) imprévu; *adv.* à l'improviste. [sans préméditation].
 u'n-vorsäglich non prémédité.
 u'n-vorsichtig imprévoyant; imprudent; Zheit *f* imprévoyance; imprudence.
 u'n-vorsellhaft dékavantageux.
 u'n-wägar impondérable.
 u'n-wahr faux (*a.* p.); mensonger; Zhaftigkeit *f* manque *m* de véracité.

U'n-wahrheit / Lussurde; mensonge *m.*
 u'n-wahrscheinlich invraisemblable.
 un-wa'ndelbar immuable.
 u'n-wegsam (-v'g'zəm) imprompt.
 u'n-weiblich mit ne pas courir à la femme; peu féminin.
 un-wel'gerlich (-v'g'g'liç) (Gehorsam) aveugle; *adv.* glorieux, sans réclamation.
 u'n-weise peu sage.
 u'n-welt non loin (bon et mauvais).
 u'n-wert (*g'nt*) indigne de.
 u'n-wert *m* non-valeur *f*.
 u'n-wertig (-fər'v'rt'liç) dénué de valeur.
 u'n-wesen *n* désordre *m.*
 u'n-wesentlich accessoire.
 u'n-wetter *n* gros temps.
 u'n-wichtig *a.* insignifiant.
 un-widerst'gbar irrésistible.
 un-wideru'rtlich irrévocable.
 un-widerpre'ntlich (-f'v'rt'liç) irréprochable.
 u'n-widerste'ntlich (-f'v'rt'liç) irrépressible.
 un-wiederbri'nglich (-f'v'rt'liç) irréparable.
 u'n-wille *m* indignation *f*.
 u'n-willig indigne; - *adv.* digne (über de); - *adv.* contre-cœur.
 u'n-willkommen; mit d'agréable.
 u'n-willk'rtlich involontaire.
 u'n-wirkfam inefficace.
 u'n-wirf (-v'rt'liç) de mauvaise humeur.
 u'n-wirzbar inhospitalier.
 u'n-wissend ignorant.
 u'n-wissendheit (-v'v'nt'liç) ignorance.
 u'n-wissentlich inaccusé.
 u'n-wohl indisposé; mit d'agréable.

(= *legt m*) original; *ſprung m* origine *f*, source *f*, naissance *f*; *ſprünglich* (-ſprünglich) original, primitif; *ſprungs-länder n/pl.* pays *m/pl.* de provenance; *ſtoff m* matière *f* première, principe, élément; *ur-ahn m* trisépulture; *ur-enkel m* fils de l'arrière-petit-fils; *verfammling f* assemblée primaire; *wahl f* (*wähler m*) élection (électeur) primaire; *wald m* forêt *f* vierge; *zwettlich* du monde primitif, (Tier) primitif; *zwölchſig* (-völchſch) original, très naturel; *zelle f* cellule primitive. [insister sur *ge.*]
urq̄t'ren (ürq̄h'ron) ſſf. (cf.)

U'ri'n (our'i'n) m. ②g'.
= Sarn. harnen.
U'rne U'rno f. ①b. urne.
U'rtell (U'rtall) n. ②g. jugement
m., (Meinung) avis m.; (Urteil)
deuxdes) arrêt m. (A-2).
sentence f.
U'rtellen (-en) ③a. juger (ver-
e-n [a'b'-] q. über et. de p.
U'rtells... = -croûnung / pro-
cation de l'arrêt. -kräft /
ment m., discernement m.
spruch m. arrêt, sentence f.
Usurpa'tor (ous'pär'tör) m.
usurpateur. (tenelles m.)
U'sen U'en (ou'sen) ②n. (e-n)
q. se moquer de q.

513

Vagabu'nd (vaghəbũ'nt) *m* (B)a.
vagabond.

vagabundl'ren (ˌdī'ren) @g.
vagabonder. 2 n vagabon-
dage m.

boka'nt (vakǵ'nt) (Stelle) vacant.

Baka'ni (kǎ'ntɛ)/⑧b.vacation,
vacance; (fieri) vacances *pl.*

Ṭa'kuum (vā'konūm) *n* ⑥k.
video *m*; ~reintger (-raīn|ghər)

m (2)1. appareil de nettoyage
par le vide.

Dale't (valē't) *n* ⑥*i*, *adnom m.*

Balu'ta (Jou'ta) / @g. valeur,
(prix *m* du) change *m*.

Va'mpir (vô'mpir) *m* (3)g¹. vam-
pire; ²artia vampirique.

vānda'liʃə (vānda'liʃə) *adv.* en vandale(s).

Vanille (vanj'lye) *f* (B) *b.* vanille,
a. *♀*; mit ~ gemischt vanilló.

Vasa'll (vază'll) m (A) a. vassal(e)
(1): - en-flaaf m Egar tributaire.

Ha'tse (vā'tsə) *f* ③b. vase *m*.
Ha'ter (fā'ter) *m* ②i. père: -lanh

n. patrie *f.*, (Scimat) pays *m*
(natal): plândiŝe (-lëndiŝ) de

la patrie, national-
freund u. a. patriot

lands-lofer (-loz^{er})

(de père): -mord m. -mère

m parriede (a. 2māve
s/f): -a-bruder *m* nach

stelle f: (an, bei) c-m

tenir lieu de père à q[ui]

hänker beten dīrə un p...
hän'terlich (fö'vərlich) pater...

terfchaft *f* (s. pl.)

pl. inv. vögötanz m/100

Degefa'rier (-tō'ryer)
Iaria'ner (-ta'ra'ner)

②1. vógetarién.
vógeti'arén/ tí'rén) 668

F vivoter.

culm. m.

letto f: ~blau n violet m

ver-dau'lich facile à digérer.

Ver-dau'ung (-dau'ung) *f* (B). digestion; *~s*, *un* est digestif *a.* (*a. m.* = *~s-mittel n.*); *~s-be-schwerden* *f/pl.* indigestion.

Ver-de'cken *v* le pont *m*; (*Wagen*) capote *f*, (*Quatibus*) impériale *f* (*a. ~stg m.*).

ver-de'cken couvrir; cacher.

ver-de'cken = verargen.

Ver-de'rb (-de'rb) *m* (B). (*v. pl.*) perte *f*, ruine *f*.

ver-de'rben (-de'rben) *QI. v/n.* se gâter; (*schädlich w.*) s'altérer, se détériorer; (*g. w.*) se corrompre; (*g. w.*) périr; *v/u.* gâter *adv.*; endommager; (*schlecht*, *~n*) ruiner; (*schlecht*) pervertir, corrompre les mœurs de *q.*; *es mit e-m ~* perdra les bonnes grâces de *q.*, se brouiller avec *q.* *~n* perte *f*; *einen ins ~ stürzen* perdra.

ver-de'rblich (-de'rb-) altérable, corruptible; (*schädlich*) pernicieux.

Ver-de'röns (-röns) *f* (B). cor-

ver-de'röt (-de'röt) pervera, corrompu; *~heit f* perversité.

ver-deu'kligen (-dei'kligen) *Qn.* rendre clair, élucider.

ver-deu'lschen (-dei'lschen) *Qc.* traduire en allemand.

ver-di'chten condenser.

ver-di'cken (-dij'ken) *Qn.* épaissir; (*Sauce*) lier.

ver-die'nen gagner; être digne de, mériter; *~en* verbleit *m.* bien mériter (*un de*); ver-dienter Mann homme de mérite.

Ver-di'enst *1. m* gain, bénéfice.

ver-die'nstlich plein de mérite.

Verdi'kt (vördi'kt) *n* (B). verdict *m.*

Ver-di'ng *m* (B). forfait.

ver-di'ngen (Arbeit) faire un accord (sur un travail à faire).

donner à la tâche; (*vermessen*) louer; *~n bei e-m* mettre *m.* service de *q.*; *~en* *a'* louer.

ver-do'imetschen (-dö'imetschen) interpréter.

ver-do'ppeln (et.) doubler; *~n* redoubler de *qc.* *~n* *adv.* ment *m.*

ver-do'rren (-dö'rren) *Qn.*

ver-drä'ngen déplacer, déloger.

ver-dre'hen contommer; (*schlecht*) fausser; (*schlecht*) yeux); *fig.* altérer, déshonorer.

ver-dre'ht (-drö'ht) (*schlecht*) absurde, fou; (*~n*) loqué, *~n* absurdiste, folle.

ver-dre'hen (-drö'hen) *Qn.*

ver-drie'geln chagriner, de-
valsa humeur; *~n* *adv.*

de l'humeur; *~n* *adv.*

contrariant, fâcheux; (*schlecht*)

(mauvaise) humeur, (*schlecht*)

tristesse, déagrement *adv.*

ver-dro'ssen (-drö'ssen) *Qn.*

grin; indolent; *adv.* *~n* *adv.*

~en dépit de *q.*

ver-du'ften s'évaporer; (*schlecht*)

ver-du'mmen (-dö'mmen) *Qn.*

abrutissement *m.*

ver-du'nken obscurcir; (*schlecht*)

ver-dü'nbar *phys.* rarefiable.

ver-dü'nnen (-dö'nnen) *Qn.*

allonger; (*schlecht*) rarefier; (*schlecht*)

ver-du'nsten s'évaporer; (*schlecht*)

ver-dü'stern (-dö'stern) *Qn.*

ver-en'et (-dŕ'et) *machen* =
verblüffen.
ver-e'bein (-v'd'e'in) *adj.* ennoblir,
relevier, améliorer. *Sn.* enno-
blissement *m.*, amélioration.
ver-e'belichen *marier*.
ver-e'bren *révérer, vénérer*;
(i. B. Gott) *adorer*; *c-m et.* ~
= (henten); *verehrter Freund*
cher ami. *Sn.* respect *m.*, véné-
ration, adoration. [*leur*.]
ver-e'brer (-v'r'er) *m.* (i. l. adorn-)
ver-e'brlich *respectable; honoré*.
ver-e'bigen (-al'digh'en) *adj.* (e-n)
assermenter, faire prêter ser-
ment (à q.). *Sn.* prestation de
serment.
ver-e'in *m.* (2g. (ré)union *f.*;
société; *z. B.* association *f.*;
club.
ver-el'nbar (*verrögtlich*) *compa-*
tible; 2teil f *compatibilité*.
ver-el'nbaren (-al'n'baren) *adj.* *i.*
et. ~ *sich über et.* ~ *s'entendre*
sur (ou stipuler) *qc.*
ver-el'nfachen (-al'n'fäch'en) *adj.*
simplifier. *Sn.* simplification.
ver-el'nigen (*ré*)unir, joindre;
allier; combiner; *sich zu et.* ~
concourir à qc.; *s'associer*;
(*fließen*) *confluer*. *Sn.* (ré)union;
jonction; alliance; combinai-
son; confluent m.
ver-el'nahmen (-al'n'nahm'en)
adj. (*etw. et.*) *toucher, en-*
caisser. [*isolier*.]
ver-el'nahmen (*al'n'zām'en*) *adj.*
ver-el'ngein *adj.* *isolier; séparer*.
ver-el'tein (-al't'e'in) *adj.* *déjouer*,
faire échouer. [*de qc.*.]
ver-e'kein (*c-m et.*) *dégoutier q.*
ver-e'nden *adj.* *ch.* *succomber*.
ver-e'ngel'n (-v'g'el'n) *adj.* (f.)
rétrécir, resserrer. *Sn.* rétré-
cissement *m.*
ver-e'rben *laisser* (en mourant);
ag. *transmettre*; *sich auf e-n* ~
passer à q. *par voie de suc-*

cession; *se transmettre héré-*
ditairement. *Sn.* *transmission*
héréditaire.
ver-e'wigen (-v'v'igh'en) *adj.* *éter-*
niser, immortaliser; éterniser
défunt, fou.
ver-fa'hren *v/n.* *procéder, agir*;
v/a. (*fort*) *transporter*; (*Weg*)
en dépenser; (*eine S.*) *brouil-*
ler; *sich* ~ *se tromper de che-*
min. 2 *n* *manière f* *d'agir*.
procédé m.; *det.* *procédure f.*
Ver-fall *m.* (2g. (o. pl.) *déca-*
dence f., *ruine f.*; (a. -*frist f.*
-*zeit f.*) *échéance f.*
ver-fallen *tomber en décadence*
(ou en ruine), (a. i. dans une
maladie in eine Krankheit ~);
déchoir; *auf et.* ~ *s'aviser de*
qc.; *in Etirafe* ~ *encourir une*
peine; *c-m* ~ *échoir* (ou par-
tage) à q.; (*ausig sein*) *échoir*;
~ *es Haus maison f* *en ruine(s)*.
ver-fä'lschen = *fälschen*; (*Waren*)
sophistiquer. *Sn.* *falsification*;
sophistication.
Ver-fä'lscher *m.* = *Fälscher*; *so-*
phistiqueur; (*Wein*) *frelateur*.
ver-fä'ngen *sich* ~ *s'embrouiller*;
(*Wine*) *s'engouffrer*; *v/n.* *faire*
effet, opérer.
ver-fä'nglich (-fäng'lich) *capiteux*,
insidieux. [*conseur*.]
ver-fä'rben: *sich* ~ *changer de*
ver-fä'ssen *composer, écrire, é-*
diger, (*Stimme*) *dresser*.
Ver-fä'sser (-fä's'er) *m.* (2l. *au-*
teur (*aus m.*)).
Ver-fä'ssung (-fä's'ung) *f.* (3b.)
composition; (*Land*) *état m.*;
(*Staats*) *constitution*; ~ *g-bruch*
m *violation f* *de la constitu-*
tion; 2g-mäßig *constitutionnel*;
2g-widrig *inconstitutionnel*.
ver-fan'len *pourrir, se putréfier*.
ver-fe'chten (*et.*) *combattre pour*
qc., *défendre*; (*Weisung*) *ass-*
autonir.

Ver-fechter *m* défenseur (*mar* m).

ver-fehlen manquer. (brouiller.)

ver-fehden (-fal'ndən) *②* c.

ver-feh'nern (-fal'nern) *②* b. raffiner, épurer (a. ériter), civiliser.

ver-fe'men (-fə'mən) *②* a. mettre au ban, proscrire.

ver-fe'rtigen faire, fabriquer, manufacturer, vrb. *st.* confectionner.

Ver-fe'rtiger (-fə'rtighər) *m* *②*!

fabricant, confectionneur; faiseur *l. B.* d'almanachs.

Ver-fe'tung (-fə'tung) *f* *②* b.

(Verz.) dégénérescence graisseuse (du cœur).

ver-fl'istern (-fɪ'ngəstərn) *②* t.

obscurcir; astr. éclipser. *sa.* obscurcissement *m.* éclipse.

ver-fl'achen (-flä'chən) *②* a. apla-

tir; *v/n.* (a. fläch-) s'aplatir, *fig.* perdre tout caractère.

ver-fl'ichten éolacer; *fig.* im-

pliquer.

ver-fl'e'gen se perdre (ou vo-

lante), *a.* = sich -; (*geu*) fuir; *a.* =

sich verfl'üchtigen. [*passé.*]

ver-fl'e'gen's écouler; verfloßen

ver-fl'üchen maudire; *v.* ana-

thématiser; verflucht! diable!

2 n n. *sa.* *nl.* anathème *m.*

ver-fl'üchtigen (-flü'chtighən) *②* a.

chm. volatiliser. [*fluidifier.*]

ver-fl'üf'igen (-flü'fighən) *②* a.

Ver-fö'lg (-fö'lk) *m* *②* g. (*a. pl.*)

cours, (weiterr) suite *f.*

ver-fö'igen poursuivre; (*l. B.*

Whiten) persécuter. *sa.* pour-

suite; persécution.

ver-fra'chten *♂* (-frä'chtən) *②* c.

fréter. [*fréteur.*]

Ver-fra'chter (-frä'chtər) *m* *②* l.

ver-fre'ssen *P* manger (son bien).

ver-fre'ren = experier.

ver-fre'ren (-frə'ren) *a.* frileux.

ver-fre'pf (frü't) antipé, pré-

maturé.

ver-fü'gbar (-fü'k-) disponible

ver-fü'gen ordonner; décider;

décerner; *v/n.* disposer (*libre*

de); sich (*l. B.* nach) *saute* - se

rendre. *sa.* ordonnance, dé-

cret *m.*; disposition.

ver-fü'hren (Waren) transporter;

exporter; *fig.* séduire; (*l. B.*

Beamte) suborner; *zu et in*

duire (*nicht séd.*) à (faire) *q.*

sa. *fig.* séduction.

Ver-fü'hrer *m* séducteur (*vice*

f.); Zfch (-fö'refə) séduisant.

tentant. [*sa.* quintupler.]

ver-fü'nfachen (-fö'nfächən)

ver-gä'hen (-ghə'ən) *②* a. en-

florir; sich das Leben - *sa.*

brevoyer du flol. [tourvoyer.]

ver-galopp'eren; *fig.* sich - *sa.*

ver-gä'ngen (-ghä'ngən) *passé.*

écoulé; Zhet *f* passé *m.*

ver-gä'nglich (-ghə'nglich) *passa-*

ger; *aphémère*, périssable; *2*

heit (*v. pl.*) nature périssable;

fragilité, caducité. [*éolier.*]

ver-gä'sen (-ghä'zən) *②* a. ga-

ver-gä'tern (-ghä'tern) *②* t. gril-

ler, former avec une grille.

sa. *2* assemblée.

ver-ge'ben donner; disposer de

(*a.* zu - *l.*); (*amt*) conférer;

sich von seinem Rechte et. - *de-*

roger à son droit; seiner Wirt

(ob. sich) et. - compromettre son

honneur; (verzeihen) pardonner.

(*apla*) mal donner; es ist - *il*

y a mal donné. *sa.*

ver-ge'bens (-ghə'bəng) en vain;

vainement.

ver-ge'bilich (-ghə'bilich) vain-

utile; Zheit *f* *②* b. inutile.

Ver-ge'bung (-ghə'bung) *f* *②* b.

(= Siese) collation; pardon *m.*

um -! pardon!

ver-ge'genwärtigen (-ghə'ghən

vör'tighən) *②* a. rendre pré-

sent; sich et. - *se* représenter *q.*

ver-ge'hen (*gai*) (*ab*) *passé.*

écoulé; (*gugunor* *ghə'n*) *ré-*

rir, mourir, (admaḥūḥ) dé-
 sir; (ṣūma) fondre; vor Unge-
 dulb griller d'impatience; sich
 ~ tomber en faute, pécher;
 gegen e-n manquer à q. 2. u
 fante f; Art. délit m, contra-
 vention f.
 ver-ge-ßen (et.) reconnaître
 (e-m et.) rendre qc. à q., ré-
 compenser q. de qc. Su. l.
 ver-ge-ßen (-ghē'lier) m (pl. ré-
 munérateur; (Mācher) vengeur.
 ver-ge-ßen f récompense;
 (windſache) représailles pl.; ~-
 recht n droit m du talion.
 ver-ge-ßen (-ghē'q'en) qén. ou-
 blier; 2heif f (e. pl.) oubli m.
 (geraten tomber).
 ver-ge-ßlich oublieux; 2heif f
 manque m de mémoire, oubli m.
 ver-geu-ben (-ghē'ben) qé. dis-
 siper, prodiguer. Su. dissipa-
 tion, gaspillage m. [pateur].
 ver-geu-der (-or) m (pl. dissol-
 ver-geu-wilgen (-ghē'wiltigen)
 (3. a. (acc.) faire violence à ...
 ver-geu-wilgen (-ghē'wiltigen) qé. l.
 e-n (ob. sich) libérer et. (ob. gén. 3.)
 ~ assurer q. (oder s'n.) de qc.
 ver-gle-ßen verser, (ausbreitend)
 répandre.
 ver-gle-ßen (-ghē'ſten) qé. em-
 poisonner; (giltig machen) enve-
 nimer; sich ~ auch prendre du
 poison. Su. empoisonnement m.
 ver-gle-ſinnlich (-ghē'ſinnlich) qé.
 myosotis m, pensez-à-moi m.
 ver-gle-ſtern grill(ag)er; (mit
 Draht) tréfiler.
 ver-gle-ſen (-ghē'ſen) qé. vitri-
 fier; (ſenken) vitrer.
 ver-gle-ſen m (2g. accommodé-
 ment, accord; comparaison f.
 parallèle m (anstellen établir);
 im ~ zu en comparaison de eo
 comparativement à.
 ver-gle-ſbar comparable.
 ver-gle-ſen (s. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 6

moder; sich ~ s'accorder; mit
et. ~ comparer avec (gleich-
stellend *à*) qc. *En.* = Vergleich.
ver-gle'ichern (-ghlë'ich'ern) v/n.
n. v/a. *Öf.* (se) changer en
glacier. [*peu.*]
ver-gl'ücken s'éteindre *peu à*
ver-qu'gen (-ghm'gh'n) *Öf.*
amuser, divertir. 2 n plaisir
m, agrément m; joie f. *En.* ?
ver-qu'gt (-gha'kt) joyeux,
satisfait.
Ver-qu'gung (-ghü'g) f. *Öf.*
plaisir m, divertissement m;
~g-reise f voyage m d'agrè-
ment; ~g-reisende(r) m touriste;
~g-sucht f passion des plaisirs.
ver-qu'hen *Öf.* dorer. *En.* do-
rure. [*doreur.*]
Ver-golder (-ghö'ld'r) m *Öf.*
ver-qu'nnen permettre (*de*
grâce).
ver-qu'neru (-ghen'tern) *Öf.*
fler; (*abgottiz verehren*) idolâtrer.
ver-gra'ben enterrer, valoir.
ver-grä'nt (-ghr'e'm) profondé-
ment affligé; ~ aussehen avoir
l'air chagrin.
ver-grä'fen (*graben*) vergr'iffen
...; sich ~ se méprendre;
sich an et., ~ en porter la main
à qc., sur q. (*hätte*) toucher *à*.
ver-griffen (-ghr'f'n) f. ver-
greifen.
ver-grö'ßern (-ghrö's'ern) *Öf.*
agrandir, accroître; (*entst.*)
grossir; (*erzählend*) amplifier.
(*schlimmer machen*) aggraver.
Ver-grö'ßerung (-ghrö's'ern) f. *Öf.*
agrandissement m; ~g-glas s
verr'n m grossissant, loupe f.
microscope m.
Ver-günstigung (-ghü'nt'ghü'ng)
f. *Öf.* b. faveur; (*Merkt.*) avan-
tage m.
ver-gl'ü'gen (-ghü'lig'h'n) *Öf.*
(*c. a.*) (c-m et.) indemniser
q. de qc. *Öf.*

Ver-ha'ft *m* (g. (e. pl.) = Haft.
ver-ha'ften arrêter; **verha'ftet**
 (a. m) détenu, prisonnier. Su.
 arrestation.

Ver-hafts-befehl *m* mandat d'ar-
 rêt; e-n ~ gegen e-n erlassen
 décréter la prise de corps
 contre q. (vaste par la grille.)

ver-ha'geln être grêlé ou dé-

ver-ha'llen expirer, se perdre.

ver-ha'llen (j.B. item) retenir;
 réprimer; sich ~ stre (j.B. math.);
 es verhält sich so il en est
 ainsi; (= sich benehmen) se con-
 duire, se comporter (gegen e-n
 envers q., à l'égard de q.);
 se tenir (j.B. tranquille). E-n con-
 dulte f; procédé m; (Verhan-
 gen) rapports m/pl.

Ver-hältnis (-hē'ltē) *n* (g.h.
 rapport m; relation f; (Verbes2)
 liaison f; (Verfess2) proportion
 f, math. a. raison f; ma-nisse
 pl.; (Vermögensv. u. bgt.) situa-
 tion f, état m; (Umstände) con-
 ditions f/pl., circonstances
 f/pl.; ~mäßig proportionné,
 proportionnel; ~mäßigkeit f
 proportionnalité; ~widrig dis-
 proportionné; ~wort, -répo-
 sition f.

Ver-haltungs... **befehl** *m* in-
 struction(s pl.) f; ~ consigné
 f; ~maßregeln f/pl. instruc-
 tions.

ver-ha'ndeln (sprechen) discuter
 (sur) qc., (j.B. über den Frieden)
 traiter de...; m.p. ~ traffi-
 quer de qc. Su. discussion;
 débats m/pl.

ver-ha'ngen couvrir (j.B. d'un
 rideau); mit verhängtem Bügel
 à bride abattue; (et, über e-n)
 ordonner qc. contre q., (Strafe)
 frapper q. (d'une peine).

Ver-ha'ngnis (-hē'ngis) *n* (g.h.
 destinée f; fatalité f; ~voll
 fatal).

ver-ha'rmt (-hē'rmt) = ver-
 grämt. (ter (bei daas).)

ver-ha'rren demeurer; persis-

ver-ha'rchen (-hē'rēn) (g. ~
 cicatriser.

ver-hä'rten se durcir; v/a. dur-
 cir, fig. endurcir. Su. durcis-
 sement m; path. dureté.

ver-ha'peln: sich ~ s'embarras-
 ser ou s'embrouiller (daas
 son discours). (tostē.)

ver-hä'ft (-hē'ft) adieux, dé-

ver-hä'fchen gâter, dorloter.

ver-ha'u'en endommager par

j.B. des coups; (Brüch) rom-

per; ~ obstruer par un abail

d'arbres (= **Verbau** m (g.~).

ver-he'ren (-hē'ren) g.h. rava-

ger, dévaster; mit Feuer mit

Feuer mettre à feu et à sang

Su. ravage m, dévastation.

ver-he'len = hehlen.

ver-he'l'ulichen (-hē'l'ulichen)

g.h. tenir secret, cacher; dis-

simuler; dt. receler.

ver-he'l'aten (sich ~) marier.

Su. mariage m. (müsse.)

ver-he'len promettre. Su. pro-

obtenir qc., faire avoir qc. à q.

ver-he'rlichen (-hē'rlichen) g.h.

glorifier, illustrer. Su. glorifi-

cation.

ver-he'hen incliner, acharnor.

ver-he'ken ensorceler; jeter un

sort à (j.B. une vache).

ver-hl'ndern empêcher. Su. em-

pêchement m.

Ver-ho'ffen n: wider alles ~

contre toute attente.

ver-hö'nen railler ou persifler

(die Verump) insulter A. ~

raillerie, persiflage m.

Ver-hö'r (-hē'r) *n* (g. dt. in-

terrogatoire m; (Ringen2) audi-

tion f.

ver-hö'ren interroger; faire

un interrogatoire A. q.

m; diminution; (Zahlen) réduction; dépréciation; détraction.

Ver-kei'nerung...; **-endung** f terminaison diminutive; **Wort** n gr. diminutif m.

ver-kei'stern = verfließen; f. fig. replâtrer.

ver-kei'ngen se perdre, expirer.

ver-kei'sen: sich et. ~ se faire passer l'envie de qq. [baret.]

ver-kei'sen dépenser ... au ca-

ver-kei'sern @f. se changer en or; fig. s'enrichir.

ver-kei'sen lier, joindre, rattacher; @u. liaison, jonction.

ver-kei'sen (verdaun'en) s'évaporer od. (sch aufsteigen) se dissoudre par la cuisson.

ver-kei'sen v/a. (v/n. se) réduire en charbon, (c/n. se) carboniser.

ver-kei'men v/n. tomber en décadence; (B.) déchoir, se démoralliser; ~ a. déchu, dépravé; Zucht f dépravation.

ver-kei'pern (-kei'p'ern) @f. représenter sous une forme corporelle; sich ~ se personnifier (in en); s'incarner (en).

ver-kei'sen sauter, faire faillite; verfracht on faillite.

ver-kei'men égarer.

ver-kei'sen: sich ~ se cacher (en rampant sous ...); se fourrer (j.B. dans un trou).

ver-kei'men émietter; (Gut) dissiper; sich ~ w'en aller petit à petit.

ver-kei'ppen (-kei'p'en) @f. se rabougrir; v/a. atrophié.

ver-kei'mern ~ se rabougrir, (bleichfäbig) s'atrophier; (stehen) languir, dépérir; se consumer de chagrin; v/a. (yenne) troubler, (Stück) porter atteinte à ...

ver-kei'nbigen annoncer; publier; (Wort) présager; ein Wort ~ prononcer un arrêt.

@u. annonce; publication; prononciation.

ver-ku'pfen (-kü'pfen) @f. couvrir. [m.p. prostituer.]

ver-ku'ppen ~ accomplir;

ver-ku'zen raccourcir; (abkürzen) abréger. @u. raccourcissement m; abréviation.

ver-la'sen (acc.) (se) rire de, se moquer de.

ver-la'sen charger; L. embarquer, @u. chargement m; embarquement m.

Ver-la'bungen... **-platz** m débarquement; **-schein** m chargement, L. connaissance.

Ver-la'g (-lä'k) m (2d. (Impression f), publication f et vente f (d'un livre); (Livres pl. des) fonds; in ~ nehmen se charger de l'imp. v/o., éditer un l.; ~s artikel m article de fonds; ~s buchhändler m libraire-éditeur; ~s buchhandlung f, ~s geschäft m librairie f (de fonds), commerce m d'éditeur; ~s recht n droit m d'impression ou de publication.

ver-la'ngen demander, exiger; v/n. nach et. ~ désirer vivement qq. 2 n désir m; anhalt m; demande f.

ver-lä'ngern (-lä'ng'ern) @f. allonger; prolonger. @u. allongement m; prolongation.

ver-lä'ngamen (-lä'ng'am'en) @a. ralentir.

ver-lä'ppern F gaspiller.

ver-la'rven (-lä'r'ven) @a. masquer.

Ver-la's (-lä's) m (2g. (o. pl.); es ist kein ~ auf ihn on ne peut pas se fier à lui.

ver-lu'ssen quitter; (im ~ lassen) abandonner; (in ~ lassen) délaissier; sich auf ~ compter sur, se fier à; @f. abandon m; délaissement m.

Ver-la'ssenschaft *f* succession.

ver-lä'stern = lä'stern.

Ver-lan'b (-läu'p) *m* (2)g. (s. pl.): mit ~, avec votre permission.

Ver-lau'f *m* (2)d. (s. pl.) (Zeit) écoulement, cours; nach ~ non ... au bout de ...; cours (z.B. einer Krankheit), marche *f*; weiter ~ suite *f*.

ver-lau'sen (z.B. Wasser) s'écouler; (Zeit) a.) se passer (a. ~ = abgehen); sich ~ (z.B. Seitswange) s'écarter, se disperser; (= sich verlaufen) s'égarer, se perdre.

ver-lau'ten s'abriter, transpirer; es verläutet le bruit court; ~ lassen dire.

ver-le'b'en passer; **ver-le'bi** (= abgelebt) usé, décrépît.

ver-le'gen v/a déplacer; (z.B. Wechsel) transférer; (ver(schieben) remettre; (z.B. Wege) égarer; (den Weg) barrer, couper; (Bücher) publier, éditer; sich auf et. ~ s'appliquer à qc.; ~ a. embarrassé, contraindre; (Wort) passé, endommagé; ~ sein um et. être en peine de qc.; Zeit *f* embarras *m*.

Ver-le'ger (-lë'gher) *m* (2)l. séducteur; (z.B. Bier) débilitant.

ver-lei'den (v-c-m et.) dégoûter (q. de qc.).

ver-lei'h'en prêter; (für Geld) louer; accorder; (z.B. Rat) conseiller.

Ver-lei'her *m* prêteur, loueur.

ver-lei'ten séduire; zu et. ~ induire à qc. *Sn.* séduction, provocation (à ...).

ver-le'tnen désapprendre.

ver-le'sen (et.) faire la lecture de (ou lire) qc.; sich ~ se tromper en lisant; (Wahl) éplucher, (Wissen) trier.

ver-le'sbar (-lë'sbär) vulnérable; violable; (= empfindlich) susceptible; Zeit *f* vulnérabilité; violabilité; délicatesse, susceptibilité.

ver-le'sen (-lë'n) *Sn.* blesser; (Exposition) léser; *fig.* offenser; manquer à ~, violer. *Sn.* blessure; lésion; violation.

ver-le'u'gen renier; (nicht anerkennen) désavouer; (sich so) démentir. *Sn.* reniement *m*, désaveu *m*; démenti *m*.

ver-le'u'mden (-lë'm'den) *Sn.* calomnier. *Sn.* calomnie.

Ver-le'u'mder (-lë'r) *m* (2)l. calomniateur (*trice f*).

ver-le'u'mderlich (-lë) calomniateur.

ver-le'ben; sich ~ devenir amoureux, s'embrander (in e-n de q.).

ver-le'bt (-lë'pt) amoureux, épris; Zeit *f* (z.B. penchant *m* à l'amour. [*l. verliaren.*])

ver-le'ren (-lë'r'en) *Sn.* perdre.

Ver-le's (-lë's) *n* (2)g. (en l'm de) hausse-tosse *f*.

ver-lo'b'en fiancer q. (a. so) (mit A); promettre en mariage.

Ver-lo'b'nis (-lëu'p'nis) *n* (2)h.

Ver-lo'b'ung (-lë'b'ung) *f* (z.B. Hausschliesen *f/pl.* [*l. fäuln.*])

Ver-lo'b'ic(r) (-lë'p'ic(r)) *m* (2)l.

ver-lo'chen séduire; engager a; ~b séduisant, engageant. *Sn.* séduction, tentation.

ver-lo'gen (-lë'gh'en) sujet à mentir. [*l. lügen.*]

ver-lo'gh'en en valoir (z.B. la)

ver-lo'ren (-lë'r'en) perdu; ~

geben regarder comme perdu; ~

gehen se perdre; s'égarer.

ver-lö'schen s'éteindre.

ver-lo'sen tirer au sort, mettre en loterie. *Sn.* tirage *m* (au sort); loterie.

ver-lo'ten s'ouder. *Sn.* soudure.

ver-lu'mpen devenir un vaclion.

ver-lu'si *m* (2)g. porte *f*; bei ~ sous peine de perdre ...; (Schaden) dommage *m*; Liste *f* liste

des pertes (ou des morts et des blessés).

ver-lu'ssig gehen (geh. S.) perdre qc.; déchoir de (A. B. son trône).

ver-mä'chen léguer, laisser (par testament).

Ver-mä'chins (-mä'chins) n (2) h. testament m; (bas Vermächte, Legat n) legs m.

ver-mä'hen (-mä'hen) (2) a. marier; fig. (ré)unir. S. a. mariage m; union. [hortation.]

ver-mä'hen exhorter. S. ex-.

ver-mä'het'en (-mä'het'en) (2) a. maudire.

ver-mauern (mauern) murer; employer en maçonnerie.

ver-me'hren augmenter, multiplier; (fortpflanzen) propager. S. a. augmentation; multiplication. (ge.), fuir. S. a. fuite.

ver-me'hen éviter (a. de faire).

ver-me'hen croire, supposer.

ver-me'tlich (-mä'tlich) con-
sé, présumé; prétendu.

ver-me'ben noiffler.

ver-me'ngen mêler; (vermischen) confondre.

ver-me'n'schlichen (-mä'n'schlich) (2) a. représenter sous une forme humaine; (A. B. die Gott-heit) humaniser; civiliser.

Ver-me'rk (-mä'rk) m (2) g. re-
marque f, note f.

ver-me'cken remarquer; s'aper-
cevoir en mauvaise part.

ver-me'ssen v/a. mesurer, (Land)
arpenter; sich ~ se tromper en
mesurant; sich ~ et. gu. tuer se
faire tort de faire qc. S. a. me-
surage m, arpentage m.

ver-me'ssen a. temporaire; 2-
heit f. temérité.

Ver-me'sser m. mesureur; (Geb-
messen) niveleur, arpenteur.

ver-mie'ten louer, & fréter; sich
~ s'engager. S. i.

Ver-mie'ter m. loueur, & frétier.

Ver-mie'tung (-mä'tung) f (2) b.
louage m, location, & frète-
ment m; ~s-büreau n bureau
m de placement.

ver-mi'nbern diminuer. S. a. di-
minution.

ver-mi'schen mêler, mélanger;
(Wein mit Wasser) couper; **Ver-
mischte(s)** (-mä'sch(e)) n (2) l.
sals m/pl. divers. S. a. mélange
m, phm. mixture.

ver-mi'ssen A. B. ne pas voir, n
pas retrouver; (süßmeis) re-
goûter.

ver-mi'teln (-mä'teln) (2) t. (et.)
servir de médiateur dans qc.;
(A. B. Entzihen) négocier; (Zwi-
schens) concilier; (in- es S.)
intervenir. S. a.

ver-mi'tels, **ver-mi'tels** (geh.)
au moyen de ... moyennant.

Ver-mi'ttelung (-mä'ttelung) f
(2) b. médiation; (A. B. des Ge-
bens) négociation; interven-
tion; durch ~ von ... par l'en-
tremise de; ~s-stelle f. inter-
mediaire m intermédiaire du cen-
tral; ~s-vorschlag m proposi-
tion f d'arrangement ou inter-
médiaire. [motian.]

Ver-mi'ttler m. médiateur; entre-
-

ver-mi'tte (-mä'tte) (geh.) en
virtu de, suivant.

ver-mö'gen (-n) pouvoir, être
capable de ...; e-n gu. et. ~ dé-
cider q. à qc.; alles über e-n-
pouvoir tout sur q. 2 n pou-
voir m, faculté f; (Wenig) for-
tune f. (da) bien. [influent.]

ver-mö'gend aiaa, riche; viel-

Ver-mö'gens-umstände (-üm-
stände) m/pl. état de fortune
moyens. [maquis.]

ver-mü'mmen (2) a. affaiblir;

ver-mü'ten (-mü'ten) (2) c. (et.)
presumer, se douter de; (er-
warten) attendre h. S. a. pré-
sompion; supposition; attente

ver-müßlich présomable; vraisemblable; **ver** Erbe héritier présomptif.
ver-na-chlässigen (-nā'chläc-ghen) **qda.** négliger. **zu.** négligence.
ver-na-geln clouer; (**Tav.**) condamner; (**Rom.**) enclouer; **f** **fig.** vernagelt bouche.
ver-na-rben (-nā'chēn) **qda.** (v/n. ne) cicatriser.
ver-na-rren (-nā'mōn) **qda.** s'amouracher (in de); vernarrt in Stre fou ou infatué (in de). [**disen.**]
ver-na-schen dépenser en friandise.
ver-ne-hmbar (-nē'mbār) perceptible.
ver-ne-hmen entendre, écouler; apprendre; **art.** = verhören; **2 n:** dem 2 nach à ce qu'on dit. **zu.** [**finet.** intelligible.]
ver-ne-hmlich (-nē'mlich) **dis-**
ver-ne-hmung (-nē'mūg) **f** (**3b.** **art.** = Verhör; **2s-fähig** en état de subir un interrogatoire ou de s'entendre déposer.
ver-nei-gen = verbeugen.
ver-nei-nen (-nāi'nēn) **qda.** nier, contredire; **2s-negativ.**
Ver-nei-nung (-nē'g) **f** (**3b.** **negation;** **2s-fall** m cas de réponse négative; **2s-wort** n négation.
ver-ni-chen (-nā'chēn) **qda.** anéantir, réduire au néant; an-nuler; (**3s-wort**) détruire; (**3s-wort**) exterminer.
Ver-ni-chen (-nē'g) **f** (**3b.** **anéantissement** m; annulation; destruction; **2s-rieg** n guerre **f** d'extermination. [**lex.**]
ver-ni-deln (-nā'kēln) **qda.** f. m. i. k. e.
ver-ni-ten river.
Ver-nū-ß (-nū'ß) **f** (**3b.** (v. pl.) raison; bon sens m; **2gemäß** conforme à la raison, raisonnable; rationnel; **2glaupe** m rationalisme; **lehre** f logique;

2los privé de raison; déraisonnable. **recht** n droit m naturel; **2schluß** m raisonnement; **2widrig** a déraisonnable; **2widrigkeit** f déraison, absurdité.
ver-nū-ßig (-nū'ßig) raisonnable; judicieux; rationnel.
ver-ö-den (-vō'dēn) **v/a.** **qda.** rendre désert; dépeupler; désoler. **zu.** désolation.
ver-ö-ffentlichen (-vō'fēntlichēn) **qda.** publier; (**2ausg**) promulguer. **zu.** publication.
ver-ö-rdnen ordonner (a. **Wrt.**) décréter; **2a** m. c. commettre. **zu.** ordonnance, décret m.
ver-pa-ßen affermer, donner à ferme. **zu.** (ball m à) ferme.
Ver-pä-ßter m bailleur (bailleur m). [**lex.**]
ver-pa-cken emballer, emballer.
ver-pa-ßen manquer (ou perdre) (a. **2.** faute d'attention).
ver-pe-ßen (-pō'chēn) **qda.** em-poisonner; infecter. **zu.** infection.
ver-pfä-hen palliander.
ver-pfä-nden mettre en gage, engager (a. **Wrt.**); (**2ausg**) hypothéquer. **zu.** engagement m; a. remis en nantissement.
ver-pflä-nzen transplanter. **zu.** transplantation.
ver-pfle-gen soigner; nourrir; (**2s-wort**) faire subvenir.
Ver-pfle-gung (-pflē'gūg) **f** (**3b.** **soins** m/pl; assistance; (**2s-wort**) nourriture; **2s-sub-** **abstanz** pl.; **2s-ausg** **2** n administration **f** des vivres; **2s-ausg** **f** établissement m de bienfaisance; **2s-gesetz** n loi **f** alimentaire; **2s-kosten** pl. frais m/pl. d'entretien; **2s-sta-** **tion** **f** station alimentaire; **2s-** **ausg** **2** m subside pl.
ver-pfä-ßen (-pflē'chēn) **qda.** obliger ou engager à (**2ausg**)

ge.; -n (zu Dant) ~ obliger; eib-
lich ~ ansementar. Su, obliga-
tion, engagement m; devoir m.

ver-pfu'schen gätor (par mala-
dresse); F gächer.

ver-pl'chen (-pl'chen) polsser.

ver-pla'ppern (ver-plau'bern):
sich ~ se trahir en bavardant.

ver-pl'e'mpern F (-pl'e'mpern)
② f. gaspiller. [ches.]

ver-pra'ssen dissiper en débau-

ver-proviant'e'ren (-prov'iant'i-
ren) ② g. approvisionner, avi-
tailler (neu ~ ravitailler).

ver-pu'ssen (u/a. faire) détoner;
fig. (Wab) dépenser.

ver-pu'ppen (-pu'ppen) ② a.: sich
~ se chrysalider. [leine.]

ver-pu'ssen: sich ~ reprendre ha-

ver-pu't's f. Wbpu. [drogues.]

ver-qua'dtsalbern dépenser en

ver-qua'men remplir d'une su-
mée épaisse; F dépenser en
tabac.

ver-ra'mmeln barricader.

Ver-ra't'm (2d. (o. pl.) trahison f.

ver-ra't'en trahir; (offenbaren) ré-
véler. [(trahisse f.)]

Ver-rä't'er (-rät'er) m (2d.). traître

Ver-rä't'el' (-rät'el') f (2d.).
trahison. [a. 2d.), perfide.]

ver-rä't'erisch (-rät'erisch) traître

ver-rau'chen u/a. s'en aller en
fumée; se dissiper; f. ver...

ver-re'chen mettre en compte;
sich ~ se tromper dans son
calcul. fig. s'abuser.

ver-re'dien P araver, mourir.

ver-re'den faire vœu de s'ab-
stenir de q.; sich ~ se trom-
per (en parlant); se trahir.

ver-rei't'en (aller) faire un voya-
ge; partir; verreist sein être
en voyage.

ver-re'ken (-rät'ken) ② a. dislo-
quer, démettre, débolter, luxer.

② a. luxation, débilement m.

ver-re'nen bavarder (in chemin

a. g.); sich ~ se jeter dans une
impasse, se fourvoyer.

ver-ri'chen (et.) faire; exécuter;
s'acquitter de q. Su.

exécution; (i. 2d. des Organes)
fonction. [rouiller, fig. former.]

ver-rie'gein (-rät'gein) ② f. vor-

ver-ri'gern (-rät'gern) ② f.
amoindrir, diminuer; sich ~
(s')amoindrir, (se) diminuer.

ver-ri'nen s'écouler (Wab, fig.)

ver-ro'ssen se rouiller (a. fig.)

ver-ro'tten (-rät'ten) ② c. (2d.)
pourrir; fig. verrotter surannée.

ver-ru'cht (-rät'cht) infâme, scé-
lérat; ② f. (o. pl.) infamie.

scélératasse; noirceur (a. 2d.)

ver-ri'chen déplacer, déranger

ver-ri'cht (-rät'kt) (a. 2d. r) m (2d.)
fou, insensé; ② f. (2d.)
folie, démente.

Ver-ru'f m (2d. (o. pl.) décri.

mauvaise réputation f; in-
erklären décrier, boycotter; in-
~ s'écouter être mal famé ou dans
le décri.

ver-ru'sen v/a. décrier, décri-
diter; ~ a. mal famé.

Verö (lörç) m (2d. vers; (2d.)
Strophe) couplet, strophe f.

(Wab 2) versat; ~ **akkent** (-äkt-
ent) m (2d.) accent métrique.

~ **fuß** m pied; ~ **kunst** f art m

poétique, (art de la) versifica-
tion; ~ (2d.) **Verse'macher** m ver-
sificateur, rimailleur; ~ **maß**

n mesure f; mètre m.

ver-su'gen refuser; (2d.) ver-
sagt su être promis ou (2d.)

(Wab 2, 2d.) engagé; u/a. re-
fuser le service, manquer, (i. 2d.)
Wesche) rater.

Verja't-buchstabe (vörzäl') m
(lettre f) majuscule f.

ver-ja't'en saloter; fig. gätor.

ver-ja'mmeln (r)assembler; réu-
nir. Su. assemblée; réunion.

Ver-ja'nd m (2d. (o. pl.) en-voi;

ver-re'nen bavarder (in chemin

—bier *n* bière *f* d'exportation (*f*); **—haus** *n* maison *f* d'exportation (*f*). [*s'*ensabler.]
ver-sa'nden (-zā'ndən) *adj.* (*v/n.*)
Ver-sa't (*2d.* (*v. pl.*)): in *geben*
 engager, donner en gage; *~*
amt *n* mont-de-piété *m.*
ver-sau'ern (-sau'ern) *adj.* *n'*al-
 grir; *fig.* se rouiller.
ver-sau'men manquer qc., (*s. B.*
 den *Abteil* à l'appel); laisser
 échapper; négliger.
Ver-säu'mis (-zoi'mā'is) *f* (*2d.*
n (*2d.*) *h.* porte (d'une occasion,
 de temps); manque *m* à (*s. B.*
 l'appel); négligence. [*prix.*]
ver-sch'apern vendre (à bas)
ver-sch'affen procurer, fournir.
ver-sch'alen (-sch'alen) revêtir de
 planches.
ver-sch'amt (-sch'amt) honteux,
 confus; (*Armer*) qui cache un
 misère; *2heit f* (*v. pl.*) confu-
 sion, timidité.
ver-sch'ä'njen retrancher, forti-
 fier. *zu.* retranchement *m.*
ver-sch'ärfen (*Streife*) aggraver.
ver-sch'ären entourer, entourer.
ver-sch'eiden (-sch'aidən) expirer;
adj. décéder; *der Verschiedene*
 le défunt. *2 n* trépas *m*; *adj.*
 décès. [*don de qc.*]
ver-sch'e'aken (*et.*) donner, faire;
ver-sch'e'izen manquer (ou per-
 dre) (*s. B.* par sa légèreté).
ver-sch'en (*en*) chasser (*v. fig.*).
ver-sch'icken envoyer, expédier.
ver-sch'ieben déranger; (*junio*)
 différer.
ver-sch'ieden (-sch'aidən) différent,
 divers; (*s. ver-scheiden*); *~ sein*
 différer; *~ artig* *a.* différent,
 hétérogène; *2heit f* (*2d.*) diffé-
 rence, d'varieté, p/ordisparité.
ver-sch'ie'entlich (-sch'andlich) dif-
 féremment; plus d'une fois.
ver-sch'ie'hen tirer; épuiser (ses
 munitions); *v/n.* (*haben*) se

faner, (*Stoffe*) se décolorer;
 versch'ie'hen in *z-n* *épria* (ou
 amoureux) de *q.*
ver-sch'ieffen transporter (ou ex-
 porter) par eau.
ver-sch'immeln (*se*) moisir.
ver-sch'itten (-sch'ik'en) *adj.* *se*
 scortier.
ver-sch'la'fen *v/a.*: die *Zeit* *se* *zu*
 lever trop tard; *et.* *~* manquer
 qc. en dormant (trop long-
 temps); (*s. B.* den *Funger*) faire
 paquer en dormant; *~ a.* ac-
 cablé de sommeil; (*schlafen*)
 somnolent.
Ver-sch'la'g *m.* (*Wand*) cloison *f*;
 (*Stamm*) retranchement, loge *f*;
 (*für Pferde*) stable *f*.
ver-sch'lagen revêtir de plan-
 ches; (*abiramen*) cloisonner;
 (*Weg*) écarter de sa route, (*an*
 die *Seite*) jeter (sur la côte);
v/n. = *lan* *iv.*; *bas verschlagen*
nicht *n'*importe; *was verschlagen*
ihnen *habe* *vous* importe?
~ a. rusé, astucieux; (*Pferde*)
 fourbu (= *lahm*); *2heit f* rusé,
 astuce. [*s'entasser.*]
ver-sch'limmen (-sch'limmən) *adj.*
ver-sch'limern (-sch'limern) *adj.*
 détériorer; altérer; (*Wand* *~*)
 empirer. *zu.* détérioration; al-
 teration; empirement *m.*
ver-sch'lei'ern (-sch'leierən) *adj.*
 voiler.
ver-sch'leimen embarrasser;
 (*Wange*) emphyler; *~* encreasser.
Ver-sch'le'ig (-sch'leig) *m* (*2d.*) débit
ver-sch'leiben *v/a.* (*v/n.*) *s'*usur,
 affiler; (*Währung*) débiter.
ver-sch'leipen trahner (quelque
 part), égarer; (*Strand*) im-
 porter; (*Wenden*) détourner;
fig. trahner *qc.* sa longueur.
ver-sch'ien *bern* dissiper, gas-
 piller; *~* vendre au-dessous
 du prix. [*s. ver-schleffen.*]
ver-sch'lehen former; serrer;

ver-schil'mmern (-šl'm'ern) *tr.* *tr.*
empirer (a. sich.); (erschweren)
aggraver. *Su.* empirerement *m.*
aggravation.

ver-schl'ngen avaler, engloutir;
dévorer; (j.B. Schme) en(tr)-
lancer.

ver-schloffen (-šl'f'en): *tr.* bel-
len Thüren à huis clos; (j.B.)
peu communicatif, taciturne;
Schell *f.* (o. pl.) extrême réserve.

ver-schl'cken avaler; sich ~ ava-
ler de travers.

Ver-schl'uß *m.* fermeture *f.*; (Sch-
gel) cachet; unter ~ sous clef.

ver-schmä'chten languir, se con-
sumer; mourir (de soif).

ver-schmä'hen dédaigner.

ver-schm'e'hen fondre (dans qc.);
fig. lier, unir; *v/n.* se fondre
(mit à); sich ~ *fig.* (se) fusion-
ner. [se consoler de qc.]

ver-schm'e'zen (et.) supporter.

ver-schm'e'ren (j.B. mit Lehm zu-
schmieren) boucher (avec de
l'argile); (Papier) barbouiller.

ver-schm'i'ten (-sch'm'it) rusé, fin.

ver-schmä'ppen sich se trahir (par
quelque propos inconsidéré).

ver-schnau'fen: sich ~ reprendre
halaine; ~ lassen donner h. à.

ver-schnei'den (abschneiden) découper;
(j.B. Rod) *F.* massacrer;
(Kastee) châtrer; (Wein) cou-
per (mit avec).

ver-schnei'en (v/n, se) couvrir
de neige; verschneit (weg) ob-
strués par la neige.

Ver-schne'itene(r) (-sch'n'it'ne[r])
m. *tr.* castrat, eunuque.

ver-schnu'pfen: verschnupst sein
être enrhumé du cerveau; ~
fig. contrarier, déprimer.

ver-schnü'ren (Bretel) ficeler.

ver-scho'ken (-sch'k'en): j.B. er ist
~ on ne sait pas ce qu'il est
devenu.

ver-scho'ken épargner, ménager.

e-n mit et. ~ faire grâce à q.
de qc.

ver-schö'nern (-sch'n'ern) *tr.* a.
sich ~ embellir. *Su.* embellis-
sement *m.*

ver-schrä'nken croiser (les bras).
ver-schrei'ben (écrire pour) faire
venir, (Waren) commander;
(Arznei) ordonner, prescrire;
promettre par écrit; sich ~
se tromper en écrivant. *Su.*
commande; ordonnance; pro-
messe par écrit; obligation.

ver-schrei'en décrier; diffamer.

ver-schrö'ben (-sch'rö'ben) faussé;
fig. confus; ~ sein (j.B.) avoir
l'esprit de travers.

ver-schrü'mpfen se ratatiner.

ver-schü'tern *tr.* intimider.

ver-schul'den (et.) se rendre
coupable de qc., commettre
qc.; être cause de qc.; ver-
schuldet endetté. *2 n.* fauté *f.*

ver-schül'ten répandre, verser;
(aufschütten) combler; (begaben)
ensevelir.

ver-schwä'gern (-schw'ghern) *tr.*
(sich a')allier (par mariage).
Su. parenté par alliance.

ver-schwe'gen taire qc., se taire
sur qc.; passer sous silence.

ver-schwe'nden (-schw'nd'en) *tr.*
prodiguer; dissiper. *Su.* pro-
digalité, dissipation.

Ver-schwe'nder (-sch'w'nd'er) *m.* *tr.* pro-
digue, dissipateur (trice *f.*);
Schw'nd'ig (-sch'w'nd'ig) prodigue (mit de).

ver-schwe'gen (-sch'w'gh'en) dis-
cret; Schell *f.* (o. pl.) discrétion.

ver-schwi'mmen se dissiper;
point se fondre.

ver-schwi'nden disparaître. *2 n.*
disparition *f.*

ver-schwi'tern (-sch'w'it'ern) *tr.*
(sich a')unir par les liens de la
fraternité.

ver-schwi'gen *f.* (Weisheit) ob-
liler, désemprendre.

ver-schwom-men (-svõ'men) va-
gus, diffus; *Zeit* / vague m.
ver-schwö-ren: sich ~ (sa) con-
jurer, conspirer, (= schwören)
jurer; et. ~ abjurer qd. *En*
conjurat[i]on, conspirat[i]on.
ver-schwö-rene(r) (-svõ'renə(r))
① l., **ver-schwö-er** (-svõ'er)
② l. m conjur., conspirat[i]ur.
ver-se-hen (-n mit et.) pourvoir
(ou munir) q. de qc.; et. ~ (be-
sorgen) s'acquitter de qc., (ver-
tehr m.) se tromper, faillir (ou
qc.); sich ~ (sich irren) se trom-
per, se méprendre; sich e-r ~.
(au e-m) ~ s'attendre à qc. (de
la part de q.). *2 n* mépriser f.
bavua f. [mager.]
ver-se-hren (-zõ'ren) *Qda.* endom-
ver-se-nden envoyer, expédier.
ver-se-igen flamber; griller;
(Waldes beim Biegen) roussir.
ver-se-iken enfoncer; plonger;
(Weg) descendre; *fig.* sich ~
s'absorber. *En* enfoncement
m; *thé.* dessous m. [(auf A).]
ver-se-ffen (-zõ'e-n) acharné)
ver-se-ten changer qc. ou q. de
place, déplacer; transplan-
ter; (umsetzen) transposer; é-
tablir passer (dans une classe
supérieure), donner des places:
(in sine Vage) mettre, mettre en
gage (m — Pfand n); mit et. ~
allier avec qc.; (i. W. e-n ~en)
partir; (vertheilen) répartir, ré-
pliquer.
ver-se-tung (-zõ'tung) f ③ b.
déplacement m; transplan-
tation; transposition; promotion
(des élèves); mise en gage;
alliage m; application (d'un
soup).
ver-seu-en (-zõ'e-n) *Qda.* con-
taminer, infecter. *En* conta-
mination, infection.
ver-si-cherer (-zõ'cherer) m ③ l.
assureur.

ver-si-chern assurer; sich ~ se
faire assurer; ~ (beichern) as-
surer, s'assurer ~ jurer.
ver-si-cherung f assurance; ~-
gebühr f (a. — Prämie) prime
(d'a.); ~-schein m police f.
ver-sie-geln cacheter, (versiegeln)
sceller. *En* apposition d'un
cachet ou des scellés.
ver-sie-gen laric (a. Trüben).
ver-si-bern *Qda.* argenter; faire
argent de qc., réaliser.
ver-si-nken (s')enfoncer; couler
bas; *fig.* tomber ou s'abîmer.
ver-si-nlichen (-zõ'nlichen) *Qda.*
rendre sensible.
ver-so-ffen (-zõ'f-en) P ivrogne (a.
m — et Wienisch). [kamelar.]
ver-so-hlen (-zõ'h-en) *Qda.* ren-
ver-so-hnen (-zõ'n-en) *Qda.* ré-
concilier, rapprocher. *En* l.
ver-so-hlich conciliant.
Ver-so-hnung (-ung) f ③ b. ré-
conciliation; ~-sest m fête f
des expiations.
ver-so-rgen (-n) pourvoir (mit:
de); faire une position à q.
établir. *En* ~ mit Besetz-
mitteln ravitaillement m; éta-
blissement m; sort m (ou avé-
nir m) assuré.
ver-so-rungs-ver-schlag ayant
droit à une place (dans l'ad-
ministration). [temps].
ver-spa-ren réserver à (un autre)
ver-spä-ten (-spé't-en) *Qda.* retar-
der; sich ~ s'attarder; sich ver-
späet haben être en retard (m
= En.). [mor.]
ver-spei-sen manger, consommer.
ver-spe-eren barrer; (die Aussicht)
masquer (la vue). *En* barrage
m, fermeture.
ver-spie-len perdre au jeu;
perdre la partie; passer ... à
jouer.
ver-spö-tien (acc.) se moquer
de; (et. verhöhnen) insulter à q.

ver-spře'chen promettre; sich ~
(= sich versloben) a. se fiancer;
s'engager. 2. nu. Su. promesse f.

ver-spře'ngen disperser.

ver-spri'ngen; sich (j. B. den Fuß)
~ se démettre en sautant.

ver-spri'gen faire jaillir; verser.

ver-spü'nden honorer.

ver-spü'ren sentir, éprouver.

ver-staa'tliche(n) (-staa'tlich'en) @a
acquérir pour l'État, faire pas-
ser sous l'administration de
l'État; (Schulen) laisser. Su.
passage m à l'État; l'aisa-
tion; (Wienbahren) rachat m par
l'État.

Ver-stä'nd m @g. (v. pl.) esprit,
intelligence f; (Verständnis) en-
tendement; zu ~ kommen at-
teindre l'âge de raison (f.).

Ver-stä'ndes... ~ begriff m idée
f (abstraite); ~ kraft f faculté
intellectuelle, force d'intelli-
gence; ~ mensch m homme po-
littif; ~ scharfe f perspicacité;
sagacité.

ver-stä'ndig sensé, raisonnable.

ver-stä'ndigen (-stä'ndigh'en)
@a. i. e-n bon et. faire savoir
qc. à q.; sich mit e-m ~ s'en-
tendre (ou se concerter) avec q.

ver-stä'ndlich (-lisch) intelligible,
clair.

Ver-stä'ndnis (-nis) n @h. in-
telligence f (für de); 2. siniger
Blick regard d'intelligence; 2.
voll (= einsehbar) entendu.

ver-stä'nkern empuantir.

ver-stä'rken fortifier; renfor-
cer; augmenter, accroître. Su.
renforcement m; augmenta-
tion; X renfort m.

ver-stä'ten (-stä't'en) @c. per-
mettre. [sière.]

ver-stäu'ben couvrir de pouss.

ver-stäu'chen; sich den Fuß ~ se
donner une entorse au pied, se
tordre le pied.

Ver-ste'ck n @g. cachette f;
X embuscade f; ~ spielen
jouer à cache-cache.

ver-ste'cken cacher.

ver-ste'hen entendre, (begreifen)
comprendre; (Weisheit wissen)
être au fait de qc.; connaître;
sich ~ s'entendre (a. auf et. à
qc.); sich zu et. ~ consentir (ou
se prêter) à qc.

ver-stel'fen; sich auf et. ~
s'obstiner à qc.

ver-stel'gen; sich ~ se fourvoyer
en montant; (fig.) s'élever,
viser à qc.

ver-stel'gern = verauktionieren.
Su. = Auktion; vente à l'en-
chère, (Haus) licitation, (ge-
richtliche) subhastation.

ver-stel'nern @f. (v/n. se) pé-
trifier. Su. pétrification; (Stein)
fossile m.

ver-stel'bar mobile; articulé.

ver-ste'llen changer de place,
déplacer; (verhehlen) harraf;
sich ~ se déguiser, feindre. Su.
déplacement m; dissimulation,
feinte. [sur ...]

ver-stel'ern payer l'impôt mis

ver-stimmen 2 désaccorder;
(e-n) donner de l'humeur à q.;
verstimmt sein être de mau-
vaise humeur. Su. désaccord
m; (mauvaise) humeur.

ver-sto'cken; fig. sich ~ s'endurcir,
s'obstiner.

Ver-sto'dtheit f (a. pl.) endura-
cement m (du cœur), inso-
cabilité, obstination.

ver-sto'hlen (-stol'en) furtif.

ver-sto'pfen boucher; (Rohr)
calfeutrer; (Stuhl) obstruer;
path. constiper. Su. obstruc-
tion; constipation.

ver-sto'rben (-störben) mort,
trépassé; décédé, défunt, feu
(ma mère n. ma feue mère).

ver-stö'rt (-stört) 1. effaré,

bouleversé; (Offense f. air m.)
hagard. [ment.]
Ver-**sto-ß** m. tantôt f.; manque-
ver-**sto-ßen** repousser, répudier
(sa femme); déshériter; v/n.
gegen et. ~ pécher contre (ou
manquer à) q., blesser, of-
fenser q. Su. expulsion; ré-
pudiation; déshéritement m.
ver-**strei-ßen** (stet) a'échouer;
(Termin) expirer; v/a. (An-
streich) boucher, (Fugen) join-
toyer.
ver-**streu'en** éparpiller. [trier.]
ver-**stri-cken** enlacer, s'empa-
ver-**stümmeln** (-stü'meln) (Stb.)
maillier, ostrolier. Su. mailla-
tion.
ver-**stümmen** (-stü'men) (Stb.)
dévotir muel, se taira.
Ver-**su-ß** (-zou'ß) (Zg.) m. usual,
épreuve f.; expérience.
ver-**su-ßen** essayer; (Schmeißen)
lancer; éprouver; induire q. en
tentation (f. = Su.). [tour.]
Ver-**su-ßer** (-er) m. (Pl. tente-)
Ver-**su-ßer...** -feld n. station
f. station d'expérimentation;
Etwas à titre d'essai.
ver-**sumpfen** (-zū'mpfen) (Stb.)
devenir tout à fait marécageux;
fig. tomber bien bas, se
dégrader. Su. paludification;
corruption.
ver-**su-ßigen**: sich ~ an e-m
pécher contre q. (ou q.), of-
fenser q. Su. péché m., of-
fense. [f. (s. pl.) dégradation.]
Ver-**su-ßenheit** (-zū'ßēnheit)
ver-**su-ßen** adoucir; chm. dulci-
fier; fig. die Wille dorer la pil-
le. Su. adoucissement m.
ver-**ta-gen** ajourner; proroger.
Su. ajournement m.; proro-
gation (s. B. de la Chambre).
ver-**tä-neln** passer (son temps)
à des facilités; gaspiller.
ver-**tau-schen** échanger (mit, ge-

gen, für contra); troquer. Su.
échange m.; troc m.
ver-**tei-bigen** (-tai'digen) (Stb.)
défendre. Su. l. [seuer.]
Ver-**tei-biger** (-er) m. (Pl. défense-)
Ver-**tei-bigung** (-igung) f. (B.) b. dé-
fense; -o-rebe f. défense, plai-
doyer m.; -o-schrift f. apologie
-o-waffe f. arme défensive; -o-
werke n/pl., -o-werkzeuge
n/pl. défenses f/pl.
ver-**tei-len** distribuer; répartir.
Su. distribution; répartition.
Ver-**tei-ler** m. distributeur, ré-
partiteur.
ver-**ten-ern** (-tē'ern) (Stb.) rendre
plus cher, (taire) renchérir.
Su. (renchérissment m.)
ver-**ten-est** (-tē'test) endiable,
diabolique; adv. diablement.
ver-**tie-fen** rendre (plus) pro-
fond, approfondir; creuser.
fig. sich in et. ~ a'absorber
dans q. Su. approfondisse-
ment m.; (Erdung) creux m.
cavité. [por.]
ver-**ti-igen** exterminer, extir-
Ver-**ti-igungs-krieg** m. guerre /
d'extermination.
ver-**tonen** (-tē'nēn) (Stb.) com-
poser.
ver-**trä-ct** (-trā'kt) lâcheux,
maudit; embrouillé.
Ver-**trä-g** (-trā'g) m. (Zd.) accord,
convention f.; pacte; traité
Erschließend contractant.
ver-**trä-gen**: (ansahen) suppor-
ter, souffrir; viel ~ können
porter bien; sich mit e-m wieder
~ se raccommoier avec q.; sich
gut ~ vivre bien ensemble.
(St.) être compatible avec q.
ver-**trä-glich** (-trā'klīch) con-
ciliant; pacifique; Streit f. (B.)
(s. pl.) esprit m. conciliant.
ver-**trä-gs-mäßig** conforme au
traité, conventionnel.
ver-**trau'en**: auf e-n ~ avoir

confiance en q.; se fier à q.;
v/a. confier. 2 n confiance f.
ver-trau'ern passer dans le
deuil (ou l'affliction).

ver-trau'lich familier, intime;
(vertrauens) confidentiel; 2keit
f familiarité, intimité; caractè-
re m confidentiel.

ver-trau't intime; mit et. ~ m.
familiariser avec qc.; mit et. ~
sein a. connaître qc. à fond;
2e(r) (-trau'ter) m @L confi-
dent; 2heit f intimité; con-
naissance approfondie de qc.

ver-trei'ben chasser, expulser;
déposséder; & déloger; 2 dé-
bitar; faire passer (s.B. die Zeit).
Su. expulsion, dépossession;
délogement m.

ver-trei'ten: sich ~ (den Fuß) se
fouler, (die Beine) se dégoûder;
(e-m den Weg) barrer; e-n ~ rem-
placer, suppléer q.; (Weich) plai-
der la cause de q. Su. 1

Ver-trei'ter (-trè'ter) m @L rem-
plaçant; représentant.

Ver-trei'tung (-tū) f @b. rem-
placement m; it. (gén.) a. pour.

Ver-tri'b m débit, placement.
ver-tri'nken (s.B. seinen Wein)
noyer dans s.B. le vin.

ver-tro'dnen sécher, se des-
sécher.

ver-trö'beln: die Zeit ~ perdre
son temps dans l'inaction.

ver-trö'sien (e-n) faire prendre
patience à q.; (auf et.) faire
espérer qc. à q.; (s.B. kläugeln)
renvoyer à s.B. demain.

ver-tu'n dépenser inutilement.

ver-tu'schen cacher, étouffer.

ver-tü'beln (-tū'eln) @L = ver-
argen.

ver-tü'ben (Verbrechen) commettre;
(Grußsamkeiten) exorcer.

ver-u'n-ehren déshonorer. [ler.]

ver-u'n-eintgen démanier, brouil-

ler-u'nghimfem (-ghimf'en)

@a. (e-n) faire un affront à
q.; dénigrer, diffamer.

ver-u'nglücken être blessé (ou
pêché) dans un accident; d. s.B.
échouer. [Duft] infecter.

ver-u'nreinigen salir; souiller;
ver-u'nstalten (-stäl'ten) @a.
défigurer; enlaidir.

ver-u'ntreuen (-tū'tro'u'en) @a.
soustraire, détourner. Su. de
tournement m.

ver-u'ntreuen déparer.

ver-u'rsachen (-sch'achen) @a.
causer; produire.

ver-u'rteilen condamner. Su.
condamnation.

ver-vie'fältigen (-f'ältigh'en)
@a. multiplier; phot. repro-
duire. Su. multiplication, re-
production. [quadrupler.]

ver-vie'rsachen (-f'ersäch'en) @a.

ver-bo'lkommen (-f'ö'lköm-
m'en) @a. perfectionner.

Ver-bo'lkommenung (-tū) f
@b. perfectionnement m; 2e.
fähig perfectible.

ver-bo'lständigen (-f'ö'lsändigh-
en) @a. compléter.

ver-wa'shen se jaider (se
fermer, se convertir) en croi-
sant; ne faire qu'un; ~ a. (W.)
bon ou contrefait; (Wass) en
ravage.

ver-wa'ren garder, serrier;
(gegen et.) garantir de qc.; d. s.B.
sich gegen et. ~ protester contre
qc. Su. garde; protestation.

ver-wa'rlösen (-v'ärlös'en) @a.
négliger.

ver-wa'sen (-v'ä's'en) @a. de-
venir (v/a. rendre) orphelin
f); verwais't orphelin; fig. dé-
laisé. [exorcer. Su.]

ver-wa'tten administrer, gérer.

Ver-wa'tter (-v'ä'tter) m @L ad-
ministrateur; (Geschäft) gé-
rant; (s.B. Wirt) régisseur, in-
tendant.

Ver-wa'tung (-vā'tūŋ) *f* (3b). administration, gestion; (A.B. der Gese) région; **-a-behörde** *f* autorité administrative, direction; **-a-bericht** *m* rapport sur (ou de) l'administration; **-a-bezirk** *m* district; **-a-jahr** *n* exercice *m*; **-a-weg** *m*: auf dem Wege administrative-ment; **-a-zweig** *m* branche *f* de l'administration, département.

ver-wa'ndelbar transmutabile; **Zeit** *f* transmutabilité, det. commutabilité.

ver-wa'ndeln changer (en qq.); transformer; réduire (en cendres); (Singe) commuer. **zu** changement *m*; transformation; métamorphose; réduction; det. commutation (de peine); *z.* transsubstantiation.

ver-wa'ndt (-vā't): 1. B. mit ~ mon (ma) parent(e); (mit sub) nahe ~ proches parents; (S.) semblable, analogue; **Verwandtschaft** *f* parenté; *fig.* analogie, affinité (a. chim.); **-schaftlich** de (ou en) parent(e). [Liaison *m*.]

ver-wa'rnen avertir. **zu** averti.

ver-wa'schen (peint.) tondre, noyer; ~ a. a. décoloré; *fig.* indécis.

ver-wä'sern trop tromper; *fig.* rendre fade, délayer.

ver-we'ben entrelacer dans qq., unir étroitement.

ver-we'feln confondre; (ver-tauschen) échanger. **zu** confusion; méprise.

ver-we'gen téméraire, audacieux; **Zeit** *f* témérité, audace.

ver-we'hen emporter, disperser (en soufflant); (A.B. Spuen) effacer.

ver-we'hren défendre; *z-m et* empêcher q. de faire qq.

ver-we'ichigen (-vā'chīŋ) (A.B. (r)amollir, efféminer.

ver-we'igern refuser. **zu** refus *m*; *f.* Refusverweigerung.

ver-we'isen sich ~ s'arrêter. (Singe) séjourner.

ver-we'nt (-vā't): ~ müssen avoir les yeux gonflés (de larmes). [mando *f*.]

Ver-we'is (-vā'c) *m* (Fig. repr.)

ver-we'isen (-vā'zēn) (aufob. an) renvoyer à; exiler, bannir; (von der Schule) renvoyer; (*z-m et*) réprimander q. de qq. **zu** renvoi *m* (a. à la commission); exil *m*, bannissement *m*.

ver-we'ichen se faner, se flétrir.

ver-we'istigen (-vā'istīŋ) (A.B. rendre mondain; (A.B. Säkular) séculariser; (S.) laïciser.

ver-we'ndbar (-vā'ndbā) *an* applicable à ...; **Zeit** *f* applicabilité, utilité pratique.

ver-we'nden (anwenden) employer, appliquer à qq.; sich für e-u ~ s'employer pour q. **zu** emploi *m*; intercession.

ver-we'ren (zurückweisen) rejeter, repousser; (A.B. Beiren) reprouver (a. *z.* — verdammen); (A.B. Widere) récuser; sich ~ (Spiel) mal écarter, (S.) se déjeter. **zu** rejet *m*; réprobation; recuscation.

ver-we'rlich (-vā'clīŋ) reprobable, mauvais; réprovable.

ver-we'rien (-vā'riēn) (S.) faire valoir; utiliser.

ver-we'sen (-vā'zēn) (S.) se décomposer, se putréfier; *n/a.* régir, administrer. **zu** putréfaction (mit Verwesung; *projet m*).

Ver-we'ser (-vā'zē) *m* (3b) administrateur; (Beauftragter) vicair, substitut.

ver-we'slich (-vā'clīŋ) sujet à la pourriture, putrescible, corrompible.

ver-we'sten (aufweichen) mouir, p.

rier; perdre par (des) ga-
geure(s). [darnier.]

ver-wi'schen (-vî'schen) passé;

ver-wi'seln (ver-wî'sen) embrouil-
ler, entortiller; fig. impliquer
q. dans qe.; sîch ~ s'engager
(a. fig.) ou s'empêtrer dans qe.
Su. embrouillement m.; (von
Händeln) complication; thé.
intrigue.

ver-wi'sern devenir sauvage;
(B. a.) s'abrutir; dépérir faute
de culture; **ver-wildert** sau-
vage, farouche; inculte. [gc.]

ver-wi'sen (et.) se remettre de

ver-wi'sen encourir la perte
de qe.; encourir (une peine).

ver-wi'sen (-vî'sen) (Su. a.) réaliser, Su. réalisation.

ver-wi'sen (et.) embrouiller;
mettre le désordre dans qe.;
confondre; (-en) troubler, dé-
concert; **ver-wi'sen** (-vî'sen)
(B. a. verworren) confus, dé-
concerté. Su. (a. Verworren-
heit) désordre m.; confusion.

ver-wi'sen effacer.

ver-wi'sen effacer.

ver-wi'sen se décomposer par
l'air; (Manen) s'effleurir; **ver-
wi'sen** (Zeit) fusé.

ver-wi'sen (-vî'sen) veuf (veuve
f); (a. B. Künig) douairière.

ver-wi'sen (-vî'sen) téméraire,
audacieux.

ver-wi'sen (-vî'sen) (Su. a. sîch
~ contracter (-en) ~ laisser con-
tracter) de mauvaises habi-
tudes (à q.); (Bib) gâter; rendre
difficile (sur le manger).

ver-wi'sen (-vî'sen) (Bib) vil,
dépravé; **Zeit** f (v. pl.)
dépravation.

ver-wi'sen (-vî'sen) f. ver-wi-
ren. [néral.]

ver-wi'sen (-vî'sen) vul.

ver-wi'sen (-vî'sen) (Su. a.)
blesser. Su. blessure.

ver-wi'sen (sîch ~) étonner.
Su. étonnement m.

ver-wi'sen (ver-wi'sen) en-
chanter; (ver-wi'sen) maudire.
Su. enchantement m.; malé-
diction; imprécation.

ver-wi'sen (-vî'sen) (gc. a. ~
vager, dévaster.

ver-wi'sen perdre courage, se
décourager.

ver-wi'sen (-vî'sen) a. abattu; pa-
sillanime; **Zeit** f décourage-
ment m.; timidité; pusillanimité.

ver-wi'sen (Bib) adentier.
(Bib) adentier.

ver-wi'sen (Bib) débiler;
arch. adentier.

ver-wi'sen (-vî'sen) (gc. a.)
amollir, dorloter. Su. amol-
lissement m., excès m. de soins.
gâteries f/pl.

ver-wi'sen ensorceler; en-
chanter; changer (en).

ver-wi'sen (-vî'sen) (gc. a.)
(Su. a.) découpler. (nominatif f.)

ver-wi'sen m (Bib. v. pl.) con-
ver-wi'sen manger, consom-
mer; (ver-wi'sen) consumer; (ver-
wi'sen) dépenser, manger. Su.
consumation, consommation.

ver-wi'sen f. ver-wi'sen; noter.

ver-wi'sen (-vî'sen) (gc. a.) (Bib.
(Zusammenstellung) relevé m., liste
f; état m., registre m.; cata-
logue m.; (Zusatz) table f
(des mariâges); Druckfehler
errata m.

ver-wi'sen pardonner. Su. par-
don m. [nable.]

ver-wi'sen (-vî'sen) pardon-
ver-wi'sen défigurer (par des
contorsions), tordre.

ver-wi'sen (-vî'sen) (gc. a.) épar-
piller; égarer.

ver-wi'sen (-vî'sen) m (gc. a.) re-
nonciation f (auf à).

ver-wi'sen (-vî'sen) (gc. a.) re-
noncer à qe., à sîch, etc. se dégoûter de qe.

bien des fois; **Zwiehr** plutôt; **Zsagend** expressif, significatif; **Zettig** (-zettig) *math.* polygone; *fig.* varié; vaste; **Zettig** *f* variété; étendue; **Zstibig** (-stibig) polysyllabe; **Zverbei-**
hend, **Zversprechend** mit pro-
mettre (beaucoup); **weiberet**
(-weiberet) *f* (3) b. (s. pl.) poly-
gamie; **wisser** (-wiss) *m* (2) l.
érudit, polymathe.

vielei toutes sortes de ...
Vie'ipet *f* multiplicité; quan-
tité.

Vier (tir) quatre *m*; unter **Zin-**
gen en tête à tête; auf allen **en**
à quatre pattes; mit **en** fahren
aller à quatre chevaux; **Z-**
blätt(e)rig *a.* quadrifol; **zed**
n (3) g. quadrilatère *m*; carré
m; **Zedig** (-edik) (*adv.* en)
carré, quadrangulaire; **Zfach**
quadruple (*a. m*); **Zfüßig** (-füßig)
so. quadrupède; *a. m* = **füß** (tir)
(-füßig) *m* (2) l.; **gepaun** *n*
attelage *m* de quatre chevaux;
Zhänig *f* (-hänig) (*a. u. adv.*)
à quatre mains; *so.* quadru-
mane; **Zkantig** quadrangulaire;
Zschörig (-schörig) carré, tra-
pu; *fig.* grossier; **Zettig** (-zet-
tig) quadrilatère (ou quadri-
latéral); **stier** (-stier) *m* (2) l.
st mit à quatre places, qua-
druplette *f*; **Zstig** (-stig)
(Wagen) avec à deux fonds; **Z-**
spännig (-spännig) à (ou attelé
de) quatre chevaux; **Zstimm-**
ges (-stimmig) **Stiel** quatuor
m; **Stellen** tirer à quatre che-
vaux, écarteler; **vielei** **Takt**
m mesure *f* entière; **Zettig**
(-zettig) **Gedicht** quatrain *m*.

Vie'iet (tir) *n* (2) l. quart *m*;
ein **auf** zwei une heure (et)
un quart; drei **auf** vier quatre
heures moins un quart; (3) b.
quart, Viertel, Viertel quartier *m*;

2 (3) b. ein **2** Viertel quart *m*
de; **bogen** *m* quart de feuille;
hundert *n* quartieron *m*; **jahr**
n trois mois *m/pl.* (Quartal)
trimestre *m*; **jährig** de trois
mois; **jährlich** mit se faire
tous les trois mois; trimestriel;
adv. par trimestre; **note** *f*
noire; **pause** *f* soupir *m*; **pfund**
n quart *m* de livre, quar-
teron *m*; **tonne** *f* quartant *m*
vie'iehn (tir) *n*; **Tag** (an-
genau Angabe) quinze jours;
Vie'ziger (tir) *m* (2) l.
homme qui a atteint ou passé
la quarantaine.

vie'zigjährig *a.* quadragénaire
Vika'r (vikar) *m* (2) g. vicare
Virtua'l'en (virtuall'en) *pl*
vivres *m/pl.* comestibles *m/pl.*
Vil'la (vil) *f* (3) g. maison de
campagne, villa.

vinbize'ren (vindiz'ren) (3) g.
réclamer, revendiquer.

Vi'le (vil) *f* (3) b. violette; *f*
(= Viola) viole.

viole'tt (viol'tt) violet, violacé
Violl'n (viol'n) *n.* *f.* Weigen-
schlüssel *m* clef *f* de sol.

Violl'ne (viol'n) *f* (3) b. violon *m*;
Viollist (violist) *m* (3) a. vio-
loniste.

Violon'ce (violon'se) *n.* (2) g.
violoncelle *m*; **Violon'cellist**
(3) a. violoncelle, violoncelliste

Vi'per (vip'er) *f* (3) d. vipère

Virtua'l'e (virtuall'e) *m* (3) a. *o*
fin (3) zin *f* De virtuos *s.*

Vi'sa (vis) *n* (2) l. visa *m*;

Viss'e'r (vis'se'r) *n* (2) g. (Palm) vi-
sière *f* (Stwehr) *a.* hausse *f*

kappe *f* couvre-hausse *m*; **h-**
himme *f* cran *m*; **korn** *n*
bouton *m*, mira *f*.

viss'e'bar visible.

viss'e'ren (vis'se'ren) (3) g. (Was) visser
(ziehen) visser (nach) *h*; (aufsch-

Distillation (vi:zila:tsjō'n) *f* (3)b.
visite, inspection.

distilleren (..tj'ron) (3)g. visiter,
fouiller; faire l'inspection de
qq. [m.]

vi'sum (vi'zūm) *n* (3)l., k. viau

vitriol (vitrjō'l) *m* n. n (3)g.
vitriol.

vi'vāt (vi'vāt) *vivo* (l'empereur
etc.); 2 *n* (3)l. vivat *m*.

vi'ze (vi'ze) ... *vire...*; **feib-
weber** *m* sergent-major ad-
joint; **graf** *m* vicomte(ssa *f*);
wir *m* gérant. [toison *f*]

viles (a. **Blies**) (fijē) *n* (2)g.

vo'gel (fo'ghē) *m* (3)l. oiseau; ...

bauer (a) cago *f* (l'oiseau);

beer-baum *m* sorbier; **beer**

f orbe; **busch** *m* (a. pl.) mena

plomb; **sang** *m* oisellerie *f*;

sänger (fō'gē) *m* (2)l. oise-
leur; **frei** (für **frei** erklären

notaire) hors la loi; **flügel** *n*

mangeaille *f*; pour les oiseaux;

gesang (-ghōzāg) *m* (2)d.

chant des oiseaux; ramage;

haus *n* volière *f*; **hede** *f*

nicher *m*; **herb** *m* aire *f*

d'oiseleur; **kirche** *f* merise;

(3)mm) merisier *m*; **kunbe** *f*

ornithologie; **leim** *m* glu *f*;

niere (mij'ro) *f* (3)b. mouroir

m; **nist** *m* fiente *f* d'oiseaux;

napf *m*, **näpfchen** *n*

godet *m*; **orgel** *f* cornette;

perspektive (-pērepektj'vō) *f*

(3)b., **schau** *f* vue à vol d'oi-
seau; **scheue** *f* épouvantail

m; **schießen** *n* tir *m* à l'oi-
seau; **stiller** (-stēl'or) *m* (2)l.

oiseleur; **wiese** *f* champ *m* de

foire; **wild-breit** *n* gibier *m* à

plume; **zucht** *f* oisellerie, avi-
culture; **züchter** *m* oiseller,

aviculteur.

Vo'gen (voghō'zōn) *pl.* Vogues

f/pl; **klub** *m* club vogien.

Vogt (fōkt) *m* (2)d. gouverneur;

(3)avē) intendant; (3)mm) prévôt; sergent de police-
garde champêtre.

Vogel (fōktal') *f* (3)b. (3)g.)
prévôt; conciergerie.

Volk'bei (volc'bel) *f* (3)d. moi-
m (d'une langue étrangère).

Vokabula'r (sum) (-bojāre'vōm)
n (3)g. (3)g.) vocabulaire *m*

Voka'l (-kō'l) *m* (3)g. voyelle *f*;

konzert *n* concert *m* vocal.

Vo'kation (-kōtjōn) *f* (3)b. no-
mination (à un emploi).

Volk (fōlk) *n* (2)a. peuple *m*; na-
tion *f*; das *peuple* - la popu-
lace; (3)mm) gens *m/pl*; *vi*ri -

foi *f*; *ch.* volée *f*; *campagni-*

f; *reich* *peupleux*.

Vö'lk (fōl'k) ... **krieg** *n*

guerre *f* internationale; **kunbe** *f*

lehre *f* ethnologie;

recht *n* droit *m* des gens; **schlacht** *f*

(bei Leipzig) la bataille
des nations; **wanderung** *f*

(traus)migration des peuples;

a. (3)l) invasion des Barbares.

Vö'lk (fōl'k) (3)mm) peuplade.

Vo'ls ... **ausdruck** *m* expres-
sion *f* populaire; **beschluss** *m*

plébiscite; **freund** *m* ami de
peuple; **gunst** *f* popularité;

haufen (a) foule *f*, multitude

f; **herrschaft** *f* démocratie;

lieb *n* chanson *f* populaire;

menge *f* = **haufen**; **schule**

f (3)l) école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

école (3)l) école (3)l)

vo'lkstümlich (-tümlich) populaire; national.

voll (fö'l) plein; (gan, ~) comble; (-hänblich) entier, complet, total; (Räper/ormen) arrondi, potelé; ~, füllen, m. ufw., remplir; ~ (sich) charger; ~ in abonder, regorger, (bezuken) être (vre).

Vo'll (fö'l) ...: **-aktie** f action libérée; **-anstalt** f école de plein exercice; **-bau** m en abondance; **-bahn** f ligne de grand parcours, grande ligne; **-blut** (a. Biech) n pur sang m; **-blütig** (-blütlich) sanguin; **-blütigkeit** f réplétion, pléthore; **-brüstig** (-brüchlich) s. B. au sein rebondi; **-bürtig** (-bürtlich) né du même père et de la même mère; **-ge-nuß** m pleine jouissance f; **-gültig** mit avoir la valeur requise; **-hering** m hareng plein; **-jährig** majeur; **-jährigkeit** f (Age m) de majorité; **-kraft** f vigueur; ~ **-macht** f plein pouvoir m, (gerichtlich) procuration; **-macht-geber** m mandant; ~ **-misch** f lait m non écramé; ~ **-mond** m pleine lune f; **-ständig** complet, entier; **-ständig-keit** f complet m; **-tätigkeit**; **-tönend** sonore; **-versamm-lung** f séance plénière; **-wichtig** mit avoir le poids légal; (Waise a.) **-trübchaut**, (Gemein-raison) **-irrefragable**; **-zählig** (-zählich) complet; **-zählig** machen compléter.

voll-bringen accomplir, ache-ver. En. accomplissement m, achèvement m.

voll-en-den achever, terminer. En. achèvement m; perfection.

vo'llendb (fö'lent) entièrement, tout à fait.

völlerei (fö'lerai) f s. B. in-temperance, débauche.

voll-führen exécuter.

vö'lig (fö'lich) plein, complet.

voll-ko'mmen parfait, accompli.

Voll-ko'mmenheit f perfection.

voll-stre'ten mettre à exécu-tion, exécuter. En. exécution.

Voll-stre'ter (-strö'ter) m (Pl.) exécuter.

voll-zie'h-en exécuter; (gültig m.) ratifier; ~ **de Gewalt** pouvoir m exécutif.

Voll-zie'hung f, **Voll-zu'g** m (v. pl.) exécution f; ratification f.

Vo'lle (vö'lle) f (a. b. volte; (sarien) tour m de cartes; **bie** ~ **schlagen** faire sauter la coupe.

Volligle'ren (völlig'ren) n (Pl.) (s. pl.) voltige f.

von (fö'n) **prp.** mit **dat.** de; der

cine: ~ **seinen Söhnen** l'un de

ses fils. ~ **uns** de (ou d'autre)

nous; **ein Buch** ~ **de**, **der Ort** ~

~ **par**; **das ist ein Buch** ~ **mit**

c'est mon livre ou un de mes

livres, ce livre est à moi, c'est

moi qui ai(?) écrit ce livre; s. B.

geachtet, **geliebt** ufw. ~ **de** (a. par),

besetzt, **gehoben** ~ **par** (pr.);

grüßen ~ **saluer** de la part de,

~ **mir** de ma part (= **meiner**

teil); **trennen** ~ **séparer** de ou

d'avec; **verlangen** (demander),

leihen (emprunter), **wollen**

(vouloir) ~ **e-m** à q.; **abschrei-ben**

(copier), (~ **er** **Samme**) **ab-ziehen**

(retrancher) ~ **sur**; ~

s. B. **gestern** au des hier.

vor (fö'r) 1 **prp.** mit **dat.** (mo'v)

n. **acc.** (wohin?) 1. (Zeit und

Ordnung) s. B. ~ **Obern**, ~ **den**

Substantiv **avant**; ~ **drei** (sich

vergangenen) **Stunden** il y a

(avait ufw.) trois heures. ~

(Ablauf von) **drei** **Stunden**

avant t. h. 2. (Bei) s. B. ~ **dem** (den)

Berg, ~ **a u. o.** **devant**; (= an-

gefasst) **en face** de (s. B. **Dies**);

~ **sich** **haben** **avoir** **en face** (de

so) 3. **avant** **durch** **autres** **prp.**

vor a) von (Entfernung, Ursprung)
de, **vor** sich verbergen ~ e-m so
cacher de q., (stehen) ~ Freude
de joie, a. (~ Ursache) à cause
de; b) an **vor** ~ der (die) Tür,
~ der Nase au nez, ~ Unter h
l'ancro; c) für **vor** Achtung
(Achtung) h. ~ avoir du res-
pect (de l'aversion) pour;
4. andere Wendungen, **vor** sich
fürchten ~ craindre mit acc. (=
fürchten), Achtung ~ den Befehlen
des lois (= der Befehle), der
Abend (ab. Tag!) ~ dem Feste
la veille de la fête (= der Vor-
abend des Festes). Il adv. (sein)
nach wie ~ après comme avant.

vor r., (vort) **vor** 1. vortspringen:
(vortwärts springen) sauter en
avant, avancer en sautant;
(früher) s. avant q., a. le pre-
mier; (vor e-n) a. devant q.,
(vort-mob. e-m et vortspr. a.) en
présence de q.; (e-m vortspr.)
devancer (ou dépasser, précé-
der) q. en sautant, montrer (en
sautant) comment il faut sau-
ter; (feierl. **vor**turnen mon-
trer les exercices gymnasti-
ques); 2. (= vortreten oder vor-
ausgehend) **vor**stehen f. con-
naissance préalable, **vor**er-
fahren n. procéder / préalable;
(= früher) **vor**strafe f. con-
damnation anté leure; (= vor-
bereitend) **vor**st. bung f. éducation
préparatoire; 3. (bezeichnet
bestimmte Ordnung) **vor** = **vor**ber...
vor 1. **vor**hof m. avant-cour f; 2.
bommen a la (!) Poméranie /
antérieure.

vor-a-b (-b'p) avant tout, à l'a-
vance.

vor-abend m. veille f.

vor-abnen promettre.

vor-ahnung f. promesse m.

vor-a-n (-b'n) à la fois, en

avant; ~ gehen passer devant

ou le premier; (e-m a.) précé-
der q. [devin.]

vor-anschlag m. évaluation f.

vor-anfall f. préparatif m.

vor-anzeige f. avis m. prélimi-
naire.

vor-arbeit f. travail m. prépara-
toire (= vorbereitend).

vor-arbeiten: **vor** e-m ~ prépa-
rer les voies à q.

vor-arbeiten m. contre-maitre,
chef d'équipe.

vor-au f. = vort ab. vortaus.

vor-au's (-au'e): weit ~ loin en
avant; ~ eilen prendre les de-
vants; (günstig) d'avance, par
avance; **vor** e-m et. ~ h. avoir
un avantage sur q.; ~ bestellen
a. retenir; **Bestellung** f. com-
mande préalable; **Bezahlung**
f. paiement m. d'avance; ~
gehen prendre les devants, **vor**
e-m ~ g. précéder q.; **Erkennung**
(-erkenntnis) f. (3)b. anticipation; **Er-
sage** f. prédiction; ~ sagen a. pré-
dire; ~ sehen prévoir; ~ sehen
supposer, présumer; **Ersetzung**
(-ersetzung) f. (3)b. supposition;
Erst f. préalable; ~ **schick**
probable. [avant-corps.]

vor-bau m. partie f. saillante,

vor-bauen bâtir en saillant; fig.
(dat. 3.) obvier à, prévenir qd.

vor-bedacht m. préméditation f;
mit ~ de propos délibéré.

vor-bedeuten présager. **vor** a.
présage m. (bon) augure m.

vor-behalt (-behalt) m. (2)g. ré-
serve f. restriction f; mit, unter
~ = **vor**beh.

vor-behalten réserver.

vor-behalten à la réserve de,
sauf qd.

vor-bei (-bei) devant, (neben-
bei) à côté; (gefehlt) manqué;

(schief) passé, fini; an (neben,
vor) et. ~ gehen (s. **vor** reiten)

passer devant (ou après de)

qc. (à cheval); *lassen* laisser passer; *schließen* manquer le but (en tirant); *schlagen* manquer son coup.

Vo'r-bemerkung *f* avertissement *m*; (Buch) avant-propos *m*.

vo'r-bereiten préparer (auf à, pour); *vorbereitet* (B.) prêt; *ob* préparatoire. *Su.* préparation; préparatif *m*.

Vo'r-bereitungs-anstalt *f* établissement *m* préparatoire.

Vo'r-berg *m* contrafort.

Vo'r-bericht *m* avant-propos.

vo'r-bestraft: noch nicht ~ sein n'avoir pas de casier judiciaire.

vo'r-biegen pencher en avant; *fig.* (dat. B.) prévenir qc., obvier à qc.

Vo'r-beugungs... *Verhütungsmittel* *f* mesure préventive; *Unfall* *n* préservatif *m*; *med.* a. remède *m* prophylactique.

Vo'r-bild *n* modèle *m*, type *m*.

Vo'r-bote *m* précurseur; (B.) présage; *med.* symptôme avant-coureur.

vo'r-bringen dire, mettre sur le tapis (sur Sprache bringen), proposer.

vo'r-buchstabieren épeler.

Vo'r-bühne *f* avant-scène.

vo'r-de-m (-de'm) autrefois.

vo'rder (fö'rder), **vo'rder(e)** (ro[r]) (mit Vorher...) de devant; antérieur; *der* Vorderste le plus avancé, le premier.

Vo'rder... *Ansicht* *f* vue de face; *Arm* *m* avant-bras; *fuß* *m* pied (patte *f*) de devant; *partie* *f* antérieur *n* du pied; *Gebäude* *n* (Haus *n*) avant-corps *m*, devant *m* (d'une maison); *Grund* *m* devant (im sur le); *hand* *f* avant-main; *Lader* (-lä'der) *m* (Fl.) fusil à baguette; *mann* *m* *Endon-*

neur précédent; *Leiter* *f* chef de file; *1. B.* personne *f* avant (?) q.; *Rad* *n* roue *f* d'avant; *Rad* *n* roue directrice (= Ventrail); *Selbst* *f* le (côté de) devant; *Stell* *m* place *f* du fond; *stell* *m* *n* devant *m*, *d* avant *m*, *proue* *f*; *Streifen* *n* première ligne *f*; *Wagen* *m* avant-train.

vor-ber-ha'nd (-hü'nt) pour le moment.

vo'r-bringen pousser en avant; *sch* *z* tendre la presse; *fig.* *na* mettre en avant.

vo'r-bringen (s')avancer; *ga* *gn*er du terrain.

vo'r-eilen (e-m) devancer q.

vo'r-eilig trop prompt; *précipité*; *Recht* *f* précipitation.

vo'r-engekommen *prévenir*; *helf* *f* prévention.

Vo'r-estern *pl.* ancêtres *m/pl.* (nähere) aïeux *m/pl.* (weit m).

Vo'r-empfindung *f* pressentiment.

vo'r-enthalten retenir (injustement). *Su.* retenue.

vo'r-er'st (= vorher) auparavant.

vo'r-erwähnt ausdit, précédé.

Vo'r-fahr *m* (Ba. un de (1. B.) mes ancêtres; *en pl.* = Vor-estern.

vo'r-fahren: bei (e-m) ~ *fahren* arrêter sa voiture à la porte de q.

Vo'r-fall *m* occurrence *f*, événement; *cas*; *path.* descente *f*.

vo'r-fallen arriver, se passer; (plötzlich) survenir; *path.* se déplacer.

Vo'r-fest *f* veille d'une fête.

vo'r-finden trouver (à son arrivée).

Vo'r-flut *f* montant *m* de la marée.

vo'r-fordern assigner, citer q.

Vo'r-frage *f*: die ~ stellen pour (beantw. demander) la question préalable.

vo'r-führen (sur Ba.) présenter

vo'r-laden citer; assigner. Su. citation (A. B. en justice).

Vo'r-lage *f* proposition; (A. B. Schreibe) modèle *m*; *chm.* récépissé *m*.

vo'r-lassen laisser avancer; admettre *q.* (en sa présence).

Vo'r-läufer *m* précurseur.

vo'r-läufig préalable, préliminaire, provisoire; *adv.* a. en attendant.

vo'r-laut indiscret; impertinent. [*m/pl.*]

Vo'r-leben *n* *art.* antécédents

Vo'r-lege (-lêgh⁹) ...: *~blatt* *n* modèle *m* (de dessin, etc.); *~löffel* *m* cuiller *f* à potage; grande cuiller; *~messer* *n* couteau *m* à découper; *~schloß* *n* cadenas *m*.

vo'r-legen présenter, montrer; soumettre; (Gasten u. m.) servir.

vo'r-lesen lire (à haute voix). Su. conférence; (A. B. Vortrags) cours *m* (hören suivre).

Vo'r-leser *m* lecteur(trice *f*).

vo'r-liest avant-dernier.

vor-lic'b-nehmen se contenter (mit de).

Vo'r-liebe *f* prédilection; mit *~* de préférence.

vo'r-liegen (e-m) être sous les yeux de *q.*; y avoir; gegen *e-n* *~* mit reprocher (vorwerfen).

vo'r-lügen dire ou débiter des mensonges (à *q.*)

vo'r-machen montrer (qc. à *q.*); *mv. p.* en conter à *q.*

Vo'r-magen *m* zo. fenillet.

vo'r-malig ancien; ci-devant.

vo'r-mals (-mälç) autrefois; jadis. [*avant.*]

Vo'r-marsch *m* marche *f* en; **Vo'r-mauer** *f* avant-mur *m*; fig. rempart *m*.

vo'r-merken prendre note de.

Vo'r-mittag *m* matin; (-ajel) matins *fo* KENTPIK

Vo'r-mund *m*, -münderin (-münd⁹rin) *f* (B) c. tuteur *m*, tutrice *f*.

Vo'r-mundschaft *f* tutelle; unter *~* stehen (stellen) être (mettre) en tutelle; *~g-geißer* (-ghêld⁹) *n/pl.* devoirs *m/pl.* pupillaires; *~s-gericht* *n* chambre *f* des tutelles; *~s-richter* *m* juge pupillaire.

vorn (förn) (par ou sur la) devant; von *~* en face, de front; (einfangen) de nouveau ou par les éléments; *an* A. B. à la première place; von *~* herein de prime abord.

Vo'r-nahme (-nâm⁹) *f* (B) entreprise; exécution.

Vo'r-name(n) *m* prénom; nom de baptême; *f* petit nom.

vo'r-nehm (-nôm) d'un rang élevé, de qualité; distingué (A. B.); die *Zen* a. la haute volée; *~st* principal; die *Zigen* *~st* *Stabt* les notabilités.

vo'r-nehmen (et.) s'occuper de *qc.*; faire; entreprendre; sich *et.* *~* se proposer (de faire) *qc.*

Vo'r-nehmheit *f* distinction; grand air *m*; (Bestimmung) noblesse.

vo'r-nehmlich particulièrement.

Vo'r-ort *m* (e-r *Stabt*) localité *f* de (la) banlieue *f*; *~s-verkehr* *m* service de (la) banlieue.

Vo'r-platz *m* esplanade *f*; (Vorç) parvis; (Hausfur) vestibule.

Vo'r-posten *m* avant-poste.

Vo'r-prüfung *f* examen *m* préalable. [*ragen.*]

vo'r-ragen (-râgh⁹) = hervor-.

Vo'r-rang *m* prééminence *f*; (Vorç) préséance *f*.

Vo'r-rat *m* provision *f*; *~stock*.

vo'r-râthig (-retçh); *~st.* *et.* ist-il y a provision de *qc.*, *qc.* se trouve, (Was) est en vente (bei chez).

Vo'r-rath (-ratç) ...: *~gewähl*

n cellier *m*; *haus* *n* magasin
m; *kammer* *f* chambre aux
provisions; *schränk* *m* garde-
manger.

vorrechnen (e-m et.) compter
qc. en présence de q.; énu-
mérer.

vorrecht *n* privilège *m*, (s. v.
des *Rechten*) prérogative *f*.

vorrede *f* préface, avant-pro-
pos *m*; (Einleitung) préambule *m*.

vorreden en conter à q.

vorredner *m* préopinant.

vorreiten faire avancer son
cheval; (e-m) précéder q. à
cheval; v/a. (*Wette*) présenter;
fig. (e-m et.) faire parade de
qc. devant q.

vorreiter *m* piqueur.

vorrichten apprêter, préparer.

vorrichtung *f* préparatif *m*;
appareil *m*, mécanisme *m*.

vorrücken (*Stuhl*, *St.*) avan-
cer (s. v/a. u. *fig.*); (e-m et.) ~
reprocher. 2^e avancement *m*.

vorruhm *m* salle *f* d'attente;
(s. v/a. am *Gericht*) salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vorruhm *m* salle *f* des pas-
sés.

vor-schneide-messer *n* couteau
m à découper. [*per.*]

vor-schneiden trancher, décon-
ner.

vor-schneid = *vor-eilig*.

vor-schreiben *fig.* prescrire, or-
donner.

vor-schreiten avancer.

vor-schrift / modèle *m* (d'écrit-
ture); *fig.* prescription, ordre
m; instructions *pl.*; *méd.* or-
donnance.

vor-schub *m* secours; ~ *leisten*
(*dat.*) aider q., favoriser (*acc.*).

vor-schub *m*; (*ein Paar*) ~ *bot-*
te (les) remontrées.

vor-schule / école préparatoire.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vor-schub *m* avance *f*, (*vorge-*
legt) déboursé; ~ *verlein* *m* ac-
tié / de prêts.

vo'r-sitzen (*dat. ob. in*) présider à ... [*①*l. président.]

Vo'r-sitzende(r) (-zitzend^e(r) m)

Vo'r-sorge f prévoyance; ~ *ref-sen ob. tragen*, *häß* prendre des précautions pour que (*subj.*).

vo'r-sorgen (*für*) pourvoir à qe. **vo'r-sorglich** prévoyant; *adv.* par précaution.

Vo'r-spann (m) ...: ~maschine f (~pferd n) machine (cheval m) de renfort.

vo'r-spannen atteler.

Vo'r-spiße f entrée.

vo'r-spiegeln (e-m et.) faire miroiter qe. aux yeux de q.; tromper q. par des illusions.

Vo'r-spiel n prélude m; ouverture f; *thé.* prologue m.

vo'r-sprechen prononcer (devant q.); v/n. bei e-m ~ passer chez q. [saillir.]

vo'r-springen arch. avancer.

Vo'r-sprung m arch. saillie f, avance f; vor e-m avance f, avantage sur q.; le(s) devant(s).

Vo'r-stadt f faubourg m; ~theater n théâtre m de barrière.

Vo'r-städter m f a. faubourien.

Vo'r-stand m (conseil ou comité de) direction f; ~s-dame f dame patro(n)nesse.

vo'r-strecken: sich ein Ziel ~ se proposer (d'atteindre) un but.

Vo'r-stech-nadel f épingle, broche.

vo'r-stehen avancer, saillir; (j. g. *etc.*) précéder; (*dat.*) diriger qe., (j. g. dem Hause) conduire la maison; (e-m et.) remplir une charge; *ch.* être à l'arrêt.

Vo'r-steher m directeur, chef.

Vo'r-stech-hund m chien d'arrêt.

vo'r-stellen (e-n) présenter; (Uhr) avancer; (darstellen) représenter, (vorhalten a.) remontrer qe. à q.; *thé.* jouer le rôle de; sich et. ~ se représenter, ou se

figurer qe. *en* présentation; ~ inspection; représentation; remontrance; idée.

Vo'r-stoß m coup porté (~ polute f poussée) en avant; *st.* passepoil.

vo'r-stoßen ~ s'avancer (ou attaquer) avec impétuosité.

Vo'r-strafe f: mit ~n pl. casier m judiciaire.

vo'r-strecken étendre, avancer; (*②*ab) = vor-schieben.

Vo'r-stufe f premier degré m; cours m élémentaire.

Vo'r-tänzer m chef des danseurs, premier danseur.

Vo'r-teil m avantage, profit.

vo'r-teilhaft avantageux; profitable (*adv.* avec profit).

Vo'r-trab m avant-garde f.

Vo'r-trag (-trakt) m (*②*d. exposition f; rapport (j. g. vor dem König); (~absetz) débit, élocution f, diction f (a. j.); (*Red.*) discours; e-n (*öffentl.*) ~ halten faire une conférence.

vo'r-tragen porter devant q.; exposer; rapporter; débiter, dire; j. exécuter, chanter; ~ auf neue Rechnung porter (le solde) à nouveau.

vor-tre'fflich excellent; parfait; *Best* f excellence.

vo'r-treten avancer; sortir des rangs; se mettre devant.

Vo'r-tritt m: den ~ vor e-m h. avoir le pas sur q.

Vo'r-turner m moniteur.

vor-ü'ber passé; ~ sein (*②*ab) avoir cessé, être fini; ~ gehen passer. [*tion préalable.*]

Vo'r-untersuchung f instruc-
tion f.

Vo'r-urteil n préjugé m.

Vo'r-verkauf m *thé.* location f.

vo'r-vorig avant-dernier.

vo'r-walten prévaloir.

Vo'r-wand m (*②*d. prétexte; *mautou.*)

vo'r-wärts (fö'rvärt) en avant; **~** a. allons! partez!; **~** kommen avancer; **fig.** faire son chemin.
vor-weg (vö'k) par avance; **~** nehmen prélever, anticiper.
vo'r-welsen exhiber, produire.
vo'r-welt f temps m passé; nos ancêtres m/pl.; (= Irmwelt) monde m primitif, [guer].
vo'r-wenden prétexter; allé-
vo'r-werfen **fig.** reprocher.
Vo'r-werk n métairie f; & ouvrage m avancé.
vo'r-wiegen prévaloir, dominer.
Vo'r-wissen n connaissance f; ohne mein ~ à mon insu, mit meinem ~ de mon aveu.
Vo'r-wis m curiosité f indis-
 crète; indiscretion f.
vo'r-wisig curieux, indiscret.
Vo'r-wort n ②g. avant-propos m, préface f; ②a. gr. prépo-
 sition f. [hand] sujet.
Vo'r-wurf m reproche; (Gegen-
vo'r-wurfs-frei irréprochable.
vo'r-zählen (= aufzählen) énu-
 mérer à q. [math. signe m.]
Vo'r-zelchen n présage m; &
vo'r-zelchen dessiner un mo-
 dèle à q.; (Maßst.) construire;
 tracer (a. i. B. Stümmen); in-
 diquer; & armer la clef. Su.
 tracement m; modèle m de
 dessin; construction; trace;
 & armature.
vo'r-zeigen faire voir, montrer,

(Sachstücken) présenter. Su. pro-
 duction, exhibition.
Vo'r-zeiger m dieſes le porteur
 de la présente.
Vo'r-zeit f antiquité. [Jadis.]
vor-zeit (vö'zeit) autrefois.
vo'r-zeitig (frühzeit) précoce;
 (verfrüht) anticipé; **adv.** avant
 le temps.
vo'r-ziehen **fig.** préférer; vorzu-
 ziehen sein être préférable.
Vo'r-zimmer n antichambre f.
Vo'r-zug m préférence f;
 (Eigenschaft) qualité f (supé-
 rieure), supériorité f, mérite;
~ o. preis m prix exceptionnel
 ou de faveur; **~** o. weise **adv.**
 préférablement, à titre de
 faveur.
Vo'r-zug m avant-train.
vor-züglig (vö'zügl) supé-
 rieur, excellent; ganz ~ exquis.
~ er als ... supérieur à ...; der
~ ste le premier, le principal;
adv. particulièrement; **~** heit f
 qualité supérieure, supériorité,
 excellence.
votie'ren (vot'i'ren) ②g. voter;
 die **~** den m/pl. inv. les votants.
Voti'b (vot'i'b) ... **~** bild n. **~** tafel
 f tableau m votif, ex-voto m.
Vulka'n (vülkän) m ②g¹. vol-
 can; myth. Vulcain.
vulka'nisch (vülkänisch) volcanique.
vulkanisire'ren (vulkanis'i'ren) ②g.
 vulcaniser.



Wa'be (vö'bö) f ②b. rayon m de
 miel; **~** n. **honig** m miel ou
 rayons.
wach (väch) éveillé; **~** er Zustand
 état de veille; **~** sein a. veiller;
~ werden a. éveiller, se réveil-
 ler; **~** bett n lit m de veille.
Wa'ch... **~** aufzug m parade f;
~ frei sein n'être pas de garde

(f = Wach[t]dienſt); steht a.
 wacht...
Wa'che (vö'che) f ②b. garde; (**~**
 he)raus! aux armes!; auf **~**
 sein être de garde; auf **~** (**von** **~**
 ab)zichen monter (descendre)
 la garde; (votal) corps m de
 garde, poste m.
wa'chen (a.) ②a. veiller

Wacholder (väch'older) *m* (21).
genévrier, genévre; **weere** *f*
(baie de) genévre *m*; **brannt-**
wein *m* (eau-de-vie *f* de) ge-
névre, gin.

Wachs (väch) *n* (2) *g.* cire *f*; **ab-**
druck *m* empreinte *f* prise sur
de la cire; **bild** *n*, **figur** *f* fi-
gur(in)e *f* en cire; **händler** *m*
cirier; **kerze** *f* bougie, (Kirchen)
cierge *m*; **Leinwand** *f* (auch
tuch *n*) toile cirée; **malerei**
f (peinture) encaustique; **perle**
f perle *f* fausse perle; **salbe** *f*
phm. cérat *m*; **Stoch** *m* bougie
f filée, F rat de cave; **Stoch-**
büchse *f*, **Stoch-leuchter** *m* bou-
geoir *m*; **Streich-holz** *ed.* **Streich-hölzchen** *n* allumette-
bougie *f*; **Tafel** *m* taffetas
ciré; **Teher** (-tch'er) *m* (21).
cirier.

wachsam (väch'sam) *adj.* vigilant;
~ auf et. sein veiller à qc.,
avoir l'œil sur qc.; **Wacht** *f* vi-
gilance.

wachsen (väch'sen) *vi.* croître;
grandir; (Wart, Wägel) pousser;
(in die Breite etc.) s'étendre, monter,
s'allonger; (s')augmenter;
gewachsen (s. B. gut) fait, bâti;
gewachsen sein *fig.* être à la
hauteur de qc., égal q.

wachsen (väch'sen) *de* cire.

Wachstum (väch'stum) *n* (2) *a.*
(s. pl.) croissance *f*, crue *f*;
accroissement *m*; végétation
f; (mein eignes ~ de mon) cru.

Wacht (väch) *f* (2) *b.* = **Wache**;
Wacht (*m*) haben être de garde
(*f*); **Feuer** *n* feu *m* de bivouac;
Mannschaft *f* (les hommes
m/pl. de la) garde, poste *m*;
Meister *m* maréchal des logis
chef; **Parade** *f* parade de la
garde montante; **Turm** *m* don-
jon, beffroi; *s. n.* **Wach...**

Wachstel (väch'stel) *f* (2) *d.* canille;

Wachstel *m* gradin; **Wachstel** *m* en
de la canille. (gardien.)

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wächter (väch'ter) *m* (2) *d.* garde;

Wa'gen *m* (21. voiture *f*; (22.2) chariot, wagon; (3.2) triumphe-
2) char; **abteil** *m* compartiment *m*; **bauer** *m* carrossier, charron; **bede** *f* bâche; **fenster** *n* glace *f*; **fürher** *m* cocher, conducteur, (Automobil) chauffeur; **korb** *m* banne *f*; **ladung** *f* voiture; **meister** *m* inspecteur des équipages; **chef d'équipe**; **vagunmeister**; **pferd** *n* cheval *m* de trait; **schlag** *m* (-tür *f*) portière *f*; **schmiere** *f* (vieux) oing *m*; **schuppen** *m* remise *f*; **verdeck** *n* capote *f*, (mit abklappen) impériale *f*; **verkehr** *m* circulation *f* des voitures; **wechsel** *m* changement de voiture(*n*); **wagzug** *m* train.
wa'gen (və'gən) (21. peser.
Wa'gner (və'gənər) *m* (21. char-
con.
Wa'gner (və'gənər) *n* (21. chaque
m; 1. Wagstuhl unter Wage²...
Wahl (vəl) *f* (3.2) (Wahlwahl) choix
m (ressen faire); (zwischen zweien)
alternative; (Wahlwahl) élec-
tion; (3.2.2) scrutin *m*; (engese,
21.2) ballottage; **ausruf** *m*
manifeste (-beeinflussung (-be-
einflussung) *f* (21.2) pression) élec-
toral(e); **berechtigt** (-berechtigt) *m*
avoir le droit d'élire; **be-
stimm** *m* (-kreis *m*) circonscrip-
tion *f* électorale; (-3.2.) **bischof**
m évêque électif; **fähig** = **be-
rechtigt** ou = **wählbar**; **fähig-
keit** *f* (wählbarkeit) éligibilité; **Wahl-
gang** *m* tour de scrutin; **liste**
f liste des électeurs; **mann** *m*
électeur; **prüfung** *f* vérifi-
cation des (élections ou) pou-
voirs; **recht** *n* (droit *m* de)
auffrage *m*; **spruch** *m* devise
f; **versammlung** *f* réunion
d'électeurs; **verwandtschaft** *f*

choi affinité élective; **sette!**
m bulletin (de vote).

wählbar (və'lbər) éligible.

wählen (-en) (21.2) choisir;

(22.2) élire (3.2.2) zum König roi).

wähler (-er) *m* (21.2) électeur;
à lui électeur.

wählisch (-isch) difficile (à vaincre).

Wahn (vān) *m* (21.2) (s. pl.) opi-
nion *f* fautive, illusion *f*; (Ber-

blendung) aveuglement; **glaube**

m croyance *f* illusoire, super-

stition *f*; **sinn** *m* aliénation *f*

mentale, démence *f*, folie *f*;

sinnig fou, aliéné; **witz** *m*

dérision *f*, folie *f*; **witzig** ex-

travagant; fou.

wahn (və'nən) (21.2) croire

(faussement ou à tort), s'ima-

giner.

wahr (vār) vrai, véritable; (au-

richtig) sincère; **reden** dire la

vérité; **nicht** -? n'est-ce pas?

(n'est-il) pas vrai? **machen**

(-werden) réaliser; **nehm-**

bar (-nehmbar) perceptible;

nehmen (a) percevoir, s'aper-

cevoir de qq., voir; (benutzen)

mettre à profit; (nutzen) mé-

nager; **nehmung** (-nehmung)

f (21.2) perception; observation;

sagen prédire, dire la bonne

aventure; **sagen** (-sagen) *m*

(21.2) devin (divination) *f*, di-

seur de bonne aventure; **sage-**

rat (-sage(rat)) *f* (21.2) divi-

nation; **scheinlich** (-sainlich)

raisonnable, probable; **be-**

scheinlichkeit *f* vraisemblance,

probabilité; **spruch** *m* droit ver-

dier; **zeichen** *n* marque *f* dis-

tinctive. [(vor de.)]

wahren (vā'ren) (21.2) garder

wahren (vā'ren) (21.2) durer, (se)

continuer. **wa. durée**; (21.2)

valeur monétaire.

während (-runt) *prep.* mit gen.

(durant) pendant, durant

ej. pendant que, (mit Gegenfag)
tandis que. [ridique.]

wa'rbhaft (vā'r'häft) vrai; vé-

wa'rbhaftig (vā'r'häftig) = wahrhaft;

! vraiment!; par ma foi!;

!heiß f. véracité.

Wa'rbheit f. vérité; (um) die zu

sagen à dire vrai; s-beweis m

preuve f. s-gemäß conforme à

la vérité; s-liebend véritéque,

wa'hrlich! vraiment!; ma foi!

Waib ² (vāi) m. (2) g. (s. pl.) pastol.

Wal'se (vā'zē) f. (3) b. orphelin (a

f.) m. (baleins de père); n-

haus n. maison f. des orphe-

lins, orphelinat m. les Orphe-

lins m/pl.; n-knabe m. orphe-

lin; n-bater m. directeur s. B.

de l'orphelinat. [pl. cétacés.]

Wal (vā) m. (2) g. = Wal'sid; e)

Wa'l' (vā'l) ... f. fisch m. baleine f.

fisch-fahrer m. (navire) bale-

nier; fisch-fänger (-fänger) m.

(3) l. pêcheur de baleines; rai

m. a. n. (2) g. (s. pl.) blanc m. de

baleine; roß n. morse m.

cheval m. marin. [f. sing.]

Wa'l' ... aus f. (= weisse Blut)

Wa'l' (vā'l) ... f. feld n. f. f. f. f.

poét. champ m. de bataille.

Walb (vāli) m. (2) a. forêt f. (neiner)

bois; Zbededil a. boisé; b-

runder m. ermite; erbbeere

f. fraise (Wanze: fraiser m.)

des bois; frevel m. délit for-

estier; got m. dieu sylvestre,

s. Sylvain; göttin (-nymphe)

f. nymphe des bois, dryade; b-

bonig m. miel sauvage; horn

n. cor m. (de chasse); h-

üter m. garde-bois, garde forestier;

meißter ² m. petit muguet; m-

ensch m. homme des bois; so-

orang-outang; vögel (-vogel)

m/pl. a. sylvaïne; wölle f. fla-

nelle de pin sylvestre; f. a.

forst... [bucage.]

wa'ldig (vā'ldig) boisé, (bushig)

fourré. [bois m.]

Wa'lung (vā'lung) f. (3) b. forêt;

Wa'lk (vā'lk) ... f. (er)erde f. terre

grasse; mühe f. (moulin m.)

fonlon m. foulerie; müller m

(ob. er) fouleur, foulon (ob. er)

Wa'ke (vā'ke) f. (3) b. foulage m.

pilonnage m; a. = Walzmühle

wa'ken (vā'en) (3) a. fouler, pilon-

ner.

Walke' (vā'ke) f. (3) b. Valkyrje

Wal (vā) m. (2) d. rempart (a-

fig.); terrasse f. remblai.

Wall' ... arbeit f. terrassenm.

m; bruch m. brèche f.

Wa'll' ... f. fahrer m. pèlerin (af.)

fahrt f. pèlerinage m; fahrt

(-fahrt) (3) a. (nur.) aller en

pèlerinage; fahrt-ort m. pèle-

rinage. [cheval] hongrois.

Wa'lad (vā'lad) m. (2) g. ob. (3) a.

wa'llen' (vā'en) (3) a. cheminer,

marcher; aller en pèlerinage.

wa'llen' (vā'en) (3) a. ondoyer, (fluten)

flotter; (auf-) bouillonner;

(was) bouillir. Su. bouillonne-

ment m; ebullition; fig. agita-

tion. [lit.]

wa'llen (vā'en) (3) a. faire bouil-

Walpu'rgis-nacht (vālpū'rgis-)

f. nuit de Walpurgis, sabbat

des sorcières.

wa'llen (vā'llen) (3) e. régner;

agir; gouverner (in qc.); w-

lassen n. ser de clémence; (4

Wmtes 2) remplir les fonctions

de; f. (halten); das wolle w-

ainsi soit-il!

Wa'lg (vā'lg) ... f. blech n. plaque

f. laminée; hütte f. m. m.

Wa'ke (vā'ke) f. (3) b. cylindre m.

rouleau m. (a. Rolle); z-förmig

cylindrique.

wa'ken (vā'en) (3) e. valser, danser

une valse; (3) b. Straßen) cyl-

wä'len (və'ltən) *de* rouler; *fig.* (im Role) ~ se valoir; *fig.* von sich ~ se décharger de; (auf e-n) rejeter sur q.

Wä'ler (və'ltər) *m* (pl.) valser *f* (a. v.); **Wälzer** *m* (a. v.) valseur.

Wä'mme (və'mə) *f* (pl.) (Wind) fanon *m*, (Stich) hampe.

Wamē (vāmə) *n* (m) (a.) pour-point *m*.

Wand (vānt) *f* (pl.) mur *m*; (Wandwert) muraille; (Wandtag) cloison; (a. v. Wands) paroi; (Wand) ~ paravent *m*; (Wand) ~ colte, ~ pont; **Wandstücken** (-bröckchen) *n* (pl.) étagère *f*; **Wandgemälde** *n* peinture *f* murale; **Wandkalender** *m* almanach de comptoir; **Wandkarte** *f* carte murale; **Wandsticker** *m* bras, applique *f*; **Wandstirn** *m* paravent; **Wandstuck** *m* placard; **Wandtafel** *f* tableau *m* noir; **Wanduhr** *f* pendule, cartel *m* (a. Uhrstücken).

Wandel (vāndəl) *m* (pl.) (a. pl.) conduite *f*, mœurs *f/pl*; **Wandel und** ~ commerce; (Wandel) changement; **Wandeln** *f* promener *m* (couvert), thé. cooloir *m*; **Wandstern** *m* planète *f*.

Wandelbarkeit *variable*; **Wandelbarkeit** *f* humeur changeante; (des Wands) vicissitude.

Wandeln (a.) *de* marcher, se promener. *de* changement *m*, *pl.* transubstantiation.

Wander (vānder) ... **Wandstern** (-blöcke) *m/pl.* blocs erratiques; **Wandstern** *m* livret *m* d'opéra; **Wandstern** *n/pl.* années *f/pl.* de voyage, tour *m* p. v. de France; **Wandstern** *n* magasin *m* ambulancier; **Wandstern** *f* rein *m* ambulancier ou flottant; **Wandstern** *m* bâton (de voyageur); *den* **Wandstern** *ergreifen* se mettre en route; **Wandstern** *m* oiseau de passage ou voyageur.

Wanderer (vāder) *m* (pl.) voyageur.

Wandern (a.) *de* voyager (à pied); faire son tour, p. v. d'Allemagne. *de* marche, tour *m*; (Wand) course; (in die Fremde) pérégrination.

Wanderschaft *f* voyage *m*; (den Wanderschaften) auf der ~ sein *f* wandern.

Wandersmann *m* (a.) (pl.) ... (seule) voyageur (à pied).

Wand (vā'nd) *f* (pl.) (a.) (a. v.) Jona (Zee) limon *m*.

Wandstern (vā'ndstern) *m* inconstance *f*, versatilité *f*.

Wandstern (vā'ndstern) *m* inconstant, versatile.

Wandstern (vā'ndstern) *m* (a.) chancelier, valetier, *de* m. ébranler.

Wann (vān) quand; es sei, ~ es wolle zu quelque temps que ce soit; dann und ~ de temps à autre.

Wanne (vā'nə) *f* (pl.) baquet *m*; (Wanne) baignoire; (Wanne) baignoire *f* van *m*.

Wann (vān) quand; es sei, ~ es wolle zu quelque temps que ce soit; dann und ~ de temps à autre.

Wanne (vā'nə) *f* (pl.) baquet *m*; (Wanne) baignoire; (Wanne) baignoire *f* van *m*.

Wann (vān) quand; es sei, ~ es wolle zu quelque temps que ce soit; dann und ~ de temps à autre.

Wanne (vā'nə) *f* (pl.) baquet *m*; (Wanne) baignoire; (Wanne) baignoire *f* van *m*.

lage *f* dépôt *m* de marchandises, entrepôt *m*; **~n-probe** *f* échantillon *m*; **~n-rechnung** *f* facture; **~n-zeichen** *n* chiffre *m*, marque *f* (de fabrique) (a. **~n-kempel** *m*).

warm (v^hrm) chaud; es ist ~ il fait chaud; mir ist ~ j'ai chaud; ~ haben prendre un (ou des) bain(s) chaud(s); **Wab** *n* (Det) eaux *f/pl* thermales; **~blütig** (-blütig) à sang chaud; **Wälter** (-hälter) *m* (2l) réchauffoir; **Wans** *n* verre *f* chaude.

Wär'm (v^hrm) ... **~flaſche** *f* baissinoire; **~le-halle** *f* (ob. **~saal** *m* usw.) chauffoir *m* (public); **~pfanne** *f* réchaud *m*.

Wär'me (v^hrm) *f* (3)b. (e. pl.) chaleur, chaud *m*; **~einheit** *f* a. calorie; **~lehre** *f* thermologie; **~leiter** *m* phys. conducteur du calorique (= **~stoff** *m*); **~leitung** *f* transmission de la chaleur; **~messer** *m* thermomètre.

wär'men (v^hrm) (3)a. chauffer; (3)b. (Det) bassiner.

wär'men (v^hrm) (3)a. (vor ~sagen) avertir de, (vor ~m) mettre en garde contre.

Wär'mung (v^hrm) *f* (3)b. avertissement *m*; **~stafel** *f* tableau *m* d'avis (a. **Benachrichtigung** *f*).

Wär'te (v^hrt) *f* (3)b. observatoire *m*; tour élevée, donjon *m*.

Wär'te... **~frau** *f* garde-malade; **~geld** *n* traitement *m* de disponibilité; **~x** demi-solde *f*; **~saal** *m* salle *f* d'attente; **~kammer** *n* (Wrt) antichambre *f*, **wa'rten** (v^hrt) (3)c. attendre (Dis... que mit *subj.*); auf ~n attendre q.; e-n ~ soigner, garder q.; (Werde) panser; f-8 Amies ~ s'acquitter de sa charge.

Wär'ter (v^hrt) *m* (2l) gardien, garde; garde-malade; **~bude** *f* (3)b. **~guarita** *f* (3)b.

...wär'te (...v^hrt) vers, du côté de, dans la direction de.

waru'm (varj'm) pourquoi, pour quelle raison; ~ nicht? pour quoi pas?

Wa'rte (v^hrt) *f* (3)b. verrue; (Wrt) mamelon *m*.

wa'r'tig (v^hrtig) plein de ver-rues.

was (v^hrt) : ~ geſchieht? qu'arrive-t-il? (que *Subj.* *adv.*) qu'est-ce qui arrive?; ~ ist nötig? que faut-il? (que *Subj.*) qu'est-ce qu'il faut?; ~ liegt daran? qu'importe? (adv.); ~ (beſteht) ? quoi?; (3)b. plat-til?; ob. 3.B. vons disiez? ~ gibt es 3.B. Schöneres als qu'y a-t-il de plus beau (ou quoi de p. b.) que; ~ F. a. = etwas.

Wa'ſch (v^hſ) ... (= wäſchen) *m* pouvoir laver, se laver; **~anſtalt** *f* blanchisserie, (a. **~kloſt** *f*, **~haus** *n*) lavoir *m*, buanderie; **~bär** *m* raton (laveur); **~bedcken** *n* (a. **~schüssel** *f*) cuvette *f*; **~bienel** *m* battio *f*, battoir; **~echt** bon teint (adv.); **~faß** *n* cuvier *m*; **~frau** *f* = **Wäſcherin**; **~keſſel** *m* chaudière *f* de buanderie; **~korb** *m* manne *f*; **~lappen** *m* torchon; **~flüg** *m* mouillé; **~lange** *f* lessive; **~maſchine** *f* lessiveuse, (3) la-vour *m*; **~ſchwamm** *m* éponge *f*; **~ſeife** *f* savon *m* de toilette ou (l) à lessive; **~tiſch** *m* lavabo *m*; **~wanne** *f* cuvier *m*; **~waſſer** *n* eau *f* à laver; **~weib** *f* n. *fl.* bavard(e) *m*; **~weſſel** *m* note *f* du linge (à blanchir).

Wä'ſche (v^hſ) *f* (3)b. blanchis-sage *m*; (große) lessive; **~ling** *m* (rein blanc, ſchwarz) sale; reine ~ anziehen changer de l.; 3.B. **~fabrik** *f* lingerie (a. = **~kammer** *f*); **~händler** *m* lingier; **~ſchrank** *m* armoire *f* à linge.

-(trocken)platz *m* (ob. -ständer *m* ob. -speicher *m*) séchoir.
wa'schen (vâ'sen) *vi* blanchir; faire la lessive. *Sn* ablution; *chem.* lotion; (*aux rl.*) lavement (*sonst* = *Wäscher* *n*) *m*.
Wä'scher (vâ'ser) *m* (2). laveur.
-in (-in) *f* (2) c. blanchisseuse, lessiveuse.
Wä'ssau (vâ'ssau) *m* (2) g. (o. pl.). **Wä'sgenwald** (-ghen-) *m* les Vosges *f/pl*.
Wä'sser (vâ'ser) *n* (2) l. (*chem.* (2) l.) eau *f* (stehendes courant, stehendes dormant); *zu* ~ par eau; *zu* ~ *n* *zu* l'eau par terre et par mer; *fig.* *zu* ~ *w.* tomber dans l'eau; *zarm* dépourvu d'eau; -armut *f* manque *m* d'eau; -bau *m* construction *f* hydraulique; -baukunst *f* architecture h.; -baumeister *m* hydraulicien; -bedien *n* bassin *m*; -behälter *m* réservoir (d'eau), (säu.) fontaine *f*; -blase *f* bulle d'eau; -path, amponle; -blau *n* l'eu *m* de mer (a. a.); -Edicht à l'épreuve de l'eau, impénétrable; -blanche; -druck *m* pression *f* de l'eau; -fabri *f* promenade sur l'eau; -fall *m* chute *f* (d'eau), cascade *f*; (großer) charakter *f*; -farben-gemälde *n* aquarelle, détrempe, gouache *f*; -farben-maleret *f* peinture à l'a. ou en d. ou à la g.; -fläche *f* (breite, enlige) nappe (d'eau); -flache *f* carafe; -flut *f* inondation; (vernichtende, Einsturz) déluge *m*; -fracht *f* fret *m*; -freund *m* hydrophile; -gang *m* conduit d'eau; canal; -geist *m* ondin (o. f. = nitre); -glas *n* *chem.* verre *m* soluble; -gleich à fleur d'eau, horizontal; -graben *m* fossé, agr. rigole *f*; -grube *f* citerne; -haltig *adj.* bial-

(sch) aqueux, *chem.* hydraté; -hebemaschine *f* levier *m* hydraulique; -heil-anstalt *f* établissement *m* hydrothérapique; -heil-kunde *f* hydrothérapie; -hose *f* trombe (d'eau); -hub *n* poule d'eau, fontaine; -jungfer *f* = Bille; -kanne *f* a. aligulato; -karte *f* carte hydrographique; -kessel *m* chaudière *f*, (Rühe) baillioire *f*; -klosett *n* garde-robe *f* à l'anglaise; -kopf (2) *m*, Köpfig (-köpfig) hydrocéphale; -kraft *f* force hydraulique; -krug *m* (großer) jarro *f*; -kunst *f* jet *m* d'eau, eaux pl. (sprin-gen jouer); machine hydraulique; -kur *f* traitement *m* hydrothérapique; -lauf *m* cours d'eau; -leitung (2) *f* conduite d'eau, aqueduc *m*; (im Hause) distribution d'eau, (säu.) fontaine; -linse *f* lentille d'eau; -loch *n* trou *m* rempli d'eau; -mann *m* a. Verseau; -messer *m* hydromètre; -müller *m* moulin d'un moulin à eau; -not *f* disette d'eau; -partie *f* = Fahrt; -pest *q* *f* peste des sauz; -pflanze *f* plante aquatique; -pflüt *f* mare; -podien pl. varicelle *f* pustuleuse; -ratte *f* rat *m* d'eau; -vieux loup de mer; -recht *n* législation *f* sur les cours d'eau; a. Recht = Recht; -schaden *m* dégât (s pl.) causé (s) par les inondations; -scheide *f* ligne de partage des eaux; -scheu *f* hydrophobie, (säu) hydrophobie, a. mit craindre l'eau; -schlange *f* serpent *m* aquatique; -schraube *f* vis d'Archimède; -spiegel *m* miroir (niveau) de l'eau; -sport *m* sport nautique; yachting; -staub *m* bannier *f* de l'eau; -stau, -stau

veau d'eau; -*stiefel* *m* botte f imperméable; -*stoff* *m* hydrogène (a. -*stoffgas* *n*); -*strahl* *m* jet d'eau; -*straße* *f* voie navigable; -*streifen* *m* bande f aquasao; (-*Strat*) partie f lardée; -*sucht* *f* hydropisie; 2. -*süchtig* (-*zichig*) hydropique; -*suppe* *f* soupe à l'eau; -*tiere* *n/pl* animaux *m/pl* aquatiques; -*transport* *m* transport par eau; -*turm* *m* château d'eau, réservoir d'une distribution d'eau; -*uhr* sciepsydre; -*verbrennung* *f* (-*födrung*) *f* (a.b. déplacement *m*); -*wage* *f* niveau *m* d'eau; *phys.* balance hydrostatique; -*werke* *n/pl* f. -*werk*; (-*stättig*) conduite *f* d'eau de la ville; -*zeichen* *n* filligiana *m*.

wā'fferig, wā'frieg (v'ě'č'ě'řĩđ)
plein d'eau, aqueux; (Bm) sé-
reux; *fig.* fade, insipide.

wässern (və'cərn) *tr.* arroser :
faire tremper; (*A. B.*) éponge dom-
estiquer; (Genes) mouiller, onder;
v/n. mir wässert der Mund han-
nā cela me fait venir l'eau
à la bouche.

Wa'fere-nof *t* foundation.

wa'ten (vā'ten) 15c. (in cl.) marcher dans; (durch 3. B. en Bad) passer un ruisseau à gué.

wa'tʃ(e)llə (və'tʃ(ə)llə):
gehen = **watscheln** (ˈvɪn) ②f.
marcher en se dandinant.

Staff¹ (văt) n. ostiaire m.

Watt²(ω) is defined by (1) and (2).

Wa'ŋe (vā'tō) / (a) b. ouate (bic)
waŋŋe'ren (~t'ron) (a) g. (fīd) se
n. s') ouator.

Wau $\frac{1}{2}$ (vau) m ② g. gaude $\frac{1}{2}$; mit
– färben gauder. [tantou.]

$$\text{Wannan } F(\dots \widehat{vau}) \text{ in } (\mathbb{H})_{\text{g.ob.}} \text{ (6)1.}$$

We'be (və'bo) *f* (3) b. tissu *m* (a.
-ware *f*): -[ə]ule *f* école de
tissage.

we ben (-n) ①5 n. v. ②3 m. taker:
v/n. se mouvoir.

We'ber (r) m ③ l. tisserand; (We-
britz) tisseur; -baum m on-
s(u)pule f; -einschlag m tramo
f; -kamm m peigne; -knecht
m (Spinn) faucheur, faucheur;
-schiffen n navette f; -spule
f bobine; -tritt m marcheute f;
-wettl m chaîne f.

Weberel' (vōb'eraĭ') *f* ①b. (We-
bēl') tissoranderia; (Weber n)
tissage m; (Webart) mesure.

Wēb-stuþl. (vēp-) m. møtler
ligger en de liggerand.

We'dsɛf (və'kɔ:l) *m* (g), change^o
ment; (Umformung) vicissitude;
variation *f*; (Wustschaft) échange^a.

④ (Zurichtung) change: (de) lettre *f* de change, traite *f* (Substantiv) pension *f*; oh, pas aép *f*; -agio *n* change *m*; -balg *m* enfant d'incube, monstre; enfant supposé; -bank

me'afeln (La) gōf. charger (cl)

We'gerich ψ (vö'gherich) *m* (Dg.)
plantain.

weh¹ (vö) *o* — aïe!, ouf!; — (c)
thm! malheur à lui!

weh²: *e-n* — en finger haben;
avoir mal au doigt; *e-m* — tun
faire mal à q.; affliger q.; ber
Stopf tut mir — j'ai mal à la
tête.

Weh *n* (Dg.) (*v. pl.*) mal *m*, dou-
leur *f*; malheur *m*; mit Sch und —
avec des plaintes lamentables;

frau *f* (*a. mutter* *f*) sage-
femme; — **gefühl** *n* sentiment
m douloureux; — **klage** *f* plainte,
lamentation; **klagen** *se* plain-
dre, se lamenter; — **mut** *f* (Dg.)
(*v. pl.*) (douce) mélancolie; **2-**
mülig — (müßig) mélancolique.

We'hen (vö'hen) *f/pl.* douleurs de
l'enfantement.

we'hen (Dg.) (Wind) souffler;
(Schne) flotter; mit dem Luche
— agiter le mouchoir. **2** *n*
gonfle *m*.

Wehr (vör) *f* (Dg.) défense, résis-
tance; arme (défensive); — *n*
(Dg.) digue *f*; barrage *m*; dé-
versoir *m*; **Stählig** eng. apte au
service militaire; **2-** **ohne** sans ar-
mes; **2-** **mach** désarmer; —
mann *m* guerrier; homme de
la milice; — **pflicht** *f* obligation
du service militaire; — **stand** *m*
état militaire.

we'ren (vö'ren) (Dg.) *sch* — se
défendre; (et., e-m et.) empê-
cher qc. *n*. q. de faire qc.;
défendre qc. à q.; (dat. S.) ré-
primer qc.

we'rbasi — (häft) capable de
porter les armes; — **mach**
armer.

Weib (välp) *n* (Dg.) femme *f*; zum
— **geben** donner en mariage.

Weibchen (väl'pchen) *n* (Dg.) *so.*
femelle *f*.

Weib'er (väl'b'er) ... **klaff** *m*

commérages *m/pl.*; — **rod** *m*
jupon, collon; — **volk** *n* les
femmes *f/pl.*

weiblich (väl'bich) efféminé.
weiblich (väl'plich) féminin; **2**
n. so. femelle; **2-** **keit** *f* nature
de (la) femme; réserve (digi-
nité, pudeur) féminine.

Weibsbild *n.* — **person** *f* (väl'p-)
femme *f*, fille *f* (du commun).

weich (välch) mou; (4. S. 2. S.)
Sien) doux; (2. S.) mollet; (3. S.)
tendre, délicat; *fig.* sensible;
— **werden** s'amollir, *fig.* s'at-
tendrir; — **gekocht** (Weir) à la
coque; — **geschaffen** sensible;
— **berzig** (au cœur) tendre, sen-
sible; **2-** **berzigkeit** *f* sensibilité;
2- **tere** *n/pl.* mollusques *m/pl.*

Weichbild *n* banlieue *f*.

Weiche¹ (väl'che) *f* = **Weichheit**;
m. — *n. pl.* défaut *m* des côtes;
flanc *m*.

Weiche² ψ / changement *m* de
voie; aiguille, excentrique *m*;

— **steller** — (Stellr) *m* aiguilleur;

— **stellung** *f* aiguillage *m*;

weichen¹ (väl'chen) (Dg.) *céder*;
fléchir (*a. 2. Weiche*); se retirer;
s'écarter. (trampen)

weichen² (Dg.) *amollir*, (*ein-*)

Weichheit *f* mollesse; douceur;

weichlich mou; (berzähen) lâche;

(Dg.) délicat, douillet; **2-** **keit**
f mollesse.

Weichling (väl'ching) *m* (Dg.)

(homme) efféminé. (Vainle.)

Weichsel¹ (väl'kesh) *f* (Dg.) (Strom)

Weichsel² (= **Kirsch**) *f* (Dg.)

griotte; (Wann) griottier *m*; —

zopf *m* plique *f* (polonaise).

Weib (väl't) ... **mann** *m* chas-
seur; — **manns-prache** *f* ter-
mes *m/pl.* de vénerie; — **meffer**
n contenu *m* de chasse; — **werk**

n (la) chasse, (la) vénerie.

Weib'e¹ (väl'de) *f* (Dg.) (*a. —*

baum *m*) saule *m*, (2. S. 2. S.) saule

ein, *chem.* (a. *stein*saure) acide
m. tartrique; *schauk* m. débit
de vin; *schenk* m. (petit) mar-
chand de vin; *stein* m. tartre;
traube f. grappe de raisin; *trester* pl. marc m. de raisin;
strunken ayné; f. a. *Rebe*.

Wein ²...: *krampf* m. pleurs pl.
spasmodiques.

weinen (vai'nən) @a. pleurer,
un e-n la perte de q.

weinerlich (vai'nerliç) prêt à
pleurer; larmoyant.

weinhast (vai'nhäst), **weiniq**
(-iç) vineux. [accroître.]

weiss (vai'ç) ... *machen* faire.

weise (vai'zə) sage, prudent;
2(r) (-r) m. @l. sage; bibl. les
trois mages. [s'air m.]

weise f. @b. manière; façon;
... *weise* mein ...ment, s. *we*. not-
wendig. nécessairement.

weise (-i) m. @l. mère / abelle.

weisen (-n) @s. montrer (nach
Nord en le nord), faire voir;
(auf 12 Uhr) indiquer (midi ou
minuit); an e-n ~ adresser à
q.; auß er ~at ~ chasser de;
von der ~and ab. von ~id ~
repousser; décliner. @u. in-
struction, ordre m.

Weiser (-r) m. @l. (ubr) aiguille f.

Weisheit (vai'ç-) f. sagesse;
avoir m. science. [ment.]

weisslich sagement; prudent.

weiss (vai'ç), 2(r) (vai'ç²/r) m.
@l. blanc (m, a. = das *Weisse*
s. *we*. blanc d'œuf, de l'œil).

Weiß...: *weiß* blanc a., s. *we*. *bier*
n. bière blanche, *brot* n. pain
blanc; *bart* m. homme à barbe
f. blanche; *blech* n. fer-blanc
m.; *blech-waren* pl. a. bat. fer-
blanterie f.; *buche* f. charme
m.; *born* m. anémone f.; *fisch*
m. a. ablette f.; *gekleidet* va-
tu de blanc; *gelb* d'un jaune
blanchâtre; *gerbet* n. mégis-

aler; *glühend* n. incandescence
f.; *glühend* chauffé à blanc;
incandescent; *grau* n. gris
blanc; *kirsche* f. bigarreau m.;
kohl m. a. chou pommé; *mehl* n. farine f. fine; *näherin*
f. couturière en blanc; *tüncher*
(-tüncher) m. @l. blanchisseur;
ware f. toilerie, lingerie (auch
warenhandlung f.); *waren-
händler* m. linge; *zeug* n.
linge m. (= *Wäsche*).

weissagen (uar-) (W.) prédire;
présager; @a. prophétique.
@u. prédiction, prophétie.

Weissager (-zəghər) m. @l. pro-
phète (prophetesse f.).

Weisse (vai'ç) f. @b. (a. pl.)
blancheur.

weissen (-n) @s. blanchir; (ge-
n) passer en blanc.

weisslich blanchâtre.

weit (vait) (ausgebreit) étendu;
large; grand, spacieux; ample;
vaste; (entfernt) éloigné, dis-
tant; *ade*. loin; wie ~, s. *we*.
jusqu'à, (à) quelle distance,
combien de kilomètres; so ~
sein en être là (mit et. de qo.);
~ (ob. bei ~em. ~aus) größer
bien ou de beaucoup plus
grand; ~ *übertreffen* sur-
passer de beaucoup; zu ~
gehen fig. passer les bornes;
inwiefern als en tant que; bei
~em nicht! tant s'en faut; von
~em de loin; f. *Weite*, *weiter*.
weil...: *blättern* prévoyant;
~*gehend* mit aller loin; vaste;
~*hin* au loin; *aus*(t)ig
(-loft(t)ig) espacé; à une grande
distance l'un de l'autre; ~*f. verwandt*
parent éloigné; étendu,
vaste; détaillé, *ade*. tout au
long; (zu ausgebreit) diffus;
plein de difficultés; *stünd*(t)ig
~*keit* f. espacement m.; vaste
étendu, diffusion, diffusité

pl.; -schweifig (-ävaltich) diffus, prolix; -schweifigkeit *f* prolixité; (Wortschwall) verborité; -sichtig (-sichtich) presbytie (a. m.), *fig.* perspicace; -sichtigkeit *f* presbytie; prévoyance; -tragend d'une grande portée.

Wei'ter (väl'te) *n* (v. pl.): bag - suchen tirer au large.

Wei'te² *f* (Ab. largour, ampleur (a. B. St.); a. B. diamètre *m*; distance; (Strecke) lointain *m*; vaste espace *m*.

wei'ten (-n) *fig.* (sich a') élargir.

wei'ter (-r) plus étendu, etc. (*fig.*).

weit; -führen continuer; -lesen continuer de lire; -continuer;

und so - et ainsi de suite, et ainsi; - nichts? n'est-ce que cela?

Dis auf - es jusqu'à nouvel ordre; ohne - es sans façon.

Ze(s) (-re) *n* (v. pl.) ce qui suit, le reste.

Wei'terungen (-rungen) *f* pl. inv. difficultés, suites fâcheuses.

Wei'ten (väl'ten) *m* (v. pl.) froment; -trocken - maïs;

-boden *m* sol à froment ou fromentier; -land *n* terre *f* fromentale.

welch (völch) auch immer quel (quelle chose) que s. B. soit ton rang ou quelque(s) pl.) s. B. tante(a) *f* (pl.) que tu as.

welcherlei' (-leil) de quelle manière; de quelque nature que ... (subj.).

Wei'se (völ'se) *m* (v. pl.) Quelle; -n... we'islich (völ'lich) guelle.

we'is (völch) fané, flétri; (schle) mollassé; - machen (- werden ob. we'iken (-en) (a. so) faner ou p'fiter flétrir.

We'it (völ't) ... -baum *m* arbre (de moulin); (- Wind) tronil;

-bleich *n* tôle *f* ondulée; -fleisch *n* porc *m* bouilli.

we'ile (-r) *f* (v. pl.) (Haut) onde.

(Wage) vague, (Stüt) flot *m*; - (Schwamm) lame; - (B) arbre *m*; cylindre *m*; (Weisig) fagot *m*;

-n-bad *n* bain *m* à la lame;

-n-bewegung *f* mouvement *m* ondulatoire, ondement *m*;

-n-brecher (-brecher) *m* (v. pl.) brise-lame; -n-förmig onde, onduleux, (gewellt) ondulé; -n-linie *f* (phys.) -n-schwingung *f* ondulation; -n-schlag *m* mouvement (ou choc) des vagues.

we'ilig (-ich) onduleux.

Weis (völ'se) *m* (v. pl.) allure.

we'isch (völ'sch) étranger; romain; -e Schweiz Suisse française.

We'istand *n* (v. pl.) l'Italie *f*.

Weit (völ't) *f* (v. pl.) monde *m*; (Welt) univers *m*; alle - tout le monde; die ganze - le monde entier; zur - bringen mettre au monde; - alter *n* âge *m* (du monde), siècle *m*; -ausstellung *f* exposition universelle; -bekannt connu de tout le monde, notoire; -berühmt célèbre dans le monde entier, fameux; -beschreibung *f* cosmographie; -bürger (a. Bürgerlich) -er-eignis *n* grand événement *m*; -gebäude *n* univers *m*; -gehend *f* région; -geistlicher *m* prêtre séculier; -gericht *n* jugement *m* dernier; -geschicht *f* histoire universelle; -handel *m* commerce universel; -händel *n* affaires *f* pl. du monde, politique *f*; -karte *f* mappemonde; -kenntnis *f* connaissance du monde, savoir-vivre *m*; -kind *n* mondain(e) *f* *m*; -ling prudent, politique; -klugheit *f* (v. pl.) expérience du monde, prudence (bibl. pr. mondaine); -körper *m* corps céleste; -lugel *f* globe *m* (terrestre); -mann -e -bäume *m* *f* pl.

té de q.; répugner; ~streⁿben n
 répugnance f; ~streit m conflit;
 ~streifen être contraire (ou ré-
 pugner) à; ~würdig (-würdig)
 désagréable, fâcheux; odieux;
 dégoûtant; ~würdigkeit f s. B.
 caractère fâcheux; pl. contra-
 dictes, désagréments m/pl.;
 revers m (de fortune); ~wille
 m répugnance f, antipathie f;
 aversion f; ~willing u. n. adv.
 (s. B. fait, donné) de mauvaise
 grâce, à contre-cœur.
 wⁱ'derlich rebutant, dégoûtant;
 ~keit f dégoût m; nature dé-
 goûtante.
 wⁱ'dmen (vⁱ'tmən) s. B. con-
 sacrer, vouer; (im G^lang) dé-
 dier. s. B. dédicace.
 wⁱ'drig (vⁱ'drig) contraire (s. B.
 Wind), opposé; adverse; ~fall
 s. B. dans le cas contraire,
 sinon. [leit].
 wⁱ'drigkeit f — ~widerwärtig-
 wie (vi) adv. u. q. comment, de
 quelle manière ou façon; ~wie
 sind Sie? quel âge avez-vous?
 ~wie ist es? quelle heure est-
 il? ~wie ist...? quelle est
 la largeur de...? ~lange com-
 bien de temps, depuis quand;
 ~wie Sie sind! que vous êtes
 bon! (Gegens.) comme, (tel)
 que; (jein) lorsque, quand;
 ~wie ich sie auch ist toute (s.)
 russe qu'elle est (s.).
 wie'de (vⁱ'de) f s. B. Hon m
 d'osier. [happe f].
 wie'dehopf (-höpf) m (2g.)
 wie'der (vⁱ'der) de nouveau,
 encore (une fois); (hin...) en
 retour, à s. B. mon tour.
 wie'der... re, ré, versel zurück de
 nouveau, s. B. ~ausbrechen
 éclater de n.; manchmal über-
 fließen s. B. ~eintreten (G^land)
 dégorger (de n. = erneut),
 bad ~vereinigen ~rénir

(vereinigen) de n. Verein-
 nung; s. B. sa'ngen, wie'der-
 sangen; aber s. B. a' b-er'singen.
 wider-a' b(e'n)fangen; ~a' b-
 druck m réimpression f; ~a' b-
 reisen repartir; ~a' nfangen
 v/a. u. v/u. recommencer; ~a'
 nstellen réinstaller (dans sa
 place); ~a' n'nden ~illamer;
 ~a' n'shan (-an'shan) m (2g.)
 reconstruction f; ~a' n'sehen
 relancer; ~a' n'sehen u. der
 stänle s. B. renaissance f; ~a'
 n'sführung f s. B. reprise; ~a'
 n'sehen se relever; ~a' n's-
 brechen éclater de nouveau;
 ~bekommen reconvrer; ~be-
 leben ranimer, ravivifier, rap-
 peler à la vie; ~beziehen rem-
 bourser; ~bringen rapporter;
 rendre; (W.) ramener; ~el'n-
 führen ~établir; ~el'nnehmen
 reprendre; ~el'nnehmen rem-
 barquer; ~el'nnehmen se ren-
 dormir; ~el'nsetzen remettre
 s. B. en possession, rétablir;
 s. B. remise en possession;
 rétablissement m; ~erhalten
 reconvrer; ~erkennen recon-
 naître; ~erlangen reconvrer;
 ~erobem reconquérir, repren-
 dre; ~erschließen réapparaître;
 ~erstatten restituer; (G^ld)
 rembourser; s. B. restitution;
 remboursement m; ~erzählen
 redire, répéter; ~finden retrou-
 ver; ~fordern redemander; ~-
 gabe f reddition; reproduction;
 ~geben rendre, restituer; ~-
 geburt f r. régénération; ~-
 grüßen (-u) rendre à q. son
 salut; ~hall m résonnement;
 écho; ~hallen résonner, réten-
 tir; ~he'rstellen remettre dans
 l'ancien état; rétablir; s. B. ré-
 tablissement m; ~holen (s. B.)
 aller reprendre; ~holen
 (s. B.) aller répéter; ~holen

(-höl'ung) / répétition; / reprise; im „ho'lungs-falle“ dr. en cas de récidive; Zkauen (-kol'en) @a. ruminer; /g. ramacher; Zkauer (-kol'er) m/pl. @l. ruminants; Zkauf m. rachat; Zkaufen racheter; Zkehr (-kër) f @b. (o. pl.) retour m; Zkehren revenir; se répéter; Zkommen revenir; Zkunft (-künft) f @b. (o. pl.) retour m; Znehmen reprendre; Zsagen répéter, redire; Zsehen (a. n.) revoir (m); auf „sehen! au (plaisir de vous) revoir; Zsaufe / second baptême m; Ztaufen rebaptiser; Ztauser m. anabaptiste; Ztrauen remarier; Zum de nouveau; (hinwiederum) d'un autre côté; en retour; Zvereligen réannir (de nouveau); réconcilier; Zverheiraten: sich „b. se remarier. Su. second (ou nouveau) mariage; Zvermieten louer; sous-louer; Zwahl / réélection; Zwählbar électible; Zwäpfen réclamer; Zu"lassen v/a. reconnaître. Wie'ge (vi'gè) f @b. berceau m. Wie'ge-messer n. hachoir m. wie'gen¹ (v) @l. v/n. a. v/a. peser; v/n. a. être du poids de. wie'gen² @a. (Zub) bercer; (schaukeln) balancer doucement. wiegen³ @a. (haben) hacher. Wie'gen...: -fest n = Geburtag: -kind n. enfant m au berceau; -lieb n. berceuse f. wie'bern (vi'ern) @b. hennir. Wie'se (vi'zè) f @b. pré m. prairie. Wie'sel (vi'zèl) n @l. balette f. Wie'sen...: -kräuter n/pl. herbes / (des prés ou) prairiales; -teppich m. tapis de verdure. wie-bie'l? combien (de!); der „le, -te quel, le quantième; den -ten haben wir quel (jour ou) quantième sommes-nous.

wie-mo'hl quelques, bien que. wild (vilt) sauvage; farouche; féroce; (ungefähr) fongueux; emporté; (wütend) irrité, furieux; Ze(r) m. sauvage. Wild n @g. (o. pl.) ok. gibier m; (ein Tier) bête f; cuis. a. venaison f; „braten m. rôti de venaison; „bret (-brët) n @g. (o. pl.) gibier m, venaison f; „blech m. braconnier; Zbieben (-dib'en) @a. braconnier; „bieberel / braconnage m; „fang m. joune étourd(e); Zfremd antidiemont étranger; „garten m. („park) parc, forêt f giboyeuse; „leber n. peau f. de daim; „schaden m. dégât commis par le gibier; „schur f. vitchoua m; „schül(e) m. braconnier; „schwein n. sanglier m; „schwein-kopf m. hure / (du sanglier); „schwein-rüssel m. boutoir; Zwampfend sauvage, agreste. [conaler. Wi'berer (vi'ld'er) m @l. braconier (vi'ld'ern) @l. braconnier. Wi'ldheit (vilt-) f. état m. ou nature sauvage; barbarie; forcé. [vagnon. Wi'ldung ? („fig) m @g. sauvage („ale) f @l. contrée sauvage ou inculte, désert m. fig. chaos m. [laum. Wi'ldhelm (vi'ld'elm) m @a. Gull. Wi'le (vi'le) m @a. (o. pl.) volonté f; böser „mauvais vouloir; freier „libre arbitra; ant. freiem „à bon gré; gegen metuen „en malgré moi; mit „à dossein, après; willens sein avoir l'intention de ...; um „des Zreundes Zu pour l'amour de l'am. Wi'leus...: „äußerung f. acte m. de volonté; „bestimmung f. disposition testamentaire; „kraft f. énergie; „meinung f. volonté, bon plaisir.

wi'll-fa'hren (fa. (dat.) cendendre au désir de q.; déferer (ou acquiescer) à la demande de q.; a. mit accorder (gewähren).
wi'll-fa'brig (-fēriçh) de bonne volonté, (nachgiebig) déferant; complaisant; **zkest** f. déference, obligeance.

wi'llig (vī'lig) de bonne volonté, docile; (zu et.) disposé à; **zkest** f. bonne volonté.

wi'lligen (vī'ligən) (fa. con-venir (in et. à qc.).

wi'll-ko'mmen bienvenu; ~ sein être le (la) bienvenu(e); wilt venir à propos; **zn** (m) (2d. a. **wi'llkommen** m (2g¹. bienvenue f.; f. bewillkommen.

wi'll-kür (-kür) f. (3b. (a. pl.) libre arbitre m; m.p. arbitraire m, bon plaisir m; pouvoir m arbitraire; **herrschafft** f. régime m du bon plaisir; gouvernement m absolu ou despotique.

wi'll-kürlich arbitraire; **zkest** f. caractère m (procédé m) arbitraire. (willer; folsonner.)

wi'll-mein (vī'mēn) (3b. four-
wi'll-mern (vī'mern) (3b. gémir, se lamenter.

wi'll-pel (vī'mpel) m (3l. flamme f. banderole f.

wi'll-per (vī'up^{er}) f. (3d. cil m.

Wind (vīnt) m (2g. vent (a. ch. = wīnang); fig. in den ~ sich legen se moquer de...; **beutel** m blagueur, fausson, farceur; (We-
bau) échandé; **beutelst** (-kont-
lāt) f. (3b. fantasmagorie, gau-
connade; bruch (-brūch) m (2d. (bois) chablis; **büchse** f. a. ca-
rabine pneumatique; **eisn** auf
m hardé; fahne f. girouette;
hafer m folle avoine f.; **hose**
f trombe; **hund** m lévrier (la-
vraie f); fig. tôte f. éventail;
klappe f. soupape; à clapet;

laden m contrevent; **messer**
m anémomètre; **motor** m mo-
teur aérien; **müller** m pro-
priétaire d'un moulin à vent;
podien pl. petite vérole f. vo-
lante; rose f. rose des vents;
schaden m dommage causé
par le vent; **schief** tout de-
travers; schief w. se déjeter;
schlem m paravent; **seile** f. f.
auch lof m; **spiel** n lottérie f.
levron m; **stille** calme; **stille** f.
calme m; **stoss** m, z. d. rafale f.
(stoss) bourrasque f.; **stich** f. m
aire f. de vent, rumb; **sturm**
m bourrasque f.

wi'll-nic (vī'nd^e) f. (3b. (3am2).
dévidoir m; (3b. 2) **erle** m;
d. guindal m; **hieson** m.

wi'll-nel (vī'nd^e) f. (3d. lange m;
maillot m (a. fig.).

wi'll-neln (-n) (3l. enmailloter.

wi'll-nelweich fig. comme plâtre.

wi'll-nen (vī'nd^e) (3c. faire du
vent; a. venter.

wi'll-nen (3a. tordre, tortiller;

(3am2) dévider; (3am2) faire,
treasurer; (mit der Hand) arracher

(de)...; in die Höhe ~ guinder,
hieser, sich ~ se tordre; (sich

um et.) s'enrouler autour de

qc.; (3. 2. 2ad.) **carpenter** à tra-

vers qc. **3a. (Drehung)** tour m;

(3. 2. 2ai) **sinuosité; (3. 2.**

schlange) reptil m (tortueux).

wi'll-nig (vī'nd^{ig}) venteux; es-
t - il fait du vent; fig. évapo-

ré, léger. [gan m.]

wi'll-nig-brant (vī'nd^{ig}) f. oura-

Wind (vī'nd^{ig}) m (2g. signifi-
faire); fig. avis, avisement.

wi'll-nkel (vī'nd^{ig}) m (3l. angle;

(verborgener) **cuis** (3d. réduit;

advokat m avocat **marran;**

ech f. mariage m clandestin;

eisen n équerre f. au fer; **2.**

formig ou (forme d')angle;

haken m équerre f. typ. coin;

posteur; *Äuſelpe* *f* bouchon *m*
(on cabaret *m*) borgue; *~*
makler m courtier marron;
~maſ n équerre *f*; *~ſchreiber*
m écrivain public; *~ſilge (-tſü-*
ghé) m/pl. (2d. détours, blais,
wi'nk(e)lig (-h[e]l[e]) *à* anglos,
angulaire.

wi'uken (-kén) @a. (e-m) faire
signe (à q. de la main, &c.).

wi'ufeln (v[er]u'eln) @f. gémir, *f*
gémir, (Quats, Stinder) pleurer.

Wi'nter (v[er]i'nter) m (2d. hiver; im
ſtärkſten *~* au plus fort de
l'hiver; *~grün* *n* pervenche
f; *~hafen m* port d'hiver; hi-
vernage; *~korn n* semis *m*
d'automne; *~ſtur-gast m* hiver-
neur; *~ſchlaf m* sommeil hi-
vernal; *~ſette f* côté *m* du
nord; *~wetten m* froment se-
mé en automne.

wi'nter-haft (-häft), -lich d'hi-
ver, hivernal; comme en hiver.

Wi'nter (v[er]i'nter) m (2d. vigne-
ron; Traubente(er) vendangeur.

wi'niſſig (v[er]i'niſſig) extrêmement
petit; chétif. [*cime f.*]

Wi'pfel (v[er]i'pfel) m (2d. sommet;
Wi'ppe (v[er]i'ppe) f (3b. bascule.

wi'ppen (-u) @a. basculer; *v/a.*
balancer q.; (Straj) donner
l'estrapade à q.; *tappen und ~*
rogner.

Wi'rbel (v[er]i'rbel) m (2d. tournoie-
ment; tourbillon, tournant
d'eau; sommet de la tête;
(Zwirr) roulade *f*; roulement
(de tambour) (ſchlagen faire);
(Rücken) vertèbre *f*; (Wenſen2)
tournoquet; (Wienſen) cheville *f*;
~betn n vertèbre *f*; *~ſäule f*
colonne vertébrale; *~ſturm m*
tourbillon; (Tropen) cyclone *f*;
~ſtete n/pl. vertèbres *m/pl.*

wi'rbelhaft (-häft), wi'rbelig
(-ig) tournoyant.

wi'rbeln (-n) @f. (v/a. faire)

tournoyer; tourbillonner; faire
un roulement; (Gerat) gristul-
ler; *fig. (Kopf)* tourner.

wi'rken (v[er]irken) @a. agir, (als
v/a. fruchten) opérer, produire
de l'effet; Gutes *~* faire du
bien; @ *klagen, ouvrir; (Tat)*
pétrir. *Su.:*

wi'rklig réel, positif; (*~* *ber-*
banden) effectif; *ade. a.* en ef-
fet; *del. (Schub)* sérieux; *2kel*
f réalité, existence; *in ~* en
effet, de fait.

wi'rksam efficace; actif; *med.*
~ gegen bon pour; *2keit f* effi-
cacité, activité.

Wi'rkung (-küh) f (3b. action;
effet *m*, résultat *m*; *~* *o-krast f*
force d'action, efficacité; *~*
kreis m sphère *f* d'activité; *2o*
~ *los* sans effet, inefficace; *~*
loſigkeit f inefficacité.

wir (v[er]ir) embrouillé; (Haar)
en désordre; (Gesanten) confus.

Wi'r... Kopf m (esprit) brouil-
lon; *~* *stroh n* paille *f* menue;

~ *warr (-v[er]ir) m* (2g. *l.* (a. pl.)
pêle-mêle, chaos, *f* gâchis.

Wi'rren (-en) pl. inv. troubles
m/pl.

wi'rren @a.: durd. ca. *~* em-
brouiller; *aus-er. ~* démêler.

Wi'rſal (-z[al]) n (2g. embrouil-
lement *m*; confusion *f*.

Wi'rſing-kohl (v[er]i'r[ing]-) m chou-
pl. frisés.

Wirt (v[er]ir) m (2g. chef *m* de fa-
mille (dame *f* de la maison);
propriétaire; (gast) *n.* (gast-
st) hôte *m* (hôteesse *f*, ou mal-
treasse de l'hôtel); aubergiste;
cabaretier; logeur, bourgeois;
ein guter *~* sein autre bon éco-
nome ou bon ménager.

wi'rthar (-v[er]irthar) hospitalier;
habitable.

Wi'rte... Haus ~ auberge *f*;
~ *ſente pl.* propriétaires; (ſar

Blumvermieter) bourgeois; *-tisch* f table d'hôte.

Wirtschaft (ˈʁɪftʃt) f (3)b. économie; administration; (Haus2) ménage m (besorgen faire); auberge, cabaret m; *-buffet* m, (geringer) buvette.

Wirtschaften (ˈʁɪftʃtən) ③c. conduire un ménage; exploiter une terre; tenir une auberge; gut ~ être bon économiste ou bon ménager.

Wirtschaftler (ˈʁɪftʃtlɐ) m (2)l. économiste, régisseur; *-in* (ˈʁɪftʃtɪn) f (3)c. femme de charge, ménagère.

Wirtschaftlich (ˈʁɪftʃtlɪç) économique; économique, ménager.

Wirtschafts... *-gebäude* n bâtiment m d'exploitation; économique m; *-geld* n argent m de ménage, pension f; *-hof* m basse-cour f; *-jahr* n exercice m; *-politik* f politique d'économie nationale.

Wisch (vɪʃ) m (2)g. torchon; chiffon (de papier); *-lappen* m torchon, (kleiner) torchonnet f; *-wasch* m (2)g. (o. pl.) galleterie.

Wischen (vɪʃən) ③b. essuyer, frotter; estomper.

Wischer (ˈʁɪʃɐ) m (2)l. peint. battoir f; (3)g. écouvillon; (Wende2) verbe réprimande f.

Wismut (vɪʃmʊt) n (a.m) (2)g. (o. pl.) bismuth.

Wispern (vɪʃpɛʁn), *Wispeln* (ˈʁɪʃpɛʁn) ③b. murmurer à l'oreille, f chuchoter.

Wiss (vɪʃ) ... *-begier* (be) f désir m de savoir; envie de s'instruire; *-begierig* avide d'instruction.

Wissen (ˈʁɪʃən) ③m. savoir qc.; um et. non et. ~ a. avoir connaissance de qc.; nicht ~ ignorer; sehr wohl ~ ne pas ignorer.

Wissen n (2)l. (o. pl.) connaissance f; savoir m; ohne Wissen ~ à mon insu; mit ~ avec connaissance.

scientement; mit ~ s. v. seins Vater's son père sait (savait) que; *-s-brang* m, *-s-durst* m désir de s'instruire; *-wert* digne d'être connu, intéressant.

Wissenschaft f science; (die) *-en* les belles lettres; savoir m; (Kenntnis) connaissance; *-lich* scientifique.

Wissenschaftlich (vɪʃˈʁɪftʃtɪç) avec connaissance de cause, scientem. [éventer.]

Wistern (vɪʃtɛʁn) ③l. flairer.

Wistern (ˈʁɪʃtɛʁn) f (3)b. temps m, température; ch. vent m, (Eigenschaft) flair m; (vom Wind) fumer m; *-s-einstufung* m/pl. influences f/pl. a. atmosphériques; *-s-verhältnisse* n/pl. conditions f/pl. météorologiques; auch s. température f. [m.]

Wistum (vɪʃtʊm) n (2) a. douaire

Witwe (vɪʃvɛ) f (3)b. veuve; (sachliche) douairière; *-n-gehalt* n pension f (de veuve); *-n-kasse* f caisse des veuves; *-n-stand* m veuvage.

Witwer (ˈʁɪʃvɛ) m (2)l. veuf.

Witz (vɪʃt) m (2)g. (Eigenschaft) esprit; bon mot (pl. den), raillerie f; *-e* trichen faire de l'esprit; *-blatt* n journal amusant ou satirique; *-bold* (-bölt) m (2)g. faiseur d'esprit, farceur.

Witzel (ˈʁɪʃtɛʁl) f (3)b. attention d'esprit; plaisanterie de mauvais goût.

Witzeln (vɪʃtɛʁln) ③l. faire de (ou vouloir après) l'esprit; se railler (über de). [piquant.]

Witzig (ˈʁɪʃtɪç) spirituel; (2) a.)

Witzigen (ˈʁɪʃtɪçən) ③a. rendre plus sage, f dédaigner; gewigigt avisé.

wo (vɔ) ad; s. v. en quel lieu f; Pöblich, wo ... Londres, ville où on dans laquelle; gehen.

wo hier quo: (F = irgend.)
quelque part; ~ auch immer
où (on en quelque endroit) quo
mit subj.: (= wenn) si; ~ nicht
sinon.

wo (vô) ... (vor Vokalén **wo**(vôr)
...): vertritt oft was (pron. int.,
rel. u. indef.), selten richtig welcher
nsw., nie richtig wer; nie Über-
setzung der prp. oder des adv.
richtig sich nach dem Zusammen-
hang; z.B. ~mit (macht man das?)
avec quoi, (beschäftigt ihr euch?)
de ou à quoi, (kann ich Ihnen
helfen?) en quoi (puls-je vous
servir?); ~wor fürchtest du dich?
que crains tu?; ~du rch (~hin-
durch) par où; ~fe'rn ai toute-
fois; pourvu quo (mit subj.);
~fe'rn nicht à moins que ... ne ...
(subj.); ~ge'gen (= ~hingegen)
tandis que; ~be'r d'ou?; ~bl'n
ou; vers où?; ~r-a'nt f/g. (wissen)
~sain man ist où l'on en est;
~r-au'f (sentir) après quoi; ~r-
au's (= ~her) d'ou; ~se'bst
où; ~ju' z.B. dans quel but?;
~ju (das)? à quel bon (cela)?

Woche (vô'q*) f (3)b. semaine;
vier ~n mû un mois; die ~haben
être (de semaine ou) semai-
nier (être f); in ~n sein être
en couches; in ~n kommen ac-
coucher (mit de).

Wochen...: ~best n couches
f/pl.; ~blatt n feuille f hebdo-
madaire; ~fliehen f/pl. (Wu-
schlagesseuf); ~geld n, ~lohn
m (salaire m de la) semaine;
~suppe f brouet m de l'accou-
chée; ~tag m jour de (la) se-
maine, jour ouvrable.

Wöchentlich (vô'n'q*nu'q*) de
chaque semaine; (z.B. Bericht
m bulletin) hebdomadaire;
adv. toutes les semaines, par
semaine.

Wöchnerin (vô'n'q*nu'q*) f (3)b.

Wo'ge (vô'gh*) f (3)b. vague, flot
m, lame; f. Velle.

wo'gen (..a) 3sa. rouler des
vagues; (seiber) ondoyer; (au-
sen) palpir.

wohl (vôl) bien, empr. mieux,
sup. le mieux; ~! eh bien!
soit!; ja ~ (mais) oui; ~ dem
... heureux celui ...; ~eben etc
~! adieu! portez-vous bien;
nicht ~ sein être indisposé.

Wohln (2)g. (s. pl.) bien m, (Wohl-
ergehen) bien-être m, (Wohl) bou-
heur m, (sein) salut m; auf 3ht
~ zum ~sein! à votre santé!

Wohl...: 2a° n! eh bien!, al-
lons!; 3anständig décent, bien-
séant; 2au'f bien portant; a.
= 2an; 2bedächtig réfléchi;
2besinden n (~sein n) bien-
être m; (bonne) santé f; 2be-
hagen n (sentiment m de)
bien-être m, aise f; 2behalten
sain et sauf; (3.) bien con-
servé; ~ergehen n bien-être
m; ~fabri f prospérité f, salut
m; 2fell a, u, adv. à bon mar-
ché; 2feiern à meilleur marché;
am 2feisten au plus bas prix;
~festheit f bon marché m; 2ge-
born als 2ter nicht zu übersehn;

~gefallen n plaisir m; 2gefällt
agréable; satisfait; 2gemut
mit partir d'une bonne inten-
tion, amical; 2gemut (-gh*mut)
gai, de bonne humeur; ~geruch
m bonne odeur f, parfum; ~
geschmack m bon goût; 2gestimt
bien intentionné; 2gestirbt de
bonnes mœurs; ~gestalt f bel-
les formes pl.; 2gemogen bien
affectionné; ~gewogenheit f
affection; 2habend à son aise;
aise; ~habenheit f aisance;
~klang m (~laut m) harmonie
f; gr. euphonie f; 2klingend
harmonieux; ~leben n vie f de
délices; bonne chère f; 2wohl-

nend bien intentionné; **Pre-**
bend a. disert; **Erleuchtend** (= **Beleuchtend**) odorant, parfumé;
Schmeckend de bon goût, sa-
voureux; **Stand** m bien-être;
alliance f; **Statt** f bienfait m;
Säßer m bienfaiteur (trice f);
Stätig bienfaisant, charitable;
Tätigkeit f bienfaisance, cha-
rité; **Stun** faire du bien; **Ver-**
bleut a. juste; **Verhalten** n
bonne conduite f; **Zwecklich**
prudemment; **Zwollen** vouloir
du bien; **Wollen** n bienveil-
lance f; **Zwollend** a. bien-
veillant.

Wohn (vô'n) ... **haus** n mal-
son f d'habitation; **ort** m (= **platz** m, **St** m) lieu de sé-
jour; demeure f (fixe), rési-
dence f; art. domicile m; **stube** f, **stimmer** n chambre f
(ou l'on se tient ordinaire-
ment), salon m.

wohnen (vô'n) **wo** a. habiter, de-
meurer; être logé; être domi-
cilié, résider. **wo** n. logement m,
(appartement) appartement m; art.
domicile m.

wohnbast (wôst) demeurant,
habitant; domicilié; sich ~ nie-
berlassen s'établir.

wohlich comfortable.

wölben (vôl'bén) **wo** a. voûter;
bomber. **wo** n. voûture; bom-
bement m; convexité; (**Wölbung**)
voûte.

Wolf (vôlf) m (**Wd**) loup (louve f);
fig. a. écorchure; sich ~ rinen ~
gehen od. reiten s'écorcher.

Wölfe ... **grube** f ch. louvière;
Wau m de loup; **Wund** m
chien-loup; **Wäger** m a. louve-
tier; **Wlich** f euphorbe m.

Wölke (vô'lke) f (**Wb**) nuage m,
(bois) nuage; (**Wolke**) nuage; **W-**
bruch m pluie f torrentielle;
Wimmel m ciel nuageux;

Wol a. nuageux; **W-jug** m
passage des nuages.

wo'lig (wô'lig) nuageux (a. wol-
lenartig); couvert de nuages;

Wo'll (vô'll) ... **arbeit** f travail
m ou laine, lainage m; **Wartig**
laineux; **Wess** n suini m; **W-**
haar n brin m de laine; che-
veux m/pl. cotonnés; (**Wiger**)
ch. arépus, laine f; **Wändler**
m a. lainier; **Windustrie** f in-
dustrie lainière; **Wämmer**
(-kämmer) m (**Wl**) cardeur de
laine; **Wragend** so. m. & lani-
gère; **Wieg** n bates f/pl. A
laine; f. a. **Wollen**...

Wo'lle (vô'll) f (**Wb**) laine, (= **Wlich**) toison; in der ~ **W-**
avoir les pieds chauds.

wo'llen (vô'll) **wo** a. vouloir; (**W-**
absichtigen) avoir l'intention de
...; (**Worden**) exiger; **Weder** ~
aimer vouloir; **Wit** ~ **sehen** nous
rattrons; **Woh** **Woh** **Woh** (**Woh**)
plût à Dieu (à Dieu ne plaise)!

Wo'llen ... **Wille** m **Wille** de
laine; **Waren** f/pl. articles
m/pl. au laine, lainerie **W-**
zeug n a. laine f, lainage m.

wo'llig (wô'lig) lainoux.

Wo'llust (vô'llust) f (**Wl**) volupté;
m.p. luxure.

wo'llüstig (wô'llüstig) voluptu-
eux; luxurieux.

Wo'llüstling (wô'llüstling) m (**Wl**) vo-
luptueux; (**Wüstling**) débanché.

Wo'nn (vô'nn) f (**Wb**) délice m
(m pl. f), ravissement m; **ge-**
fäß n sentiment m délicieux;
leben n vie f délicieuse; **W-**
monat m, **Wmonat** m mois de
mai; **Wstrunken** ivre de joie,
pfort en extase f = **W-**
Wm; **Woll** (= **Wonnig**, **Wonnig-**
lich) délicieux, ravissant.

wo'rseln (vô'rse'n) **wo** a. venter;
Wor... f. **Wor...** fanner;

Wort (vôrt) n (**Wb**)... **Wort**...

wenig (2g. (singeln) mot *m.*,
vocabulary *m.*; (Wede) mot *m.*, (be-
eintamer) parole *f.*; das ~ füh-
ren porter la parole; Mann
von ~ homme *m.* de parole; 2-
arm (Sprache) *f.* langue) pauvre;
2brüchig mit manquer à sa pa-
role; parjure; ~fügung *f.* con-
struction; ~führer *m.* qui por-
ter la parole, porte-parole;
orateur; ~gebühr *f.* tarif *m.* (ou
taxe) par mots; ~gesecht *n.* dis-
pute *f.*; ~geklügel *n.* cliquetis
m. de mots; ~gepränge *n.* ter-
mes *m./pl.* pompeux; 2getreu
littéral; *adv.* à la lettre; 2karg
avare de paroles, taciturne;
~klauber (-kläuber) *m.* éplu-
cheur de mots; ~laut *m.* la
texte (même); 2reich riche en
mots; *adv.* verbeux; ~schätz
m. (-s Schätz) vocabulaire;
~schwall *m.* verbosité; ~stumm
m. sans littéral; ~spiel *n.* jeu *m.* de
mots; calembour *m.*; ~stellung
f. construction; ~streit *m.* dis-
pute *f.* (über Worte de mots);
~verbreher (-fordröer) *m.* (2l.
chicanier; ~wechsel *m.* dis-
cussion *f.*, dispute *f.*

Wörter (vö'rtər) ... -buch *n.*
dictionnaire *m.*; (Wörterbuch, Dik-
tion) lexique *m.*; ~sammlung *f.*,
~verzeichnis *n.* vocabulaire *m.*

wörtlich littéral, textuel; *adv.* a.
mot à mot; (Wortbildung) verbal.

Wrack (vräk) *n.* (2g. débris
m./pl. d'un vaisseau; v. brisé.

wir'gen (vri'gən) @b. (Wacke)
tordre.

Wu'cher (vö'chər) *m.* (2l. (s. pl.)
usure *f.* (treiben faire l'a.); ~-
blume *f.* chrysanthème *m.*; ~-
sinn *m.* intérêt usuraire.

Wu'cherer (-ər) *m.* (2l. usurier.

Wu'cherhaft (-häft), Wu'cherisch
(-isch) usuraire; ~ aufkaufen
accaparer.

Wu'chern (-n) @f. (bis. 7) se
reproduire rapidement, pullu-
ler; *fig.* a. se propager; être de
bon rapport; faire l'usure; mit
et ~ tirer usure de qe.

Wuchs (vüch) *m.* (2d. (Wachst)
croissance *f.*, crue *f.*; (Wesalt)
taille *f.* (bis. Höhe) stature *f.*

Wucht (vücht) *f.* (3b. (s. pl.) pe-
santeur, poids *m.*; force, éner-
gie. [(beaucoup); a. *fig.*]

Wu'chten (vü'chtən) @c. peser]

Wu'chtig (-ich) pesant, lourd; *fig.*
énergique.

Wü'hlen (vü'len) @a. fouiller;
pol. agiter les esprits.

Wü'bler (-ər) *m.* (2l. fouilleur,
zo. pl. (animaux) fouisseur; *pol.*
agitateur.

Wü'blevel' (-vü'blē) *f.* (3b. mo-
nopol. politiques. [grogis-
]

Wü'blerisch (vü'blērisch) *pol.* déma-
-

Wu'ne (vö'ne) *f.* (3b. f. 2banc-

Wust (vüst) *m.* (2d. n. f. (2b.
(Wand) bonnet *m.*; coussinet
m. (= kleines Kissen). [bourrelet.]

Wüstig (-ich) en forme de

wund (vünt) écorché, exco-
-

Wu'nd... -artzel kunst *f.* chi-
rurgie; -arzt *m.* chirurgien;

opérateur; -fieber *n.* fièvre *f.*
traumatique; -mittel *n.* vulné-
raire *m.*; -salbe *f.* onguent *m.*

vulnérable.

Wu'nde (vü'nde) *f.* (3b. blessure,
(Stene) plaie.

Wu'nder (-r) *n.* (2l. miracle *m.*;
(Wunderwörter) prodige *m.*; (3. 2b.
Wunder) merveille *f.*; es nimmt
mit 2je suis étonné; ~ding *n.*

chose *f.* merveilleuse, prodige
m.; ~glaube *m.* croyance *f.* aux
miracles; ~kind *n.* prodige *m.*;

~märchen *n.* conte *m.* fantas-
tique ou de fées; ~tat *f.* mi-
racle *m.*; ~täter *m.* thauma-
-

turge; ~tätig miraculeux; ~-
tätigkeit *f.* thaumaturgie; ver-

tu miraculeuse; *-flet* n animal m prodigieux, phénomène m; *Wohl* merveilleux; *-welt* f monde m enchanté; *-weisen* n prodige m.

Wunderbar miraculeux, prodigieux, merveilleux; surnaturel; singulier, moult.

Wunderlich bizarre, étrange; (taumisch) difficile; *Wust* f bazarre, étrangeté.

Wundern (vündern) *Wd.* étonner, *fidh* ~ a. être surpris.

Wüne (vön'ne) f *(Ab.)* trou m fait dans la glace.

Wunsch (vüns) m *(2d.)* désir; (*Wd.* *aber* *ausgesprochen*) souhait, (*Wd.* *ger*) vœu; *nach* ~ à souhait.

Wünschel-rute (vünsel-) f baguette divinatoire.

Wünschen (vünsen) *Wd.* désirer; (*e-m*) souhaiter (à q.); *-s-wert* désirable.

Würde (vür'de) f *(Ab.)* dignité, noblesse; mérite m; *-n-träger* m dignitaire; *Wohl* a. digne.

Würdig (vür'dig) digne; respectable; *Wust* f mérite m; dignité.

Würdigen (dighen) *Wd.* juger digne; (*Wd.* *schon*) apprécier; *(Wd.)* *feiner Antwort* ne pas daigner répondre à q. *Wd.* appréciation.

Wurf (vürf) m *(2d.)* jet, projection f; coup (a. bon *Wurf* *ausw.*); (*Wd.* *Wundt*) mise-bas f; (*Wd.* *Wundt*) portée f; *-geschoss* n projectile m; *-geschütz* n machine f ballistique; *Wurf* f ligne de projection (ou art. de tir); *-scheibe* f disque m; *-speer* m, *-spieß* m javelot, a. dard.

Wurfel (vürfel) m *(2d.)* (*Wd.* *Wd.*) dé; (*Wd.* *Wd.*) carré; (*Wd.* *Wd.*) cube; *-becher* m cornet; *-bude* f échoppe de foire où l'on joue aux dé; *-form* f forme cubique; *-koble* f galle m.

Wurder m sucre en morceaux cubiques. (*Wd.* *Wd.*)

Wurflig (Wd.) quadrillé; cubique.

Wurfeln (Wd.) *Wd.* jouer aux dé; (*Wd.* *Wd.*) couper par petits carrés.

Würgen (vürg'en) *Wd.* *Wd.* étouffer, (*Wd.*) étrangler; faire des efforts pour avaler ou pour vomir; *Wd.* *Wd.* égorger, massacrer.

Wurangel (vür'rk-) m ange exterminateur.

Würger (Wd.) m étrangleur, égorgeur; (*Wd.*) pie-gris m.

Wurm (vürm) m *(Wd.)* ver; *-am Finger* parasite; *Wd.* *Wd.* vermifuge (a. m. *-mittel* n);

Wurmling vermiculaire; *Wurm* m, *-mehl* n vermoulure f; *-stich* m piqure f de vers, vermoulure f; *Wurmling* (Wd.)

pique des vers (f. *Wd.* *Wd.*) verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

Wurmling verrou; (*Wd.*) verrou (a. *Wd.*)

(ling *m* drageon *m*, (am Baum)
talle *f*; *Werk n* racines *f/pl.*;
wort *n* mot-racine *m*; Zahl *f*
racine d'un nombre; Zeichen
n (signe *m*) radical *m*.

wurjein (a) *vi* pousser des
racines; prendre ou avoir pris
racine; sich fest ~ s'enraciner.
wurjen (vü'riçen) *vi* assai-
sonner (a. fig.); épicer; aro-
matiser. [aromatique.]

würzhaft (häft), würzig (ig) *adj*
Wust (vüçt) *m* *2g* amas confus,
chaos, fatras; (Schmutz) crasse *f*.
wüßt (vüçt) désert, inculte;
(wire) confus; (roh) rude; (stuten-

los) libertain; ein ~es Leben
führen vivre dans la débauche.
Wüste (vü'çte) *f* *3b* désert *m*;
solitude. [bauché, libertain.]
Wüstling (Ling) *m* *2g* dé-
but (vout) *f* *3b* (a. pl.) fureur;
pfort rage.

wütten (vü'ten) *vi* être en
fureur; (toben) se débattre avec
rage; (Sturm) se déchaîner avec
furie; (Wut, a. d. B. Tyrann) dé-
vir. [werben entror en fureur.]
wütend furieux, F enragé; ~
Wüterich (vü'trich) *m* *2f*
homme furieux ou féroce;
tyran sanguinaire.

X

X (ikç) *n* inv. X *m*; e-m ein X für
ein U machen tromper (mysti-
fier) *q*; ~Beine *pl* jambes *f*
on X, Z-beinig cagneux; ~

Strahlen *m/pl. phys.* rayons X.
rayons Röntgen.

Xenien-dichter (kçç'nien-) *m*
auteur de(s) xénien *f/pl.*

Y

Yak (yäk) *m* *2l* ya(c)k.
Ya'ms-wurjei (yäk'ing) *f* *3b* *2g*
yam *m*; (Rens) racine d'igname.

Ya'nkeetum (yäk'k'etum) *n* *2b*
(v. pl.) les yankees; a. B. ma-
nières des yankees.

Z

(Wgt. auch T.)

Zä'achen (tçç'kän) *n* *2l*
languette *f* (de robe); (an
Seiten) picot *m*.

Zä'äe (tçç'k'e) *f* *3b*, a. (a) *m*
2l R. dentelure *f*, languette
f; pointe *f*, *pléogr.* dent *f* (a.
d. B. Eggen); (Gabel) fourchon
m; (an Mauerkrone) créneau *m*.

Zä'äen (än) *vi* a. denteler, dé-
chiqueter.

Zä'dig (ig) *adj* garni de pointes,
(dilig) rameux, denté.

Zä'gen (tçç'ghen) *vi* a. manquer
de cœur; hésiter.

Zä'gaff (tçç'khäft) *adj* craintif, ti-

mide; Zigkeit (ig) *f* timidité,
irrésolution.

Zä'h(e) (tçç'h) *adj* tenace; (hartnäck)
opiniâtre; (wie Leder) coriace;
(steif) visqueux; (vin) gras;
ein ~es Leben haben avoir la
vie dure.

Zä'heiß, Zä'higkeit (tçç'hä-)
ténacité; opiniâtreté; visco-
sité; dureté. [chiffre *m*.]

Zahl (tçh) *f* *3b* nombre *m*;
Zä'h!... *pr.* numéral a. (d. B. ~

abber) *n* adverbe *m* num.); *2b*
los, ~s innombrable; Zä'ch
nombreux, en (grand) nombre.

-wort *n* nom *m* a. de nombre;
-zeichen *n* chiffre *m*.

3a'bi²... : *am* *n* trésorier *f*,
caissier *f*; *kehlner* *m* garçon
qui fait l'addition; *meister* *m*
payeur, (x. capitaine-) trésorier;
pfennig *m* fiche *f*, jeton;
stesse *f* bureau *m*, (compteur)
guichet *m*; *tag* *m* jour du
paye; *stisch* *m* comptoir, bureau;
wert *m* valeur *f* numéraire.

3a'bi (tç'bi)... : *apparat* *m* compteur;
(mit Drehtreu) tourniquet (compteur); *breit* *n* (*stisch* *m*)
comptoir *m*; *karte* *f* carte
pour le recensement.

3a'biar payable.

3a'biar nombrable.

3a'biel (tç'biel) *3a*. payer, acquitter. Su.

3a'biel (tç'biel) *3a*. compter, faire le dénombrement (*m* ou recensement *m*) de.

3a'bler (tç'biel) *m* (3l. payeur,
3a'bler (tç'biel) *m* (3l. compteur;
(3a'biel) numérateur.

3a'biung (tç'biung) *f* (3b. payement *m*; *Beistellung* (aîn-
bielung) *f* (3b. suspension (de payement), faillite; *Be-fähig*
solvable; *Be-fähigkeit* *f* solvabilité; *Be-frist* *f* délai *m* de payement; *Be-mittel* *n* valeur *f*; *Be-termin* *m* terme, échéance *f*; *Be-unfähig* insolvable; *Be-unfähigkeit* *f* insolvabilité.

3a'bi (tç'bi) (3b. Biok) privé, (3a'bi) domestique; (3a'bi) ap-
privoisé; (3b. Biok) traitable, doux.

3a'biar (tç'biar) *m* comptable.

3a'biel (tç'biel) *3a*. apprivoiser; *3a*. compter; (3a'biel) maître-
triser. Su. (3a'biel) domestique.

3a'bi (tç'bi) *m* (3d. dent *f*; *art*
m dentiste (breveté); *3a'bi*
stabe *m* (3a'bi) dentale *f*.

3a'bi / brosse à dents; *3a'bi* /
carie des dents; *3a'bi* / fièvre
f de dentition; *3a'bi* / gon-
cive(s) *f* (pl.); *3a'bi* / dentifor-
me; *3a'bi* / aboca *m* de la goncive; *3a'bi* /
chirurgie dentaire; *3a'bi* / al-
véole dentaire; *3a'bi* /
3a'bi / dentiste (qui fait
des dents artificielles); *3a'bi* /
odontologie; *3a'bi* /
dentifère; *3a'bi* /
brèche-dent; *3a'bi* /
nerf dentaire; *3a'bi* /
poudre / dentifrice; *3a'bi* /
roue / dentée; *3a'bi* /
pigna *m*; *3a'bi* /
m de fer à émaille;
3a'bi /
dentifrice (*m*); *3a'bi* /
to. pl. rage / de dents;
3a'bi /
mal de dents;
3a'bi /
émaille; *3a'bi* /
(3a'bi) *m* (3l. carie-dent;
3a'bi /
choc; *3a'bi* /
dentition *f*; *3a'bi* /
(de dentiste), pignon *m*.

3a'bi (tç'bi) ... : *3a'bi* /
(3a'bi) (*n*) (3l. (a. pl.) grip-
pement *m* de dents, *3a'bi* /
n (3l. (a. pl.) *n* échaquement *m*.
3a'bi (tç'bi) *3a*. faire des
(ou des) dents, *3a*. dentition;
e/a. (3a'bi) dentier, *3a*. den-
ture.

3a'bi (tç'bi) *f* (3b. larme; pl.
3a'bi. larmes *m*/pl.

3a'bi (tç'bi) *m* (3g. larmes, barre).

3a'bi (tç'bi) *m* (3l. anadot).

3a'bi (tç'bi) *f* (3b. pince (a.
pl.); (3a'bi) *n* tenailles pl.,
(3a'bi) pincette.

3a'bi (tç'bi) *m* (3g. (a. pl.)
querelle *f*, dispute *f*; *3a'bi* /
nir *m* chercher querelle *a*
q; *3a'bi* /
cure; *3a'bi* /
sprit *m* (3b).

③b. écorniflour; -schuld/dette
 de cabaret.
 Ze'ne (tē'ne) f ③b. (Antell) écol
 m; (Berger) consommation; ③
 mine, [nomant], F faire ribote.
 Ze'nen (tē'n) ③a. boire (copieu-
 se'ner (tē'n) m ③l. (grand) bu-
 voir.
 Ze'neret' (tē'neret') f ③b. =
 Ze'ne (tē'ne) f ③b. sequin
 m.
 Ze'ne (tē'ne) f ③b. tique (des)
 Ze'ner (tē'ner) f ③d. cédre m.
 Zed'ren (tē'd'ren) ③g. cédre.
 Ze'ne (tē'ne) f ③b. (a. Zeh [tē]
 m ③g. ob. ③a.) doigt m (du
 pied); große - (gros) orteil m;
 auf den -n (spigen l) gehen mar-
 cher sur la pointe des pieds;
 -n alle n phalange f.
 Zehn (tē'n) f ③b. dix m; -en
 n ③g. décade m; -ender
 f ③d'er) m ③l. (cart) dix cors;
 Zehn, Zählung (-Zählung) décade
 (c. m); Zählung décade; -
 pfennigstück n a. nickel m.
 Ze'ner (tē'ner) m ③l. (Zehn) v.
 Zehn) dizaine; (Zählung) dizaine
 f (a. = etwa [gegen, au die] zehn
 10, Personen de personnes);
 Zehn f de dix 10. Zehn.
 Ze'hute (tē'ute) m ③a. (Zählung)
 dime f. [dime; payer la dime].
 Ze'huten (-n) ③c. lever la dime.
 Ze'ne (tē'ne) ... -fieber n fièvre f
 hactique; Zehn drayé; -geß
 n, -großen m, -pfennig m
 viciatique m. (Zehn) charité f.
 Ze'hren (-n) ③a. se nourrir,
 vivre (von d); (au ct.) consu-
 mer (ou ronger) qc.; faire
 maigrir; (1. ③. Sport) exciter
 l'appétit; (ab-) se consumer,
 maigrir. ③a. consommation;
 (Nährung) phisale.
 Ze'hren (tē'hren) n ③l. algues m;
 algal m; (Zehn, Waren) n.
 -marque f; -brett n planche f.

à dessin. -buch n f. -Zeh;
 -Zeh m interprète (des al-
 gues), astrologue; -Zeh n ca-
 hier m de dessin; -Zeh f
 (art m du) dessin m; -Zeh
 n papier m à dessin; -Zeh
 f langage m par signes; -Zeh
 f modèle m (de dessin).
 Zeh'nen (tē'n) ③c. dessiner;
 marquer; [unir] signer; (1. ③.
 1. Mart) souscrire pour. ③a.
 dessin m; marque; signature;
 subscription.
 Zeh'ner (tē'ner) m ③l. desina-
 teur; souscripteur.
 Zeh'ner-bär (tē'd'er) m ours
 inoffensif. [Zehner]
 Zeh'ner (-n) ③d. taller les
 Zeh'ner-finger (tē'h'en) m index.
 Zeh'gen (-en) ③a. montrer.
 faire voir; (bezeugen) témoigner;
 (Zeichnung) marquer; v. n. être
 dirigé (nach v. n.).
 Zeh'ger (-ger) m ③l. indicateur.
 (Zeh) aiguille f; (Zeichner) ③
 index.
 Zeh'hen (tē'h'en) ③r. accuser.
 Zeh'le (tē'le) f ③b. ligne, neur
 -alinea m; rangée; série. ③n.
 melle à la ligne, par ligne(s).
 Zeh'le (tē'le) f ③l. m. ③g. tarin, m
 saria; linderer - jeune étourdi.
 Zeh'zeit (-zeit) ③b. temps m; époque.
 (Zeh) âge m, siècle m; heure;
 auf - A crédit, à terme (m);
 mit der - à la longue; sur
 - (1. ③. Pomer) du temps de,
 aus (l) temps de, (Zeh) au
 temps utile; actuellement; das
 hat - cela ne presse pas.
 Zeh'zeit -adigung m période f,
 époque f; -alter n âge m,
 siècle m; -angabe f date; -
 begebenheit f événement m
 contemporain, actualité; -
 dauer f durée; -folge f suite
 (gr. concordance) des temps;
 Zeh'zeit conforme à l'heure.

v/a. briser, mettre en pièces, (sich den Kopf so) casser; v/n. so briser; 2bre'chlich (-brö'chlich) cassant, fragile; 2bre'chlichkeit (-epl.) fragilité; 2brö'chein (2brü'meln, v/n. s') émi(eti)er; (s. B. Heften) s'effriter; 2brü'chen écraser; (2brü'ten) chiffonner; 2fa'hren a. décon-ner; (B.) très distraits; dour-di; 2fa'hen tomber en ruine ou en décadence; se brouiller avec q.; se diviser (en plusieurs parties); 2fe'hen d'éc. mettre en lambeaux, déchirer; 2fiel'schen (-fiel'sen) d'éc. dilacérer, déchirer; 2fiel'schen (no) fondre; 2fre'hen ronger; (saut) cor-roder; 2ne'hen (no) fondre; 2alle'bern s. B. gr. décomposer, analyser; an. faire l'anatomie de, disséquer; an. anatomie, décomposition; analyse; dis-section; 2ha'ten hacher; 2bau'en trancher (a. fig.); détailler; (sich. Schälzettel) dépicer; 2kau'en brayer avec les dents, bien mâcher; 2klei'nern (-klei'nern) s. B. réduire en petits morceaux; 2kni'rscht (-kni'rcht) a. contrit; 2kni'rschung (-kni'r-schung) f. s. B. xl. contrition; 2kni'tern froisser, chiffon-ner; 2ko'chen (v/a. faire) trop cuire; (zu Brel) être réduit (v/a. réduire) en bouillie; 2kra'hen égratigner; 2kri'meln (v/n. n. sich 2 s') émi(etti)er; 2la'ssen (s. B. Brel) fondre; 2le'gen décomposer; (s. B. Brel) découper; chem. analyser; an. dé-composition; analyse; 2lö'sern (-lö'sern) s. B. trouver; 2lu'mpt (-lü'mpt) (réduit) en lambeaux, déguenillé; 2ma'l-men (-mä'lmen) s. B. brayer, écraser, pulvériser; fig. éca-sar, fondroyer; 2ma'gen ronger.

(belegen) entroder; 2pflü'men (Blume) effeuiller; 2pla'gen écorer, écaler; 2que'l'schen écraser; meurtrir; 2rei'ben venir par le froissement; (s. B. phm.) irriter; brayer; 2rei'ben (v/n. so) déchirer, mettre en pièces; (s. B. Brel) briser; (s. B. Brel) rompre; an. dilacérer; an. dé-chirement m.; dilacération; path. rupture; 2rinnen (s. B.) fondre; fig. s'écrouler; 2ri'sten-heit (-ri'sten-) f. déchirement m.; (s. B. Brel) division; 2ri'sten (-ri'sten) s. B. mettre en désor-dre, dialoguer; fig. déranger; (s. B. Brel) délabrer; (s. B. Brel) ruiner; an. désordre m.; dérangement m.; ruine; 2rü'gen scier; 2sche'hen (v/n. so) bri-sar; 2sche'hen percer (briser) d'un coup de feu ou à coups de canon; 2schla'gen v/a. briser (fracasser) à coups de marteau, etc.; fig. wie 2-schlagen fu être brisé; sich 2-schlagen (s. B. Brel) manquer, se rompre; (s. B. Brel) être déçu; 2schme'tern fracasser, fon-droyer; 2schnei'ben couper en morceaux; (s. B. Brel) découper, dépicer; 2se'hen décomposer, dissoudre; an. décomposition; 2spa'hen fonder; 2spü'tern (v/a. faire) voler en éclats; (s. B. Brel) v/a. éparpiller (v/n. a. sich 2spü'tern a'ep.), gaspiller; 2spre'ngen faire éclater, éru-ver; 2 mettre au déroute; 2spri'ngen éclater; se briser, se rompre; 2sta'mpfen concasser; (s. B. Brel) pilier; brayer; (s. B. Brel) fouler aux pieds; 2stäu'ben ré-duire en poussière, pulvériser; 2stäu'ber (-stol'ber) m. (s. B. Brel) polyvalent, irrorateur; 2stie'ben (B.) se disperser; 2stö'ber (-stol'ber) d'arracher.

tible; **Zstō'ren** détruire; démolir; **Zstō'rend** a. destructif, destructeur (trice f); **~stō'rer** m destructeur; **~stō'rung** f destruction; démolition; ruine, ravage m/pl.; **Zstō'sen** pillar, concasser; casser en heurtant contre qq.; **Zstreu'en** disperser; (Atelnetes) éparpiller; distraire q.; amuser q.; **Zstreu't** (-strol't) a. s. dispersé; éparé; fig. distrait; **~streu'theit** f distraction, préoccupation (d'esprit); **~streu'ung** (-strol'ung) f (D. b. dispersion; distraction, diversion; **Zstreu'ungo-süchtig** (-süchtich) avide de distractions; **Zstük'lein** mettre en petits morceaux; déchiquer; (Zetten) parceller; (Zerschnit) morceler; Su. parcellément m, morcellement m; **Zteil'tbar** divisible; **Zteil'en** diviser en deux (ou plusieurs) parties; démembrer; décomposer; (auszissen) fondre, résoudre; Su. division; démembrement m; décomposition; **Ztre'ten** écraser (du pied); fig. fouler aux pieds; **Ztrü'mern** (-trü'mern) D. b. briser, frayer; démolir; Su. destruction, démolition; **~wä'rfe** (-wä'rfe) n D. h. différend m, désaccord m, f brouille f; **Zuq'fou** boussiller; (Paare) (d)écrouler. (céréalos.)

Zerea'lien (tseres'lyen) f/pl. inv. **Zeremonie'** (-mōn', a. Jü'nyō) f D. l. a. D. h. cérémonie.

Zeremonie'll (-mōn'ēll) n D. g. cérémonial m; Z (umstände machend) cérémonieux.

zernie'ren (tsern'ron) n D. g. cerner. Su. cernement m.

Zerr-bild (tser'v) n caricature f, charge f.

zē'ren (-en) D. h. trailler, tirer (avec violence); (et. in der Zeit.)

traîner (dans la boue); (bis Kleider vom Leibe) arracher.

zertie'ren (tser't'ron) D. g. se. concourir pour les places.

Zervela'twurf (tser'vōl't-) f corvée m.

Zē'ter (tser'ter) n D. l. : (ob. 2) schreien jeter les hauts cris; (über e-n) crier haro sur q.

Zē'tel (tser'tel) m D. l. petit (bon) de papier; (beschieben) billet; (Wang) fiche f; (Wahl) bulletin; the. affiche f; étiquette f; (Weber) chaîne f; **~ankleber** (-ankleber) m D. l. colleur d'affiches, afficheur; **~austräger** m colporteur d'affiches; **~bank** f banque d'émission; **~wahl** f scrutin m (par bulletins).

Zeng (tserik) n D. g. (Wohns) matière f; (Gerät) ustensile m/pl., outils m/pl.; (gewebe) étoffe f, tissu m; vêtements m/pl.; (a. s) chose f de rien; dummheit - dattion f/pl., chansons f/pl.; **~bruder** m gantier; **~fabrik** f manufacture d'étoffes; **~feldweibel** m embaucheur du matériel d'artillerie; **~haus** n arsenal m; **~presser** (-presser) m D. l. calicteur; **~schleber** m (Maschine) transporteur; **~schneider** m tailleur; **~stiel** m bottine f en étoffe.

Zeu'ge (tser'gh*) m D. a. témoin (par m); 1. s. eich zu. n nehmen vous prendre à témoin (!) ou pour témoin (!).

zeu'gen¹ (-ghen) v/n D. a. servir de témoin, porter témoignage, d. l. déposer.

zeu'gen² v/a D. a. procréer, engendrer. Su. 1

Zeu'gen... **~ausfrage** f déposition, témoignage m; **~beweis** m preuve f testimoniale; **~verhör** n, **~vernehmung** f audition f des témoins.

Beugung (tsef'kung) n (Bh. tä-
moungung m; déposition f;
Beugung) attestation f, cer-
tificat m (s. d. a. d. c. d'études,
der Reife de maturité).

Beugung (tsef'ghung) f (Bh. gé-
nération, procréation).

Beugung (tsef'ghung) ... 2-
fähig apte à la génération;
-fähigkeit f vertu prolifique;
-kraft f faculté génitale; Zün-
-fähigkeit impulsant.

Be'ber (tsef'ber) m (Bg. o. pl.).
-kaffe f civette f. [coron.]

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. chère, f
bique; lunge ~ = Bidein.

Be'ber (tsef'ber) n (Bh. che-
veau m, cubri m.

Be'ber (tsef'ber) m (Bg. zig-
zag; 2. ... en zigzag.

Be'ber (tsef'ber) m (Bh. cidre.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. taie (de lit).

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. chère, f
bique; lunge ~ = Bidein.

Be'ber (tsef'ber) m (Bh. brique
f; (Bach) tuile f (brennen
cuire); -bau m construction f
en briques; -brenner m bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. bri-
quetier, tuillier; -brennerel f
= Biegelei; -dach n toit m en
tuiles; -beder (-döber) m (Bh.
couvreur (en tuile), tuillier;
2förmig anstreichen briquetier;
-mehl n briques f pilon; 2rot
rouge (de) briques; -stein m =
Biegel; -streicher (-sträcker) m
Bh. briquetier mouleur.

puits à poulie; -harmonien
accordées m; -hund m chien
de trait; -hund n nourrisson
m; -mutter f mère adoptive;
-zeit f terme m de domage-
ment ou pour la changement
des domestiques.

Be'ber (tsef'ber) v/a. (Bh. tirer (a.
s. d. Schießen); (Bide) auf sich ~
fixer, attirer; (math. Schießen,
Jagen) extraire; (ei. durch et.)
passer; in sich ~ (sichselben)
absorber; nach sich ~ entraî-
ner; über et. mitra par-dra-
ner; ein zu sich ~ attirer q.;
~ verstellen faire; (Graben,
Linie) tracer; (Pflanze) conduire;
(groß) ~ élever, (Pflanzen) cul-
tiver; sich ~ (arbeiten) s'a-
tendre; (Sohn) se déjeter; ge-
gogen (Schwamm) rayé; v/a.
(s. d. Wasser, Eisen) tirer; (Eis)
s'insérer; attirer le public; es
sieht hier il y a du courant
d'air; s'avancer (lentement),
marcher, passer (par un pays);
so rendre a; partir; changer
de logement, déménager; al-
ler demeurer s. d. dans la ville;
(Dienst) changer de ser-
vice. [tirage m.]

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

Be'ber (tsef'ber) f (Bh. (Borne)
fin f, borne f; (Zeit) temps m,
~ a Monate à trois mois (d'a-
chance); (schreiben) lui m,
sans f/pt; -punkt m point m
de mire; -scheibe f fig. = ~
punkt; f plastra m.

kle'mlich (kl'ch) *adj. assez, passablement; so à peu près; ~ a. = ~ groß, ~ gut.*

kle'r (tcl'r) / ③b. = **Gierde**; **affe** *m*! fat, petit-maitre; **minaudière** *f*; **garten** *m* (pflanz-jen // pl.) jardin (plantes) d'agrément; **puppe** *f* petite-maitresse; précieuse.

kle'rat (tcl'rät) *m* ②g. u. *f* ③b. ornement, enjolivement.

kle'rde (kl'de) / ③b. ornement *m*, (Puy) parure.

kle'ren (kl'en) ②a. orner; décorer; *fid* ~ affecter des airs de réserve, minauder; *F* faire des imagées, faire la précieuse; faire des façons.

klerrael' (tcl'räel') / ③b. affectation; mignardise.

kle'rlich (tcl'r-) *élégant, gracieux; F* mignon; **keif** *f* élégance, grâce, gentillesse.

kl'ffer (tcl'fer) *f* ③d. chiffre *m*; (Anzeigen) cote, rubrique; (Uhr) heure; **blatt** *n* cadran *m*.

kl'g'rre (tcl'ghä're) / ③b. **cigare** *m* (1); **n-abkneiber** *m* coupe-cigares; **n-kiste** *f* boîte à (ou de!) cigares; **n-laden** *m* (bureau ou) débit de tabac; **n-macher** *m* égarier; **n-spitze** *f* porte-cigare, tige-cigare; (= **n-stummel**) bout *m* de cigare; **n-tasche** *f* étui à cigares, porte-cigares (1).

kl'gen'ner (tcl'ghen'ner) *m* ②l. bohémien; **leben** *n* *fig.* vie *f* nomade; **weib** *n* bohémienne.

kl'gen'nerstum (kl'gäm) *n* ②a. (o. pl.) la bohème.

kl'ka'de (tcl'ka'de) / ③b. **cigale**.

kl'le ① (tcl'le) / ③b. **prama**.

kl'mbel (tcl'mbel) / ③d. **cymbale**.

kl'mmer (tcl'mer) *n* ②l. chambre *f*, pièce *f*; (Arbeits) cabinet *m*; (Schlaf-) *n* salon *m*.

kl'mmer ②... **bedeck** *f* plafond *m*; **bleib** *m* cambrioleur; **einrichtung** *f* ameublement *m* (ou installation) d'une chambre; **mädchen** *n* bonne *f*, chambrière; **pflanz** *f* plante d'appartement.

kl'mmer ③... **arbeits** *f* (Handwerk) *n* ouvrage *m* (métier *m*) de charpentier, charpenterie; **hof** *m* chantier (de construction); **holz** *n* bois *m* de charpente ou de construction; **mann** *m* charpentier; **polster** *m* maître ouvrier; **werk** *n* charpente *f*.

kl'mmern (kl'n) ③b. charpenter.

kl'mmes, **kl'mt** (tcl'm[et]) *m* ②g. **cannelle** *f*; **baum** *m* cannellier; **blüte** *f* fleur de cannelle.

kl'mperlich (tcl'mper-) *doucet, mignard; prude; ~ tun* faire la précieuse; **keif** *f* proderie, mignardise.

kl'mt *f*. **Pimmer**.

kl'nk (tcl'nd) *m* u. *n* ②g. (o. pl.) **zinc**; **arbeiter** *m* zingueur; **druck** *f* zincographie; **hütte** *f* zinguerie.

kl'nte (tcl'nt) / ③b., **kl'n** (kl'n) *m* ②l. **pointe** *f*, (Gabel) **fourchon** *m*; **cornet** *m* à bonquin.

kl'n (tcl'n) *n* ②g. (o. pl.) **étain** *m* (a. = **geschlitz** *n*); **göcher** *m* potier d'étain.

kl'ne (kl'e) / ③b. **plate-forme**, **biel** *n* **pinacle** *m*; **eréneau** *m*.

kl'no'ber (tcl'no'ber) *m* ②l. (o. pl.) **cinabre**, **vermillon**.

kl'ns (tcl'ns) *m* ②a. u. (= **Wien**) ②g. (Wien) **redevance** *f*, **cens**; (Wien) **loyer**; **kl'nsen** *pl.* **intérêts** (hohe *gros*; auf **kl'nsen** à intérêt, mit **kl'nsen** *fig.* avec usure); **kl'ns** *exempt* du cens ou du l'impôt; sans intérêt; **kl'ns** *m* **taux** (d'intérêt), pour cent; **kl'ns** *n* **mal-**

mon / du rapport; *Spflicht*
(-pflicht) sujet au cens, tri-
butaire; -rechnung / calcul *m*
des intérêts; *Schein m* bu-
pon (d'intérêts).

allnæbar = ginspfilðing; ~ ann-
legen þá er á interet.

al'nfén (tɕi'nfən) q̄ə. payer à
titre de p. b. cens ou de loyer.

oreille *f*: *-mûge* *f* bonnet *m*
à pointe. (m.)

31. *Strophilactis* (tēpō'le) f. (3)b, oligon

31 pperlein (tɕi'pɛrlɛin) n ㊦ L.
(v. pl.) goutte f.

3'rbel (tɕi'rbel) *baum m*
(pin) cembre; *unfi* pignon *m*

31 rkel (tç'rkol) *m* (2) l. carcere;
(= Gesellschaft a.) société *f*; (2)

l'ekeln (v) qñf. compasser.

tekula'r (te'irkoula'r) n (2)жизнь, существование n (Grund(schreiben))

irkulatio'n (,,lat. *circulatio*) f. (a) b.:

$n \sim (Umlauf)$ setzen *faire cir-*
culer.

rkus (tə'rkʏç) *m inv., pl.*
-sse cirque; *reiter m* écuyer.

pen (te'rpən) qda. (Weg)
épier, (Gville) grésillonner,

bein (tɛf'bein) @f.chuchoter.

ben (son) *ben* siffler; 3
offer) chanter.

| | |
|----------------------------------|----|
| de lant m (lautre f) aiffante f. | 31 |
| de'ren (te'rel'ron) 30g. ci- | 30 |

'rne (to'čel'rne) / a) b. čl- 30

[illegible]

er (teſ'ter) f. (Bd. citharo;
cler m a. cithariste.

ren (tɛltʃ'ɾən) *adj.* (s.w. do
er) *clar.* (vorladen) *and* tic

ne (~trɔ̃'ʁ^u) *f* (A) b. citron *m* ;

31'tter (toſ'lor) *m*; -aul *m*; an-
guille *f*; trambante *dc*; élec-
trique *f*; -espe *f*; -pappel *f* (peu-
plier *m*); tremble *m*; -roſe *m*
tornille *f*.

31/lierer (ω er) *m* (Dl. trumblenc.
(tfern (ω n) 38f. trembler; gra-

тremblant (29) 361. trembler; gre-
lotter (de froid); (30) 362. fris-
sonner. [zʲadodairé ʔ.]

1) *ty* (tɐ) *m* (2)g, unaccented,

l'he (=u) f. (1) b. (Pub, Bique) plu

be (=n) / *(ab, Bag)* pin
n, toilet; tétine. [dérè]
bi (*ci/v*) / *i* civil; (*Bretz*) mo-

pl' (accus.) civil; (Sretes) mō-
pl' n. (Sretes) civil n;
mōmō mōmō f civile; — an

gehen au mains en civil, in
gehen aller o. en bourgeoisie;

geben aber v. en bourgeois;
„ civil n. (i. d. -che f ma-
age m); „auszug m auch hin-

bourgeois; *-verfehrungs-*
ein *m* certificat constituent

II^o fi (...) ci) m (...) civil,

urgesole; (pavāṣṭhīd) pāṣṭhīn,
et (içḍ' b'ṭ) m (2) l. zihelina

pel] n. m. pelusa f de g.
(tch'á) f (g)b. lamma de

en (təŋ'gh^hin) ⑩f. tarder;

ter; and a lent. or retard
respiration.

ing $(\mathcal{C}, \mathcal{P}, k) \in \mathcal{N}_g$ norm $(\mathcal{C})g^1$.

(tođl) m (sg. (pl. ~)) pouen;

m (2) d. droit(e *pt.*) de dou-

Beidenz (m.) péage; *Ein-
-, Ausgangs-* droit d'en-

de transit, de sortie; *fig.*
; ainsi n (bureau m de)

...angabe f déclaration
...angabe f déclaration
...angabe f déclaration

donane; -an|qluſ; m
lon f à l'union douaniè-
-reclm m); -beamfe(r)

- Zu'be** (tʃouŋ'və) *m* (Zu. Zouav.)
zu'-bauen fermer par une (ou des) construction(s), boucher (la vue).
zu'-behör (-böhör) *f* (Zb. n. n) (Zg. accessoires *m/pl.*; appartenances et dépendances *f/pl.*; fournitures *f/pl.*)
zu'-beißen happer; manger de bon appétit.
zu'-bekommen recevoir en sus; parvenir à fermer.
zu'-benannt (-benant) surnom-mé, dit [*cuyo f.*]
zu'-ber (tʃou'ber) *m* (Zl. baquet,)
zu'-berelten préparer, apprêter.
zu, préparation; *pl.* préparatifs *m/pl.*
zu'-binden fermer (en liant). Her; bander (les yeux).
zu'-blasen *fig.* suggérer.
zu'-bläsen *fig.* *m* instigateur.
zu'-blinzeln faire signe du coin de l'œil.
zu'-bringen apporter; das ange-brachte Vermögen les apports *m/pl.*; die Zeit mit etwas - passer le temps à q. [*m.*]
zu'-buche surtaxe; supplément
Zucht (tʃuht) *f* (Zb. (Zuer) éle-vage *m*, élève; (Obz) culture, élève; race, engouance; (B.) édu-cation; discipline; (Moglaubän-digkeit) honnêteté, chasteté; tolle - un train du diable; Dulle *m* taureau reproducteur; -eber *m* vorrat: -haus *n* maison f de force ou de reclusion ou de correction; -häuser *m* forçat;
-haus-straße *f* pains des tra-vaux forcés ou de reclusion;
-hengst *m* étalon; -kuh *f* vache portière; Zlos insubordonné, indiscipliné; -losigkeit *f* indis-cipline; -mittel *n* moyen *m* de correction; -pferd *n* cheval *m* de haras; -polizeigericht *n* tri-bunal *m* de police correction- nelle; -rute *f* férule, verge; *fig.* fléau *m*; -stufe *f* (ument) pou-linère; -wahl *f*; natürliche - wahl sélection naturelle.
zu'-chten (tʃuhtən) (Zb. (Zuer) élever, (Zflanzen) cultiver.
zu'-chter (-ter) *m* (Zl. éleveur; cultivateur. [*sage.*]
zu'-chtig (-tich) honnête, chaste;
zu'-chtigen (-tighen) (Za. cha-tier, punir. Su. t. [chasteté].
zu'-chtigkeit (-tich-) honnêteté.
zu'-chtigung (-tighung) *f* (Zb. châ-timent *m*, punition; correction; -recht *n* droit *m* de châtiement.
zu'-chtig (-tich) *m* (Zg. forçat.
zu'-den (tʃu'den) (Za. faire un mouvement brusque; (stump-nast) au contracter convulsif- ment, palpir; v/a. remuer brusquement; die Achsel - hausser les épaules; -d palpi- tant, convulsif. Su. palpitation; mouvement *m* nerveux; (Zu-ber) convulsion.
zu'-den (tʃu'den) (Za. (Zb. Zuer) tirer ou lever.
Zu'-der (tʃu'der) *m* (Zb. (v. pl.) sucre; Zartig sucré; saccha-riu; -hacker *m* confiseur; -bäckerei *f* confiserie; Back-werk *n* sucreries *f/pl.*; petite fourne *m*; (Zachen) pâtisserie *f*; -dose *f* sucrier *m*; -erbsen *f/pl.* pois *m/pl.* gourmands; (Zouster) dragées; -fabrik *f* (a. -süßerei *f*) sucrerie, raf-finerie (de sucre); -festigke- *f/pl.* confitures, conserve *sg.*; -guss *m* glace *f*; -hut *m* pain de sucre; -kand (-kant) *m* (Zg. (v. pl.), -kandts *m* ov. sucre candi, (bram) caramél;
-krankheit *f* diabète *m* sucré;
-melone *f* melon *m* sucré; -pflanzung *f* plantation de can-nes à sucre; -pläschen *f* plai-son; -rute *f* férule; -süß

n canae *f* à sucre; *saure* *f* acide *m* saccharique (ou oxalique); *schale* *f* sucrier *m*; *stieber* (-zid^{er}) *m* (2) sucrier, raffineur; *strop* *m* mélasse *f*; *züss* *fig.* sucré, mielleux; *wasser* *n* eau sucrée; *zange* *f* pincettes *pl.* à sucre.

ju'diern (t^{sch} k^{ern}) *adj.* sucrer.

ju'bäumen fermer par une digue, endiguer.

ju'beden couvrir (mit avec u. de); mettre un couvercle sur q^o, fermer; *fig.* cacher.

ju'be'm en outre; d'ailleurs.

ju'benken destiner ou réserver (dans sa pensée).

ju'blüßeren décerner. [*f*.]

ju'brang m affluence *f*, presse.

ju'brehen fermer (en tournant); *en* den R^uden ~ tourner.

ju'bringalt importun, indiscret; *stelt* *f* importunité, indiscretion.

ju'eiguen adjudger; attribuer; (weib^{en}) dédier; *sich* et. ~ s'approprier q^o. *en* adjudication; dédicace; appropriation.

ju'erheuen adjudger; décerner. *en* adjudication.

ju'erst le premier; premièrement, d'abord; avant tout; *z. B.* ~ lesen (, nachher ...) commencer par lire.

ju'fächeln: *e-m* R^uhlung ober D^ust ~ éventer q.

ju'fahren *f.* ju...; *fig.* (auf) se précipiter sur sa voie; gut ~ aller bon train.

ju'fall *m* hasard; cas imprévu; (unbrüger) contretemps.

ju'fallen (*e-m*) échouer (ou revenir) à q. [videntel, fortuit.]

ju'fälltg (fait) par hasard, ac.)

ju'fälligkeit *f* (3) b. hasard *m*.

ju'fertigen expédier (q^o à q.).

ju'fliegen (z. B. zur) se former, brusquement; voler (vra).

ju'fliegen: *e-m* et. ~ lassen se corder q^o à q.

ju'flucht / recours *m*, refuge *m*; *s-ort* *m*, *stätte* *f* (lieu *m* de)

refuge *m*, asile *m*. [affluent.]

ju'fluß *m* affluence *f*; (3) b.

ju'flüstern: *e-m* et. ~ souffler q^o à l'oreille de q.

ju'folge: ~ des Befehls *oa.* dem Befehl ~ suivant (ob. z. B. par suite de) l'ordre.

ju'friede content, satisfait; (lassen) tranquille, en paix; *stelt* *f* contentement *m*, satisfaction.

ju'friede (se) geler complètement; (se) prendre. [causer.]

ju'fügen ajouter; (verur^{achen})

ju'fuhr (-fuhr) *f* (3) b. arrivée *m* (de denrées); *X* provisions *pl.*, convoi *m*.

ju'führen conduire, amener.

zug (t^{sch} nk) *m* (2) d. marche *f*; expédition *f*; (T^usch) passage; (=

~lust *f*) courant d'air, vent coulé; (D^{en}) air; *X* file *f*, colonne *f*, peloton; (feier^{licher}) cortège, procession *f*; (Z^{iste})

troupe *f*; attelage (de chevaux); (W^{agen}, *Sch^{iff}*) train, convoi; (St^{iche}) suite *f*; trait

(de plume, etc.); traits *pl.* (du visage); trait (caractéristique); (St^{eben}) traction *f*; coup (de file); *fig.* entrain; mouvement

sympathique; *in* ~ bringen mettre en train; (boire un)

coup, auf *e-n* ~ d'un seul trait; *J* jen (d'orgue); rayure *f* / *pl.*

(de mail); *st.* coulisso *f*, A

rette *f* (de jupon); elastisch ~ élastique; *artikel* *m* article qui attire le public; *brüdie* *f*

pont-levis *m*; *entgleisung* (-entgleisung) *f* (3) b. déraillement *m*; *fuhrer* *m* chef

de train; *garn* *n* (ob. *netz*) tirasse *f*, traineau *m*; *kratt* *f*

force de traction; attirac-

- lion: Jeine *f* corde de communication; *de* câble *m* de remorque; *Joeh* *n* évent *m*; ventouse *f*; *Mittel* *n* moyen *m* d'attirer la foule, attraction *f*; *clon* *m*; *ochs* *m* bœuf de labour; *psferd* *n* cheval *m* de trait; *plaster* *n* emplâtre *m* épilapastique, vésicatoire *m*; *schuur* *f* tirant *m*; *sell* *n* trait *m*; *stiesel* *m/pl* bottines *f/pl* à élastique; *stüdt* *n* thé pièce *f* à recettes; *vogel* *m* oiseau de passage ou passager. [*ira m.*]
zu'gabe *f* supplément *m*, *Exc.*
zu'gang *m* abord, accès.
zu'gänglich (*ghënglich*) accessible; abordable; (*emfänglich* [*tae*]) susceptible de q.
zu'geben ajouter, donner en sus; (*einschumen*) accorder, concéder de q. [*ter* (*bel à*).]
zu'geu *su* être présent, assister.
zu'gehen se former; (*auf e-n ob. et.*) aller (ou s'avancer) vers ...; (*nö endigen*, *z. B.* [*sig*]) se terminer (ou pointer); (*Sendungen*) parvenir à q.; *wie geht es zu*, *hast* ... comment se fait-il que ...; *gut* ~ aller bon train.
zu'gehören appartenir.
zu'gehörig appartenant.
zu'gel (*tsu'ghel*) *m* (*2l.* *cônes* *f/pl* (*a. sig.*); (*Wagen a.*) guidon *f/pl*; *die ~* *schleichen lassen* lâcher la bride; *2l.* sans bride; *etfränö*; *losgakelt* *f* licence (*etfränö*). [*à*; *sig.* *refrénér*].
zu'gein (*u*) (*2l.* *serrer la bride*)
zu'gemisse *n* légume *m/pl* (*qu'on mange avec la viande*).
zu'gesellen associer.
zu'geständnis *n* aveu *m*; confession *f*.
zu'gestehen avouer; concéder.
zu'gesten (*ghösten*) dévoté, attaché. [*courant d'air*].
zu'gig (*tsou'ghid*) exposé à un
zu'gief *au même temps* (*mit mir qu moi*); *verschickener* ~ *machen* mener plusieurs affaires de front.
zu'greifen mettre la main dessus; (*bei 2l.*) se servir; *F* *man braucht nur zugreifen* on n'a qu'à se baisner et on prendra.
zu'gründe (*ghrö'ndö*) ~ *richten* (*gehen*) ruiner (*perir*).
zu'haken agraffer; former avec un crochet.
zu'hälfen (*hölter*) *m* (*2l.* *son-teneur*, [*propre*]).
zu'händen (*händ*) *sa main*.
zu'hauen façonner *z. B.* à la hache; (*Stück*) *dépecer* (*Steine*) tailler; *v/n.* *auf e-n* *trappen* q.
zu'hellen se former, se guérir, (*verwunden*) se cicatriser.
zu'hören (*dat.*) *écouter* q., *gc.*
zu'hörer *m* auditeur.
zu'hörerhaft *f* auditeuse *m*.
zu'huchen (*zu'huchen*) (*dat.*) *saluer* q. par des cris d'allégresse ou de joie.
zu'kaufen (*kaufen*) *prendre*.
zu'kehren tourner vers ...; *présenter*. [*tombant*; *s/a.* *former*].
zu'klappen se former *z. B.* *ou*.
zu'klucken (*kluck*) *2l.* *former* (*ou loquet*).
zu'kommen (*auf e-n ob. et.*) *s'avancer vers*; (*e-m* *gehen* *ob. anstehen*) *parvenir*, *choir*; (*gebühren*) *être dû* (*ou revenir du droit*); *et.* ~ *lassen* *donner* *ou céder* (*ou faire passer*).
zu'kost *f* *ce qu'on mange avec le pain* *ou avec la viande*.
zu'kunft (*kunft*) *f* (*2l.* *o. pl.*) *avenir* *m*; *in ~* *à l'avenir*, *dé-jamais*, *dans la suite*.
zu'künftig *futur*.
zu'lage *f* augmentation (*ou sup-plément*) de traitement; *sur-pay*.

zu'-langen étendre la main pour prendre; fleißig ~ ne pas se gêner; (americh) suffire.

zu'-länglich suffisant.

zu'-lassen (verlassen) recevoir, admettre; (erlauben) permettre qd.; (vertragen) comporter qd.

zu. admission, permission.

zu'-lässig admissible; permis.

zu'-lauf *m* affluence *f*, concours.

zu'-laufen; e-m ~ courir chez q.; j.B. spiz se terminer en pointe.

zu'-legen (hinsetzen) ajouter; sich et. ~ se procurer qd.

zu'-letzte (-lät'de): e-m et. ~ fin faire du mal à q.

zu'-lezt en dernier lieu; (als letzter) le dernier.

zu'-liebe (dat.) pour l'amour de.

zu'-machen fermer; boucher.

zu'-mal surtout, particulièrement; ~ ha d'autant plus que.

zu'-mauern murer; (Tür) condamner.

zu'-meist pour la plupart, le plus souvent. [part à q.]

zu'-messen mesurer; donner sa

zu'-muten prétendre, exiger qd. de q. zu. prétention; exigence.

zu'-nähe (dat.) tout près de; en premier lieu.

zu'-nähme (-näme) *f* (3b). agrandissement *m*, accroissement *m*; augmentation, (steigende Fortschritt) progression.

zu'-name *m* nom de famille; (Weiname) surnom.

zu'-nd (teuf'nt) ...: -holz *n*, -hölzchen *n* allumette *f* (chimique);

-holz-büchse *f* porte-allumettes *m*; -hütchen (-hütch'en) *n* (2l).

capsule *f*, amorce *f*; -loch *n* lumière *f*; -nabel-gewehr *n* fusil *m* à aiguille; -pfanne *f*

banninet *m*; -schwur *f* mèche;

-schwamm *m* amadou; -stoff *m* matière *f* inflammable.

zu'-nden (teuf'nd'en) (3b). e-m

mettre le feu à qd.; allumer qd.; fig. électriser (acc.).

zu'-nder (teuf'nd'er) *m* (2l. 3a, pl.) amadou; (Lunte) mèche *f*.

zu'-nder (teuf'nd'er) *m* (2l.). 2a. X fusée *f*.

zu'-nehmen augmenter, s'accroître; (über) s'aggraver; (Wort) dire dans son croissant.

zu'-neigen: sich ~ incliner vers (a. fig.). zu. affection, inclination.

zunft (teuf'nt) *f* (2f). corps *m* de métier; corporation; (j.B. Vorgesessenen) confrérie; me. p. clique; -geist *m* esprit de corps; -zwang *m* obligation *f* imposée aux artisans j.B. de ne faire recevoir dans un c. de métier.

zufüg (teuf'zufüg) conforme aux statuts d'une corporation; mit faire partie d'une corporation. [(zufüg) sole.]

zu'-nge (teuf'ng'e) *f* (3b). langue;

zu'-ngeln (teuf'ng'eln) (3f). jouer de la langue, siffler; (heuer) s'élever en languettes.

zu'-ngen...: -band *n* fillet *m* de la langue; -buchstabe *m* (lettre *f*) linguale *f*; -brecher *m* hab-

bleur; -brecheret (-dröserai) *f* (3b). bavardage *m*; Fertigkeit

disert; -fertigkeit *f* volubilité de langue; -laut *m* son lingual;

-schlag *m* coup de langue; e-n guten, -schlag haben avoir la langue bien pendue;

-wurf *f* saucisson *m* de langue. [abimer; (Wand) déjouer.]

zu'-nt'chte *m*. (gehen e') anéantir;

zu'-nicken (e-m) faire un signe de tête à q. [profit de qd.]

zu'-nu'he: sich et. ~ machen tirer

zu'-s'berst tout au haut.

zu'-ordnen adjoindre.

zu'-paß kommen venir à propos.

zu'-pfe (teuf'pfen) (3a). tirer (am Armet) q. par la manche, au

den Ohren les oreilles à q.),
tirailier; (s. B. Zeinen) étaufler;
(Schärpe) faire. [ner.]

zu pfropfen boucher, tampon-

zu raten conseiller q. à q.

zu rechnen ajouter (dans un
calcul); (anschießen) attribuer.
(Schickes a.) imputer.

zu rechnungs-fähig capable de
discerner; responsable.

zu re-ist en bon état, en règle;

et. bringen venir à bout de

q.; sich finden s'orienter;

e-m helfen aider q. à se ti-

rer d'affaires; mit et. kom-

men parvenir à arranger q.;

legen préparer, tenir prêt;

machen arranger; setzen ober-

stellen ranger, disposer; e-m

den Stoss setzen mettre q. à

la raison; weisen indiquer

son chemin à q.; (tadeln) répri-

mander q. (zu remontrance).

zu rede f. conseils m/pl., ex-

hortation; instancen pl.

zu reden parler à q. pour l'en-

courager ou pour le consoler;

engager q. à faire q.

zu reichen suffire; n/a. reichen

zu reifen (pflegen) dresser.

zu retter m. dressour de che-

vaux, écuyer.

zu richten apprêter, préparer;

e-n abet. à arranger q. de la

bonne manière. zu aprät m.

zu riegein fermer au verrou,

verrouiller.

zu rnen (sch. rnen) qda. être

faché; e-m mit en vouloir à q.

zu rück en arrière; de retour.

zu rück a...; zeben reculer d'es-

troi; sich zeben retourner;

zestellen reconduire; zeb-

haltens-recht (-behaltungs-) n

droit m. de rétention; zekom-

men avoir; auch mit rendre =

geben; reconvenir. zernufen

rappeler; (abgeben) rétroquer;

berufung f. rappel m.; zeben-

caution; zezapfen rembourser;

zestiglich gr. réfléchi; zstel-

ben raster en arrière, & tra-

ner; (stendahn) être distancé;

zbliden regarder derrière soi;

zbstuhen rapporter q.; ra-

meuer q.; (s. B. an Vermögen)

arriérer q., déranger les af-

faires de q.; zbatieren (-dati-

ren) qq. antider; zeben

ramener sa pensée en arrière;

an et. so rappeller q.; zedän-

gen repousser, refouler; fig.

(s. B. Begeiste) réprimer; zellen

se hâter de revenir; zerbitten

redemander; sich an et. zer-

innern se (re)souvenir de q.;

zerobern reconquérir; zahren

n/a. rallourner (en voiture, etc.);

reculer brusquement; n/a. ra-

meuer (en voiture, etc.); z-

fallen retomber; (wist) être

réfléchi; an et. revenir à q.;

(sich) finden retrouver le che-

min pour s'en retourner; z-

stehen refluer; zforbern rede-

mander; réclamer; forberung

f. réclamation; zführen rami-

ner, reconduire; auf et. zführen

ramener, réduire à q.; zube

f. reddition, restitution; zeben

rendre; restituer; zachen re-

tourner; aller en arrière, re-

culer; fig. auf die Quelle z-

gehen remonter à la source;

(ein Geschäft) manquer, échouer;

(schleier gehen) décliner, (starke)

subir une baisse; zaelehen re-

condaire; zezogen (-gheç-

ghen) retiré, solitaire; z-

zogenheit f. retraite, solitude;

vie retirée; zassen retenir;

(zähle) réprimer, cacher; sich

halten se contenir; n/a. mit

seinem Urtheil suspendre son

jugem ent; zhalten ré-

discret; **Abhaltung** *f* retenue, réserve, discrétion; **Abkaufen** racheter; **Abkehren** retourner; **revenir**; **nach Hause** rentrer; **Abkommen** revenir; **von seiner Meinung** se raviser; **faire de mauvaises affaires**; **Abkönnen** pouvoir reculer ou se rétracter; **Abkunft** (-künft) *f* (g. l. o. pl.) retour *m*; **Abgehen** mettre de côté (a. *Ab. Geb.*) ou à part; (*Weg*) faire, parcourir; **Abgehen** se retirer; **Abgeben** répondre; **sich Abgeben** se présenter comme étant de retour (de congé); **Abnahme** (-nähm) *f* (g. l. o. b. reprise; rétraction; **Abnehmen** reprendre; **sein Wort** retirer sa parole, se rétracter; **Abprallen** rebondir; **reculer** (d'effroi); **Abreisen** retourner; **Abrufen** rappeler, faire revenir *q.*; **Ab-schauen** reculer en frémissant; **Ab-schicken** renvoyer; **Ab-schlagen** repousser; (*Ab. die Erde*) rejeter, écarter; (*Wand*) renvoyer; **Ab-schellen** e/a. lancer en arrière; *v/n.* rebondir; **Ab-schrecken** e/a. effrayer; **rebuter**; *v/n.* reculer (devant *q.*); **sich Absehen nach** et. regretter *q.*, soupirer après *q.*; **Absehen** mettre en arrière, reculer; **mettre q.** à part; **mettre au rebut**; **traiter q.** avec moins d'égards que d'autres, **faire au passage-droit** à *q.*; **zu. passagedroit**; **humiliation**; **Ab-spiegeln** refléter; **Abstellen** être placé en arrière; **hinter e/n** être inférieur à *q.*, **la céder** à *q.*; **Abstellen** reculer; (*uhr*) retarder; **mettre au rebut**; **Ab (disap-pöthige)** ajourner; **Abstoßen** repousser; **Abstoßen** repoussant, rebutant; **Abstrahlen** e/a. réfléchir; *v/n.* être réfléchi; *fig.* **rejaillir**; **Abtragen** rapporter;

(*hin*) rapporter; (*fort*) rapporter; **Abtreten** reculer; **in et. rentrer** dans *q.*; (*von ihm*) se démettre (de *q.*); **Abweichen** reculer, se retirer; **Abweisen** renvoyer *q.*; (*Ab. Weisend*) refuser; *abt.* (*Ab. Reagen*) réactiver; **Abwerfen** rejeter; **repousser**; *phys.* réfléchir; **Abwirken** régler (auf *sur*); (*Abwesen*) **mit avoir un effet rétroactif**; **Ab-reaction**; **Abwünschen** (*acc.*) souhaiter le retour de; **regretter** (*acc.*); **Abzahlen** rembourser; **Abziehen** retirer; *v/n.* retourner (dans ...).

Ab-ruf *m* appel; acclamation *f*. **Ab-rufen** crier *q.* à *q.*

Ab-rüsten préparer, apprêter.

Ab-rüstung *f* préparatifs *m/pl.*

Ab-sagen *f* promesse, parole.

Ab-sagen (-m) et. **Ab-promettre** *q.* à *q.*; *v/n.* (*Abgeben*) être du goût de *q.*, convenir à *q.*

Ab-sammeln (tsamml'm) ensemble; l'un avec l'autre; de compagnie; conjointement *avec q.*; en tout ou au total.

Ab-sammeln... *mit* ensemble, assembler, joindre *n. lgt.*, *Ab. Abheben* ramasser en mendiant; **Ab-sammeln** réunir en soudant, *a. lgt.* sonder(l); **Ab-addieren** additionner; **Ab-addieren** (*v/n.* se) coller l'un à l'autre; **Ab-addieren** (*ab. Abheben*) serrer; **Ab-ankommen** parvenir à réunir; **Ab-ankommen** convoquer; *zu.* convocation; **Ab-ankommen** *a.* faire un paquet de *q.*; **Ab-borgen** emprunter de tous côtés; **Ab-borgen** *v/n.* s'écrouler; **Ab-bringen** (*parvenir*) à amasser, réunir; **Ab-bruch** *m* effondrement; *günstig* *Ab-bruch* débâcle *f*; **Ab-brängen** serrer, presser; (*Abdrücken*) **Ab-drücken** résumer; **Ab-drücken** comprimer; **Ab-fahren** *v/n.* (*Ab. Abfahren*) se rendre

contrer; se joindre brusquement; (vor bed) tressaillir; **Zfallen** tomber en ruine; (Z.) départir; (Zeig) faiblir; (Zamm) ab. zeitlich se rencontrer; **fig.** coïncider; **Zaffen** prendre et serrer (dans la main); **fig.** embrasser; recueillir; (Zur) réunir; **Zflehen** se fonder; se réunir; **fluch m** jonction / de deux rivières, confluent; (Z.) concours, affluence f; **Zfügen** joindre, réunir; **Zführen** réunir; **Zgeben** unir, marier; **Zgehören** i. B. être fait l'un pour l'autre; être connexes; (Z. Machen) faire la paire; (Zemache) faire pendant; **Zgesetzt** composé; **Zhalten** v/a. (re)tenir ensemble; (Zels) ménager; (Vergleichen) comparer; v/n. i. B. s'entraider; **hang m** liaison f (avec qc.); (Zwischen) rapport; (Zolge) suite f, continuité f; cohérence f; connexion f; **Zhängen, Zhängen** être lié, se rattacher (mit A); avoir des rapports avec; **Zhangeslos** sans suite, incohérent; **Zhaueu** Z. (Zer) tailler en pièces, sabrer; f (prüfen) rasser q.; **Zhäufen** entasser, accumuler; **Zheften** coudre; brocher; **Zholen** (aller) rassembler; **Zkaufen** acheter de tous côtés; accaparer; **klang m** consonance f; harmonie f; **kleben** coller, (ag.) gluer; v/a. être collé, tenir; **Zknüpfen** lier ensemble, nouer; **Zkommen** s'assembler, se réunir; **kunst** (-kunst) f (Zf.) réunion; entrevue; **lauf m** — **fluch**; **Zlaufen** accourir, s'assembler en foule, (zusam) s'attrouper; (Zuff) se rétrécir; (Zuch) se valier; **Zlegen** a. assembler; (Zels mit andern) se contrarier; (Zset) plier; **Znehmen**

(Raten) relever; (Zute) stricte, sich **Znehmen** rassembler (ou ménager) ses forces; recueillir (ses idées); sich **Znehmen** a. se calmer, se contenir; **Zpaffen** v/a. s'adapter l'un à l'autre; s'accorder; se convenir; v/a. raccorder, ajuster; **Zraffen** raffer; Z. trousser; **Zrechnen** additionner; aller Z. jusqu'au bout du compte; sich **Zroffen** (-röten) Zc. s'attrouper, s'assembler; Z. attroupement m; **Zrücken** v/a. rapprocher; v/n. a. se serrer; **Zrufen** convoquer; **Zschleßen** abattre à coups de fusil ou de canon; (Zels) se coltuer; **Zschlagen** battre l'un contre l'autre, choquer; (Zallen) plier; joindre (en frappant); (i. B. Zalten) assembler; (Zerschlagen) briser; **Zschumpfen** se ralailler; **Zsehen** a. composer; assembler; (i. B. Zschaffen) monter; Z. composition; assemblage m, montage m; (= Z. Zgesetzt) composé m (a. = mot m comp.); **Zsinken** s'affaisser; **Zspiel** n ensemble m; **Zsteden**; **fig.** die Zstöße Zsteden choquer; v/n. immer Zsteden être toujours ensemble; **Zstellen** réunir; associer; combiner; Z. réunion; association; combinaison; **Zstimmen** s'accorder; **Zstoppen** compiler; **Zstoß** m choc; collision f; **Zstroßen** v/a. heurter l'un contre l'autre (Z. Zstößen) choquer; renverser; v/n. s'entre-choquer, Z. se tamponner; **fig.** être en collision; (Zstossen) se toucher, être contigu; **Ztragen** porter en un même lieu; (Zschiffen) compiler; **Ztreffen** v/a. se rencontrer; (Zstießen) coïncider; **Ztreffen** n rencontre f, coïncidence f; (Z. Umständen) cas-

cours *m* (de circonstances); *z* choc *m*; *z* strecken se rapprocher l'un de l'autre; se réunir; s'associer; *z* tritt *m* réunion *f*; *z* wachsen se réunir (en croissant); *z* werfen jeter pêle-mêle; réunir en une masse; (*z* vermengen) confondre; abattre; *z* wirken agir ensemble; concourir à q.; *z* wirks sein réunir au hasard, mêler; *z* zählen additionner; *z* ziehbar contractile; *z* ziehbarkelt *f* contractilité; *z* ziehen *v/n*, (*z* z. z. zappen) réunir, rassembler; (*z* verengen) raccourcir; (*z* verengern) rétrécir; *z* ansetz. *gr.* contracter; *z* ziehend *adj.* attirant (*a. m* [Miner.]); *v/n.* aller demeurer ensemble; *z* u. réunion, rassemblement *m*; contraction.

zu'fatz m addition *f*; supplément; note *f*; ..., additionnel *a.*
zu'schanden f. Schande.

zu'schauen (dat. S.) être spectateur de q.; (*z*-m) regarder faire q.

zu'schauer m spectateur (*trico f*); témoin (*aux m*); *z* raum *m* thé. salle *f*.

zu'schicken envoyer.

zu'schieben (z-m et.) pousser vers q.; (*z* ansetzen) se décharger de q. sur q.; *dat.* (*z*ib) déléguer (*z* u. délation).

zu'schleffen; *z* u. fournir un supplément d'argent.

zu'schlag m (Mittion) adjudication *f*; surtaxe *f* (*a.* = *z*-gebühr *f*), supplément (*a.* = billet *m* supplémentaire; *z*-s), additionnel *a.*

zu'schlagen v/n. porter des coups; frapper, taper dessus; (*z* u. z. h. z.) se fermer brusquement; *v/n.* former brusquement; (*z* u. z.) adjuger.

zu'schläger m frappeur.

zu'schleffen fermer; *l.* à claf.
zu'schmieren boucher (*arg.*, *z* de l'argile).

zu'schnappen v/n. se fermer soudainement à ressort; chercher à happer.

zu'schneiden couper; tailler.

zu'schneider m découpeur, (*z* Schneider) coupeur.

zu'schneiderel f atelier *m* de (*z*-)coupure.

zu'schnitt m coupe *f*, façon *f*.

zu'schnüren serrer avec *z* u. un cordon; *z* u. lacer, *z*-m die Seile *z* étrangler *q.* [*vis*].

zu'schrauben visser; former (*z* u.

zu'schreiben (zib) passer en compte à q.; (*z* u. z.) attribuer, (*z* u. z.) imputer.

zu'schreien (z-m et.) crier.

zu'schreiten; *isthtig* *z* marcher à grands pas, allonger le pas.

zu'schrift f lettre, (*z* u. z.) missive; (*z* u. z.) off) dépêche.

zu'schuß m supplément (d'argent), versement supplémentaire, [*z* u. z.) ajouter (*en versant*).

zu'schütten (z-u. z.) combler;

zu'schwören (z-m et.) jurer.

zu'sehen regarder, être spectateur; avoir soin, prendre garde.

zu'sehends (z-u. z.) à vue d'œil.

zu'segen ajouter; (*z* u. z.) perdre, sacrifier; (*z* u. z. Dominospiel)

former; *v/n.* *z*-m hart *z* serrer *q.* de près. [*assurance*].

zu'sichern (z-m et.) assurer. *z* u.

zu'siegeln cacheter.

zu'spielen lancer (*ou* faire tenir) *q.* à *q.* (*ou* jouant).

zu'spißen tailler en pointe; aiguiser *a.* *sp.*; *z* u. *z* se terminer en pointe ou en cône; *sp.* devenir critique.

zu'sprechen (z-m) v/n. *dat.* ad-juger; *z* u. *z* u. consoler *q.*; *v/n.* *z*-m *z* u. parler à *q.* (*pour* l'en-

courager; der Flasche carer-
ner la bouteille.

zu-springen (e-m) *fig.* aider q.

zu-spruch *m* (2d. (o. pl.) exhortations *f/pl.*, consolations *f/pl.*; (Gulani) affluence *f*.

zu-stand *m* état, situation *f*.

zu-stande (zū'stā'ndə) *f*. Stand.

zu-ständig (z. B. müder) compé-
tent; *Zeit* *f* compétence.

zu-stechen (e-m et.) passer (ou
glisser) secrètement qd. à q.

zu-sieben appartenir.

zu-stellen (e-m et.) remettre;
dt. insinuer.

zu-stellungs-urkunde *f* docu-
ment *m* de remise ou de récep-
tion. (sion, consentement *m*).

zu-stimmen consentir. *zu.* adhé-

zu-stopfen boucher; *st.* ravau-
der. (inopinément).

zu-stoßen (widerfahren) arriver

zu-stören affluer. [*ger.*]

zu-stugen façonner, *thé.* arranger

zu-tage (-tā'ghe); *~* kommen
paraître (au grand jour), se
révéler; (*klar*) *~* liegen être
évident; *f.* Tag.

zu-tappen s'avancer ou tâton-
nant; *f.* agir en vral pataud.

zu-tat *f* *st.* nourriture; *~* en pl.
cuis. ingrédients *m/pl.*

zu-tellen donner en partage;
accorder.

zu-tragen (ap)porter; (berichten)
rapporter; *sich* *~* arriver, se
passer.

zu-träger *m* rapporteur.

zu-träglich (-trēklich) avanta-
geux, salubre.

zu-trauen: e-m et. *~* croire q.
capable de qd. *2 n* confiance
f (zu e-m an q.).

zu-träulich intime, familier; *2*-
keit *f* familiarité.

zu-treffen se trouver juste ou
vral. (santé de) q.

zu-trinken (e-m) buter à (10)

zu-trifft *m* accés, entrée *f*; *~*
h bei e-m être reçu chez q.

zu-tun (tunen) fermer. *2 n* (Mit-
wirkung) coopération *f*; (Vermit-
lung) entremise *f*.

zu-tu(n)lich oppressé, (journā-
lich) insinuant; *Sticht* *f* impres-
sionement *m*.

zu-u(n)terst (-u'n'terst) tout en bas.

zu-verlässig (-fērlīch) sûr; (z. B.
Nachrichten a.) certain, authen-
tique; *Zeit* *f* sûreté, certitude;
(pl.) solidité (du caractère).

zu-versicht (-fērlīch) *f* (z. B.
(o. pl.) confiance, assurance;
ferme espoir *m*; *Stich* plein
d'assurance; constant; *Stich*-
keit *f* assurance, aplomb *m*.

zu-vor (-fōher) auparavant, (zu-
erst) d'abord; *~* oh = vor-
her...; *~* kommen (e-m) pré-
venir q.; *~* kommend *a.* pré-
venant, obligeant; *2* kommen-

heit *f* prévenance; *~* tun: es
e-m surpasser q. (in et. an
qd.). (bord; avant tout.)

zu-vorberst (-fōv'fērt) d'a-

zu-wachs *m* (Zg. (o. pl.) ac-
croissement, surcroît (sur da).

zu-wachsen (z. B. Wunde) se fer-
mer; (Zweien) revenir en acholr.

zu-wägen peser; *fig.* (Seh und
Tadel) dispenser. (mont.)

zu-warten attendre tranquille-

zu-we'ge (-vō'ghe) bringen venir
à bout (et. de qd.).

zu-weichen e-m Lust *~* évanier
q.; mit Space *~* combler de
soige.

zu-weil'en quelquefois, parfois.

zu-weisen (e-m et.) assigner;
(z. B. Knaben) adresser.

zu-wenden (waben) procurer qd.
à q., favoriser q. de qd.

zu-werfen (z. B. Wut) lancer;
(Zur) fermer brusquement.

zu-wider contraire (mont); *~*
handeln quaterouir; (Liquen

dire en contradiction (dat. S. avec); e-m sein repugner à q.

Zu-wi-der-handlung f convention. [tête] à q.

zu-winken faire signe (de la)

zu-zählen ajouter (en payant).

Su. paiement m en sus.

zu-zählen compter un à un à q.

zu-ziehen serrer; fermer (en tirant); inviter (ou appeler) q.

à assister à qq.; [sch] 1. 2. Kraut-

heit ~ s'attirer, encourir qq.;

v/n. (venir) s'établir. Su. ad-

mission à ... [fort m.]

Zu-zug m arrivées f/pl.; X ren-

zu-züglich (-tüglic) (en) plus;

~ ber Stößen plus (ou en y

comptant) les frais.

zu-zien (töw'z'en) @a. placer;

fig. vaxer.

Zwang (töw'ng) m (2) d. (a. pl.)

contrainte f; violence f, force

f; e-m ~ antin contraindre q.

fais violence à q.; gêner q.

Zies sans contrainte, sans

gêne, (p.) naturel; ~losigkeit

f absence de contrainte ou de

gêne; aisance; f. Zwangs...

zu-zagen (töw'z'en) @a. com-

primer, serrer; (z.m. durch et.)

faire passer de force par.

Zwangs... ~ anleihe f emprunt

m forcé; ~arbeit f travaux

m/pl. forcés; ~entseignung f

expropriation; ~jacht f cam-

pinole de force; ~jagd f chat m

de contrainte; ~mittel n moyen

m coercitif, contrainte f; ~pflicht

m illégitime obligé; ~verfah-

ren n procédure f coercitive;

~vollstreckung f acte m d'exé-

cution.

zwanzig (töw'ntzic) (cinq) ~

Stück une vingtaine de; ~

stücklich (cinq) (a. m. 21. Stück-

ner) [pièce f de vingt sonna.]

Zwangslager (töw'zic) m (2) l. 1. 2.

zwanzig (töw'ntzic) il est vrai (mais),

à la vérité, en effet; und ~ et

cela; (A) savoir.

Zweck (töw'k) m (2) g. but, fin f,

desservir; ~dienlich convenable,

efficace; ~dienlichkeit f effic-

acité, utilité; ~essen n banquet

m; Zies inutile; Zies sein auch

1. 2. ne servir à rien; ~losig-

keit f inutilité; ~mäßig con-

forme au but voulu, conven-

nable; ~mäßigkeit f conve-

nance, utilité, opportunité;

~störig a. inopportun.

Zwe-die f (2) h. cheville de bois;

(1. 2. Tapeien) broquette.

zwe-dien (a. 2n) @a. attacher avec

des broquettes; cheviller.

Zwei (töw'ic) f (a. ~er m) deux m;

~teilig (a. 2stellig) a deux jam-

bes ou pattes, bipède; ~bund

m duplicate f; ~beder (-döck'r) m

(2) l. 1. deux-ponts; f. Doppel-

beder; ~deutig (-döteic) a

double entente; ambigu; m

m. g. équivoque; (2) double;

~deutigkeit f ambiguïté; dupli-

cité (de caractère); ~fach, 2-

fältig (-fölic) double; ~farbig

a. bicolore; ~händig (-höndic)

biman (a. m. ~händer), f a

deux mains; ~hüser (-höf'r)

m (2) l. 1. 2. ~büßig (-höf'ic) bi-

solique; ~jährig (1. 2. ~jährlig)

biennal; ~jährlich a. bisan-

nuel; ~kampf m combat at-

gulier, duel; ~kämpfer m duel-

liste; ~meister (-mäc't'r) m (2) l.

deux-mâles; ~rad n bicyclette

f. (höb'e) bicycle m; ~reitig

(-räic) m. a. deux rangs de

boutons; ~schaltig (-schic) bi-

valve; ~schließ(er)ig (2) pour

deux personnes; ~schneidig a

deux tranchants (a. fig.); ~seitig

(-zäic) a. bilatéral; ~stüb

(-stüb'ic) a. deux syllabes,

dissyllabe (a. m. = ~stüb'ig

2stüb'ig); ~stüßig (-stüß'ic) m

(2)l. tandem; 2spaltig (-spältig) & bilingue; **Spänner** (-spän*) m

(2)l. voiture f & (ou attelée de) deux chevaux; **Sp Sprachig** (-sprachig) bilingue; **Stimmig** (-stimmig) à deux voix ou parties; **Steilig** (-teilig) partagé en deux, 1/2, & biparti; **Viertel-Note** f blanche; **Viertel-Pause** f demi-pause; **Viertel-Takt** m mesure f à deux temps; **Welberlei** (-wälb*) f (3)b. bigamie;

Wadi m fourche f; bident; **Wadig** a. fourchu, bifurqué; **Wellig** (-wellig) de deux liguas; sur deux rangs; **Willingig** (-willingig) double, lutz.

Zwei'erei (-zwei'erei): bas ist — ce sont deux choses différentes; f va fait deux.

Zwei'fel (-zwei'fel) m (2)l. doute, incertitude f; **Zios** hors de doute, indubitable; **Wut** m esprit indécis; **Zwülig** (-wütig) indécis, irrésolu; **Wust** f manie de douter de tout, pyrrhonisme m, scepticisme m; **Zwülig** (-zweiflig) sceptique.

Zwei'felhaft douteux, problématique; (W.) mit être dans le doute, indécis; — lassen laisser en doute.

Zwei'feln (-zwei'feln) 33f. douter (au de).

Zweifellos o'ne sans aucun doute, indubitablement.

Zweifellos (-zweiflos) m (2)l. douteur, sceptique, pyrrhonien.

Zweig (-zweig) m (2)g. rameau; (2)g. a. fig.) branche f; **anastalt** f (-geschäst) succursale; **bahn** f embranchement m; **station** f station de bifurcation; **ber-etu** m société f affiliée.

Zweil (-zweil): zu — à deux; ein — (1)g. 2. 3. 4. un autre; **best** second; **Wingst**. **Wingst** avant-dernier; **Wingst** (-Wingst) le

plus beau après ... le second quant à la beauté.

Zwerch (-zwerch) — quer.

Zwerch-fell n diaphragme m; **bas** — erschüttern f désopiler la rate; **Zerschüttern** désopiler.

Zwerg (-zwerch) (2)g. nain f; **baum** m arbre nain; **Wensch** m Pygmée.

Zwerg(en)haft (-zwerghaft) **Zwergig** (-zwerghig) de la taille d'un nain, nain, pygméen.

Zwisch (-zweisch) (2)g. f (3)b. — **Wisme**.

Zwisch (-zweisch) ... **Wische** f double moulin m; e-c **Wische** mächen (1)g. 2. 3. 4. faire la navette; **Wange** f pinco.

Zwisch (-zweisch) m (2)l. (2)l. coin; **W** chantau; (2)g. 2. 3. 4. gouverner; **Wart** m impériale f; **Wartung** m bas à coin. [tourmenter.]

Zwischen (-zwischen) 23a. pincer; fig.

Zwischen (-zwischen) m (2)l. pincer-uez.

Zwie (-zwe) ... **Wadi** (-Wadi) m (2)g. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000.

Zwiebel (-Zwiebel) f (3)d. oignon m; (2)g. a. bulbe; **Zartig** bulbeux; **Wess** n oignonnière f; **Wess** n plante f bulbeuse; **Wess** (-Wess) f (3)b. sauce & l'oignon, oignonade.

Zwiebeln (-Zwiebeln) 33f. assaisonner avec de l'oignon; f fig. vexer. [couvrir.]

Zwilling (-Zwilling) m (2)g. jumelle;

(2)g. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000.

Bul'ng (bʏl'ŋ) *m*; ~burg *f* chateau *m* fort, bastille; ~herr *m* despot; ~herrschaft *f* despotism *m*.

Drillinge (n^o) / ③ b. frette, (Stoß) virole; (Schraubstoß) étau m.

in'lingen (n) ⑫b. forcer, contraindre (à faire qc.); (= be~) vaincre q.

Bu'nger (—) *m* ② l. enceinte *f*;
(Gunde?) chenil; (Kampfsplatz für
d. W. Böwen) arène *f*; donjon,
bastille *f*.

hw'nkern (tɕv'ŋk^hern) ⑤L. (a.
hwinfen ⑤a.) cignoter.

Swirn (tɔvʁɛn) *m* fil, fil retors;
~faden *m* (einzeln) brin (ou al-
guilée *f*) de fil; **~maschine** *f*
retordeur *m*; **~seibe** *f* sole re-
torse; **~winke** *f* dentelle de lin.

möhlen (m^hn) ③a. retordre,
(m^hl^h) mouliner.

hol'schen (lɔv'ʃən) *prep.* mit *dat.*
(wo?) u. *acc.* (wohin?) *entre*;
- heute u. morgen d'ici à demain.

zwisch(en)... : *akt m* entr'acte; *deck n* entrepont *m*; *du(r)ch*
 (stuf(f)) au travers, (zeitlich) entre
 temps, en même temps; *fall*
m incident; *gericht n* entre-
 mêts *m*; *hafen m* entrepôt
 maritime; *handel m* com-
 merce d'entrepôt; *handlung*
f incident *m*, épisode *m*; *in* une
 an milieu (des deux); *liegend*
 intermédiaire; *mauer f* mur
m mitoyen; *raum m* inter-
 valle, espace (intermédiaire);
rede f interruption; (*ab(wand-
 lung)* digression; *regierung f*
 interrègne *m*; *satz m gr.* pro-
 position *f* incidente; *spiel n*
 intermédiaire; *station f* station
 intermédiaire; *stunde f* heure

d') *intervalle m*; *éc. récréation*; *-fräger m* rapporteur; *-hor-
bang m* thé. rideau des en-
trées; *-wand f* cloison mi-
toyenne, entre-deux *m*; *-zeit f*
intervalle m; in der *-zeit a.*
sur ces entrefaites;

Зміст (zvɪt) *m* (2g, dissension *f*, brouille(r)ie *f*.
зміст (zɪt) (p.) en disaccord;
brouillé.

mal'fœern (tœv)'tœorn) ⑤ f. ga-
zouiller; (verbe) tirelirer.

3m1'fcr (tɕvj'tɕr) *m* ②l. (âtre)
hybride; hermaphrodite; plante
f androgyne. [tard.]

sm't'herhaft (-bǎft) hybride, bā-

zwölf (zevölft): 2 Uhr (Mittag)
 midl, (Mitternacht) minuit: ~~zef~~
 n, zedlq dodécagone (m): ~~en~~
 ber (-bnd^{er}) m (2) l. corf (d)
 douze-cors, douze-cors (m/sg.1)

fl'nger-barm *m* duodénium; flächn'er (-fläch'n^{er}) *m* (2): dodécaèdre (2flächig dodécaèdrique); 2seitig (-zähl'ig) *math.* dodéaègone; 2seitig (-zähl'ig) *math.* duodécimal.

Zwölffen (tsewölftən) : hic ~ pl.
les douze jours (ou nuits) entre
Noël et l'Épiphanie.

Звонка'и (tʃuɒn-) n cyanure
m de potassium. (clone f.)

3b'klo'n (teũklo'n) *m* ② *g*¹. ey-
3b'kluo (teũ'kluo) *m* ② *g*. cycle;
(*s. m. Mexicana*) nária *f*.

Zyl'nder (tçil'ndør) *m* ② *h.* cy-
lindre: verre de lampe; F(cha-
neau) hante forme m(f): F(enche-

3p'nifš (tə'q'nifš) cynique (a. m. = Synifer (2L)); (šqamioš) a. indépendant.

Cypre'sse (tsuprè'ss) *f* (a) *b.* cypres *m* - *n* *maish m* cyprière *f*

März 1920.



Verzeichnis



der wichtigsten sprachwissenschaftlichen Werke aus dem Verlage der

Langenscheidtschen Verlagsbuchhandlung

(Prof. G. Langenscheidt), Berlin-Schöneberg. (Gegründet 1856.)

Die Preise dieses Verzeichnisses sind freibleibend. Berechnung erfolgt stets zu den bei Lieferung gültigen Preisen u. Bedingungen.

Methode Toussaint-Langenscheidt

Brieflicher Sprach- u. Sprechunterricht
für das Selbststudium Erwachsener

Erschienen für

Englisch, Französisch, Italienisch, Niederländisch, Polnisch, Rumänisch, Russisch, Schwedisch, Spanisch, Ungarisch, Altgriechisch, Lateinisch, Deutsch.

Die Methode Toussaint-Langenscheidt bietet jedem Gelegenheit, fremde Sprachen mit geringen Kosten, ohne Lehrer und ohne Nachhilfe zu erlernen. Die Hauptvorzüge dieser Methode sind:

1. Das langweilige Einpausen einer Menge von Regeln unterbleibt. Die Sprache wird wie b. Muttersprache erlernt.

2. Die Sprache wird gründlich gelehrt, nicht schematisch, sondern so, wie sie die betreffende Nation spricht, schreibt.

3. Bei Benutzung der Meth. Toussaint-Langenscheidt ist man an keine festen Stunden gebunden, sondern kann jede Minute freie Zeit zum Lernen ausnützen.

4. Die Erlernung wird interessant gemacht durch die Wahl des Lehrstoffes (Romane, Novellen, Gespräche usw.).

5. Der Unterricht nach der Methode Toussaint-Langenscheidt erfordert keine besonderen Fähigkeiten, keine Vorkenntnisse und keine höhere Schulbildung.



6. Die Methode Toussaint-Langenscheidt legt besonderen Wert auf alle Feinheiten der fremden Sprache und die richtige Aussprache, die durch Stimmführung auf gleichartige Bausteine der Muttersprache verlehrt wird.

7. Die Methode Toussaint-Langenscheidt lehrt die fremden Sprachen so gründlich, daß

der Lernende sich eines schriftlichen Prüfungs durch Fachleute unterziehen kann, über die bei Bestehen ein künstlerisch ausgestaltetes Diplom erteilt wird.

8. Die Erlernung einer fremden Sprache nach der Methode Toussaint-Langenscheidt verursacht nur 84 M. Unkosten, während ein Sprachlehrer mehrere Mark für jede Std. beansprucht u. oft Hunderten Stunden erforderlich sind.

Zu allen Preisen 20% Buchhändlerzuschlag.

Urtheile

Über die Methode Toussaint-Langenscheidt.

Die Langenscheidtschen Unterrichtsbücher für Französisch und Englisch haben seit mehr als einem Menschenalter nützlich gewirkt. Wo es sich um die von Langenscheidt musterghlütig bearbeiteten Sprachen handelt, erscheint mir jede Nachahmung beinahe als unlauterer Wettbewerb. Prof. Dr. Ed. Engel.

Durch das Studium Ihrer englischen und französischen Briefe, insbesondere der letzteren war es mir nicht nur in Feindesland möglich, die anerkannt vortiglichen Dolmetscherdienste zu leisten, sondern mir ist auch wegen meiner durch Ihre Methode erworbenen, absolut korrekten und vornehmen Aussprache des Französischen der französische Sprachunterricht im Lehrlingsheim d. hiesigen Kaufmännischen Vereins übertragen worden. F. W. in Frankfurt a. M.

Ich befinde mich im Besitze Ihrer englischen Unterrichtsbücher, denen ich es allein verdanke, daß ich neulich die Prüfung für Mittelschulen bestanden habe. Mich. M., Lehrer, Kottbus.

Ich kann Ihnen mitteilen, daß ich nach meinem Studium von 1/2 Jahr, täglich ca. 3 Stunden, vertieft auf morgens u. abends, als englischer Korrespondent bei einer hiesigen Exportfirma angestellt wurde. Ost. B., Hamb.

Besonders wertvoll finde ich das System, daß Sie für die Aussprachebezeichnung verwenden. Nichts Kompliziertes, und doch so präzis und genau, daß ein Studierender bei einigem Fleiß und Verständnis sich in kurzer Zeit diesen Schlüssel zur Sprache aneignen kann. Georg L., Lehrer, Alsfalter.

Meine gute kaufmännische Position und meine Entsendung nach Übersee verbanke ich nicht zuletzt den durch Ihre Briefe erworbenen Sprachkenntnissen, u. auch hier im Felde ist mir die Kenntnis des Französischen nicht nur angenehm, sondern auch von großem Nutzen gewesen. In gleicher Weise, wie früher Engländer im Auslande, versichern mir jetzt hier Landesbewohner, daß meine Aussprache „vortiglich“ sei. Grenab. C., Frankfurt (L. Felde).

Umfang jedes Lehrganges: 2 Kurse von je 18 Briefen, zusammen also 36 Briefe. Jeder Brief umfaßt 16 bis 32 Seiten. Hierzu kommen noch eine Anzahl wertvoller Beilagen, die kostenlos beigelegt werden. Preise: Jeder Brief kostet 2.50 M. Bei Bestellung und sofortiger Bezahlung des ganzen Werkes tritt eine Preisermäßigung von 90 M. auf 70 M. ein. Der Lehrgang für Deutsch wird nur vollständig abgegeben (20 Briefe = 52 Mark). Brief 1 jeder Sprache zur Probe 2.50 Mark. Einführungen in den Unterricht der einzelnen Sprachen mit ausführlichen Bezugsbedingungen senden wir jedem Interessenten kostenlos und portofrei.

Zu allen Preisen 20% Buchhändlerzuschlag.

Superlässige Wörterbücher.

Die Langenscheidtschen Wörterbücher zeichnen sich durch klare augenscheinende Schrift u. übersichtliche Anordnung aus. Ihre Zuverlässigkeit ist sprichwörtlich. Die Bearbeiter zählen zu den hervorragenden Sprachgelehrten. — Die großen Ausgaben sind in erster Linie für wissenschaftliche Zwecke bestimmt. Wo es auf die Übersetzung selten vorkommender Wörter ankommt, sind sie unentbehrlich. Die Hand- und Schulausgaben enthalten alle die Wörter, die man im täglichen Leben, im Beruf, in der

Schule usw. braucht. Sie sind also mehr auf das praktische Leben zugeschnitten. Langenscheidts Taschenwörterbücher bieten in ihrer gebrängten Form und in ihrem handlichen Format einen preiswerten Ersatz für die größeren Wörterbücher. Sie reichen aus für den größten Teil der Schullektüre, für jeden, der sich mit der Erlernung einer fremden Sprache beschäftigt, beim Lesen von Zeitungen, Romanen, bei der Niederschrift von Geschäfts- und Reisebriefen, als Hilfe bei der Konversation usw.

Sachs-Billatte.

Enzyklopädisches Wörterbuch der französischen und deutschen Sprache mit Angabe der Aussprache nach dem phonetischen System der Methode Toussaint-Langenscheidt.

A. Große Ausgabe.
Teil I (Franz.-deutsch) (Ver-
nebst Supplement.) (Ver-
teiln. (Deutsch-franz.) geissen.)

B. Hand- u. Schulausgabe.
Teil I (Französisch-deutsch)
Teil II (Deutsch-französisch)
Gebunden je 80. — Mark.

Muret-Sanders.

Enzyklopädisches Wörterbuch der englischen u. deutschen Sprache mit Angabe der Aussprache nach dem phonetischen System der Methode Toussaint-Langenscheidt.

A. Große Ausgabe.
Teil I (Englisch-deutsch) 4 Bde.
Teil II (Deutsch-englisch) 4 Bde.
(Vergriffen.)

B. Hand- u. Schulausgabe.
Teil I (Englisch-deutsch).
Teil II (Deutsch-englisch).
Gebunden je 60. — Mark.

Sachs-Billatte und Muret-Sanders sind unter allen ähnlichen Werken die neuesten, reichhaltigsten und vollständigsten. Sie sind die einzigen, die bei jedem Wort angeben: 1. Aussprache, 2. Groß- und Kleinschreibung, 3. Konjugation und Deklination, 4. Stellung der Adjektive, 5. Etymologie usw. Die beiden Wörterbücher wurden von der gesamten Kritik bezeichnet als „Triumph der Polygraphie“ und „Krone aller Wörterbücher.“

Zu allen Preisen 20% Buchhändlerzuschlag.

Menge-Güthling.

Wörterbuch der griechischen und deutschen Sprache mit besonderer Berücksichtigung der Etymologie.

Teil I (Griech.-deutsch). — Teil II (Deutsch-griech.). Geb. je 60 Mark.

Menge-Güthling.

Wörterbuch der lateinischen und deutschen Sprache mit besonderer Berücksichtigung der Etymologie.

Teil I (Latein.-deutsch). — Teil II (Deutsch-Latein.). Geb. je 60 Mark.

Popowicz.

Ruthenisch-deutsches Wörterbuch. Gebunden 20 Mark.

Ben Jehouda.

Gesamtwörterbuch der alt- und neuhebräischen Sprache. Vollständig in 150 Lieferungen oder gebd. in 12 Bänden.

Jede Lieferung 5.10 Mark, jeder Band 68 Mark.

(Bis Ende 1919 liegen 56 Lieferungen = 4 Bde. und 10 Bgn. vor.)

Parisiemen.

Sammlung eigenartiger Pariser Ausdrucksweisen mit deutscher Übersetzung.

Von Prof. Dr. C. Billatte.

Londinismen.

Ein Wörterbuch der Londoner u. englischen Volkssprache.

Von Dr. H. Baumann.

Jeder Band geheftet 18 Mark, gebunden 20 Mark.

Langenscheidts Taschenwörterbücher.

mit Angabe der Aussprache nach dem phonetischen System der Methode Loussaint-Langenscheidt.

1. Deutsch-fremdsprachliche und fremdsprachlich-deutsche Bände: Dänisch-norwegisch, Deutsch, Englisch, Französisch, Griechisch, Hebräisch, Italienisch, Japanisch, Katalanisch, Lateinisch, Neugriechisch, Niederländisch, Polnisch, Portugiesisch, Rumänisch, Russisch, Schwedisch, Spanisch, Ungarisch.

Jede Fremdsprache umfaßt 2 Teile. Teil I: fremdsprachlich-deutsch. Teil II: Deutsch-fremdsprachlich. Jeder Teil 12 Mark, beide Teile in einem Band 23 M. Von Neugriechisch u. Russisch jeder Teil 23 M.

2. Fremdsprachliche Bände: Anglais-Français, Français-Espagnol, Français-Italieno, French-English, Greek-English, Hebrew-English, Latin-English. Jeder Band 12 Mark.

In allen Preisen 20% Buchhändlerzuschlag.

Metoula-Sprachführer.

Eine verkürzte Methode **Toussaint-Langenscheidt**.

Dieser Sprachführer bringt in alphabetisch geordneten Gruppen, wie **Wort, Eisenbahn, Gasthof, Post, Speisen, Theater** usw., alle auf den Gegenstand bezüglichen Wörter und Redewendungen. Der Benutzer des kleinen handlichen Büchleins ist also in der Lage, sich in aller kürzester

Zeit für irgendeinen bestimmten Zweck, eine Unterredung usw. vorzubereiten. Besondere Vorzüge: Aussprachebezeichnung nach der Methode **Toussaint-Langenscheidt**, kurzgefaßte Grammatik, farbiges Kartenmaterial, Währungsabbildungen, Maß- u. Gewichtstabellen u. a. m.

Für Deutsche. Amerikanisch — Arabisch (Ägyptisch) — Arabisch (Syrisch) — Bulgarisch — Chinesisch — Dänisch — Englisch — Ewe (Togo) — Finnisch — Flämisch — Französisch — Gal — Hausa (Togo und Kamerun) — Italienisch — Japanisch — Kroatisch — Litauisch — Neugriechisch — Niederländisch — Norwegisch — Persisch — Polnisch — Portugiesisch — Rumänisch — Russisch — Ruthenisch (Ukrainisch) — Serbisch — Schwedisch — Spanisch — Tschechisch (Böhmisch) — Türkisch — Ungarisch. In Bearbeitung: Hindostanisch, Malaiisch, Suaheli.

Für Engländer. Deutsch. In Vorbereitung: Französisch, Italienisch, Russisch, Spanisch.
Für Franzosen. Deutsch, Englisch, Italienisch, Russisch, Spanisch.

Für Italiener. Deutsch. In Vorbereitung: Englisch, Französisch, Russisch, Spanisch.
Für Russen. Deutsch, Englisch, Französisch. Weitere Sprachen in Vorbereitung.

Westentaschenformat. Jeder Band 4 Mark.

Langenscheidts Sprachführer.

Der kleine **Toussaint-Langenscheidt**.

Zur schnellsten Aneignung der Umgangssprache durch Selbstunterricht, Reise-Sprachführer, Konversationsbuch, Grammatik, Wörterbuch. Auch dieser Sprachführer dient zur Erlernung der täglichen Umgangssprache. Er gibt gleichzeitig aber auch dem Benutzer, der die Welt aus eigener Anschauung kennen lernen will, als nützlicher Wegweiser und

Reiseführer auf Schritt und Tritt Rat und Auskunft. Die Grammatik ist in diesen Werken ausführlicher behandelt, außerdem enthalten sie ein kurzgefaßtes Reisevörterbuch.

Erschienen für:

Englisch, Französisch, Italienisch, Japanisch.

Taschenformat. Jeder Band 14 Mark.

Langenscheidts Sachwörterbücher.

Die Werte beleuchten in knapper, verständlicher Weise alles, was dem Reisenden irgendwie wissenswert erscheinen kann, und machen ihn mit öffentlichen und

privaten Einrichtungen, Handel, Behörden usw. vertraut. Der Inhalt ist lehrreich für jeden, der Interesse an den Verhältnissen im Ausland hat.

Band und Reihe in Amerika, England, Frankreich, Italien, Rußland, Spanien. Taschenformat. Preis Bb. 14 Mk.

In allen Buchhandlungen 20% Buchhändlerzuschlag.

Langenscheidts Konversationsbücher.

6

Wer bereits fremdsprachliche Kenntnisse besitzt, sich aber in der mündlichen Anwendung der Sprache weiterbilden will, findet in diesen Bänden ausgezeichnete Hilfsmittel. Die Vielseitigkeit dieser Werke illustriert am besten die nachstehenden Haupttitel der verschiedenen Teile des englischen Bandes: Lautlehre, Englisch, Französisch, Russisch, Französisch-Russisch.

Verzeichnis von Wörtern, welche in der Konversation viel gebraucht werden, Redensarten und Gespräche, Sammlung von technischen Ausdrücken usw., Anglikenen und Amerikanern, Kurzgefasste Grammatik. Jeder Band ist für die Angehörigen beider Nationen gleich geeignet. : Erschienen für: Italienisch, Spanisch. Jeder Band 14 Mark.

Langenscheidts Briefsteller.

Jeder Band dieser Briefsteller (mit Ausnahme von Deutsch) umfasst zwei Teile. Teil I: Handelsbriefsteller, Teil II: Privatbriefsteller. Mit Hilfe dieser Briefsteller kann jeder Anfänger einen richtigen Brief schreiben. Kein Gegenstand von allgemeinem Interesse ist darin abergangen. Der Inhalt ist reich.

an nützlichen Formen und Stoffen, an Bemerkungen über die verschiedenen Arten des Stils und über die äußere Form jedes Briefes. Der Handelsbriefsteller bringt Muster von Verträgen, Quittungen, Anwesen, Erträgen, J.D.M.'s, Inland- und Ausland-Wechseln usw. Erschienen für: Italienisch, Spanisch. Jeder Band 14 Mark.

Spezialwerke für Kaufleute.

Die nachstehenden Werke sollen Kaufleuten dienen, die zwar der fremden Umgangssprache mächtig sind, denen aber die eigentliche Geschäftssprache mit ihren von der gewöhnlichen Ausdruckweise abweichenden Eigenheiten noch nicht genügend bekannt ist. Die Werke behandeln Englisch f. Kaufleute, Französisch f. Kaufleute, Russisch f. Kaufleute, Italienisch f. Kaufleute. (zur Zeit vergriffen).

u. a.: Den Briefstil im allgemeinen, den Geschäftsstil im besonderen, Buchführung, Grammatik, den Telegramm- u. Anzeigenstil, Münzen, Maße u. Gewichte, Passportsache usw. Ein umfassendes Wörterverzeichnis bringt alle gebräuchlichen Geschäftsausdrücke. Erschienen für: Italienisch, Spanisch. Jeder Band 7.50 M.

In einer besonderen Ausgabe liegt außerdem vor:
Neue französische Handelskorrespondenz von Otto Haupt.

Mit grammatischen Erläuterungen. Zum Gebrauche an Handelschulen, kaufmännischen

und gewerblichen Fortbildungsanstalten, zum Selbstunterricht sowie für den geschäftl. Verkehr.

Werkenden 14 Mark.

Zu allen Preisen 20% Buchhändlerzuschlag.

Διεύθυνση Κεντρική Βιβλίου Βιβλίου

30

Deutsche Rechtschreibung.

Deutsches Nachschlagebuch. Von Dr. A. Vogel. . . .
Ausführliches grammatisch-orthographisches Nachschlagebuch der deutschen Sprache. — Gebunden 16 Mark. — Der „Vogel“ legt sein Hauptaugenmerk auf die grammatische Behandlung der aufgenommenen Wörter. So ist z. B. die Silbentrennung in allen zweisilbigen Wörtern angegeben. Die Hauptwörter sind sämtlich durchgeklinert, die Zeitwörter durchkonjugiert; bei diesen ist auch angegeben, wie man sie in Verbindung mit anderen Wörtern richtig anwendet.

Enzyklopädisches Wörterbuch für den deutschen Sprach- und Schreibgebrauch. Von Prof. Dr. W. Kohler. Gebunden 23 Mark. Der „Kohler“ ist gewissermaßen ein Konversationslexikon im Kleinen. Er enthält alle deutschen und die im Deutschen gebräuchlichen fremdsprachlichen Ausdrücke und erklärt in allen erforderlichen Fällen, was die einzelnen Wörter bedeuten, wie sie geschrieben und richtig ausgesprochen werden.

Wörterbuch der Hauptschwierigkeiten in der deutschen Sprache. Von Prof. Dr. Daniel Sanders. . . .
Vollständig neu bearbeitet von Dr. Julius Dümde. Geheftet 18 Mark, gebunden 20 Mark. Das vorstehende Werk erteilt in den vielen Zweifelsfällen, wo sich auch für den Gelehrten im Gebrauch der deutschen Sprache Schwierigkeiten herausstellen, schnell und sicher Auskunft.

Deutscher Briefsteller von Dr. Julius Dümde. . . .
Gebunden 14 Mark (H. Langenscheidts Briefsteller).

Verschiedene Hilfsmittel.

Italienisches Lesebuch. Von G. Sacerdote. Teil I: Nel bel paese. Geb. 7.50 M. Teil II: Letture italiane. Geb. 8.— M.

Italienische Konversationsgrammatik von Ottavio Sacerdote. Teil I: geb. 7.50 M. Teil II: geb. 9 M.

Quellenlesebuch antike, griechische, philologische und Poesie. Von G. Ruppel, Seminarlehrer u. S. Rühlendahl, Oberlehrer. Dr. 84. I. Teil: Griech. Prosaischer u. Dichter. Geb. 7.50 M. II. Teil: Römische Prosaischer und Dichter. Geb. 7.50 Mark.

Lehrbuch der deutschen Sprache f. Schulen. Von Prof. Dr. D. Sanders. In drei

Ersen. 1. Stufe 1.20 Mark. 2. Stufe 2.20 M. 3. Stufe 1.50 M.

Lehrbuch der englischen Sprache f. Schulen. Von Prof. Dr. A. Poppe. Mit Aussprachebezeichnung nach der Methode Troussaint-Langenscheidt. Gebunden 9.— Mark.

Lehrbuch d. französischen Sprache f. Schulen. Von Prof. Troussaint und Prof. Dr. Langenscheidt. Mit Aussprachebezeichnung nach der Methode Troussaint-Langenscheidt. In drei Abteilungen. Kursus I: Geb. 4.50, geb. 6 M. Kursus II: Geb. 6, geb. 7.50 M. Kursus III: Geb. 10.50 M.

Zu allen Preisen 20% Buchhändlerzuschlag.

Gedächtnis = Ausbildung.

Von Hans Glöy.

Ein Lehrgang für die Erweckung und Bervollkommnung der geistigen Fähigkeiten und eine Anleitung zur Stärkung des Willens und zur Schärfung der Sinne. Sieben Briefe und vier wertvolle Gratisbeilagen in Karton und Decke. Preis 30 Mark.

Ein gutes Gedächtnis ist eine unbedingte Notwendigkeit für jeden, der Anspruch darauf erhebt, im Leben vorwärtsgutommen. Ein gutes Gedächtnis führt dem Menschen in jeder Lage seine Vorteile klar vor Augen, es verleiht ihm den Blick fürs Praktische, es gibt ihm Selbstvertrauen und Sicherheit im Gebrauch seines Wissens, es

erweckt und vergrößert seine Intelligenz und Arbeitsfähigkeit, kurz gesagt, es macht ihn zu dem Menschen, dem Erfolg im Leben beschieden sein muß. Ein gutes Gedächtnis ist nun keineswegs angeboren. Jeder, der nur den Willen hat, sich ein gutes Gedächtnis anzueignen, kann zu diesem Ziel gelangen. Die besten Wege hierzu weist dieses Werk.

Langenscheidtsche Bibliothek

sämtlicher griechischen und römischen Klassiker in neueren deutschen Musterübersetzungen.

Die Langenscheidtsche Bibliothek bietet die neuesten und besten Übersetzungen der antiken Literatur. Sie verschafft dem gereiften Mann, den sein Beruf fernab von den klassischen Studien geführt hat, Gelegenheit, das was er in der Schule bruchstückweise gelesen hat, im ganzen zu lesen und Werke, die in der Schullektüre nicht berührt wer-

den, neu kennen zu lernen. Und dem, der in der Jugend keine Gelegenheit hatte, sich die unermesslichen Geisteskräfte der Griechen und Römer anzueignen, gibt sie das Mittel in die Hand, dieses nachzuholen, um seiner Bildung und seinem Wissen jene wahre Tiefe und Vollkommenheit zu geben, die in der heutigen Zeit jeder wirklich Gebildete haben muß.

Vollständig in 110 Bänden zu je 12 M.
oder 1125 Lieferungen zu je 1 Mark.

Verlangen Sie unseren ausführlichen Sondercatalog.

In einer Sonderausgabe sind erschienen:

Die Oden und Epoden des Horaz

für Freunde klassischer Bildung, besonders für die Primaner unserer Gymnasien. Von Prof. Dr. H. Menge, Gymnasialdirektor a. D. Geheftet 27 Mark, gebunden 32 Mark.

Zu allen Preisen 10% Buchhändlerzuschlag.

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Βέροιας

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Βέροιας

ΑΠΟΔΟΣΗ ΚΑΤΟΙΚΗΣ ΑΓΓΛΟΦΩΝ ΕΞΟΧΙΑΣ